

明史第一册

漢語大詞美出版社

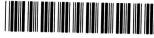
## 90114002

# 二十四史全譯



主 編 許嘉璐副 主 編 安平秋分史主編 章培恒 喻遂生





\*90114002\*

◉ 漢語大詞典出版社

### 圖書在版編目(CIP)數據

明史/章培恒、喻遂生分史主編.一上海:漢語大詞典出版社,2004.1

(二十四史全譯/許嘉璐主編、安平秋副主編) ISBN 7-5432-0895-4

I. 明… II. 章… III.①中國 - 古代史 - 明代 - 紀傳體②明史 - 譯文 IV. K248.042

中國版本圖書館 CIP 數據核字(2003)第 052627 號

### 二十四史全譯

# 明 史

(全十册)

策 劃 北京古今出版策劃有限公司

主 編 許嘉璐 副主編 安平秋

分史主編 章培恒 喻遂生

出版發行 世紀出版集團・漢語大詞典出版社

(200001 上海福建中路 193 號 www.ewen.cc)

經 銷 各地新華書店

印 刷 上海古籍印刷廠

規 格 開本 787×1092 毫米 1/16 印張 442 字數 11,033 千字

版 次 2004年1月第1版 2004年1月第1次印刷

曹號 ISBN 7-5432-0895-4/K・98

定 價 全套 88 册 12 000 圓

《明史》10 册 1400 圓

# 计四史全译

書名題簽 江澤民

# 本書列入

國家"十五"出版規劃重點圖書

全國古籍整理出版規劃小組重點項目

全國高等院校古籍整理研究工作委員會規劃重點項目

# 《二十四史全譯》編譯人員名録

顧問 周林 鄧廣銘 何兹全 陰法魯主 編 許嘉璐 副主編 安平秋 分史主編

《史記》 安平秋

《漢書》 安平秋 張傳璽

《後漢書》、《三國志》、《晉書》、《北齊書》 許嘉璐

《宋書》、《南齊書》、《梁書》、《陳書》、《南史》 楊 忠

《魏書》、《北史》 周國林

《周書》、《隋書》 孫雍長

《舊唐書》、《新唐書》 黄永年

《舊五代史》、《新五代史》、《遼史》、《金史》 曾東莊

《宋史》 倪其心

《元史》 李修生

《明史》 章培恒 喻遂生

### 譯審(按姓氏筆畫排列)

江曉原 安平秋 李 勇 李夢生 孟繁華 周國林 孫雍長 翁俊雄 倪其心 章培恒 許嘉璐 郭樹羣 陳美東 曾棗莊 黄永年 喻遂生 楊 忠 趙慎修 顧全芳

### 譯者(按姓氏筆畫排列)

刁忠民 于正安 于振波 于 潔 文師華 尹 波 王延武 王永强 王玉德 王志平 王建明 王建莉 王武子 王其禕 王洪涌 王清淮 王淑珍 王雪玲 王 嵐 王義謀 王徳保 王曉波 王學晉 王麗萍 牛致功 毛遠明 毛雙民 兰瑞 甘露 石世華 田農 史建橋 安平秋 匡鵬飛 吕玉蘭 曲安京 朱小健 朱元寅 朱邦薇 朱習文 朱玫 朱瑞平 任明 沈 重 汪少華 汪聖鐸 辛德永 冷鵬飛 杜華雲 李 宇 李成甲 李仲祥 李文澤 李 更 李長庚 李季箴 李 林 李明曉 李 軍 李海霞

李夢生 李 鳴 李真瑜 李晉卿 李培芬 李國祥 余和祥 旲 鷗 余光煜 李曉明 吴大逵 吴洪澤 余讓堯 邱居里 何本方 何宗旺 武建宇 屈超立 虎維鐸 卓連營 周少川 孟美菊 尚俊生 易 敏 周國林 周信炎 周勤 周曉薇 祝尚書 胡迎建 胡和平 姚偉鈞 紀徳君 茜 段塔麗 紀志剛 胡 海毓珹 凌左義 高華平 唐光榮 唐建金 唐瑛 馬秀娟 馬美信 馬雪芹 馬啓俊 馬辛民 秦良 孫曉梅 袁明望 袁 敏 孫力平 孫湘雲 孫雍長 郭立傑 倪其心 徐奇堂 徐 勇 許紅霞 郭士模 郭鳳花 郭松柏 郭盛熾 郭 齊 郭劍英 郭樹羣 張和生 張 羿 郭肇波 張文澍 張立生 張怡青 張海青 張 耕 張國艷 張 猛 張萍 張傳璽 陸三强 曹亦冰 曹道衡 曹霜霜 張賢蓉 張艷雲 陳小盟 陳小監 陳正宏 陳 可 陳芳嵐 陳秉才 陳曉强 陳蔚松 陳曉蘭 陳東有 陳捷 陳曉華 崔曙庭 陳鴻彝 梅俊道 崔文印 崔玉生 崔 湜 関慶定 超茶英 馮建民 曾囊莊 曾貽芬 曾 濤 彭久安 黄永年 黄馫成 黄鳳顯 黄 毅 黄曉琴 鈕衛星 焦 傑 賀嗣真 葉樹發 喻遂生 舒雅麗 雷巧玲 實二强 賈國偉 賈燕子 董 明 董恩林 楊玉芬 楊洪林 楊 昶 楊海崢 董艷艷 楊世文 楊麗嬌 解冰 漆永祥 寧德衛 廖振佑 廖强 趙伯陶 趙清永 鄭文瀾 鄭利華 趙二冬 趙立偉 趙望秦 趙 隄 趙慎修 趙澤光 趙 燕 熊 焰 鄧瑞全 樊善國 歐昌俊 樂秀拔 劉小文 鄧 飛 劉友林 劉玉才 劉延捷 劉建梅 劉虹 劉敏芝 寧 劉韶軍 劉曙光 劉 瑛 劉琳 劉 劉漢東 龍德壽 赖玉勤 閻萬鈞 韓結根 盧仙文 盧華巖 盧 偉 錢兵山 鮑道蘇 謝紀鋒 戴訓超 薛平栓 魏達純 譚漢生 嚴學軍 羅超 羅會同 羅維明 蘇文英 蘇保榮 顧永新 顧全芳 顧志華 龔汝富

龔祖培

# 《二十四史全譯》文字整理説明

《二十四史》所涉及的文字包羅萬象,浩如烟海。作爲古籍整理和文白對照版本,如將工作本原文字完全照搬,則具有許多不合理性和不可行性。因此,對原文文字的整理是必然的。在這方面,我們主要作了如下工作:

### (一)字體

我們這部書是繁體版,按編委會的要求,全書通篇采用文化部和中國文字 改革委員會 1955 年聯合發布的《第一批異體字整理表》和其後有關規定中認定 的規範字。并以此爲依據,規範用字,以避免大量的古字,造成讀者閱讀困難。 對原文中的通假字及人名、地名等專有名詞中的異體字予以保留。這是本書關 於用字的基本原則。

在此基礎上,對原文中大量存在的異體字,我們采取了具體分析、區别對待的方法,力求落實國家對語言文字的有關規定,同時亦兼顧到古籍的特殊性。 爲此,我們首先根據《漢語大詞典》、《漢語大字典》、《辭源》等工具書對《第一批 異體字整理表》中規定的 1027 個異體字逐字進行了辨析,并將其分爲兩類:

第一類爲:如果原文中的某個異體字所具的詞義範圍等于或小于與之相應的規範字的詞義範圍,則將此類異體字一律改爲規範字。例如:

- ①"帮"、"幇"均爲異體字,都改爲規範字"幫"。
- ②"水"爲異體字,改爲規範字"冰"。
- ③"哒"、"晦"、"畆"、"帥"、"畋"均爲異體字、都改爲規範字"畝"。

此類異體字共 784 個,約占《第一批異體字整理表》中全部異體字的 76%。 一般情况下,均可將其改爲相應的規範字。

第二類爲:如原文中某個異體字所包含的詞義範圍大于與之相應的規範字的詞義範圍,則須先對該異體字進行辨析,以確定其在具體語境中的含義,然後再决定取舍。如該異體字在原文中具體的詞義與相應的規範字的詞義相同,則可將前者改爲後者;如前者的具體的詞義是後者所不具備的,則不可將其改爲相應的規範字,而須保留該異體字,以免造成混亂,影響文意。現以如下幾組字爲例,舉證説明:

菴(異體字)

庵(規範字)

①"編草結菴不違凉暑"《南齊書·竟陵文宣王子良傳》 此句中的"菴"指草屋,與"庵"的詞義相同,可將其改爲規範字"庵"。 ②"太后嘗以體不安服菴間子"(《北史·后妃傳·魏文成文明皇后》)

此句中的"菴"指植物名,即青蒿,而"庵"不具有此義,故不改"菴"爲"庵",而保留原字。

③"本支菴藹四海蔭焉"(《晋書·后妃傳》)

此句中的"菴"讀 yǎn,"菴藹"指茂盛的樣子,爲固定詞組,故不改"菴"爲 "庵",而保留原字。同樣,"菴蔚"一詞中的"菴"也不改爲"庵",而保留原字。

### 齎(異體字)

### 賫(規範字)

- ①"乃令入海者齎捕巨魚具"(《史記·秦始皇本紀》)
- 此處的"齎"指携帶,與"賣"詞義相同,改爲規範字"賣"。
- ②"傷誠善之無辜兮齎此恨而入冥"(《後漢書·馮衍傳》) 此處的"齋"指懷、抱,與"賫"詞義相同,改爲規範字"賫"。
- ③"平既娶張氏女齋用益饒"(《史記·陳丞相世家》) 此處的"齋"通"資",與"賫"詞義不同,不可改爲"賫",須保留原字。
- ④"齋以薑棗"《史記·滑稽列傳》

此處的"齋"通"齊"(劑),指調配,與"資"詞義不同,不改爲"賫",須保留原字。

### 釐(異體字)

### 厘(規範字)

- ①"失之豪釐差以千里"(《史記·太史公自序》)
- 此句中的"釐"指長度,與"厘"詞義相同,改爲規範字"厘"。
- ②"乃韶有司釐定"(《新唐書·禮樂志十一》) 此句中的"釐"指整理,與"厘"詞義相同,改爲規範字"厘"。
- ③"今吾聞祠官祝鳌皆歸福朕躬"(《史記·孝文本紀》) 此句中的"鳌"讀 xī,指福,與"厘"詞義不同,不改爲"厘"而保留原字。
- ④"孝文帝方受釐坐宣室"(《史記·屈原賈生列傳》)

此句中的"釐"讀 xī,指祭祀用的肉,與"厘"詞義不同,故不改爲"厘",須保留原字。

- ⑤"魯人更立釐公"(《史記·齊太公世家》)
- 此句中的"釐"通"僖",與"厘"詞義不同,不可改爲"厘",須保留原字。
- ⑥"釐麰麥也始自天降"(《漢書·劉向傳》)
- 此句中的"釐"通"來",指小麥,與"厘"詞義不同,不可改爲"厘",須保留原字。
  - ⑦"父没則妻後母兄亡則納釐嫂"(《後漢書·西羌傳》) 此句中的"釐"通"嫠",指寡婦,與"厘"詞義不同,故不改爲"厘"而保留原

字。

### 拏挐(異體字)

### 拿(規範字)

①"不得拏訪追臟(《明史·劉澤清傳》)

此處的"爭"指捉拿,與"拿"同義,改爲規範字"拿"。

②"不聞拏音而後敢乘"

此句中的"拏"指船槳,與"拿"詞義不同,故不改爲"拿"而保留原字。

③"禍挐而不解兵休而復起"(《漢書·嚴安傳》)

此句中的"挐"指連綿、連續,與"拿"詞義不同,故不改爲"拿"而保留原字。

炤(異體字)

照(規範字)

- ①"挈火夕炤"。
- ②"九司炤序"
- ③"分炤星哲"
- ④"循規烈炤"

以上四句均摘自《南齊書》卷十一。如按《第一批異體字整理表》的規定,其中的"炤"只能都改爲"照",于此顯然不妥。因爲"炤"另外亦是"昭"的異體字。此處"炤"的詞義不易辨析,爲避免歧義,一律保留原文用字。

### 啑(異體字)

### 喋(規範字)

①"今已誅諸吕新啑血京師"(《史記·孝文本紀》)

此句中的"啑"讀 dié,"啑血"指踐血而行,謂殺人流血遍地,與"喋血"詞義相同,按《漢書·文帝紀》作"喋"。故將此處的"啑"改爲規範字"喋"。

②"始與高帝啑血盟"(《史記·吕太后本紀》)

此句中的"啑"讀 shà,通"歃"。《史記·平原君虞卿列傳》中有曰:"王當歃血而定從。"其中"歃血"一詞正與例句中的"啑血"同義而不同字。因此雖異體字表中并未將"啑"收爲"歃"的異體,但爲保持本書同一詞匯用字的一致性及規範性,且區别于上例中的"啑 dié 血"一詞以避免混亂,故將此處的"啑"改爲"歃"字。原文中這類字的改動另見下例:

### 敺(異體字)

### 驅(規範字)

①"老弱奔走敺畜産遠遁逃"(《漢書·匈奴傳上》)

此句中的"敺"指驅趕,與"驅"同義,故改爲規範字"驅"。

②"至相敺擊"(《南齊書》卷十六)

此句中的"敺"通"毆",不能根據《第一批異體字整理表》將其改爲"驅",故

將此處的"敺"改爲"毆"。

以上幾組例證中的語言文字現象較爲復雜,不能將其中的異體字一概而論 地改爲《第一批異體字整理表》中相應的規範字。此類異體字共 243 個,約占《第 一批異體字整理表》中全部異體字的 24%。

除了《第一批異體字整理表》中規定的異體字之外,對于原文中出現的,而該表未收入的異體字,我們也按上述原則進行了處理。凡有其規範字的,經辨析後能用則用,不能用的則保留原字。下表中括號內的異體字均摘自原文,它們大致相當於前面所講的第一類異體字,在一般情况下,我們都將其改爲規範字。此種情况甚多,不能一一盡列。現將改動的出現次數較多的字例示如下:

		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
髀(髀髀)	缶(缻)	黎(葯)	禪(檀)
辯(晉좔謽)	蓋(蓋)	剺(剺剓)	善(譱)
飆(飈飈)	剛(型)	料(新)	觴(鴎)
餅(辦)	詬(訽)	躪(躙)	舐(舐)
豺(犲)	穀(穀)	欞(櫺)	疏(踈疏)
躔(躔)	罐(甑)	騮(駵駠)	搜(捘)
諂(讇)	駭(駴)	孿(奱)	髓(腱)
嘲(謿)	侯(矦)	裸(嬴)	鎖(鏁)
齔(齓)	齎(灩)	美(媺)	踏(蹹躢)
弛(強)	羈(羇)	滅(威)	柝(楴欜欜)
数(数)	悸(痵)	秣(餘)	蜿(盌)
垂(聚壓)	奸(姧)	麰(攀)	腕(掔)
齪(躖)	殲(熾)	腦(腽)	尪(尩尫)
瓷(甆)	韉(韉)	旆(斾)	誤(悮)
蹙(踧)	剿(劋)	篷(筝)	舄(舃)
啖(嚪)	秸(鞂)	睥(躃)	隙(隟隙)
島(隝)	截(戳)	媲(媲)	溆(漵)
登(登)	贐(賮費)	撇(撆)	璇(琁)
鐙(鞺)	鯨(鰮)	愆(倦僽僁)	燕(鵜)
貂(鼦)	鞠(韄)	鐭(剌)	腰(瞏)
斗(蚪)	絶(鐵)	煢(煢)	燁(爆)
陡(陡)	誑(託)	蛆(胆)	曄(曅)
扼(摅)	框(閭)	麯(麴)	彝(彜)
愕(愣)	髡(髠)	紅(絍)	癰(癨)
鋒(鏠鋒)	攬(擥濫)	孺(ر)	禹(命)
蜂(蠢)	雷(靁)	潸(潸)	輿(轝)

籲(額)燥(炒)煮(鬻)棕(欆)鳶(戴)潴(瀦)裝(要)菹(菹)

另外"耗"的異體字(《漢語大詞典》P4739),但在《第一批異體字整理表》中并未收入,對此類字要具體辨析:

"耗"作消耗、消費解時可改爲"耗",如"士卒多耗,無尺寸之功"(《史記·李斯列傳》)中的"耗"可改爲"耗"。

"耗"通"眊"指昏亂時不改爲"耗"。如"天下耗亂萬民不安"(《漢書·董仲舒傳》)。

"耗"讀 mào,指無的時候不改爲"耗",如"市中星衆者實其虚則耗"(《史記·天官書》)。

對原文中人名、地名等專名中出現的異體字,我們在基本不動的原則下也有辨析,目的也是爲了讀者閱讀時不產生歧意。如:"聃"、"耼"統一爲"聃","毌丘"、"母丘"統一爲"毌丘"。"晁錯"、"鼂錯"統一爲"晁錯"。地名中的"涼"、"况"、"峯"、"兗"等字,則均改爲"凉"、"况"、"峰"、"兖"等。如果專有名詞雖有異同,但讀者辨析無困難的,也在史自統一的原則下保持原文。如《舊唐書》爲"長孫无忌",《新唐書》爲"長孫無忌"。專有名詞詞意爲歷史沿革的,亦不予統一,如:太山、泰山,雅、洛,勃海、渤海。

對原文中某些字,也本着從衆從俗的原則作了特殊規定。如"異"、"棄"、 "災"、"傑"、"淚"等字,不一律依規定改爲"异"、"弃"、"灾"、"杰"、"泪"等,而保 留原字。

對原文中某些訛字則參校殿本及中華本一律徑改。如:

"卧病床第"(《元史》卷一百四十九),查無"床第"一詞,據文意"第"當爲 "第"之訛,故校改爲"第"。

"設爼豆習禮讓"(《元史》卷一百九十五),查無"爼"字,據文意當爲"俎"之 訛,故校改爲"俎"。

### (二)字形

本書所用字形一律采用文化部和中國文字改革委員會 1964 年聯合發布的 《印刷通用漢字字形表》規定的新字形。

對原文中不規範的字形,如"杞""妃"等字的右邊印成"已"或"已"的一律改爲規範字形。對史書中爲避"正諱"、"家諱"等而造成的缺筆現象,凡不能查實的衹好一仍其舊,留待專家討論。

# 《二十四史全譯》版式説明

我們把《二十四史》譯爲白話文的宗旨是使更多的人讀懂《二十四史》,因此譯文力求準確傳述原文信息。但因爲存在着古、今文兩個系統之間事物、概念、詞語的差别,二者並不是一一對應的,翻譯中某種程度的"增"與"減"的替代幾乎是不可避免的。爲了盡可能減少由此造成的信息傳達的不準確,故附排原文,使讀譯文時有所參照。又根據現代人的閱讀習慣,把版式改爲横排,用兩欄相隔,原、譯文對排,段自取齊,便於讀者對讀對核。這樣大的版面變動,必然牽扯到史文原本的標題、目録之安排的合理性問題。爲此,我們以百衲本爲底本,參校了殿本、中華書局校點本的目録、標題、版面等有關形式,作了一些調整,謹說明如下:

### (一) 關於紀志表傳

《二十四史》作爲紀傳體史書,其體例創成於司馬遷的《史記》,爲歷代編纂 者所遵循。内容一般分爲紀、志、表、傳四部份,但又各有不同。其中《三國志》、 《梁書》、《陳書》、《北齊書》、《周書》、《南史》、《北史》無志:《後漢書》、《三國 志》、《梁書》、《宋書》、《南齊書》、《陳書》、《魏書》、《北齊書》、《周書》、《北史》、 《晉書》、《南史》、《隋書》、《舊唐書》、《舊五代史》十五史無表。其順序基本如紀 一、志二、表三、傳四排列,也有兩種不同情况。一是《後漢》、《魏書》志在傳後。 二是作爲斷代合史的幾部史書,其中《三國志》和《舊五代史》,是分别各國排列 紀、傳部份:《南史》、《北史》無志無表,紀傳部份不分國别按紀一傳二排列;《新 五代史》是考(即志)在傳後,在世家之前,十國年譜(即表)在世家之後。如上兩 種情況中,我們對《後漢書》及《三國志》作了改動。《後漢書》紀傳部份是六朝 時宋人范曄所作,而《後漢書》的三十卷志是梁朝劉昭從晉朝司馬彪的《續漢書》 中補出,所以百衲本及中華本都是紀傳與志分編,志書卷目單列序號,而殿本在 整理刊刻時已將志改在紀後,統一排卷目。我們認爲,從叢書的角度說,殿本的 排列更適於統一的原則,故《全譯》參用了殿本《後漢書》的排序形式。我們也查 閱了有關資料,對《三國志》作了分析。文獻記載,《三國志》在西晉初年成書時 爲三書:《魏書》三十卷、《蜀書》十五卷、《吴書》二十卷。中華書局點校本《三國 志》出版説明有言:"《三國志》最早的刻本——北宋咸平六年(公元 1003 年)國 子監刻本,《吴志》分爲上下兩帙,前有刻《吴志》的牒文。後來紹熙的重刻本衰, 也保留着一頁咸平國子監刻《蜀志》牒文。可知咸平刻書時雖已合併爲《三國 志》,但還是三書分别發刻的。"《三國志》成書七百餘年後傳至北宋時期時,當時

雕版印刷技術成熟,使正史的合刊整理成書有了可能,並成爲當時流行的出版 形式,於是出現了從宋淳化年間刊刻的《三史》到嘉祐年間刊刻的《十七史》。應 新體式的需要,記魏文帝黄初元年至晉武帝太康元年六十年間史事而分刊的 《魏書》、《蜀書》、《吳書》至此合三而一,並且命名爲《三國志》。我們現在見到 的二十四史叢刊有三種:一爲武英殿本,一爲商務印書館的百衲本,一爲中華書 局的點校本。三本中除百衲本《三國志》是影印宋紹熙重刻本一仍其舊外,另外 兩種版本的卷目排列都是從一至六十五卷統一排目,祇是文前標題内容各本有 所不同。殿本爲:魏志卷一(頂格),武帝操(另行,前空二);中華本爲:三國志卷 一(頂格),魏書一(行末),武帝紀第一(另行,前空二)。我們認爲中華書局所 選版本的《三國志》標題形式最適於横排本的編輯。祇是它稱"紀",而且"紀" 的序號與"傳"的序號銜接排列,例如:三少帝紀第四、后妃傳第五。 這與其他各 史紀與傳各自排序號的做法不同。然而殿本《三國志》目録考中第一條已説明: "……惟《三國志》既無本紀之稱,並無列傳之目……,今考證悉遵壽原書例,不 書紀傳等字……"依此爲證,我們按殿本去掉《魏志》中的"紀",這樣編排標題, 全書就統一了。關於《魏書》、《舊五代史》版本形式歷來無二,因無書證支持,雖 然是例外,也祇好保存原貌。《新五代史》是二十四史中自唐開官修史先河後的 唯一一部私修史,體例與他史不同,自有歐氏的主張,且歷代版本都如此,我們 也不便改動。

### (二) 標題序號

由於二十四部史書成書、翻刻的年代不同,各版本類級標題的設置、形式甚 至同一標題在各本中的具體内容或有異同。暫就各史中各卷的文前標題而言 (它有似現代出版物中的章節標題),我們所見到的情形大致是:一卷爲單一内 容的,如紀傳部份傳主占單卷、志書部份每卷祇有單一内容,一般都在卷首出現 卷目内容標題;紀傳部份一卷多傳主、志書卷題下有分級内容的,卷目標題在各 本中出現的形式很不一致。多數史卷把這級標題標在文前,有些史在文内:環 有文前、文内皆無這級標題的(如《舊五代史》列傳)。我們就武英殿本、百衲本、 中華書局點校本所輯各史粗略統計了一下,全書列傳部份把傳主之名設在文内 的:百衲本有《三國志》(宋紹熙刊本)、《金史》(元至正刊本)、《新五代史》(宋 慶元刊本)、《遼史》( 元至正刊本); 殿本有《晉書》、《舊唐書》、《元史》、《後漢 書》、《隋書》;中華本有《元史》、《新五代史》、《晉書》、《隋書》。志書的情況又 有例外:殿本的《舊五代史》、《宋史》、《漢書》、《新五代史》、《遼史》諸史中某些 志書出現文内標題,中華本的《新唐書》、《魏書》、《南齊書》、《舊五代史》、《宋 史》、《舊唐書》、《明史》這七史志書文内亦有標題出現。百衲本各史志書中各卷 文内標題時有時無很不統一。此外,還有各種體例不一的情況。史書作爲歷史 遺存,不是一世一時一人之作,出現這些現象都可以理解。但是從叢書整理的 角度對體例統一作適度裁奪,在所難免。在編輯過程中,經反復研討,我們决定 處理文前標題的原則是:(1)統一將大標題在後的形式,改爲大標題在前、小標 題在後。古本形式有大標題在後、小標題在前的,在版式的演變中逐漸也改爲 大標題在前、小標題在後了。以《新唐書》文前標題爲例。百衲本所據宋嘉祐本 爲"薛李二劉高列傳第十一、唐書八十六",殿本改爲"唐書卷八十六(另行)列傳 第十一(另行)薛李二劉高徐":中華本又改爲"唐書卷八十六(另行)列傳第十 一(另行)薛舉(附仁杲)李軌、劉武周、高開道、劉黑闥(附徐圓朗)"。從上可見 大、小標題的次序在歷史上曾有所改變。我們在全譯本中,統一改爲大標題在 前、小標題在後。如,原題爲"魏其武安侯列傳第四十七",改爲"列傳第四十七 (另行)魏其武安侯列傳"(《史記》)。(2)各史中紀、志、表、傳序號拆出,統一排 列序號。比如某些史,類傳不加序號,與傳序相混,像《新五代史》中有雜傳十九 卷,原文標題爲:"新五代史卷三十九,雜傳第二十七……新五代史卷五十七,雜 傳第四十五",我們改爲:"新五代史卷三十九,列傳第二十七,雜傳一……新五 代史卷五十七,列傳第四十五,雜傳第十九"。列傳下的合傳如"宗室"、"后妃", 類傳如"列女"、"良吏"及志下的分級内容標題爲四級標題,紀傳中無論專傳或 以類相隨的合傳,傳主之名都標注爲五級標題,附傳人物又用小號字附後,可視 爲六級。

### (三) 標題的文字内容

在三本参校中,我們發現各本的標題都有一部份與內容是不一致的。我們的原則是,以傳文爲準改正文字,格式上的不同,則依三本中多出者改。如上述所談《新唐書》的文前標題,我們依從殿本的形式。統一各史卷的原則是:多數有則補,多數無則删,三本俱無,又没有資料可依的,則付之闕如,把這類卷題祗看作是原本的樣式,以便讀者核對原書查找。像現代出版物一樣,負責詳盡指示卷內分段內容的是段落標題。有這樣的標識,文意更加清晰,也更符合現代人的閱讀習慣。所以,凡有文獻根據的,我們都據之補齊了段落標題,以便讀者檢索。

總之,自宋代首創正史合刊這一出版形式以來,歷代雖云"翻刻",但至少在版式上不是一成不變的。這也説明像《三國志》之類斷代史隨着納入正史系列叢書的系統整理,它在形式上愈發磨滅了當初"别創一格"的特質,而與叢書體例逐漸趨同,從而反映了形式上的整齊劃一確是出版系列叢書的審美需要。爲此,我們在編輯過程中,嘗試着做了一些版式上的調整,至於能否有助今人閱讀,又不悖於纂者的旨意,敬請廣大讀者指正。

# 《明史》全譯出版説明

《明史》是世人所稱二十四史中的最後一部紀傳體通史,它是清朝設館編修的一部官修史書,一嚮被認爲是繼"前四史"及《晉書》、《隋書》之後又一部優秀的史學著作。在二十四史中,《明史》參加修纂的人最多,經歷的時間最長,又因其體例、內容較好,使這部史書享譽盛名。《明史》最後成書時,由總裁張廷玉奉表將書奏上,因此就署他的名字。

清朝入關後,即提出修《明史》。順治二年(1645),清政府急忙開館籌辦編修《明史》,這是效法漢族歷朝易代修史的傳統,以求達到消除民族意識,籠絡漢族知識份子,緩和民族矛盾的目的。因爲當時政局還很不穩定,各地抗清運動尚未停息,緊接着又有"三藩之亂",清朝統治者爲了强調改朝换代後新王朝的統一局面,藉修明史籠絡明朝的一批降臣和知識份子,并宜揚理學,以達到鞏固其統治的目的。另外,順治一朝,雖然文化事業還未能昌盛,但世祖崇尚文治,一開始就十分重視對圖書的編纂和訪求。因此,清朝廷按照歷代爲前朝修史的慣例,於順治二年三月開始討論編纂《明史》。

《明史》主要以官修的《明實録》、《明會典》、邸報等爲依據,還從明史籍、明典志、明傳記、明雜史等幾類史書中提煉取材,其中有大量私人著作。此外,有關檔册以及文集、奏議、稗史、方志、傳記等,都是十分豐富的修史原始資料。

《明實録》是一部明代官修的編年體史料長編。明代每一新君即位後便命史臣纂修前朝皇帝實録,修成後謄録正副二本。正本藏人皇史宬,副本藏於內閣。《明實録》包括胡廣的《太祖實録》,附建文帝四年事跡;楊士奇的《成祖實録》;蹇義的《仁宗實録》;楊士奇的《宣宗實録》;陳文的《英宗實録》,附景宗實録;劉吉的《憲宗實録》;劉健的《孝宗實録》;賈宏的《武宗實録》;徐階的《世宗實録》,附世宗之父《睿宗實録》;張居正的《穆宗實録》;温體仁的《神宗實録》;葉向高的《光宗實録》;温體仁的《熹宗實録》。再加上《莊烈帝實録》、《弘光實録》、王夫之的《永曆實録》,黄宗羲的《隆武紀年》、《永曆紀年》、《魯紀年》等三千餘卷。

《明會典》是從宋、元時期的會要延續而來的,爲明弘治年間官修,嘉靖年間續修,萬曆年間重修,共二百二十八卷。書中以六部爲綱,記述各級行政機構的執掌和事例。包括文職衙門、宗人府、南京宗人府、吏部、户部、禮部、刑部、工部等,所記典章制度最爲詳細和完備,成爲一部有價值的明代官方的原始資料。

邸報是中國古代報紙。漢、唐時代地方長官在京都設邸,邸中傳抄詔令、奏章等,以報於 諸藩,因此稱爲邸報,又稱邸抄。在元、明兩代成爲政府官報,由中央政府統一刊行。

明史籍主要以私人撰書爲主,如鄧元錫的《明書》,夏浚的《皇明大紀》,王世貞的《弇州

史料》,王禪的《國朝史略》,鄧球的《泳化類編》,萬斯同的《明史稿》等等。

明典志包括了明朝社會各個領域的内容,如王圻的《續文獻通考》,周子義的《國朝故實》,勞堪的《皇明憲章類編》,徐學聚的《國朝典匯》,馮應京的《皇明經世實用編》,鄧士龍的《國朝典故》,俞汝揖的《禮儀志》,劉維謙的《大明律》,李賢的《大明一統志》,景泰年修的《寰宇通志》,李時珍的《本草綱目》,宋應星的《天工開物》,徐光啓的《農政全書》、《崇禎曆書》等。曹學佺的《一統名勝志》,黄訓的《名臣經濟録》,徐一變的《明集禮》,張朝瑞的《明貢舉考》,王在晉的《通漕類編》,楊宏的《漕運通志》,史起蟄的《兩准鹽法志》,朱廷立的《鹽政志》,周夢的《水部備考》,沈啓的《南船紀》,陳龍正的《救荒策會》等。

《明史》的編修時間很長,如果從清順治二年(1645)下詔令修《明史》算起,至雍正十三年(1735)十二月全書正式告成,前後延續了九十一年。這期間可分爲三個階段:第一階段,清順治二年(1645)至康熙十七年(1678),共三十四年;第二階段,康熙十八年(1679)至六十一年(1722),共四十四年;第三階段,雍正元年(1723)至十三年(1735),共十三年。如果再加上乾隆即位後,下令交付武英殿刻板印刷,至乾隆四年(1739)刊印完畢進呈,可以説,《明史》從開始編書到最後與讀者見面,共用了九十五年。

順治二年(1645),清政府設立明史館,下詔修《明史》,命洪承疇、馮銓、范文程、李建泰、剛林、祁充格、錢謙益等人任其事。當時政局未定,江南一帶還没有一統。不僅幾個南明政權相繼建立,農民起義軍領袖張獻忠所建立的大西政權也還存在。政局的不穩定,農民軍和南明的堅持抗清,再加上參加修史的多爲明遺民,無心論述史事,如洪承疇身爲降臣,修明代歷史必然多有顧忌。尤其是馮銓,在明末時厠身閹黨,參與殺害東林黨人楊漣和熊廷弼,本身的言行就已爲士大夫所不齒,因此,他任《明史》總裁後,在皇史宬看到熹宗實録中天啓四年紀事的內容,其中含有對自己不利的文字,於是乘人不備,寫走《天啓實録》的一部份,從而造成史料的殘缺。另外,又有修清世祖實録及後三藩之亂等等因素所阻礙,遂使修明史一事時常停頓,修史的條件尚不成熟,没有進行多久就停止了。到康熙四年(1665),又曾下詔再修,不久也中輟。

康熙十八年(1679)三月,清朝平三藩勝券在握,統治日趨鞏固,於是再開史館。這次修史,清政府下了較大决心,爲進一步籠絡漢族地主和明朝遺臣,宣布恢復唐宋時期的科舉名目——博學鴻詞科,招攬名士遺民,搜羅修史人才,將被録取的彭孫適等五十人全部録用,又派右庶子盧君琦等十六人同爲纂修。他們都以翰林的名義安排在明史館。開始,以徐元文爲監修,葉方靄、張玉曹爲總裁。當時許多有名望的學者進入史館,如朱彝尊、尤侗、毛奇齡、潘耒、湯斌、施閏章、汪琬、倪燦、姜宸英、嚴繩孫、喬萊、張烈、黄虞稷等。這一次纔正式商討方法,確定體例,依類分題,分工負責,開始了實實在在的編纂工作。康熙二十一年(1682),開始整理草稿工作。至二十三年(1702),曾任總裁的徐元文延攬大史學家萬斯同任删改工作。這期間對史稿的編纂出力最多的要數萬斯同,他在史館的二十年中,凡編纂的稿件都由他復審、改定,手定史稿不下五百卷,雖不任總裁,實際上却起着總裁的作用。康熙三十年,徐元文去世。三十三年,王鴻緒繼任總裁,繼續聘用萬斯同覈定列傳,萬氏任此事直至逝世。

康熙六十一年(1722),總裁王鴻緒在萬斯同所定史稿的基礎上稍加改動後進呈,這就是世傳的《横雲山人明史稿》,也就是王鴻緒《明史稿》。因此,可以說,在第二階段,《明史》基本完成。特别要指出的是還有一些人雖然没有正式加入纂修官行列,但是在修撰《明史》過程中起了相當大的作用。如著名學者黄宗羲和顧炎武都十分重視明史的修撰,他們都不

肯直接與清廷合作,不應徵聘。明史館的首任監修徐元文是顧炎武的外甥,就修史問題曾多次請教於顧炎武。黄宗羲後來命其子黄百家和學生萬斯同參加修史。

雍正元年(1723),清廷重新開設史館續修《明史》。以隆科多、王頊齡爲監修官。張廷玉、徐元夢、朱軾、覺羅逢泰等爲總裁官,孫嘉淦、汪由敦、楊椿等二十五人爲纂修官。各分數卷,着手編纂整理。他們以王鴻緒《明史稿》爲據,增删修改,於雍正十三年(1735)成書。到乾隆四年(1739),武英殿刻板刊行,由張廷玉領銜奏上,《明史》終於誕生。

明史館纂修的學者不僅長於著述,還在修史理論和編纂方法方面有不少建樹。他們在討論體例、史法等問題的過程中,表達了各自的史學思想、史學識見及史學理論。在初期,朝野學者議訂修史條例時,就有徐乾學綜合各家討論的意見確定了《修史條議(六十一條)》,王鴻緒有《史例議》,湯斌有《明史凡例議》、《陳史法以襄大典疏》,潘耒有《修明史議》,施閏章有《修史議》,汪由敦有《史裁蠡説》,朱彝尊有《上總裁書》七通,其內容廣泛,對編纂實踐、編纂理論等各方面的問題,都有精到的論述。參加討論的人又有顧炎武、黄宗羲、全祖望等不下幾十家。

《明史》記載了明太祖洪武元年至明思宗崇禎十七年間共計二百七十七年的歷史,其中反映了各個時期發生的重大歷史事件,是一部紀傳體明代通史。全史共三百三十二卷。其中,本紀二十四卷、志七十五卷、表十三卷、列傳二百二十卷。

《明史》的本紀寫的詳略得當,無繁冗之詞,也避免了求簡過當。如開國皇帝朱元璋打下了大明江山,在位三十一年,其事跡可書者甚多,因此用了三卷的篇幅紀傳。同樣,明成祖朱棣是以藩王起兵,搶得皇帝實座的,在位長達二十二年,故而卷數同樣也長達三卷。而泰昌時期的明光宗朱常洛,在位僅一個月即身亡,其事跡相對很少,故不單獨成卷,而是併入第二十一卷,於萬曆時期的明神宗朱翊鈞傳記之後。又《明英宗實録》中附景泰七年事,稱明代宗朱祁鈺爲郕戾王,而削其帝號。這是當時史臣曲筆,即有意掩蓋真相。在《明史》本紀中,則將英宗前後二度稱帝分作兩紀,列景帝於兩紀之間,這樣就還歷史於本來面目了。

《明史》表五篇十三卷,諸王五卷、功臣三卷、外戚一卷、宰輔二卷、七卿二卷。《七卿年表》是《明史》獨創,記歷朝吏、户、禮、兵、刑、工六部尚書及左右都御史的任免,它反映了明太祖罷丞相制,將丞相之職分於六部,及又有都察院糾察百司,和而爲七,這是應明代中央行政機構的變化而立的,是《宰輔年表》的姊妹篇。

《明史》列傳共計二百二十卷,其類傳的名目之多,包含的人物之衆,篇幅之長,都是這部史書最突出的特點。同時,列傳的附傳很多,以此記載了諸多歷史人物的姓名。列傳共分二十類,其中后妃、諸王、公主、循吏等十七類是依舊史之例設立的,新創立的有三類:《閣黨傳》、《土司傳》、《流寇傳》,保存了許多珍貴史料。在已有《宦官傳》的情況下,另立《閣黨傳》,主要是記載明季宦官黨羽結黨營私、禍國殃民的突出人物及事例,從中可以探察明朝政治及宦官集團的殘暴和腐敗。我國自古就是一個多民族的國家,佔有十卷篇幅的《土司傳》分别記載了湖廣、四川、貴州、雲南、廣西等地區少數民族的情況,並記述了各族首領"土司"的統治及其與中央政權的關係,在一定程度上既反映了明朝民族壓迫的殘酷性,又反映了各族間關係進一步發展的情況。因此,它既不應列人外國傳,也不能等同於一般列傳,祇能專類列出。《流寇傳》專敍明求農民起義領袖李自成、張獻忠等人,因爲他們領導的農民軍較之其他一些農民起義規模大得多,從而加速了明朝滅亡的步伐。把彪炳史册的明末農民起義領袖編人《流寇傳》,暴露了作者對農民起義的仇視,但同時也保存了晚明以來關於

社會矛盾的重要史實,具有重要的史料價值。

纂修《明史》的第一、二階段,清政府有一個明顯的目的,就是爲了收買知識份子,緩和他們對清朝的反抗。待萬斯同在暗中主持下修成《明史》,清統治者認爲對其統治不利,於是就有了雍正年間的第三次續修,改了又改,最終成書,但是與當初的內容相差很遠。即使如此,畢竟因爲底本良好,修撰年限長,參考材料多,修撰人員中有許多有名的學者,因此它在正史中,還是能够體現出特有的史料價值。

對於歷史人物的評價,《明史》撰文中的立場、觀點是比較明確的。一般講,它同情代表中小地主利益集團;讚揚實行輕徭薄賦的清官,反對殘酷壓榨百姓的貪官;歌頌明末抗清的仁人志士,反對屈膝投降的妥協派。對於統治階級中的代表人物,一般能功過兼述,如書中贊揚爲民稱道的被殺害的于謙爲"忠心義烈,與日月争光"(《明史·于謙傳·贊》)。詳述了明末抗清英雄史可法鞠躬盡瘁,英勇頑强,誓死不降清的事跡。對權傾一時的張居正也作了客觀評價,肯定了他曾力行變法,試圖改革財政與吏制,整頓邊防,使明朝一度出現了"萬曆中興"的政績,贊揚他"通識事變,窮於任事"(《明史·張居正傳》),但同時又指出他"威柄之操,幾於震主",最後落得剖棺籍家的結局。由此可見,《明史》在評價人物方面還是比較符合歷史實際的。

清修《明史》,首先就要求它爲清朝的政治服務,因此,凡涉及清代祖先的一些問題,祇要他們認爲有礙其政治利益的,就不惜隱没史實删除不書。關於清朝的興起及南明的事跡,也祇用寥寥數語,記述籠統而又曖昧,對於南明時期抗清斗争的具體事跡,則略而不寫。凡此種種,都是由於當時史官屈從於清朝統治者的結果。

《明史》現在通行的版本有:百衲本、中華書局標點本、上海古籍出版社以 1916 年涵芬樓影印本照相製版縮印本、長沙岳麓書社校點本。

《明史》全譯主編:章培恒、喻遂生。譯者:韓結根、毛遠明、蘇文英、歐昌俊、孟美菊、唐建金、周勤、李明曉、王建明、黄毅、董艷艷、于正安、陳正宏、劉小文、趙立偉、鄧飛、朱邦薇、朱元寅、鄭利華、張國艷、郭鳳花、唐瑛、馬美信、鮑道蘇、乐秀拔、喻遂生、朱習文、甘露、賈燕子、李海震、廖强、虎維鐸、唐光榮、陳曉華。

# 明史目録

# 第一册

卷一本紀第一	武宗朱厚照 163
太祖朱元璋(一) 1	卷十七 本紀第十七
卷二 本紀第二	世宗朱厚熜(一) 175
太祖朱元璋(二) 17	卷十八 本紀第十八
卷三 本紀第三	世宗朱厚熜(二) 189
太祖朱元璋(三) 35	卷十九 本紀第十九
卷四 本紀第四	穆宗朱載垕 201
恭閔帝朱允炆 51	卷二十 本紀第二十
卷五 本紀第五	神宗朱翊鈞(一) 207
成祖朱棣(一) 59	卷二十一 本紀第二十一
卷六 本紀第六	神宗朱翊鈞(二) 221
成祖朱棣(二) 67	光宗朱常洛 231
卷七 本紀第七	卷二十二 本紀第二十二
成祖朱棣(三) 79	熹宗朱由校 233
卷八 本紀第八	卷二十三 本紀第二十三
仁宗朱髙熾 91	莊烈帝朱由檢(一) 243
卷九 本紀第九	卷二十四 本紀第二十四
宣宗朱瞻基 97	莊烈帝朱由檢(二) 255
卷十 本紀第十	卷二十五 志第一
英宗朱祁鎮前紀 107	天文(一) 265
卷十一 本紀第十一	兩儀 266
景帝朱祁鈺 119	七政267
卷十二 本紀第十二	恒星 267
英宗朱祁鎮後紀 129	黄赤宿度 273
卷十三 本紀第十三	黄赤宫界 274
憲宗朱見深(一) 135	儀象 274
卷十四 本紀第十四	極度晷影 279
憲宗朱見深(二) 143	東西偏度 281
卷十五 本紀第十五	中星 282
孝宗朱祐樘 151	分野 283
卷十六 本紀第十六	卷二十六 志第二

天文(二)	287	恒燠	363
月掩犯五緯	287	草異	364
五緯掩犯	289	羽蟲之孽	364
五緯合聚	291	羊禍	365
五緯掩犯恒星	292	火災	365
卷二十七 志第三		火異	371
天文(三)	311	赤眚赤祥	373
星晝見	311	木	374
客星	315	恒雨	374
彗字	317	狂人	377
天變	321	服妖	377
日變月變	321	鷄禍	378
暈適	323	鼠妖	378
星變	326	木冰	379
星流星隕	327	木妖	379
雲氣	330	青眚青祥	379
卷二十八 志第四		卷三十 志第六	
五行(一)	333	五行(三)	381
水	334	金 ·····	381
恒寒	334	恒暘	381
恒陰	334	詩妖	385
雨雪隕霜	335	毛蟲之孽	386
冰雹	336	犬禍	386
雷震	340	金異	386
魚孽	343	白告白祥	387
蝗蝻	343	土	387
<b>豕禍</b>		恒風	388
龍蛇之孽		風霾晦冥	389
馬異		<b>花孽</b> (	
人痾		蟲孽	
疾疫		牛禍	
鼓妖		地震	
隕石		山頽	
水潦		雨毛	
水變		地生毛	
黑貴黑祥	360	年饑	
卷二十九 志第五		黄眚黄祥	408
五行(二)		卷三十一 志第七	
火	363	曆(一)	411

曆法	沿革	412	大統曆	法(三上) ······	517
卷三十二	志第八		推步		517
曆(二)		441	卷三十六	志第十二	
大統曆	法(一上) ······	441	曆(六)		539
法原		441	大統曆	法(三下)	539
卷三十三	志第九		推步	••••••	539
曆(三)	•••••	461	卷三十七	志第十三	
大統曆	法(一下)	461	曆(七)		561
法原		461	回回曆	法(一)	561
卷三十四	志第十		卷三十八	志第十四	
曆(四)		483	曆(八)		579
大統曆	法(二) ······	483	回回曆	法(二) ······	579
立成	••••••	483	卷三十九	志第十五	
卷三十五	志第十一		曆(九)		605
曆(五)	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	517	回回曆	法(三)	605
		钳 一	nnt.		
		第二	- 707		
卷四十 方	志第十六		福建	••••••	827
地理(一	-)	635	廣東	***************************************	837
京師	•••••	637	廣西		850
南京	••••••	659	卷四十六	志第二十二	
卷四十一	志第十七		地理(七	;)	867
地理(二	.)	679	雲南		867
山東	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	679	貴州	••••••	888
山西		696	卷四十七	志第二十三	
卷四十二	志第十八		禮(一)	••••••	907
地理(三	()	711	吉禮(-	~)·····	907
河南		711	壇壝之	之制	910
陜西		724	神位勢	紧器玉帛牲牢祝册之數	913
卷四十三	志第十九		<b>遵</b> 豆之	之實	920
地理(四	i) ······	747	祭祀雜	雅議諸儀	920
四川	••••••	747	祭祀日	ョ期	921
江西		773	習儀		921
卷四十四	志第二十		齋戒	••••••	921
地理(五	(i) ······	787	遺官祭	<b></b>	923
湖廣	•••••••	787	分獻四	音祀	924
浙江	••••••	812	卷四十八	志第二十四	
卷四十五	志第二十一		禮(二)	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	925
地理(六	······································	827	吉禮(二		925

郊祀之制	925	禮(五)	• 983
郊祀配位	930	吉禮(五) ······	983
郊祀儀注	932	宗廟之制	983
祈穀	935	禘祫	989
大雩	936	時享	• 991
大饗禮	937	<b>薦新</b>	993
令節拜天	940	加上謚號	. 993
卷四十九 志第二十五		廟諱	997
禮(三)	943	卷五十二 志第二十八	
吉禮(三) ······	943	禮(六)	. 999
社稷	943	吉禮(六) ······	. 999
朝日夕月	946	奉先殿	. 999
先農 ············	948	奉慈殿	1001
先蠶	950	獻皇帝廟	1004
高禖	953	親王從饗	1005
祭告	953	功臣配饗······	1006
祈報	954	王國宗廟······	1007
神祇壇	956	群臣家廟	1008
星辰壇	957	卷五十三 志第二十九	
靈星諸神	957	禮(七)······	1011
太歲月將風雲雷雨之祀	958	嘉禮(一)	1011
岳鎮海瀆山川之祀	959	登極儀	1011
城隍	961	大朝儀······	1013
卷五十 志第二十六		常朝 <b>儀</b> ······	1016
禮(四)	963	皇太子親王朝儀	1018
吉禮(四) ······	963	諸王來朝儀	1018
歷代帝王陵廟	963	諸司朝覲儀	1019
三皇	966	中宫受朝儀	1020
聖師	966	朝賀東宮儀	1021
至聖先師孔子廟祀	967	大 <b>宴儀······</b>	1023
旗纛	972	上尊號徽號儀·····	1026
五祀	973	卷五十四 志第三十	
馬神	974	禮(八)	1029
南京神廟	974	嘉禮(二)	1029
功臣廟	975	<del>册</del> 皇后 <b>儀······</b>	1029
京師九廟	975	册妃嬪儀·····	1032
諸神祠	976	册皇太子及皇太子妃儀	1033
厲壇	981	册親王及王妃 <b>儀</b> ······	1035
卷五十一 志第二十七		<b>册公主儀</b>	1037

皇帝加元服 <b>儀</b> ······	1037	遣 <b>將</b> ······	1088
皇太子皇子冠禮	1039	<b>馮祭</b>	1089
品官冠禮	1042	受降	1089
庶人冠禮	1045	奏凱獻俘	1090
卷五十五 志第三十一		論功行賞	1092
禮(九)······	1049	大閱······	1092
嘉禮(三) ······	1049	大射	1094
天子納后儀	1049	救日伐鼓	1096
皇太子納妃儀	1053 卷:	五十八 志第三十四	
親王婚禮·····	1056	禮(十二)	1097
公主婚禮······	1057	凶禮(一)	1097
品官婚禮	1060	山陵	1097
庶人婚禮	1062 卷:	五十九 志第三十五	
皇帝視學 <b>儀</b> ······	1062	禮(十三)	1107
經筵	1064	凶禮(二)	1107
日講	1065	皇后 <b>陵寢······</b>	1107
東宮出閣講學儀	1065	興宗帝后陵寢	1114
諸王讀書儀	1067	睿宗帝后陵寢	1115
卷五十六 志第三十二		皇妃等喪葬	1116
禮(十)·····	1069	皇太子及妃喪葬	1117
嘉禮(四)	1069	諸王及妃公主喪葬諸儀	1117
巡狩之制	1069 卷:	六十 志第三十六	
東宮監國	1071	禮(十四)	1121
皇太孫監國	1072	凶禮(三)	1121
頒詔儀	1072	謁祭陵廟	1121
迎接韶赦儀	1073	忌辰	1126
進書儀	1074	乘輿受蕃國王訃奏儀	1127
進表箋儀	1075	乘輿爲王公大臣舉哀儀	1128
鄉飲酒禮	1076	乘輿臨王公大臣喪儀	1128
賓禮	1078	中宫爲父祖喪儀	1129
蕃王朝貢禮······	1078	遺使臨吊儀······	1130
遺使之蕃國儀	1081	遺使册贈王公大臣儀	1131
蕃國遺使進表儀	1082	賜祭葬	1131
品官相見禮	1083	喪葬之制	1133
庶人相見禮·····	1084	碑碣	
卷五十七 志第三十三		賜謚	1136
禮(十一)······		品官喪禮	1138
軍禮	1087	士庶人喪禮	1139
親征	1087	服紀·····	1140

卷六十一 志第三十七		奥服(三)	1263
樂(一)	1145	文武官冠服	
卷六十二 志第三十八		命婦冠服	1271
樂(二)·····	1163	内外官親屬冠服	1276
樂章(一)	1163	内使冠服	1276
卷六十三 志第三十九		侍儀以下冠服	1277
樂(三)	1195	士庶冠服	1279
樂章(二)	1195	樂工冠服	1280
卷六十四 志第四十		軍隸冠服	1284
儀衛	1221	外蕃冠服	1284
卷六十五 志第四十一	•	僧道服色·····	1284
輿服(一)	1231	卷六十八 志第四十四	
天子車輅	1232	輿服(四)	1287
大輅······	1233	皇帝寶璽	1287
玉輅	1235	皇后 <b>册賓</b> ······	1288
大馬輦······	1235	皇妃以下册印	1289
小馬輦······	1236	皇太子册賓	1289
步輦······	1236	皇太子妃册寶	1289
大凉步輦	1237	親王以下册實册印	1289
板轎	1238	鐵券	1290
耕根車	1238	印信·····	1291
后妃車輿	1239	符節	1292
皇太子親王以下車輿	1241	宫室制度	1296
公卿以下車輿	1244	臣庶室屋制度	1299
傘蓋	1245	器用······	1300
鞍轡	1245	卷六十九 志第四十五	
卷六十六 志第四十二		選舉(一)	1303
奥服(二)······	1247	卷七十 志第四十六	
皇帝冕服······	1247	選舉(二)	1319
后妃冠服	1253	卷七十一 志第四十七	
皇太子親王以下冠服	1256	選舉(三)	1335
卷六十七 志第四十三			
	第三	<del>ጠ</del>	
卷七十二 志第四十八		内閣······	1353
職官(一)	1351	吏部······	1356
宗人府······	1352	户部······	1361
三公三孤	1352	禮部·····	1366
太子三師三少	1353	兵部	1371

刑部······	1375	刑部	1442
工部	1379	工部······	1443
卷七十三 志第四十九		都察院	1443
職官(二)	1383	通政司	1443
都察院	1383	大理寺	1444
通政司······	1394	<b>詹事府······</b>	1444
大理寺······	1395	翰林院	1444
<b>詹事府·······</b>	1397	國子監	1444
翰林院	1400	太常寺	1444
國子監······	1403	光禄寺	1444
衍聖公	1405	太僕寺	1444
五經博士	1405	鴻臚寺	1444
卷七十四 志第五十		尚寶司	1445
職官(三)	1407	六科······	1445
太常寺	1407	行人司······	1445
光禄寺	1409	<b>欽天監······</b>	1445
太僕寺	1411	太醫院	1445
鴻臚寺·····	1413	五城兵馬司······	1445
尚實司······	1415	應天府	1445
六科	1416	王府長史司	1446
中書舍人	1418	布政司·····	1448
行人司······	1421	按察司	1450
欽天監······	1421	各道	1451
太醫院	1423	行太僕寺	1454
上林苑監······	1425	苑馬寺	1455
五城兵馬司	1425	都轉運鹽使司	1456
順天府	1426	鹽課提舉司	1456
武學	1427	市舶提舉司	1457
僧道録司	1428	茶馬司	1458
教坊司······	1429	府·····	1458
宦官	1429	州·····	1459
女官······	1438	縣	1459
卷七十五 志第五十一		儒學	1460
職官(四)	1441	巡檢司·····	1461
南京宗人府	1441	驛	1461
吏部······	1441	税課司	1461
户部······	1441	倉庫	
禮部·····	1442	纖染局	1461
兵部·····	1442	河泊所	1461

批驗所······	··· 1462	賦役	1495
遞運所	··· 1462	卷七十九 志第五十五	
鐵冶所	··· 1462	食貨(三)	1511
醫學	··· 1462	<b>漕運·······</b>	1511
陰陽學······	··· 1462	倉庫	1519
僧綱司	··· 1462	卷八十 志第五十六	
道紀司······	··· 1462	食貨(四)	1525
卷七十六 志第五十二		鹽法	1525
職官(五)	··· 1463	茶法	1540
公侯伯······	1463	卷八十一 志第五十七	
駙馬都尉	1463	食貨(五)	1549
五軍都督府	··· 1464	錢鈔	1549
京營·······	1465	坑冶	1557
京衛	··· 1467	商税	1561
錦衣衛	1469	市舶······	1566
旗手等衛	1470	馬市·····	
南京守備	··· 1471	卷八十二 志第五十八	
南京五軍都督府	1471	食貨(六)	1571
南京衛	··· 1471	上供采造	1571
王府護衛	··· 1472	采造	1574
<b>儀</b> 衛司	··· 1472	柴炭	1576
總兵官	··· 1472	采木	1576
留守司······	··· 1478	珠池	1577
都司	··· 1478	織造	
行都司······	··· 1478	燒造	1579
各衛	··· 1479	<b>俸餉</b>	1580
各所	··· 1480	會計	1585
宣慰司	··· 1481	卷八十三 志第五十九	
宣撫司		河渠(一)	1591
安撫司·····	··· 1481	黄河(上):	1591
招討司·····	··· 1481	卷八十四 志第六十	
長官司	··· 1482	河渠(二)······	1619
軍民府	1482	黄河(下)	1619
卷七十七 志第五十三		卷八十五 志第六十一	
食貨(一)	1483	河渠(三)	1647
户口	··· 1484	運河(上)	
田制	1487	卷八十六 志第六十二	
卷七十八 志第五十四		河渠(四)	1671
食貨(二)	1495	運河(下)	1671

海運 1681	江防 1794
卷八十七 志第六十三	民壯 1800
河渠(五) 1685	土兵 1800
淮河 1685	鄉兵 1803
泇河 1687	卷九十二 志第六十八
衛河 1694	兵(四) 1805
漳河 1696	清理軍伍 1805
沁河1697	訓練
滹沱河 1700	賞功 1810
桑乾河 1702	火器 1813
膠萊河 1704	車船 1816
卷八十八 志第六十四	馬政 1819
河渠(六) 1709	卷九十三 志第六十九
直省水利 1709	刑法(一) 1829
卷八十九 志第六十五	卷九十四 志第七十
兵(一) 1737	刑法(二) 1855
京 <b>誉·······173</b> 7	卷九十五 志第七十一
侍衛上直軍 1746	刑法(三) 1879
四衛營1752	卷九十六 志第七十二
卷九十 志第六十六	藝文(一) 1893
兵(二) 1755	卷九十七 志第七十三
衛所 1755	藝文(二) 1921
班軍 1781	卷九十八 志第七十四
卷九十一 志第六十七	藝文(三) 1959
兵(三)1787	卷九十九 志第七十五
邊防 1787	藝文(四) 1987
海防 1794	
第	四册
卷一百 表第一	卷一百五 表第六
諸王世表(一) 2023	
卷一百一 表第二	卷一百六 表第七
諸王世表(二) 2061	
卷一百二 表第三	卷一百七 表第八
諸王世表(三)················ 2101	_ · · · · ·
卷一百三 表第四	卷一百八 表第九
·	・ 日八 - 夜 - 7人
卷一百四 表第五	卷一百九 表第十
	安輔年表(一)······ 2313

卷一百十 表第十一		孝安陳皇后	2421
宰輔年表(二)	2331	孝定李太后 2	2421
卷一百十一 表第十二		神宗孝端王皇后 2	2423
七卿年表(一)	2349	劉昭妃 2	2423
卷一百十二 表第十三		孝靖王太后 2	2423
七卿年表(二)	2373	鄭貴妃	2424
卷一百十三 列傳第一		光宗孝元郭皇后 2	2425
后妃(一)	2395	孝和王太后 2	2425
太祖孝慈高皇后	2396	孝純劉太后 2	2426
孫貴妃·····	2400	李康妃	2427
李淑妃	2400	李莊妃	2428
郭寧妃·····	2400	趙選侍2	2428
惠帝馬皇后	2400	熹宗懿安張皇后2	2428
成祖仁孝徐皇后	2400	張裕妃	2429
王貴妃	2402	莊烈帝愍周皇后2	2429
權賢妃	2402	田貴妃 2	2431
仁宗誠孝張皇后	2402	卷一百十五 列傳第三	
宣宗恭讓胡皇后	2403	興宗孝康皇帝朱標 2	2433
孝恭孫皇后	2404	孝康皇后 2	2436
吴賢妃·····	2405	吕太后 2	2436
郭嬪	2405	睿宗興獻皇帝朱祐杬 2	2437
英宗孝莊錢皇后	2406	獻皇后 2	2438
孝肅周太后	2408	卷一百十六 列傳第四	
景帝汪廢后	2409	諸王(一) 2	2441
肅孝杭皇后	2409	宗室十五王	2442
憲宗吳廢后	2409	太祖諸子(一) 2	2443
孝貞王皇后	2410	秦愍王朱樉 2	2443
孝穆紀太后	2410	簡王朱誠泳 2	2444
孝惠邵太后	2413	定王朱惟焯2	2444
萬貴妃······	2413	汧陽王朱誠洌2	2445
卷一百十四 列傳第二		晋恭王朱棡 2	2445
后妃(二)······	2415	平陽王朱濟熿2	2446
孝宗孝康張皇后	2415	慶成王朱濟炫 2	2448
武宗孝静夏皇后	2416	西河王朱奇溯2	2448
世宗孝潔陳皇后	2417	朱新堞 2	2448
張廢后	2418	周定王朱橚	2449
孝烈方皇后	2418	**	2451
孝恪杜太后	2420	博平王朱安波 2	2451
穆宗孝懿李皇后	2421	南陵王朱睦模2	2451

鎮國中尉朱睦樘	2452	朱多煪	2480
鎮國將軍朱安湺	2453	朱多煌	2480
鎮國中尉朱勤熨	2453	朱多炡	2481
楚昭王朱楨	2453	卷一百十八 列傳第六	
莊王朱孟烷	2454	諸王(三)	2483
愍王朱顯榕	2454	太祖諸子(三)	2483
朱華奎······	2455	岷莊王朱楩	2483
武岡王朱顯槐	2456	朱徽煣	2484
齊王朱榑	2456	谷王朱橞	2485
潭王朱梓	2457	韓憲王朱松	2486
趙王朱杞	2458	朱冲域	2486
魯荒王朱檀	2458	朱冲秌	2486
朱以海	2458	瀋簡王朱模	2487
歸善王朱當沍	2459	沁水王朱珵堦	2488
輔國將軍朱當濆	2460	清源王朱幼圩	2488
奉國將軍朱健根	2460	安惠王朱楹	2488
安丘王朱當澻	2460	唐定王朱桱	2489
朱壽銝	2461	三城王朱芝垝	2489
卷一百十七 列傳第五		文城王朱彌鉗	2489
諸王(二)	2463	朱彌鋠	2489
太祖諸子(二)	2463	朱聿鍵	2490
蜀獻王朱椿	2463	郢靖王朱棟	2491
湘獻王朱柏	2465	伊厲王朱櫋	2491
代簡王朱桂	2465	朱典模	2492
襄垣王朱遜燂	2467	皇子朱楠······	2493
靈丘王朱遜烇	2467	靖江王朱守謙	2493
朱成鋇	2468	朱文正	2493
朱廷鄣	2468	朱贊儀	2495
肅莊王朱楧	2468	興宗諸子	2495
遼簡王朱植	2469	虞懷王朱雄英	2495
慶靖王朱橗		吴王朱允熥	2495
朱寘鐇·····	2473	衡王朱允熞	2496
寧獻王朱權		徐王朱允熈	2496
上高王朱宸濠	2476	惠帝諸子	2496
石城王朱奠堵		朱文奎	2496
朱宸浫		朱文圭·····	2496
朱謀瑋		成祖諸子	2496
朱拱摇	2480	漢王朱高煦	2496
朱拱枘	2480	趙簡王朱高燧	2500

康王朱厚煜	2502	孝宗子	2520
卷一百十九 列傳第七		蔚悼王朱厚煒	2520
諸王(四)	2503	卷一百二十 列傳第八	
仁宗諸子	2503	諸王(五)	2521
鄭靖王朱瞻埈	2504	世宗諸子	2521
朱載堉	2504	哀冲太子朱載基	2522
廬江王朱載堙	2505	莊敬太子朱載壑	2522
越靖王朱瞻墉	2505	景恭王朱載圳	2522
蘄獻王朱瞻垠	2506	類殤王朱載璽	2523
襄憲王朱瞻墡	2506	戚懷王朱載墅	2523
棗陽王朱祐楒	2508	薊哀王朱載墰 🧷	2523
荆憲王朱瞻堈	2508	均思王朱載城 2	2523
淮靖王朱瞻墺	2509	穆宗諸子	2523
滕懷王朱瞻塏	2511	憲懷太子朱翊釴	2523
梁莊王朱瞻垍	2511	靖悼王朱翊鈐	2523
衛恭王朱瞻埏	2511	潞簡王朱翊鏐 2	2523
英宗諸子	2511	朱常淓	2524
德莊王朱見潾	2511	神宗諸子	2524
朱見湜	2512	邠哀王朱常溆 2	2524
許悼王朱見淳	2513	福恭王朱常洵	2525
秀懷王朱見澍	2513	朱由崧	2526
崇簡王朱見澤	2513	沅懷王朱常治 2	2527
吉簡王朱見浚	2514	瑞王朱常浩 2	2527
忻穆王朱見治	2514	惠王朱常潤 2	2528
徽莊王朱見沛	2514	桂端王朱常瀛 2	2528
景帝子	2515	朱由榔 2	2528
懷獻太子朱見濟	2515	永思王朱常溥2	2531
憲宗諸子	2517	光宗諸子	2531
悼恭太子朱祐極		簡懷王朱由欅2	2531
岐惠王朱祐棆	2517	齊思王朱由楫2	2531
益端王朱祐檳		懷惠王朱由模2	2531
衡恭王朱祐楎	2518	湘懷王朱由栩2	2531
新樂王朱載璽	2518	惠昭王朱由榰2	2532
雍靖王朱祐橒	2518	熹宗諸子 2	2532
壽定王朱祐榰		懷冲太子朱慈然 2	2532
汝安王朱祐梈		悼懷太子朱慈焴 2	2532
涇簡王朱祐橓		獻懷太子朱慈炅2	2532
榮莊王朱祐樞		莊烈帝諸子 2	2532
申懿王朱祐楷	2520	太子朱慈烺 2	2532

	懷隱王朱慈烜	2533	明玉珍······	2570
	定王朱慈炯	2533	劉楨	2571
	永王朱慈炤	2533	明昇······	2573
	悼靈王朱慈焕	2533	丁世貞	2575
	悼懷王·····	2533	卷一百二十四 列傳第十二	
卷-	一百二十一 列傳第九		擴廓帖木兒	2577
1	生	2535	李思齊······	2578
	仁祖二女	2535	張杲	2580
	太祖十六女	2536	蔡子英······	2581
	福成慶陽二主	2540	陳友定	2582
	興宗四女	2541	鄭定·····	2585
	成祖五女	2541	王翰······	2585
	仁宗七女	2543	伯顏子中(等)	2585
	宣宗二女······	2543	把匝刺瓦爾密	2587
	英宗八女	2543	卷一百二十五 列傳第十三	
	景帝一女	2544	44 14	2589
	憲宗五女	2544	徐輝祖	2596
	孝宗三女······	2545	sea sema dia	2598
	睿宗二女······	2546	常茂	2603
	世宗五女	2546	常昇	2604
	穆宗六女	2546	卷一百二十六 列傳第十四	
	神宗十女	2547	李文忠······	2607
	光宗九女	2547	李景隆	2612
	熹宗二女······	2548	鄧愈	2614
	莊烈帝六女	2548	湯和	2617
卷-	-百二十二 列傳第十		<b>湯胤勣······</b>	2621
	郭子興	2549	沐英	2621
	韓林兒	2551	沐春	2624
	劉福通·····	2551	沐晟	2625
卷一	-百二十三 列傳第十一		沐昂	2626
	陳友諒	2557	沐琮	2627
	徐壽輝	2557	沐崑	2627
	陳理	2560	沐紹勛	2628
	熊天瑞······	2561	沐朝輔	2628
	田元震	2561	沐朝弼·····	2629
	張士誠		沐昌祚	2629
	莫天祐······ 2	2566	卷一百二十七 列傳第十五	
	方國珍		李善長	2631
	劉仁本	2570	汪廣洋	2636

卷一百二十八 列傳第十六		顧時	2693
劉基	2639	吴禎	2694
劉璉······	2644	薛顯	2695
劉璟·····	2645	郭興	2697
宋濂	2646	郭德成	2697
葉琛	2650	陳德	2698
章溢	2650	陳鏞	2699
章存道	2653	王志······	2699
卷一百二十九 列傳第十七		梅思祖······	2700
馮勝	2655	金朝興	2701
馮國用······	2655	唐勝宗	2701
納哈出·····	2657	陸仲亨	2702
傅友德······	2659	費聚	2703
廖永忠	2663	陸聚	2704
趙庸	2665	鄭遇春	2705
楊璟·····	2666	黄彬	2706
胡美·····	2668	葉昇	2706
卷一百三十 列傳第十八	卷-	一百三十二 列傳第二十	
<b>吴良······</b>		朱亮祖	2709
吴高		周德興	2710
康茂才	2673	王弼·····	2711
康鐸	2674	藍玉	2713
丁德興······		曹震·····	2715
耿炳文		張翼	2716
耿璿		張温	2717
郭英		陳桓·····	
郭勛		朱壽	2718
華雲龍		曹興	2718
韓政	2682	謝成	
仇成		李新	2719
張龍	_	一百三十三 列傳第二十一	
吴復		廖永安	2721
周武		俞通海	
胡海		俞通源	
張赫		俞淵	
華高		胡大海	
張銓		胡德濟	
何真	2689	欒鳳·····	
卷一百三十一 列傳第十九		耿再成	2728

耿天璧	2728	胡深······	2734
張德勝······	2728	孫興祖	2736
汪興祖	2729	孫恪	2737
趙德勝	2730	曹良臣	2737
南昌廟忠臣張子明(等)	2731	周顯	2738
康郎山廟忠臣丁普郎(等)	2732	常樂	2738
程國勝	2733	張耀	2738
桑世傑	2733	濮英	2738
劉成·····	2733	于光······	2738
茅成	2734	嚴德	2739
楊國興	2734	孫虎	2739
	第五册		
卷一百三十四 列傳第二十二		郭景祥	2761
何文輝	2741	李夢庚	2761
徐司馬	2742	王濂	2761
<b>葉旺······</b>	2743	毛騏	2761
馬雲	2743	毛驤	2762
繆大亨	2744	楊元杲	2762
武德	2745	阮弘道	2762
蔡遷	2746	汪河	2762
陳文	2747	孔克仁	2763
王銘	2747 卷	是一百三十六 列傳第二十四	
甯正	2748	陶安	2765
袁義	2748	錢用壬	2767
金興旺	2749	詹同·····	2767
費子賢	2750	詹徽	2768
花茂	2750	朱升	2769
<u> </u>	2751	崔亮	2769
郭雲·····	2751	牛諒	2771
王溥······	2752	答禄與權	2771
卷一百三十五 列傳第二十三		張籌	2771
陳遇·····		朱夢炎	2772
秦從龍		劉仲質	2772
<b>葉兑······</b>		陶凱	2773
范常		曾魯	2774
潘庭堅		秦約	2775
宋思顔		陳思道······	2775
夏煜	2760	任昂	2775

李原名	2776	翟善	2798
樂韶鳳	2777	李仁	2799
-百三十七 列傳第二十五		吴琳	2799
劉三吾	2779	楊思義	2799
汪叡	2780	<b>滕德懋······</b>	2799
朱善	2781	范敏	2800
安然······	2781	費震	2800
王本(等)	2782	張琬	2800
吴伯宗······	2782	周禎	2800
鮑恂	2783	劉惟謙	2801
任亨泰	2783	周湞	2801
吴沉	2784	端復初	2801
桂彦良	2785	李質	2802
李希顔	2786	黎光	2802
徐宗實	2786	劉敏	2802
陳南賓	2787	楊靖	2803
劉淳	2787	凌漢	2804
董子莊	2787	嚴德珉⋯⋯⋯⋯⋯⋯	2804
趙季通	2787	單安仁	2805
楊黼······	2788	朱守仁	2805
金實~~~~~	2788	薛祥·····	2806
蕭用道	2788	秦逵	2807
宋子環	2788	趙翥	2807
宋訥	2789	趙俊	2807
許存仁·····	2790	唐 <b>鐸······</b>	2808
張美和	2790	沈溍	2809
聶鉉	2791	開濟	2810
貝瓊	2791	卷一百三十九 列傳第二十七	
趙俶	2791	錢唐	
錢宰	2792	程徐	2814
蕭執	2792	韓宜可	2814
李叔正	2793	周觀政	2815
劉崧	2793	歐陽韶	2815
		蕭岐	2815
	2795	門克新······	2816
			2816
		茹太素	2817
			2818
趙好德	2798	李仕魯	2819
	樂百劉 安 吴 吴桂  陳劉董趙楊金蕭宋納許張聶貝俶錢蕭叔崧復孫三修滕	劉三吾2779汪叡2780朱善2781安然2781王本(等)2782吴伯宗2782皇鮑恂2783任亨泰2783吴流2784桂彦良2785李希宗實2786陳南寶2787董子莊2787趙季2787趙輔2787楊輔2788索子環2788蘇門道2788宋子環2788宋前2788宋前2790張美和2790張女2791趙俶2791趙娥2791趙娥2791趙娥2792李叔正2793羅復仁2793羅復仁2794孫汝2795	樂部鳳       2777       李仁         百三十七 列傳第二十五       吳琳         劉三吾       2779       楊思義         注載       2780       滕德懋         生粒       2781       老敏         安然       2781       豊敏         五年本(等)       2782       周禎         安仲宗       2782       周禎         慶崎向       2783       周禎         安保       2783       周禎         安保       2784       端復初         桂彦良       2785       李質         李希顧       2786       黎光         徐宗實       2786       黎光         陳南宮       2787       楊遊         董子莊       2787       楊遊         趙季通       2787       華徳         董書       2787       華徳         藤神       2788       朱守仁         金寶       2787       華徳         董書       2787       華徳         華春       2788       朱守仁         金寶       2788       朱守仁         金寶       2788       秦遠         宋市       2790       唐澤         新女       2791       曹徳         日瓊       2791       七百三十九

	陳汶輝······	2820	劉政	2848
	葉伯巨	2820	方法	2848
	鄭士利······	2826	<b>樓</b> 璉······	2849
	方徵	2828	練子寧	2849
	周敬心	2828	宋徵	2850
	王朴	2829	葉希賢	2850
卷一	-百四十 列傳第二十八		茅大芳	2850
	魏觀	2831	周璿······	2850
	陶垕仲	2832	卓敬	2850
	王佑	2832	郭任	2851
	劉仕貆······	2832	盧迥	2852
	王溥······	2833	陳迪······	2852
	徐均	2833	黄魁	2852
	王宗顯	2833	巨敬······	2853
	王興宗	2834	景清	2853
	吕文燧	2834	連楹······	2853
	王興福······	2835	胡閏······	2853
	蘇恭讓	2835	高翔	2854
	趙庭蘭······	2835	王度	2854
	王觀······	2835	戴德彝	2854
	楊卓	2835	謝昇	2855
	羅性	2836	丁志方	2855
	道同·····	2836	甘霖	2855
	歐陽銘·····	2837	董鏞	2855
	盧熙	2838	陳繼之	2855
	盧熊	2838	韓永	2855
	王士弘······	2838	葉福	2855
	倪孟賢	2838	卷一百四十二 列傳第三十	
	郎敏	2838	鐵鉉	2857
	青文勝·····	2839	暴昭	2858
卷一	·百四十一 列傳第二十九		侯泰	2859
	齊泰	2841	陳性善	2859
	黄子澄·····	2842	陳植	2860
	方孝孺	2844	王彬	2860
	盧原質	2848	<b>崇剛······</b>	2860
	鄭公智·····	2848	張昺	2860
	林嘉猷	2848	謝貴	2860
	胡子昭	2848	彭二······	2861
	鄭居貞	2848	葛誠	2861

2874 2875 2875 2876 2876
···· 2875 ···· 2875 ···· 2876 ···· 2876
···· 2875 ···· 2876 ···· 2876
···· 2876 ···· 2876
2876
2876
2876
2877
2877
2877
2877
2877
2877
2877
2880
2881
2881
2881
2882
2885
2886
2889
2890
2892
2892
2892
2893
2893
2893
2895
··· 2897
2899
2899
2900
2900

	朱勇	2901	張興	2922
	朱希忠	2902	陳志·····	2923
	丘福	2902	王友······	2923
	李遠······	2904	卷一百四十七 列傳第三十五	
	李安······	2905	解缙	2925
	王忠·······	2905	黄淮······	2933
	王聰······	2905	胡廣	2935
	火真	2906	金幼孜	2936
	火斌	2906	胡儼	2938
	譚淵	2906 ₹	<b>送一百四十八 列傳第三十六</b>	
	譚忠	2907	楊士奇	2941
	王真	2907	楊榮	2948
	陳亨	2907	楊旦	2952
	陳懋	2908	楊溥	
	徐理······	2910	馬愉	
	房寬	2910 🔻	一百四十九 <b>列傳第三</b> 十七	
	劉才······		蹇義	2957
卷一	-百四十六 列傳第三十四		夏原吉·····	2959
	張武	2913	俞士吉	2965
	陳珪	2913	李文郁	2966
	孟善	2914	鄒師顔	
	鄭亨	2915	第一百五十 列傳第三十八	
	徐忠	2916	• . • .	2967
	郭亮	2917	A	2968
	趙彝	2917		2969
	張信	2918	李慶	
	唐雲······	2919	師逵	2971
	徐祥	2919	古朴	2972
	徐亨······	2919	向寶·····	2972
	徐良	2920	陳壽	2973
	李濬	2920	馬京	2973
	李隆······	2920	許思温······	2974
	李瑾······	2920	劉季箎	
	李國禎······	2921	劉辰	2975
	孫巖	2921	楊砥	
	房勝·····	2921	虞謙	
	陳旭		吕升	
	陳賢		仰瞻	
	陳智		嚴本	

	湯宗	2979	孔公恂	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3004
卷一	百五十一 列傳第三十九		司馬恂…		3005
	茹瑺	2981 卷-	一百五十三	列傳第四十一	
	嚴震直	2982	宋禮		3007
	張紞	2983	藺芳	•••••	3009
	毛泰亨	2984	陳瑄	•••••	3010
	王鈍	2984	陳豫		3012
	鄭賜	2984	陳鋭	•••••	3013
	郭資	2986	陳熊	•••••	3013
	吕震	2986	陳圭	•••••	3013
	李至剛	2988	陳王謨…		3014
	方賓	2990	王瑜		3014
	吴中······	2990	周忱	•••••	3015
	劉觀	2991 卷-	-百五十四	列傳第四十二	
卷一	百五十二 列傳第四十		張輔	•••••	3023
	董倫	2993	張懋	•••••	3028
	王景	2993	高士文…	•••••	3028
	儀智	2994	徐政	••••••	3028
	儀銘	2994	黄福	••••••	3029
	鄒濟	2995	劉儁	••••••	3032
	鄒幹	2996 •	吕毅	••••••	3032
	徐善述	2996	劉昱	••••••	3033
	王汝玉	2996	陳洽	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3033
	梁潜	2996	侯保	••••••••	3034
	梁楘	2997	馮貴	•••••••	3034
	周述	2997	伍雲	••••••	3035
	周孟簡	2997	陳忠	••••••	3035
	陳濟	2998	李任	•••••••	3035
	陳繼	2998	顧福	••••••••	3035
	楊翥·····	2998	馮智	••••••••••	3035
	俞山·····	2999	劉順	•••••	3035
	俞綱	3000	劉子輔…	••••••••••	3035
	潘辰	3000	何忠	••••••	3036
	王英	3000	桂勝	•••••	3036
	錢習禮	3002	徐麒	••••••••••	3036
	周叙	3002	蔡顒	•••••••	3036
	劉儼	3003	易先	•••••	3036
	柯潜	3003	周安	••••••••	3036
	羅璟	3004	陳麟	************************	3036

	李彬	3037	吴克忠		3068
	李賢	3039	吴瑾…		3068
	李旻	3039			3069
	柳升	3039	薛綬…		3069
	崔聚	3041	薛貴…	***************************************	3069
	柳溥	3041	李賢…	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3069
	柳珣	3041	吴成		3070
	史安······	3042	滕定…		3070
	陳鏞	3042	金順…		3071
	李宗昉······	3042	金忠	••••••	3071
	潘禋······	3042	蔣信…		3072
	梁銘	3042	李英	•••••••	3072
	梁珤	3042	李文…	***************************************	3073
	王通	3043	毛勝		3074
	陶季容	3044	焦禮	•••••••••••	3075
	陳汀······	3045	毛忠	•••••••	3076
卷	一百五十五 列傳第四十三		毛鋭…	•••••••••	3078
	宋晟	3047	和勇	••••••	3078
	宋琥	3048	羅秉忠…	***************************************	3079
	宋瑛	3048	卷一百五十七	列傳第四十五	
	宋誠	3049	金純	••••••	3081
	薛禄	3049	張本	••••••	3082
	郭義	3051	郭敦	••••••	3083
	金玉······	3051	郭璡	•••••	3084
	劉榮	3051	鄭辰	•••••	3085
	劉安······	3053	柴車	•••••	3086
	朱榮	3053	劉中敷…	•••••	3088
	費瓛	3054	劉機…	•••••	3089
	譚廣	3055	張鳳	•••••	3089
	陳懷		周瑄	***************************************	3090
	馬亮		周紘…	•••••	3091
	蔣貴		楊鼎		3091
	蔣琬		翁世資	•••••	3092
	任禮		黄鍋	***************************************	3093
	趙安		, , , , , , ,	•••••	3094
	趙輔		陳俊	•••••	3094
	劉聚	3065		••••••	3095
卷	百五十六 列傳第四十四		潘榮	•••••	3096
	吴允誠	3067	夏時正…	•••••	3097

卷-	-百五十八 列傳第四十六		彭誼	3131
	黄宗載	3099	牟俸	3132
	顧佐	3100	夏壎·····	3133
	邵玘······	3102	夏鍭	3134
	陳勉	3102	高明	3134
	賈諒······	3103	楊繼宗	3135
	嚴升······	3103	<b>签一百六十 列傳第四十八</b>	
	段民·····	3103	王彰	3139
	吾紳	3104	魏源	3140
	章敞	3104	金濂	3142
	徐琦	3105	石璞······	3143
	劉戩	3106	王卺······	3145
	吴訥	3106	羅通	3145
	朱與言	3107	羅綺	3148
	魏驥	3107	張固	3149
	魯穆	3109	張瑄	3149
	耿九疇	3110	張鵬	3150
	軒輗	3111	李裕	3152
	陳復	3113	送一百六十一 <b>列傳第四十</b> 九	
	黄孔昭	3113	周新·····	3155
卷一	·百五十九 列傳第四十七		李昌祺······	3157
	熊概	3117	蕭省身	3157
	葉春	3118	陳士啓······	3157
	陳鎰	3118	應履平	3158
	李儀	3120	林碩	3159
	丁璿······	3121	况鍾······	3160
	陳泰	3121	朱勝	3162
	李棠	3122	陳本深	3162
	曾翬	3122	羅以禮·····	3163
	賈銓	3123	<b>莫愚······</b>	3163
	王宇	3124	趙泰	3164
	崔恭·····	3125	彭勖······	3164
	劉孜	3126	孫鼎	3165
	宋傑	3127	夏時·····	3165
	邢宥	3127	黄潤玉	3166
	李侃·····	3127	楊瓚	3167
	雷復	3129	王懋	
	李綱	3129	葉錫	3167
	原傑	3130	趙亮	3167

	劉實	3167	林庭機·		3208
	陳選	3168	林燫…	•••••	3209
	夏寅	3171	林烴…		3209
	陳壯	3172	謝鐸		3209
	張昺	3172	魯鐸		3211
	宋端儀	3175	趙永…		3211
卷-	-百六十二 列傳第五十		卷一百六十四	列傳第五十二	
	尹昌隆·····	3177	鄒緝	•••••	3213
	耿通	3178	鄭維桓・	••••••	3216
	陳諤	3179	柯暹…	••••••	3216
	戴綸	3179	一一競少	•••••••••••	3216
	林長懋	3180	黄 <b>骥</b> …		3217
	陳祚	3180	黄澤	***************************************	3218
	郭循·····	3182	孔友諒·	•••••••	3219
	劉球	3182	范濟	••••••	3220
	劉鉞·····	3186	聊讓	••••••	3224
	劉釪·····	3186	郭佑…	•••••••	3225
	陳鑑	3186	胡仲倫·	•••••••	3226
	何觀	3187	華敏…	•••••	3226
	鍾同·····	3187	賈斌…	•••••••	3227
	孟玘······	3189	左鼎	••••••••••	3227
	楊集	3189	練綱…	••••••	3229
	章綸	3189	曹凱	•••••••	3230
	章玄應	3191	許仕達·	••••••••••	3231
	廖莊	3192	劉煒	•••••••	3232
	倪敬	3194	尚褫…	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3233
	盛泉(等)	3194	單字	••••••••••••	3233
	楊瑄	3195	姚顯…	••••••	3234
	楊源		楊浩…	•••••	3234
	盛顒(等)	3198	張昭	•••••	3235
卷一	·百六十三 列傳第五十一		賀煬…	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	3235
	李時勉	3201	高瑶	•••••	3236
	陳敬宗	3203	黎淳…	•••••••••••	3236
	劉鉉	3205	虎臣…	••••••	3237
	薩琦		卷一百六十五	列傳第五十三	
	邢讓		陶成		3239
	李紹·····		陶魯	•••••••••••••••••••••••	3239
	林瀚	3207	陳敏	•••••••••••	3241
	林庭棍	3208	丁瑄	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3242

	王得仁	3244	蕭鎰	3282
	王一夔	3245	王文······	3283
	葉禎	3245	江淵	3285
	伍驥	3245	許彬	3287
	毛吉	3246	陳文	3288
	林錦	3248	萬安	3290
	郭緒	3249	彭華······	3291
	姜昂······	3250	劉珝·····	3293
	姜龍······	3250	劉鈗	3294
卷一	-百六十六 列傳第五十四		劉吉·····	3294
	韓觀	3253	尹直······	3297
	山雲	3255	卷一百六十九 列傳第五十七	
	蕭授	3257	高穀	3301
	吴亮	3259	胡濙	3302
	方瑛	3259	王直······	3305
	陳友	3261	卷一百七十 列傳第五十八	
	李震	3262	于謙······	3311
	王信	3264	于冕······	3318
	都勝	3265	吴寧	3320
	郭鋐	3265	王偉	3320
	彭倫	3266	卷一百七十一 列傳第五十九	
	歐磐	3267	王骥	3323
	張祐	3268	王瑾······	3328
卷一	·百六十七 列傳第五十五		徐有貞	3328
	曹鼐	3271	楊善	3332
	張益	3272	李實	3335
	鄺埜	3272	趙榮	3336
	王佐	3274	<b>霍瑄·······</b>	3336
	丁鉉	3274	沈固	3337
	王永和	3275	王越	3337
	鄧棨	3275	卷一百七十二 列傳第六十	
	龔全安(等)	3275	羅亨信·····	3345
	孫祥	3277	侯璡	3346
	謝澤	3277	楊寧	3347
	袁彬	3278	王來	
	哈銘	3278	孫原貞	
	袁敏	3279	孫需	
卷一	·百六十八 列傳第五十六		張憲	
	陳循	3281	朱鑑	

	楊信民·····	3353	周玉	•••••	3397
	張驥	3355	歐信······	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3398
	竺淵(等)	3356	王 <b>璽</b>	••••••	3399
	馬謹	3356	魯鑑	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3400
	程信	3357	魯麟	••••••	3401
	白圭	3359	魯經	••••••	3401
	白鉞	3360	劉寧	•••••	3402
	張瓚	3360	周 <b>璽…</b> …		3403
	謝士元······	3362	<b>莊鑑…</b>		3403
	孔鏞	3362	彭清		3405
	李時敏	3364	姜漢		3405
	鄧廷瓚	3364	姜奭		3406
	王軾	3365	姜應熊·	•••••	3406
	劉丙	3366	安國	•••••	3407
卷-	一百七十三 列傳第六十一		杭雄	•••••	3408
	楊洪	3369	卷一百七十五	列傳第六十三	
	楊俊	3372		•••••	3411
	楊能	3373	衛穎	•••••	3412
	楊信	3373	董與		3412
	石亨	3374	何洪		3413
	石彪	3377			
	石後	3378	劉玉	•••••	3414
	郭登	3378	仇鉞	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3415
	朱謙	3381	神英	•••••	3418
	朱永	3382	神周	•••••	3419
	朱暉	3384	曹雄		3419
	孫鏜	3386	曹謙		3420
	趙勝	3387	馮禎		3421
	范廣	3388	張俊	••••••	3421
卷-	-百七十四 列傳第六十二			•••••	
	史昭·····	3391			
	劉昭·····	3392			
	李達······	3392	卷一百七十六		
	巫凱·····	3392	李賢	***************************************	3427
	曹義	3393		•••••	
	施聚	3394		•••••	
	許貴			•••••	
	許寧			•••••	
	周賢			•••••	

## 劉定之…… 3445

## 第六册

卷~	一百七十七 列傳第六十五		康	₹永韶	3526
	王翱······	3451	胡	]深·····	3527
	年富	3454	奠	5己	3527
	王竑	3457	重	逶	3527
	李秉······	3462	强珍		3528
	姚夔	3466	王瑞		3528
	王復	3468	張	稷	3529
	林聰	3470	李侈	<u> </u>	3530
	葉盛	3472	汪奎		3533
卷-	一百七十八 列傳第六十六		汪	舜民·····	3534
	項忠	3477	雈	陞	3535
	韓雍	3482	彭	綱	3535
	余子俊	3487	勮	章	3535
	阮勤······	3490	质	軫・・・・・・	3535
	朱英	3491	李	且	3535
	秦紘	3494	廬	.瑀	3535
卷-	-百七十九 列傳第六十七		湯鼐	•••••	3536
	羅倫	3499	吉	人	3538
	涂棐	3502	劉	槩	3539
	章懋	3503	董	傑	3540
	章拯······	3505	姜綰	•••••	3540
	黄仲昭·····	3506	余	濬	3541
	莊杲		方	向	3542
	鄒智		繆	樗	3542
	舒芬		孫	紘	3542
	崔桐······		劉	遜·····	3542
	馬汝驥·····	3515	姜洪	***************************************	3542
卷	·百八十 列傳第六十八		歐	陽旦	3543
	張寧	3517	暢	亨	3543
	王徽		曹璘	••••••	3544
	王淵······		彭程	••••••	3545
	朱寬		龐泮	••••••	3546
	毛弘				3547
	丘弘			•••••	
	李森			••••••	
	魏元·····	3524	武	<b>衢····································</b>	3549

	毛廣	3549	張昇	3627
	胡易	3549	吴寬······	3628
	任儀·······	3549	傅珪······	3629
	車梁······	3549	劉春	3631
	張弘至	3549	吴儼······	3632
	屈伸	3550	顧清	3633
	王獻臣	3552	劉瑞·····	3633
	吴一貫	3553	卷一百八十五 列傳第七十三	
	余濂	3553	李敏	3635
卷-	-百八十一 列傳第六十九		葉淇	3636
	徐溥	3555	賈俊	3637
	丘濬	3558	劉璋······	3638
	劉健	3559	黄紱······	3638
	謝遷	3567	張悦	3639
	李東陽	3569	張鎣	3639
	王鏊	3573	佀鍾······	3640
	劉忠	3575	曾鑑	3641
卷一	-百八十二 列傳第七十		梁璟·····	3642
	王恕	3579	王韶	3643
	王承裕	3585	徐恪	3644
	馬文升······	3585	李介······	3645
	劉大夏·····	3591	李昆	3646
卷一	-百八十三 列傳第七十一		黄珂······	3646
	何喬新	3599	王鴻儒	3647
	彭韶	3603	叢蘭	3647
	周經	3605	吴世忠······	3649
	耿裕	3609	卷一百八十六 列傳第七十四	
	倪岳	3610	韓文·····	3653
	閔珪	3614	顧佐	3657
	戴珊	3615	陳仁	3657
卷一	·百八十四 列傳第七十二		張敷華	3658
	周洪謨·····	3619	楊守隨	3659
	楊守陳	3620	楊守隅	3662
	楊守阯	3622	許進·····	3662
	楊茂元·····	3623	許誥·····	3665
	楊茂仁	3624		3666
	張元禎	3624	** • *	3668
	陳音	3626	* · *·	3670
	傅瀚	3627	張津	

	陳壽	3672	徐暹	3712
	樊瑩	3673	陸崑	3713
	熊繡	3674	薄彦徽······	3714
	潘蕃	3676	葛浩	3715
	胡富	3677	貢安甫	3715
	張泰	3678	史良佐	3716
	吴文度······	3679	李熙······	3716
	張鼐	3679	姚學禮·····	3716
	冒政······	3680	張鳴鳳······	3716
	王璟······	3681	曹閔······	3716
	高銓	3681	黄昭道(等)	3716
	朱欽	3682	蔣欽	3717
卷-	一百八十七 列傳第七十五		周 <b>璽</b> ······	3718
	何鑑······	3685	涂禎	3719
	馬中錫·····	3688	湯禮敬	3720
	陸完	3691	王涣	3720
	洪鍾	3694	何紹正	3720
	陳鎬	3697	許天錫	3721
	蔣昇	3697	周鑰	3723
	陳金	3698	郗夔	3723
	俞諫	3700	馮顒······	3723
	周南	3702	徐文溥	3724
	孫禄	3703	翟唐	3725
	馬昊·····	3703	王鑾······	3726
卷一	·百八十八 列傳第七十六		張士隆	3726
	劉蒞	3707	張文明	3727
	吕翀·····	3708	陳鼎·····	3728
	艾洪······	3709	賀泰	3729
	葛嵩	3709	張璞	3729
	趙佑	3710	成文	3729
	朱廷聲	3710	李翰臣	3729
	徐鈺	3710	張經	3729
	陳琳	3711	毛思義	3730
	潘鏜	3711	胡文璧	3730
	戴銑	3711	王相······	3730
	李光翰	3711	董相······	3730
	徐蕃	3712	劉士元······	3730
	牧相	3712	范輅	3731
	任惠······	3712	張欽	3732

	tree whe			
	周廣		石珤·······	
	曹琥		石玠	3779
	石天柱	3735	卷一百九十一 列傳第七十九	
卷-	一百八十九 列傳第七十七		毛澄	
	李文祥······	3739	汪俊	3786
	孫磐	3741	汪偉	3788
	徐珪······	3741	昊一 <b>鹏</b> ······	3788
	胡熽	3743	朱希周·······	3790
	周時從	3743	何孟春	3792
	王雄	3744	豐熙	3797
	羅僑	3744	豐坊	3798
	葉釗	3745	徐文華	3798
	劉天麒·····	3746	薛蕙	3800
	戴冠·····	3746	胡侍······	3804
	黄鞏	3747	王禄······	3804
	陸震	3750	侯廷訓	3804
	夏良勝	3751	卷一百九十二 列傳第八十	
	萬潮	3753	楊慎	3805
	陳九川······	3753	王元正	3807
	張衍瑞	3754	王思	3807
	姜龍······	3754	王相······	
	徐鏊	3754	張翀	
	姚繼巖(等)	3755	劉濟	3812
	何遵	3755	安磐	
	劉校	3756	張漢卿	3816
	林公黼·····	3756	張原	
	余廷 <b>璳</b> ······	3757	毛玉······	
	李紹賢	3757	裴紹宗	
	孟陽	3757	王時柯······	
	詹軾	3757	余翱	3820
	劉概	3757	鄭本公······	
	馮涇	3758	張曰韜	3821
	王鑾	3758	A A.	3822
	王瀚	3758	1 m > 1	3822
卷一	百九十 列傳第七十八			3823
	楊廷和	3761		3823
	梁儲	3770	件瑜····································	
	蔣冕·····	3773	hada ki	3824
	毛紀		胡璉	
				,

	余禎		劉麟	•••••	3865
	李可登	3824	蔣瑶	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3867
	安璽······	3824	王廷相…	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3868
	殷承叙	3824	卷一百九十五	列傳第八十三	
	郭楠·····	3824	王守仁		3871
	俞敬	3825	王 <b>華…</b> …		3871
	李繼先	3825	冀元亨.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3881
	王懋······	3825	卷一百九十六	列傳第八十四	
卷-	一百九十三 列傳第八十一		張璁	••••••	3883
	費宏	3827	胡鐸	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3890
	費宷	3830	桂萼	•••••	3891
	費懋中·····	3830	方獻夫	•••••	3895
	費懋賢	3830	夏言	•••••	3901
	費瑄······	3830	卷一百九十七	列傳第八十五	
	翟鑾	3830	席書	•••••	3911
	李時·····	3832	席春		3916
	顧鼎臣	3834	席篆	•••••	3916
	嚴訥	3835	霍韜		3916
	袁煒	3836	霍與瑕…		3924
	李春芳	3837	熊浹	•••••	3925
	李思誠·····	3838		•••••	
	李清	3838	黄綰	•••••	3928
	陳以勤	3839	陸澄	•••••	3931
	趙貞吉	3840	秦鏜	•••••	3932
	殷士儋·····	3843	卷一百九十八	列傳第八十六	
	高儀	3845	楊一清	•••••	3933
卷一	-百九十四 列傳第八十二		王瓊	•••••	3939
	喬宇	3847	彭澤······	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3942
	孫交·····	3850	毛伯温		3946
	孫元······	3852	汪文盛…	•••••	3949
	林俊	3852	汪宗伊…	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	3950
	林達	3856	鮑象賢…	•••••	3951
	張黻	3856	翁萬達	•••••	3951
	金獻民	3856	卷一百九十九	列傳第八十七	
	秦金	3857	李鉞	•••••	3961
	秦柱······	3860	李惠	•••••	3962
	趙璜	3860	王憲	•••••	
	鄒文盛	3862			3964
	梁材	3863	胡純		

胡繼······	3968	徐問	4011
李承勛	3969	張邦奇	4012
王以 <b>旂</b> ······	3972	張時徹	4013
范鏓	3973	韓邦奇	4013
王邦瑞	3974	韓邦靖	4014
王正國······	3976	周金	4015
鄭曉	3976	吴繖	4016
卷二百 列傳第八十八		譚大初······	4016
姚鏌	3979 卷二	二百二 列傳第九十	
姚淶	3980	廖紀	4019
張嵿······	3980	王時中	4020
伍文定	3981	周期雍	4021
邢珣	3983	唐龍	4022
徐璉	3984	唐汝楫······	4024
邢埴	3984	王杲	4024
戴德孺	3984	王暐······	4025
蔡天祐·····	3985	周用	4025
胡瓚······	3987	宋景	4026
張文錦	3987	屠僑	4026
<b>詹榮······</b>	3988	聞淵	4027
劉源清	3990	劉訒	4027
劉天和······	3992	胡纘宗······	4027
楊守禮	3994	孫應奎	4028
張岳	3995	(餘姚)孫應奎	4030
李允簡······	3998	方鈍······	4030
郭宗皋·····	3998	聶豹	4030
趙時春	3999	李默······	4032
卷二百一 列傳第八十九		萬鏜	4034
陶琰		周延·····	4035
陶滋	4004	潘恩······	4036
王縝	4004	賈應春	4037
李充嗣	4005	張永明	4038
吴廷舉	4006	胡松	4039
吴廷弼······	4008	(績溪)胡松	4041
方良永	4008	趙炳然	4042
方良節	_	二百三 列傳第九十一	
方重杰		鄭岳·····	4045
王爌	4009	劉玉·····	4047
王軏	4010	劉慤	4048

汪元錫	4048	楊宜	4100
邢寰	4049	彭黯(等)·····	4101
寇天叙	4050	胡宗憲······	4101
唐胄·····	4050	宗禮	4103
潘珍	4053	阮鶚	4103
潘旦	4054	曹邦輔	4107
余光······	4054	任環	4109
李中·····	4055	吴成器	4111
李楷······	4056	李遂	4111
歐陽鐸·····	4057	李逢	4114
陶諧	4057	李進······	4114
陶大順·····	4059	唐順之	4114
陶大臨······	4059	唐鶴徵	4116
潘塤	4059	卷二百六 列傳第九十四	
吕經·····	4061	馬録	4117
歐陽重·····	4062	顏頤壽	4120
朱裳	4064	聶賢	4120
陳察	4064	湯沐······	4120
孫懋	4065	劉琦·····	4121
王儀	4067	盧瓊	4121
王緘······	4068	沈漢	4121
王學夔	4068	王科	4122
曾鈞	4069	程啓充	4123
卷二百四 列傳第九十二		張逵	4125
陳九疇······	4071	鄭一鵬	4126
翟鵬	4073	唐樞······	4128
張漢	4076	杜鸞······	4130
孫繼魯	4076	葉應驄	4132
曾銑	4078	黄綰	4134
丁汝夔	4082	藍田·····	4134
楊守謙	4085	解一貫	4134
商大節	4087	鄭洛書······	4135
王忬	4088	張録	4136
楊選	4092	陸粲	4137
卷二百五 列傳第九十三		劉希簡	
朱紈	<del>-</del>	王準	4139
張經	4097	邵經邦	4140
李天寵		劉世揚······	4141
周珫······	4100	趙漢	4142

	魏良弼	4143	郭弘化	4158
	<b>葉洪······</b>	4144	劉世龍	4159
	秦鰲	4144	徐申	4160
	張寅	4145	羅虞臣	4160
卷二	百七 列傳第九十五		徐應聘······	4161
	鄧繼曾	4147	張選	4161
	劉最	4149	黄正色······	4161
	朱淛	4149	包節	4162
	馬明衡	4149	包孝	4163
	陳逅	4150	謝廷蒞	4164
	林應驄······	4150	王與齡	4164
	楊言	4151	周鈇	4165
	劉安	4153	楊思忠	4166
	薛侃	4154	樊深	4167
	喻希禮	4156	凌儒	4167
	石金	4156	王時舉	4167
	楊名	4156	方新	4167
	黄直	4157		
		第七册		
卷二	百八 列傳第九十六	}	劉繪	4189
	張芹	4169	劉黄裳	4190
	汪應軫	4170	錢癥	4190
	蕭鳴鳳	4171	洪垣	4190
	高公韶	4172		
		41/2	方瓘	4191
	齊之鸞		方瓘······· 吕懷······	
		4172		4191
	齊之鸞	4172 4174	吕 <b>懷······</b>	4191 4191
	齊之鸞······· 袁宗儒······	4172 4174 4174	吕 <b>懷·······</b> 周思兼······	4191 4191
	齊之鸞····································	4172 4174 4174 4176 卷二	吕 <b>懷·······</b> 周思兼······ 顔鯨······	4191 4191 4192
	齊之鸞······· 袁宗儒······ 許相卿····· 顧濟·····	4172 4174 4174 4176 卷二 4177	吕懷·······         周思兼······         顔鯨······         百九 列傳第九十七	4191 4191 4192 4195
	齊之鸞····································	4172 4174 4174 4176 卷二 4177	吕懷······· 周思兼······ 顔鯨····· 百九 列傳第九十七 楊最······	4191 4191 4192 4195 4196
	齊之鸞····································	4172 4174 4174 4176 卷二 4177 4177 4178	吕懷····································	4191 4192 4195 4196 4196
	齊之鸞····································	4172 4174 4176 卷二 4177 4177 4177 4178 4182	吕懷····································	4191 4192 4195 4196 4196 4197
	齊之鸞····································	4172 4174 4174 4176 卷二 4177 4177 4178 4182 4182	吕懷····································	4191 4192 4192 4195 4196 4196 4197
	齊之鸞····································	4172 4174 4174 4176 卷二 4177 4177 4178 4182 4182 4183	日懐・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	4191 4192 4195 4196 4197 4197 4199
	齊之鸞····································	4172 4174 4174 4176 卷二 4177 4177 4178 4182 4182 4183 4184	日懷····································	4191 4192 4195 4196 4197 4197 4199 4201
	齊之鸞····································	4172 4174 4176 卷二 4177 4177 4178 4182 4182 4183 4184 4185	日懷····································	4191 4192 4195 4196 4196 4197 4197 4199 4201 4201

	楊爵	4202	張檟	4247
	浦鋐	4206	林潤	4247
	周天佐	4206	卷二百十一 列傳第九十九	
	周怡	4207	馬永	4249
	劉魁	4209	梁震	4251
	沈東	4209	祝雄	4252
	沈錬	4211	王效	4252
	楊繼盛	4213	劉文	4253
	何光裕	4220	周尚文	4253
	<b>龔</b> 愷······	4221	趙國忠······	4256
	楊允繩	4221	馬芳······	4257
	馬從謙	4222	馬林	4259
	孫允中	4223	馬炯	4260
	狄斯彬	4223	馬爌	4260
卷二	百十 列傳第九十八		馬騰·····	4261
	桑喬	4225	何卿······	4261
	胡汝霖	4226	沈希儀	4263
	謝瑜	4226	石 <b>邦憲·······</b>	4267
	王曄	4227	卷二百十二 列傳第一百	
	伊敏生	4228	俞大猷	4271
	沈良才	4228	盧鏜	4277
	喻時	4228	湯克寬	4278
	童漢臣	4228	戚繼光	4279
	何維柏	4229	戚繼美	4285
	徐學詩	4230	朱先	4285
	葉經	4231	劉顯	4286
	陳紹	4231	郭成	4289
	厲汝進······	4231	李錫	4290
	查秉彝	4232	黄應甲	4292
	徐養正	4232	尹鳳	4292
	劉起宗······	4232	張元勳······	4293
	劉禄·····	4232	卷二百十三 列傳第一百一	
	王宗茂	4232	徐階	4297
	周冕	4234	徐陟	4304
	趙錦		徐璠	4304
	吴時來	4239	高拱······	4304
	張翀	4241	郭朴······	4309
	董傳策	4243	張居正	4310
	鄒應龍	4244	張同敞	4320

卷二百十四 列傳第一百二	韓世能43	366
楊博432	3 余繼登43	366
楊俊民432	7 馮琦43	367
馬森4328	8 馮惟訥43	370
劉體乾 4329	9 馮子咸43	370
王廷······ 4332	2 王圖43	371
毛愷4334	4 劉曰寧43	372
葛守禮4334	4	372
靳學顔4336	5 劉應秋43	374
靳學曾4340	9同升43	375
卷二百十五 列傳第一百三	唐文獻43	376
王治434	l 楊道賓43	377
歐陽一敬 4342	2 陶望齡43	377
胡應嘉4344	4 李騰芳43	377
周弘祖4344	<b>蔡</b> 毅中······ 43	378
岑用賓4345	5 公鼐43	380
鄧洪震4345	5 羅喻義43	381
詹仰庇 4346	6 姚希孟43	382
駱問禮4348	3 許士柔 43	383
楊松4349	顧錫疇43	385
張應治4350	) 卷二百十七 列傳第一百五	
鄭履淳4350	) 王家屏43	389
陳吾德4351	陳于陛43	393
李已 4352	2 沈鯉43	395
胡涍4353	3 于慎行44	100
汪文輝 4354	¥ 李廷機······ 44	102
劉奮庸4355	5 吴道南44	104
曹大埜 4357	7 卷二百十八 列傳第一百六	
卷二百十六 列傳第一百四	申時行 44	107
吴山4359	7.14.00	110
陸樹聲4360		10
陸彦章4361		10
瞿景淳4361		
瞿汝稷 4362		
瞿汝説4362	7,1,1	
田一儁 4363		
沈懋學 4363		
沈壽民 4363		25
黄鳳翔4364	沈節甫44	25

	沈演	1126	耿定力	1171
<b>卷</b> -	五百十九 <b>列傳</b> 第一百七	4420	王樵	
Œ	- 張四維	4420	王肯堂	
	張泰徵		魏時亮	
	張甲徵		<b>辣噴</b>	
	馬自强······	=	郝杰	
	馬怡		胡克儉	
	馬慥		明兄颐····································	
	•			
	許國		張孟男	
	趙志皋	-	<b>衛承芳</b>	
	張位		李禎	
	朱賡		丁賓	4485
	朱敬循	4441	卷二百二十二 列傳第一百十	
卷二	百二十 列傳第一百八		譚綸	
	萬士和	-	徐甫宰······	
	王之誥		王化······	
	劉一儒·····		李佑	
	吴百朋		王崇古······	4491
	劉應節		王謙	4497
	徐栻	4448	王之楨	4497
	王遴	4448	王之采	4497
	畢鏘	4450	李棠	4497
	舒化	4451	方逢時	4497
	李世達	4453	吴兑······	4501
	曾同亨	4455	<b>吴孟明</b> ······	4503
	曾乾亨·····	4456	吳邦輔	4503
	辛自修	4457	鄭洛·····	4503
	温純	4458	張學顔	4507
	趙世卿	4461	張佳胤	4510
	李汝華	4465	殷正茂	4512
卷二	百二十一 列傳第一百九		李遷	
	袁洪愈	4469	凌雲翼	
	袁一鹗······	4470	卷二百二十三 列傳第一百十一	
	譚希思	4470	盛應期	4517
	王廷瞻		朱衡	
	郭應聘		新大立·······	
	吴文華		潘志伊	
	耿定向		潘季馴	
	耿定理		萬恭	
	<del></del>		had strin	TJ4J

	吴桂芳······	4526	李材	4603
	傅希摯	4528	陸樹德	4605
	王宗沐······	4528	蕭廪	4607
	王士崧	4530	賈三近······	4607
	王士琦······	4530	李頤	4609
	王士昌······	4531	朱鴻謨	4610
	王士性	4531	蕭彦	4610
	劉東星	4532	蕭雍	4612
	胡瓚	4533	查鐸	4612
	徐貞明	4533	孫維城	4612
	伍袁萃	4538	謝杰·····	4614
卷_	百二十四 列傳第一百十二		郭惟賢	4615
	嚴清	4539	萬象春	4616
	宋纁	4540	鍾化民	4618
	陸光祖	4542	吴達可	4619
	孫鑨	4545	卷二百二十八 列傳第一百十六	
	孫如法	4548	魏學曾	4621
	陳有年	4548	葉夢熊	4624
	孫丕揚	4551	梅國楨·····	4624
	蔡國珍·····	4556	李化龍	4628
	楊時喬	4558	江鐸	4632
卷二	百二十五 列傳第一百十三		卷二百二十九 列傳第一百十七	
	張瀚	4561	劉臺	4635
	王國光	4562	馮景隆	4639
	梁夢龍	4564	孫繼先	4639
	楊巍	4566	傅應禎	4639
	李戴	4567	王用汲	4641
	趙焕	4570	吴中行	4644
	鄭繼之	4572	吴亮	4645
卷二	百二十六 列傳第一百十四		吴元······	
	海瑞······		吴宗達	4645
	何以尚		趙用賢······	
	丘橓		趙士春	4648
	吕坤		艾穆·····	4648
	郭正域	4592	<b>喬璧星</b>	
卷二	百二十七 列傳第一百十五		葉春及	
	<b>龐尚鵬</b>		沈思孝	
	宋儀望		丁此吕	4653
	張岳	4602	卷二百三十 列傳第一百十八	

祭時鼎	4655	葉茂才	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4698
萬國欽	4657	卷二百三十二 列	<b> 傳第</b> 一百二十	
王教······	4659	魏允貞	•••••	4701
饒伸	4659	魏允中	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4705
饒位	4660	劉廷蘭	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4705
劉元震······	4660	王國	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4705
劉元霖	4660	余懋衡	•••••	4706
湯顯祖	4660	李三才	••••••	4708
李琯······	4662	卷二百三十三 列	傳第一百二十一	
<b>逯中立</b> ······	4662	姜應麟	••••••	4715
盧明諏	4663	姜思睿	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4716
	4663	陳登雲	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4717
	4665	羅大紘	••••••	4718
	4665	黄正賓	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4719
	4665	李獻可	••••••	4720
	4669	舒弘緒	••••••••••	4721
	4669	陳尚象	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	4721
汪若霖	4670	丁懋遜	•••••••••	4721
卷二百三十一 列傳第-		吴之佳	••••••	4721
顧憲成			••••••••••	
	4679		•••••	
	4680		•••••	
顧允成			•••••	
	4682		•••••	
	4682		•••••	
	4682		••••••	
	4683		••••••	
錢一本			•••••	
	4688	涂杰·······		4727
于孔兼			•••••••	
	····· 4 <u>6</u> 91		••••••	
史孟麟			••••••	
薛敷教			•••••••	
安希范			•••••••	
	4696		•••••••••	
	4696		•••••••••••	_
	4696		•••••••	
劉元珍			•••••••••••	
龍時雍	4698	馮生虞	•••••	4732

任彦蘗 4732	湯兆京4784
卷二百三十四 列傳第一百二十二	金士衡4785
盧洪春4735	王元翰4787
范儁4736	孫振基 4790
董基4737	孫必顯 4792
王就學 4737	丁元薦4792
孫繼皋 4738	于玉立······ 4794
李懋檜4738	李朴 4795
李沂4740	夏嘉遇4797
周弘禴 4741	卷二百三十七 列傳第一百二十五
潘士藻4742	傅好禮4801
雒于仁 4743	姜志禮4802
馬經綸4745	包見捷4803
林熙春4748	田大益4804
林培4749	馮應京4807
劉綱4749	何棟如4809
戴士衡4751	王之翰4809
曹學程4753	卞孔時 4809
曹正儒4754	吴宗堯 4810
郭實4754	吴賓秀 4810
翁憲祥4754	華鈺4811
徐大相4755	王正志4812
卷二百三十五 列傳第一百二十三	卷二百三十八 列傳第一百二十六
王汝訓4757	李成梁······ 4815
余懋學4759	李如松 4823
張養蒙4761	李如柏 4826
孟一脈4764	李如楨 4827
何士晋4766	李如樟 4828
陸大受 4769	李如梅 4828
張庭4769	麻貴4829
李俸4770	麻錦 4832
王德完4770	卷二百三十九 列傳第一百二十七
蔣允儀4773	張臣4835
鄒維璉4775	張承廕4837
吴羽文······ 4777	張應昌4838
卷二百三十六 列傳第一百二十四	張全昌 4840
李植4779	張德昌 4841
羊可立 4783	董一元 4841
江東之4784	王保 4844

王 <b>學書</b>	4845 朱國祚	···· 4876
杜桐	4845 朱國禎	4878
杜松	4846 何宗彦	4878
杜文焕	4848	4880
杜弘域	4849 孫嘉績	4881
蕭如薰······	4849 卷二百四十一 列傳第一百二十九	L
達雲	4851     周嘉謨	4883
尤 <b>繼</b> 先······		
官秉忠······	1854 陸夢龍	4889
柴國柱······	4855 傅梅	4891
李懷信······	1856 汪應蛟	4891
卷二百四十 列傳第一百二十八	王紀······	4893
葉向高	1859 楊東明	4895
劉一燝······	1866 孫瑋	4895
劉一焜······	1870 鍾羽正	4898
<b>劉</b> 一煜······	1870 陳道亨	4900
韓爌	1870 陳弘緒	4900
	第八册	
	347 C/M	
卷二百四十二 列傳第一百三十	鄒元標·····	4923
陳邦瞻4		4928
畢懋康4		4931
<u> 畢懋良4</u>	h 4 -4 NG	4932
蕭近高4	***	4935
白瑜4		
程紹4		
翟鳳翀····· 4		4948
郭尚賓4		4952
洪文衡4	355 4 1	
何喬遠 4		4955
陳伯友4	22 4 Mile	
李成名 4		··· 4956
董應舉 4		4958
林材4	1700	4959
朱吾弼 4		4960
林秉漢 4	— · • ·	4960
張光前4	916 卷二百四十五 列傳第一百三十三	
卷二百四十三 列傳第一百三十一	周起元······	4967
趙南星4	919    繆昌期	4969

周順昌	4970	徐縉芳·	***************************************	5030
周茂 <b>蘭</b> ······	4972	陳一元·	••••••••••••	5030
朱祖文	4972	李若星…	*************************	5030
顔佩韋	4972	耿如杞…	•••••	5031
周文元······	4972	胡士容·	••••••	5031
周宗建·····	4973	顔繼祖…	••••••	5032
蔣英	4976	王應豸·	•••••	5033
黄尊素	4977	李養冲·		5033
李應昇······	4980	張翼明·	••••••	5034
萬燝······	4983	陳祖苞·	••••••	5034
丁乾學	4984	張其平·	••••••	5034
夏之令	4985	馬成名·	••••••	5034
吴裕中·····	4985	潘永圖・	••••••	5034
劉鐸	4985	李繼貞…		5034
吴 <b>懷賢······</b>	4985	方震孺…	••••••	5036
蘇繼歐	4986	徐從治…	•••••	5038
張汶	4986	謝璉…	•••••	5039
卷二百四十六 列傳第一百三十四		余大成·	•••••	5039
滿朝薦	4987	孫元化·	•••••	5039
江秉謙	4989	卷二百四十九	列傳第一百三十七	
侯震暘	4991	朱燮元…	•••••	5045
<b>倪思輝······</b>	4993	徐如珂·		5053
朱欽相	4993	劉可訓・		5053
王心一	4993	胡平表·	•••••	5054
王允成······	4994	盧安世·	•••••	5054
李希孔	4996	林兆鼎·	•••••	5055
毛士龍	4999	李橒······	•••••	5055
卷二百四十七 列傳第一百三十五		史永安·	•••••••	5056
劉綎		劉錫元・	•••••	5056
喬一琦·····	5008	王三善	•••••	5059
李應祥	5009	岳具仰・	•••••	5062
童元鎮	5014	田景猷・	•••••	5062
陳璘	5017	楊明楷··		5063
吴廣······	5020	朱家民…	•••••	5063
鄧子龍	5022	蔡復一		5063
馬孔英	5024	沈儆炌…	•••••	5065
卷二百四十八 列傳第一百三十六		袁善		5065
梅之焕	5027			5066
劉策	5029	段伯炌…	•••••	

胡從儀	5066	蔡國用·		5134
卷二百五十 列傳第一百三十八		范復粹·		5135
孫承宗	5067	方逢年·		5136
孫鉁(等)	5078	張四知·		5136
卷二百五十一 列傳第一百三十九		姚明恭·		5137
李標······	5079	魏照乘·	••••••	5137
李國楷·····	5080	陳演		5137
周道登	5080	魏藻德…		5139
劉鴻訓	5081	李建泰·		5139
<b>錢</b> 龍錫	5083	卷二百五十四	列傳第一百四十二	
錢士升	5086	喬允升…		5143
<b>錢</b> 士晋······	5087	易應昌·		5145
成基命	5088	曹于汴…	••••••	5145
何如寵·····	5089	孫居相…	••••••	5147
何如申·····	5090	孫鼎相·		5149
錢象坤	5090	曹珖	••••••	5149
徐光啓	5091	陳于廷…	•••••	5150
鄭以偉	5092	鄭三俊…	•••••••••	5151
林釬	5093	李日宣…		5155
文震孟	5093	張瑋		5156
周炳謨	5097	金光辰·	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	5157
蔣德璟·····	5098	卷二百五十五	列傳第一百四十三	
黄景昉	5101	劉宗周…		5161
方岳貢	5101	祝淵…		5180
丘瑜	5103	王毓蓍·		5181
丘之陶	5103	黄道周…	•••••••••	5181
卷二百五十二 列傳第一百四十		葉廷秀·	••••••	5191
楊嗣昌	5105	卷二百五十六	列傳第一百四十四	
吴甡······	5116	崔景榮…		5193
卷二百五十三 列傳第一百四十一		黄克纘…	••••••••	5194
王應熊	5121	畢自嚴…		5196
何吾騶	5124	李長庚…	••••••••••	5199
張至發	5124	王志道·		5201
孔貞運	5126	劉之鳳…		5202
黄士俊	5127	卷二百五十七	列傳第一百四十五	
劉宇亮	5128	張鶴鳴…		5205
薛國觀·····	5129	張鶴騰·		5207
袁愷	5133	董漢儒…		5207
程國祥·····	5133	汪泗論·	•••••	5208

趙彦	5209	李維翰	5272
王治	5211	周永春	5272
王在晋······	5213	袁應泰	5272
高第	5213	薛國用	5274
梁廷棟	5213	熊廷弼······	5274
熊明遇······	5216	王化貞	5278
張鳳翼	5218	袁崇焕	5289
陳新甲	5222	毛文龍	5297
馮元 <b>飇</b>	5226	趙光抃	5301
馮元颺	5228	<b>范志完</b> ······	5303
卷二百五十八 列傳第一百四十六		卷二百六十 列傳第一百四十八	
許譽卿······	5231	楊鶴	5307
華允誠······	5233	楊鶚	5310
魏呈潤	5236	陳奇瑜	5310
胡良機	5237	玄默	5314
李曰輔	5238	熊文燦	5314
趙東曦	5238	洪雲蒸	5315
毛羽健	5239	練國事	5318
黄宗昌	5240	丁啓睿······	5320
韓一良	5241	丁魁楚······	5322
吴執御	5242	鄭崇儉	5323
吴彦芳	5243	方孔炤	5324
王績燦	5243	楊一鵬	5325
章正宸	5244	邵捷春	5326
黄紹杰	5245	余應桂	5328
李世棋	5246	高斗櫃	5331
傅朝佑	5248	張任學	5333
莊鼇獻	5250	卷二百六十一 列傳第一百四十九	
李汝璨		盧象昇	
姜埰······		盧象晋	5341
姜垓······		盧象同	5341
熊開元······	5253	盧象觀⋯⋯⋯⋯⋯⋯	5341
方士亮	5256	劉之綸······	5342
詹爾選	5257	丘民仰	5343
湯開遠		丘禾嘉	5344
成勇		卷二百六十二 列傳第一百五十	
陳龍正	5265	傅宗龍	5349
卷二百五十九 列傳第一百四十七		汪喬年	5354
楊鎬	5269	張國欽(等)	5356

	楊文岳	5356	南居益…		5387
	傅汝爲(等)	5358	南企仲·	••••••	5387
	孫傳庭	5358	南居業·	•••••	5388
卷二	百六十三 列傳第一百五十一		周士樸…	•••••••	5388
	宋一鶴	5367	吕維祺…		5389
	沈賽崇	5368	吕維祜·	••••••	5391
	蕭漢	5369	王家禎…		5391
	李振聲······	5369	焦源溥…	••••••	5392
	馮師孔	5369	焦源清·		5393
	黄炯······	5370	李夢辰…		5393
	章尚絅	5370	宋師襄…	•••••••	5395
	吴從義	5370	麻僖		5396
	崔爾達	5371	王道純…	••••••	5397
	林日瑞	5371	田時震…		5398
	郭天吉(等)	5372	朱崇德·	•••••	5398
	<b>蔡懋德······</b>	5372	朱國棟·	••••••	5399
	趙建極	5375 卷	二百六十五	列傳第一百五十三	
	毛文炳	5375	范景文…	•••••	5401
	藺剛中	5376	倪元璐…	••••••	5403
	畢拱辰	5376	李邦華…	•••••	5409
	房之屏	5376	王家彦…	•••••	5414
	楊家龍	5376	孟兆祥…	••••••	5417
	王 <b>孕懋······</b>	5376	孟章明·	•••••	5417
	衛景瑗	5377	施邦曜…	••••••	5418
	朱家仕(等)	5378	凌義渠…	•••••	5419
	朱之馮	5378 卷	二百六十六	列傳第一百五十四	
	朱敏泰(等)	5379	馬世奇…	••••••	5423
	陳士奇	5379	吳麟徵…	•••••	5424
	陳纁		周鳳翔…	••••••	5426
	王行儉······			••••••••	
	王 <b>錫·······</b>			•••••	
	龍文光			•••••••••••	
	劉佳引·····			••••••••••	
	劉之勃			••••••	
	劉鎮藩	5382		•••••	
卷二	百六十四 列傳第一百五十二			•••••••••••	
	賀逢聖			•••••	
	尹如翁			••••••••••	
	傅冠·····	5386	許德溥・	••••••	5437

金鉉	5437	侯良柱	5473
徐有聲	5439	侯天錫	5475
徐標	5439	張令:	5475
朱廷焕	5439	汪之鳳	5476
周之茂	5440	猛如虎	5476
甯承烈	5440	劉光祚	5478
宋天顯	5440	虎大威······	5479
于騰雲······	5440	孫應元	5481
姚成	5440	姜名武······	5482
馬象乾	5440	王來聘	5483
卷二百六十七 列傳第一百五十五		鄧祖禹	5483
馬從聘	5443	尤世威······	5484
耿蔭樓	5443	王世欽	5486
張伯鯨	5444	王世國	5486
宋玫	5445	尤世禄······	5486
宋應亨	5445	尤翟文	5486
陳顯際	5445	尤岱	5486
趙士驥	5445	李昌齢	5486
沈迅······	5446	侯世禄	5487
范淑泰	5447	侯拱極	5487
高名衡	5448	劉國能	5487
王漢······	5450	李萬慶	5489
徐汧	5452	卷二百七十 列傳第一百五十八	
楊廷樞	5452	馬世龍······	5491
鹿善 <b>繼······</b>	5453	楊肇基	5493
薛一鶚	5455	賀虎臣	5494
卷二百六十八 列傳第一百五十六		賀讚	5495
曹文韶·····	5457	賀誠	5495
曹文耀		沈有容	5495
周遇吉		張可大	5497
黄得功······	5464	張可仕	5498
卷二百六十九 列傳第一百五十七		魯欽	5498
艾萬年······		魯宗文	5500
李卑		秦良玉	
湯九州······		龍在田	5504
楊正芳······		卷二百七十一 列傳第一百五十九	
楊世恩·····		賀世賢	
陳于王·····		尤世功	5508
程龍(等)	5473	童仲楑	5508

陳策	5509	劉澤清·		5555
周敦吉	5510	祖寬		5556
張神武(等)	5510	卷二百七十四	列傳第一百六十二	
羅一貫	5510	史可法…		5561
劉渠	5511	任民育(	等)	5569
祁秉忠	5512	何剛…		5570
滿桂	5512	吳爾壎·		5571
孫祖壽	5515	高弘圖…	•••••	5572
趙率教	5516	姜日廣…		5573
朱國彦	5517	周鑣…	••••••	5576
官惟賢	5518	雷縯祚・	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	5577
張奇化	5518	卷二百七十五	列傳第一百六十三	
何可綱······	5519	張慎言…	••••••	5579
黄龍 <del>·</del> ·····	5520	張履旋·	•••••	5581
李惟鸞·····	5521	徐石麒…	••••••	5581
金日觀	5522	解學龍…	•••••	5583
楚繼功	5523	高倬	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	5587
卷二百七十二 列傳第一百六十		黄端伯·	•••••	5588
金國鳳	5525	劉成治:	•••••	5589
楊振	5526	吴嘉胤・	•••••	5589
楊國柱·····	5526	龔廷祥(	等)	5589
曹變蛟		左懋第	••••••	5589
朱文德	5530	祁彪佳	•••••	5592
李輔明······		卷二百七十六	列傳第一百六十四	
王樸		朱大典		5597
馬科·····		王道焜…	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	5600
白廣恩······	5532	顧咸建…	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	5600
唐通	5532	唐自綵…	••••••	5601
左光先			•••••••••••••	
陳永福·····	5533	葉汝萱…	••••••	5601
劉肇基	5533	王景亮(	等)	5601
乙邦才	5534	方召	••••••	5601
馬應魁		張國維	••••••	5601
莊子固	5535		••••••	5604
卷二百七十三 列傳第一百六十一		李向中…		5606
左良玉		吴鍾巒…	•••••	5606
鄧玘······			等)·····	
賀人龍		曾櫻	••••••	5607
高傑	5552	朱繼祚	••••••	5609

湯芬(等)	5609	熊汝霖	5615
余煌	5610	錢肅樂	5617
陳函輝	5610	劉中藻	5618
王瑞梅	5611	鄭遵謙	5619
路振飛	5612	沈宸荃	5619
何楷	5614	沈履祥	5620
林蘭友······	5615		
	第九册		
卷二百七十七 列傳第一百六十五		陳潜夫	5637
袁繼咸	5621	陸培······	5640
張亮	5625	沈廷揚	5640
金聲	5625	林汝翥	5640
江天一	5627	林垐	5641
丘祖德······	5627	鄭爲虹	5641
温璜	5628	黄大鵬	5642
吴應箕	5628	王士和······	5642
尹民興	5629	胡上琛······	5642
吴漢超	5629	熊緯	5643
應昌胤	5629 卷二	百七十八 列傳第一百六十六	
謝球·····	5629	楊廷麟	5645
司石磐		彭期生(等)	5647
王湛		萬元吉	5647
魯之璵(等)	5630	梁于涘	5650
沈猶龍		楊文薦	5652
李待問		郭維經	5652
章簡		姚奇胤	5653
陳子龍	5631	<b>詹兆恒······</b>	5653
夏允彝	5632	胡夢泰	5654
徐孚遠		周定仍	5654
侯峒曾	5633	萬文英	5654
閻應元(等)	5634	胡奇偉	5655
黄毓棋	5635	胡甲桂	5655
朱集璜		畢貞士	5655
王佐才(等)		陳泰來	5655
楊文驄		曹志明······	5655
孫臨		王養正	
吴易······		夏萬亨	5656
吴福之·····	5637	王域	5656

	劉允浩······	5656	任國璽	5692
	鄧思銘	5657	薛大觀	5693
	譚夢開	5657	那嵩	5693
	李翔······	5657	卷二百八十 列傳第一百六十八	
	徐伯昌	5657	何騰蛟······	5695
	李時興	5657	章曠	5700
	高飛聲	5657	傅作霖	5701
	曾亨應	5657	蕭曠	5702
	曾和應	5658	傅上瑞	5702
	曾筠	5658	瞿式耜·····	5702
	揭重熙	5658	汪皞	5707
	傅鼎銓	5659	朱旻如	5707
	陳子壯·····	5659	周震·····	5707
	麥而炫	5660	卷二百八十一 列傳第一百六十九	
	朱實蓮	5660	循吏	5709
	霍子衡	5661	陳灌······	5710
	張家玉	5661	方克勤·····	5711
	陳象明······	5662	<b>吳履······</b>	5711
	廖翰標	5663	廖欽(等)	5712
	梁萬爵	5663	高斗南	5713
	陳邦彦	5663	髙恂	5713
	蘇觀生	5665	余彦誠	5714
卷二	百七十九 列傳第一百六十七		鄭敏	5714
	吕大器	5669	康彦民	5714
	文安之		周榮	5714
	樊一蘅	5672	史誠祖	5715
	范文光	5675	吴祥(等)	5715
	詹天顔······	5676	謝子襄	5716
	吴炳		黄信中	5716
	侯偉時	5676	夏升·····	5716
	王錫衮		貝秉彝	5716
	堵胤錫		劉孟雍(等)	5717
	嚴起恒		萬觀	5717
	朱天麟		葉宗人	5717
	張孝起		王源	5718
	楊畏知		翟溥福	5719
	吴貞毓		李信圭·····	
	<b>髙勣</b>		孫浩	5721
	李如月······	5691	薛慎	5721

		-11 - 416	
吴原		<b>葉儀·······</b>	
陳哲		何壽朋······	5741
楊宣	5721	汪與立	5741
劉伯吉·····	5721	謝應芳	5741
孔公朝	5722	汪克寬	5742
郭完·····	5722	梁寅	5743
徐士宗	5722	趙汸	5743
郭南······	5722	陳謨	5744
張璟······	5722	薛瑄	5744
徐榮	5722	閻禹錫	5746
何澄(等)	5722	周蕙······	5747
張宗璉·····	5723	薛敬之	5747
李驥	5723	李錦	5748
王罃	5725	王爵······	5748
徐鑑	5725	胡居仁	5748
許敬軒	5725	余祐	5749
鄭珞	5725	蔡清	5750
王昇	5725	陳琛	5751
李湘······	5725	林希元······	5751
趙豫	5726	王宣······	5751
趙登(等)	5727	易時中·····	5752
曾泉······	5727	趙逯	5752
范衷	5728	蔡烈	5752
周濟······	5728	羅欽順	5752
范希正	5729	曹端	5754
劉綱	5729	吴與弼	5756
段堅	5729	胡九韶	5757
陳鋼	5730	謝復	5757
丁積	5730	鄭伉	5758
田鐸······	5731	陳真晟	5758
唐侃······	5731	吕柟······	5759
<b>湯紹恩</b>	5732	吕潜(等)	5760
徐九思······	5733	邵寶	5760
龐嵩	5734	王問	5761
張淳	5735	王鑑	
陳幼學·····	5736	楊廉	
卷二百八十二 列傳第一百七十		劉觀	
儒林(一)	5739	孫鼎	
范祖幹	5740	李中······	

馬理······	5764	林春	5786
魏校	5765	羅汝芳	5786
王應電	5766	楊起元·····	5786
王敬臣	5767	周汝登	5786
周瑛	5767	蔡悉	5787
潘府	5768	歐陽德·····	5787
崔銑	5769	歐陽瑜·····	5788
何瑭	5770	羅洪先	5788
唐伯元······	5771	程文德······	5790
黄淳耀	5772	吴悌······	5791
黄淵耀	5772	吴仁度	5791
卷二百八十三 列傳第一百七十一		何廷仁······	5792
儒林(二)	5773	劉邦采	5793
陳獻章	5773	劉文敏······	5793
李承箕	5774	魏良政(等)	5793
張翻	5774	王 <b>時槐·······</b>	5794
婁諒	5774	陳嘉謨·····	5794
夏尚樸	5775	許孚遠	5795
賀欽	5776	尤 <b>時</b> 熙······	5796
陳茂烈·····	5777	張後覺	5797
湛若水	5777	趙維新	5797
<b>蔣信······</b>	5779	鄧以讚······	5798
周衝	5779	張元忭	5798
鄒守益·····	5779	孟化鯉	5799
<b>鄒善</b>	5781	孟秋	5799
鄒德涵	5781	來知德	5800
鄒德泳	5782	鄧元錫	5801
<b>錢</b> 德洪······	5782	劉元卿······	5802
徐愛	5783	章潢	5802
蔡宗兖······	5783	卷二百八十四 列傳第一百七十二	
朱節·····	5783	儒林(三)	5803
應良	5783	孔希學	5803
盧可久······	5783	· - · -	5804
應典		孔訥	5805
杜惟熙			5805
董澐		孔彦縉	
王畿		孔弘緒	
王艮	5785	孔公恂	5806
徐樾	5785	孔弘泰	5806

孔聞韶	5806	烏斯道	5823
孔尚賢······	5807	傅著	5824
孔蔭植······	5807	謝徽	5824
孔彦繩	5807	朱右	5824
顔希惠	5808	朱廉	5824
曾質粹······	5808	王彝	5824
孔聞禮······	5809	張孟兼	5825
孟希文	5809	李汶·····	5825
仲于陛······	5810	張宣·····	5825
周冕	5810	張簡	5825
程接道	5810	杜寅	5826
程克仁······	5810	徐一夔	5826
張文運	5811	趙撝謙	5828
邵繼祖	5811	樂良	5828
朱梴	5811	張昱	5828
朱墅	5811	吴志淳	5828
卷二百八十五 列傳第一百七十三		朱芾	5828
文苑(一)	5813	陶宗儀	5829
楊維楨	5814	顧德輝	5829
陸居仁		孫作	5830
錢惟善	5815	張憲	5830
胡翰		周砥	5830
蘇伯衡	5816	高明	5830
王冕······	5816	藍仁·····	5831
郭奎	5817	袁凱	5831
劉炳	5817	高啓	5831
戴良	5817	楊基	5832
王逢	5818	張羽	5832
丁鶴年······	5818	徐賁	5833
危素	5819	王行	5833
張以寧	5820	唐肅	5834
石光霽		宋克······	5834
秦裕伯		余堯臣	5834
趙壎		吕敏·····	5834
宋僖		陳則	5834
陳基	5823	孫養	5834
張文海		王佐	5835
徐尊生		趙介	5836
傅恕······	5823	李德······	5836

黄哲	5836	祝允明	5853
王蒙	5836	唐寅	5854
郭傳······	5836	桑悦	5855
卷二百八十六 列傳第一百七十四		邊貢	5855
文苑(二)	5839	顧璘	5856
林鴻	5839	顧瑮	5856
鄭定·····	5840	陳沂	5857
王褒······	5840	王韋······	5857
高棅	5840	朱應登(等)	5857
王恭······	5840	鄭善夫	5857
陳亮	5840	殷雲霄	5858
王偁······	5840	方豪······	5858
王洪······	5840	徐燉	5858
黄玄	5841	謝肇淛······	5859
周玄(等)	5841	鄧原岳	5859
王紱	5841	陸深	5859
夏杲	5842	王圻	5859
仲微	5842	王廷陳	5860
沈度	5842	李濂	5861
沈粲	5842	卷二百八十七 列傳第一百七十五	
滕用亨·····	5843	文苑(三)	5863
陳登	5843	文徵明	5863
聶大年	5843	蔡羽	5864
劉溥	5844	黄省曾	5864
蘇平(等)	5844	袁袠	5865
張弼	5845	王龍	5865
張泰	5845	陸師道	5865
陸釴	5845	陳道復	5865
陸容	5845	王穀祥(等)	5865
程敏政	5845	何良俊	5865
羅玘······	5846	徐獻忠(等)	5866
儲巏	5847	黄佐······	5866
李夢陽	5848	歐大任·····	5867
康海	5850	黎民表	5867
王九思	5851	柯維騏	5867
王維楨	5851	王慎中	5868
何景明	5851	屠應埈	5869
徐禎卿	5852	華察	5869
楊循吉	5853	陸 <b>銓</b> ·······	5869

江以達	5869	瞿九思	5889
髙叔嗣	5869	唐時升	5890
蔡汝楠	5870	婁堅	5891
陳束	5870	李流芳	5891
任瀚	5871	程嘉燧	5891
熊過	5871	焦竑	5891
李開先······	5872	黄輝	5892
吕高	5872	陳仁錫	5893
田汝成	5872	董其昌	5894
田藝蘅	5873	莫如忠······	5895
皇甫涍	5873	邢侗	5895
皇甫沖·····	5873	<b>米萬鍾······</b>	5896
皇甫汸······	5873	袁宏道	5896
皇甫濂·····	5874	袁宗道	5896
茅坤	5874	袁中道	5896
茅維	5875	鍾惺	5897
謝榛	5875	譚元春	5897
盧柟······	5876	王惟儉	5897
李攀龍	5876	李日華	5898
梁有譽	5878	曹學佺	5898
宗臣	5878	曾異撰	5899
徐中行	5878	王志堅······	5899
吳國倫······	5878	艾南英	5900
王世貞	5879	章世純	5900
汪道昆	5881	羅萬藻	5901
胡應麟······	5881	陳際泰	5901
王世懋	5882	張溥	5901
歸有光······	5882	張采	5903
歸子慕	5882	卷二百八十九 列傳第一百七十七	
胡友信······	5883	忠義(一)	5905
卷二百八十八 列傳第一百七十六		<b>花雲·······</b>	5906
文苑(四)		朱文遜	5907
李維楨		許瑗(等)	5907
郝敬		王愷······	5908
徐渭		孫炎	5909
屠隆		王道同	5909
王穉登		朱文剛	
俞允文		牟魯	5910
王叔承	5889	白謙	5910

裴源······	5910	趙趣	5921
朱顯忠	5910	徐敬之	5921
王均諒	5910	雷應通	5921
王名善	5910	袁璋	5921
黄里······	5910	袁襲	5921
顧師勝	5911	霍恩	5921
陳敬	5911	段豸	5922
吴得·····	5911	張汝舟	5922
井孚	5911	王佐	5922
王綱······	5911	郁采	5922
王彦達	5911	孔環(等)	5923
王禕	5912	孫燧	5923
王紳······	5913	孫堪	5926
王稌	5913	孫墀	5926
王汶······	5913	許逵	5926
吴雲·····	5914	黄宏······	5928
吴黻······	5914	馬思聰······	5929
熊鼎	5914	宋以方	5929
易紹宗	5916	萬木	5929
琴彭	5916	鄭山······	5929
陳汝石(等)	5916	趙楠	5930
皇甫斌	5916	葉景恩	5930
皇甫弼······	5917	閻順(等)	5930
吴貴(等)	5917	卷二百九十 列傳第一百七十八	
張瑛	5917	忠義(二)·····	5931
熊尚初(等)	5917	王冕······	5931
王禎	5917	龔諒	5932
萬琛	5918	陳聞詩·····	5932
王祐	5918	董倫	5932
周憲	5919	王鈇	5932
周幹		錢泮	5933
楊忠	5919	錢錞	5933
李睿(等)	5919	唐一岑······	5933
吴景	5919	朱裒	5933
王源	5920	齊恩	5934
馮傑		孫鏜	5934
孫璽		杜槐	
羅明		黄釧	5935
時植	5921	陳見	5935

林咸	5935	潘宗顏	5947
奚世亮	5935	竇永澄(等)	5947
武暐	5935	張銓	5948
王德······	5935	張道濬	5949
王沛·····	5936	何廷魁	5951
汪一中	5936	徐國全······	5951
王應鵬	5937	高邦佐	5951
唐鼎	5937	顧頤	5952
蘇夢暘	5937	崔儒秀	5952
韋宗孝	5937	陳輔堯	5953
龍旌	5937	段展	5953
張振德·····	5937	鄭國昌	5953
劉希文	5938	張鳳奇	5953
徐大禮······	5938	盧成功(等)	5953
章文炳	5938	黨還醇	5954
段高選	5938	安上達	5954
左重(等)	5939	任光裕(等)	5955
董盡倫	5940	李獻明······	5955
李忠臣······	5940	王元雅······	5955
高光(等)	5940	何天球······	5955
龔萬禄·····	5941	徐澤	5955
李世勛······	5941	武起潜	5955
翟英(等)	5941	張春	5955
管良相······	5941	閻生斗	5957
李應期(等)	5942	李師聖(等)	5957
徐朝綱	5942	王肇坤······	5958
楊以成	5943	王一桂	5958
鄭鼎	5943	上官藎(等)	5958
孫克恕	5943	孫士美	5959
姬文胤·····	5944	白慧元·····	5959
孟承光	5944	李禎宁······	5959
朱萬年	5944	黄承宗(等)	5959
秦三輔(等)	5945	劉廷訓······	5960
張瑶	5945	張純儒(等)	5960
王與變(等)	5945	<b>喬若雯</b>	5960
何天衢······	5946	李崇德(等)	5960
楊于陛	5946	張秉文	5961
卷二百九十一 列傳第一百七十九		宋學朱(等)	5961
忠義(三)	5947	顔胤紹	5962
			•

趙珽	5962	何承光	5973
姚汝明	5963	髙日臨(等)	5973
陳三接······	5963	龐瑜	5973
周而淳	5963	董三謨	5974
趙煇(等)	5963	吉永祚(等)	5974
吉孔嘉······	5963	尹夢鼇	5974
王端冕(等)	5964	趙士寬	5975
邢國璽	5964	韓光祖(等)	5975
馮守禮	5965	朱國相(等)	5976
張日新	5965	顔容暄	5976
文昌時(等)	5965	萬元享(等)	5976
劉光先······	5966	盧謙	5976
劉士璟······	5966	張有俊(等)	5977
張振秀	5966	龔元祥······	5977
劉源清(等)	5966	龔炳衡	5977
鄧藩錫	5967	姚允恭	5977
王維新(等)	5967	王信	5977
張焜芳	5968	史記言	5978
卷二百九十二 列傳第一百八十		李君賜(等)	5978
忠義(四)	5969	梁志仁······	5978
張允登	5969	單思仁(等)	5978
郭景嵩······	5969	王國訓	5979
郭應響	5969	夏建忠(等)	5979
張光奎	5970	胡爾純(等)	5979
楊于楷(等)	5970	孫仲嗣(等)	5979
李中正·····	5970	黎弘業	5980
馬足輕	5971	馬如蛟(等)	5980
<b>劉</b> 君培······	5971	張紹登	5981
馬山······	5971	張國勛	5981
裴君合	5971	饒可久	5981
<b>張我正······</b>	5972	王燾	5981
孫挺生	5972	魏時光	5982
傅世濟·····	5972	蔣佳徵	5982
李佩玉	5972	吴 <b>暢</b> 春······	5983
劉時寵·····	5972	王寅······	5983
方國儒	5972	徐尚卿	5983
王紹正	5973	王時化(等)	5983
常存畏	5973	阮之鈿	5984
劉定國·····	5973	郝景春	5985

郝鳴鑾(等)	5	5985 <b>多</b>	到伯驂		6002
張克儉	5	5986 居	引騰蛟⋯⋯⋯		6003
鄺曰廣(等)	5	5987 劉禧	璽	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6003
徐世淳	5	5987 <b>B</b>	東顯元(等)・・・・	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6004
徐必達	5	5987 何梦	<u> </u>	•••••	6005
徐肇梁	5	5988 <i>±</i>	□相申(等)・・・・	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6005
余塙	5	5988 趙勇	₹基		6005
卷二百九十三 列傳第	等一百八十一	奠	邓元綬(等)…		6005
忠義(五)	5	5989 卷二百ナ	1十四 列傳	第一百八十二	
武大烈	5	5989 忠義(	六)		6007
徐日泰(等)	5	5989 夏約	<b>充春</b>		6007
錢祚徵	5	5990 酢	幸聞禮		6007
盛以恒	5	5991 作	7宗孔(等)…		6008
楊所修(等)	5	5991 <del>\$</del>	ト耀(等)	•••••	6008
髙孝誌(等)	5	5991 陳美	隻э	•••••	6008
顔日愉	5	5992 享	<b>『裕</b>		6009
艾毓初(等)	5	5992	萬敬宗(等)…	•••••	6009
潘弘	5	5993 諶吉	5臣	•••••	6009
劉振世(等)	5	5993 引	長國勳	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6010
陳豫抱	5	5994 意	を啓觀(等)…		6010
許宣(等)	5	5994 蘆粤	是古	••••••	6010
劉振之	5	5995 第	<b>卡士完·······</b>		6010
杜邦舉	5	5995 -	<b>彡大翮</b>		6011
費曾謀(等)	5	5995 廖	∤睿謨(等)⋯	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6011
李乘雲	5	5996	ጅ雲(等)⋯⋯	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6011
余爵	5	996 陳萬	<b>与策</b>		6011
任棟	5	5996	ጅ開先⋯⋯⋯	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6011
關永傑	5	5997 許文	ζ岐······		6012
侯君擢(等)	5	5997 李	ጅ新(等)⋯⋯		6013
張維世	5	998 郭以	/重		6013
姚若時(等)	5	5998 <del>f</del>	5璧		6013
王世琇	5	9999 享	₿金城·······		6013
顔則孔(等)	5	6999 崔文	て榮	••••••	6014
許永禧	6	5000	鼎士	•••••	6014
高斗垣(等)	6	6000 徐學	₫	•••••	6015
李貞佐		•	≛毓英(等)····	••••••	6015
	6	• -	₹路⋯⋯⋯⋯		6015
魯世任	6	6002 魚	類	•••••	6016
張信	6	6002 明	]睿		6016

	易道暹·····	6016	張大同(等)	6032
	傅可知	6016	張羅俊	6033
	蔡道憲	6017	張羅彦	6033
	周二南(等)	6018	張羅善	6033
	張鵬翼	6018	張羅輔	6033
	歐陽顯宇(等)	6019	金毓峒	6034
	乾德	6019	韓東明(等)	6035
	劉熙祚	6019	湯文瓊	6036
	劉永祚	6020	范箴聽(等)	6036
	劉綿祚	6020	許琰······	6037
	王孫蘭	6021	曹肅(等)	6037
	程良籌	6021	殷淵(等)	6038
	程道壽	6022	王喬棟	6038
	黄世清	6022	張繼孟	6038
	楊暄	6023	陳其赤	6040
	朱一統(等)	6023	張孔教	6040
	唐時明	6023	鄭安民······	6040
	薛應玢	6024	方堯相	6040
	唐夢鲲	6024	劉士斗·····	6041
	段復興	6024	沈雲祚	6041
	<b>靳聖居(等)······</b>	6024	王勵精	6041
	簡仁瑞·····	6025	劉三策(等)	6042
	何相劉(等)	6025	尹伸	6042
	司五教	6025	莊祖誥(等)	6043
	張鳳翩	6026	高其勳	6043
	都任	6026	陳正	6043
	王家録(等)	6027	王承憲	6043
	祝萬齡	6028	王士傑(等)	6043
	王徵(等)	6028	張耀	6044
	陳璸	6028	吴子騏	6044
	周鳳岐·····		劉琯·····	6044
	王徵俊	6029	顧人龍	6044
	宋之儁(等)	6029	曾異撰(等)	6045
	丁泰運······	6029	<b>米壽圖·······</b>	6045
	尚大倫(等)	6030	耿廷籙	6046
卷二	百九十五 列傳第一百八十三		馬乾······	6046
忠	.義(七)	6031	席上珍·····	6046
	何復		孔師程(等)	6047
	邵宗元(等)	6031	徐道興	6047

羅國瓛(等)	6048	劉準	6069
劉廷標·····	6048	楊敬	6069
王運開	6048	石鼐	6069
王運閎······	6048	任鏜	6070
卷二百九十六 列傳第一百八十四		史五常	6070
孝義(一)	6049	周敖	6070
鄭濂	6057	鄭韺	6070
王澄	6059	榮瑄······	6071
王燾	6059	葉文榮	6071
徐允讓	6059	傅檝	6071
石永壽	6059	楊成章	6072
錢瑛	6059	謝用	6072
曾鼎	6060	何競······	6073
姚玭	6060	王原	6074
丘鐸	6060	黄璽	6075
李茂······	6061	歸鉞	6076
崔敏	6061	歸繡	6076
劉鎬	6061	何麟·····	6076
顧琇	6061	孫清	6077
周琬·····	6062	宋顯章	6078
虞宗濟(等)	6062	李豫	6078
伍洪	6063	劉憲·····	6078
劉文焕	6063	羅璋	6078
朱煦	6063	李壯丁······	6078
危貞昉	6064	趙智	6078
劉謹	6064	容師偃	6079
李德成	6064	劉静	6079
沈德四	6065	温鉞	6079
謝定住	6066	俞孜	6079
包實夫	6066	張震	6080
蘇奎章	6066	孫文	6080
權謹	6066	崔鑑······	6080
趙紳	6067	唐儼	6081
向化······	6067	丘緒	6081
陸尚質	6067	張鈞	6082
麴祥	6067	張承相	6082
卷二百九十七 列傳第一百八十五		于博······	6082
孝義(二)	6069	張永安	6082
王俊	6069	温繼宗······	6083

6083	楊黼	6096
6083	孫一元	6096
6083	沈周	6097
6083	陳繼儒	6098
6083	卷二百九十九 列傳第一百八十七	
6084	方伎	6099
6084	滑壽	6100
6084	葛乾孫	6100
6084	吕復	6101
6085	倪維德	6101
6085	周漢卿	6102
6086	王履	6103
6086	周顛	6104
6087	張中	6105
6087	張三丰······	6105
6087	袁珙	6106
6087	袁忠徹	6108
6087	戴思恭······	6109
6087	盛寅	6110
6087	皇甫仲和	6111
6088	全寅	6112
6088	吴傑······	6113
6088	許紳	6114
6088	王綸	6114
6088	凌雲	6115
6089	李玉····································	6116
6089	李時珍	6116
6089	繆希雍(等)	6117
6089	周述學	6117
	張正常······	6118
6091	張宇初·····	6118
6091	張元吉	6118
6092	張彦頨	6119
6092	劉淵然(等)	6119
	卷三百 列傳第一百八十八	
6094	外戚	6121
6094	陳公	6122
6094	馬公	6123
6095	吕本······	6124
	6083 6083 6083 6083 6084 6084 6084 6085 6085 6086 6087 6087 6087 6087 6087 6088 6088	6083

	馬全	6125	女(一)·····	··· 6145
	張麒	6125	月娥	6146
	張杲	6125	劉孝婦	6147
	張瑾	6125	甄氏	6147
	張昇	6126	諸娥	6147
	張慶臻	6127	丁錦拏	6147
	胡榮	6127	石氏	6148
	孫忠	6127	楊氏	6148
	<b>孫繼</b> 宗·······	6128	張氏(等)	6148
	吴安	6129	貞女韓氏	6148
	錢貴	6129	黄善聰	6148
	汪泉	6130	姚孝女······	6149
	杭昱	6131	蔡孝女	6149
	周能	6131	招遠孝女	6149
	周壽······	6131	盧佳娘	6149
	周彧·····	6132	施氏	6149
	王鎮	6133	吴氏	6149
	王源	6133	畢氏	6150
	王清	6134	石孝女	6150
	王濬	6134	湯慧信	6150
	萬貴	6134	義婢妙聰	6151
	邵喜	6135	徐孝女	6151
	張巒	6135	高氏	6151
	張鶴齡	6135	孫義婦	6152
	張延齡	6135	梁氏	6152
	夏儒·····	6137	馬氏······	6152
	陳萬言	6137	義姑萬氏	6152
	方鋭	6138	陳氏	6153
	陳景行	6138	郭氏	6153
	李偉	6138	幼溪女	6153
	王偉·····	6139	程氏	6154
	鄭承憲	6139	王妙鳳	6154
	鄭國泰	6139	唐貴梅	6154
	王昇	6140	張氏	6155
	劉文炳·····	6140	楊泰奴	6155
	劉文燿······	6141	張氏······	6155
	張國紀·····	6143	陳氏	6156
	周奎	6143 .	秀水張氏	6156
卷三	百一 列傳第一百八十九		歐陽金貞	6156

	莊氏	6157	方氏	6168
	唐氏······	6157	葉氏	6168
	王氏	6157	潘氏	6168
	易氏······	6158	楊氏	6169
	鍾氏四節婦	6158	張烈婦	6169
	宣氏	6159	蔡氏	6169
	孫氏	6159	鄭氏	6169
	徐氏	6159	王烈婦	6170
	義妾張氏	6159	許烈婦	6170
	龔烈婦······	6160	吴氏·····	6170
	江氏	6160	沈氏六節婦	6170
	范氏二女	6160	黄氏	6171
	丁美音······	6160	張氏	6171
	成氏	6160	張氏	6171
	興安二女子	6161	葉氏	6172
	章銀兒······	6161	范氏	6172
	茅氏	6161	劉氏二女	6172
	招賽猛	6161	孫烈女	6173
	凌氏	6162	蔡烈女	6173
	杜氏	6162	李氏	6173
	義婦楊氏	6162	胡氏	6173
	史氏	6162	戴氏	6174
	林端娘	6163	胡氏	6174
	汪烈婦	6163	胡氏	6174
	<b>竇</b> 妙善······	6163	郃陽李氏	6175
	石門丐婦	6164	吴節婦	6175
	賈氏	6164	楊氏	6175
	胡氏	6164	徐亞長	6175
	史氏		蔣烈婦	
	葉氏	<del></del>	楊玉英	6176
	胡貴貞		張蟬雲	
	孫氏		倪氏	6177
	江氏		彭氏	6177
	嚴氏	6166	劉氏	6177
	百二 列傳第一百九十		劉氏二孝女······	6178
列	女(二)		黄氏	6178
	歐陽氏		邵氏婢	
	徐氏		楊貞婦	
	馮氏	6167	倪氏	6179

	楊氏	6179	林貞女	6190
	丁氏	6179	王貞女	6191
	尤氏	6179	倪美玉	6191
	李氏	6180	劉烈女	6192
	孫氏	6180	上海某氏	6192
	方孝女	6180	谷氏	6192
	解孝女	6180	白氏	6193
	李氏	6181	高烈婦	6193
	項貞女	6181	于氏	6193
	李氏	6181	<b>臺氏·······</b>	6193
	玉 <b>亭縣</b> 君······	6182	胡氏	6194
	馬氏	6182	王氏	6194
	王氏······	6182	劉孝女·····	6194
	劉氏	6183	崔氏	6194
	楊氏	6183	高陵李氏	6194
	譚氏	6183	烈婦柴氏	6195
	張氏	6183	周氏	6195
	李烈婦	6183	王氏······	6195
	黄烈婦	6184	高荆媧	6195
	須烈婦	6184	宋氏	6196
	陳節婦	6184	李氏	6196
	馬氏	6185	陳氏	6196
	謝烈婦	6185	蘄水李氏	6196
	張氏	6185	(婢)阿來	6196
	王氏	6185	萬氏	6196
	戚家婦	6185	王氏五烈婦	6197
	金氏	6185	明倫堂女	6197
	楊氏	6186	陳氏	6197
	王氏		雞澤二李氏	
	李孝婦	6186	姜氏	6198
	洪氏	6186	六安女	6198
	倪氏	6187	石氏女	6198
	劉氏	6187	謝氏	6198
卷三	百三 列傳第一百九十一		莊氏	6198
列	女(三)	6189	馮氏	6199
	徐貞女		陳氏	
	劉氏	6190	劉氏	
	余氏		唐氏	
	虞鳳娘	6190	顏氏	6200

盧氏	6200	劉氏	6208
于氏	6200	陶氏	6208
蕭氏	6200	田氏	6208
楊氏	6200	和州王氏	6208
仲氏女	6201	方氏	6208
何氏	6201	陸氏	6209
趙氏	6201	道弘妻	6209
倪氏	6201	于氏	6209
王氏	6201	項淑美	6209
韓氏	6201	王氏	6210
邵氏	6202	甬上四烈婦	6210
李氏	6202	夏氏······	6210
江氏	6202	卷三百四 列傳第一百九十二	
楊氏	6202	宦官(一)	6211
張氏	6202	鄭和······	6212
石氏	6202	侯顯	6214
王氏	6202	金英	6215
郭氏	6203	興安	6215
姚氏	6203	范弘	6216
朱氏	6203	王瑾	6216
徐京	6203	阮安	6217
定州李氏	6203	阮浪	6217
姚氏	6204	王振······	6217
熊氏	6204	曹吉祥······	6219
丘氏	6204	跛兒干	6221
乾氏	6204	喜寧	6221
黄氏······	6204	亦失哈	6221
洗馬畈婦	6205	韋力轉	6222
向氏		劉永誠	6222
雷氏	6205	懷思	6222
商州邵氏	6205	覃吉	6223
吕氏	6206	汪直	6223
曲周邵氏	6206	梁芳	6226
王氏	6206	錢能	6227
張氏	6206	韋眷	6228
劉氏	6206	. 11.4	6228
江都程氏六烈	6207		6228
江都張氏	6207		6229
蘭氏(等)	6207	李廣······	

蔣琮	6230	李憲	6282
劉瑾·····	6231	張龍	6283
張永	6237 腐	秉謙	6283
谷大用	6239	魏廣微	6283
魏彬	6239	黄立極	6286
張忠······	6239	施鳳來	6286
吳經	6240	張瑞圖	6286
劉允	6240	來宗道	6287
卷三百五 列傳第一百九十三		楊景辰	6287
宦官(二)	6241	呈秀	6287
李芳·····	6241	吴淳夫	6290
馮保	6242	倪文焕	6290
張鯨	6245	田吉	6291
陳增	6246	李夔龍······	6291
陳奉	6248 劉	志選・・・・・・	6293
高淮······	6250	梁夢環	6294
梁永	6251	劉韶	6295
楊榮	6252	邵輔忠	6295
李道(等)	6253	孫杰	6295
陳矩	6254 曹	`欽程	6296
王安······	6256	石三畏	6297
魏忠賢·····	6257	張訥	6297
王體乾	6265	盧承欽	6298
李永貞		門克新	6298
涂文輔	6267	劉徽	6299
劉若愚·····	6267	智鋌	6299
崔文昇	6267 王	紹徽	6300
張彝憲	6268	周應秋	6301
高起潜······		維華	6301
王承恩		徐大化	
方正化······	6271	李蕃	6304
卷三百六 列傳第一百九十四		李魯生	6305
閹黨		李恒茂	6306
焦芳······	1. 4	鳴泰	6306
劉宇·····		繼春	6309
曹元······		爾耕	6311
張綵		<b>許顯純</b>	6312
韓福······	6281	崔應元	6312

# 第十册

卷三百七 列傳第一百九十五		嚴嵩	6352
佞倖	6313	趙文華	6359
紀綱	6314	<b>鄬懋卿(等)⋯⋯⋯⋯</b>	6362
.門達······	6315	周延儒······	6364
逯杲	6316	温體仁	6369
李孜省	6319	馬士英······	6375
鄧常恩	6321	阮大鋮	6375
趙玉芝	6321	卷三百九 列傳第一百九十七	
顧玒·····	6321	流賊	6385
凌中	6321	李自成······	
李文昌······	6321	張獻忠	6406
繼曉	6322	卷三百十 列傳第一百九十八	
江彬	6323	湖廣土司······	6415
許泰	6327	施州	6417
錢寧	6328	永順軍民宣慰使司	6425
陸炳	6330	保靖州軍民宣慰使司	6428
邵元節	6332	卷三百十一 列傳第一百九十九	
陶仲文·····	6333	四川土司(一)	6433
段朝用······	6336	烏蒙烏撒東川鎮雄四軍民府	6433
龔可佩······	6336	馬湖······	6447
藍道行	6336	建昌衛·····	6448
胡大順		寧番衛	6451
藍田玉		越巂衛······	
王金······		鹽井衛······	6452
顧可學		會川衛······	
盛端明		茂州衛	6452
朱隆橲(等)	6341	松潘衛	6455
卷三百八 列傳第一百九十六		天全六番招討司	
奸臣		黎州安撫司	6463
胡惟庸······		卷三百十二 列傳第二百	
陳寧		四川土司(二)······	
陳瑛		播州宣慰司	
馬麟······		永寧宣撫司	
丁珏		酉陽宣撫司·····	
秦政學		石砫宣撫司	6485
趙緯		卷三百十三 列傳第二百一	
李芳	6351	雲南土司(一)	6487

雲南	6487	芒市	6549
大理·······	6491	者樂甸	6550
臨安	6492	茶山	6550
楚雄	6495	孟璉	6550
澂江······	6496	里麻·····	6551
景東	6496	鈕兀······	6551
廣南·······	6497	東倘	6551
廣西······	6499	瓦甸	6551
鎮沅······	6499	促瓦······	6551
永寧	6500	散金·····	6551
順寧	6501	木邦	6552
蒙化······	6502	孟密安撫司	6556
孟艮	6502	孟養	6557
孟定	6503	車里	6563
耿馬安撫司·····	6503	老撾	6565
曲靖	6504	八百	6567
卷三百十四 列傳第二百二	着	是三百十六 列傳第二百四	
雲南土司(二)	6509	貴州土司·····	6571
姚安······	6509	貴陽	6572
鶴慶	6510	思南······	6579
武定······	6511	思州······	6579
尋甸	6514	鎮遠	6582
麗江	6515	銅仁·····	6583
元江······	6516	黎平	6585
永昌	6519	安順	6588
新化	6520	都匀	6590
威遠	6521	平越	6594
北勝	6522	石阡	6596
灣甸	6523	新添	6596
鎮康·····	6523	金筑安撫司	6597
大侯	6524 卷	三百十七 列傳第二百五	
瀾滄衛·····	6525	廣西土司(一)	6599
麓川	6525	桂林	6599
卷三百十五 列傳第二百三		柳州	6602
雲南土司(三)	6539	慶遠	6604
緬甸	6539	平樂	6608
干崖······	6546	梧州	6611
潞江	6547	<b>潯州······</b>	6612
南甸	6548	南寧	6619

卷三百十八 列傳第二百六	婆羅6	759
廣西土司(二)66	623 麻葉甕6	759
太平	623 古麻剌朗6	760
思明 60	627 馮嘉施蘭 6	760
思恩66	631 文郎馬神 6	<b>76</b> 0
鎮安60	635 卷三百二十四 列傳第二百十二	
田州 66	637 外國(五)6	763
恩城60	646 占城6	763
上隆66	647 賓童龍6	773
↑ 都康 66	647 真臘6	773
卷三百十九 列傳第二百七	暹羅6	775
廣西土司(三)66	649     爪哇66	780
泗城 66	649 閣婆66	784
利州 66	653 蘇吉丹67	784
龍州66	654 碟里66	784
歸順 66		784
向武 66	559 三佛齊······ 6′	784
- 奉議 66	660 卷三百二十五 列傳第二百十三	
江州	661 外國(六)66	789
思陵66	661 浡泥67	789
廣東瓊州府66	662 滿刺加66	793
卷三百二十 列傳第二百八	蘇門答刺6	797
外國(一) 66		<b>7</b> 99
朝鮮66	669 蘇禄67	799
卷三百二十一 列傳第二百九	西洋瑣里 68	800
外國(二)66	697	801
安南66	697	801
卷三百二十二 列傳第二百十	淡巴68	801
外國(三) 67	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
日本 67	725 彭亨 68	802
卷三百二十三 列傳第二百十一	那孤兒	802
外國(四)67	743 黎伐 68	803
琉球 67		803
吕宋 67		803
合猫里67	3,77	803
美洛居67		804
沙瑶 67		304
呐嗶嘽 67		305
雞籠山 67	757 和蘭 68	309

卷三百二十六 列傳第二百十四		打回······	6826
外國(七)	6813	白葛達	6826
古里······	6813	黑葛達	6827
柯枝	6814	拂菻	6827
小葛蘭······	6816	意大里亞······	6827
大葛蘭······	6817	卷三百二十七 列傳第二百十五	
錫蘭山······	6817	外國(八)	6831
榜葛刺	6818	韃靼	6831
沼納樸兒	6820	卷三百二十八 列傳第二百十六	
祖法兒	6820	外國(九)······	6861
木骨都束	6821	瓦剌	6861
不刺哇	6821	朵顔	6867
竹步	6821	福餘	6867
阿丹·····	6821	泰寧	6867
刺撒······	6822	卷三百二十九 列傳第二百十七	
麻林	6823	西域(一)······	6873
忽魯謨斯	6823	哈密····································	6873
溜山	6824	柳城	6889
比剌	6824	火州	6889
孫剌	6824	土魯番	6890
南巫里······	6824	卷三百三十 列傳第二百十八	
加異勒······	6825	西域(二)	6899
甘巴里······	6825	西番諸衛	6899
急蘭丹······	6825	安定衛······	6909
沙里灣泥·····	6825	阿端衛	6912
底里······	6825	曲先衛	6912
千里達	6826	赤斤蒙古衛	6914
失刺比······	6826	沙州衛	6917
古里班卒		罕東衛	6920
刺泥	6826	罕東左衛	6922
夏刺比······	6826	哈梅里·····	6924
奇剌泥·····	6826	卷三百三十一 列傳第二百十九	
窟察泥······	6826	西域(三)	6927
<b>捨剌齊</b>	6826	烏斯藏大寶法王	6927
彭加那	6826	大乘法王······	6930
八可意······	6826	大慈法王······	6932
烏沙剌踢·····	6826	闡化王······	6934
坎巴······	6826	<b>贊善</b> 王·······	6937
阿哇······	6826	<b>護</b> 教王······	6938

闡教王······	6938	失剌思·····	6964
輔教王·····	6939	俺的干	6965
西天阿難功德國	6939	哈實哈兒·····	6965
西天尼八剌國······	6939	亦思弗罕······	6965
朵甘烏斯藏行都指揮使司	6940	火剌札······	6965
長河西魚通寧遠宣慰司	6943	乞力麻兒	6966
董卜韓胡宜慰司	6946	白松虎兒	6966
卷三百三十二列傳第二百二十		答兒密	6966
西域(四)······	6949	納失者罕	6966
撒馬兒罕······	6949	敏真	6966
沙鹿海牙	6954	日落	6967
達失干······	6954	米昔兒	6967
賽藍	6954	黑婁	6967
養夷	6955	討來思	6967
渴石	6955	阿速·····	6968
迭里迷······	6955	沙哈魯	6968
卜花兒······	6955	天方	6968
别失八里······	6956	默德那	6971
哈烈	6959	坤城	6972
俺都准	6962	哈三(等)二十九部······	6973
八答黑商······	6962	魯迷	6973
于闐······	6963		

## 明史卷一

### 本紀第一

### 太祖(一)

太祖開天行道筆紀立極大聖至神仁文義武俊德成功高皇帝,諱元璋,字國瑞,姓朱氏。先世家沛,徙句察,再徙泗州。父世珍始徙濠州之重雕。生四子,太祖其季也。母陳氏。寿媛,妻一丸,置掌中有光,吞之。自是,夜數有光起。鄰里望見,夜數有光起。鄰里有。此事以為魏雄傑,奇骨貫頂。志意廓然,人莫能測。

至正四年,旱蝗,大饑疫。<u>太祖</u> 時年十七,父母兄相繼殁,貧不克 葬。里人劉繼祖與之地,乃克葬,即 鳳陽陵也。<u>太祖孤無所依,乃入皇覺</u> 寺爲僧。逾月,游食<u>合肥</u>。道病,二 紫衣人與俱,護視甚至。病已,失所 在。凡歷光、<u>固、汝、類</u>諸州。三 年,復還寺。

當是時, 元政不綱, 盗賊四起。 劉福通奉韓山童, 假宋後起穎; 徐壽 輝僭帝號起<u>蕲; 李二、彭大、趙均用</u> 起徐。衆各數萬, 并置將帥, 殺吏, 侵略郡縣。而<u>方國珍</u>已先起海上。他 盗擁兵據地, 寇掠甚衆。天下大亂。

十二年春二月, 定遠人郭子興與

太祖開天行道肇紀立極大聖至神仁文義武俊 德成功高皇帝,名元璋,字國瑞,姓朱。前代家 住沛縣,後遷到旬容縣,再遷到泗州。到父親朱 世珍纔遷到濠州的鍾離縣。父親生了四個兒子, 太祖是其中最小的。母親陳氏,剛懷太祖時,夢 見神仙送給一粒藥丸,放在手掌中有光亮,就吞 了它。醒來後,嘴裏還留有餘香。等到分娩,紅 光滿房。從此,夜裏多次有亮光涌起。鄉鄰望 見,感到驚恐,以爲是着了火,每每趕來相救, 趕到時却没有火。等到太祖長大,姿容雄偉,有 奇骨貫於頭頂。志向遠大,人們都測度不出。

至正四年,由於乾旱和蝗災,造成了嚴重的 饑荒、瘟疫。<u>太祖</u>當時十七歲,父母哥哥相繼而 死,窮得不能埋葬。鄉人<u>劉繼祖</u>給了他塊土地, 纔得以下葬,這就是<u>鳳陽</u>的皇陵。<u>太祖孤身無所</u>依靠,就進了<u>皇覺寺</u>做和尚。過了一個多月,到 合肥去雲游求食。路上生了病,有兩個紫衣人跟 他在一起,保護照看得很周到。病好後,就失去 了紫衣人的所在。這次出行共到過光、<u>固、汝</u>、 獨各州。三年後,又回到皇覺寺。

在這一時期,<u>元朝</u>政事紊亂,盗賊紛起。<u>劉福通擁戴韓山童</u>,冒充<u>宋朝</u>皇帝後代在<u>潁州</u>起事;<u>徐壽輝</u>僭稱帝號在<u>蕲州</u>起事;<u>李二、彭大、趙均用在徐州</u>起事。部屬各有幾萬人,都設置將帥,殺害官吏,侵掠郡縣。而<u>方國珍</u>已先在海上起事。其他盗賊擁兵占地,搶劫掠奪的還很多。天下大亂。

至正十二年春季二月, 定遠人郭子興與他的

其黨孫德崖等起兵濠州。元將徹里不 花憚不敢攻,而日俘良民以邀賞。太 祖時年二十五,謀避兵,卜於神,去 留皆不吉。乃曰:"得毋當舉大事乎?" 卜之吉,大喜。遂以閏三月甲戌爲 下之吉,大喜。遂以閏三月甲戌爲 景見子典。子與商其狀貌,留爲 兵。戰輒勝。遂妻以所撫馬公女,親 馬皇后也。子典與德崖齟齬,太祖 調護之。

秋九月,元兵復徐州,李二走死。彭大、趙均用奔濠,德崖等納之。子典禮大而易均用,均用怨之。 德崖遂與謀,伺子興出,執而械諸孫 氏,將殺之。太祖方在淮北,聞難馳 至,訴於彭大。大怒,呼兵以行,太 祖亦甲而擁盾。發屋出子興,破械, 使人負以歸,遂免。

是冬,<u>元將賈魯</u>園<u>濠</u>。<u>太祖</u>與<u>子</u> 興力拒之。

十三年春, 賈魯死, 圍解。太祖 收里中兵,得七百人。子與喜,署爲 鎮撫。時彭、趙所部暴横,子與弱, 太祖度無足與共事,乃以兵屬他將, 獨與徐達、湯和、費聚等南略定遠。 計降驢牌寨民兵三千,與俱東。夜襲 元將張知院於橫澗山,收其卒二萬。 道遇定遠人李善長,與語大悦,遂與 俱攻滁州,下之。

是年,<u>張士誠 據 高郵</u>,自稱<u>誠</u> 王。

十四年冬十月,元丞相<u>脱脱</u>大敗 士誠於高郵,分兵團<u>六合。太祖</u>曰: "<u>六合</u>破,滁且不免。"與耿再成軍瓦 梁壘,救之。力戰,衛老弱還<u>滁</u>。元 兵尋大至,攻<u>滁</u>,太祖 設伏,誘敗 同黨<u>孫德崖</u>等在<u>濠州</u>起兵。<u>元朝</u>將領<u>徹里不花</u>害怕而不敢攻打他們,却每天擒獲良民去請賞。<u>太</u>祖當時二十五歲,他謀求逃避兵禍之法,向神問卜,逃走和留在當地都不吉利。就說:"莫非應該發動大事嗎?"以此來占卜,果然吉利。非常高興。於是在閏三月甲戌初一進入<u>濠州</u>,謁見郭子興。郭子興以其形貌不凡,留他作親兵。<u>太祖</u>打仗總是獲勝。<u>郭子興</u>就把自己所撫養的馬公的女兒嫁給他,這就是<u>高皇后。子興</u>與<u>孫德崖</u>不和,<u>太祖</u>屢次從中調解并保護他。

秋季九月,<u>元</u>兵奪回<u>徐州</u>,<u>李二</u>逃跑而死。 <u>彭大、趙均用</u>逃奔到<u>豫州,孫德崖</u>等收留了他們。<u>郭子興</u>禮遇<u>彭大</u>而輕視趙均用,趙均用怨恨 <u>郭子興,孫德崖</u>就與趙均用合謀,等<u>郭子興</u>外出時,把他抓起來,戴上鐐銬,關在<u>孫德崖</u>那襄,即將殺掉他。<u>太祖</u>這時正在<u>淮北</u>,聽到事變後飛馬趕到,向<u>彭大</u>訴説。<u>彭大</u>發怒,召集士兵同行,<u>太祖</u>也穿上鐵甲,拿着盾牌。打開屋子放出<u>郭子興</u>,破除了鐐銬,讓人把他背回去,<u>郭子興</u>因而免去了禍難。

這年冬季,<u>元將賈魯</u>圍攻<u>濠州</u>。<u>太祖</u>與<u>郭子</u> 興奮力抵抗。

至正十三年春季,<u>賈魯</u>死去,包圍解除了。 太祖去家鄉招收士兵,招得七百人。<u>郭子興</u>很高 興,署他爲鎮撫之職。當時<u>彭、趙</u>率領的隊伍强 暴凶横,<u>子興</u>力量弱小,太祖估計不值得與他共 事,就把士兵托付給其他將領,獨自與<u>徐達、湯</u>和、費聚等向南攻打定遠。用計降服了<u>驢牌寨</u>三 千民兵,與他們一起向東進發。夜裏在<u>横澗山</u>襲 擊了<u>元</u>將張知院,收降了他的二萬士兵。路上遇 到定遠人李善長,太祖與他交談後很高興,於是 同他一起去打<u>滁州</u>,攻了下來。

這年,<u>張士誠</u>占據<u>高郵</u>,自稱<u>誠王</u>。

至正十四年冬季十月,<u>元朝丞相脱脱在高郵</u>把張士誠打得大敗,又分兵圍攻<u>六合。太祖</u>說: "<u>六合</u>一破,<u>滁州</u>也將保不住了。"於是與<u>耿再成</u> 駐軍瓦梁壘,拯救<u>六合</u>。奮力作戰後,保護老弱 返回滁州。元兵不久就大批到來,攻打滁州,太 之。然度<u>元</u>兵勢盛,且再至,乃還所 獲馬,遣父老具牛酒謝<u>元</u>將,曰: "守城備他盗耳,奈何舍巨寇戮良 民?"<u>元</u>兵引去,城賴以完。

<u>脱脱</u>既破<u>士誠</u>,軍擊大振。會中 讒,遽解兵柄。江、淮亂益熾。

元兵十萬攻和, 拒守三月, 食且盡, 而太子<u>秃堅</u>、樞密副使<u>絆住馬</u>、 民兵元帥<u>陳埜先</u>分屯<u>新塘、高望、雞</u> 龍山以絶餉道。<u>太祖</u>率衆破之, <u>元</u>兵 皆走渡江。

三月,郭子興卒。時劉福通迎立 韓山童子林兒於亳,國號宋,建元龍 鳳。檄子興子天叙爲都元帥,張天 祐、太祖爲左右副元帥。太祖慨然 曰:"大丈夫寧能受制於人耶。"遂不 受。然念林兒勢盛可倚藉,乃用其年 號以令軍中。

夏四月,常遇春來歸。五月,<u>太</u>祖謀渡江,無舟。會<u>巢湖</u>帥廖永安、 俞通海以水軍千艘來附,<u>太祖</u>大喜, 往撫其衆。而<u>元</u>中丞蠻子海牙扼銅城 型設下伏兵,引誘并打敗了他們。然而考慮到<u>元</u>兵勢大,將再次前來,於是歸還了俘獲的馬匹,派父老備牛酒向<u>元</u>將道歉,說道:"我們守城祇 是爲了防備其他的盗賊,爲何拋開了大盗不打却 來殺我們良民呢?"<u>元</u>兵就退走了。<u>滁州</u>城靠此 得以保全。

<u>脱脱</u>打敗<u>張士誠</u>後,軍隊聲勢大振。此時却遭到讒毀,突然間被解除兵權。<u>江、淮一</u>帶動亂更加猛烈了。

至正十五年春季正月,郭子興采用太祖的計策,派張天祐等攻克了和州,下檄文給太祖讓他統領這些人的軍隊。太祖顧慮衆將對他不服從,就不公布那檄文,約定明日早晨在廳堂會集。當時以右爲尊,衆將先進去,都踞坐在右邊,太祖故意後到而就座左邊。等到處理公事,太祖迅速如流水地分析决斷,衆將瞪着眼睛不能説一句話,這纔漸漸有些服了。議定分頭負責用磚加固城墻,約好以三天爲期。太祖完工了,衆將都過了期限。太祖這時纔拿出檄文來,朝南而坐,說:"我奉命統領衆位的軍隊,如今你們加固城墻都過了限期,可誰又能奈何得了軍法呢?"衆將都惶恐謝罪。於是就搜尋軍中所搶擴來的婦女,放回家去。百姓很高興。

元兵十萬攻打<u>和州</u>,抗擊守衛了三個月,糧 食將要吃光了。而太子<u>秃堅</u>、樞密副使<u>絆住馬</u>、 民兵元帥<u>陳埜先</u>分别屯駐<u>新塘、高望、雞籠山</u>以 斷絶運糧道路。<u>太祖</u>率領部衆擊敗了他們,元兵 都逃走并渡過長江。

三月,<u>郭子興</u>死去。當時<u>劉福通</u>在<u>亳州</u>迎立 韓山童的兒子<u>韓林兒</u>爲帝,國號爲宋,建立了開 國年號<u>龍鳳</u>。發下檄文任命<u>郭子興</u>的兒子<u>郭天叙</u> 爲都元帥,<u>張天祐、太祖</u>爲左、右副元帥。<u>太祖</u> 慷慨地說:"大丈夫難道能受人制約嗎!"於是不 接受。但考慮到<u>韓林兒</u>勢力强盛可作爲依憑,就 用他的年號在軍中號令。

夏季四月,<u>常遇春</u>前來歸附。五月,<u>太祖</u>謀 劃渡過長江去,但無船隻。恰逢<u>巢湖</u>統帥<u>廖永</u> <u>安、俞通海</u>帶領水軍一千艘船來歸附,<u>太祖</u>很高 興,前往撫慰他們的部衆。可是元朝中丞蠻子海 間、馬場河諸隘,巢湖舟師不得出。忽大雨,太祖喜曰:"天助我也。"遂乘水漲從小港縱舟還,因擊海牙於峪溪口,大敗之,遂定計渡江。諸將請直趨集慶。太祖曰:"取集慶必自采石始。采石重鎮,守必固,牛渚前臨大江,彼難爲備,可必克也。"

時太平四面皆元兵。右丞阿魯 灰、中丞蠻子海牙等嚴師截姑孰口, 陳埜先水軍帥康茂才以數萬衆攻城。 太祖遺徐達、鄧愈、湯和逆戰,别將 潜出其後,夾擊之,擒<u>埜先</u>并降其 衆,阿魯灰等引去。

秋九月,<u>郭天叙、張天祐攻集</u> 慶,<u>埜先</u>叛,二人皆戰死,於是<u>子與</u>部將盡歸<u>太祖</u>矣。<u>埜先</u>尋爲民兵所 殺,從子<u>兆先</u>收其衆,屯<u>方山</u>,與<u>海</u> 牙掎角以窺太平。

冬十二月壬子,釋<u>納哈出</u>北歸。 十六年春二月丙子,大破<u>海牙</u>於 采石。

三月癸未,進攻<u>集慶</u>,擒<u>兆先</u>, 降其衆三萬六千人,皆疑懼不自保。 太祖擇驍健者五百人入衛,解甲酣寢 牙扼守銅城閘、馬場河各險要處,巢湖水軍不能出來。忽然天降大雨,太祖高興地說: "天助我啊。"於是趁水漲從小港放舟返回,就在<u>峪溪口攻擊海牙</u>,把他打得大敗。於是就制定計劃以渡長江。衆將請求直奔集慶。太祖說: "奪取集慶必須從采石開始。采石是重鎮,防守必定堅固,牛渚前方瀕臨長江,他們難於設防,必然可以攻克。"

六月乙卯,乘風張帆,直抵<u>牛渚。常遇春</u>率先登岸,攻下了它。<u>采石</u>的軍隊也潰散了,沿江的衆軍壘全都歸附。衆將因爲<u>和州</u>饑荒,争着掠取資財糧食,圖謀返回。<u>太祖對徐達</u>說:"渡江幸而成功了,如果捨棄這裏回去,<u>江東</u>就不屬於我所有了。"於是就把船上纜繩全部砍斷,讓船漂没在急流中。對衆將說:"<u>太平</u>離這裏很近,自應與各位奪取它。"於是乘勝攻克<u>太平</u>,捉住萬户納哈出。總管<u>靳義</u>投水而死,<u>太祖</u>説:"是義士啊。"以禮安葬了他。發布告示禁止搶掠。有士卒違背命令,斬下其首級巡回示衆,軍中於是都嚴守紀律。把"路"改稱爲"府"。設置太平興國翼元帥府,太祖自己統掌元帥諸務,召陶安參與幕府事,李習任知府。

當時<u>太平</u>四面都是<u>元</u>兵。右丞相<u>阿魯灰</u>、中丞<u>蠻子海牙</u>等整軍堵截<u>姑孰</u>口,<u>陳埜先</u>的水軍統帥<u>康茂才</u>率領幾萬部衆攻城。<u>太祖派徐達、鄧愈、湯和</u>正面迎戰,讓别的將領潜行至其背後,夾擊他們,擒獲<u>陳埜先</u>并收降了他的部衆,<u>阿魯</u>灰等退去。

秋季九月,<u>郭天叙、張天祐</u>進攻<u>集慶,陳埜</u> 先叛變,<u>郭天叙、張天祐</u>二人都戰死,於是<u>郭子</u> 興的部將全部歸屬<u>太祖</u>了。陳埜先不久被民兵所 殺,其侄子<u>兆先</u>收集他的部衆,屯駐在<u>方山</u>,與 海牙形成掎角之勢以窺伺太平。

冬季十二月壬子,放納哈出回北方。

<u>至正</u>十六年春季二月丙子,在<u>采石</u>大破<u>海牙</u> 所率部隊。

三月癸未,進而攻打<u>集慶</u>,擒獲<u>陳兆先</u>,收 降他的部衆三萬六千人。那些人都爲自己不能保 全性命而懷疑焦慮。<u>太祖</u>選了其中勇猛矯健的五

當是時, 元將定定扼鎮江, 别不華、楊仲英屯寧國, 青衣軍張明鑑據揚州, 八思爾不花駐徽州, 石抹宜孫守處州, 其弟厚孫守婺州, 宋伯顏不花守衢州, 而池州已爲徐壽輝將所據, 張士誠自淮東陷平江, 轉掠浙西。太祖既定集慶, 慮士誠、壽輝强, 江左、浙右諸郡爲所并,於是遣徐達攻鎮江, 拔之。定定戰死。

夏六月, 鄧愈克廣德。

秋七月己卯,諸將奉<u>太祖爲吴國</u> 公。置<u>江南</u>行中書省,自總省事,置 僚佐。貽書<u>張士誠。士誠</u>不報,引兵 攻鎮江。徐達 敗之,進圍常州,不 下。

九月戊寅,如<u>鎮江</u>,謁<u>孔子廟</u>。 遺儒士告論父老,勸農桑,尋還<u>應</u> 天。

十七年春二月,<u>耿炳文</u>克長興。 三月,徐達克常州。

夏四月丁卯,自將攻<u>寧國</u>,取 之,<u>别不華</u>降。

五月,<u>上元、寧國、句容</u>獻瑞 麥。

六月,趙繼祖克江陰。

秋七月,<u>徐達克常熟</u>。<u>胡大海克</u> <u>徽州</u>,八思爾不花遁。

冬十月, 常遇春克池州。繆大亨

百人入内爲警衛,自己解甲酣睡到天亮,衆人心 裏纔安定。庚寅,再次在<u>蔣山打敗元兵。元朝</u>御 史大夫福壽奮力作戰而死,<u>蠻子海牙</u>逃去歸附張 士誠,康茂才投降。太祖進城,把官吏父老都召 集起來告諭他們說:"元朝政治煩瀆混亂,戰亂 蜂起,我來祇是爲百姓消除禍亂罷了,望你們各 自像過去一樣安居。賢能之士我聘用他們,舊政 不適宜的就廢除它,官吏不許貪婪暴虐而禍害我 的百姓。"老百姓於是大喜過望。改集慶路爲應 天府,徵用夏煜、孫炎、楊憲等十多人,安葬御 史大夫福壽以旌表他的忠貞。

在這時,<u>元將定定把守鎮江,別不華、楊仲</u> 英屯駐<u>寧國</u>,青衣軍<u>張明鑑占據揚州,八思爾不</u> <u>花駐扎徽州,石抹宜孫守處州</u>,他的弟弟<u>厚孫守 婺州,宋伯顏不花守衢州,而池州</u>已被徐壽輝的 將領所盤踞,<u>張士誠自淮東</u>攻陷<u>平江</u>,轉而掠取 <u>浙西。太祖</u>既已平定<u>集慶</u>,擔心<u>士誠、壽輝强</u> 大,<u>江左、浙右</u>各郡被他們吞并,於是派<u>徐達</u>進 攻<u>鎮江</u>,攻下了它。<u>定定</u>戰死。

夏季六月, 鄧愈攻克廣德。

秋季七月己卯,衆將奉戴<u>太祖爲吴國公</u>。設置<u>江南</u>行中書省,<u>太祖</u>自己總管省務,設置屬官。寫信給<u>張士誠</u>。<u>士誠</u>不回信,却帶兵攻打<u>鎮</u> <u>江。徐達</u>打敗了他,進兵包圍常州,没攻下。

九月戊寅,<u>太祖</u>前往<u>鎮江</u>,拜謁<u>孔子廟</u>。派儒士告諭父老,勉勵農耕及蠶桑。不久返回<u>應</u>天。

<u>至正</u>十七年春季二月,<u>耿炳文</u>攻克<u>長興</u>。三 月,徐達攻克常州。

夏季四月丁卯,<u>太祖</u>自己帶兵攻打<u>寧國</u>,奪取了它,别不華投降。

五月、<u>上元</u>、<u>寧國</u>、<u>句容</u>進獻象徵祥瑞的多穗麥。

六月,趙繼祖攻克江陰。

秋季七月,<u>徐達</u>攻克<u>常熟</u>。<u>胡大海</u>攻克<u>徽</u>州,八思爾不花逃跑。

冬季十月,<u>常遇春</u>攻克<u>池州</u>。<u>繆大亨</u>攻克<u>揚</u>

克揚州,張明鑑降。

十二月己丑,釋囚。

是年,<u>徐壽輝</u>將明玉珍 據<u>重慶</u>路。

十八年春二月乙亥,以<u>康茂才</u>爲 營田使。

三月已酉,録囚。<u>鄧愈</u>克<u>建德</u> 路。

夏四月,<u>徐壽輝將陳友諒遣趙普</u> 勝陷池州。是月,友諒據龍興路。

五月,<u>劉福通破汴梁</u>,迎<u>轉林兒</u>都之。初,<u>福通</u>遣將分道四出,破<u>山</u>東,寇秦、晋,掠<u>幽、薊</u>,中原大 亂,<u>太祖</u>故得次第略定<u>江</u>表。所過不殺,收召才隽,由是人心日附。

十九年春正月乙巳,<u>太祖</u>謀取<u>浙</u>東未下諸路。戒諸將曰:"克城以武, 戡亂以仁。吾比入<u>集慶</u>,秋毫無犯, 故一舉而定。每聞諸將得一城不妄 殺,輒喜不自勝。夫師行如火,不戢 將燎原。爲將能以不殺爲武,豈惟國 家之利,子孫實受其福。"庚申,胡 大海克諸暨。是月,命<u>寧越知府王宗</u> 顯立郡學。

三月甲午, 赦大逆以下。丁巳, 方國珍以温、台、慶元來獻。遣其子 州,張明鑑投降。

十二月己丑,釋放囚犯。

這一年,徐壽輝的將領明玉珍占據重慶路。

至正十八年春季二月乙亥,任用<u>康茂才</u>爲營 田使。

三月己酉,省察甄别囚犯的罪狀。<u>鄧愈</u>攻克 建德路。

夏季四月,<u>徐壽輝</u>的大將<u>陳友諒派趙普勝</u>攻 陷池州。這個月,陳友諒占據龍興路。

五月,<u>劉福通</u>攻破<u>汴梁</u>,把<u>韓林兒</u>迎至該地,建爲首都。起初,<u>福通</u>派將領分路四出,攻破<u>山東</u>,侵犯秦、晋,劫掠幽、<u>薊</u>,中原大亂,所以<u>太祖</u>能逐漸略取并平定了<u>江</u>東。經過的地方不施殺戮,收羅召用才俊之士,因此人心日益歸附。

冬季十二月,胡大海進攻婺州,日久不能下,太祖親自帶兵前去攻打它。石抹宜孫派將領統率車戰的部隊由松溪來增援。太祖說:"道路狹窄,以戰車作戰祇不過自取失敗罷了。"命令胡德濟在梅花門迎擊,把他們打得大敗。婺州投降。捉住了厚孫。前一天,城裏的人望見城西五色雲如同車的帷蓋,把它當作怪事,到了這時纔知道那是太祖駐兵之地。太祖進入城内,發放糧食救濟貧民,改婺州爲寧越府。徵聘范祖幹、葉儀、許元等十三人輪班分别用白話爲太祖講解經書、史書。戊子,派使者招徠和曉諭方國珍。

至正十九年春季正月乙巳,<u>太祖</u>謀劃奪取<u>浙</u>東還没有被攻下的各路,告誡衆將説:"攻克城 池憑藉勇武,平亂依靠仁德。我前些時進入<u>集</u> 慶,秋毫無犯,所以一舉就平定了。每當我聽說 諸位將軍奪取一座城池而又不胡亂殺戮,總是高 興得不能克制自己。軍隊的行動如同火的燃燒, 不加制止將要燒遍原野。身爲將軍能以不殺戮爲 '武',這哪裏衹是有利於國家,子孫也在實際上 受到其福蔭。" 庚申,<u>胡大海</u>攻克<u>諸暨</u>。這一月, 命令寧越知府王宗顯設立郡學。

三月甲午,赦免大逆罪以下的罪人。丁巳, 方國珍以温州、台州、慶元來進獻。派他兒子方 關爲質,不受。

夏四月,<u>俞通海等復池州</u>。時<u>耿</u> <u>炳文守長興,吴良守江陰,湯和守常</u> <u>州</u>,皆數敗<u>士誠</u>兵。<u>太祖</u>以故久留<u>寧</u> 越,徇浙東。六月壬戌,還應天。

秋八月,<u>元 察罕帖木兒復汴梁</u>, 福通以林兒退保安豐。

九月,<u>常遇春克衢州</u>,擒<u>宋伯</u>颜 不花。

冬十月, 遣<u>夏煜授方國珍</u>行省平 章, 國珍以疾辭。

十一月壬寅,<u>胡大海克處州</u>,<u>石</u> 抹宜孫遁。時<u>元</u>守兵單弱,且聞中原 亂,人心離散,以故<u>江左</u>、<u>浙右</u>諸 郡,兵至皆下,遂西與友諒鄰。

二十年春二月,<u>元福建</u>行省參 政袁天禄以福寧降。

三月戊子,徵<u>劉基、宋濂、章</u>溢、葉琛至。

夏五月,徐達、常遇春敗陳友諒 於<u>池州</u>。閏月丙辰,<u>友</u>醇陷太平,守 將<u>朱文遜</u>,院判<u>花雲、王鼎</u>,知府<u>許</u> 瑗死之。

未幾, 友諒弑其主徐壽輝、自稱 皇帝, 國號漢, 盡有江西、湖廣地。 約士誠合攻應天,應天大震。諸將議 先復太平以牽之,太祖曰: "不可。 彼居上游, 舟師十倍於我, 猝難復 也。"或請自將迎擊,太祖曰: "不 可。彼以偏師綴我,而全軍趨金陵, 順流半日可達, 吾步騎急難引還, 百 里趨戰,兵法所忌,非策也。"乃馳 論胡大海搗信州牽其後,而令康茂才 以書紿友諒,令速來。友諒果引兵 **東。於是常遇春伏石灰山,徐達陣南** 門外,楊璟屯大勝港,張德勝等以舟 師出龍江闌,太祖親督軍盧龍山。乙 丑, 友諒至龍灣。衆欲戰, 太祖曰: "天且雨,趣食,乘雨擊之。"須臾,

關作人質,太祖不接受。

夏季四月,<u>俞通海</u>等收復<u>池州</u>。當時<u>耿炳文</u> 守長<u>興</u>,吴良守江陰,<u>湯和守常州</u>,都屢次打敗 <u>張士誠</u>的軍隊。<u>太祖</u>因此得以在<u>寧越</u>久留,攻略 <u>浙東</u>。六月壬戌,返回應天。

秋季八月,<u>元朝察罕帖木兒</u>收復<u>汴梁</u>,福 通帶着韓林兒退守安豐。

九月, 常遇春攻克衢州, 擒獲宋伯顏不花。

冬季十月,派<u>夏煜</u>授予<u>方國珍</u>行省平章之 職,國珍以生病爲由推辭。

十一月壬寅,<u>胡大海</u>攻克<u>處州</u>,<u>石抹宜孫</u>逃 跑。當時<u>元朝</u>守兵勢單力弱,并且聽說中原大 亂,人心離散,因此<u>江左、浙右</u>各郡,軍隊一到 都攻下了,於是西邊與陳友諒爲鄰。

至正二十年春季二月,<u>元朝福建</u>行省參政 袁天禄獻福寧投降。

三月戊子,徵召到了<u>劉基、宋濂、章溢、葉</u>琛。

夏季五月,<u>徐達、常遇春在池州</u>打敗<u>陳友</u> <u>諒</u>。閏月丙辰,<u>友諒</u>攻陷<u>太平</u>,守將<u>朱文遜</u>,院 判<u>花雲</u>、王鼎,知府許瑗死於此役。

不久,<u>友諒</u>弑害其主徐壽輝,自稱皇帝,國 號漢,完全占有了江西、湖廣之地。陳友諒約張 士誠聯合進攻應天,應天大爲震動。衆將計議先 收復太平以牽制他們,太祖説:"不行。他們處 在上游,其水軍是我方的十倍,倉猝難以收復 啊。"有人請求太祖親自率兵迎擊,太祖說:"不 行。他們用非主力的小股部隊牽制我, 而全部水 軍直趨金陵, 順水半天即可到達, 我方馬步軍却 急切難於退回。何况行軍百里趕去作戰,這是兵 法上所禁忌的,不是辦法。"於是就飛馬傳諭胡 大海攻信州以牽制陳友諒的後方,而命令康茂才 用書信欺騙友諒,讓他快來。友諒果然領兵向東 來了。於是常遇春埋伏在石灰山,徐達在南門外 布下陣勢,楊璟屯駐大勝港,張德勝等率領水軍 出龍江關,太祖親自督軍於盧龍山。乙丑,友諒 到達龍灣。衆人想要開戰,太祖説: "天將要下

果大雨,士卒競奮。雨止合戰,水陸 夾擊,大破之。<u>友諒</u>乘别舸走。遂復 太平,下安慶,而大海亦克信州。

初,<u>太祖令茂才給友諒</u>,<u>李善長</u> 以爲疑。<u>太祖曰:"二寇合</u>,吾首尾 受敵,惟速其來而先破之,則<u>士誠</u>膽 落矣。"已而士誠兵竟不出。

丁卯,置儒學提舉司,以<u>宋濂</u>爲 提舉, 遺子標受經學。

六月,<u>耿再成</u>敗<u>石抹宜孫</u>於<u>慶</u> 元。宜孫戰死,遣使祭之。

秋九月,<u>徐壽輝</u>舊將<u>歐普祥</u>以<u>袁</u> 州</u>降。

冬十二月,復遣<u>夏煜</u>以書論<u>國</u> 珍。

二十一年春二月甲申, 立鹽茶課。己亥, 置寶源局。

三月丁丑,改樞密院爲大都督府。元將<u>薛顯以泗州</u>降。戊寅,<u>國珍</u>遺使來謝,飾金玉馬鞍以獻,却之。曰:"今有事四方,所需者人材,所用者粟帛,寶玩非所好也。"

秋七月, 友諒將張定邊陷安慶。

八月,遣使於<u>元</u>平章察罕帖木 兒。時察罕平山東,降田豐,軍擊大 振,故太祖與通好。會察罕方攻益都 未下,太祖乃自將舟師征陳友諒。戊 戌,克安慶,友諒將丁普郎、傳友德 迎降。壬寅,次湖口。追敗<u>友</u>諒於江 州,克其城,<u>友</u>諒奔武昌。分徇 康、建昌、饒、蕲、黄、廣濟,皆 下。

冬十一月己未, 克撫州。

二十二年春正月,<u>友</u> <u>京</u> <u>京</u> <u>江西</u> 行 省丞相<u>胡廷瑞以龍興</u> 降。乙卯,如<u>龍</u> <u>興</u>,改爲<u>洪都府</u>。謁<u>孔子廟</u>。告論父 老,除<u>陳氏</u>苛政,罷諸軍需;存恤貧 雨了,趕快吃飯,乘下雨時攻打他。"一會兒,果然下起了大雨,士兵競相奮起。雨止會戰,水陸夾攻,把<u>陳友諒</u>軍打得大敗。<u>友諒</u>乘别的船逃走。於是收復<u>太平</u>,攻下了<u>安慶</u>,而<u>胡大海</u>也攻克信州。

當初,<u>太祖讓茂才欺騙陳友諒</u>,<u>李善長</u>對此感到疑惑,<u>太祖</u>說: "兩方敵人聯合,我前後受敵,衹有讓陳友諒快來而先打敗他,那麼<u>士誠</u>就害怕了。"後來張士誠終於没出兵。

丁卯,設置儒學提舉司,任命<u>宋濂</u>爲提舉,派兒子朱標向他學習經學。

六月,<u>耿再成</u>在<u>慶元</u>打敗<u>石抹宜孫</u>。<u>宜孫</u>戰 死,太祖派使者祭奠他。

秋季九月,徐壽輝舊將歐普祥獻袁州投降。

冬季十二月,再派夏煜用書信曉諭方國珍。

<u>至正</u>二十一年春季二月甲申,設立鹽茶税。 己亥,設置實源局。

三月丁丑,改樞密院爲大都督府。<u>元將薛顯</u>獻<u>泗州</u>投降。戊寅,<u>方國珍</u>派使者來謝罪,獻上飾有金玉的馬鞍,<u>太祖</u>拒絶了。說道:"如今要經營四方,所需要的是人才,所要用的是糧食和布帛,珍寶賞玩之物不是我所喜愛的。"

秋季七月,<u>陳友諒</u>的將領張定邊攻陷安慶。

八月,向<u>元朝</u>平章<u>察罕帖木兒</u>派遣使者。當時<u>察罕</u>平定<u>山東</u>,收降<u>田豐</u>,軍聲大振,所以<u>太</u> 祖與他交往以示和好。恰逢<u>察罕</u>正在進攻益都没有攻下,<u>太祖</u>就親自率領水軍征伐<u>陳友諒</u>。戊戌,攻克<u>安慶。陳友諒</u>的將領<u>丁普郎、傅友德</u>主動投降。壬寅,來到<u>湖口</u>。追趕<u>陳友諒</u>并在<u>江州</u>打敗了他,攻下了那座城,<u>友諒</u>逃奔<u>武昌</u>。分兵攻取<u>南康、建昌、饒州、蘄州、黄州、廣濟</u>,都攻下了。

冬季十一月己未, 攻克撫州。

至正二十二年春季正月,陳友諒的江西行省 丞相<u>胡廷瑞獻龍興</u>投降。乙卯,<u>太祖</u>前往<u>龍興</u>, 改<u>龍興爲洪都府</u>。拜謁<u>孔子廟</u>。告諭父老説,廢 除<u>陳氏</u>苛政,免徵各種軍需物資,慰問救濟貧困 無告者。民大悦。<u>袁、瑞、臨江、吉</u> 安相繼下。

二月,還應天。鄧愈留守洪都。 癸未,降人<u>蔣英</u>殺金華守將胡大海,郎中王愷死之。英叛降張士誠。處州 降人李祐之聞變,亦殺行樞密院判耿 再成反,都事孫炎、知府王道同、元 帥朱文剛死之。

三月癸亥,降人<u>祝宗、康秦</u>反,陷<u>洪都,鄧愈走應天</u>,知府<u>莱琛</u>、都 事<u>萬思誠</u>死之。是月,<u>明玉珍</u>稱帝於 重慶,國號夏。

夏四月己卯, <u>邵榮</u>復<u>處州</u>。甲午,徐達復洪都。

五月丙午,<u>朱文正、趙德勝、鄧</u> 愈鎮洪都。

六月戊寅,<u>察罕</u>以書來報,留我 使人不遺。<u>察罕</u>尋爲<u>田豐</u>所殺。

秋七月丙辰,平章<u>邵荣</u>、多政<u>趙</u> 繼祖謀逆,伏誅。

冬十二月, 元遣尚書<u>張昶</u>航海至 慶元, 授<u>太祖 江西</u>行省平章政事, 不受。<u>察罕子擴廓帖木兒</u>致書歸使 者。

二十三年春正月丙寅, 遣<u>汪河</u>報 之。

三月辛丑,<u>太祖</u>自將救<u>安豐</u>,<u>珍</u> 敗走,以<u>韓林兒歸滁州</u>,乃還應天。

夏四月壬戌,<u>友</u>諒大舉兵圍<u>洪</u>都。乙丑,<u>諸全守將謝再興叛</u>,附於 士誠。

五月,築禮賢館。<u>友</u>館分兵陷<u>吉</u> 安,參政<u>劉齊</u>、知府<u>朱叔華</u>死之。陷 臨江,同知趙天麟</u>死之。陷<u>無爲州</u>, 知州董曾死之。

秋七月癸酉, 太祖自將救洪都。

而又無可告助的人。老百姓很高興。<u>袁州、瑞</u>州、臨江、吉安相繼取得。

二月,返回應天。<u>鄧愈</u>留守<u>洪都</u>。癸未,投降者<u>蔣英</u>殺害金華守將<u>胡大海</u>,郎中王愷死於此役。<u>蔣英</u>叛變投降<u>張士誠。處州</u>投降者<u>李祐之</u>聽到事變後,也殺了行樞密院判<u>耿再成</u>而反叛,都事<u>孫炎</u>、知府王道同、元帥朱文剛死於此役。

三月癸亥,投降者<u>祝宗、康泰</u>反叛,攻陷<u>洪</u> <u>都,鄧愈逃到應天。知府葉琛、都事萬思誠死於</u> 此役。這個月,<u>明玉珍</u>在<u>重慶</u>稱帝,國號夏。

夏季四月己卯, 邵榮收復處州。甲午, 徐達收復洪都。

五月丙午,<u>朱文正、趙德勝、鄧愈</u>鎮守<u>洪</u>都。

六月戊寅,<u>察罕以</u>書信來回覆<u>太祖</u>,留住我 方使者不遺還。察罕不久被田豐所殺。

秋季七月丙辰,平章<u>邵樂</u>、參政<u>趙繼祖</u>圖謀 叛亂,被處死。

冬季十二月,<u>元朝</u>派尚書<u>張昶</u>航海到<u>慶元</u>, 授予<u>太祖江西</u>行省平章政事,<u>太祖</u>不接受。<u>察</u> 至之子<u>擴廓帖木兒</u>送來書信遣還使者。

至正二十三年春季正月丙寅,派<u>汪河</u>爲使者 回報擴廓。

二月壬申,命令將士屯田積蓄糧食。這個月,<u>陳友諒</u>的將領張定邊攻陷饒州。張士誠的將領已珍攻破安豐,殺了劉福通。

三月辛丑,<u>太祖</u>親自帶兵援救<u>安豐</u>,<u>吕珍</u>敗 逃,太祖帶韓林兒回滁州,然後返還應天。

夏季四月壬戌,<u>友諒</u>起大兵包圍<u>洪都</u>。乙 丑,<u>諸全守將謝再興</u>叛變,歸附<u>士誠</u>。

五月,修建禮賢館。<u>陳友諒</u>分兵攻陷<u>吉安</u>, 參政<u>劉齊</u>、知府<u>朱叔華</u>死於此役;攻陷<u>臨江</u>,同 知<u>趙天麟</u>死於此役;攻陷<u>無爲州</u>,知府<u>董曾</u>死於 此役。

秋季七月癸酉, 太祖親自率兵救援洪都。癸

丁亥,遇於康郎山,太祖分軍十一隊以禦之。戊子,合戰,徐達擊其前鋒,俞通海以火炮焚其舟數十,殺傷略相當。友諒驍將張定邊直犯太祖舟。舟膠於沙,不得退,危甚。常遇春從旁射中定邊。通海復來援,舟驟進水涌,太祖舟乃得脱。

己丑,<u>友</u>諒悉巨艦出戰,諸將舟小,仰攻不利,有怖色。<u>太祖</u>親麾之,不前,斬退縮者十餘人,人。 死戰。會日晡,大風起東北,乃命敢死士操七舟,實火藥蘆葦中,縱火焚 死击操七舟,實火、鷹葦中,縱火焚 左訪舟。風烈火熾,烟焰漲天,湖水 盡赤。<u>友</u>諒兵大亂,諸將鼓噪乘之, 斬首二千餘級,焚溺死者無算,<u>友</u>諒 氣奪。

八月壬戌,<u>友</u>諒食盡,趨<u>南湖</u> 觜,爲<u>南湖</u>軍所遏,遂突<u>湖口。太祖</u> 邀之,順流搏戰,及於<u>涇江。涇江</u>軍 復遮擊之,<u>友</u>諒中流矢死。張定邊以 其子理奔武昌。

九月,還<u>應天</u>,論功行賞。先 是,太祖救安豐,劉基諫不聽。至是 未,來到<u>湖口</u>。預先在<u>涇江口及南湖觜</u>埋伏軍隊,阻住<u>陳友諒</u>的退路,下檄文命令<u>信州</u>軍隊把守武陽渡。<u>友諒</u>聽說<u>太祖</u>到了,解除<u>洪都</u>的包圍,在<u>鄱陽湖</u>迎戰。<u>友諒</u>的軍隊號稱六十萬,聯結大船作爲戰陣,船上作戰的樓臺高十多丈,綿延幾十里,其旌旗戈盾,望上去如同山峰一般。

丁亥,兩軍在康郎山相遇。<u>太祖</u>把軍隊分成十一隊來抵禦<u>陳</u>軍。戊子,雙方交戰,<u>徐達</u>攻擊他們的先鋒部隊,<u>俞通海</u>用火炮燒了他們幾十艘船,雙方死傷大致相等。<u>陳友諒</u>的勇將張定邊直衝<u>太祖</u>座船。<u>太祖</u>的船擱淺在沙裹,不能退走,危險極了。<u>常遇春</u>從旁邊射中定邊。通海又來救援,他的船驟然前進,水波涌起,<u>太祖</u>的船纔得以逃脱。

己丑,陳友諒全部出動巨艦作戰,<u>太祖</u>衆將船小,朝上進攻遭到挫折,大家臉上露出恐懼的表情。<u>太祖</u>親自指揮他們,仍不肯向前,斬了十多個退縮者,於是人人都拼死作戰。恰逢黄昏之時,大風從東北颳起,就命令不怕死的勇士駕七條船,裝滿內包火藥的蘆葦,放起火來,用它們來焚燒<u>陳友諒</u>的船隻。風猛火旺,烟霧火焰彌漫天空,湖水全都映紅了。<u>陳友諒</u>軍隊大亂。衆將喧呼如鳴鼓,乘勢襲擊他們,斬首二千多個,燒死淹死的無數,陳友諒氣勢大挫。

辛卯,再度交戰,<u>陳友諒</u>又大敗。於是他收 攏船隻自衛,不敢再戰了。壬辰,<u>太祖</u>轉移部隊 扼守<u>左蠡,陳友諒</u>也退守<u>渚磯</u>。相持了三天,他 的左、右兩位金吾將軍都投降了,<u>陳友諒</u>氣勢更 加萎縮,他非常憤怒,把俘獲的將士全殺了。而 <u>太祖</u>却把俘獲的人全部遺還,受傷的則給他們敷 上好藥,并且祭奠<u>陳友諒</u>的內外親屬和諸將中陣 亡的人。

八月壬戌,<u>友</u>諒糧食吃光了,奔往<u>南湖觜</u>,被<u>南湖</u>的軍隊擋住,於是就衝擊<u>湖口。太祖</u>攔住 陳軍,順着水流搏戰,一直打到<u>涇江。涇江</u>軍隊 又攔擊<u>陳</u>軍,<u>陳友諒</u>中流矢而死。<u>張定邊</u>帶着他 的兒子陳理逃奔武昌。

九月,<u>太祖</u>返回<u>應天</u>,評定功勞頒行賞賜。 在此之前,太祖去救安豐,劉基勸阻不聽,到這

冬十月壬寅, 圍<u>武昌</u>, 分徇<u>湖北</u> 諸路, 皆下。

十二月丙申,還<u>應天</u>,<u>常遇春</u>留 督諸軍。

二十四年春正月丙寅朔,<u>李善長</u>等率群臣勸進,不允。固請,乃即<u>吴</u>王位。建百官。以<u>善長</u>爲右相國,徐達爲左相國,常遇春、愈通海爲平章政事。論之曰:"立國之初,當先正紀綱。<u>元氏</u>暗弱,威福下移,馴至於亂,今宜鑒之。"立子標爲世子。

二月乙未,復自將征<u>武昌</u>,<u>陳理</u>降,漢、沔、荆、岳皆下。

三月乙丑,還應天。丁卯,置起居注。庚午,罷諸翼元帥府,置十七 衛親軍指揮使司。命中書省辟文武人 材。

夏四月,建祠,祀死事<u>丁普郎</u>等 於康郎山,趙德勝等於南昌。

秋七月丁丑,徐達克廬州。戊寅,常遇春徇江西。八月戊戌,復吉安,遂圉<u>赣州。達徇荆、湘諸路。九</u>月甲申,下<u>江陵,夷陵、潭、歸</u>皆降。

冬十二月庚寅,<u>達克辰州</u>,遣别 將下衡州。

二十五年春正月己巳,徐達下寶慶,湖湘平。常遇春克贛州,熊天瑞降。遂趨南安。招諭嶺南諸路,下韶州、南雄。甲申,如南昌,執大都督朱文正以歸,數其罪,安置桐城。

二月已丑, 福建行省平章陳友定

時對<u>劉基</u>說: "我不應該有<u>安豐</u>之行,假使<u>友諒</u>乘處直接攻<u>應天</u>,大事就完了。而他却把軍隊屯 駐<u>南昌</u>,不在此時滅亡還要等到什麼時候? <u>友諒</u> 死了,天下不難平定了。" 壬午,親自率兵征討 陳理。這個月,張士誠自稱吴王。

冬季十月壬寅,包圍<u>武昌</u>,分兵攻取<u>湖北</u>各路,都攻下了。

十二月丙申,<u>太祖</u>返還<u>應天</u>,<u>常遇春</u>留下督 率各軍。

至正二十四年春季正月丙寅初一,李善長等率領群臣勸太祖即帝位,太祖不答應。再三請求,纔就了吴王之位。設置百官。任用李善長爲右相國,徐達爲左相國,常遇春、俞通海爲平章政事。告諭他們說:"建立國家之初,應當先正法度。元朝皇帝昏庸懦弱,作威作福之權轉移於臣下,逐漸至於天下大亂,如今應該以此爲鑒戒。"立兒子朱標爲世子。

二月乙未,又親自帶兵征伐<u>武昌,陳理</u>投降,漢、沔、荆、岳諸地都取得了。

三月乙丑,返回<u>應天</u>。丁卯,設置起居注之官。庚午,撤銷各個翼元帥府,設立十七衛親軍指揮使司。命令中書省徵召文武人才。

夏季四月,建置祠堂,在<u>康郎山</u>祭祀死於國 事的丁普郎等人,在南昌祭祀趙德勝等。

秋季七月丁丑,<u>徐達</u>攻克<u>廬州</u>。戊寅,<u>常遇</u> 春攻取<u>江西</u>。八月戊戌,收復<u>吉安</u>,於是包圍<u>贛</u> 州。<u>徐達</u>攻取<u>荆</u>、<u>湘</u>各路。九月甲申,取得了<u>江</u> <u>陵,夷陵、潭州</u>、<u>歸州</u>都降順了。

冬季十二月庚寅,<u>徐達</u>攻克<u>辰州</u>,分遣部下 將領攻下衡州。

至正二十五年春季正月己巳,<u>徐達</u>攻下<u>寶</u>慶,湖湘平定。<u>常遇春</u>攻克<u>贛州,熊天瑞</u>投降。於是進軍<u>南安</u>。招徠曉諭<u>嶺南</u>各路,取得了<u>韶</u>州、<u>南雄</u>。甲申,<u>太祖</u>前往<u>南昌</u>,逮捕了大都督朱文正,把他帶回<u>應天</u>,指責他的罪行,貶謫到桐城居住。

二月己丑,福建行省平章陳友定侵犯處州,

侵<u>處州</u>,參軍<u>胡深</u>擊敗之,遂下<u>浦</u> 城。丙午,<u>士誠將李伯昇攻諸全</u>之<u>新</u> 城,李文忠大敗之。

夏四月庚寅,常遇春徇襄、<u>漢</u>諸 路。五月乙亥,克<u>安陸</u>。己卯,下<u>襄</u> 陽。

六月壬子,<u>朱亮祖、胡深</u>攻建 寧,戰於城下,深被執,死之。

秋七月,令從渡<u>江</u>士卒被創廢疾 者養之,死者贍其妻子。

九月丙辰,建國子學。

冬十月戊戌,下令討張士誠。是時,土誠所據,南至紹興,北有通、泰、高郵、淮安、濠、泗,又北至於濟寧。乃命徐達、常遇春等先規取淮東。閏月,圍泰州,克之。

十一月,張士誠寇宜興,徐達擊敗之,遂自宜興還攻<u>高郵</u>。

二十六年春正月癸未,<u>士誠窺江</u> 隆,<u>太祖</u>自將救之,<u>士誠遁,康茂才</u> 追敗之於<u>浮子門。太祖還應天</u>。

二月,<u>明玉珍</u>死,子<u>昇</u>自立。

三月丙申,令中書嚴選舉。<u>徐達</u> 克高郵。

夏五月壬午,至自濠。庚寅,求

參軍<u>胡深</u>擊敗了他,於是取得了<u>浦城</u>。丙午,<u>士</u> <u>誠</u>的將領<u>李伯昇</u>攻打<u>諸全</u>的<u>新城,李文忠</u>把他打 得大敗。

夏季四月庚寅,<u>常遇春</u>攻取<u>襄、漢</u>各路。五月乙亥,攻克<u>安陸</u>。己卯,取得了<u>襄陽</u>。

六月壬子,<u>朱亮祖、胡深</u>攻打<u>建</u>寧,在城下 交戰。胡深被捉,死於此役。

秋季七月,下令説,那些跟隨渡<u>江</u>的士兵因 受傷而殘廢有病的,要撫養他們,死了的要贍養 他們的妻兒。

九月丙辰,建立國子學。

冬季十月戊戌,下令討伐張士誠。這時,土 誠所占據的,南到紹興,北有通州、泰州、高 郵、淮安、濠州、泗州,又北面直到濟寧。太祖 就命令徐達、常遇春等先策劃攻取淮東。閏月, 包圍泰州,攻克了它。

十一月,<u>張士誠</u>侵犯宜<u>興</u>,<u>徐達</u>擊敗了他, 於是就自宜興回軍攻打高郵。

至正二十六年春季正月癸未,<u>士誠</u>窺同<u>江</u> 陰,太祖親自率兵救援,<u>士誠</u>逃走,<u>康茂才</u>追趕 并在浮子門打敗了他。太祖返回應天。

二月, 明玉珍死去, 兒子明昇自立爲帝。

三月丙申,<u>太祖</u>命令中書省選拔舉用官吏要 嚴格。徐達攻克高郵。

夏季四月乙卯,在<u>淮安</u>襲擊并打敗了<u>張士誠</u>將領<u>徐義</u>的水軍,<u>徐義</u>逃走,<u>梅思祖</u>獻城投降。 遼、徐、宿三州相繼取得,<u>淮東</u>平定。甲子,<u>太</u>祖往<u>濠州</u>掃墓,設了二十户守墓的人家。賜給舊 友汪文、劉英糧食與布帛。設置酒席召集父老宴 飲,極盡歡樂之情。<u>太祖</u>說:"我離鄉十多年,經歷艱難,多次作戰,纔得以回來祭掃墳墓,與 父老及年輕後輩再次相見,如今苦於不能久留歡 聚作樂。希望父老教育年輕後輩孝順父母、敬數 聚作樂。希望父老教育年輕後輩孝順父母、敬郡 聚作樂。希望父老教育年輕後輩孝順父母、敬歌 聚作樂。希望父老教育年輕後輩孝順父母、敬歌 聚作樂。希望父老教育年輕後輩孝順父母、敬郡 聚作樂。希望父老都磕頭謝恩。辛未,徐達 攻克要豐,分兵在徐州打敗擴廓。

夏季五月壬午,太祖從濠州回到應天。庚

遺書。

九月乙未, 李文忠攻杭州。

冬十月壬子,<u>遇春</u>敗<u>士誠</u>兵於<u>烏</u> 鎮。

十一月甲申,張天騏降。辛卯, 李文忠下餘杭,潘原明降,旁郡悉 下。癸卯,圍平江。

十二月,<u>韓林兒</u>卒。以明年爲<u>吴</u>元年。建廟社宫室,祭告山川。所司 進宫殿圖,命去雕琢奇麗者。

是歲,<u>元擴廓帖木兒與李思齊</u>、 張良弼構怨,屢相攻擊,朝命不行, 中原民益困。

二十七年春正月戊戌,論中書省 曰:"東南久罹兵革,民生凋敝,吾 甚憫之。且太平、應天諸郡,吾渡江 開創地,供億煩勞久矣。今比户空 虚,有司急催科,重困吾民,將何以 堪。其賜太平田租二年,應天、鎮 江、寧國、廣德各一年。"

二月丁未,<u>傅友德</u>敗<u>擴</u>麻將<u>李二</u> 於徐州,執之。

三月丁丑, 始設文武科取士。

寅,徵求亂後遺存之書。

秋季八月庚戌,改築應天城,在鍾山南面建造新的宫殿。辛亥,任命徐達爲大將軍,常遇春爲副將軍,率領軍隊二十萬討伐張士誠。太祖駕臨軍門誓師,說:"城被攻下的日子,不要殺戮搶掠,不要毀壞房屋,不要發掘墳墓。土藏母親葬在平江城外,不要侵害毀壞她的墳墓。"不久召見并詢問徐達、遇春,用兵應先打哪裏。遇春打算直搗平江。太祖說:"湖州張天騏、杭州潘原明如同是土誠的手臂與手指,平江窘迫,兩人盡力前往救援,我們就難以取勝。不如先攻湖州,使他們疲於奔命。羽翼已被削,平江形勢孤單,立即就可攻破了。"甲戌,在湖州打敗張天騏。張士誠親自率兵來救援,又在皇林打敗了他。

九月乙未, 李文忠攻打杭州。

冬季十月壬子,<u>常遇春</u>在<u>烏鎮</u>打敗<u>張士誠</u>的 軍隊。

十一月甲申,<u>張天騏</u>投降。辛卯,<u>李文忠</u>攻 下<u>餘杭,潘原明</u>投降,附近州郡全都取得了。癸 卯,包圍平江。

十二月,<u>韓林兒</u>死去。<u>太祖</u>定明年爲<u>吴</u>元年。建立廟社宫室,祭祀山川之神并報告上述事情。主管官吏獻上宫殿建築圖樣,<u>太祖</u>下令去掉其中雕琢奇麗的部分。

這一年,<u>元朝擴廓帖木兒與李思齊、張良弼</u> 結怨,屢次相互攻擊,朝廷命令不能施行,中原 百姓更加困窘。

至正二十七年春季正月戊戌,告諭中書省 說:"東南長期遭受戰争,民生凋敝,我很憐憫 他們。况且太平、應天各郡,是我渡江開基創業 之地,供應物資極多,力役煩勞,已經很久了。 如今户户空乏,官吏急迫地催交租税,使我的百 姓更加困苦,他們將怎麽禁受得了!望賜免太平 田租二年,應天、鎮江、寧國、廣德各一年。"

二月丁未,<u>傅友德在徐州</u>打敗<u>擴廓</u>的將領<u>李</u> 二,捉住了他。

三月丁丑,開始設立文武二科,以考試來選取人才。

夏四月,方國珍陰遣人通擴廓及陳友定,移書貴之。

五月己亥,初置翰林院。是月,以旱减膳素食,復徐、宿、濠、泗、 壽、邳、東海、安東、襄陽、安陸及 新附地田租三年。

六月戊辰,大雨,群臣請復膳。 <u>太祖</u>曰:"雖雨,傷禾已多,其賜民 今年田租。"癸酉,命朝賀罷女樂。

秋七月丙子,給府州縣官之任 費,賜綺帛及其父母妻長子有差,著 爲令。已丑,雷震宫門獸吻,赦罪 囚。庚寅,遣使貴<u>方國珍</u>貢糧。

八月癸丑, 圜丘、方丘、社稷壇成。

九月甲戌,太廟成。<u>朱亮祖</u>帥師 討國珍。戊寅,韶曰: "先王之政, 罪不及孥。自今除大逆不道,毋連 坐。"辛巳,徐達克平江,執士誠, 吴地平。戊戌,遣使致書於元主,送 其宗室神保大王等北還。辛丑,論平 吴功,封李善長宣國公,徐達信國 公,常遇春 鄂國公,將士賜賽有差。 朱亮祖克台州。癸卯,新官成。

庚申,召諸將議北征。太祖曰: "山東則王宣反側,河南則擴麻跋扈, 關、隴則李思齊、張思道梟張猜忌, 元祚將亡,中原塗炭。今將北伐,拯 生民於水火,何以决勝?"遇春對曰: 夏季四月,<u>方國珍</u>暗中派人與<u>擴</u>廓及<u>陳友定</u> 聯係,太祖去信責備他。

五月己亥,開始設翰林院。這個月,<u>太祖</u>因 爲旱災而减少膳食并吃素,免除<u>徐州、宿州、濠</u> 州、泗州、壽州、邳州、東海、安東、襄陽、安 陸及新歸附地方的三年田租。

六月戊辰,下大雨。群臣請求<u>太祖</u>恢復膳食。<u>太祖</u>說:"雖然下雨,但傷害莊稼已經很多了,還是給百姓免除今年田租吧。"癸酉,命令朝賀時撤除女子歌舞。

秋季七月丙子,供給府、州、縣官的赴任旅費,賞賜綺、帛給他們的父、母、妻、長子,其數量依次遞減,并把這立爲法令。己丑,雷擊宫門上的獸吻,因而赦免罪犯。庚寅,派使者責成方國珍進貢糧食。

八月癸丑, 圜丘、方丘、社稷壇建成。

九月甲戌,太廟建成。<u>朱亮祖</u>率領軍隊討伐 方國珍。戊寅,下韶書說: "上古賢君的政令, 處罪不連及妻兒。從現在起除了大逆不道之罪以 外,不要連坐。"辛巳,<u>徐達</u>攻克<u>平江</u>,捉住張 <u>士誠,吴地平定。戊戌,派使臣致送書信給元朝</u> 君主,送他的宗室<u>神保大王</u>等回北方。辛丑,評 定平吴的功勞,封李善長爲宣國公,徐達爲信國 公,常遇春爲<u>鄂國公,將士依次賞賜。朱亮祖</u>攻 克台州。癸卯,新宫殿建成。

冬季十月甲辰,派起居注<u>吴琳、魏觀</u>至各地用禮物徵聘未出仕的賢士。丙午,命令百官禮儀以左爲尊。改任<u>李善長爲左相國,徐達爲右相國。辛亥,在安慶祭奠元朝</u>大臣<u>余闕,在江州祭奠元朝</u>大臣<u>李黼。壬子,設置御史臺。癸丑,邊和爲征南將軍,吴禎爲副將軍,征討方國珍。甲寅,制定法律條令。戊午,正定祭祀天地、太廟的雅樂。</u>

庚申,召集衆將商議北征。<u>太祖</u>說:"<u>山東</u>則有<u>王宣</u>懷着反逆之心,河南則有擴廓專横跋扈,關、隴則有李思齊、張思道猖狂猜忌,<u>元朝</u>的國統將要滅亡,中原災難深重。如今即將北伐,拯救百姓於水火之中,用什麼辦法來取得勝

甲子,<u>徐達</u>爲征虜大將軍,<u>常遇</u> 春爲副將軍,帥師二十五萬,由<u>淮入</u> 河,北取中原。<u>胡廷瑞</u>爲征南將軍, 何文輝爲副將軍,取福建。湖廣行省 平章楊璟、左丞周德興、參政張彬取 廣西。己巳,朱亮祖克温州。

十一月辛巳,<u>湯和克慶元</u>,方國 珍遁入海。壬午,徐達克<u>沂州</u>,斬王 宣。已丑,<u>廖永忠</u>爲征南副將軍,自 海道會<u>和</u>討國珍。乙未,頒《大統 曆》。辛丑,徐達克益都。

十二月甲辰,頒律令。丁未,方 國珍降,浙東平。張興祖下東平,兖 東州縣相繼降。已酉,徐達下濟南。 胡廷瑞下邵武。癸丑,李善長帥百官 勸進,表三上,乃許。甲子,告於上 帝。庚午,<u>湯和</u>、<u>廖永忠</u>由海道克福 州。 利呢?" 常遇春回答說: "以我們歷經百戰的軍隊,對付他們長期放逸的士兵,直搗<u>元朝</u>都城,這是破竹之勢啊。" 太祖說: "元朝建國百年,守禦防備必然堅固,孤軍深入,軍隊所需糧餉不能運往前方,而他們的援兵由四方會集起來,這是危險的路徑啊。我打算先奪取<u>山東</u>,撤掉他們的屏障;再把軍隊轉移到兩河,破除他們的藩籬;然後攻克<u>潼關</u>并把守着它,扼住他們的門檻。這樣,天下形勢優越的地方已入我掌握之中,然後進兵,<u>元朝</u>首都形勢孤單、援兵斷絕,不戰自破。再大張聲勢地向西進軍,雲中、<u>九原</u>、關、隴可以像捲席子一樣包括無餘了。" 衆將都說"好"。

甲子,<u>徐達</u>爲征虜大將軍,<u>常遇春</u>爲副將軍,率領軍隊二十五萬,由<u>淮水</u>坐船進入<u>黄河</u>,向北奪取中原。<u>胡廷瑞</u>爲征南將軍,何文輝爲副將軍,攻取<u>福建。湖廣</u>行省平章<u>楊璟、左丞周德</u>興、參政<u>張彬</u>攻取<u>廣西</u>。己巳,<u>朱亮祖</u>攻克<u>温</u>州。

十一月辛巳,<u>湯和</u>攻克<u>慶元,方國珍</u>逃到海上。壬午,<u>徐達</u>攻克<u>沂州</u>,斬了王宣。己丑,<u>廖</u> 永忠爲征南副將軍,從海路與<u>湯和</u>會合討伐<u>方國</u> 珍。乙未,頒布《大統曆》。辛丑,<u>徐達</u>攻克<u>益</u> 都。

十二月甲辰,頒布法律條令。丁未,<u>方國珍</u>投降,<u>浙東</u>平定。<u>張興祖</u>取得<u>東平,兖州</u>以東州、縣相繼投降。己酉,<u>徐達</u>取得<u>濟南,胡廷瑞</u>取得<u>邵武。癸丑,李善長</u>率領百官勸<u>太祖</u>即帝位,上了三次表章,纔答應。甲子,向天帝祭告。庚午,<u>湯和、廖永忠</u>由海路攻克福州。

	·			
		•		

## 明史卷二

### 本紀第二

#### 太祖(二)

洪武元年春正月乙亥, 祀天地於 南郊,即皇帝位,定有天下之號曰 明,建元洪武。追尊高祖考曰玄皇 帝, 廟號德祖, 曾祖考曰恒皇帝, 廟 號懿祖,祖考曰裕皇帝,廟號熙祖, 皇考曰淳皇帝,廟號仁祖;妣皆皇 后。立妃馬氏爲皇后,世子標爲皇太 子。以李善長、徐達爲左、右丞相, 諸功臣進爵有差。丙子, 頒即位詔於 天下。追封皇伯考以下皆爲王。辛 巳,李善長、徐達等兼東宫官。甲 申, 遣使核浙西田賦。壬辰, 胡廷瑞 克建寧。庚子, 鄧愈爲征戍將軍, 略 南陽以北州郡。湯和克延平, 執元平 章陳友定,福建平。是月,天下府州 縣官來朝。諭曰: "天下始定,民財 力俱困,要在休養安息,惟廉者能約 己而利人。勉之。"

二月壬寅,定郊社宗廟禮,歲必 親祀以爲常。癸卯,<u>湯和</u>提督海運。 <u>廖永忠</u>爲征南將軍,<u>朱亮祖</u>副之,由 海道取<u>廣東</u>。丁未,以太牢祀先師<u>孔</u> 子於國學。戊申,祀社稷。壬子,詔 衣冠如<u>唐</u>制。癸丑,<u>常遇春</u>克東昌, 山東平。甲寅,楊璟克寶慶。

三月辛未, 韶儒臣修女誠, 戒后 妃毋預政。壬申, 周德興克全州。丁

<u>洪武</u>元年春季正月乙亥,<u>太祖</u>在南郊祭祀天 地,登上了皇帝之位,確定其擁有天下的國號爲 明,建立第一個年號洪武。追尊已故的高祖父爲 玄皇帝,廟號德祖,已故的曾祖父爲恒皇帝,廟 號懿祖,已故的祖父爲裕皇帝,廟號熙祖,已故 皇父爲淳皇帝,廟號仁祖;他們的妻子都追尊爲 皇后。立王妃馬氏爲皇后,世子朱標爲皇太子。 把李善長、徐達任命爲左、右丞相,衆有功之臣 依次晋升爵位。丙子,向全國頒布登位詔書。皇 上已故的伯父以下的親屬都迫封爲王。辛巳,李 **善長、徐達等兼任東宮官職。甲申,派使者核査** 浙西田賦。壬辰, 胡廷瑞攻克建寧。庚子, 鄧愈 爲征戍將軍,攻取南陽以北州郡。湯和攻克延 平,捉住元朝平章陳友定,福建平定。這一月, 全國州府縣官來朝見。太祖告諭他們說: "國家 剛剛安定,百姓財力人力都困乏,重要任務在於 休養生息,衹有廉潔的人纔能約束自己而爲别人 謀利。爲此而勉力吧。"

二月壬寅,制定祭祀天地與宗廟的禮儀,把皇上每年必須親自祭祀作爲經久不變的規定。癸卯,<u>湯和</u>提調督理海上運輸。<u>廖永忠</u>爲征南將軍,朱亮祖爲副將軍,由海路攻取<u>廣東</u>。丁未,在國子監以太牢祭祀先師<u>孔子</u>。戊申,祭祀土神和穀神。壬子,下韶規定衣冠的樣式,與<u>唐代</u>的制度相仿。癸丑,<u>常遇春</u>攻克<u>東昌</u>,<u>山東</u>平定。甲寅,楊璟攻克寶慶。

三月辛未,命儒臣纂修關於婦女的規誡,告 誠皇后皇妃不許干預朝政。壬申,<u>周德興</u>攻克<u>全</u> 酉,<u>鄧愈克南陽</u>。已亥,<u>徐達</u>徇<u>汴</u>梁,左君弼降。

夏四月辛丑,<u>蕲州</u>進竹簟,却之,命四方毋妄獻。<u>廖永忠</u>師至廣州,元守臣何真降,廣東平。丁未,祫享太廟。戊申,徐達、常遇春大破元兵於洛水北,遂圍河南。梁王阿魯温降,河南平。丁巳,楊璟克永州。甲子,幸汴梁。丙寅,馮勝克潼關,李思齊、張思道遁。

五月已卯,<u>廖永忠下梧州</u>, <u>潯、</u> <u>貴、容、鬱林</u>諸州皆降。辛卯, 改<u>汴</u> 梁路爲開封府。

六月庚子,徐達朝行在。甲辰, 海南、海北諸道降。壬戌,楊璟、朱 亮祖克靖江。

閏月丁未,至自<u>開封</u>。已酉,<u>徐</u> 達會諸將兵於<u>臨清</u>。壬子,<u>常遇春克</u> <u>德州</u>,丙寅,克通州,<u>元帝趨上都。</u> 是月,徵天下賢才爲守令。免<u>吴江、</u> <u>廣德、太平、寧國、滁、和</u>被災田 租。

八月己巳,以<u>應天爲南京</u>,開封 爲北京。庚午,徐達入元都,封府庫 <u>州</u>。丁酉,<u>鄧愈</u>攻克<u>南陽</u>。己亥,<u>徐達</u>攻取<u>汴</u> 梁,左君弼投降。

夏季四月辛丑,<u>蘄州</u>進獻竹席,把它退回去了,命令四方不許妄獻物品。<u>廖永忠</u>的軍隊到達<u>廣州,元朝</u>守臣<u>何真</u>投降,<u>廣東</u>平定。丁未,在太廟合祭遠近祖先。戊申,徐達、常遇春在洛水以北大破元兵,於是包圍河南。梁王阿魯温投降,河南平定。丁巳,楊璟攻克永州。甲子,太祖駕臨汴梁。丙寅,馮勝攻克潼關,李思齊、張思道逃走。

五月己卯,<u>廖永忠</u>取得<u>梧州,潯州、貴州</u>、 <u>容州、鬱林</u>各州都投降了。辛卯,把<u>汴梁路</u>改名 爲開封府。

六月庚子,<u>徐達到太祖</u>行幸所在的<u>開封</u>朝 見。甲辰,<u>海南、海北</u>諸道投降。壬戌,<u>楊璟</u>, 朱亮祖攻克靖江。

閏月丁未,<u>太祖</u>從<u>開封</u>到達京城。己酉,<u>徐</u>達在<u>臨清</u>會集衆將的軍隊。壬子,<u>常遇春</u>攻克德州,丙寅,攻克通州。元帝奔往上都。這個月,徵召天下賢才以擔任州、縣的行政長官。免徵<u>吴</u>江、<u>廣德、太平、寧國、滁州、和州</u>受災地區的田租。

八月己巳,把<u>應天</u>定爲<u>南京</u>,<u>開封</u>定爲<u>北</u> 京。庚午,<u>徐達</u>進入<u>元</u>朝都城,封存府庫、地圖

圖籍,守宫門,禁士卒侵暴,遣將巡 古北口諸隘。壬申,以京師火,四方 水旱, 韶中書省集議便民事。丁丑, 定六部官制。御史中丞劉基致仕。已 卯韶赦殊死以下; 將士從征者恤其 家, 逋逃許自首; 新克州郡毋妄殺; 輪賦道遠者,官爲轉運:災荒以實 聞;免鎮江租税;避亂民復業者,聽 墾荒地, 復三年; 衍聖公襲封及授曲 阜知縣,并如前代制;有司以禮聘致 賢士, 學校毋事虚文; 平刑, 毋非時 决囚;除書籍田器税;民間逋負免 徵;蒙古、色目人有才能者,許擢 用; 鰥寡孤獨廢疾者, 存恤之; 民年 七十以上,一子復;他利害當興革不 在韶内者,有司具以聞。壬午,幸北 京。改大都路日北平府。徵元故臣。 癸未,韶徐達、常遇春取山西。甲 午, 放元宫人。

九月癸亥,韶曰: "天下之治, 天下之賢共理之。今賢士多隱岩穴, 豈有司失於敦勸敷,朝廷疏於禮待 敷,抑朕寡昧不足致賢,將在位者壅 蔽使不上達敷。不然,賢士大夫, 學壯行,豈甘没世而已哉。天下輔 定,朕願與諸儒講明治道。有能 選 下保定,遂下真定。

冬十月庚午,<u>馮勝、湯和下懷</u> 慶,澤、<u>潞</u>相繼下。丁丑,至自<u>北</u> 京。戊寅,以<u>元</u>都平,韶天下。

十一月已亥, 遣使分行天下, 訪 求賢才。庚子, 始祀上帝於圜丘。癸

與户口册,守衛宫門,禁止士兵侵擾施暴,派將 領巡視古北口各關隘。壬申,因爲京城發生火 災,四方發生水旱災害,下詔命令中書省集會討 論有利於百姓的事。丁丑,制定六部官制。御史 中丞劉基致仕。己卯下詔: 赦免罪行特别嚴重的 死刑犯以外的罪犯; 將士隨軍出征的撫恤他們的 家庭, 逃亡的允許自首; 新攻克的州郡不准亂 殺;運送租賦路途遥遠的,官府給予轉運;受災 和歉收的地區要以實情報告朝廷; 免徵鎮江租 税、避亂外出的百姓重新回鄉務農的、聽任開墾 荒地, 免除三年徭役; 衍聖公的襲封及任命爲曲 阜知縣,都如前代的制度;地方長官要以禮徵聘 招致賢士,學校不要進行徒具形式而無實用的教 學; 刑罰要寬平, 不要在非規定的時節處决囚 犯;免除書籍與農具的賦稅;民間拖欠的賦稅免 徵;蒙古、色目人有才能的,准予提拔、任用; 鰥夫寡婦、無父的幼童、無子的老人以及殘廢有 病的人,要慰問撫恤他們;年紀七十以上的人, 免除一個兒子的徭役;没包括在此詔書内的其他 應當與辦革除的事情,官吏要一一報告上來。壬 午,太祖駕臨北京。改大都路之名爲北平府。徵 召元朝舊臣。癸未,命令徐達、常遇春攻取山 西。甲午, 遣放元朝宫女。

九月癸亥,下詔書說: "天下的治理,要靠天下的賢士共同從事。如今賢士多數隱居在山野,難道是官吏没有敦促勸勉嗎,是朝廷在以禮相待方面有疏漏嗎,還是我寡識不明不足以招致賢士,或者是在位者加以堵塞遮蔽,使賢士不爲上頭所知呢? 要不然,有才德的士大夫自幼學習、壯年躬行,哪會甘於一輩子默默無聞呢? 天下剛剛安定,我希望與儒士們研究、闡明治國之道。有能够輔佐我救助百姓的,地方官員按禮節遣送上來。" 乙丑,<u>常遇春</u>取得<u>保定</u>,於是又取得真定。

冬季十月庚午,<u>馮勝、湯和</u>取得<u>懷慶,澤、</u> <u>潞</u>相繼取得。丁丑,<u>太祖</u>從北京來到京城。戊 寅,因元朝首都平定,下韶將此事告知全國。

十一月己亥,派使者分頭巡行天下,訪求賢 才。庚子,開始在圜丘祭祀天帝。癸亥,下韶召

#### 亥, 詔劉基還。

十二月丁卯,<u>徐達克太原</u>,<u>擴廓</u> 帖木兒走甘肅,山西平。己巳,置登 聞鼓。壬辰,以書諭明昇。

二年春正月乙巳, 立功臣廟於雞 籠山。丁未,享太廟。庚戌,韶曰: "朕淮右布衣,因天下亂,率衆渡江, 保民圖治, 今十有五年。荷天眷祐, 悉皆戡定。用是命將北征,齊、魯之 民饋糧給軍,不憚千里。朕軫厥勞, 已免元年田租。遭旱民未蘇, 其更賜 一年。頃者,大軍平燕都,下晋、 冀,民被兵燹,困征斂,北平、燕 南、河東、山西今年田租亦與蠲免。 河南諸郡歸附,久欲惠之,西北未 平, 師過其地, 是以未遑。今晋、冀 平矣, 西抵潼關, 北界大河, 南至 唐、鄧、光、息,今年税糧悉除之。" 又韶曰:"應天、太平、鎮江、宣城、 廣德供億浩穰。去歲蠲租, 遇旱惠不 及下。其再免諸郡及無爲州今年租 税。"庚申,常遇春取大同。是月, 倭寇山東濱海郡縣。二月丙寅朔, 韶 修元史。壬午,耕耤田。三月庚子, 徐達至奉元, 張思道遁。振陝西饑, 户米三石。丙午, 常遇春至鳳翔, 李 思齊奔臨洮。

#### 回劉基。

十二月丁卯,<u>徐達</u>攻克<u>太原</u>,<u>擴廓帖木兒</u>逃往<u>甘肅</u>,<u>山西</u>平定。己巳,設置登聞鼓。壬辰, 用書信曉諭明昇。

洪武二年春季正月乙巳, 在雞籠山設立功臣 廟。丁未,祭祀太廟。庚戌,下詔書説:"我是 淮右一個平民, 因爲天下動亂, 率領部衆渡過長 江,保護百姓、謀求天下安寧,如今十五年了。 承蒙上天眷愛護祐,全都平定了。因此命令將領 北伐,齊、魯的老百姓饋贈糧食供給軍隊,不怕 千里之遠。我很憐念他們的勞苦, 已免徵元年田 租。因遭受旱災百姓尚未復原,那就再賜以免徵 一年。不久前,大軍平定燕都,取得晋、冀,百 姓遭受兵禍,爲徵斂所困苦,北平、燕南、河 東、山西今年田租也予以蠲免。河南各郡歸附 後, 久已打算施惠給他們, 因西北没有平定, 軍 隊需經過那些地方, 所以没有時間顧及。如今 晋、冀平定了, 西至潼關, 北以大河爲界, 南到 唐、鄧、光、息,今年的税糧全部免除。"又下 韶説: "應天、太平、鎮江、宣城、廣德供需浩 繁,去年雖免了租税,但遇上旱災,恩惠尚未施 及下民,就再免除以上各郡及無爲州今年租税。" 庚申,常遇春攻取大同。這個月,倭寇侵犯山東 沿海的郡縣。二月丙寅初一,下詔修纂《元史》。 壬午,在藉田上親自耕種。三月庚子,徐達到達 奉元,張思道逃跑。賑濟陝西的飢民,每户給米 三石。丙午,常遇春到達鳳翔,李思齊逃往臨 洮。

夏季四月丙寅,遇春回兵北平。己巳,衆王子向博士孔克仁學習經籍。命令功臣子弟入學。乙亥,編《祖訓録》,制定分封衆王的制度。徐達取得鞏昌。丙子,賜免秦、隴新歸附州縣稅糧。丁丑,馮勝到達臨洮,李思齊投降。乙酉,徐達在西安襲擊并打敗元朝豫王。五月甲午初一,發生日食。丁酉,徐達取得平凉、延安。張良臣獻慶陽投降,不久又叛變。癸卯,開始在方丘祭祀地神。六月己卯,常遇春攻克開平,元帝向北逃跑。壬午,封陳日煃爲安南國王。

### 安南國王。

冬十月壬戌,遣楊璟論明昇。甲戌,甘露降於鍾山,群臣請告廟,不許。辛卯,韶天下郡縣立學。是月,遣使貽元帝書。十一月乙巳,祀上帝於圜丘,以仁祖配。十二月甲戌,封阿答阿者爲占城國王。甲申,振西安諸府饑,户米二石。己丑,大寶平定中原及征南將士。庚寅,擴廓帖木兒攻<u>蘭州</u>,指揮于光死之。

是年,<u>占城、安南、高麗</u>入貢。 三年春正月癸巳,徐達爲征虜大 將軍,李文忠、馮勝、鄧愈、湯和副 之,分道北征。

二月癸未,追封<u>郭子典 滁陽王</u>。 戊子,韶求賢才可任六部者。是月, <u>李文忠下興和</u>,進兵<u>察罕腦兒</u>,執元 平章竹貞。

三月庚寅,免<u>南畿</u>,河南,山 東,北平,浙東,江西廣信、饒州 今年田租。

夏四月乙丑,封皇子<u>慡</u>爲秦王, 桐晋王,<u>棣燕王</u>,<u>樵吴王</u>,<u>楨楚王</u>, <u>榑齊王</u>,<u>梓潭王</u>,杞趙王,檀魯王,

冬季十月壬戌,派遣<u>楊璟</u>告諭<u>明昇</u>。甲戌,甘露降落在<u>鍾山上</u>,大臣們請求祭告太廟,<u>太祖</u>不答應。辛卯,下韶書命令全國郡縣設立學校。這個月,派使者送信給<u>元朝</u>皇帝。十一月乙巳,在圜丘祭祀天帝,以<u>仁祖</u>配享。十二月甲戌,封阿答阿者爲占城國王。甲申,賑濟西安各府飢民,每户給米二石。己丑,大賞平定中原及征南將士。庚寅,<u>擴廓帖木兒</u>攻<u>蘭州</u>,指揮于光死於此役。

這年, 占城、安南、高麗前來進貢。

<u>洪武</u>三年春季正月癸巳,<u>徐達</u>爲征虜大將軍,<u>李文忠、馮勝、鄧愈、湯和</u>輔助他,分路北征。

二月癸未,追加<u>郭子興</u>封號爲<u>滁陽王</u>。戊子,下詔書徵求可擔任六部之職的賢才。這個月,<u>李文忠</u>取得<u>興和</u>,進兵<u>察罕腦兒</u>,捉住<u>元朝</u> 平章<u>竹貞</u>。

三月庚寅,免除<u>南京</u>地區,<u>河南</u>,<u>山東</u>,<u>北</u> 平,浙東,江西廣信、饒州今年的田租。

夏季四月乙丑,封皇子朱懷爲秦王,朱棡爲 晋王,朱棣爲燕王,朱棣爲吴王,朱楨爲楚王, 朱榑爲齊王,朱梓爲潭王,朱杞爲趙王,朱檀爲 從孫守謙靖江王。徐達大破擴廓帖 木兒於沈兒峪,盡降其衆,擴廓走和 林。丙戌,元帝崩於應昌,子愛猷識 理達臘嗣。是月,慈利土官覃垕作 亂。

五月已丑,徐達取興元。分遣鄧 愈招諭吐蕃。丁酉, 詔守令舉學識篤 行之士。已亥, 設科取士。甲辰, 李 文忠克應昌。元嗣君北走,獲其子買 的里八剌, 降五萬餘人, 窮追至北慶 州,不及而還。丁未, 韶行大射禮。 戊申, 祀地於方丘, 以仁祖配。辛 亥,徐達下興元。鄧愈克河州。丁 巳, 韶開國時將帥無嗣者禄其家。是 月旱,齋戒,后妃親執爨,皇太子諸 王饋於齋所。六月戊午朔,素服草 屨,步禱山川壇,露宿凡三日,還齋 於西廡。辛酉, 賽將士, 省獄囚, 命 有司訪求通經術明治道者。 壬戌,大 雨。壬申,李文忠捷奏至,命仕元者 勿賀。謚元主曰順帝。癸酉,買的里 八剌至京師,群臣請獻俘。帝曰: "武王伐殷用之乎?"省臣以唐太宗曹 行之對。帝曰:"太宗是待王世充耳。 若遇隋之子孫,恐不爾也。"遂不許。 又以捷奏多侈醉,謂宰相曰:"元主 中國百年, 朕與卿等父母皆賴其生 養, 奈何爲此浮薄之言, 亟改之。" 乙亥, 封買的里八剌爲崇禮侯。丙 子,告捷於南郊。丁丑,告太廟,韶 示天下。辛巳,徙蘇州、松江、嘉 舆、湖州、杭州民無業者田臨濠,給 資糧牛種,復三年。是月,倭寇山 東、浙江、福建濱海州縣。

秋七月丙辰,<u>明昇將吴友仁</u>寇<u>漢</u> 中,參政<u>傅友德</u>擊却之。中書左丞楊 <u>魯王</u>, 侄孫<u>守謙爲靖江王。徐達</u>在<u>沈兒峪</u>把<u>擴廓</u> <u>帖木兒</u>打得大敗,使他的部衆全部投降,<u>擴廓</u>逃 往<u>和林</u>。丙戌,<u>元朝</u>皇帝在<u>應昌</u>逝世,兒子<u>愛猷</u> <u>識理達臘</u>繼位。這一月,<u>慈利</u>土官覃垕發動叛 亂。

五月己丑,徐達攻取興元。分派鄧愈招徠曉 諭吐蕃。丁酉,下詔書命令太守縣令推舉有學識 而且行爲惇厚的人。己亥, 設立科舉以選拔士 人。甲辰,李文忠攻克應昌。元朝繼位之君向北 逃跑,俘獲他的兒子買的里八剌,降服了五萬多 人,竭力追趕到北慶州,没能趕上而回來。丁 未,下詔舉行大射禮。戊申,在方丘上祭祀地 神,以仁祖配享。辛亥,徐達取得興元。鄧愈攻 克河州。丁巳,下韶: 開國時將帥没有子嗣的以 其俸禄供養他的家屬。這一月天旱,太祖齋戒, 皇后皇妃親自掌管炊事,皇太子及衆王進獻食物 到齋祀之所。六月戊午初一,太祖穿白衣草鞋, 步行到祭祀山川的壇上祈禱,露宿共三天,回宫 後在西邊廊屋齋祀。辛酉,賞賜將士,省察獄中 囚犯, 命地方官訪求通曉經術明瞭治國之道的 人。壬戌,下大雨。壬申,李文忠捷報奏章到, 命令曾在元朝做官的不要慶賀。贈元朝君主謚號 爲順帝。癸酉,買的里八剌到達京城,群臣請求 把所獲俘虜獻於宗廟社稷。皇上說: "武王討伐 殷朝時用過這種禮了嗎?"省臣拿唐太宗曾行這 種禮來回答。皇上說: "太宗衹是以此來對待王 世充罷了。如果對待隋朝的子孫,恐怕不會那樣 的。"於是不答應。又因爲報捷的奏章中多誇大 之辭,對宰相說: "元朝作中國君主一百年,我 與你等的父母都依賴它生存養育,怎麽可以説這 些輕浮淺薄的話,趕快改了它。"乙亥,封買的 里八剌爲崇禮侯。丙子,在南郊舉行祭祀以向天 帝報告戰争勝利。丁丑,在太廟祭祀以報告祖 先,以詔書告示全國。辛巳,遷徙蘇州、松江、 嘉興、湖州、杭州無常業的百姓到臨濠種田,供 給費用、糧食、牛、種子,免除三年徭役。這一 月,倭寇侵犯山東、浙江、福建近海的州縣。

秋季七月丙辰,<u>明昇</u>的將領<u>吴友仁</u>侵犯<u>漢</u>中,參政<u>傅友德</u>擊退了他。中書左丞楊憲</u>有罪處

憲有罪誅。

八月乙酉, 遣使瘗中原遗骸。

冬十月丙辰, 詔聘儒士更直午 門,爲武臣講經史。癸亥,周德與爲 征南將軍, 討覃垕, 垕遁。辛巳, 貽 元嗣君書。十一月壬辰, 北征師還。 甲午,告武成於郊廟。丙申,大封功 臣。進李善長韓國公,徐達魏國公, 封李文忠曹國公, 馮勝宋國公, 鄧 愈 衛國公, 常遇春子茂 鄭國公, 湯 和等侯者二十八人。已亥, 設壇親祭 戰没將士。庚戌,有事於圜丘。辛 亥, 韶户部置户籍、户帖, 歲計登耗 以聞, 著爲令。乙卯, 封中書右丞汪 廣洋 忠勤伯, 御史中丞劉基誠意伯。 十二月癸亥, 復貽元嗣君書, 并諭和 林諸部。甲子,建奉先殿。庚午,遣 使祭歷代帝王陵寝, 并加修葺。已 卯,賜勛臣田。壬午,以正月至是 月,日中屢有黑子, 詔廷臣言得失。

四年春正月丙戌,李善長罷,汪廣洋爲右丞相。丁亥,中山侯湯和爲征西將軍,江夏侯周德興、德慶侯廖永忠副之,率舟師由瞿塘,潁川侯傳友德爲征虜前將軍,濟寧侯顧時副之,率步騎由秦、隴伐蜀。魏國公徐達練兵北平。戊子,衛國公

是年,占城、爪哇、西洋入貢。

中都。丁未, 韶設科取士連舉三年, 嗣後三年一舉。戊申, 免山西旱災田租。二月甲戌, 幸中都。壬午, 至自中都。元平章劉益以遼東降。是月, 獨太平、鎮江、寧國田租。

鄧愈督餉給征蜀軍。庚寅, 建郊廟於

三月乙酉朔,始策試天下貢士, 賜<u>吴伯宗</u>等進士及第、出身有差。乙 已,徙山後民萬七千户屯<u>北平</u>。丁 未,<u>誠意伯劉基</u>致仕。 死。

八月乙酉,派使者掩埋中原戰争時遺留的尸 骨。

冬季十月丙辰,下詔聘請儒士在午門輪流值 班,爲武臣講解經書史書。癸亥,周德與爲征南 將軍,討伐覃垕,覃垕逃跑。辛已,送書信給元 朝繼位之君。十一月壬辰,北伐部隊返回。甲 午,在郊宫祖廟向天地祖先報告軍事勝利。丙 申,大封功臣。晋升李善長爲韓國公,徐達爲魏 國公, 封李文忠爲曹國公, 馮勝爲宋國公, 鄧愈 爲衛國公,常遇春之子常茂爲鄭國公,湯和等封 爲侯的二十八人。己亥,設壇親自祭祀戰死的將 士。庚戌,在圜丘祭祀。辛亥,命户部設置户 籍、户帖,每年統計其增减數上報,并將此立爲 法令。乙卯,封中書右丞汪廣洋爲忠勤伯,御史 中丞劉基爲誠意伯。十二月癸亥,又送信給元朝 繼位之君,并曉諭和林各部。甲子,修建奉先 殿。庚午,派使者祭祀歷代帝王陵墓,并加以修 整。己卯,賜田給功臣。壬午,因爲正月到這一 月太陽當中屢次出現黑子, 命令朝臣議論政事得 失。

**這年**,占城、爪哇、西洋前來進貢。

洪武四年春季正月丙戌,李善長罷免丞相之職,汪廣洋爲右丞相。丁亥,中山侯 揚和爲征西將軍,江夏侯周德興、德慶侯 廖永忠輔佐他,率領水軍經由 瞿塘峽,潁川侯 傅友德爲征虜前將軍,濟寧侯 顧時輔助他,率領步兵騎兵經由秦、隴伐蜀。魏國公 徐達 在北平練兵。戊子,衛國公鄧愈督運糧餉供給征蜀軍隊。庚寅,在中都建立郊宫祖廟。丁未,命令開科取士連續舉行三年,以後每三年舉行一次。戊申,免除山西受旱災地區的田租。二月甲戌,駕臨中都。壬午,從中都到達京城。元朝平章劉益獻遼東投降。這個月,蠲免太平、鎮江、寧國田租。

三月乙酉初一,第一次對來自全國的貢士舉 行策問考試,賜<u>吴伯宗</u>等人進士及第、進士出身 不等。乙巳,遷徙山後百姓一萬七千户至<u>北平</u>屯 田戍守。丁未,誠意伯劉基致仕。 夏四月丙戌,傅友德克階州,文、隆、總三州相繼下。五月,免江西、浙江秋糧。六月壬午,傅友德克, 其州。辛卯,廖永忠克夔州。戊戌,明昇將丁世貞破文州,守將朱顯忠 龙, 後寇 廖州。是月,徙山後民三萬五千户於內地,又徙沙漠遺民三萬二千户屯田北平。

秋七月辛亥,徐達練兵<u>山西</u>。辛酉,傳友德下成都,四川平。乙丑,明昇至京師,封歸義侯。八月甲午,免中都、淮、揚及泰、滁、無爲田租。己酉,振陕西饑。是月,<u>高州</u>海寇亂,通判<u>王名善</u>死之。九月庚戌朔,日有食之。

冬十月丙申,征<u>蜀</u>師還。十一月 丙辰,有事於團丘。庚申,命官吏犯 贓者罪勿貸。是月,免<u>陜西</u>、河南被 災田租。十二月,徐達還。

是年,<u>安南、浡泥、高麗、三佛</u> 齊、暹羅、日本、真臘入貢。

夏四月已卯,振濟南、萊州饑。 戊戌,始行鄉飲酒禮。庚子,鄧愈平 散毛諸洞蠻。五月壬子,徐達及元兵 夏季四月丙戌,<u>傅友德</u>攻克<u>階州</u>,文、<u>隆</u>、 編三州相繼取得。五月,免除<u>江西、浙江</u>秋糧。 六月壬午,<u>傅友德</u>攻克<u>漢州</u>。辛卯,<u>廖永忠</u>攻克 <u>夔州</u>。戊戌,<u>明昇</u>的將領<u>丁世貞</u>攻破<u>文州</u>,守將 <u>朱顯忠</u>死於此役。癸卯,<u>湯和</u>到達<u>重慶,明昇</u>投 降。戊申,<u>倭</u>寇侵犯<u>廖州</u>。這個月,遷徙山後百 姓三萬五千户到内地,又遷徙沙漠地區的<u>元朝</u>遺 民三萬二千户到<u>北平</u>屯田。

秋季七月辛亥,<u>徐達</u>在<u>山西</u>練兵。辛酉,<u>傅</u> <u>友德</u>取得<u>成都,四川</u>平定。乙丑,<u>明昇</u>到京城, 封爲<u>歸義侯</u>。八月甲午,免除<u>中都、淮安、揚州</u> 及<u>泰州、滁州、無爲州</u>田租。己酉,賑濟<u>陜西</u>飢 民。這個月,<u>高州</u>海盗作亂,通判<u>王名善</u>死於此 役。九月庚戌初一,有日食。

冬季十月丙申,征<u>蜀</u>的軍隊返回。十一月丙辰,在圜丘從事祭祀。庚申,發布命令:官吏犯了貪臟罪的不准寬免。這個月,免除<u>陜西、河南</u>受災地區的田租。十二月,徐達回京。

這一年,安南、浡泥、高麗、三佛齊、暹羅、日本、真臘前來進貢。

洪武五年春季正月癸丑,待制王禕出使雲南,用詔書曉諭元朝梁王把匝刺瓦爾密。王禕到了那裏,不屈而死。乙丑,把陳理、明昇遷徙到高麗。甲戌,魏國公徐達爲征虜大將軍,出雁門關,直奔和林,曹國公李文忠爲左副將軍,自應昌出發,宋國公馮勝爲征西將軍,奪取甘肅,征討擴廓帖木兒。靖海侯吴禎督理海運,供應遼東軍糧。衛國公鄧愈爲征南將軍,江夏侯周德興、江陰侯吴良輔佐他,分路討伐湖南、廣西洞蠻。二月丙戌,安南陳叔明殺害他的君主旦熞自立爲王,派使者前來進貢,太祖拒絕了敗擴廓。

夏季四月己卯,賑濟濟南、萊州饑荒。戊戌,開始推行鄉飲酒禮。庚子,鄧愈平定了<u>散毛</u>等各洞蠻人。五月壬子,徐達與元兵在五嶺以北

戰於嶺北, 敗績。是月, 詔曰: "天 下大定, 禮儀風俗不可不正。諸遭亂 爲人奴隸者復爲民; 凍餒者里中富室 假貸之,孤寡殘疾者官養之,毋失 所。鄉黨論齒,相見揖拜,毋違禮。 婚姻毋論財。喪事稱家有無, 毋惑陰 陽拘忌, 停柩暴露。流民復業者各就 丁力耕種, 毋以舊田爲限。僧道齋醮 雜男女,恣飲食,有司嚴治之。閩、 粤豪家毋闍人子爲火者,犯者抵罪。" 六月丙子, 定宦官禁令。丁丑, 定宫 官女職之制。戊寅, 馮勝克甘肅, 追 敗元兵於瓜、沙州。癸巳, 定六部職 掌及歲終考績法。壬寅,吴良平靖州 蠻。甲辰,李文忠敗元兵於阿魯渾 河,宣寧侯曹良臣戰没。乙巳,作 鐵榜誡功臣。是月, 振山東饑, 免被 災郡縣田租。

秋七月丙辰,<u>湯和及元</u>兵戰於<u>斯</u> 頭山,敗績。八月丙申,<u>吴良平五</u> 開、古州諸蠻。甲辰,元兵犯<u>雲内</u>, 同知<u>黄里</u>死之。九月戊午,<u>周德興</u>平 婪鳳、安田諸蠻。

冬十月丁酉,<u>馮勝</u>師還。是月, 免應天、太平、鎮江、寧國、廣德 租。十一月辛酉,有事於園丘。甲 子,征南師還。壬申,納哈出犯 東。是月,召徐達、李文忠還。十二 月甲戌,韶以農桑學校課有司。辛 已,命百官奏事啓皇太子。庚子, 節 是為征西將軍,征<u>吐番</u>。壬寅,貽元 嗣君書。

是年,<u>瑣里、占城、高麗、琉球、烏斯藏</u>入貢。<u>高麗</u>貢使再至,論自後三年一貢。

六年春正月甲寅, 謫汪廣洋爲廣

作戰,大敗。這一月,頒發詔書說: "天下完全 安定了, 禮儀風俗不可不糾正。所有因遭受戰亂 而爲人奴隸的人,恢復他們普通百姓的身份;挨 凍受餓的人,同里的富户應借貸給他們;孤兒、 寡婦、殘廢、有病的人,官府供養他們,不要讓 他們流離失所。鄉里論年齡定尊卑, 相見時拱手 下拜,不要違背禮儀。婚姻不要講錢財。辦喪事 要衡量家中的貧富,不要被陰陽禁忌所迷惑,將 靈柩停放着,不及時下葬,使其露在外面,無所 遮蔽。流民恢復農耕的讓他們各按照其人力耕 種,不要以舊有的田地爲限。和尚道士設齋打醮 時男女混雜,恣意吃喝,地方官吏要嚴加處理。 閩、粤的富豪之家不要閹割别人家的男孩作爲供 驅使的'火者', 違犯者抵罪。" 六月丙子, 制定 關於宦官的禁令。丁丑,制定宫中女官的制度。 戊寅, 馮勝攻克甘肅, 追趕, 并在瓜州、沙州打 敗元兵。癸巳,確定六部的職責及年終考核實績 的方法。壬寅,吴良平定靖州蠻人。甲辰,李文 <u>忠在阿魯渾河</u>打敗<u>元</u>兵,<u>宣寧侯</u>曹良臣戰死。 乙巳,造鐵榜以告誡功臣。這個月,賑濟山東飢 民,免徵受災郡縣田租。

秋季七月丙辰,<u>湯和</u>與<u>元</u>兵在<u>斷頭山</u>交戰, 大敗。八月丙申,<u>吴良</u>平定<u>五開、古州</u>諸蠻。甲 辰,<u>元</u>兵侵犯<u>雲内</u>,同知<u>黄里</u>死於此役。九月戊 午,<u>周德興</u>平定<u>婪鳳</u>、安田諸蠻。

冬十月丁酉,<u>馮勝</u>的軍隊回朝。這一月,免 徵<u>應天、太平、鎮江、寧國、廣德</u>田租。十一月 辛酉,在圜丘從事祭祀。甲子,征伐南方的軍隊 回朝。壬申,<u>納哈出侵犯遼東</u>。這一月,徵召徐 達、<u>李文忠</u>回朝。十二月甲戌,下韶:把農耕、 蠶桑、學校的情况列入考核地方官的内容。辛 已,命令百官陳奏事情要啓奏皇太子。庚子,<u>鄧</u> 愈爲征西將軍,征討<u>吐番</u>。壬寅,送信給<u>元朝</u>繼 位的國君。

這年,<u>瑣里、占城、高麗、琉球、烏斯藏</u>前來進貢。<u>高麗</u>進貢的使臣來了兩次,告諭他以後 每三年進貢一次。

洪武六年春季正月甲寅, 貶謫汪廣洋爲廣東

東參政。二月乙未,諭暫罷科舉,察 舉賢才。壬寅,命御史及按察使考察 有司。三月癸卯朔,日有食之。頒 《昭鑒録》,訓誡諸王。戊申,大閱。 壬子,徐達爲征虜大將軍,李文忠、 馮勝、鄧愈、湯和副之,備邊山西、 北平。甲子,指揮使於顯爲總兵官, 備倭。

夏四月已丑,令有司上山川險易圖。六月壬午,<u>盱眙</u>獻瑞麥,薦宗廟。壬辰,<u>擴廓帖木兒</u>遺兵攻雁門,指揮<u>吴均</u>擊却之。是月,免<u>北平、河間、河南、開封、延安、汾州</u>被災田租。

秋七月壬寅,命户部稽渡江以來 各省水旱災傷分數,優恤之。壬子, 胡惟庸爲右丞相。八月乙亥,韶祀三 皇及歷代帝王。

冬十月辛巳,召徐達、馮勝選。 十一月壬子,擴麻帖木兒犯大同,徐 達遣將擊敗之,達仍留鎮。甲子,遣 兵部尚書劉仁振真定饑。丙寅,冬 至,帝不豫,改卜郊。閏月乙亥,録 故功臣子孫未嗣者二百九人。壬午, 有事於圜丘。庚寅,頒定《大明律》。

是年,<u>暹羅、高麗、占城、真</u> 臘、三佛齊入貢。命<u>安南</u> 陳叔明 權 知國事。

七年春正月甲戌,都督食事王 簡、王誠,平章李伯昇,屯田河南、 山東、北平。靖海侯吴禎爲總兵官, 都督於顯副之,巡海捕倭。二月丁酉 朔,日有食之。戊午,修曲阜孔子 廟,設孔、顏、孟三氏學。是月,平 陽、太原、汾州、歷城、汲縣旱蝗, 并免租税。

夏四月已亥,都督藍玉敗元兵於白酒泉,遂拔興和。壬寅,金吾指揮

參政。二月乙未,命令暫時停止科舉考試,以考察選拔賢才。壬寅,命令御史及按察使考察地方官吏。三月癸卯初一,發生日食。頒布《昭鑒録》,訓導和告誡衆王。戊申,大規模地閱兵。壬子,徐達爲征虜大將軍,李文忠、馮勝、鄧愈、湯和輔佐他,到山西、北平防備邊患。甲子,指揮使於顯爲總兵官,防備倭寇。

夏季四月己丑,命令地方官獻上山川險易圖。六月壬午,<u>盱眙</u>進獻象徵祥瑞的多穗麥,把它獻給宗廟。壬辰,<u>擴廓帖木兒派兵攻打雁門</u>,指揮<u>吴均</u>擊退了他。這個月,免徵<u>北平</u>、河間、河南、開封、延安、汾州受災田租。

秋季七月壬寅,命令户部考核渡<u>江</u>以來各省 水旱災害的程度,對這些地區加以寬免撫恤。壬 子,<u>胡惟庸</u>爲右丞相。八月乙亥,下韶祭祀三皇 及歷代帝王。

冬季十月辛巳,徵召<u>徐達、馮勝</u>還朝。十一月壬子,<u>擴廓帖木兒</u>侵犯<u>大同,徐達</u>派遣將領擊敗了他,<u>徐達</u>仍舊留下鎮守。甲子,派兵部尚書劉仁賑濟真定饑荒。丙寅,這天是冬至,皇上身體不適,因而另選郊祭的日期。閏月乙亥,録用已故功臣的子孫尚未繼承爵禄者二百零九人。壬午,在圜丘從事祭祀。庚寅,頒布確定《大明律》。

這年,<u>暹羅、高麗、占城、真臘、三佛齊</u>前 來進貢。命令<u>安南陳叔明</u>暫且主持國事。

洪武七年春季正月甲戌,都督僉事王簡、王誠,平章李伯昇,到河南、山東、北平屯田。靖海侯吴禎爲總兵官,都督於顯輔佐他,巡視海域捕捉倭寇。二月丁酉初一,發生日食。戊午,修曲阜孔子廟,設孔、顔、孟三家學。這個月,平陽、太原、汾州、歷城、汲縣發生旱災、蝗災,一并免徵租税。

夏季四月己亥,都督<u>藍玉在白酒泉</u>打敗<u>元</u> 兵,於是攻克興和。壬寅,金吾指揮陸齡討伐 陸齡 討永、道諸州蠻,平之。五月丙子,免真定等四十二府州縣被災田租。辛巳,振蘇州饑民三十萬户。癸巳,减蘇、松、嘉、湖極重田租之半。六月,陝西平凉、延安、靖寧、鄜州雨雹,山西、山東、北平、河南蝗,并蠲田租。

秋七月甲子,<u>李文忠破元兵於大</u>寧、高州。壬申,<u>倭寇登、萊</u>。八月甲午朔,祀歷代帝王廟。辛丑,韶軍士陣殁,父母妻子不能自存者,官為 存養。百姓避兵離散或客死,遺老 始,并資遺還。遠宦卒官,妻子不能 歸者,有司給舟車資送。庚申,振河 間、廣平、順德、真定饑,蠲租稅。 九月丁丑,遺崇禮侯買的里八剌歸, 遺元嗣君書。

冬十一月壬戌,<u>納哈出犯遼陽</u>, 千户<u>吴壽</u>擊走之。辛未,有事於圜丘。十二月戊戌,召鄧愈、湯和還。

是年,<u>阿難功德國、暹羅、琉球、三佛齊、烏斯藏、撒里、畏兀兒</u>入貢。

夏四月辛卯,幸<u>中都</u>。丁巳,至 自<u>中都</u>。免<u>彰德、大名、臨洮、平</u> 凉、河州被災田租。罷營中都。致仕 水、道各州蠻人,平定了他們。五月丙子,免除 <u>真定</u>等四十二個府、州、縣受災地區的田租。辛 已,賑濟<u>蘇州</u>飢民三十萬户。癸巳,减免<u>蘇州、</u> 松江、嘉興、湖州極重田租的一半。六月,<u>陝西</u> 平凉、延安、靖寧、鄜州下冰雹,山西、山東、 北平、河南發生蝗災,一并蠲免田租。

秋季七月甲子,<u>李文忠在大寧、高州</u>打敗元兵。壬申,<u>倭</u>寇侵犯<u>登州</u>、<u>萊州</u>。八月甲午初一,祭祀歷代帝王廟。辛丑,下韶:軍隊士兵陣亡後,他們的父母妻兒不能養活自己的,官府給以撫養。百姓因避兵禍而與家屬離散或是客死他鄉的,所遺留下的老人與小孩,一并給予資費遺送還鄉。到遠方做官死在任上,他們的妻兒不能回鄉的,官府供給車船費送回。庚申,賑濟河間、<u>廣平、順德、真定</u>饑荒,蠲免租税。九月丁丑,打發<u>崇禮侯</u>買的里八剌回去,送信給元朝繼位的國君。

冬季十一月壬戌, <u>納哈出</u>侵犯<u>遼陽</u>, 千户<u>吴</u> <u>秦</u>把他打跑了。辛未, 在圜丘從事祭祀。十二月 戊戌, 徵召鄧愈、湯和回朝。

這一年,<u>阿難功德國、暹羅、琉球、三佛</u> 齊、<u>烏斯藏、撒里、畏兀兒</u>前來進貢。

洪武八年春季正月辛未,在雞籠山功臣廟祭祀的對象增加一百零八人。癸酉,命令地方官吏查明百姓窮困而無處求告者,給予屋舍衣食。辛巳,鄧愈、湯和等十三人屯兵防守北平、陜西、河南。丁亥,下韶:在全國鄉社設立學校。這個月,黃河在開封决口,徵發民夫堵塞它。二月甲午,寬宥因觸犯"雜犯"律而應處死刑者及其以下罪犯和官吏由營私而獲罪者,罰他們到鳳陽去作苦役、屯墾種田以贖罪。癸丑,太祖耕種藉田。徵召徐達、李文忠、馮勝回朝,傅友德等留下鎮守北平。三月辛酉,設立紙幣之法。辛巳,停止實源局鑄錢。

夏季四月辛卯,<u>太祖</u>駕臨<u>中都</u>。丁巳,從<u>中</u> 都回到京城。免徵<u>彰德、大名、臨洮、平凉、河</u> 州受災地區田租。停止營建<u>中都</u>。致仕的<u>誠意伯</u> <u>誠意伯 劉基</u>卒。五月己巳,<u>永嘉侯</u> 朱亮祖偕傅友德鎮北平。六月壬寅, 指揮同知胡汝平貴州蠻。

秋七月已未朔,日有食之。辛酉,改作太廟。壬戌,召<u>傳友德、朱亮祖</u>還,李文忠、顧時鎮山西、北平。戊辰,韶百官奔父母喪不俟報。京師地震。丁丑,免應天、太平、寧國、鎮江及蕲、黄諸府被災田租。八月已酉,元擴廓帖木兒卒。

冬十月丁亥,韶舉富民素行端潔達時務者。壬子,命皇太子諸王講武中都。十一月丁丑,有事於圜丘。十二月戊子,京師地震。甲寅,遣使振蘇州、湖州、嘉興、松江、常州、太平、寧國、杭州水災。是月,納哈出犯遼東,指揮馬雲、葉旺大敗之。

是年,<u>撒里、高麗、占城、暹</u> 羅、<u>日本</u>、爪哇、三佛齊入貢。

夏四月庚戌,京師自去年八月不雨,是日始雨。五月癸酉,自庚戌雨,至是日始霽。六月甲午,改行中書省爲承宣布政使司。辛丑,<u>李文忠</u>還。

秋七月癸丑朔,日有食之。是 月,蠲<u>蘇、松、嘉、湖</u>水災田租,振 <u>永平</u>旱災。<u>元將伯顏帖木兒</u>犯<u>延安</u>, <u>劉基</u>去世。五月己巳,<u>永嘉侯 朱亮祖</u>偕同<u>傅友</u> <u>德</u>鎮守<u>北平</u>。六月壬寅,指揮同知<u>胡汝</u>平定<u>貴州</u> 蠻人。

秋季七月己未初一,發生日食。辛酉,改建太廟。壬戌,徵召<u>傅友德、朱亮祖</u>回朝,<u>李文</u>忠、顧時鎮守山西、北平。戊辰,下韶:百官父母在原籍逝世,應即奔喪,不必等待答覆。京城地震。丁丑,免除<u>應天、太平、寧國、鎮江</u>以及<u>蘄州、黄州</u>各府受災地區田租。八月己酉,<u>元朝</u>擴廓帖木兒去世。

冬季十月丁亥,下韶推舉富民中平素行爲端正純潔、精通時務之人。壬子,命令皇太子及衆王至<u>中都</u>講習武事。十一月丁丑,在圜丘從事祭祀。十二月戊子,京城地震。甲寅,派使臣賑濟<u>蘇州、湖州、嘉興、松江、常州、太平</u>、寧國、杭州水災。這個月,<u>納哈出</u>侵犯<u>遼東</u>,指揮馬雲、葉旺把他打得大敗。

這年,<u>撒里、高麗、占城、暹羅、日本、爪</u>哇、三佛齊前來進貢。

洪武九年春季正月,<u>中山侯 湯和,潁川侯</u> 傅友德,都督僉事藍玉、王弼,中書右丞丁玉,在延安防備邊患。三月己卯,下韶説:"連年西征<u>燉煌</u>,北伐沙漠,軍隊的給養與兵器,都由山西、陜西供給,又因爲秦、晋二府建造宫殿之役,使我的百姓更加困乏。天下平定以來,平民役有得到休息。國都剛開始建設,土木工程多次與起。京城地區既已極度煩勞,地方各郡又被運輸弄得很疲憊。如今國家的儲蓄寬綽有餘,那<u>准</u>安、<u>揚州、安慶、徽州、池州五府及山西、陜西、河南、福建、江西、浙江、北平、湖廣</u>今年的租賦,全都蠲免。"

夏季四月庚戌,京城自從去年八月起一直不下雨,到這一天纔開始下雨。五月癸酉,自從庚戌下雨到這一天纔放晴。六月甲午,改行中書省爲承宣布政使司。辛丑,<u>李文忠</u>回朝。

秋季七月癸丑初一,發生日食。這個月,蠲 免<u>蘇州、松江、嘉興、湖州</u>受水災地區的田租, 賑濟永平旱災。元將伯顏帖木兒侵犯延安,傅友 傳友德 敗降之。八月已酉,遣官省歷 代帝王陵寢,禁芻牧,置守陵户。忠 臣烈士祠,有司以時華治。分遣國子 生修岳鎮海瀆祠。西番<u>朵兒只巴寇罕</u> 東,河州指揮窗正擊走之。閏九月庚 寅,以災異韶求直言。

冬十月已未,太廟成,自是行合享禮。丙子,命秦、晋、燕、吴、楚、齊諸王治兵鳳陽。十一月壬午,有事於圜丘。戊子,徙山西及真定民無産者田鳳陽。十二月甲寅,振畿內、浙江、湖北水災。己卯,遣都督同知沐英乘傳詣陝西問民疾苦。

是年,<u>覽邦、琉球、安南、日</u> <u>本、烏斯藏</u>、高麗入貢。

十年春正月辛卯,以羽林等衛軍益秦、晋、燕三府護衛。是春,振 蘇、松、嘉、湖水災。

秋七月甲申,置通政司。是月,始遣御史巡按州縣。八月庚戌,改建 大祀殿於南郊。癸丑,選武臣子弟讀 書國子監。九月丙申,振紹興、金 華、衢州水災。辛丑,胡惟庸爲左丞 相,汪廣洋爲右丞相。

冬十月戊午,封<u>沐英</u>西平侯。 辛酉,賜百官公田。十一月癸未,<u>衞</u> 國公<u>鄧愈</u>卒。丁亥,合祀天地於<u>奉</u> 天殿。是月,免<u>河南、陝西、廣東</u>、 德打敗并使他投降。八月己酉,派遣官員察看歷代帝王陵墓,禁止在那裏樵采放牧,設置守墓人户。忠臣烈士的祠堂,要地方官吏按時修葺治理。分派國子監的學生修五岳、四鎮、四海、四瀆的祠宇。西番<u>朵兒只巴</u>侵犯<u>罕東,河州</u>指揮<u>雷</u>正把他打跑了。閏九月庚寅,因爲災害和變異,下韶徵求對朝政的直率意見。

冬季十月己未,太廟建成,從此舉行合祭之禮。丙子,命令秦、晋、燕、旻、楚、齊衆王在鳳陽練兵。十一月壬午,在圜丘從事祭祀。戊子,把山西及真定無産業的百姓遷徙到鳳陽種田。十二月甲寅,賑濟京城轄區、浙江、湖北水災。己卯,派都督同知<u>沐英</u>乘驛站車馬到<u>陝西</u>慰問百姓疾苦。

這年,<u>覽邦、琉球、安南、日本、烏斯藏</u>、 高麗前來進貢。

<u>洪武</u>十年春季正月辛卯,調撥羽林等衛軍增加<u>秦、晋、燕</u>三個王府的護衛。這年春天,賑濟 蘇州、松江、嘉興、湖州水災。

夏季四月己酉,<u>鄧愈</u>爲征西將軍,<u>沐英</u>爲副 將軍,率領軍隊討伐<u>吐番</u>,把他們打得大敗。這 個月,賑濟<u>太平、寧國及宜興、錢塘</u>各縣水災。 五月庚子,<u>韓國公李善長、曹國公李文忠</u>統管 中書省、大都督府、御史臺,共議軍國大事。癸 卯,賑濟<u>湖廣</u>水災。丙午,户部主事<u>趙乾到荆</u> 州、蘄州賑災遲緩,被處死。六月丁巳,下韶: 臣民就政事向朝廷陳述意見的,將其意見書封 好,直接送到皇上跟前。丙寅,命令將政事上報 皇太子,由皇太子裁决後陳奏皇上。

秋季七月甲申,設置通政司。這個月,開始派御史巡行、按察州郡。八月庚戌,在南郊改建 大祀殿。癸丑,選拔武臣子弟到國子監讀書。九 月丙申,賑濟紹興、金華、衢州水災。辛丑,胡 惟庸爲左丞相,汪廣洋爲右丞相。

冬季十月戊午,封<u>沐英爲西平侯</u>。辛酉,將 公田賜予百官。十一月癸未,<u>衛國公</u><u>鄧愈</u>去世。 丁亥,在<u>奉天殿</u>合祭天地。這個月,免徵<u>河南</u>、 陜西、廣東、湖廣田租。威州、茂州蠻人叛亂, <u>湖廣</u>田租。<u>威、茂</u>蠻叛,命御史大夫 <u>丁玉</u>爲平羌將軍,討平之。十二月乙 已朔,日有食之。丁未,録故功臣子 孫五百餘人,授官有差。

是年,<u>占城、三佛齊、暹羅、爪</u> <u>哇、真臘</u>入貢。<u>高麗</u>使五至,以嗣王 未立,却之。

夏四月,元嗣君愛歡識理達臘 殂,子脱古思帖木兒嗣。五月丁酉, 存問蘇、松、嘉、湖被水災民,戶賜 米一石,蠲逋賦六十五萬有奇。六月 壬子,遣使祭故元嗣君。己巳,五開 蠻叛,殺靖州指揮過興,以辰州指揮 楊仲名爲總兵官,討之。

秋七月丁丑,振<u>平陽</u>饑。是月, 蘇、松、揚、台海溢,遣官存恤。八 月,免應天、太平、鎮江、寧國、廣 德諸府州秋糧。九月丙申,追封<u>劉繼</u> 祖爲義惠侯。

冬十月甲子,<u>大祀殿</u>成。十一月 庚午,征西將軍<u>西平侯 沐英</u>率都督 <u>藍玉、王弼</u> 討西番。是月,<u>五開</u> 蠻 平。

是年, 暹羅、闍婆、高麗、琉 球、占城、三佛齊、朵甘、烏斯藏、 彭亨、百花入貢。

十二年春正月已卯,始合祀天地於南郊。甲申,<u>洮州</u>十八族番叛,命 <u>沐英</u>移兵討之。丙申,<u>丁玉平松州</u> 蠻。二月戊戌,<u>李文忠</u>督理<u>河、岷、</u> <u>臨、鞏</u>軍事。乙巳,詔曰:"今春雨 雪經旬,天下貧民困於饑寒者多有, 命御史大夫丁玉爲平羌將軍,討伐并平定了他們。十二月乙巳初一,發生日食。丁未,録用已故功臣的子孫五百多人,按不同等級授予官職。

這年,<u>占城、三佛齊、暹羅、爪哇、真臘</u>前來進貢。<u>高麗</u>使臣來了五次,因爲繼位的國王還 没有立,拒絕了他們的貢物。

洪武十一年春季正月甲戌,封皇子<u>朱椿爲蜀</u>王,朱柏爲湘王,朱桂爲豫王,朱模爲漢王,朱 植爲衛王。改封吴王朱棣爲周王。己卯,加封 逷和爲信國公。這個月,徵召全國布政使及知府 來朝見。二月,指揮胡淵平定茂州蠻人。三月壬 午,下令向皇帝陳奏事情不要通知中書省。這一 月,把來朝的地方官員按其政績分爲三個等級。

夏季四月,元朝繼位國君愛猷識理達臘死去,兒子脱古思帖木兒繼承君位。五月丁酉,慰問蘇州、松江、嘉興、湖州遭受水災的百姓,每户賜米一石,蠲免拖欠的賦稅六十五萬餘石。六月壬子,派遣使者祭奠亡故的元朝繼位之君。己已,五期蠻人叛亂,殺了靖州指揮過興,任命辰州指揮楊仲名爲總兵官討伐他們。

秋季七月丁丑,賑濟<u>平陽</u>饑荒。這個月,<u>蘇</u>州、松江、揚州、台州海水漲溢,派官員前去慰問救濟。八月,免徵<u>應天、太平、鎮江、寧國、廣德</u>各府州秋糧。九月丙申,追加<u>劉繼祖</u>封號爲義惠侯。

冬季十月甲子,<u>大祀殿</u>建成。十一月庚午, 征西將軍<u>西平侯 沐英</u>率領都督<u>藍玉、王弼</u>討伐 西番。這個月,<u>五開</u>蠻人平定。

這年,<u>暹羅、闍婆、高麗、琉球、占城、三</u> 佛齊、<u>朵甘、烏斯藏、彭亨、百花</u>前來進貢。

洪武十二年春季正月己卯,開始在南郊合祭 天地。甲申,<u>洮州</u>十八族番人叛亂,命令<u>沐英</u>轉 移軍隊去征討他們。丙申,<u>丁玉</u>平定<u>松州</u>蠻人。 二月戊戌,<u>李文忠</u>督理<u>河州、岷州、臨洮、鞏昌</u> 軍事。乙巳,下詔書説:"今年春天降雪業經旬 日,天下貧民被飢寒所困的很多,命地方官吏發 其令有司給以鈔。"丙寅,<u>信國公</u>湯 和率列侯練兵臨清。

夏五月癸未,蠲<u>北平</u>田租。六月 丁卯,都督<u>馬雲征大</u>寧。

秋七月丙辰,<u>丁玉</u>回師討<u>眉縣</u> 賊,平之。已未,<u>李文忠</u>還掌大都督 府事。八月辛巳,韶凡致仕官復其 家,終身無所與。九月己亥,<u>沐英</u>大 破西番,擒其部長三副使。

冬十一月甲午,<u>沐英</u>班師,封<u>仇</u>成、<u>藍玉</u>等十二人爲侯。庚申,<u>大寧</u>平。十二月,<u>汪廣洋</u>貶<u>海南</u>,赐死。徵天下博學老成之士至京師。

是年,<u>占城、爪哇、暹羅、日本、安南、高麗</u>入貢。<u>高麗</u>貢黄金百斤、白金萬兩,以不如約,却之。

 紙幣給他們。"丙寅,<u>信國公 湯和</u>率領列侯在<u>臨</u> 清練兵。

夏季五月癸未,蠲免<u>北平</u>田租。六月丁卯, 都督馬雲征伐大寧。

秋季七月丙辰,<u>丁玉</u>調回軍隊,討伐<u>眉縣</u>賊寇,平定了他們。己未,<u>李文忠</u>回朝主管大都督府事務。八月辛巳,下韶:凡是致仕的官員免除全家徭役,終身不用負擔。九月己亥,<u>沐英</u>大破西番,擒獲他們的首領三副使。

冬季十一月甲午,<u>沐英</u>軍隊凱旋。封<u>仇成、</u> 藍玉等十二人爲侯。庚申,<u>大寧</u>平定。十二月, <u>汪廣洋</u>被貶謫到<u>海南</u>,命令他自殺。徵召全國博 學、老練成熟的人士到京城。

這年,<u>占城、爪哇、暹羅、日本、安南、高</u> 麗前來進貢。<u>高麗</u>進獻黄金一百斤、白銀一萬 兩,因爲他們没有按照約定行事,拒絕了。

洪武十三年春季正月戊戌,左丞相<u>胡惟庸</u>謀 反,與他的黨羽御史大夫<u>陳寧</u>、中丞<u>涂節</u>等被處 死。癸卯,在南郊大祭天地。撤銷中書省,廢除 丞相等官職,重新確定六部的官員品級,改大都 督府爲中、左、右、前、後五軍都督府。二月壬戌初一,下韶選拔聰明正直、孝悌力田、賢良方 正和長於文學術數的士人。開啓硃紅的符信,查 驗全國錢鈔與穀物的數量。戊辰,文武官員年紀 六十歲以上的聽任致仕,給他們以誥命和敕書。三月壬辰,削减<u>蘇州、松江、嘉興、湖州</u>原定的重税額,減去十分之二。壬寅,<u>燕王朱棣</u>往其 封地<u>北平。壬子,沐英在亦集乃襲擊元將脱火</u>赤,擒獲了他,全部收降了他的部衆。

夏季四月己丑,命令群臣各推舉自己所瞭解的人。五月甲午,雷擊<u>謹身殿</u>。乙未,大赦。丙申,釋放在京城及在<u>臨濠</u>屯田作苦役的人。己亥,免除全國田租。官吏因爲過失罷免的恢復他們的原職。壬寅,都督<u>濮英</u>進兵<u>赤斤站</u>,俘獲以前<u>元朝</u>的<u>豳王亦憐真</u>及其部屬,并把他們帶回·來。這個月,撤銷御史臺。命令隨軍出征的士卒中有年老生病的,允許以其兒子代替,老而無子的以及已死士卒遺下的寡婦,由地方官吏出資遣送回鄉。六月丙寅,雷擊奉天門,皇上因此避離

丑, 置諫院官。

秋八月,命天下學校師生,日給 廪膳。九月辛卯,景川侯曹震、營 陽侯楊璟、永城侯薛顯屯田北平。 乙巳,天壽節,始受群臣朝賀,賜宴 於謹身殿,後以爲常。丙午,置四輔 官,告於太廟;以儒士王本、杜佑、 龔教、杜教、趙民望、吴源爲春、夏 官。是月,韶陝西衛軍以三分之二屯 田。安置翰林學士承旨宋濂於茂州, 道卒。

冬十一月乙未,徐達還。丙午, 元平章完者不花、乃兒不花犯永平, 指揮劉廣戰没,千户王整擊敗之,擒 完者不花。十二月,天下府州縣所舉 士至者八百六十餘人,授官有差。南 雄侯趙庸鎮廣東,討陽春蠻。

是年,<u>琉球、日本、安南、卢</u>  $\underline{m}$ 、<u>真臘、爪哇</u>入貢,<u>日本</u>以無表却之。

十四年春正月戊子,徐達爲征虜 大將軍,<u>湯和、傅友德</u>爲在副將 軍,帥師討<u>乃兒不花</u>。命新授官者 舉所知。乙未,大祀天地於南帝 子,罷天下歲造兵器。癸丑,命公子 子弟入國學。丙辰,韶求隱逸。二月 庚辰,核天下官田。三月丙戌, 於北 方學校。

夏四月庚午,徐達率諸將出塞, 至北黄河,擊破元兵,獲全寧四部以 歸。五月,五溪蠻叛,江夏侯周德 興討平之。

秋八月丙子, 韶求明經老成之 士, 有司禮送京師。庚辰, 河决原 武、祥符、中牟。辛巳, 徐達還。九 月壬午朔, <u>傅友德</u> 爲征南將軍, <u>藍</u> 玉、沐英爲左、右副將軍, 帥師征雲 正殿,以反省過失。丁卯,停止修建王府的工役。丁丑,設置諫院之官。

秋季八月,命令每天供給全國學校師生膳食 津貼。九月辛卯,景川侯 曹震、營陽侯 楊璟、 永城侯 薛顯到北平屯田。乙巳,這日是皇上生 日,開始接受群臣的朝見慶賀,在謹身殿賜宴。 此後以此作爲通例。丙午,設置四輔官,并以此 事而祭告太廟;任用儒士王本、杜佑、襲數、杜 數、趙民望、吴源分别爲春官、夏官。這一月, 下韶命令陝西衛的軍隊以三分之二屯田。把翰林 學士承旨宋濂謫遷到茂州,宋濂在路上去世。

冬季十一月乙未,<u>徐達</u>回朝。丙午,<u>元朝</u>平章<u>完者不花、乃兒不花</u>侵犯<u>永平</u>,指揮<u>劉廣</u>戰死,千户<u>王略</u>擊敗了他們,擒獲<u>完者不花</u>。十二月,全國府州縣所選拔的士人到京的有八百六十多人,授予官職品級不等。<u>南雄侯</u>趙庸鎮守<u>廣</u>東,討伐陽春蠻人。

這年,<u>琉球、日本、安南、占城、真臘、爪</u> <u>哇</u>前來進貢,<u>日本</u>因爲没有表章,所以拒絕了它 的貢物。

洪武十四年春季正月戊子,徐達爲征虜大將軍,湯和、傅友德爲左、右副將軍,率領軍隊討伐乃兒不花。命令新授官職者各推舉自己所瞭解的人。乙未,在南郊大祭天地。壬子,廢除全國每年鑄造兵器的規定。癸丑,命令公侯子弟入國子學。丙辰,下韶徵求隱士逸民。二月庚辰,核實全國官田。三月丙戌,大赦。辛丑,在北方學校頒發《五經》、《四書》。

夏季四月庚午,<u>徐達</u>率領衆將出塞,到達<u>北</u> 黄河,擊敗元兵,俘獲了<u>全</u>寧四部落而歸。五 月,<u>五溪</u>蠻人叛亂,<u>江夏侯周德興</u>討伐并平定 了他們。

秋季八月丙子,下韶徵求通曉經術的老成士 人,由地方官吏按禮節送他們到京城。庚辰,<u>黄</u>河在原武、祥符、中牟决口。辛巳,徐達回朝。 九月壬午初一,傅友德爲征南將軍,<u>藍玉、沐英</u>爲左、右副將軍,率領軍隊征討雲南。徐達鎮守 <u>南。徐達鎮北平</u>。丙午,<u>周德興</u>移師 討施州蠻,平之。

是年,<u>暹羅、安南、爪哇、朵</u> 甘、<u>烏斯藏</u>入貢。以<u>安南寇思明</u>,不納。 <u>北平</u>。丙午,<u>周德興</u>移動軍隊去討伐<u>施州</u>蠻人, 平定了他們。

冬季十月壬子初一,發生日食。癸丑,命令掌管司法刑獄的官署省察甄别囚犯的罪狀,并與翰林院、給事中及春坊官一起討論出公平適當的方案報告上來。甲寅,免徵應天、太平、廣德、鎮江、寧國田租。癸亥,分别派御史到各地省察甄别囚犯的罪狀。己卯,延安侯唐勝宗率領軍隊討伐浙東山賊,平定了他們。十一月壬午,吉安侯陸仲亨鎮守成都。庚戌,趙庸討伐廣州海盗,擊潰了他們。十二月丁巳,命令翰林春坊官考核駁正各司奏章。戊辰,傳友德在白石江把元兵打得大敗,於是取得了<u>曲靖</u>。壬申,元朝梁王把匝剌瓦爾密逃到普寧自殺。

這年,<u>暹羅、安南、爪哇、朵甘、烏斯藏</u>前 來進貢。因爲安南侵犯思明,未接受它的貢物。

		-		

# 明史卷三

## 本紀第三

### 太祖(三)

夏四月甲申,遷元梁王把恆剌瓦兒密及威順王子伯伯等家屬於耽羅。丙戌,韶天下通祀孔子。壬辰,免畿內、浙江、江西、河南、山東稅糧。五月乙丑,太學成,釋奠於先師強力。丙子,廣平府吏王允道請開破治。帝曰:"朕聞王者使天下無遺別。今軍器不乏,而民業已定,無益於國,且重擾民。"杖之,流嶺南。丁丑,遣行人訪經明行修之士。

秋七月乙卯,<u>河决荣澤、陽武</u>。 辛酉,罷四輔官。乙亥,<u>傅友德、沐</u> <u>英擊烏撒</u>蠻,大敗之。八月丁丑,復 設科取士,三年一行,爲定制。丙 洪武十五年春季正月辛巳,在<u>謹身殿</u>賜群臣 飲宴,開始使用由九支樂曲組成的宫廷宴會音 樂。景川侯曹震、定遠侯王弼取得<u>威楚路</u>。壬 午,元<u>曲靖</u>宣慰司及<u>中慶、澂江、武定</u>各個路都 投降了,雲南平定。己丑,對於犯死罪的囚犯均 减刑免死。乙未,在南郊大祭天地。庚戌,命令 全國來朝覲的官員各推舉一位自己所瞭解的人。 二月壬子,<u>黄河在河南</u>决口,命令駙馬都尉<u>李祺</u> 去賑災。甲寅,把<u>雲南</u>平定之事用韶書告知全 國。閏月癸卯,藍玉、<u>沐英</u>攻克<u>大理</u>,分兵攻取 鶴慶、麗江、金齒,都取得了。三月庚午,<u>黄河</u> 在朝邑决口。

夏季四月甲申,把<u>元朝梁王把匝剌瓦兒密</u>及<u>威順王</u>兒子伯伯等的家屬遷徙到<u>耽羅</u>。丙戌,下韶命令全國都要祭祀<u>孔子</u>。壬辰,免徵京城轄區、浙江、江西、河南、山東稅糧。五月乙丑,太學建成,陳設酒食以祭奠先師<u>孔子</u>。丙子,廣平府吏員王允道請求開放<u>磁州</u>鐵礦冶煉。皇上說:"我祗聽説明君要使天下没有不被録用的賢人,不曾聽説要使天下没有遺漏的利益。現在兵器不缺乏,而百姓已安於其所從事的生產,冶鐵對國家没有好處,并且又嚴重擾亂百姓。"給他施以杖刑,流放到<u>嶺南</u>。丁丑,派遣行人訪求通曉經術行爲美好的人。

秋季七月乙卯,<u>黄河在榮澤</u>、<u>陽武</u>决口。辛酉,撤銷四輔官。乙亥,<u>傅友德、沐英</u>攻打<u>烏撒</u> 蠻人,把他們打得大敗。八月丁丑,又設置科舉 以選拔士人,三年舉行一次,把這作爲固定的制 成,皇后崩。己丑,延安侯唐勝宗、 長興侯耿炳文屯田陝西。丁酉,擢秀 才曾泰爲户部尚書。辛丑,命徵至秀 才分六科試用。九月已酉,吏部以码 明行修之士鄭韜等三千七百餘人入 見,令舉所知,復遣使徵之。賜<u>韜</u>等 鈔,尋各授布政使、參政等官有差。 庚午,葬孝慈皇后於孝陵。

是年,<u>爪哇、琉球、烏斯藏、占</u>城入貢。

十六年春正月乙卯,大祀天地於南郊。戊午,徐達鎮北平。二月丙申,初命天下學校歲貢士於京師。三月甲辰,召征南師還,<u>沐英</u>留鎮雲南。丙寅,復<u>鳳陽</u>、<u>臨淮</u>二縣民徭賦,世世無所與。

夏五月庚申,免畿内各府田租。 六月辛卯,免畿内十二州縣養馬户田 租一年,滁州免二年。

秋七月,分遣御史録囚。八月壬 申朔,日有食之。九月癸亥,<u>申國公</u> <u>鄧鎮</u>爲征南將軍,討<u>龍泉山</u>寇,平 之。

冬十月丁丑,召<u>徐達</u>等還。十二 月甲午,刑部尚書開濟有罪誅。

是年,<u>琉球、占城、西番、打箭</u>爐、暹羅、須文達那入貢。

十七年春正月丁未,大祀天地於南郊。戊申,徐達鎮北平。壬戌,湯 和巡視沿海諸城防倭。三月戊戌朔,頒科舉取士式。曹國公李文忠卒。甲 度。丙戌,皇后駕崩。己丑,延安侯唐勝宗、長 興侯耿炳文到陝西屯田。丁酉,提拔秀才曾泰爲 户部尚書。辛丑,命令把徵召來的秀才分爲六科 加以試用。九月己酉,吏部將通曉經術品行美好 的士人鄭韜等三千七百多人引入朝廷謁見皇上, 命令他們推舉所瞭解的人,再派使者去徵召那些 人。賜給鄭韜等紙幣,不久各授予布政使、參政 等品級有别的官職。庚午,把<u>孝慈皇后</u>葬在<u>孝</u> 陵。

冬季十月丙子,設立都察院。丙申,省察甄别囚犯的罪狀。甲辰,<u>徐達</u>回朝。這個月,<u>廣東</u>衆盗平定,下韶讓<u>趙庸</u>率軍返回。十一月戊午,設置殿閣大學士,以<u>邵質、吴伯宗、宋訥、吴沉</u>擔任這些官職。十二月辛卯,賑濟<u>北平</u>受災的屯田士兵。己亥,永城侯薛顯治理山西軍務。

這年,<u>爪哇、琉球、烏斯藏、占城</u>前來進 貢。

洪武十六年春季正月乙卯,在南郊大祭天地。戊午,徐達鎮守北平。二月丙申,初次命令全國學校每年選拔推薦士子到京城。三月甲辰,召征伐南方的軍隊回來,<u>沐英</u>留下鎮守<u>雲南</u>。丙寅,免除<u>鳳陽</u>、<u>臨淮</u>二縣百姓的徭役赋税,世世代代不用承擔。

夏季五月庚申,免徵京城轄區内各府田租。 六月辛卯,免除京城地區十二個州縣養馬户一年 的田租,滁州免二年。

秋季七月,分别派遣御史到地方上省察甄别 囚犯的罪狀。八月壬申初一,發生日食。九月癸 亥,<u>申國公鄧鎮</u>爲征南將軍,討伐<u>龍泉山</u>盗寇, 平定了他們。

冬季十月丁丑,召<u>徐達</u>等回朝。十二月甲午,刑部尚書<u>開濟</u>有罪被處死刑。

這年,<u>琉球、占城、西番、打箭爐、暹羅</u>、 須文達那來進貢。

洪武十七年春季正月丁未,在南郊大祭天地。戊申,徐達鎮守<u>北平</u>。壬戌,<u>湯和</u>巡視沿海各城防備<u>倭</u>寇。三月戊戌初一,頒布科舉取士的規章制度。<u>曹國公李文忠</u>去世。甲子,全國大

子,大赦天下。

夏四月壬午, 論平雲南功, 進封 傅友德穎國公, 陳桓等侯者四人, 大 賽將士。庚寅, 收陣亡遺骸。增築國 子學舍。五月丙寅, 凉州指揮宋晟討 西番於亦集乃, 敗之。

秋七月戊戌,禁内官預外事,敕 諸司毋通内官監文移。癸丑,詔百官 迎養父母者,官給舟車。丁巳,免畿 内今年田租之半。庚申,録囚。壬 戌,<u>盱</u>胎人獻天書,斬之。八月丙 寅,河决開封,壬申,决杞縣;遣官 塞之。已丑,蠲河南諸省逋賦。

冬十月丙子,<u>河南、北平</u>大水, 分遣駙馬都尉<u>李祺</u>等振之。閏月癸 丑,韶天下罪囚,刑部、都察院詳 議,大理寺覆讞後奏决。是月,召<u>徐</u> 達還。十二月壬子,蠲<u>雲南</u>逋賦。

是年,<u>琉球</u>、暹羅、安南、<u>占城</u> 入貢。

夏四月丁酉,吏部尚書余燥以罪 誅。丙辰,<u>思州</u>蠻叛,<u>湯和</u>爲征虜將 軍,<u>周德興</u>爲副將軍,帥師從<u>楚王楨</u> 討之。六月戊申,定外官三年一朝, 著爲今。 赦。

夏季四月壬午,評定平<u>雲南</u>之功,晋升<u>傅友</u> <u>德</u>封爵爲<u>潁國公,陳桓</u>等四人的封爵爲侯,大賞 將士。庚寅,掩埋陣亡者的遺骸。增建國子學堂 的房舍。五月丙寅,<u>凉州</u>指揮<u>宋晟</u>在<u>亦集乃</u>討伐 西番,打敗了他們。

秋季七月戊戌,禁止宦官干預宫外事務,命令各官署不許與宫内負有監察之責的官署有公文往來。癸丑,下詔百官迎取父母來贍養的,官府供給船、車。丁巳,免除京城地區今年田租的一半。庚申,省察甄别囚犯的罪狀。壬戌,<u>盱眙</u>人獻天書,將他斬首。八月丙寅,<u>黄河</u>在<u>開封</u>决口,壬申,在<u>杞縣</u>决口;派遣官員去堵塞它。己丑,蠲免河南等各省拖欠的賦稅。

冬季十月丙子,<u>河南、北平</u>發大水,分别派 遺駙馬都尉<u>李祺</u>等人去賑濟。閏月癸丑,下詔: 對全國囚禁的罪犯,由刑部、都察院予以詳細審 議,經大理寺復審定案後奏請裁决。這個月,徵 召<u>徐達</u>回朝。十二月壬子,蠲免<u>雲南</u>拖欠的賦 税。

這年, 琉球、暹羅、安南、占城來進貢。

洪武十八年春季正月辛未,在南郊大祭天地。癸酉,朝覲官員分爲五等考核工作成績,降級升遷不等。二月甲辰,由於長時間的陰雨打雷降冰雹,下韶命臣民盡情陳説政事得失。己未,魏國公徐達去世。三月壬戌,賜丁顯等進士及第、進士出身不等。下韶:中央和地方官員父母死在他們任職所在地的,官府供給船、車送其回鄉喪葬,將此立爲法令。乙亥,免除京城地區今年田租。命令全國府縣掩埋暴露在野外的尸骨。丙子,初次選進士爲翰林院、承敕監、六科庶吉士。己丑,户部侍郎郭桓因犯盗竊官糧罪被處死。

夏季四月丁酉,吏部尚書<u>余熂</u>因爲有罪被處死。丙辰,<u>思州</u>蠻人叛亂,<u>湯和</u>爲征虜將軍,<u>周</u>德興爲副將軍,率領軍隊跟隨<u>楚王朱楨</u>去討伐他們。六月戊申,規定地方官員三年朝見一次,將此立爲法令。

秋七月甲戌,封<u>王禑爲高麗國</u> 王。庚辰,五開蠻叛。八月庚戌,<u>馮</u> 勝、傅友德、藍玉備邊北平。是月, 振河南水災。

冬十月已丑,頒《大誥》於天下。癸卯,召馮勝還。甲辰,韶子傳道,有功名教。歷年既久,子孫甚微。近有以罪輪作者,豈禮先賢之意哉。其加意詢訪,凡聖楚王則蠻。十一月之意哉。其和司事之。"是月,楚王月,至至明中,韶有司奉孝廉。至五,麓以明,千户王舜死之。

是年,<u>高麗、琉球、安南、暹羅</u> 入貢。

十九年春正月辛酉,振<u>大名及江</u> <u>浦</u>水災。甲子,大祀天地於南郊。是 月,征蠻師還。二月丙申,耕耤田。 癸丑、振河南饑。

秋七月癸未, 韶舉經明行修練達 時務之士。年六十以上者, 置翰林備 顧問, 六十以下, 於六部、布按二司 秋季七月甲戌,封<u>王</u>偶爲<u>高麗國王</u>。庚辰, 五開蠻人叛亂。八月庚戌,<u>馮勝、傅友德、藍玉</u> 到<u>北平</u>防備邊患。這個月,賑濟<u>河南</u>水災。

冬季十月己丑,將《大誥》向全國頒布。癸卯,召馮勝回朝。甲辰,下韶書說: "孟子傳布聖賢之道,有功於名教。經歷的年數已經很久了,其子孫甚爲衰微,近來有因罪而罰作苦役的,這難道是禮敬先賢的意思嗎? 應加意詢問訪查,凡是聖賢後裔罰做苦役的,都赦免他們。"這個月,楚王朱楨、信國公湯和討伐平定了五開蠻人。十一月乙亥,蠲免河南、山東、北平田租。十二月丙午,下韶命令地方官吏推舉孝悌清廉之士。癸丑,<u>麓川平緬</u>宣慰使思倫發反叛,都督馮誠大敗,千户王昇死於此役。

這年, 高麗、琉球、安南、暹羅前來進貢。

洪武十九年春季正月辛酉,賑濟<u>大名及江浦</u>水災。甲子,在南郊大祭天地。這個月,征討蠻 人軍隊返回。二月丙申,耕種藉田。癸丑,賑濟 河南饑荒。

夏季四月甲辰,下韶贖取河南飢民所賣掉的子女。六月甲辰,下韶命令地方官吏慰問年紀高邁之人。貧民年齡八十以上的,每月供給五斗米,三斗酒,五斤肉;年齡九十以上的,每月供給五斗加一匹帛,一斤棉絮;有田産的不供給社士已爵,九十以上的賜鄉士;全國其他地地區富民年紀在八十以上的賜坐士,九十以上的賜祖士。這時後十以上的賜里士,九十以上的賜社士。這會於他們全家所,以平等身份行禮。免除他們全家能自己的,每年供給六石米。士兵作戰百之,他們的兒子承襲其職,加一級。隱居的人,以禮節徵聘并遣送他們來京師。丁未,賑濟十八人鄭州饑荒。

秋季七月癸未,下韶推舉通曉經術、品行美好、精通時務之士。年齡在六十以上的,安置在翰林院以備咨詢,年齡在六十以下的,安置在六

用之。八月甲辰,命皇太子修<u>泗州</u> <u>眙</u>祖陵,葬<u>德祖</u>以下帝后冕服。九月 庚申,屯田雲南。

冬十月,命武臣世襲者已亡,子 女幼或父母老者皆給全俸,著爲令。 十二月癸未朔,日有食之。是月,命 宋國公馮勝分兵防邊。發<u>北平</u>、山 東、山西、<u>河南</u>民運糧於<u>大寧</u>。

是年,<u>高麗、琉球、暹羅、占</u> 城、安南入貢。

二十年春正月癸丑, 馮勝爲征虜 大將軍, 傅友德、藍玉副之, 率師征 納哈出。焚錦衣衛刑具,以繫囚付刑 部。甲子,大祀天地於南郊。禮成, 天氣清明。侍臣進曰:"此陛下敬天 之誠所致。"帝曰:"所謂敬天者,不 獨嚴而有禮,當有其實。天以子民之 任付於君,爲君者欲求事天,必先恤 民。恤民者,事天之實也。即如國家 命人任守令之事,若不能福民,則是 棄君之命,不敬孰大焉?"又曰:"爲 人君者,父天母地子民,皆職分之所 當盡。祀天地, 非祈福於己, 實爲天 下蒼生也。"二月壬午,閲武。乙未, 耕耤田。三月辛亥, 馮勝率師出松亭 關,城大寧、寬河、會州、富峪。

夏四月戊子,<u>江夏侯周德興</u>築福建 瀕海城,練兵防<u>倭</u>。六月庚子,<u>臨</u>江侯陳鏞從征失道,戰没。癸卯,<u>馮</u>勝兵逾金山。丁未,納哈出降。閏月 庚申,師還次<u>金山</u>,都督<u>濮英</u>殿軍遇伏,死之。

秋八月癸酉,收<u>馮勝</u>將軍印,召 還,<u>藍玉</u>攝軍事。景川侯曹震屯田雲 南品甸。九月戊寅,封納哈出海西 侯。癸未,置大寧都指揮使司。丁 部與布政、按察二司使用他們。八月甲辰,命令 皇太子修<u>泗州盱眙</u>的祖先陵墓,<u>德祖</u>以後的皇帝 皇后以冕服安葬。九月庚申,在雲南屯田。

冬季十月,下令:凡獲得世襲待遇的武臣已經亡故,子女年幼或者父母年老的,都將其全額俸禄發給他們,并把這立爲法令。十二月癸未初一,發生日食。這個月,命令宋國公馮勝分兵防備邊患。徵發北平、山東、山西、河南百姓運糧到大寧。

這年,<u>高麗、琉球</u>、<u>暹羅、占城、安南</u>前來 進貢。

洪武二十年春季正月癸丑, 馮勝爲征虜大將 軍, 傅友德、藍玉輔佐他, 率領軍隊征討納哈 出。焚毁錦衣衛的刑具,把關在錦衣衛監獄裏的 囚犯移交刑部。甲子,在南郊大祭天地。典禮結 束,天氣清澈明朗。侍從之臣進奏説:"這是陛 下敬天的誠意所導致的。"皇上説:"所謂敬天, 不衹是莊嚴而有禮,應當有它實際的東西。天交 付給國君的責任是把百姓當作子女來撫愛,作國 君的人想要侍奉天,必須先體恤百姓。體恤百姓 是侍奉天的實際。就像國家任命人擔任太守縣令 的事一樣,如果不能造福於百姓,便是背棄國君 之命, 不恭敬還有比這更嚴重的嗎?"又說:"作 國君的,以天爲父,以地爲母,以百姓爲子,這 都是其所應當盡的職務本分。祭祀天地, 并不是 給自己求福,實際上是爲了天下百姓啊。"二月 壬午,檢閱軍事演習。乙未,耕種藉田。三月辛 亥,馮勝率領軍隊出松亭關,在大寧、寬河、會 州、富峪築城。

夏季四月戊子,<u>江夏侯周德興</u>修築<u>福建</u>近海 地區的城池,練兵防備<u>倭</u>寇。六月庚子,<u>臨江侯</u> 陳鏞隨軍出征迷失道路,戰死。癸卯,<u>馮勝</u>的軍 隊越過金山。丁未,納哈出投降。閏月庚申,軍 隊返回到<u>金山</u>,都督<u>濮英</u>擔任後衛遇到埋伏,死 於此役。

秋季八月癸酉,收繳了<u>馮勝</u>的將軍印,召他 回朝,<u>藍玉</u>代掌軍務。<u>景川侯曹震到雲南品甸</u>屯 田。九月戊寅,封納哈出爲海西侯。癸未,設置 大寧都指揮使司。丁酉,把鄭國公常茂貶謫到龍 酉,安置<u>鄭國公常茂於龍州</u>。丁未, <u>藍玉</u>爲征虜大將軍,延安侯唐勝宗、 武定侯郭英副之,北征沙漠。是月, 城西寧。

冬十月戊申,封朱壽爲舳艫侯,張赫爲航海侯。是月,馮勝罷歸鳳陽,奉朝請。十一月壬午,普定侯陳桓、靖寧侯葉昇屯田定邊、姚安、畢節諸衛。已丑,湯和還,凡築寧海、臨山等五十九城。十二月,振登、萊饑。

是年,<u>琉球、安南、高麗、占</u>城、真臘、朵甘、烏斯藏入貢。

二十一年春正月辛巳,<u>麓川</u>蠻思 倫發入寇馬龍他郎甸,都督甯正擊敗 之。辛卯,大祀天地於南郊。甲午, 振青州饑,逮治有司匿不以聞者。三 月乙亥,賜任亨泰等進士及第、出身 有差。丙戌,振東昌饑。甲辰,<u>沐英</u> 討思倫發,敗之。

夏四月丙辰,藍玉襲破元嗣君於捕魚兒海,獲其次子地保奴及妃主王公以下數萬人而還。五月甲戌朔,日有食之。六月甲辰,信國公湯和歸屬。甲子,傳友德爲征南將軍,沐英、陳桓爲左、右副將軍,帥師討東川叛蠻。

秋七月戊寅,安置地保奴於琉球。八月癸丑,徙澤、潞民無業者墾河南、北田,賜鈔備農具,復三年。丁卯,藍玉師還,大賚北征將士。戊辰,封孫恪爲全寧侯。是月,御製《八論》飭武臣。九月丙戌,秦、晋、燕、周、楚、齊、湘、魯、潭九王來朝。癸巳,越州蠻阿資叛,冰英會傳友德討之。

冬十月丁未,<u>東川</u>蠻平。十二月 壬戌,進封藍玉凉國公。

是年, 高麗、占城、琉球、暹

<u>州</u>居住。丁未,<u>藍玉</u>爲征虜大將軍, <u>延安侯唐勝</u> 宗、武定侯<u>郭英</u>輔佐他, 北征沙漠。這個月, 在 西寧築城。

冬季十月戊申,封<u>朱壽爲舳艫侯,張赫</u>爲<u>航</u> 海侯。這個月,<u>馮勝</u>罷職回<u>鳳陽</u>,定期前來朝 見。十一月壬午,<u>普定侯陳桓、靖寧侯葉昇到定</u> <u>邊、姚安、畢節</u>各衛屯田。己丑,<u>湯和</u>回朝,共 築了<u>寧海、臨山</u>等五十九座城。十二月,賑濟<u>登</u> 州、<u>萊州</u>饑荒。

這年,<u>琉球、安南、高麗、占城、真臘、朵</u>甘、烏斯藏前來進貢。

洪武二十一年春季正月辛巳,麓川蠻人<u>思倫</u>發入侵<u>馬龍他郎甸</u>,都督<u>甯正</u>擊敗了他。辛卯,在南郊大祭天地。甲午,賑濟<u>青州</u>饑荒,逮捕隱瞒情况不報告的官吏并予以治罪。三月乙亥,賜任亨泰等人進士及第、進士出身不等。丙戌,賑濟<u>東昌</u>饑荒。甲辰,<u>沐英</u>討伐<u>思倫發</u>,打敗了他。

夏季四月丙辰,<u>藍玉在捕魚兒海</u>襲擊并打敗了<u>元朝</u>繼位之君,俘獲他的次子<u>地保奴</u>及妃子、公主、王、公以下幾萬人回來。五月甲戌初一,發生日食。六月甲辰,<u>信國公湯和回鳳陽</u>。甲子,<u>傅友德</u>爲征南將軍,<u>沐英、陳桓</u>爲左、右副將軍,率領軍隊討伐<u>東川</u>叛亂的蠻人。

秋季七月戊寅,把<u>地保奴</u>貶謫到<u>琉球</u>居住。 八月癸丑,遷徙<u>澤、潞</u>無業之民開墾<u>黄河</u>南、北 兩岸的田地,賜給紙幣置辦農具,免除三年徭 役。丁卯,<u>藍玉</u>的軍隊回朝,大賞北征的將士。 戊辰,封<u>孫恪爲全寧侯</u>。這個月,皇上作《八 諭》告誡武臣。九月丙戌,秦、晋、<u>燕、周</u>、 <u>楚、齊、湘、魯、潭九位王爺來朝見。癸巳,越</u> 州蠻人阿資叛亂,<u>沐英</u>會合<u>傅友德</u>討伐他。

冬季十月丁未,<u>東川</u>蠻人平定。十二月壬戌,進封藍玉爲凉國公。

這年, 高麗、占城、琉球、暹羅、真臘、撒

羅、<u>真臘、撒馬兒罕、安南</u>入貢。韶 安南三歲一朝,象犀之屬毋獻。安南 黎季犛弑其主煒。

夏四月已亥,徙江南民田<u>淮南</u>,賜鈔備農具,復三年。癸丑,魏國公徐允恭、開國公常昇等練兵湖廣。甲寅,徙元降王於耽羅。是月,遺御史按山東官匿災不奏者。五月辛卯,置秦寧、朵顔、福餘三衛於兀良哈。

秋七月,<u>傅友德</u>等還。八月乙卯,韶天下舉高年有德識時務者。是月,更定《大明律》。九月丙寅朔, 日有食之。

冬十一月丙寅,<u>宣德侯金鎮</u>等練 兵<u>湖廣</u>。已卯,<u>思倫發</u>入貢謝罪,<u>麓</u> 川平。十二月甲辰,<u>周王慵</u>有罪,遷 雲南,尋罷徙,留居京師。定遠侯王 弼等練兵山西、河南、陝西。

是年, 高麗、安南、占城、暹羅、真臘入貢。元也速迭兒弑其主脱 古思帖木兒而立坤帖木兒。高麗慶其 主遇, 又廢其主昌。安南黎季聲復弑 其主日焜。

二十三年春正月丁卯, 晋王棡、燕王棣帥師征元丞相咬住、太尉乃兒 不花,征虜前將軍潁國公傳友德等皆聽節制。己卯,大祀天地於南郊。庚辰,贵州蠻叛,延安侯唐勝宗討平 馬兒罕、安南前來進貢。命令安南三年朝見一次,象、犀之類不要進獻。<u>安南的黎季犛</u>殺了他的國君陳煒。

洪武二十二年春季正月丙戌,改大宗正院爲宗人府,任用秦王朱樉爲宗人令,晋王朱棡、燕王朱棣爲左、右宗正,周王朱橚、楚王朱楨爲左、右宗人。丁亥,在南郊大祭天地。乙未,傅友德在普安打敗阿資。二月己未,藍玉在四川練兵。壬戌,禁止武臣干預民間的事情。癸亥,湖廣千户夏得忠勾結九溪蠻人作亂,靖寧侯葉昇討伐平定了他們,得忠受死刑。這個月,阿資投降。三月庚午,傅友德率領衆將分别屯駐四川、湖廣,防備西南的蠻人。

夏季四月己亥,遷徙<u>江南</u>的百姓到<u>淮南</u>種田,賜給紙幣置辦農具,免除三年徭役。癸丑,魏國公徐允恭、開國公常昇等到湖廣練兵。甲寅,把<u>元朝</u>的降王遷徙到<u>耽羅</u>。這個月,派遣御史考查山東隱瞞災情不上奏的官員。五月辛卯,在<u>兀良哈設置泰寧、朵</u>顔、福餘三衛。

秋季七月,<u>傅友德</u>等回朝。八月乙卯,下韶 命令全國推舉年紀大品德好通曉時務的人。這個 月,改定《大明律》。九月丙寅初一,發生日食。

冬季十一月丙寅,宣德侯金鎮等到湖廣練兵。己卯,<u>思倫發</u>來進貢謝罪,<u>麓川</u>平定。十二月甲辰,<u>周王朱橚</u>有罪,遷徙<u>雲南</u>,不久免除其遷徙罪,留居京城。<u>定遠侯王弼</u>等在<u>山西、河</u>南、陜西練兵。

這年,<u>高麗、安南、占城、暹羅、真臘</u>前來 進貢。<u>元朝也速迭兒</u>殺了他的君主<u>脱古思帖木兒</u> 而立<u>坤帖木兒爲君。高麗</u>廢黜他們的君主<u>辛偶</u>, 又廢黜他們的君主<u>辛昌。安南黎季整</u>又殺他的君 主日焜。

洪武二十三年春季正月丁卯,<u>晋王朱棡、燕王朱棣</u>率領軍隊征討<u>元丞相咬住</u>、太尉乃兒不 花,征虜前將軍<u>潁國公傅友德</u>等都聽從指揮管轄。己卯,在南郊大祭天地。庚辰,<u>貴州</u>蠻人叛 亂,延安侯唐勝宗討伐平定了他們。乙酉,齊王 之。乙酉,齊王博師師從燕王棣北征。 賴州賊爲亂,東川侯胡海充總兵 官,普定侯陳桓、靖寧侯葉昇爲副 將,討平之。唐勝宗督貴州各衛 田。二月戊申,藍玉討平西番叛蠻。 丙辰,耕耤田。癸亥,河决歸德,發 諸軍民塞之。三月癸巳,燕王棣師次 迤都,咬住等降。

夏四月,吉安侯陸仲亨等坐胡惟庸黨下獄。丙申,潭王梓自焚死。閏月丙子,藍玉平施南、忠建叛蠻。五月甲午,遣諸公侯還里,賜金幣有差。乙卯,賜太師韓國公李善長死,陸仲亨等皆坐誅。作《昭示姦黨録》,布告天下。六月乙丑,藍玉遣鳳翔侯張市才德知典故者官。

秋七月壬辰,河决<u>開封</u>,振之。 癸巳,<u>崇明、海門</u>風雨海溢,遣官振之,發民二十五萬築堤。八月壬申, 韶毋以吏卒充選舉。<u>藍玉</u>還。是月, 振河南、北平、山東水災。九月庚寅 朔,日有食之。

冬十月已卯,振<u>湖廣</u>饑。十一月 癸丑,免<u>山東</u>被災田租。十二月癸 亥,令殊死以下囚輪粟北邊自贖。壬 申,罷天下歲織文綺。

是年,<u>墨刺、哈梅里、高麗、占</u>城、真臘、琉球、暹羅入貢。

二十四年春正月癸卯,大祀天地於南郊。戊申,類國公傅友德爲征虜將軍,定遠侯王弼、武定侯郭英副之,備北平邊。丁巳,免山東田租。二月壬申,耕耤田。三月戊子朔,日有食之。魏國公徐輝祖、曹國公李景隆、凉國公藍玉等備邊陝西。乙未,靖寧侯葉昇練兵甘肅。丁酉,賜許觀等進士及第、出身有差。

夏四月辛未, 封皇子椕爲慶王,

朱榑率領軍隊跟隨<u>燕王朱棣</u>北征。<u>贛州</u>盗賊作 亂,東川侯 胡海充任總兵官,普定侯陳桓、靖 寧侯葉昇爲副將,討伐平定了他們。<u>唐勝宗</u>監督 指揮<u>貴州</u>各衛屯田。二月戊申,藍玉討伐平定西 番叛亂的蠻人。丙辰,耕種藉田。癸亥,<u>黄河</u>在 歸德决口,徵發衆軍民堵塞它。三月癸巳,<u>燕王</u> 朱棣的軍隊駐扎<u></u>

夏季四月,<u>吉安侯陸仲亨</u>等因犯與<u>胡惟庸</u>同 黨罪被關進監獄。丙申,<u>潭王梓</u>自焚而死。閏月 丙子,<u>藍玉</u>平定施南、忠建叛亂的蠻人。五月甲 午,打發衆公侯還鄉里,賜給金幣各不相等。乙 卯,賜太師<u>韓國公李善長自殺,陸仲亨</u>等都獲罪 判死刑。作《昭示姦黨録》,向全國宣告。六月 乙丑,<u>藍玉派鳳翔侯張龍</u>平定<u>都匀、散毛</u>各蠻 族。庚寅,授官職給有才能有德行并瞭解常例、 典制和掌故的老年人。

秋季七月壬辰,<u>黄河</u>在<u>開封</u>决口,賑濟當地 災民。癸巳,<u>崇明、海門</u>颳風下雨海水漲溢,派 官員去賑濟,徵發百姓二十五萬修築海堤。八月 壬申,下韶不要用佐治小吏及衛役充任選舉之 數。藍玉回朝。這個月,賑濟河南、北平、山東 水災。九月庚寅初一,有日食。

冬季十月己卯,賑濟<u>湖廣</u>饑荒。十一月癸 丑,免除<u>山東</u>受災田租。十二月癸亥,命令判斬 首刑以下的囚犯運送糧食到北方邊陲給自己贖 罪。壬申,停止讓全國每年織華麗的絲織物。

這年,<u>墨刺、哈梅里、高麗、占城、真臘</u>、 琉球、暹羅前來進貢。

洪武二十四年春季正月癸卯,在南郊大祭天地。戊申,<u>潁國公傅友德</u>爲征虜將軍,<u>定遠侯王</u>弼、武定侯郭英輔佐他,防守<u>北平</u>邊境。丁巳,免除山東田租。二月壬申,耕種藉田。三月戊子初一,有日食。<u>魏國公徐輝祖、曹國公李景隆、</u>凉國公藍玉等到<u>陜西</u>防守邊陲。乙未,<u>靖寧侯</u>葉昇到<u>甘肅</u>練兵。丁酉,賜<u>許觀</u>等進士及第、進士出身不等。

夏季四月辛未, 封皇子朱橗爲慶王, 朱權爲

權寧王,極岷王,應谷王,松韓王, 模瀋王,極安王,樫唐王,棟郢王, 棒伊王。癸未,燕王棣督傅友德諸將 出塞,敗敵而還。五月戊戌,漢、 衛、谷、慶、寧、岷六王練兵臨清。 六月己未,韶廷臣參考歷代禮制,更 定冠服、居室、器用制度。甲子,久 旱録囚。

秋七月庚子,徙富民實京師。辛 丑,免畿内官田租之半。八月乙卯, 秦王樉有罪,召還京師。乙丑,皇太 子巡撫<u>陝西</u>。乙亥,都督僉事<u>劉真</u>、 宋晟討哈梅里,敗之。九月乙酉,遣 使諭西域。是月,<u>倭寇雷州</u>,百户李 玉、鎮撫陶鼎戰死。

冬十月丁巳,免<u>北平</u>、河間被水田租。十一月甲午,五開蠻叛,都督 金事<u>茅鼎</u>討平之。庚戌,皇太子還京師,晋王棡來朝。辛亥,振河南水災。十二月庚午,周王櫨復國。辛 已,阿資復叛,都督金事何福討降之。

是年,天下郡縣賦役黄册成,計 户千六十八萬四千四百三十五,丁五 千六百七十七萬四千五百六十一。琉 球、暹羅、<u>别失八里、撒馬兒罕</u>入 貢。以<u>占城</u>有篡逆事,却之。

 <u>寧王,朱楩爲岷王,朱橞爲谷王,朱松爲韓王,朱棣爲藩王,朱楹爲安王,朱樫爲唐王,朱棣爲野王,朱棣爲野王,朱棣爲</u>野王,朱棣爲伊王。癸未,燕王朱棣監督指揮傅友德等衆將出塞,把敵人打敗而回朝。五月戊戌,漢、衛、谷、慶、寧、岷六位王爺在<u>臨清</u>練兵。六月己未,下韶讓朝廷大臣參考歷代禮儀制度,改訂冠服、居室、器用制度。甲子,因爲長期乾旱而省察甄别囚犯的罪狀。

秋季七月庚子,遷徙富民充實京城。辛丑,免除京城轄區内官田田租的一半。八月乙卯,秦王朱樉有罪,召他回京城。乙丑,皇太子巡察安撫<u>陜西</u>。乙亥,都督僉事<u>劉真、宋晟</u>討伐<u>哈梅里</u>,打敗了他。九月乙酉,派使者曉諭西域。這個月,<u>倭</u>寇侵犯<u>雷州</u>,百户<u>李玉</u>、鎮撫<u>陶鼎</u>戰死。

冬季十月丁巳,免除<u>北平、河間</u>遭受水災的田租。十一月甲午,<u>五開</u>蠻人叛亂,都督僉事<u>茅</u>鼎討伐平定了他們。庚戌,皇太子回到京城,<u>晋</u>王朱棡來朝見。辛亥,賑濟河南水災。十二月庚午,<u>周王朱橚</u>恢復封國。辛巳,<u>阿資</u>再次叛亂,都督僉事<u>何福</u>討伐降服了他。

這年,全國郡縣徵收賦役的户口册籍修成,總計一千零六十八萬四千四百三十五户,五千六百七十七萬四千五百六十一人。<u>琉球、暹羅、别失八里、撒馬兒罕</u>前來進貢。因爲<u>占城</u>有篡奪君位犯上之事,拒絕了它的貢物。

洪武二十五年春季十月戊子,周王朱橚來朝見。庚寅,<u>黄河在陽武</u>决口,派軍民堵塞它,免徵遭水災的田租。乙未,在南郊大祭天地。何福討伐<u>都匀</u>、畢節衆蠻族,平定了他們。辛丑,命令判死刑的囚犯輸送穀物到要塞之下。壬寅,置王朱椆、燕王朱棣、楚王朱楨、湘王朱柏來朝見。二月戊午,徵召曹國公李景隆等回京城。靖寧侯葉昇等在河南及臨、鞏、甘、凉、延慶練兵。都督<u>茅鼎</u>等平定五開蠻族。丙寅,耕種藉田。庚辰,命令全國衛所軍隊以十分之七的人屯巴。三月癸未,馮勝等十四人分别治理<u>陝西</u>,也可、河南各衛軍務。庚寅,改封<u>豫王朱桂</u>爲代

衛軍務。庚寅,改封<u>豫王</u>桂爲<u>代王</u>, 漢王模爲肅王,衛王植爲遼王。

夏四月壬子,凉國公藍玉征罕東。癸丑,建昌衛指揮月魯帖木兒叛,指揮魯毅敗之。丙子,皇太子標務。戊寅,都督聶緯、徐司馬、瞿能討月魯帖木兒,俟藍玉還,并聽節制。五月辛巳,藍玉至罕東,寇遁,遂趨建昌。己丑,振陳州原武水災。六月丁卯,西平侯沐英卒於雲南。

冬十月乙亥, <u>沐春襲封西平侯</u>, 鎮<u>雲南</u>。十一月甲午, <u>藍玉擒月魯帖</u> 木兒, 誅之, 召玉還。十二月甲戌, 宋國公馮勝、潁國公傅友德等兼東宫 師保官。閏月戊戌, <u>馮勝</u>爲總兵官, 傳友德副之, 練兵山西、河南, 兼領 屯衛。

是年,<u>琉球</u>中山、山南,高麗, 哈梅里入貢。

二十六年春正月戊申,免天下耆 民來朝。辛酉,大祀天地於南郊。二 月丁丑,晋王棡統山西、河南軍 寒,召馮勝、傅友德、常昇、王部 還。乙酉,蜀王椿來朝。京國公監 以謀反,并鶴慶侯張翼、普定侯 東部尚書詹徽等皆坐誅。 日何榮、東部尚書詹徽等皆坐誅。 日,頒《逆臣録》於天下。 庚寅,耕 王, 漢王朱楧爲肅王, 衛王朱植爲遼王。

夏季四月壬子,<u>凉國公藍玉</u>征討<u>罕東。癸</u>丑,<u>建昌衛指揮月魯帖木兒</u>叛亂,指揮<u>魯毅</u>打敗了他。丙子,皇太子<u>朱標</u>薨。戊寅,都督<u>聶雄、徐司馬、瞿能討伐月魯帖木兒</u>,等藍玉回來,都聽他指揮管轄。五月辛巳,藍玉到達<u>罕東</u>,盗賊逃跑,於是就奔往<u>建昌</u>。己丑,賑濟陳州原武水炎。六月丁卯,西平侯沐英在雲南去世。

秋季七月庚辰,秦王朱樉恢復封國。癸未,指揮瞿能在雙狼寨打敗月魯帖木兒。八月己未,江夏侯周德興因事獲罪被處死刑。丁卯,馮勝、傅友德率領開國公常昇等分頭巡行山西,登記百姓當兵,在大同、東勝屯田,設立十六衛。甲戌,供給公侯的全年俸禄,讓他們把原先賜給的公田歸還官府。丙子,靖寧侯葉昇因犯與胡惟庸結黨罪受死刑。九月庚寅,立皇孫允炆爲皇太孫。高麗李成桂囚禁他的君主王瑶而立自己爲國君,以國人的表章來請求任命,下韶聽從他的請求,改他的國號叫朝鮮。

冬季十月乙亥,<u>沐春</u>承襲父親爵位封<u>西平</u> 侯,鎮守<u>雲南</u>。十一月甲午,<u>藍玉捉住月魯帖木</u> 兒,殺了他。徵召<u>藍玉</u>回朝。十二月甲戌,<u>宋國</u> 公馮勝、類國公傅友德兼東宫師、保官。閏月戊 戌,<u>馮勝</u>爲總兵官,<u>傅友德</u>輔佐他,到<u>山西、河</u> 南練兵,兼管駐兵守衛。

這年,<u>琉球中山、山南</u>,<u>高麗</u>,<u>哈梅里</u>前來 進貢。

洪武二十六年春季正月戊申,停止讓全國的年高有德之人前來朝見。辛酉,在南郊大祭天地。二月丁丑,<u>晋王朱棡統領山西、河南</u>軍隊出塞,徵召馮勝、傅友德、常昇、王弼等回朝。乙酉,蜀王朱椿來朝見。凉國公藍玉因爲謀反,同鶴慶侯張翼、普定侯陳桓、景川侯曹震、舳艫侯朱壽、東莞伯何榮、吏部尚書<u>詹徽</u>等都獲罪被處死刑。己丑,向全國頒布《逆臣録》。庚寅,耕種藉田。三月辛亥,代王朱桂率領護衛兵出塞,

耤田。三月辛亥,代王桂率護衛兵出塞,聽晋王節制。長興侯耿炳文練兵陝西。丙辰,馮勝、傅友德備邊山西、北平,其屬衛將校悉聽晋王、燕王節制。庚申,韶二王軍務大者始以聞。壬戌,會寧侯張温坐藍玉黨誅。

夏四月乙亥,<u>孝感</u>饑,遣使乘傳發倉貸之。韶自今遇歲饑,先貸後 聞,著爲令。戊子,周王橚來朝。庚 寅,旱,韶群臣直言得失,省獄囚。 丙申,以安南擅廢立,絶其朝貢。

秋七月甲辰朔,日有食之。戊申,選秀才張宗濬等隨詹事府官分直 文華殿,侍皇太孫。八月,秦、晋、 燕、周、齊五王來朝。九月癸丑, 代、蕭、遼、慶、寧五王來朝。赦胡 惟庸、藍玉餘黨。

冬十月丙申, 擢國子監生六十四 人爲布政使等官。十二月, 頒《永鑑 録》於諸王。

二十七年春正月乙卯,大祀天地於南郊。辛酉,李景隆爲平羌將軍,鎮甘肅。發天下倉穀貸貧民。三月庚子,賜張信等進士及第、出身有差。辛丑,魏國公徐輝祖、安陸侯吴傑備

是年, 琉球、爪哇、暹羅入貢。

<u>倭浙江</u>。庚戌,課民樹桑棗木棉。甲子,以四方底平,收藏甲兵,示不復用。

秋八月甲戌,<u>吴傑及永定侯張銓</u>率致仕武臣,備<u>倭廣東</u>。乙亥,遣國子監生分行天下,督吏民修水利。丙戌,<u>階</u>、文軍亂,都督<u>甯正</u>爲平羌將 軍討之。九月,<u>徐輝祖</u>節制<u>陝西</u>沿邊 諸軍。

冬十一月乙丑, <u>額國公傳友德</u>坐 事誅。<u>阿資</u>復叛, <u>西平侯沐春</u>擊敗 之。十二月乙亥, 定遠侯王弼坐事 聽從<u>晋王</u>指揮管轄。<u>長興侯耿炳文到陝西</u>練兵。 丙辰,<u>馮勝、傅友德到山西、北平</u>守衛邊境,其 所屬衛的高級軍官全都聽從<u>晋王、燕王</u>指揮管 轄。庚申,命令二位王爺,大的軍務纔需向上報 告。壬戌,<u>會寧侯張温</u>因犯與藍玉同黨罪被處死 刑。

夏季四月乙亥,<u>孝感</u>饑荒,派使者乘驛站的 車馬前去開倉借糧給他們。命令從此以後遇上年 成災荒,先借貸後報告,把這事立爲法令。戊 子,<u>周王朱橚</u>來朝見。庚寅,天旱,命令群臣直 率地議論政事得失,省察獄中囚犯。丙申,因爲 安南擅自廢舊君立新君,拒絶他們朝見進貢。

秋季七月甲辰初一,有日食。戊申,選秀才 張宗濟等隨同詹事府官員到<u>文華殿</u>輪流值班,侍 奉皇太孫。八月,秦、晋、<u>燕、周、齊</u>五位王爺 來朝見。九月癸丑,<u>代、肅、遼、慶、寧</u>五位王 爺來朝見。赦免<u>胡惟庸、藍玉</u>餘黨。

冬季十月丙申,提拔國子監學生六十四人爲 布政使等官。十二月,頒發《永鑑録》給衆王。

這年, 琉球、爪哇、暹羅前來進貢。

洪武二十七年春季正月乙卯,在南郊大祭天地。辛酉,李景隆爲平羌將軍,鎮守<u>甘肅</u>。發放全國糧倉中的穀物借貸給貧民。三月庚子,賜張信等進士及第、進士出身不等。辛丑,魏國公徐輝祖、安陸侯吴傑到浙江防備倭寇。庚戌,規定數額徵收種桑、棗、樹木與棉花的賦稅。甲子,因爲天下平定,把鎧甲和兵器收藏起來,以表示不再使用。

秋季八月甲戌,<u>吴傑及永定侯張銓</u>率領致仕的武臣,到<u>廣東</u>防備<u>倭</u>寇。乙亥,派遣國子監學生分别巡行全國,督察官吏百姓興修水利。丙戌,<u>階、文二州軍隊造反,都督甯正爲平羌將軍討伐他們。九月,徐輝祖指揮管轄陝西</u>靠近邊境一帶的各軍。

冬季十一月乙丑,<u>潁國公傅友德</u>因事獲罪受死刑。<u>阿資</u>再次叛亂,<u>西平侯沐春</u>擊敗了他。十二月乙亥,定遠侯王弼因事獲罪受死刑。

誅。

是年,<u>烏斯藏、琉球、緬、朵</u> 甘、<u>爪哇、撒馬兒罕、朝鮮</u>入貢。安 南來貢,却之。

二十八年春正月丙午,階、文寇平,庸正以兵從秦王樉征洮州叛番。 丁未,大祀天地於南郊。甲子,西 侯沐春擒斬阿資,越州平。是月,周 王橚、築城屯田。燕王棣帥總兵官周 塞,築城屯田。燕王棣帥總兵官周 里。己月丁卯,宋國公馮勝 里,論户部編民百户爲 野城死喪疾病患難,里中富者助財, 發民睦。

秋八月丁卯,都督楊文爲征南將軍,指揮韓觀、都督僉事宋晟副之,討龍州土官趙宗壽。戊辰,信國公湯和卒。辛巳,趙宗壽伏罪來朝,楊文移兵討奉議、南丹叛蠻。九月丁酉,免畿內、山東秋糧。庚戌,頒《皇明祖訓條章》於中外,"後世有言更祖制者,以奸臣論"。

這年,<u>烏斯藏、琉球、緬、朵甘、爪哇、撒馬兒罕、朝鮮</u>前來進貢。<u>安南</u>來進貢,拒絕了它的貢物。

洪武二十八年春季正月丙午,階、文的盜賊平定,<u>甯正</u>率領軍隊跟隨<u>秦王朱樉</u>征討<u>洮州</u>反叛的番族。丁未,在南郊大祭天地。甲子,<u>西平侯</u> <u>沐春擒獲阿資</u>并把他斬了,越州平定。這個月, 周王朱橚、晋王朱棡率領河南、山西各衛軍隊出 邊塞,築城屯田。<u>燕王朱棣</u>率總兵官周興出遼東 邊塞。二月丁卯,<u>宋國公馮勝</u>因事獲罪受死刑。 己丑,告論户部把百姓一百户編爲一個里。有婚 姻死亡疾病禍害災難,里中富人資助錢財,窮人 幫助出力。春秋耕種與收穫,通力合作,以此使 百姓和睦。

夏季六月壬申,命令各土司都設立儒學。辛 巳,周興等從開原追趕敵人到甫答迷城,没趕上 而回來。己丑,太祖駕臨奉天門,告諭群臣說: "我起兵到現在四十多年,洞察真偽,懲罰奸詐 不法之人,有時在法律之外用刑, 這本來不是正 常的法典制度。後代衹遵循《律》與《大誥》, 不許用墨刑、斷足、割鼻、割生殖器這一類刑 罰。臣下敢於請求允許使用這些刑罰的, 置他於 重法。"又説:"我廢除丞相一職,設置府、部、 都察院分别治理各種政務,處理事情的權力歸於 朝廷。繼位之君不許再設立丞相。臣下敢於請求 設立的,置他於重法。皇家親屬衹有謀反罪不赦 免。其餘的罪,經宗室親屬會聚討論而由皇上裁 定。掌管司法刑獄的官署衹許舉報陳奏,不得擅 自逮捕。把這些明載在法典規章裏,永遠作爲遵 守的模式。"

秋季八月丁卯,都督<u>楊文</u>爲征南將軍,指揮 韓觀、都督僉事<u>宋晟</u>輔佐他,討伐<u>龍州</u>土官<u>趙宗</u> 壽。戊辰,信國公湯和去世。辛巳,趙宗壽服罪 前來朝見,<u>楊文</u>移動軍隊討伐<u>奉議、南丹</u>的叛亂 蠻族。九月丁酉,免除京城轄區、<u>山東</u>的秋糧。 庚戌,向朝廷内外頒布《皇明祖訓條章》,"後代 有談論變更祖宗制度的,按奸臣判罪"。 冬十一月乙亥,<u>奉議、南丹</u>蠻悉 平。十二月壬辰,韶<u>河南、山東</u>桑棗 及二十七年後新墾田,毋徵稅。

是年,朝鮮、琉球、暹羅入貢。

二十九年春正月壬申,大祀天地於南郊。二月癸卯,征虜前將軍胡冕討桃、桂蠻,平之。辛亥,燕王棣帥師巡大寧,周世子有燉帥師巡北平關隘。三月辛酉,楚王楨、湘王柏來朝。甲子,燕王敗敵於徹僚兒山,又追敗之於兀良哈禿城而還。

秋八月丁未,免<u>應天、太平</u>五府 田租。九月乙亥,召致仕武臣二千五 百餘人入朝,大賽之,各進秩一級。

是年,<u>琉球、安南、朝鮮</u>、<u>烏斯</u> <u>藏</u>入貢。

夏四月已亥,都指揮齊讓爲平羌 將軍,討之。壬寅,水西蠻平。五月 壬子朔,日有食之。乙卯,<u>楚王楨</u>、 湘王柏帥師討<u>古州</u>蠻。六月辛巳,賜 禮部覆試貢士<u>韓克忠</u>等進士及第、出 身有差。已酉,駙馬都尉<u>歐陽倫</u>有罪 賜死。

秋八月丁亥,河决開封。甲午, 李景隆爲征虜大將軍,練兵河南。九 月庚戌,漢、沔寇平。戊辰,麓川平 緬土酋刀幹孟逐其宣慰使思倫發以 叛。乙亥,都督楊文爲征虜將軍,代 冬季十一月乙亥,<u>奉議、南丹</u>蠻族全部平定。十二月壬辰,下韶:<u>河南、山東</u>的桑、棗及 洪武二十七年以後新開墾的田,不得徵税。

這年,朝鮮、琉球、暹羅前來進貢。

洪武二十九年春季正月壬申,在南郊大祭天地。二月癸卯,征虜前將軍<u>胡冕</u>討伐<u>郴、桂</u>地方的蠻族,平定了他們。辛亥,<u>燕王朱棣</u>率領軍隊巡視<u>大寧,周世子有燉</u>率領軍隊巡視<u>北平</u>關隘。三月辛酉,<u>楚王朱楨、湘王朱柏</u>前來朝見。甲子,<u>燕王在徹徹兒山</u>打敗敵軍,又追趕到<u>兀良哈</u>秃城打敗他們而回。

秋季八月丁未,免除<u>應天、太平</u>五府田租。 九月乙亥,徵召致仕的武臣二千五百多人來朝 見,大賞他們,各提升一級俸禄。

這年,<u>琉球、安南、朝鮮、烏斯藏</u>前來進 貢。

洪武三十年春季正月丙辰,耿炳文爲征西將軍,郭英輔佐他,巡視西北邊境。丙寅,在南郊大祭天地。丁卯,在山西、北平、陜西、甘肅、遼東設置行太僕寺,掌管監養馬匹與馬市之事。己巳,左都督楊文到遼東屯田。這個月,<u>沔縣</u>盗賊興起,命令耿炳文討伐他們。二月庚寅,水西蠻族叛亂,都督僉事顧成爲征南將軍,討伐平定了他們。三月癸丑,賜陳郊等進士及第、進士出身不等。庚辰,古州蠻族叛亂,龍里千户吴得、鎮撫<u>井</u>孚戰死。

夏季四月己亥,都指揮齊讓爲平羌將軍討伐他們。壬寅,水西蠻族平定。五月壬子初一,發生日食。乙卯,<u>楚王朱楨、湘王朱柏</u>率領軍隊討伐<u>古州</u>蠻族。六月辛巳,賜禮部復試的貢士<u>韓克</u>忠等進士及第、進士出身不等。己酉,駙馬都尉歐陽倫有罪,賜他自殺。

秋季八月丁亥,<u>黄河在開封</u>决口。甲午,<u>李</u> 景隆爲征虜大將軍,到河南練兵。九月庚戌,<u>漢</u> 水、沔水的盗賊平定。戊辰,<u>麓川平緬</u>的本地首領<u>刀幹孟</u>驅逐他們的宣慰使<u>思倫發</u>而叛亂。乙亥,都督楊文爲征虜將軍,代替齊讓。

#### 齊讓。

冬十月戊子,停<u>遼東</u>海運。辛卯,<u>耿炳文</u>練兵<u>陝西</u>。乙未,重建國子監先師廟成。十一月癸酉,<u>沐春</u>爲征虜前將軍,都督<u>何福</u>等副之,討<u>刀</u>幹孟。

是年,<u>琉球、占城、朝鮮、暹</u> 羅、<u>烏斯藏</u>、泥八剌入貢。

三十一年春正月壬戌,大祀天地於南郊。乙丑,遣使之<u>山東、河南</u>課耕。二月乙酉,<u>倭寇寧海</u>,指揮陶鐸擊敗之。辛丑,<u>古州</u>蠻平,召楊文還。甲辰,都督僉事徐凱討平麼些

夏四月庚辰,廷臣以<u>朝鮮</u>屢生費 隙請討,不許。五月丁未,<u>沐春擊刀</u> <u>幹孟</u>,大敗之。甲寅,帝不豫。戊 午,都督<u>楊文從燕王棣,武定侯郭英</u> 從<u>遼王</u>植,備禦<u>開平</u>,俱聽<u>燕王</u>節 制。

閏月癸未, 帝疾大漸。乙酉, 崩 於西宫,年七十有一。遺詔曰:"朕 膺天命三十有一年, 憂危積心, 日勤 不怠, 務有益於民。奈起自寒微, 無 古人之博知,好善惡惡,不及遠矣。 今得萬物自然之理, 其奚哀念之有。 皇太孫允炆仁明孝友, 天下歸心, 宜 登大位。内外文武臣僚同心輔政,以 安吾民。喪祭儀物, 毋用金玉。孝陵 山川因其故, 毋改作。天下臣民, 哭 臨三日, 皆釋服, 毋妨嫁娶。諸王臨 國中, 毋至京師。諸不在令中者, 推 此令從事。"辛卯,葬孝陵。謚曰高 皇帝, 廟號太祖。永樂元年, 謚聖神 文武欽明啓運俊德成功統天大孝高皇 帝。嘉靖十七年,增謚開天行道肇紀 立極大聖至神仁文義武俊德成功高皇 帝。

冬季十月戊子,停止<u>遼東</u>海運。辛卯,<u>耿炳</u> <u>文到陝西</u>練兵。乙未,重新修建的國子監先師廟 落成。十一月癸酉,<u>沐春</u>爲征虜前將軍,都督何 <u>福</u>等輔佐他,討伐<u>刀幹</u>孟。

這年,<u>琉球、占城、朝鮮、暹羅、烏斯藏</u>、 泥八剌前來進貢。

洪武三十一年春季正月壬戌,在南郊大祭天地。乙丑,派使者到<u>山東、河南</u>督促耕作。二月乙酉,<u>倭</u>寇侵犯<u>寧海</u>,指揮<mark>陶鐸</mark>擊敗了他們。辛丑,<u>古州</u>的蠻族平定,徵召<u>楊文</u>回朝。甲辰,都督愈事徐凱討伐平定了麼些蠻族。

夏季四月庚辰,朝廷大臣因爲朝鮮屢次發生 争端請求討伐,不允許。五月丁未,<u>沐春</u>攻打刀 <u>幹孟</u>,把他打得大敗。甲寅,皇上身體不適。戊 午,都督<u>楊文</u>跟隨<u>燕王朱棣,武定侯郭英</u>跟隨<u>遼</u> 王朱植,在<u>開平</u>防禦,都聽從<u>燕王</u>指揮管轄。

閏月癸未,皇上病危。乙酉,在西宫駕崩, 享年七十一歲。臨終留下的詔書說: "我受天命 三十一年,憂慮戒懼積在心頭,每天勤勉不怠, 務求有益於民。無奈出身貧寒微賤, 没有古人那 樣廣博的知識,喜愛美善,憎恨醜惡,我不及他 們太遠了。如今我的死符合萬物有生必有死這一 自然的道理,哪有什麽可悲哀、悼念的呢?皇太 孫允炆仁愛明察,孝順父母、友愛兄弟,天下人 心歸向,應該登帝位。朝廷内外文武群臣百官要 同心輔佐朝政,以使我的百姓安定。祭喪所用於 禮儀的器物,不要用金玉的。孝陵山川隨順它原 來的樣子,不要改作。全國臣民,哭臨三天後, 都解去喪服,不要妨礙嫁娶。衆王在封國中哭 臨,不要來京城。凡命令中没有講到的,按照此 令類推行事。"辛卯,把皇上安葬在孝陵。謚號 爲高皇帝,廟號太祖。永樂元年,謚號聖神文武 欽明啓運俊德成功統天大孝高皇帝。嘉靖十七 年,增上謚號開天行道肇紀立極大聖至神仁文義 武俊德成功高皇帝。

帝天授智勇,統一方夏,緯武經 文, 爲漢、唐、宋諸君所未及。當其 肇造之初,能沉幾觀變,次第經略, 綽有成算。嘗與諸臣論取天下之略, 曰:"朕遭時喪亂,初起鄉土,本圖 自全。及渡江以來, 觀群雄所爲, 徒 爲生民之患,而張士誠、陳友諒尤爲 巨蠹。士誠恃富, 友諒恃强, 朕獨無 所恃。惟不嗜殺人,布信義,行節 儉, 與卿等同心共濟。初與二寇相 持,士誠尤逼近,或謂宜先擊之。朕 以友諒志驕, 士誠器小, 志驕則好生 事,器小則無遠圖,故先攻友諒。鄱 陽之役,士誠卒不能出姑蘇一步以爲 之援。向使先攻士誠, 浙西負固堅 守, 友諒必空國而來, 吾腹背受敵 矣。二寇既除, 北定中原, 所以先山 東、次河洛, 止潼關之兵不遽取秦、 雕者,蓋擴廓帖木兒、李思齊、張思 道皆百戰之餘,未肯遽下,急之則并 力一隅, 猝未易定, 故出其不意, 反 旆而北。燕都既舉,然後西征。張、 李望絶勢窮,不戰而克,然擴廓猶力 抗不屈。向令未下燕都, 驟與角力, 勝負未可知也。"帝之雄才大略,料 敵制勝,率類此。故能戡定禍亂,以 有天下。語云"天道後起者勝",豈 偶然哉。

赞曰: <u>太祖</u>以聰明神武之資,抱濟世安民之志,乘時應運,豪傑景從,戡亂摧强,十五載而成帝業。崛起布衣,奄奠海宇,<u>西漢</u>以後所未有也。懲<u>元</u>政廢弛,治尚嚴峻。而能禮致者儒、考禮定樂、昭揭經義,尊崇

皇上有着上天所授予的智慧與勇敢,統一了 全中國, 能文能武, 爲漢、唐、宋各朝國君所比 不上。當他創建國家之初, 能把事情的迹兆隱藏 起來, 静觀形勢的變化, 一個挨一個地經營謀 劃,心裏寬緩從容地有着已定的計劃。曾經與群 臣議論奪取天下的策略, 説: "我遇上時勢喪亂, 當初從家鄉起事,本來是想保全自己。等到渡江 以後,看到群雄所作所爲,僅僅是給百姓製造禍 患,而張士誠、陳友諒尤其是大蛀蟲。士誠仗恃 富有, 友諒仗恃强大。我獨獨没有什麽仗恃, 僅 僅衹是不嗜好殺人, 散布信義, 施行節儉, 與你 等齊心共同度過困難。當初與張士誠、陳友諒二 寇相持, 張士誠尤其迫近, 有人認爲應該先攻打 他。我以爲陳友諒志向驕溢,張士誠器度狹小, 志向驕溢就喜歡生事,器度狹小就没有長遠的考 慮,所以先攻打陳友諒。鄱陽湖這一次戰役,張 士誠終於不能出姑蘇一步來給他支援。當初假使 先攻打張士誠, 浙西倚恃地勢險固堅守, 陳友諒 必然出動他營壘中全部人馬而來,我就腹背受敵 了。二寇除掉以後,向北平定中原,之所以首先 平定山東, 其次平定河、洛, 阻止潼關的軍隊不 匆忙奪取秦、隴的原因,是因爲擴廓帖木兒、李 思齊、張思道都是經過多次打仗所剩下的,不肯 驟然屈服,把他們逼急了就會在一個角落裏齊心 協力作戰,猝然之間不容易平定,所以出其不 意,回師向北。燕都既已攻下,然後西征。張、 李希望斷絕,形勢困窘,我們不戰而勝,然而擴 廓還是竭力抗拒不屈服。當初假使没有攻下燕 都,驟然與他們以武力相争,勝敗是不可知道的 了。"皇上的雄才大略,估量判斷敵情而奪取勝 利,大率如此,所以他能平定禍亂,而享有天 下。諺語説"天道是後來興起者勝", 難道是偶 然的嗎?

赞曰: <u>太祖</u>憑着聰敏英明而勇武的資質,抱 着救世安民的志向,乘着時機順應天命,豪傑歸 附他如同影子追隨身體一樣,平定了禍亂,挫敗 了强暴,十五年而成就了建立王朝的事業。由平 民興起,占有平定了全<u>中國</u>,這是<u>西漢</u>以後所没 有的。他以<u>元朝</u>政事廢弛爲教訓,治國崇尚嚴厲 峻切。但能够以禮招致年老博學的儒者,稽考禮儀制定音樂,彰明揭示經書義理,尊崇儒家學說,對前朝施加恩惠,變吏治混亂爲清明,整治人倫綱紀,重視風俗教化,正後宫的名分,宫内的治理清平,禁止宦官不許干預政治,五府六部官職相互配合,軍隊設衛實行屯田,兵源與糧的工程。武功方面能平定禍亂,文治方面能獲致太平,太祖實以一身而兼有二者。至其崇過的和節操,竟至聽任蔡子英返回北方。晚年憂致,曾經在一年之中開掘河流分支與塘堰幾萬處以利於農耕與蠶桑、防備旱澇災害。因此他的子孫繼承基業二百多年,士人重視名分,平民富足。至今其後代蒙受德澤,還如東因的啊。

## 明史卷四

## 本紀第四

### 恭関帝

秋七月, 召漢中府教授方孝孺爲

洪武三十一年閏五月,<u>太祖</u>駕崩。辛卯,<u>恭</u> 閔帝即皇帝位。全國大赦,以第二年爲建文元 年。這一天,把<u>高皇帝</u>安葬在<u>孝陵</u>。下韶行三年 喪禮。群臣請求行喪禮的時間用日代替月。皇上 説:"我并非效法古人居喪期間不説話。上朝就 穿麻做的冕服,退朝就穿齊衰執喪棒繫麻帶,吃 則是稠粥,祭天地及宗廟按照通常的禮儀。"於 是就命令制定禮儀獻上。丙申,命令五品以上的 文臣及州縣官各推舉所瞭解的人,推舉的不是應 該推舉的那種人就因此獲罪。六月,减少并合并 州縣,革除冗員。兵部侍郎<u>齊秦</u>爲本部尚書,翰 林院修撰黄子澄爲太常卿,共同參與軍國事務。

秋季七月, 徵召漢中府教授方孝孺爲翰林院

翰林院侍講。韶行寬政,赦有罪,蠲逋賦。八月,周王橚有罪,廢爲庶人,徙雲南。韶與州、營州、開平諸衛軍全家在伍者,免一人。天下衛所軍單丁者,放爲民。九月,雲南總兵官西平侯 沐春 卒於軍,左副將何福代領其衆。

冬十一月,工部侍郎<u>張昺爲北平</u>布政使,<u>謝貴、張信掌北平</u>都指揮使司,察<u>燕</u>陰事。詔求直言,舉山林才德之士。十二月癸卯,<u>何福</u>破斬<u>刀幹</u>孟,<u>麓川</u>平。是月,賜天下明年田租之半,釋黥軍及囚徒選鄉里。

是年, 暹羅、占城入貢。

建文元年春正月癸酉, 受朝, 不 舉樂。庚辰,大祀天地於南郊,奉太 祖配。修《太祖實録》。二月、追尊 皇考曰孝康皇帝, 廟號輿宗, 妣常氏 日<u>孝康皇后。</u>尊母妃吕氏曰皇太后, 册妃馬氏爲皇后。封弟允熥爲吴王, 允熞 衡王, 允熙 徐王。立皇長子文 奎爲皇太子。韶告天下,舉遺賢。賜 民高年米肉絮帛, 鰥寡孤獨廢疾者官 爲牧養。重農桑、與學校、考察官 吏,振罹災貧民,旌節孝,瘞暴骨, 蠲荒田租。衛所軍户絶者除勿勾。韶 諸王毋得節制文武吏士, 更定内外大 小官制。三月,釋奠於先師孔子。罷 天下諸司不急務。都督宋忠、徐凱、 耿瓛帥兵屯開平、臨清、山海關。調 <u>北平、永清</u>二衛軍於彰德、順德。侍 郎暴昭、夏原吉等二十四人充采訪 使,分巡天下。甲午,京師地震,求 直言。

夏四月,<u>湘王</u>柏自焚死。<u>齊王</u> <u>榑、代王</u>桂有罪,廢爲庶人。遣<u>燕</u> 王世子高熾及其弟高煦、高燧還北 侍講。命令實行寬厚的政治,赦免有罪的人,蠲免拖欠的賦稅。八月,周王朱橚有罪,廢黜爲平民,放逐<u>雲南</u>。命令<u>興州、營州、開平</u>各衛軍隊中全家在軍中的,免一人從軍。全國衛所軍人中是獨子的,解除約束讓他們成爲普通百姓。九月,<u>雲南</u>總兵官<u>西平侯 沐春</u>在軍中去世,左副將何福代爲統領他的部衆。

冬季十一月,工部侍郎張<u>呙</u>爲<u>北平</u>布政使, <u>謝貴</u>、<u>張信</u>掌管<u>北平</u>都指揮使司,調查<u>燕</u>的隱密 之事。下韶徵求向朝廷直率進言政事得失,推舉 山野中有才德的人士。十二月癸卯,<u>何福</u>打敗了 <u>刀幹孟</u>并把他斬了,<u>麓川</u>平定。這個月,賜免全 國明年田租的一半,釋放黥刺充軍及囚禁的犯人 回家鄉。

這年, 暹羅、占城前來進貢。

建文元年春季正月癸酉,接受朝見,不演奏 音樂。庚辰,在南郊大祭天地,敬以太祖配享。 修《太祖實録》。二月,給已亡故的父親追加尊 號叫作孝康皇帝,廟號興宗;給已亡故的嫡母常 氏追加尊號叫作孝康皇后。尊奉母妃吕氏叫皇太 后,册立妃子馬氏爲皇后。封弟弟允熥爲吴王, <u>允熞爲衡王,允熙爲徐王</u>。立皇長子<u>文奎爲</u>皇太 子。用詔書告知全國:推舉未被發現的賢才。年 事高邁的百姓, 賜給他們米肉絲絮絲帛, 鰥夫、 寡婦、幼而喪父、老而無子及殘廢有病的人, 官 府贍養他們。重視耕織, 興建學校, 考察官吏, 賑濟受災的貧民, 旌表有節操和孝順之人, 掩埋 暴露在野外的尸骨, 蠲免荒田的賦稅。衛所軍户 絶後代的除其名而不要勾連其他人。命令衆王不 得指揮管轄文武官員和屬吏士兵, 重新制定朝廷 内外大小官制。三月, 陳設酒食祭奠先師孔子, 罷去全國各官署不緊急要辦之事。都督宋忠、徐 <u>凱、耿瓛</u>率兵駐開平、臨清、山海關。把北平、 <u>永清</u>兩個衛的軍隊調到彰德、順德。侍郎暴昭、 夏原吉等二十四人充任采訪使,分别巡行全國。 甲午, 京城地震, 徵求率直進言朝政得失。

夏季四月,<u>湘王朱柏</u>自焚而死。<u>齊王朱榑</u>、 代王朱桂有罪,廢黜爲平民。打發<u>燕王</u>世子高 熾及他的弟弟高煦、高燧回北平。六月,岷王 平。六月,<u>岷王朱楩</u>有罪,廢爲庶人,徙<u>漳州</u>。已酉,<u>燕山</u>護衛百户<u>倪</u> <u>該</u>上變,<u>燕</u>旗校<u>於</u> 該等伏誅。韶讓<u>燕</u> 王 棣,逮王府官僚。<u>北平</u>都指揮張 信叛附於燕。

秋七月癸酉,燕王棣奉兵反, 殺布政使<u>張昺</u>、都司<u>謝貴</u>。長史<u>葛</u> 誠、指揮盧振、教授余逢辰死之。參 政郭資、副使墨麟、僉事吕震等降於 燕。指揮馬宣走薊州, 俞瑱走居庸。 宋忠趨北平, 聞變退保懷來。通州、 遵化、密雲相繼降燕。丙子,燕兵陷 薊州,馬宣戰死。已卯,燕兵陷居庸 **關**。甲申,陷懷來,宋忠、俞瑱被執 死, 都指揮彭聚、孫泰力戰死, 永平 指揮郭亮等叛降燕。壬辰, 谷王 橞 自宣府奔京師。長興侯耿炳文爲征 虜大將軍, 駙馬都尉李堅、都督甯忠 爲左、右副將軍,帥師討燕。祭告天 地宗廟社稷,削燕屬籍。韶曰:"邦 家不造, 骨肉周親屢謀僭逆。去年, 周庶人 橚 僭爲不軌, 醉連燕、齊、 湘三王。朕以親親故, 止正橚罪。今 年齊王 榑謀逆, 又與棣、柏同謀, 柏伏罪自焚死, 博已廢爲庶人。朕以 棣於親最近, 未忍窮治其事。今乃稱 兵構亂,圖危宗社,獲罪天地祖宗, 義不容赦。是用簡發大兵, 往致厥 罰。咨爾中外臣民軍士, 各懷忠守 義, 與國同心, 掃兹逆氛, 永安至 治。"尋命安陸侯吴傑,江陰侯吴 **高,都督耿瓛,都指揮盛庸、潘忠、** 楊松、顧成、徐凱、李友、陳暉、平 安, 分道并進。置平燕布政使司於真 定,尚書暴昭掌司事。

八月已酉,<u>耿炳文</u>兵次<u>真定</u>,徐 <u>凱</u>屯<u>河間,潘忠、楊松</u>屯<u>鄭州</u>。壬 子,燕兵陷<u>雄縣,潘忠、楊松</u>戰於月 <u>漾橋</u>,被執。<u>鄭州</u>陷。壬戌,<u>耿炳文</u> 朱檀有罪,廢黜爲平民,放逐到<u>漳州</u>。己酉,<u>燕</u> 山護衛百户<u>倪諒</u>向朝廷密告謀反叛亂之事,<u>燕王</u> 旗校<u>於諒</u>等受死刑。下韶責備<u>燕王 朱棣</u>,逮捕 王府官吏。<u>北平</u>都指揮<u>張信</u>叛變歸附<u>燕王</u>。

秋季七月癸酉,燕王 朱棣起兵造反,殺了 布政使張昺、都司謝貴。長史葛誠、指揮盧振、 教授<u>余逢辰</u>死於此事。參政郭資、副使墨麟、僉 事吕震等向燕投降。指揮馬宣逃往薊州,俞瑱逃 到<u>居庸。宋忠</u>趕往北平,聽説事變就退守懷來。 通州、遵化、密雲相繼向燕投降。丙子,燕兵攻 陷薊州,馬宣戰死。己卯,燕兵攻陷居庸關。甲 申,攻陷<u>懷來</u>,宋忠、俞瑱被捉住後死去,都指 揮彭聚、孫泰竭力作戰而死,永平指揮郭亮等叛 變向<u>燕</u>投降。壬辰,<u>谷王 朱橞從宣府</u>逃往京城。 長興侯 耿炳文爲征虜大將軍, 駙馬都尉李堅、 都督甯忠爲左、右副將軍, 率領軍隊討伐燕王。 向天地宗廟、社稷祭告, 在宗室的譜籍上將燕王 除名。下韶說:"國家不幸,骨肉至親屢屢圖謀 越禮犯上。去年,周庶人朱橚違禮作出超越常 軌不守法度之事,供辭牽連到<u>燕、齊</u>、湘三王。 我因爲親愛自己親屬的緣故,祇治了朱橚的罪。 今年齊王朱榑圖謀犯上,又與朱棣、朱柏同謀, <u>朱柏</u>伏罪自焚而死,朱榑已廢黜爲平民。我因爲 朱棣在親屬中最親近,没有忍心徹底處理那件 事。如今竟然舉兵作亂,圖謀危害宗廟與社稷, 得罪了天地祖宗, 道義上不容許赦免。因此選發 大兵,前去懲罰他。你們這些朝廷内外的臣民軍 士,各人要懷忠心守禮義,與國家一條心,掃除 這叛逆的凶氣,使國家永遠安定大治。"不久命 令安陸侯吴傑, 江陰侯吴高, 都督耿瓛, 都指 揮盛庸、潘忠、楊松、顧成、徐凱、李友、陳 暉、平安, 分路并進。在真定設置平燕布政使 司,尚書暴昭主持司中事務。

八月己酉,<u>耿炳文</u>的軍隊駐扎<u>真定,徐凱</u>駐 河間,<u>潘忠、楊松</u>駐扎<u>鄭州</u>。壬子,燕兵攻陷<u>雄</u> 縣,潘忠、楊松在月漾橋作戰,被捉住。<u>鄭州</u>陷 落。壬戌,<u>耿炳文與燕</u>兵在滹沱河北面作戰,大 及燕兵戰於滹沱河北,敗績,李堅、 窗忠、顧成被執,炳文退保真定。燕 兵攻之不克,引去。召遼王植、寧 王權歸京師,權不至,韶削護衛。 丁卯,曹國公李景隆爲征虜大將軍, 代耿炳文。九月戊辰,吴高、耿瓛、 楊文帥遼東兵,團永平。戊寅,景隆 兵次河間,燕兵援永平,吴高退保山 海關。

冬十月,燕兵自劉家口間道襲陷 大寧,守將朱鑑死之。總兵官劉真、都督陳亨援大寧,亨叛降燕。燕以寧 王權及朵顏三衛卒歸北平。辛亥,李景隆圍北平,燕兵還救。十一月辛 未,李景隆及燕兵戰於鄭村壩,敗 續,奔德州,諸軍盡潰。燕王棣 乃留京師。

夏四月已未,李景隆及燕兵戰於白溝河,敗之。明日復戰,敗續,都督瞿能、越巂侯俞淵、指揮滕聚等皆戰死,景隆奔德州。五月辛未,奔濟南。燕兵陷德州,遂攻濟南。庚辰,景隆敗績於城下,南走。參政鐵 鉱、都督盛庸悉力禦之。六月已酉,遣尚寶丞李得成諭燕罷兵。 敗,李堅、甯忠、顧成被捉,耿炳文退守真定。 燕兵攻真定没攻克,退走了。徵召遼王朱植、 寧王朱權回京城,朱權不來,就命令削除配備 給他的護衛親兵。丁卯,曹國公李景隆爲征虜 大將軍,取代耿炳文。九月戊辰,吴高、耿瓛、 楊文率遼東兵包圍永平。戊寅,景隆的軍隊駐扎 河間,燕兵增援永平,吴高退守山海關。

冬季十月,燕兵從劉家口抄小路襲擊攻陷了 大寧,守將朱鑑死於此役。總兵官劉真、都督陳 亨援救大寧,陳亨叛變向燕兵投降。燕王率領寧 王朱權及朵顏三衛的士兵回北平。辛亥,李景 隆包圍北平,燕兵回去援救。十一月辛未,李景 隆與燕兵在鄭村壩作戰,大敗,逃奔德州,各軍 全部崩潰。燕王朱棣兩次向朝廷上書。皇上爲 此罷免了齊泰、黄子澄的官職,仍然留他們在京城。

建文二年春季正月丙寅初一,命令全國來朝見的官員不要奉慶。丁卯,陳設酒食祭奠先師孔子。二月,燕兵攻陷蔚州,進兵攻打大同。李景隆從德州前往增援,燕兵返回北平。保定知府维愈叛變向燕投降。甲子,重新把都察院改作御史府。調節江、浙的田賦。下韶書説:"國家祇有公正的供給,但江、浙賦稅特别重,而蘇、松官田全都按私租簿定稅額標準徵收,這種作法衹能用來懲戒一時,哪裏可以作爲固定的原則!如今全部給予减免,每畝不得超過一斗。蘇、松人仍得按户部規定的官田稅額徵收。"三月丙寅初一,發生日食。賜予<u>胡廣</u>等進士及第、進士出身不等。

夏季四月己未,<u>李景隆</u>與燕兵在<u>白溝河</u>作戰,打敗了他們。第二天再戰,大敗,都督<u>瞿能、越屬侯 俞淵</u>、指揮<u>滕聚</u>等都戰死,<u>景隆</u>逃往<u>德州</u>。五月辛未,逃往<u>濟南。燕</u>兵攻陷<u>德州</u>,於是就攻打<u>濟南</u>。庚辰,<u>景隆</u>在城下大敗,向南逃跑。參政鐵鉉、都督盛庸全力抵禦燕兵。六月己酉,派遣尚寶丞李得成告諭燕王停戰。

秋八月癸巳,<u>承天門</u>災,韶求直言。戊申,<u>盛庸</u>、<u>鐵鉉擊敗燕兵,濟</u> 南圍解,復<u>德州</u>。九月,韶録<u>洪武</u>中功臣罪廢者後。辛未,封<u>盛庸歷城</u> 侯,擢<u>鐵鉉山東布政使,參贊軍務,</u> 尋進兵部尚書。以<u>庸</u>爲平燕將軍,都 督陳暉、平安副之。庸屯德州,平安 及吴傑屯定州,徐凱屯滄州。

冬十月,召<u>李景隆</u>還,赦不誅。 庚申,<u>燕</u>兵襲<u>滄州,徐凱</u>被執。十二 月甲午,<u>燕</u>兵犯<u>濟</u>寧,薄東昌。乙 卯,<u>盛庸</u>擊敗之,斬其將張玉。丙 辰,復戰,又敗之,<u>燕</u>兵走<u>館陶。庸</u> 軍勢大振,檄諸屯軍合擊<u>燕</u>,絶其歸 路。

夏五月甲寅,<u>盛庸</u>以兵扼<u>燕</u>的道,不克。<u>棣</u>復遣使上書,下其使於 獄。六月壬申,燕將<u>李遠寇沛縣</u>,焚 糧艘。壬午,都督<u>袁宇</u>邀擊之,敗 績。

秋七月己丑,<u>燕</u>兵掠<u>彰德</u>。丁酉,<u>平安自真定攻北平</u>。壬寅,<u>大同</u>守將<u>房昭</u>帥兵由<u>紫荆關趨保定,駐易州</u>西水寨。九月甲辰,<u>平安及燕</u>將

秋季八月癸巳,<u>承天門</u>發生火災,下韶徵求率直進言朝政得失。戊申,<u>盛庸、鐵鉉擊敗燕</u>兵,<u>濟南</u>包圍解除,收復了<u>德州</u>。九月,命令録用洪武年間因罪被廢黜功臣的後代。辛未,封<u>盛</u>庸爲歷城侯,提拔鐵鉉爲山東布政使,協助謀劃軍務,不久晋升爲兵部尚書。任用<u>盛庸爲平燕</u>將軍,都督<u>陳暉、平安</u>輔佐他。<u>盛庸</u>駐德州,平安與吴傑駐定州,徐凱駐滄州。

冬季十月,徵召<u>李景隆</u>回朝,赦免不殺。<u>唐</u> 申,<u>燕</u>兵偷襲<u>滄州,徐凱</u>被捉。十二月甲午,<u>燕</u> 兵侵犯<u>濟南</u>,進逼<u>東昌</u>。乙卯,<u>盛庸</u>擊敗了他們,斬了他們的將領<u>張玉</u>。丙辰,再戰,又打敗了他們,<u>燕</u>兵逃往<u>館陶。盛庸</u>軍隊氣勢大振,用文書命令各駐軍合力攻打<u>燕</u>兵,斷絕他們的退路。

建文三年春季正月辛酉初一,凝命神實製成,向天地宗廟報告,駕臨奉天殿接受朝見慶賀。乙丑,吴傑、平安在深州截擊燕兵,不能取勝。辛未,在南郊大祭天地。丁丑,向太廟供獻祭品,報告東昌之戰的勝利。恢復齊泰、黄子巴,盛庸在夾河打敗燕兵,斬了他們的將領譚淵。再戰没取勝,都指揮莊得、楚智等竭力作戰而死。壬午,又交戰,大敗,盛庸逃往德州。丁亥,都督何福增援德州。癸巳,叛唐逃往德州。丁亥,都督何福增援德州。癸巳,叛氏,至兵灾取,生德州。丁亥,告諭燕王停戰。閏月己亥,吳と、平安與燕兵在藁城作戰,大敗,回兵守夷上。燕兵掠取真定、順德、廣平、大名。朱棣上書請求召回衆將停戰,皇上派大理少卿薛協他回信。這個月,《禮制》修纂成功,向全國頒布施行。

夏季五月甲寅,<u>盛庸</u>用軍隊阻扼<u>燕</u>兵糧道, 不成功。<u>朱棣</u>再次派使者上書,朝廷把他的使者 關進監獄。六月壬申,<u>燕將李遠</u>侵犯<u>沛縣</u>,焚燒 糧船。壬午,都督袁宇攔擊他,大敗。

秋季七月己丑,<u>燕</u>兵掠取<u>彰德</u>。丁酉,<u>平安</u> 從<u>真定</u>出發攻打<u>北平</u>。壬寅,<u>大同</u>守將房昭率兵 由<u>紫荆關</u>奔赴保定,駐守在<u>易州</u>西水寨。九月 甲辰,平安與燕將劉江在北平作戰,大敗,回師 劉江戰於北平, 敗績, 還保真定。

四年春正月甲申,召故周王慵於蒙化,居之京師。燕兵連陷東阿、東平、汶上、兖州、濟陽,東平吏申,魏國公徐輝祖帥師援山東。燕清陽,知縣顏伯瑋、主簿唐子清、典史黄謙死之。癸丑,薄徐州。二海事,史黄謙死之。癸丑,薄徐州。二海事,此世,郡至恒福及陳暉、平安追及於晋,郡其将王真,遇伏敗績,宿州陷。

夏四月丁卯, 何福、平安敗燕兵 於<u>小河,斬其將陳文</u>。甲戌,徐輝祖 等敗燕兵於齊眉山, 斬其將李斌, 燕 兵懼,謀北歸。會帝聞訛言,謂燕兵 已北, 召輝祖還, 何福軍亦孤。庚 辰,諸將及燕兵大戰於靈璧,敗績, 陳暉、平安、禮部侍郎陳性善、大理 寺卿彭與明皆被執。五月癸未,楊文 帥遼東兵赴濟南, 潰於直沽。己丑, 盛庸軍潰於淮上, 燕兵渡淮, 趨揚 州。指揮王禮等叛降燕, 御史王彬、 指揮崇剛死之。辛丑, 燕兵至六合, 諸軍迎戰, 敗績。壬寅, 詔天下勤 王, 遣御史大夫練子寧、侍郎黄觀、 修撰王叔英分道徵兵。召齊泰、黄子 澄還。蘇州知府姚善、寧波知府王 璡、徽州知府陳彦回、樂平知縣張彦 方各起兵入衛。甲辰, 遣慶成郡主如 守真定。

冬季十月丁巳,<u>真定</u>衆將派兵增援<u>房昭</u>,與 <u>燕王在齊眉山</u>作戰,大敗。十一月壬辰,<u>遼東</u>總 兵官<u>楊文攻打永平</u>,與<u>劉江在昌黎</u>作戰,大敗。 己亥,<u>平安在楊村</u>打敗<u>燕將李彬</u>。十二月癸亥, <u>燕</u>兵燒毀<u>真定</u>的軍事儲備。皇上命令宦官奉使命 外出時侵害官吏與百姓的,所在地的官吏予以逮 捕治罪。這個月,駙馬都尉<u>梅殷</u>鎮守<u>淮安</u>。《太 祖實録》修纂成功。

建文四年春季正月甲申,從蒙化徵召原周王朱橚,讓他住在京城。燕兵連續攻陷東阿、東平、汶上、兖州、濟陽,東平吏目鄭華、濟陽教諭王省都死於此役。甲申,魏國公徐輝祖率領軍隊援救山東。燕兵攻陷沛縣,知縣顏伯瑋、主簿唐子清、典史黄謙死於此役。癸丑,燕兵逼近徐州。二月甲寅,都督何福及陳暉、平安駐軍濟寧,盛庸駐軍淮水之旁。己卯,重新制定有品級官吏的爵位等級。三月,燕兵攻打宿州,平安在淝河追趕上他們,斬了他們的將領王真,但遇上伏兵,結果大敗,宿州陷落。

夏季四月丁卯,何福、平安在小河打敗燕 兵, 斬了他們的將領陳文。甲戌, 徐輝祖等在齊 眉山打敗燕兵,斬了他們的將領李斌,燕兵害 怕,打算回北方。恰逢皇上聽到謡言,以爲燕兵 已回北方,就徵召輝祖回朝,何福的軍隊也就孤 立了。庚辰, 衆將與燕兵在靈璧大戰, 大敗, 陳 暉、平安、禮部侍郎陳性善、大理寺卿彭與明都 被捉。五月癸未,楊文率領遼東兵奔赴濟南,在 直沽潰敗。己丑,盛庸軍隊在淮水之旁潰敗,燕 兵渡過淮水,奔赴揚州。指揮王禮等叛變向燕王 投降,御史王彬、指揮崇剛因此而死。辛丑,燕 兵到達六合,衆軍迎戰,大敗。壬寅,下詔書命 令全國起兵救援王朝,派遣御史大夫練子寧、侍 郎黄觀、修撰王叔英分路徵兵。徵召齊泰、黄子 澄回朝。蘇州知府姚善、寧波知府王璡、徽州知 府陳彦回、樂平知縣張彦方各自起兵進京保衛朝 廷。甲辰,派慶成郡主到燕軍去,商量割讓土地 休戰。

燕師,議割地罷兵。

赞曰: 惠帝天資仁厚。踐阼之初,親賢好學,召用方孝孺等。典下 制度,銳意復古。當因病妄朝,尹昌 隆進諫,即深自引咎,宣其疏 以除軍衛單丁,減蘇、松重賦, 皆惠民之大者。乃革命而後,起重 稱洪武,嗣是子孫臣庶以紀載明, 草野傳疑,不無訛謬。更越聖朝,得 經論定,尊名壹惠,君德用彰,懿 哉。 六月癸丑,盛庸率領水軍在<u>浦子口</u>打敗燕兵,再戰没取勝。都督僉事<u>陳瑄</u>率領水軍叛變歸附<u>燕王</u>。乙卯,<u>燕兵渡長江,盛庸</u>與他們在<u>高資</u>港作戰,大敗。戊午,鎮江守將<u>童俊</u>叛變向<u>燕</u>投降。庚申,燕兵到達龍潭。辛酉,令衆王分頭守都城,派李景隆及兵部尚書<u>茄瑺</u>、都督王佐到燕軍去,重新説明先前的盟約。壬戌,又派<u>谷王朱橞、安王朱楹</u>去。燕軍都不依從。甲子,派遣使者携帶封在蠟丸中的書信到各處去,催促援救王朝之兵。乙丑,燕兵侵犯金川門,左都督徐增壽圖謀在内部起事接應,受死刑。<u>谷王朱橞及李景隆叛變,放燕</u>兵進城,都城陷落。宫中火起,皇上下落不明。<u>燕王</u>派宦官從火中把皇后的尸體取出來,過了八天在壬申這天把她安葬了。

有人說皇上由地道出逃了。正統五年,有位僧人從雲南到廣西,詭稱自己是建文皇帝。思恩知府岑瑛把這件事報告了朝廷。審查訊問,原來是釣州人楊行祥,年紀已經九十多,把他關進監獄,過了四個月死去。同謀的僧人十二人,都發配到遼東守邊。從此以後滇、黔、巴、蜀之間,相傳有皇上作和尚時往來的踪迹。正德、萬曆、崇禎年間,衆臣請求續封皇上後代,并給皇上加廟號謚號,把此事都交給部裏討論,終於沒有實行。大清乾隆元年,命令朝廷大臣集體討論,追加謚號爲恭閔惠皇帝。

贊曰: 惠帝資質仁愛寬厚, 登帝位的初始, 親近賢人, 喜愛學習, 徵用方孝孺等。在典章制 度方面, 鋭意復古。曾經因病上朝晚, 尹昌隆進 直言規勸, 他就深深地自我引咎, 把那奏疏向朝 廷内外公開。又免除軍衛中的獨子從軍, 减蘇、 松地區的重稅, 這些都是施惠於民中的大事。然 而却在變革天命以後, 又稱惠帝的紀年爲洪武, 從這以後子孫後代與群臣百姓把這種紀年當作嫌 忌之事,民間流傳着人們對這一問題的疑問,這 不能没有差錯。再到本朝, 得以經過討論評定, 將其尊號統一於 "惠", 他作爲君主的德行便因 此而彰明了, 真是美好啊!

		·

# 明史卷五

## 本紀第五

#### 成祖(一)

成祖啓天弘道高明肇運聖武神功 純仁至孝文皇帝諱棣,太祖第四子 也。母孝慈高皇后。洪武三年,封燕 王。十三年,之藩北平。王貌奇偉, 美髭髯。智勇有大略,能推誠任人。 二十三年,同晋王討乃兒不花。晋王 怯不敢進,王倍道趨進都山,獲其全 部而還,太祖大喜。是後屢帥諸將出 振,并令王節制沿邊士馬,王威名大 振。

三十一年閏五月,<u>太祖</u>崩,皇太 孫即位,遺韶諸王臨國中,毋得至京 師。王自<u>北平</u>入奔喪,聞韶乃止。時 諸王以尊屬擁重兵,多不法。帝納齊 泰、<u>黄子澄</u>謀,欲因事以次削除之。 憚<u>燕王</u>强,未發,乃先廢周王 慵, 欲以牽引<u>燕</u>。於是告計四起,<u>湘</u>、 代、齊、岷皆以罪廢。王內自危,佯 狂稱疾。泰、子澄密勸帝除王,帝未 决。

建文元年夏六月,燕山百户倪諒告變,逮官校於諒、周鐸等伏誅。下韶讓王,并遣中官逮王府僚,王遂稱疾篤。都指揮使謝貴、布政使張昺以兵守王宫。王密與僧道衍謀,令指揮張玉、朱能潜納勇士八百人入府守衛。

成祖啓天弘道高明肇運聖武神功純仁至孝文皇帝名諱是棣,是太祖第四個兒子。母親是孝慈高皇后。洪武三年,封爲燕王。十三年,前往封地北平。王爺相貌奇特雄偉,髭髯漂亮。聰明勇武有遠大的謀略,使用人能以誠相待。二十三年,同晋王討伐乃兒不花,晋王膽怯不敢進兵,王爺兼程奔向迤都山,把乃兒不花的整個部落俘獲回來,太祖非常高興。此後屢次率領衆將出征,太祖都讓王爺指揮管轄靠近邊境一帶的軍隊,王爺威名大起。

洪武三十一年閏五月,太祖駕崩,皇太孫即位,太祖臨終留下韶書命令衆王在封國中哭臨,不得到京城。王從北平入朝奔喪,聽到遺韶纔停止。當時衆王憑着長輩親屬的身份擁有重兵,大多不守法度。皇上采納齊泰、黄子澄的計策,打算藉事由挨個地削除他們的封爵。畏懼燕王强盛,没動手,就先廢黜周王朱橚,想要以此牽連燕王。在這時告發隱私之事到處發生,湘、代、齊、岷衆王都因罪廢黜。王內心感到害怕,假裝瘋癲稱說有病。齊泰、黄子澄秘密勸皇上除掉王爺,皇上没有下定决心。

建文元年夏季六月,<u>燕山百户倪諒</u>向朝廷告發謀反,把文武官吏<u>於諒、周鐸</u>等逮捕處死刑。 下韶責備王爺,并派遣宦官逮捕王府中屬官,王爺於是稱説病重。都指揮使<u>謝貴</u>、布政使張<u>昺</u>帶 兵把守王宫。王爺秘密與和尚<u>道衍</u>計議,命令指揮張玉、朱能秘密放八百名勇士進王府守衛。 秋七月癸酉,匿壯士<u>端禮門</u>,給 貴、昺入,殺之,遂奪九門。上書天 子指泰、子澄爲奸臣,并援《祖訓》: "朝無正臣,內有奸惡,則親王訓兵 待命,天子密韶諸王統領鎮兵討平 之"。書既發,遂舉兵。自署官屬, 稱其師曰"靖難"。拔<u>居庸關</u>,破<u>懷</u> 來,執宋忠,取密雲,克遵化,降永 平。二旬衆至數萬。

八月, 天子以耿炳文爲大將軍, 帥師致討。己酉,師至真定,前鋒抵 雄縣。壬子, 王夜渡白溝河, 圍雄, 拔其城,屠之。甲寅,都指揮潘忠、 楊松自鄭州來援,伏兵擒之,遂據鄭 州, 還駐白溝。大將軍部校張保來 降, 言大將軍軍三十萬, 先至者十三 萬,半營滹沱河南,半營河北。王懼 與北軍戰, 南軍且乘之也, 乃縱保 歸,俾揚言王帥兵且至,誘其軍盡北 渡河。壬戌, 王至真定, 與張玉、譚 淵等夾擊炳文軍,大破之,獲其副將 李堅、甯忠及都督顧成等, 斬首三萬 級。進圍真定,二日不下,乃引去。 天子聞炳文敗, 遣曹國公李景隆代 領其軍。九月戊辰,江陰侯 吴高以 遼東兵圍永平。戊寅, 景隆合兵五十 萬,進營河間。王語諸將曰: "景隆 色属而中餒,聞我在必不敢遽來,不 若往援永平以致其師。吴高怯不任 戰, 我至必走, 然後還擊景隆。堅城 在前,大軍在後,必成擒矣。" 丙戌, 燕師援永平。壬辰, 吴高聞王至, 果 走, 追擊敗之。遂北趨大寧。

冬十月壬寅,以計入其城。居七 日,挾<u>寧王權,拔大寧</u>之衆及<u>朵顏</u> 三衛卒俱南。乙卯,至<u>會州</u>。始立五 軍:張玉將中軍,<u>鄭亨</u>、<u>何壽</u>副之; 秋季七月癸酉,把勇士藏匿在<u>端禮門</u>,騙<u>謝</u> 貴、張贵進去,殺了他們,於是奪取了外城的九 道門。上書給天子指斥齊泰、黄子澄爲奸臣,并 援引《祖訓》:"朝廷没有正直的臣子,朝内有奸 詐邪惡之人,那麽親王就訓練士兵等待命令,天 子秘密下詔命令衆王統領方鎮之兵討伐平定他 們。"書信已經發出後,於是就起兵。自己任命 官屬,稱其軍隊叫作"靖難"。攻占<u>居庸關</u>,打 下<u>懷來</u>,捉住宋忠,奪取密雲,攻克遵化,降服 永平。二十天之内部衆增加到幾萬人。

八月,天子任用耿炳文爲大將軍,率領軍隊 前來討伐。己酉,軍隊到了真定,前鋒抵達雄 縣。壬子,王爺夜渡白溝河,包圍雄縣,攻克縣 城,屠殺城中軍民。甲寅,都指揮潘忠、楊松從 鄭州來救援,伏兵擒獲他們,於是就占據鄭州, 又回兵駐扎白溝。大將軍部下武官張保來投降, 説大將軍軍隊三十萬, 先到達的有十三萬, 一半 在滹沱河南岸扎管,一半在滹沱河北岸扎管。王 爺懼怕與北軍作戰的時候, 南軍將乘機襲擊他, 於是就放張保回去,讓他揚言王爺率領軍隊將要 到達,以誘騙那些軍隊全部向北渡河。壬戌,王 爺到達真定,與張玉、譚淵等夾攻炳文的軍隊, 把他們打得大敗,俘獲他的副將李堅、甯忠及都 督顧成等,殺頭三萬顆。進兵包圍真定,兩天没 攻下,就退走了。天子聽説炳文失敗,派曹國公 李景隆代爲統領他的軍隊。九月戊辰, 江陰侯 吴高率領遼東兵包圍永平。戊寅, 景隆集合五十 萬軍隊,進駐河間。王爺對衆將說: "景隆外表 强硬而内心怯懦, 聽説我在必然不敢驟然前來, 不如去援救永平把他的軍隊招引來。吴高膽怯不 能勝任作戰,我到了必然逃走,我們然後回過頭 去打景隆。堅固的城池在前,大軍在後,必然被 擒獲了。"丙戌,燕軍援救永平。壬辰,吴高聽 説王爺到了,果然逃走。燕軍追趕并擊敗了他。 於是就向北奔赴大寧。

冬季十月壬寅,用計進了那座城。住了七天,挾持<u>寧王朱權</u>,帶走大<u>寧</u>的部衆及<u>朵颜</u>三衛士兵一起向南進發。乙卯,到達<u>會州</u>。開始設立五軍:<u>張玉</u>率領中軍,<u>鄭亨、何壽</u>輔佐他;朱

朱能將左軍,朱榮、李濬副之;李彬 將右軍,徐理、孟善副之;徐忠將前 軍,陳文、吴達副之;房寬將後軍, 和允中、毛整副之。丁巳,入松亭 關。景隆聞王征大寧, 果引軍圍北 平,築壘九門,世子堅守不戰。十一 月庚午, 王次孤山。 邏騎還報曰白河 流澌不可渡。王禱於神,至則冰合, 乃濟師。景隆遣都督陳暉偵敵, 道 左,出王軍後。王分軍還擊之,暉衆 争渡河,冰忽解,溺死無算。辛未, 與景隆戰於鄭村壩。王以精騎先破其 七管, 諸將繼至, 景隆大敗, 奔還。 乙亥, 復上書自訴。十二月, 景隆調 兵德州, 期以明年春大舉。王乃謀侵 大同, 曰: "攻大同, 彼必赴救, 大 同苦寒,南軍脆弱,且不戰疲矣。" 庚申,降廣昌。

二年春正月丙寅,克<u>蔚州</u>。二月 癸丑,至<u>大同。景隆</u>果由<u>紫荆闌</u>來 援。王已旋軍<u>居庸,景隆</u>兵多凍餒死 者,不見敵而還。

夏四月,景隆進兵河間,與郭 英、吴傑、平安期會白溝河。乙卯, 王營蘇家橋。已未,遇平安兵河側。 王以百騎前,佯却,誘安陣動,乘 之,安敗走。遂薄景隆軍,戰不利。 暝收軍,王以三騎殿,夜迷失道,下 馬伏地視河流,乃辨東西,渡河去。

庚申,復戰。景隆 横陣數十里,破燕後軍。王自帥精騎横擊之,斬瞿 能父子。令丘福衝中堅,不得入。 藩其左,景隆兵乃繞出王後,大戰是 久,飛矢雨注。王三易馬,矢盡揮 劍,劍折走登堤,佯引鞭若招惠 者。景隆疑有伏,不敢前,高煦 者。景隆疑有伏,不敢前,高忠 至,乃解。時南軍益集,燕將士皆失 色。王奮然曰:"吾不進,敵不退,

<u>能</u>率領左軍,<u>朱榮、李濬</u>輔佐他; <u>李彬</u>率領右 軍,徐理、孟善輔佐他;徐忠率領前軍,陳文、 吴達輔佐他;房寬率領後軍,和允中、毛整輔佐 他。丁巳,進入松亭關。景隆聽說王爺征討大 寧,果然帶兵包圍北平,在外城的九門築堡壘。 世子堅守不出戰。十一月庚午,王爺駐扎孤山。 巡邏的騎兵回來報告説白河有流動冰塊不能渡。 王爺向神祈禱, 到達時冰已封合, 於是軍隊得以 渡過。景隆派都督陳暉偵察敵情,取道左邊,出 兵在王爺軍隊之後。王爺分兵回頭攻擊他, 陳暉 的部衆争着渡河, 冰忽然解凍, 淹死的人無法計 算。辛未,與景隆在鄭村壩作戰。王爺用精鋭騎 兵先攻破他的七座營壘, 衆將緊跟着到達, 景隆 大敗, 逃了回去。乙亥, 王爺又上書替自己申訴 不平。十二月,景隆在德州調兵,企求在第二年 春天大舉兵。王爺就謀劃侵犯大同,說:"進攻 <u>大同</u>,他們必然前往援救,大同極端寒冷,南軍 脆弱,將不戰而疲敝了。"庚申,降服廣昌。

建文二年春季正月丙寅,攻克<u>蔚州</u>。二月癸 丑,到達<u>大同。景隆</u>果然由<u>紫荆關</u>來援救。王爺 已回兵到<u>居庸</u>,<u>景隆</u>軍隊凍餓而死的很多,没見 到敵人就回去了。

夏季四月,景隆進兵河間,與郭英、吴傑、 平安約定在白溝河會合。乙卯,王爺在蘇家橋扎 營。己未,在河邊遭遇平安的軍隊。王爺把一百 名騎兵放在隊伍前面,假裝退却,引誘平安陣勢 變動,乘機襲擊他們,平安敗逃。於是就逼近景 隆的軍隊,但作戰没有取勝。日暮收兵,王爺率 領三個騎兵殿後,夜裏迷失道路,下馬伏在地上 看河的流向,於是纔分辨出東西,渡河走了。

庚申,又作戰,<u>景隆</u>横排的陣勢幾十里,打 敗了<u>燕</u>的後軍。王爺親自率領精鋭騎兵攔腰攻擊 他,斬了<u>瞿能</u>父子。命令<u>丘福衝擊景隆</u>軍隊中最 堅强的部分,不能衝進去。王爺衝殺他們的左 翼,<u>景隆</u>的軍隊就繞道從王爺背後出兵,大戰了 很久,飛箭如雨傾注。王爺三次换馬,箭射光了 就揮舞寶劍,寶劍折斷了就逃走登上堤壩,假裝 揮鞭好像招引後面跟上來的人。<u>景隆</u>懷疑有埋 伏,不敢前進,高煦救兵到了,於是纔脱離危 有戰耳。"乃復以勁卒突出其背,夾攻之。會旋風起,折景隆旂,王乘風縱火奮擊,斬首數萬,溺死者十餘萬人。郭英潰而西,景隆潰而南,盡喪其所賜璽書斧鉞,走德州。五月癸酉,王入德州,景隆走濟南。庚辰,攻濟南,敗景隆軍城下。鐵鉉、盛庸堅守,不克。

秋八月戊申,解圍還<u>北平</u>。九月,<u>盛庸代李景隆</u>將,復取<u>德州</u>,與 <u>吴傑、平安、徐凱</u>相掎角,以困<u>北</u> 平。時徐凱方城滄州,王佯出兵攻遼 東,至通州,循河而南,渡<u>直沽</u>,畫 夜兼行。

冬十月戊午,襲執<u>徐凱</u>,破其城,夜坑降卒三千人。遂渡河過<u>德</u>州。盛庸遺兵來襲,擊敗之。十一月壬申,至<u>臨清</u>。十二月丁酉,襲破<u>盛庸將孫霖於滑口</u>。乙卯,及<u>庸</u>戰於東昌,庸以火器勁弩殲王兵。會平安軍至,合圍數重,王大敗,潰圍以免,亡數萬人,張玉戰死。

 險。當時南軍不斷增多集中,<u>燕</u>的將士都變了臉色。王爺奮激地說:"我們不前進,敵人就不後退,衹有戰鬥啊!"於是再用精鋭的部隊衝擊其背後,夾攻他們。恰逢旋風颳起,折斷了<u>景隆</u>的旗竿,王爺乘着風勢放火奮勇攻擊,斬首幾萬顆,淹死十多萬人。<u>郭英</u>潰敗向西跑,<u>景隆</u>潰敗向南跑,天子所賜給的那些詔書斧鉞全丢失了,逃到了<u>德州</u>。五月癸酉,王爺進入<u>德州,景隆</u>逃到<u>濟南</u>。庚辰,王爺攻打<u>濟南</u>,在城下打敗了<u>景</u>隆的軍隊。鐵鉉、盛庸堅守濟南城,攻不下來。

秋季八月戊申,解除包圍返回<u>北平</u>。九月,<u>盛庸</u>代替<u>李景隆</u>帶兵,重新奪取了<u>德州</u>,與<u>吴</u> 傑、<u>平安、徐凱</u>互相支援形成夾擊之勢以圍困<u>北</u> 平。當時徐凱正在<u>滄州</u>築城,王爺假裝出兵攻<u>遼</u> 東,到了通州,順着河朝南進發,渡過<u>直沽</u>,畫夜加倍趕路。

冬季十月戊午,襲擊并捉住<u>徐凱</u>,攻破其城池,夜裏活埋了投降的士兵三千人。於是就渡<u>黄</u>河,過<u>德州,盛庸</u>派兵來偷襲,擊敗了他。十一月壬申,到達<u>臨清</u>。十二月丁酉,在<u>滑口</u>襲擊打敗了盛庸的將領孫霖。乙卯,與<u>盛庸在東昌</u>作戰,<u>盛庸</u>用火器與强勁的弓弩殲滅王爺的士兵。恰逢<u>平安</u>的軍隊到來,四面包圍了好幾層,王爺大敗,衝破包圍而免於難,損失幾萬人,<u>張玉</u>戰死。

建文三年春季正月辛酉,在<u>威縣</u>打敗<u>吴傑</u>、 平安,又在深州打敗他們,於是返回北平。二月 乙巳,再率領軍隊南下。三月辛巳,與<u>盛庸</u>在夾 河遭遇,譚淵戰死。朱能、張武竭盡死力作戰, 盛庸的軍隊稍稍退却。恰逢天色已晚,各方收兵 入營。王爺帶着十多名騎兵迫近<u>盛庸</u>軍營在野外 住宿,等到天亮起來一看,已在包圍之中。於是 就從容地牽着馬,吹着號角穿越軍營走了。衆將 因爲天子有命令 "不要使我背上殺叔父的名聲", 因而倉促間互相顧視驚呆地看着燕王他們離去, 不敢放一箭。這天又作戰,自辰時打到未時,兩 軍互有勝負,東北風忽然颳起,塵土遮住了天 空,燕兵大聲呼喊,乘着大風恣意攻擊。<u>盛庸</u>大 敢,逃往德州。吴傑、平安從真定帶着軍隊與盛 之,傑、安出兵襲王。閏月戊戌,遇於棄城。已亥,與戰,大風拔木,傑、安敗走,追至真定城下。癸丑,至大名,聞齊泰、黄子澄已罷,上書請召還吴傑、平安、盛庸兵。天子使大理少卿薛嵓來報,諭王釋甲,王不奉韶。

夏五月,<u>傑、安、庸</u>分兵<u>斷燕</u>餉 道,王遣指揮<u>武勝</u>上書,詰其故。天 子怒,下<u>勝</u>獄。王遂遣<u>李遠</u>略<u>沛縣</u>, 焚糧舟萬計。

秋七月已丑,掠<u>彰德</u>。丙申,降 <u>林縣。平安</u>乘虚搗<u>北平</u>,王遣劉江迎 戰,安敗走。<u>房昭</u>屯<u>易州</u>西水寨, 攻保定,王引兵圍之。

夏四月丙寅,王<u>替小河</u>,爲橋以 濟,<u>平安</u>趨争橋,陳文戰死。<u>平安</u>軍 橋南,王軍橋北,相持數日。<u>平安</u>轉 戰,遇王於北坂,王幾爲安槊所及。 庸會師,差八十里未到時,聽說<u>盛庸</u>兵敗就退回去了。王爺用計引誘他們,<u>吴傑、平安</u>出兵襲擊王爺。閏月戊戌,在<u>藁城</u>相遇。己亥,與他們作戰,大風拔起樹木,<u>吴傑、平安</u>失敗逃走,追他們到<u>真定</u>城下。癸丑,到達<u>大名</u>,聽說齊泰、黄子澄已罷官,王爺上書請求召回吴傑、平安、盛庸的軍隊。天子派大理少卿薛島來回信,指示王放棄兵權,王爺不接受天子命令。

夏季五月,<u>吴傑、平安、盛庸</u>分兵切斷<u>燕</u>兵糧道,王爺派指揮<u>武勝</u>上書,責問這件事的原因。天子發怒,把<u>武勝</u>關進監獄。王爺於是就派李遠略取沛縣,燒毀糧船數以萬計。

秋季七月己丑,掠取<u>彰德</u>。丙申,降服<u>林</u> 縣。<u>平安</u>趁空虚無備攻打<u>北平</u>,王爺派<u>劉江迎</u> 戰,<u>平安</u>戰敗逃跑。<u>房昭</u>駐扎<u>易州</u>西水寨,攻 打保定,王帶兵包圍了他。

冬季十月丁巳,都指揮花英增援房昭,在峨眉山下打敗了他,殺頭一萬顆,房昭丢下寨子逃跑。己卯,返回北平。十一月乙巳,王爺自己作文章祭祀南軍北軍中的陣亡將士。當這時,王起兵三年了,他親臨戰陣,冒着飛箭與礌石,身先士卒,常常乘勝追趕失敗的敵人,但也屢次瀕臨危險。所攻克的城邑,軍隊離開後,不久又被朝廷掌管,僅據有北平、保定、永平三府罷了。不久,被免職的宦官前來投奔,詳細陳説了京城空虚可以奪取的情形。王爺於是憤激地説:"連年用兵,什麼時候停止呢?應當面對長江分出一個勝負,不再翻悔了。"十二月丙寅,再次出兵。

建文四年春季正月乙未,從<u>館陶</u>渡過<u>黄河</u>。 癸丑,攻取<u>徐州</u>。三月壬辰,<u>平安</u>率四萬騎兵尾 隨王爺軍隊之後,王爺在<u>淝河</u>設下埋伏,把他打 得大敗。丙午,派<u>譚清</u>截<u>斷徐州</u>糧道,當<u>譚清</u>返 回到達<u>大店</u>時,被<u>鐵鉉</u>的軍隊所包圍。王爺帶兵 奔赴援救,<u>譚清</u>突圍出來,與王爺合力打敗了 他。

夏季四月丙寅,王爺在<u>小河</u>扎營,架橋渡河,<u>平安</u>疾往争奪橋梁,陳文戰死。<u>平安</u>駐軍橋南,王爺駐軍橋北,相持了幾天。<u>平安</u>輾轉作戰,在北坂與王爺遭遇,王爺幾乎被平安的槊刺

番騎王騏躍入陣,掖王逸去。王曰: "南軍饑,更一二日餉至,猝未易破。"乃令千餘人守橋,夜半渡河商,繞出安軍後。比旦,安齊眉山下 徐輝祖來會。甲戌,大戰齊眉山下路時燕連失大將,淮土盛暑蒸濕,苦曰: "今敵持久饑疲,遮其餉道,可下谷下,禁門者左,諸將争趨疾。"乃下谷田: "任公等所之。"乃無敢復言。

癸巳,王集諸將議所向,或言宜 取鳳陽,或言先取淮安。王曰:"鳳 陽樓櫓完,淮安多積栗,攻之未易 下。不若乘勝直趨揚州,指儀真,則 淮、鳳自震。我耀兵江上,京師孤 危,必有內變。"諸將皆曰善。

已亥,徇揚州,駐軍江北。天子 遣慶成郡主至軍中,許割地以和,不 聽。六月癸丑,江防都督、食事陳瑄以 舟師叛,附於王。甲寅,祭大江。乙 卯,自瓜州渡,盛庸以海艘迎戰,敗 續。戊午,下鎮江。庚申,次龍潭。 辛酉,天子復遣大臣議割地,諸王繼 至,皆不聽。乙丑,至金川門,谷王 到。輪番跟班的騎從王騏躍入陣中,扶持着王爺逃走。王爺說: "現在南軍飢餓,過一兩天糧餉到達,猝然之間不易打敗。" 於是就命令一千多人守橋,自己半夜渡河向南,繞道從平安軍隊的背後出兵。等到天亮,平安纔發覺,恰逢徐輝祖來會合。甲戌,在齊眉山下大戰。當時,燕兵接連損失大將,進地大暑天悶熱潮濕,衆將請可求連損失大將,進地大暑天悶熱潮濕,衆將請可求之機。王爺說: "如今敵人持久地飢餓疲勞,獨住他們的糧道,可以使他們守在一個地方,陷入困境。怎麽要向北渡河使將士之心懈怠呢?" 於是就下令讓想要渡河的人到左邊去,衆將都争着奔向左邊。王爺發怒說: "任隨各位到哪裏去。"於是没有人敢再說渡河。

丁丑,何福等駐扎<u>靈壁</u>,燕軍攔住他們的糧道,平安分出兵力六萬人保衛它。己卯,王爺率領精鋭攔腰攻擊,把平安的軍隊一分爲二。何福出動全營人馬來救援,王爺的軍隊稍稍退却,高煦的伏兵殺出來,何福失敗逃跑。辛已,進逼他們的營壘,攻破了它,活捉平安、陳暉等三十七人,何福逃脱。五月己丑,取得<u>泗州</u>,拜見祖墓,賜給父老牛和酒。辛卯,<u>盛庸</u>把守<u>淮水</u>南岸,朱能、丘福秘密渡河襲擊并打跑了他,於是就攻克盱眙。

癸巳,王爺召集衆將討論軍隊往哪裏去,有的說應該奪取<u>鳳陽</u>,有的說先奪取<u>淮安</u>。王爺說:"<u>鳳陽</u>瞭望攻守的高臺堅固,<u>淮安</u>積蓄的糧食很多,攻打它們不容易攻下來。不如乘勝直奔<u>揚州</u>,指向<u>儀真</u>,那麼<u>淮、鳳</u>自然震懾。我們在長江邊炫耀武力,京城孤立危殆,必然有内部變亂。"衆將都說好。

己亥,攻取<u>揚州</u>,駐軍長江北岸。天子派<u>廖</u>成郡主到軍隊中來,答應割讓土地講和,王爺不聽從。六月癸丑,江防都督僉事陳瑄率領水軍叛變歸附王爺。甲寅,祭長江。乙卯,從瓜州渡江,盛庸用海船迎戰,大敗。戊午,征服鎮江。庚申,駐扎<u>龍潭</u>。辛酉,天子又派大臣商議割讓領土,衆王也相繼到來,都没聽從。乙丑,到達金川門,谷王朱橞、李景隆等開門放王爺進去,

秋七月壬午朔, 大祀天地於南 郊,奉太祖配。詔:"今年以洪武三 十五年爲紀,明年爲永樂元年。建文 中更改成法,一復舊制。山東、北 平、河南被兵州縣,復徭役三年,未 被兵者與鳳陽、淮安、徐、滁、揚三 州蠲租一年,餘天下州縣悉蠲今年田 租之半。"癸未,召前北平按察使陳 瑛爲左副都御史, 盡復建文朝廢斥者 官。甲申,復官制。癸巳,改封吴王 允熥 廣澤王, 衡王 允熞 懷恩王, 徐 王允燳 敷惠王, 随母妃吕氏居懿文 太子陵園。癸卯, 江陰侯 吴高督河 南、陝西兵備, 撫安軍民。甲辰, 尚 書嚴震直、王鈍, 府尹薛正言等巡視 山西、山東、河南、陝西。

 都城於是陷落。這一天,王爺分别命令衆將把守都城及皇城,自己返回駐扎<u>龍江</u>,下令撫慰安頓軍民。大肆搜索齊泰、<u>黄子澄、方孝孺</u>等五十多人,把他們的姓名張榜公布稱他們作奸臣。丙寅,衆王群臣呈獻表章勸即皇帝位。己巳,王爺拜見<u>孝陵</u>。群臣預備了天子的車駕,獻上天子的玉印,迎接并呼喊"萬歲"。王爺登上車子,到奉天殿登皇帝位。恢復周王朱橚、齊王朱榑的爵位。壬申,安葬建文皇帝。丁丑,殺齊泰、黄子澄、方孝孺,并殺盡他們的整個家族。獲奸黨罪而死的人很多。戊寅,把<u>興宗孝康皇帝</u>的牌位遷到墓地,仍舊稱<u>懿文太子</u>。

秋季七月壬午初一,在南郊大祭天地,敬以 太祖配享。下詔: "今年用洪武三十五年作爲紀 年,明年爲永樂元年。建文年間所更改過的以前 既定的法度,一律恢復舊制。山東、北平、河南 地方遭遇戰争的州縣, 免除三年徭役, 其中没有 遭遇戰争的州縣與鳳陽、淮安、徐、滁、揚三州 蠲免租賦一年,全國其餘州縣全蠲免今年田租的 一半。"癸未,徵召前北平按察使陳瑛爲左副都 御史、全部給建文時代被罷免貶謫的官吏恢復官 職。甲申,恢復官制。癸巳,改封吴王 允熥爲 廣澤王, 衡王 允熞爲懷恩王, 徐王 允熈爲敷惠 王, 伴隨他們的母妃吕氏居住在懿文太子陵園。 癸卯, 江陰侯 吴高監督指揮河南、陜西的軍事 防禦, 撫慰安頓軍民。甲辰, 尚書嚴震直、王 鈍,府尹薛正言等巡迴視察山西、山東、河南、 陜西。

八月壬子,侍讀解縉、編修黃淮入宫到文淵 閣值班供職。不久命令侍讀胡廣,修撰楊榮,編修楊士奇,檢討金幼孜、胡儼一同入宫值班供職,并參與機要大事。把兵部尚書鐵鉉抓來了,不屈服,就殺了他。左軍都督劉真鎮守遼東。丁巳,分别派御史考察全國利弊所在。戊午,都督何福爲征虜將軍,鎮守寧夏,指揮管轄陜西行都司。都督同知韓觀到江西練兵,指揮管轄廣東、福建。甲子,西平侯沐晟鎮守雲南。九月甲申,評定"靖難"的功勞,封丘福爲淇國公,朱能爲成國公,封張武等爲侯的十三人,徐祥等爲伯的 張武等侯者十三人,徐祥等伯者十一人。論款附功,封駙馬都尉王寧爲侯,<u>茹瑺、陳瑄</u>及都督同知王佐皆爲伯。甲午,定功臣死罪减禄例。乙未,徙山西民無田者實北平,賜之鈔,復五年。<u>韓觀爲征南將軍,鎮廣</u>西。

冬十月丁巳,命北平州縣棄官避 靖難兵者<u>朱寧</u>等二百一十九人入粟免 死,戍<u>興州</u>。已未,修《太祖實録》。 丙寅,<u>鎮遠侯 顧成</u>鎮<u>貴州</u>。壬申, 徙封<u>谷王 橞於長沙</u>。甲戌,韶從征 將士掠民間子女者還其家。十一月壬 辰,立妃徐氏爲皇后。廢<u>廣</u>澤王允 極、懷恩王允熞爲庶人。十二月癸 五,蠲被兵州縣明年夏稅。 十一人。評定誠心歸附之功,封駙馬都尉<u>王寧爲</u>侯,<u>茹瑞、陳瑄</u>及都督同知<u>王佐</u>都封爲伯。甲午,制訂關於功臣判死罪减俸禄的條例。乙未,遷徙<u>山西</u>無田的百姓充實<u>北平</u>,賜給他們紙幣,免五年徭役。韓觀爲征南將軍,鎮守廣西。

冬季十月丁巳,命令北平州縣拋棄官職躲避"靖難"兵的朱寧等二百一十九人繳納穀物以免死罪,到興州守邊。己未,修纂《太祖實録》。丙寅,鎮遠侯顧成鎮守貴州。壬申,調封谷王朱橞到長沙。甲戌,下韶命令隨軍出征將士搶掠了民間子女的放他們回家。十一月壬辰,立妃子徐氏爲皇后。廢黜廣澤王允熥、懷恩王允熞爲平民。十二月癸丑,蠲免遭受戰争州縣明年的夏税。

# 明史卷六

## 本紀第六

### 成祖(二)

水樂元年春正月己卯朔,御奉天殿受朝賀,宴群臣及屬國使。乙酉,享太廟。辛卯,大祀天地於南郊。復周王 / [據、齊王 / 博、代王 桂、岷王 / 传 舊封。以北平爲北京。癸巳,保定侯孟善 鎮 遼東。丁酉,宋晟爲平羌將軍,鎮甘肅。

二月庚戌, 設北京留守行後軍都 督府、行部、國子監,改北平曰順天 府。乙卯, 遣御史分巡天下, 爲定 制。己未,徙封寧王權於南昌。貽 書鬼力赤可汗, 許其遺使通好。癸 亥,耕耤田。乙丑,遣使徵尚師哈立 麻於鳥斯藏。己巳,振北京六府饑。 辛未, 命法司五日一引奏罪囚。壬 申, 瘞戰地暴骨。甲戌, 高陽王高 煦備邊開平。三月庚辰, 江陰侯吴 <u>高鎮大同</u>。壬午,改北平行都司爲大 寧都司,徙保定,始以大寧地畀兀良 哈。戊子, 平江伯 陳瑄、都督僉事 宣信充總兵官, 督海運, 餉遼東、北 京,歲以爲常。甲午,振直隸、北 京、山東、河南饑。

 永樂元年春季正月己卯初一,駕臨<u>奉天殿</u>接受朝見奉慶,宴請群臣及藩屬國的使者。乙酉,在太廟祭獻。辛卯,在南郊大祭天地。恢復<u>周王朱棣、齊王朱榑、代王朱桂、岷王朱楩</u>過去的封地。以<u>北平爲北京</u>。癸巳,<u>保定侯 孟善</u>鎮守<u>遼東</u>。丁酉,<u>宋晟爲平羌</u>將軍,鎮守<u>甘肅</u>。

二月庚戌,設立北京留守行後軍都督府、行部、國子監,改北平叫順天府。乙卯,派御史分别往來視察全國,把這作爲固定的制度。己未,調封寧王朱權到南昌。送書信給鬼力赤可汗,允許他派使者互相友好往來。癸亥,耕種藉田。乙丑,派使者到烏斯藏徵聘尚師哈立麻。己巳,賑濟北京六府的饑荒。辛未,命令掌管司法刑就的官署對囚犯每五天奏知引見一次。壬申,淮埋交戰地區暴露在野外的尸骨。甲戌,高陽王高鎮交戰地區暴露在野外的尸骨。甲戌,高陽王高鎮守大同。壬午,改北平行都司爲大寧都司,严王后,明始把大寧地區給了兀良哈。戊至,至指軍,以北京,以北京,以北京,以北京、山東、河南饑荒。

夏季四月丁未初一,安南<u>胡</u>查請求承襲封 給<u>陳氏</u>的爵位,派使者考察核實予以上報。己 酉,户部尚書<u>夏原吉</u>治理<u>蘇、松、嘉、湖</u>水患。 辛未,<u>岷王 朱楩</u>有罪,降他屬吏的職。甲戌, 襄城伯李濬鎮守江西。五月丁丑,免除全國未 丑,除天下荒田未墾者額稅。癸未,宥死罪以下,遞減一等。庚寅,捕山東蝗。丁酉,河南蝗,免今年夏稅。 是月,再論靖難功,封駙馬都尉袁容等三人爲侯,陳亨子懋等六人爲為 等三人爲侯,陳亨子懋等六人爲 於月壬子,代王桂有罪,削其護衛。 癸丑,遣給事中、御史分行天下,改 安軍民,有司皇后尊謚。戊辰,武安 侯鄭亨鎮宣府。

秋七月庚寅,復貽書<u>鬼力赤</u>。八月己巳,發流罪以下墾<u>北京</u>田。甲戌,徙<u>直隸蘇州</u>等十郡、<u>浙江</u>等九省富民實北京。九月癸未,命寶源局鑄農器,給<u>山東</u>被兵窮民。庚寅,初遺中官馬彬使<u>爪哇</u>諸國。乙未,奪歷<u>城侯</u>盛庸爵,尋自殺。庚子,<u>岷王</u><u>楩</u>有罪,削其護衛。

冬十一月乙亥朔,頒曆於<u>朝</u>鮮 國,著爲令。壬辰,罷遺浚<u>河</u>民夫。 甲午,<u>北京</u>地震。乙未,命六科辦事 官言事。丙申,<u>韓觀</u>討柳州山賊,平 之。閏月丁卯,封胡<u></u> **召 召**安南國王。

是年,始命内臣出鎮及監京營軍。朝鮮入貢者六,自是歲時貢賀爲常。琉球中山、山北、山南,暹羅, 占城,爪哇西王,日本,剌泥,安南入貢。

夏四月辛未朔,置東宫官屬。壬申,僧道衍爲太子少師,復其姓姚,

開墾荒田按定額徵收的賦稅。癸未,寬宥死罪以下的罪行,遞減一等。庚寅,捕捉山東的蝗蟲。丁酉,河南發生蝗災,免除今年夏稅。這一月,再評定"靖難"功,封駙馬都尉<u>袁容</u>等三人爲侯,陳亨的兒子陳懋等六人爲伯。六月壬子,代王朱桂有罪,削減他的護衛親兵。癸丑,派給事中、御史分頭巡行全國,撫慰安頓軍民,官吏有奸邪貪臟的予以逮捕治罪。丁巳,更改加給<u>高</u>皇帝、高皇后的尊號謚號。戊辰,武安侯鄭亨鎮守宣府。

秋季七月庚寅,又致送書信給<u>鬼力赤</u>。八月己巳,發配判流刑以下的罪人墾種<u>北京</u>田地。甲戌,遷徙<u>直隸蘇州</u>等十郡、<u>浙江</u>等九省富民充實<u>北京</u>。九月癸未,命令寶源局鑄造農具,供給山東遭受戰争的窮困百姓。庚寅,初次派遣宦官馬彬出使<u>爪哇</u>等國。乙未,剥奪歷城侯盛庸的爵位,不久他自殺了。庚子,<u>岷王 朱楩</u>有罪,削减他的護衛親兵。

冬季十一月乙亥初一,把曆書頒布給朝鮮等國,把這立爲一條法令。壬辰,放遺疏浚<u>黄河</u>的民夫。甲午,<u>北京</u>地震。乙未,命令六科辦事的官員進諫政事得失。丙申,<u>韓觀</u>討伐柳州山賊,平定了他們。閏月丁卯,封<u>胡至爲安南國王</u>。

這年,首次任命宦官外出鎮守及監察京城駐軍。朝鮮來進貢六次,從此以每年及春夏秋冬四季進貢作爲常規。<u>琉球中山、山北、山南</u>,暹羅,<u>占城,爪哇西王</u>,<u>日本</u>,刺泥,安南來進貢。

水樂二年春季正月乙卯,在南郊大祭天地。己巳,徵召世子<u>高熾及高陽王高煦</u>返回京城。三月乙巳,賜曾棨等進士及第、進士出身不等。己酉,初次選進士爲翰林院庶吉士。庚戌,吏部請求給違反制度薦舉士人的千户判罪,皇上説:"<u>馬周</u>不就是通過<u>常何</u>獻上來的嗎?果真是人才,授給他官職,不是人才,不要他就可以了。"戊辰,改封<u>敷惠王允熈爲甌寧王</u>,事奉<u>懿文太子</u>的祭祀。

夏季四月辛未初一,設置太子屬官。壬申, 和尚道衍任太子少師,恢復其姓姚,賜名廣孝。 賜名廣孝。甲戌,立子高熾爲皇太子,封高煦漢王,高燧趙王。壬午,封高煦漢王,高燧趙王。壬午,封汪應祖爲琉球國山南王。五月壬寅,豐城侯李彬鎮廣東,清遠伯王友充總兵官,率舟師巡海。六月丁亥,汰冗官。辛卯,振松江、嘉典、蘇州、湖州饑。甲午,封哈密安克帖木兒爲忠順王。

秋七月壬戌,鄱陽民進書毀先賢,杖之,毀其書。丙寅,振<u>江西</u>、湖廣水災。八月丁酉,故安南國王陳日煃弟天平來奔。九月丙午,周王據來朝,獻騶虞,百官請賀。帝曰:"瑞應依德而至,騶虞若果爲祥,在朕更當修省。"丁卯,徙山西民萬户實北京。命自今御史巡行察吏毋得摭拾人言,賢否皆具實迹以聞。

冬十月丁丑,河决開封。乙酉, 蒲城、河津黄河清。是月,籍長典 侯耿炳文家,炳文自殺。十一月甲辰,御奉天門録囚。癸丑,京師及濟 南、開封地震,敕群臣修省。戊午, 蠲蘇、松、嘉、湖、杭水災田租。十 二月壬辰,同州、韓城黄河清。是 月,下李景隆於獄。

是年,<u>占城</u>,<u>别失八里</u>,琉球 山北、山南,<u>爪哇</u>,真臘入貢。暹 羅,日本,琉球中山入貢者再。

三年春正月庚戌,大祀天地於南郊。甲寅,遣使責諭<u>安南</u>。庚申,復免<u>順天、永平、保定田租二年。二月已</u>已,行部尚書<u>维食以言事涉怨誹</u>誅。癸未,<u>趙王高燧居守北京</u>。三月甲寅,免湖廣被水田租。

夏六月已卯,中官鄭和帥舟師使西洋諸國。庚辰,中官山壽等帥兵出雲州 覘敵。甲申,夏原吉等振蘇、松、嘉、湖饑。免天下農民户口食鹽

甲戌,立兒子<u>高熾</u>爲皇太子,封<u>高煦爲漢王,高</u>燧爲趙王。壬午,封<u>汪應祖爲琉球國山南王。</u>五月壬寅,豐城侯李彬鎮守廣東,清遠伯王友充任總兵官,率領水軍巡視海域。六月丁亥,淘汰多餘閑散無用的官員。辛卯,賑濟松江、嘉興、蘇州、湖州饑荒。甲午,封哈密安克帖木兒爲忠順王。

秋季七月壬戌,有<u>鄱陽</u>百姓獻書詆毀古代賢人,杖擊他,毀了他的書。丙寅,賑濟<u>江西、湖</u>廣水災。八月丁酉,以前的<u>安南國王陳日煃</u>的弟弟<u>天平</u>前來投奔。九月丙午,<u>周王朱橚</u>來朝見,進獻騶虞,百官請求慶賀。皇上説:"吉祥的徵兆依隨德行而到來,騶虞如果真的是祥瑞,對我來說更應當修身反省。"丁卯,遷徙<u>山西</u>一萬户百姓充實<u>北京</u>。命令從今以後御史巡迴視察考察官吏不得摭拾别人所說的話,賢與不賢都要開列實際的事實予以報告。

冬季十月丁丑,<u>黄河</u>在<u>開封</u>决口。乙酉,<u>蒲</u>城、<u>河津</u>地段的黄河水變清澈。這一月,没收長 <u>興侯</u>耿炳文家的財産入官,<u>炳文</u>自殺。十一月 甲辰,駕臨<u>奉天門</u>省察甄别囚徒的罪狀。癸丑, 京城及<u>濟南、開封</u>地震,命令群臣修身反省。戊 午,蠲免蘇、松、嘉、湖、杭遭受水災的田租。 十二月壬辰,<u>同州、韓城</u>地段的黄河水變清澈。 這一月,把李景隆關進監獄。

這年, 占城, 别失八里, 琉球山北、山南, 爪哇, 真臘來進貢。<u>暹羅</u>, 日本, 琉球 中山來 進貢兩次。

水樂三年春季正月庚戌,在南郊大祭天地。 甲寅,派使者譴責訓示<u>安南</u>。庚申,又免除<u>順</u> <u>天、水平、保定</u>二年田租。二月己巳,行部尚書 <u>雜愈</u>因爲向皇上談論政事其言關涉到怨恨誹謗皇 上而被處以死刑。癸未,<u>趙王 高燧</u>居住守衛<u>北</u> 京。三月甲寅,免除湖廣遭水淹的田租。

夏季六月己卯, 宦官<u>鄭和</u>率領船隊出使西洋各國。庚辰, 宦官<u>山壽</u>等率兵出<u>雲州</u>偵察敵情。 甲申, 夏原吉等賑濟蘇、松、嘉、湖饑荒。免徵 全國農民户口食鹽的稅鈔。庚寅, 胡兗謝罪, 請 鈔。庚寅, <u>胡</u><u>安</u>謝罪, 請迎<u>陳天平</u>歸國。

秋九月丁酉,蠲<u>蘇、松、嘉、湖</u> 水災田租,凡三百三十八萬石。丁 巳,徙<u>山西</u>民萬户實<u>北京</u>。

冬十月,盗殺駙馬都尉<u>梅殷</u>。丁卯,<u>齊王</u>博有罪,三賜書戒之。戊子,頒《祖訓》於諸王。十二月戊辰,<u>沐晟討八百</u>,降之。庚辰,都督 **食事**黄中、吕毅以兵納陳天平於安南。

是年,蘇門答剌、滿剌加、古里、浡泥來貢,封其長為王。日本貢馬,并俘獲倭寇為邊患者。爪哇東、西,占城,碟里,日羅夏治,合貓里,火州回回入貢。暹羅,琉球山南、山北入貢者再,琉球中山入貢者三。

四年春正月丁未,大祀天地於南郊。丙辰,初御午朝,令群臣奏事得從容陳論。三月辛卯朔,釋奠於先師孔子。甲午,設遼東開原、廣寧師市。乙巳,賜林環等進士及第、出身有差。丙午,胡登襲殺陳天平於芹山,前大理卿薛嵓死之,黄中等引兵還。

夏四月已卯,遣使購遺書。五月丁酉,振常州、廬州、安慶饑。庚戌,齊王榑有罪,削官屬護衛,留之京師。六月己未朔,日當食,陰雲不見,禮官請表賀,不許。丙寅,齊陽獻瑞麥,諭禮部曰: "比郡縣屢奏祥瑞,獨此爲豐年之兆。" 命薦之宗廟。

秋七月辛卯,<u>朱能</u>爲征夷將軍, <u>沐晟、張輔</u>副之,帥師分道討<u>安南</u>, 兵部尚書<u>劉儁</u>參贊軍務,行部尚書<u>黄</u> 福、大理卿陳洽督餉。詔曰:"安南 皆朕赤子,惟黎季犛父子首惡必誅, 求迎接陳天平回國。

秋季九月丁酉,蠲免<u>蘇、松、嘉、湖</u>遭水災的田租,共三百三十八萬石。丁巳,遷徙<u>山西</u>百姓一萬户充實北京。

冬季十月,盗賊殺了駙馬都尉<u>梅殷</u>。丁卯,<u>齊王朱榑</u>有罪,三次賜書信告誡他。戊子,頒 發《祖訓》給衆王。十二月戊辰,<u>沐晟</u>討伐八百,降服了它。庚辰,都督僉事<u>黄中、吕毅</u>帶兵把陳天平送回安南。

這年,蘇門答剌、滿剌加、古里、浡泥來進 貢,封他們的首領爲王。<u>日本</u>進貢馬,并俘獲制 造邊境災難的倭寇。<u>爪哇東、西,占城,碟里</u>, <u>日羅夏治,合貓里,火州</u>回回來進貢。暹羅、 <u>琉球山南、山北</u>來進貢兩次,<u>琉球中山</u>來進貢 三次。

水樂四年春季正月丁未,在南郊大祭天地。 丙辰,初次在中午登朝,命令群臣上奏事情要從 容陳説論述。三月辛卯初一,陳設酒食祭奠先師 孔子。甲午,開設遼東開原、廣寧馬市。乙巳, 賜<u>林環</u>等進士及第、進士出身不等。丙午,胡<u>查</u> 在<u>芹站</u>襲擊并殺死了陳天平,前大理卿<u>薛</u>當死於 此役,<u>黄中</u>等領兵返回。

夏季四月己卯,派使者徵求散佚的書籍。五月丁酉,賑濟<u>常州、廬州、安慶</u>饑荒。庚戌,<u>齊</u> 王朱榑有罪,削除他的屬吏與護衛親兵,把他留在京城。六月己未初一,應當有日食,陰雲没有出現,掌管禮儀的官員請求上表慶賀,不答應。丙寅,<u>南陽</u>進獻象徵祥瑞的多穗麥,告論禮部說:"近來郡縣屢次報告祥瑞,惟獨此次是豐收之年的徵兆。"命令把它獻給宗廟。

秋季七月辛卯,<u>朱能爲征夷將軍,沐晟、張輔輔佐他,率領軍隊分路討伐安南</u>,兵部尚書<u>劉</u> 傷參與協助軍務,行部尚書<u>黄福</u>、大理卿陳治督 辦糧餉。下詔説:"<u>安南</u>都是我的百姓,衹有<u>黎</u> 季犛父子是罪魁禍首一定要誅殺,其他脅從者就

是年,暹羅, 占城, 于闐, 浡泥, 日本, 琉球中山、山南, 婆羅入貢。爪哇東、西, 真臘入貢者再。 别失八里入貢者三。琉球進閣人, 還之。回回結牙曲進玉碗, 却之。

五年春正月丁卯,大祀天地於南郊。已巳,張輔大敗安南兵於木丸 江。二月庚寅,出翰林學士解縉爲廣 西參議。三月丁巳,封尚師哈立麻爲 大寶法王。辛巳,張輔大破安南兵於 富良江。

夏四月已酉,振順天、河間、保 定饑。五月甲子,張輔擒黎季犛、黎 蒼獻京師,安南平。河南饑,逮治匿 災有司。敕都察院,凡災傷不以實聞 者罪之。六月癸未,以安南平,詔天 下。置交阯布政司。已丑,山陽民丁 放過他們。罪人抓獲以後,立陳氏子孫中有才德的人爲王。不要姑息養成叛亂,不要輕忽敵人,不要毀壞屋舍墳墓,不要損害莊稼,不要攫取錢財搶掠青年女子,不要殺投降的人,在這些當中如果犯有一條,即使有功也不寬宥。"乙巳,申明誹謗的禁令。閏月壬戌,下韶命令於明年五月建北京宫殿,分别派大臣到四川、湖廣、江西、浙江、山西采集木材。八月丁酉,命令通政司,凡是上書陳奏民間事務的,即使是小事也一定要將它上報。癸丑,齊王朱榑廢黜爲平民。九月戊辰,賑濟蘇、松、常、杭、嘉、湖恢復常業的流民十二萬多户。

冬季十月戊子,成國公朱能死在軍中,張輔代替他統領其部衆。乙未,攻克隘留關。庚子,沐晟率領軍隊與他在白鶴會合。十一月己已,甘露降落在孝陵的松柏上,甘甜的泉水在神樂觀出現,把它們獻給太廟,賜給百官。十二月辛卯,赦免全國判斬首刑以下的罪犯。張輔在嘉林江把安南兵打得大敗。丙申,攻克多邦城。丁酉,攻克它的東都。癸卯,攻克西郡,反賊逃到海上。辛亥,甌寧王 允熈的府第發生火災,甌寧王薨。

這年,<u>暹羅</u>,<u>占城</u>,<u>于闐</u>,<u>浡泥</u>,<u>日本</u>,<u>琉</u>球中山、山南,<u>婆羅</u>來進貢。<u>爪哇東、西</u>,<u>真</u>臘來進貢兩次。<u>别失八里</u>來進貢三次。<u>琉球</u>進獻閹人,歸還給它。<u>回回</u> <u>結牙曲</u> 進獻玉碗,拒絕了它。

永樂五年春季正月丁卯,在南郊大祭天地。 己巳,張輔在木丸江把安南兵打得大敗。二月庚 寅,放逐翰林學士解縉出京任廣西參議。三月丁 巳,封尚師哈立麻爲大寶法王。辛巳,張輔在富 良江把安南兵打得大敗。

夏季四月己酉,賑濟順天、河間、保定饑荒。五月甲子,張輔擒獲黎季釐、黎蒼,把他們獻到京城,安南平定。河南饑荒,逮捕法辦隱瞞災情的官吏。命令都察院,凡是發生災害不把實情向上報告的就治他們的罪。六月癸未,因<u>安南</u>平定,向全國頒發韶書。設置交阯布政司。己

珏計其鄉人誹謗,擢爲刑科給事中。 甲午,韶自<u>永樂</u>二年六月後犯罪去官者,悉宥之。乙未,<u>張輔</u>移師會<u>韓觀</u> 討<u>潯、柳</u>叛蠻。癸卯,命<u>張輔</u>訪<u>交阯</u> 人才,禮遣赴京師。

秋七月乙卯,皇后崩。丁卯,<u>河</u> 溢<u>河南</u>。八月乙酉,左都督<u>何福</u>鎮甘 <u>麻</u>。庚子,録囚,雜犯死罪减等論 戌,流以下釋之。九月壬子,<u>鄭和</u> 還。乙卯,御<u>奉天門</u>,受安南</u>俘,大 費將士。

冬十月, 潯、柳蠻平。

是年, 琉球 中山、山南, 婆羅, 日本, 别失八里, 阿魯, 撒馬兒罕, 蘇門答剌, 滿剌加, 小葛蘭入貢。

六年春正月丁巳,<u>岷王</u> 植復有罪,罷其官屬。辛酉,大祀天地於南郊。二月丁未,除北京 永樂五年以前逋賦,免諸色課程三年。三月癸丑,寧陽伯 陳懋鎮寧夏。乙卯,除河南、山東、山西 永樂五年以前逋賦。

夏四月丙申,始命<u>雲南</u>鄉試。五 月壬戌夜,京師地震。六月庚辰,詔 罷<u>北京</u>諸司不急之務及買辦,以蘇民 困;流民來歸者復三年。丁亥,<u>張</u> 輔、沐晟還。

秋七月癸丑,論平<u>交</u>阯功,進封 張輔 英國公,<u>沐晟 黔國公</u>,王友 清 遠侯,封都督 **食事** 柳升 安遠伯,餘 爵賞有差。八月乙酉,<u>交阯 簡定</u> 反, 沐晟爲征夷將軍,討之,劉儁仍參贊 軍務。九月已酉,命刑部疏滯獄。癸 亥,鄭和復使西洋。

冬十一月丁巳,録囚。十二月丁酉, <u>沐晟及簡定</u>戰於生厥江, 敗績, 劉儁及都督僉事<u>吕毅</u>、參政劉昱死之。是月, <u>柳升</u>、陳瑄、李彬等率舟 丑,<u>山陽</u>平民<u>丁珏</u>揭發他的同鄉人誹謗朝廷,提 拔爲刑科給事中。甲午,下韶命令自從<u>永樂</u>二年 六月以後犯罪離開官位的,全部寬宥他們。乙 未,<u>張輔</u>轉移軍隊會合<u>韓觀</u>討伐<u>潯、柳叛</u>亂的蠻 族。癸卯,命令<u>張輔</u>訪求<u>交阯</u>的人才,以禮遣送 他們前往京城。

秋季七月乙卯,皇后駕崩。丁卯,<u>黄河</u>在河 南漫溢。八月乙酉,左都督<u>何福</u>鎮守<u>甘肅</u>。庚 子,省察甄别囚徒的罪狀,雜犯死罪以下的减罪 一等判處守邊,流放罪以下的釋放他們。九月壬 子,<u>鄭和</u>回朝。乙卯,駕臨<u>奉天門</u>,接受<u>安南</u>的 俘虜,大賞將士。

冬季十月, 潯、柳的蠻族平定。

這年, 琉球 中山、山南, 婆羅, 日本, 别 失八里, 阿魯, 撒馬兒罕, 蘇門答剌, 滿剌加, 小葛蘭來進貢。

永樂六年春季正月丁巳,<u>岷王朱楩</u>又有罪, 罷去他的屬吏。辛酉,在南郊大祭天地。二月丁 未,免除<u>北京</u>地區<u>永樂</u>五年以前拖欠的租賦,免 除各種雜税三年。三月癸丑,<u>寧陽伯 陳懋</u>鎮守 <u>寧夏</u>。乙卯,免除<u>河南、山東、山西 永樂</u>五年 以前拖欠的賦税。

夏季四月丙申,初次命令<u>雲南</u>舉行鄉試。五 月壬戌夜,京城地震。六月庚辰,下韶命令罷去 北京各官署不急需辦的事務與采購,以使困頓的 百姓得到休息恢復;流民來歸附的免除三年徭 役。丁亥,張輔、沐晟回朝。

秋季七月癸丑,評定平<u>交</u>附的功勞,提升<u>張</u>輔封號爲<u>英國公,沐晟爲黔國公,王友爲清遠</u>侯,封都督僉事柳升爲<u>安遠伯</u>,其餘的賜給爵位 賞賜不等。八月乙酉,<u>交</u>附 簡定造反,<u>沐晟</u>爲 征夷將軍,討伐他,劉儁仍舊參與協助軍務。九 月己酉,命令刑部清理長期不决的積案。癸亥,鄭和又出使西洋。

冬季十一月丁巳,省察甄别囚徒的罪狀。十二月丁酉,<u>沐晟</u>與<u>簡定在生厥江</u>作戰,大敗,<u>劉</u> <u>傷</u>及都督僉事<u>吕毅</u>、參政<u>劉昱</u>死於此役。這個 月,柳升、陳瑄、李彬等率領水軍分路沿海捕捉 師分道沿海捕倭。

是年,鬼力赤為其下所弑,立本 雅失里爲可汗。浡泥國王來朝。瓦 剌,占城,于闃,暹羅,撒馬兒罕, 榜葛剌,馮嘉施蘭,日本,爪哇,琉 球中山、山南入貢。

七年春正月癸丑, 賜百官上元節 假十日, 著爲令。乙卯, 大祀天地於 南郊。二月乙亥, 遣使於巡狩所經郡 縣存問高年,八十以上賜酒肉,九十 加帛。丙子, 徵致仕知府劉彦才等九 十二人分署府州縣。辛巳,以北巡告 天地宗廟社稷。壬午, 發京師, 皇太 子監國。張輔、王友率師討簡定。戊 子,謁鳳陽皇陵。三月甲辰,次東 平州, 望祭泰山。辛亥, 次景州, 望 祭恒山。乙卯,平安自殺。壬戌,至 北京。癸亥,大賽官吏軍民。丙寅, 韶起兵時將士及北京效力人民雜犯死 罪咸宥之,充軍者官復職,軍民還籍 伍。壬申,柳升敗倭於青州海中,敕 遺師。

秋七月癸酉,<u>淇國公 丘福</u>爲征 虜大將軍,<u>武成侯 王聰、同安侯 火</u> 真副之,靖安侯 王忠、安平侯 李遠 爲左、右參將,討<u>本雅失里</u>。八月甲 倭寇。

這年,<u>鬼力赤</u>被他的部下所殺,立<u>本雅失里</u> 爲可汗。<u>浡泥</u>國王前來朝見。<u>瓦剌,占城,于</u> **夏**,暹羅,撒馬兒罕,榜葛剌,馮嘉施蘭,日 <u>本,爪哇,琉球中山</u>、山南來進貢兩次。

永樂七年春季正月癸丑, 賜給百官上元節十 天假日, 將此立爲條令。乙卯, 在南郊大祭天 地。二月乙亥,派使者在皇上離京巡行所經過的 郡縣慰問年紀高邁之人,八十歲以上的賜給酒 肉, 九十歲的再加上絲帛。丙子, 徵聘退休的知 府劉彦才等九十二人分别代理府州縣官。辛巳, 把到北方巡行之事祭告天地、宗廟、社稷。壬 午,從京城出發,皇太子留守代管國事。張輔、 王友率領軍隊討伐簡定。戊子,謁拜鳳陽皇陵。 三月甲辰, 駐扎東平州, 遥望泰山而祭。辛亥, 駐扎景州, 遥望恒山而祭。乙卯, 平安自殺。壬 戌,皇上到達北京。癸亥,大賞官吏軍民。丙 寅,下韶命令起兵時的將士及北京效力的人民中 有犯"雜犯"罪判死刑的全都寬宥他們, 充軍的 人官復原職, 軍民或回原籍或回軍隊。壬申, 柳 升在青州的海中打敗倭寇, 命令他的軍隊返回。

夏季四月癸酉初一,皇太子代理主持太廟獻祭。壬午,海盗侵犯<u>欽州</u>,副總兵<u>李珪</u>派將領擊敗了他們。閏月戊申,命令皇太子所决斷的各種事務,六科每月分類陳奏一次。丙辰,告知天子所在地方的掌管司法刑獄的官署,判重罪的必谓重復陳奏五次。五月己卯,在<u>昌平</u>營建墳墓,封那座山名叫天壽。乙未,封瓦剌馬哈木為順等上,大平為賢義王,把禿字羅爲安樂王。六月至東,考察北巡郡縣地位較高的官吏,選拔<u>汶上知縣</u>史誠祖政績位居第一,把<u>易州</u>同知張騰關進監獄。辛亥,給事中郭驥出使本雅失里,被他們所殺。丁卯,斥退御史洪秉等四人,命令從今以後御史不要用地方政府的小官。

秋季七月癸酉,<u>淇國公 丘福</u>爲征虜大將軍, <u>武成侯王聰、同安侯火真</u>輔佐他,<u>靖安侯王忠、</u> <u>安平侯李遠</u>爲左、右參將,討伐<u>本雅失里</u>。八 月甲寅,丘福在臚朐河大敗,丘福及王聰、火 寅,丘福 敗績於 <u>膽</u>朐河,福及 聰、 真、忠、遠皆戰死。庚申,張輔敗賊 於鹹子關。九月庚午朔,日有食之。 張輔敗賊於太平海口。甲戌,贈北征 死事李遠 莒國公、王聰 漳國公,遂 决意親征。丙子,武安侯 鄭亨率師 巡邊。壬午,成安侯 郭亮備禦開平。

冬十月丁未,削<u>丘福</u>封爵,徙其 家於<u>海南</u>。十一月戊寅,<u>張輔獲簡定</u> 於<u>美良</u>,送京師,誅之。十二月庚 戌,賜<u>濟寧至良鄉</u>民頻年遞運者田租 一年。乙丑,召張輔還。

是年,滿剌加,哈烈,撒馬兒 罕,火州,古里,占城,蘇門答剌, 琉球中山、山南入貢。暹羅、榜葛 剌入貢者再。

夏四月庚申,次威虜鎮,以橐駝所載水給衛士,視軍士皆食,始進膳。五月丁卯,更名臚朐河曰飲馬。甲戌,聞本雅失里西奔,遂渡飲馬河追之。已卯,及於斡難河,大敗之,本雅失里以七騎遁。丙戌,還次飲馬河,韶移師征阿魯台。丁亥,回回哈剌馬牙殺都指揮劉乘謙,據肅州衛

真、王忠、李遠都戰死。庚申,<u>張輔在鹹子關</u>打 敗盜賊。九月庚午初一,有日食。<u>張輔在太平</u>海 口打敗盗賊。甲戌,贈北征中爲效忠國事而死的 李遠爲<u>莒國公、王聰爲漳國公</u>,於是决意親征。 內子,<u>武安侯鄭亨</u>率領軍隊巡視邊境。壬午, 成安侯郭亮到開平防守。

冬季十月丁未,削除封給<u>丘福</u>的爵位,把他的家放逐到<u>海南</u>。十一月戊寅,<u>張輔在美良</u>擒獲<u>簡定</u>,送到京城,殺了他。十二月庚戌,賜免<u>濟</u>寧至良鄉百姓中連年遞轉運輸者一年田租。乙丑,召張輔回朝。

這年,滿刺加,哈烈,撒馬兒罕,火州,古 里,占城,蘇門答剌,琉球中山、山南來進貢。 暹羅、榜葛剌來進貢兩次。

永樂八年春季正月辛未,徵召<u>寧陽侯</u>陳懋 跟隨出征大漠以北。己卯,皇太子在南郊代祭天 地。癸巳,免除去年<u>揚州、淮安、鳳陽、陳州</u>遭 受水災的田租,贖回軍民所賣掉的子女。二月辛 丑,把北征之事向全國頒發文告,命令户部尚書 夏原吉輔助皇長孫<u>瞻基</u>留守北京。乙巳,皇太子 省察甄别囚徒的罪狀,陳奏赦免"雜犯"罪判死 刑以下的罪犯,聽從了他。丁未,從北京出發。 癸亥,派人祭所要經過的名山大川。乙丑,大閱 兵。三月丁卯,清遠侯王友監督指揮中軍,安 遠伯柳升輔佐他,寧遠侯何福、武安侯鄭亨監 督指揮左、右哨,寧陽侯陳懋、廣恩伯劉才監 督指揮左、右掖,都督劉江監督指揮前哨。甲 戌,駐扎鳴鑾戍。乙亥,誓師。

夏季四月庚申,駐扎<u>威虜鎮</u>,用駱駝所載的水供給衛士,看到士兵都吃了,皇上纔開始用膳。五月丁卯,改<u>臚朐河名爲飲馬河</u>。甲戌,聽說<u>本雅失里</u>朝西逃奔,於是就渡<u>飲馬河</u>追趕他。己卯,在<u>斡難河</u>追上了,把他打得大敗。<u>本雅失</u>里率領七名騎兵逃跑。丙戌,回兵駐扎<u>飲馬河</u>,命令轉移軍隊征討<u>阿魯台。丁亥,回回哈剌馬</u>牙殺了都指揮<u>劉秉謙</u>,占據<u>肅州衛</u>叛亂,千户朱

以叛,千户<u>朱廸</u>等討平之。六月甲辰,<u>阿魯台</u>偽降,命諸將嚴陣以待, 果悉衆來犯。帝自將精騎迎擊,大敗 之,追北百餘里。丁未,又敗之。已 酉,班師。

秋七月丁卯,次開平。帝在軍, 念士卒艱苦,每蔬食,是日宴賽,始 復常膳。西寧侯宋琥鎮甘肅。辛巳, 振安慶、徽州、鳳陽、鎮江饑。壬 午,至北京,御奉天殿受朝賀。甲 午,論功行賞有差。八月壬寅,進封 柳升安遠侯。乙卯,何福自殺。庚 申,河溢開封。九月己巳,幸天壽 山。

冬十月丁酉,發<u>北京</u>。是月,<u>倭</u> 寇福州。十一月甲戌,至京師。十二 月癸巳,阿魯台遣使貢馬。戊午,陳 季擴乞降,以爲<u>交</u>阯右布政使,<u>季擴</u> 不受命。

是年,失捏干寇黄河東岸,寧夏 都指揮王俶敗没。浡泥、吕宋、馮嘉 施蘭、蘇門答剌、榜葛剌入貢。占城 貢象。琉球山南、爪哇、暹羅貢馬。 琉球中山入貢者三。

夏六月乙巳,<u>鄭和</u>還自西洋。是月,下<u>交</u>趾右參議解縉於獄。

秋七月丙子,張輔敗賊於月常 江。九月戊寅,諭法司,凡死罪必五 <u>迪</u>討伐平定了他。六月甲辰,<u>阿魯台</u>假投降,皇 上命令衆將嚴陣以待,果然<u>阿魯台</u>出動所有部衆 前來侵犯。皇上親自率領精鋭騎兵迎擊,把他們 打得大敗,追趕敗逃的敵軍追了一百多里。丁 未,又打敗他們。己酉,軍隊凱旋。

秋季七月丁卯,駐扎<u>開平</u>。皇上在軍中時,考慮到士兵艱苦,經常吃粗食,這天設宴賞賜將士,纔開始恢復正常的膳食。<u>西寧侯宋號</u>鎮守<u>甘肅。辛巳,賑濟安慶、徽州、鳳陽、鎮江</u>的饑荒。壬午,到達北京,駕臨<u>奉天殿</u>接受朝見奉慶。甲午,評定功勞頒行賞賜不等。八月壬寅,提升柳升封號爲安遠侯。乙卯,何福自殺。庚申,<u>黄河</u>在<u>開封</u>漲滿漫溢。九月己巳,駕臨<u>天壽</u>山。

冬季十月丁酉,皇上從<u>北京</u>出發。這個月, <u>倭</u>寇侵犯<u>福州</u>。十一月甲戌,皇上到達京城。十 二月癸巳,<u>阿魯台</u>派使者進貢馬匹。戊午,<u>陳季</u> <u>擴</u>請求投降,任用他爲<u>交阯</u>右布政使,<u>季擴</u>不接 受任命。

這年,<u>失捏干</u>侵犯<u>黄河</u>東岸,<u>寧夏</u>都指揮王 <u>俶</u>失敗而死。<u>浡泥、吕宋、馮嘉施蘭、蘇門答</u> <u>刺、榜葛刺</u>來進貢。<u>占城</u>進貢象。<u>琉球</u>山南、 <u>爪哇、暹羅</u>進貢馬。<u>琉球</u>中山來進貢三次。

永樂九年春季正月甲戌,在南郊大祭天地。 丙子,柳升鎮守寧夏。己卯,張輔爲征虜副將 軍,會合沐晟討伐交阯。丙戌,豐城侯李彬、 平江伯陳瑄率領浙江、福建兵捕捉海盗。二月 辛亥,陳瑛有罪,關進監獄死了。丙辰,下詔書 赦免交阯。丁巳,倭寇攻陷昌化千户所。己未, 工部尚書宋禮開會通河。三月甲子,賜蕭時中等 進士及第、進士出身不等。壬午,疏浚<u>祥符縣</u>境 内<u>黄河</u>的舊河道。戊子,劉江鎮守遼東。

夏季六月乙巳,<u>鄭和</u>從西洋返回。這個月, 把交阯右參議解縉關進監獄。

秋季七月丙子,<u>張輔在月常江</u>打敗盗賊。九 月戊寅,告諭掌管司法刑獄的官署,凡是死罪必 覆奏。壬午,命屯田軍以公事妨農務 者,免徵子粒,著爲令。

冬十月乙未,寬北京謫徙軍民賦 役。癸卯,封哈密兔力帖木兒為。 養王。乙巳,復修《太祖實録》。十 一月戊午,蠲陝西逋賦。癸亥,張輔 敗賊於生厥江。丁卯,並皇長孫瞻基 爲皇太孫。壬申,韓觀爲征鎮廣 軍,改鎮交阯,都指揮葛森鎮廣 下子,趙使督を戰場暴骨。十二月 辰,敕宥福餘、朵顏、泰寧三衛罪, 令入貢。閏月丁巳,命府部諸臣陳軍 民利弊。

是年,<u>浙江、湖廣、河南、順</u>天、揚州水,河南、陝西疫,遣使振之。滿剌加王來朝。<u>爪哇、榜葛剌、古里、柯枝、蘇門答剌、阿魯、彭亨、急蘭丹、南巫里、暹羅入貢。阿魯台來貢馬,别失八里獻文豹。琉球中山入貢者三。</u>

十年春正月已丑,命入覲官千五百餘人各陳民瘼,不言者罪之,言有不當勿問。丁酉,大祀天地於南郊。癸丑,振平陽饑,逮治布政使及郡縣官不奏聞者。二月辛酉,蠲山西、河南逋賦。庚辰,遼王 植有罪,削甘 黄衛。三月丁亥,豐城侯 李彬 討甘 蕭叛寇八耳思朵羅歹。戊子,賜 馬北 上及第、出身有差。甲辰,免北京水災租税。

夏六月甲戌, 諭户部, 凡郡縣有司及朝使目擊民艱不言者, 悉逮治。

秋七月癸卯,禁中官干預有司政事。八月癸丑,<u>張輔</u>大破<u>交</u>阯賊於<u>神</u>投海。己未,敕邊將自長安橫迤西迄 <u>洗馬林</u>築石垣,深濠塹。

冬十月戊辰, 獵城南武岡。十一

須詳細審察反復上奏五次。壬午,命令屯田軍隊 因公事妨礙農務的,免徵糧食,將此立爲條令。

冬季十月乙未,寬緩北京罰罪遷徙軍民的賦役。癸卯,封哈密兔力帖木兒爲忠義王。乙巳,再修《太祖實録》。十一月戊午,蠲免<u>陜西</u>拖欠的賦稅。癸亥,<u>張輔在生厥江</u>打敗盗賊。丁卯,立皇長孫<u>瞻基</u>爲皇太孫。壬申,<u>韓觀</u>爲征夷副將軍,改而鎮守<u>交阯</u>,都指揮<u>葛森</u>鎮守廣西。丙子,命令掌管司法刑獄的官署判决和遺送罪犯不要遲延滯留。這個月,派使者督察掩埋交戰地區暴露在野外的尸骨。十二月壬辰,命令寬宥<u>福</u>餘、<u>朵顔</u>、泰寧三衛的罪行,讓他們進貢。閏月丁巳,命令各府各部的衆臣陳奏有關軍隊和百姓的利弊。

這年,<u>浙江、湖廣</u>、<u>河南、順天、揚州</u>發大水,<u>河南、陜西</u>發生瘟疫,派使者賑濟這些地方。<u>滿刺加</u>王前來朝見。<u>爪哇、榜葛剌、古里、柯枝、蘇門答剌、阿魯、彭亨、急蘭丹、南巫</u>里、<u>暹羅</u>來進貢。阿魯台來進貢馬,<u>别失八里</u>進獻身有花紋的豹子。<u>琉球中山</u>來進貢三次。

永樂十年春季正月己丑,命令入朝進見的官員一千五百多人各自陳說百姓疾苦,不說的人就治他的罪,說了有不恰當的不予追究。丁酉,在南郊大祭天地。癸丑,賑濟平陽饑荒,逮捕法辦布政使及郡縣官員中不報告的人。二月辛酉,蠲免<u>山西、河南</u>拖欠的賦稅。庚辰,<u>遼王朱植</u>有罪,削除他的護衛親兵。三月丁亥,豐城侯李彬討伐<u>甘肅</u>反賊八耳思朵羅歹。戊子,賜<u>馬鐸</u>等進士及第、進士出身不等。甲辰,免除北京遭受水災的租稅。

夏季六月甲戌,告諭户部,凡是郡縣官吏及 朝廷使者目擊百姓艱難而不說的,全部逮捕法 辦。

秋季七月癸卯,禁止宦官干預政府官吏的政事。八月癸丑,<u>張輔在神投海把交阯</u>賊寇打得大 敢。己未,命令守衛邊境的將領從<u>長安嶺</u>往西到 洗馬林修築石墻,深挖濠溝。

冬季十月戊辰,在京城南面的武岡出獵。十

月壬午,侍講<u>楊榮</u>經略<u>甘</u>肅。丙申, 鄭和復使西洋。

是年,<u>浡泥、占城、暹羅、滿剌</u>加、榜葛剌、蘇門答剌、南浡利、琉 球山南入貢。

夏四月已酉,至北京。五月丁未,曹縣獻騶虞,禮官請賀,不許。

秋七月戊寅,封<u>阿魯台爲和寧</u> 王。八月甲子,北京地震。乙丑,<u>鎮</u> 遠侯<u>顧成</u>討<u>思州、靖州</u>叛苗。九月 壬午,詔自今郡縣官每歲春行視境 内,蝗蝻害稼即捕絶之,不如詔者二 司并罪。

一月壬午,侍講<u>楊榮</u>任<u>甘肅</u>經略。丙申,<u>鄭和</u>又 出使西洋。

這年,<u>浡泥、占城、暹羅、滿剌加、榜葛</u> <u>刺、蘇門答剌、南浡利、琉球山南</u>來進貢。

永樂十一年春季正月辛巳初一,有日食,下 韶命令免去朝見奉慶與宴會。壬午,告諭通政 使、禮科給事中,凡是入朝進見的官員其管轄境 内發生災害不予以報告而被别人所陳奏的,治他 們的罪。辛卯,在南郊大祭天地。辛丑,豐城侯 李彬鎮守甘肅,徵召宋琥回京。二月辛亥,開始 設貴州布政司。癸亥,命令北京民户分别豢養繁 殖馬,將此立爲條令。甲子,駕臨北京,皇太孫 伴隨。尚書蹇義、學士黃淮、諭德楊士奇、洗馬楊溥輔佐皇太子留守代管國事。乙丑,從京城出 發,命令給事中、御史在所經過的地方慰問年事高邁之人,賜給酒肉與絲帛。丙寅,把仁孝皇后 安葬在長陵。辛未,駐扎鳳陽,拜謁皇陵。

夏季四月己酉,到達<u>北京</u>。五月丁未,<u>曹縣</u> 進獻騶虞,禮官請求慶賀,不答應。

秋季七月戊寅,封<u>阿魯台爲和寧王</u>。八月甲子,北京 地震。乙丑,鎮遠侯 顧成 討伐 思州、靖州叛亂的苗人。九月壬午,下詔命令從今以後郡縣官員每年春天在境内巡回視察,有蝗蝻傷害莊稼就捕捉滅絶它,不按詔書命令執行的郡縣官員都予以治罪。

冬季十月丙寅,用詔書命令皇太子省察甄别囚徒的罪狀。十一月戊寅,用野蠶繭做被子,命令皇太子獻給太廟。壬午,<u>瓦剌馬哈木</u>的兵渡過飲馬河,阿魯台報告發生緊急情况,皇上命令守邊的將領嚴加防守戒備。甲申,<u>寧陽侯陳懋</u>,都督<u>譚青、馬聚、朱崇巡視寧夏、大同、山西</u>邊境,精選訓練兵馬。不久命令<u>陜西、山西及潼關等五個衛的兵駐守宣府,中都、遼東、河南三個都指揮使司及武平等四個衛的軍隊會師北京。乙巳,應城伯孫巖守備開平。十二月壬子,張輔、沐晟在愛子江把交阯賊寇打得大敗。</u>

是年,<u>馬哈木</u>弑其主<u>本雅失里</u>, 立<u>答里巴</u>爲可汗。<u>别失八里、滿剌</u> 加、<u>占城、爪哇</u>西王入貢。琉球中 山入貢者四。琉球山南入貢者再。 這年,<u>馬哈木</u>殺了他的君主<u>本雅失里</u>,立<u>答</u>里巴爲可汗。<u>别失八里、滿剌加、占城、爪哇西王</u>來進貢。<u>琉球中山</u>來進貢四次。<u>琉球山南</u>來進貢兩次。

# 明史卷七

## 本紀第七

### 成祖(三)

秋七月戊子,次<u>紅橋</u>。韶六師入 關有踐田禾取民畜産者,以軍法論。 己亥,次<u>沙河</u>,皇太子遣使來迎。八 月辛丑朔,至<u>北京</u>,御奉天殿受朝 永樂十二年春季正月庚寅,<u>思州</u> 苗人平定。 辛丑,徵發 <u>山東、山西、河南及 鳳陽、淮安、</u> 徐、邳百姓十五萬,運糧往宣府。二月己酉,大 閱兵。庚戌,皇上親自征討 <u>瓦剌,安遠侯 柳升</u> 統領大營,武安侯鄭亨統領中軍,寧陽侯 陳懋、 豐城侯 李彬統領左、右哨,成山侯 王通、都督 譚青統領左、右掖,都督劉江、朱榮爲前鋒。庚 申,賑濟<u>鳳翔、隴州</u>饑荒,查辦長官屬吏不報告 實情之罪。三月癸未,<u>張輔在老撾</u>俘獲陳季擴并 把他獻給朝廷,<u>交</u>阯平定。庚寅,皇上親征瓦剌 的軍隊從北京出發,皇太孫伴隨。

夏季四月甲辰初一,駐軍<u>興和</u>,大閱兵。己酉,頒布軍中賞罰的號令。庚戌,設立傳達命令記載功勛之官。丁卯,駐扎<u>屯雲谷</u>,<u>孛羅不花</u>等來投降。五月丁丑,命令尚書、光禄卿、給事中爲監督戰陣之官,審察服從命令或不服從命令的將士。六月甲辰,劉江與瓦剌兵相遇,在康哈里茲交戰,打敗了他們。戊申,駐軍忽蘭忽失温,馬哈木率領部衆來侵犯,把他們打得大敗,追趕到土剌河,馬哈木夜裏逃走。庚戌,軍隊凱旋,在阿魯台宣布戰争勝利。戊午,駐扎三峰山,阿魯台派使者來朝見。己已,把打敗瓦剌之事用詔書告知全國。

秋季七月戊子,駐扎<u>紅橋</u>,告知六軍入關後 如有踐踏田裏禾苗拿取百姓畜産的,按軍法論 處。己亥,駐扎<u>沙河</u>,皇太子派使者來迎接。八 月辛丑初一,到達北京,駕臨奉天殿接受朝見慶

冬十一月甲辰,録囚。庚戌,廢 晋王<u>濟熺</u>爲庶人。庚申,蠲<u>蘇、松、杭、嘉、湖</u>水災田租四十七萬九千餘 石。

是年,<u>泥八剌國沙的新葛</u>來朝, 封爲王。<u>彭亨、烏斯藏</u>入貢。<u>真臘</u>進 金縷衣。琉球中山王貢馬。榜葛剌 貢麒麟。

夏四月戊辰,<u>張輔鎮交阯</u>。五月 丁酉朔,日有食之。乙丑,鑿<u>清江</u> 浦,通<u>北京</u>漕運。六月,振<u>北京、河</u> 南、山東水災。

秋七月癸卯,<u>鄭和</u>還。乙巳,<u>四</u> 川<u>戎縣</u>山都掌蠻平。八月庚辰,振 山東、河南、北京 順天 州縣饑。九 月壬戌,北京地震。

冬十月甲申, 獵於近郊。壬辰,

賀。丙午,蠲免<u>北京</u>地區州縣二年租賦。戊午, 獎賞跟隨出征的將士。九月癸未,<u>郭亮、徐亨</u>守 備<u>開平</u>。丙戌,<u>靖州 苗</u>人平定。甲午,<u>費</u>瓛鎮 守<u>甘肅,劉江鎮守遼東</u>。閏月甲辰,因爲太子派 遺使者迎接聖駕遲緩,徵召侍讀<u>黄淮</u>,侍講<u>楊士</u> <u>奇</u>,正字<u>金問</u>及洗馬<u>楊溥、芮善</u>,把他們關進監 獄,不久釋放<u>楊士奇</u>恢復他的官職。甲子,召<u>吴</u> <u>高</u>回朝。丁卯,都督<u>朱榮</u>鎮守<u>大同</u>。

冬季十一月甲辰,省察甄别囚徒的罪狀。庚戌,廢黜<u>晋王濟熺</u>爲平民。庚申,蠲免<u>蘇、松、杭、嘉、湖</u>遭受水災的田租四十七萬九千多石。

這年,<u>泥八刺國的沙的新葛</u>來朝見,封他爲 王。<u>彭亨、烏斯藏</u>來進貢。<u>真臘</u>進貢金縷衣。<u>琉</u> 球中山王進貢馬。<u>榜葛刺</u>進貢麒麟。

永樂十三年春季正月丙午,堵塞居庸以北關隘的出口。丁未,馬哈木謝罪請允許朝見進貢,答應了他。壬子,北京午門發生火災。戊午,命令朝廷內外各官署蠲免積欠的賦稅,將士軍官犯罪的全部寬宥他們。二月癸酉,派指揮劉斌、給事中張譽等十二人巡迴視察山西、山東、大同、陜西、甘肅、遼東的軍隊操練、屯田措施,讓他們把情况核實予以報告。甲戌,命令禮部在所在地會試全國貢士。癸未,張輔等的軍隊返回。戊子,評定平交阯的功勞,賞賜不等。三月己亥,在北京策試士人,賜陳循等進士及第、進士出身不等。丙午,廣西的蠻族叛亂,指揮同知葛森討伐平定了他們。

夏季四月戊辰,<u>張輔</u>鎮守<u>交</u>社。五月丁酉初一,有日食。乙丑,開鑿<u>清江浦</u>,打通<u>北京</u>的漕運。六月,賑濟<u>北京</u>、河南、<u>山東</u>水災。

秋季七月癸卯,<u>鄭和</u>回國。乙巳,<u>四川 戎</u> <u>縣山都掌</u>蠻族平定。八月庚辰,賑濟<u>山東、河</u> 南、北京順天州縣的饑荒。九月壬戌,北京地 震。

冬季十月甲申, 在近郊打獵。壬辰, 掌管司

法司奏侵冒官糧者, 帝怒, 命戮之。 及覆奏, 帝曰: "朕過矣, 仍論如律, 自今死罪者皆五覆奏, 著爲令。" 十 二月, 蠲<u>順天、蘇州、鳳陽、浙江、 湖廣、河南、山東</u>州縣水旱田租。

是年,琉球山南、山北,爪哇西王,占城,古里,柯枝,南渤利,甘巴里,滿剌加,忽魯謨斯,哈密,哈烈,撒馬兒罕,火州,土魯番,蘇門答剌,俺都淮,失剌思入貢。麻林及諸番進麒麟、天馬、神鹿。琉球中山入貢者再。

十四年春正月已酉, <u>北京</u>、河南、山東饑, 免永樂十二年逋租, 發栗一百三十七萬石有奇振之。辛酉, 都督金玉計山西廣豐山寇, 平之。三月癸巳, 都督<u>梁福</u>鎮湖廣、貴州。壬寅, 阿魯台敗瓦剌, 來獻捷。

夏四月壬申,禮部尚書<u>吕震</u>請封禪。帝曰:"今天下雖無事,四方多水旱疾疫,安敢自謂太平。且《六經》無封禪之文,事不師古,甚無謂也。"不聽。乙亥,<u>胡廣爲文淵閣</u>大學士。六月丁卯,都督同知<u>蔡福</u>等備倭山東。

秋七月丁酉,遣使捕<u>北京、河</u>南、<u>山東</u>州縣蝗。壬寅,河决<u>開封</u>。 乙巳,錦衣衛指揮使紀綱有罪伏誅。 八月癸酉旦,壽星見,禮臣請上表 賀,不許。丁亥,作<u>北京</u>西宫。九月 癸卯,京師地震。戊申,發北京。

冬十月丁丑,次鳳陽,祀皇陵。 癸未,至自北京,謁孝陵。十一月壬 寅,韶文武群臣集議管建北京。丙 午,召張輔還。戊申,漢王高煦 罪,削二護衛。徙山東、山西、湖廣 流民於保安州,賜復三年。十二月丁 卯,鄭和復使西洋。 法刑獄的官署陳奏非法占有官糧的人,皇上發怒,命令殺了他。等到審核後重新上奏,皇上說:"我錯了,仍按照律令判决,從今以後判死罪的都要審核上奏五次,將此立爲條令。"十二月,蠲免順天、蘇州、鳳陽、浙江、湖廣、河南、山東地區州縣遭受水旱災害的田租。

這年,琉球山南、山北,爪哇西王,占城, 古里,柯枝,南渤利,甘巴里,滿剌加,忽魯謨 斯,哈密,哈烈,撒馬兒罕,火州,吐魯番,蘇 門答剌,俺都淮,失剌思來進貢。麻林及各番邦 進貢麒麟、天馬、神鹿。琉球中山來進貢兩次。

水樂十四年春季正月己酉,北京、河南、山東饑荒,免除水樂十二年拖欠的租賦,發放穀物一百三十七萬多石賑濟他們。辛酉,都督金玉討伐山西廣靈山賊,平定了他們。三月癸巳,都督梁福鎮守湖廣、貴州。壬寅,阿魯台打敗瓦剌,前來進獻所獲得的俘虜和戰利品。

夏季四月壬申,禮部尚書<u>吕震</u>請求封<u>泰山</u>而禪<u>梁甫</u>。皇上説:"如今天下雖然無亂事,但四方水旱災害疾病瘟疫很多,哪裏敢自己說太平。况且《六經》上没有封<u>泰山</u>禪<u>梁甫</u>的文章,事情不效法古代,很没有意義。"乙亥,<u>胡廣爲文淵</u> <u>閣</u>大學士。六月丁卯,都督同知<u>蔡福</u>等到<u>山東</u>防備倭寇。

秋季七月丁酉,派使者捕捉<u>北京、河南、山</u>東地區州縣的蝗蟲。壬寅,<u>黄河</u>在<u>開封</u>决口。乙巳,錦衣衛指揮使<u>紀綱</u>有罪受死刑。八月癸酉黎明,壽星出現,禮臣請允許上表章慶賀,不答應。丁亥,造<u>北京</u>西宫。九月癸卯,京城地震。戊申,皇上從北京出發。

冬季十月丁丑,駐扎<u>鳳陽</u>,祭祀<u>皇陵</u>。癸未,從<u>北京</u>到達京城,拜謁<u>孝陵</u>。十一月壬寅,命令文武群臣集中討論營建<u>北京</u>。丙午,徵召張輔回朝。戊申,<u>漢王高煦</u>有罪,削减二名護衛親兵。把<u>山東、山西、湖廣</u>流民遷徙到<u>保安州</u>,賜免三年徭役。十二月丁卯,<u>鄭和</u>再次出使西洋。

是年, 占城、古里、爪哇、滿剌加、蘇門答剌、南巫里、浡泥、彭亨、錫蘭山、溜山、南渤利、阿丹、麻林、忽魯謨斯、柯枝入貢。琉球中山入貢者再。

十五年春正月丁酉,大祀天地於南郊。壬子,平江伯陳瑄督漕,運水赴北京。二月癸亥,谷王橞有罪,廢爲庶人。丁卯,豐城侯李彬鎮交 业。壬申,泰寧侯陳珪董建北京, 柳升、王通副之。三月丁亥,交趾始 黄士至京師。丙申,雜犯死罪以下 四,輪作北京贖罪。丙午,漢王高 煦有罪,徙封樂安州。壬子,北巡, 發京師,皇太子監國。

夏四月己巳,次<u>邾城</u>。申禁軍士 毋踐民田稼,有傷者除今年租。或先 被水旱逋租,亦除之。癸未,西宫 成。五月丙戌,至<u>北京</u>。六月丁酉, <u>李彬</u>討<u>交阯</u>賊<u>黎核</u>,斬之。已亥,中 官張謙使西洋還。敗<u>倭</u>寇於金鄉衛。

秋八月甲午,<u>甌寧</u>人進金丹。帝曰:"此妖人也。令自餌之,毁其方書。"九月丁卯,<u>曲阜孔子廟</u>成,帝親製文勒石。

冬十月,<u>李彬</u> 敗<u>交</u> 妣 <u>楊進江</u>, 斬之。十一月癸酉,禮部尚書趙<u>和</u>爲 兵部尚書,巡視塞北屯戍軍民利弊。

是年,西洋<u>蘇禄東西峒王</u>來朝。 琉球中山、别失八里、琉球山南、 真臘、浡泥、占城、暹羅、哈烈、撒 馬兒罕入貢。

十六年春正月甲寅,<u>交阯黎利</u>反,都督<u>朱廣</u>擊敗之。甲戌,<u>倭陷松</u>門衛,按察司僉事石魯坐誅。與安伯徐亨、都督夏貴備開平。二月辛丑,交阯四忙縣賊殺知縣歐陽智以叛,李彬遣將擊走之。三月甲寅,賜李騏

這年,<u>占城、古里、爪哇、滿刺加、蘇門答</u>刺、南巫里、浡泥、彭亨、錫蘭山、溜山、南渤 利、阿丹、麻林、忽魯謨斯、柯枝來進貢。琉球 中山來進貢兩次。

永樂十五年春季正月丁酉,在南郊大祭天地。壬子,<u>平江伯陳瑄</u>監督指揮漕運,運木材前往北京。二月癸亥,谷王朱橞有罪,廢黜爲平民。丁卯,豐城侯李彬鎮守交阯。壬申,泰寧侯陳珪主持營建北京,柳升、王通輔佐他。三月丁亥,交阯首次貢士到京城。丙申,"雜犯"判死罪以下的囚犯,到北京罰作苦役贖罪。丙午,漢王高煦有罪,調封樂安州。壬子,往北方出巡,從京城出發,皇太子留守代管國事。

夏季四月己巳,駐扎<u>邾城</u>。申明禁令軍隊士兵不得踐踏百姓田裏莊稼,如有受到傷害的免除今年租税。有以前遭水災旱災拖欠的田租,也免除它。癸未,西宫落成。五月丙戌,到達<u>北京</u>。六月丁酉,<u>李彬</u>討伐<u>交阯</u>賊寇<u>黎核</u>,斬了他。己亥,宦官<u>張謙</u>出使西洋回國。在<u>金鄉衛</u>打敗<u>倭</u>寇。

秋季八月甲午,<u>甌寧</u>人進獻金丹,皇上說: "這是妖人,讓他自己吞服了它,毀了他的方 書。"九月丁卯,<u>曲阜的孔子廟</u>落成,皇上親自 撰寫文章刻在石碑上。

冬季十月,<u>李彬</u>打敗<u>交阯</u>賊寇<u>楊進江</u>,斬了他。十一月癸酉,禮部尚書<u>趙和</u>爲兵部尚書,巡 迴視察關塞以北地區屯墾駐守軍民的利弊。

這年,西洋<u>蘇禄東西峒王來朝見。琉球中</u> 山、<u>别失八里、琉球山南、真臘、浡泥、占城、</u> <u>暹羅、哈烈、撒馬兒罕來</u>進貢。

永樂十六年春季正月甲寅,<u>交</u>阯的<u>黎利</u>反 叛,都督<u>朱廣</u>擊敗了他。甲戌,<u>倭</u>寇攻陷<u>松門</u> 衛,按察司僉事<u>石魯</u>因罪被處死刑。<u>興安伯徐</u> 亨、都督夏貴到開平守備。二月辛丑,<u>交</u>阯四 <u>忙縣</u>盗賊殺害知縣歐陽智而叛亂,<u>李彬</u>派將領把 他們打跑了。三月甲寅,賜李騏等進士及第、進 等進士及第、出身有差。都督**食**事<u>劉</u> 鑑備邊大同。

夏五月庚戌,重修《太祖實録》 成。丁巳,胡廣卒。

秋七月己巳,敕貴<u>陝西</u>諸司: "比聞所屬歲屢不登,致民流莩,有司坐視不恤,又不以聞,其咎安在。 其速發倉儲振之。"贊善<u>梁潜</u>、司諫 周冕以輔導皇太子有闕,皆下獄死。

冬十二月戊子, 論法司: "朕屢敕中外官潔已愛民, 而不肖官吏恣肆自若, 百姓苦之。夫良農必去稂莠者, 爲害苗也。繼今, 犯贓必論如法。"辛丑, 成山侯王通馳傳振陝西饑。

是年, 選羅、占城、爪哇、蘇門 <u>答剌、泥八剌、滿剌加、南渤利、哈</u> 烈、沙哈魯、千里達、撒馬兒罕入 貢。琉球中山入貢者再。

十七年春二月乙酉, <u>興安伯徐</u> 亨備興和、開平、大同。

夏五月丙午,都督<u>方政</u>敗<u>黎利</u>於 可<u>藍栅</u>。六月壬午,免<u>順天府</u>去年水 災田租。戊子,<u>劉江 殲倭</u>寇於<u>望海</u> 揭,封<u>江廣寧伯</u>。

秋七月庚申,鄭和還。八月,中官<u>馬騏 激交阯 乂安</u>土知府<u>潘僚</u>反。 九月丙辰,慶雲見,禮臣請表賀,不 許。

冬十二月庚辰,諭法司曰:"刑者,聖人所慎。匹夫匹婦不得其死,足傷天地之和,召水旱之災,甚非朕寬恤之意。自今,在外諸司死罪,咸送京師審録,三覆奏然後行刑。"乙未,工部侍郎劉仲廉核實交阯户口田賦,察軍民利病。

是年,哈密、土魯番、失剌思、

士出身不等。都督僉事<u>劉鑑</u>到<u>大同</u>防守邊境。

夏季五月庚戌,重修的《太祖實録》成書。 丁巳,胡廣去世。

秋季七月己巳,下韶譴責<u>陜西</u>各官署:"近來聽說所屬地區連年收成不好,導致百姓流亡餓死,官吏漠不關心不加體恤,又不把情况向朝廷報告,其罪責在哪裏?應趕快發放倉中儲備的糧食賑濟他們。"贊善<u>梁潜</u>、司諫周冕因輔導皇太子有過失,都被關進監獄死去。

冬季十二月戊子,告諭掌管司法刑獄的官署:"我屢屢命令朝廷內外官吏要自己廉潔愛撫百姓,可是不賢的官吏無所顧忌如同往常一樣,百姓深受其苦。好的農民之所以要除掉糧田稂莠草,是因爲它們損害禾苗。從今以後,犯了貪污受賄罪的一定按照法律論處。"辛丑,成山侯王通乘驛站的傳車往陝西賑濟饑荒。

這年, <u>暹羅、占城、爪哇、蘇門答剌、泥八</u>剌、<u>滿剌加、南渤利、哈烈、沙哈魯、千里達、撒馬兒罕</u>來進貢。琉球中山來進貢兩次。

<u>水樂</u>十七年春季二月乙酉,<u>興安伯</u>徐亨守 備<u>興和、開平</u>、大同。

夏季五月丙午,都督<u>方政</u>在<u>可藍栅</u>打敗<u>黎</u> 利。六月壬午,免除<u>順天府</u>去年遭受水災的田 租。戊子,<u>劉江在望海堝</u>殲滅<u>倭</u>寇,封<u>劉江爲廣</u> 寧伯。

秋季七月庚申,<u>鄭和</u>回國。八月,宦官<u>馬騏</u> 激發了<u>交阯 乂安</u>土著知府<u>潘僚</u>的反叛。九月丙 辰,五色雲出現,禮臣請允許上表章慶賀,不答 應。

冬季十二月庚辰,告諭掌管司法刑獄的官署 說: "刑罰,是聖人所謹慎的。平民男女不能以 壽終,足以傷害天地的和諧,招致水旱之災,這 很不符合我寬大顧恤的本心。從今以後,地方各 官署判死罪的,都要送京城審訊,審核上奏三 次,然後執行死刑。" 乙未,工部侍郎<u>劉仲廉</u>核 實交阯户口田賦,考察軍民利弊。

這年,哈密、土魯番、失剌思、亦思弗罕、

亦思弗罕、真臘、占城、<u>哈烈、阿</u> 魯、南渤利、蘇門答剌、八答黑商、 滿剌加入貢。<u>琉球</u>中山入貢者四。

夏五月壬午,左都督<u>朱榮</u>鎮遼東。庚寅,<u>交</u>阯 參政<u>侯</u>保、<u>馮貴</u>禦賊,戰死。六月丙午,北京地震。

秋七月丁亥,<u>徐亨</u>備<u>開平</u>。八月 丁酉朔,日有食之。九月己已,召皇 太子。丁亥,韶自明年改京師爲<u>南</u> 京、北京爲京師。

冬十月庚申, 李彬 遣指揮使<u>方政</u> 敗<u>黎利於老趟</u>。十一月戊辰, 以遷都 北京韶天下。是月, 振<u>青</u>、<u>萊</u>饑。十 二月已未,皇太子及皇太孫至<u>北京</u>。 癸亥,北京郊廟官殿成。

是年,始設東廠,命中官刺事。 古麻剌朗王來朝。暹羅、占城、爪 哇、滿剌加、蘇門答剌、蘇禄西王 入貢。

十九年春正月甲子朔,奉安五廟神主於太廟。御奉天殿受朝賀,大宴。甲戌,大祀天地於南郊。戊寅,大赦天下。癸巳,鄭和復使西洋。二月辛丑,都督魚事胡原帥師巡海捕倭。三月辛巳,賜<u>曾鶴</u>齡等進士及第、出身有差。

<u>真臘、占城、哈烈、阿魯、南渤利、蘇門答剌、</u> 八答黑商、滿剌加來進貢。<u>琉球</u>中山來進貢四 次。

永樂十八年春季正月癸卯,李彬及都指揮孫 霖、徐讓在磊江打敗黎利。閏月丙子,翰林院學 士楊榮、金幼孜爲文淵閣大學士。庚辰,提拔有 才能的人,平民馬麟等十三人爲布政使、參政、 參議。二月己酉,蒲臺妖婦唐賽兒作亂,安遠侯 柳升率領軍隊討伐她。三月辛巳,在卸石栅寨打 敗賊人,都指揮劉忠戰死,賽兒逃走。甲申,山 東都指揮僉事衛青在安丘打敗賊人,指揮王真在 諸城打敗賊人,獻俘虜到京城。戊子,山東布政 使儲埏、張海,按察使劉本等因放縱盜賊獲罪被 處死刑。戊戌,因停留不前召回柳升把他交法官 審訊,不久釋放了他。

夏季五月壬午,左都督<u>朱榮</u>鎮守<u>遼東</u>。庚 寅,<u>交阯</u>參政<u>侯保、馮貴</u>抵禦賊人,戰死。六月 丙午,北京地震。

秋季七月丁亥,<u>徐亨</u>守衛<u>開平</u>。八月丁酉初一,有日食。九月己巳,徵召皇太子。丁亥,命令自明年起改國都爲<u>南京</u>, 北京爲國都。

冬季十月庚申,<u>李彬</u>派指揮使<u>方政</u>在<u>老撾</u>打 敗<u>黎利</u>。十一月戊辰,把遷都<u>北京</u>的事向全國發 布文告。這個月,賑濟<u>青、萊</u>饑荒。十二月己 未,皇太子及皇太孫到達<u>北京</u>。癸亥,<u>北京</u>郊廟 官殿落成。

這年,開始設東廠,命令宦官刺採事情。<u>古</u> 麻剌朗王來朝見。<u>暹羅、占城、爪哇、滿剌加、</u> 蘇門答剌、蘇禄西王來進貢。

永樂十九年春季正月甲子初一,把五位先祖的牌位安置到太廟。駕臨<u>奉天殿</u>接受朝見慶賀,大設宴會。甲戌,在南郊大祭天地。戊寅,全國大赦。癸巳,鄭和再次出使西洋。二月辛丑,都督僉事<u>胡原</u>率領軍隊巡視海域捕捉<u>倭</u>寇。三月辛巳,賜曾鶴齡等進士及第、進士出身不等。

秋七月已巳,帝將北征,敕都督 朱榮 領前鋒,安遠侯 柳升 領中軍, 寧陽侯 陳懋 領御前精騎,永順伯 薛 斌、恭順伯 吴克忠領馬隊,武安侯 鄭亨、陽武侯 薛禄 領左右哨,英國 公張輔、成山侯 王通 領左右掖。八 月辛卯朔,日有食之。

冬十一月辛酉,分遣中官<u>楊實</u>、御史<u>戴誠</u>等核天下庫藏出納之數。丙子,議北征軍餉,下户部尚書夏原 宣、刑部尚書吴中於獄,兵部尚書方 實自殺。辛巳,下侍讀李時勉於獄。甲申,發直隸、山西、河南、山東及南畿 應天等五府,滁、和、徐三州 丁壯運糧,期明年二月至宣府。

是年, 瓦剌 賢義王 太平、安樂 王把秃字羅來朝。忽魯謨斯、阿丹、 祖法兒、剌撒、不剌哇、木骨都東、 古里、柯枝、加異勒、錫蘭山、溜 山、南渤利、蘇門答剌、阿魯、滿剌 加、甘巴里、蘇禄、榜葛剌、浡泥、 古麻剌朗王入貢。遲羅入貢者再。

二十年春正月已未朔,日有食之,免朝賀,韶群臣修省。辛未,大祀天地於南郊。壬申,<u>豐城侯李彬</u>卒於<u>交阯</u>。二月乙巳,<u>隆平侯张信</u>、兵部尚書<u>李慶</u>分督北征軍餉,役民夫二十三萬五千有奇,運糧三十七萬石。三月丙寅,韶有司遇災先振復聞。乙亥,阿魯台犯興和,都指揮王

夏季四月庚子,奉天、華蓋、謹身三殿發生火災,下詔命令群臣直言陳奏朝政過失。乙巳,命令罷去不利於民及不急需要辦的各種事務,蠲免永樂十七年以前拖欠的賦稅,免除去年受災田的稅糧。己酉,是萬壽節,因爲三殿火災禁止慶賀。癸丑,蹇義等二十六人巡迴視察全國,安撫軍民。五月乙丑,放建言給事中<u>柯</u>暹,御史何忠、鄭維桓、羅通等外任知州。庚寅,命令<u>交</u>胜屯田。

秋季七月己巳,皇上將征伐北方,命令都督 朱榮統領前鋒,<u>安遠侯柳升</u>統領中軍,<u>寧陽侯</u> 陳懋統領皇上駕前的精鋭騎兵,<u>永順伯 薛斌、</u> 恭順伯 吴克忠統領馬隊,武安侯鄭亨、陽武侯 薛禄統領左右哨,英國公 張輔、成山侯 王通統 領左右掖。八月辛卯初一,有日食。

冬季十一月辛酉,分别派遣宦官<u>楊實</u>、御史 <u>戴誠</u>等校核全國府庫財物支出和收入的數字。丙 子,討論北征軍餉,把户部尚書<u>夏原吉</u>、刑部尚 書<u>吴中</u>關進監獄,兵部尚書<u>方賓</u>自殺。辛巳,把 侍讀<u>李時勉</u>關進監獄。甲申,徵發<u>直隸、山西</u>、 河南、<u>山東</u>及<u>南畿</u>應天等五府,<u>滁、和、徐</u>三 州的壯年男子運糧,預期明年二月到<u>宣府</u>。

這年,<u>瓦剌賢義王太平、安樂王把禿孛羅</u>來朝見。<u>忽魯謨斯、阿丹、祖法兒、剌撒、不剌</u>哇、木骨都東、古里、柯枝、加異勒、錫蘭山、 溜山、南渤利、蘇門答剌、阿魯、滿剌加、甘巴 里、蘇禄、榜葛剌、浡泥、古麻剌朗王來進貢。 暹羅來進貢兩次。

水樂二十年春季正月己未初一,有日食,免除朝見慶賀,命令群臣修身反省。辛未,在南郊大祭天地。壬申,豐城侯李彬在交阯去世。二月乙巳,隆平侯張信、兵部尚書李慶分别督運北征軍隊糧餉,役使民夫二十三萬五千多人,運糧三十七萬石。三月丙寅,命令官吏遇到災害先賑濟後報告。乙亥,阿魯台侵犯興和,都指揮王唤戰死。丁丑,皇上親自征討阿魯台,皇太子留

<u>唤</u>戰死。丁丑,親征<u>阿魯台</u>,皇太子 監國。戊寅,發京師。辛巳,次<u>雞鳴</u> 山,阿魯台遁。

夏四月乙卯,次雲州,大閱。五月乙丑,獵於偏嶺。丁卯,大閱。辛未,次西凉亭。壬申,大閱。乙酉,次開平。六月壬辰,令軍行出應昌,結方陣以進。癸巳,諜報阿魯台:"許也。彼慮大軍搗其巢穴,欲以牽制我師,敢攻城哉。"甲午,次陽和谷,寇攻萬全者果遁去。

秋七月已未, 阿魯台棄輜重於闊 樂海側北遁, 發兵焚之, 收其牲畜, 遂旋師。謂諸將曰: "阿魯台敢悖逆, 恃兀良哈爲羽翼也。當還師翦之。" 簡步騎二萬, 分五道并進。庚午, 遇 於屈裂兒河, 帝親擊敗之, 追奔三十 里, 斬部長數十人。辛未, 徇河西, 捕斬甚衆。甲戌, 兀良哈餘黨詣軍門 降。是月,皇太子免南、北直隸、山 東、河南郡縣水災糧芻共六十一萬有 奇。八月戊戌, 諸將分道者俱獻捷。 辛丑,以班師韶天下。壬寅,鄭亨、 薛禄守開平。鄭和還。九月壬戌,至 京師。癸亥,下左春坊大學士楊士奇 於獄。丙寅, 下吏部尚書蹇義、禮部 尚書吕震於獄,尋俱釋之。辛未,録 從征功, 封左都督朱榮武進伯, 都 督僉事薛貴安順伯。

冬十月癸巳,分遣中官及朝臣八十人核天下倉糧出納之數。十二月辛卯,<u>朱榮</u>鎮遼東。閏月戊寅,<u>乾清宫</u> 災。

是年,<u>暹羅、蘇門答剌、阿丹</u>等 國遣使隨貢方物。<u>占城、琉球中山、</u> <u>卜花兒、哈密、瓦剌、土魯番、爪哇</u> 入貢。

二十一年春正月乙未, 大祀天地

守代管國事。戊寅,從京城出發。辛巳,駐扎<u>雞</u>鳴山,阿魯台逃走。

夏季四月乙卯,駐扎<u>雲州</u>,大閱兵。五月乙丑,在<u>偏嶺</u>打獵。丁卯,大閱兵。辛未,駐扎西<u>凉亭</u>。壬申,大閱兵。乙酉,駐扎<u>開平</u>。六月壬辰,命令軍隊從<u>應昌</u>出發,結成方陣前進。癸巳,間諜報告<u>阿魯台</u>的軍隊攻打<u>萬全</u>,衆將請求分兵還擊,皇上說:"這是騙人的。他顧慮大軍搗他的巢穴,想要用這個辦法牽制我軍,他敢攻城嗎!"甲午,駐扎<u>陽和谷</u>,攻打<u>萬全</u>的敵寇果然逃走。

秋季七月己未,阿魯台把輜重丢棄在闊欒海 邊向北逃跑,派兵燒毀它,收了那些牲畜,於是 就回師。皇上對衆將說: "阿魯台之所以敢於犯 上作亂,是因爲倚恃有兀良哈作他的輔佐。應當 回師消滅他。"選步兵騎兵二萬人,分五路同時 進兵。 庚午, 在屈裂兒河遭遇, 皇上親自擊敗他 們,追趕三十里,斬了部伍的首領幾十人。辛 未, 攻取河西, 捉到的和殺掉的很多。甲戌, 兀 良哈的餘黨到軍門投降。這個月,皇太子免除 南、北直隸、山東、河南遭受水災郡縣的糧、草 共六十一萬多石。八月戊戌, 分路進攻的衆將都 獻俘虜與戰利品。辛丑,把軍隊凱旋之事告知全 國。壬寅,鄭亨、薛禄守開平。鄭和回國。九月 壬戌, 到達京城。癸亥, 把左春坊大學士楊士奇 關進監獄。丙寅,把吏部尚書<u>蹇義</u>、禮部尚書<u>吕</u> 震關進監獄,不久都釋放了他們。辛未,評定隨 軍出征功勞的等次, 封左都督朱榮爲武進伯, 都 督僉事薛貴爲安順伯。

冬季十月癸巳,分别派遣宦官及朝臣八十人 核實全國倉庫糧食支出與收入的數字。十二月辛 卯,<u>朱榮</u>鎮守<u>遼東</u>。閏月戊寅,<u>乾清宫</u>發生火 災。

這年,<u>暹羅、蘇門答剌、阿丹</u>等國派遣使者 附帶進貢土産。<u>占城、琉球中山、卜花兒、哈</u> 密、<u>瓦剌、土魯番、爪哇</u>來進貢。

永樂二十一年春季正月乙未, 在南郊大祭天

於南郊。癸卯,<u>交</u>胜 參將 <u>榮昌伯</u> 陳 智追敗黎利於車來。二月已已,都指 揮使<u>鹿榮</u>討柳州叛蠻,平之。三月庚 子,御史<u>王愈</u>等會决重囚,誤殺無罪 四人,坐棄市。

夏五月癸未,免<u>開封、南陽、衛輝、鳳陽</u>等府去年水災田租。己丑, 常山護衛指揮<u>孟賢</u>等謀逆,伏誅。六 月庚戌朔,日有食之。

冬十月甲寅,次<u>上莊堡</u>,迤北王 子<u>也先土干</u>帥所部來降,封<u>忠勇王</u>, 賜姓名<u>金忠</u>。庚午,班師。十一月甲 申,至京師。

是年,<u>錫蘭山</u>王來朝,又遣使入 頁。占城、古里、忽魯謨斯、阿丹、 祖法兒、剌撒、不剌哇、木骨都東、 柯枝、加異勒、溜山、南渤利、蘇門 答剌、阿魯、滿剌加、失剌思、榜葛 剌、琉球中山入貢。

二十二年春正月甲申,阿魯台犯 大同、開平,韶群臣議北征,敕邊將 整兵俟命。丙戌,徵山西、山東、河 南、陝西、遼東五都司及西寧、鞏 昌、洮、岷各衛兵,期三月會北京及 地。癸卯,<u>交</u>阯 參將<u>榮昌伯</u> 陳智 追趕<u>黎利</u>并在 車來打敗他。二月己已,都指揮使<u>鹿榮</u>討伐<u>柳州</u> 叛亂的蠻族,平定了他們。三月庚子,御史<u>王愈</u> 等會審判决罪重的囚犯,誤殺四個無罪之人,因 此獲罪在鬧市處死并將其尸體暴露街頭。

夏季五月癸未,免除<u>期封、南陽、衛輝、鳳</u> 陽等府去年遭受水災的田租。己丑,<u>常山</u>護衛指 揮<u>孟賢</u>等謀反,受死刑。六月庚戌初一,有日 食。

秋季七月戊戌,再次親自征討阿魯台,安遠 侯柳升、遂安伯陳英統領中軍,武安侯鄭亨、 保定侯孟瑛統領左哨,陽武侯薛禄、新寧伯譚 忠統領右哨,英國公張輔、安平伯李安統領左 掖,成山侯王通、興安伯徐亨統領右掖,寧陽 侯陳懋統領前鋒。庚子,釋放李時勉,恢復他 的官職。辛丑,皇太子留守代管國事。壬寅,從 京都出發。戊申,駐扎宣府,命令居庸關守將阻 止各官署進獻。八月己酉,大閱兵。庚申,堵塞 黑岭、長安嶺各邊境上的險要處。丁丑,皇太子 免除兩京、山東郡縣遭受水災的田租。九月戊 子,駐扎西陽河。癸巳,聽説阿魯台被瓦剌打 敗,部落潰散,於是就讓軍隊停留下來不向前進 發。

冬季十月甲寅,駐扎<u>上莊堡</u>,迤北王子<u>也先</u> <u>土干</u>率領他的部屬來投降,封他爲<u>忠勇王</u>,賜姓 名<u>金忠</u>。庚午,軍隊凱旋。十一月甲申,到達京 都。

這年,<u>錫蘭山</u>國王來朝見,又派使者來進 貢。<u>占城、古里、忽魯謨斯、阿丹、祖法兒、剌</u> 撒、不剌哇、木骨都東、柯枝、加異勒、溜山、 南渤利、蘇門答剌、阿魯、滿剌加、失剌思、榜 葛剌、琉球中山來進貢。

水樂二十二年春季正月甲申,阿魯台侵犯大 同、開平,命令群臣商議北征,命令邊將整兵待 命。丙戌,徵召山西、山東、河南、陜西、遼東 五個都司及西寧、鞏昌、洮、岷各衛的軍隊,約 定三月在北京及宣府會合。戊子,在南郊大祭天 宣府。戊子,大祀天地於南郊。癸巳,鄭和復使西洋。三月戊寅,大閱,論諸將親征。命柳升、陳英領中軍,張輔、朱勇領左掖,王通、徐亨領右掖,鄭亨、孟瑛領左哨,薛禄、譚忠領右哨,陳懋、金忠領前鋒。已卯,賜邢寬等進士及第、出身有差。

夏四月戊申,皇太子監國。己 酉, 發京師。庚午, 次隰寧, 諜報阿 魯台走答蘭納木兒河,遂趨進師。五 月己卯,次開平,使使招諭阿魯台諸 部。乙酉, 瘗道中遺骸。丁酉, 宴群 臣於應昌, 命中官歌太祖御製詞五 章,曰:"此先帝所以戒後嗣也,雖 在軍旅何敢忘。"己亥,次威遠州。 復宴群臣,自製詞五章,命中官歌 之。皇太子令免廣平、順德、揚州及 湖廣、河南郡縣水災田租。六月庚 申,前鋒至答蘭納木兒河,不見敵, 命張輔等窮搜山谷三百里無所得,進 駐河上。癸亥, 陳懋等引兵抵白邙 山,以糧盡還。甲子,班師,命鄭亨 等以步卒西會於開平。壬申夜, 南京 地震。

 地。癸巳,<u>鄭和</u>再次出使西洋。三月戊寅,大閱 兵,告訴衆將自己親自出征。命令<u>柳升、陳英</u>統 領中軍,<u>張輔、朱勇</u>統領左掖,<u>王通、徐亨</u>統領 右掖,<u>鄭亨、孟瑛</u>統領左哨,<u>薛禄、譚忠</u>統領右 哨,陳懋、金忠統領前鋒。己卯,賜<u>邢寬</u>等進士 及第、進士出身不等。

夏季四月戊申,皇太子留守代管國事。己 酉,從京城出發。庚午,駐扎隰寧,間諜報告阿 魯台逃往答蘭納木兒河,於是迅疾進軍。五月己 卯, 駐扎開平, 派使者招撫曉諭阿魯台各部。乙 酉,掩埋路上的遺骨。丁酉,在應昌設宴款待群 臣,命令宦官唱太祖親手所作詞五章,説:"這 是先帝用來告誡後代的,雖然是在戰事之中又怎 麽敢忘記?"己亥,駐扎威遠州。又設宴款待群 臣, 自己作詞五章, 讓宦官歌唱它。皇太子下令 免除廣平、順德、揚州及湖廣、河南郡縣遭受水 災的田租。六月庚申,前鋒到達答蘭納木兒河, 不見敵人,命令張輔等徹底搜尋山谷三百里也一 無所得,就進駐河邊。癸亥,陳懋等帶兵抵達白 邙山,由於糧盡而返回。甲子,軍隊回朝,命令 鄭亨等率領步兵往西在開平會合。壬申夜,南京 地震。

午,上尊謚曰體天弘道高明廣運聖武神功純仁至孝文皇帝,廟號太宗,葬長陵。嘉靖十七年九月,改上尊謚曰啓天弘道高明肇運聖武神功純仁至孝文皇帝,廟號成祖。

棺。九月壬午,加尊號謚號叫<u>體天弘道高明廣運</u> 聖武神功純仁至孝文皇帝,廟號太宗,安葬在長 陵。<u>嘉靖</u>十七年九月,改加尊號謚號叫<u>啓天弘道</u> 高明肇運聖武神功純仁至孝文皇帝,廟號成祖。

贊曰: 文皇少年和長大後都習於軍事,據有 幽燕形勝之地,趁着建文軟弱無能,長途向内 地驅馳,完全占有了全國。即位之後,躬行節 儉,水旱之災早晨向他報告晚上就予以賑濟,没 有因受蒙蔽而視聽不明。知人善任,對人外表與 内心瞭解得都很透徹。雄偉的計劃和軍事謀略, 與高祖相同。全軍屢次出征,大漠以北的戰亂平 息。到了晚年,聲威與德澤被及遠方,四方服 從,接受朝廷命令而來進貢的幾乎有三十個國 家。疆域的廣闊,遠遠超過<u>漢</u>、唐。成就的功 業,卓越盛大啊! 然而革舊除新之際,倒行逆 施,德行上的缺陷又怎麼可以掩蓋呢。



# 明史卷八

## 本紀第八

仁宗

仁宗敬天體道純誠至德弘文欽武 章聖達孝昭皇帝,諱高熾,成祖長子 也。母仁孝文皇后,夢冠冕執圭者上 謁,寤而生帝。幼端重沉静,言動有 經。稍長習射,發無不中。好學問, 從儒臣講論不輟。

洪武二十八年,册爲<u>燕世子</u>。曹 爾與秦、晋、周三世子分閱衛士, 獨後。問之,對曰:"旦寒甚,俟奏, 獨取切軍民利病者白之。或文字 獨取切軍民利病者白之。或文字 獨取切軍民利病者白之。或文字 以聞。<u>太祖</u>指示之曰:"兒忽 之耶?"對曰:"不敢忽,顧小過水旱, 百姓奚恃?"對曰:"特聖人有恤民之 政。"<u>太祖</u>喜曰:"孫有君人之識矣。"

仁宗敬天體道純誠至德弘文欽武章聖達孝昭 皇帝,名諱是高熾,成祖的長子。母親<u>仁孝文皇</u> 后,夢見頭戴冠冕手持圭玉的人上前謁見,睡醒 後就生了皇上。幼年端莊穩重,沉着安詳,言行 有規範。漸漸長大後練習射箭,射無不中。喜愛 學習問難,跟隨儒臣研究討論不停止。

洪武二十八年,册封爲<u>燕世子</u>。曾經命令他與秦、晋、周三位世子分别檢閱衛士,惟獨他後回來。詢問他,回答説: "早晨很寒冷,等吃了早飯然後檢閱,所以後回來。"又命令分别閱讀奏章,他獨取切近軍民利弊的予以禀說。有的奏章文字謬誤,不予以報告。<u>太祖</u>指着給他看,說: "孩兒忽略了它嗎?"回答說: "不敢忽略,祇是小的過失不足以煩瀆皇上的視聽。"又曾經問他: "堯、邊時發生水災旱災,百姓倚仗什麼?"回答說: "倚仗聖人有體恤百姓的政治。"太祖高興地說: "孫兒有作人君的見識啊。"

成祖起兵,世子守北平,善於撫慰軍民,憑藉一萬人抵抗<u>李景隆</u>五十萬部衆,城池賴以保全。在此之前,郡王<u>朱高煦、朱高燧</u>都因爲聰明而狡黠得成祖寵愛。而<u>朱高煦</u>參軍有功,宦官<u>黄</u>儼等又阿附朱高燧,暗中圖謀奪取嫡子的地位,誣陷世子。恰逢惠帝賜書信給世子,是離間世子與成祖關係的。世子信不拆封,派人乘馬疾行把它呈交給成祖。而黄儼先已秘密報告成祖説:"世子與朝廷勾結,使者到了。"不久,世子所派的使者也到了。<u>成祖</u>拆開書信一看,就嘆息道:"差一點殺了我的兒子。"成祖登帝位,把北平改

永樂二年二月,始召至京,立爲皇太子。成祖數北征,命之監國,裁决庶政。四方水旱饑饉,輒遣振恤,仁聞大著。而高煦、高燧與其黨日伺隙讒構。或問太子: "亦知有讒人乎?"曰: "不知也,吾知盡子職而已。"

十年,北征遗,以太子遣使後期,且書奏失辭,悉徵官僚<u>黄淮</u>等下獄。十五年,<u>高煦</u>以罪徙樂安。明年,<u>黄儼</u>等復譖太子擅赦罪人,宫僚多坐死者。侍郎<u>胡濙</u>奉命察之,密陈太子誠敬孝謹七事以聞,成祖意乃释。其後<u>黄</u>儼等謀立<u>高燧</u>,事覺伏誅,<u>高燧</u>以太子力解得免,自是太子始安。

二十二年七月, 成祖崩於榆木 川。八月甲辰, 遺韶至, 遺皇太孫迎 喪開平。丁未, 出夏原吉等於獄。丁 巳,即皇帝位。大赦天下,以明年爲 洪熙元年。罷西洋寶船、迤西市馬及 雲南、交阯采辦。戊午,復夏原吉、 吴中官。已未, 武安侯鄭亨鎮大同, 保定侯 孟瑛鎮交阯, 襄城伯 李隆鎮 山海,武進伯朱榮鎮遼東。復設三 公、三孤官,以公、侯、伯、尚書兼 之。進楊榮太常寺卿,金幼孜户部侍 郎,兼大學士如故,楊士奇爲禮部左 侍郎兼華蓋殿大學士, 黄淮通政使兼 武英殿大學士, 俱掌内制; 楊溥爲翰 林學士。辛酉,鎮遠侯顧與祖充總 兵官, 討廣西叛蠻。甲子, 汰冗官。 乙丑, 召漢王 高煦赴京。戊辰, 官 吏謫隸軍籍者放遺鄉。己巳,韶文臣 年七十致仕。九月癸酉, 交阯都指揮 方政與黎利戰於茶籠州, 敗績, 指揮 同知伍雲力戰死。丙子, 召尚書黄福

作北京,仍舊命令世子留守。

永樂二年二月,纔把世子召到京都,立爲皇太子。成祖屢次北征,命令他留守代管朝政,裁决各種政務。四方有水旱饑荒,總是派人賑濟撫恤,仁愛的名聲大顯。可是高煦、高燧與他們的黨羽天天窺伺可乘之機讒毀構陷。成祖有時間太子:"你也知道有讒毀你的人嗎?"太子説:"不知道,我衹知道盡作兒子的職分而已。"

永樂十年,成祖北征回來,因爲太子派使者落後於約定的時間,并且書信中的奏陳措辭不當,全部召捕太子屬官<u>黄淮等入獄。十五年,朱高煦</u>因罪遷徙樂安。第二年,<u>黄儼等又讒毁太子擅自赦免罪人,太子屬官有很多獲罪而死的。侍郎胡濙</u>奉命考察這件事,秘密分條陳述太子真誠恭敬孝順謹慎七件事予以報告,成祖的疑慮這纔消除。其後<u>黄儼</u>等圖謀擁立高燧,事情察覺受死刑,高燧由於太子的竭力開脱得以免罪,從此太子纔安寧。

<u>永樂</u>二十二年七月,成祖在榆木川駕崩。八 月甲辰,成祖臨終遺留的詔書到了,太子派皇太 孫到開平迎接靈柩。丁未, 放夏原吉等出獄。丁 巳,登皇帝位。大赦全國,把明年作爲洪熙元 年。停止向西洋派從事海外貿易的船隻、往迤西 買馬及到雲南、交阯釆買物品。戊午,恢復夏原 吉、吴中官職。己未, 武安侯鄭亨鎮守大同, 保定侯 孟瑛鎮守交阯, 襄城伯 李隆鎮守山海, 武進伯朱榮鎮守遼東。恢復設三公、三孤的官 職,用公、侯、伯、尚書兼任。晋升楊榮爲太常 寺卿,金幼孜爲户部侍郎,仍舊兼任大學士,楊 士奇爲禮部左侍郎兼華蓋殿大學士, 黄准爲通政 使兼武英殿大學士,都掌管皇上親自頒發的詔 令;楊溥爲翰林學士。辛酉,鎮遠侯顧興祖充 任總兵官, 討伐廣西叛亂的蠻族。甲子, 淘汰閑 散無用的官吏。乙丑,徵召漢王朱高煦赴京。 戊辰, 放被貶謫隸屬軍籍的官吏還鄉。己巳, 命 令年齡七十的文臣致仕。九月癸酉,交阯都指揮 方政與黎利在茶籠州作戰,大敗,指揮同知伍雲 竭力作戰而死。丙子,從交阯召回尚書黄福。庚 辰,黄河在開封漫溢,免徵税糧,派右都御史王 冬十月壬寅, 罷市民間金銀, 革 兩京户部行用庫。癸卯, 韶天下都司 衛所修治城池。戊申, 通政使請以四 方雨澤章奏送給事中收貯。帝曰: "祖宗令天下奏雨澤,欲知水旱,以 施恤民之政。 積之通政司, 既失之 矣, 今又令收貯, 是欲上之人終不知 也。自今奏至即以聞。"已酉, 册妃 張氏爲皇后。壬子, 立長子瞻基爲皇 太子。封子瞻埈爲鄭王,瞻墉越王, 瞻墡襄王, 瞻堈荆王, 瞻墺淮王, 瞻塏 滕王,瞻垍 梁王,瞻埏 衛王。 乙卯, 韶中外官舉賢才, 嚴舉主連坐 法。丁巳,令三法司會大學士、府、 部、通政、六科於承天門録囚,著爲 令。庚申, 增京官及軍士月廪。丁 卯,擢監生徐永溍等二十人爲給事 中。十一月壬申朔, 韶禮部:"建文 諸臣家屬在教坊司、錦衣衛、浣衣局 及習匠、功臣家爲奴者,悉宥爲民, 還其田土。言事謫戍者亦如之。"癸 酉, 韶有司: "條政令之不便民者以 聞。凡被災不即請振者,罪之。"阿 魯台來貢馬。甲戌, 詔群臣言時政闕 失。乙亥, 赦兀良哈罪。始命近畿諸 彭安撫救濟災民。壬午,命令從今以後官府所用物料在所產地計價購買,攤派損害百姓者治罪不寬宥。癸未,禮部尚書<u>吕震</u>請皇上除去喪服,不答應。乙酉,增加衆王的年俸禄。丙戌,以掌管風紀法度的官員充任地方官,任命給事中<u>蕭奇</u>等三十五人爲州官縣官。丁亥,黎利侵犯清化,都指揮同知陳忠戰死。戊子,開始設置<u>南京</u>守備,任用襄城伯李隆擔任它。乙未,把京城地區老百姓所養的官馬發放給各衛所。戊戌,賜給吏部尚書蹇義及楊士奇、楊榮、金幼孜銀質的印章各一枚,刻寫着"繩愆糾繆",告訴他們協同一心輔助國務,凡有過失應當進言的,用印密封予以報告。

冬季十月壬寅,停止買民間金銀,革除兩京 户部行用庫。癸卯,命令全國都司衛所修理整治 城池。戊申, 通政使請求把全國各地關於雨水降 落情况的奏章送交給事中收藏。皇上說:"祖宗 讓全國報告雨水降落的情况,是想要知道水旱災 害,以便施行顧恤百姓的政策。把它積存在通政 司,已經不應該了,如今又讓把它收藏起來,這 是想讓在上位的人最終不知道啊。從今以後奏章 到了就予以報告。"己酉,册立張氏爲皇后。壬 子,立長子瞻基爲皇太子。封子瞻埈爲鄭王,瞻 墉爲越王, 瞻墡爲襄王, 瞻堈爲荆王, 瞻墺爲淮 王, 瞻塏爲滕王, 瞻垍爲梁王, 瞻埏爲衛王。乙 卯,命令朝廷與地方官吏推舉賢才,嚴厲實行被 薦者有罪薦舉者牽連獲罪之法。丁巳, 命令三個 掌管司法刑獄的官署同大學士、府、部、通政、 六科一起在承天門省察甄别囚徒的罪狀, 把此事 立爲法令。庚申,增加京官與士兵每月膳食津 貼。丁卯,提拔監生徐永溍等二十人爲給事中。 十一月壬申初一,下詔命令禮部: "建文衆臣家 屬在教坊司、錦衣衛、浣衣局及習匠、功臣家作 奴婢的,全部寬宥爲普通百姓,歸還他們的田 地。向朝廷談論政事而獲罪遺戍遠方的也跟這一 樣。"癸酉,命令官吏:"分條列舉不利於百姓的 政令予以報告,凡是受災不立即請求賑濟的,治 他們的罪。"阿魯台來進貢馬。甲戌,命令群臣

衛官軍更番詣京師操練。丙子,遺御 史巡察邊衛。癸未, 遣御史分巡天 下,考察官吏。丙戌,賜户部尚書夏 原吉"繩愆糾繆"銀章。已丑,禮部 奏冬至節請受賀,不許。庚寅,敕諸 將嚴邊備。辛卯,禁所司擅役屯田軍 士。壬辰,都督方政同榮昌伯陳智 鎮交阯。是月, 諭蹇義、楊士奇、夏 原吉、楊榮、金幼孜曰:"前世人主, 或自尊大, 惡聞直言, 臣下相與阿 附,以至於敗。朕與卿等當用爲戒。" 又諭士奇曰:"頃群臣頗懷忠愛,朕 有過方自悔,而進言者已至,良愜朕 心。"十二月癸卯、宥建文諸臣外親 全家戍邊者, 留一人, 餘悉放還。辛 亥,揭天下三司官姓名於奉天門西 序。癸丑,免被災税糧。庚申,葬文 皇帝於長陵。丙寅,鎮遠侯顧興祖 破平樂、溽州蠻。

是年, <u>于闃、琉球、占城、哈</u>密、<u>古麻剌朗、滿剌加、蘇禄、瓦剌</u>入貢。

進言時政的過失。乙亥, 赦免兀良哈的罪行。開 始命令鄰近京城地區各衛的官軍輪流到京城操 練。丙子,派御史巡迴視察邊境各衛。癸未,派 御史分别巡行全國,考察官吏。丙戌,賜給户部 尚書夏原吉"繩愆糾繆"銀質印章。己丑, 禮部 陳奏請求在冬至節接受慶賀,不答應。庚寅,命 令衆將嚴密防守邊境。辛卯,禁止主管部門擅自 役使屯田士兵。壬辰,都督方政同榮昌伯 陳智 鎮守交阯。這個月,曉諭蹇義、楊士奇、夏原 吉、楊榮、金幼孜説:"前代的國君,有的自尊 自大, 討厭聽率直的言論, 臣下共同附和迎合, 因而導致失敗。我與你等當以此爲鑒戒。"又告 諭楊士奇説: "不久前群臣頗有忠愛之心,我有 錯誤自己正在後悔, 而進言的人已來了, 這很符 合我的心意。"十二月癸卯, 寬宥建文衆臣全家 戍守邊境的女方親屬, 留下一人, 其餘全部放回 家鄉。辛亥,把全國都指揮使司、布政使司、按 察使司三司官員姓名公布在奉天門西面墻上。癸 丑,免除受災地區税糧。庚申,把文皇帝安葬在 長陵。丙寅,鎮遠侯顧興祖打敗平樂、潯州蠻 族。

這年,<u>于闐、琉球、占城、哈密、古麻剌</u> 朗、滿剌加、蘇禄、瓦剌來進貢。

饑、户部請以官麥貸之。帝曰:"即 振之,何貸爲。"已丑,韶曰:"刑者 所以禁暴止邪, 導民於善, 非務誅殺 也。吏或深文傅會,以致冤濫,朕深 憫之。自今其悉依律擬罪。或朕過於 嫉恶, 法外用刑, 法司執奏。五奏不 允,同三公、大臣執奏,必允乃已。 諸司不得鞭囚背及加人宫刑。有自宫 者以不孝論。非謀反,勿連坐親屬。 古之盛世, 采聽民言, 用資戒儆。今 奸人往往摭拾, 誣爲誹謗, 法吏刻 深,鍛煉成獄。刑之不中,民則無 措,其除誹謗禁,有告者一切勿治。" 庚寅, 陽武侯 薛禄爲鎮朔大將軍, 率師巡開平、大同邊。辛卯,參將安 平伯 李安與榮昌伯 陳智同鎮交阯。 戊戌, 將還都南京, 韶北京諸司悉稱 行在, 復北京行部及行後軍都督府。 是月,南京地屢震。

夏四月壬寅, 帝聞山東及淮、徐 民乏食,有司徵夏税方急,乃御西角 門韶大學士楊士奇草韶, 兔今年夏税 及秋糧之半。士奇言: "上恩至矣, 但須户、工二部預聞。"帝曰:"救民 之窮當如救焚拯溺, 不可遲疑。有司 慮國用不足,必持不决之意。"趣命 中官具楮筆,令士奇就門樓書詔。帝 覽畢,即用璽付外行之。顧士奇曰: "今可語部臣矣。" 設北京行都察院。 壬子, 命皇太子謁孝陵, 遂居守南 京。戊午,如天壽山,謁長陵。已 未, 還宫。是月, 振河南及大名饑。 南京地屢震。五月已卯, 侍讀李時 勉、侍講羅汝敬以言事改御史、尋下 獄。庚辰, 帝不豫, 遣使召皇太子於 南京。辛巳,大漸,遺詔傳位皇太 子。是日, 崩於欽安殿, 年四十有 八。

麥子借貸給他們。皇上說: "就用麥子賑濟他們, 還借貸什麽呢!"己丑,下詔說:"刑罰是用來禁 止暴力與邪惡, 引導百姓向善的, 并非務求殺 戮。法官有的用法嚴刻,牽强凑合,以致冤案泛 濫,我深深地憐恤他們。從今以後應全部依法量 刑。如果我有時過於嫉恨惡人, 法外用刑, 司法 刑獄部門執意陳奏,奏了五次不應允,同三公、 大臣執意陳奏,一定要應允了纔罷休。各官署不 得鞭打囚犯的背部及給人受宫刑。有自宫的人以 不孝判罪。不是謀反,不牽連而判親屬的罪。古 代的盛世, 收集聽取百姓的言論, 用以幫助儆 戒。如今奸邪之人往往拾取民言,誣衊爲誹謗, 法官苛刻嚴峻,羅織罪名釀成冤案。刑罰如果不 是不偏不倚, 老百姓就不知道怎麽辦纔好, 應廢 除誹謗的禁令,有報告的一律不予治罪。"庚寅, 陽武侯薛禄爲鎮朔大將軍,率領軍隊巡視開平、 大同邊防。辛卯,參將安平伯李安與榮昌伯陳 智共同鎮守交阯。戊戌, 將把都城遷回南京, 命 令北京各官署都稱行在,恢復北京行部及行後軍 都督府。這個月,南京屢次發生地震。

夏季四月壬寅,皇上聽説山東及淮、徐的老 百姓缺食物,官吏催徵夏税正緊,於是就駕臨西 角門命令大學士楊士奇起草詔書,免除今年夏稅 及秋糧的一半。士奇説:"皇上您的恩惠是十分 周全了,但須户、工二部知道。"皇上說:"救濟 百姓的窮困應當如同救火救水淹一樣,不能猶豫 不决。户部、工部官員顧慮國家財用不足,必然 拿不定主意。"趕快命令宦官準備好紙筆,讓士 **奇就在門樓那兒寫詔書。皇上閲覽完畢,就蓋上** 印交付外廷去執行它, 然後回過頭看着士奇說: "現在可以告訴部裏大臣了。"設立北京行都察 院。壬子,命令皇太子謁拜孝陵,然後就留守南 京。戊午,往天壽山去謁拜長陵。己未,返回皇 宫。這個月,賑濟河南及大名饑荒。南京屢次發 生地震。五月己卯, 侍讀李時勉、侍講羅汝敬因 爲向皇上進諫改任御史,不久關進監獄。庚辰, 皇上身體不適,派使者把皇太子從南京召回。辛 巳,病危,臨終留下詔書命令把帝位傳給皇太 子。這天,皇上在欽安殿駕崩,享年四十八歲。

秋七月已巳,上尊謚,廟號<u>仁</u>宗,葬獻陵。

赞曰:當靖難師起,<u>仁宗</u>以世子居守,全城濟師。其後成祖乘專。然出祖乘事。然此避察事。然此廢事。然以廢事。然以聲聲, 賴於危疑者屢矣, 而終養子,為為其告人也",是可爲為於。善子臣之法矣。在位一載,用人行政,子臣之法矣。使天假之年,涵濡休養,德化之盛,豈不與文、景比隆哉。

秋季七月己巳,上尊號謚號,廟號<u>仁宗</u>,安 葬在獻陵。

費曰:當靖難之兵興起之時,<u>仁宗</u>以世子的身份留守,保全城池,接濟軍隊。從那以後<u>成祖</u>車駕每年外出北征,<u>仁宗</u>以太子身份代管國事,朝中没有敗壞的政事。然而中間一度遭人構陷誣害,屢屢瀕臨於被懷疑的境地,但終於因忠誠與肅慎而獲保全。他告訴人說"我衹知道盡兒子的職分罷了,不知道有讒毀我的人"。這句話說得好啊,這可以作爲萬代人子人臣的信條了。在位一年,使用人與施行政事方面,美善之處寫不盡。假使上天延長他的壽命,使其恩惠潤澤天下,百姓得以休養,他仁德教化的盛美,豈不是可以與漢文帝、漢景帝同樣的偉大嗎?

## 明史卷九

## 本紀第九

#### 宣宗

宣宗憲天崇道英明神聖欽文昭武 寬仁純孝章皇帝,諱瞻基,仁宗長子 也。母誠孝昭皇后。生之前夕,成祖 夢太祖授以大圭曰:"傳之子孫,永 世其昌。"既彌月,成祖見之曰:"兒 英氣溢面,符吾夢矣。"比長,嗜書, 智識傑出。

永樂七年,從幸北京,令觀農具及田家衣食,作《務本訓》授之。八年,成祖征沙漠,命留守北京。九年十一月,立爲皇太孫,始冠。自是,巡幸征討皆從。嘗命學士胡廣等即軍中爲太孫講論經史。每語仁宗曰:"此他日太平天子也。"仁宗即位,立爲皇太子。

夏四月,以南京地屡震,命往居守。五月庚辰,仁宗不豫,璽書召還。六月辛丑,還至良鄉,受遺韶,入官發喪。庚戌,即皇帝位。大赦天下,以明年爲宣德元年。辛亥,論邊將嚴守備。甲寅,趣中官在外采辦者還,罷所市物。

秋七月乙亥,尊皇后爲皇太后,立妃<u>胡氏</u>爲皇后。辛卯,<u>鎮遠侯 顧</u> 興祖討<u>大藤峽</u>蠻,平之。乙未,諭法 司慎刑獄。閏月戊申,<u>安順伯薛貴、</u> 清平伯吴成、都督馬英、都指揮梁成 帥師巡邊。乙丑,楊溥入直文淵閣。 宣宗憲天崇道英明神聖欽文昭武寬仁純孝章皇帝,名諱是瞻基,是仁宗的長子。母親是<u>誠孝昭皇后。宣宗</u>出生的前一天晚上,成祖夢見太祖把大圭授給他,說:"把它傳給子孫,世世代代永遠昌盛。"滿月以後,成祖見了他,說:"孩子臉上透着傑出的氣概,符合我的夢啊。"等到長大,愛好讀書,智慧見識傑出。

水樂七年,跟隨成祖駕臨北京,成祖讓他看 農具及種田人家的衣食,作《務本訓》授給他。 八年,成祖征沙漠,命令他留守北京。九年十一 月,立爲皇太孫,始行冠禮。從此,成祖巡幸征 討他都跟隨着。曾經命令學士<u>胡廣</u>等就在軍隊裏 替太孫講解論述經書史書。成祖經常對<u>仁宗</u>說: "這是後來的太平天子啊。"<u>仁宗</u>登帝位,立他爲 皇太子。

夏季四月,因爲<u>南京</u>屢次發生地震,命令他前去留守。五月庚辰,<u>仁宗</u>身體不適,用詔書召他回朝。六月辛丑,返回途中到達<u>良鄉</u>,接受<u>仁</u> 宗臨終時留下的詔書,進入皇宫把<u>仁宗</u>之死公告於衆。庚戌,登皇帝位。大赦全國,把明年作爲宣德元年。辛亥,告諭邊將嚴加守備。甲寅,催促在外買取東西的宦官回京,停購所買的物品。

秋季七月乙亥,尊奉皇后爲皇太后,立妃子 胡氏爲皇后。辛卯,鎮遠侯顧興祖討伐大藤峽 的蠻族,平定了他們。乙未,指示掌管司法與刑 罰的官署對刑罰要慎重。閏月戊申,<u>安順伯薛</u> 貴、清平伯吳成、都督馬英、都指揮梁成率領軍 隊巡視邊防。乙丑,楊溥入宫到文淵閣值班供 八月戊辰,都指揮<u>李英</u>討安定曲先叛番,大敗之,安定王桑兒加失夾詣闕謝罪。壬申,韶内外群臣舉廉潔公正堪牧民者。癸未,大理卿胡概、參政 業春巡撫南畿、浙江。設巡撫自此始。九月壬寅,葬昭皇帝於獻陵。

冬十月戊寅, 南京地震。戊子, 敕公、侯、伯、五府、六部、大學 士、給事中審覆重囚。十一月戊戌, 顧興祖討平思恩蠻。辛酉, 薛禄爲鎮 朔大將軍巡邊。十二月甲申, 顧興祖 討平宜山蠻。

是年,<u>哈密回回、滿剌撒丁、占</u>城、<u>琉球中山、爪哇、烏斯藏、瓦</u>剌、<u>浡泥</u>入貢。

宣德元年春正月癸卯,享太廟。 丁未,大祀天地於南郊。癸丑,赦死罪以下運糧宣府自贖。已未,遺侍郎黄宗載十五人清理天下軍伍。後後,若爲令。二月戊辰,祭社稷。下五,耕耤田。丙戌,謁長陵、獻陵。丁亥,魏督方政討黎利,敗績於茶龍四、大安知府琴彭死之。癸丑,行在遭部侍郎張瑛兼華蓋殿大學士,直文淵閣。

夏四月乙丑,成山侯王通爲征夷 將軍充總兵官,討黎利,尚書陳治參 贊軍務,陳智、方政奪官從立功。五 月甲午朔,録囚。丙申,詔赦<u>交</u>阯, 許<u>黎利</u>自新。丙午,敕郡縣瘞遺骸。 庚申,召<u>薛禄</u>還。

秋七月癸巳,京師地震。乙未, 免山東夏稅。已亥,諭六科,凡中官 傳旨,必覆奏始行。壬子,罷<u>湖廣</u>采 木。八月壬戌,<u>漢王高煦</u>反。丙寅, 宥武臣殊死以下罪,復其官。己巳, 親征<u>高煦</u>,命鄭王瞻埈、襄王瞻墡居 守,<u>陽武侯 薛禄、清平伯 吴成</u>將前 職。八月戊辰,都指揮<u>李英</u>討伐<u>安定曲先</u>叛亂的 番族,把他們打得大敗,<u>安定王桑兒加失夾</u>到京 城來謝罪。壬申,命令朝廷與地方群臣推舉廉潔 公正能勝任統治百姓的人。癸未,大理卿<u>胡概</u>、 參政<u>葉春任南畿、浙江</u>巡撫。設立巡撫自此開 始。九月壬寅,把昭皇帝安葬在獻陵。

冬季十月戊寅,<u>南京</u>地震。戊子,命令公、侯、伯、五府、六部、大學士、給事中詳細覆核 判重罪的囚犯。十一月戊戌,<u>顧興祖</u>討伐平定了 思恩蠻族。辛酉,<u>薛禄</u>爲鎮朔大將軍巡視邊防。 十二月甲申,<u>顧興祖</u>討伐平定了宜山蠻族。

這年,<u>哈密回回、滿剌撒丁、占城、琉球</u> 中山、<u>爪哇、烏斯藏、瓦剌、浡泥</u>來進貢。

夏季四月乙丑,成山侯王通爲征夷將軍充任總兵官,討伐黎利,尚書陳洽參贊軍務,陳智、方政削去官職隨軍立功。五月甲午初一,省察甄别囚犯的罪狀。丙申,下詔赦免交阯,允許黎利自己改正錯誤,重新做人。丙午,命令郡縣掩埋死者的遺骨。庚申,徵召薛禄回朝。

秋季七月癸巳,京城地震,乙未,免除<u>山東</u>夏税。己亥,告諭六科,凡是宦官傳達聖旨,必須覆核上奏後方可執行。壬子,停止到湖廣采集木材。八月壬戌,漢王朱高煦造反。丙寅,寬宥武臣判斬首以下的罪行,恢復他們的官職。己巳,皇上親自征討朱高煦,命令鄭王朱瞻埈、襄王朱瞻墡留守,陽武侯薛禄、清平伯吴成率領前

鋒,大賽五軍將士。辛未,發京師。 辛巳,至<u>樂安</u>,帝兩遣書諭降,又以 敕繫矢射城中諭禍福。壬午,<u>高煦</u>出 降。癸未,改<u>樂安</u>曰武定州。乙酉, 班師。九月丙申,至自武定州,錮高 煦於西內。戊戌,法司鞫高煦同謀 者,詞連晋王、趙王,韶勿問。

冬十月戊寅,釋<u>李時勉</u>,復爲侍 讀。十一月乙未,成山侯王通擊黎利 於應平,敗績,尚書陳治死之。十二 月辛酉,免六師所過秋糧。辛未,舜 囚,宥免三千餘人。乙酉,征南等 區兵官黔國公沐晟帥興安伯徐亨、新 寧伯譚忠,征虜副將軍安遠侯柳升 保定伯梁銘、都督崔聚,由雲南、廣 西分道討黎利,兵部尚書李慶參贊軍 務。

是年, <u>爪哇、暹羅、琉球、蘇門</u> <u>答剌、滿剌加、白葛達、撒馬兒罕、</u> 土魯番、哈密、烏斯藏入貢。

二年春正月庚子,大祀天地於南郊。丁未,有司奏歲問囚敷。帝謂百姓輕犯法,由於教化未行,命申教化。二月癸亥,行在户部侍郎陳山爲本部尚書兼<u>謹身殿</u>大學士,直<u>文淵</u>閣。乙丑,黎利攻交阯城,王通擊敗之。三月辛卯,賜馬愉等進士及第、出身有差。

夏四月庚申,黎利陷昌江,都指揮李任,指揮顧福、劉順,知府劉子輔,中官馮智死之。甲子,晋王濟横有罪,廢爲庶人。己巳,王通許黎利和。五月癸巳,薛禄督餉開平。己亥,仁宗神主祔太廟。丙午,録囚。六月戊寅,録囚。

秋七月已亥,黎利陷<u>隘留關</u>,鎮 遠侯<u>顧興祖</u>擁兵不救,逮治之。庚 子,録囚。辛丑,命都督同知陳懷充 鋒,大賞五軍將士。辛未,從京城出發。辛巳, 到達樂安,皇上兩次派人送信去命令投降,又把 敕書繫在箭上射進城裹曉以禍福。壬午,<u>朱高煦</u> 出城投降。癸未,改樂安叫武定州。乙酉,軍隊 凱旋。九月丙申,從武定州回到京城,把<u>朱高煦</u> 禁錮在西内。戊戌,掌管法律與刑獄的官署審訊 朱高煦的同謀者,供詞連及<u>晋王、趙王</u>,命令不 要追究。

冬季十月戊寅,釋放<u>李時勉</u>,恢復其官職爲 侍讀。十一月乙未,成山侯王通在應平攻打黎 利,大敗,尚書陳治死於此役。十二月辛酉,免 徵全軍所經過地區的秋糧。辛未,省察甄别囚徒 的罪狀,寬宥三千多人。乙酉,征南將軍總兵官 黔國公沐晟率領興安伯徐亨、新寧伯譚忠,征虜 副將軍安遠侯柳升率領保定伯梁銘、都督崔聚, 由雲南、廣西分路討伐黎利,兵部尚書李慶參贊 軍務。

這年,<u>爪哇、暹羅、琉球、蘇門答剌、滿剌</u>加、白葛達、撒馬兒罕、土魯番、哈密、<u>烏斯藏</u>來進貢。

宣德二年春季正月庚子,在南郊大祭天地。 丁未,官吏奏陳一年審訊囚犯的數目。皇上認爲 百姓輕率犯法,是由於教化没有施行,命令加强 教化。二月癸亥,行在户部侍郎<u>陳山</u>爲本部尚書 兼任<u>謹身殿</u>大學士,到<u>文淵閣</u>值班供職。乙丑, <u>黎利</u>攻打<u>交阯</u>城,<u>王通</u>擊敗了他。三月辛卯,賜 <u>馬愉</u>等進士及第、進士出身不等。

夏季四月庚申,<u>黎利</u>攻陷<u>昌江</u>,都指揮李任,指揮<u>顧福、劉順</u>,知府<u>劉子輔</u>,宦官<u>馮智</u>死於此役。甲子,<u>晋王朱濟</u>熿有罪,廢黜爲平民。己巳,<u>王通</u>答應與<u>黎利</u>講和。五月癸巳,<u>薛禄到</u> 開平督辦糧餉。己亥,把<u>仁宗</u>牌位祔祭於太廟。丙午,省察甄别囚徒的罪狀。六月戊寅,省察甄别囚徒的罪狀。

秋季七月己亥,<u>黎利</u>攻陷<u>隘留關,鎮遠侯</u> <u>顧興祖擁</u>兵不救,逮捕法辦他。庚子,省察甄别 囚徒的罪狀。辛丑,命令都督同知陳懷充任總兵 總兵官,帥師討松潘蠻。丁未,<u>薛禄</u> 敗敵於<u>開平</u>。八月甲子,<u>黄淮致</u>仕。 免兩京、<u>山西、河南</u>州縣被災税糧。 九月壬辰,録囚。乙未,<u>柳升</u>師次<u>倒</u> 馬坡,遇伏戰死。是日,保定伯梁銘 病卒。丙申,尚書<u>李慶</u>病卒。師大 潰,參將<u>崔聚</u>,郎中<u>史安</u>,主事陳 鏞、李宗昉死之。

冬十月戊寅,<u>王通棄交</u>阯,與黎 利盟。十一月乙酉,赦<u>黎利</u>,遺侍郎 <u>李琦、羅汝敬立陳</u>屬爲安南國王,悉 召文武吏士還。已亥,以皇長子生大 赦天下,免明年税糧三之一。十二月 丁丑,振<u>陝西</u>饑,并給絹布十五萬 匹。

是年,<u>爪哇、占城、暹羅、琉球、瓦剌、哈密、亦力把里、撒馬兒</u> <u>罕</u>入貢。

三年春正月甲午,大祀天地於南郊。丙申,陳懷平松潘蠻。二月戊午,立皇長子<u>祁鎮</u>爲皇太子。是月,作《帝訓》成。三月癸未,廢皇后<u>胡</u>氏,立貴妃孫氏爲皇后。壬辰,録囚。

官,率領軍隊討伐<u>松潘</u>蠻族。丁未,<u>薛禄在開平</u>打敗敵人。八月甲子,<u>黄淮</u>致仕。免除兩京、<u>山</u>西、河南各州縣受災税糧。九月壬辰,省察甄别囚徒的罪狀。乙未,<u>柳升</u>軍隊駐扎<u>倒馬坡</u>,遇上埋伏戰死。這天,<u>保定伯梁銘</u>病故。丙申,尚書李慶病故。軍隊大敗,參將<u>崔聚</u>,郎中<u>史安</u>,主事陳鏞、李宗昉死於此役。

冬季十月戊寅,<u>王通</u>放棄<u>交阯</u>,與<u>黎利</u>立誓締結盟約。十一月乙酉,赦免<u>黎利</u>,派侍郎<u>李琦、羅汝敬立陳暠爲安南國王</u>,全部召回文武官員與士兵小吏。己亥,因皇長子出生大赦全國,免除明年税糧三分之一。十二月丁丑,賑濟<u>陜西</u>饑荒,并供給絹布十五萬匹。

這年,<u>爪哇、占城、暹羅、琉球、瓦剌、哈</u> 密、<u>亦力把里、撒馬兒罕</u>來進貢。

宣德三年春季正月甲午,在南郊大祭天地。 丙申,陳懷平定松潘蠻族。二月戊午,立皇長子 朱祁鎮爲皇太子。這月,《帝訓》撰寫成功。三 月癸未,廢黜皇后<u>胡氏</u>,立貴妃孫氏爲皇后。壬 辰,省察甄别囚徒的罪狀。

秋七月戊辰,録囚。八月辛卯,罷北京行部及行後軍都督府。丁未,帝自將巡邊。九月辛亥,次石門驛。 兀良哈寇會州,帝帥精卒三千人往擊之。乙卯,出喜峰口,擊寇於寬河。 帝親射其前鋒,殪三人,兩翼軍并 發,大破之。寇望見黄龍旂,下馬羅 拜請降,皆生縛之,斬渠酋。甲子, 班師。癸酉,至自喜峰口。

冬十一月癸酉,錦衣指揮<u>鍾法保</u> 請采珠<u>東莞</u>,帝曰,"是欲擾民以求 利也",下之獄。十二月庚子,<u>廣西</u> 總兵官山雲討擒忻城蠻。

是年, 占城、暹羅、爪哇、琉球、瓦剌、哈密、安南、曲先、土鲁番、亦力把里、撒馬兒罕入貢。

四年春正月,兩京地震。已未, 大祀天地於南郊。二月已丑,<u>南京</u>獻 纂虞二,禮部請表賀,不許。三月甲 戌,遣<u>李琦</u>再諭黎利訪立陳氏後。

夏四月辛巳,山雲討平柳、潯蠻。戊子,工部尚書黃福、平江伯陳瑄經略漕運。五月壬子,録囚。六月甲午,罷文吏犯贓贖罪例。已亥,寇犯開平,鎮撫張信等戰死。庚子,薛禄督餉開平。

秋七月己未,幸<u>文淵閣</u>。八月己 卯,起復<u>楊溥</u>。九月癸亥,釋<u>顧興祖</u> 於獄。

冬十月庚辰,幸<u>文淵</u>閣。癸未,以天寒論法司録囚。丙戌,製《猗蘭操》賜廷臣,論以薦賢爲國之道。庚寅,張瑛、陳山罷。甲午,閱武於近郊。乙未,獵於峪口。戊戌,還官。十一月癸卯,薛禄及恭順侯吴克忠帥師巡宣府。十二月乙亥,京師地震。壬辰,罷中官松花江造船。

秋季七月戊辰,省察甄别囚徒的罪狀。八月辛卯,撤銷<u>北京</u>行部及行後軍都督府。丁未,皇上親自率領軍隊視察邊防。九月辛亥,駐扎<u>石門</u> 壓。兀良哈侵掠會州,皇上率領精兵三千人前往攻打他。乙卯,出<u>喜峰口</u>,在<u>寬河</u>攻擊敵寇。皇上親自射敵人的前鋒,射死三個人,兩側的軍隊一齊出擊,把他們打得大敗。敵寇望見黄龍旗,下馬羅列而拜請求允許投降,把他們都活捉了,斬了魁首。甲子,軍隊凱旋。癸酉,從<u>喜峰口</u>回到京城。

冬季十一月癸酉,錦衣衛指揮<u>鍾法保</u>請求到 東<u>莞</u>去搜集珍珠,皇上說:"這是想侵擾百姓而 求利。"把他關進監獄。十二月庚子,<u>廣西</u>總兵 官山雲討伐并擒獲忻城蠻族。

這年,<u>占城、暹羅、爪哇、琉球、瓦剌、哈</u> <u>密、安南、曲先、土魯番、亦力把里、撒馬兒罕</u> 來進貢。

宣德四年春季正月,兩京地震。己未,在南郊大祭天地。二月己丑,<u>南京</u>進獻騶虞兩頭,禮部請求上表慶賀,不答應。三月甲戌,派<u>李琦</u>第二次去告諭黎利訪求擁立陳氏後代。

夏季四月辛巳,<u>山雲</u>討伐平定了<u>柳、</u>為的蠻族。戊子,工部尚書<u>黄福、平江伯陳瑄</u>籌劃處理 漕運。五月壬子,省察甄别囚徒的罪狀。六月甲午,撤銷文官犯貪臟受賄可以贖罪的條例。己 亥,敵寇侵犯<u>開平</u>,鎮撫<u>張信</u>等戰死。庚子,<u>薛</u>禄在開平督辦糧餉。

秋季七月己未,皇上駕臨<u>文淵閣</u>。八月己卯,徵召守孝尚未期滿的<u>楊溥</u>復職。九月癸亥, 從獄中釋放顧興祖。

冬季十月庚辰,皇上駕臨<u>文淵閣</u>。癸未,因爲天氣寒冷指示掌管法律與刑獄的官署省察甄别囚徒的罪狀。丙戌,皇上撰寫《猗蘭操》賜給朝臣,告訴他們薦舉賢才治理國家的道理。庚寅,張瑛、陳山免職。甲午,皇上在近郊閱兵。乙未,在<u>峪口</u>打獵。戊戌,返回皇宫。十一月癸卯,<u>薛禄及恭順侯吴克忠</u>率領軍隊巡視<u>宣府</u>。十二月乙亥,京城地震。壬辰,停止宦官在<u>松花江</u>造船。

是年,<u>爪哇、占城、琉球</u>、榜葛 剌、哈密、土魯番、亦力把里、撒馬 兒罕入貢。

秋七月癸亥,甄别守令。八月已 巳朔,日食,陰雨不見,禮官請表 賀,不許。九月丙午,擢御史<u>于謙</u>、 長史<u>周忱</u>六人爲侍郎,巡撫兩京、<u>山</u> 東、山西、河南、江西、浙江、湖 廣。乙卯,巡近郊。己未,還官。

冬十月乙亥,阿魯台犯遼東,遼 海衛指揮同知皇甫斌力戰死。丙子, 巡近郊。已卯,獵於坌道。丙戌,至 洗馬林,遍閱城堡兵備。壬辰,還 這年,<u>爪哇、占城、琉球、榜葛剌、哈密、</u> 土魯番、<u>亦力把里、撒馬兒罕</u>來進貢。

宣德五年春季正月癸丑,在南郊大祭天地。 戊辰,尚書夏原吉去世。二月壬辰,停止讓工部 采辦木材。癸巳,頒布寬大體恤百姓的政令:省 察災害,放寬養馬與馬市方面的政令,免除拖欠 的柴草、招撫流民賜免一年徭役、廢除官府的采 買,减少官田舊欠賦税的十分之三,體恤工匠, 禁止掌管倉庫的官員收禮受賄,告誡掌管司法刑 獄的官署對刑罰要慎重。乙未, 陪皇太后拜謁陵 墓。三月戊申,路上見到耕田者,下馬詢問農 事,取過耒耜推了三下,回過頭去看着侍臣說: "我推三下已不勝疲勞,何况我的百姓終年辛勤 勞動呢!"命令賜紙幣給所經過地方的農民。己 酉,返回皇宫。辛亥,李琦回朝,黎利稱説陳氏 無後代,上表章請求封他自己。丙辰,免除山西 去年受災田租。丁巳,賜林震等進士及第、進士 出身不等。

夏季四月戊寅,<u>薛禄</u>率領軍隊修築<u>赤城、</u><u>腾</u> <u>38、雲州、獨石、團山城堡。五月癸卯,追回剥奪臟官受封的敕書,把這立爲法令。丙辰,修預備倉庫,拿出官府的錢收購糧食備荒。癸亥,提拔郎中<u>况鍾</u>、御史<u>何文淵</u>等九人爲知府,賜給敕書派遣他們上任。六月己卯,派官吏捕捉靠近京城地區的蝗蟲,告諭户部說:"往年捕蝗蟲的使者危害百姓不比蝗蟲造成的危害輕,應該瞭解這一弊端。"因此而作《捕蝗詩》給他們看。</u>

秋季七月癸亥,考核鑒定郡守、縣令等地方官。八月己巳初一,日食,但因天陰下雨日食不出現,禮官請求上表慶賀,皇上不答應。九月丙午,提拔御史<u>于謙</u>、長史<u>周忱等六人爲侍郎,巡祝安撫兩京、山東、山西、河南、江西、浙江、湖廣</u>。乙卯,皇上視察京城近郊。己未,返回皇官。

冬季十月乙亥,<u>阿魯台侵犯遼東</u>,<u>遼海衛</u>指揮同知<u>皇甫斌</u>竭力作戰而死。丙子,皇上視察近郊。己卯,在<u>坌道</u>打獵。丙戌,到達<u>洗馬林</u>,普遍察看了城堡與軍事防禦。壬辰,返回皇宫。十

官。十二月癸巳、<u>曲先</u>叛番平。閏月 已未, 敕内外諸司, 久淹獄囚者罪 之。

是年,<u>占城、琉球、爪哇、瓦</u>剌、哈密、罕東、土魯番、撒馬兒 罕、亦力把里入貢。

六年春正月丁丑,大祀天地於南郊。庚辰,大雨雷電。二月丁酉,侍郎羅汝敬督陜西屯田。己亥,浚金龍口,引河達徐州以便漕。三月乙亥,命吏部考察外官自布政、按察二司始,著爲令。

夏四月已酉,侍郎<u>柴車經理山西</u> 屯田。六月已亥,遣使韶<u>黎利</u>權署<u>安</u> 南國事。

秋七月已巳,録囚。壬午,許<u>朵</u> 顏三衞市易。

冬十月甲辰,陳懷平松潘蠻。十 一月丙子,始命官軍兑運民糧。乙 酉,分遣御史往逮貪暴中官<u>袁琦</u>等。 十二月乙未,<u>袁琦</u>等十一人棄市,榜 其罪示天下。丁未,金幼孜卒。庚 戌,遣御史巡視<u>寧夏廿州</u>屯田水利。

是年,<u>占城、琉球、瓦剌、哈</u>密、蘇門答剌、亦力把里入貢。

七年春正月辛酉朔,日有食之,免朝賀。癸酉,大祀天地於南郊。二月甲午,以春和諭法司録囚。三月庚申,下部行寬恤之政。辛酉,論禮曰:"朕以官田賦重,十减其三。乃聞異時蠲租部下,户部皆不行,甚不不得以詔書爲辭。是廢格戒的令,使澤不下究也。自今令在必行,毋有所遏。"

夏四月辛丑, 免山西逋赋。壬

二月癸巳,<u>曲先</u>反叛的番族平定。閏月己未,命令朝廷與地方各官署,長期滯留案犯不處理者治 他們的罪。

這年,<u>占城、琉球、爪哇、瓦剌、哈密、罕</u> 東、土魯番、撒馬兒罕、亦力把里來進貢。

宣德六年春季正月丁丑,在南郊大祭天地。 庚辰,降大雨,打雷,閃電。二月丁酉,侍郎<u>羅汝敬</u>監督指揮<u>陜西</u>屯田。己亥,疏浚<u>金龍口</u>,引 <u>黄河</u>水到達徐州以便水道運糧。三月乙亥,命令 吏部考察地方官從布政、按察二司開始,把這立 爲常法。

夏季四月己酉,侍郎<u>柴車</u>經營管理<u>山西</u>的屯田。六月己亥,派遣使臣命令<u>黎利</u>暫時署理<u>安南</u>國的政事。

秋季七月己巳,省察甄别囚徒的罪狀。壬 午,允許朵顔等三衛做買賣交易。

冬季十月甲辰,陳懷平定松潘蠻族。十一月 丙子,開始命令實行兑運法,官軍代運漕糧,百 姓向軍隊交付路費與耗米。乙酉,分别派御史前 去逮捕貪賄殘暴的宦官<u>袁琦</u>等人。十二月乙未, <u>袁琦</u>等十一人在閘市執行死刑,將尸體暴露街 頭,把他們的罪行張榜向全國公布。丁未,<u>金幼</u> 孜去世。庚戌,派御史巡視<u>寧夏甘州</u>屯田、水 利。

這年,<u>占城、琉球、瓦剌、哈密、蘇門答</u>剌、亦力把里來進貢。

宣德七年春季正月辛酉初一,有日食,取消朝見奉慶。癸酉,在南郊大祭天地。二月甲午,因爲春天和暖告諭掌管司法刑獄的官署省察甄别囚徒的罪狀。三月庚申,頒發詔書命令施行寬和體恤百姓的政策。辛酉,告諭禮部說:"我因爲官田的賦稅重,十分减除了其中的三分。聽說往日蠲免租賦的韶書頒發下去了,户部都不執行,更爲嚴重的還告誡約束官吏,不得用詔書作藉口。這是廢止擱置詔書誥令,使恩澤不能深入到下面去。從今以後命令在就一定要執行,不要有所阻遏。"

夏季四月辛丑,免除山西拖欠的税赋。壬

寅,募商中鹽輪栗入邊。六月癸卯, 録囚。癸丑,罷中官入番市馬。是 月,作《官箴》成,凡三十五篇,示 百官。

秋八月乙未, 敕京官三品以上舉 才行文學之士, 吏部、都察院黜方面 有司不職者。九月庚午, 諸將巡邊。 是秋, 免兩畿及<u>嘉興、湖州</u>水災税 糧。

冬十一月辛酉,召督漕<u>平江伯陳</u> 瑄、侍郎<u>趙新</u>等歲終至京議糧賦利 弊。

是年,<u>占城、琉球、哈密、哈</u> 烈、瓦剌、亦力把里入貢。

八年春正月丁卯,大祀天地於南郊。二月壬子,録囚,宥免五千餘人。三月丙辰,賜<u>曹鼐</u>等進士及第、出身有差。庚辰,諭内外優恤軍士,達者風憲官察奏罪之。是春,以兩京、<u>河南</u>、<u>山東</u>、山西久旱,遣使振恤。

秋七月壬申,免<u>江西</u>水災稅糧。 八月癸巳,汰京師冗官。閏月辛亥, 西域貢麒麟。戊午,景星見。禮官請 表賀,皆不許。九月乙酉,遣官録天 下重囚。已亥,<u>阿魯台部昝卜寇凉</u> 州,總兵官<u>劉廣</u>擊斬之。

冬十二月乙亥, 諭法司宥京官過

寅,招募商人,根據開中法給予食鹽轉賣權,讓 其運糧到邊境。六月癸卯,省察甄别囚徒。癸 丑,停止讓宦官到番族去買馬。這個月,《官箴》 撰成,一共三十五篇,向百官出示。

秋季八月乙未,命令三品以上的京官推舉有才能、品行好和有辭章修養的士人,吏部、都察院免除不稱職的掌管一方軍政事務的官吏。九月庚午,衆將巡視邊防。這年秋天,免除兩京轄區及嘉興、湖州遭受水災地區的税糧。

冬季十一月辛酉, 徵召督運漕糧的<u>平江伯</u> 陳瑄、侍郎趙新等年終到京城議論糧賦利弊。

這年,<u>占城、琉球、哈密、哈烈、瓦剌、亦</u> 力把里來進貢。

宣德八年春季正月丁卯,在南郊大祭天地。二月壬子,省察甄别囚徒的罪狀,寬宥赦免五千多人。三月丙辰,賜曹鼐等進士及第、進士出身不等。庚辰,告諭朝廷與地方優待體恤士兵,違者掌管風紀法度的官吏審察上奏治他們的罪。這年春天,因兩京、<u>河南</u>、山東、山西長時間乾旱,派使者賑濟撫恤。

夏季四月戊戌,下韶命令蠲免京城與各省受 災拖欠的租税、雜税,免除今年夏税,賜免徭役 一年。清理冤案,給判斬首罪以下的囚犯减刑, 赦免軍中工匠在逃者的罪行。官吏各推舉賢良方 正一人。巡按御史、按察使舉發貪官酷吏及生事 的使臣。五月丁巳,總兵官都督<u>蕭授</u>討伐平定了 <u>貴州烏羅</u>蠻族。丁卯,山雲討伐平定宜山蠻族。 六月乙酉,向神祝告求雨没有應驗,皇上作《閔 旱詩》出示群臣。辛丑,命令朝廷與地方官吏清 理判决積滯的罪犯。這年夏天,再次賑濟兩京、 河南、山東、山西、湖廣饑荒,免税糧。

秋季七月壬申,免除<u>江西</u>受水災地區的税糧。八月癸巳,淘汰京城閑散多餘的官吏。閏月辛亥,<u>西域</u>進貢麒麟。戊午,景星出現。禮官請求上表慶賀,皇上都不答應。九月乙酉,派官吏省察甄别全國判重罪的囚犯。己亥,<u>阿魯台</u>部落的<u>昝卜</u>侵掠<u>凉州</u>,總兵官劉廣還擊并把他斬了。

冬季十二月乙亥, 告諭掌管司法刑獄的官署

犯。

是年,選羅、占城、琉球、安 南、滿剌加、天方、蘇門答剌、古 里、柯枝、阿丹、錫蘭山、佐法兒、 甘巴里、加異勒、忽魯謨斯、哈密、 瓦剌、撒馬兒罕、亦力把里入貢。

九年春正月辛卯,大祀天地於南郊。二月庚戌,振<u>鳳陽、淮安、揚州、徐州</u>饑。乙卯,申兩京、<u>山東、山西、河南</u>寬恤之令。三月戊寅,<u>山</u>雲討平思恩叛蠻。

夏四月已未,黎利死,子<u>麟</u>來告喪,命<u>麟</u>權署<u>安南國</u>事。戊辰,録 囚。五月壬午,瘞暴骸。

冬十月丙午,還官。丙辰,都督 <u>方政</u> 討平<u>松潘</u>叛蠻。甲子,罷<u>陝西</u>市 馬。丁卯,兩畿、<u>浙江、湖廣</u>、江西 饑,以應運<u>南京及臨清</u>倉粟振濟。十 一月戊戌,停刑。庚子,免<u>四川</u>被災 稅糧。十二月甲子,帝不豫,<u>衛王</u> <u>瞻</u>挺攝享太廟。

是年,<u>暹羅、占城、琉球、蘇門</u> <u>答剌、哈密、瓦剌</u>入貢。

十年春正月癸酉朔,不視朝,命 群臣謁皇太子於<u>文華殿</u>。甲戌,大 漸。罷采買、營造諸使。乙亥,崩於 寬宥京官所犯過失。

這年,暹羅、占城、琉球、安南、滿剌加、 天方、蘇門答剌、古里、柯枝、阿丹、錫蘭山、 佐法兒、甘巴里、加異勒、忽魯謨斯、哈密、瓦 剌、撒馬兒罕、亦力把里來進貢。

宣德九年春季正月辛卯,在南郊大祭天地。 二月庚戌,賑濟<u>鳳陽、淮安、揚州、徐州</u>饑荒。 乙卯,重申對兩京、<u>山東、山西、河南</u>寬大撫恤 的命令。三月戊寅,<u>山雲</u>討伐平定了<u>思恩</u>叛亂的 蠻族。

夏季四月己未,<u>黎利</u>死去,他的兒子<u>黎麟</u>來 報喪,皇上命令<u>黎麟</u>暫且署理<u>安南國</u>政事。戊 辰,省察甄别囚徒的罪狀。五月壬午,掩埋暴露 在野外的尸骨。

秋季七月甲申,派遣給事中、御史、錦衣衛的官吏監督指揮捕捉兩京地區、山東、山西、河南的蝗蟲。八月庚戌,賑濟湖廣饑荒。甲子,命令兩京、湖廣、江西、河南巡撫、巡按御史及都指揮使司、布政使司、按察使司三司的官員巡行視察災害,蠲免秋季税糧的十分之四。乙丑,停止工部的采買。己巳,瓦剌的脱歡攻打阿魯台并把他殺死了,前來報告勝利。九月癸未,皇上親自帶兵視察邊防。乙酉,越過居庸關。丙戌,在坌道打獵。乙未,阿魯台的兒子阿卜只俺前來歸附。丁酉,皇上到達洗馬林,察看城堡與軍事防禦情况。己亥,大規模打獵。

冬季十月丙午,返回皇宫。丙辰,都督<u>方政</u>討伐平定了<u>松潘</u>地方的蠻族。甲子,停止<u>陜西買</u>賣馬匹。丁卯,兩京地區、<u>浙江、湖廣、江西</u>饑荒,根據需要運<u>南京及臨清</u>倉中穀物賑濟。十一月戊戌,停止執行刑罰。庚子,免除<u>四川</u>受災地區的税糧。十二月甲子,皇上身體不適,<u>衛王</u>瞻<u>埏</u>代替向太廟獻祭。

這年,<u>暹羅、占城、琉球、蘇門答剌、哈</u> 蜜、瓦剌來進貢。

宣德十年春季正月癸酉初一,皇上不臨朝聽 政,命令群臣到<u>文華殿</u>謁見皇太子。甲戌,皇上 病危。停止派采買、營造等各種專使。乙亥,皇 乾清宫,年三十有八。遺詔國家重務 白皇太后。丁酉,上尊謚,廟號<u>宣</u> 宗,葬景陵。

費曰: <u>仁宗</u>爲太子,失愛於<u>成</u> 理。其危而復安,太孫蓋有力焉。即 位以後,更稱其職,政得其平,綱 修明,倉庾充羨,間閻樂業,歲和 災。蓋<u>明</u>異至是歷年六十,民氣 新 舒,蒸然有治平之象矣。若乃强藩 起,旋即削平,掃蕩邊塵,狡 起 賴,帝之英姿略,庶幾克繩祖武 數。 上在<u>乾清宫</u>駕崩,享年三十八歲。臨終留下韶書:國家重要事務禀報皇太后。丁酉,上尊號謚號,廟號宣宗,安葬在<u>景陵</u>。

贊曰: <u>仁宗</u>爲太子,失去<u>成祖</u>憐愛,他的危而復安,太孫大概是從中出了力的。登帝位以後,官吏稱職,政治公正而有序,法度整飭清明,倉庫充足而有餘,平民樂於本業,年成不能使其受災。大概<u>明朝</u>興起到這時經歷了六十年,民衆的精神漸漸舒張,蓬勃向上而有太平安定的氣象了。至於像强大的藩國猝然起事,立即就削平了它,掃除邊境敵人的侵擾,狡猾的敵寇震動驚懼,皇上英俊的風姿,明智的謀略,差不多能繼承先人的遺迹了吧。

# 明史卷十

### 本紀第十

#### 英宗前紀

英宗法天立道仁明誠敬昭文憲武 至德廣孝睿皇帝,諱祁鎮,宣宗長子 也。母貴妃孫氏。生四月,立爲皇太 子,遂册貴妃爲皇后。

秋七月丙子,免<u>山西</u>夏税之半。 八月丙午,减光禄寺膳夫四千七百餘 人。九月壬辰,韶督漕總兵及諸巡撫 英宗法天立道仁明誠敬昭文憲武至德廣孝睿皇帝,名諱是<u>祁鎮</u>,是宣宗的長子。母親是貴妃孫氏。出生四個月,立爲皇太子,於是就册立貴妃爲皇后。

宣德十年春季正月,宣宗駕崩,壬午,皇上登帝位。遵從宣宗遺韶,大事禀報皇太后施行。大赦全國,把明年作爲正統元年。開始取消午朝。丁亥,尚書蹇義去世。辛丑,户部尚書<u>黄福</u>協助謀劃<u>南京</u>防守的機要事務。二月戊申,尊奉皇太后爲太皇太后。庚戌,尊奉皇后爲皇太后。辛亥,封弟弟朱祁鈺爲郕王。甲寅,取消各官署不必要的開支。三月戊寅,釋放教坊司歌舞演奏藝人三千八百多人。辛巳,放遺爲帝王陵墓服勞役的民伕一萬七千人。丙申,指示刑部、都察院、大理寺三個司法機關,判死罪的犯人臨近處决,審核上奏三次然後執行死刑。

夏季四月壬戌,以<u>元</u>學士<u>吴澄</u>陪祭於<u>孔子</u>廟前殿。丁卯,由於長期乾旱,考察布政、按察二司及府、州、縣官員。戊辰,派給事中、御史捕捉<u>畿南、山東、河南、淮安</u>的蝗蟲。五月壬午,户部説<u>浙江、蘇、松</u>荒田税糧减少了二百七十七萬多石,請求加以復核。皇上因爲核實必然增加税額而成爲百姓的禍害,不答應。六月丁未,命令全國掩埋暴露在野外的尸骨。辛酉,把<u>章皇帝</u>安葬在景陵。

秋季七月丙子,免除山西夏税的一半。八月 丙午,减少光禄寺中爲宫廷膳食服務的役夫四千 七百餘人。九月壬辰,命令監督指揮漕運的總兵 官,歲以八月至京會廷臣議事。是 月,王振掌司禮監。

冬十月壬寅,遣使諭阿台、<u>朵兒</u> <u>只伯</u>。辛亥,韶天下衛所皆立學。十 一月戊辰朔,日有食之。十二月壬 子,阿台、<u>朵兒只伯犯凉州鎮番</u>,總 兵官陳懋敗之於黑山。

是年,<u>琉球中山、暹羅、日本</u>、 <u>占城、安南、滿剌加、哈密、瓦剌</u>入 貢。

正統元年春正月丙戌,罷<u>銅仁</u>金場。庚寅,發禁軍三萬人屯田畿輔。三月已已,賜<u>周旋</u>等進士及第、出身有差。乙亥,御經筵。

夏四月丁酉朔,享太廟。五月丁卯,<u>阿台、朵兒只伯</u>寇<u>肅州</u>。壬辰, 設提督學校官。

秋八月甲戌,右都督<u>蔣貴</u>充總兵官,都督同知<u>趙安</u>副之,帥師討<u>阿</u>台、朵兒只伯。九月癸卯,遺侍郎何文淵、王佐,副都御史朱與言督兩淮、長蘆、浙江鹽課。欽差巡鹽自此始。庚申,封黎利子麟爲安南國王。

冬十一月乙卯,韶京官三品以上 舉堪任御史者,四品及侍從言官舉堪 任知縣者,各一人。免<u>湖廣</u>被災税 糧。十二月丁丑,以邊議稽緩,下兵 部尚書<u>王驥</u>、侍郎<u>鄭埜</u>於獄,尋釋 之。乙酉,<u>湖廣</u>、贵州總兵官<u>蕭授</u>討 廣西蒙顧十六洞賊,平之。

是年,<u>琉球中山、爪哇、安南、烏斯藏、占城、瓦剌</u>入貢。遺宣德時來貢<u>古里、蘇門答剌</u>十一國使臣還國。

二年春正月甲午,宣宗神主祔太廟。己亥,大同總兵官方政、都指揮楊洪會寧夏、甘肅兵出塞討阿台、朵兒只伯。三月甲午,録囚。戊午,御史金敬撫輯大名及河南、陝西逃民。

及各巡撫官,每年在八月到京城會合朝廷大臣商 討國事。這個月,王振掌管司禮監。

冬季十月壬寅,派使臣曉諭<u>阿台、朵兒只伯</u>。辛亥,命令全國衛所都設立學校。十一月戊辰初一,有日食。十二月壬子,<u>阿台、朵兒只伯</u>侵犯<u>凉州</u>的鎮番,總兵官<u>陳懋在黑山</u>打敗了他們。

這年,<u>琉球中山、暹羅、日本、占城、安</u> 南、滿剌加、哈密、瓦剌來進貢。

正統元年春季正月丙戌,關閉<u>銅仁</u>采金場。 庚寅,派禁軍三萬人到京城地區屯田。三月己 已,賜<u>周旋</u>等進士及第、進士出身不等。乙亥, 駕臨爲研讀經史而特設的御前講席。

夏季四月丁酉初一,獻祭太廟。五月丁卯, 阿台、<u>朵兒只伯</u>侵掠<u>肅州</u>。壬辰,設置提督學校 的官員。

秋季八月甲戌,右都督<u>蔣貴</u>充任總兵官,都督同知趙安輔佐他,率領軍隊討伐<u>阿台、朵兒只伯</u>。九月癸卯,派侍郎<u>何文淵、王佐</u>,副都御史 朱與言監督兩淮、長蘆、浙江鹽税的徵收。欽差 視察鹽政從這時開始。庚申,封<u>黎利</u>兒子<u>黎麟</u>爲 安南國王。

冬季十一月乙卯,命令京官三品以上的推舉能勝任御史的人,四品及侍從諫官推舉能勝任知縣的人,各推舉一人。免除<u>湖廣</u>受災地區的税糧。十二月丁丑,因爲議論邊境之事拖延遲緩,把兵部尚書王驥、侍郎<u>鄺埜</u>關進監獄,不久釋放了他們。乙酉,<u>湖廣、貴州</u>總兵官<u>蕭授</u>討伐<u>廣西</u>蒙顧十六洞賊寇,平定了他們。

這年,<u>琉球中山、爪哇、安南、烏斯藏、占城、瓦剌</u>來進貢。打發<u>宣德</u>時來進貢的<u>古里、蘇</u>門答剌等十一國使臣回國。

正統二年春季正月甲午,把宣宗牌位祔祭於太廟。己亥,大同總兵官方政、都指揮楊洪會同寧夏、甘肅兵出邊塞討伐阿台、朵兒只伯。三月甲午,省察甄别囚徒的罪狀。戊午,御史金敬安撫招聚大名及河南、陜西逃亡的百姓。

夏四月,免河南被災田糧。五月 庚寅,兵部尚書王驥經理甘肅邊務。 壬寅,刑部尚書魏源經理大同邊務。 丁未,免陝西平凉六府旱災夏稅。六 月乙亥,以宋胡安國、蔡沈、真德秀 從祀孔子廟庭。庚辰,副都御史賈 該、侍郎鄭辰振河南、江北饑。

冬十月甲子,鎮守<u>甘</u>庸左副總兵 任禮充總兵官,都督<u>蔣貴</u>、都督同知 趙安 爲左、右副總兵,兵部侍郎<u>柴</u> 車, 魚都御史 曹翼、羅亨信 參贊軍 務,討阿台、朵兒只伯。兵部尚書王 驥、太監王貴監督之。十一月乙巳, 振河南饑,免税糧。

是年,<u>琉球中山、撒馬兒罕、暹</u> 羅、土魯番、瓦剌、哈密入貢。

三年春三月已亥,京師地震。辛丑,振陝西饑。

夏四月乙卯,王驥、任禮、蔣費、趙安襲擊阿台、朵兒只伯,大破之,追至黑泉還。癸未,立大同馬市。六月癸酉,以旱讞中外疑獄。乙亥,都督方政、僉事張榮同征南將軍黔國公沐晟、右都督沐昂,討麓川叛蠻思任發。

秋七月癸未,下禮部尚書<u>胡濙</u>於 獄。辛卯,下户部尚書<u>劉中敷</u>於獄。 尋俱釋之。八月乙亥,以<u>陝西</u>饑,令 雜犯死囚以下輪銀贖罪,送邊吏易 米。九月癸巳,蠲兩畿、湖廣逋賦。

冬十月癸丑,再振<u>陜西</u>饑。十二 月丙辰,下刑部尚書<u>魏源</u>、右都御史 陳智等於獄。

是年,<u>榜葛剌</u> 貢麒麟,中外表 賀。<u>琉球中山、暹羅、占城、瓦剌</u>入 貢。

四年春正月壬午,<u>方政</u>破<u>麓川</u>蠻 於<u>大寨</u>,追至空泥,敗没。二月丁 夏季四月,免除<u>河南</u>受災田的税糧。五月庚、寅,兵部尚書<u>王驥</u>經營處理<u>甘肅</u>的邊防事務。壬寅,刑部尚書<u>魏源</u>經營處理<u>大同</u>的邊防事務。丁未,免除<u>陜西平凉</u>等六府遭受旱災的夏税。六月乙亥,以宋朝胡安國、蔡沈、<u>真德秀</u>附祭<u>孔子廟</u>前殿。庚辰,副都御史<u>賈諒</u>、侍郎<u>鄭辰</u>賑濟河南、江北饑荒。

冬季十月甲子,鎮守<u>甘肅</u>左副總兵<u>任禮</u>充任 總兵官,都督<u>蔣貴</u>、都督同知<u>趙安</u>爲左、右副總 兵,兵部侍郎柴車,僉都御史<u>曹翼、羅亨信</u>協助 謀劃軍務,討伐<u>阿台、朵兒只伯</u>。兵部尚書王 <u>驥</u>、太監王貴監督他們。十一月乙巳,賑濟<u>河南</u> 饑荒,免除税糧。

這年,<u>琉球中山、撒馬兒罕、暹羅、土魯</u> 番、<u>瓦剌、哈密</u>來進貢。

<u>正統</u>三年春季三月己亥,京城地震。辛丑, 賑濟陝西饑荒。

夏季四月乙卯,<u>王驥、任禮、蔣貴、趙安襲擊阿台、朵兒只伯</u>,把他們打得大敗,追趕到<u>黑</u>泉而回。癸未,設立<u>大同</u>馬市。六月癸酉,因爲早災審理朝廷與地方上疑難案件。乙亥,都督<u>方</u>政、僉事<u>張榮</u>會同征南將軍<u>黔國公沐晟</u>、右都督沐昂討伐麓川叛亂的蠻子思任發。

秋季七月癸未,把禮部尚書<u>胡濙</u>關進監獄。 辛卯,把户部尚書<u>劉中敷</u>關進監獄。不久都釋放 了他們。八月乙亥,由於<u>陜西</u>饑荒,命令"雜 犯"判死罪以下的囚犯繳納銀子贖罪,送給邊防 官吏换米。九月癸巳,蠲免兩京地區、<u>湖廣</u>拖欠 的租賦。

冬季十月癸丑,第二次賑濟<u>陜西</u>饑荒。十二 月丙辰,把刑部尚書<u>魏源</u>、右都御史<u>陳智</u>等關進 監獄。

這年,<u>榜葛剌</u>進貢麒麟,朝廷與地方上表奉 慶。<u>琉球中山、暹羅、占城、瓦剌</u>來進貢。

<u>正統</u>四年春季正月壬午,<u>方政</u>在<u>大寨</u>打敗<u>麓</u> 川蠻族,追到空泥,戰敗而死。二月丁巳,總兵 巴,總兵官蕭授平貴州計砂叛苗。閏 月辛丑,釋魏源、陳智等,復其官, 并宥棄交阯王通、馬騏罪。三月已 酉,韶赦天下。壬子,賜施槃等進士 及第、出身有差。庚申,廢遼王貴烚 爲庶人。丁卯,黔國公沐晟卒於軍。 癸酉,增<u>南京</u>及在外文武官軍俸廪。

夏五月庚戌,右都督<u>沐昂</u>爲征南 將軍,充總兵官,討<u>思任發</u>。丁卯,録中外囚。六月乙未,京師地震。丁 酉,以京畿水災祭告天地,諭群臣修 省。戊戌,下韶寬恤,求直言。

秋七月庚戌,免兩畿、<u>山東、江</u>西、河南被災税糧。壬申,汰冗官。 八月戊戌,增設沿海備<u>倭</u>官。己亥, 京師地震。

冬十二月丁丑,都督同知<u>李安</u>充 總兵官, 食都御史<u>王翱</u>參贊軍務,討 松潘祈命簇叛番。

是年,<u>琉球、占城、安南、瓦</u> 刺、<u>榜葛剌、滿剌加、哈密</u>入貢。

五年春正月已未,大祀天地於南郊。二月乙亥,侍講學士<u>馬愉</u>、侍講 曹<u>新</u>入閣預機務。甲申,僉都御史<u>張</u> <u>純</u>、大理少卿<u>李畛</u>振撫畿内流民。三 月戊申,建北京宫殿。

夏四月壬申,免<u>山西</u>逋賦。丙戌,<u>祈命簇</u>番降。五月,征<u>麓川</u>,參 將<u>張榮</u>敗績於<u>芒市</u>。六月丁丑,免兩 畿被災田糧。戊寅,録囚。

秋七月辛丑,遣刑部侍郎<u>何文淵</u>等分行天下,修備荒之政。壬寅,<u>楊</u> **荣**卒。八月乙未,令各邊修舉荒政。 九月壬寅,蠲雲南逋賦。

冬十一月壬寅,振<u>浙江</u>饑。壬子,免<u>蘇、松、常、鎮、嘉、湖</u>水災稅糧。丁巳,<u>廣西僧楊行祥</u>偽稱建文帝,械送京師,錮錦衣衛獄死。乙

官<u>蕭授</u>平定<u>貴州計砂</u>叛亂的<u>苗</u>人。閏月辛丑,釋放<u>魏源、陳智</u>等,恢復他們的官職,并寬宥放棄<u>交阯的王通、馬騏</u>的罪行。三月己酉,命令赦免全國罪犯。壬子,賜<u>施槃</u>等進士及第、進士出身不等。庚申,廢黜<u>遼王貴</u>焓爲平民。丁卯,<u>黔國公沐晟</u>在軍中去世。癸酉,增加<u>南京</u>及在外文武官員與軍人的俸金與禄米。

夏五月庚戌,右都督<u>沐昂</u>爲征南將軍,充任總兵官,討伐<u>思任發</u>。丁卯,省察與甄别朝廷與地方的囚徒的罪狀。六月乙未,京城地震。丁酉,因京城地區水災祭祀報告天地,告諭群臣修身反省。戊戌,下韶寬大撫恤百姓,徵求直率進言朝政得失。

秋季七月庚戌,免除兩京地區、<u>山東、江西、河南</u>受災税糧。壬申,淘汰閑散多餘的官吏。八月戊戌,增設沿海防備<u>倭</u>寇的官吏。己亥,京城地震。

冬季十二月丁丑,都督同知<u>李安</u>充任總兵官,僉都御史<u>王翱</u>協助謀劃軍務,討伐<u>松潘祈命</u>簇叛亂的番族。

這年,<u>琉球、占城、安南、瓦刺、榜葛刺、</u> <u>滿刺加、哈密</u>來進貢。

正統五年春季正月己未,在南郊大祭天地。 二月乙亥,侍講學士<u>馬愉</u>、侍講<u>曹鼐</u>入内閣參與 機要事務。甲申,僉都御史<u>張純</u>、大理少卿<u>李畛</u> 賑濟安撫京城轄區内的流亡百姓。三月戊申,修 建北京官殿。

夏季四月壬申,免除<u>山西</u>拖欠的租賦。丙戌,<u>祈命簇</u>番族投降。五月,征伐<u>麓川</u>,参將<u>张</u> <u>荣</u>在<u>芒市</u>大敗。六月丁丑,免除兩京地區受災田 的税糧。戊寅,省察甄别囚徒的罪狀。

秋季七月辛丑,派刑部侍郎<u>何文淵</u>等分頭到 全國視察,整治備荒之事。壬寅,<u>楊榮</u>去世。八 月乙未,命令各邊境地區整治興復賑濟饑荒的政 令措施。九月壬寅,蠲免雲南拖欠的租賦。

冬季十一月壬寅,賑濟<u>浙江</u>饑荒。壬子,免除<u>蘇、松、常、鎮、嘉、湖</u>地區受水災的税糧。 丁巳,<u>廣西</u>僧人<u>楊行祥</u>僞稱自己是<u>建文帝</u>,上鐐 銬送到京城,禁錮在錦衣衛的監獄中死去。乙 丑, <u>沐昂</u> 討平師宗叛蠻。十二月壬午, 免<u>南畿、浙江、山東、河南</u>被炎 稅糧。

是年,<u>占城、琉球中山、哈密</u>、 <u>烏斯藏</u>入貢。

六年春正月已亥朔,日當食,不見,禮官請表賀,不許。庚戌,大祀 天地於南郊。乙卯,以<u>莊浪</u>地屢震, 躬祀郊廟,遣使祭西方岳鎮。大舉征 <u>麓川,定西伯蔣貴</u>爲平蠻將軍,都督 同知<u>李安</u>、僉事<u>劉聚</u>副之,兵部尚書 王驥總督軍務。三月庚子,下兵部侍郎于謙於獄。

夏四月甲午,以災異遣使省天下 疑獄。五月甲寅,刑部侍郎<u>何文淵</u>、 大理卿<u>王文</u>録在京刑獄,巡撫侍郎<u>周</u> 忱、刑科給事中郭瑾録<u>南京</u>刑獄。釋 于謙爲大理少卿。

秋七月丁未,振浙江、湖廣饑。

是年,<u>占城、瓦剌、哈密</u>入貢。 七年春正月甲戌,大祀天地於南郊。二月庚申,如天壽山。三月甲 子,還官。乙亥,免陝西屯糧十之 五。戊寅,賜劉儼等進士及第、出身 有差。

夏四月甲午, 振陝西饑。是月,

丑,<u>沐昂</u>討伐平定<u>師宗</u>叛亂的蠻族。十二月壬午,免除<u>南畿、浙江、山東、河南</u>受災地區的税糧。

這年,<u>占城、琉球中山、哈密、烏斯藏</u>來進 貢。

正統六年春季正月己亥朔日,應當發生日食,但沒出現,禮官請求上表章奉慶,皇上不答應。庚戌,在南郊大祭天地。乙卯,因爲<u>莊浪</u>屢次發生地震,皇上親自祭祀天地與祖廟,派使臣祭祀西方的五岳四鎮。大舉征伐<u>麓川,定西伯蔣貴</u>爲平蠻將軍,都督同知李安、僉事劉聚輔佐他,兵部尚書王驥總管監督軍務。三月庚子,把兵部侍郎于謙關進監獄。

夏季四月甲午,因爲發生災害與反常現象,派使者省察全國疑難案件。五月甲寅,刑部侍郎何文淵、大理卿王文省察甄别在京的刑事案件,巡撫侍郎周忱、刑科給事中<u>郭瑾</u>省察甄别<u>南京</u>刑事案件。釋放于謙任他爲大理寺少卿。

秋季七月丁未, 賑濟浙江、湖廣饑荒。

冬季十月丁丑,把户部尚書<u>劉中敷</u>,侍郎吴璽、陳瑺在長安門披枷戴鎖,十多天後釋放恢復原職。庚寅,免除京城轄區受災的稅糧。十一月甲午朔日,<u>乾清</u>、坤寧二宫,奉天、華蓋、<u>謹身</u>三殿落成,大赦。定立北京爲國都,文武各官署不稱行在。癸卯,王驥攻克麓川上江寨。癸丑,免除河南、山東及鳳陽等府受災的稅糧。閏月甲戌,再次把劉中敷、吴璽、陳瑺關進監獄。過了一年多,釋放中敷出獄爲平民,吴璽、陳瑺戍守邊疆。十二月,王驥攻克麓川,思任發逃往五養。丁未,軍隊凱旋。左副總兵李安在高黎貢山攻打剩餘的賊寇,大敗。

這年, 占城、瓦剌、哈密來進貢。

正統七年春季正月甲戌,在南郊大祭天地。 二月庚申,皇上前往<u>天壽山</u>。三月甲子,返回皇宫。乙亥,免除<u>陜西</u>屯糧的十分之五。戊寅,賜 劉儼等進士及第、進士出身不等。

夏季四月甲午,賑濟陜西饑荒。這個月,免

免<u>山西、河南、山東被</u>災稅糧。五月 壬申,論平<u>麓川</u>功,進封<u>蔣貴</u>爲侯, 王驥靖遠伯。戊寅,立皇后<u>錢氏。丁</u> 亥,<u>倭陷大嵩所</u>。六月壬子,户部侍 郎焦宏備倭浙江。

秋七月丙寅,振<u>陜西</u>饑民,贖民 所鬻子女。八月壬寅,復命<u>王</u>驥總督 雲南軍務。九月甲戌,<u>陜西</u>進嘉禾, 禮臣請表賀,不許。

冬十月壬辰,<u>兀良哈</u>犯<u>廣寧</u>。乙 巳,太皇太后崩。十二月,葬<u>誠孝昭</u> 皇后於獻陵。

是年,<u>占城、瓦剌、哈密、琉球</u>中山、安南、<u>爪哇、土魯番、烏斯藏</u>入貢。

八年春正月丁卯,大祀天地於南郊。二月已丑,汰<u>南京</u>冗官。戊戌, 淮王瞻墺來朝。丙午,<u>荆王瞻堈</u>來朝。

夏五月已巳,復命平蠻將軍<u>蔣</u> 貴、王驥帥師征<u>麓川思任發子思機</u> 發。戊寅,雷震<u>奉天殿</u>鴟吻,敕修 省。壬午,大赦。六月丁亥,侍講劉 球陳十事,下錦衣衛獄,太監王振使 指揮馬順殺之。甲辰,下大理少卿薛 瑄於獄。

秋七月戊午,祭酒<u>李時勉</u>荷校於 國子監門三日。九月甲子,<u>思機發</u>請 降。

冬十一月,<u>宣宗</u>廢后<u>胡氏</u>卒。十 二月癸未,免<u>山東復業民税糧</u>二年。 丙戌,駙馬都尉<u>焦敬</u>荷校於<u>長安右</u> 門。

是年,<u>占城、安南、瓦剌、哈</u> <u>密、爪哇</u>入貢。

九年春正月甲寅,右都御史<u>王文</u>巡延安、寧夏邊。辛酉,大祀天地於南郊。辛未,成國公朱勇,興安伯徐亨,都督馬亮、陳懷,同太監僧保、

除山西、河南、山東受災的税糧。五月壬申,評定討平麓川的功勞,提升定西伯蔣貴封爵爲定西侯,王驥爲靖遠伯。戊寅,立錢氏爲皇后。丁亥,倭寇攻陷大嵩所。六月壬子,户部侍郎焦宏到浙江防備倭寇。

秋季七月丙寅,賑濟<u>陜西</u>飢民,贖回百姓所 賣掉的子女。八月壬寅,再次命令<u>王骥</u>總管監督 <u>雲南</u>軍務。九月甲戌,<u>陜西</u>進獻生長得特别茁壯 的禾稻,禮臣請求上表奉慶,皇上不答應。

冬季十月壬辰,<u>兀良哈</u>侵犯<u>廣寧</u>。乙巳,太皇太后駕崩。十二月,把<u>誠孝昭皇后</u>安葬在<u>獻</u>陵。

這年,<u>占城、瓦剌、哈密、琉球中山、安</u> <u>南、爪哇、土魯番、烏斯藏來</u>進貢。

正統八年春季正月丁卯,在南郊大祭天地。 二月己丑,淘汰<u>南京</u>閑散多餘的官吏。戊戌,<u>淮</u> 王<u>朱瞻墺</u>來朝見。丙午,<u>荆王朱瞻堈</u>來朝見。

夏季五月己巳,再次命令平蠻將軍<u>蔣貴、王</u> <u>職</u>率領軍隊征伐<u>麓川思任發</u>之子<u>思機發</u>。戊寅, 雷擊<u>奉天殿</u>鴟吻,命令群臣修身反省。壬午,大 赦。六月丁亥,侍講<u>劉球</u>陳述十件事,把他關進 錦衣衛監獄,太監<u>王振</u>派指揮<u>馬順</u>殺了他。甲 辰,把大理少卿薛瑄關進監獄。

秋季七月戊午,祭酒<u>李時勉</u>在國子監門口披 枷戴鎖,持續了三天。九月甲子,<u>思機發</u>請求投 降。

冬季十一月,<u>宣宗</u>廢去的皇后<u>胡氏</u>去世。十 二月癸未,免除<u>山東</u>恢復本業的百姓兩年税糧。 丙戌,駙馬都尉<u>焦敬</u>在<u>長安右門</u>披枷戴鎖。

這年,<u>占城、安南、瓦剌、哈密、爪哇</u>來進 貢。

正統九年春季正月甲寅,右都御史王文周行 視察延安、寧夏邊境。辛酉,在南郊大祭天地。 辛未,成國公朱勇,興安伯徐亨,都督馬亮、陳 懷,同太監僧保、曹吉祥、劉永誠、但住分路討 曹吉祥、劉永誠、但住分道討兀良哈。二月丙午,王驥擊走思機發,俘其孥以獻。召驥還。三月辛亥朔,新建太學成,釋奠於先師孔子。甲子,朱勇等師還。楊士奇卒。乙丑,叙征兀良哈功,封陳懷平鄉伯,馬亮招遠伯;成國公朱勇等進秩有差。

夏四月丙戌,翰林學士<u>陳循直文</u> 淵閣,預機務。丁亥,振<u>沙州及赤斤</u> 蒙古饑。五月已未,命法司録在京刑 徽,刑部侍郎<u>馬昂録南京</u>刑獄。六月 壬午,振湖廣、貴州蠻饑。

秋七月已酉,下駙馬都尉石環於 徽。處州賊葉宗留盗福安銀礦,殺福 建參議竺淵。癸丑,兔河南被災稅 糧。閏月戊寅,復開福建、浙江銀 場。甲申,瘞暴骸。壬寅,雷震奉先 殿鴟吻。八月庚戌,兔陝西被燙將備 瓦剌也先。九月丁亥,靖遠伯王驥、 右都御史陳鎰經理西北邊備。

冬十月丙午朔,日有食之。庚 午,兀良哈貢馬謝罪。

是年,兩畿、<u>山東、河南、浙江、湖廣</u>大水,江河皆溢。暹羅、琉球中山、瓦剌、安南、烏斯藏、滿剌加入貢。

十年春正月丙戌,大祀天地於南郊。戊子,韶舉智勇之士。二月丁巳,京師地震。己未,免陝西逋賦。丙寅,<u>兀良哈</u>貢馬,請貸犯邊者罪,不許。壬申,如<u>天壽山</u>。三月丙子,還官。庚辰,<u>思機發</u>入貢謝罪。庚寅,賜<u>商輅</u>等進士及第、出身有差。

夏四月甲辰朔,日有食之。庚申,韶所在有司飼逃民復業及流移就食者。六月乙丑,振<u>陜西</u>饑,免田租三之二。

秋七月乙未,减糶河南、懷慶倉

伐<u>兀良哈</u>。二月丙午,<u>王驥把思機發</u>打跑了,俘獲了他的妻子兒女獻給朝廷。徵召<u>王驥</u>回朝。三月辛亥朔日,新修建的太學落成,陳設酒食祭奠先師<u>孔子</u>。甲子,朱<u>勇</u>等的軍隊返回。<u>楊士奇</u>去世。乙丑,按等級次第獎勵征伐<u>兀良哈</u>的功勞,封<u>陳懷爲平鄉伯,馬亮爲招遠伯;成國公朱</u>勇等提升官秩不等。

夏季四月丙戌,翰林學士<u>陳循到文淵閣值班</u>供職,參與機要事務。丁亥,賑濟<u>沙州及赤斤蒙</u>古饑荒。五月己未,命令掌管刑法的官署省察甄别在京刑事案件,刑部侍郎<u>馬昂</u>省察甄别<u>南京</u>刑事案件。六月壬午,賑濟湖廣、貴州蠻族饑荒。

秋季七月己酉,把駙馬都尉<u>石璟</u>關進監獄。 處州賊人<u>葉宗留搶劫福安</u>銀礦,殺了<u>福建</u>參議<u>些</u> 淵。癸丑,免除<u>河南</u>受災税糧。閏月戊寅,重開 福建、浙江銀場。甲申,掩埋暴露在野外的尸骨。壬寅,雷擊<u>奉天殿</u>鴟吻。八月庚戌,免除<u>陜</u> 西受災的税糧,爲百姓贖回所賣掉的子女。甲戌,命令守邊將領防備<u>瓦剌也先</u>。九月丁亥,<u>靖</u> 遠伯王驥、右都御史陳鎰經營治理西北邊防。

冬季十月丙午朔日,有日食。庚午,<u>兀良哈</u> 進貢馬謝罪。

這年,兩京地區、<u>山東、河南、浙江、湖廣</u> 發大水,江河漲滿漫出。<u>暹羅、琉球中山、瓦</u> <u>刺、安南、烏斯藏、滿剌加</u>來進貢。

正統十年春季正月丙戌,在南郊大祭天地。 戊子,命令推舉有智有勇的人。二月丁巳,京城 地震。己未,免除<u>陜西</u>拖欠的赋税。丙寅,<u>兀良</u> 哈進貢馬,請求饒恕侵犯邊境的罪行,皇上不答 應。壬申,皇上到<u>天壽山</u>去。三月丙子,返回皇 宫。庚辰,<u>思機發</u>來進貢謝罪。庚寅,賜<u>商輅</u>等 進士及第、進士出身不等。

夏季四月甲辰朔日,有日食。庚申,命令各處官吏提供食物給恢復本業的逃亡百姓及流亡遷移前去求食之人吃。六月乙丑,賑濟<u>陜西</u>饑荒,免除田租的三分之二。

秋季七月乙未,减價賣出河南、懷慶倉中穀

粟,濟<u>山、陝</u>饑。八月癸丑,免<u>湖廣</u>旱災秋糧。丙辰,免<u>蘇、松、嘉、湖</u>十四府州水災秋糧。

冬十月戊辰,侍讀學士<u>苗東</u>爲兵部侍郎,侍講學士<u>高穀</u>爲工部侍郎,并入閣預機務。十二月丙辰,<u>緬甸</u>獲思任發,斬其首送京師。壬戌,輸河<u>南栗振陝西</u>饑。廣西總兵官<u>安遠侯柳</u>溥討平慶遠叛蠻。

是年,<u>琉球中山、哈密、亦力把</u> 里、安南、<u>占城、滿剌加、錫蘭山</u>、 撒馬兒罕、烏斯藏入貢。

十一年春正月己卯,大祀天地於南郊。庚辰,予太監王振等弟侄世襲錦衣衛官。二月辛酉,異氣見<u>華蓋、奉天殿</u>,遣官祭告天地。癸亥,韶恤刑獄。三月戊辰,下户部尚書王佐、刑部尚書金濂、右都御史陳鎰等於錦衣衛獄,尋釋之。壬申,御史柳華督福建、浙江、西兵討礦賊。癸酉,還官。

夏六月丙辰,京師地震。

秋七月癸酉,增市廛税鈔。庚辰,<u>楊溥</u>卒。八月戊戌,免<u>湖廣</u>被炎秋糧。庚申,下吏部尚書<u>王直</u>等於獄,尋釋之。九月辛巳,<u>廣西瑶</u>叛,執化州知州茅自得,殺千户汪義。

冬十月甲寅, 遺給事中、御史分 賽諸邊軍士。十一月壬申, 减殊死以 下罪。

是年,琉球中山、暹羅、安南、 <u>爪哇、回回哈密、占城、亦力把里</u>、 撒馬兒罕、烏斯藏入貢。

十二年春正月癸酉,大祀天地於 南郊。三月癸亥,如<u>天壽山</u>。庚午, 還官。丙子,免<u>杭、嘉、湖</u>被災秋 糧。

夏四月丁巳, 免蘇、松、常、鎮 被災秋糧。五月己亥, 大理少卿張驥 物,賑濟<u>山、陝</u>饑荒。八月癸丑,免除<u>湖廣</u>受旱 災的秋糧。丙辰,免除<u>蘇、松、嘉、湖</u>十四個 府、州受水災的秋糧。

冬季十月戊辰,侍讀學士<u>苗</u>衷爲兵部侍郎, 侍講學士<u>高穀</u>爲工部侍郎,都入内閣供職參與機 要事務。十二月丙辰,緬甸擒獲思任發,砍了他 的首級送到京城。壬戌,運河南的糧食賑濟<u>陜西</u> 饑荒。<u>廣西</u>總兵官<u>安遠侯柳溥</u>討伐平定了<u>慶遠</u>叛 亂的蠻族。

這年,<u>琉球中山、哈密、亦力把里、安南</u>、 <u>占城、滿刺加、錫蘭山、撒馬兒罕、烏斯藏</u>來進 貢。

正統十一年春季正月己卯,在南郊大祭天地。庚辰,賜予太監王振等人的弟弟和侄子世襲錦衣衛的官職。二月辛酉,反常的烟氣出現在華蓋殿、奉天殿,派官員祭告天地。癸亥,下韶慎用刑罰。三月戊辰,把户部尚書王佐、刑部尚書金濂、右都御史陳鎰等關進錦衣衛監獄,不久釋放了他們。壬申,御史柳華監督指揮福建、浙江、江西的兵力討伐采礦賊人。癸酉,皇上前往天壽山。庚辰,返回皇宫。

夏季六月丙辰,京城地震。

秋季七月癸酉,增加市中店鋪的税錢。庚辰,楊溥去世。八月戊戌,免除<u>湖廣</u>受災的税糧。庚申,把吏部尚書<u>王直</u>等關進監獄,不久釋放了他們。九月辛巳,<u>廣西瑶</u>人叛亂,捉住<u>化州</u>知州<u>茅自得</u>,殺死千户<u>汪義</u>。

冬季十月甲寅,派給事中、御史分頭賞賜各 邊境的士兵。十一月壬申,給判斬首以下的罪犯 减刑。

這年,<u>琉球中山、暹羅、安南、爪哇、回回</u>哈密、<u>占城、亦力把里、撒馬兒罕、烏斯藏</u>來進貢。

正統十二年春季正月癸酉,在南郊大祭天地。三月癸亥,皇上前往<u>天壽山</u>。庚午,返回皇宫。丙子,免徵<u>杭</u>、<u>嘉</u>、<u>湖</u>受災的秋糧。

夏季四月丁巳,免徵蘇、松、常、鎮受災的 秋糧。五月己亥,大理少卿張驥賑濟濟寧及淮、 振濟寧及淮、揚饑。

秋七月甲辰,敕各邊練軍備<u>瓦</u> <u>刺</u>。八月庚申朔,日有食之。九月乙 未,馬愉卒。

是年,<u>琉球中山、安南、占城</u>、 瓦剌、爪哇、哈密、暹羅入貢。

十三年春正月丁酉,大祀天地於南郊。三月戊子,韶貴<u>孟養</u>宣慰司獻 思機發。壬寅,賜<u>彭時</u>等進士及第、 出身有差。<u>王驥</u>仍總督軍務,都督同 知<u>宫聚</u>爲平蠻將軍,充總兵官,帥師 討思機發。

夏四月,免<u>浙江、江西、湖廣</u>被 災秋糧。五月丙戌,遣使捕<u>山東</u>蝗。 甲辰,刑部侍郎<u>丁鉉</u>撫輯河南、<u>山東</u> 災民。

秋七月乙酉,<u>河</u>决<u>大名</u>,没三百餘里,遣使蠲振。已酉,<u>河</u>决<u>河南</u>,没曹、<u>濮、東昌,潰壽張沙灣</u>,壞運道,工部侍郎<u>王永和</u>治之。八月乙卯,福建賊鄧茂七作亂。甲戌,命御史丁瑄捕之。

冬十一月丙戌,寧陽侯陳懋充總 兵官,保定伯梁珤、平江伯陳豫副 之,太監曹吉祥、王瑾提督火器,刑 部尚書金濂參贊軍務,討鄧茂七。甲 辰,處州賊流劫金華諸縣。庚戌,永 康侯徐安備倭山東。十二月庚午,廣 東瑶賊作亂。

是年,<u>琉球中山、安南、占城</u>入 貢。<u>瓦剌</u>貢使三千人,賞不如例,遂 構釁。

十四年春正月甲午,大祀天地於南郊。乙巳,免浙江、福建銀課。二月丁巳,御史丁瑄、指揮劉福擊斬鄧茂七於延平。已巳,王驥破思機發於金沙江,又破之鬼哭山,班師。辛未,指揮僉事徐恭充總兵官,討處州賊葉宗留,工部尚書石璞參贊軍務。

揚饑荒。

秋季七月甲辰,命令各邊境訓練軍隊防備<u>瓦</u> <u>刺</u>。八月庚申朔日,有日食。九月乙未,<u>馬愉</u>去 世。

這年,<u>琉球中山、安南、占城、瓦剌、爪</u> 哇、哈密、暹羅來進貢。

正統十三年春季正月丁酉,在南郊大祭天地。三月戊子,下韶責成孟養宣慰司把思機發獻上來。壬寅,賜<u>彭時</u>等進士及第、進士出身不等。王驥仍舊總管監督軍務,都督同知<u>宫聚</u>爲平蠻將軍,充任總兵官,率領軍隊討伐<u>思機發</u>。

夏季四月,免徵<u>浙江、江西、湖廣</u>受災的秋糧。五月丙戌,派使臣捕捉<u>山東</u>蝗蟲。甲辰,刑部侍郎丁鉉撫輯河南、山東災民。

秋季七月乙酉,黄河在大名决口,淹没三百多里,派使臣蠲免税糧,赈濟災民。己酉,<u>黄河</u>在河南决口,淹没曹、<u>濮、東昌</u>;在壽張的沙灣 潰决,毁壞了運輸的通道,工部侍郎<u>王永和</u>去治理它。八月乙卯,<u>福建</u>賊人<u>鄧茂七</u>作亂。甲戌,命令御史丁瑄去捉拿他。

冬季十一月丙戌,<u>寧陽侯陳懋</u>充任總兵官, 保定伯梁珤、<u>平江伯陳豫</u>輔佐他,太監<u>曹吉祥、</u> 王瑾提調監督利用火力發射的兵器,刑部尚書金 <u>濂</u>協助謀劃軍務,討伐<u>鄧茂七。甲辰,處州</u>賊人 流竄搶掠金華各縣。庚戌,<u>永康侯徐安</u>到山東防 備<u>倭</u>寇。十二月庚午,<u>廣東瑶</u>族賊人作亂。

這年,<u>琉球中山、安南、占城</u>來進貢。<u>瓦剌</u> 進貢的使者三千人,没有按照定例賞賜他們,於 是就結下怨仇。

正統十四年春季正月甲午,在南郊大祭天地。乙巳,免除浙江、福建開采銀礦的賦税。二月丁巳,御史丁瑄、指揮劉福在延平擊殺鄧茂七。己巳,王驥在金沙江打敗思機發,又在鬼哭山打敗他,然後軍隊凱旋。辛未,指揮僉事徐恭充任總兵官,討伐處州反賊葉宗留,工部尚書石 璞協助謀劃軍務。三月戊子,皇上前往天壽山。 三月戊子,如天壽山。癸巳,還宫。

夏四月庚戌, 處州賊犯崇安, 殺 都指揮吴剛。壬戌,湖廣、貴州苗賊 大起, 命王驥討之。乙丑, 遣御史十 三人同中官督福建、浙江銀課。五月 丙戌, 陳懋擊破沙縣賊。壬辰, 旱, 太監金英同法司録囚。己亥, 侍讀學 士張益直文淵閣,預機務。庚子,巡 按福建御史汪澄棄市,并殺前巡按御 史柴文顯。六月庚戌, 靖州苗犯辰 溪,都指揮高亮戰死。丙辰,南京謹 身諸殿災。甲子,修省。韶河南、山 西班軍番休者盡赴大同、宣府。乙 丑, 西寧侯宋瑛總督大同兵馬。已 巳, 赦天下。戊寅, 平鄉伯陳懷, 駙 馬都尉井源,都督王貴、吴克勤,太 監林壽,分練京軍於大同、宣府,備 瓦剌。

秋七月己丑, 瓦剌也先寇大同, 參將吴浩戰死, 下韶親征。吏部尚書 王直帥群臣諫, 不聽。癸巳, 命郕王 居守。是日,西寧侯宋瑛、武進伯朱 冕與瓦剌戰於陽和, 敗没。甲午, 發 京師。乙未,次龍虎臺,軍中夜驚。 丁酉,次居庸關。辛丑,次宣府。群 臣屢請駐蹕, 不許。丙午, 次陽和。 八月戊申,次大同。鎮守太監郭敬 諫,議旋師。已酉,廣寧伯劉安爲總 兵官, 鎮大同。庚戌, 師還。丁巳, 次宣府。庚申, 瓦剌兵大至, 恭順侯 吴克忠、都督吴克勤戰没,成國公朱 勇、永順伯薛綬敕之, 至鷂兒嶺遇 伏,全軍盡覆。辛酉,次土木,被 圍。壬戌,師潰,死者數十萬。英國 公張輔, 泰寧侯陳瀛, 駙馬都尉井 源,平鄉伯陳懷,襄城伯李珍,遂安 伯陳塤,修武伯沈榮,都督梁成、王 貴,尚書王佐、鄺埜,學士曹鼐、張 益, 侍郎丁鉉、王永和, 副都御史鄧 癸巳,返回皇宫。

夏季四月庚戌,處州反賊侵犯崇安,殺死都 指揮吳剛。壬戌,湖廣、貴州苗族賊人大規模起 事,命令王驥討伐他們。乙丑,派遣十三名御史 會同宦官監督福建、浙江銀礦賦税的徵收工作。 五月丙戌, 陳懋擊敗沙縣反賊。壬辰, 天旱, 太 監金英同掌管司法與刑獄的官署省察甄别囚徒。 己亥,侍讀學士張益到文淵閣值班供職,參與機 要事務。庚子,巡按福建御史汪澄在閘市被處死 刑,暴尸街頭,并殺前任巡按御史柴文顯。六月 庚戌,靖州苗人侵犯辰溪,都指揮高亮戰死。丙 辰,南京謹身殿發生火災。甲子,修身反省。命 令河南、山西輪番上京城執勤的衛所軍隊當班休 息的全部奔赴大同、宣府。乙丑, 西寧侯宋瑛總 **管監督大同兵馬。己巳,大赦全國。戊寅,平鄉** 伯陳懷,駙馬都尉井源,都督王貴、吴克勤,太 監林壽,分別在大同、宣府操練京兵,防備瓦 剌。

秋季七月己丑, 瓦剌也先侵掠大同, 参將吴 浩戰死,皇上下詔親自征討。吏部尚書王直率領 群臣勸阻, 不聽從。癸巳, 命令郕王留守。這 天,西寧侯宋瑛、武進伯朱冕與瓦剌在陽和作 戰,失敗而死。甲午,皇上從京城出發。乙未, 駐扎龍虎臺,軍隊在夜裏發生驚亂。丁酉,駐扎 居庸關。辛丑,駐扎宣府。群臣屢次請求皇上停 留暫住,不答應。丙午,駐扎陽和。八月戊申, 駐扎大同。鎮守太監郭敬勸諫,商議調回軍隊。 己酉, 廣寧伯劉安爲總兵官, 鎮守大同。庚戌, 軍隊返回。丁巳, 駐扎宣府。庚申, 瓦剌軍隊大 規模而來,恭順侯吳克忠、都督吴克勤戰死,成 國公朱勇、永順伯薛綏援救他們,到鷂兒嶺遇上 埋伏,全軍覆没。辛酉,駐扎土木,被包圍。壬 戌,軍隊潰敗,死的人有幾十萬。英國公張輔, 泰寧侯陳瀛,駙馬都尉井源,平鄉伯陳懷,襄城 伯李珍,遂安伯陳塤,修武伯沈榮,都督梁成、 <u>王貴</u>,尚書<u>王佐、鄺埜</u>,學士曹鼐、張益,侍郎 丁鉉、王永和, 副都御史鄧棨等都死了, 皇上被 掠往北方。甲子, 京城得到失敗的消息, 群臣會 聚在朝廷上大哭,侍講徐珵請求把京城遷往南

整等,皆死,帝北狩。甲子,京師聞 敗,群臣聚哭於朝,侍講徐理請南 遷,兵部侍郎于謙不可。乙丑,皇太 后命<u>越王</u>監國。戊辰,帝至<u>大同</u>。己 已,皇太后命立皇子<u>見深</u>爲皇太子。 辛未,帝至<u>威寧海子</u>。甲戌,至<u>黑</u>河。九月癸未,<u>越王</u>即位,遥尊帝爲 太上皇帝。 方,兵部侍郎<u>于</u>謙不同意。乙丑,皇太后命令<u>郕</u> 王代管國事。戊辰,皇上到達<u>大同</u>。己巳,皇太 后命令立皇子<u>見深</u>爲皇太子。辛未,皇上到達<u>威</u> <u>寧海子</u>。甲戌,到達<u>黑河</u>。九月癸未,<u>郕王</u>登帝 位,向遠方尊奉皇上爲太上皇帝。

,			

# 明史卷十一

## 本紀第十一

#### 景帝

<u>恭仁康定景皇帝</u>,諱<u>祁鈺</u>,宣宗 次子也。母賢妃<u>吴氏</u>。<u>英宗</u>即位,封 郕王。

正統十四年秋八月, 英宗北狩, 皇太后命王監國。丙寅,移通州糧入 京師。徵兩畿、山東、河南備倭運糧 諸軍入衛,召寧陽侯 陳懋帥師還。 戊辰, 兵部侍郎于謙爲本部尚書。令 群臣直言時事, 舉人材。己巳, 皇太 后韶立皇子見深爲皇太子。恤陣亡將 士。庚午,籍王振家。辛未,右都御 史陳鎰撫安畿内軍民。壬申, 都督石 亨總京營兵。乙亥, 諭邊將, 瓦剌奉 駕至,不得輕出。輸南京軍器於京 師。修撰商輅、彭時入閣預機務。是 月,廣東賊黄蕭養作亂。九月癸未, 王即皇帝位, 遥尊皇帝爲太上皇帝, 以明年爲景泰元年,大赦天下,免景 泰二年田租十之三。甲申, 夷王振 族。庚寅,處州賊平。癸巳,指揮僉 事季鐸奉皇太后命, 達於上皇。甲 午,祭宣府、土木陣亡將士,瘞遺 骸。乙未,總兵官安鄉伯張安討廣 <u>州</u>賊, 敗死。指揮僉事<u>王清被執</u>, 死 之。辛丑,給事中孫祥、郎中羅通爲 右副都御史,守紫荆、居庸關。甲 辰, 遣御史十五人募兵畿内、山東、 <u>山西、河南</u>。都督同知陳友帥師討湖 <u>恭仁康定景皇帝</u>,名諱是<u>祁鈺</u>,<u>宣宗</u>的次 子。母親是賢妃<u>吴氏。英宗</u>登帝位,封爲<u>郕王</u>。

正統十四年秋季八月,英宗被掠往北方,皇 太后命令王爺代管國事。丙寅,把通州糧食運進 京城。徵召兩京地區、山東、河南防備倭寇與運 送糧食各路軍進京保衛,召寧陽侯陳懋率領軍 隊回朝。戊辰, 兵部侍郎于謙爲本部尚書。讓群 臣直率議論時事,推舉人才。己巳,皇太后命令 立皇子見深爲皇太子。撫恤陣亡將士。庚午,登 記没收王振家財産。辛未,右都御史陳鎰撫慰安 頓京城轄區内的軍民。壬申,都督石亨統領京中 大營的軍隊。乙亥,告諭邊將,瓦剌送英宗到 來,不得輕易出動。把南京兵器運到京城。修撰 商輅、彭時入内閣參與機要事務。這個月,廣東 盗賊黄蕭養作亂。九月癸未,王爺登皇帝位,遥 尊英宗爲太上皇帝,以次年爲景泰元年,大赦全 國,免除景泰二年田租的十分之三。甲申,滅王 振整個家族。庚寅,處州盗賊平定。癸巳,指揮 僉事季鐸帶着皇太后命令, 把這些事告知太上 皇。甲午,祭祀在宣府、土木陣亡的將士,掩埋 尸體。乙未,總兵官安鄉伯張安討伐廣州盜賊, 失敗而死。指揮僉事<u>王清</u>被俘,因此而死。辛 丑,給事中孫祥、郎中羅通爲右副都御史,守紫 荆、居庸關。甲辰,派御史十五人到京城地區、 山東、山西、河南招兵。都督同知陳友率領軍隊 討伐湖廣、貴州叛亂的苗人。乙巳,派使者送書 信給太上皇。丙午,苗人包圍平越衛,調雲南、

廣、貴州叛苗。乙巳,遣使奉書上皇。丙午,苗圍平越衛,調雲南、四 川兵會王驥討之。參議楊信民爲右僉都御史,討廣東賊。

冬十月戊申, 也先擁上皇至大 同。壬子, 韶諸王勤王。乙卯, 于謙 提督諸管, 石亨及諸將分守九門。丙 辰,也先陷紫荆闚,孫祥死之,京師 戒嚴。丁巳, 詔宣府、遼東總兵官, 山東、河南、山西、陝西巡撫及募兵 御史將兵入援。戊午,也先薄都城, 都督高禮、毛福壽敗之於彰義門。己 未,右通政王復、太常少卿趙榮使也 先營, 朝上皇於土城。庚申, 徵兵於 朝鮮,調河州諸衛土軍入援。于謙、 石亨等連敗也先衆於城下。壬戌,寇 退。甲子, 出紫荆關。丁卯, 韶止諸 王兵。瓦剌可汗脱脱不花使來。辛 未, 昌平伯 楊洪 充總兵官, 都督孫 螳、范廣副之,剿畿内餘寇。十一月 癸未,修沿邊關隘。辛卯,毛福壽爲 副總兵, 討辰州叛苗。壬辰, 上皇至 瓦剌。乙未, 侍郎耿九畴撫安南畿流 民,賜復三年。十二月庚戌,尊皇太 后爲上聖皇太后。辛亥,王驥爲平蠻 將軍, 充總兵官, 討貴州叛苗。都督 同知董興爲左副總兵, 討廣東賊, 户 部侍郎孟鑑參贊軍務。癸丑, 尊母賢 <u>妃</u>爲皇太后。甲寅,立妃汪氏爲皇 后。丙辰,大赦。己未,石亨、楊 洪、柳溥分練京營兵。戊辰,祭陣亡 官軍於西直門外。

是年,<u>琉球</u>中山、<u>占城</u>、<u>烏斯</u> <u>藏</u>、撒馬兒罕入貢。

景泰元年春正月丁丑朔,罷朝 賀。辛巳,城<u>昌平</u>。壬午,享太廟。 丙戌,大祀天地於南郊。閏月甲寅, 瓦剌寇寧夏。癸亥,韶會試取士毋拘 額。庚午,大同總兵官郭登敗瓦剌於 <u>四川</u>兵會同<u>王</u>**以**討伐他們。參議<u>楊信民</u>爲右僉都 御史,討伐廣東盗賊。

冬季十月戊申,也先挾持太上皇到達大同。 壬子,下詔命令衆王起兵援救王朝。乙卯,于謙 提調監督各營,石亨及衆將分别把守九道城門。 丙辰, 也先攻陷紫荆關, 孫祥死於此役, 京城戒 嚴。丁巳,下詔命令宣府、遼東總兵官,山東、 河南、山西、陜西巡撫及募兵御史率兵進京救 援。戊午,<u>也先</u>迫近都城,都督<u>高禮、毛福壽</u>在 彰義門打敗了他。己未,右通政王復、太常少卿 趙榮出使也先軍營,在土城朝見太上皇。庚申, 從朝鮮徵兵,調河州各衛地方兵進京救援。于 謙、石亨在城下連續打敗也先的部衆。壬戌,敵 **寇撤退。甲子,出了紫荆闚。丁卯,下韶阻止衆** 王的軍隊進京。瓦剌可汗脱脱不花的使者前來。 辛未, 昌平伯 楊洪充任總兵官, 都督孫鏜、范 廣輔佐他,征剿京城地區剩餘敵寇。十一月癸 未,修沿邊關隘。辛卯,毛福壽爲副總兵,討伐 辰州叛亂的苗人。壬辰,太上皇到達瓦剌。乙 未,侍郎耿九疇撫慰安頓南畿流民,賜免三年徭 役。十二月庚戌, 尊奉皇太后爲上聖皇太后。辛 亥,王驥爲平蠻將軍,充任總兵官,討伐貴州叛 亂的苗人。都督同知董興爲左副總兵,討伐廣東 盗賊,户部侍郎孟鑑協助謀劃軍務。癸丑,尊奉 母親賢妃爲皇太后。甲寅, 立妃子汪氏爲皇后。 丙辰,大赦。己未,石亨、楊洪、柳溥分頭操練 京中大營的兵。戊辰,在西直門外祭祀陣亡官 軍。

這年,<u>琉球中山、占城、烏斯藏、撒馬兒</u> 至來進貢。

景泰元年春季正月丁丑初一,取消朝見奉慶。辛巳,在<u>昌平</u>築城。壬午,獻祭太廟。丙戌,在南郊大祭天地。閏月甲寅,<u>瓦剌</u>侵掠<u>寥</u>夏。癸亥,下詔命令會試録取士人不要被名額所限制。庚午,大同總兵官郭登在沙窩打敗瓦剌,

夏四月丙子, 廣東都指揮李昇、 何貴帥兵捕海賊, 戰死。辛巳, 瓦剌 寇大同,官軍擊却之。丁亥,保定伯 梁珤代王驥討貴州叛苗。戊子,大理 寺丞李茂録囚南京,考黜百司, 訪軍 民利病。丙申,瓦剌寇雁門。己亥, 都督同知劉安充總兵官, 練兵於保 定、真定及涿、易、通三州, 食都御 史曹泰參贊軍務。 庚子, 振山東饑。 辛丑,振畿内被寇州縣。癸卯,瓦剌 寇大同, 郭登擊却之。五月乙巳, 免 山西被災税糧。瓦剌掠河曲、代州, 遂南犯, 韶劉安督涿、易諸軍禦之。 戊申, 瓦剌寇雁門, 益黄花鎮戍兵衛 陵寢。癸丑,董興擊破廣東賊,黃蕭 養伏誅。壬戌,振大同被寇軍民。丙 寅, 侍郎侯璡、副總兵田禮大破貴州 苗。辛未, 瓦剌遣使請和。六月壬 午, 瓦剌寇大同, 郭登擊却之。丙 戌, 也先復擁上皇至大同。丁亥, 左 都御史陳鎰、王文以鞫太監金英家人 不實下獄, 尋釋之。戊子, 瓦剌寇宣 府,都督朱謙、参將紀廣禦却之。戊 戌, 免山東被災州縣税糧。已亥, 給 事中李實、大理寺丞羅綺使瓦剌。

秋七月庚戌,尚書<u>侯</u>璡、參將<u>方</u> 瑛破貴州苗,擒其酋獻京師。庚申, 右都御史楊善、工部侍郎趙榮使瓦 剌。停山西民運糧大同。癸亥,李 又追趕并在<u>栲栳山打敗他們,封郭登爲定襄伯</u>。這個月,免徵大名、真定、開封、衛輝受災稅糧。二月戊寅,耕種藉田。癸未,懸賞格招致陷入敵方的軍民。丙戌,<u>石亨爲鎮朔大將軍,率領軍隊巡視大同。都指揮同知楊能充任游擊將軍,巡視宣府。壬辰,太監喜寧受死刑。三月己酉,瓦剌侵掠朔州。辛亥,録用在土木爲國事而死衆臣的後代。癸丑,<u>瓦剌</u>侵掠寧夏、慶陽。乙卯,侵掠朔州。癸亥,免除京城地區内拖欠的租賦及夏税。</u>

夏季四月丙子,廣東都指揮李昇、何貴率兵 捕捉海賊,戰死。辛巳,瓦剌侵掠大同,官軍擊 退了他們。丁亥,保定伯梁珤代替王驥討伐貴 州叛亂的苗人。戊子,大理寺丞李茂在南京省察 甄别囚徒, 考核貶黜百官, 訪問軍民利弊。丙 申,瓦剌侵掠雁門。己亥,都督同知劉安充任總 兵官,在保定、真定及涿、易、通三州練兵, 愈 都御史曹泰協助謀劃軍務。庚子, 賑濟山東饑 荒。辛丑, 赈濟京城地區内被寇掠的州縣。癸 卯, 瓦剌侵掠大同, 郭登擊退了他們。五月乙 巳, 免除山西受災税糧。瓦剌掠取河曲、代州, 於是就向南侵犯,命令劉安監督指揮涿、易各軍 抵禦他們。戊申, 瓦剌侵掠雁門, 增加黄花鎮守 兵保衛陵墓。癸丑,董興擊敗廣東盜賊,黄蕭養 受死刑。壬戌, 賑濟大同遭受敵寇搶掠的軍民。 丙寅, 侍郎侯璡、副總兵田禮把貴州 苗人打得 大敗。辛未, 瓦剌派使者請求講和。六月壬午, 瓦剌侵掠大同,郭登擊退了他們。丙戌,也先又 挾持太上皇到大同。丁亥, 左都御史陳鎰、王文 因爲審訊太監金英家人不符實際被關進監獄,不 久釋放了他們。戊子, 瓦剌侵掠宣府, 都督朱 謙、參將紀廣抵禦打退了他們。戊戌,免除山東 受災州縣的税糧。己亥,給事中李實、大理寺丞 羅綺出使瓦剌。

秋季七月庚戌,尚書<u>侯璡、參將方瑛打敗貴</u> 州苗人,擒獲他們的首領獻到京城。庚申,右 都御史<u>楊善、工部侍郎趙榮出使瓦剌。停止山西</u> 百姓運糧到<u>大同。癸亥,李實、羅</u>綺回朝。己 冬十月辛卯,録囚。癸巳,免畿 内逋賦。十一月辛亥,禮部尚書<u>胡濙</u> 請令百官賀上皇萬壽節。十二月丙 申,復請明年正旦百官朝上皇於延安 門。皆不許。

是年,朝鮮貢馬者三。

二年春正月庚戌,大祀天地於南郊。壬子,韶天下朝覲官當黜者運糧口外。二月辛未,釋奠於先師孔子。辛卯,以星變修省,韶廷臣條議寬恤諸政。癸巳,韶畿內及山東巡撫官舉廉能吏專司勸農,授民荒田,貸牛種。三月壬寅,賜<u>柯潜</u>等進士及第、出身有差。

夏四月乙酉,梁珤、王來等破平越苗,獻俘京師。甲午,瓦剌寇宣府馬營,敕游擊將軍石彪等巡邊。乙未,命石亨選京營兵操練,尚書石選總督軍務。五月乙巳,城固原。六月戊辰朔,日當食不見。己卯,詔貴州各衛修舉屯田。

秋七月戊申, <u>普定、永寧、畢節</u> 諸<u>苗</u>復叛, <u>梁</u>选等留軍討之。八月壬 申, <u>南京</u>地震。辛巳, 復午朝。九月 乙卯, 禁諸司起復。

冬十月已丑,免<u>山西</u>被災税糧。 十二月庚寅,禮部左侍郎<u>王一寧</u>、祭 酒<u>蕭鎡</u>兼翰林學士,直<u>文淵閣</u>,預機 務。是月,<u>也先</u>弑其主<u>脱脱</u>不花。 已,楊善到達瓦剌,也先允許太上皇回國。八月 癸酉,太上皇從瓦剌出發。戊寅,祭祀社稷。甲 申,派侍讀商輅到居庸關迎接太上皇。丙戌,太 上皇返回京城,皇上在東安門迎接,太上皇入南 宮居住,皇上率領百官朝見。庚寅,大赦全國。 辛卯,刑部右侍郎<u>江淵</u>兼翰林學士,到文淵閣值 班供職,參與機要事務。九月癸丑,巡撫<u>河南</u>副 都御史王來總管監督<u>湖廣、貴州</u>軍務,討伐叛亂 的苗人。

冬季十月辛卯,省察甄别囚徒的罪狀。癸巳,免除京城地區内拖欠的租賦。十一月辛亥,禮部尚書<u>胡濙</u>請求命令百官慶賀太上皇生日。十二月丙申,又請求明年正月元旦讓百官到延安門朝見太上皇。都不答應。

這年,朝鮮進貢馬匹三次。

景泰二年春季正月庚戌,在南郊大祭天地。 壬子,命令全國朝覲官當貶退者運糧到長城以 北。二月辛未,設酒食祭奠先師<u>孔子</u>。辛卯,因 爲星象變異修身反省,命令朝臣分條議論寬恤諸 政事。癸巳,命令京城地區内及<u>山東</u>巡撫官推舉 廉潔有才能的官吏專管勉勵農耕,授予百姓荒 田,借給耕牛、種子。三月壬寅,賜<u>柯潜</u>等進士 及第、進士出身不等。

夏季四月乙酉,<u>梁</u>班、<u>王來</u>等打敗<u>平越苗</u>人,獻俘虜與戰利品到京城。甲午,<u>瓦剌</u>侵掠宣府馬營,命令游擊將軍<u>石彪</u>等巡視邊境。乙未,命<u>石亨</u>選京中大營的兵操練,尚書<u>石璞</u>總管監督軍務。五月乙巳,在<u>固原</u>築城。六月戊辰初一,應當有日食而没出現。己卯,命令<u>貴州</u>各衛恢復屯田。

秋季七月戊申, <u>普定、永寧、畢節</u>諸<u>苗</u>人再次叛亂, <u>梁珤</u>等留下軍隊討伐他們。八月壬申, <u>南京</u>地震。辛巳,恢復午朝。九月乙卯,禁止各官署官員在服喪期内起用復職。

冬季十月己丑,免徵<u>山西</u>受災税糧。十二月 庚寅,禮部左侍郎<u>王一寧、祭酒蕭鐵</u>兼翰林學 士,到<u>文淵閣</u>值班供職,參與機要事務。這個 月,也先殺了他的君主脱脱不花。 是年,<u>安南、琉球中山、瓦剌</u>、哈密入貢。

三年春正月丙午,大祀天地於南郊。二月乙酉,副都御史劉廣衡録南京囚。戊子,户部尚書金濂以違詔下獄,尋釋之。三月戊午,<u>毛福壽</u>討湖廣巴馬苗,克之。

夏五月甲午,廢皇太子見深爲所王,立皇子見濟爲皇太子。廢皇后。封上皇子,立太子母杭氏爲皇后。封上皇上皇, 是清 禁王, 見淳 許王。大赦 天, 河南, 郑溥堤成。辛丑, 河南, 之民, 官 颜、孟二氏子孫各一人。六月乙亥, 下, 不, 河决沙灣。

 這年,<u>安南、琉球中山、瓦剌、哈密</u>來進 貢。

景泰三年春季正月丙午,在南郊大祭天地。 二月乙酉,副都御史<u>劉廣衡</u>省察甄别<u>南京</u>囚徒的 罪狀。戊子,户部尚書<u>金濂</u>因違背皇上命令入 獄,不久釋放了他。三月戊午,<u>毛福壽</u>討伐<u>湖廣</u> 巴馬苗人,戰勝了他們。

夏季五月甲午,廢黜皇太子<u>見深爲沂王</u>,立皇子<u>見濟</u>爲皇太子。廢黜皇后<u>汪氏</u>,立太子母親杭氏爲皇后。封太上皇之子<u>見清爲榮王,見淳爲許王</u>。大赦全國。丙申,<u>沙灣</u>堤修築成功。辛丑,河南流民恢復本業的,按人口供給食物五年。乙巳,給<u>商淵</u>、<u>孟軻</u>二氏後裔授官各一人。六月乙亥,取消讓各省巡撫官員入京議事。這個月,降大雨,黄河在沙灣决口。

秋季七月乙未,左都御史王翱總管監督兩廣 軍務。壬寅,王一寧去世。八月乙丑,賑濟徐、 兖水災。戊辰,都御史洪英,尚書孫原貞、薛希 璉等分頭巡視全國,考察官吏。丁丑,賑濟兩京 地區受水災的州縣,免徵稅糧。乙酉,賑濟南 畿、河南、山東流民。九月庚寅,江淵在服喪期 内起用復職。辛卯,因<u>南京</u>地震,兩淮發大水, 黄河决口,命都御史王文巡行視察安撫。乙未, 賑濟兩京地區、山東、山西、福建、廣西、江 西、遼東受災的州縣。閏月癸未,開處州銀場。 這個月,福建盜賊興起。

冬季十月戊戌,左都御史王文兼翰林學士, 到文淵閣值班供職,參與機要事務。丙辰,都督 孫鏜、僉事石彪協同守衛大同,都督同知衛碩, 僉事楊能、張欽協同守衛宣府,防備也先。十一 月己未朔日,有日食。戊辰,都督<u>方瑛</u>平定白石 崖諸苗人。甲戌,安撫招集京城地區、<u>山東、山</u> 西逃亡的百姓,免除五年賦役。這個月,免山東 及淮、徐受水災的稅糧。十二月癸巳,開始設立 團營,太監<u>阮讓</u>、都督楊俊等分别統領它們,聽 從<u>于謙、石亨</u>、太監劉永誠、曹吉祥指揮管轄。 這個月,免除河南及永平受災秋糧。 制。是月, 免河南及永平被災秋糧。

是年, <u>瓦剌、琉球</u> 中山、<u>爪哇</u>、 暹羅、安南、哈密、烏斯藏入貢。

夏四月戊子,築沙灣央口。運南京倉栗振徐州。五月丁巳,發徐、淮倉振饑民。已巳,王文起復。甲戌,徐州復大水,民益饑。發支運及鹽課糧振之。丁丑,發淮安倉振鳳陽。乙酉,沙灣河復央。六月壬辰,東部尚書何文淵以給事中林聰言下獄,擊令致仕。辛亥,瘞土木、大同、紫荆鵬暴骸。

秋七月庚辰,停諸不急工役。八 月已丑,振<u>河南</u>饑。甲午,<u>也先</u>自立 爲可汗。

冬十月庚寅,韶天下鎮守、巡撫 官督課農桑。甲午,諭德<u>徐有貞</u>爲左 僉都御史,治<u>沙灣</u>决河。戊戌,<u>也先</u> 遣使來。十一月辛未,皇太子<u>見濟</u> 薨。十二月乙未,免<u>山東</u>被災稅糧。 乙巳,賽邊軍。

是年,<u>琉球</u>中山、<u>安南、爪哇</u>、 日本、占城、哈密、瓦剌入貢。

這年,<u>瓦剌、琉球中山、爪哇、暹羅、安</u>南、哈密、烏斯藏來進貢。

景泰四年春季正月辛未,在南郊大祭天地。 二月戊子,<u>五開、清浪諸苗</u>人又叛亂,<u>梁珤、王</u> 來討伐他們。庚戌,免除<u>江西</u>去年受災秋糧。三 月戊寅,開建寧銀場。

夏季四月戊子,築<u>沙灣</u>决口。運<u>南京</u>倉中穀物賑濟<u>徐州</u>。五月丁巳,開<u>徐、淮</u>倉庫賑濟飢民。己巳,<u>王文</u>在服喪期内起用復職。甲戌,<u>徐</u>州再次發大水,百姓更加飢餓。發放支運及鹽稅糧賑濟他們。丁丑,開<u>淮安</u>倉庫賑濟<u>鳳陽</u>。乙酉,<u>沙灣</u>段的<u>黄河</u>再次决口。六月壬辰,吏部尚書何文淵因給事中林聰進言入獄,不久令他致仕。辛亥,掩埋土木、大同、紫荆關暴露野外的尸骨。

秋季七月庚辰,停止各種不急切需要的工 役。八月己丑,賑濟<u>河南</u>饑荒。甲午,<u>也先</u>自立 爲可汗。

冬季十月庚寅,命令全國鎮守、巡撫官員督 責農耕與蠶桑。甲午,諭德徐有貞爲左僉都御 史,治理<u>沙灣</u>决口的<u>黄河</u>。戊戌,也先派使臣 來。十一月辛未,皇太子<u>見濟</u>薨。十二月乙未, 免<u>山東</u>受災稅糧。乙巳,賞賜邊防軍隊。

這年,<u>琉球中山、安南、爪哇、日本、占</u>城、哈密、瓦剌來進貢。

景泰五年春季正月戊午,<u>黄河</u>水色變清,從 龍門一直到 <u>芮城</u>。甲子,在南郊大祭天地。壬 申,關閉<u>福州、建寧</u>銀場。甲戌,<u>平江侯 陳豫</u>、 學士<u>江淵</u>安撫山東、河南</u>受災的軍民。二月乙 巳,因下雨出太陽不適時,下韶修身反省,徵求 直率進言。三月壬子,賜<u>孫賢</u>等進士及第、進士 出身不等。辛酉,學士<u>江淵</u>賑濟淮北飢民。王文 撫恤<u>南畿</u>。甲子,總督兩<u>廣</u>副都御史馬昂打敗瀧 水瑶人。庚辰,緬甸把思機發捉住獻來。 夏四月壬午朔,日有食之。辛 卯,<u>方瑛</u>破<u>草塘苗,封瑛南和伯。</u> 五月甲子,禮部郎中章綸、御史鍾同 以請復<u>沂王</u>爲皇太子下錦衣衛徽。六 月戊子,録囚。

秋七月癸酉,振南畿水災。八月 丁酉,復命天下巡撫官赴京師議事。 九月壬戌,免<u>蘇、松、常、揚、杭</u>、 嘉、湖漕糧二百餘萬石。

冬十月庚辰,副都御史<u>劉廣衡</u>巡 撫<u>浙江、福建</u>,專司討賊。十一月戊 午,罷<u>蘇、松、常、鎮</u>織造采辦。十 二月,免南畿、浙江被災稅糧。

是年,<u>安南、琉球</u>中山、<u>爪哇</u> 入貢。<u>也先</u>爲知院<u>阿剌</u>所殺。

六年春正月戊午,大祀天地於南郊。二月壬午,太監<u>王誠</u>同法司、刑科録囚。大理少卿<u>李茂</u>等録<u>南京、浙</u>江囚。

夏四月丙子朔,日有食之。辛巳,敕户、兵二部及兩畿、山東、河南、浙江、湖廣撫、按、三司官條寬恤事,罷不急諸務。五月已巳,禱雨於南郊。六月乙亥,宋儒朱熹裔孫挺爲翰林院世襲《五經》博士。癸未,河决開封。

秋七月乙亥,<u>沙灣</u>决口堤成。庚寅,以南京炎異屢見,敕群臣修省。八月庚申,南京大理少卿<u>廖莊</u>以請復 <u>沂王</u>爲皇太子,杖於闕下,并杖章 <u>綸、鍾同於獄,同</u>卒。九月乙亥,振 蘇、松饑民米麥一百餘萬石。

冬十月戊午,免<u>陜西</u>被災税糧。 十一月乙亥,<u>南和伯 方瑛</u>爲平蠻將 軍充總兵官,討<u>湖廣 苗</u>。十二月已 已,免南畿被災秋糧。

是年,<u>琉球</u>中山、暹羅、<u>哈密</u>、 滿剌加入貢。 夏季四月壬午初一,有日食。辛卯,<u>方瑛</u>打 敗<u>草塘</u> 苗人,封<u>方瑛爲南和伯</u>。五月甲子,禮 部郎中<u>章綸</u>、御史<u>鍾同</u>因請求恢復<u>沂王爲皇太子</u> 被關進錦衣衛監獄。六月戊子,省察甄别囚徒的 罪狀。

秋季七月癸酉,賑濟<u>南畿</u>水災。八月丁酉, 重新命全國巡撫官員赴京城議事。九月壬戌,免 除<u>蘇、松、常、揚、杭、嘉、湖</u>漕糧二百多萬 石。

冬季十月庚辰,副都御史<u>劉廣衡</u>巡撫<u>浙江</u>、<u>福建</u>,專管討伐盗賊。十一月戊午,停止<u>蘇</u>、 <u>松、常、鎮爲</u>皇室織造各種絲織品及開采與辦理 徵收金銀。十二月,免除<u>南畿、浙江</u>受災的税 糧。

這年,<u>安南、琉球中山、爪哇</u>來進貢。<u>也</u> 先被知院阿剌所殺。

<u>景泰</u>六年春季正月戊午,在南郊大祭天地。 二月壬午,太監<u>王誠</u>會同司法官署、刑科省察甄 别囚徒的罪狀。大理少卿<u>李茂</u>等省察甄别<u>南京</u>、 浙江囚徒的罪狀。

夏季四月丙子初一,有日食。辛巳,命令户、兵二部及兩京地區、<u>山東、河南、浙江、湖廣</u>撫、按、三司官分條列舉寬恤之事,罷去不急切要辦的各種事務。五月己巳,在南郊檮告求雨。六月乙亥,宋儒<u>朱熹</u>的裔孫<u>朱梃</u>爲翰林院世襲《五經》博士。癸未,<u>黄河</u>在<u>開封</u>决口。

秋季七月乙亥,<u>沙灣</u>的<u>黄河</u>决口處堤壩修成。庚寅,因<u>南京</u>災害與反常現象屢次出現,命令群臣修身反省。八月庚申,<u>南京</u>大理少卿<u>廖莊</u>因請恢復<u>沂王爲皇太子,在宫闕之下受杖刑,并且在監獄裏杖擊章綸、鍾同,鍾同</u>死去。九月乙亥,賑濟蘇、松飢民米麥一百多萬石。

冬季十月戊午,免<u>陜西</u>受災税糧。十一月乙 亥,<u>南和伯,方瑛</u>爲平蠻將軍充任總兵官,討伐 <u>湖廣</u>苗人。十二月己巳,免徵<u>南畿</u>受災地區的 秋糧。

這年,<u>琉球中山</u>、<u>暹羅、哈密、滿剌加</u>來 進貢。 七年春正月已卯,尚書<u>石璞</u>撫安 <u>湖廣</u>軍民。壬午,大祀天地於南郊。 二月庚申,皇后崩。甲子,菅壽陵。 三月戊寅,免雲南被災稅糧。

夏五月戊寅,以水旱災異,敕內 外諸臣修省。辛卯,宋儒<u>周敦頤</u>裔孫 冕爲翰林院世襲《五經》博士。六月 庚申,葬肅孝皇后。

冬十月癸卯,振<u>工西</u>饑。十二月 己亥,<u>方瑛</u>大破湖廣苗。戊午,振 畿内、<u>山東、河南水</u>災。癸亥,帝不 豫,罷明年元旦朝賀。是冬,免畿 内、山東被災稅糧,并蠲逋賦。

是年,<u>琉球</u>中山、撒馬兒罕、 烏斯藏入貢。

八年春正月戊辰,免<u>江西</u>被災税程。丁丑,帝奥疾宿南郊齊官。己卯,群臣請建太子,不聽。壬午,濟疾石亨、副都御史徐有貞等等。 皇復位。二月乙未,廢帝爲成王,皇也人,皇太后吴氏以下悉仍舊號。癸丑,王薨於西官,年三十。謚曰戾。 以所營壽陵,以親王禮葬西山,給武中衛軍二百户守護。

成化十一年十二月戊子,制曰: "朕叔<u>成王</u>践阼,戡難保邦,奠安宗 社,殆將八載。彌留之際,奸臣貪 功,妄興讒構,請削帝號。先帝旋知 其枉,每用悔恨,以次抵諸奸於法, 不幸上寶,未及舉正。朕敦念親親, 用成先志,可仍皇帝之號,其議謚以 聞。"遂上尊謚。敕有司繕陵寢,祭 饗視諸陵。

贊曰: 景帝 當倥偬之時,奉命居 攝,旋正大位以繫人心,事之權而得 其正者也。為任賢能,勵精政治,强 寇深入而宗社乂安,再造之績良云偉 矣。而乃汲汲易儲,南内深錮,朝謁 景泰七年春季正月己卯,尚書<u>石璞</u>撫慰安頓 <u>湖廣</u>軍民。壬午,在南郊大祭天地。二月庚申, 皇后駕崩。甲子,營建壽陵。三月戊寅,免除<u>雲</u> 南受災地區的税糧。

夏季五月戊寅,因發生水旱災害與反常現象,命令朝廷與地方衆臣修身反省。辛卯,<u>宋</u>儒周敦頤裔孫周冕爲翰林院世襲《五經》博士。六月庚申,葬肅孝皇后。

冬季十月癸卯,賑濟<u>江西</u>饑荒。十二月已 亥,<u>方瑛把湖廣 苗</u>人打得大敗。戊午,賑濟京 城轄區内、<u>山東、河南</u>水災。癸亥,皇上身體不 適,免除次年元旦朝見奉慶。這年冬天,免京城 轄區内、山東受災税糧,并蠲免拖欠的賦税。

這年,<u>琉球中山、撒馬兒罕、烏斯藏</u>來進 貢。

景泰八年春季正月戊辰,免除<u>江西</u>受災的税糧。丁丑,皇上抱病登車到南郊齋祀之宫住宿。己卯,群臣請求立太子,皇上不聽從。壬午,<u>武</u>清侯五亨、副都御史徐有貞迎接太上皇恢復帝位。二月乙未,廢黜皇上爲<u>郕王</u>,遷居西内,皇太后吴氏以下全沿襲舊封號。癸丑,王爺薨於西宫,年齡三十歲。謚號叫戾。毁去所營建的壽陵,按親王禮儀葬在西山,供給武成中衛軍二百户守衛看護。

成化十一年十二月戊子,制書說: "我叔父 <u>郡王</u>登帝位,平定禍難,保衛國家,安定宗廟社 稷,幾乎將近八年。彌留之際,奸臣貪功,無中 生有地捏造讒言構陷,請求削除帝號。先帝不久 知道那件事的冤屈,每每因此而悔恨,按次序把 衆奸臣依法處刑,不幸駕崩,没來得及指出錯 誤,加以糾正。我厚念要親愛親人,以成就先人 的意願,可以恢復他的皇帝之號,商議好謚號予 以報告。"於是就上尊號的謚號。命令官吏修繕 陵墓,祭祀比照衆陵。

贊曰: 景帝當動蕩不安之時,奉命留守攝政,不久正式即帝位以維係人心,這是事情的權變而得其正道的做法。他厚用賢能,振奮精神致力於國事,强敵深入而宗廟社稷太平無事,重建的功績的確是偉大的。至於心情急切地更换儲

不許, 恩誼恝然。終於輿疾齋宫, 小人乘間竊發, 事起倉猝, 不克以令名終。惜夫!

君,把上皇深深禁錮在南内,不允許群臣去朝 見,恩義淡然忘之。終於抱病登車前往齋宫,小 人乘隙暗中起事,事情發生倉猝,不能以好的名 聲終身。可惜啊!

•	

# 明史卷十二

## 本紀第十二

#### 英宗後紀

<u>天順</u>元年春正月壬午,昧爽,武 清侯石亨,都督張輗、張軏,左都 御史楊善,副都御史徐有貞,太監曹 吉祥以兵迎帝於南宫, 御奉天門, 朝 百官。徐有貞以原官兼翰林學士,入 閣預機務。日中,御奉天殿即位。下 兵部尚書于謙、大學士王文錦衣衛 獄。太常寺卿許彬、大理寺卿薛瑄爲 禮部侍郎兼翰林學士,入閣預機務。 丙戌, 韶赦天下, 改景泰八年爲天順 元年。論奪門迎復功, 封石亨 忠國 公, 張軏 太平侯, 張輗 文安伯, 楊 善興濟伯, 曹吉祥嗣子欽都督同知。 丁亥,殺于謙、王文,籍其家。陳 循、江淵、俞士悦謫戍,蕭螆、商輅 除名。己丑,復論奪門功,封孫鏜 懷寧伯, 董興海寧伯, 欽天監正湯 序禮部右侍郎, 官舍旗軍晋級者凡三 千餘人。辛卯, 罷巡撫提督官。壬 辰,榜于謙黨人示天下。甲午,殺昌 平侯 楊俊。二月乙未朔, 廢景泰帝 爲成王。庚子, 高穀致仕。湯序請除 景泰年號,不許。癸卯,吏部侍郎李 <u>賢</u>兼翰林學士,入閣預機務。殺都督 范廣。戊申, 柳溥破廣西蠻。癸丑, <u> 越王</u>薨。戊午, <u>方瑛</u>、石璞大破湖廣 苗。召璞 還。壬戌, 免南畿被災秋 糧。三月已已,復立長子見深爲皇太

天順元年春季正月壬午,黎明,武清侯石 亨,都督張輗、張軏,左都御史楊善,副都御史 徐有貞,太監曹吉祥帶兵從南宫迎接皇上,駕臨 <u>奉天門</u>,讓百官朝見。徐有貞以原官兼翰林學 士,入内閣參與機要事務。中午,皇上駕臨奉天 殿登位。把兵部尚書于謙、大學士王文關進錦衣 衛監獄。太常寺卿許彬、大理寺卿薛瑄爲禮部侍 郎兼翰林學士,入内閣參與機要事務。丙戌,下 韶大赦全國,改景泰八年爲天順元年。評定奪門 迎接皇上復位之功,封石亨爲忠國公,張軏爲太 <u>平侯,張輗爲文安伯,楊善爲興濟伯,曹吉祥過</u> 繼的兒子曹欽爲都督同知。丁亥,殺于謙、王 文, 登記没收他們的家產。陳循、江淵、俞士悦 以罪遣送邊地擔任守衛,蕭鎡、商輅除其名籍。 己丑,再評定奪門之功,封孫鏜爲懷寧伯,董興 爲海寧伯,欽天監正湯序爲禮部右侍郎,官府的 差役和擔任傳遞號令等職的小吏晋級的共三千多 人。辛卯,取消巡撫提督官。壬辰,把于謙同夥 的人張榜向全國公布。甲午,殺昌平侯楊俊。 二月乙未初一,廢黜景泰帝爲郕王。庚子,高穀 退休。湯序請求除去景泰年號,皇上不答應。癸 卯,吏部侍郎李賢兼翰林學士,入内閣參與機要 事務。殺都督范廣。戊申,柳溥打敗廣西蠻人。 癸丑, <u>郕王</u>薨。戊午, <u>方瑛、石璞</u>把湖廣苗人 打得大敗。召石璞回朝。壬戌,免南畿受災秋 糧。三月己巳,重新立長子見深爲皇太子,封皇 子見潾爲德王, 見澍爲秀王, 見澤爲崇王, 見浚 爲吉王。癸酉,封徐有貞爲武功伯。乙亥,大賞

子,封皇子<u>見潾爲德王</u>,<u>見澍秀王</u>, <u>見澤崇王</u>,見浚吉王。癸酉,封徐 有貞武功伯。乙亥,大賽文武軍民。 庚辰,賜黎淳等進士及第、出身有 差。<u>石亨</u>爲征虜副將軍,剿寇<u>延</u>緩。 丁亥,振山東饑。

夏四月甲午朔,以災異數見求直 言。乙未,免浙江被災税糧。丁酉, 方瑛攻銅鼓 藕洞苗,悉平之。丁未, 録囚。癸丑, 罷團營。乙卯, 孛來寇 寧夏, 參將种輿戰死。五月辛未, 安 遠侯 柳溥備宣、大邊。是月,以石 亨言下御史楊瑄、張鵬獄。六月甲 午,下右都御史耿九畴、副都御史羅 綺錦衣衛獄。己亥,下徐有貞、李賢 錦衣衛獄。是日,大風雨雹,壞奉天 門鴟吻, 敕修省。庚子,徐有貞、李 賢、羅綺、耿九疇謫外任,楊瑄、張 鵬戍邊。通政司參議兼侍講吕原入閣 預機務。壬寅, 薛瑄致仕。癸卯, 修 撰岳正入閣預機務。甲辰,復李賢爲 吏部侍郎。乙巳,巡撫貴州副都御史 蔣琳坐于謙黨棄市。

秋七月乙丑,復下徐有貞於獄。 丙寅,承天門炎。丁卯,躬禱於南郊。戊辰,敕修省。庚午,李賢復入 閣。改<u>許彬</u>南京禮部侍郎。辛未, 出<u>岳正爲欽州</u>同知,尋下獄,謫戍。 癸酉,大赦。癸未,放徐有貞於金 齒。辛卯,大寶諸邊軍士。八月甲 午,以彗星屢見,躬禱於上帝。九月 甲子,太常少卿<u>彭時</u>兼翰林學士,入 閣預機務。

冬十月丁酉,賜王振祭葬,立祠 曰"旌忠"。壬寅,徵<u>江西</u>處士<u>吴與</u> 弼。丙辰,釋建文帝幼子文圭及其家 屬,安置<u>鳳陽</u>。十一月甲戌,<u>廣西</u>總 兵官朱瑛討田州叛蠻。已丑,免山東 被災夏稅。十二月壬辰,封<u>曹欽</u>昭 文武軍民。庚辰,賜<u>黎淳</u>等進士及第、進士出身 不等。<u>石亨</u>爲征虜副將軍,到延經剿寇。丁亥, 賑濟山東饑荒。

夏季四月甲午初一,因災害與反常現象屢次 出現而徵求率直進言。乙未,免浙江受災税糧。 丁酉,方瑛攻打銅鼓、藕洞苗人,全部平定了 他們。丁未,省察甄别囚徒的罪狀。癸丑,撤銷 團營。乙卯, 李來侵掠寧夏, 參將种與戰死。五 月辛未, <u>安遠侯 柳溥</u>防守宣、大邊境。這個月, 因石亨進言把御史楊瑄、張鵬關進監獄。六月甲 午,把右都御史耿九疇、副都御史羅綺關進錦衣 衛監獄。己亥, 把徐有貞、李賢關進錦衣衛監 獄。這天,颳大風降冰雹,毀壞奉天門鴟吻,命 令修身反省。庚子,徐有貞、李賢、羅綺、耿九 疇貶謫到地方任職。<u>楊瑄、張鵬</u>戍守邊境。通政 司參議兼侍講吕原入内閣參與機要事務。壬寅, 薛瑄致仕。癸卯,修撰岳正入内閣參與機要事 務。甲辰,恢復李賢爲吏部侍郎。乙巳,巡撫貴 州副都御史蔣琳因獲于謙同黨罪在鬧市處死刑示 衆。

秋季七月乙丑,再次把徐有貞關進監獄。丙寅,承天門發生火災。丁卯,皇上親自到南郊禱告。戊辰,命令修身反省。庚午,李賢重新入内閣。改任許彬爲南京禮部侍郎。辛未,讓岳正出京任欽州同知,不久入獄,以罪遣送邊地充軍。癸酉,大赦。癸未,把徐有貞流放到金齒。辛卯,大賞各邊境的軍人。八月甲午,因彗星屢次出現,皇上親自向天帝禱告。九月甲子,太常少卿彭時兼翰林學士,入内閣參與機要事務。

冬季十月丁酉,賜王振祭葬,立祠堂叫做"旌忠"。壬寅,徵召<u>江西</u>有才德而隱居不仕的士人<u>吴與弼</u>。丙辰,釋放<u>建文帝</u>幼子<u>文</u>圭及其家屬,安置到<u>鳳陽</u>。十一月甲戌,<u>廣西</u>總兵官<u>朱瑛</u>討伐<u>田州</u>叛亂的蠻人。己丑,免<u>山東</u>受災的夏税。十二月壬辰,封曹欽爲昭武伯。辛丑,安遠

武伯。辛丑, <u>安遠侯 柳溥</u>充總兵官, 禦字來於甘、凉。

是年,<u>琉球中山、安南</u>、暹羅、 占城、哈密、烏斯藏入貢。

二年春正月辛酉,兵部尚書陳汝 宣有罪下獄。乙丑,享太廟。甲戌, 大祀天地於南郊。已卯,上皇太后尊 號。二月戊申,開雲南、福建、浙江 銀場。中官市雲南珍寶。閏月已卯, 瘞土木暴骸。

夏四月,復設巡撫官。五月壬寅,授處士<u>吴與弼</u>左諭德,辭不拜, 尋送還鄉。

秋七月癸卯,<u>定遠伯 石彪</u>爲平 夷將軍,充總兵官,禦寇<u>寧夏</u>。八月 戊辰,李來寇鎮番。

冬十月甲子,獵<u>南海子</u>。壬午, <u>武平伯陳友</u>爲征夷將軍,充總兵官, 剿寇<u>寧夏</u>。十一月甲寅,免<u>山東</u>秋 糧。

是年,<u>安南、烏斯藏、占城、哈</u>密入貢。

三年春正月乙未,大祀天地於南郊。甲辰,<u>定遠伯 石彪、彰武伯 楊信敗字來於安邊營</u>,都督僉事<u>周賢</u>、都指揮<u>李鑑</u>戰死。進<u>彪</u>爲侯。二月丁卯,遣御史及中官采珠廣東。

秋八月庚戌, <u>石彪</u>有罪, 下錦衣 衛獄。已未, 禁文武大臣、給事中、 御史、錦衣衛官往來交通, 達者依鐵 榜例論罪。乙亥, 免湖廣被災秋糧。

冬十月已未,幸<u>南海子</u>。庚午, 石亨以罪罷。諸奪門冒功者許自首改 正。是月,命法司會廷臣,每歲霜降 録囚,後以爲常。十一月癸巳,振湖 <u>侯柳溥</u>充任總兵官,在<u>甘、凉抵禦李來</u>。

這年,<u>琉球中山、安南、暹羅、占城、哈</u> 密、烏斯藏來進貢。

天順二年春季正月辛酉,兵部尚書<u>陳汝言</u>有罪入獄。乙丑,獻祭太廟。甲戌,在南郊大祭天地。己卯,給皇太后上尊號。二月戊申,開放<u>雲</u>南、福建、浙江銀場。宦官買雲南珍寶。閏月己卯,掩埋土木暴露的尸骨。

夏季四月,恢復設巡撫官。五月壬寅,授官 有才德而隱居不仕的士人<u>吴與弼</u>爲左諭德,他推 辭不接受,不久送他回鄉。

秋季七月癸卯,<u>定遠伯</u><u>石彪</u>爲平夷將軍, 充任總兵官,到<u>寧夏</u>抵禦敵寇。八月戊辰,<u>李來</u> 侵掠鎮番。

冬季十月甲子,皇上到<u>南海子</u>打獵。壬午, 武平伯<u>陳友爲征夷將軍</u>,充任總兵官,到<u>寧夏</u> 剿寇。十一月甲寅,免<u>山東</u>秋糧。

這年,<u>安南、烏斯藏、占城、哈密</u>來進貢。

<u>天順</u>三年春季正月乙未,在南郊大祭天地。 甲辰,<u>定遠伯 石彪、彰武伯 楊信在安邊營</u>打敗 <u>字來</u>,都督僉事<u>周賢</u>、都指揮李鑑戰死。提升<u>石</u> <u>彪爲</u>侯。二月丁卯,派御史及宦官到<u>廣東</u>搜集珍珠。

夏季四月壬子,巡撫兩<u>廣</u>僉都御史<u>葉盛</u>打敗 <u>瀧水瑶</u>人。己巳,<u>南和侯方瑛</u>攻克<u>貴州</u>苗人。 六月辛酉,重新命巡撫官在八月會集京城議事。

秋季八月庚戌,<u>石彪</u>有罪,關進錦衣衛監獄。己未,禁止文武大臣、給事中、御史、錦衣衛的官員互相往來交際,違者按鐵榜上的定例判罪。乙亥,免湖廣受災秋糧。

冬季十月己未,皇上臨幸<u>南海子</u>。庚午,<u>石</u> 亨因罪免職。各在"奪門"之役中冒功的人允許 他們自首改正錯誤。這個月,命令司法官署會同 朝臣每年霜降省察甄别囚徒的罪狀,此後以此爲

#### 廣饑。

是年<u>哈密、琉球中山、錫蘭山</u>、 滿剌加入貢。

四年春正月丁亥,大祀天地於南郊。癸卯,<u>石亨</u>有罪下獄,尋死。二月壬子,<u>僮陷梧州</u>。丁卯,<u>石彪</u>棄市。三月庚辰,賜<u>王一變</u>等進士及第、出身有差。戊戌,免<u>南畿</u>被災秋糧。

夏四月已酉,分遣內臣督<u>浙江、</u> 雲南、福建、四川銀課。壬子,襄王 <u>瞻墡</u>來朝。五月壬午,免畿内、<u>浙江</u> 被災秋糧。已亥,罷中官督<u>蘇、杭</u>織 造。六月癸亥,免湖廣被災稅糧。

秋七月乙亥朔,日有食之。辛卯,自五月雨至是月,淮水决,没軍民田廬,遣使振恤。八月甲子,李來三道入寇,大同總兵官李文、宣府總兵官楊能禦之。癸酉,李來入雁門,掠忻、代、朔諸州。九月庚辰,李來圍大同右衛。庚寅,撫寧伯朱永,都督白玉、鮑政備宣府邊。甲午,免江西被災秋糧。

冬十月甲子,閱京營將領騎射於 西苑。戊辰,幸<u>南海子</u>。十一月丁 酉,閱隨操武臣騎射於西苑。閏月已 未,幸鄭村壩,閱甲仗軍馬。

是年,<u>琉球</u>中山、安南、<u>占城</u>、 爪哇、哈密、烏斯藏入貢。

五年春正月庚戌,大祀天地於南郊。二月已卯,免山東被災稅糧。丙申,都督僉事頹彪爲征夷將軍,充總兵官,討兩廣瑶賊。三月壬子,免蘇、松、常、鎮被災稅糧。甲寅,湖廣、貴州總兵官李震會廣西軍剿瑶、僮,悉破之。

夏四月癸巳, 兵部侍郎<u>白圭督陜</u> 西睹邊, 討<u>字來</u>。五月丁未, 免<u>河南</u> 被災秋糧。六月丙子, <u>字來寇河西</u>, 常例。十一月癸巳, 賑濟湖廣饑荒。

這年,<u>哈密、琉球中山、錫蘭山、滿刺加</u> 來進貢。

<u>天順</u>四年春季正月丁亥,在南郊大祭天地。 癸卯,<u>石亨</u>有罪入獄,不久死去。二月壬子,<u>僮</u> 人攻陷<u>梧州</u>。丁卯,<u>石彪</u>被處死刑并暴尸街頭。 三月庚辰,賜<u>王一變</u>等進士及第、進士出身不 等。戊戌,免<u>南畿</u>受災秋糧。

夏季四月己酉,分别派宦官監督<u>浙江、雲</u>南、<u>福建、四川</u>采銀賦稅的徵收。壬子,襄王 <u>朱瞻墡</u>來朝見。五月壬午,免京城地區、<u>浙江</u>受 災秋糧。己亥,停止讓宦官監督<u>蘇</u>、<u>杭</u>織造。六 月癸亥,免湖廣受災稅糧。

秋季七月乙亥初一,有日食。辛卯,自從五月降雨一直到本月,<u>淮河</u>决口,淹没軍民田地房舍,派使臣賑濟撫恤。八月甲子,<u>李來</u>分三路入侵,<u>大同</u>總兵官<u>李文、宣府</u>總兵官<u>楊能</u>抵禦他們。癸酉,<u>李來</u>進入<u>雁門</u>,擄掠<u>忻、代、朔</u>各州。九月庚辰,<u>李來</u>包圍<u>大同右衛</u>。庚寅,<u>撫寧</u>伯朱永,都督白玉、<u>鲍政</u>守宣府邊境。甲午,免江西受災秋糧。

冬季十月甲子,皇上在<u>西苑</u>檢閱京中大營將 領騎馬射箭。戊辰,臨幸<u>南海子</u>。十一月丁酉, 在<u>西苑</u>檢閱跟隨操練的武臣騎馬射箭。閏月己 未,臨幸鄭村壩,檢閱兵器軍馬。

這年,<u>琉球中山、安南、占城、爪哇、哈</u> 密、烏斯藏來進貢。

<u>天順</u>五年春季正月庚戌,在南郊大祭天地。 二月己卯,免<u>山東</u>受災税糧。丙申,都督僉事<u>額</u> <u>彪</u>爲征夷將軍,充任總兵官,討伐兩<u>廣 瑶</u>人盗 賊。三月壬子,免蘇、<u>松、常、鎮</u>受災税糧。甲 寅,<u>湖廣、貴州</u>總兵官<u>李震</u>會同<u>廣西</u>軍征剿<u>瑶</u> 人、<u>僮</u>人,全部打敗了他們。

夏季四月癸巳,兵部侍郎<u>白圭</u>監督指揮<u>陜西</u>各邊境軍隊討伐<u>李來</u>。五月丁未,免<u>河南</u>受災秋糧。六月丙子,<u>李來</u>侵掠<u>河西</u>,官軍大敗。壬

官軍敗績。壬午,兵部尚書馬昂總督軍務,懷寧伯孫鏜充總兵官,帥京營軍禦之。

冬十月壬申,以西邊用兵,令<u>河</u> 南、<u>山西、陜西</u>士民納馬者予冠帶。 十一月丁酉朔,日有食之。壬戌,幸 南海子。

是年,<u>安南、琉球中山、哈密、</u> 亦力把里入貢。

六年春正月丁未,大祀天地於南郊。戊申,<u>字來</u>遺使入貢。二月癸酉,諭<u>字來</u>。三月癸丑,召<u>馮宗</u>等還。

夏四月壬申,免<u>河南</u>被災秋糧。 五月庚子,<u>顏彪</u> 討平兩<u>廣</u> 諸<u>瑶</u>。已 未,免<u>陝西</u>被災秋糧。六月戊辰,<u>淮</u> 王<u>祁</u>銓來朝。

秋七月,<u>淮安</u>海溢。九月乙未, 皇太后崩。

冬十一月甲午,葬<u>孝恭章皇后</u>。 是年,<u>琉球中山、哈密、烏斯</u> 藏、暹羅入貢。

七年春正月丙午,大祀天地於南郊。二月壬戌,詹事<u>陳文</u>爲禮部侍郎 兼翰林學士,入閣預機務。三月壬 寅,旱,韶行寬恤之政,停各處銀 場。

夏四月壬午, 逮宣、大巡按御史

午,兵部尚書<u>馬昂</u>總管監督軍務,<u>懷寧伯孫鏜</u> 充任總兵官,率領京中大營的軍隊抵禦他們。

秋季七月庚子,總管監督京中大營的太監曹 吉祥及昭武伯曹欽造反,左都御史寇深、恭順 侯吴瑾被殺,懷寧伯孫鏜率兵討伐平定了他們。 癸卯,把吉祥在鬧市分尸,滅他的家族,他的同 黨湯序等全部處死。丁未,免除南畿受災税糧。 庚戌,大赦,徵求率直進言。丁巳,<u>黄河在開封</u> 决口,侍郎薛遠前往治理它。戊午,都督馮宗充 任總兵官,到河西抵禦敵寇,兵部侍郎白圭、副 都御史王並協助謀劃軍務。辛酉,<u>字來</u>上書求 和。九月壬戌,京師地震有聲響。

冬季十月壬申,因西方邊境用兵,命令<u>河</u> 南、<u>山西、陜西</u>士子和庶民繳納馬匹者給予官 職。十一月丁酉初一,有日食。壬戌,皇上臨幸 南海子。

這年,<u>安南、琉球中山、哈密、亦力把里</u>來進貢。

<u>天順</u>六年春季正月丁未,在南郊大祭天地。 戊申,<u>字來</u>派使者來進貢。二月癸酉,曉諭<u>字</u> 來。三月癸丑,徵召<u>馮宗</u>等回朝。

夏季四月壬申,免<u>河南</u>受災秋糧。五月庚<sup>7</sup>子,<u>顔彪</u>討伐平定了兩<u>廣</u>各<u>瑶</u>人。己未,免<u>陜西</u> 受災秋糧。六月戊辰,淮王朱祁銓來朝見。

秋季七月,<u>淮安</u>海水上漲漫溢。九月乙未, 皇太后駕崩。

冬季十一月甲午, 葬孝恭章皇后。

這年,<u>琉球中山、哈密、烏斯藏、暹羅</u>來 進貢。

<u>天順</u>七年春季正月丙午,在南郊大祭天地。 二月壬戌,詹事<u>陳文</u>爲禮部侍郎兼翰林學士,入 内閣參與機要事務。三月壬寅,天旱,命令施行 寬大體恤的政策,關閉各處銀場。

夏季四月壬午,逮捕宣、大巡按御史李蕃,

李蕃,荷校於長安門,尋死。丙戌,復遺中官督蘇、杭織造。五月己丑朔,日有食之。甲寅,遼東巡按御史楊璡以擅撻軍職逮治。六月丁卯,逮山西巡按御史韓祺,荷校於長安門,數日死。

秋七月庚戌,免<u>陜西被</u>災税糧。 閏月甲戌,上宣宗廢后胡氏尊謚。戊寅,命湖廣、貴州會師討洪江叛苗。 九月甲戌,敕<u>廣東</u>總兵官<u>歐信會廣西</u> 兵討<del>瑶</del>賊。

冬十月丁酉,振<u>西安</u>諸府饑。丁 未,巡撫<u>廣西</u>食都御史<u>吴楨</u>節制兩廣 諸軍,討瑶賊。十一月癸酉,賊陷<u>梧</u> 州,致仕布政使宋欽死之。壬午,下 右都御史<u>李寶</u>、副都御史<u>林聰</u>於錦衣 衛獄。十二月辛卯,下刑部尚書<u>陸</u> 瑜,侍郎<u>周瑄</u>、程信於錦衣衛獄,尋 釋之。

是年,<u>琉球</u>中山、哈密、安南、 烏斯藏入貢。

八年春正月乙卯, 帝不豫。已未,皇太子攝事於<u>文華殿</u>。已已,大 漸,遺詔罷宫妃殉葬。庚午,崩,年 三十有八。二月乙未,上尊謚,廟號 英宗,葬裕陵。

赞曰: 英宗承仁、宣之業,海内富庶,朝野清晏。大臣如三楊、胡茂、張輔,皆累朝勛舊,受遺輔政,綱紀未弛。獨以王振擅權開費,遂至乘與播遷。乃復辟而後,猶追念不已,抑何其惑溺之深也。前後在位讓一口年,無甚稗政。至於上<u>恭讓</u>后 益,釋建庶人之繫,罷官妃殉葬,則盛德之事可法後世者矣。 在長安門披伽戴鎖,不久死去。丙戌,重新派宦官監督蘇、杭織造。五月己丑初一,有日食。甲寅,遼東巡按御史楊璡因擅自鞭打軍官而被逮捕治罪。六月丁卯,逮捕山西巡按御史韓祺,在長安門披伽戴鎖,幾天後死去。

秋季七月庚戌,免<u>陜西</u>受災税糧。閏月甲戌,給宣宗被廢黜的皇后<u>胡氏</u>上尊號謚號。戊寅,命令<u>湖廣、貴州</u>會合軍隊討伐<u>洪江</u>叛亂的苗人。九月甲戌,命令<u>廣東</u>總兵官<u>歐信</u>會同廣西兵討伐<u>瑶</u>族賊人。

冬季十月丁酉,賑濟<u>西安</u>等府饑荒。丁未, 巡撫<u>廣西</u>僉都御史<u>吴楨</u>指揮管轄兩<u>廣</u>各軍討伐<u>瑶</u> 族賊人。十一月癸酉,盗賊攻陷<u>梧州</u>,致仕布政 使<u>宋欽</u>死於此役。壬午,把右都御史<u>李寶</u>、副都 御史<u>林聰</u>關進錦衣衛監獄。十二月辛卯,把刑部 尚書<u>陸瑜</u>,侍郎<u>周瑄</u>、<u>程信</u>關進錦衣衛監獄,不 久釋放了他們。

這年,<u>琉球中山、哈密、安南、烏斯藏</u>來 進貢。

天順八年春季正月乙卯,皇上身體不適。己未,皇太子在<u>文華殿</u>代爲處理國事。己巳,皇上病危,臨終留下韶書命令免去宫妃殉葬。庚午,駕崩,年齡三十八歲。二月乙未,上尊號謚號,廟號<u>英宗</u>,安葬在<u>裕陵</u>。

贊曰:英宗繼承仁宗、宣宗的基業,全國富庶,朝廷民間清静安寧。大臣如三楊、胡濙、張輔,都是累朝有功績的舊臣,接受遺命輔佐朝政,法度没有毀壞。惟獨因王振擅權開啓事端,於是導致皇上流離遷徙。竟然在恢復帝位以後,還追念不已,其受迷惑多麽深啊。前後在位二十四年,没有什麽不良之政治。至於給恭讓后上證號,解除建庶人的囚禁,免宫妃殉葬,則是盛德之事可以爲後代效法的了。

# 明史卷十三

### 本紀第十三

#### 憲宗(一)

憲宗繼天擬道誠明仁敬崇文肅武 宏德聖孝純皇帝,諱見深,英宗長子 也。母貴妃周氏。初名<u>見濬。英宗</u>留 瓦剌,皇太后命立爲皇太子。景泰三 年,廢爲<u>沂王。天順</u>元年,復立爲皇 太子,改名見深。

夏四月癸未朔,日當食,不見。 五月丁巳,大風雨雹,敕群臣修省。 庚申,葬睿皇帝於裕陵。

秋七月壬申,立<u>吴氏</u>爲皇后。八 月癸未,御經筵。甲申,命儒臣日 講。癸卯,廢皇后<u>吴氏</u>。下太監<u>牛玉</u> 於獄。

冬十月壬辰,立<u>王氏</u>爲皇后。甲辰,立武舉法。十二月甲辰,免京官雜犯罪。

憲宗繼天擬道誠明仁敬崇文肅武宏德聖孝純 皇帝,名諱是<u>見深</u>,英宗的長子。母親是貴妃<u>周</u> 氏。起初名叫<u>見濬。英宗</u>滯留<u>瓦剌</u>,皇太后命令 立爲皇太子。<u>景泰</u>三年,廢黜爲<u>沂王。天順</u>元 年,重新立爲皇太子,改名見深。

天順八年正月,英宗駕崩。乙亥,憲宗登皇帝位。以次年爲成化元年,大赦全國。免次年田租三分之一。在浙江、江西、福建、陜西、臨清鎮守的朝廷官員與地方官員,在各邊境鎮守的朝廷官員,正統年間所没有的全部罷去。下番使者、緝事官校全都召回。二月庚子,開始用從宮內傳出來的皇上聖旨授官。三月甲寅初一,尊奉皇后爲慈懿皇太后,貴妃周氏爲皇太后。戊午,放宫女。丙寅,毀掉錦衣衛新監獄。庚午,賜彭教等進士及第、進士出身不等。癸酉,命令内閣九卿考核全國掌管一方軍政事務的官吏。戊寅,重新設立團營。

夏季四月癸未初一,應當日食,没出現。五 月丁巳,颳大風降冰雹,命令群臣修身反省。庚 申,把睿皇帝安葬在裕陵。

秋季七月壬申,立<u>吴氏</u>爲皇后。八月癸未, 皇上駕臨經筵。甲申,命令儒臣每日講説經書。 癸卯,廢黜皇后<u>吴氏</u>。把太監<u>牛玉</u>關進監獄。

冬季十月壬辰,立<u>王氏</u>爲皇后。甲辰,設立 武科選舉之法。十二月甲辰,赦免京官雜犯罪。 是年,兩畿、<u>川、廣、荆、襄</u>盗 賊大起,道路不通。<u>安南</u>、<u>烏斯藏</u>入 貢。

成化元年春正月乙卯,享太廟。 已未,大祀天地於南郊。甲子,都督 同知趙輔爲征夷將軍,充總兵官,僉 都御史韓雍贊理軍務,討廣西叛瑶。 二月戊子,祭社稷。甲午,耕耤田。 三月庚戌,四川山都掌蠻亂。丁巳, 釋奠於先師孔子。

夏五月辛酉,大雨雹。壬戌,避正殿减膳,敕群臣修省。

秋七月已酉,免天下軍衛屯糧十之三。甲子,振兩畿、<u>浙江、河南</u>饑。八月丁丑,工部侍郎<u>沈義</u>、 食都御史<u>吴琛</u>振撫兩畿饑民。辛巳,瘗暴骸。庚寅,<u>毛里孩</u>犯延緩,總兵官房能敗之。

冬十二月癸卯,<u>撫寧伯 朱永</u>爲 靖虜將軍,充總兵官,太監<u>唐慎</u>監 軍,工部尚書<u>白圭</u>提督軍務,討<u>荆</u>、 襄賊。是月,<u>韓雍</u>大破<u>大藤峽</u>瑶, 改名峽曰"斷藤"。

是年,<u>琉球、哈密、爪哇、烏斯</u> <u>藏</u>入貢。

二年春正月戊申,罷團營。乙卯,大祀天地於南郊。辛酉,<u>英宗</u>神主祔太廟。二月癸未,禮部侍郎<u>縣</u>齡 巡視畿内饑民。三月甲辰,賜<u>羅倫</u>等 進士及第、出身有差。己酉,<u>李賢</u> 華大之終制,不許。乙卯,<u>朱永</u>要 京、夏賊劉通於南漳。閏月癸酉, 東城劉通於南漳。閏月癸酉, 東城劉通,其黨 五龍遁,轉掠四川。

夏五月癸酉,修撰羅倫以論<u>李賢</u>起復謫<u>福建</u>市舶司提舉。已卯,禁侵 損古帝王、忠臣、烈士、名賢陵墓。 六月甲辰,<u>趙輔</u>師還。乙巳,免今年 天下屯糧十之三。壬子,楊信爲平虜 這年,兩京地區、<u>川、廣、荆、襄</u>盜賊大規 模興起,道路不能通行。<u>安南、烏斯藏</u>來進貢。

成化元年春季正月乙卯,獻祭太廟。己未,在南郊大祭天地。甲子,都督同知<u>趙輔</u>爲征夷將軍,充任總兵官,僉都御史<u>韓雍</u>協助治理軍務,計伐<u>廣西</u>叛亂的瑶人。二月戊子,祭祀土神穀神。甲午,耕種藉田。三月庚戌,<u>四川</u>山都掌蠻人叛亂。丁巳,陳設酒食祭祀先師<u>孔子</u>。

夏季五月辛酉,大降冰雹。壬戌,皇上避離 正殿,减少膳食,命令群臣修身反省。

秋七月己酉,免除全國軍衛屯糧的十分之三。甲子,賑濟兩京地區、<u>浙江、河南</u>饑荒。八月丁丑,工部侍郎<u>沈義</u>、僉都御史<u>吴琛</u>賑濟兩京地區飢民。辛巳,掩埋暴露在野外的尸骨。庚寅,<u>毛里孩侵犯延緩</u>,總兵官<u>房能</u>打敗了他。

冬季十二月癸卯,<u>撫寧伯 朱永</u>爲靖虜將軍, 充任總兵官,太監<u>唐慎</u>爲監軍,工部尚書<u>白圭</u>提 調監督軍務,討伐<u>荆</u>、襄盗賊。這個月,<u>韓雍</u>把 大藤峽瑶人打得大敗,把峽改名叫"斷藤"。

這年,<u>琉球、哈密、爪哇、烏斯藏</u>來進貢。

成化二年春季正月戊申,取消團營。乙卯,在南郊大祭天地。辛酉,將<u>英宗</u>牌位祔祭太廟。二月癸未,禮部侍郎<u>鄒幹</u>巡行視察京城地區内的飢民。三月甲辰,賜<u>羅倫</u>等進士及第、進士出身不等。己酉,<u>李賢</u>父親去世,請求服滿三年之喪,皇上不答應。乙卯,<u>朱永在南漳把荆、襄盗</u>賊打得大敗。閏月癸酉,賑濟<u>南畿</u>饑荒。乙未,朱永攻擊并擒獲劉通,他的同夥石龍逃走,轉而掠取四川。

夏季五月癸酉,修撰<u>羅倫</u>因議論<u>李賢</u>在服喪期內起用復官被貶謫爲<u>福建</u>市舶司提舉。己卯,禁止侵犯損壞古代帝王、忠臣、烈士、有名望賢人的陵墓。六月甲辰,<u>趙輔</u>的軍隊回朝。乙巳,免徵今年全國屯糧的十分之三。壬子,楊信爲平

將軍,充總兵官,太監<u>裴當</u>監督軍 務,禦寇延綏。

秋七月辛巳,封弟<u>見治爲忻王</u>, <u>見沛徽王</u>。戊戌,<u>毛里孩犯固原</u>。 八月丁巳,犯<u>寧夏</u>,都指揮<u>焦政</u>戰 死。丁卯,諭祭于謙,復其子冕官。

冬十月丁未,<u>朱永</u>擊擒<u>石龍</u>,賊平,進<u>永</u>爵爲侯。十二月甲寅,<u>李賢</u>卒。丙辰,太常寺少卿兼翰林院侍讀 學士<u>劉定之</u>入閣預機務。是月,<u>斷藤</u> 峽賊復起。

是年,<u>哈密、琉球、安南、烏斯</u> <u>藏、瓦剌</u>入貢。

三年春正月已卯,大祀天地於南郊。丙申,<u>撫寧侯朱永</u>爲平胡將軍,充總兵官,會楊信討<u>毛里孩</u>。二月丁酉朔,日有食之。丁巳,湖廣總兵官李震討破靖州苗。三月戊辰,召商整爲兵部侍郎,復入閣。己巳,<u>毛里</u>孩犯大同。辛巳,復開<u>浙江、福建、四川</u>、雲南銀場,以內臣領之。

夏四月,<u>四川</u>地屢震,自去年六 月至於是月。乙巳,録囚。癸丑,復 立團營。六月戊申,雷震<u>南京午門</u>, 敕群臣修省。辛酉,<u>襄城伯李瑾</u>爲 征夷將軍,充總兵官,兵部尚書<u>程信</u> 提督軍務,太監劉恒監軍,討山都掌 優。

秋七月乙酉,停<u>河南</u>采辦。九月 辛未,振湖廣、江西饑。

冬十二月庚子,左庶子<u>黎淳</u>追論 景泰 廢立事,帝曰: "景泰事已往, 朕不介意,且非臣下所當言。" 切貴 之。辛丑,杖編修章懋、黄仲昭,檢 討莊某,謫官有差。是月,程信破山 都掌蠻,平之。

是年,<u>琉球、哈密、占城、烏斯</u> 藏入貢。<u>朝鮮</u>獻海青、白鵲,諭毋 獻。 虜將軍,充任總兵官,太監<u>裴當</u>監督軍務,到<u>延</u> 綏抵禦敵寇。

秋季七月辛巳,封弟弟<u>見治爲忻王,見沛爲</u> <u>徽王。戊戌,毛里孩</u>侵犯<u>固原</u>。八月丁巳,侵犯 <u>寧夏</u>,都指揮<u>焦政</u>戰死。丁卯,皇上下諭旨祭祀 于謙,恢復他兒子于冕的官職。

冬季十月丁未,<u>朱永</u>攻擊并擒獲<u>石龍</u>,盗贼平定,晋升<u>朱永</u>的爵位爲侯。十二月甲寅,<u>李賢</u>去世。丙辰,太常寺少卿兼翰林院侍讀學士<u>劉定</u>之入内閣參與機要事務。這個月,<u>斷藤峽</u>盜賊再次興起。

這年,<u>哈密、琉球、安南、烏斯藏、瓦刺</u>來 進貢。

成化三年春季正月己卯,在南郊大祭天地。 丙申,<u>撫寧侯朱永爲</u>平胡將軍,充任總兵官, 會同<u>楊信</u>討伐<u>毛里孩</u>。二月丁酉初一,有日食。 丁巳,<u>湖廣</u>總兵官<u>李震</u>討伐打敗<u>靖州</u> 苗人。三 月戊辰,徵召<u>商略爲</u>兵部侍郎,重新入内閣。己 巳,<u>毛里孩</u>侵犯大同。辛巳,重新開<u>浙江、福</u> 建、四川、雲南銀場,由宦官統管。

夏季四月,<u>四川</u>屢次發生地震,自去年六月 直到本月。乙巳,省察甄别囚徒的罪狀。癸丑, 重新設立團營。六月戊申,雷震<u>南京午門</u>,命 令群臣修身反省。辛酉,<u>襄城伯李瑾</u>爲征夷將 軍,充任總兵官,兵部尚書<u>程信</u>提調監督軍務, 太監<u>劉恒</u>爲監軍,討伐<u>山都掌</u>蠻人。

秋季七月乙酉,停止<u>河南</u>貢物的徵收。九月 辛未,賑濟湖廣、江西饑荒。

冬季十二月庚子,左庶子<u>黎淳</u>追論<u>景泰</u>時期 廢立之事,皇上說:"<u>景泰</u>的事情已經過去,我 不介意,况且這不是臣下所應當議論的。"嚴厲 地責備他。辛丑,編修<u>章懋、黄仲昭,檢討莊某</u> 受杖刑,貶官不等。這個月,<u>程信</u>打敗<u>山都掌</u>蠻 人,平定了他們。

這年,<u>琉球、哈密、占城、烏斯</u>藏來進貢。 朝鮮獻海青、白鵲,告諭不要進獻。 四年春正月甲戌,大祀天地於南郊。三月甲子,免<u>湖廣</u>被災秋糧。甲申,韶中外勢家毋得擅請田土。

夏四月丁巳,録囚。<u>陳文</u>卒。五 月癸未,遣使録天下囚。六月丙午, 免<u>江西被災秋糧。辛亥,開城</u>賊滿俊 反,<u>陝西</u>總兵官<u>寧遠伯</u>任壽、巡撫 都御史<u>陳价</u>討之。甲寅,<u>慈懿皇太后</u> 崩。

冬十月乙未,項忠敗賊於<u>石城</u>, 伏羌伯 毛忠戰死。十一月,項忠擊 擒滿俊,送京師,伏誅。壬戌,<u>毛里</u> 孩犯遼東,指揮胡珍戰没。十二月已 酉,遼東總兵官趙勝奏:"十一月初 六日,虜賊千餘攻指揮傳斌營,指揮 胡珍率軍來援,被賊射死。"<u>毛里孩</u> 犯延緩,都指揮儉事許寧擊敗之。

是年,<u>琉球、烏斯藏、哈密、日</u>本、滿剌加入貢。

五年春正月乙丑,大祀天地於南郊。三月辛丑,賜<u>張昇</u>等進士及第、出身有差。

夏五月辛丑, 禮部侍郎<u>萬安</u>兼翰 林院學士, 入閣預機務。六月癸丑 朔, 日有食之。辛酉, 録囚。

> 秋八月辛酉,<u>劉定之</u>卒。 冬十一月乙未,毛里孩犯延綏。

成化四年春季正月甲戌,在南郊大祭天地。 三月甲子,免<u>湖廣</u>受災秋糧。甲申,命令朝廷與 地方有權勢的家族不得擅自請求給予田地。

夏季四月丁巳,省察甄别囚徒的罪狀。陳文 去世。五月癸未,派使臣到全國省察甄别囚徒的 罪狀。六月丙午,免<u>江西</u>受災秋糧。辛亥,<u>開城</u> 盗賊<u>滿俊</u>造反,<u>陝西</u>總兵官<u>寧遠伯</u>任壽、巡撫 都御史<u>陳价</u>討伐他。甲寅,<u>慈懿皇太后</u>駕崩。

秋季七月癸酉,都督同知<u>劉玉</u>爲平虜副將軍,充任總兵官,太監<u>劉祥</u>監察軍隊,副都御史 項忠總管監督軍務,討伐<u>滿俊</u>。八月癸巳,京城 地震。乙卯,<u>朱永代劉玉</u>爲總兵官。這個月,任 壽、陳价、寧夏總兵官廣義伯 吴琮與滿俊作戰, 大敗,都指揮<u>蔣泰、申澄</u>被殺。九月庚申,<u>孝莊</u> 齊皇后安葬在<u>裕陵</u>。辛酉,賑濟陝西饑荒。壬 申,因地震、星象變異皇上下韶書責備自己,命 令群臣修身反省。甲申,給事中董旻、御史胡深 等九人請求罷免<u>商略</u>及禮部尚書<u>姚夔</u>而被關進監 獄,給他們受杖刑。

冬季十月乙未,<u>項忠在石城</u>打敗盗賊,<u>伏羌伯毛忠</u>戰死。十一月,<u>項忠</u>攻擊并擒獲<u>滿俊</u>,把他送到京城,處死刑。壬戌,<u>毛里孩</u>侵犯<u>遼</u>東,指揮<u>胡珍</u>戰死。十二月己酉,<u>遼東</u>總兵官趙勝陳奏:"十一月初六日,虜賊一千多人進攻指揮<u>傳斌</u>的營壘,指揮<u>胡珍</u>率領軍隊來援救,被虜賊射死。"<u>毛里孩</u>侵犯<u>延緩</u>,都指揮僉事<u>許寧</u>擊敗了他。

這年,<u>琉球、烏斯藏、哈密、日本、滿剌加</u> 來進貢。

成化五年春季正月乙丑,在南郊大祭天地。 三月辛丑,賜<u>張昇</u>等進士及第、進士出身不等。

夏季五月辛丑,禮部侍郎<u>萬安</u>兼翰林院學士,入內閣參與機要事務。六月癸丑初一,有日食。辛酉,省察甄别囚徒的罪狀。

秋季八月辛酉,<u>劉定之</u>去世。 冬季十一月乙未,毛里孩侵犯延綏。 是年冬,<u>阿羅出入居河套。琉球、哈密、烏斯藏、滿剌加、安南、</u> 土魯番入貢。

夏五月丙申,振畿内、<u>山東、河</u> 南饑。丁酉,<u>王越</u>敗<u>阿羅出於延綏</u>東 路。六月戊申朔,日有食之。

秋七月壬午,朱永敗阿羅出於雙 山堡。丙戌,都御史項忠、侍郎<u>業盛</u> 振畿輔饑民。都督<u>李杲</u>撫治屯營。甲 辰,總兵官<u>房能</u>敗阿羅出於開荒川。 是月,免<u>南畿、四川</u>被災稅糧。八月 辛亥,振<u>山西</u>饑。癸丑,以水旱相 仍,下韶寬恤。

冬十月,免畿内、河南、<u>山東</u>被 災稅糧。十一月癸未,<u>荆、襄</u>流民作 亂,<u>項忠總督河南、湖廣、荆、襄</u>軍 務討之。是月,<u>李羅忽渡河與阿羅出</u> 合。十二月庚戌,遣使十四人分振畿 輔。

是年,<u>琉球、哈密、烏斯藏</u>入 貢。

七年春正月辛巳,命京官五品以 上及給事中、御史各舉堪州縣者一 人。丙戌,大祀天地於南郊。

夏四月已巳,録囚。五月辛巳, 瘞京師暴骸。

這年冬天,<u>阿羅出</u>進入并占據<u>河套。琉球、</u> 哈密、<u>烏斯藏、滿剌加、安南、土魯番</u>來進貢。

六年春季正月己丑,在南郊大祭天地。己 亥,大同總兵官楊信在胡柴溝打敗毛里孩。二月辛未,大理寺少卿宋旻,侍郎曾翬、原傑、黄琛,副都御史滕昭巡行視察畿南、浙江、河南、四川、福建,考察官吏,訪問軍民疾苦。其餘直屬中央的省份有巡撫等官的,命他們也像此一樣。丁丑,在祭天的壇上禱告求雨。戊寅,賑濟廣西饑荒。三月甲申,免湖廣、山東受災税糧。壬寅,命令延緩屯田。朱永爲平虜將軍,充任總兵官,太監傅恭、顧恒監察軍隊,王越協助謀劃軍務,到延緩防備阿羅出。

夏季五月丙申,賑濟京城地區内、<u>山東、河</u> 南饑荒。丁酉,<u>王越</u>在<u>延緩</u>東路打敗<u>阿羅出</u>。六 月戊申初一,有日食。

秋季七月壬午,<u>朱永</u>在雙山堡打敗阿羅出。 丙戌,都御史<u>項忠</u>、侍郎<u>葉盛</u>賑濟京城地區飢 民。都督<u>李杲</u>安撫治理軍營。甲辰,總兵官<u>房能</u> 在<u>開荒川</u>打敗阿羅出。這個月,免<u>南畿、四川</u>受 災税糧。八月辛亥,賑濟山西饑荒。癸丑,因水 旱相連,下韶寬大撫恤。

冬季十月,免京城地區、<u>河南、山東受</u>災税糧。十一月癸未,<u>荆、襄</u>流民作亂,<u>項忠</u>總管提督<u>河南、湖廣、荆、襄</u>軍務討伐他們。這個月,<u>字羅忽</u>渡過<u>黄河</u>與阿羅出會合。十二月庚戌,派使臣十四人分頭賑濟京城地區。

這年, 琉球、哈密、烏斯藏來進貢。

成化七年春正月辛巳,命京官五品以上及給事中、御史各推舉一名堪任州縣官員的人。丙戌,在南郊大祭天地。

夏季四月己巳,省察甄别囚徒的罪狀。五月 辛巳,掩埋京城中暴露的尸骨。 秋八月甲辰,振<u>山東</u>、<u>浙江</u>水 災。閏九月已未,<u>浙江</u>潮溢,漂民 居、鹽場,遣工部侍郎<u>李顒</u>往祭海 神,修築堤岸。

冬十月乙亥,<u>王恕</u>爲刑部侍郎,總理河道。十一月甲寅,立皇子<u>祐極</u> 爲皇太子,大赦。已未,<u>荆</u>、蹇 平,流民復業者一百四十餘萬人。 平,流民復業者一百四十餘萬人。 十二月甲戌,彗星見,下韶自貴,敕群 臣修省,條時政得失。壬午,彗星門 監一股,繼正殿,撤樂,御奉天門 政。癸未,召朱永還,王越總督延 軍務。辛卯,滅死罪以下。

是年,<u>癿加思蘭</u>入居<u>河套</u>,與<u>阿</u> 羅出合。<u>安南黎源攻占城</u>,破之。 琉球、安南入貢。

八年春正月庚戌,大祀天地於南郊。癸亥,皇太子薨。是月,延經參將<u>錢亮禦毛里孩於安邊營</u>,敗績,都指揮柏隆、陳英戰死。<u>癿加思蘭</u>犯固原、平凉。三月癸丑,賜<u>吴寬</u>等進士及第、出身有差。

夏四月,京師久旱,<u>運河</u>水涸。 癸酉,遣使禱於郊社、山川、<u>淮</u>濱、 東海之神。乙酉,録囚。丁亥,遣使 録天下囚。五月癸丑,武靖侯趙輔 爲平虜將軍,充總兵官,節制各邊軍 馬,同王越禦癿加思蘭。

秋九月丙午,諭<u>安南 黎灏</u>還<u>占</u> 城侵地。

冬十一月已酉,<u>寧晋伯</u><u>劉聚代趙輔爲將軍</u>,屯<u>延綏</u>。十二月癸酉, 振京師饑民。

是年,<u>李羅忽、癿加思蘭</u>屢入<u>安</u> 遺營、花馬池,犯固原、寧夏、平 凉、臨鞏、環慶,南至通渭。琉球、 哈密、安南入貢。

九年春正月丁未,大祀天地於南郊。壬子,劉聚、王越敗癿加思蘭於

秋季八月甲辰,賑濟<u>山東、浙江</u>水災。閏九 月己未,<u>浙江</u>潮水漲溢,冲毁百姓房屋、鹽場, 派工部侍郎李顒前去祭海神,修築堤岸。

冬季十月乙亥,<u>王恕</u>爲刑部侍郎,總管治理河道。十一月甲寅,立皇子<u>柘極</u>爲皇太子,大赦。己未,<u>荆</u>、襄盗贼平定,流民恢復本業的一百四十多萬人。十二月甲戌,彗星出現,皇上下韶書責備自己,敕令群臣修身反省,分條叙述朝政得失。壬午,彗星入紫微垣,皇上避離正殿,撤去音樂,駕臨<u>奉天殿</u>處理政務。癸未,召<u>朱永</u>回朝,<u>王越</u>總管監督延綏軍務。辛卯,給判死罪以下的人减刑。

這年,<u>癿加思蘭</u>侵入占據河套,與阿羅出會合。<u>安南黎瀬</u>攻打<u>占城</u>,攻破了它。<u>琉球、安</u>南來進貢。

成化八年春季正月庚戌,在南郊大祭天地。 癸亥,皇太子薨。這個月,<u>延緩</u>參將<u>錢亮</u>在<u>安邊</u> 營抵禦<u>毛里孩</u>,大敗,都指揮<u>柏隆、陳英</u>戰死。 <u>癿加思蘭</u>侵犯<u>固原、平凉</u>。三月癸丑,賜<u>吴寬</u>等 進士及第、進士出身不等。

夏季四月,京城久旱,<u>運河</u>水乾涸。癸酉,派使臣向天地、山川、<u>淮濟、東海</u>之神祈禱。乙酉,省察甄别囚徒的罪狀。丁亥,派使臣省察甄别全國囚徒的罪狀。五月癸丑,<u>武靖侯趙輔爲</u>平虜將軍,充任總兵官,指揮管轄各邊境軍馬,同王越抵禦癿加思蘭。

秋季九月丙午,指示<u>安南黎</u>屬 歸還<u>占城</u>被 侵占的領土。

冬十一月己酉,<u>寧晋伯</u><u>劉聚代趙輔</u>爲將軍, 駐守延緩。十二月癸酉,賑濟京城飢民。

這年,<u>字羅忽、癿加思蘭</u>多次進入<u>安邊營</u>、 <u>花馬池</u>,侵犯<u>固原、寧夏、平凉、臨鞏、環慶</u>, 南邊到達通渭。<u>琉球、哈密、安</u>南來進貢。

成化九年春季正月丁未,在南郊大祭天地。 壬子,劉聚、王越在漫天嶺打敗癿加思蘭。這個 <u>漫天嶺</u>。是月,<u>土魯番速檀阿力破哈</u> 密,據之。

夏四月辛酉朔,日有食之。甲子,福餘三衛寇遼東,總兵官歐信擊 敗之。戊辰,盡免山東稅糧。瘞京畿 暴骸。壬午,閱武臣騎射於西苑。

秋七月壬辰,巡撫延緩都御史余 子俊敗 癿加思蘭於榆林澗。九月辛 卯,鎮守浙江中官李義杖殺寧波衛指 揮馬璋,詔勿問。庚子,王越襲滿都 魯、字羅忽、癿加思蘭於紅鹽池,大 破之。諸部漸出河套。

冬十一月丁酉,復閱騎射於<u>西</u>苑。

是年,免湖廣、畿内、<u>山西、南</u> <u>畿、陝西被災税糧。振畿内、陝西</u> 饑,振<u>山西</u>者再,山東者三。哈密、 琉球、暹羅入貢。

十年春正月丁亥朔,振京師貧民。丁酉,大祀天地於南郊。癸卯, 王越總制延緩、甘肅、寧夏三邊,駐 固原。丙午,召劉聚還。三月,免南 畿、湖廣被災秋糧。

夏五月戊申,申藏妖書之禁。是 月,免<u>山西、陜西</u>被災秋糧。閏六月 乙巳,築邊墻自<u>紫城寨至花馬池</u>。

秋七月甲寅,免<u>江西</u>被災秋糧。 八月辛卯,都督同知<u>趙勝</u>爲平虜將 軍,充總兵官,太監<u>劉恒、覃平</u>監 軍,討<u>癿加思蘭</u>。九月癸丑朔,日有 食之。乙卯,免南畿水災秋糧。

冬十一月丙子,免<u>河南</u>被災税糧。十二月已丑,罷<u>寶慶</u>諸府采金。 甲午,録妖書名示天下。

是年,<u>琉球</u>、<u>烏斯藏</u>、<u>土魯番</u>入 貢。

十一年春正月癸亥,大祀天地於 南郊。二月甲申,禁酷刑。三月壬 子,賜<u>謝遷</u>等進士及第、出身有差。 月,<u>土魯番</u>速檀<u>阿力</u>攻破<u>哈密</u>,占據了它。

夏季四月辛酉初一,有日食。甲子,<u>福餘</u>三衛侵掠<u>遼東</u>,總兵官<u>歐信</u>擊敗了他們。戊辰,全部免除<u>山東</u>税糧。掩埋京城轄區暴露的尸骨。壬午,在西苑檢閱武臣騎馬射箭。

秋季七月壬辰,巡撫延緩都御史余子俊在榆 林澗打敗癿加思蘭。九月辛卯,鎮守浙江宦官李 義用木杖打死寧波衛指揮馬璋,下韶不予追究。 庚子,王越在紅鹽池襲擊滿都魯、孛羅忽、癿加 思蘭,把他們打得大敗。各部漸漸退出<u>河套</u>。

冬十一月丁酉,皇上再次在<u>西苑</u>檢閱騎馬射 箭。

這年,免<u>湖廣</u>、京城轄區内、<u>山西、南畿、</u> <u>陜西</u>受災税糧。賑濟京城轄區與<u>陜西</u>饑荒,賑濟 <u>山西</u>兩次,<u>山東三次。哈密、琉球、暹羅</u>來進 貢。

成化十年春季正月丁亥初一,賑濟京城貧民。丁酉,在南郊大祭天地。癸卯,<u>王越</u>總管<u>延</u> <u>綏、甘肅、寧夏三邊,駐守固原</u>。丙午,召<u>劉聚</u> 回朝。三月,免<u>南畿、湖廣</u>受災秋糧。

夏季五月戊申,公布收藏妖書的禁令。這個月,免<u>山西、陝西</u>受災秋糧。閏六月乙巳,修築 從<u>紫城寨</u>到花馬池的邊界城墻。

秋季七月甲寅,免<u>江西</u>受災秋糧。八月辛卯,都督同知<u>趙勝</u>爲平虜將軍,充任總兵官,太 監<u>劉恒、覃平</u>監察軍隊,討伐<u>癿加思蘭</u>。九月癸 丑初一,有日食。乙卯,免<u>南畿</u>受水災秋糧。

冬季十一月丙子,免<u>河南</u>受災税糧。十二月 己丑,停止<u>寶慶</u>各府開采金礦。甲午,抄録妖書 書名向全國公布。

這年, 琉球、烏斯藏、土魯番來進貢。

成化十一年春季正月癸亥,在南郊大祭天 地。二月甲申,禁止用酷刑。三月壬子,賜<u>謝遷</u> 等進士及第、進士出身不等。辛未,彭時去世。 辛未, 彭時卒。

夏四月乙酉,吏部侍郎<u>劉珝</u>、禮部侍郎<u>劉吉</u>并兼翰林學士,入閣預機務。壬辰,<u>乾清門</u>災。已亥,録囚。五月癸酉,免<u>湖廣</u>被災秋糧。

秋八月辛巳,浚<u>通惠河</u>。丁亥, <u>滿都魯、癿加思蘭</u>遣使來朝。九月丁 未朔,日有食之。

冬十一月癸丑,立皇子<u>祐樘</u>爲皇 太子,大赦。十二月戊子,復<u>郕王</u>帝 號。丁酉,申自宫之禁。

是年,<u>土魯番、琉球、暹羅、滿</u> 剌加、安南入貢。命琉球頁使二年一 至。 夏季四月乙酉,吏部侍郎<u>劉珝</u>、禮部侍郎<u>劉</u> 吉一并兼任翰林學士,入内閣參與機要事務。壬 辰,<u>乾清門</u>發生火災。己亥,省察甄别囚犯。五 月癸酉,免<u>湖廣</u>受災秋糧。

秋季八月辛巳,疏浚<u>通惠河</u>。丁亥,<u>滿都</u> <u>魯、癿加思蘭</u>派使臣來朝見。九月丁未初一,有 日食。

冬季十一月癸丑,立皇子<u>祐樘</u>爲皇太子,大 赦。十二月戊子,恢復<u>郕王</u>帝號。丁酉,發布禁 止割除自己生殖器、自毁其身的命令。

這年,<u>土魯番、琉球、暹羅、滿剌加、安南</u>來進貢。命琉球進貢的使臣兩年來一次。

# 明史卷十四

### 本紀第十四

### 憲宗(二)

十二年春正月辛亥,<u>南京</u>地震有 聲。戊午,大祀天地於南郊。二月乙 亥朔,日有食之。甲午,敕群臣修 省。三月壬子,减内府供用物。壬 戌,李震大破靖州苗。

夏五月丁卯,副都御史<u>原傑</u>撫治 荆、襄流民。庚申,録囚。

秋七月庚戌,黑眚見。乙丑,躬 祷天地於禁中,以用度不節、工役勞 民、忠言不闡、仁政不施四事自貴。 戊辰,遣使録天下囚。

冬十月辛巳,京師地震。十一月,巡撫<u>四川</u>都御史張費討<u>灣溪苗</u>,破之。十二月已丑,置<u>鄖陽府</u>,設行都司衛所,處流民。

是年,<u>土魯番、撒馬兒罕、琉</u>球、烏斯藏入貢。

十三年春正月庚戌,大祀天地於 南郊。己巳,置西廠,太監<u>汪直</u>提督 官校刺事。

夏四月,汪直執郎中武清、樂章,太醫院院判蔣宗武,行人張廷綱,浙江布政使劉福下西廠獄。五月甲戌,執左通政方賢下西廠獄。丙子,大學士商輅、尚書項忠請罷西廠,從之。六月甲辰,罷項忠爲民。庚戌,復設西廠。丁巳,商輅致仕。

成化十二年春季正月辛亥,<u>南京</u>地震有響聲。戊午,在南郊大祭天地。二月乙亥初一,有日食。甲午,命令群臣修身反省。三月壬子,减少皇宫裏的供用物品。壬戌,<u>李震把靖州苗</u>人打得大敗。

夏季五月丁卯,副都御史<u>原傑</u>安撫治理<u>荆</u>、 <u>襄</u>流民。庚申,省察甄别囚徒的罪狀。

秋季七月庚戌,黑色的妖氛出現。乙丑,皇上親自在宫禁中向天地祈禱,以用度不節省、工役使百姓辛勞、忠言聽不到、仁政不施行四件事自我責備。戊辰,派使者省察甄别全國囚徒的罪狀。

冬季十月辛巳,京城地震。十一月,巡撫<u>四</u> 川都御史<u>張瓚</u>討伐<u>灣溪</u> 苗人,打敗了他們。十 二月己丑,設置<u>鄖陽府</u>,設立行都司衛所,安置 流民。

這年,<u>土魯番、撒馬兒罕、琉球、烏斯藏</u>來 進貢。

成化十三年春季正月庚戌,在南郊大祭天 地。己巳,設置西廠,太監<u>汪直</u>領導監督官校刺 探事情。

夏季四月,<u>汪直</u>逮捕郎中<u>武清</u>、<u>樂章</u>,太醫院院判<u>蔣宗武</u>,行人<u>張廷綱,浙江</u>布政使<u>劉福</u>入西廠監獄。五月甲戌,逮捕左通政<u>方賢</u>入西廠監獄。丙子,大學士<u>商輅</u>、尚書<u>項忠</u>請求撤銷西廠,皇上依從了他們。六月甲辰,把<u>項忠</u>免職爲民。庚戌,重新設置西廠。丁巳,商輅致仕。

秋八月壬戌, 錦衣衛官校執工部尚書張文質繁獄, 帝知而釋之。

冬十月戊申,復立<u>哈密衛於苦峪</u> <u>谷</u>,給土田牛種。十一月,<u>張瓚</u>破<u>松</u> 潘疊溪苗。

是年,免<u>浙江、山東、河南、江</u>西、福建被災稅糧。振山東、南畿州縣饑。<u>安南、琉球、烏斯藏、暹羅、日本</u>入貢。<u>滿都魯、癿加思蘭</u>各遺使貢馬。

十四年春正月甲戌,大祀天地於南郊。三月戊辰,免<u>浙江</u>被災秋糧。已卯,賜<u>曾彦</u>等進士及第、出身有差。辛巳,罷<u>烏撒衛</u>銀場。丙戌,復開遼東馬市。丁亥,以<u>浙江</u>饑罷采花木。

夏四月丁酉,免<u>南畿、山東</u>被災 秋糧。六月癸卯,太監<u>汪直</u>行遼東 邊。

秋七月丁丑, 遣使振<u>畿南、山東</u> 饑。八月癸巳, 以<u>直隸、山東</u>災傷, 韶六部條恤民事宜。

南京刑部侍郎金紳巡視<u>江西</u>水 災。庚戌,免<u>湖廣</u>被災秋糧。甲寅, 下巡撫<u>蘇</u>、松副都御史<u>牟俸</u>於錦衣衛 獄,謫戍。十二月甲午,免畿内被災 秋糧。

是年,<u>占城、烏斯藏、撒馬兒罕</u> 入貢。

十五年春正月丁卯,大祀天地於南郊。辛巳,振山東饑,免秋糧。二月,免<u>湖廣</u>被災秋糧。甲寅,韶修開國勛臣墓,無後者置守冢一人。

夏四月丙午,免<u>南畿</u>被災税糧。 壬子,下駙馬都尉<u>馬誠</u>於錦衣衛徽。 五月壬戌,<u>汪直</u>劾侍郎<u>馬文升</u>,下<u>文</u> 升獄,謫戍。癸酉,以<u>馬文升、</u>全俸 事,杖給事中李俊、御史王濬五十六 秋季八月壬戌,錦衣衛官校逮捕工部尚書<u>張</u> 文質,把他囚禁於監獄,皇上知道後就釋放了 他。

冬季十月戊申,重新在<u>苦峪谷</u>設立<u>哈密衛</u>,供給田地、耕牛、種子。十一月,<u>張瓚</u>打敗<u>松潘</u> 疊溪苗人。

這年,免<u>浙江、山東、河南、江西、福建</u>受 災税糧。賑濟<u>山東、南畿</u>州縣的饑荒。<u>安南、琉</u> 球、<u>烏斯藏、暹羅、日本</u>來進貢。<u>滿都魯、癿加</u> 思蘭各派遣使臣進貢馬。

成化十四年春季正月甲戌,在南郊大祭天地。三月戊辰,免浙江受災秋糧。己卯,賜曾彦等進士及第、進士出身不等。辛巳,關閉<u>烏撒衛</u>銀場。丙戌,重新開<u>遼東</u>交易馬匹的集市。丁亥,因<u>浙江</u>饑荒停止采集花木。

夏季四月丁酉,免<u>南畿、山東</u>受災秋糧。六 月癸卯,太監汪直視察遼東邊境。

秋季七月丁丑,派使者賑濟<u>畿南、山東</u>饑荒。八月癸巳,因<u>直隸、山東</u>遭受災害,命令六部分條陳述救濟百姓事宜。

南京刑部侍郎金紳巡迴視察<u>江西</u>水災。庚戌,免<u>湖廣</u>受災秋糧。甲寅,把巡撫<u>蘇、松</u>副都御史<u>牟俸</u>關進錦衣衛監獄,以罪遣送邊地擔任守衛。十二月甲午,免京城轄區内受災秋糧。

這年, 占城、烏斯藏、撒馬兒罕來進貢。

成化十五年春季正月丁卯,在南郊大祭天地。辛巳,賑濟<u>山東</u>饑荒,免除秋糧。二月,免 <u>湖廣</u>受災秋糧。甲寅,下詔命令修開國功臣墓, 没有後代的給配備一個守墓人。

夏季四月丙午,免<u>南畿</u>受災税糧。壬子,把 駙馬都尉<u>馬誠</u>關進錦衣衛監獄。五月壬戌,<u>汪直</u> 彈劾侍郎<u>馬文升</u>,把<u>馬文升</u>關進監獄,遣送邊地 擔任守衛。癸酉,因爲<u>馬文升、牟俸</u>之事,在宫 闕之下杖責給事中李俊、御史王濬等五十六人。 人於闕下。已卯,免<u>湖廣、河南</u>被災 稅糧。

秋七月癸酉,<u>汪直</u>行<u>大同、宣府</u> 邊。

冬十月丁亥,<u>撫寧侯 朱永</u>爲靖 虜將軍,充總兵官,<u>汪直</u>監軍,禦伏 當加。十二月辛未,論功封朱永保 國公,加汪直歲禄,升賞者二千六百 餘人。是月,免四川、江西被災税 糧。

是年,<u>琉球、安南、烏斯藏</u>入 貢。

十六年春正月甲午,大祀天地於南郊。丁酉,保國公朱永爲平虜將軍,充總兵官,王越提督軍務,汪直監軍,禦亦思馬因於延綏。二月癸酉,免湖廣被災稅糧。戊寅,王越襲亦思馬因於威寧海子,破之。三月戊子,以歲歉减光禄寺供用物。

夏六月癸丑,禁勢家侵占民田。

秋八月辛酉,申存恤孤老之令。

冬十二月庚申,亦思馬因犯大 同。丙寅,朱永、汪直、王越帥京軍 禦之。是月,總督兩廣軍務都御史朱 英、總兵官平鄉伯 陳政討廣西 瑶, 破之。

是年,免兩畿、<u>湖廣、河南、山東、雲南</u>被災稅糧。<u>琉球、暹羅、蘇門答剌、土魯番、撒馬兒罕</u>入貢。

十七年春正月丙戌,大祀天地於南郊。二月壬戌,核天下庫藏出納之數。是月,免<u>浙江、山西</u>被災稅糧。三月辛卯,賜<u>王華</u>等進士及第、出身有差。

夏四月庚申,以久旱風龗敕群臣修省。戊辰,論法司慎刑獄。太監<u>懷</u> 恩同法司録囚,自是每五歲遣内臣審 己卯, 免湖廣、河南受災税糧。

秋季七月癸酉,<u>汪直</u>視察<u>大同、宣府</u>邊境。

冬季十月丁亥,<u>撫寧侯朱永</u>爲靖虜將軍, 充任總兵官,<u>汪直</u>監察軍隊,抵禦<u>伏當加</u>。十二 月辛未,評定功勞封<u>朱永爲保國公</u>,增加<u>汪直</u>每 年的俸禄,晋升受賞的二千六百多人。這個月, 免<u>四川</u>、江西受災税糧。

這年, 琉球、安南、烏斯藏來進貢。

成化十六年春季正月甲午,在南郊大祭天地。丁酉,保國公朱永爲平虜將軍,充任總兵官,王越提調監督軍務,汪直監察軍隊,到延緩抵禦亦思馬因。二月癸酉,免湖廣受災稅糧。戊寅,王越在威寧海子襲擊亦思馬因,打敗了他。三月戊子,因年成歉收减少光禄寺供用物品。

夏季六月癸丑,禁止有權勢的家族侵占民 田。

秋季八月辛酉,發布存問體恤孤單老人的命 令。

冬季十二月庚申,<u>亦思馬因</u>侵犯<u>大同</u>。丙寅,<u>朱永、汪直、王越</u>率領京軍抵禦他。這個月,總管監督兩<u>廣</u>軍務的都御史<u>朱英</u>、總兵官<u>平</u>鄉伯陳政討伐廣西瑶人,打敗了他們。

這年,免兩京地區、<u>湖廣、河南、山東、雲</u> 南受災税糧。<u>琉球、暹羅、蘇門答剌、土魯番、</u> 撒馬兒罕來進貢。

成化十七年春季正月丙戌,在南郊大祭天地。二月壬戌,校核全國庫中儲藏支出與收進的數字。這個月,免浙江、山西受災税糧。三月辛卯,賜王華等進士及第、進士出身不等。

夏季四月庚申,因長期乾旱大風雜塵土而下,命令群臣修身反省。戊辰,告諭掌管法律的官署慎用刑罰。太監懷恩同司法官署省察甄别囚

録以爲常。癸酉,亦思馬因犯宣府。 五月已亥,<u>汪直</u>監督軍務,王越爲平 胡將軍,充總兵官,禦之。

秋七月甲戌,免<u>南畿</u>被災秋糧。 甲午,命所在鎮守總兵、巡撫聽<u>汪</u> 直、王越節制。

冬十月壬戌,振<u>河南</u>饑。十一月 戊子,取太倉銀三分之一入內庫。

是年,<u>安南、占城、滿剌加、烏</u> <u>斯藏</u>入貢。<u>安南 黎</u> 優 老 過 宣 慰 司, 賜敕 諭 之。

十八年春正月壬午,大祀天地於 南郊。庚寅,<u>劉吉</u>起復。三月己巳 朔,振南畿饑。壬申,罷西廠。

夏四月癸丑,<u>罕慎復哈密</u>城。甲子,免<u>山西</u>被災夏税。五月,免<u>山</u>東、<u>南畿</u>被災税糧。六月壬寅,<u>亦思</u> 馬因犯延綏,<u>汪直、王越</u>調兵禦敗 之。

秋八月癸丑,遣使振畿内、<u>山東</u> 饑。辛酉,免<u>河南</u>被災稅糧。閏月壬 申,倉副使<u>應時用</u>請罷<u>饒州</u>燒造御器 内臣,下獄,贖還職。

冬十一月,免畿内、<u>陜西</u>、<u>遼東</u> 被災秋糧。十二月庚午,御製《文華 大訓》成。

是年,<u>琉球、哈密、暹羅、土魯</u> 番、烏斯藏入貢。

十九年春正月丙午,大祀天地於 南郊。三月丙辰,免湖廣被災稅糧。

夏四月丁丑,免<u>河南</u>被災税糧。 六月乙亥,<u>汪直</u>有罪,調<u>南京</u>御馬 監。丁丑,陳政破廣西瑶。

秋七月辛丑, 迤北小王子犯大 同。癸卯,總兵官許寧禦之,敗績。 已未, <u>朱永</u>爲鎮朔大將軍, 充總兵 官,帥京軍禦之。八月甲子, 犯宣 府,巡撫都御史秦紘、總兵官<u>周玉</u>禦 徒的罪狀,從此以每五年派宦官審慎省察甄别囚徒的罪狀爲常法。癸酉,<u>亦思馬因</u>侵犯<u>宣府</u>。五月己亥,<u>汪直</u>監督軍務,王越爲平胡將軍,充任總兵官,抵禦他。

秋季七月甲戌,免<u>南畿</u>受災秋糧。甲午,命 各處鎮守總兵、巡撫聽從<u>汪直</u>、<u>王越</u>指揮管轄。

冬季十月壬戌, 賑濟<u>河南</u>饑荒。十一月戊子, 取太倉銀兩的三分之一放入皇宫中府庫。

這年,<u>安南、占城、滿剌加、烏斯藏</u>來進 貢。<u>安南黎</u>獅侵犯<u>老撾</u>宣慰司,賜敕書曉諭他。

成化十八年春季正月壬午,在南郊大祭天地。庚寅,<u>劉吉</u>在服喪期内起用復官。三月己巳初一,賑濟南畿饑荒。壬申,撤銷西廠。

夏季四月癸丑,<u>罕慎</u>收復<u>哈密</u>城。甲子,免 <u>山西</u>受災夏税。五月,免<u>山東、南畿</u>受災税糧。 六月壬寅,<u>亦思馬因</u>侵犯延緩,<u>汪直、王越</u>調兵 抵禦并打敗了他。

秋季八月癸丑,派使臣賑濟京城轄區内與<u>山</u> 東的饑荒。辛酉,免<u>河南</u>受災税糧。閏月壬申, 倉副使<u>應時用</u>請求罷去<u>饒州</u>燒造御用器皿的宦官 而入獄,用錢物贖免恢復原職。

冬季十一月,免京城轄區、<u>陜西、遼東</u>受災 秋糧。十二月庚午,皇上撰寫的《文華大訓》成 書。

這年,<u>琉球、哈密、暹羅、土魯番、烏斯藏</u> 來進貢。

成化十九年春季正月丙午,在南郊大祭天 地。三月丙辰,免湖廣受災税糧。

夏季四月丁丑,免<u>河南</u>受災税糧。六月乙 亥,<u>汪直</u>有罪,調到<u>南京</u>御馬監。丁丑,<u>陳政</u>打 敗廣西瑶人。

秋季七月辛丑,<u>迤北</u>小王子侵犯<u>大同</u>; 癸卯,總兵官<u>許寧</u>抵禦他,大敗。己未; <u>朱永</u>爲鎮朔大將軍,充任總兵官,率領京軍抵禦他。八月甲子,小王子侵犯宣府,巡撫都御史<u>秦紘</u>、總兵官周玉抵禦擊退了他。乙丑,户部侍郎李衍、刑

却之。乙丑,户部侍郎<u>李衍</u>、刑部侍郎<u>何喬新</u>巡視邊關。壬申,謫<u>汪直</u>爲 奉御,其黨王越、<u>戴縉</u>等貶黜有差。 是月,朱永敗寇於大同、宣府。

冬十月壬申, 召朱永遗。

是年, 撒馬兒罕貢獅子。

二十年春正月庚寅,京師地震。 壬辰,敕群臣修省。韶滅貢獻,飭備 邊,罷營造,理冤獄,寬銀課、工 役、馬價,恤大同陣亡士卒。丁酉, 大祀天地於南郊。三月庚寅,賜李 等進士及第、出身有差。已酉,太監 張善監督軍務,定西侯蔣琬充總 官,同總督尚書余子俊備大同、 府。

夏四月戊午,録囚。五月甲午, 再録囚,减死罪以下。六月,免<u>南</u> 畿、陝西被災税糧。

秋九月乙酉朔,日有食之。是月,寇復入居<u>河套</u>。是秋,<u>陜西、山</u>西大旱饑,人相食。停歲辦物料,免税糧,發帑轉粟,開納米事例振之。

冬十月丁巳,杖刑部員外郎<u>林</u> 俊、都督府經歷張<u>黻</u>,并謫官。癸 酉,罷<u>雲南元江</u>諸府銀坑。十二月, 免山西、河南被災夏稅。

是年,<u>安南、日本、琉球、哈</u>密、土魯番入貢。

二十一年春正月甲申朔,星變。 丙戌,韶群臣極言時政。庚寅,赦天 下。乙未,大祀天地於南郊。乙巳, 遺侍郎<u>李賢、何喬新、賈俊振陝西</u>、 山西、河南饑。二月己未,放免傳奉 文武官五百六十餘人。丁丑,免<u>陝西</u> 被災稅糧。

夏四月戊午,以泰山屢震遣使祭告。壬戌,轉漕四十萬石,振陝西饑。是月,免南畿、山東被災稅糧。

部侍郎<u>何喬新</u>巡迴視察邊關。壬申,貶謫<u>汪直</u>爲 奉御,他的同黨<u>王越、戴縉</u>等降職罷免不等。這 個月,<u>朱永在大同、宣府</u>打敗敵寇。

冬季十月壬申, 徵召朱永回朝。

這年,撒馬兒罕進貢獅子。

成化二十年春季正月庚寅,京城地震。壬辰,命令群臣修身反省。下韶减少貢獻,飭令防備邊境,罷去營造,審理冤案,寬緩徵收開銀場的賦稅與工役、馬價,撫恤大同陣亡士兵。丁酉,在南郊大祭天地。三月庚寅,賜李旻等進士及第、進士出身不等。己酉,太監<u>張善</u>監督軍務,定西侯<u>蔣琬</u>充任總兵官,同總督尚書余子俊在大同、宣府防備。

夏季四月戊午,省察甄别囚徒的罪狀。五月 甲午,再次省察甄别囚犯,給判死罪以下的人减 刑。六月,免南畿、陜西受災税糧。

秋季九月乙酉初一,有日食。這個月,敵寇 重新進入占據<u>河套</u>。這年秋天,<u>陜西、山西</u>大旱 饑荒,人吃人。停止每年一度的辦理物料,免税 糧,發放金帛,運送穀物,開繳納米的成例賑濟 他們。

冬季十月丁巳,給刑部員外郎<u>林俊</u>、都督府 經歷<u>張黻</u>施杖刑,一并貶官。癸酉,封閉<u>雲南</u> <u>元江</u>各府銀坑。十二月,免<u>山西</u>、<u>河南</u>受災夏 税。

這年,<u>安南、日本、琉球、哈密、土魯番</u>來 進貢。

成化二十一年春季正月甲申初一,星象發生變異。丙戌,命令群臣盡情議論時政。庚寅,大赦全國。乙未,在南郊大祭天地。乙巳,派侍郎李賢、何喬新、賈俊賑濟陜西、山西、河南饑荒。二月己未,放逐罷免由太監視進奉珍異多寡傳諭旨直接任命的文武官吏五百六十多人。丁丑,免陜西受災税糧。

夏季四月戊午,因<u>泰山</u>屢次震動派使者祭祀 禱告。壬戌,運漕糧四十萬石,賑濟<u>陜西</u>饑荒。 這個月,免南畿、山東受災税糧。五月壬戌,京 五月壬戌,京師地震。丙子,振京師 饑民。六月辛巳,令武臣納粟襲職。 癸未,詔盛暑祁寒廷臣所奏毋得過五 事。

秋八月已卯朔,日有食之。九月 甲子,劉珝致仕。

冬十月,免<u>山東、山西、河南</u>、 陝西、四川被災稅糧。十一月丙寅,京師地震。十二月甲申,曆事<u>彭華</u>爲 吏部左侍郎兼翰林學士,入閣預機 務。甲午,振<u>南畿</u>饑。是冬,小王子 犯蘭州、莊浪、鎮番、凉州。

是年,哈密、烏斯藏入貢。

二十二年春正月己未,大祀天地 於南郊。乙丑,免<u>河南</u>被災秋糧。二 月庚辰,免畿南及湖廣被災秋糧。

夏四月乙未,清畿内勛戚莊田。 六月,免<u>南畿、陜西</u>被災税糧。乙 亥,敕群臣修舉職業。甲午,論法司 慎刑。

秋七月,小王子犯<u>甘州</u>,指揮<u>姚</u> 英等戰死。九月,免<u>河南、廣東</u>被炎 税糧。丁卯,兵部左侍郎<u>尹直</u>爲户部 侍郎兼翰林學士,入閣預機務。

冬十一月癸丑,<u>占城爲安南</u>所侵,王子<u>古來</u>來奔。十二月,免<u>江</u>西、廣西被災税糧。

是年,哈密、琉球入貢。

二十三年春正月,免<u>陝西</u>、<u>湖廣</u>被災稅糧。庚戌,大祀天地於南郊。 二月乙酉,副都御史邊鏞、通政司參 議<u>田景賢巡視大同</u>諸邊。三月丁未, <u>彭華</u>致仕。丁巳,賜<u>費宏</u>等進士及 第、出身有差。癸亥,免<u>山東</u>被災稅 糧。

夏四月乙亥,免<u>浙江</u>被災秋糧。 五月乙卯,旱,遣使分禱天下山川。 丙辰,敕群臣修省。是月,<u>朵顏</u>三衛 避那孩入遼東,令駐牧近邊,給米 城地震。丙子,賑濟京城飢民。六月辛巳,令武 臣繳納穀物因襲官職。癸未,命令盛暑嚴寒時朝 廷大臣所奏不得超過五件事。

秋季八月己卯朔日,有日食。九月甲子,<u>劉</u> 珝致仕。

冬季十月,免<u>山東、山西、河南、陜西、四</u> <u>川</u>受災税糧。十一月丙寅,京城地震。十二月甲申,詹事<u>彭華</u>爲吏部左侍郎兼翰林學士,入内閣 參與機要事務。甲午,賑濟<u>南畿</u>饑荒。這年冬天,小王子侵犯<u>蘭州、莊浪、鎮番、凉州</u>。

這年,哈密、烏斯藏來進貢。

成化二十二年春季正月己未,在南郊大祭天地。乙丑,免<u>河南</u>受災秋糧。二月庚辰,免<u>畿南</u>及湖廣受災秋糧。

夏季四月乙未,清理京城地區有功勞的皇族 親戚的莊田。六月,免<u>南畿、陝西</u>受災稅糧。乙 亥,命令群臣修習職分應作之事。甲午,告諭司 法官署對刑罰要慎重。

秋季七月,小王子侵犯<u>甘州</u>,指揮<u>姚英</u>等戰死。九月,免<u>河南、廣東</u>受災税糧。丁卯,兵部左侍郎<u>尹直</u>爲户部侍郎兼翰林學士,入内閣參與機要事務。

冬季十一月癸丑,<u>占城被安南</u>所侵犯,王子 <u>古來</u>前來投奔。十二月,免<u>江西、廣西</u>受災税 糧。

這年,哈密、琉球來進貢。

成化二十三年春季正月,免<u>陜西、湖廣</u>受災税糧。庚戌,在南郊大祭天地。二月乙酉,副都御史<u>邊鏞</u>、通政司參議<u>田景賢</u>巡迴視察<u>大同</u>各邊境。三月丁未,<u>彭華</u>致仕。丁巳,賜<u>費宏</u>等進士及第、進士出身不等。癸亥,免山東受災税糧。

夏季四月乙亥,免<u>浙江</u>受災秋糧。五月乙卯,天旱,派使者分頭向全國山川禱告。丙辰,命令群臣修身反省。這個月,<u>朵顏</u>三衛因躲避<u>那</u>孩而進入遼東,命令他們在靠近邊界處駐扎放

布。六月, 免陝西、南畿被災秋糧。

秋七月戊申,封皇子<u>祐杭爲輿</u>王,<u>祐檢岐王,祐穰益王,祐楎衡</u>王,祐檀<u>新王</u>,祐曆至王。八月庚辰,帝不豫。 甲申,皇太子攝事於<u>文華殿</u>。己丑,崩,年四十有一。九月乙卯,上尊 謚,廟號憲宗,葬茂陵。

牧,供給他們米和布。六月,免<u>陜西、南畿</u>受災 秋糧。

秋季七月戊申,封皇子<u>祐杬爲興王,祐棆爲岐王,祐檳爲益王,祐楎爲衡王,祐桂爲雍王。</u>八月庚辰,皇上身體不適。甲申,皇太子在<u>文華</u>殿代爲處理國事。己丑,皇上駕崩,年齡四十一歲。九月乙卯,上尊號謚號,廟號<u>憲宗</u>,安葬在茂陵。

赞曰:<u>憲宗</u>早年登儲君之位,中間經歷許多變故,而登極之後,給<u>景帝</u>上尊號,顧恤<u>于謙</u>的冤屈,抑制<u>黎淳</u>而徵召<u>商略</u>,寬闊廣大有君主的度量了。時世正當美好清明,朝廷年高有才德之士很多,皇上能真誠地用人,謹慎地對待上天的警戒,蠲免賦稅,减省刑罰,民間日益充足,仁宗、宣宗時的太平景象在這時重新出現。祇是因任用汪直,西廠橫暴恣肆,盗竊威勢和權柄,罪惡深重輕率用兵。像皇上那樣英明果斷却被其蒙蔽迷惑,很長時間以後纔發覺,宦官的禍害本來就是可怕的啊!

·			

# 明史卷十五

## 本紀第十五

#### 孝宗

孝宗建天明道誠純中正聖文神武 至仁大德敬皇帝,諱祐樘,憲宗第三 子也。母淑妃紀氏,成化六年七月生 帝於西宫。時萬貴妃專寵,宫中莫敢 言。悼恭太子薨後,憲宗始知之,育 周太后宫中。十一年,敕禮部命名, 大學士商輅等因以建儲請。是年六 月,淑妃暴薨,帝年六歲,哀慕如成 人。十一月,立爲皇太子。

二十三年八月,憲宗崩。九月壬寅,即皇帝位。大赦天下,以明年爲 弘治元年。丁未,斥諸佞倖,侍郎李 <u>教省</u>、太監<u>梁芳</u>、外戚<u>萬喜</u>及其黨謫 戌有差。

是年,安南、暹羅、哈密、土魯

孝宗建天明道誠純中正聖文神武至仁大德敬皇帝,名諱是祐樘,憲宗的第三子。母親是淑妃紀氏,成化六年七月在西宫生了皇上。當時萬貴妃獨占寵愛,宫中没人敢說。<u>悼恭太子</u>去世後,憲宗纔知道這件事,把他養在周太后宫中。十一年,憲宗命令禮部命名,大學士商輅等因而拿立儲君的事請求。這年六月,淑妃突然去世,皇上年齡六歲,哀傷思慕如同成年人。十一月,立爲皇太子。

二十三年八月,<u>憲宗</u>駕崩。九月壬寅,<u>孝宗</u>登皇帝位。大赦全國,以次年爲<u>弘治</u>元年。丁未,斥逐因諂媚而受寵幸的人,侍郎<u>李孜省</u>、太 監<u>梁芳</u>、外戚<u>萬喜</u>及其同黨,遣送邊遠地方擔任 守衛不等。

冬季十月丁卯,淘汰傳奉官,罷免右通政任 傑、侍郎<u>剛鋼</u>等一千多人,判罪戍守、斥逐。革 除法王、佛子、國師、真人封號。乙亥,尊奉皇 太后周氏爲太皇太后,皇后王氏爲皇太后。丙 子,立妃子張氏爲皇后。丁亥,萬安免職。壬 辰,皇上給母親淑妃追加謚號爲孝穆皇太后。癸 已,吏部左侍郎兼翰林學士徐溥入内閣參與機要 事務。十一月癸丑,尹直免職。乙卯,詹事劉健 爲禮部侍郎兼翰林學士,入内閣參與機要事務。 戊午,把梁芳、李孜省關進監獄。十二月壬午, 把<u>純皇帝</u>安葬在茂陵。這個月,免江西、<u>湖廣</u>受 災税糧。

這年, 安南、暹羅、哈密、吐魯番、烏斯

番、<u>烏斯藏</u>、琉球入貢。封<u>占城</u>王子 古來爲王,諭安南黎灏還占城侵地。

夏四月甲寅,以天暑録囚。嗣 後,歲以爲常。六月癸巳朔,日有食 之。

秋七月戊辰,减<u>浙江</u>銀課,汰管 理銀場官。八月乙巳,小王子犯<u>山</u> 丹、永昌。辛亥,犯獨石、馬營。

冬十月乙卯,振<u>湖廣、四川</u>饑。 十一月甲申,妖僧<u>繼曉</u>伏誅。乙酉, 免<u>河南</u>被災秋糧。

是年,<u>土魯番殺忠順王</u><u>罕慎</u>, 復據<u>哈密。琉球、占城、撒馬兒罕</u>、 鳥斯藏入貢。

二年春正月丁卯,收已故内臣賜田,給百姓。辛未,大祀天地於南郊。二月癸巳,振四川 饑。三月已未,免<u>陜西</u>被災秋糧三分之二。戊寅,閉會川衛銀礦。

夏五月庚申,<u>河</u>决<u>開封</u>,入<u>沁</u>河,役五萬人治之。

秋七月癸亥,以京師霪雨、<u>南京</u> 大風雷修省,求直言。戊寅,振畿内 水災,免税糧,給貧民麥種。八月丁 酉,復<u>四川</u>流民復業者雜役三年。已 酉,憲宗神主祔太廟。十一月戊午, 順天饑,發粟平糶。十二月甲申朔, 日有食之。辛卯,賜<u>于謙</u>謚,立祠曰 "旌功"。 <u>藏、琉球</u>來進貢。封<u>占城王</u>之子<u>古來</u>爲王,指示 <u>安南黎</u>獅歸還給<u>占城</u>被侵占的領土。

弘治元年春季正月己亥,獻祭太廟。丙午,在南郊大祭天地。己未,開始考察鎮守武臣。二月戊戌,祭土神穀神。丁未,耕藉田。封<u>哈密衛</u>左都督<u>罕慎爲忠順王</u>。丙辰,禁止朝臣以公事相囑托。三月乙丑,分條記録文武大臣及朝廷與地方四品以上官吏姓名,張貼在<u>文華殿</u>墙上。癸酉,陳設酒食祭奠先師<u>孔子</u>。乙亥,小王子侵掠蘭州,都指揮<u>廖斌</u>擊敗了他。丙子,皇上駕臨經筵。丁丑,命令儒臣每日講經。

夏季四月甲寅,因天氣暑熱省察記録囚徒的 罪狀。以後每年以此爲常例。六月癸巳初一,有 日食。

秋季七月戊辰,减免<u>浙江</u>開銀礦的賦税,淘 汰管理銀場的官吏。八月乙巳,小王子侵犯<u>山</u> 丹、永昌。辛亥,侵犯獨石、馬營。

冬季十月乙卯,賑濟<u>湖廣、四川</u>饑荒。十一 月甲申,妖僧<u>繼曉</u>受死刑。乙酉,免<u>河南</u>受災秋 糧。

這年,<u>土魯番</u>殺<u>忠順王</u><u>罕慎</u>,重新占據<u>哈</u> <u>密。琉球、占城、撒馬兒罕、烏斯藏</u>來進貢。

二年春季正月丁卯,收回已亡故宦官的賜田,給予百姓。辛未,在南郊大祭天地。二月癸巳,賑濟四川饑荒。三月己未,免<u>陜西</u>受災秋糧三分之二。戊寅,關閉<u>會川衛</u>銀礦。

夏季五月庚申,<u>黄河</u>在<u>開封</u>决口,流入<u>沁</u>河,徵發五萬人治理它。

秋七月癸亥,因京城久雨、<u>南京</u>颳大風打大雷而修身反省,徵求直言。戊寅,賑濟京城轄區内水災,免徵税糧,供給貧民麥種。八月丁酉,免四川恢復本業的流民三年雜役。己酉,<u>憲宗</u>牌位祔祭太廟。十一月戊午,因<u>順天</u>饑荒,取出儲存的糧食,平價售出。十二月甲申初一,有日食。辛卯,賜<u>于謙</u>謚號,立祠堂名叫"旌功"。

是年,<u>土魯番</u>入貢。<u>撒馬兒罕</u>貢 獅子、鸚鵡,却之。

三年春正月甲子,大祀天地於南郊。二月壬辰,免<u>河南</u>被災秋糧。甲午,户部請免<u>南畿、湖廣</u>税糧。上曰:"凶歲義當損上益下。必欲取盈,如病民何。"悉從之。三月丙辰,命天下預備倉積粟,以里數多寨爲差,不及額者罪之。庚午,賜<u>錢福</u>等進士及第、出身有差。甲戌,侍郎<u>張海</u>、通政使元守直閱邊。

秋九月庚戌,禁內府加派供御物料。閏月癸巳,禁宗室、勛戚奏請田 土及受人投獻。

冬十一月甲辰,停工役,罷內官 燒造瓷器。十二月辛亥,以彗星見, 敕群臣修省,陳軍民利病。已未,京 師地震。壬戌,減供御品物,罷明年 上元燈火。

是年,<u>琉球、安南、哈密、撒馬</u> 兒罕、天方、土魯番入貢。

四年春正月癸未,以修省罷上元節假。已丑,大祀天地於南郊,停慶成宴。二月已巳,敕法司曰:"曩因天道示異,敕天下諸司審録重囚,發遺數十百人。朕以爲與其寬之於終,孰若謹之於始。嗣後兩京三法司及天下問刑官,務存心仁恕,持法公平,詳審其情罪所當,庶不背於古聖人欽恤之訓。"六月辛亥,京師地震。

秋八月庚戌,<u>蘇、松、浙江</u>水, 停本年織造。乙卯,<u>南京</u>地震。已 未,封皇弟<u>祐榰爲壽王</u>,祐<u>停汝王</u>, <u>祐橓涇王</u>,<u>祐樞榮王</u>,祐楷申王。

冬十月丙辰,以皇長子生,韶天下。戊午,<u>河</u>溢,振<u>河南</u>被災者。乙丑,禮部尚書<u>丘濬兼文淵閣</u>大學士預機務。十一月庚辰,振<u>南畿</u>災。十二

這年,<u>土魯番</u>來進貢。<u>撒馬兒罕</u>進貢獅子、 鸚鵡,拒絶了。

三年春正月甲子,在南郊大祭天地。二月壬辰,免河南受災秋糧。甲午,户部請求免<u>南畿、湖廣</u>税糧。皇上説:"災荒之年按道理應當損上益下。如果一定要取滿所定之額,拿困苦的老百姓怎麼辦?"全部依從其請求。三月丙辰,命令全國預備倉庫積聚糧食,按里數多少爲别,不及數額的判他們的罪。庚午,賜<u>錢福</u>等進士及第、出身不等。甲戌,侍郎<u>張海</u>、通政使<u>元守直</u>檢視邊境。

秋季九月庚戌,禁止内府加派供皇上所用的 物品材料。閏月癸巳,禁止宗室、有功勞的皇族 親戚上奏請求給予田地及接受别人投贈與進獻。

冬季十一月甲辰,停止工役,停止宦官燒造 瓷器。十二月辛亥,因彗星出現,命令群臣修身 反省,陳述軍民利弊。己未,京城地震。壬戌, 减少供用物品,取消次年上元燈火。

這年,<u>琉球、安南、哈密、撒馬兒罕、天</u>方、土魯番來進貢。

四年春季正月癸未,因修身反省取消上元節假日。己丑,在南郊大祭天地,停止慶賀成功的宴會。二月己巳,命令司法官署説: "從前因天道顯示異常,命令全國各官署審慎省察罪重囚犯的罪狀,處理了數十乃至上百人。我以爲與其最終寬大他們,哪如在開始時謹慎對待他們呢? 以後兩京三法司及全國問刑官吏,務必存仁愛寬恕之心,執法公平,詳細審察其罪情所應該承當的,希望不違背古代聖人慎重體恤的教誨。" 六月辛亥,京城地震。

秋季八月庚戌,蘇、松、浙江水災,停本年織造。乙卯,<u>南京</u>地震。己未,封皇弟<u>祐榰爲壽</u>王,<u>祐梓爲汝王,祐橓爲涇王,祐樞爲榮王,祐</u>楷爲申王。

冬季十月丙辰,因皇長子出生,向全國發詔書。戊午,<u>黄河</u>漲溢,賑濟<u>河南</u>受災的人。乙丑,禮部尚書<u>丘濟兼文淵閣</u>大學士參與機要事務。十一月庚辰,賑濟南畿天災。十二月甲子,

月甲子,<u>土魯番以哈密</u>地及金印來 歸。

是年, 暹羅入貢。

五年春正月壬午,大祀天地於南郊。二月丙寅,命<u>陝巴</u>襲封<u>忠順王</u>。 庚午,减<u>陝西</u>織造絨毼之半。三月戊寅,立皇子<u>厚照</u>爲皇太子,大赦。録 太祖廟配享功臣絶封者後。辛卯,<u>廣</u> 西副總兵馬俊、參議馬鉉、千户王珊 等討<u>古田</u>叛僮,遇伏死。

夏六月丁未,免<u>南畿</u>去年被災税糧。

秋七月甲午,振<u>南京、浙江、山</u> 東饑。八月癸卯,<u>劉吉</u>致仕。乙丑, 停蘇、松、<u>浙江</u>額外織造,召督造官 還。

冬十月壬戌,湖廣總兵官鎮遠侯 顧溥、貴州巡撫都御史鄧廷瓚、太監 江惠會師討貴州黑苗。十一月丙申, 閉温、處銀坑。十二月丁巳,<u>荆王</u> 見滿有罪,廢爲庶人。

是年,<u>琉球、烏斯藏、土魯番</u>入 貢。<u>火剌札國</u>貢方物,不受,給廪食 遭還。

六年春正月己卯,大祀天地於南郊。二月甲寅,録<u>常遇春、李文忠、</u> 鄧愈、<u>湯和</u>後裔,世襲指揮使。丁 已,擢布政使<u>劉大夏</u>右副都御史,治 張秋决河。三月癸未,賜<u>毛澄</u>等進士 及第、出身有差。

夏四月已亥,土魯番速檀阿黑麻襲執 陝巴,據哈密。已酉,侍郎張海、都督同知 維羅經略哈密。辛酉,久旱,敕修省,求直言。五月丙寅,小王子犯寧夏,殺指揮趙璽。閏月乙未,免南京被災秋糧。六月庚午,捕蝗。壬申,都御史閔珪擊破古田叛億。

秋八月甲戌, 免順天被災夏稅。

土魯番來歸還哈密領土及金印。

這年, 暹羅來進貢。

五年春季正月壬午,在南郊大祭天地。二月 丙寅,命<u>陜巴因襲忠順王</u>封號。庚午,减<u>陜西</u>織 造絨毛布的一半。三月戊寅,立皇子<u>厚照</u>爲皇太 子,大赦。登録在<u>太祖</u>廟配享功臣斷絶封爵的後 代。辛卯,<u>廣西</u>副總兵馬俊、參議馬鉉、千户王 珊等討伐古田叛亂的僮人,遭遇埋伏而死。

夏季六月丁未,免徵南畿去年受災税糧。

秋季七月甲午,賑濟<u>南京、浙江、山東</u>饑荒。八月癸卯,<u>劉吉</u>退休。乙丑,停止<u>蘇、松</u>、 浙江額外織造,徵召監督織造的官吏回朝。

冬季十月壬戌,<u>湖廣</u>總兵官<u>鎮遠侯 顧溥</u>、 <u>貴州</u>巡撫都御史<u>鄧廷瓚</u>、太監<u>江惠</u>會合軍隊討伐 <u>貴州 黑苗</u>。十一月丙申,封閉温、<u>處</u>銀坑。十 二月丁巳,<u>荆王 見潚</u>有罪,廢黜爲平民。

這年,<u>琉球</u>、<u>烏斯藏、土魯番</u>來進貢。<u>火剌</u> <u>札國</u>進貢土產,不接受,供給糧食打發回去。

六年春季正月己卯,在南郊大祭天地。二月 甲寅,録用<u>常遇春、李文忠、鄧愈、湯和</u>後裔, 世襲指揮使。丁巳,提拔布政使<u>劉大夏</u>爲右副都 御史,治理<u>張秋</u>决口的<u>黄河</u>。三月癸未,賜<u>毛澄</u> 等進士及第、出身不等。

夏季四月己亥,土魯番速檀阿黑麻襲擊捉住 陝巴,占據哈密。己酉,侍郎張海、都督同知<u>継</u> 謙籌劃治理哈密。辛酉,因久旱命令修身反省, 徵求直言。五月丙寅,小王子侵犯<u>寧夏</u>,殺死指 揮趙璽。閏月乙未,免<u>南京</u>受災秋糧。六月庚 午,捕捉蝗蟲。壬申,都御史<u>閔珪</u>擊敗古田叛亂 的<u>僅</u>人。

秋季八月甲戌, 免順天受災夏税。

九月丁酉, 免陕西被災夏税。

冬十月丙寅,以災傷罷明年上元 燈火。庚辰,停<u>甘</u>肅織造絨毼。十一 月庚申,振京師流民。十二月已卯, 敕天下鎮巡官修省。

是年,<u>安南、烏斯藏</u>、<u>土魯番</u>、 暹羅入貢。

七年春正月丁酉,大祀天地於南郊。二月甲子,以去年冬<u>孝陵</u>風雷之變,遣使祭告,修省,求直言,命内外慎刑獄,决輕繫。三月癸巳,<u>貴州</u>黑苗平。戊申,兩畿捕蝗。

夏五月甲辰,太監<u>李興、平江伯</u> 陳鋭同劉大夏治張秋决河。

秋七月乙巳,京師地震。丙午, 工部侍郎徐貫、巡撫副都御史<u>何鑑</u>經 理<u>南畿</u>水利。九月丁亥,以水災停 蘇、松諸府所辦物料,留關鈔、户鹽 備振。

冬十一月壬子,京師地震。十二 月甲戌,<u>張秋</u>河工成。己卯,振<u>甘</u>、 凉被兵軍民,給牛種。

是年,免<u>北京、河南、湖廣、陝</u>西、<u>山西</u>被災稅糧。<u>琉球</u>入貢。以<u>土</u> 魯番據哈密,却其貢使。

八年春正月乙未,大祀天地於南郊,以太皇太后不豫,免慶成宴。壬子,<u>甘肅</u>總兵官<u>劉寧</u>敗小王子於京 州。二月乙卯朔,日有食之。戊午, 丘濬卒。乙丑,禮部侍郎李東陽、少 詹事謝遷入閣預機務。已卯,<u>黄陵岡</u> 河口工成。三月壬辰,免<u>湖廣</u>被災稅 糧。己亥,寧夏地震。

夏四月甲寅,<u>蘇、松</u>各府治水工成。壬戌,諭吏部、都察院:人材進退,考察務得實迹,不可偏聽枉人。 五月己丑,免南畿被災秋糧。

秋七月丁亥,封宋儒楊時將樂伯,從祀孔子廟庭。戊子,廣西副總

九月丁酉, 免陜西受災夏税。

冬季十月丙寅,因災害取消次年上元燈火。 庚辰,停止<u>甘肅</u>織造絨毛布。十一月庚申,賑濟 京城流民。十二月己卯,命令全國鎮守、巡視官 吏修身反省。

這年,<u>安南、烏斯藏、土魯番、暹羅</u>來進 貢。

七年春季正月丁酉,在南郊大祭天地。二月甲子,因去年冬季<u>孝陵</u>颳風打雷的變異,派使者祭祀禱告,修身反省,徵求直言,命令朝廷、地方慎用刑罰,分辨因輕罪而被拘的囚犯。三月癸巳,貴州黑苗平定。戊申,兩京地區捕捉蝗蟲。

夏季五月甲辰,太監<u>李興、平江伯陳銳</u>同 <u>劉大夏治理張秋</u>央口的<u>黄河</u>。

秋季七月乙巳,京城地震。丙午,工部侍郎 徐貫、巡撫副都御史<u>何鑑</u>治理<u>南畿</u>水利。九月丁 亥,因水災停蘇、<u>松</u>各府所辦理的物料,截留關 鈔、户鹽以備賑濟。

冬季十一月壬子,京城地震。十二月甲戌, <u>張秋的黄河</u>工程完工。己卯,賑濟<u>甘、凉</u>遭兵難 的軍民,供給耕牛、種子。

這年,免<u>北京、河南、湖廣、陜西、山西</u>受 災税糧。<u>琉球</u>來進貢。因<u>土魯番</u>占據<u>哈密</u>,不接 受它的進貢使臣。

八年春季正月乙未,在南郊大祭天地,因太皇太后身體不適,取消慶賀成功的宴會。壬子, 甘肅總兵官劉寧在凉州打敗小王子。二月乙卯初一,有日食。戊午,丘濬去世。乙丑,禮部侍郎李東陽、少詹事謝遷入内閣參與機要事務。己卯,黄陵岡的黄河决口工程完工。三月壬辰,免徵<u>湖廣</u>受災稅糧。己亥,<u>寧夏</u>地震。

夏季四月甲寅,<u>蘇、松</u>各府治水工程完成。 壬戌,指示吏部、都察院:人才的進用斥退,考 察務須得到實際事迹,不可不公正地聽信邪曲之 人。五月己丑,免<u>南畿</u>受災秋糧。

秋季七月丁亥,封宋儒<u>楊時爲將樂伯</u>,陪祭 <u>孔子廟</u>的廳堂。戊子,<u>廣西</u>副總兵<u>歐磐</u>擊敗<u>平樂</u> 兵<u>歐磐</u>擊破<u>平樂叛瑶</u>。八月癸亥,以 四方災異數見,敕群臣修省。

冬十一月已酉,免<u>直隸</u>被災秋糧。十二月辛酉,巡撫<u>甘肅</u>食都御史 <u>許進</u>、總兵官<u>劉寧入哈密</u>,<u>土魯番</u> 遁,遂班師。

是年,<u>爪哇</u>、<u>占城、烏斯藏</u>入 貢。<u>乜克力</u>諸部款<u>肅州</u>塞求入貢,却 之。

九年春正月壬辰,大祀天地於南郊。二月庚午,免<u>河南</u>被災税糧。辛未,右通政<u>張璞</u>、大理少卿<u>馬中錫</u>閱 遗。三月丙申,賜<u>朱希周</u>等進士及 第、出身有差。

夏四月戊子,以<u>岷王 膺</u> 委, 逮武岡知州劉遜。給事中、御史<u>龐</u> 泮、劉紳等諫,下錦衣衛獄,尋釋 之。六月庚子,免江西被災稅糧。

秋八月壬寅,免<u>湖廣</u>被災秋糧。 九月己酉,禁勢家侵奪民利。

是年,<u>日本</u>、<u>琉球</u>、<u>烏斯藏</u>入 貢。

十年春正月庚戌,大祀天地於南郊。三月辛亥,以旱霾修省,求直言。甲子,召大學士<u>劉健、李東陽、</u> 謝遷於文華殿議庶政,後以爲常。

夏五月戊辰,小王子犯<u>潮河川</u>。 己已,犯<u>大同</u>。六月己卯,侍郎<u>劉大</u> 夏、李介理宣府、大同軍餉。

秋七月癸丑,都督<u>楊玉</u>帥京營 軍,備永平。

冬十一月庚子,<u>土魯番</u>歸<u>陝巴</u>, 乞通貢。

是年,免<u>南畿、山西、陝西</u>被災税糧,振<u>山東、四川</u>水災。<u>安南、暹</u>羅、烏斯藏入貢。

十一年春正月丁未,大祀天地於南郊。二月己巳,小王子遣使求貢。

夏五月戊申, 甘肅多將楊翥敗小

叛亂的<u>瑶</u>人。八月癸亥,因四方災害變異屢屢出 現,命令群臣修身反省。

冬季十一月己酉,免徵<u>直隸</u>受災秋糧。十二 月辛酉,巡撫<u>甘肅</u>僉都御史<u>許進</u>、總兵官<u>劉寧</u>進 入<u>哈密</u>,土魯番逃走,於是軍隊凱旋。

這年,<u>爪哇、占城、烏斯藏</u>來進貢。<u>乜克力</u>各部叩<u>肅州</u>塞門請求來進貢,拒絕了。

九年春季正月壬辰,在南郊大祭天地。二月 庚午,免徵<u>河南</u>受災税糧。辛未,右通政<u>張璞</u>、 大理少卿<u>馬中錫</u>檢視邊境。三月丙申,賜<u>朱希周</u> 等進士及第、出身不等。

夏季四月戊子,因<u>岷王膺鉟</u>上奏,逮捕武 <u>岡知州劉遜</u>。給事中、御史<u>龐泮、劉紳</u>等諫阻, 被關進錦衣衛監獄,不久釋放了他們。六月庚 子,免徵江西受災稅糧。

秋季八月壬寅,免徵<u>湖廣</u>受災秋糧。九月己 酉,禁止有勢力的家族侵奪百姓的利益。

這年,日本、琉球、烏斯藏來進貢。

十年春季正月庚戌,在南郊大祭天地。三月辛亥,因乾旱大風雜塵土而下而修身反省,徵求直言。甲子,召大學士<u>劉健、李東陽、謝遷</u>在<u>文</u>華殿議論各種政務,後以此爲常例。

夏五月戊辰,小王子侵犯<u>潮河川</u>。己巳,侵 犯<u>大同</u>。六月己卯,侍郎<u>劉大夏、李介</u>治理<u>宣</u> 府、大同軍餉。

秋七月癸丑,都督<u>楊玉</u>率領京城大營的軍隊 到永平戒備。

冬季十一月庚子, <u>土魯番</u>放還<u>陜巴</u>, 乞求通 好進貢。

這年,免徵<u>南畿、山西、陜西</u>受災税糧,賑濟<u>山東、四川</u>水災。<u>安南、暹羅、烏斯藏</u>來進貢。

十一年春季正月丁未,在南郊大祭天地。二 月己巳,小王子派使臣請求來進貢。

夏季五月戊申, 甘肅參將楊翥在黑山打敗小

王子於黑山。

秋七月已酉,總制三邊都御史王 越襲小王子於賀蘭山後,敗之。癸 亥,徐溥致仕。八月癸未,振<u>祥符</u>民 被河患者。

冬十月丙寅,命工作不得役團營軍士。甲戌,<u>清寧官</u>災。丁亥,敕群臣修省,求直言,罷明年上元燈火。十一月壬子,免<u>陜西</u>織造羊絨。閏月壬戌朔,日有食之。乙酉,罷<u>福建</u>織造綵布。十二月庚子,禁中外奢靡逾制。壬子,以清寧官災韶赦天下。

是年,免<u>山西、陝西</u>、兩畿、<u>廣</u>西、<u>廣東</u>被災稅糧。<u>土魯番、烏斯藏</u>入貢。

十二年春正月辛未,大祀天地於南郊,免慶成宴。二月壬辰,免<u>山東</u>被災夏税。戊申,嚴左道惑衆之禁。三月丁丑,賜<u>倫文叙</u>等進士及第、出身有差。

夏四月癸巳,敕宣、<u>大、延緩</u>備 邊。是月,免<u>湖廣、江西</u>被災稅糧。 五月戊寅,免<u>南畿</u>被災秋糧。六月甲 辰,闕里先師廟災,遣使慰祭。

秋八月,免<u>河南、南畿</u>被災夏 税。九月壬午,<u>普安</u>賊婦<u>米魯</u>作亂。 甲申,重建清寧官成。

是年,<u>占城、烏斯藏、土魯番</u>、 爪哇、撒馬兒罕入貢。

十三年春正月乙丑,大祀天地於 南郊。二月戊子,免<u>山西</u>被災稅糧。 庚寅,定問刑條例。乙未,嚴旌舉連 坐之法。

夏四月,火飾寇大同,游擊將軍 王杲敗績於威遠衛。乙巳,平江伯 陳銳爲靖虜將軍,充總兵官,太監金 輔監軍,户部左侍郎許進提督軍務, 禦之。五月甲寅朔,日有食之。丙 辰,召大學士劉健、李東陽、謝遷於 王子。

秋季七月己酉,總制三邊都御史<u>王越在賀蘭</u> 山後襲擊小王子,打敗了他。癸亥,<u>徐溥</u>退休。 八月癸未,賑濟<u>祥符</u>遭受<u>黄河</u>水患的百姓。

冬季十月丙寅,命令工役勞作不得驅使團營 軍士。甲戌,<u>清寧官</u>發生火災。丁亥,命令群臣 修身反省,徵求直言,取消次年上元燈火。十一 月壬子,停止<u>陜西</u>織造羊絨。閏月壬戌初一,有 日食。乙酉,停止<u>福建</u>織造彩色布。十二月庚 子,禁止朝廷與地方奢侈浪費逾越規制。壬子, 因清寧官發生火災命令全國赦免罪犯。

這年,免徵<u>山西、陜西</u>、兩京郊區、<u>廣西</u>、 <u>廣東</u>受災稅糧。<u>土魯番、烏斯藏</u>來進貢。

十二年春季正月辛未,在南郊大祭天地,取消慶賀成功的宴會。二月壬辰,免徵<u>山東</u>受災夏税。戊申,加强對邪門旁道迷惑大衆的禁止。三月丁丑,賜<u>倫文叙</u>等進士及第、出身不等。

夏季四月癸巳,命令宣、<u>大、延緩</u>戒備邊境。這個月,免徵<u>湖廣、江西</u>受災税糧。五月戊寅,免徵<u>南畿</u>受災秋糧。六月甲辰,<u>闕里</u>先師廟發生火災,派使者慰問祭祀。

秋季八月,免徵<u>河南、南畿</u>受災夏税。九月 壬午,<u>普安</u>女盗賊<u>米魯</u>作亂。甲申,重建的<u>清寧</u> 官落成。

這年,<u>占城、烏斯藏、土魯番、爪哇、撒馬</u> 兒罕來進貢。

十三年春季正月乙丑,在南郊大祭天地。二月戊子,免徵<u>山西</u>受災税糧。庚寅,制定判刑條例。乙未,加重旌表推舉人不當而牽連獲罪的刑法。

夏季四月,火飾侵掠大同,游擊將軍王杲在 威遠衛大敗。乙巳,平江伯陳鋭爲靖虜將軍, 充任總兵官,太監金輔監察軍隊,户部左侍郎<u>許</u> 進領導監督軍務,抵禦火飾。五月甲寅初一,有 日食。丙辰,召大學士劉健、李東陽、謝遷到平 臺,選擇京中大營的將領。癸亥,火篩大舉侵犯 平臺,議京營將領。癸亥,<u>火</u>飾大舉入寇<u>大同左衛</u>,游擊將軍<u>張俊</u>禦却之。六月甲申,免江西被災秋糧,停 山、陝采辦物料。庚子,召陳銳、金 輔還,保國公<u>朱暉</u>、太監<u>扶安</u>往代, 益兵禦寇。

秋七月已已,京師地震。八月辛 卯,振江西水災。

冬十月戊申,兩京地震。是月, 小王子諸部寇<u>大同</u>。十二月辛丑,<u>火</u> 篩寇大同,南掠百餘里。

是年,小王子部入居<u>河套</u>,犯<u>延</u> <u>綏神木堡。琉球、土魯番、烏斯藏</u> 入貢。

十四年春正月庚戌朔, <u>陝西</u>地大 震。己未,大祀天地於南郊。二月己 亥,罷陝西織造中官。

夏四月庚辰,工部侍郎<u>李鐩</u>總督 延緩邊餉。戊子,<u>保國公朱暉</u>、提 督軍務都御史<u>史琳、監軍太監苗逵</u>分 道進師<u>延緩</u>。戊戌,免<u>陝西、山西</u>物 料。是月,<u>火</u>飾諸部寇固原。五月庚 戌,振<u>大同</u>被兵軍民,免税糧。辛 西,免<u>陝西</u>被炎税糧。戊辰,修<u>闕</u>里 先師廟。命各布政使司上地里圖。

 大同左衛,游擊將軍張俊抵禦并擊退他們。六月 甲申,免江西受災秋糧,停止山、<u>陜</u>采辦物品材 料。庚子,召<u>陳鋭、金輔</u>回朝,<u>保國公</u>朱暉、 太監扶安前往替代,增兵抵禦敵寇。

秋季七月己巳,京城地震。八月辛卯, 賑濟 江西水災。

冬季十月戊申,兩京地震。這個月,小王子 各部侵掠<u>大同</u>。十二月辛丑,<u>火飾</u>侵掠<u>大同</u>,向 南擄掠一百多里。

這年,小王子的部衆進入占據<u>河套</u>,侵犯<u>延</u> 綏神木堡。琉球、土魯番、烏斯藏來進貢。

十四年春季正月庚戌初一,<u>陜西</u>發生大地 震。己未,在南郊祭祀天地。二月己亥,罷去<u>陜</u> 西織造的宦官。

夏季四月庚辰,工部侍郎<u>李錢</u>總管監督<u>延綏</u> 邊境的軍餉。戊子,<u>保國公 朱暉</u>、領導監督軍 務都御史史琳、監軍太監<u>苗逵</u>分路進軍延緩。戊 戌,免徵<u>陜西、山西</u>物品材料。這個月,<u>火篩</u>各 部侵掠<u>固原</u>。五月庚戌,賑濟大同遭受兵難的軍 民,免徵稅糧。辛酉,免徵<u>陜西</u>受災稅糧。戊 辰,修<u>闕里</u>的先師廟。命各布政使司進獻地理 圖。

秋季七月丁未,<u>泰寧衛</u>盗賊侵犯<u>遼東</u>,擄掠 長勝各駐軍的城堡。癸亥,<u>南京</u>户部尚書王軾兼 左副都御史領導監督軍務,討伐貴州女盗賊米 魯。丁卯,朱暉、史琳在河套襲擊小王子。庚 午,分别派給事中、御史清理屯田。閏月乙酉, 都指揮王泰在鹽池抵禦小王子,戰死。戊戌,賑 濟兩京地區、江西、山東、河南水災。八月己 酉,免徵河南受災稅糧。這個月,火飾各部侵犯 固原,大肆掳掠韋州、環縣、萌城、靈州。己 已,减少光禄寺供應,如同元年的規制。火飾各 部侵犯寧夏東路。九月丙子初一,有日食。丁 亥,派使者到延緩、寧夏、甘、凉募兵。甲辰, 召史琳回朝,起用秦紘爲户部尚書兼副都御史, 代替他。 還,起<u>秦紘</u>爲户部尚書兼副都御史, 代之。

冬十一月癸巳,分遣侍郎<u>何鑑</u>、 大理寺丞<u>吴一貫</u>振恤兩畿、<u>山東、河</u> 南饑民。十二月戊辰,遼東大饑,振 之。是月,寇出河套。

是年,免<u>湖廣、江西、山西、山</u> 東、<u>陝西</u>、河南、畿内被災稅糧。<u>安</u> 南、<u>琉球</u>入貢。

十五年春正月丙子,朱暉帥師還。丙戌,大祀天地於南郊。二月癸丑,免河南被災稅糧。三月癸未,罷饒州督造瓷器中官。庚寅,賜<u>康海</u>等進士及第、出身有差。

夏四月壬寅,振京師貧民。五月 庚子,免湖廣被災秋糧。

秋七月己卯,録劉基後裔世襲指揮使。己丑,<u>王軾</u>破斬<u>米魯,貴州</u>賊平。辛卯,命各邊衛設養濟院、漏澤園。八月庚戌,以<u>南京、鳳陽</u>霪雨大風,<u>江</u>溢爲災,遣使祭告,敕兩京群臣修省。九月庚午朔,日有食之。戊子,放減內府所畜鳥獸。

冬十月癸卯,罷明年上元燈火。 十一月壬申,<u>瓊州</u>黎 賊作亂。甲午, 罷<u>廣東</u>采珠。十二月己酉,《大明會 典》成。辛亥,以疾不視朝。是月, 免南畿被災秋糧。

是年, 琉球、安南入貢。

十六年春正月癸酉,遣官代享太廟。二月辛丑,視朝。戊申,大祀天地於南郊。三月癸巳,免<u>山西</u>被災稅糧。

夏四月辛亥,敕宣、大嚴邊備。 五月戊子,以雲南災變敕群臣修省。 刑部侍郎<u>樊瑩</u>巡視雲、貴,察官吏, 問民疾苦。

秋七月,<u>廣東</u>官軍討<u>黎</u>賊,敗 之。九月丁丑,振兩畿、<u>浙江、山</u> 冬季十一月癸巳,分别派侍郎<u>何鑑</u>、大理寺丞<u>吴一貫</u>賑濟撫恤兩京地區、<u>山東、河南</u>的飢民。十二月戊辰,<u>遼東</u>大饑荒,賑濟它。這個月,敵寇退出<u>河套</u>。

這年,免徵<u>湖廣、江西、山西、山東、陝</u> 西、河南與京城轄區受災稅糧。<u>安南、琉球</u>來進 貢。

十五年春季正月丙子,<u>朱暉</u>率領軍隊回朝。 丙戌,在南郊大祭天地。二月癸丑,免徵<u>河南</u>受 災稅糧。三月癸未,罷去<u>饒州</u>監督造瓷器的宦 官。庚寅,賜<u>康海</u>等進士及第、出身不等。

夏季四月壬寅,賑濟京城貧民。五月庚子, 免<u>湖廣</u>受災秋糧。

秋季七月己卯,録用<u>劉基後裔,世襲指揮</u>使。己丑,<u>王軾打敗并殺死米魯,貴州</u>盗賊平定。辛卯,命各邊衛設養濟院、漏澤園。八月庚戌,因<u>南京、鳳陽</u>久雨大風,長江漲溢造成災害,派使者祭祀禱告,命令兩京群臣修身反省。九月庚午朔日,有日食。戊子,放掉部分内府所養鳥獸使其數目减少。

冬季十月癸卯,取消次年上元燈火。十一月 壬申,瓊州 黎人盗賊作亂。甲午,停止<u>廣東</u>的 珍珠采集。十二月己酉,《大明會典》撰成。辛 亥,皇上因病不臨朝聽政。這個月,免<u>南畿</u>受災 秋糧。

這年, 琉球、安南來進貢。

十六年春季正月癸酉,派官員代祭太廟。二 月辛丑,臨朝聽政。戊申,在南郊大祭天地。三 月癸巳,免去山西受災税糧。

夏季四月辛亥,命令宣、<u>大</u>加强邊境防備。 五月戊子,因<u>雲南</u>發生災害變異命令群臣修身反 省。刑部侍郎<u>樊瑩</u>巡視<u>雲、貴</u>,考察官吏,慰問 百姓疾苦。

秋季七月,<u>廣東</u>的官軍討伐<u>黎</u>人盗賊,打敗 了他們。九月丁丑,賑濟兩京轄區、<u>浙江、山</u> 東、河南、湖廣被災軍民。

冬十一月甲戌, 罷營造器物及明年上元烟火。是月, 免<u>南畿</u>被災秋糧。十二月丙午, 免<u>淮、揚、浙江</u>物料。

是年,<u>安南</u>、暹羅、哈密、<u>土魯</u> 番、撒馬兒罕入貢。

十七年春正月辛未,<u>南京</u>工部侍郎高銓振應天饑。甲戌,大祀天地於南郊。壬午,嚴誣告之禁。二月甲寅,减供用物料。己未,嚴讖緯妖書之禁。庚申,免<u>浙江</u>被災稅糧。三月壬戌,太皇太后崩。癸未,定太廟各室一帝一后之制。

夏四月已酉,葬<u>孝</u>庸皇太后。閏 月辛酉,<u>闕里</u>先師廟成,遣大學士<u>李</u> 東陽祭告。庚午,免山東被災稅糧。 乙亥,以四方災荒敕群臣修省。庚 辰,命諸司詳議害民弊政。五月壬 辰,龍南京、蘇、杭織造中官。六月 不京五品以下官六年 察。辛巳,召<u>劉健、李東陽</u>於陽 議邊務。癸未,<u>火</u>飾入大同,指揮<u>鄭</u> 瑪力戰死。

 東、河南、湖廣受災軍民。

冬季十一月甲戌,停止製作器物并取消次年上元烟火。這個月,免徵<u>南畿</u>受災秋糧。十二月丙午,免徵淮、揚、浙江物品材料。

這年,<u>安南、暹羅、哈密、土魯番、撒馬兒</u> 罕來進貢。

十七年春季正月辛未,<u>南京</u>工部侍郎<u>高銓</u>賑濟<u>應天</u>饑荒。甲戌,在南郊大祭天地。壬午,嚴格對誣告的禁令。二月甲寅,减少供用的物品材料。己未,加强對讖緯妖書的禁止。庚申,免去 浙江受災稅糧。三月壬戌,太皇太后駕崩。癸未,制定太廟各室一位皇帝一位皇后的規制。

夏季四月己酉,葬<u>孝肅皇太后</u>。閏月辛酉, <u>闕里</u>先師廟落成,派大學士<u>李東陽</u>祭祀禱告。庚 午,免去<u>山東</u>受災稅糧。乙亥,因各處災荒命令 群臣修身反省。庚辰,命各官署詳細議論損害百 姓的弊政。五月壬辰,罷除<u>南京、蘇、杭</u>織造宦 官。六月乙亥,開始命令兩京五品以下的官吏六 年考察一次。辛巳,召<u>劉健、李東陽</u>到暖閣,商 議邊境事務。癸未,<u>火飾</u>進入<u>大同</u>,指揮鄭瑪竭 力作戰而死。

 直言毋諱。

冬十一月戊子,罷<u>雲南</u>銀場。十 二月庚午,申閉糴之禁。甲申,免<u>湖</u> 廣被災秋糧。

是年,<u>琉球、撒馬兒罕、哈密</u>、 烏斯藏入貢。

十八年春正月已丑,小王子諸部 園靈州,入花馬池,遂掠<u>章州、</u>聚。户部侍郎<u>顧佐理陕西</u>軍餉。 表,大祀天地於南郊。甲辰,小王子 陷寧夏清水營。二月戊辰,御奉天 門,論户、兵、工三部曰:"方今生 齒漸繁,而户口、軍伍日就耗損,此 皆官司撫恤無方,因仍苟且所致。其 悉議弊政以聞。"三月癸卯,賜<u>顧</u>鼎 臣等進士及第、出身有差。

夏四月戊寅,刑部侍郎<u>何鑑</u>撫輯 <u>荆、襄</u>流民。甲申,帝不豫。五月庚 寅,大漸,召大學士<u>劉健、李東陽、</u> 謝遷受顧命。辛卯,崩於<u>乾清宫</u>,年 三十有六。六月庚申,上尊謚,廟號 孝宗,葬泰陵。

經籍的官員進講直言不要忌諱。

冬季十一月戊子,停<u>雲南</u>銀場。十二月庚午,申明杜絶買進糧食的禁令。甲申,免徵<u>湖廣</u>受災秋糧。

這年,<u>琉球、撒馬兒罕、哈密、烏斯藏</u>來進 貢。

十八年春季正月己丑,小王子各部包圍靈 州,進入花馬池,於是擄掠韋州、環縣。户部侍 即顧佐治理陝西軍餉。乙未,在南郊大祭天地。 甲辰,小王子攻陷寧夏清水營。二月戊辰,皇 上駕臨奉天門,指示户、兵、工三部説:"如今 人民漸漸多起來,但户口、軍伍却日益减少,這 都是官府撫恤無方、因襲苟且所導致的。當詳盡 議論弊政予以報告。"三月癸卯,賜<u>顧鼎臣</u>等進 士及第、出身不等。

夏季四月戊寅,刑部侍郎何鑑安撫招集<u>判</u>、 蹇流民。甲申,皇上身體不適。五月庚寅,病 危,召大學士<u>劉健、李東陽、謝遷</u>接受臨終遺 命。辛卯,皇上在<u>乾清宫</u>駕崩,年齡三十六歲。 六月庚申,奉上尊貴的謚號,廟號<u>孝宗</u>,安葬在 秦陵。

贊曰:明朝享有天下,傳十六代,<u>太祖、成</u>祖以外,可以稱道的衹有<u>仁宗、宣宗、孝宗</u>罷了。<u>仁、宣之際</u>,國家形勢剛開始强大,法度制定,風俗敦厚質樸而不澆薄。到了<u>成化</u>以來,號稱爲太平無事,但清平安定則容易沉溺於怠惰玩要,富庶强盛則漸漸招致驕傲奢侈。<u>孝宗</u>獨能恭謹儉約有規制,勤於政事,愛憐百姓,小心謹慎地致力於保持安定與興盛的局面,因而使得朝班安定,人民安樂,物品富庶。《易經》說:"没有平坦就没有傾斜,没有前往就没有回來,處境艱危而能堅守不屈則没有災禍。"懂得這道理的,或許衹有孝宗吧。



## 明史卷十六

## 本紀第十六

#### 武宗

武宗承天達道英肅睿哲昭德顯功 弘文思孝毅皇帝,諱厚照,孝宗長子 也。母孝康敬皇后。弘治五年,立爲 皇太子。性聰穎,好騎射。

十八年五月,孝宗崩。壬寅,即皇帝位。以明年爲正德元年,大赦天下,除弘治十六年以前逋賦。戊申,小王子犯宣府,總兵官張俊敗績。庚戌,太監苗逵監督軍務,保國公朱暉爲征虜將軍,充總兵官,右都御史東城提督軍務,禦之。

秋八月甲寅,尊皇太后爲太皇太后,皇后爲皇太后。丙子,召<u>朱暉</u>等還。九月甲午,<u>南京</u>地震。丁酉,振陝西饑。

冬十月丙辰,小王子犯<u>甘</u>肅。庚午,葬<u>敬皇帝於泰陵</u>。十一月甲申, 御<u>文華殿</u>日講。是年,<u>占城、安南</u>入 貢。

正德元年春正月乙酉,享太廟。 已丑,大祀天地於南郊。二月壬子, 御經筵。乙丑,耕耤田。三月甲申, 釋奠於先師孔子。

夏五月丙申,减<u>蘇</u>、杭織造歲幣。六月辛酉,禁吏民奢靡。免<u>陜西</u>被災税糧。是日,大風雨壞郊壇獸瓦。庚午,諭群臣修省。

秋八月乙卯,復遣内官南京織

武宗承天達道英肅睿哲昭德顯功弘文思孝毅 皇帝,名<u>厚照</u>,是<u>孝宗</u>的長子。母親是<u>孝康敬皇</u> 后。弘治五年,立爲皇太子。生性聰明穎悟,喜 愛騎馬射箭。

十八年五月,孝宗駕崩。壬寅,武宗登皇帝位。以次年爲正德元年,大赦全國,免除<u>弘治</u>十六年以前拖欠的租賦。戊申,小王子侵犯宣府,總兵官<u>張俊</u>大敗;庚戌,太監<u>苗逵</u>監督軍務,保國公朱暉爲征虜將軍,充任總兵官,右都御史史琳領導督察軍務,抵禦小王子。

秋季八月甲寅,尊奉皇太后爲太皇太后,皇 后爲皇太后。丙子,召<u>朱暉</u>等回朝。九月甲午, <u>南京</u>地震。丁酉,賑濟<u>陜西</u>饑荒。

冬季十月丙辰,小王子侵犯<u>甘肅</u>。庚午,把 <u>敬皇帝</u>安葬在<u>泰陵</u>。十一月甲申,皇上駕臨<u>文華</u> 殿聽講經史。這年,占城、安南來進貢。

正德元年春季正月乙酉,獻祭太廟。己丑, 在南郊大祭天地。二月壬子,駕臨經筵。乙丑, 耕藉田。三月甲申,陳設酒食祭祀先師<u>孔子</u>。

夏季五月丙申,减少<u>蘇、杭</u>每年織造交納的 錢幣。六月辛酉,禁止官吏百姓奢侈浪費。免去 <u>陜西</u>受災地區的税糧。這天,大風雨毀壞祭天壇 上的獸瓦。庚午,指示群臣修身反省。

秋季八月乙卯, 恢復派宦官到南京織造絲織

造。戊午,立皇后夏氏。

是年,哈密、烏斯藏入貢。

二年春正月乙亥朔,日有食之。 乙酉,大祀天地於南郊。閏月庚戌, 杖給事中<u>艾洪、吕翀、劉蒞及南京</u>給 專中<u>戴銑、御史薄彦徽等二十一人於</u> 闕下。二月戊戌,杖御史王良臣於午 門,御史王時中荷校於都遷,尚書韓 文、楊守隨、張敷華、林瀚五十三人 黨比,宣戒群臣。是月,敕各鎮守太 監預刑名政事。

夏五月戊午,度僧道四萬人。已 巳,復<u>寧王 宸濠</u>護衛。六月甲戌, 孝宗神主祔太廟。戊寅,罷修邊垣, 輪其費於京師。

秋八月丙戌,作<u>豹房</u>。

冬十月甲申,逮各邊巡撫都御史 及管糧郎中下獄。丙戌,<u>南京</u>户部尚 書<u>楊廷和爲文淵閣</u>大學士,預機務。 十二月壬辰,開<u>浙江、福建、四川</u>銀 礦。

是年, 琉球入貢。

三年春正月丁未,大祀天地於南 郊。辛亥,大計外吏,中旨罷翰林學 品。戊午,立皇后夏氏。

冬季十月丁巳,户部尚書韓文率領朝臣請求 誅殺亂政宦官馬永成等八人,大學士劉健、李東 陽、謝遷主使這件事。戊午,韓文等第二次請求,皇上不聽從。以劉瑾掌管司禮監,丘聚、谷 大用領導監督東、西廠,張永監督指揮十二團營 兼管神機營,魏彬監督指揮三千營,各占據要 位。劉健、李東陽、謝遷乞請去職,劉健、謝遷 這天辭官。己未,東陽乞請去職,皇上不允許。 壬戌,吏部尚書焦芳兼文淵閣大學士,吏部侍郎 王鏊兼翰林學士,入內閣參與機要事務。戊辰, 停止每日的講課。十一月甲辰,罷免韓文。十二 月丁巳,命令錦衣衛官點名查視給事中。癸酉, 免除曲阜孔氏田賦。

這年,哈密、烏斯藏來進貢。

二年春季正月乙亥朔日,有日食。乙酉,在南郊大祭天地。閏月庚戌,在宫闕之下給給事中<u>艾洪、吕翀、劉蒞及南京</u>給事中<u>戴銑、御史薄彦</u>徽等二十一人施杖刑。二月戊戌,在午門給御史王良臣施杖刑,御史王時中在都察院用木枷鎖頸。三月辛未,因大學士劉健、謝遷,尚書韓文、楊守隨、張敷華、林瀚等五十三人結黨朋比,宣召并告誡衆大臣。這個月,命令各鎮守太監參與刑法政事。

夏季五月戊午,使四萬人離俗出家當和尚道士。己巳,恢復<u>寧王 宸濠</u>的護衛親兵。六月甲戌,<u>孝宗</u>牌位祔祭太廟。戊寅日,停修長城,將 其費用運往京師。

秋季八月丙戌,修建豹房。

冬季十月甲申,逮捕各邊境的巡撫都御史及 管糧郎中入獄。丙戌,<u>南京</u>户部尚書<u>楊廷和爲文</u> 淵閣大學士,參與機要事務。十二月壬辰,開<u>浙</u> 江、福建、四川銀礦。

當年, 琉球入朝進貢。

三年春季正月丁未,在南郊大祭天地。辛 亥,考核地方官政績,由内廷發出諭旨罷免翰林 士<u>吴儼</u>、御史<u>楊南金</u>。二月已巳,令 京官告假違限及病滿一年者皆致仕。 三月乙卯,賜<u>吕柟</u>等進士及第、出身 有差。

夏四月乙亥,軍民納銀,得授都 指揮僉事以下官。六月壬辰,得匿名 文書於御道,跪群臣<u>奉天門</u>外詰之。 下三百餘人於錦衣衛嶽,尋釋之。

秋七月壬子,命天下選樂工送京師。八月辛巳,立内廠,劉瑾領之。 庚寅,下韓文錦衣衛獄,罰輸米千石於大同。是月,山東盗起。九月癸卯,削致仕尚書<u>雍泰、馬文升、許</u>進、劉大夏籍。辛酉,逮劉大夏下 獄,戊<u>肅州</u>。癸亥,振<u>南京</u>饑。

冬十月辛未,<u>南京</u>工部侍郎<u>畢亨</u> 振<u>湖廣、河南</u>饑。十一月乙未,振<u>鳳</u> 陽諸府饑。

是年,<u>安南、哈密、撒馬兒罕</u>、 烏斯藏入貢。

四年春正月丙午,大祀天地於南郊。二月丙戌,削<u>劉健、謝遷</u>籍。三月甲辰,振<u>浙江</u>饑。已酉,吏部侍郎張綵請不時考察京官,從之。

夏四月乙亥,<u>王鏊</u>致仕。六月戊子,吏部尚書<u>劉宇</u>兼文淵閣大學士,預機務。

秋八月辛酉,遣使核各邊屯田。 是月,<u>義州</u>軍變。

閏九月,小王子犯<u>延緩</u>,圍總兵官吴江於隴州城。

冬十一月甲子,犯<u>花馬池</u>,總制尚書<u>才寬</u>戰死。十二月庚戌,奪<u>劉</u>健、謝遷等六百七十五人誥敕。

是年,兩廣、<u>江西、湖廣、陝</u> 西、<u>四川</u>并盗起。<u>琉球、安南、哈</u> <u>密、土魯番、撒馬兒罕入貢。</u>

五年春正月丁卯,大祀天地於南郊。庚辰,籍故尚書<u>秦紘</u>家。二月癸

學士<u>吳儼</u>、御史<u>楊南金</u>。二月己巳,下令京官請 假違誤期限及生病滿一年的全部辭官。三月乙 卯,賜<u>吕柟</u>等進士及第、進士出身不等。

秋季七月壬子,命令全國選音樂藝人送往京城。八月辛巳,設立内廠,<u>劉瑾</u>兼管。庚寅,把 韓文關進錦衣衛監獄,罰其繳一千石米運到<u>大</u> 同。這個月,山東盗賊興起。九月癸卯,削除辭 官的尚書<u>雍泰、馬文升、許進、劉大夏</u>的官籍。 辛酉,逮捕<u>劉大夏</u>入獄,遣送<u>肅州</u>守衛。癸亥, 賑濟南京饑荒。

冬季十月辛未,<u>南京</u>工部侍郎<u>畢亨</u>賑濟<u>湖</u> 廣、河南饑荒。十一月乙未,賑濟<u>鳳陽</u>等府饑 荒。

當年,<u>安南、哈密、撒馬兒罕、烏斯藏</u>入朝 進貢。

四年春季正月丙午,在南郊大祭天地。二月 丙戌,削除<u>劉健、謝遷</u>官籍。三月甲辰,賑濟<u>浙</u> 江饑荒。己酉,吏部侍郎<u>張綵</u>請求隨時考察京 官,聽從其請求。

夏季四月乙亥,<u>王鏊</u>辭官。六月戊子,吏部尚書<u>劉字</u>兼文淵閣大學士,參與機要事務。

秋季八月辛酉,派使者校核各邊境的屯田。 這個月,義州發生兵變。

閏九月,小王子侵犯<u>延緩</u>,在<u>隴州</u>城包圍了 總兵官吴江。

冬季十一月甲子,侵犯<u>花馬池</u>,總制尚書<u>才</u> 寬戰死。十二月庚戌,收回<u>劉健、謝遷</u>等六百七 十五人受封贈的誥命。

當年,兩<u>廣、江西、湖廣、陝西、四川</u>盗賊 都興起。<u>琉球、安南、哈密、土魯番、撒馬兒罕</u> 來進貢。

五年春季正月丁卯,在南郊大祭天地。庚辰,登記没收故尚書<u>秦紘</u>的家産。二月癸巳,兵

巴,兵部尚書曹元爲吏部尚書兼文淵 閣大學士,預機務。三月辛未,禱 雨,釋獄囚,免正德三年逋賦。乙 酉,江西賊熾,右都御史王哲巡視 南、賴,刑部尚書洪鍾總制川、陜、 河南、鄖陽軍務兼振恤湖廣。

夏四月庚寅,安化王 寅鐇 反, 殺巡撫都御史安惟學、總兵官姜漢。 丙午,起右都御史楊一清總制寧夏、 延緩、甘、凉軍務,涇陽伯神英充 總兵官,討寅鐇。辛亥,詔赦天下。 太監張永總督寧夏軍務。是日,游擊 將軍仇鉞襲執寅鐇,寧夏平。五月癸 未,焦芳致仕。六月庚子,帝自號大 慶法王,所司鑄印以進。丙午,劉宇

是年,<u>日本、占城、哈密、撒馬</u> <u>兒罕、土魯番、烏斯藏入</u>貢。

六年春正月甲子,大祀天地於南郊。癸酉,賊陷<u>營山</u>,殺僉事王源。二月丙申,實鑑伏誅。已酉,起左都御史<u>陳金總制江西</u>軍務討賊。三月戊辰,賜<u>楊慎</u>等進士及第、出身有差。 庚午,惠安伯張偉充總兵官,右都 部尚書<u>曹元</u>爲吏部尚書兼<u>文淵閣</u>大學士,參與機要事務。三月辛未,禱告求雨,釋放獄中囚犯,免去<u>正德</u>三年拖欠的租賦。乙酉,<u>江西</u>盗賊猖獗,右都御史王哲巡視<u>南、贛</u>,刑部尚書<u>洪鍾</u>總管節制<u>川、陜、河南、鄖陽</u>軍務兼帶賑濟撫恤<u>湖</u>廣。

夏季四月庚寅,<u>安化王 寘鐇</u>造反,殺巡撫 都御史<u>安惟學</u>、總兵官<u>姜漢</u>。丙午,起用右都御 史<u>楊一清</u>總管節制<u>寧夏、延緩、甘、凉</u>軍務,<u>逕</u> 陽伯 神英 充任總兵官,討伐<u>寘鐇</u>。辛亥,下韶 大赦天下。太監<u>張永</u>管理監督<u>寧夏</u>軍務。這天, 游擊將軍<u>仇鉞</u>襲擊并捉住<u>寘鐇,寧夏</u>平定。五月 癸未,<u>焦芳</u>辭官。六月庚子,皇上自己加尊號<u>大</u> 慶法王,主管部門鑄印進獻。丙午,劉宇免職。

秋季七月壬申,洪鍾討伐<u>沔陽</u>盗賊,平定了他們。八月甲午,<u>劉瑾</u>因謀反入獄。韶令自<u>正德</u>二年後所更改的政策法令全部依照舊的執行。戊戌,懲處<u>劉瑾</u>同黨,吏部尚書<u>張綵</u>入獄。己亥,曹元免職。丁未,革除寧王的護衛。戊申,<u>劉瑾</u>伏法。己酉,釋放貶謫戍守衆臣。九月丙辰,評定平<u>寘鐇</u>的功勞,封<u>仇鉞爲咸寧伯</u>。戊午,吏部尚書<u>劉忠、梁儲</u>都兼文淵閣大學士,參與機要事務。己未,因平定<u>寘鐇、劉瑾</u>的功勞,封太監張<u>永</u>的哥哥<u>張富</u>、弟弟<u>張容</u>都爲伯。癸酉,封義子指揮同知<u>朱德</u>、太監<u>谷大用</u>的哥哥大寬、馬永成的哥哥<u>馬山</u>、魏彬的弟弟魏英都爲伯。

冬季十月己亥,將<u>張綵</u>暴尸於市。十二月己 丑,盗賊攻陷江津,僉事吴景因此而死。

當年,<u>日本、占城、哈密、撒馬兒罕、土魯</u> <u>番、烏斯藏</u>入朝進貢。

六年春季正月甲子,在南郊大祭天地。癸酉,盗賊攻陷<u>營山</u>,殺死僉事<u>王源</u>。二月丙申, <u>實鐇</u>伏法。己酉,起用左都御史<u>陳金</u>總管節制<u>江</u> 西軍務討伐盗賊。三月戊辰,賜<u>楊慎</u>等進士及 第、進士出身不等。庚午,<u>惠安伯</u>張偉充任總 兵官,左都御史馬中錫領導監督軍務,討伐直 御史<u>馬中錫</u>提督軍務, 討<u>直隸、河</u> 南、山東賊。丙子, 免被寇州縣稅糧 一年。是月, 小王子入河套, 犯沿邊 諸堡。

夏四月癸未,<u>劉忠</u>乞省墓歸。是 月,淮安盗起。六月,山西盗起。

秋七月壬申,賊犯文安,京師戒嚴。癸酉,調宣府、延緩兵入援。八月已卯,兵部侍郎陸完將邊軍討賊。四川巡撫都御史林俊擒斬賊首藍廷瑞、鄢本恕。甲申,賊劉六犯固安。丙戌,召張偉、馬中錫還。九月丙寅,再調宣府及遼東兵益陸完軍。

是年,自畿輔迄<u>江、淮、楚、蜀</u> 盗賊殺官吏,<u>山東</u>尤甚,至破九十餘 城,道路梗絶。<u>琉球、哈密</u>入貢。

七年春正月甲寅,賊犯霸州,京師戒嚴。丁巳,陷大城,知縣張汝舟、主簿李銓戰死。己未,大祀天地於南郊。二月丁丑,副都御史彭澤、咸寧伯仇鉞提督軍務,太監陸誾監軍,討河南賊。已卯,賊犯萊州,指揮僉事蔡顯等力戰死。三月辛未,副續兵時源敗績於河南,都督僉事馮禎力戰死。

夏五月丙午, 陸完敗賊於<u>萊州</u>, 山東賊平。甲寅, 左都御史陳金討平 <u>隸、河南、山東</u>盗賊。丙子,免徵遭受擄掠州縣 税糧一年。這個月,小王子進入<u>河套</u>,侵犯沿邊 各堡。

夏季四月癸未,<u>劉忠</u>請求回家掃墓。這個月,淮安盗賊興起。六月,山西盗賊興起。

秋季七月壬申,盗賊侵犯文安,京城戒嚴。 癸酉,調宣府、延緩兵入京援救。八月己卯,兵 部侍郎<u>陸完</u>率領邊境軍隊討伐盗賊。<u>四川</u>巡撫都 御史<u>林俊擒獲斬殺盗賊首領藍廷瑞、鄢本恕</u>。甲 申,盗賊<u>劉六</u>侵犯固安。丙戌,召張偉、馬中錫 回朝。九月丙寅,再調<u>宣府及遼東</u>兵補充<u>陸完</u>的 軍隊。

冬季十月癸未,盗賊攻陷長山,典史<u>李</u>暹戰死。甲申,盗賊在<u>濟寧州</u>焚燒糧船。丁酉,<u>甘州</u>副總兵<u>白琮在柴溝</u>打敗小王子。十一月庚戌,太監<u>谷大用、張忠,伏羌伯 毛鋭</u>率領京軍會同<u>陸</u>完討伐盗賊。丙辰,户部侍郎<u>養蘭、王瓊</u>賑濟兩京地區、河南、山東。戊午,京城地震。辛酉,命令修身反省。乙亥,掩埋暴露的尸骨。十二月癸巳,禮部尚書<u>費宏兼文淵閣</u>大學士,參與機要事務。甲午,<u>清河口到柳舖的黄河</u>清澄了三天。辛丑,盗賊掠取<u>蒼溪</u>,兵備副使<u>馮傑</u>戰敗而死。

這年,從京城地區到<u>江、淮、楚、蜀</u>,盗賊 殺害官吏,<u>山東</u>尤其厲害,以至攻破九十多座城 池,道路阻斷。琉球、哈密入朝進貢。

七年春季正月甲寅,盗賊侵犯<u>霸州</u>,京城戒嚴。丁巳,攻陷<u>大城</u>,知縣<u>張汝舟</u>、主簿<u>李銓</u>戰死。己未,在南郊大祭天地。二月丁丑,副都御史<u>彭澤、咸寧伯</u>仇鉞領導監督軍務,太監<u>陸誾</u>監察軍隊,討伐河南盗賊。己卯,盗賊侵犯<u>萊</u>州,指揮僉事<u>蔡顯</u>等竭力作戰而死。三月辛未,副總兵<u>時源</u>在河南大敗,都督僉事<u>馮禎</u>竭力作戰而死。

夏季五月丙午,<u>陸完在萊州</u>打敗盗賊,<u>山東</u> 盗賊平定。甲寅,左都御史<u>陳金</u>討伐平定撫州盗 <u>撫州</u>賊。丙寅,賊殺副都御史<u>馬炳然</u> 於<u>武昌 江</u>中。閏月壬辰,<u>仇鉞</u>敗賊 於光山,河南賊平。

秋七月癸巳,<u>江西</u>賊殺副使<u>周憲</u>於華林。丁酉,振<u>四川</u>饑。八月癸亥,<u>陸完追殲劉七等賊於狼山</u>。九月乙酉,陳金討平華林賊。戊子,召洪 鍾還。都御史<u>彭澤總制四川</u>軍務。丙申,賜義子一百二十七人國姓。

冬十月,免河南、江西、浙江被 災寇者稅糧。十一月壬申,<u>時源</u>爲平 賊將軍,會<u>彭澤</u>討四川賊。丁亥,留 大同、宣府、遼東兵於京營,李東陽 諫,不聽。十二月丁卯,李東陽 任。是月,免兩畿、山東、山西、陝 西被災寇者稅糧。

是年,安南、日本、哈密入貢。

八年春正月癸酉,右副都御史<u>俞</u> 諫代陳金討江西賊。壬午,大祀天地 於南郊。乙酉,以邊將江彬、許泰分 領京營,賜國姓。尋設兩官廳軍,命 彬、泰分領之。癸巳,户部侍郎 蘭、僉都御史陳玉巡邊。二月丙午, 以平賊功,封太監谷大用弟大亮、陸 間侄永皆爲伯。三月戊子,置鎮國府 處宣府官軍。甲午,以旱敕群臣修 省。

夏四月乙丑,<u>彭澤</u>破賊於<u>劍州</u>。 五月辛巳,<u>仇鉞</u>充總兵官,帥京營兵 禦敵於<u>大同</u>。六月戊戌,河决<u>黄陵</u> 岡。乙卯,<u>俞諫</u>破賊於貴溪。

秋八月,免<u>南畿</u>水災税糧。<u>土魯</u> 番襲據哈密。

冬十月丁未,<u>俞</u>諫 連破賊於東 鄉,<u>江西</u>賊平。十二月,<u>南京</u>刑部侍 郎鄧璋振江西饑。

是年,哈密入貢。

九年春正月丁丑,大祀天地於南郊。庚辰,乾清宫災。二月庚子,帝

賊。丙寅,盗賊在<u>武昌的長江</u>中殺死副都御史<u>馬</u> <u>炳然</u>。閏月壬辰,<u>仇鉞</u>在<u>光山</u>打敗盗賊,<u>河南</u>盗 賊平定。

秋季七月癸巳,<u>江西</u>盗賊在<u>華林</u>殺死副使<u>周</u> 憲。丁酉,賑濟<u>四川</u>饑荒。八月癸亥,<u>陸完在狼</u> 山追擊殲滅劉七等盗賊。九月乙酉,陳金討伐平 定<u>華林</u>的盗賊。戊子,召<u>洪鍾</u>回朝。都御史<u>彭澤</u> 總管節制<u>四川</u>軍務。丙申,賜一百二十七位義子 皇家姓氏。

冬季十月,免去<u>河南、江西、浙江遭受</u>災害 與兵禍地區的稅糧。十一月壬申,<u>時源</u>爲平賊將 軍,會同<u>彭澤</u>討伐四川盗賊。丁亥,把<u>大同、宣</u> 府、遼東兵留在京中大營,<u>李東陽</u>諫阻,皇上不 聽從。十二月丁卯,<u>李東陽</u>辭官。當月,免去兩 京地區、<u>山東、山西、陝西</u>遭受災害與戰亂地區 的稅糧。

當年,安南、日本、哈密入朝進貢。

八年春季正月癸酉,右副都御史<u>俞諫</u>代替陳 金討伐<u>江西</u>盗賊。壬午,在南郊大祭天地。乙 酉,用邊將<u>江彬、許泰</u>分别統領京中大營,賜皇 家姓氏。不久設置兩支官廳軍,命<u>江彬、許泰</u>分 别統領。癸巳,户部侍郎<u>叢蘭、</u>僉都御史<u>陳玉</u>視 察邊境。二月丙午,根據平定盗賊的功勞,封太 監<u>谷大用</u>的弟弟<u>大亮、陸誾</u>的侄兒<u>陸永</u>都爲伯。 三月戊子,設置鎮國府掌管<u>宣府</u>官軍。甲午,因 乾旱命令群臣修身反省。

夏季四月乙丑,<u>彭澤</u>在<u>劍州</u>打敗盗賊。五月辛巳,<u>仇鉞</u>充任總兵官,率領京中大營軍隊在<u>大</u> 同抵禦敵人。六月戊戌,<u>黄河</u>在<u>黄陵岡</u>决口。乙 卯,俞諫在貴溪打敗盗賊。

秋季八月,免去<u>南畿</u>遭受水災地區的税糧。 土魯番襲擊占據哈密。

冬季十月丁未,<u>俞諫</u>在東鄉連續打敗盜賊, <u>江西</u>盗賊平定。十二月,<u>南京</u>刑部侍郎<u>鄧璋</u>賑濟 江西饑荒。

當年,哈密入朝進貢。

九年春季正月丁丑,在南郊大祭天地。庚辰,<u>乾清宫</u>發生火災。二月庚子,皇上開始便裝

始微行。丙午,禮部尚書<u>斬貴兼文淵</u> 閣大學士,预機務。癸丑,<u>彭澤、時</u> 源討平四川 賊。三月辛巳,賜唐皋等 進士及第、出身有差。

夏四月丁酉,復寧王護衛,予屯田。五月乙丑,<u>費宏</u>致仕。已丑,<u>彭</u>澤總督<u>甘肅</u>軍務,經理<u>哈密</u>。六月乙卯,開雲南銀礦。

秋七月乙丑,小王子犯宣府、大 同。太監張永提督軍務,都督白玉元 總兵官,帥京營兵禦之。八月辛五 朔,日有食之。辛丑,小王子犯白 中。乙巳,京師地震。己未,小王子 八 平武關,掠忻州、定襄、寧化。帝 明王戌,犯宣府、蔚州。庚午,論 虎被傷,不視朝,編修王思以諫論 平驛丞。

冬十月已酉,遺使采木於川、 湖。十一月辛酉,廢<u>歸善王當沍爲</u> 庶人,自殺。十二月甲寅,建<u>乾清</u> 官,加天下賦一百萬。

是年,<u>安南、哈密、烏斯藏</u>入貢。 十年春正月癸亥,薄暮,享太 廟。戊辰,薄暮,祀天地於南郊。三 月壬申,楊廷和以憂去。

夏閏四月辛酉,吏部尚書<u>楊一清</u>兼<u>武英殿</u>大學士,預機務。戊寅,召彭澤還。

秋八月丙寅, 小王子犯固原。

冬十二月癸丑朔,日有食之。已 卯,免南畿旱災秋糧。

是年,<u>琉球、安南、哈密、撒馬</u> <u>兒</u>罕入貢。

十一年春正月乙未,大祀天地於南郊。

夏四月,振河南饑。五月庚寅, 土魯番以哈密來歸。甲辰,録自宫男 子三千四百餘人充海户。是月,振<u>陝</u> 西饑。 出行。丙午,禮部尚書<u>斬貴</u>兼<u>文淵閣</u>大學士,參 與機要事務。癸丑,<u>彭澤、時源</u>討伐平定了<u>四川</u> 盗賊。三月辛巳,賜<u>唐皋</u>等進士及第、進士出身 不等。

夏季四月丁酉,恢復<u>寧王</u>的護衛親兵,給予屯田。五月乙丑,<u>費宏</u>辭官。己丑,<u>彭澤</u>總管監督<u>甘肅</u>軍務,治理<u>哈密</u>。六月乙卯,開<u>雲南</u>銀礦。

秋季七月乙丑,小王子侵犯宣府、大同。太 監張永領導監督軍務,都督白玉充任總兵官,率 領京中大營兵抵禦他。八月辛卯初一,有日食。 辛丑,小王子侵犯白羊口。乙巳,京城地震。己 未,小王子進入<u>寧武關</u>,擄掠<u>忻州、定襄、寧</u> 化。九月壬戌,進犯宣府、<u>蔚州</u>。庚午,皇上狎 玩老虎受傷,不臨朝聽政,編修王思因諫阻被貶 謫爲<u>饒平</u>驛丞。

冬季十月己酉,派使者到<u>川、湖</u>采集木材。 十一月辛酉,廢黜<u>歸善王 當</u>亞爲平民,<u>當</u>沍自 殺。十二月甲寅,建<u>乾清官</u>,增加全國賦稅一百 萬。

這年,安南、哈密、烏斯藏入朝進貢。

十一年春季正月癸亥,傍晚,獻祭太廟。戊辰,傍晚,在南郊大祭天地。三月壬申,<u>楊廷和</u>因居親喪離去。

夏季閏四月辛酉,吏部尚書<u>楊一清</u>兼<u>武英殿</u> 大學士,參與機要事務。戊寅,召<u>彭澤</u>回朝。

秋季八月丙寅, 小王子侵犯固原。

冬十二月癸丑朔日,有日食。己卯,免去<u>南</u> 畿遭受旱災地區的秋糧。

當年,<u>琉球、安南、哈密、撒馬兒罕</u>入朝進 貢。

十一年春季正月乙未,在南郊大祭天地。

夏季四月,賑濟河南饑荒。五月庚寅,<u>土魯</u> 番以哈密前來歸附。甲辰,收録自行閹割的男子 三千四百餘人充當海户。這個月,賑濟<u>陜西</u>饑 荒。 秋七月乙未,小王子犯薊州 白 羊口,太監張忠監督軍務,左都督劉 暉充總兵官,帥東西官廳軍禦之。丙 午,工部侍郎趙璜、俞琳飭畿內武 備。八月丁巳,左都御史彭澤、成國 公朱輔帥京營兵防邊。庚申,賜宛 平縣被寇者人米二石。甲子,楊一清 致仕。丁丑,禮部尚書蔣冕兼文淵閣 大學士,預機務。九月,土魯番復據 哈密,侵肅州,殺游擊芮寧。

冬十月已酉朔,享太廟,遣使代 行禮。十一月甲申,免<u>湖廣</u>被災稅 糧。

是年, 琉球、天方入貢。

十二年春正月已丑,大祀天地於南郊,遂獵於<u>南海子</u>,夜中還,御奉 天殿受朝賀。三月癸巳,賜<u>舒芬</u>等進 士及第、出身有差。戊戌,以兩<u>淮</u>、 浙江、四川、河東鹽課充<u>陝西</u>織造。

夏四月壬子,<u>靳貴</u>致仕。丙辰,副總兵<u>鄭廉敗土魯番於瓜州</u>。五月丙子,禮部尚書<u>毛紀兼東閣</u>大學士,預機務。六月乙巳朔,日有食之。

冬十月癸卯,駐蹕<u>順聖川</u>。甲辰,小王子犯<u>陽和</u>,掠<u>應州</u>。丁未, 親督諸軍禦之,戰五日。辛亥,寇引 去,駐蹕大同。十一月丁亥,召楊廷 秋季七月乙未,小王子侵犯<u>薊州 白羊口</u>,太監<u>張忠</u>監督軍務,左都督<u>劉暉</u>充任總兵官,率領東西官廳軍抵禦他。丙午,工部侍郎<u>趙璜、俞</u>琳整飭京畿地區軍備。八月丁巳,左都御史彭澤、成國公朱輔率京中大營的軍隊防守邊境。庚申,賜<u>宛平縣</u>遭受寇難者每人二石米。甲子,楊一清辭官去職。丁丑,禮部尚書<u>蔣冕兼文淵閣</u>大學士,參與機要事務。九月,<u>土魯番</u>又占據哈密,侵犯<u>肅州</u>,殺游擊芮寧。

冬季十月己酉朔日,獻祭太廟,派使者代爲舉行儀式。十一月甲申,免去<u>湖廣</u>受災地區稅糧。

當年, 琉球、天方入朝進貢。

十二年春季正月己丑,在南郊大祭天地,於是就到<u>南海子</u>打獵,半夜返回,駕臨<u>奉天殿</u>接受朝見慶賀。三月癸巳,賜<u>舒芬</u>等進士及第、進士出身不等。戊戌,用兩<u>淮、浙江、四川、河東</u>的鹽賦充陝西織造之用。

夏季四月壬子,<u>靳貴</u>辭官去職。丙辰,副總 兵<u>鄭廉在瓜州打敗土魯番</u>。五月丙子,禮部尚書 <u>毛紀</u>兼東閣大學士,參與機要事務。六月乙巳朔 日,發生日食。

秋季八月甲辰,皇上改换平民服裝前往<u>昌</u>平。乙巳,梁儲、蔣冕、毛紀在沙河追趕到,請求返駕回京,不聽從。己酉,到達居庸關,巡關御史張欽閉關拒絕接受命令,於是纔返回。丙辰,自<u>昌平</u>回到京城。戊午,夜晚臨朝聽政。癸亥,副都御史<u>吴廷舉賑濟湖廣</u>饑荒。丙寅,皇上夜晚改换平民服裝出<u>德勝門</u>,前往居庸關。辛未,出關,駕臨宣府,命谷大用守關,不要放朝廷官員出關。九月辛卯,<u>黄河</u>在城武决口。壬辰,皇上前往陽和,自稱總督軍務威武大將軍總兵官。庚子,輸送國庫中銀子一百萬兩到宣府。

冬季十月癸卯,皇上車駕暫住<u>順聖川</u>。甲辰,小王子侵犯<u>陽和</u>,擄掠<u>應州</u>。丁未,皇上親自監督指揮各軍抵禦他,戰鬥五天。辛亥,敵寇退走,皇上車駕暫住大同。十一月丁亥,召楊廷

和復入閣。戊子,還至<u>宣府</u>。十二月 癸亥,群臣赴行在請還官,不得出<u>關</u> 而還。閏月丁亥,迎春於宣府。

是年, 琉球、烏斯藏入貢。

十三年春正月辛丑朔,帝在宣府。丙午,至自宣府,命群臣具綵帳、羊酒郊迎,御帳殿受賀。丁未,罷南郊致齋。庚戌,大祀天地於南郊,遂獵於<u>南海子</u>。辛亥,還官。辛酉,復如宣府。是月,振兩畿、山東水災。給京師流民米,人三斗。瘗死者。

二月已卯,太皇太后崩。壬午, 至自宣府。三月戊辰,如昌平。

夏四月已已朔,謁六陵,遂幸密雲。五月已亥朔,日有食之。駐蹕喜峰口。戊申,至自喜峰口。六月庚辰,太皇太后梓官發京師,帝戎服從。甲申,葬孝貞純皇后。乙酉,至自昌平。

秋七月己亥,録應州功,叙蔭升 賞者五萬餘人。丙午,復如宣府。八 月乙酉,如大同。九月庚子,次偏頭 關。癸丑,敕曰: "總督軍務威武大 將軍總兵官朱壽親統六師,肅清邊 境,特加封鎮國公,歲支禄米五千 石。吏部如敕奉行。"甲寅,封朱彬 爲平虜伯,朱泰爲安邊伯。

冬十月戊辰,渡河。已卯,次榆 林。十一月庚子,調西官廳及四衛營 兵赴宣、大。壬子,次經德,幸總兵 官<u>戴欽</u>第。十二月戊寅,渡河,幸石 州。戊子,次太原。

是年,<u>琉球、天方</u>、<u>瓦剌</u>入貢。 十四年春正月丙申朔,帝在<u>太</u>原。甲辰,改卜郊。壬子,還<u>宣府</u>。 二月壬申,至自<u>宣府</u>。丁丑,大祀天 地於南郊,遂獵於<u>南海子</u>。是日,京 師地震。已丑,帝自加太師,論禮部 <u>和</u>重新入内閣。戊子,皇上回到<u>宣府</u>。十二月癸 亥,群臣前往皇上所在處請求他回宫,因無法出 關而返回。閏月丁亥,皇上在宣府行迎春禮。

當年, 琉球、烏斯藏入朝進貢。

十三年春季正月辛丑朔日,皇上在<u>宣府</u>。丙午,自<u>宣府</u>回到京城,命群臣準備綵帳、羊酒到城郊迎接,駕臨帳幕行宫接受慶賀。丁未,取消南郊祭祀前的齋戒儀式。庚戌,在南郊大祭天地,於是就在<u>南海子</u>打獵。辛亥,返回皇宫。辛酉,又前往<u>宣府</u>。當月,賑濟兩京地區與<u>山東</u>水災。供給京城流民米,每人三斗。掩埋死者。

二月己卯,太皇太后駕崩。壬午,皇上自<u>宣</u> 府回到京城。三月戊辰,前往昌平。

夏季四月己已朔日,拜謁六陵,於是就駕臨 密雲。五月己亥朔日,發生日食。皇上車駕在<u>喜</u> 峰口暫住。戊申,自<u>喜峰口</u>回到京城。六月庚 辰,太皇太后靈柩從京城出發,皇上穿軍服跟 隨。甲申,葬<u>孝貞純皇后</u>。乙酉,皇上自<u>昌平</u>回 到京城。

秋季七月己亥,登録應州的功勞,按等級次 第推恩賜官晋升獎賞五萬多人。丙午,皇上又前 往宣府;八月乙酉,前往大同。九月庚子,駐扎 偏頭關。癸丑,命令說:"總督軍務威武大將軍 總兵官<u>朱壽</u>親自統率六軍,肅清邊境,特加封鎮 國公,每年支付禄米五千石。吏部按命令遵照執 行。"甲寅,封朱彬爲平虜伯,朱泰爲安邊伯。

冬季十月戊辰,皇上渡<u>黄河</u>。己卯,駐扎<u>榆</u> <u>林</u>。十一月庚子,調西官廳及四衛營兵奔赴宣、 大。壬子,皇上駐扎<u>綏德</u>,駕臨總兵官<u>戴欽</u>宅。 十二月戊寅,渡<u>黄河</u>,駕臨<u>石州</u>。戊子,駐扎<u>太</u> 原。

這年, 琉球、天方、瓦剌入朝進貢。

十四年春季正月丙申朔日,皇上在<u>太原</u>。甲辰,另行擇定郊祭的日期。壬子,皇上返回宣府。二月壬申,自宣府回到京城。丁丑,在南郊大祭天地,於是就到<u>南海子</u>打獵。這天,京城地震。己丑,皇上自己加封爲太師,指示禮部說:

夏四月甲子,免南畿被災税糧。戊寅,杖黄鞏等三十九人於闕下,先後死者十一人。五月已亥,韶山東、山西、陜西、河南、湖廣流民歸者,官給廪食、廬舍、牛種,復縣五年。六月丙子,寧王宸濠反,巡撫在。六月两子,寧王宸濠反,端副使并達死之。戊寅,陷南康。已卯,陷九江。

秋七月甲辰,帝自將討<u>宸濠</u>,安 邊伯 朱泰 爲威武副將軍,帥師 爲先 鋒。丙午,宸濠犯安慶,都指揮楊 銳、知府張文錦禦却之。辛亥,提督 <u>南 賴 汀漳</u>軍務副都御史王守仁帥兵 復南昌。丁巳,守仁敗宸濠於樵舍, 擒之。八月癸未,車駕發京師。丁 亥,次涿州,王守仁捷奏至,秘不 發。

冬十一月乙巳,漁於<u>清江浦</u>。壬子,冬至,受賀於太監<u>張陽</u>第。十二月辛酉,次<u>揚州</u>。乙酉,渡<u>江</u>。丙戌,至<u>南京</u>。

是歲,<u>淮</u>、<u>揚</u>饑,人相食。<u>撒馬</u> <u>兒罕</u>入貢。

十五年春正月庚寅朔,帝在<u>南</u>京。癸巳,改卜郊。

夏四月己未,振淮、揚諸府饑。 六月丁已,次牛首山,諸軍夜鷩。 "總督軍務威武大將軍總兵官太師<u>鎮國公 朱壽</u>視察兩京地區、<u>山東</u>,祭神求福,應準備儀仗予以報告。"三月癸丑,因諫阻皇上到外地巡行,把兵部郎中<u>黄鞏</u>等六人關進錦衣衛監獄,讓修撰<u>舒</u>芬等一百零七人在<u>午門</u>外跪五天。金吾衛都指揮僉事<u>張英</u>以自殺諫阻,衛士奪刀,得以不死,將其審訊治罪,用杖刑打死了他。乙卯,把寺正<u>周</u>叙、行人司副<u>余廷瓚</u>、主事<u>林大輅</u>等三十三人關進錦衣衛監獄。戊午,<u>舒芬</u>等一百零七人在宫闕之下受杖刑。當天,大風雜塵土而下,白晝昏暗。

夏季四月甲子,免去<u>南畿</u>受災地區税糧。戊寅,<u>黄鞏</u>等三十九人在宫闕之下受杖刑,先後打死十一人。五月己亥,韶令:<u>山東、山西、陜西、河南、湖廣</u>的流民回鄉恢復本業的,官府供給庫糧、房屋、耕牛和種子,免徭役五年。六月丙子,<u>寧王 宸濠</u>造反,巡撫江西右副都御史孫<u>燧、南昌</u>兵備副使<u>許逵</u>因此而死。戊寅,<u>南康</u>失陷。己卯,<u>九江</u>失陷。

秋季七月甲辰,皇上親自率兵討伐<u>宸濠,安</u>邊伯朱泰爲威武副將軍,率領軍隊爲先鋒。丙午,<u>宸濠</u>侵犯<u>安慶</u>,都指揮<u>楊鋭、知府張文錦</u>抵禦擊退了他。辛亥,領導監督<u>南赣汀漳</u>軍務的副都御史<u>王守仁</u>率兵收復<u>南昌。丁巳,守仁在樵</u>查打敗<u>宸濠</u>,擒獲了他。八月癸未,皇上車駕從京城出發。丁亥,駐扎<u>涿州</u>,王守仁報捷的奏章到了,隱瞞不公布。

冬季十一月乙巳,皇上在<u>清江浦</u>捕魚。壬子 是冬至,在太監<u>張陽</u>的宅第接受祝賀。十二月辛 酉,駐蹕<u>揚州</u>;乙酉,渡<u>長江</u>;丙戌,到<u>南京</u>。

這年,<u>淮、揚</u>饑荒,人吃人。<u>撒馬兒罕</u>入朝 進貢。

十五年春季正月庚寅朔日,皇上在<u>南京</u>。癸 巳,另行擇定舉行郊祭的日期。

夏季四月己未,賑濟<u>淮、揚</u>各府饑荒。六月 丁巳,皇上駐蹕牛首山,各軍夜裏驚亂。 秋七月,小王子犯大同、宣府。 八月癸未,免<u>江西</u>税糧。閏月癸巳, 受<u>江西</u>俘。丁酉,發南京。癸卯,次 鎮江,幸大學士楊一清第,臨故大學 士<u>斬貴</u>喪。九月已巳,漁於積水池, 舟覆,救免,遂不豫。

冬十月庚戌,次<u>通州</u>。十一月庚 申,治交通<u>宸濠</u>者罪,執吏部尚書<u>陸</u> 完赴行在。十二月已丑,<u>宸濠</u>伏誅。 甲午,還京師,告捷於郊廟社稷。丁 酉,大祀天地於南郊,初獻疾作,不 克成禮。

是年,<u>琉球、占城、佛郎機、土</u> 魯番入貢。

十六年春正月癸亥, 改卜郊。二 月已亥, 巡撫雲南副都御史何孟春討 平彌勒州苗。三月癸丑朔, 日有食 之。庚申,改西官廳爲威武團管。乙 丑,大漸,諭司禮監曰:"朕疾不可 爲矣。其以朕意達皇太后, 天下事 重,與閣臣審處之。前事皆由朕誤, 非汝曹所能預也。"丙寅, 崩於豹房, 年三十有一。遺韶召輿獻王長子嗣 位。罷威武團營, 遣還各邊軍, 革京 城内外皇店,放<u>豹房</u>番僧及教坊司樂 人。戊辰,頒遺詔於天下,釋繫囚, 還四方所獻婦女, 停不急工役, 收宣 府行宫金寶還内庫。 庚午, 執江彬等 下獄。世宗入立。五月己未,上尊 謚, 廟號武宗, 葬康陵。

費曰: 明自正統以來,國勢寖弱。<u>數皇</u>手除逆瑾,躬禦邊寇,奮然 欲以武功自雄。然耽樂嬉游,暱近群 小,至自署官號,冠履之分蕩然結 小,至自署官號,冠履之分蕩然結 村之柄躬自操持,而秉鈞 補苴匡救,是以朝綱紊亂,而不底於 商亡。假使承<u>孝宗</u>之遺澤,制 度,有中主之操,則國泰而名完, 重後人之皆議哉! 秋季七月,小王子侵犯<u>大同、宣府</u>。八月癸未,免<u>江西</u>税糧。閏月癸巳,接受<u>江西</u>俘虜與戰利品。丁酉,皇上從<u>南京</u>出發;癸卯,駐蹕<u>鎮</u> 江,臨幸大學士<u>楊一清</u>宅第,親臨故大學士<u>靳貴</u> 的喪禮。九月己巳,在<u>積水池</u>捕魚,船翻了,被 救而免難,於是身體不適。

冬季十月庚戌,皇上駐蹕<u>通州</u>。十一月庚申,治勾結<u>宸濠</u>者的罪,捉拿吏部尚書<u>陸完</u>送往皇上所在處。十二月己丑,<u>宸濠</u>伏法。甲午,皇上返回京城,向郊廟社稷報告勝利。丁酉,在南郊大祭天地,第一次奠爵時疾病發作,不能行禮完畢。

當年,<u>琉球、占城、佛郎機、土魯番</u>入朝進 貢。

十六年春季正月癸亥, 重新擇定舉行郊祭的 日期。二月己亥,巡撫雲南副都御史何孟春討伐 平定彌勒州 苗人。三月癸丑朔日,發生日食。 庚申, 改西官廳爲威武團營。乙丑, 皇上病危, 指示司禮監說: "我的病不可醫治了。應把我的 意思報告給皇太后,國家事情重要,與内閣大臣 審慎處理它。以前的事情都因我而誤,不是你輩 所能干預的。"丙寅,皇上在豹房駕崩,年齡三 十一歲。臨終頒發詔書徵召興獻王長子繼位。撤 銷威武團營, 遺返各邊境的軍隊, 革除京城内外 皇店, 遣散豹房番僧及教坊司歌舞藝人。戊辰, 向全國頒布遺詔,釋放在押的囚犯,放還四方所 獻的婦女,停止不急須的土木工程,收回宣府行 宫金寶歸還皇宫府庫。庚午,逮捕江彬等入獄。 世宗入京即位。五月己未,奉上尊貴的謚號,廟 號武宗,葬在康陵。

赞曰: <u>明代自正統</u>以來,國勢漸弱。<u>毅皇</u>親 手除掉叛逆的<u>劉瑾</u>,親自抵禦邊境敵寇,奮然想 要憑武功使自己稱雄。然而沉湎於快樂游玩,親 近衆小人,甚至自署官號,上下之分全失去了。 幸而用人的權柄親自掌握,且執掌國政的衆臣補 綴匡救,因此雖朝廷法度紀律紊亂,却不至於危 亡。假使承<u>孝宗</u>遺留的德澤,制度適宜,慎行禮 法,有中等君主的操行,則國家平安而名聲保 全,哪裏至於增加後人的詆毀議論呢!



# 明史卷十七

## 本紀第十七

### 世宗(一)

世宗欽天履道英毅聖神宣文廣武 洪仁大孝肅皇帝,諱厚熜,憲宗孫 也。父興獻王 祐杬,國安陸,正德 十四年薨。帝年十有三,以世子理國 事。

十六年三月辛酉,未除服,特命 襲封。丙寅,武宗崩,無嗣,慈壽皇 太后與大學士楊廷和定策,遺太監谷 大用、韋彬、張錦,大學士梁儲,定 國公徐光祚,駙馬都尉崔元,禮部 尚書毛澄,以遺韶迎王於與邸。

夏四月癸未, 發安陸。癸卯, 至 京師,止於郊外。禮官具儀,請如皇 太子即位禮。王顧長史袁宗皋曰: "遗韶以我嗣皇帝位,非皇子也。"大 學士楊廷和等請如禮臣所具儀,由東 安門入居文華殿,擇日登極。不允。 **會皇太后趣群臣上箋勸進,乃即郊外** 受箋。是日,日中,入自大明門,遣 官告宗廟社稷、謁大行皇帝几筵、朝 皇太后,出御奉天殿,即皇帝位。以 明年爲嘉靖元年,大赦天下。恤録正 德中言事罪廢諸臣, 賜天下明年田租 之半, 自正德十五年以前逋賦盡免 之。丙午, 遣使奉迎母妃蔣氏。召费 宏復入閣。戊申, 命禮臣集議興獻王 封號。五月乙卯, 罷大理銀礦。丙 辰, 梁储致仕。壬戌, 吏部侍郎 袁宗

世宗欽天履道英毅聖神宣文廣武洪仁大孝肅 皇帝,名<u>厚熜</u>,是<u>憲宗</u>之孫。父親是興獻王 祐 杭,封國在安陸,正德十四年去世。皇上年齡十 三歲,以嫡長子的身份治理封國之事。

十六年三月辛酉,還没除去喪服,破例命令承襲封號。丙寅,<u>武宗</u>駕崩,没有後代,<u>慈壽皇太后</u>與大學士楊廷和定策,派太監<u>谷大用、韋彬、張錦</u>,大學士<u>梁儲,定國公徐光祚</u>,駙馬都尉<u>崔元</u>,禮部尚書<u>毛澄</u>,按遺韶到興邸迎接王爺。

夏季四月癸未,從安陸出發。癸卯,到京 城,停在郊外。禮官準備禮儀,請求按照皇太子 登位之禮。王爺回頭看着長史袁宗皋説:"遺韶 讓我繼承皇帝位,不是皇子。"大學士楊廷和等 請求按禮臣所準備的禮儀,由東安門進宮住在文 華殿,選擇日期登帝位。不答應。恰逢皇太后催 促群臣上書箋勸即皇帝位,於是王爺就在郊外接 受箋書。這天中午,王爺從大明門入城,派官吏 祭告宗廟社稷, 謁見大行皇帝靈座, 朝見皇太 后,出去駕臨奉天殿,登皇帝位。以次年爲嘉靖 元年,大赦全國。 憫惜録用正德年間因進諫獲罪 被廢黜的衆臣, 賜免全國次年田租的一半, 自正 德十五年以前拖欠的租賦全部免除。丙午,派使 者恭迎母妃<u>蔣氏</u>。徵召費宏重新入内閣。戊申, 命禮臣聚集商議興獻王封號。五月乙卯,關閉大 理銀礦。丙辰,梁儲辭官去職。壬戌,吏部侍郎 袁宗皋爲禮部尚書兼文淵閣大學士,參與機要事

皋爲禮部尚書兼文淵閣大學士,預機務。壬申,錢寧伏誅。六月戊子,<u>江</u> 整伏誅。乙未,縱內苑禽獸,令天下 毋得進獻。丁酉,革錦衣衛冒濫軍校 三萬餘人。戊戌,振<u>江西</u>災。壬寅, 革傳升官。癸卯,振遼東饑。

冬十月已卯朔,追尊父<u>興獻王</u>爲 <u>興獻帝</u>,祖母<u>憲宗</u> 黄妃邵氏爲皇太 后,母妃爲<u>興獻后</u>。壬午,<u>興獻后至</u> 自安陸。十一月庚戌,振<u>江西</u>災。丁 已,録平<u>宸濠</u>功,封<u>王守仁</u>新建伯。 甲戌,乾清宫成。罷廣西貢香。論各 鎮巡守備官,凡額外之征悉罷之。

夏四月壬辰,命各邊巡按御史三

務。壬申,<u>錢寧</u>受死刑。六月戊子,<u>江彬</u>受死 刑。乙未,放出宫内園庭的禽獸,命令全國不得 進獻。丁酉,革除錦衣衛不合格而任用的軍校三 萬多人。戊戌,賑濟<u>江西</u>災害。壬寅,革除傳諭 旨而直接升遷的官吏。癸卯,賑濟遼東饑荒。

秋七月壬子,進士張瓊進言,繼承統治之位不過繼傳宗接代,請尊重崇敬生身父母,在京城建立興獻王廟。當初,禮臣商議以孝宗爲皇考,改稱興獻王爲皇叔父,援引宋朝程頤議濮王之禮而進言,皇上不答應。到這時,把張瓊的奏陳傳下去,命朝臣聚集討論。楊廷和等上書直言極力争辯,都不聽從。癸丑,命令從今以後服父母喪不得削奪其哀情讓他繼續任職,著爲法令。丁巳,小王子侵犯莊浪,指揮劉爵抵禦并擊退了他。丙子,革除錦衣衛所及監、局、寺、廠投充新設的司庫、旗校、軍士、匠役,共十四萬八千多人。丁丑,寧津盜賊興起,德平知縣襲諒因此而死。九月乙卯,袁宗皋去世。庚午,把穀皇帝安葬在康陵。

冬十月己卯朔日,追尊父<u>興獻王爲興獻帝</u>,祖母<u>憲宗</u>貴妃邵氏爲皇太后,母妃爲<u>興獻后</u>。壬午,<u>興獻后自安陸</u>到京。十一月庚戌,賑濟江西 災民。丁巳,登録平定<u>宸濠</u>的功勞,封王守仁爲 新建伯。甲戌,乾清宫落成。罷去<u>廣西</u>貢香。指 示各鎮守、巡視與守備之官,凡額外的徵税全部 罷除它。

嘉靖元年春正月癸丑,獻祭太廟。己未,在南郊大祭天地。清寧宮後殿發生火災。命令稱孝宗爲皇考,慈壽皇太后爲聖母,興獻帝、興獻后爲本生父母。己巳,甘州兵造反,殺巡撫都御史許銘。二月己卯,耕藉田。三月辛亥,弗提衞獻活豹子,拒絕了它。甲寅,陳設酒食祭祀先師孔子。丁巳,上慈壽皇太后尊號叫作昭聖慈壽皇太后,武宗皇后叫作莊肅皇后。戊午,上皇太后尊號叫作壽安皇太后,興獻后叫作興國太后。

夏四月壬辰, 命各邊境巡按御史三年檢閱一

#### 年一閱軍馬器械。

秋七月已酉,以<u>南畿、浙江、江</u> 西、湖廣、四川<sup>早</sup>,詔撫按官講求荒 政。九月辛未,立皇后陳氏。

冬十月辛卯,振<u>南畿、湖廣、江</u>西、廣西災,免税糧有差。壬辰,以 災傷敕群臣修省。十一月庚申,<u>壽安</u>皇太后崩。十二月戊寅,振<u>陝西</u>被寇 及山東礦賊流劫者。

是年, 琉球入貢。

二年春正月乙卯,大祀天地於南郊。丁卯,小王子犯沙河堡,總兵官 杭雄戰却之。二月癸未,振遼東饑。 壬辰,總督軍務右都御史俞諫、總兵 官會綱討平河南、山東賊。三月乙 已,俺答寇大同。甲寅,武宗神主祔 太廟。戊午,賜姚淶等進士及第、出 身有差。

夏四月壬申,以災異敕群臣修省。癸未,以宋朱熹裔孫墅爲《五經》博士。癸巳,命兩京三品以上及撫、按官舉堪任守令者。五月庚午,小王子犯密雲石塘嶺,殺指揮使殷隆。六月癸丑,以災傷免嘉靖元年天下稅糧之半。

秋八月辛酉,小王子犯<u>丁字堡</u>,都指揮王綱戰死。

冬十一月丁卯,免<u>南畿</u>被災税糧。己丑,振河南饑。

是年,<u>撒馬兒罕、土魯番、天方</u> 入貢。

三年春正月丙寅朔,兩畿、河 南、山東、陝西同時地震。丁丑,大 祀天地於南郊。丙戌,南京刑部主事 桂萼請改稱孝宗皇伯考,下廷臣議。 是月,<u>宋</u>顏入寇。二月丙午,楊廷和 致仕。庚戌,南京地震。三月壬申, 振<u>淮、揚</u>饑。辛巳,振<u>河南</u>饑。

夏四月已酉, 上昭聖皇太后尊號

次軍馬器械。

秋七月己酉,因<u>南畿、浙江、江西、湖廣</u>、 <u>四川</u>乾旱,命令撫按官討論研究救濟饑荒的法令 制度。九月辛未,立皇后陳氏。

冬十月辛卯,賑濟<u>南畿、湖廣、江西、廣西</u> 災荒,免税糧不等。壬辰,因災害命令群臣修身 反省。十一月庚申,<u>壽安皇太后</u>駕崩。十二月戊 寅,賑濟<u>陜西</u>遭寇盗掠奪及<u>山東</u>礦賊流竄搶劫 者。

這年, 琉球來進貢。

二年春正月乙卯,在南郊大祭天地。丁卯,小王子侵犯沙河堡,總兵官杭雄擊退了他。二月癸未,賑濟遼東饑荒。壬辰,總管監督軍務的右都御史<u>俞諫</u>、總兵官<u>魯綱</u>討伐平定河南、山東盗賊。三月乙巳,<u>俺答</u>進犯<u>大同</u>。甲寅,<u>武宗</u>牌位祔祭太廟。戊午,賜<u>姚淶</u>等進士及第、進士出身不等。

夏四月壬申,因災害變異命令群臣修身反省。癸未,任用宋朝朱熹後代朱墅爲《五經》博士。癸巳,命兩京三品以上及撫、按官推舉能勝任郡守與縣令的人。五月庚午,小王子侵犯密<u>雲石塘嶺</u>,殺指揮使<u>殷隆</u>。六月癸丑,因災害免<u>嘉靖</u>元年全國税糧的一半。

秋八月辛酉,小王子侵犯<u>丁字堡</u>,都指揮<u>王</u> 綱戰死。

冬十一月丁卯,免<u>南畿</u>受災税糧。己丑,賑濟河南饑荒。

當年, 撒馬兒罕、土魯番、天方入朝進貢。

三年春正月丙寅朔日,兩京轄區、<u>河南、山東、陝西</u>同時地震。丁丑,在南郊大祭天地。丙戌,<u>南京</u>刑部主事<u>桂萼</u>請求改稱<u>孝宗</u>爲皇伯考,皇上把此事下交朝臣討論。當月,<u>朵颜</u>進犯。二月丙午,<u>楊廷和</u>辭官。庚戌,<u>南京</u>地震。三月壬申,賑濟准、揚饑荒。辛巳,賑濟河南饑荒。

夏四月己酉, 上昭聖皇太后尊號叫作昭聖康

秋七月乙亥, 更定章聖皇太后尊 號,去本生之稱。戊寅,廷臣伏闕固 争,下員外郎馬理等一百三十四人錦 衣衛獄。癸未, 杖馬理等於廷, 死者 十有六人。甲申,奉安獻皇帝神主於 觀德殿。已丑, 毛紀致仕。辛卯, 杖 修撰楊慎,檢討王元正,給事中劉 濟、安磐、張漢卿、張原, 御史王時 柯於廷。原死, 慎等戍謫有差。是 月, 免南畿、河南被災稅糧。八月癸 巳,大同兵變,殺巡撫都御史張文 錦。乙卯, 吏部侍郎賈詠爲禮部尚書 兼文淵閣大學士,預機務。九月丙 寅,定稱孝宗爲皇伯考,昭聖皇太后 爲皇伯母, 獻皇帝爲皇考, 章聖皇太 后爲聖母。丙子, 韶天下。丙戌, 土 <u>魯番</u>入寇,圍肅州。兵部尚書金獻民 總制軍務,署都督僉事杭雄充總兵 官,太監張忠提督軍務,禦之。

冬十一月已卯,户部侍郎<u>胡瓚</u>提督宣、大軍務,都督<u>魯綱</u>充總兵官,討大同叛卒。十二月壬子,<u>甘、凉</u>寇退,召<u>金獻民</u>還。戊午,起致仕大學士楊一清爲兵部尚書,總制陝西三邊軍務。

是年, 琉球入貢, 魯迷國貢獅

惠慈壽皇太后。庚戌,上興國太后尊號叫作本生 聖母章聖皇太后。癸丑,追尊興獻帝爲本生皇考 恭穆獻皇帝,大赦。辛酉,編修鄒守益請求罷除 興獻帝稱考立廟,被關進錦衣衛監獄。五月乙 丑,蔣冕辭官。修撰吕柟説大禮未正,被關進錦 衣衛監獄。丁丑,派使者到安陸迎接獻皇帝牌 位。己卯,吏部尚書石珤兼文淵閣大學士,參與 機要事務。六月,御史段續、陳相請求治席書、 桂萼之罪,吏部員外郎薛蕙進呈《爲人後解》, 鴻臚寺少卿胡侍陳説張璁等評議禮制的過失,都 被關進監獄。

秋七月乙亥, 重定章聖皇太后尊號, 除去自 身的稱呼。戊寅,朝臣伏在宫闕之下堅持諫静, 把員外郎馬理等一百三十四人關進錦衣衛監獄。 癸未,在朝廷上給馬理等施杖刑,打死十六人。 甲申,把獻皇帝牌位安放在觀德殿。己丑,毛紀 辭官。辛卯,給修撰楊慎,檢討王元正,給事中 劉濟、安磐、張漢卿、張原, 御史王時柯施杖 刑; 張原死, 楊慎等戍守貶謫不等。當月, 免南 畿、河南災區税糧。八月癸巳,大同兵變,殺巡 撫都御史張文錦。乙卯,吏部侍郎賈詠爲禮部尚 書兼文淵閣大學士,參與機要事務。九月丙寅, 確定稱孝宗爲皇伯考, 昭聖皇太后爲皇伯母, 獻 皇帝爲皇考,章聖皇太后爲聖母;丙子,向全國 發韶書。丙戌,土魯番入侵,包圍肅州。兵部尚 書金獻民總管節制軍務,署都督僉事杭雄充任總 兵官,太監張忠領導監督軍務,抵禦土魯番。

冬十一月己卯,户部侍郎<u>胡瓚</u>領導監督宣、 <u>大</u>軍務,都督<u>魯綱</u>充任總兵官,討伐<u>大同</u>叛亂的 士兵。十二月壬子,<u>甘、凉</u>的寇盗退走,召<u>金獻</u> 民回朝。戊午,起用辭官的大學士<u>楊一清</u>爲兵部 尚書,總管節制<u>陜西</u>三邊軍務。

當年, 琉球入朝進貢, 魯迷國進貢獅子、犀

子、犀牛。

四年春正月丙寅,<u>西海卜兒孩</u> 犯<u>甘肅</u>,總兵官<u>姜奭</u>擊敗之。辛未, 大祀天地於南郊。二月乙卯,禁淹獄 囚。三月壬午,<u>仁壽官</u>災。

夏五月甲戌,賜<u>廬州</u>知府<u>龍</u>吉官 秩,韶天下仿<u>皓</u>備荒振濟法。庚辰, 作世廟祀<u>獻皇帝</u>。八月戊子,作<u>仁壽</u> 官。

冬十月丁亥,作<u>玉德殿</u>,<u>景福</u>、 安喜二宫。十二月辛丑,《大禮集議》 成,頒示天下。閏月乙卯朔,日有食 之。乙亥,振遼東災。

是年,天方入貢。

五年春正月乙未,大祀天地於南郊。二月甲寅,命道士<u>邵元節</u>爲真人。庚辰,免<u>山西</u>被災税糧。壬午,振京師饑。三月辛丑,賜<u>襲用卿</u>等進士及第、出身有差。丁未,定有司久任法。

夏五月庚子, 楊一清復入閣。

秋七月庚寅,免<u>四川</u>被災税糧。 八月丙寅,振<u>湖廣</u>饑。九月已亥,<u>章</u> <u>聖皇太后</u>有事於世廟。

冬十月辛亥朔,親享如太廟禮。 壬子,振<u>南畿、浙江</u>災,免稅糧物 料。庚午,頒御製《敬一箴》於學 官。

是年, 暹羅入貢。

六年春正月癸未,命群臣陳民間利病。已丑,大祀天地於南郊。二月辛亥,小王子犯宣府,參將王經戰死。癸亥,費宏、石強致仕。庚午,召謝還復入閣。三月庚辰,寇復犯宣府,參將關山戰死。甲午,禮部侍郎罹變爲吏部侍郎兼翰林學士,入閣預機務。

夏四月已巳,免<u>廣西</u>被災税糧。 五月丁丑朔,日有食之。丁亥,前南 牛。

四年春正月丙寅,<u>西海卜兒孩</u>侵犯<u>甘肅</u>,總兵官<u>姜奭</u>擊敗了他。辛未,在南郊大祭天地。二月乙卯,禁止滯留獄中囚犯。三月壬午,<u>仁壽</u>官發生火災。

夏五月甲戌,賜<u>廬州</u>知府<u>龍</u>吉職及俸禄的 等級,命令全國仿效<u>龍</u> 備荒賑濟的方法。庚 辰,造世廟祭祀<u>獻皇帝</u>。八月戊子,造<u>仁壽宮</u>。

冬十月丁亥,造<u>玉德殿</u>與<u>景福、安喜</u>二宫。 十二月辛丑,《大禮集議》修纂成功,向全國頒 布。閏月乙卯朔日,有日食。乙亥,賑濟<u>遼東</u>災 民。

當年, 天方入朝進貢。

五年春正月乙未,在南郊大祭天地。二月甲寅,任命道士<u>邵元節</u>爲真人。庚辰,免<u>山西</u>受災地區税糧。壬午,賑濟京城饑荒。三月辛丑,賜 襲用卿等進士及第、進士出身不等。丁未,定官 吏久任之法。

夏五月庚子,楊一清重入内閣。

秋七月庚寅,免<u>四川</u>受災地區稅糧。八月丙 寅,賑濟<u>湖廣</u>饑荒。九月己亥,<u>章聖皇太后</u>在世 廟祭祀。

冬十月辛亥朔日,皇上親自按太廟之禮獻祭。壬子,賑濟<u>南畿、浙江</u>災民,免税糧物料。 庚午,向學校頒發皇上親自撰寫的《敬一箴》。

當年, 暹羅入朝進貢。

六年春正月癸未,命群臣陳說民間利弊。己 丑,在南郊大祭天地。二月辛亥,小王子侵犯宣 府,參將王經戰死。癸亥,費宏、石琉群官。庚 午,召謝遷重入内閣。三月庚辰,敵寇又侵犯宣 府,參將關山戰死。甲午,禮部侍郎翟鑾爲吏部 侍郎兼翰林學士,入内閣參與機要事務。

夏四月己巳,免<u>廣西</u>災區税糧。五月丁丑朔 日,有日食。丁亥,前南京兵部尚書王守仁兼左 京兵部尚書<u>王守仁</u>兼左都御史,總制 兩廣、<u>江西、湖廣</u>軍務,討<u>田州</u>叛 蠻。

秋八月庚戌,以議<u>李福達</u>獄,下 刑部尚書<u>顏</u>頤壽、左都御史<u>聶賢</u>、大 理寺卿<u>湯沐</u>等於錦衣衛獄,侍郎<u>桂</u> 萼、張璁,少詹事<u>方獻夫</u>署三法司, 雜治之。總制尚書<u>王憲</u>擊敗小王子於 石臼墩。癸亥,賈詠致仕。庚午,振 湖廣 水災。九月已卯,免<u>江西</u> 南、山西 大 狱録》於天下。

冬十月戊申, 兵部侍郎<u>張璁</u>爲禮 部尚書兼文淵閣大學士, 預機務。

是年, 魯迷入貢。

七年春正月癸未,考核天下巡撫官。丙戌,大祀天地於南郊。三月戊寅,<u>謝遷</u>致仕。癸巳,右都御史<u>伍文</u>定爲兵部尚書提督軍務,侍郎<u>梁材</u>督理糧儲,討雲南叛蠻。

夏四月甲寅, 甘露降, 告於郊廟。六月辛丑, 《明倫大典》成, 頒示天下。癸卯, 定議禮諸臣罪, 追削楊廷和等籍。丁卯, 雲南蠻平。

秋七月已卯,追尊孝惠皇太后爲太皇太后,恭穆獻皇帝爲恭睿淵仁寬 穆純聖獻皇帝。辛巳,尊章聖皇太后 爲章聖慈仁皇太后。戊子,韶天下。 八月壬子,免河南被災稅糧。九月甲 戌,王守仁討廣西蠻,悉平之。壬 午,振嘉興、湖州炎。

冬十月丁未,皇后崩。十一月丙寅,立順妃<u>張氏</u>爲皇后。十二月丙子,小王子犯<u>大同</u>,指揮<u>趙源</u>戰死。 是年,琉球入貢。

八年春正月已亥,振<u>山西</u>災。庚 戌,大祀天地於南郊。二月癸酉,吏 部尚書<u>桂萼</u>兼武英殿大學士,預機 務。丁丑,振襄陽饑。甲申,旱,躬 都御史,總管節制兩<u>廣、江西、湖廣</u>軍務,討伐 <u>田州</u>叛亂的蠻人。

秋八月庚戌,因評議<u>李福達</u>的案件,把刑部尚書<u>顏頤壽</u>、左都御史<u>聶賢</u>、大理寺卿<u>湯沐</u>等關進錦衣衛監獄,侍郎<u>桂萼、張璁</u>,少詹事<u>方獻夫</u>署理三法司,共同治他們的罪。總制尚書<u>王憲在石臼墩擊</u>敗小王子。癸亥,<u>賈詠</u>辭官。庚午,賑濟湖廣水災。九月己卯,免<u>江西、河南、山西</u>受災秋糧。壬午,向全國頒布《欽明大獄録》。

冬十月戊申,兵部侍郎<u>張璁</u>爲禮部尚書兼<u>文</u> 淵閣大學士,參與機要事務。

這年,魯迷入朝進貢。

七年春正月癸未,考核全國巡撫官。丙戌, 在南郊大祭天地。三月戊寅,<u>謝遷</u>辭官。癸巳, 右都御史<u>伍文定爲</u>兵部尚書領導監督軍務,侍郎 <u>梁材</u>監督辦理糧食儲備,討伐<u>雲南</u>叛亂的蠻人。

夏四月甲寅,降甘露,向天地祖宗報告。六月辛丑,《明倫大典》撰成,向全國頒布。癸卯,給評議禮制的衆臣定罪,追削<u>楊廷和</u>等的官籍。 丁卯,雲南的蠻人被平定。

秋七月己卯,追尊<u>孝惠皇太后</u>爲太皇太后, 恭穆獻皇帝爲恭睿淵仁寬穆純聖獻皇帝。辛巳, 尊奉章聖皇太后爲章聖慈仁皇太后。戊子,向全 國發詔書。八月壬子,免河南受災税糧。九月甲 戌,王守仁討伐<u>廣西</u>蠻人,全部平定了他們。壬 午,賑濟嘉興、湖州災民。

冬十月丁未,皇后駕崩。十一月丙寅,立順 妃<u>張氏</u>爲皇后。十二月丙子,小王子侵犯<u>大同</u>, 指揮趙源戰死。

當年, 琉球入朝進貢。

八年春正月己亥,賑濟<u>山西</u>災民。庚戌,在 南郊大祭天地。二月癸酉,吏部尚書<u>桂萼</u>兼武英 <u>殿</u>大學士,參與機要事務。丁丑,賑濟<u>襄陽</u>饑 荒。甲申,久不下雨,皇上親自到南郊禱告;乙 禱於南郊。乙酉,禱於社稷。三月丙申,葬<u>悼靈皇后</u>。戊戌,振<u>河南</u>饑。 甲寅,賜<u>羅洪先</u>等進士及第、出身有 差。

秋七月甲午,以議獄不當,下郎中魏應召等於獄,右都御史熊浹削籍。八月丙子,張璁、桂萼罷。壬午,始親祭山川,著爲令。九月癸巳,召張璁復入閣。癸丑,楊一清罷。是月,免兩畿、河南被災稅糧,振<u>江西、湖廣</u>饑。

冬十月癸亥朔,日有食之。已 已,除外戚世封,著爲令。十一月庚 子,召<u>桂萼</u>復入閣。甲辰,振<u>浙江</u> 災。戊申,禱雪。已酉,雪。丁巳, 親詣郊壇告謝。百官表賀。

是年,<u>天方、撒馬兒罕、土魯番</u> 入貢。

九年春正月丁酉,大祀天地於南郊。丙午,作先蠶壇於北郊。丁巳,振山西饑。二月戊辰,耕耤田。乙亥,振京師饑。丁丑,禁官民服舍器用逾制。三月丁巳,皇后親蠶於北郊。

夏四月丙戌,振<u>延緩</u>饑。五月已 亥,更建四郊。六月癸亥,立<u>曲阜</u> 孔、顔、孟三氏學。

秋八月壬午,免<u>江西</u>被災税糧。 九月壬辰,罷<u>雲南</u>鎮守中官。乙未, 免南畿被災秋糧。

冬十一月辛丑, 更正<u>孔廟</u>祀典, 定<u>孔子</u>謚號曰<u>至聖先師孔子</u>。已酉, 祀昊天上帝於南郊, 禮成, 大赦。

是年, 琉球入貢。

十年春正月辛卯,祈穀於<u>大祀</u> 殿,奉<u>太祖、太宗</u>配。甲午,更定廟祀,奉<u>德祖</u>於祧廟。乙巳,<u>桂萼</u>致 仕。二月甲戌,免廬、鳳、淮、揚被 災秋糧。壬申,賜張璁名孚敬。三月 酉,向土神穀神禱告。三月丙申,葬<u>悼靈皇后</u>。 戊戌,賑濟<u>河南</u>饑荒。甲寅,賜<u>羅洪先</u>等進士及 第、進士出身不等。

秋七月甲午,因評議罪案不當,把郎中<u>魏應</u> 召等關進監獄,右都御史<u>熊浹</u>削除官籍。八月丙 子,<u>張璁、桂萼</u>免職。壬午,開始親自祭山川, 著爲法令。九月癸巳,召<u>張璁</u>重入内閣。癸丑, 楊一清免職。當月,免兩京地區、<u>河南</u>受災税 糧,賑濟江西、湖廣饑荒。

冬十月癸亥朔日,有日食。己巳,廢除外戚世代承襲封號的作法,著爲法令。十一月庚子,召<u>桂萼</u>重入内閣。甲辰,賑濟<u>浙江</u>災民。戊申,禱告降雪。己酉,降雪。丁巳,皇上親自前往郊壇祭告謝恩,百官上表慶賀。

當年, 天方、撒馬兒罕、土魯番入朝進貢。

九年春正月丁酉,在南郊大祭天地。丙午,在北郊作先蠶壇。丁巳,賑濟<u>山西</u>饑荒。二月戊辰,耕藉田。乙亥,賑濟京城饑荒。丁丑,禁止官吏百姓服飾屋舍器物用具逾越規制。三月丁巳,皇后到北郊舉行躬親蠶事的典禮。

夏四月丙戌,賑濟<u>延緩</u>饑荒。五月己亥,重 建四郊。六月癸亥,設立<u>曲阜孔、顔、孟</u>三家 之學。

秋八月壬午,免<u>江西</u>受災税糧。九月壬辰, 罷去<u>雲南</u>鎮守的宦官。乙未,免<u>南畿</u>受災秋糧。

冬十一月辛丑,重新修定<u>孔廟</u>祭祀的禮儀和制度,定<u>孔子</u>謚號叫作<u>至聖先師孔子</u>。己酉,在南郊祭祀昊天上帝,行禮完畢,大赦。

當年,琉球入朝進貢。

十年春正月辛卯,在<u>大祀殿</u>祭祀穀神,奉<u>太</u>祖、<u>太宗</u>配享。甲午,重定宗廟的祭祀,把<u>德祖</u>供奉在桃廟。乙巳,<u>桂萼</u> 辭官。二月甲戌,免<u>廬、鳳、淮、揚</u>受災秋糧。壬申,賜<u>張璁</u>名<u>孚</u>敬。三月戊申,罷去<u>四川</u>的分守宦官。

戊申, 罷四川分守中官。

夏四月丁巳,皇后親蠶於西苑。 甲子,禘於太廟。五月壬子,祀皇地 祇於方澤。閏六月已丑,罷<u>浙江、湖</u> 廣、福建、兩廣及獨石、萬全、永寧 鎮守中官。

秋七月癸丑,侍郎<u>葉相振陝西</u> 饑。戊午,張孚敬罷。辛巳,鄭王 厚烷獻白雀,薦之宗廟。八月辛丑, 改安陸州曰承天府。九月乙丑,西苑 官殿成,設成祖位致祭,宴群臣。丙 寅,禮部尚書李時兼文淵閣大學士, 預機務。壬申,幸西苑,御<u>無逸殿</u>, 命李時、翟鎣進講,宴儒臣於<u>豳</u>風 亭。

冬十一月甲寅,祀天於南郊。戊辰,免<u>陝西</u>被災秋糧。丁丑,召<u>張孚</u> 敬復入閣。十二月戊子,御史<u>喻希</u> <u>禮、石金</u>因修醮請宥議禮諸臣罪,下 錦衣衛嶽。

十一年春正月辛未, 祈穀於園 丘, 始命<u>武定侯 郭勋</u>攝事。二月戊 戌, 免<u>湖廣</u>被災税糧。三月戊辰, 賜 林大欽等進士及第、出身有差。

夏四月辛卯,續封常遇春、<u>李文</u>忠、<u>鄧愈、湯和</u>後爲侯。五月丙子,前吏部尚書<u>方獻夫</u>兼武英殿大學士,預機務。六月壬午,免畿內被災秋糧。甲申,續封劉基後誠意伯。

秋七月戊辰,免南畿被災夏税。 八月戊子,以星變敕群臣修省。辛 丑,張孚敬罷。九月丁巳,振陝西 饑。

冬十月甲申,編修<u>楊名</u>以災異陳言,下獄謫戍。是月,免<u>山東</u>被災稅糧,振<u>山西</u>饑。十一月甲寅,<u>四川</u>巡撫都御史<u>宋滄</u>獻白兔,群臣表賀。庚申,祀天於南郊。十二月已亥,免畿内被災稅糧。

夏四月丁巳,皇后在西苑舉行躬親蠶桑之 禮。甲子,在太廟舉行禘祭。五月壬子,在方澤 祭祀地神。閏六月己丑,罷去<u>浙江、湖廣、福</u> 建、兩廣及獨石、萬全、永寧的鎮守宦官。

秋七月癸丑,侍郎<u>葉相</u>賑濟<u>陝西</u>饑荒。戊午,<u>張孚敬</u>免職。辛巳,<u>鄭王 厚烷</u>獻白雀,把它祭獻宗廟。八月辛丑,改<u>安陸州</u>叫作<u>承天府</u>。九月乙丑,<u>西苑</u>宫殿建成,設成祖牌位舉行祭祀,設宴招待群臣。丙寅,禮部尚書<u>李時</u>兼文淵 閻大學士,參與機要事務。壬申,皇上臨幸西<u>苑</u>,駕臨<u>無逸殿</u>,命<u>李時</u>、翟鑾進講,在<u>豳風亭</u> 設宴招待儒臣。

冬十一月甲寅,在南郊祭祀天地。戊辰,免 陜西受災秋糧。丁丑,召<u>張孚敬</u>重入内閣。十二 月戊子,御史<u>喻希禮、石金</u>趁舉行禱神的祭禮時 請求寬宥評議禮制的衆臣之罪,被關進錦衣衛監 獄。

十一年春正月辛未,在圓丘祭祀穀神祈禱穀物豐收,初始命<u>武定侯郭勛</u>代行其事。二月戊戌,免<u>湖廣</u>受災税糧。三月戊辰,賜<u>林大欽</u>等進士及第、進士出身不等。

夏四月辛卯,續封<u>常遇春、李文忠、鄧愈、</u> <u>湯和後代爲侯。五月丙子,前吏部尚書方獻夫兼</u> <u>武英殿</u>大學士,參與機要事務。六月壬午,免京 城轄區内受災秋糧。甲申,續封<u>劉基</u>後代爲<u>誠意</u> 伯。

秋七月戊辰,免<u>南畿</u>受災夏税。八月戊子, 因星象變異命令群臣修身反省。辛丑,<u>張孚敬</u>免 職。九月丁巳,賑濟陜西饑荒。

冬十月甲申,編修<u>楊名</u>因災害變異陳述意見,入獄遺送邊地戍守。當月,免<u>山東</u>受災税糧,賑濟山西饑荒。十一月甲寅,四川巡撫都御史<u>宋滄</u>獻白兔,群臣上表慶賀。庚申,在南郊祭祀天地。十二月己亥,免京城轄區受災税糧。

是年,<u>琉球、哈密、土魯番、天</u>方、撒馬兒罕入貢。

十二年春正月丙午,河南巡撫都御史<u>吴山</u>獻白鹿,群臣表賀。自後,睹瑞異表賀以爲常。丙辰,召<u>張孚敬</u>復入閣。是月,免<u>浙江、河南</u>被災稅糧。二月乙酉,振<u>雲南</u>饑。三月丙辰,釋奠於先師孔子。

秋八月乙未,以皇子生,韶赦天下。九月庚戌,<u>廣東巢</u>賊亂,提督 侍郎陶諧討平之。

冬十月乙亥,大同兵亂,殺總兵官<u>李瑾</u>,代王奔宣府。丙子,下<u>建昌</u> 侯張延齡於獄。十一月己亥,振遼 東災。癸丑,翟鑾以憂去。十二月已 卯,吉囊犯寧夏,總兵官王効、副總 兵梁震擊敗之。

是年, 土魯番、天方入貢。

十三年春正月癸卯,廢皇后張 氏。壬子,立德妃方氏爲皇后。二月 已丑,總督宣大侍郎張費撫定大同 亂卒。辛卯,代王返國。三月壬申, 振大同被兵者。乙酉,吉囊犯響水 堡,參將任傑擊敗之。

夏四月己酉,<u>方獻夫</u>致仕。六月 甲子,<u>南京</u>太廟災。

秋八月壬子,寇犯<u>花馬池</u>,<u>梁</u>震 禦却之。

冬十一月庚午,祀天於南郊。

是年, 琉球入貢。

十四年春正月壬申,嚴督理倉場中官。丙戌,<u>莊肅皇后</u>崩。二月已亥,作九廟。丁未,禁冠服非制。三月戊子,葬<u>孝静皇后於康陵</u>。已丑,遼東軍亂,執都御史吕經。

夏四月甲午, 張孚敬致仕, 召費 宏復入閣。丙申, 賜<u>韓應龍</u>等進士及 第、出身有差。丙午, 廣寧兵亂。六 月, <u>吉囊</u>犯<u>大同</u>, 總兵官<u>魯</u>綱禦却 當年,<u>琉球、哈密、土魯番、天方、撒馬兒</u> 罕入朝進貢。

十二年春正月丙午,河南巡撫都御史吴山獻白鹿,群臣上表慶賀。從此以後,把上表章慶賀各種象徵吉祥的奇異事物作爲常例。丙辰,召張 孚敬重入内閣。當月,免浙江、河南受災稅糧。 二月乙酉,賑濟雲南饑荒。三月丙辰,陳設酒食祭祀先師孔子。

秋八月乙未,因皇子出生,下韶大赦全國。 九月庚戌,<u>廣東巢</u>賊作亂,提督侍郎<u>陶諧</u>討伐 平定了他們。

冬十月乙亥,<u>大同</u>兵叛亂,殺總兵官<u>李瑾</u>, 代王逃往宣府。丙子,把建昌侯張延齡關進監獄。十一月己亥,賑濟<u>遼東</u>災民。癸丑,<u>翟鑾</u>因 服親喪去職。十二月己卯,<u>吉囊</u>侵犯<u>寧夏</u>,總兵 官王効、副總兵<u>梁震</u>擊敗了他。

這年, 土魯番、天方入朝進貢。

十三年春正月癸卯,廢黜皇后張氏。壬子,立德妃方氏爲皇后。二月己丑,總督宣、大軍務的侍郎張瓚安撫平息了大同叛亂的士兵。辛卯,代王返回封國。三月壬申,賑濟大同遭受兵難的人。乙酉,吉蹇侵犯響水堡,參將任傑擊敗了他。

夏四月己酉,<u>方獻夫</u>辭官。六月甲子,<u>南京</u>太廟發生火災。

秋八月壬子, 敵寇侵犯<u>花馬池, 梁震</u>抵禦并擊退了他們。

冬十一月庚午,在南郊祭天。

這年,<u>琉球</u>入朝進貢。

十四年春正月壬申,罷去監督管理收納穀米場所的宦官。丙戌,<u>莊肅皇后</u>駕崩。二月己亥,修造九廟。丁未,禁止帽子與服飾不符合規制。三月戊子,把<u>孝静皇后</u>安葬在<u>康陵</u>。己丑,<u>遼東</u>軍隊叛亂,捉住都御史吕經。

夏四月甲午,<u>張孚敬</u>辭官,召費宏重入内閣。丙申,賜<u>韓應龍</u>等進士及第、進士出身不等。丙午,<u>廣寧</u>兵叛亂。六月,<u>吉囊</u>侵犯<u>大同</u>,總兵官魯綱抵禦并擊退了他。

之。

秋七月甲申,<u>廣寧</u>亂卒平。八月 乙巳,韶九卿會推巡撫官,著爲令。

冬十月戊申,<u>費宏</u>卒。十一月乙 亥,祀天於南郊。

是年, 烏斯藏入貢。

十五年春二月癸巳,振<u>湖廣</u>災。 三月丙子,奉章聖皇太后如天壽山謁 陵,免<u>昌平</u>今年税糧三之二,賜高年 粟帛。癸未,謁<u>恭讓章皇后、景皇帝</u> 陵。是日還宫。

夏四月癸巳,韶建山陵。癸卯, 詣七陵祭告。癸丑,還宫。是月,<u>吉</u> 囊犯甘、凉,總兵官姜奭擊敗之。

秋九月庚午,如<u>天壽山</u>。丁丑, 還官。是秋,<u>吉囊犯延綏</u>,官軍四戰 皆敗之。

冬十月已亥,更定世廟爲<u>獻皇帝</u>廟。戊申,如<u>天壽山</u>。壬子,還官。十一月戊午,以皇長子生,韶赦天下。辛巳,祀天於南郊。十二月辛卯,九廟成。閏月癸亥,以定廟制,加上兩官皇太后徽號,韶赦天下。乙丑,禮部尚書夏言兼武英殿大學士,預機務。丙寅,享九廟。

是年,免<u>山西</u>、<u>山東</u>被災税糧。 琉球、烏斯藏入貢。

十六年春二月壬子,<u>安南黎</u> 遣使告<u>莫登庸</u>之難。癸酉,如<u>天壽</u> 山。三月甲申,還官。丙午,幸<u>大峪</u> 山視壽陵。夏四月癸丑,還官。

六月癸酉, <u>吉囊</u>寇宣府, 指揮<u>趙</u> **螳**戰死。秋八月, 復寇宣府, 殺參將 張國輔。

冬十一月,故<u>昌國公張鶴齡</u>下 獄、瘐死。

是年,<u>土魯番、天方、撒馬兒罕</u> 入貢。

十七年春二月戊辰, 如天壽山。

秋七月甲申,<u>廣寧</u>叛亂的士兵被平定。八月 乙巳,命九卿會同推舉巡撫官,著爲法令。

冬十月戊申,<u>費宏</u>去世。十一月乙亥,在南郊祭天。

這年, 烏斯藏來進貢。

十五年春二月癸巳,賑濟湖廣災民。三月丙子,奉陪<u>章聖皇太后往天壽山</u>謁拜陵墓,免<u>昌平</u>今年税糧三分之二,賜年邁者穀物絲帛。癸未,拜謁<u>恭讓章皇后、景皇帝</u>陵墓。當天皇上返回皇官。

夏四月癸巳,下韶修建皇陵。癸卯,皇上前往七陵祭祀禱告;癸丑,回宫。當月,<u>吉囊</u>侵犯甘、凉,總兵官姜奭擊敗了他。

秋九月庚午,皇上前往<u>天壽山</u>;丁丑,回宫。這年秋天,<u>吉囊</u>侵犯<u>延綏</u>,官軍作戰四次都 打敗了他。

冬十月己亥,改定世廟爲<u>獻皇帝</u>廟。戊申,皇上前往天壽山;壬子,回宫。十一月戊午,因皇長子出生,下韶大赦全國。辛巳,在南郊祭天。十二月辛卯,九廟建成。閏月癸亥,因修定宗廟禮制,奉上兩宫皇太后美好的稱號,下韶大赦全國。乙丑,禮部尚書夏言兼武英殿大學士,參與機要事務。丙寅,獻祭九廟。

這年,免<u>山西、山東</u>受災税糧。<u>琉球、烏斯</u> 藏來進貢。

十六年春二月壬子,<u>安南黎寧</u>派使臣報告 <u>莫登庸</u>之難。癸酉,皇上前往<u>天壽山</u>。三月甲 申,回宫。丙午,臨幸<u>大峪山</u>視察壽陵。夏四月 癸丑,返回皇宫。

六月癸酉,<u>吉囊</u>侵掠<u>宣府</u>,指揮<u>趙鏜</u>戰死。 秋八月,再次侵犯宣府,殺參將張國輔。

冬十一月,故<u>昌國公</u>張鶴齡入獄,病死在 監獄中。

當年, 土魯番、天方、撒馬兒罕入朝進貢。

十七年春二月戊辰,皇上前往天壽山;壬

壬申,還官。三月壬辰,賜<u>茅瓚</u>等進 士及第、出身有差。辛丑,<u>咸寧侯</u> 仇鸞爲征夷副將軍,充總兵官,兵部 尚書<u>毛伯温</u>參贊軍務,討<u>安南 莫登</u> 庸。

夏四月庚戌,如<u>天壽山</u>。甲寅,還官。戊午,罷<u>安</u>南師。甲子,禱雨於郊壇。戊辰,雨。六月,寇犯宣府,都指揮周冕戰死。丙辰,定明堂大饗禮。下户部侍郎唐胄於獄。

秋七月辛卯,開河南、雲南銀礦。癸巳,慈寧官成。八月甲辰,晝蹇犯河西,總督都御史劉天和禦顧之。丙辰,禮部尚書掌曆事府事顧鼎臣兼文淵閣大學士,預機務。九月太宗廟號成祖,獻皇帝廟號睿宗。遂奉宗神主祔太廟,躋武宗上。辛卯,大京中於玄極寶殿,奉睿宗配。乙未,如天壽山。丁酉,還官。

冬十一月辛未朔, 詣南郊, 上皇 天上帝號。還詣太廟, 上太祖高皇 帝、高皇后, 尊號。辛卯, 祀天於南 郊, 韶赦天下。乙未, 免江西被炎税 糧。十二月癸卯, 章聖皇太后崩。壬 子, 如大峪山相視山陵。甲寅, 還 官。乙卯, 李時卒。戊午, 振寧夏 炎。

是年,琉球、土魯番入貢。

十八年春二月庚子朔,立皇子<u>載</u> 整爲皇太子,封載垕爲裕王,載圳 景王。辛丑,詔赦天下。起<u>黄綰爲繼</u> 等五,詔赦天下。起<u>黄綰爲繼</u> 等五,宣諭安南。壬寅,起翟繼 兵部尚書兼右都御史,充行邊使。裔 兵部尚書兼右都御史,充行邊使。裔 兵部尚書兼右都實殿。先賢曾子裔 (五經》博士。 (五經》 博士。 (五經》 唐 (五經》 6 (五經》 6 (五經》 6 (五經》 6 (五經》 7 (五經》 6 (五經》 6 (五經》 7 (五》 7 ( 申,返回皇宫。三月壬辰,賜<u>茅瓚</u>等進士及第、進士出身不等。辛丑,<u>咸寧侯 仇鸞</u>爲征夷副將軍,充任總兵官,兵部尚書<u>毛伯温</u>參與協助軍務,討伐<u>安南莫登庸</u>。

夏四月庚戌,皇上前往<u>天壽山</u>。甲寅,返回皇宫。戊午,罷去討伐<u>安南</u>的軍隊。甲子,在祭天的壇上禱告求雨。戊辰,降雨。六月,敵寇侵犯宣府,都指揮周冕戰死。丙辰,定明堂大饗禮。把户部侍郎唐胄關進監獄。

秋七月辛卯,開<u>河南、雲南</u>銀礦。癸巳,<u>慈</u>寧宫落成。八月甲辰,<u>吉囊</u>侵犯<u>河西</u>,總督都御史劉天和抵禦并擊退了他。丙辰,禮部尚書掌詹事府事顧鼎臣兼文淵閣大學士,參與機要事務。九月戊寅,免京城地區受災稅糧。辛巳,上<u>太宗</u>廟號爲<u>成祖,獻皇帝</u>廟號爲<u>睿宗</u>,於是就奉<u>睿宗</u>脾位祔祭太廟,位居<u>武宗</u>之上。辛卯,在<u>玄極實</u>殿大祭天帝,奉<u>睿宗</u>配享。乙未,皇上前往<u>天壽</u>山;丁酉,返回皇宫。

冬十一月辛未朔日,皇上前往南郊,上皇天上帝號。回來前往太廟,上太祖高皇帝、高皇后尊號。辛卯,在南郊祭天,下韶赦全國。乙未,免<u>江西</u>受災税糧。十二月癸卯,<u>章聖皇太后</u>駕崩。壬子,皇上前往<u>大峪山</u>視察皇陵。甲寅,返回皇宫。乙卯,<u>李時</u>去世。戊午,賑濟<u>寧夏</u>災民。

當年, 琉球、土魯番入朝進貢。

十八年春二月庚子朔日,立皇子<u>載壑</u>爲皇太子,封<u>載垕爲裕王,載圳爲景王</u>。辛丑,下韶赦全國。起用<u>黄綰</u>爲禮部尚書,到安南宣布諭旨。壬寅,起用翟鑾爲兵部尚書兼右都御史,充任行邊使。丁未,在<u>玄極實殿</u>祭祀穀神,祈求穀物豐收。先賢曾子後代質粹爲翰林院世襲《五經》博士。壬子,賑濟遼東饑荒。癸丑,安南莫方瀛請求允許投降。乙卯,皇上臨幸承天,太子留守代管國事。辛酉,在真定停留,向北嶽遥望而祭。丁卯,在衛輝停留,行宫發生火災。三月己

輝,行官火。三月已巳,渡河,祭大河之神。辛未,次釣州,望於中嶽。 甲戌,免畿内被災税糧。庚辰,至承 天。辛巳,謁顯陵。甲申,享上帝於 龍飛殿,奉睿宗配。秩於國社、國 稷,遍群祀。戊子,御龍飛殿受賀, 韶赦天下。給復承天三年,免<u>湖廣</u>明 年田賦五之二,畿内、河南三之一。

夏四月壬子,至自<u>承天</u>。壬戌, 免<u>湖廣</u>被災税糧。甲子,幸<u>大峪山</u>。 丙寅,還宫。

秋閏七月庚申,葬<u>獻皇后於題</u> <u>陵</u>。辛酉,復命<u>仇鸞、毛伯温征安</u> <u>南</u>。九月辛酉,如<u>天壽山</u>。侍郎王杲 振河南饑。

冬十月丙寅, 還官。十一月丙申, 祭天於南郊。

是年, 日本、哈密入貢。

十九年春正月丙午,召<u>翟攀</u>復入 閣。辛亥,<u>吉囊</u>寇<u>大同</u>,殺指揮<u>周</u> 岐。三月戊戌,詔修<u>仁壽</u>官。

夏六月辛巳, 瓦剌部長款塞。

秋七月癸卯,<u>吉囊入萬全右衛</u>,總兵官<u>白爵</u>逆戰於<u>宣平</u>,敗之。壬子,又敗之於<u>桑乾河</u>。戊午,振<u>江西</u>炎。八月丁丑,太僕卿楊最諫服丹藥,予杖死。九月,<u>吉囊犯固原,周尚文</u>敗之於<u>黑水苑。延緩</u>總兵官任傑追擊於<u>鐵柱泉</u>,又敗之。已酉,召<u>仇</u>

冬十月庚申,罷礦場。甲子,<u>顧</u> 鼎臣卒。十一月丙辰,<u>慈慶官</u>成。

是年, 琉球、日本入貢。

二十年春正月,免<u>南畿</u>被災稅糧。二月乙丑,<u>顯陵</u>成,給復<u>承天</u>三年。丙寅,御史楊爵言時政,下錦衣衛獄。三月乙已,賜<u>沈坤</u>等進士及第、出身有差。是春,<u>吉囊</u>寇<u>蘭州</u>,參將鄭東戰死。

已,渡<u>黄河</u>,祭<u>大河</u>之神。辛未,在<u>约州</u>停留,向<u>中嶽</u>遥望而祭。甲戌,免京城地區受災稅糧。 庚辰,到達<u>承天</u>。辛巳,謁拜<u>顯陵</u>。甲申,在<u>龍</u> 飛殿獻祭天帝,奉<u>睿宗</u>配享。按次祭祀封國的土 神、穀神,遍祭群廟、群祠。戊子,皇上駕臨<u>龍</u> 飛殿受賀,下詔赦全國。免除<u>承天</u>三年徭役,免 湖廣次年田賦五分之二,京城地區、<u>河南</u>免三分 之一。

夏四月壬子,皇上自<u>承天</u>到京。壬戌,免<u>湖</u> 廣受災税糧。甲子,皇上臨幸<u>大峪山</u>;丙寅,返 回皇宫。

秋閏七月庚申,把<u>獻皇后葬在顯陵。辛酉,</u> 再命<u>仇鸞、毛伯温征伐安南</u>。九月辛酉,皇上前 往天壽山。侍郎王杲賑濟河南饑荒。

冬十月丙寅,皇上回宫。十一月丙申,在南郊祭天。

當年, 日本、哈密入朝進貢。

十九年春正月丙午,召<u>翟鑾</u>重入内閣。辛 亥,<u>吉蹇</u>進犯<u>大同</u>,殺指揮<u>周岐</u>。三月戊戌,下 韶修仁壽宫。

夏六月辛巳, 瓦剌部首領前來通好。

秋七月癸卯,吉囊進入<u>萬全右衛</u>,總兵官<u>白</u> <u>爾在宣平</u>迎戰,打敗了他。壬子,又在<u>桑乾河</u>打 敗他。戊午,賑濟江西</u>災民。八月丁丑,太僕卿 楊最諫阻皇上服丹藥,受杖刑而死。九月,吉囊 侵犯<u>固原,周尚文在黑水苑</u>打敗了他;延經總兵 官任傑追擊他到<u>鐵柱泉</u>,又打敗了他。己酉,召 <u>仇</u>鸞回朝。

冬十月庚申,關閉礦場。甲子,<u>顧鼎臣</u>去 世。十一月丙辰,慈慶宫建成。

當年, 琉球、日本入朝進貢。

二十年春正月,免<u>南畿</u>受災税糧。二月乙 丑,<u>顯陵</u>建成,免<u>承天</u>三年徭役。丙寅,御史<u>楊</u> 爵陳説時政,被關進錦衣衛監獄。三月乙巳,賜 <u>沈坤</u>等進士及第、進士出身不等。這年春天,<u>吉</u> 囊侵掠蘭州,參將鄭東戰死。 夏四月已未,<u>莫登庸</u>納款,改<u>安</u> 南國爲安南都統使司,以<u>登庸</u>爲都統 使。辛酉,九廟炎,毀成祖、仁宗 主。丙子,韶行寬恤之政。五月戊 子,采木於<u>湖廣、四川</u>。甲寅,振遼 東饑。六月,振畿内、山西饑。

秋七月丁酉,<u>俺答、阿不孩</u>遺使 款塞求貢,韶却之。是月,免河南、 <u>陜西、山東被</u>災稅糧。八月辛酉,昭 <u>聖皇太后</u>崩。庚辰,夏言罷。是月, <u>俺答、阿不孩、吉囊</u>分道入寇,總 官趙卿帥京普兵,都御史<u>翟鵬</u>理軍 務,禦之。九月乙未,<u>翊國公</u>郭勋 有罪,下獄死。辛亥,<u>俺答犯山西</u>, 入石州。

冬十月癸丑,振<u>山西</u>被寇者,復 徭役二年。丁卯,召<u>夏言</u>復入閣。十 一月辛卯,葬<u>敬皇后</u>於<u>泰陵</u>。丙申, 免<u>四川</u>被災税糧。

是年, 琉球入貢。

二十一年夏四月庚申,大高玄殿 成。閏五月戊辰,<u>俺答、阿不孩</u>遣使 款<u>大同</u>塞,巡撫都御史<u>龍大有</u>誘殺 之。六月辛卯,<u>俺答寇朔州</u>。壬寅, 入<u>雁門闌</u>。丁未,犯太原。

秋七月已酉朔,日有食之。夏言 罷。已未,<u>俺答寇潞安</u>,掠<u>沁、汾、 襄垣、長子</u>,參將張世忠戰死。八月 辛巳,募兵於直隸、山東、河南。壬 午,振山西被兵州縣,免田租。癸 巳,禮部尚書<u>嚴嵩兼武英殿</u>大學士, 預機務。九月癸亥,員外郎<u>劉魁</u>諫管 雷殿,予杖下獄。

冬十月丁酉,官人謀逆伏誅,磔 端妃<u>曹氏</u>、寧嬪王氏於市。

是年,免畿内、<u>陜西、河南、福</u> 建被災稅糧。<u>安南</u>入貢。 夏四月己未,<u>莫登庸</u>投誠,改<u>安南國爲安南</u>都統使司,以<u>登庸</u>爲都統使。辛酉,九廟發生火 災,燒毀<u>成祖、仁宗</u>牌位。丙子,下韶實行寬大 體恤的政策。五月戊子,到<u>湖廣、四川</u>采集木 材。甲寅,賑濟<u>遼東</u>饑荒。六月,賑濟京城轄區 與山西饑荒。

秋七月丁酉,<u>俺答、阿不孩</u>派使臣前來通好請求允許進貢,下韶拒絕了他們。當月,免河<u>南、陜西、山東</u>受災税糧。八月辛酉,<u>昭聖皇太</u>后駕崩。庚辰,夏言免職。這個月,<u>俺答、阿不孩、吉囊</u>分路入侵,總兵官<u>趙卿</u>率領京營兵,都御史<u>翟鵬</u>治理軍務,抵禦他們。九月乙未,<u>翊國公郭勛</u>有罪,入獄而死。辛亥,<u>俺答</u>侵犯<u>山西</u>,進入石州。

冬十月癸丑,賑濟<u>山西</u>遭受寇盗之難的人, 免徭役二年。丁卯,召<u>夏言</u>重入内閣。十一月辛 卯,把<u>敬皇后</u>安葬在<u>泰陵</u>。丙申,免<u>四川</u>受災税 糧。

當年, 琉球入朝進貢。

二十一年夏四月庚申,<u>大高玄殿</u>建成。閏五月戊辰,<u>俺答、阿不孩</u>派使臣來<u>大同</u>通好,巡撫都御史<u>龍大有</u>誘殺了他們。六月辛卯,<u>俺答</u>侵犯 朔州。壬寅,入<u>雁門關</u>。丁未,侵犯<u>太原</u>。

秋七月己酉朔日,有日食。<u>夏言</u>免職。己未,<u>俺答</u>侵掠<u>潞安</u>,掠取<u>沁、汾、襄垣、長子</u>, 參將<u>張世忠</u>戰死。八月辛巳,到<u>直隸、山東、河</u> 南募兵。壬午,賑濟<u>山西</u>遭兵難的州縣,免田 租。癸巳,禮部尚書<u>嚴嵩兼武英殿</u>大學士,參與 機要事務。九月癸亥,員外郎<u>劉魁</u>諫阻營建雷 殿,被施以杖刑關進監獄。

冬十月丁酉,宫人謀反伏法,把端妃<u>曹氏</u>、 寧嬪王氏在閙市上分尸。

當年,免京城地區、<u>陜西、河南、福建</u>受災税糧。安南入朝進貢。

		·		
	·			

# 明史卷十八

## 本紀第十八

### 世宗(二)

二十二年春正月丙午朔,日有食 之。三月庚戌,復遣使采木<u>湖廣</u>。是 春,俺答屢入塞。

秋八月, 犯<u>延緩</u>, 總兵官<u>吴瑛</u>等 擊敗之。

冬十月,<u>朵颜</u>入寇,殺守備陳 舜。十二月乙酉,免南畿被災稅糧。

是年,<u>占城、土魯番、撒馬兒</u>罕、天方、烏斯藏入貢。

二十三年春正月丙寅,<u>俺答犯黄</u> <u>崖口</u>。二月戊寅,犯<u>大水谷</u>。三月癸 丑,犯<u>龍門所</u>。丁巳,賜<u>秦鳴雷</u>等進 士及第、出身有差。

秋七月,<u>俺答犯大同</u>,總兵官周尚文戰於<u>黑山</u>,敗之。八月甲午,翟 豐罷。九月癸卯,免<u>浙江</u>被災税糧。 丁未,吏部尚書<u>許讚</u>兼文淵閣大學士,禮部尚書張璧兼東閣大學士,預 機務。壬子,振湖廣災。

冬十月戊辰,免<u>河南</u>被災稅糧。 甲戌,小王子入<u>萬全右衛</u>。戊寅,掠 <u>蔚州</u>,至於<u>完縣</u>。京師戒嚴。乙酉, 逮總督宣大兵部尚書<u>翟鵬</u>、巡撫<u>薊</u> 鎮僉都御史朱方下獄,鵬謫戍,方杖 死。十一月庚子,京師解嚴。加方士 <u>陶仲文</u>少師。十二月丙子,振<u>江西</u> 災。

是年,安南入貢,日本以無表却

二十二年春正月丙午朔日,有日食。三月庚戌,又派使者到<u>湖廣</u>采集木材。這年春,<u>俺答</u>屢次入塞。

秋八月,侵犯<u>延綏</u>,總兵官<u>吴瑛</u>等擊敗了他。

冬十月,<u>朵颜</u>入侵,殺守備<u>陳舜</u>。十二月乙 酉,免南畿受災税糧。

這年,<u>占城、土魯番、撒馬兒罕、天方、鳥</u> 斯藏入朝進貢。

二十三年春正月丙寅,<u>俺答</u>侵犯<u>黄崖口</u>。二 月戊寅,侵犯<u>大水谷</u>。三月癸丑,侵犯<u>龍門所</u>。 丁巳,賜<u>秦鳴雷</u>等進士及第、進士出身不等。

秋七月,<u>俺答</u>侵犯<u>大同</u>,總兵官<u>周尚文在黑</u> 山作戰,打敗了他。八月甲午,<u>翟鑾免職</u>。九月 癸卯,免<u>浙江</u>受災税糧。丁未,吏部尚書<u>許讚</u>兼 文淵閣大學士,禮部尚書張璧兼東閣大學士,參 與機要事務。壬子,賑濟<u>湖廣</u>災民。

冬十月戊辰,免<u>河南</u>受災税糧。甲戌,小王 子進入<u>萬全右衛</u>。戊寅,掠取<u>蔚州</u>,直至<u>完縣</u>。 京城戒嚴。乙酉,逮捕總督宣大兵部尚書<u>翟鵬</u>、 巡撫<u>薊鎮</u>僉都御史朱方入獄,<u>翟鵬</u>被貶戍邊,朱 方受杖刑而死。十一月庚子,京城解除戒嚴。加 封方士<u>陶仲文爲</u>少師。十二月丙子,賑濟<u>江西</u>災 民。

這年,安南入朝進貢,日本因没有表章而被

之。

二十四年春二月戊申, 韶流民復業, 予牛種, 開墾閒田者給復十年。 三月壬午, 逮總督宣大兵部侍郎張 漢下獄, 謫戍。

夏五月壬戌朔,日有食之。六月 壬辰,太廟成。是夏,免畿輔、<u>山</u>西、陝西被災税糧。

秋七月壬戌,有事於太廟,赦徒罪以下。八月丙午,瘗暴骸。己酉,張璧卒。庚戌,<u>俺答犯松子嶺</u>,殺守備張文瀚。是月,犯大同,參將張鳳、指揮劉欽等戰死。九月丁丑,召夏言入閣。

冬十一月辛巳, 許讚罷。

是年,<u>安南、琉球、烏斯藏</u>入 貢。

二十五年春三月戊辰,<u>四川</u><u>白</u> 草番亂。

夏五月戊辰,<u>俺答款大同</u>塞, 遗 將殺其使。六月甲辰,犯宣府,千户 <u>汪洪</u>戰死。

秋七月癸酉,以醴泉出<u>承華殿</u>,廷臣表賀,停諸司封事二十日。嗣后,慶賀齋祀悉停封奏。是月,<u>俺答</u>犯<u>延安</u>、<u>慶陽</u>。八月壬子,免<u>山東</u>被炎稅糧。

九月,<u>俺答犯寧夏</u>。冬十月丁亥,犯<u>清平堡</u>,游擊<u>高極</u>戰死。癸巳,代府奉國將軍<u>充灼</u>謀反,伏誅。甲午,殺故建昌侯張延齡。十二月丁未,免河南被災稅糧。

是年, 土魯番入貢。

二十六年春三月庚午,賜<u>李春芳</u> 等進士及第、出身有差。

夏四月乙巳,巡撫四川都御史張 時徹、副總兵何卿討平白草叛番。已 酉,俺答求貢,拒之。

秋七月丙辰,河决曹縣。八月丙

拒絶。

二十四年春二月戊申, 韶令流民恢復本業的, 給耕牛、種子, 開墾無人耕種之田的免十年徭役。三月壬午, 逮捕總督宣、大兵部侍郎張漢入獄, 遣送邊地擔任守衛。

夏五月壬戌朔日,有日食。六月壬辰,太廟 建成。這年夏,免京城轄區、<u>山西</u>、<u>陜西</u>受災稅 糧。

秋七月壬戌,在太廟有祭祀之事,赦徒罪以下的罪人。八月丙午,掩埋暴露的尸骨。己酉,張璧去世。庚戌,<u>俺答</u>侵犯<u>松子嶺</u>,殺守備<u>張文</u> 瀚。這個月,侵犯<u>大同</u>,參將<u>張鳳</u>、指揮<u>劉欽</u>等 戰死。九月丁丑,召夏言入內閣。

冬十一月辛巳,<u>許</u>養免職。 這年,<u>安南、琉球、烏斯藏</u>入朝進貢。

二十五年春三月戊辰,四川白草番人叛亂。

夏五月戊辰,<u>俺答來大同</u>通好,邊將殺了他 的使臣。六月甲辰,侵犯<u>宣府</u>,千户<u>汪洪</u>戰死。

秋七月癸酉,因甘甜的泉水從<u>承華殿</u>流出,朝臣上表章慶賀,停各官署密封奏章二十日。以後,慶賀與齊戒祭祀時全都停止密封奏事。這個月,<u>俺答</u>侵犯<u>延安</u>、<u>慶陽</u>。八月壬子,免<u>山東</u>受災稅糧。

九月,<u>俺答</u>侵犯<u>寧夏</u>。冬十月丁亥,侵犯<u>清</u>平堡,游擊<u>高極</u>戰死。癸巳,<u>代府</u>奉國將軍<u>充灼</u>謀反,受死刑。甲午,殺故<u>建昌侯 張延齡</u>。十二月丁未,免<u>河南</u>受災税糧。

當年, 土魯番入朝進貢。

二十六年春三月庚午,賜<u>李春芳</u>等進士及 第、進士出身不等。

夏四月乙巳,巡撫<u>四川</u>都御史<u>張時徹</u>、副總 兵<u>何卿</u>討伐并平定<u>白草</u>叛亂的番人。己酉,<u>俺答</u> 請求來進貢,拒絕了他。

秋七月丙辰,黄河在曹縣决口。八月丙戌,

戌,免<u>陝西</u>被災税糧。九月戊辰,户 部尚書<u>王杲</u>以科臣劾其通賄下獄,遣 戍。閏月丙午,振成都饑。

冬十一月壬午,大内火,釋<u>楊爵</u> 於獄。乙未,皇后崩。十二月辛酉, 逮<u>甘肅</u>總兵官<u>仇鸞</u>。乙亥,海寇犯<u>寧</u> 波、台州。

是年, 琉球入貢。

二十七年春正月,<u>把都兒寇廣</u>寧,參將<u>閻振</u>戰死。癸未,以議復河<u>套</u>,逮總督<u>陝西</u>三邊侍郎<u>曾銑</u>,杖給事中御史於廷,罷<u>夏言</u>。三月癸巳,殺<u>曾銑</u>,逮夏言。癸卯,出<u>仇鸞</u>於 獄。

夏五月丙戌, 葬孝烈皇后。

秋七月戊寅,京師地震。庚子, 西苑進嘉穀,薦於太廟。八月丁巳, 俺答犯太同,指揮顧相等戰死,周尚 文追敗之於<u>次野口</u>。九月壬午,犯宣 府,深入<u>永寧、懷來、隆慶</u>,守備<u>魯</u> 承恩等戰死。乙未,免<u>陝西</u>被災稅 糧。

冬十月癸卯,殺<u>夏言</u>。十一月乙 未,韶撫按官采生沙金。

是年,日本入貢。

二十八年春二月乙巳,振陝西 饑。辛亥,南京吏部向書張治爲禮部 尚書兼文淵閣大學士,祭酒李本爲少 詹事兼翰林學士,入閣預機務。壬 子,俺答犯宣府,指揮董暘等敗没, 遂東犯永寧,關南大震。乙卯,周尚 文敗俺答於曹家莊。丙辰,宣府總兵 官趙國忠又敗之於大滹沱。三月辛未 朔,日有食之。丁亥,皇太子薨。

秋七月,<u>浙江</u>海賊起。九月,<u>杂</u> 颜三衞犯遼東。

> 冬十月辛丑,免畿内被災税糧。 是年,日本、琉球入貢。

二十九年春三月壬午, 賜唐汝楫

免<u>陜西</u>受災税糧。九月戊辰,户部尚書<u>王杲</u>因科 臣舉發他受賄入獄,遣送守邊。閏月丙午,賑濟 成都饑荒。

冬十一月壬午,皇宫發生火災,把<u>楊爵</u>從獄中釋放出來。乙未,皇后駕崩。十二月辛酉,逮捕<u>甘肅</u>總兵官<u>仇鸞</u>。乙亥,海盗侵犯<u>寧波</u>、<u>台</u>州。

當年, 琉球入朝進貢。

二十七年春正月,<u>把都兒</u>侵掠<u>廣寧</u>,參將<u>閻</u> 振戰死。癸未,因議論收復<u>河套</u>,逮捕總督<u>陜西</u> 三邊軍務的侍郎<u>曾銑</u>,給給事中、御史在朝廷上 受杖刑,罷免<u>夏言</u>。三月癸巳,殺<u>曾銑</u>,逮捕<u>夏</u> <u>言</u>。癸卯,把<u>仇鸞</u>放出獄。

夏五月丙戌, 葬孝烈皇后。

秋七月戊寅,京城地震。庚子,<u>西苑</u>進獻象 徵吉瑞的穀物,把它祭獻給太廟。八月丁巳,<u>俺</u> <u>答</u>侵犯<u>大同</u>,指揮顧相等戰死,周尚文追趕并在 <u>次野口</u>打敗了他。九月壬午,侵犯<u>宣府</u>,深入<u>永</u> <u>寧、懷來、隆慶</u>,守備<u>魯承恩</u>等戰死。乙未,免 <u>陜西</u>受災税糧。

冬十月癸卯,殺<u>夏言</u>。十一月乙未,命令撫 按官采集生沙金。

當年, 日本入朝進貢。

二十八年春二月乙巳,賑濟<u>陜西</u>饑荒。辛亥,<u>南京</u>吏部尚書<u>張治</u>爲禮部尚書兼<u>文淵閣</u>大學士,祭酒<u>李本</u>爲少詹事兼翰林學士,入内閣參與機要事務。壬子,<u>俺答</u>侵犯<u>宣府</u>,指揮<u>董暘</u>等全軍覆滅,於是<u>俺答</u>向東侵犯<u>永寧</u>,關南大爲震動。乙卯,<u>周尚文在曹家莊</u>打敗<u>俺答</u>。丙辰,宣府總兵官趙國忠又在大滹沱打敗他。三月辛未朔日,有日食。丁亥,皇太子去世。

秋七月,<u>浙江</u>海盗興起。九月,<u>朵颜</u>三衛侵 犯遼東。

冬十月辛丑, 免京城地區受災税糧。

當年,日本、琉球入朝進貢。

二十九年春三月壬午,賜<u>唐汝楫</u>等進士及

等進士及第、出身有差。是月,<u>瓊州</u> 黎賊平。

夏六月丁巳,<u>俺答犯大同</u>,總兵 官<u>張達</u>、副總兵<u>林椿</u>戰死。是夏,免 陝西、河南、江北被災夏稅。

秋八月丙寅, 封方士陶仲文爲恭 誠伯。丁丑,俺答大舉入寇,攻古北 <u>口,薊鎮</u>兵潰。戊寅,掠通州,駐白 河, 分掠畿甸州縣, 京師戒嚴。召大 同總兵官仇鸞及河南、山東兵入援。 壬午,薄都城。仇鸞爲平虜大將軍, 節制諸路兵馬,巡撫保定都御史楊守 謙提督軍務, 左諭德趙貞吉宣諭諸 軍。癸未,始御奉天殿,戒敕群臣。 甲申, 寇退。逮守通州都御史王儀。 丙戌, 京師解嚴。杖趙貞吉, 謫外 任。丁亥, 仇鸞敗績於白羊口。兵部 尚書丁汝夔、巡撫侍郎楊守謙有罪, 棄市。杖左都御史屠僑、刑部侍郎彭 黯。九月辛卯,振畿内被寇者。乙 未, 罷團營, 復三大營舊制, 設戎政 府,以仇鸞總督之。丁酉,罷領管中 官。戊申,免畿内被災税糧。壬子, 廢鄭王厚烷爲庶人。

冬十月甲戌,<u>張治</u>卒。十一月癸 已,分遣御史選邊軍入衛。壬寅,祧 仁宗,祔孝烈皇后於太廟。

是年, 琉球入貢。

三十年春三月壬辰,開馬市於<u>宣</u> 府、<u>大同</u>,兵部侍郎史道經理之。

夏四月壬午,下經略京城副都御 史商大節於獄。

秋九月乙未,京師地震, 韶修 省。

冬十一月, 俺答犯大同。

是年,免兩畿、<u>河南、江西、遼</u> 東、貴州、山東、山西被災稅糧。

三十一年春正月壬辰,<u>俺答</u>犯<u>大</u> 同。甲午,入<u>弘賜堡</u>。二月癸丑,振 第、進士出身不等。當月,<u>瓊州</u>黎人盗賊平定。

夏六月丁巳,<u>俺答</u>侵犯<u>大同</u>,總兵官<u>張達</u>、 副總兵<u>林椿</u>戰死。這年夏,免<u>陜西、河南、江北</u> 受災夏稅。

秋八月丙寅,封方士陶仲文爲恭誠伯。丁 丑,俺答大舉入侵,攻打古北口,薊鎮軍隊潰 敗。戊寅, 掠取通州, 駐白河, 分兵掠取京城地 區州縣,京城戒嚴。徵召大同總兵官仇鸞及河 南、山東兵入京援救。壬午,俺答迫近都城。仇 鸞爲平虜大將軍,節制各路兵馬,巡撫保定都御 史楊守謙領導監督軍務, 左諭德趙貞吉向各軍宣 布命令。癸未日, 開始守衛奉天殿, 告誡群臣。 甲申日, 敵寇退兵。拘逮守通州的都御史王儀。 丙戌日, 京城部隊解除警報。杖責趙貞吉, 貶官 外放任職。丁亥日, 仇鸞在白羊口打敗仗。兵部 尚書丁汝夔、巡撫侍郎楊守謙被判有罪, 斬首示 衆。杖責左都御史屠僑、刑部侍郎彭黯。九月辛 卯日,賑濟京城地區被搶掠的人家。乙未日,解 散團營,恢復三大營舊制,設置戎政府,讓仇鸞 總管它。丁酉日, 罷除領營中官之職。戊申日, 免除京城地區受災百姓的税糧。壬子日, 把鄭王 厚烷廢爲平民。

冬十月甲戌日,<u>張治</u>死。十一月癸巳日,分 派御史遴選邊防部隊,入宫守衛。壬寅日,在太 廟祀祭仁宗,祔祭孝烈皇后。

這年, 琉球國派使入朝進貢。

三十年春三月壬辰日,在<u>宣府</u>、<u>大同</u>開放**賣** 買馬匹的市場,兵部侍郎史道管理它。

夏四月壬午日,經略京城副都御史<u>商大節</u>被 判入獄。

秋九月乙未日,京師發生地震,下詔修葺。

冬十一月, 俺答進犯大同。

這年,免除<u>南京、北京</u>地區,<u>河南、江西</u>、 <u>遼東、貴州</u>、山東、山西受災百姓的税糧。

三十一年春正月壬辰,<u>俺答</u>侵犯<u>大同</u>。甲午,進入<u>弘賜堡</u>。二月癸丑,賑濟宣、<u>大</u>饑荒。

宣、大饑。辛酉,<u>俺答犯懷仁川</u>,指 揮食事<u>王恭</u>戰死。已巳,建內府營, 操練内侍。三月戊子,大將軍<u>仇鸞</u>帥 師赴大同。辛卯,禮部尚書<u>徐階</u>兼東 閣大學士,預機務。

夏四月丙寅、<u>把都兒、辛愛犯新</u> <u>興堡</u>,指揮王相等戰死。丙子,<u>倭寇</u> <u>浙江</u>。五月甲申,召<u>仇鸞</u>還。戌申, 倭陷黄巖。

冬十月已未,兵部尚書<u>趙錦坐仇</u> **黨**黨戍邊。壬戌,免<u>江西被災税糧。</u> 十二月丁巳,光禄少卿<u>馬從謙</u>坐誹謗 杖死。

秋七月戊午,<u>俺答</u>大舉入寇,犯 <u>重丘、廣昌</u>。乙丑,河套諸部犯延 綏。己巳,<u>俺答</u>犯浮圖峪,游擊陳 鳳、朱玉禦之。庚午,河南賊師尚詔 陷歸德及柘城、鹿邑。八月丙子,小 辛酉,<u>俺答</u>侵犯<u>懷仁川</u>,指揮僉事<u>王恭</u>戰死。己 已,建立内府營,操練宦官。三月戊子,大將軍 <u>仇鸞</u>率領軍隊赴<u>大同</u>。辛卯,禮部尚書<u>徐階</u>兼東 <u>閣</u>大學士,參與機要事務。

夏四月丙寅,<u>把都兒、辛愛</u>侵犯<u>新興堡</u>,指 揮<u>王相</u>等戰死。丙子,<u>倭</u>人侵掠<u>浙江</u>。五月甲 申,召<u>仇鸞</u>回朝。戊申,<u>倭</u>人攻陷<u>黄巖</u>。

秋七月丙申,免<u>陜西</u>受災夏税。壬寅,因有 倭寇的警報命山東巡撫都御史王<u>厅</u>巡迴視察<u>浙</u> 江。八月己未,收繳<u>仇鸞</u>的大將軍印,不久他病 死了。乙亥,將<u>仇鸞</u>陳尸示衆,把首級用驛車送 往九邊。己卯,<u>俺答</u>侵犯大同,分兵掠取朔、 應、山陰、馬邑。九月乙酉,侵犯山西三關。壬 辰,侵犯寧夏。丁酉,<u>黄河</u>在徐州决口。庚子, 兵部侍郎<u>蔣應</u>奎、左通政<u>唐國卿</u>因冒邊功在朝廷 上受杖刑。癸卯,罷去各邊境的馬市。

冬十月己未,兵部尚書<u>趙錦</u>因是<u>仇鸞</u>同黨獲 罪戍守邊境。壬戌,免<u>江西</u>受災税糧。十二月丁 巳,光禄少卿<u>馬從謙</u>因誹謗罪受杖刑而死。

三十二年春正月戊寅朔日,日食,因有陰雲日食不出現。己卯,侍郎<u>吴鵬</u>賑濟淮、徐水災。二月甲子,<u>倭</u>寇侵犯<u>温州</u>。壬申,<u>俺答</u>侵犯宣府,參將史略戰死。三月丁丑,賑濟<u>陜西</u>饑荒。辛巳,<u>吉能侵犯延綏</u>,殺副總兵<u>李梅</u>。壬午,兵部侍郎<u>楊博</u>視察邊境。甲申,賑濟山東饑荒。甲午,賜<u>陳謹</u>等進士及第、進士出身不等。甲辰,<u>俺答</u>侵犯宣府,副總兵<u>郭都</u>戰死。閏三月,海賊汪直糾集倭人侵掠臨海的各郡,到六月纔離去。

秋七月戊午,<u>俺答</u>大舉入侵,進犯<u>靈丘、廣</u> 昌。乙丑,<u>河套</u>各部侵犯<u>延緩</u>。己巳,<u>俺答</u>侵犯 <u>浮圖峪</u>,游擊陳鳳、朱玉抵禦他們。庚午,<u>河南</u> 盗賊<u>師尚韶</u>攻陷歸德及柘城、鹿邑。八月丙子, 小王子侵犯赤城。丙申,師尚韶攻打太康,官軍 王子犯赤城。丙申,師尚韶攻太康,官軍與戰於鄢陵,敗績。戊戌,振山東炎,免稅糧。九月丙午,俺答犯廣武,巡撫都御史趙時春敗績,總兵官李淶、參將馮思等力戰死。辛酉,以敵退告謝郊廟。

冬十月甲戌,振<u>河南、山東</u>饑。 庚子,<u>師尚韶</u>伏誅,賊平。辛丑,京 師外城成。

是年, 琉球入貢。

三十三年春正月壬寅朔,以賀疏 違制,杖六科給事中於廷。戊辰,官 軍園<u>倭於南沙</u>,五閱月不克,<u>倭</u>潰園 出,轉掠蘇、松。二月庚辰,官軍敗 績於松江。三月乙丑,<u>倭</u>犯通、秦, 餘衆入青、徐界。

夏四月甲戌,振畿内饑。乙亥, 倭犯嘉興,都司周應楨等戰死。乙 酉,陷崇明,知縣唐一岑死之。五月 壬寅,倭掠蘇州。丁巳,南京兵部尚 書張經總督軍務,討倭。六月癸酉, 俺答犯大同,總兵官岳懋戰死。已 丑,侍郎陳儒振大同軍士。

秋八月癸未,<u>倭</u>犯<u>嘉定</u>,官軍敗之。庚寅,復戰,敗績。九月丁卯, 俺答犯古北口,總督楊博禦却之。

是年,<u>暹羅、土魯番、天方、撒</u> 馬兒罕、烏斯藏入貢。

三十四年春正月丁酉朔,<u>倭陷崇</u> 德,攻德清。二月丙戌,工部侍郎<u>趙</u> 文華祭海,兼區處防<u>倭</u>。是月,<u>俺答</u> 犯<u>薊鎮</u>,參將趙傾葵等戰死。三月甲 寅,蘇松兵備副使任環敗倭於南沙。

夏四月戊子,<u>俺答犯宣府</u>,參將 <u>李光啓</u>被執,不屈死。五月甲午,總 督侍郎張經、副總兵<u>俞大猷擊倭</u>於王 江涇,大破之。乙巳,倭分道掠蘇州 屬縣。已酉,逮張經下獄。六月壬 午,兵部侍郎楊宜總督軍務,討倭。 與他在<u>鄢陵</u>交戰,大敗。戊戌,賑濟<u>山東</u>災荒, 免稅糧。九月丙午,<u>俺答</u>侵犯<u>廣武</u>,巡撫都御史 趙時春大敗,總兵官<u>李淶</u>、參將<u>馮恩</u>等竭力作戰 而死。辛酉,因敵人撤退向天地宗廟告謝。

冬十月甲戌,賑濟<u>河南、山東</u>饑荒。庚子, <u>師尚韶</u>伏法,盗賊平定。辛丑,京城的外城築 成。

當年, 琉球入朝進貢。

三十三年春正月壬寅朔日,因慶賀的奏疏違 反規制,給六科給事中在朝廷上受杖刑。戊辰, 官軍把<u>倭</u>寇包圍在<u>南沙</u>,經歷五個月没攻克,<u>倭</u> 寇衝破包圍出來,轉而掠取<u>蘇、松</u>。二月庚辰, 官軍在<u>松江</u>大敗。三月乙丑,<u>倭</u>寇侵犯<u>通</u>、秦, 其餘部衆進入青、徐地界。

夏四月甲戌,賑濟京城地區饑荒。乙亥,<u>倭</u> 寇侵犯<u>嘉興</u>,都司<u>周應楨</u>等戰死。乙酉,攻陷<u>崇明</u>,知縣<u>唐一岑</u>因此而死。五月壬寅,<u>倭</u>寇掠取<u>蘇州</u>。丁巳,<u>南京</u>兵部尚書<u>張經</u>總管監督軍務,討伐<u>倭</u>人。六月癸酉,<u>俺答</u>侵犯<u>大同</u>,總兵官<u>岳</u> 懋戰死。己丑,侍郎陳儒賑濟大同軍士。

秋八月癸未,<u>倭</u>人侵犯<u>嘉定</u>,官軍打敗了他 們。庚寅,再次交戰,官軍大敗。九月丁卯,<u>俺</u> 答侵犯古北口,總督楊博抵禦擊退了他。

當年,<u>暹羅、土魯番、天方、撒馬兒罕、烏斯藏</u>入朝進貢。

三十四年春正月丁酉朔日,<u>倭</u>人攻陷<u>崇德</u>, 進攻<u>德清</u>。二月丙戌,工部侍郎<u>趙文華</u>祭海,兼 分别處置防備<u>倭</u>人。這個月,<u>俺答</u>侵犯<u>薊鎮</u>,參 將<u>趙傾葵</u>等戰死。三月甲寅,<u>蘇</u>松兵備副使<u>任</u> 環在<u>南沙</u>打敗倭</u>人。

夏四月戊子,<u>俺答</u>侵犯宣府,參將<u>李光</u>啓被 捉,不屈而死。五月甲午,總督軍務的侍郎<u>張</u> 經、副總兵<u>俞大猷在王江涇</u>攻擊倭人,把他們打 得大敗。乙巳,倭人分路掠取<u>蘇州</u>屬縣。己酉, 逮捕<u>張經</u>入獄。六月壬午,兵部侍郎<u>楊宜</u>總管監 督軍務,討伐倭人。 秋七月乙巳,<u>倭陷南陵</u>,流劫<u>蕪</u>湖、太平。丙辰,犯南京。八月壬辰,蘇松巡撫都御史曹邦輔敗倭於 蘇擊。九月乙未,趙文華及巡按御史 胡宗憲擊倭於陶宅,敗績。丙午,<u>俺</u> 答犯大同、宣府。戊午,犯懷來,京 師戒嚴。辛酉,參將馬芳敗寇於保 安。是秋,免江北、山東被災秋糧。

冬十月庚寅,殺張經及巡撫浙江 副都御史李天寵、兵部員外郎楊繼 盛。辛卯,倭掠寧波、台州,犯會 禮。十一月壬辰朔,日有食之。庚 申,倭犯興化、泉州。閏月丁丑,免 畿內水災稅糧。十二月甲午,開山 東、四川銀礦。壬寅,山西、陝西、 河南地大震,河、潤溢,死者八十三 萬有奇。

是年, 琉球入貢。

三十五年春正月壬午,官軍擊倭 於松江,敗績。二月甲午,振平陽、 延安災。已亥,楊宜罷。戊午,吏部 尚書<u>李默</u>坐誹謗下錦衣衛徽,論死。 巡撫侍郎<u>胡宗憲</u>總督軍務,討<u>倭</u>。三 月丁丑,賜<u>諸大綬</u>等進士及第、出身 有差。

夏四月丙申,振<u>陜西</u>災。甲辰, <u>倭寇無爲州</u>,同知齊思戰死。辛亥, 游擊宗禮擊倭於崇德,敗没。五月乙 丑,趙文華提督江南、浙江軍務。丁 亥,左通政王槐采礦銀於玉旺峪。六 月丙申,總兵官<u>俞大猷</u>敗倭於黄浦。 辛丑,俺答犯宣府,殺游擊張紘。

秋七月辛巳,<u>胡宗憲</u>破<u>倭於乍</u> 浦。八月壬寅,韶采芝。辛亥,<u>胡宗</u> 憲襲破海賊<u>徐海於梁莊</u>。九月乙丑, <u>徽王 載</u> 墙有罪, 廣爲庶人。 免 <u>南畿</u> 被災税糧。壬午,以平<u>浙江</u> <u>倭</u>,祭 告郊廟社稷。

冬十月丙戌朔, 日有食之。十一

秋七月乙巳,<u>倭</u>人攻陷<u>南陵</u>,流竄劫掠<u>無</u> 湖、<u>太平</u>。丙辰,侵犯<u>南京</u>。八月壬辰,<u>蘇松</u> 巡撫都御史<u>曹邦輔在滸墅打敗倭</u>人。九月乙未,<u>趙文華及巡按御史胡宗憲在陶宅</u>攻打<u>倭</u>人,大 敗。丙午,<u>俺答侵犯大同、宣府</u>。戊午,侵犯<u>懷來</u>,京城戒嚴。辛酉,參將<u>馬芳</u>在<u>保安</u>打敗寇盗。這年秋,免江北、山東受災秋糧。

冬十月庚寅,殺張經及巡撫浙江副都御史李 天寵、兵部員外郎楊繼盛。辛卯,倭人掠取寧 波、台州,侵犯會稽。十一月壬辰朔日,有日 食。庚申,倭人侵犯與化、泉州。閏月丁丑,免 京城地區水災稅糧。十二月甲午,開山東、四川 銀礦。壬寅,山西、陜西、河南大地震,黄河、 渭水漲溢,死的人八十三萬多。

當年, 琉球入朝進貢。

三十五年春正月壬午,官軍在<u>松江攻打倭</u>人,大敗。二月甲午,賑濟<u>平陽、延安</u>災民。己亥,<u>楊宜</u>免職。戊午,吏部尚書<u>李默</u>因誹謗獲罪 關進錦衣衛監獄,判處死刑。巡撫侍郎<u>胡宗憲</u>總 管督理軍務,討伐<u>倭</u>人。三月丁丑,賜<u>諸大綬</u>等 進士及第、進士出身不等。

夏四月丙申,賑濟<u>陜西</u>災荒。甲辰,<u>倭</u>人侵掠無爲州,同知齊恩戰死。辛亥,游擊宗禮在崇德攻擊倭人,全軍覆滅。五月乙丑,趙文華領導監督<u>江南、浙江</u>軍務。丁亥,左通政王槐在玉旺<u>峪</u>采礦銀。六月丙申,總兵官<u>俞大猷</u>在<u>黄浦</u>打敗倭人。辛丑,<u>俺答侵犯宣府</u>,殺游擊張紘。

秋七月辛巳,<u>胡宗憲在乍浦</u>打敗倭人。八月 壬寅,下韶采靈芝。辛亥,<u>胡宗憲在梁莊</u>襲擊打 敗海賊徐海。九月乙丑,<u>徽王 載</u>有罪,廢黜 爲平民。免<u>南畿</u>受災税糧。壬午,因平定<u>浙江</u> 倭人,向天地祖宗土神穀神祭祀報告。

冬十月丙戌朔日,有日食。十一月戊午,打

月戊午,<u>打來孫</u>犯<u>廣</u>寧,總兵官<u>殷尚</u> 質等戰死。十二月丁未,犯環慶。

三十六年春二月,<u>俺答犯大同</u>。 三月壬午,<u>把都兒寇遷安</u>,副總兵<u>蔣</u> 承勋力戰死。是月,<u>吉能寇延綏</u>,殺 副總兵陳鳳。

夏四月丙申,奉天、華蓋、謹身三殿炎。壬寅,下韶引咎修齋五日,止諸司封事,停刑。五月癸丑,倭犯揚、徐,入山東界。癸亥,采木於四川、湖廣。辛未,倭犯天長、盱眙,遂攻泗州。丙子,犯淮安。六月乙酉,兵備副使于德昌、參將劉顯敗倭於安東。甲午,罷陝西礦。

秋七月庚午,韶<u>廣東</u>采珠。九 月,<u>俺答子辛愛寇應、朔</u>,毀七十餘 堡。

冬十一月丁丑,<u>辛愛</u>園<u>右衛</u>城。 是冬,免山東、浙江被災稅糧。

是年, 琉球入貢。

三十七年春正月癸亥,罷<u>河南</u> 礦。三月辛未,始免三大營聽征官軍 營造工役。

夏四月癸未,振<u>遼東</u>饑。辛巳, 倭分犯浙江、福建。

秋八月己未,<u>吉能</u>犯<u>永昌</u>、<u>凉</u>州, 圍甘州。

冬十月癸丑, 禮部進瑞芝一千八百六十本, 韶廣求徑尺以上者。十一月丁亥, 論法司恤刑。

是年, 琉球、暹羅入貢。

三十八年春二月庚午, 把都兒犯 潘家口, 渡灤河, 遇三屯誉。三月已 卯, 掠遷安、薊州、玉田。庚寅, 賜 丁士美等進士及第、出身有差。癸 已, 倭犯浙東, 海道副使譚綸敗之。 甲午, 逮浙江總兵官俞大猷。

夏四月丁未,<u>倭</u>犯通州。甲寅, <u>倭攻福州</u>。庚申,<u>倭攻淮安</u>,巡撫鳳 <u>來孫</u>侵犯<u>廣寧</u>,總兵官<u>殷尚質</u>等戰死;十二月丁 未,侵犯環慶。

三十六年春二月,<u>俺答</u>侵犯<u>大同</u>。三月壬午,<u>把都兒</u>侵掠<u>遷安</u>,副總兵<u>蔣承勛</u>力戰而死。 當月,吉能侵犯延綏,殺副總兵陳鳳。

夏四月丙申,奉天、華蓋、謹身三座宫殿發生火災。壬寅,下韶引咎修身齋戒五天,停止各官署密封奏事,停止行刑。五月癸丑,倭人侵犯摄、徐,進入山東地界。癸亥,到四川、湖廣采集木材。辛未,倭人侵犯天長、盱眙,於是進攻泗州。丙子,侵犯淮安。六月乙酉,兵備副使于德昌、參將劉顯在安東打敗倭人。甲午,關閉陜西礦。

秋七月庚午,下詔命令<u>廣東</u>采集珍珠。九月,<u>俺答</u>之子<u>辛愛</u>侵犯應、<u>朔</u>,毀壞七十多座堡 壘。

冬十一月丁丑,<u>辛愛</u>包圍<u>右衛</u>城。這年冬, 免山東、浙江受災稅糧。

當年,琉球入朝進貢。

三十七年春正月癸亥,關閉<u>河南</u>礦。三月辛 未,開始免三大營聽候征討的官軍營造工役。

夏四月癸未,賑濟<u>遼東</u>饑荒。辛巳,<u>倭</u>人分 别侵犯浙江、福建。

秋八月己未,<u>吉能</u>侵犯<u>永昌</u>、<u>凉州</u>,包圍<u>甘</u> 州。

冬十月癸丑,禮部進獻吉祥的靈芝一千八百 六十本,下韶廣泛徵求直徑一尺以上的。十一月 丁亥,指示掌司法刑獄的官署慎用刑罰。

當年, 琉球、暹羅入朝進貢。

三十八年春二月庚午,<u>把都兒</u>侵犯<u>潘家口</u>, 渡過<u>灤河</u>,進逼三屯營。三月己卯,掠取<u>遷安</u>、 <u>薊州、玉田</u>。庚寅,賜丁士美等進士及第、進士 出身不等。癸巳,<u>倭</u>人侵犯<u>浙東</u>,海道副使<u>譚綸</u> 打敗了他。甲午,逮捕<u>浙江</u>總兵官<u>俞大猷</u>。

夏四月丁未,<u>倭</u>人侵犯<u>通州</u>。甲寅,<u>倭</u>人攻 打<u>福州</u>。庚申,<u>倭人攻淮安,巡撫鳳陽</u>都御史<u>李</u> 陽都御史李遂敗之於姚家蕩,倭退據廟灣。丙寅,副使劉景韶大破倭於印莊。五月辛巳,逮總督<u>薊</u>遼右都御史王忬下獄。甲午,劉景韶破倭於廟 灣,江北倭平。六月乙巳,辛愛犯 大同。

秋八月已未,<u>李遂、胡宗憲破倭</u> 於劉家莊。甲子,振遼東饑,給牛 種。是月,<u>俺答犯土木</u>,游擊董國忠 等戰死。九月,犯宣府。

是年,<u>土魯番、天方、撒馬兒</u> 罕、魯迷、哈密、暹羅入貢。

三十九年春正月丙戌,<u>俺答犯宣</u>府。二月丁巳,<u>南京</u>振武皆兵變,殺總督糧儲侍郎<u>黄懋官</u>。戊午,振<u>順</u>天、永平饑。倭犯<u>潮州</u>。三月癸未,大同總兵官劉漢襲敗兀慎於<u>灰河</u>。丁亥,<u>打來孫犯廣寧</u>,陷<u>中前所</u>,殺守備武守爵、黄廷勛。

夏五月壬午,振山西三關饑。壬辰,盗入廣東博羅縣,殺知縣舒顓。

秋七月乙丑朔,<u>把都兒</u>犯<u>薊西</u>, 游擊<u>胡鎮</u>禦却之。庚午,<u>劉漢</u>襲<u>俺答</u> 於<u>豐州</u>,破之。九月已已,<u>俺答</u>犯<u>朔</u> 州、廣武。

冬十二月,<u>土蠻</u>犯<u>海州</u>東勝堡。 是月,閩、廣賊犯江西。

是年,免畿内、<u>山西、山東、湖</u> 廣、陝西被災税糧。暹羅入貢。

四十年春二月辛卯朔,日當食,不見。振<u>山東</u>饑。丁未,<u>景王</u>之國。 三月壬戌,振京師饑。

夏四月丁未,振<u>山西</u>饑。五月乙 亥,<u>李本</u>以憂去。閏月丙辰,賊犯<u>泰</u> 和,殺副使汪一中、指揮王應鵬。

秋七月己丑朔,日有食之。庚戌,<u>俺答犯宣府</u>,副總兵<u>馬芳</u>禦却之。九月庚子,犯<u>居庸闌</u>,參將<u>胡鎮</u>禦却之。辛丑,振<u>南畿</u>災。

遂在姚家蕩打敗了他們,<u>倭</u>人退却據守<u>廟灣</u>。丙寅,副使<u>劉景韶在印莊把倭</u>人打得大敗。五月辛巳,逮捕總督<u>薊</u>遼右都御史王<u>行</u>入獄。甲午, 劉景韶在廟灣打敗倭人,<u>江北</u>的倭人平定。六月 乙巳,<u>辛愛</u>侵犯<u>大同</u>。

秋八月己未,<u>李遂、胡宗憲在劉家莊</u>打敗<u>倭</u> 人。甲子,賑濟<u>遼東</u>饑荒,供給耕牛種子。這個 月,<u>俺答</u>侵犯<u>土木</u>,游擊<u>董國忠</u>等戰死。九月, 侵犯宣府。

當年,<u>土魯番、天方、撒馬兒罕、魯迷、哈</u> 密、<u>暹羅</u>入朝進貢。

三十九年春正月丙戌,<u>俺答</u>侵犯宣府。二月 丁巳,<u>南京</u>振武營兵變,殺總督糧儲侍郎<u>黄懋</u> 宣。戊午,賑濟<u>順天、永平</u>饑荒。<u>倭</u>人侵犯<u>潮</u> 州。三月癸未,大同總兵官<u>劉漢在灰河襲擊打敗</u> 兀慎。丁亥,<u>打來孫</u>侵犯<u>廣寧</u>,攻陷<u>中前所</u>,殺 守備<u>武守爵</u>、<u>黄廷勛</u>。

夏五月壬午,賑濟山西三關饑荒。壬辰,盗 賊進入廣東博羅縣,殺知縣舒顓。

秋七月乙丑朔日,<u>把都兒</u>侵犯<u>薊西</u>,游擊胡 鎮抵禦擊退了他。庚午,<u>劉漢在豐州</u>襲擊<u>俺答</u>, 打敗了他。九月己巳,<u>俺答</u>侵犯<u>朔州</u>、<u>廣武</u>。

冬十二月,<u>土蠻</u>侵犯<u>海州</u><u>東勝堡</u>。當月, <u>閩、廣</u>的盗賊侵犯<u>江西</u>。

當年,免京城地區、<u>山西、山東、湖廣、陝</u>西受災税糧。暹羅入朝進貢。

四十年春二月辛卯朔日,應當有日食,没出現。賑濟<u>山東</u>饑荒。丁未,<u>景王</u>前往封國。三月 壬戌,賑濟京城饑荒。

夏四月丁未,賑濟<u>山西</u>饑荒。五月乙亥,<u>李</u> <u>本</u>因服親喪去職。閏月丙辰,盗賊侵犯<u>泰和</u>,殺 副使<u>汪一</u>中、指揮王應鵬。

秋七月己丑朔日,有日食。庚戌,<u>俺答</u>侵犯 宣府,副總兵<u>馬芳</u>抵禦擊退了他;九月庚子,侵 犯居庸關,參將<u>胡鎮</u>抵禦并擊退了他。辛丑,賑 濟<u>南畿</u>災民。 冬十一月甲午,禮部尚書<u>袁</u>輝爲 户部尚書兼<u>武英殿</u>大學士,預機務。 庚戌,<u>吉能犯寧夏</u>,進過<u>固原</u>。辛 亥,<u>萬壽官</u>災。十二月丙寅,<u>把都兒</u> 犯遼東蓋州。

是年, 烏斯藏入貢。

四十一年春三月辛卯,白兔生子,禮部請告廟,許之,群臣表賀。 壬寅,賜<u>申時行</u>等進士及第、出身有差。己酉,重作萬壽官成。

夏五月壬寅,<u>嚴嵩</u>罷。壬子,<u>土</u> 蠻攻<u>湯</u>站堡,副總兵黑春力戰死。

秋九月壬午,三殿成,改<u>奉天</u>日 皇極,華蓋日中極,謹身曰建極。

冬十月,免南畿、江西被災稅糧。十一月乙酉,分遣御史訪求方士、法書。丁亥,逮胡宗憲,尋釋之。辛丑,吉能犯寧夏,副總兵王勳戰死。己酉,倭陷典化。是月,延綏總兵官趙岢分部出塞襲寇,敗之。免陝西、湖廣被災及福建被寇者稅糧。

是年, 琉球入貢。

四十二年春正月戊申,<u>俺答</u>犯宣 府,南掠隆慶。

夏四月庚申,<u>倭犯福清</u>,總兵官 <u>劉顯</u>、<u>俞大猷</u>合兵殲之。丁卯,副總 兵<u>戚繼光</u>破倭於平海衛。

秋八月乙亥,總兵官<u>楊照</u>襲寇於 <u>廣</u>寧塞外,力戰死。

冬十月丁卯, <u>辛愛、把都兒破牆</u>子橫入寇, 京師戒嚴, 韶諸鎮兵入援。戊辰, 掠順義、三河, 總兵官孫順敗死。乙亥, 大同總兵官姜應熊禦寇密雲, 敗之。十一月丁丑, 京師解嚴。

是年, 琉球入貢。

四十三年春正月壬辰,<u>土蠻黑</u> <u>石炭寇薊鎮</u>,總兵官<u>胡鎮</u>、參將<u>白文</u> 智禦却之。二月己酉,<u>伊王</u>典模有 冬十一月甲午,禮部尚書<u>袁煒</u>爲户部尚書兼 武英殿大學士,參與機要事務。庚戌,<u>吉能</u>侵犯 <u>寧夏</u>,進逼<u>固原</u>。辛亥,<u>萬壽宫</u>發生火災。十二 月丙寅,<u>把都兒</u>侵犯<u>遼東 蓋州</u>。

當年, 烏斯藏入朝進貢。

四十一年春三月辛卯,白兔産子,禮部請報告宗廟,皇上答應了這件事,群臣上表慶賀。壬寅,賜<u>申時行</u>等進士及第、進士出身不等。己酉,重建的萬壽官落成。

夏五月壬寅,<u>嚴嵩</u>免職。壬子,<u>土蠻</u>攻打<u>湯</u> 站堡,副總兵黑春力戰而死。

秋九月壬午,三座宫殿建成,改<u>奉天殿</u>叫<u>皇</u> 極殿,華蓋殿叫中極殿,謹身殿叫建極殿。

冬十月,免<u>南畿、江西</u>受災税糧。十一月乙酉,分别派遣御史訪求方士、法書。丁亥,逮捕<u>胡宗憲</u>,不久釋放了他。辛丑,<u>吉能侵犯寧夏</u>,副總兵<u>王勳</u>戰死。己酉,<u>倭</u>人攻陷<u>興化</u>。當月,延綏總兵官趙岢分出部衆出塞襲擊寇盗,打敗了他們。免<u>陜西、湖廣</u>受災及<u>福建</u>遭寇難者的税糧。

當年, 琉球入朝進貢。

四十二年春正月戊申,<u>俺答</u>侵犯<u>宣府</u>,向南 掠取隆慶。

夏四月庚申,<u>倭</u>人侵犯<u>福清</u>,總兵官<u>劉顯</u>、 <u>俞大猷</u>合兵殲滅了他們。丁卯,副總兵<u>戚繼光</u>在 平海衛打敗倭人。

秋八月乙亥,總兵官<u>楊照</u>在<u>廣寧</u>關塞之外襲 擊寇盗,力戰而死。

冬十月丁卯,<u>辛愛、把都兒</u>攻破<u>牆子嶺</u>入 侵,京城戒嚴,皇上下詔各鎮兵進京援救。戊 辰,掠取<u>順義、三河</u>,總兵官<u>孫臏</u>失敗而死。乙 亥,<u>大同</u>總兵官<u>姜應熊</u>在密雲抵禦寇盗,打敗了 他們。十一月丁丑,京城解除戒嚴。

當年, 琉球入朝進貢。

四十三年春正月壬辰,<u>土蠻的黑石炭</u>侵掠<u>蓟</u> 鎮,總兵官<u>胡鎮</u>、參將<u>白文智</u>將其擊退。二月己 酉,<u>伊王</u>典模有罪,廢黜爲平民。戊午,倭人 罪,廢爲庶人。戊午,倭犯<u>仙遊</u>,總 兵官<u>戚繼光</u>大敗之,<u>福建倭</u>平。閏 月丙申,盗據<u>漳平</u>,知縣魏文瑞 之。三月已未,官軍擊<u>潮州</u>倭,破 之。

夏四月乙亥,免畿内被災税糧。 五月壬寅朔,日有食之。乙卯,獲桃 於御幄,群臣表賀。六月辛卯,<u>倭</u>犯 海豐,<u>俞大猷</u>破之。

冬十二月,<u>南韶</u> 賊起,守備<u>賀</u> <u>鐸</u>、指揮<u>蔡胤元</u>被執死之。<u>俺答犯山</u> 西,游擊<u>梁平</u>、守備<u>祁謀</u>戰死。

是年,<u>西番、哈密、安南</u>入貢, 魯迷國貢獅子。

四十四年春三月丁巳,賜<u>范應期</u>等進士及第、出身有差。己未,<u>袁煒</u>致仕。辛酉,<u>嚴世蕃</u>伏誅。是月,<u>土</u> 蠻犯遼東,都指揮線補衮、楊維藩戰死。

夏四月庚辰,吏部尚書<u>嚴</u>納、禮 部尚書<u>李春芳</u>并兼武英殿大學士,預 機務。壬午,<u>俺答犯肅州</u>,總兵官<u>劉</u> 承業禦却之。六月甲戌,芝生<u>睿宗</u>原 廟柱,告廟受賀,遂建玉芝宫。

秋八月壬午,獲仙藥於御座,告 廟。

冬十一月癸卯,<u>嚴訥</u>致仕。戊 申,奉安<u>獻皇帝</u>后神主於<u>玉芝官</u>。

是年, 琉球入貢。

四十五年春二月癸亥,户部主事 海瑞上疏,下錦衣衛獄。是月,<u>俞大</u> 戲討廣東山賊,大破之。<u>浙江、江西</u> 礦賊陷<u>婺源</u>。三月已未,吏部尚書<u>郭</u> 朴兼武英殿大學士,禮部尚書<u>高拱</u>兼 文淵閣大學士,預機務。

夏四月壬戌朔,日有食之。丙戌,<u>俺答犯遼東</u>。六月丙子,旱,親 禱雨於<u>擬道雷軒</u>,越三日雨,群臣表 賀。 侵犯<u>仙遊</u>,總兵官<u>戚繼光</u>把他們打得大敗,<u>福建</u>的<u>倭</u>人平定。閏月丙申,盗賊占據<u>漳平</u>,知縣<u>魏</u> 文瑞因此而死。三月己未,官軍攻打<u>潮州</u> <u>倭</u>人, 打敗了他們。

夏四月乙亥,免京城地區受災稅糧。五月壬 寅朔日,有日食。乙卯,在皇上内殿裏獲得桃 子,群臣上表慶賀。六月辛卯,<u>倭</u>人侵犯<u>海豐</u>, 俞大猷打敗了他們。

冬十二月,<u>南韶</u>盗賊興起,守備<u>賀鐸</u>、指揮 <u>蔡胤元</u>被捉并因此而死。<u>俺答</u>侵犯<u>山西</u>,游擊<u>梁</u> 平、守備祁謀戰死。

當年,<u>西番</u>、<u>哈密</u>、<u>安南</u>入朝進貢,<u>魯迷國</u> 進貢獅子。

四十四年春三月丁巳,賜<u>范應期</u>等進士及 第、進士出身不等。己未,<u>袁煒</u>辭官。辛酉,<u>嚴</u> 世蕃受死刑。這個月,<u>土蠻</u>侵犯<u>遼東</u>,都指揮<u>線</u> 補衮、楊維藩戰死。

夏四月庚辰,吏部尚書<u>嚴訥</u>、禮部尚書<u>李春</u> 芳同兼<u>武英殿</u>大學士,參與機要事務。壬午,<u>俺</u> 答侵犯<u>肅州</u>,總兵官<u>劉承業抵禦擊</u>退了他。六月 甲戌,靈芝生長在爲<u>睿宗</u>另立宗廟的柱子上,報 告宗廟接受慶賀,於是修建玉芝宫。

秋八月壬午,在御座上獲得仙藥,向宗廟報 告。

冬十一月癸卯,<u>嚴訥</u>辭官。戊申,把<u>獻皇</u> 帝、<u>獻皇后</u>的牌位安放到<u>玉芝官</u>。

當年,琉球入朝進貢。

四十五年春二月癸亥,户部主事<u>海瑞</u>上奏疏,被關進錦衣衛監獄。這個月,<u>俞大猷</u>討伐<u>廣</u>東山賊,把他們打得大敗。<u>浙江、江西</u>礦賊攻陷<u>婺源</u>。三月己未,吏部尚書<u>郭朴兼武英殿</u>大學士,禮部尚書<u>高拱兼文淵閣</u>大學士,參與機要事務。

夏四月壬戌朔日,有日食。丙戌,<u>俺答</u>侵犯 <u>遼東</u>。六月丙子,乾旱,皇上親自在<u>凝道雷軒</u>禱 告求雨,過了三天降雨,群臣上表章慶賀。 秋七月乙未,<u>俺答犯萬全右衛</u>。 冬十月丁卯,犯<u>固原</u>,總兵官<u>郭</u> 江敗死。癸酉,犯<u>偏頭關</u>。閏月甲 辰,犯大同,參將崔世榮力戰死。

十一月已未,帝不豫。十二月庚子,大漸,自<u>西苑</u>還<u>乾清宫</u>。是日崩,年六十,遺詔<u>裕王</u>嗣位。<u>隆慶</u>元年正月,上尊謚,廟號<u>世宗</u>,葬永陵。

秋七月乙未, 俺答侵犯萬全右衛。

冬十月丁卯,侵犯<u>固原</u>,總兵官<u>郭江</u>戰敗而死。癸酉,侵犯<u>偏頭關。</u>閏月甲辰,侵犯<u>大同</u>, 參將崔世榮竭力作戰而死。

十一月己未,皇上身體不適。十二月庚子, 病危,從<u>西苑</u>返回<u>乾清宫</u>。當天駕崩,年齡六十 歲,遺韶命<u>裕王繼位。隆慶</u>元年正月,上尊謚, 廟號<u>世宗</u>,葬在<u>永陵</u>。

赞曰:世宗登帝位之初,竭力除去一切弊政,全國翕然號稱治平。但一次又一次地討論大禮,輿論沸騰,佞幸之臣假冒僞托,不久興起重大案件。天性使之至情至孝,附和君親的大道理,追奉先輩設立廟堂祀祭,於禮義是相適合的;但是升堂祔祭於太廟之中,又躋於武宗靈位之上,不是過分了嗎?像那時有許多變故紛紜,邊疆將要勞頓,而內有亂賊訌亂,此時崇尚道教,享祀不按常規,大加營建廟堂,府庫貯藏匱乏,百餘年富庶太平的基業,因此逐漸改换。雖然剪除了弄權的奸佞,權柄在握,終究也衹是中等之才的君主罷了。

# 明史卷十九

## 本紀第十九

穆宗

穆宗契天隆道淵<u>繁寬仁顯文光武</u> <u>純德弘孝莊皇帝</u>,諱載垕,<u>世宗</u>第三 子也。母杜康妃。

<u>嘉靖</u>十八年二月封<u>裕王</u>,與<u>莊敬</u> 太子、景恭王同日受册。已而<u>莊敬</u> 薨,世宗以王長且賢,繼序已定,而 中外危疑,屢有言者,乃令景王之 國。

四十五年十二月庚子,世宗崩。 壬子,即皇帝位。以明年爲隆慶元年,大赦天下。先朝政令不便者,皆以遺韶改之。召用建言得罪諸臣,死者恤録。方士悉付法司治罪,罷一切齊醮工作及例外采買。免明年天下田賦之半,及嘉靖四十三年以前逋賦。釋户部主事海瑞於獄。是年,上魯番入貢。

隆慶元年春正月丙寅,罷客宗明堂配享。戊辰,復鄭王厚烷爵。丁丑,追尊母康妃爲孝恪皇太后。二月戊子,祭大社大稷。乙未,册妃陳氏爲皇后。吏部侍郎陳以勤爲禮部尚書兼文淵閣大學士,禮部侍郎張居正爲吏部左侍郎兼東閣大學士,預機務。三月壬申,葬肅皇帝於永陵。乙酉,土蠻犯遼陽,指揮王承德戰殁。

夏四月丙戌朔,享太廟。丙午,禁屬國毋獻珍禽異獸。丁未,御經

<u>穆宗契天隆道淵懿寬仁顯文光武純德弘孝莊</u> 皇帝,名<u>載垕</u>,是<u>世宗</u>第三子。母親是<u>杜</u>康妃。

嘉靖十八年二月封爲<u>裕王</u>,與<u>莊敬太子</u>、<u>景</u> 恭王同一天受册封。不久<u>莊敬太子</u>薨,<u>世宗</u>認爲 王年長并且賢能,先後相承的序次已定,而朝廷 内外憂懼懷疑,屢有進言的,於是就命令<u>景王</u>前 往封國。

四十五年十二月庚子,<u>世宗</u>駕崩。壬子,皇上登皇帝位。以次年爲<u>隆慶</u>元年,大赦全國。先朝政令不適宜的,都用遺韶更改它。徵召任用獲罪的衆臣,死去的撫恤録用他們的後代。方士全部交付司法官署治罪,罷去一切齋醮方面的工程勞作及常例之外的采買。免次年全國田賦的一半及<u>嘉靖</u>四十三年以前拖欠的租賦。把户部主事<u>海</u> 强從監獄裏釋放出來。當年,<u>土魯番</u>入朝進貢。

隆慶元年春正月丙寅,罷去<u>睿宗</u>明堂配享。 戊辰,恢復鄭王<u>厚烷</u>封爵。丁丑,追尊母親<u>康</u> 妃爲孝恪皇太后。二月戊子,祭祀大社大稷。乙 未,册立陳氏爲皇后。吏部侍郎陳以勤爲禮部尚 書兼文淵閣大學士,禮部侍郎張居正爲吏部左侍 郎兼東閣大學士,參與機要事務。三月壬申,把 肅皇帝安葬在永陵。乙酉,土蠻侵犯<u>遼陽</u>,指揮 王承德戰死。

夏四月丙戌朔日,獻祭太廟。丙午,禁令附屬國不要獻珍禽異獸。丁未,皇上駕臨經筵。五

筵。五月已未,<u>黄河</u>决口工成。辛酉,祀地於北郊。丁丑,<u>高拱</u>罷。六月戊戌,以霪雨修省,素服避殿,御皇極門視事。是月,新<u>河</u>復决。

秋七月辛巳,招撫山東、河南被 災流民,復五年。八月癸未朔,釋奠 於先師孔子。九月乙卯,俺答陷石州, 韶嚴戰守。癸亥,俺答陷石州, 殺知州王亮采,掠交城、文水。壬 申,土蠻犯薊鎮,掠昌黎、盧龍,至 於灤河。韶宣大總督侍郎王之禮 於灤河。巡撫都御史曹亭駐兵通州。 甲戌,郭朴致仕。免襄陽、鄖陽被災 秋糧。乙亥,總兵官李世忠 段永平, 與敵戰於撫寧,京師戒嚴。

冬十月丙戌,寇退,京師解嚴。 甲辰,論群臣議邊防事宜。<u>寧夏</u>總兵 官<u>電龍</u>出塞邀擊河套部,敗之。十一 月癸亥,祀天於南郊。

是年,廣東賊大起。琉球入貢。

夏六月庚辰, 遣使兩畿録囚。已 丑, 廣東賊曾一本寇廣州, 殺知縣<u>劉</u>師顔。

秋七月已酉,賊入<u>廉州</u>。丙寅, 徐階致仕。

冬十月戊寅,免<u>南畿</u>被災秋糧, 振<u>淮、徐</u>饑。己亥,<u>廖遼王憲</u>屬爲庶 人。甲辰,免畿内、<u>河南</u>被災秋糧。 月己未,堵塞<u>黄河</u>决口的工程完工。辛酉,在北郊祭地。丁丑,<u>高拱</u>免職。六月戊戌,皇上因久雨而修身反省,穿素服迴避正殿,駕臨<u>皇極門</u>治事。這個月,新修復的<u>黄河</u>重新决口。

秋七月辛巳,招撫山東、河南受災流民,免除徭役五年。八月癸未朔日,陳設酒食祭祀先師孔子。九月乙卯,俺答侵犯大同,下韶加强戰備。癸亥,俺答攻陷石州,殺知州王亮采,掠取交城、文水。壬申,土蠻侵犯<u>薊鎮</u>,掠取<u>昌黎、虚龍</u>,到達<u>灤河</u>。韶令宣大總督侍郎王之誥返回駐守懷來,巡撫都御史曹亨駐兵通州。甲戌,<u>郭朴</u>辭官。免<u>襄陽、鄭陽</u>受災秋糧。乙亥,總兵官李世忠援救水平,與敵人在<u>撫寧</u>作戰,京城戒嚴。

冬十月丙戌,敵寇退却,京城解除戒嚴。甲辰,指示群臣討論邊防事宜。<u>寧夏</u>總兵官<u>雷龍</u>出 邊塞攻擊在<u>河套</u>的部落,打敗了他們。十一月癸 亥,在南郊祭天。

當年,<u>廣東</u>盗賊大規模興起。<u>琉球</u>入朝進 貢。

二年春正月己卯,給事中<u>石星</u>上疏陳述六件事,在宫闕之下受杖刑,廢棄爲平民。二月丁酉,寇盗侵犯柴溝堡,守備<u>韓尚忠</u>戰死。己亥,耕藉田。丁未,皇上前往<u>天壽山</u>,謁拜<u>長陵、永</u>陵。庚戌,返回皇宫,免所經過地方的田租不等。三月辛酉,立皇子<u>翊</u>鈞爲皇太子,下韶赦全國。乙丑,<u>廣西</u>總兵官<u>俞大猷</u>討伐<u>廣東</u>盗賊。戊辰,賜<u>羅萬化</u>等進士及第、進士出身不等。丙子,皇上臨幸<u>南海子</u>。戊寅,京城地震,命百官修身反省。

夏六月庚辰,派使者到兩京地區省察記録囚 徒的罪狀。己丑,<u>廣東</u>盗賊<u>曾一本</u>侵犯<u>廣州</u>,殺 知縣劉師顔。

秋七月己酉,盗賊進入<u>廉州</u>。丙寅,<u>徐階</u>辭 官。

冬十月戊寅,免<u>南畿</u>受災秋糧,賑濟<u>淮、徐</u> 饑荒。己亥,廢黜<u>遼王 憲熾</u>爲平民。甲辰,免 京城地區、河南受災秋糧。十一月壬子,宣府總 十一月壬子,宣府總兵官馬芳獎<u>俺答</u>於長水海子,又敗之<u>鞍子山</u>。辛酉, 免<u>江西</u>被災税糧。戊辰,祀天於南郊。已巳,命廣東、福建督撫將領會 剿曾一本。十二月庚寅,世宗神主祔 太廟。丁酉,限勋戚莊田。

是年, 琉球入貢。

三年春正月壬子,大同總兵官趙 岢敗俺答於弘賜堡。二月庚辰,免陝 西被災秋糧。三月戊辰,曾一本陷碣 石衛,裨將周雲翔殺參將耿宗元叛, 附於賊。

夏四月已丑,總兵官<u>電龍</u>出塞襲 <u>河套</u>部,敗之。五月庚戌,總兵官<u>郭</u> 成等破賊於<u>平山</u>,周雲翔伏誅。甲 寅,御史詹仰庇請罷靡費,斥爲民。

秋七月壬午,河决沛縣。乙酉,韶天下有司實修積穀備荒之政。壬辰,遣使振沿河被災州縣。八月癸丑,廣東賊平,曾一本伏誅。壬戌,禮部尚書趙貞吉兼文淵閣大學士,預機務。丁卯,振南畿、浙江、山東水災。九月丙子,僅答犯大同,掠山上、應州、懷仁、潭源。辛卯,大閱。

冬十一月甲戌,祀天於南郊。庚辰,京師地震有聲,敕修省。十二月已亥,命廠衛密訪部院政事。庚申,召高拱復入閣。乙丑,尚寶寺丞鄭履淳以言事廷杖下獄。是冬,免兩畿、山東、浙江、河南、湖廣稅糧。

是年,<u>陝西</u>賊起。<u>琉球、土魯番</u> 入貢。

四年春正月已已朔,日有食之, 免朝賀。辛未,避殿修省。是月,<u>倭</u> 入<u>廣海衛</u>城。二月乙丑,分設三大營 文武提督六人。

夏四月戊戌,京師地震。丙午, <u>俺答寇大同、宣府</u>,官兵拒却之。是 兵官<u>馬芳</u>在<u>長水海子襲擊俺答</u>,又在<u>鞍子山</u>打敗他。辛酉,免<u>江西</u>受災税糧。戊辰,在南郊祭 天。己巳,命<u>廣東、福建</u>的督撫將領會同征剿<u>曾</u> 一本。十二月庚寅,<u>世宗</u>牌位祔祭太廟。丁酉, 限定有功勞皇族親戚的莊田。

當年, 琉球入朝進貢。

三年春正月壬子,<u>大同</u>總兵官<u>趙</u>岩在<u>弘賜堡</u> 打敗<u>俺答</u>。二月庚辰,免<u>陜西</u>受災秋糧。三月戊 辰,<u>曾一本</u>攻陷<u>碣石衛</u>,副將<u>周雲翔</u>殺參將<u>耿宗</u> 元叛變,依附盗賊。

夏四月己丑,總兵官<u>雷龍</u>出塞襲擊在<u>河套</u>的部落,打敗了他們。五月庚戌,總兵官<u>郭成</u>等在 <u>平山</u>打敗盗賊,<u>周雲翔</u>伏法。甲寅,御史<u>詹仰庇</u> 請求罷除奢侈浪費,被貶爲民。

秋七月壬午,<u>黄河</u>在<u>沛縣</u>决口。乙酉,韶命全國有關部門落實積糧備荒的政策。壬辰,派使者賑濟<u>黄河</u>沿岸受災州縣。八月癸丑,<u>廣東</u>的盗贼平定,曾一本伏法。壬戌,禮部尚書趙貞吉兼文淵閣大學士,參與機要事務。丁卯,賑濟<u>南</u>畿、浙江、山東水災。九月丙子,<u>俺答</u>侵犯大同,掠取山陰、應州、懷仁、渾源。辛卯,對軍隊進行大檢閱。

冬十一月甲戌,在南郊祭天。庚辰,京城地震有聲音,命令修身反省。十二月己亥,命廠衛秘密察訪部、院的政事。庚申,召<u>高拱</u>重新入内閣。乙丑,尚實寺丞<u>鄭履淳</u>因向皇上陳述政事在朝廷上受杖刑後入獄。這年冬,免兩京地區、<u>山</u>東、<u>浙江</u>、河南、湖廣税糧。

當年,<u>陝西</u>盗賊興起。<u>琉球、土魯番</u>入朝進 貢。

四年春正月己巳朔日,有日食,免除朝見慶賀。辛未,皇上迴避正殿修身反省。這個月,<u>倭</u>人進入<u>廣海衛</u>城。二月乙丑,分别設三大營文武提督六人。

夏四月戊戌,京城地震。丙午,<u>俺答</u>侵犯<u>大</u> 同、宣府,官兵抵抗使他們退却。這個月,陝西 月, <u>陝西</u>賊寇<u>四川</u>。五月癸酉, 給事 中李己諫買金寶, 廷杖下獄。

冬十月癸卯,俺答孫<u>把漢那吉</u>來 降。丁未,以<u>把漢那吉</u>爲指揮使。壬 戌,考察給事中、御史。十一月 丑,俺答乞封。己卯,祀天於南郊。 乙酉,趙貞吉罷。己丑,禮部尚書<u>股</u> 士儋兼文淵閣大學士,預機務。十二 月丁酉,俺答執叛人趙全等九人來 獻,韶遣<u>把漢那吉</u>歸,厚賜之。乙 卯,受俘,磔趙全等於市。

五年春二月甲午,廷臣及朝觐官 謁皇太子於文華左門。已未,封皇子 翊鏐爲潞王。三月己卯,賜張元忭等 進士及第、出身有差。己丑,封<u>俺答</u> 爲順義王。

夏四月甲午,河復央邳州。五月壬戌,古田僮賊平。戊寅,李春芳致仕。六月辛卯,京師地震者三,敕修省。甲辰,授河套部長吉能爲都督同知。甲寅,順義王俺答貢馬,告廟受賀。丙辰,俺答執趙全餘黨十三人來獻。

秋八月癸卯, 許<u>河套</u>部互市。九 月癸未, 三鎮貢市成。

冬十月已亥,河南、<u>山東</u>大水, 申飭<u>河</u>防。十一月己巳,<u>殷士儋</u>致 仕。 的盗賊侵犯<u>四川</u>。五月癸酉,給事中<u>李己</u>諫阻買 金寶,在朝廷上受杖刑并入獄。

秋七月己巳,禁止章奏浮泛繁雜。命撫、按官嚴禁官吏使用酷刑。戊子,陳以勤辭官。乙未,免四川受災稅糧。八月庚戌,宣、大告警,戒敕邊備。九月癸酉,陝西水災,蠲免賑濟不等。甲戌,黄河在邳州决口。壬午,免北畿、湖廣受災稅糧。癸未,敵寇侵犯大同,副總兵錢棟戰死。戊子,侵犯錦州,總兵官王治道等戰死。甲午,罷去京營文武提督,設置總督協理大臣。

冬十月癸卯,<u>俺答</u>的孫子<u>把漢那吉</u>來投降。 丁未,任用<u>把漢那吉</u>爲指揮使。壬戌,考察給事中、御史。十一月丁丑,<u>俺答</u>乞求封爵。己卯,在南郊祭天。乙酉,<u>趙貞吉</u>免職。己丑,禮部尚書<u>殷土儋兼文淵閣</u>大學士,參與機要事務。十二月丁酉,<u>俺答</u>逮捕叛降者<u>趙全</u>等九人來獻,皇上下韶打發<u>把漢那吉</u>回去,重賞他。乙卯,接受俘虜,把趙全等在閘市上分尸。

五年春二月甲午,朝臣及朝覲官員在<u>文華左</u>門謁見皇太子。己未,封皇子<u>翊鏐爲潞王</u>。三月己卯,賜<u>張元忭</u>等進士及第、進士出身不等。己 丑,封<u>俺答爲順義王</u>。

夏四月甲午,<u>黄河</u>又在<u>邳州</u>决口。五月壬戌,<u>古田</u>的僮人盗賊平定。戊寅,<u>李春芳</u>辭官。六月辛卯,京城地震三次,戒敕修身反省。甲辰,授<u>河套</u>部落首領<u>吉能</u>爲都督同知。甲寅,<u>順</u>養王俺答</u>進貢馬,向宗廟報告并接受慶賀。丙辰,俺答逮捕趙全餘黨十三人來獻。

秋八月癸卯,答應與<u>河套</u>部落互相貿易。九 月癸未,三鎮爲隨貢使而至的外族商人指定的集 市建成。

冬十月己亥,<u>河南</u>、<u>山東</u>發大水,告誡<u>黄河</u> 的防汛工作。十一月己巳,<u>殷士儋</u>辭官。 是年,琉球、土魯番入貢。

六年春正月辛未,築徐州至宿遷 堤三百七十里。二月丙申,倭寇廣 東,陷神電衛,大掠。山寇復起。閏 月丁卯,御皇極殿門,疾作,遽還 官。乙亥,倭寇高、雷,官軍擊敗 之。

夏四月戊辰,禮部尚書<u>高儀兼文</u> 淵閣大學士,預機務。五月壬辰,免 廣東用兵諸郡逋賦。已酉,大漸,召 大學士<u>高拱、張居正、高</u>儀受顧命。 庚戌,崩於<u>乾清宫</u>,年三十有六。七 月丙戌,上尊謚,廟號<u>穆宗</u>,葬<u>昭</u> 陵。

赞曰:穆宗在位六載,端拱寡 管,躬行儉約,尚食歲省巨萬。許<u>俺</u> 答封貢,减賦息民,邊陲寧謐。繼體 守文,可稱令主矣。第柄臣相軋,門 户漸開,而帝未能振肅乾綱,矯除積 習。蓋亦寬恕有餘,而剛明不足者 敷。 當年, 琉球、土魯番入朝進貢。

六年春正月辛未,修築<u>徐州至宿遷</u>的堤壩三百七十里。二月丙申,<u>倭</u>人侵犯<u>廣東</u>,攻陷<u>神電</u> 衛,大肆擄掠。山中寇盗再次興起。閏月丁卯, 皇上駕臨<u>皇極殿</u>門,病發作,急忙回宫。乙亥, 倭人侵犯高、雷,官軍擊敗了他們。

夏四月戊辰,禮部尚書<u>高儀兼文淵閣</u>大學士,參與機要事務。五月壬辰,免<u>廣東</u>用兵各郡拖欠的租賦。己酉,皇上病危,召大學士<u>高拱、張居正、高儀</u>接受臨終遺命。庚戌,在<u>乾清宫</u>駕崩,年齡三十六歲。七月丙戌,上尊謚,廟號<u>穆</u>宗,葬在<u>昭陵</u>。

赞曰:穆宗在位六年,端坐拱手無爲而治,少所經營,躬親實行儉省節約,尚食每年節省萬萬。答應<u>俺答</u>的封爵與進貢,减少賦稅使百姓休息,邊疆安定平静。繼承國體遵守成法,可以稱得上是好君主了。衹是掌權的大臣互相傾軋,朋黨漸漸形成,而皇帝没有能整肅朝綱,矯正除掉積習。大概也是寬恕有餘,而嚴明不足吧。

·

# 明史卷二十

## 本紀第二十

### 神宗(一)

神宗範天合道哲肅敦簡光文章武 安仁止孝顯皇帝,諱翊鈞,穆宗第三 子也。母貴妃李氏。

隆慶二年,立爲皇太子,時方六歲。性歧疑,穆宗 曹馳馬官中,諫 曰:"陛下天下主,獨騎而騁,寧無 衝橛憂。"穆宗喜,下馬勞之。陳皇 后病居别官,每晨隨貴妃候起居。后 聞履聲輒喜,爲强起。取經書問之, 無不響答,貴妃亦喜。由是兩官益 和。

六年五月,<u>穆宗</u>崩。六月乙卯朔,日有食之。甲子,即皇帝位。以明年爲<u>萬曆</u>元年,韶赦天下。祀<u>建文</u>朝盡節諸臣於鄉,有苗裔者恤録。庚午,罷<u>高拱</u>。丁丑,<u>高儀</u>卒。壬午,禮部尚書<u>吕調陽兼文淵閣</u>大學士,預機務。

秋七月丁亥,初通漕運於密雲。 庚寅,察京官。已亥,戒論廷臣,韶 曰:"近歲以來,士習澆瀉,官方司 缺,既老成爲無用,矜便佞長有才。 遂使朝廷威福之柄,徒爲人臣報復之 資。用是薄示懲戒,餘皆曲貸。諸臣 宜祓除前愆,共維新政。若殿於改 習,背公徇私,獲罪祖宗,朕不敢 赦。"庚子,尊皇后曰仁聖皇太后, 貴妃曰慈聖皇太后。八月戊午,祀大 神宗範天合道哲肅敦簡光文章武安仁止孝顯 皇帝,名郊鈞,是穆宗的第三子。母親是貴妃李 氏。

隆慶二年,立爲皇太子,當時剛六歲。幼年 聰慧,穆宗曾經在宮中騎馬奔馳,他諫阻說: "陛下是天下的君主,獨自騎馬馳騁,難道不擔心傾覆嗎?"穆宗高興,下馬鼓勵他。陳皇后生 病居住在另外的宫殿,他每天早晨隨貴妃問候起居。陳皇后聽見脚步聲總是很高興,因此而勉强起身。取經書考問他,無不響亮回答,貴妃也高興。因此兩宮更加和睦。

六年五月,穆宗駕崩。六月乙卯朔日,有日食。甲子,神宗登皇帝位。以次年爲萬曆元年,下韶赦全國。在鄉里祭祀建文朝盡節衆臣,有後代的撫恤録用。庚午,免去<u>高拱</u>的官職。丁丑, 高儀去世。壬午,禮部尚書<u>吕調陽兼文淵閣</u>大學士,參與機要事務。

秋七月丁亥,初次通漕運到<u>密雲</u>。庚寅,考察京官。己亥,告誡曉諭朝臣,下韶説:"近年以來,士人風氣澆薄,居官應守的禮法敗壞,詆毀老成爲無用,矜誇花言巧語爲有才。於是使得朝廷刑罰和獎賞的權柄,僅僅成爲人臣報恩或報怨的資本。因此輕微地表示懲戒,其餘的都曲意寬免。衆臣應當祓除以前的過失,共同維係新政。如沉湎於舊的習氣,背離公正徇私情,得罪祖宗,我不敢赦免。"庚子,尊奉皇后叫<u>仁聖皇太后</u>,貴妃叫<u>慈聖皇太后</u>。八月戊午,祭祀大社

社大稷。九月甲午,葬<u>莊皇帝</u>於<u>昭</u> 陵。

冬十月已未,侍郎王遴、吴百朋、汪道昆分閱邊防。辛酉,停刑。十一月乙未,河工成。十二月辛酉,振榆林、延綏饑。甲戌,以大行未期,罷明年元夕燈火及宫中宴。

<u>萬曆</u>元年春二月癸丑,御經筵。 三月丙申,韶內外官舉將材。

夏四月乙丑, 潮、惠賊平。庚午,旱,諭百官修省。五月甲申,詔内外官慎刑獄。六月壬申,振淮安水炎。

秋七月,<u>河决徐州</u>。九月癸未, 振<u>荆州、承天及濟南</u>災。丙戌,<u>四川</u> 都掌蠻平。癸卯,停刑。

冬十一月庚辰,命諸司立程限文 簿,以防稽緩。十二月己未,振<u>遼東</u> 饑。

是年, 暹羅、琉球入貢。

二年春正月甲午,召見朝覲廉能官於皇極門。二月甲寅,振四川被寇諸縣。三月癸巳,賜<u>孫繼皋</u>等進士及第、出身有差。

夏四月丙寅,韶内外官行久任之 法。五月辛丑,<u>穆宗</u>神主祔太廟。八 月己巳,振<u>山西</u>炎。庚午,振<u>淮</u>、 <u>揚、徐</u>水炎。

冬十月甲寅,决囚。丁卯,視朝 閱銓選。閏十二月庚寅,韶罷明年元 夕燈火。

是年, 琉球入貢。

三年春正月丁未,享太廟。二月 戊寅,祀大社大稷。辛巳,韶<u>南京</u>職 務清簡,官不必備。丙申,始命日講 官分直記注起居,纂緝章奏,臨朝侍 班。

夏四月己巳朔,日有食之,既。 壬申,書謹天戒、任賢能、親賢臣、

大稷。九月甲午,把<u>莊皇帝</u>葬在<u>昭陵</u>。

冬十月己未,侍郎王<u>遴、吴百朋、汪道昆</u>分别檢閱邊防。辛酉,停止執行刑罰。十一月乙未,<u>黄河</u>的工程完工。十二月辛酉,賑濟<u>榆林、延綏</u>饑荒。甲戌,因<u>莊皇帝</u>死不滿一周年,罷去次年上元之夜的燈火及宫中宴會。

<u>萬曆</u>元年春二月癸丑,皇上駕臨經筵。三月 丙申,下詔命内外官推舉將才。

夏四月乙丑,<u>潮</u>、惠的盗贼平定。庚午,旱 災,指示百官修身反省。五月甲申,下韶命令内 外官慎用刑罰。六月壬申,赈濟<u>淮安</u>水災。

秋七月,<u>黄河</u>在<u>徐州</u>决口。九月癸未,賑濟 <u>荆州、承天及濟南</u>災民。丙戌,<u>四川 都掌</u>蠻人 平定。癸卯,停止執行刑罰。

冬十一月庚辰,命各官署設立規定進度的文 簿,以防拖延。十二月己未,賑濟<u>遼東</u>饑荒。

當年, 暹羅、琉球入朝進貢。

二年春正月甲午,在<u>皇極門</u>召見來朝覲的廉 潔能幹的官員。二月甲寅,賑濟<u>四川</u>遭侵掠各 縣。三月癸巳,賜<u>孫繼皋</u>等進士及第、進士出身 不等。

夏四月丙寅,下韶命内外官實行久任之法。 五月辛丑,<u>穆宗</u>牌位祔祭太廟。八月己巳,賑濟 <u>山西</u>災民。庚午,賑濟<u>淮、揚、徐</u>水災。

冬十月甲寅,處决囚犯。丁卯,臨朝聽政, 省視銓選。閏十二月庚寅,下韶罷去次年上元之 夜的燈火。

當年, 琉球入朝進貢。

三年春正月丁未,獻祭太廟。二月戊寅,祭祀大社大稷。辛巳,下韶命令<u>南京</u>職務清簡,官不必全。丙申,開始命日講官輪流值班記録注釋皇上起居,編輯章奏,臨朝侍從入值。

夏四月己巳朔日,有日食,是全食。壬申, 皇上把"謹天戒、任賢能、親賢臣、遠嬖佞、明 遠嬖佞、明賞罰、謹出入、慎起居、 節飲食、收放心、存敬畏、納忠言、 節財用十二事於座右,以自警。五月 庚子,淮、揚大水,韶察二府有司, 貪酷老疾者罷之。六月戊辰,浙江海 溢。戊寅,命撫、按官,有司賢否一 體薦劾,不得偏重甲科。是夏,蘇 松、常、鎮大水。

秋八月丙子,禮部侍郎<u>張四維爲</u>禮部尚書兼<u>東閣</u>大學士,預機務。丁丑,河决<u>高郵、碭山</u>。戊子,免<u>准、援、鳳、徐</u>被水田租。九月戊午,京師地震。

冬十月丁卯, 地再震, 敕群臣修 省。戊辰, 停刑。十一月乙巳, 祀天 於南郊。十二月辛未, 韶罷明年元夕 燈火。

是年,<u>安南、琉球、暹羅、土魯</u>番入貢。

四年春正月丁巳, <u>遼東</u>巡按御史 劉臺以論張居正逮下獄, 削籍。

夏五月戊申,祀地於北郊。六月 庚辰,復遺內臣督蘇、杭織造。

秋七月丁酉,諭吏、户二部清吏治,蠲逋賦有差,明年漕糧折收十之三。壬寅,遣御史督修江、<u>浙</u>水利。甲辰,修<u>泗州</u>祖陵。辛亥,<u>草灣河</u>工成。八月壬戌,釋奠於先師<u>孔子</u>。是秋,河决崔鎮。

冬十月乙亥,振<u>徐州</u>及<u>豐、沛</u>、 <u>睢寧、金鄉、魚臺、單、曹</u>七縣水 災,蠲租有差。

是年,<u>安南、琉球、烏斯藏、土</u> <u>魯番、天方、撒馬兒罕、魯迷、哈密</u> 入貢。

五年春正月己酉,韶<u>鳳陽、淮安</u>力舉營田。二月乙丑,振<u>廣西</u>饑。三月乙巳,賜<u>沈懋學</u>等進士及第、出身有差。

賞罰、謹出入、慎起居、節飲食、收放心、存敬 畏、納忠言、節財用"十二件事書寫在座位的右 邊,用來告誠自己。五月庚子,淮、揚發大水, 下韶考察兩個府的官吏,貪賄、殘暴、年老、有 病的罷去他們。六月戊辰,<u>浙江</u>海水漲溢。戊 寅,命撫、按官:官吏賢與不賢一樣或推舉或彈 劾,不得偏重甲科。當年夏天,<u>蘇、松、常、鎮</u> 發大水。

秋八月丙子,禮部侍郎<u>張四維</u>爲禮部尚書兼 東閣大學士,參與機要事務。丁丑,<u>黄河</u>在<u>高</u> 郵、<u>碭山</u>决口。戊子,免<u>淮、揚、鳳、徐</u>遭受水 災地區的田租。九月戊午,京城地震。

冬十月丁卯,再次地震,命令群臣修身反省。戊辰,停止執行刑罰。十一月乙巳,在南郊祭天。十二月辛未,下詔罷去次年上元之夜的燈火。

當年,<u>安南、琉球</u>、<u>暹羅、土魯番</u>入朝進 貢。

四年春正月丁巳,<u>遼東</u>巡按御史<u>劉臺</u>因議論 張居正而被逮捕入獄,削除官籍。

夏五月戊申,在北郊祭地。六月庚辰,重派宦官監督蘇、杭織造。

秋七月丁酉,指示吏、户二部肅清吏治,蠲 免拖欠的租賦不等,次年的漕糧打折徵收十分之 三。壬寅,派御史監督修<u>江、浙</u>水利。甲辰,修 <u>泗州</u>祖陵。辛亥,<u>草灣的黄河</u>工程完工。八月壬 戌,陳設酒食祭祀先師<u>孔子</u>。這年秋,<u>黄河</u>在崔 鎮决口。

冬十月乙亥,賑濟<u>徐州</u>及豐、<u>沛、睢寧、金</u> 鄉、<u>魚臺、單、曹</u>七縣水災,蠲免租賦不等。

當年,<u>安南、琉球、烏斯藏、土魯番、天</u> 方、撒馬兒罕、魯迷、哈密入朝進貢。

五年春正月己酉,下韶命令<u>鳳陽、淮安</u>努力進行屯田。二月乙丑,賑濟<u>廣西</u>饑荒。三月乙巳,賜<u>沈懋學</u>等進士及第、進士出身不等。

夏五月癸巳, 廣東羅旁瑶平。

秋八月癸亥,<u>河</u>復决<u>崔鎮</u>。閏月 乙酉朔,日食,陰雲不見。九月已 卯,起復張居正。

冬十月乙巳,以論張居正奪情, 杖編修<u>吴中行</u>、檢討趙用賢、員外郎 <u>艾穆</u>、主事<u>沈思孝</u>,罷黜謫戍有差。 丁未,杖進士<u>鄉元標</u>,戍邊。十一月 癸丑,以星變考察百官。

是年, 琉球入貢。

六年春正月,築决河堤。二月戊戌,免<u>兖、青、登、萊</u>所屬逋賦。庚子,立皇后<u>王氏</u>。三月甲寅,禮部尚書馬自强兼文淵閣大學士,吏部侍郎申時行兼東閣大學士,預機務。甲子,張居正葬父歸。

夏四月乙未,免<u>湖廣</u>、<u>四川</u> 逋 賦。丙午,韶户部歲增金花銀二十萬 兩。六月乙未,張居正還京師。

秋七月乙卯,<u>吕嗣陽</u>致仕。丙子,韶<u>江北</u>諸府民,年十五以上無田者,官給牛一頭、田五十畝開墾,三年後起科。九月庚午,韶<u>蘇州</u>諸府開墾荒田,六年後起科。辛未,停刑。

冬十月辛卯,<u>馬自强</u>卒。十一月 辛酉,祀天於南郊。

是年, 烏斯藏入貢。

七年春正月戊辰, 韶毁天下書院。二月己丑, 遣使分閱邊防。三月 甲子, 免淮、揚逋賦。

夏五月癸亥,祀地於北郊。六月 辛卯,核兩畿、<u>山東、陝西</u>勛戚田 賦。

秋七月壬子,振<u>蘇</u>、<u>松</u>水災,蠲 税糧。戊午,京師地震。

是年,烏斯藏入貢。

八年春二月辛未朔,日有食之。 戊子,耕耤田。戊戌,<u>河</u>工成。三月 辛亥,奉雨官皇太后如天壽山謁陵, 夏五月癸巳, 廣東羅旁的瑶人平定。

秋八月癸亥,<u>黄河</u>再次在<u>崔鎮</u>决口。閏月乙 酉朔日,日食,因天陰有雲日食没出現。九月己 卯,張居正在服喪期内被起用復職。

冬十月乙巳,因議論張居正削奪哀情繼續任職,給編修<u>吴中行</u>、檢討<u>趙用賢</u>、員外郎<u>艾穆</u>、主事<u>沈思孝</u>受杖刑,罷黜貶謫戍守邊境不等。丁未,給進士<u>鄉元標</u>受杖刑,戍守邊境。十一月癸丑,因星象變異而考察百官。

當年, 琉球入朝進貢。

六年春正月,修築潰决的黄河堤壩。二月戊戌,免<u>兖、青、登、萊</u>所屬各縣拖欠的租賦。庚子,立皇后<u>王氏</u>。三月甲寅,禮部尚書<u>馬自强</u>兼 <u>文淵閣</u>大學士,吏部侍郎<u>申時行</u>兼東閣大學士, 參與機要事務。甲子,張居正因葬父回家。

夏四月乙未,免去<u>湖廣、四川</u>拖欠的賦稅。 丙午,韶命户部每年增收成色上好之銀二十萬 兩。六月乙未,張居正返回京城。

秋七月乙卯,<u>吕調陽</u>退休去職。丙子,下韶 <u>江北</u>各府百姓年齡十五歲以上無田的,官府供給 牛一頭、田五十畝開墾,三年後開始徵税。九月 庚午,下韶命<u>蘇州</u>各府開墾荒田,六年後開始徵 税。辛未,停止執行刑罰。

冬十月辛卯,<u>馬自强</u>去世。十一月辛酉,在 南郊祭天。

當年,烏斯藏入朝進貢。

七年春正月戊辰,下韶毁全國書院。二月己 丑,派使者分别檢閱邊防。三月甲子,免<u>准</u>、<u>揚</u> 拖欠的租賦。

夏五月癸亥,在北郊祭地。六月辛卯,校核 兩京地區、<u>山東</u>、<u>陜西</u>有功皇族親戚的田賦。

秋七月壬子,賑濟<u>蘇、松</u>水災,蠲免税糧。 戊午,京城地震。

當年, 烏斯藏入朝進貢。

八年春二月辛未朔日,有日食。戊子,耕藉 田。戊戌,<u>黄河</u>的工程完成。三月辛亥,奉陪兩 宫皇太后前往天壽山謁拜陵墓,免所經過地方的 免所過田租。甲寅, 還宫。丁卯, 賜 張懋修等進士及第、出身有差。

夏閏四月庚申,<u>廣西八寨</u>賊平。 冬十月辛丑,汰內外冗官。乙 已,振蘇、松、常、鎮饑。十一月丙 子,韶度民田。

是年, 琉球入貢。

九年春正月庚午,敕邊臣備警。辛未,裁諸司冗官。癸酉,土蠻犯錦州,游擊周之望敗没。已卯,命翰林官日四人入直。辛巳,裁南京冗官。甲申,遼東總兵官李成梁襲敗土蠻於 樓郎鬼。三月丙寅,大閱。是月,土 蠻犯遼陽,副總兵曹蓋禦之,敗績。

夏四月丁酉,振<u>山西</u>被災州縣。 乙卯,振<u>蘇、松、淮、鳳、徐、宿</u> 災。户部進《萬曆會計録》。

秋八月丁未,<u>揚州</u>大水。九月丁 亥,停刑。

冬十月已亥,<u>土</u>豐犯<u>廣寧</u>、<u>義</u>州,<u>李成梁</u>禦却之。十一月丙戌,振 真定、順德、廣平災,免稅糧。

是年,裁各省冗官,核徭赋,汰 諸司冒濫冗費。<u>琉球、安南、土魯</u> 番、天方、撒馬兒罕、魯迷、哈密、 烏斯藏入貢。

十年春二月癸巳,<u>順義王</u>俺答 卒。丁酉,免天下積年逋賦。三月庚 申,杭州兵變,執巡撫<u>吴善言</u>。丁 卯,兵部侍郎<u>張佳胤</u>巡撫<u>浙江</u>討定 之。丙子,泰寧衛部長速把亥犯義 州,李成梁擊斬之。已卯,倭寇温 州。

夏四月戊子朔,論禮部,令民及 時農桑,勿事游惰。甲午,<u>寧夏</u>土軍 馬景殺多將<u>許汝繼</u>,巡撫都御史<u>晋應</u> 槐討誅之。庚子,以久旱敕修省。五 月庚申,免先師<u>孔子</u>及宋儒朱熹、李 侗、羅從彦、蔡沈、胡安國、游酢、 田租。甲寅,返回皇宫。丁卯,賜<u>張懋修</u>等進士 及第、進士出身不等。

夏閏四月庚申, 廣西八寨的盗賊平定。

冬十月辛丑,淘汰朝廷内外閑散多餘的官員。乙巳,賑濟<u>蘇、松、常、鎮</u>饑荒。十一月丙子,下韶丈量民田。

當年, 琉球入朝進貢。

九年春正月庚午,命令守邊之臣戒備。辛未,裁减各官署閑散多餘的官員。癸酉,<u>土蠻</u>侵犯<u>錦州</u>,游擊周之望全軍覆没。己卯,命翰林官每日四人入宫值班。辛巳,裁减<u>南京</u>閑散多餘的官員。甲申,遼東總兵官<u>李成梁在襖郎兔</u>襲擊打敗土蠻。三月丙寅,大規模閱兵。這個月,土蠻侵犯遼陽,副總兵曹簠抵禦,大敗。

夏四月丁酉,賑濟<u>山西</u>受災州縣。乙卯,賑濟<u>蘇、松、淮、鳳、徐、宿</u>災民。户部進呈《萬曆會計録》。

秋八月丁未,<u>揚州</u>發大水。九月丁亥,停止 執行刑罰。

冬十月己亥,<u>土蠻</u>侵犯<u>廣寧、義州</u>,<u>李成梁</u> 予以抵抗并將其擊退。十一月丙戌,賑濟<u>真定</u>、 順德、<u>廣平</u>災民,免税糧。

當年,裁減各省閑散無用的官員,校核徭役 田賦,汰除各官署假冒失實繁雜的費用。<u>琉球、</u> 安南、土魯番、天方、撒馬兒罕、魯迷、哈密、 烏斯藏入朝進貢。

十年春二月癸巳,<u>順義王 俺答</u>去世。丁酉, 免全國多年拖欠的租賦。三月庚申,<u>杭州</u>兵變, 捉住巡撫<u>吴善言。丁卯,兵部侍郎張佳胤爲浙江</u> 巡撫討伐平定了他們。丙子,<u>泰寧衛</u>部落首領<u>速</u> 把亥侵犯義州,<u>李成梁</u>攻擊并斬了他。己卯,<u>倭</u> 人侵犯<u>温州</u>。

夏四月戊子朔日,諭示禮部,令百姓及時耕植,不要從事游嬉不務正業之事。甲午,<u>寧夏</u>本地軍人<u>馬景</u>殺參將<u>許汝繼</u>,巡撫都御史<u>晋應槐</u>討伐誅殺了他。庚子,因久旱命令修身反省。五月庚申,免先師<u>孔子及宋儒朱熹、李侗、羅從彦、蔡沈、胡安國、游酢、真德秀、劉子</u>單與故大學

<u>專德秀</u>、<u>劉子</u>, 故大學士<u>楊榮</u>後裔 賦役有差。庚辰, 振畿内饑。

六月丁亥朔,日有食之。壬寅, 振太原、平陽、潞安饑。乙巳,前禮 部尚書潘晟兼武英殿大學士,吏部侍郎余有丁爲禮部尚書兼文淵閣大學 士,預機務。展尋罷。丙午,張居正 卒。

秋七月庚午,振平、慶、延、 鹽、鞏饑。九月丙辰,以皇長子生, 韶赦天下。甲子,上兩宫皇太后徽 號。

冬十月丙申,<u>蘇、松</u>大水,蠲振 有差。十二月壬辰,太監<u>馮保</u>謫奉 御,籍其家。壬寅,復建言諸臣職。

是年,免畿内、<u>山西</u>被災税糧。 哈密、烏斯藏入貢。

十一年春正月壬戌,敕嚴邊備。閏二月甲子,俺答子乞慶哈襲封順義王。緬甸寇永昌。乙丑,如天壽山。 九陵,免所過田租。庚午,如西山 揭皇帝陵。辛未,慶官。乙酉,振臨、鞏、平、延、慶百,援四租。三月甲申,追奪張居正官階。庚子,賜朱國祚等進士及第、出身有差。

夏四月丁巳,張四維以憂去。已未,吏部侍郎許國爲禮部尚書兼東閣大學士,預機務。甲戌,承天大雨, 江溢。是月,廣東羅定兵變。五月,我大清太祖高皇帝起兵征尼堪外蘭,克圖倫城。六月乙丑,振承天、漢陽、鄭陽、襄陽炎。

秋八月丙辰,免<u>山西</u>被災税糧。 九月甲申,如<u>天壽山</u>謁陵。己丑,還 官。

冬十月癸亥, 停刑。辛未, <u>河南</u> 水災, 蠲振有差。十一月已卯朔, 日 士<u>楊榮</u>後代的賦稅徭役不等。庚辰,賑濟京城地 區饑荒。

六月丁亥朔日,有日食。壬寅,賑濟<u>太原</u>、 <u>平陽、潞安</u>饑荒。乙巳,前禮部尚書<u>潘晟兼武英</u> <u>殿</u>大學士,吏部侍郎<u>余有丁</u>爲禮部尚書兼<u>文淵閣</u> 大學士,參與機要事務。<u>潘晟</u>不久免職。丙午, 張居正去世。

秋七月庚午,賑濟<u>平、慶、延、臨、</u>鞏饑 荒。九月丙辰,因皇長子出生,下韶赦全國。甲 子,給兩宫皇太后加美好的稱號。

冬十月丙申,<u>蘇、松</u>發大水,蠲租賑濟不等。十二月壬辰,太監<u>馮保</u>貶謫爲奉御,登記没收他的家産。壬寅,給對國事陳述意見的衆臣恢復官職。

當年,免京城地區、<u>山西</u>受災税糧。哈密、 烏斯藏入朝進貢。

十一年春正月壬戌,命令加强邊備。閏二月甲子,<u>俺答之子乞慶哈</u>承襲封爵爲<u>順義王。緬甸</u>侵犯<u>永昌</u>。乙丑,皇上前往<u>天壽山</u>拜謁九座陵墓,免所經過地方的田租。庚午,前往<u>西山</u>拜謁恭讓章皇后、景皇帝陵墓。辛未,返回皇宫。乙酉,賑濟<u>臨、鞏、平、延、慶</u>五府旱災,免田租。三月甲申,追奪<u>張居正</u>官階。庚子,賜朱國 <u>作</u>等進士及第、進士出身不等。

夏四月丁巳,張四維因服親喪去職。己未, 吏部侍郎<u>許國</u>爲禮部尚書兼<u>東閣</u>大學士,參與機 要事務。甲戌,<u>承天</u>降大雨,<u>長江</u>漲溢。這個 月,<u>廣東</u>羅定兵變。五月,我<u>大清太祖高皇帝</u> 起兵征討<u>尼堪外蘭</u>,攻克<u>圖倫</u>城。六月乙丑,賑 濟承天、漢陽、鄖陽、襄陽災民。

秋八月丙辰,免<u>山西</u>受災税糧。九月甲申, 皇上前往天壽山謁拜陵墓。己丑,返回皇宫。

冬十月癸亥,停止執行刑罰。辛未,<u>河南</u>水 災,蠲租賑濟不等。十一月己卯朔日,有日食。 有食之。十二月庚午,<u>慈寧官</u>災,敕 修省。

是年, 琉球入貢。

十二年春二月丁卯,京師地震。 己巳,釋建文諸臣外親謫戍者後裔。 三月己亥,滅江西燒造瓷器。

夏四月乙卯,籍<u>張居正</u>家。丁巳,游擊將軍劉綎討平<u>隴川</u>賊。五月甲午,京師地震。六月辛亥,以<u>雲南</u>用兵,免稅糧及逋賦。

秋八月丙辰,榜<u>張居正</u>罪於天下,家屬戍邊。九月丙戌,奉兩官皇 太后如<u>天壽山</u>謁陵。已丑,作壽官。 辛卯、還官。

冬十月丁巳,停刑。丙寅,免<u>湖</u> 廣、山東被災税糧。十一月已丑,余 有丁卒。十二月甲辰,前禮部侍郎王 錫爵爲禮部尚書兼文淵閣大學士,吏 部侍郎王家屏兼東閣大學士,預機 務。癸亥,罷開銀礦。

是年,安南、烏斯藏入貢。

十三年春正月辛卯,四川建武 所兵變,擊傷總兵沈思學。二月丁 未,南京地震。京師自去年八月不 雨,至於是月。庚午,大雩。三月甲 申,大雩。已丑,李成梁出塞襲把鬼 兒炒花,大破之。壬辰,减杭州 織造 及尚衣監料銀。尚寶司少卿徐貞明督 治京畿水田。

夏四月丙午,大雩。戊申,以旱部中外理冤抑,釋鳳屬輕犯及禁錮不久罪宗。戊午,步禱於南郊,面於事士等曰:"天旱,雖由朕不德,亦天下有司貪婪,剥害小民,以致天下天和,今後宜慎置有司。"蠲天下被炎田租一年。五月丙戌,雨。六月至代五,慈寧官成。壬寅,建武所礼卒代郡。是月,四川松、茂番作亂。

十二月庚午,<u>慈寧宫</u>火災,命令修身反省。

當年, 琉球入朝進貢。

十二年春二月丁卯,京城地震。己巳,釋放 建文衆臣女系親屬遣送邊地擔任守衛者的後代。 三月己亥,减少江西燒造瓷器的數量。

夏四月乙卯,登記没收張居正家産。丁巳,游擊將軍<u>劉綎</u>討伐平定<u>隴川</u>盗賊。五月甲午,京城地震。六月辛亥,因<u>雲南</u>用兵,免税糧及拖欠的租賦。

秋八月丙辰,把<u>張居正</u>的罪行向全國張榜公布,家屬戍守邊地。九月丙戌,奉陪兩宫皇太后前往<u>天壽山</u>謁拜陵墓。己丑,修建壽宫。辛卯,返回皇宫。

冬十月丁巳,停止執行刑罰。丙寅,免<u>湖</u> 廣、山東受災稅糧。十一月己丑,<u>余有丁</u>去世。 十二月甲辰,前禮部侍郎<u>王錫爵</u>爲禮部尚書兼<u>文</u> 淵閣大學士,吏部侍郎<u>王家屏</u>兼東閣大學士,參 與機要事務。癸亥,停止開銀礦。

當年,安南、烏斯藏入朝進貢。

十三年春正月辛卯,四川建武所兵變,擊傷總兵<u>沈思學</u>。二月丁未,<u>南京</u>地震。京城自去年八月不下雨,一直到這個月。庚午,爲祈雨舉行大規模的祭祀。三月甲申,又爲祈雨舉行大祭。己丑,<u>李成梁</u>出邊塞襲擊把兔兒炒花,把他打得大敗。壬辰,减<u>杭州</u>織造及尚衣監買衣料的銀子。尚寶司少卿徐貞明監督指揮治理京城地區的水田。

夏四月丙午,爲祈雨舉行大規模祭祀。戊申,因旱災命令朝廷内外審理冤屈,釋放<u>鳳陽</u>罪輕的犯人及禁錮年久有罪的宗人。戊午,皇上在南郊進行"禹步"禱告,當面訓示大學士等說:"天旱,雖然是由於我缺乏德行,也是因爲全國官吏貪婪,盤剥傷害小民,以致上犯天的和順,今後應該謹慎地選拔官吏。"蠲免全國受災田租一年。五月丙戌,降雨。六月辛丑,<u>慈寧官</u>建成。壬寅,建武所叛亂的士兵伏法。這個月,四川松、茂的番人作亂。

秋八月已酉,京師地震。閏九月 戊戌,振<u>淮、鳳</u>炎。癸卯,如<u>天壽山</u> 閱壽官。戊申,還官。庚申,停刑。

冬十二月丁卯, 汰惜薪司内官冗 員。是月, 順義王乞慶哈卒。

是年, 土魯番、烏斯藏入貢。

十四年春二月癸未,嚴外官饋 遺。三月戊戌,以旱霾,論廷臣陳時 政。癸卯,禁部曹言事,罷治京畿水 田。癸丑,賜<u>唐文獻</u>等進士及第、出 身有差。戊午,久旱,敕修省。

夏四月癸酉,京師地震。六月癸未,松茂番平。是夏,振直隸、河南、陜西及廣西潯、柳、平樂,廣東瓊山等十二縣饑。山西盗起。

秋七月癸卯,振<u>江西</u>災。戊申, 敕户、兵二部撫安災民,嚴保甲。是 月,<u>淇縣</u>賊<u>王安</u>聚衆流劫,尋剿平 之。九月壬辰,<u>王家屏</u>以憂去。乙 卯,傳刑。已未,發帑遺使振<u>河南</u>、 山東、直隸、陝西、遼東、淮、鳳 災。

冬十月丙寅,禮部主事<u>盧洪春</u>以 疏請謹疾,杖闕下,削籍。十一月癸 卯,祀天於南郊。

是年,土魯番入貢。

十五年春正月壬辰, 發帑振<u>山</u>西、陕西、河南、山東諸宗室。三月 乙卯, 乞慶哈子撦力克襲封順義王。

夏四月,京師旱,大疫。六月戊辰,禁廷臣奢僭。是月,京師大雨。 振恤貧民。

秋七月,<u>江北</u>蝗,<u>江南</u>大水,<u>山</u>西、陕西、河南、山東旱,河决 開 封,蠲振有差。八月庚申,以炎沴頻 仍,敕撫、按官懲貪吏,理冤獄,蠲 租、振恤。九月丁亥朔,日當食,陰 雲不見。已丑,停刑。

冬十月庚申,大學士申時行請發

秋八月己酉,京城地震。閏九月戊戌,賑濟 淮、鳳災民。癸卯,皇上前往<u>天壽山</u>檢閱壽冢。 戊申,返回皇宫。庚申,停止執行刑罰。

冬十二月丁卯, 汰除惜薪司内官中的冗員。 這個月, 順義王乞慶哈去世。

當年, 土魯番、烏斯藏入朝進貢。

十四年春二月癸未,嚴禁地方官饋贈。三月 戊戌,因天旱大風雜塵土而下,指示朝臣陳説時 政。癸卯,禁止部曹陳説國事,停止治理京城地 區水田。癸丑,賜<u>唐文獻</u>等進士及第、進士出身 不等。戊午,因久旱命令修身反省。

夏四月癸酉,京城地震。六月癸未,<u>松茂</u>的 番人平定。這年夏天,賑濟<u>直隸、河南、陜西</u>及 <u>廣西 潯、柳、平樂,廣東 瓊山</u>等十二縣饑荒。 山西盗賊興起。

秋七月癸卯,賑濟<u>江西</u>災民。戊申,命令 户、兵二部撫慰安頓災民,整治保甲。這個月, <u>洪縣</u>盗賊王安聚衆流竄搶劫,不久征剿平定了他 們。九月壬辰,<u>王家屏</u>因服親喪去職。乙卯,停 止執行刑罰。己未,打開國庫賑濟<u>河南</u>、山東、 直隸、陜西、遼東、淮、鳳災民。

冬十月丙寅,禮部主事<u>盧洪春</u>因上疏請求謹 慎對待病痛,在宫闕之下受杖刑,并削除官籍。 十一月癸卯,在南郊祭天。

當年, 土魯番入朝進貢。

十五年春正月壬辰,發放國庫所藏金帛賑濟 山西、陝西、河南、山東衆皇族。三月乙卯,<u>乞</u> 慶哈之子撦力克承襲封爵爲順義王。

夏四月,京城乾旱,瘟疫大規模流行。六月 戊辰,禁止朝臣奢侈越制。這個月,京城降大 雨。賑濟撫恤貧民。

秋七月,<u>江北</u>發生蝗災,<u>江南</u>發大水,<u>山</u>西、<u>陝西、河南、山東</u>乾旱,<u>黄河在開封</u>决口, 蠲租賑濟不等。八月庚申,因災沴頻仍,命撫、 按官懲罰貪官,審理冤案,蠲免租税,賑濟撫 恤。九月丁亥朔日,應當日食,天陰有雲日食没 出現。己丑,停止執行刑罰。

冬十月庚申,大學士申時行請求把留在宫禁

留中章奏。十一月戊子, <u>鄭陽</u>兵噪, 巡撫都御史李材罷。

是年,<u>哈密、琉球、烏斯藏</u>入 貢。

十六年春三月壬辰, 韶改《景皇帝實録》, 去<u>郡戾王</u>號, 不果行。<u>山西、陜西、河南及南畿、浙江</u>并大饑疫。

夏四月,振<u>工北、大名、開封</u>諸府饑。五月,四川建昌番作亂,討平之。乙巳,以軍儲倉火及各省災傷,敕內外官修省。六月庚申,京師地震。甲子,以災傷停減蘇、杭織造。

秋七月乙卯,免山東被災夏稅。 庚午,定邊臣考績法。八月乙未,韶 取太倉銀二十萬充閱陵賞費。九月已 未,停刑。庚申,如天壽山閱壽官。 甲子,次石景山觀澤河。乙丑,還 官。庚午,甘肅兵變,巡撫都御史曹 子登罷。是月,青海部長他不囊犯西 寧,殺副將李魁。

> 冬十一月辛酉,禁章奏浮冗。 是年,<u>烏斯藏</u>入貢。

十七年春正月已酉朔,日有食之。丁巳,太湖、宿、松贼劉汝國等作亂,安慶指揮陳越討之,敗死。二月丙申,吴淞指揮陳懋功討平之。三月丙辰,免升授官面謝。自是臨御遂簡。癸亥,雲南永昌兵變。乙丑,賜焦竑等進士及第、出身有差。

夏四月已亥,<u>王家屏</u>復入閣。<u>始</u> 奥妖僧<u>李圓朗</u>作亂,犯<u>南雄</u>,有司討 誅之。六月甲申,<u>浙江</u>大風,海溢。 己丑,永昌亂卒平。乙巳,<u>南畿、浙</u> 江大旱,<u>太湖</u>水涸,發帑金四十萬振 之。

> 秋八月壬寅, 嚴匿名揭之禁。 冬十月癸未, 停刑。癸卯, 黄河

中的章奏發下來。十一月戊子,<u>鄖陽</u>軍隊鬧事, 巡撫都御史李材免職。

當年, <u>哈密、琉球、烏斯藏</u>入朝進貢。

十六年春三月壬辰,下韶修改《景皇帝實録》除去<u>郊戾王</u>稱號,終於没有實行。<u>山西、陜</u>西、河南及南畿、浙江同時發生嚴重的饑荒和瘟疫。

夏四月,賑濟<u>江北、大名、開封</u>各府饑荒。 五月,<u>四川 建昌</u>番人作亂,討伐平定了他們。 乙巳,因軍事儲備倉庫火災及各省災害,命令内 外官修身反省。六月庚申,京城地震。甲子,因 災害停止减少<u>蘇、杭</u>的織造。

秋七月乙卯,免<u>山東</u>受災夏税。庚午,制定 守邊之臣的考核成績的方法。八月乙未,下韶取 出太倉中的銀子二十萬充作視察陵墓的賞費。九 月己未,停止執行刑罰。庚申,皇上前往<u>天壽山</u> 視察壽冢。甲子,駐扎<u>石景山</u>觀看渾河。乙丑, 返回皇宫。庚午,<u>甘肅</u>兵變,巡撫都御史<u>曹子登</u> 免職。這個月,<u>青海</u>部落首領<u>他不囊</u>侵犯<u>西寧</u>, 殺副將李魁。

冬十一月辛酉,禁止章奏浮泛繁雜。

當年,<u>烏斯藏</u>入朝進貢。

十七年春正月己酉朔日,有日食。丁巳,<u>太</u> <u>湖、宿、松盗贼劉汝國</u>等作亂,<u>安慶</u>指揮陳越討伐他們,戰敗而死,二月丙申,<u>吴淞</u>指揮陳懋功討伐平定了他們。三月丙辰,免除升官授官當面謝恩,從此臨朝治事於是就簡省了。癸亥,<u>雲南</u>永昌兵變。乙丑,賜<u>焦竑</u>等進士及第、進士出身不等。

夏四月己亥,王家屏重入内閣。<u>始興</u>妖僧李 圓郎作亂,侵犯<u>南雄</u>,官吏討伐誅滅了他。六月 甲申,<u>浙江</u>颳大風,海水漲溢。己丑,<u>永昌</u>叛亂 的士卒平定。乙巳,<u>南畿、浙江</u>大旱,<u>太湖</u>水乾 涸,發放國庫所藏錢幣四十萬賑濟它。

秋八月壬寅,加强對匿名揭帖的禁止。 冬十月癸未,停止執行刑罰。癸卯,黄河决 决口工成。十二月已丑, 諭諸臣遇事 勿得忿争求勝。

是年,安南、烏斯藏入貢。

十八年春正月甲辰朔,召見大學 士<u>申時行</u>等於<u>毓德官</u>,出皇長子見 之。

夏四月甲申,振<u>湖廣</u>饑。六月己卯,免畿內被災夏稅。甲申,<u>青海</u>部長<u>火落赤犯舊洮州</u>,副總兵<u>李聯芳</u>敗没。乙酉,更定宗藩事例,始聽無爵者得自便。

秋七月庚子朔,日有食之。乙 丑,召見閣臣議邊事,命廷臣舉將 材。己巳,兵部尚書鄭維經略<u>陝西</u>四 鎮及山西、宣、大邊務。是月,火落 赤再犯河州、臨洮,總兵官劉承嗣 敗 續。八月癸酉,停撦力克市賞。

冬十月戊寅,振<u>臨洮</u>被兵軍民。 十二月甲申,遣廷臣九人閱邊。

是年,安南入貢。

十九年春正月,緬甸寇永昌、騰越。二月乙酉,總兵官尤繼先敗火落 赤餘衆於<u>莽剌川</u>。閏三月丁丑,以彗星見,敕修省。己卯,責給事中、御 史風聞訕上,各奪俸一年。

夏四月丙申,享太廟。是後廟祀皆遺代。五月壬午,<u>四川四哨</u>番作亂,巡撫都御史<u>李尚思</u>討平之。六月壬子,王錫爵歸省。

秋七月癸未,諭廷臣,國是紛 紜,致大臣争欲乞身,此後有肆行誣 巇者重治。八月丁酉,免<u>河南</u>被炎 賦。九月壬申,<u>許國</u>致仕。甲戌,申 時行致仕。丁丑,吏部侍郎趙志皋 禮部尚書,前禮部侍郎張位爲吏部侍 郎,并兼東閣大學士,預機務。

冬十月癸巳,京營軍官嘩於<u>長安</u> 門。十二月甲午,韶定戚臣莊田。癸 丑,河套部敵犯榆林、延綏,總兵官 口的工程完成。十二月己丑, 諭示衆臣遇事不得 憤怒争執求勝。

當年,安南、烏斯藏入朝進貢。

十八年春正月甲辰朔日,皇上在<u>毓德宫</u>召見 大學士申時行等,讓皇長子出來見他們。

夏四月甲申,賑<u>湖廣</u>饑荒。六月己卯,免京城地區受災夏税。甲申,<u>青海</u>部落首領<u>火落赤</u>侵犯舊<u>洮州</u>,副總兵<u>李聯芳</u>全軍覆没。乙酉,重定受分封宗室的事例,開始聽任没有爵位的得以自便。

秋七月庚子朔日,有日食。乙丑,召見内閣 大臣討論邊境之事,命朝臣推舉將才。己巳,兵 部尚書鄭雅籌劃治理<u>陜西四鎮及山西、宣、大邊</u> 防事務。這個月,<u>火落赤</u>再次侵犯<u>河州、臨洮</u>, 總兵官<u>劉承嗣</u>大敗。八月癸酉,停<u>撦力克</u>的貿易 之賞。

冬十月戊寅,賑濟<u>臨洮</u>遭受兵難的軍民。十 二月甲申,派朝臣九人視察邊境。

當年,安南入朝進貢。

十九年春正月,緬甸侵犯<u>永昌、騰越</u>。二月 乙酉,總兵官<u>尤繼先在莽剌川</u>打敗<u>火落赤</u>殘餘的 部衆。閏三月丁丑,因彗星出現,命令修身反 省。己卯,責備給事中、御史聽傳聞而毀謗皇 上,各罰扣薪俸一年。

夏四月丙申,獻祭太廟。此後廟祭都派人代祭。五月壬午,<u>四川</u>四哨的番人作亂,巡撫都御史<u>李尚思</u>討伐平定了他們。六月壬子,<u>王錫爵</u>回家省親。

秋七月癸未,訓示朝臣:國事紛紜,以致大臣紛紛想請求退職,以後有肆意進行捏造事實毁人名譽者從重治罪。八月丁酉,免河南受災田賦。九月壬申,許國辭官。甲戌,申時行辭官。丁丑,吏部侍郎趙志皋爲禮部尚書,前禮部侍郎張位爲吏部侍郎,同兼東閣大學士,參與機要事務。

冬十月癸巳,京營軍官在<u>長安門</u>喧嘩。十二 月甲午,下韶定皇族親戚大臣的莊田。癸丑,<u>河</u> 套部落之敵侵犯榆林、延綏,總兵官杜桐打敗了 杜桐敗之。

是年,畿內蝗,<u>南畿、浙江</u>大 水,蠲振有差。琉球入貢。

二十年春正月丙戌,給事中<u>孟養</u> 造以言建儲杖闕下,削籍。三月戊 辰,寧夏致仕副總兵哱拜殺巡撫都御 史黨馨、副使石繼芳,據城反。辛 未,王家屏致仕。壬申,總督軍務兵 部尚書魏學曾討寧夏賊。戊寅,賜翁 正春等進士及第、出身有差。

夏四月甲辰,總兵官<u>李如松</u>提督 <u>陝西</u>討賊軍務。甲寅,<u>甘肅</u>巡撫都 史<u>華夢熊</u>帥師會魏學曾討賊。<u>撦力克</u> 擒賊,叩關獻俘,復還二年市賞。五 月,倭犯朝鮮,陷王京,朝鮮王李 <u>松奔義州</u>求救。六月丁未,諸軍進次 寧夏,賊誘河套部入犯,官軍擊却 之。

秋七月癸酉,免<u>陝西</u>逋賦。甲戌,副總兵祖承訓帥師援朝鮮,與倭 戰於平壤,敗績。甲申,罷三邊總督 魏學曾,以葉夢熊代之,尋逮學曾下 獄。八月乙巳,兵部右侍郎宋應昌經 略備倭軍務。已酉,韶天下督撫舉將 材。九月壬申,寧夏賊平。

冬十月壬寅,<u>李如松</u>提督<u>薊</u>、 遼、保定、山東軍務,充防海禦倭總 兵官,救朝鮮。是月,振畿内、<u>浙</u> 江、河南被災諸府蠲租有差。十一月 戊辰,御午門,受寧夏俘。十二月甲 午,以寧夏賊平,告天下。

是年, 暹羅、土魯番入貢。

二十一年春正月甲戌,<u>李如松攻</u> 倭於<u>平壤</u>,克之。辛未,<u>王錫爵</u>還朝。辛巳,韶并封三皇子爲王,廷臣 力争,尋報罷。壬午,<u>李如松進攻王</u> 京,遇倭於<u>碧蹄館</u>,敗績。二月甲 寅,敕勞東征將士。

夏四月癸卯,倭棄王京遁。六月

他們。

這年,京城地區發生蝗災,<u>南畿,浙江</u>發大水,蠲租賑濟不等。琉球入朝進貢。

二十年春正月丙戌,給事中<u>孟養浩</u>因陳說立太子在宮闕之下受杖刑,削除官籍。三月戊辰,寧夏辭官的副總兵<u>哱拜</u>殺巡撫都御史<u>黨馨</u>、副使石繼芳,占據城池反叛。辛未,<u>王家屏</u>辭官。壬申,總管監督軍務的兵部尚書魏學曾討伐寧夏盗賊。戊寅,賜<u>翁正春</u>等進士及第、進士出身不等。

夏四月甲辰,總兵官<u>李如松</u>領導監督<u>陜西</u>討 伐盜賊的軍務。甲寅,<u>甘肅巡撫</u>都御史<u>葉夢熊</u>率 領軍隊會同<u>魏學曾</u>討伐盗賊。<u>撦力克擒獲盗賊</u>, 叩擊關門請求獻俘虜,恢復歸還他二年貿易之 賞。五月,<u>倭</u>人侵犯<u>朝鮮</u>,攻陷<u>王京,朝鮮王</u> <u>李</u><u></u> 些 聖 夏,盗賊引誘河套部落入侵,官軍擊退了他們。

秋七月癸酉,免<u>陜西</u>拖欠的租賦。甲戌,副總兵<u>祖承訓</u>率領軍隊援救朝鮮,與倭人在<u>平壤作</u>戰,大敗。甲申,罷免三邊總督魏學曾,以<u>葉夢</u>態代替他,不久逮捕<u>學曾</u>入獄。八月乙巳,兵部右侍郎<u>宋應昌</u>經營籌劃防備倭人的軍務。己酉,命令全國督撫推舉將才。九月壬申,<u>寧夏</u>盗賊平定。

冬十月壬寅,<u>李如松</u>領導監督<u>薊、遼、保</u> 定、<u>山東</u>軍務,充任防海禦<u>倭</u>總兵官,援救朝 鮮。這個月,賑濟京城地區、<u>浙江、河南</u>受災各 府,蠲免租賦不等。十一月戊辰,皇上駕臨<u>午</u> 門,接受<u>寧夏</u>的俘虜。十二月甲午,把<u>寧夏</u>盗賊 平定之事向全國宣告。

當年, 暹羅、土魯番入朝進貢。

二十一年春正月甲戌,<u>李如松在平壤</u>攻打<u>倭</u>人,戰勝了他們。辛未,<u>王錫爵</u>回朝。辛巳,下韶同時封三位皇子爲王,朝臣力争,不久通知所言之事作罷。壬午,<u>李如松</u>進攻<u>王京</u>,在<u>碧晞館</u>遇<u>倭</u>人,大敗。二月甲寅,命令慰勞東征將士。

夏四月癸卯,倭人放棄王京逃跑。六月丁

丁酉,韶天下每歲夏月録囚,减釋輕 繫,如兩京例。癸卯,<u>倭</u>使<u>小西飛</u>請 款。

秋七月癸丑,召援<u>朝鮮</u>諸邊鎮兵 還。乙卯,彗星見,敕修省。八月丙 戌,以災異敕戒內外諸臣修舉實政。

冬十月丙申,停刑。十二月丙辰,<u>薊</u>遼總督<u>顧養謙</u>兼理<u>朝鮮</u>事, 召宋應昌、李如松還。

是年,振<u>江北、湖廣、河南、浙</u> <u>江、山東</u>饑。<u>河南</u>礦賊大起。<u>烏斯藏</u> 入貢。

二十二年春正月已亥,韶以各省 災傷,<u>山東、河南、徐、淮</u>尤甚,盗 賊四起,有司玩惕,朝廷韶令不行。 自今以安民弭盗爲撫按有司黜陟。二 月癸丑,皇長子<u>常洛</u>出閣講學。甲 子,遣使振<u>河南</u>,免田租。三月癸 卯,韶修國史。

夏四月已酉朔,日有食之。五月 辛卯,禮部尚書陳于陛、南京禮部尚 書沈一貫并兼東閣大學士,預機務。 庚子,<u>王錫爵</u>致仕。六月已酉,雷 雨,西華門災,敕修省。

秋七月丙申,<u>河套</u>部長<u>卜失兔</u>犯 延緩。是月,延緩總兵官<u>麻貴</u>敗<u>河套</u> 部敵於下馬關。

冬十月已未,<u>南京</u>兵部右侍郎<u>邢</u> <u></u> 班總督川、貴軍務,討播州宣慰使楊 應龍。丁卯,韶倭使入朝。是月,<u>炒</u> 花犯遼東,總兵官董一元敗之。

是年, 琉球、烏斯藏入貢。

二十三年春正月癸卯,遣都督僉事<u>李宗城</u>、指揮楊方亨封平秀吉爲日 本國王。三月乙未,賜<u>朱之蕃</u>等進士 及第、出身有差。

夏五月丁酉,京師地震,敕修省。

秋九月戊寅,青海部長永邵卜犯

酉,下韶:全國每年夏天省察記録囚徒的罪狀, 或减罪或釋放或從輕處理或囚禁,按兩京事例。 癸卯,倭人派小西飛請求議和。

秋七月癸丑,召援救<u>朝鮮</u>各邊總兵回國。乙卯,彗星出現,命令修身反省。八月丙戌,因災害變異告誡朝廷地方衆臣修習舉辦實際政務。

冬十月丙申,停止執行刑罰。十二月丙辰, <u>薊</u>遼總督<u>顧養謙</u>兼帶處理<u>朝鮮</u>之事,召<u>宋應昌</u>、 李如松回國。

當年,賑濟<u>江北、湖廣、河南、浙江、山東</u> 饑荒。<u>河南</u>礦賊大規模興起。<u>烏斯藏</u>入朝進貢。

二十二年春正月己亥,下韶: 因各省發生災害,<u>山東、河南、徐、淮</u>尤甚,盗賊到處作亂,官吏貪圖安逸,荒廢歲月,朝廷韶令不能施行。從今起把安撫百姓平息盗賊作爲撫按官吏進退升降的標準。二月癸丑,皇長子<u>常洛</u>離開朝廷到封地講習學業。甲子,派使者賑濟<u>河南</u>,免田租。三月癸卯,下韶修纂國史。

夏四月己酉朔日,有日食。五月辛卯,禮部尚書<u>陳于陛、南京</u>禮部尚書<u>沈一貫</u>同兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。庚子,<u>王錫爵</u>辭官。六月己酉,打雷降雨,<u>西華門</u>發生火災,命令修身反省。

秋七月丙申,<u>河套</u>部落首領<u>卜失兔</u>侵犯延 綏。這個月,延綏總兵官<u>麻貴在下馬關</u>打敗<u>河套</u> 部落的敵人。

冬十月己未,<u>南京</u>兵部右侍郎<u>邢玠</u>總管監督 川、<u>貴</u>軍務,討伐<u>播州</u>宣慰使<u>楊應龍</u>。丁卯,下 韶命令<u>倭</u>人使臣來朝見。這個月,<u>炒花</u>侵犯<u>遼</u> 東,總兵官董一元打敗了他。

當年,<u>琉球、烏斯藏</u>入朝進貢。

二十三年春正月癸卯,派遣都督僉事<u>李宗</u> <u>城</u>、指揮<u>楊方亨封平秀吉爲日本國王</u>。三月乙 未,賜<u>朱之蕃</u>等進士及第、進士出身不等。

夏五月丁酉, 京城地震, 命令修身反省。

秋九月戊寅,<u>青海</u>部落首領<u>永邵卜</u>侵犯<u>甘</u>

<u>甘肅</u>, 參將<u>達雲</u>敗之。乙酉, 韶復<u>建</u> 文年號。

冬十一月辛未,<u>湖廣</u>災,蠲振有 差。十二月辛丑,大學士<u>趙志皋</u>等請 發留中章奏,不報。

是年,<u>江北</u>大水,<u>淮</u>溢,浸<u>泗州</u> 祖陵。

二十四年春二月戊申,<u>麻黄襲河</u> 套部,敗之。三月乙亥,<u>乾清、坤寧</u> 兩宫災,敕修省。壬辰,下韶自責。 是月,<u>火落赤犯洮河</u>,總兵官<u>劉</u>綖破 走之。

夏四月已亥,<u>李宗城自倭</u>營奔還 王京。五月戊辰,河套部敵犯<u>甘肅</u>, 總兵官<u>楊濬</u>擊破之。庚午,復議封 倭,命都督僉事楊方亨、游擊沈惟敬 往。六月,振福建饑。

秋七月丁卯,吏部尚書<u>孫丕揚</u>請發推補官員章疏,不報。戊寅,<u>仁聖</u>皇太后崩。乙酉,始遣中官開礦於 皇太后崩。乙酉,始遣中官開礦於 內。未幾,河南、山東、山西 八下、陝西悉令開采,以中官領之。 於西悉令開采,以中官領之。 群臣屢諫不聽。閏八月乙丑朔,日有食 之。大學士趙志皋 章奏,罷采礦,不報。

九月乙未,楊方亨至日本,平秀 吉不受封,復侵朝鮮。乙卯,葬孝安 莊皇后。是月,河套部犯寧夏,總兵 官李如柏擊敗之。是秋,河决黄堌 口。

冬十月丙子,停刑。乙酉,始命中官榷税<u>通州</u>,是後,各省皆設税使,群臣屢諫不聽。十二月乙亥,<u>陳</u>于陛卒。

<u>肅</u>,參將<u>達雲</u>打敗了他。乙酉,下韶恢復<u>建文</u>年 號。

冬十一月辛未,<u>湖廣</u>受災,蠲租賑濟不等。 十二月辛丑,大學士<u>趙志皋</u>等請求把留在宫禁中 的章奏發下來,皇上不答覆。

當年,<u>江北</u>發大水,<u>淮河</u>漲溢,淹没<u>泗州</u>的祖陵。

二十四年春二月戊申,<u>麻貴襲擊河套</u>部落, 打敗了它。三月乙亥,<u>乾清、坤寧</u>兩所宫殿發生 火災,命令修身反省。壬辰,皇上下詔書責備自 己。這個月,<u>火落赤</u>侵犯<u>洮河</u>,總兵官<u>劉</u>經打敗 趕跑了他。

夏四月己亥,<u>李宗城</u>從<u>倭</u>人營壘中奔回王 京。五月戊辰,<u>河套</u>部落的敵人侵犯<u>甘肅</u>,總兵 官<u>楊濟</u>攻擊打敗了他們。庚午,再次議論封<u>倭</u>之 事,命都督僉事<u>楊方亨</u>、游擊<u>沈惟敬</u>前往。六 月,賑濟福建饑荒。

秋七月丁卯,吏部尚書<u>孫丕揚</u>請求把推補官員的奏章奏疏發下,不答覆。戊寅,<u>仁聖皇太后</u>駕崩。乙酉,開始派遣宦官在京城地區開礦。不久,<u>河南、山東、山西、浙江、陜西</u>全部令其開采,用宦官統管此事。群臣屢次諫阻,皇上不聽。閏八月乙丑朔日,有日食。丁卯,大學士<u>趙</u>志皋請求臨朝聽政,把章奏發下,停止采礦,皇上不答覆。

九月乙未,<u>楊方亨到日本,平秀吉</u>不受封, 又侵略<u>朝鮮</u>。乙卯,葬<u>孝安莊皇后</u>。這個月,<u>河</u> 套部落侵犯<u>寧夏</u>,總兵官<u>李如柏</u>將其擊敗。當年 秋天,<u>黄河在黄堌口</u>决口。

冬十月丙子,停止執行刑罰。乙酉,開始任命宦官到<u>通州</u>徵税,此後,各省都設税使,群臣 屢次諫阻,皇上不聽。十二月乙亥,<u>陳于陛</u>去 世。

## 明史卷二十一

### 本紀第二十一

### 神宗(二) 光宗

#### 神宗(二)

二十五年春正月丙辰,朝鮮使來 請援。二月丙寅,復議征倭。丙子,前 都督同知麻貴爲備倭總兵官,統 諸軍。三月乙巳,山東右參政楊鎬爲 食都御史,經略朝鮮軍務。已未,兵部 侍郎邢玠爲尚書,總督<u>新</u>、遼、保定軍 務,經略禦倭。

夏六月戊寅,<u>皇極、中極</u>、建極三 殿災。癸未,罷修國史。

秋七月癸巳,誠諭群臣。丁酉,韶 赦天下。是月,楊應龍叛,掠<u>合江、秦</u> 江。八月丁丑,倭破朝鮮 閑山,遂薄 南原,副總兵楊元棄城走,<u>倭</u>逼王京。 甲申,京師地震。九月壬辰,逮前兵部 尚書石星下獄,論死。

冬十月甲戌,<u>安南黎惟潭</u>篡立, 款關請罪,韶授安南都統使。

是年,琉球入貢。

二十六年春正月,官軍攻<u>倭於</u> 山,不克,楊鎬、麻貴奔王京。三月癸 卯,賜<u>趙秉忠</u>等進士及第、出身有差。 壬子,群臣詣<u>文華門</u>疏請皇長子冠婚, 不允。

夏四月丁卯,遼東總兵官李如松出塞,遇伏戰死。壬申,京師旱,敕修省。六月丁巳,楊鎬罷。戊午,中官李敬采珠廣東。丙寅,張位罷。丙子,巡

二十五年春正月丙辰,朝鮮使臣來請求援救。 二月丙寅,再次商議征討倭人。丙子,前都督同知 麻貴爲備倭總兵官,統領南北各軍。三月乙巳,<u>山</u> 東右參政<u>楊鎬</u>爲僉都御史,經營籌劃朝鮮軍務。 己未,兵部侍郎邢玠爲尚書,總管監督<u>薊</u>、遼、保定 軍務,經營籌劃抵禦倭人。

夏六月戊寅,<u>皇極</u>、<u>中極</u>、<u>建極</u>三座宫殿發生火災。癸未,停止修纂國史。

秋七月癸巳,告誡訓示群臣。丁酉,下詔赦全國。這個月,楊應龍叛亂,掠取合江、綦江。八月丁丑,倭人攻破朝鮮 閉山,於是迫近南原,副總兵楊元棄城逃跑,倭人逼近王京。甲申,京城地震。九月壬辰,逮捕前兵部尚書石星入獄,判處死刑。

冬十月甲戌,<u>安南黎惟潭</u>篡位自立,叩關門 請罪,下韶授他爲安南都統使。

當年,琉球入朝進貢。

二十六年春正月,官軍在<u>蔚山</u>進攻<u>倭</u>人,没取 勝,<u>楊鎬、麻貴</u>奔往<u>王京</u>。三月癸卯,賜<u>趙秉忠</u>等 進士及第、進士出身不等。壬子,群臣前往<u>文華門</u> 上疏請皇長子行加冠、結婚禮,皇上不允許。

夏四月丁卯,<u>遼東</u>總兵官<u>李如松</u>出邊關,遭遇埋伏戰死。壬申,因京城乾旱命令修身反省。六月丁巳,<u>楊鎬</u>免職。戊午,宦官<u>李敬到廣東</u>采集珍珠。丙寅,張位免職。丙子,巡撫<u>天津</u>僉都御史萬

撫天津僉都御史萬世德經略朝鮮。

秋七月丙戌,中官<u>魯保</u>鬻兩<u>淮</u>餘 鹽。八月丁丑,京師地震。九月壬辰, 免浙江被災田租。

冬十月乙卯,總兵官劉綎、麻貴分 道擊倭,敗之。董一元攻倭新寨,敗 績。十一月戊戌,<u>倭棄蔚山</u>遁,官軍分 道進擊。十二月,總兵官<u>陳璘</u>破<u>倭</u>於 乙山,朝鮮平。

是年,烏斯藏入貢。

二十七年春二月壬子,分遣中官 領浙江、福建、廣東市舶司。是月,<u>貴</u>州巡撫江東之遣兵討楊應龍,敗績。 三月已亥,前兵部侍郎李化龍總督川、 湖、貴州軍務,討楊應龍。

夏四月甲戌,御午門,受倭俘。是月,臨清民變,焚稅使馬堂署,殺其參隨三十四人。閏月丙戌,以倭平,韶天下,除東征加派田賦。己丑,久旱,敕修省。丙申,以諸皇子婚,韶取太倉銀二千四百萬兩。户部告匱,命嚴核天下積儲。六月己亥,楊應龍陷綦江,參將房嘉寵、游擊張良賢戰死。

秋八月甲午, <u>陝西 狄道縣</u>山崩。 九月, 土蠻犯錦州。

冬十月壬午,振京城饑民。丙戌, 以播州用兵,加四川、湖廣田賦。戊子,貴州宣慰使安疆臣有罪,韶討賊自 贖。十一月已酉,免河南被災田租。 癸酉,振畿輔及鳳陽等處饑。十二月 丁丑,武昌、漢陽民變,擊傷稅使陳奉。 戊子,振京師就食流民。

是年,琉球入貢。

二十八年春二月戊寅,京師地震。 丙戌,李化龍帥師分八路進討播州。

夏六月丁丑,克<u>海龍國,楊應龍</u>自縊死,播州平。

秋七月辛亥,旱,敕修省。八月辛未,慈慶官成。丙子,罷朝鮮成兵。九

世德經營籌劃朝鮮。

秋七月丙戌,宦官<u>魯保</u>賣兩<u>淮</u>多餘的食鹽。 八月丁丑,京城地震。九月壬辰,免<u>浙江</u>受災田 租。

冬十月乙卯,總兵官<u>劉綎、麻貴</u>分路攻打<u>倭</u>人,打敗了他們。<u>董一元</u>攻打<u>倭</u>人新建的營寨,大 敗。十一月戊戌,<u>倭</u>人放棄<u>薪山</u>逃跑,官軍分路進擊。十二月,總兵官<u>陳璘在乙山</u>打敗<u>倭</u>人,<u>朝鮮</u>平定。

當年,烏斯藏入朝進攻。

二十七年春二月壬子,分别派遣宦官統領<u>浙</u> <u>江、福建、廣東</u>市舶司。這個月,<u>貴州</u>巡撫<u>江東之</u> 派兵討伐<u>楊應龍</u>,大敗。三月己亥,前兵部侍郎<u>李</u> 化龍總管監督川、湖、貴州軍務,討伐楊應龍。

夏四月甲戌,皇上駕臨午門,接受倭人俘虜。這個月,臨清百姓嘩變,焚燒稅使馬堂官署,殺死他的隨從人員三十四人。閏月丙戌,因倭人平定向全國發詔書,除去因東征加派的田賦。己丑,因久旱命令修身反省。丙申,因衆皇子成婚,下詔取太倉銀二千四百萬兩。户部報告匱乏,皇上命嚴格校核全國的積蓄儲備。六月己亥,楊應龍攻陷綦江,參將房嘉龍、游擊張良賢戰死。

秋八月甲午,<u>陜西</u><u>狄道縣</u>山崩。九月,<u>土蠻</u> 侵犯錦州。

冬十月壬午,賑濟京城飢民。丙戌,因<u>播州</u>用兵,增加<u>四川、湖廣</u>田賦。戊子,<u>貴州</u>宣慰使<u>安疆</u> 臣有罪,命令他討伐盗賊自贖。十一月己酉,免<u>河</u> 南受災田租。癸酉,賑濟京城地區及<u>鳳陽</u>等處饑荒。十二月丁丑,<u>武昌、漢陽</u>百姓嘩變,擊傷税使 陳奉。戊子,賑濟京城外出謀生的流民。

當年,琉球入朝進貢。

·二十八年春二月戊寅,京城地震。丙戌,<u>李化</u> 龍率領軍隊分八路進兵討伐播州。

夏六月丁丑,攻克<u>海龍囤,楊應龍</u>自縊而死, 播州平定。

秋七月辛亥,天旱,命令修身反省。八月辛未,慈慶宫建成。丙子,罷去朝鮮的戍守軍隊。九

月甲寅,停刑。是秋,<u>炒花</u>犯遼東,副 總兵解生等敗没。

冬十月辛未, 贵州 皮林 苗叛, 總 兵官 陳璘 討之。丙子, 雲南稅監 楊榮 開采 阿瓦、孟密 寶井。十二月乙未, 御 午門, 受播州俘。

是年,兩畿各省災傷,民饑盗起, 內外群臣交章請罷礦稅諸監,皆不聽。 大西洋利瑪寶進方物。

二十九年春正月壬子,以播州平, 韶天下,蠲四川、貴州、湖廣、雲南加派 田租逋賦,除官民詿誤罪。是月,皮林 苗賊平。二月甲戌,振大同、宣府饑。 三月乙卯,賜張以誠等進士及第、出身 有差。是月,武昌民變,殺稅監陳奉參 隨六人,焚巡撫公署。

夏四月乙酉,徵陳奉還,以守備承 天中官杜茂代之。五月,蘇州民變,殺 織造中官孫隆參隨數人。六月,京師 自去年六月不雨,至是月乙亥始雨。 山東、山西、河南皆大旱。丁亥,法司 請熱審,不報。是夏,振畿内饑。

秋九月壬寅,<u>河</u>决<u>開封</u>、歸德。丁 未,<u>趙志皋</u>卒。癸丑,振<u>貴州</u>饑。戊 午,前禮部尚書<u>沈鯉、朱賡</u>并兼東閣大 學士,預機務。

冬十月已卯,立皇長子<u>常洛</u>爲皇太子,封諸子<u>常洵福王,常浩瑞王,常潤惠王,常瀛桂王</u>。韶赦天下。壬辰,加上<u>慈聖皇太后</u>尊號。十二月辛未,韶復朵顏馬市。

是年,琉球入貢。

三十年春正月己未,以四方災異, 敕修省。二月已卯,不豫,召大學士<u>沈</u>一貫於<u>啓祥宫</u>,命罷礦稅,停織造,釋 逮繫,復建言諸臣職。翼日,疾瘳,寢 前韶。甲申,重建乾清、坤寧宫。閏月 月甲寅,停止執行刑罰。這年秋,<u>炒花</u>侵犯<u>遼東</u>, 副總兵解生等全軍覆没。

冬十月辛未,<u>貴州</u>皮林的苗人叛亂,總兵官 陳璘討伐他們。丙子,<u>雲南</u>稅監楊榮開采阿瓦、<u>孟</u> 密的寶石礦井。十二月乙未,皇上駕臨<u>午門</u>,接受 播州的俘虜。

當年,兩京地區各省發生災害,百姓飢餓,盗 賊興起,朝廷與地方群臣交相上奏章請求罷去礦 稅各監,皇上都不聽從。<u>大西洋利瑪寶</u>進獻土 産。

二十九年春正月壬子,因<u>播州</u>平定,向全國發韶書,蠲免<u>四川、貴州、湖廣、雲南</u>加派的田租與拖欠的租賦,免除官吏百姓詿誤之罪。這個月,<u>皮林的</u>苗人盗賊平定。二月甲戌,賑濟<u>大同、宣府</u>饑荒。三月乙卯,賜張以誠等進士及第、進士出身不等。這個月,<u>武昌百姓嘩變</u>,殺稅監<u>陳奉</u>隨從人員六人,焚燒巡撫公署。

夏四月乙酉,徵召<u>陳奉</u>回朝,以任<u>承天</u>守備的宦官<u>杜茂</u>代替他。五月,<u>蘇州</u>百姓嘩變,殺織造宦官<u>孫隆</u>隨從人員數人。六月,京城自去年六月不下雨,到這個月乙亥纔降雨。<u>山東、山西、河南</u>都嚴重乾旱。丁亥,掌管司法刑獄的官署請求因天氣炎熱,凡流徒笞杖例從减等處理,皇上不答覆。這年夏,賑濟京城地區饑荒。

秋九月壬寅,<u>黄河</u>在<u>開封、歸德</u>决口。丁未, <u>趙志皋去世。癸丑,賑濟貴州</u>饑荒。戊午,前禮部 尚書<u>沈鯉、朱賡</u>同兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。

冬十月己卯,立皇長子<u>常洛</u>爲皇太子,封諸皇子<u>常洵爲福王,常浩爲瑞王,常潤爲惠王,常瀛爲桂王</u>。下韶赦全國。壬辰,加上<u>慈聖皇太后</u>尊號。十二月辛未,下韶恢復<u>朵爾</u>的馬市。

當年,琉球入朝進貢。

三十年春正月己未,因四方發生災害變異,命令修身反省。二月己卯,皇上身體不適,在<u>啓祥宫</u>召見大學士<u>沈一貫</u>,命令罷免礦稅,停止織造,釋放被逮捕囚禁者,恢復陳述意見的衆臣的官職。次日,病愈,廢置先前的韶令。甲申,重建乾清宫、

丙申,復<u>河套</u>諸部貢市。戊午,<u>河州</u> 黄河竭。三月甲申,騰越民變,殺稅監 委官。

夏四月辛丑,振<u>順天、永平</u>饑。五月乙亥,法司請熱審,不報。

秋七月辛巳,邊餉缺,命嚴催積 逋。是月,緬賊陷<u>蠻莫</u>宣撫司,宣撫思 正奔騰越,賊追至,有司殺正以謝賊, 始解。

冬十月戊戌,振<u>江北</u>災。丙辰,停 刑。

是年,琉球、哈密入貢。

三十一年春三月戊午,吏部奏天 下郡守闕員,不報。是月,播州餘賊<u>吴</u> 洪等作亂,有司討平之。

夏四月丁亥朔,日有食之。五月丙辰,閣臣請熱審,不報。戊寅,京師地震。鳳陽大雨雹,毀皇陵殿脊。是夏,河决蘇家莊,北浸豐、沛、魚臺、單縣。

秋九月甲子,江北盗起。

冬十月甲申,停刑。丙申,<u>睢州</u>賊 楊思敬作亂,有司討擒之。十一月甲 子,獲妖書,言帝欲易太子,韶五城大 索。十二月丙戌,召見皇太子於<u>啓祥</u> 官,賜手敕慰諭。

三十二年春二月壬寅,閣臣請補 司道郡守及遺巡方御史,不報。三月 甲子,乾清宫成。乙丑,賜<u>楊守勤</u>等進 士及第、出身有差。

夏四月辛巳朔,日有食之。是月, 浚<u>泇河</u>工成。五月癸酉,雷火焚<u>長陵</u> 明樓。六月丙戌,以陵災,命補闕官恤 刑獄。丁酉,<u>昌平</u>大水,壞長、<u>泰</u>、康、 <u>昭</u>四陵石梁。

秋七月庚戌,京師大雨,壞城垣。 辛酉,振被水居民。八月辛丑,群臣伏 文華門,疏請修舉實政,降旨切責。丙 <u>坤寧宫</u>。閏月丙申,恢復<u>河套</u>各部落的貢市。戊午,<u>河州</u>的<u>黄河</u>枯竭。三月甲申,<u>騰越</u>百姓嘩變, 殺死稅監與掌管糧倉的小官。

夏四月辛丑, 賑濟<u>順天、永平</u>饑荒。五月乙亥, 掌管司法刑獄的官署請求因天氣炎熱, 凡流徒 笞杖例從减等處理, 皇上不答覆。

秋七月辛巳,邊境軍餉缺乏,命令急切催徵積 年拖欠的賦税。這個月,<u>緬甸</u>盗賊攻陷<u>蠻莫</u>宣撫 司,宣撫<u>思正</u>逃亡到騰越,盗賊追到騰越,官吏殺 思正向盗賊道歉,事情纔罷休。

冬十月戊戌,賑濟<u>江北</u>災民。丙辰,停止執行 刑罰。

當年,琉球、哈密入朝進貢。

三十一年春三月戊午,吏部陳奏全國郡守缺 員,皇上不答覆。這個月,<u>播州</u>殘餘的盗賊<u>吴洪</u>等 作亂,由官吏討伐平定。

夏四月丁亥朔日,有日食。五月丙辰,内閣大臣請求因天氣炎熱,凡流徒笞杖例從减等處理,不答覆。戊寅,京城地震。<u>鳳陽</u>大降冰雹,毀壞皇陵殿堂屋脊。這年夏,<u>黄河在蘇家莊</u>决口,向北淹没豐、沛、魚臺、單縣。

秋九月甲子,江北盗賊興起。

冬十月甲申,停止執行刑罰。丙申,<u>睢州</u>盗賊 楊思敬作亂,官吏討伐擒獲了他。十一月甲子,獲 得妖書,説皇上打算更换太子,下詔在五城大搜 捕。十二月丙戌,皇上在<u>啓祥宫</u>召見皇太子,賜給 親手寫的敕命慰解。

三十二年春二月壬寅,内閣大臣請求補充司 道郡守及派巡視地方的御史,不答覆。三月甲子, 乾清宫落成。乙丑,賜楊守勤等進士及第、進士出 身不等。

夏四月辛巳朔日,有日食。這個月,疏浚<u>泇河</u>的工程完成。五月癸酉,雷電之火燒了<u>長陵</u>的明樓。六月丙戌,因皇陵火災,命補救闕失之官慎用刑罰。丁酉,<u>昌平</u>發大水,毀壞長、秦、康、昭四座陵墓的石梁。

秋七月庚戌,京城降大雨,毀壞城墻。辛酉, 賑濟遭受水災的居民。八月辛丑,群臣俯伏在<u>文</u> 華門,上疏請求修習舉辦實際政事,皇上下旨嚴詞 午,分水河工成。九月戊申,振<u>畿南</u>六 府饑。閏月辛丑,<u>武昌</u>宗人<u>瘟鉁</u>等作 亂,殺巡撫都御史趙可懷。

冬十月甲寅,始叙平播州功。

是年,琉球、烏斯藏入貢。

三十三年春正月,重修京師外城。 庚辰,銀定、<u>歹成</u>犯鎮番,總兵官<u>達雲</u> 擊敗之。

夏四月辛亥,<u>蘊鉁</u>等伏誅。五月 丙申,<u>鳳陽</u>大風雨,毀陵殿神座。庚 子,雷擊圜丘望燈髙杆。六月乙巳,以 雷警,敕修省。

秋八月己巳,停刑。九月甲午,<u>昭</u> 和殿災。丙申,京師地震。

冬十一月辛巳,免<u>准陽</u>被災田租。 十二月壬寅,韶罷天下開礦。以稅務 歸有司,歲輪所入之半於內府,半户、 工二部。丙午,免<u>河南</u>被災田租。乙 卯,以皇長孫生,韶赦天下。開宗室科 舉入任例。罷采廣東珠池、雲南寶井。

三十四年春二月庚戌,加上皇太后徽號。辛亥,大學士<u>沈鯉、朱廣</u>請補六部大僚,不報。三月己卯,<u>雲南</u>人殺稅監楊榮,焚其尸。丁酉,<u>真定、順德、廣平、大名</u>災,蠲振有差。

夏四月癸亥,浚朱旺口河工成。五月癸酉,河套部犯延緩,官軍擊走之。六月癸卯,緬甸陷木邦。是月,畿内大蝗。

秋七月癸未,<u>沈一貫、沈鯉</u>致仕。 九月甲午,韶陝西嚴敕邊備。

冬十月丙申,停刑。十一月已巳, <u>朵颜</u>入犯,總兵官<u>姜顯謨</u>禦却之。十 二月壬子,<u>南京</u>妖賊<u>劉天緒</u>謀反,事覺 伏誅。

是年,<u>安南、琉球</u>入貢。<u>蒙古喀</u> 爾喀諸部悉歸我大清。

三十五年春正月辛未,給事中<u>翁</u> 憲祥言,撫、按官解任宜候命,不宜聽 譴責。丙午,分導河流的工程完工。九月戊申,販 濟<u>畿南</u>六府的饑荒。閏月辛丑,<u>武昌</u>的宗人<u>蘊鉁</u> 等作亂,殺巡撫都御史趙可懷。

冬十月甲寅,開始評定平播州的功勞。

當年,琉球、烏斯藏入朝進貢。

三十三年春正月,重修京城的外城。庚辰,<u>銀</u>定、<u>歹成</u>侵犯<u>鎮番</u>,總兵官<u>達雲</u>擊敗了他們。

夏四月辛亥,<u>瘟鉁</u>等伏法。五月丙申,<u>鳳陽</u>風雨大作,毀壞皇陵殿堂的神座。庚子,雷擊圜丘望燈高杆。六月乙巳,因雷電之警,命令修身反省。

秋八月己巳,停止執行刑罰。九月甲午,<u>昭和</u> 殿發生火災。丙申,京城地震。

冬十一月辛巳,免<u>准陽</u>受災的田租。十二月 壬寅,韶令全國停止開礦。以稅務歸有關部門,每 年輸送所收入的一半於内府,另一半於户、工二 部。丙午,免去<u>河南</u>災區的田租。乙卯,因皇長孫 出生,下韶赦全國。開皇族科舉作官之例。停止 開采廣東的珍珠池、雲南的寶石礦井。

三十四年春二月庚戌,加上皇太后美好的稱號。辛亥,大學士<u>沈鯉、朱賡</u>請求增補六部大僚,皇上不答覆。三月己卯,<u>雲南</u>人殺稅監<u>楊榮</u>,焚燒他的尸體。丁酉,<u>真定、順德、廣平、大名</u>受災,蠲租賑濟不等。

夏四月癸亥,疏浚<u>朱旺口的黄河</u>工程完成。 五月癸酉,<u>河套</u>部落侵犯<u>延綏</u>,官軍打跑了他們。 六月癸卯,<u>緬甸</u>攻陷<u>木邦</u>。這個月,京城地區發生 嚴重蝗災。

秋七月癸未,<u>沈一貫、沈鯉</u>辭官。九月甲午, 命令陝西嚴格整飭邊備。

冬十月丙申,停止執行刑罰。十一月己已,<u>朵</u> <u>颜</u>入侵,總兵官<u>姜顯謨</u>抵禦擊退了他。十二月壬 子,<u>南京</u>妖賊<u>劉天緒</u>謀反,事被察覺受死刑。

當年,<u>安南、琉球</u>入朝進貢。<u>蒙古喀爾喀</u>各部全部歸附我大清。

三十五年春正月辛未,給事中<u>翁憲祥</u>陳言: 撫、按官卸任應等候命令,不應聽任其自行離去, 其自去,不報。二月戊戌,<u>安南 賊武德</u>成犯<u>雲南</u>,總兵官<u>沐叡</u>禦却之。三月辛已,賜<u>黄士俊</u>等進士及第、出身有差。

夏四月戊戌,銀定、<u>歹成犯凉州</u>,副總兵<u>柴國柱擊走之。壬子,順義王</u><u>撦力克卒。五月戊子,前禮部尚書于慎行及禮部侍郎李廷機、南京</u>吏部侍郎<u>莱向高</u>并禮部尚書兼東閣大學士,預機務。六月,湖廣及徽、寧、太平、嚴州大水。閏月辛巳,復河套諸部貢市。

秋七月庚子,京師久雨。刑部請 發熱審疏,不報。八月丙寅,振畿内 饑。九月甲午,停刑。

冬十月癸酉,<u>山東</u>旱饑,獨振有差。十一月壬子,<u>于慎行</u>卒。十二月, <u>金沙江蠻阿克叛,陷武定,攻圍雲南</u>, 别陷<u>嵩明、禄豐。安南賊犯欽州</u>。

是年,琉球入貢。

三十六年春正月,<u>河南、江北</u>饑。 二月戊辰,京師地震。

夏六月已卯,南畿大水。

秋七月丁酉,京師地震。<u>郴州</u>礦 賊起。八月癸亥,治<u>雲南</u>失事諸臣罪, 巡撫都御史<u>陳用賓</u>、總兵官<u>沐叡下獄</u>, 論死。庚辰,振<u>南畿及嘉興、湖州</u>饑。 九月甲午,四川巡撫都御史<u>喬璧星</u>奏 擒阿克於東川,賊平。

冬十一月壬子,<u>朱賡</u>卒。十二月 戊午,再振南畿,免稅糧。

是年,琉球入貢。

三十七年春三月辛卯,<u>拱兔陷大</u> 勝堡,游擊<u>于守志</u>戰於小凌河,敗績。 已酉,大學士<u>葉向高</u>請發群臣相攻諸 疏,公論是非,以肅人心,不報。

夏四月,倭寇温州。

秋九月癸卯,左都御史<u>詹沂</u>封印 自去。丁未,停刑。是秋,福建、浙江、 皇上不答覆。二月戊戌,<u>安南盗賊武德成</u>侵犯<u>雲</u> 南,總兵官<u>沐叡</u>抵禦擊退了他。三月辛巳,賜<u>黄士</u> 俊等進士及第、進士出身不等。

夏四月戊戌,銀定、<u>歹成</u>侵犯<u>凉州</u>,副總兵<u>柴</u> 國柱打跑了他們。壬子,<u>順義王 撦力克</u>去世。五月戊子,前禮部尚書<u>于慎行</u>及禮部侍郎<u>李廷機</u>、南京史部侍郎<u>葉向高</u>同爲禮部尚書兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。六月,<u>湖廣及徽、寧、太平、嚴州</u>發大水。閏月辛巳,恢復河套各部落貢市。

秋七月庚子,京城久雨。刑部請求批覆關於 因天氣炎熱凡流徒笞杖從例减等處理的奏疏,皇 上不答覆。八月丙寅,賑濟京城地區饑荒。九月 甲午,停止執行刑罰。

冬十月癸酉,<u>山東</u>乾旱饑荒,蠲租賑濟不等。 十一月壬子,<u>于慎行</u>去世。十二月,<u>金沙江</u>蠻人<u>阿</u> 克叛亂,攻陷<u>武定</u>,進攻并包圍<u>雲南</u>,另外又攻陷 嵩明、禄豐。安南盗賊侵犯欽州。

當年,琉球入朝進貢。

三十六年春正月,<u>河南</u>、<u>江北</u>饑荒。二月戊辰,京城地震。

夏六月己卯,南畿發大水。

秋七月丁酉,京城地震。<u>郴州</u>礦賊興起。八月癸亥,治<u>雲南</u>失事衆臣之罪,巡撫都御史<u>陳用</u> 賓、總兵官<u>沐叡</u>被關進監獄,判處死刑。庚辰,賑濟<u>南畿及嘉興、湖州</u>饑荒。九月甲午,<u>四川</u>巡撫都 御史<u>喬璧星</u>上奏章報告在<u>東川</u>擒獲阿克,盗賊平定。

冬十一月壬子,<u>朱賡</u>去世。十二月戊午,再次 賑濟南畿,免税糧。

當年,琉球入朝進貢。

三十七年春三月辛卯,<u>拱兔</u>攻陷<u>大勝堡</u>,游擊 <u>于守志在小凌河</u>作戰,大敗。己酉,大學士<u>葉向高</u> 請求把群臣互相攻訐的奏疏發下,公衆評論是非, 以平人心,皇上不答覆。

夏四月,倭人侵掠温州。

秋九月癸卯,左都御史<u>詹沂</u>封存印信,自行去 職。丁未,停止執行刑罰。這年秋天,福建、浙江、 <u>江西</u>大水。<u>湖廣、四川、河南、陝西、山</u> 西旱。畿内、山東、徐州蝗。

冬十二月己巳,留畿内、山東諸省 税銀三分之一振饑民。徐州賊殺<u>如皋</u> 知縣張藩。

是年,<u>日本入琉球</u>,執其國王<u>尚</u> 寧。哈密入貢。

三十八年春三月癸巳,賜<u>韓敬</u>等 進士及第、出身有差。

夏四月丁丑,正陽門樓災。辛卯, 以旱災異常,論群臣各修職業,勿彼此 攻許。辛丑,振畿内、山東、山西、河 南、陝西、福建、四川饑。五月,河南 陳自管等作亂,有司討擒之。

冬十月辛丑,停刑。十一月壬寅朔,日有食之。丁卯,以軍乏餉,諭廷臣陳足國長策,不得請發內帑。

是年,烏斯藏入貢。

三十九年春二月庚子,<u>河套</u>部献 犯甘州之紅崖、青湖,官軍禦却之。

夏四月,京師旱。戊子,<u>怡神殿</u>災。丙申,設邊鎮常平倉。五月壬寅,御史<u>徐兆魁</u>疏劾東林講學諸人陰持計典,自是諸臣益相攻擊。<u>廣西、廣東</u>大水。六月,自<u>徐州</u>北至京師大水。是夏,停熱審。

冬十月丁卯,户部尚書<u>趙世卿</u>拜 疏自去。甲申,停刑。閣臣請釋輕犯, 不報。

是年,暹羅入貢。

四十年春二月癸未,吏部尚書<u>孫</u> <u>丕揚</u>拜疏自去。三月丙午,振京師流 民。

夏四月丙寅,南京各道御史言: "臺省空虚,諸務廢墮,上深居二十餘年,未嘗一接見大臣,天下將有陸沈之憂。"不報。五月甲午朔,日有食之。

秋八月,河决徐州。九月庚戌,李

<u>江西</u>發大水。<u>湖廣、四川、河南、陜西、山西</u>乾旱。 京城地區、山東、徐州發生蝗災。

冬十二月己巳,留京城地區、<u>山東</u>等各省税銀的三分之一賑濟飢民。<u>徐州</u>盗賊殺<u>如皋</u>知縣<u>張</u>藩。

當年,<u>日本</u>進入<u>琉球</u>,捉住其國王<u>尚寧。哈密</u> 入朝進貢。

三十八年春三月癸巳,賜<u>韓敬</u>等進士及第、進 士出身不等。

夏四月丁丑,正陽門門樓發生火災。辛卯,因 旱災異常,指示群臣各自修習分內之事,不要彼此 攻託。辛丑,賑濟京城地區、山東、山西、河南、陜 西、福建、四川饑荒。五月,河南盗賊陳自管等作 亂,官吏討伐擒獲了他。

冬十月辛丑,停止執行刑罰。十一月壬寅朔 日,有日食。丁卯,因軍隊缺餉,指示朝臣陳奏使 國家富足的長久之策,不得請求發放國庫中的錢 帛。

當年,烏斯藏入朝進貢。

三十九年春二月庚子,<u>河套</u>部落的敵人侵犯 甘州的紅崖、青湖,官軍抵禦擊退了他們。

夏四月,京城乾旱。戊子,<u>怡神殿</u>發生火災。 丙申,設邊鎮常平倉。五月壬寅,御史<u>徐兆魁</u>上疏 彈劾<u>東林</u>講學衆人暗中掌握考核官吏的計典,從 此衆臣更加互相攻擊。<u>廣西</u>、<u>廣東</u>發大水。六月, 自<u>徐州</u>往北至京城發大水。這年夏天,停止因天 氣炎熱,凡流徒笞杖從例减等的處理。

冬十月丁卯,户部尚書<u>趙世卿</u>進呈章奏自行去職。甲申,停止執行刑罰。内閣大臣請求釋放 罪輕的囚犯,皇上不答覆。

當年, 暹羅入朝進貢。

四十年春二月癸未,吏部尚書<u>孫丕揚</u>上奏章 自行去職。三月丙午,賑濟京城流民。

夏四月丙寅,<u>南京</u>各道御史進言:"臺省空虚, 各種政務廢置懈墮,皇上深居二十多年,不曾接見 一次大臣,天下將有陸沉之憂。"皇上不答覆。五 月甲午朔日,有日食。

秋八月,黄河在徐州决口。九月庚戌,李廷機

廷機拜疏自去。

冬十月甲申,停刑。

是年,<u>琉球中山王尚寧</u>遣使報歸國。

四十一年春正月庚申,諭<u>朝鮮</u>練 兵防<u>倭</u>。三月癸酉,賜<u>周延儒</u>等進士 及第、出身有差。

夏五月已已,論吏部都察院:"年來議論混淆,朝廷優容不問,遂益妄言排陷,致大臣疑畏,皆欲求去,甚傷國體。自今仍有結黨亂政者,罪不宥。"六月乙未,卜失兔襲封順義王。

秋七月甲子,兵部尚書掌都察院 事孫瑋拜疏自去。九月壬申,吏部左 侍郎方從哲、前吏部左侍郎吴道南并 禮部尚書兼東閣大學士,預機務。庚 辰,吏部尚書趙焕拜疏自去。

是年,兩畿、<u>山東、江西、河南、廣</u>西、湖廣、遼東大水。烏斯藏入貢。

四十二年春正月乙丑,總兵官<u>劉</u> 終討建昌叛蠻,平之。二月辛卯,<u>慈聖</u> 皇太后崩。已酉,振畿内饑。三月丙 子,福王之國。

夏四月丙戌,以皇太后遺命赦天 下。六月甲午,葬孝定皇后。

秋八月甲午, 禮部右侍郎<u>孫慎行</u> 拜疏自去。癸卯, 葉向高致仕。

是年,安南、土魯番入貢。

四十三年春正月乙丑,<u>徐州</u>决河 工成。三月丁未朔,日有食之。

夏五月己酉, 薊州男子張差持梃入慈慶宫,擊傷守門內侍,下獄。丁巳,刑部提牢主事王之宷揭言張差獄情,梃擊之案自是起。己巳,嚴皇城門禁。癸酉,召見廷臣於慈寧宫。御史劉光復下獄。甲戌,張差伏誅。六月戊寅,久旱,敕修省。

秋七月已酉,振畿内饑。甲戌,停刑。閏八月庚戌,重建三殿。丁巳,山

上奏章自行去職。

冬十月甲申,停止執行刑罰。

當年,琉球中山王尚寧派使臣報告已回國。

四十一年春正月庚申,指示<u>朝鮮</u>練兵防備<u>倭</u> 人。三月癸酉,賜<u>周延儒</u>等進士及第、進士出身不 等。

夏五月己巳,訓示吏部、都察院:"近年以來議論混淆,朝廷寬容不追究,於是就愈加排擠誣陷,以致大臣恐懼,都打算請求去職,這十分有傷國體。從今以後仍有結黨亂政的,治罪不寬宥。"六月乙未,卜失兔承襲封爵爲順義王。

秋七月甲子,兵部尚書掌都察院事<u>孫瑋</u>上奏章自行去職。九月壬申,吏部左侍郎<u>方從哲</u>、前吏部左侍郎<u>吴道南</u>同爲禮部尚書兼<u>東閣</u>大學士,參 與機要事務。庚辰,吏部尚書<u>趙焕</u>上奏章自行去 職。

當年,兩京地區、<u>山東、江西、河南、廣西、湖</u> 廣、<u>遼東</u>發大水。烏斯藏入朝進貢。

四十二年春正月乙丑,總兵官<u>劉綎</u>討伐<u>建昌</u>叛亂的蠻人,平定了他們。二月辛卯,<u>慈聖皇太后</u>駕崩。己酉,賑濟京城地區饑荒。三月丙子,<u>福王</u>前往封國。

夏四月丙戌,按皇太后遺命赦全國。六月甲午,葬<u>孝定皇后</u>。

秋八月甲午, 禮部右侍郎<u>孫慎行</u>進奏章自行 去職。癸卯, 葉向高辭官。

當年,安南、土魯番入朝進貢。

四十三年春正月乙丑,<u>徐州</u>潰决的<u>黄河</u>工程 完成。三月丁未朔日,有日食。

夏五月己酉,<u>薊州</u>男子<u>張差</u>持棍棒進入<u>慈慶</u> 宣,擊傷守門宦官,被關進監獄。丁巳,刑部提牢 主事<u>王之</u>案揭示<u>張差</u>案情,"梃擊"之案從此而起。 己巳,嚴格對皇城城門的禁令。癸酉,皇上在<u>慈寧</u> 宣召見朝臣。御史<u>劉光復</u>入獄。甲戌,<u>張差</u>受死 刑。六月戊寅,久旱,命令修身反省。

秋七月己酉,賑濟京城地區饑荒。甲戌,停止 執行刑罰。閏八月庚戌,重建三座宫殿。丁巳,山 東大旱,韶留稅銀振之。丁卯,河套諸 部犯延緩,官軍禦之,敗績,副將孫弘 護被執。

冬十月辛酉,京師地震。十一月 戊寅,振京師饑民。

四十四年春三月辛未朔,日有食之。乙酉,賜<u>錢士升</u>等進士及第、出身有差。是春,畿内、<u>山東、河南、淮、徐</u>大饑,蠲振有差。

夏四月戊午,河南盗起,諭有司撫 剿。六月壬寅,河套諸部犯延緩,總兵 官杜文焕禦却之。丁卯,河决祥符朱 家口,浸陳、杞、睢、柘諸州縣。

秋七月乙未,河套部長<u>吉能</u>犯<u>高</u>家堡,參將王國興敗没。是月,陝西旱,江西、廣東水,河南、淮、揚、常、鎮蝗,山東盗賊大起。

冬十月丁未,停刑。十一月己巳, 隆德殿災。

四十五年春二月戊午,以去冬無雪,入春不雨,敕修省。三月辛未,鎮撫司缺官,獄囚久繫多死,大學士<u>方從</u>哲等以請,不報。乙亥,振<u>江西</u>饑。

夏五月丙子,久旱,再諭修省。六月丙申,繼南大饑,有司請振,不報。是月,閣臣法司請熱審,不報。

秋七月癸亥朔,日有食之。丁卯, <u>吴</u>道南以憂去。

是年,兩畿、河南、山東、山西、<u>陝</u>西、江西、<u>湖廣、福建、廣東</u>災。<u>暹羅、</u>烏斯藏入貢。

四十六年春二月乙巳,振廣東饑。 夏四月甲辰,大清兵克撫順城,千總王命印死之。庚戌,總兵官張承胤 帥師援撫順,敗没。閏月庚申,楊鎬爲 兵部左侍郎兼右僉都御史,經略遼東。 東大旱,下韶留税銀予以賑濟。丁卯,<u>河套</u>各部侵 犯<u>延綏</u>,官軍抵禦他們,大敗,副將孫弘謨被捉。

冬十月辛酉,京城地震。十一月戊寅,賑濟京 城飢民。

四十四年春三月辛未朔日,有日食。乙酉,賜 <u>錢土升</u>等進士及第、進士出身不等。這年春,京城 地區、<u>山東、河南、淮、徐</u>嚴重饑荒,蠲租賑濟不等。

夏四月戊午,河南盗賊興起,指示官吏安撫剿滅。六月壬寅,河套各部侵犯延緩,總兵官杜文焕抵禦擊退了他們。丁卯,黄河在祥符的朱家口潰决,淹没陳、杞、睢、柘各州縣。

秋七月乙未,<u>河套</u>部落首領<u>吉能</u>侵犯<u>高家堡</u>, 參將王國興全軍覆没。這個月,<u>陜西</u>乾旱,<u>江西、</u> <u>廣東水災,河南、淮、揚、常、鎮蝗災,山東盗賊大規</u> 模興起。

冬十月丁未,停止執行刑罰。十一月己巳,<u>隆</u> 德殿發生火災。

四十五年春二月戊午,因去年冬天無雪,入春不下雨,命令修身反省。三月辛未,鎮撫司缺官,獄中囚犯長期監禁死者很多,大學士<u>方從哲</u>等把這些事向皇上請示,不答覆。乙亥,賑濟<u>江西</u>饑荒。

夏五月丙子,因久旱再次指示修身反省。六 月丙申,<u>畿南</u>嚴重饑荒,官吏請求賑濟,皇上不答 覆。這個月,內閣大臣與掌管司法刑獄的官署請 求因天氣炎熱凡流徒笞杖按例减等處理,皇上不 答覆。

秋七月癸亥朔日,有日食。丁卯,<u>吴道南</u>因服 親喪去職。

當年,兩京地區、<u>河南、山東、山西、陜西、江西、湖廣、福建、廣東</u>受災。<u>暹羅、烏斯藏</u>入朝進貢。

四十六年春二月乙巳,賑濟廣東饑荒。

夏四月甲辰,<u>大清</u>兵攻克<u>撫順</u>城,千總<u>王命印</u>因此而死。庚戌,總兵官<u>張承胤</u>率領軍隊援救<u>撫</u>順,全軍覆没。閏月庚申,楊鎬爲兵部左侍郎兼右 僉都御史,經營籌劃遼東。六月壬午,京城地震。 六月壬午,京師地震。是夏,有司請熱審,不報。

秋七月丙午,<u>大清</u>兵克<u>清河堡</u>,守 將<u>鄉儲賢、張旆</u>死之。八月壬申,海運 餉遼東。庚辰,<u>乃蠻</u>等七部款塞。辛 已,停刑。九月壬辰,遼師乏餉,有司 請發各省稅銀,不報。辛亥,加天下田 賦。乙卯,京師地震。

冬十一月甲午,以災異敕修省。 十二月丁已,河套部長猛克什力來降。

是年,<u>土魯番、天方、撒馬兒罕、魯</u> 迷、哈密、烏斯藏入貢。

四十七年春二月乙丑,經略楊鎬 暂師於遼陽,總兵官李如柏、杜松、劉 紙、馬林分道出塞。三月甲申,杜松遇 大清兵於吉林崖,戰死。乙酉,馬林兵 敗於飛芬山,兵備僉事潘宗顏戰死。 庚寅,劉綎兵深入阿布達里岡,戰死。辛丑,賜莊際昌等進士及第、出身有差。

夏四月癸酉,盔甲廠災。六月丁卯,大清兵克開原,馬林敗没。癸酉, 大理寺丞熊廷弼爲兵部右侍郎兼右僉都御史,經略遼東。甲戌,廷臣伏文華門,請發章奏及增兵發餉,不報。

秋八月乙卯,<u>山東</u>蝗。癸亥,逮<u>楊</u> <u>鎬</u>。九月庚辰,停刑。戊子,百官伏 闕,請視朝行政,不報。

冬十月丁巳,振京師饑民。十二月,再加天下田賦。辛未,<u>鎮江、寬奠</u>、 <u>靉陽</u>新募援兵潰。

是年,暹羅入貢。

四十八年春正月庚子,朝鮮乞援。 三月庚寅,復加天下田賦。

夏四月癸丑,皇后<u>王氏</u>崩。戊午, 帝不豫,召見方從哲於弘德殿。

秋七月壬辰,大漸,召<u>英國公張</u> 惟賢,大學士<u>方從哲</u>,尚書周嘉謨、李 汝華、黃嘉善、張問達、黄克纘,侍郎孫 這年夏天,有關官吏請求因天氣炎熱凡流徒笞杖 從例减等處理,皇上不答覆。

秋七月丙午,<u>大清</u>兵攻克<u>清河堡</u>,守將<u>鄉儲</u> 賢、<u>張施</u>因此而死。八月壬申,由海運爲<u>遼東</u>提供 糧餉。庚辰,<u>乃蠻</u>等七部前來通好。辛巳,停止執 行刑罰。九月壬辰,遼軍缺乏糧餉,有關官吏請求 發放各省税銀,皇上不答覆。辛亥,增加全國田 賦。乙卯,京城地震。

冬十一月甲午,因災害變異命令修身反省。 十二月丁巳,河套部落首領猛克什力來投降。

當年,<u>土魯番、天方、撒馬兒罕、魯迷、哈密、烏</u>斯藏入朝進貢。

四十七年春二月乙丑,經略<u>楊鎬</u>在遼陽暫師,總兵官<u>李如柏、杜松、劉綎、馬林</u>分路出邊塞。三月甲申,<u>杜松在吉林崖遇大清</u>兵,戰死。乙酉,馬 林兵敗於飛芬山,兵備僉事潘宗顏戰死。庚寅,劉 經軍隊深入阿布達里岡,戰死。辛丑,賜<u>莊際昌</u>等 進士及第、進士出身不等。

夏四月癸酉,盔甲廠發生火災。六月丁卯,大 清兵攻克<u>開原,馬林</u>全軍覆没。癸酉,大理寺丞<u>熊</u> 廷弼爲兵部右侍郎兼右僉都御史,經營籌劃<u>遼東</u>。 甲戌,朝臣俯伏<u>文華門</u>,請發章奏及增兵發餉,皇 上不答覆。

秋八月乙卯,<u>山東</u>發生蝗災。癸亥,逮捕<u>楊</u> <u>鎬</u>。九月庚辰,停止執行刑罰。戊子,百官伏於宫 闕之下,請臨朝處理政務,皇上不答覆。

冬十月丁巳,賑濟京城飢民。十二月,再增加 全國田賦。辛未,<u>鎮江、寬奠、靉陽</u>新招募的援兵 潰敗。

當年,暹羅入朝進貢。

四十八年春正月庚子,<u>朝鮮</u>請求救助。三月 庚寅,再增加全國田賦。

夏四月癸丑,皇后<u>王氏</u>駕崩。戊午,皇上身體 不適,在<u>弘德殿</u>召見<u>方從哲</u>。

秋七月壬辰,病危,在<u>弘德殿</u>召見<u>英國公 張惟賢</u>,大學士<u>方從哲</u>,尚書<u>周嘉謨、李汝華、黄嘉</u>善、張問達、黄克鑽,侍郎孫如游,勉勵衆臣勤於職

<u>如游</u>於<u>弘德殿</u>,勉諸臣勤職。丙申, 崩,年五十有八。遺詔罷一切權稅并 新增織造諸項。九月甲申,上尊謚,廟 號神宗,葬定陵。

#### 光宗

光宗崇天契道英睿恭純憲文景武 淵仁懿孝貞皇帝,諱常洛,神宗長子 也。母恭妃王氏。萬曆十年八月生。 神宗御殿受賀,告祭郊廟社稷,頒詔天 下,上兩官徽號。未幾,鄭貴妃生子常 洵,有寵。儲位久不定,廷臣交章固 請,皆不聽。二十九年十月,乃立爲皇 太子。

三十一年,獲妖書,言神宗欲易太子,指斥鄭貴妃。神宗怒,捕逮株連者甚衆,最後得<u>嫩生光</u>者,磔之,獄乃解。四十一年六月,奸人王曰乾上變,告孔學等爲巫蠱,將謀不利於東宫,語連鄭貴妃、福王,事具《葉向高傳》。四十三年夏五月己酉,薊州男子張差持梃入慈慶官,事復連貴妃内璫。太子請以慈慶官,事復連貴妃内璫。太子請以禁中。自是遂有"梃擊"之案。

 事。丙申,駕崩,年齡五十八歲。遺詔罷去一切專 賣税和新增加的織造各項。九月甲申,加尊謚,廟 號<u>神宗</u>,葬在<u>定陵</u>。

光宗崇天契道英睿恭純憲文景武淵仁懿孝貞皇帝,名常洛,是神宗的長子。母親是恭妃王氏。 萬曆十年八月光宗出生。神宗駕臨宫殿接受慶賀,報告并祭祀天地祖宗社稷,向全國頒發韶書,加兩宫美好的稱號。不久,鄭貴妃生下兒子常洵,受到寵愛。儲君之位長時間不能確定,朝臣交相上奏章堅持請求,皇上都不聽從。二十九年十月,纔立爲皇太子。

三十一年,獲得妖書,說<u>神宗</u>打算改立太子, 并指斥<u>鄭貴妃。神宗</u>發怒,逮捕株連的人很多,最 後捉到叫<u>皦生光</u>的,給他受磔刑,案子這纔了結。 四十一年六月,奸邪之人<u>王曰乾</u>上書向朝廷密告 謀反叛亂事件,告發<u>孔學</u>等用巫術加害於人,將圖 謀對東宫不利,其語涉及鄭貴妃、福王,事載於《葉 向高傳》。四十三年夏五月己酉,<u>薊州</u>男子<u>張差</u>持 棍棒進入<u>慈慶宫</u>,事再次牽連貴妃的太監。太子 請求把此事交給法官處理。判罪定案,將<u>張差</u>暴 尸於市,在宫禁中打死太監二人。從此便有"梃 擊"之案。

四十八年七月,神宗駕崩。丁酉,太子遵照遺韶發放國府中的錢幣一百萬犒勞邊境,全部免除全國礦稅,起用因進言而獲罪的衆臣。已亥,再發國庫錢幣一百萬充作給邊境的獎賞。八月丙午朔日,登皇帝位。大赦全國,以次年爲泰昌元年。蠲免直省受災租賦。己酉,吏部侍郎史繼偕、南京禮部侍郎沈淮爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機要事務。遼東大旱。庚申,蘭州的黄河變清,共三天。甲子,禮部侍郎何宗彦、劉一燝、韓爌爲禮喪,共三天。甲子,禮部侍郎何宗彦、劉一燝、韓爌爲為禮等。以書,集國祚爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機要事務。乙丑,南京禮部尚書朱國祚爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機要事務。徵召蔣向高。派遣使者慎用刑罰。丙寅,皇上身體不適。戊辰,在乾清宮召見英國公張惟賢、大學士方從哲等十三人并讓其回答問題,命皇長子出來相見。甲戌,皇上病危,再召從哲等

清宫,命皇長子出見。甲戌,大漸,復 召<u>從哲</u>等受顧命。是日,鴻臚寺官<u>李</u> 可灼進紅丸。

九月乙亥朔,崩於<u>乾清宫</u>,在位一月,年三十有九。<u>惠宗即位</u>,從廷臣議,改<u>萬曆四十八年八月後爲泰昌元</u>年。冬十月,上尊謚,廟號<u>光宗</u>,葬慶<u>陵</u>。

赞曰:神宗冲齡踐阼,江陵秉政, 綜核名實,國勢幾於富强。繼乃因循章制,晏處深宫,綱紀廢弛,君臣否隔。 於是小人好權趨利者馳騖追逐,與名 節之士爲仇讎,門户紛然角立。 數,不黨滋蔓。在廷正類無深相 之之, 以致人主蓄疑,賢奸雜用,潰敗 誤,不可振救。故論者謂明之亡,彰 內屬望,而解服一月,天不假年,描 未展,三案構争,黨禍益熾,可哀也夫。 接受臨終遺命。這天,鴻臚寺官<u>李可灼</u>進獻紅色藥丸。

九月乙亥朔日,皇上在<u>乾清官</u>駕崩,在位一個月,年齡三十九歲。<u>熹宗</u>登帝位,聽從朝臣建議,改<u>萬曆</u>四十八年八月以後爲<u>泰昌</u>元年。冬十月,加尊謚,廟號<u>光宗</u>,葬在<u>慶陵</u>。

赞曰: 神宗年齡幼小登上帝位, 江陵執掌朝政, 綜合事物的名稱與實際加以考核, 國勢幾乎富强。繼而却沿襲舊法并受其制約, 安然居於深宫, 法令制度廢置懈怠, 君臣隔絶不通。於是小人好權求利者奔走追逐, 與名節之士爲仇人, 門户紛紛地并立不相下。漸至<u>悲、愍</u>, 奸邪之黨滋生蔓延。在朝正直之人没有深識遠慮以毀掉其關鍵, 因而不勝忿激, 交相攻訐。以致國君心存疑問, 賢人奸人混雜使用, 毀壞分裂, 不可拯救。所以評論者認爲明朝的滅亡, 實際亡於<u>神宗</u>, 難道不確實如此嗎? 光宗内在的美德久已彰揚, 全國屬以希望, 但繼承先人的事業一個月, 上天不使他長壽, 措施没有施行, 三案造成争論, 黨人之禍更加熾烈, 可悲啊!

# 明史卷二十二

### 本紀第二十二

### 熹 宗

冬十月丙午,葬<u>顯皇帝、孝端顯皇后於定陵</u>。戊申,遼東巡撫都御史 袁應泰爲兵部侍郎,經略遼東,代熊 廷弼。辛酉,御經筵。壬戌,禮部 曹孫如游兼東閣大學士,預機務。丁 卯,噦鸞宫后,生母孝和皇太后。十 二月辛酉,方從哲致仕。

天啓元年春正月庚辰, 享太廟。

<u>熹宗達天闡道敦孝篤友章文襄武靖穆莊勤悊</u> <u>皇帝</u>,名<u>由校</u>,是<u>光宗</u>的長子。母親是選侍<u>王</u> 氏。<u>萬曆</u>三十三年十一月,<u>神宗</u>因長孫出生,下 韶告知全國。

四十八年,<u>神宗</u>遺韶及時册立皇長孫,未及實行。九月乙亥,<u>光宗</u>駕崩,遺韶命皇長子繼承皇帝位。群臣哭臨完畢,在内門請求見皇長子,簇擁至<u>文華殿</u>行禮,返回居住<u>慈慶宫</u>。丙子,頒發遺韶。當時選侍李氏居住乾清宫,吏部尚書周嘉護等及御史<u>左光斗</u>上疏請選侍移居别宫,御史王安舜上疏議論李可灼獻藥之誤,"紅丸"、"移宫"二案從此興起。己卯,選侍移居仁壽殿。庚辰,熹宗登皇帝位。下韶赦全國,以次年爲天啓元年。己丑,把這年八月以後稱<u>泰昌</u>元年。辛卯,逮捕<u>遼東</u>總兵官李如柏。甲午,推恩封太監魏進忠的哥哥爲錦衣衛千户。封乳母客氏爲奉聖夫人,讓她的兒子做官。

冬十月丙午,把<u>顯皇帝、孝端顯皇后</u>葬在定 麼。戊申,<u>遼東</u>巡撫都御史<u>袁應泰</u>爲兵部侍郎, 經營籌劃<u>遼東</u>,代<u>熊廷弼</u>。辛酉,皇上駕臨經 筵。壬戌,禮部尚書<u>孫如游兼東閣</u>大學士,參與 機要事務。丁卯,<u>噦鸞宫發生火災。十一月丙</u> 子,給皇妣追加謚號爲<u>孝元貞皇后</u>,生母爲<u>孝和</u> 皇太后。十二月辛酉,<u>方從哲</u>辭官。

天啓元年春正月庚辰, 獻祭太廟。壬辰、給

壬辰, 追謚伍文定等七十三人。壬 寅,御史王心一請罷客氏香火土田, 魏進忠陵工叙録,不報。二月甲辰, 言官請復當朝口奏及召對之典,從 之。己未,御經筵。閏月乙酉,以風 霾諭群臣修省。丁亥, 孫如游致仕。 丙申,除齊泰、黄子澄戚屬戍籍。戊 戌,昭和殿炎。三月乙卯,大清兵取 瀋陽,總兵官尤世功、賀世賢戰死。 總兵官陳策、童仲揆、戚金、張名世 帥諸將援遼, 戰於渾河, 皆敗没。壬 戌,大清兵取遼陽,經略袁應泰等死 之。巡按御史張銓被執,不屈死。丙 寅, 諭兵部:"國家文武并用, 頃承 平日久, 視武弁不啻奴隸, 致令豪傑 解體。今邊疆多故,大風猛士深軫朕 懷,其令有司於山林草澤間慎選將 材。"丁卯,京師戒嚴。

秋七月乙巳,沈淮入閣。八月丙子,擢參將<u>毛文龍</u>爲副總兵,駐師<u>鎮</u> 江城。戊子,杭州大火,韶停織造。 癸巳,停刑。九月壬寅,葬貞皇帝於 慶陵。乙卯,<u>永寧宣撫使奢崇明</u>反, 殺巡撫徐可求,據重慶,分兵陷合 伍文定等七十三人追加謚號。 壬寅, 御史王心一 請求罷去客氏爲奉祀、供養用的田地與魏進忠的 陵工叙録,皇上不答覆。二月甲辰,諫議官請求 恢復臣下在朝廷上親口奏事及皇上召見臣下令其 回答問題的常法,皇上依從了他們。己未,駕臨 經筵。閏月乙酉,因大風揚塵指示群臣修身反 省。丁亥, 孫如游辭官。丙申, 除去齊泰、黄子 澄親屬的戍籍。戊戌,昭和殿發生火災。三月乙 卯,大清兵攻取瀋陽,總兵官尤世功、賀世賢戰 死。總兵官陳策、童仲揆、戚金、張名世率領衆 將援遼, 在渾河作戰, 都全軍覆没。壬戌, 大清 兵攻取遼陽,經略袁應泰等因此而死。巡按御史 張銓被捉,不屈而死。丙寅,訓示兵部:"國家 文武并用,不久前長期太平,看待武士不啻奴 隸,致使豪傑離散。今邊疆多變故,大風猛士使 我心中深感悲痛, 應令官吏在山林荒野之中慎重 地選擇將才。"丁卯,京城戒嚴。

夏四月壬申朔日,有日食。甲戌,禁止抄寫公布軍中機要之事。丙子,<u>遼東</u>巡撫僉都御史<u>薛國用爲兵部侍郎,經營籌劃遼東。參議王化貞爲</u>右僉都御史,巡撫<u>廣寧</u>。戊寅,在<u>通州、天津、宣府、大同</u>招兵。甲午,在<u>陜西、河南、上西、浙江招兵。</u>戊戌,册立皇后<u>張氏</u>。五月丁未,<u>贵</u>州红苗平定。甲寅,禁止謡言。辛酉,<u>陜西</u>指揮<u>陳愚直</u>率領固原兵來援救,在臨洺潰敗。不久,寧夏援遼之兵在三河潰敗。六月癸酉,何宗彦入内閣。丙子,朱國祚入内閣。熊廷弼爲兵部尚書兼右副都御史,經營籌劃遼東。辛巳,兵部尚書王象乾總管監督薊、遼軍務。

秋七月乙巳,<u>沈淮</u>入内閣。八月丙子,提拔 參將<u>毛文龍</u>爲副總兵,駐軍<u>鎮江</u>城。戊子,<u>杭州</u> 發生嚴重火災,下韶停止織造。癸巳,停止執行 刑罰。九月壬寅,把<u>貞皇帝葬在慶陵</u>。乙卯,<u>永</u> 寧宣撫使<u>奢崇明</u>反叛,殺巡撫徐可求,占據重 慶,分兵攻陷<u>合江、納溪、瀘州</u>。丁卯,攻陷<u>興</u> <u>工、納溪、瀘州</u>。丁卯,陷<u>興文</u>,知 縣張振德死之。

是年,<u>安南</u>、<u>土魯番、烏斯藏</u>入 貢。

二月癸酉,水西土同知安邦彦 反,陷畢節、安順、平壩、霑益、龍 里,遂圉貴陽,巡撫都御史李雲、巡 按御史史永安固守。戊寅,免天下帶 徵錢糧二年及北畿加派。禮部右侍郎 孫承宗爲兵部尚書兼東閣大學士,預 機務。己丑,孫承宗兼理兵部事。

三月丁酉朔,<u>劉一爆</u>致仕。甲辰,<u>陽武侯 薛濂</u>管理募兵。兵部侍郎王在晋爲尚書兼右副都御史,經略遼、<u>薊、天津、登、</u>萊軍務。甲寅,

文,知縣張振德因此而死。

冬十月戊辰,御史周宗建請求把客氏遷到宫外,皇上不聽從。給事中倪思輝、朱欽相等相繼進言,都被貶到地方任職。丙子,史繼偕入内閣。乙酉,奢崇明包圍成都,布政使朱燮元固守。不久提拔燮元爲僉都御史,巡撫四川。石砫宣撫使女土官秦良玉起兵討伐盗賊。壬辰,葉向高入内閣。十二月丁丑,巡撫河南都御史張我續爲兵部侍郎,領導監督川、貴軍務。陝西巡撫移駐漢中,鄖陽巡撫移駐夷陵。湖廣官軍由巫峽奔往忠、涪討伐盗賊。庚辰,援遼的逝兵在玉田嘩變。辛卯,因熊廷弼、王化貞屢次論作戰防守不合,派使者宣布命令。

當年, 安南、土魯番、烏斯藏入朝進貢。

二年春正月丁未,延緩總兵官杜文煥、四川總兵官楊愈懋討伐永寧盜賊。丁巳,大清兵攻取西平堡,副將羅一貴因此而死。鎮武營總兵官劉蹇、祁秉忠在平陽橋迎戰,全軍覆没。王化貞逃到閶陽,與熊廷弼等一起進關。參政高邦佐留在松山,因此而死。壬戌,賑濟山東流離轉徙的遼民。癸亥,兵部尚書張鶴鳴到遼東視察軍隊。乙丑,京城戒嚴。河套部落侵犯延緩。永寧賊將羅乾象約降,與官軍共同攻打盜賊,成都的包圍解除。

二月癸酉,<u>水西</u>本地同知<u>安邦彦</u>反叛,攻陷 <u>畢節、安順、平壩、霑益、龍里</u>,於是包圍<u>貴</u> <u>陽</u>,巡撫都御史<u>李樓</u>、巡按御史<u>史永安</u>固守。戊 寅,免全國兼帶徵收的錢糧二年及<u>北畿</u>加派錢 糧。禮部右侍郎<u>孫承宗</u>爲兵部尚書兼<u>東閣</u>大學 士,參與機要事務。己丑,<u>孫承宗</u>兼理兵部事。

三月丁酉朔日,<u>劉一</u>爆辭官。甲辰,<u>陽武侯</u> <u>薛濂</u>管理募兵。兵部侍郎<u>王在晋</u>爲尚書兼右副都 御史,經營籌劃遼、<u>薊、天津、登、萊</u>軍務。甲 寅,賜<u>文震孟</u>等進士及第、進士出身不等。丁 賜<u>文震孟</u>等進士及第、出身有差。丁 巳,敕<u>湖廣、雲南、廣西</u>官軍援<u>貴</u> 州。是春,舉內操。

夏四月甲申,京師旱。五月戊戌,復張居正原官。已亥,録方孝孺遺嗣,尋予祭葬及謚。丙午,山東白蓮賊徐鴻儒反,陷鄆城。癸亥,秦良玉、杜文焕破賊於佛圖關,徐鴻儒之。大杜文焕破賊於佛圖關,徐鴻原軍會屬縣、滕縣,滕縣,滕縣如羌東京,從巡撫都御史王屬等於五五,前總兵官,從巡撫都御史王屬等,於西賊。已中,前總兵官,於擊陳九德帥兵討山東賊。

冬十月辛未,水西賊犯雲南,官軍擊敗之。辛巳,官軍復鄉縣,擒徐鴻儒等,山東賊平。壬午,總兵官魯欽代杜文焕爲總理,援貴州。十一月癸丑,朱燮元總督四川軍務。十二月己已,王三善、副總兵劉超敗賊於龍里,貴陽圍解。

是年, 暹羅入貢。

三年春正月已酉,禮部侍郎朱國 植,尚書顧乗謙,侍郎朱延禧、魏廣 微,俱禮部尚書東閣大學士,預機 務。乙卯,紅夷據澎湖。貴州官軍三 路進討水西,副總兵劉超敗績於陸廣 巳,命令<u>湖廣、雲南、廣西</u>官軍援救<u>貴州</u>。這年 春,在宮内操練士兵。

夏四月甲申,京城乾旱。五月戊戌,恢復張居正原官。己亥,録用方孝孺的後代,不久給予祭葬及謚號。丙午,山東白蓮盗賊徐鴻儒造反,攻陷鄆城。癸亥,秦良玉、杜文焕在佛圖關打敗盗賊,官軍合圍重慶,收復了它。六月戊辰,徐鴻儒攻陷鄉縣、滕縣,滕縣知縣姬文胤因此而死。加封毛文龍爲總兵官。貴州總兵官張彦芳爲平蠻總兵官,跟隨巡撫都御史王三善討伐水西盗賊。己巳,前總兵官楊肇基、游擊陳九德率領軍隊討伐山東盗賊。

秋七月甲辰,<u>松潘</u>副使李忠臣約總兵官<u>楊愈</u> 懋圖謀收復永寧,没攻克,都因此而死。盗賊進攻大壩,游擊襲萬禄戰死,接着攻陷遵義。癸丑,沈淮辭官。乙卯,神宗牌位祔祭太廟。庚申,援黔軍隊在新添潰敗。癸亥,武邑盗賊于弘志作亂,不久受死刑。八月庚辰,孫承宗以原官監督管理山海關及薊、遼、天津、登、萊軍務。九月甲午朔日,光宗牌位祔祭太廟。壬寅,御史馮英請設州縣兵,按田畝供給軍餉,皇上聽從了他的建議。乙卯,封皇弟由檢爲信王。停止執行刑罰。

冬十月辛未,水西盗賊侵犯雲南,官軍擊敗了他們。辛巳,官軍收復<u>鄒縣</u>,擒獲<u>徐鴻儒等,山東</u>的盗賊平定。壬午,總兵官<u>魯欽代杜文焕</u>爲總理,援救<u>貴州。十一月癸丑,朱燮元</u>總管監督四川軍務。十二月己巳,王三善、副總兵<u>劉超</u>在龍里打敗盗賊,貴陽包圍解除。

當年, 暹羅入朝進貢。

三年春正月己酉,禮部侍郎朱國禎,尚書顧 秉謙,侍郎朱延禧、魏廣微,都爲禮部尚書東閣 大學士,參與機要事務。乙卯,紅夷占據澎湖。 貴州官軍三路進兵討伐水西,副總兵劉超在陸廣 河大敗。二月乙酉,追封并撫恤鄒縣爲國難而死 河。二月乙酉,贈恤<u>鄒縣</u>死難博士<u>孟</u> 承光及母孔氏、子弘略。是月,停南 京進鮮。三月癸卯,朝鮮廢其主李 琿。是春,振山東被兵州縣。

夏四月庚申朔,京師地震。已 已,朱國祚致仕。五月辛丑,四川官 軍敗賊於永寧,奢崇明走紅崖。

秋七月辛卯,<u>南京</u>大内災。壬辰,<u>奢崇明走龍場</u>,與<u>安邦彦</u>合。丁酉,安南寇廣西,巡撫都御史何士晋 禦却之。已亥,史繼偕致仕。九月癸 已,給事中陳良訓疏陳防徽四事,下 鎮撫司獄。

冬十月乙亥,京師地震。丁丑,停刑。閏月壬寅,以皇子生,韶赦天下。是月,<u>王三善剿水西</u>,屡破賊,至<u>大方</u>。十一月丁巳朔,祀天於南郊。十二月癸巳,封<u>李倧爲朝鮮國</u>王。戊戌,京師地震。庚戌,魏忠賢總督東廠。

是年, 暹羅、琉球入貢。

四年春正月丙辰朔,長興民吴野樵殺知縣石有恒、主簿徐可行,尋伏誅。乙丑,至三善自大方旋師遇伏,被執死之,諸官將皆死。庚午,何宗彦卒。二月丁酉,薊州、永平、山海大郎東城郭廬舍。甲寅,京師地震,官殿動摇有聲。帝不豫。三月,京師屢地震。

夏五月甲寅朔,福寧兵變,有司 撫定之。六月癸未,左副都御史楊漣 勃魏忠賢二十四大罪,南北諸臣論忠 賢者相繼,皆不納。丙申,大雨雹。 杖殺工部郎中萬燝,逮杖御史林汝 翥。

秋七月辛酉, 葉向高致仕。癸亥, 河决徐州。振山東饑。

冬十月, 削吏部侍郎陳于廷、副

的博士<u>孟承光</u>及母親<u>孔氏、兒子弘略</u>。這個月, 停止<u>南京</u>進獻時鮮物品。三月癸卯,<u>朝鮮</u>廢黜其 君主<u>李暉</u>。這年春,賑濟<u>山東</u>遭受戰争的州縣。

夏四月庚申朔日,京城地震。己巳,朱國祚 辭官。五月辛丑,四川官軍在永寧打敗盗賊,奢 崇明逃往紅崖。

秋七月辛卯,<u>南京</u>皇宫發生火災。壬辰,<u>奢</u> 崇明逃往<u>龍場</u>,與<u>安邦彦</u>會合。丁酉,<u>安南</u>侵犯 <u>廣西</u>,巡撫都御史何士晋抵禦擊退了它。己亥, 史繼偕辭官。九月癸巳,給事中陳良訓上疏陳述 防微杜漸四事,被關進鎮撫司監獄。

冬十月乙亥,京城地震。丁丑,停止執行刑罰。閏月壬寅,因皇子出生,下韶赦全國。這個月,<u>王三善征剿水西</u>,屢次打敗盗賊,到達<u>大</u>方。十一月丁巳朔日,在南郊祭天。十二月癸巳,封李倧爲朝鮮國王。戊戌,京城地震。庚戌,魏忠賢總管監督東廠。

當年, 暹羅、琉球入朝進貢。

夏五月甲申朔日,<u>福寧</u>兵變,官吏安撫平定了他們。六月癸未,左副都御史<u>楊漣</u>彈劾<u>魏忠賢</u>二十四條大罪,南北衆臣議論<u>魏忠賢</u>的人一個跟着一個,皇上都不采納。丙申,大降冰雹。杖刑打死工部侍郎<u>萬</u>爆,逮捕御史<u>林汝翥</u>并給他施杖刑。

秋七月辛酉,<u>葉向高</u>辭官去職。癸亥,<u>黄河</u> 在<u>徐州</u>决口。賑濟山東饑荒。

冬十月,削除吏部侍郎陳于廷、副都御史楊

都御史楊遵、僉都御史左光斗籍。十一月已巳,韓爌致仕。是月,貴州官兵敗賊於普定,進至織金,破之。十二月辛巳,逮内閣中書汪文言下鎮撫司獄。丙申,朱國禎致仕。癸卯,南京地震如雷。是月,兩當民變,殺知縣牛得用。

夏四月已亥,削大學士<u>劉一燝</u>籍。五月癸亥,給事中<u>楊所修</u>請以 "梃擊"、"紅丸"、"移官"三案編次 成書,從之。乙丑,祀地於北郊。庚 午,行宗室限禄法。六月丙戌,<u>朱延</u> 禧致仕。

冬十月已卯,兵部尚書<u>高第</u>經略 遼、<u>薊、登、萊、天津</u>軍務。丙戌, 遵、僉都御史<u>左光斗</u>的官籍。十一月己巳,<u>韓爌</u>辭官去職。這個月,<u>貴州</u>官兵在<u>普定</u>打敗盗賊,進兵到<u>織金</u>,消滅了他們。十二月辛巳,逮捕内閣中書<u>汪文言</u>進鎮撫司監獄。丙申,<u>朱國禎</u>辭官去職。癸卯,<u>南京</u>地震響聲如雷。這個月,<u>兩當</u>百姓嘩變,殺知縣<u>牛得用</u>。

五年春正月癸亥,<u>大清</u>兵攻取<u>旅順</u>。戊寅, 因<u>慶陵</u>工程完成,給<u>魏忠賢</u>等推恩封贈與賞賜。 這個月,總理<u>魯欽、劉超</u>等自<u>織金</u>回師,被盗賊 襲擊,各營兵潰散。三月甲寅,陳設酒食祭祀先 師<u>孔子</u>。丙寅,賜<u>余煌</u>等進士及第,進士出身不 等。甲戌,朱燮元總管監督雲、貴、川、湖、廣 西軍務,討伐安邦彦。丁丑,審判汪文言之案, 逮捕楊連、左光斗、袁化中、魏大中、周朝瑞、 顧大章,削除尚書趙南星等的官籍。不久,楊連 等被逮捕,關進鎮撫司監獄,相繼死在獄中。

夏四月己亥,削大學士<u>劉一爆</u>官籍。五月癸亥,給事中<u>楊所修</u>請求把"梃擊"、"紅丸"、"移宫"三案編次成書,皇上聽從了他。乙丑,在北郊祭地。庚午,實行皇族限定俸禄之法。六月丙戌,<u>朱延禧</u>辭官。

秋七月壬戌,毀<u>首善書院</u>。壬申,<u>韓爌</u>被削除官籍。甲戌,對<u>厲曆</u>辛亥、丁巳、癸亥三年的京官考績追加論處,尚書<u>李三才、顧憲成</u>等被削除官籍。八月壬午,毀全國<u>東林</u>講學書院。削奪尚書<u>孫慎行</u>等官籍。戊子,禮部尚書周如磐兼東</u>閱大學士,侍郎丁紹軾、黄立極爲禮部尚書,少詹事<u>馮銓</u>爲禮部右侍郎,同兼東閣大學士,參與機要事務。己亥,魏廣微免職。壬寅,熊廷弼在嗣市執行死刑并將尸體暴露街頭,把首級用驛車送往九邊。九月壬子,遼東副總兵<u>魯之甲在柳河</u>全軍覆没。

冬十月己卯,兵部尚書<u>高第</u>經營籌劃<u>遼</u>、 薊、登、萊、天津軍務。丙戌,停止執行刑罰。 停刑。庚寅,<u>孫承宗</u>致仕。丙申,逮 中書舍人<u>吴懷賢</u>下鎮撫司獄,杖殺 之。庚子,以皇子生,韶赦天下。十 一月壬子,周如磐致仕。十二月乙 酉,榜<u>東林黨</u>人姓名,頒示天下。戊 子,戌前尚書趙南星。

是年, 琉球、烏斯藏入貢。

三月丁未,設各邊鎮監軍內臣。 太監<u>劉應坤鎮守山海關</u>,大學士<u>丁紹</u> 軾、兵部尚書<u>王永光</u>等屢諫不聽。論 寧遠解園功,封魏忠賢從子良卿肅 寧伯。庚戌,安邦彦犯貴州,官軍敗 績,總理<u>魯欽</u>死之。壬子,袁崇焕巡 撫遼東、山海。

秋七月辛未朔, 日當食, 陰雲不

庚寅,<u>孫承宗</u>辭官。丙申,逮捕中書舍人<u>吳懷賢</u>關進鎮撫司監獄,施杖刑打死了他。庚子,因皇子出生,下詔赦全國。十一月壬子,周如磐辭官。十二月乙酉,把東林黨人姓名張榜向全國頒布。戊子,讓前尚書趙南星戍邊。

當年, 琉球、烏斯藏入朝進貢。

六年春正月戊午,修《三朝要典》。丁卯, 大清兵包圍寧遠,總兵官滿桂、寧前道參政袁崇 焕固守。己巳,包圍解除。二月乙亥,袁崇焕爲 僉都御史,專門治理軍務,仍舊駐守<u>寧遠</u>。戊 戌,因蘇杭織造太監李實上奏,逮捕前應天巡 撫周起元,吏部主事周順昌,左都御史<u>高攀龍</u>, 諭德<u>繆昌期</u>,御史<u>李應昇、周宗建、黄尊素。攀</u> 龍投水死,起元等關進鎮撫司監獄,相繼死在獄 中。己亥,在東郊祭日。

三月丁未,設各邊鎮監軍宦官。太監<u>劉應坤</u>鎮守<u>山海關</u>,大學士<u>丁紹軾</u>、兵部尚書<u>王永元</u>等 屢次勸阻,皇上不聽。評定<u>寧遠</u>解圍之功,封<u>魏</u> 忠賢侄子<u>良卿爲肅寧伯</u>。庚戌,<u>安邦彦</u>侵犯<u>貴</u> 州,官軍大敗,總理魯欽因此而死。壬子,<u>袁崇</u> <u>焕</u>巡撫遼東、<u>山海</u>。

夏四月丁丑,命南京守備宦官搜括應天各府庫存銀兩,充作宫殿工程與兵餉之用。戊戌,丁紹軾去世。五月戊申,王恭廠發生火災,死的人很多。己酉,因旱災命令群臣修身反省。癸亥,朝天宫發生火災。六月丙子,京城地震,靈丘地震經歷一個月。壬午,黄河在廣武决口。辛卯,《三朝要典》修成,在朝廷内外刊刻公布。閏月辛丑,巡撫浙江僉都御史潘汝楨請求建魏忠賢生祠,答應了他。此後建祠幾乎遍及全國。壬寅,馮銓免職。壬子,朱燮元因服親喪去職,偏沉巡撫都御史閔夢得代替他。這年夏,京城發大水,江北、山東發生旱災、蝗災。

秋七月辛未朔日, 當有日食, 因天陰有雲看

見。辛巳,下前揚州知府劉鐸部獄,殺之。丙戌,禮部侍郎施鳳來、張瑞圖,詹事李國權,俱禮部尚書東閣大學士,預機務。八月,陝西流賊起,由保寧犯廣元。九月庚寅,顧秉武武,皇極殿成,停刑。已楊明進封肅寧侯。是月,參將楊明之大水,河南蝗。

冬十月戊申,進魏忠賢爵上公,魏良卿 寧國公,予語券,加賜莊田一千頃。已酉,以皇極殿成韶天下,官匠雜流升授者九百六十五人。癸丑,改修《光宗實録》。十一月庚寅,予魏良卿鐵券。十二月戊申,南京地震。甲子,潯州賊殺守備蔡人龍。

是年,<u>安南、烏斯藏、琉球</u>入 貢。

七年春正月辛未,振<u>鳳陽</u>饑。乙亥,太監涂文輔總督太倉銀庫、節慎庫,<u>崔文昇、李明道</u>提督漕運河道,核京師、通州諸倉。辛卯,免權<u>潼</u> 屬、咸陽商稅。二月壬戌,修隆德 殿。三月癸酉,豐城侯李承祚請開 采珠池、銅礦,不許。戊子,澄城民 雙,殺知縣張斗耀。是春,大清兵征朝鮮。

夏四月丁酉,下前侍郎<u>王之</u>窠鎮 撫司獄,死獄中。五月己巳,監生<u>陸</u> 萬齡請建魏忠賢生祠於太學旁,歲祀 如<u>孔子</u>,許之。丙子,<u>大清</u>兵團錦 州。癸巳,攻寧遠。六月庚子,錦州 圍解。

秋七月乙丑朔,帝不豫。丙寅,罷<u>袁崇焕</u>。已卯,封魏忠賢孫鵬翼爲 安平伯。壬午,戊孫慎行。丁亥,海 賊寇廣東。是月,浙江大水。八月丙 申,加魏良卿太師,魏鵬翼少師。戊 戌,中極、建極二殿成。乙巳,召見 不見。辛巳,把前<u>揚州</u>知府<u>劉</u>鐸關進欽犯監獄,殺了他。丙戌,禮部侍郎施鳳來、張瑞圖,詹事李國禮俱爲禮部尚書、東閣大學士,參與機要事務。八月,<u>陝西</u>流動作戰的盜賊興起,由<u>保寧</u>侵犯廣元。九月庚寅,<u>顧秉謙</u>辭官。壬辰,皇極殿落成,停止執行刑罰。己亥,魏良卿晋爵爲<u>肅寧</u>侯。這個月,參將楊明輝帶敕命招撫曉諭水西盜賊,被殺。這年秋,江北發大水,河南發生蝗災。

冬十月戊申,提升<u>魏忠賢</u>爵位爲公,<u>魏良卿</u>爲<u>寧國公</u>,頒發賜封文書,加賜莊田一千頃。己酉,因<u>皇極殿</u>落成向全國發韶書,官員匠人與雜職人員晋級授官的有九百六十五人。癸丑,改修《光宗實録》。十一月庚寅,給予<u>魏良卿</u>鐵製契券。十二月戊申,<u>南京</u>地震。甲子,<u>潯州</u>盗賊殺守備蔡人龍。

當年,安南、烏斯藏、琉球入朝進貢。

七年春正月辛未,賑濟鳳陽饑荒。乙亥,太 監<u>涂文輔</u>總管監督太倉銀庫、節慎庫,<u>崔文昇</u>、 李明道領導監督漕運河道,校核京城、<u>通州</u>各 倉。辛卯,免徵<u>潼關、咸陽</u>商税。二月壬戌,修 隆德殿。三月癸酉,豐城侯<u>李承祚</u>請求開采珍 珠池、銅礦,皇上不答應。戊子,<u>澄城</u>百姓曄 變,殺知縣張斗耀。這年春,<u>大清</u>兵征朝鮮。

夏四月丁酉,把前侍郎王之宷關進鎮撫司監獄,死在獄中。五月己巳,監生<u>陸萬齡</u>請在太學旁建魏忠賢生祠,每年像對<u>孔子</u>一樣祭祀,皇上答應了這件事。丙子,<u>大清</u>兵包圍錦州。癸巳,攻打<u>寧遠</u>。六月庚子,<u>錦州</u>包圍解除。

秋七月乙丑朔日,皇上身體不適。丙寅,罷免<u>袁崇焕</u>。己卯,封魏忠賢之孫鵬翼爲安平伯。 壬午,罰<u>孫慎行</u>戍守。丁亥,海盗侵掠<u>廣東</u>。這個月,<u>浙江</u>發大水。八月丙申,加封魏良卿爲太師,魏鵬翼爲少師。戊戌,<u>中極</u>、建極二殿落成。乙巳,在乾清宫召見閣部、科道衆臣,論示 閣部、科道諸臣於<u>乾清宫</u>,論以魏忠 賢、王體乾忠貞可計大事。封忠賢侄 良棟爲東安侯。甲寅,大漸。乙卯, 崩於乾清宮,年二十三。遺韶以皇第 五弟信王由檢嗣皇帝位。

冬十月庚子,上尊謚,廟號<u>惠</u> 宗,葬德陵。

赞曰: 明自世宗而後,綱紀日以 陵夷,神宗末年,廢壞極矣。雖有剛 明英武之君,已難復振。而重以帝之 庸懦,婦寺竊柄,濫賞淫刑,忠良慘 禍,億兆離心,雖欲不亡,何可得 哉? 魏忠賢、王體乾忠貞可計議大事。封<u>忠賢</u>侄良棟 爲<u>東安侯</u>。甲寅,病危。乙卯,在<u>乾清官</u>駕崩, 年齡二十三歲。遺詔以皇上第五個弟弟<u>信王</u>由 檢繼承皇帝位。

冬十月庚子,加尊貴的謚號,廟號<u>熹宗</u>,葬 在德陵。

贊曰: <u>明朝自世宗</u>以後,法度日以衰頹,<u>神</u> 宗末年,廢壞達到極點了。即使有剛强明察傑出 勇武之君,已難重新振起了。而且加上皇上平庸 懦弱,婦人宦官竊據權柄,濫施賞賜,無節制用 刑,忠良慘遭禍害,民衆離心,雖然不想滅亡, 怎麼可能呢?



## 明史卷二十三

## 本紀第二十三

#### 莊烈帝(一)

<u>莊烈愍皇帝</u>,諱<u>由檢</u>,<u>光宗</u>第五 子也,<u>萬曆</u>三十八年十二月生。母賢 妃<u>劉氏</u>,早薨。<u>天啓</u>二年,封<u>信王</u>。 六年十一月,出居信邸。

明年八月,<u>熹宗</u>疾大漸,召王 入,受遺命。丁巳,即皇帝位。大赦 天下,以明年爲<u>崇禎</u>元年。九月甲 申,追謚生母賢妃曰<u>孝純皇后</u>。丁 亥,停刑。庚寅,册妃周氏爲皇后。

崇禎元年春正月辛巳,韶内臣非奉命不得出禁門。壬午,尊熹宗后爲 懿安皇后。丙戌,戮魏忠賢及其黨 呈秀尸。二月乙未,禁章奏冗蔓。癸 丑,御經筵。丁巳,戒廷臣交結內 侍。三月己巳,葬<u>斯皇帝於德陵</u>。癸 未,<u>施鳳來</u>、張瑞圖致仕。乙酉,贈 恤冤陷諸臣。 <u>莊烈愍皇帝</u>,名<u>由檢</u>,光宗的第五子,<u>萬曆</u> 三十八年十二月出生。母親是賢妃<u>劉氏</u>,早薨。 <u>天啓</u>二年,封爲<u>信王</u>。六年十一月,出宫遷居<u>信</u> 王府邸。

次年八月,<u>熹宗</u>病危,召王入宫,接受遺命。丁巳,登皇帝位,大赦全國,以次年爲<u>崇禎</u>元年。九月甲申,給生母賢妃追加謚號<u>孝純皇</u>后。丁亥,停止執行刑罰。庚寅,册立妃子<u>周氏</u>爲皇后。

冬十月甲午初一,獻祭太廟。癸丑,<u>南京</u>地震。十一月甲子,把魏忠賢貶謫到<u>鳳陽</u>。戊辰,撤銷各邊鎮守的宦官。己巳,魏忠賢上吊而死。癸酉,免天啓時被逮捕而死的衆臣交納財物,釋放他們的家屬。癸巳,黃立極退休。十二月,前南京吏部侍郎錢龍錫、禮部侍郎李標、禮部尚書來宗道、吏部侍郎楊景辰、禮部侍郎周道登、少詹事劉鴻訓俱爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機要事務。魏良卿、客氏之子侯國與同受死刑。

<u>崇禎</u>元年春正月辛巳,下韶命令宦官不得出宫禁之門。壬午,尊崇<u>熹宗</u>的皇后爲<u>懿安皇后</u>。 丙戌,戮殺<u>魏忠賢</u>及其同黨<u>崔呈秀</u>的尸體。二月 乙未,禁止章奏繁雜蔓衍。癸丑,駕臨經筵。丁 巳,禁止朝臣與内侍交往。三月己巳,把<u>悊皇帝</u> 葬在<u>德陵</u>。癸未,施鳳來、張瑞圖</u>退休。乙酉, 追封撫恤冤枉被陷害的衆臣。 夏四月癸巳,賜劉若宰等進士及第、出身有差。甲午,袁崇焕爲兵部尚書,督師薊、遼。庚戌,指揮卓銘請開礦,不許。五月己巳,李國楷致仕。庚午,毀《三朝要典》。甲戌,裁各部添注官。辛巳,禱雨。乙酉,復外吏久任及舉保連坐之法,禁有司私派。六月,削魏忠賢黨馮銓、魏廣徽籍。壬寅,許顯純伏誅。壬子,來宗道、楊景辰致仕。

秋七月癸酉,召對廷臣及<u>袁崇焕</u>於平臺。壬午,浙江風雨,海溢,漂没數萬人。癸未,海寇鄭芝龍降。甲申,寧遠兵變,巡撫都御史<u>畢自肅</u>自殺。八月乙未,韶非盛暑祁寒,日御文華殿與輔臣議政。九月丁卯,京師地震。

冬十月戊戌,<u>劉鴻訓</u>罷,尋遺 成。十一月癸未,祀天於南郊。十二 月丙申,韓爌復入閣。

是年,革<u>廣</u>寧及<u>薊鎮</u>塞外諸部 賞。諸部饑,告糴,不許。<u>陝西</u>饑民 苦加派,流賊大起,分掠<u>鄜州</u>、延 安。

二年春正月丙子,釋奠於先師<u>孔</u>子。丁丑,定逆案,自<u>崔呈秀</u>以下凡六等。二月戊子,祀社稷。庚寅,皇長子<u>慈烺</u>生,赦天下。三月戊寅,<u>薊</u>州兵變,有司撫定之。

夏四月甲午,裁驛站。閏月癸亥,流賊犯三水,游擊高從龍戰殁。 癸未,祀地於北郊。五月乙酉朔,日 有食之。庚子,議改曆法。六月戊午,袁崇焕殺毛文龍於雙島。癸亥, 以久旱,齊居文華殿,敕群臣修省。

秋八月甲子,總兵官<u>侯良柱</u>、兵 備副使<u>劉可訓</u>擊斬<u>奢崇明、安邦彦於 紅土川,水西</u>賊平。甲戌,<u>熹宗</u>神主 祔太廟。九月丁未,楊鎬棄市。 夏四月癸巳,賜<u>劉若宰</u>等進士及第、進士出身不等。甲午,<u>袁崇焕</u>爲兵部尚書,到<u>薊、遼</u>監督指揮軍隊。庚戌,指揮卓銘請求開礦,皇上不答應。五月己巳,李國槽退休。庚午,焚燒《三朝要典》。甲戌,裁减各部增添補注官。辛巳,禱告求雨。乙酉,恢復外官久任及保舉牽連獲罪之法,禁止官吏私自攤派。六月,削奪<u>魏忠賢</u>同黨<u>馮銓、魏廣微</u>的官籍。壬寅,<u>許顯純</u>受死刑。壬子,<u>來宗道、楊景辰</u>退休。

秋七月癸酉,在平臺召見朝臣及<u>袁崇焕</u>并讓 其回答問題。壬午,<u>浙江</u>颳風降雨,海水漲溢, 漂走淹死幾萬人。癸未,海盗<u>鄭芝龍</u>投降。甲 申,<u>寧遠</u>兵變,巡撫都御史<u>畢自肅</u>自殺。八月乙 未,下詔:非盛暑嚴寒,每天駕臨<u>文華殿</u>與輔佐 大臣議論朝政。九月丁卯,京城地震。

冬十月戊戌,<u>劉鴻訓</u>免職,不久遺送戍守。 十一月癸未,在南郊祭天。十二月丙申,<u>韓爌</u>重 新入内閣。

這年,革除<u>廣寧</u>及<u>薊鎮</u>塞外各部的獎賞。各部饑荒,請求買糧,不答應。<u>陜西</u>飢民被加派弄得很苦,流動的盗賊大規模興起,分别掠取<u>鄌</u>州、延安。

二年春正月丙子,陳設酒食祭祀先師<u>孔子</u>。 丁丑,定逆案,自<u>崔呈秀</u>以下共分六等。二月戊 子,祭祀社稷。庚寅,皇長子<u>慈烺</u>出生,赦免全 國。三月戊寅,<u>薊州</u>兵變,官吏安撫平定了他 們。

夏四月甲午,裁减驛站。閏月癸亥,流動的 盗賊侵犯三水,游擊高從龍戰死。癸未,在北郊 祭地。五月乙酉初一,日食。庚子,討論更改曆 法。六月戊午,<u>袁崇焕</u>在雙島殺毛文龍。癸亥, 因久旱,皇上舉行齋戒而居處<u>文華殿</u>,命令群臣 修身反省。

秋八月甲子,總兵官<u>侯良柱</u>、兵備副使<u>劉可</u> <u>訓在紅土川</u>攻打并斬了<u>奢崇明、安邦彦,水西盗</u> 賊平定。甲戌,<u>熹宗</u>牌位祔祭於太廟。九月丁 未,<u>楊鎬</u>在閘市執行死刑并暴尸街頭。

冬十月戊寅,大清兵入大安口。 十一月壬午朔, 京師戒嚴。乙酉, 山 海關總兵官趙率教戰没於遵化。甲 申,大清兵入遵化,巡撫都御史王元 雅、推官何天球等死之。丁亥, 總兵 官滿桂入援。已丑, 吏部侍郎成基命 爲禮部尚書兼東閣大學士、預機務。 召前大學士孫承宗爲兵部尚書、中極 殿大學士, 視師通州。辛卯, 袁崇焕 入援,次<u>薊州</u>。戊子,宣、大、保定 兵相繼入援。徵天下鎮巡官勤王。辛 丑,大清兵薄德勝門。甲辰,召袁崇 焕等於平臺, 崇焕請入城休兵, 不 許。下兵部尚書王洽於獄。十二月辛 亥朔, 再召袁崇焕於平臺, 下錦衣衛 獄。甲寅,總兵官祖大壽兵潰,東出 關。乙卯,孫承宗移駐山海關。庚 申, 諭廷臣進馬。丁卯, 遣中官趨滿 桂出戰, 桂及前總兵官孫祖壽俱戰 殁。總兵官馬世龍總理援軍。壬申, 錢龍錫罷。癸酉, 山西援兵潰於良 鄉。丁丑, 禮部侍郎周延儒、尚書何 如寵、侍郎錢象坤俱禮部尚書兼東閣 大學士,預機務。

夏四月乙卯,以久旱,齊居<u>文華</u> 殿,諭百官修省。丁丑,流賊陷<u>蒲</u> 縣。五月辛卯,馬世龍、祖大壽諸軍

冬十月戊寅,大清兵進入大安口。十一月壬 午初一, 京城戒嚴。乙酉, 山海關總兵官趙率教 在遵化戰死。甲申,大清兵進入遵化,巡撫都御 史王元雅、推官何天球等因此而死。丁亥,總兵 官滿桂來援救。己丑,吏部侍郎成基命爲禮部尚 書兼東閣大學士,參與機要事務。召前大學士孫 承宗爲兵部尚書、中極殿大學士, 到通州視察軍 隊。辛卯,袁崇焕來援救,駐扎薊州。戊子, 宣、大、保定兵相繼來援救。徵召全國鎮守巡撫 官出兵救援王朝。辛丑,大清兵逼近德勝門。甲 辰,把袁崇焕等召到平臺,崇焕請求入城使軍隊 休息,皇上不答應。把兵部尚書王洽關進監獄。 十二月辛亥初一,再次把袁崇焕召到平臺,關進 錦衣衛監獄。甲寅,總兵官祖大壽軍隊潰敗,向 東出關。乙卯,孫承宗改駐山海關。庚申,指示 朝臣獻馬。丁卯,派宦官催促滿桂出戰,滿桂及 前總兵官孫祖壽都戰死。總兵官馬世龍統管援 軍。壬申,錢龍錫免職。癸酉,山西的援兵在良 鄉潰敗。丁丑,禮部侍郎周延儒、尚書何如寵、 侍郎錢象坤俱爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機 要事務。

三年春正月甲申,大清兵攻克<u>水平</u>,副使<u>鄭國昌</u>、知府張<u>鳳</u>奇等因此而死。丙戌,掩埋城外戰士骸骨。戊子,大清兵攻克<u>樂州</u>。庚寅,逮捕總督<u>薊</u>遼都御史劉策入獄,判處死刑。乙未,禁止抄傳邊境的警報。韓爌退休。壬寅,兵部右侍郎劉之綸在遵化戰敗而死。這個月,陝西各路總兵官吴自勉等率領軍隊來保衛,延緩、甘肅兵潰散向西而去,與群寇會合。二月庚申,立皇長子<u>慈烺</u>爲皇太子,大赦。三月壬午,<u>李標</u>退休。戊申,流動的盗賊侵犯山西。

夏四月乙卯,因久旱,皇上舉行齋戒而居處 文華殿,指示百官修身反省。丁丑,流動的盗賊 攻陷蒲縣。五月辛卯,馬世龍、祖大壽各軍進入 入<u>灤州</u>。壬辰,<u>大清</u>兵東歸,<u>永平</u>、 遷安、遵化相繼復。六月癸丑,流賊 王嘉胤陷府谷,米脂賊張獻忠聚衆應 之。己未,授宋儒<u>邵雍</u>後裔《五經》 博士。辛酉,禮部尚書<u>温體仁</u>、吴宗 達并兼東閣大學士,預機務。

秋八月癸亥,殺<u>袁崇焕</u>。九月已 卯,逮錢龍錫下獄。

冬十月癸亥,停刑。丙寅,巡撫 延經副都御史洪承疇、總兵官杜文焕 敗賊張獻忠於清澗。十一月壬辰,破 賊於懷寧。甲午,山西總兵官王國樑 追賊於河曲,敗績。十二月乙巳朔, 增田賦充餉。戊午,流賊陷寧塞。

是年, 烏斯藏入貢。

四年春正月己卯,流賊陷<u>保安</u>。 丁酉,御史<u>吴甡</u>振延緩 饑民。已亥, 召對內閣、九卿、科道及入覲兩司官 於文華殿。命都察院嚴核巡按御史。 二月壬子,流賊圍慶陽,分兵陷全 水。三月丁丑,副將張應昌等擊敗 之,慶陽圍解。癸未,總督陝西三禮 軍務侍郎楊鶴招撫流賊於寧州,群賊 偽降,尋復叛。已丑,賜<u>陳于泰</u>等進 士及第、出身有差。

夏四月庚戌,禱雨。辛酉,韶廷臣條時政。是月,延緩副將曹文韶擊賊於河曲,王嘉胤敗死。五月甲戌朔,步禱於南郊。庚辰,戌<u>錢龍錫</u>。六月丁未,錢象坤致仕。

秋七月甲戌,總兵官王承恩敗賊於鄜州,降賊首上天龍。八月癸卯,總兵官賀虎臣擊斬賊劉六於慶陽。丁未,大清兵圍祖大壽於大凌城。丙辰,何如寵致仕。九月庚辰,內臣王應朝、鄧希韶等監視關、寧、薊鎮下積,之邊撫賞。甲午,逮楊鶴下西,大監張彝憲總理户、工二部錢糧,給

幾州。壬辰,大清兵東歸,永平、遷安、遵化相繼收復。六月癸丑,流動的盗賊王嘉胤攻陷府 谷,米脂盗賊張獻忠聚衆響應他。己未,授官宋 儒<u>邵雍</u>後代爲《五經》博士。辛酉,禮部尚書温 體仁、吴宗達同兼東閣大學士,參與機要事務。

秋八月癸亥,殺<u>袁崇焕</u>。九月己卯,逮捕<u>錢</u> 龍錫入獄。

冬十月癸亥,停止執行刑罰。丙寅,巡撫延 經副都御史洪承疇、總兵官杜文焕在清澗打敗盗 賊張獻忠。十一月壬辰,在懷寧消滅盗賊。甲 午,山西總兵官王國樑追趕盗賊到河曲,大敗。 十二月乙巳初一,增加田賦充作兵餉。戊午,流 動的盗賊攻陷寧塞。

這年, 烏斯藏來進貢。

四年春正月己卯,流動的盗賊攻陷<u>保安</u>。丁酉,御史<u>吴甡</u>賑濟延緩飢民。己亥,在<u>文華殿</u>召見內閣、九卿、科道及入覲的兩司之官。命都察院嚴格考核巡按御史。二月壬子,流動的盗賊包圍慶陽,分兵攻陷合水。三月丁丑,副將張應昌等擊敗了他們,慶陽的包圍解除。癸未,總管監督<u>陜西</u>三邊軍務的侍郎楊鶴在寧州招降安撫流動的盗賊,群賊假裝投降,不久重新反叛。己丑,賜<u>陳于泰</u>等進士及第、進士出身不等。

夏四月庚戌,禱告求雨。辛酉,命令朝臣分條陳述時政。這個月,<u>延緩</u>副將<u>曹文韶在河曲</u>攻擊盗賊,<u>王嘉胤</u>戰敗而死。五月甲戌初一,皇上徒步到南郊祈禱。庚辰,讓<u>錢龍錫</u>戍守。六月丁未,<u>錢象坤</u>退休。

秋七月甲戌,總兵官<u>王承恩在鄜州</u>打敗盗賊,使盗賊首領<u>上天龍</u>投降。八月癸卯,總兵官 賀虎臣在慶陽攻擊并斬了盗賊劉六。丁未,<u>大清</u> 兵在<u>大凌城</u>包圍祖大壽。丙辰,何如寵退休。九 月庚辰,宦官<u>王應朝、鄧希韶</u>等監督關、寧、薊 鎮軍糧及各邊撫慰賞賜。甲午,逮捕<u>楊鶴</u>入獄, 判處戍守。洪承疇總管監督三邊軍務。丁酉,太 監<u>張彝憲</u>統管户、工二部錢糧。給事中<u>宋可久</u>等 相繼諫阻,皇上不聽從。戊戌,山海總兵官宋偉 事中<u>宋可久</u>等相繼諫,不聽。戊戌, <u>山海</u>總兵官<u>宋偉</u>等援<u>大凌</u>,敗於<u>長</u> 山,監軍太僕少卿張春被執。

冬十月辛丑朔, 日有食之。戊 辰,祖大壽殺副將何可綱。己巳,大 壽自大凌脱歸,入錦州。十一月丙 戌,太監李奇茂監視陝西茶馬,吴直 監視登島兵糧、海禁, 群臣合疏諫, 不聽。壬辰,孫承宗致仕。癸巳,召 對廷臣於文華殿,歷詢軍國諸務,語 及内臣,帝曰:"諸臣若實心任事, 朕亦何需此輩。"已亥,流賊羅汝才 犯山西。閏月乙丑, 陝西降賊復叛, 陷<u>甘泉</u>,殺參政張允登。丁卯,登州 游擊孔有德率師援遼,次吳橋反,陷 陵縣, 連陷臨邑、商河、齊東, 屠新 城。十二月丙子,濟南官軍禦賊於阮 城店, 敗績。丁丑, 以大凌築城招 釁,奪孫承宗官。是冬,延安、慶陽 大雪,民饑,盗賊益熾。

五年春正月辛丑,<u>孔有德陷登</u>州,游擊陳良謨戰死,總兵官張可大死之。巡撫都御史孫元化、副使宋光 蘭等被執,尋縱還。辛亥,孔有德陷 黄縣。丙寅,總兵官楊御蕃、王洪陷 蘇於新城鎮。二月後 下朔,孔有德 圍萊州,巡撫都御史。三月壬寅,兵部侍郎劉宇烈督理山東軍務,討孔有德。

夏四月甲戌,劉宇烈敗績於沙河。癸未,徐從治中傷卒。是月,總兵官曹文韶、楊嘉護連破賊於隴安、静寧,賊奔水落城,平凉、莊浪饑民附之,勢復熾。五月丙午,參政朱大典爲食都御史,巡撫山東。辛亥,禮郡尚書鄭以偉、徐光啓并兼東閣大學士,預機務。六月,京師大雨水。壬申,河央孟津。

等援救<u>大凌</u>,在<u>長山</u>戰敗,監軍太僕少卿<u>張春</u>被 捉。

冬十月辛丑初一,日食。戊辰,祖大壽殺副 將何可綱。己巳,大壽自大凌脱身歸來,進入錦 州。十一月丙戌,太監李奇茂監督陝西茶政馬 政,吴直監督登島軍糧、海禁,群臣聯合上疏諫 阻,皇上不聽從。壬辰,孫承宗退休。癸巳,在 文華殿召見朝臣并讓其回答問題, 普遍詢問軍隊 國家的各種政務,言語涉及宦官,皇上説:"衆 臣假若誠心負擔職事,我又何需這一類人。"己 亥,流動的盗賊羅汝才侵犯山西。閏十一月乙 丑, 陜西投降的盗賊重新反叛, 攻陷甘泉, 殺參 政張允登。丁卯,登州游擊孔有德率軍援遼,駐 扎吴橋造反, 攻陷陵縣, 連續攻陷臨邑、商河、 <u>齊東</u>,屠殺<u>新城</u>軍民。十二月丙子,濟南官軍在 阮城店抵禦盗賊,大敗。丁丑,因在大凌築城招 致事端, 削奪孫承宗官職。這年冬, 延安、慶陽 降大雪, 百姓饑荒, 盗賊愈益熾烈。

五年春正月辛丑,<u>孔有德</u>攻陷<u>登州</u>,游擊陳良謨戰死,總兵官<u>張可大</u>因此而死。巡撫都御史孫元化、副使宋光蘭等被捉,不久放還。辛亥,<u>孔有德</u>攻陷<u>黄縣</u>。丙寅,總兵官<u>楊御蕃、王洪</u>率領軍隊討伐<u>孔有德</u>,在新城鎮大敗。二月己巳初一,<u>孔有德</u>包圍萊州,巡撫都御史<u>徐從治</u>固守。辛巳,<u>孔有德</u>攻陷<u>平度</u>。三月壬寅,兵部侍郎劉<u>宇烈</u>監督治理<u>山東</u>軍務,討伐<u>孔有德</u>。

夏四月甲戌,<u>劉宇烈</u>在<u>沙河</u>大敗。癸未,徐 從治受傷去世。這個月,總兵官曹文韶、楊嘉謨 在<u>隴安、静寧</u>連續打敗盗賊,盗賊逃往<u>水落城,</u> 平凉、莊浪的飢民歸附他們,勢力重新熾盛。五 月丙午,參政<u>朱大典</u>爲僉都御史,巡撫山東。辛 亥,禮部尚書鄭以偉、徐光啓同兼東閣大學士, 參與機要事務。六月,京城大降雨發大水。壬 申,黄河在孟津决口。

冬十一月戊戌, 劉香寇浙江。

秋七月甲辰,<u>大清</u>兵取<u>旅順</u>,總 兵官<u>黄龍</u>死之。癸丑,改<u>曹文韶鎮大</u> 同,山西巡撫都御史<u>許鼎臣請留文韶</u> 剿賊,不許。八月己巳,曹文韶敗賊 秋七月辛丑,太監曹化淳領導監督京營軍旅之政。癸卯,<u>孔有德</u>假投降,誘捉<u>登萊</u>巡撫都御史<u>謝璉,萊州</u>知府朱萬年因此而死。己未,<u>孫元</u>化在鬧市執行死刑并暴尸街頭。逮捕<u>劉宇烈</u>入獄,判處戍守。八月甲戌,<u>洪承疇在甘泉</u>打敗盗賊,盗賊首領<u>白廣恩</u>投降。甲申,朱大典監督指揮軍隊救萊州,前鋒參將祖寬在沙河打敗盗賊。乙酉,萊州包圍解除。癸巳,官軍在黃縣把孔有德打得大敗,進而包圍登州。九月丁酉,海盗劉香侵掠福建。這年秋天,陝西盗賊進入山西,連續攻陷大寧、澤州、壽陽,分出部衆跑到黄河以北,侵犯懷慶,攻陷修武。

冬十一月戊戌, 劉香侵掠浙江。

六年春正月癸卯,曹文韶節制山、陝衆將討伐盜賊。丁未,副將左良玉在涉縣打敗盜賊,盗賊逃到林縣山中,飢民争相依附他們。庚申,派遣使者分别督促直省拖欠的租賦。這個月,曹文韶攻打山西盜賊,屢次打敗他們。二月壬申,削奪左副都御史王志道官籍。癸酉,流動的盜賊侵犯畿南。戊子,總兵官陳洪範等攻克登州水城。辛卯,孔有德逃入海上,山東平定。三月癸巳,命令曹文韶的衆將限三個月平定盜賊。

夏四月己巳,免延安、慶陽、平凉新舊分派 運往遼地的軍餉。壬申,總兵官鄧玘、左良玉征 剿河南盜賊。五月乙巳,太監陳大金等分别監督 曹文韶、張應昌、左良玉、鄧玘的軍隊。壬子, 孔有德及其同夥耿仲明等航海向我大清投降。癸 丑,河套部落侵犯寧夏,總兵官賀虎臣戰死。六 月辛酉初一,太監高起潜監督寧、錦軍餉。乙 丑,鄭以偉去世。庚辰,周延儒退休。甲申,延 綏副將李卑增援征剿河南。庚寅,太監張彝憲 求催繳拖欠的租賦一千七百多萬,給事中<u>范淑泰</u> 諫阻,皇上不聽。

秋七月甲辰,<u>大清</u>兵攻取<u>旅順</u>,總兵官<u>黄龍</u> 因此而死。癸丑,改换<u>曹文韶</u>鎮守<u>大同,山西巡</u> 撫都御史<u>許鼎臣</u>請求留<u>文韶</u>征剿盗賊,皇上不答 應。八月己巳,曹文韶在濟源打敗盗賊,又在懷 於<u>濟源</u>,又敗之於<u>懷慶</u>。九月庚戌, <u>南京</u>禮部侍郎<u>錢七升</u>爲禮部尚書兼<u>東</u> 閣大學士,預機務。

冬十月戊辰,<u>徐光啓</u>卒。十一月 癸巳,禮部侍郎王應熊、何吾騶俱禮 部尚書兼東閣大學士,預機務。辛 亥,韶保定、河南、山西會兵剿賊。 壬子,賊渡河。乙卯,陷澠池。十二 月,連陷伊陽、盧氏,分犯南陽、汝 寧,遂逼湖廣。

是年,安南入貢。

七年春正月己丑, 廣鹿島副將尚 可喜降於我大清。設河南、山、陝、 川、湖五省總督, 以延綏巡撫陳奇瑜 兼兵部侍郎爲之。庚寅,總兵官張應 昌渡河, 敗賊於靈寶。壬辰, 賊自鄖 陽渡漢。癸巳, 犯襄陽, 連陷紫陽、 平利、白河,南入四川。二月戊寅, 陷夔州,大寧諸縣皆失守。甲申,耕 耤田。乙酉, 張獻忠突商、雒, 凡十 三營流入漢南。是月, 振登、萊饑, 蠲逋賦。三月丁亥朔,日有食之。甲 辰,賜劉理順等進士及第、出身有 差。乙巳, 張應昌擊賊於五嶺山, 敗 績。庚戌,賊自四川走湖廣,副將楊 世恩追敗之於石河口。山西自去年不 雨至於是月,民大饑。

夏四月,賊自湖廣走盧氏、靈 寶。癸酉,發帑振陝西、山西饑。五 月丙申,副將賀人龍等敗賊於藍田。 六月辛未,總督侍郎陳奇瑜、鄖陽 治都御史盧象昇會師於上津,剿湖廣 賊。甲戌,河决沛縣。是夏,官軍圍 職。甲戌,李自成諸賊於興安之車箱峽 兩月。賊食盡,陷降。陳奇瑜受之, 縱出險。復叛,陷所過州縣。張應昌 自清水追賊,敗績。

秋七月壬辰,<u>大清</u>兵入<u>上方堡</u>, 至<u>宣府</u>。乙未,詔總兵官<u>陳洪範</u>守<u>居</u> 慶打敗他們。九月庚戌,<u>南京</u>禮部侍郎<u>錢士升</u>爲 禮部尚書兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。

冬十月戊辰,<u>徐光啓</u>去世。十一月癸巳,禮部侍郎<u>王應熊、何吾騶</u>俱爲禮部尚書兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。辛亥,下詔命令<u>保定、河南、山西</u>合兵征剿盗賊。壬子,盗賊渡<u>黄河</u>。乙卯,攻陷<u>澠池。十二月,連續攻陷伊陽、盧氏</u>,分兵侵犯<u>南陽、汝寧</u>,於是逼近<u>湖廣</u>。

這年,安南來進貢。

七年春正月己丑,廣鹿島副將尚可喜向我大 清投降。設河南、山、陜、川、湖五省總督,以 延緩巡撫陳奇瑜兼兵部侍郎任其職。庚寅,總兵 官張應昌渡黄河,在靈寶打敗盗賊。壬辰,盗賊 從縣陽渡漢水。癸巳,侵犯襄陽,連續攻陷紫 陽、平利、白河,向南進入四川。二月戊寅,攻 陷夔州,大寧各縣都失守。甲申,皇上耕籍田。 乙酉,張獻忠突破商、雒,共十三營流竄入漢水 以南。這個月,賑濟登、萊饑荒,蠲免拖欠的租 賦。三月丁亥初一,日食。甲辰,賜劉理順等進 士及第、進士出身不等。乙巳,張應昌在五嶺山 攻擊盗賊,大敗。庚戌,盗賊自四川逃往湖廣, 副將楊世恩追趕并在石河口打敗了他們。山西從 去年不降雨一直到這個月,百姓嚴重飢餓。

夏四月,盗賊自<u>湖廣</u>逃往<u>盧氏、靈寶</u>。癸酉,發放國庫錢帛賑濟<u>陜西、山西</u>饑荒。五月丙申,副將<u>賀人龍</u>等在藍田打敗盗賊。六月辛未,總督侍郎<u>陳奇瑜、縣陽</u>撫治都御史<u>盧象昇在上津</u>會師,征剿<u>湖廣</u>盗賊。甲戌,<u>黄河在沛縣</u>决口。這年夏天,官軍在<u>興安的車箱峽把高迎祥、李自成</u>衆盗賊包圍了兩個月。盗賊糧盡,假投降,陳<u>奇瑜</u>接受他們投降,把他們從要隘之地放出,他們重新反叛,攻陷所經過的州縣。<u>張應昌</u>從<u>清水</u>追趕盗賊,大敗。

秋七月壬辰,<u>大清</u>兵進入<u>上方堡</u>,到達<u>宣</u> 府。乙未,下韶命令總兵官陳洪範守居庸,巡撫 冬十月庚戌,<u>湖廣</u>兵援<u>漢中</u>,副 將<u>楊正芳</u>戰死。十一月庚辰,逮<u>陳奇</u> 瑜下獄,論戍。乙酉,<u>洪承疇</u>兼攝五 省軍務。是冬,陝西賊分犯<u>湖廣</u>、河 南,李自成陷陳州。

是年, 暹羅入貢。

夏四月,張獻忠復走漢中,犯平京、鳳翔。丁亥,鄭芝龍擊敗海賊劉香,香自殺,衆悉降。辛卯,洪承疇會師於汝州,分部諸將防豫、楚要害。乙巳,川兵變於樊城,鄧玘自殺。丙午,洪承畴西還,駐師璽寶。

保定都御史丁魁楚等守紫荆、雁門。辛丑,京城 戒嚴。庚戌,大清兵攻克保安,沿邊境衆城堡多 失守。八月,分别派遣總兵官尤世威等增援邊境。戊辰,宣大總督侍郎張宗衡節制各鎮援兵。閏月甲申,盗賊攻陷隆德、固原,參議陸夢龍奔赴救援,戰敗而死。丁亥,大清兵攻克萬全左衛。庚寅,回師出塞。壬寅,李自成在隴州包圍賀人龍。九月庚申,盔甲廠發生火災。庚辰,洪承疇解隴州之圍。甲戌,因盗賊聚集陝西,命令河南兵進入潼、華,湖廣兵進入商、雒,四川兵經由興、漢,山西兵出蒲州、韓城,合力征剿。

冬十月庚戌,<u>湖廣</u>兵援救<u>漢中</u>,副將<u>楊正芳</u> 戰死。十一月庚辰,逮捕<u>陳奇瑜</u>入獄,判處戍 守。乙酉,<u>洪承疇</u>兼攝五省軍務。這年冬,<u>陜西</u> 盗賊分頭侵犯湖廣、河南,李自成攻陷陳州。

這年, 暹羅來進貢。

八年春正月乙卯,盗賊攻陷上蔡,連續攻陷 氾水、祭陽、固始。己未,洪承疇出關討伐盗 賊。辛酉,張獻忠攻陷潁州。丙寅,攻陷鳳陽, 焚燒皇陵的樓殿,留守朱國相等戰死。壬申,徐 州援兵到達鳳陽。張獻忠侵犯廬州,不久攻陷廬 江、無爲。李自成逃往歸德,與羅汝才再入陝 酉。二月,張獻忠攻陷潜山、羅田、太湖、新 蔡,應天巡撫都御史張國維抵禦擊退了他。甲 午,因皇陵失守,逮捕總督漕運尚書楊一鵬入 獄,不久在閘市執行死刑并暴尸街頭。丁酉,總 兵官鄧玘在羅山打敗盗賊。這個月,曹文韶在隨 州打敗盗賊。

夏四月,<u>張獻忠</u>再逃往<u>漢中</u>,侵犯<u>平凉、鳳</u> <u>翔。丁亥,鄭芝龍</u>打敗海上盗賊<u>劉香,劉香自</u> 殺,部衆全部投降。辛卯,<u>洪承疇在汝州</u>會師, 分别部署衆將防守<u>豫、楚</u>要害。乙巳,<u>川</u>兵在<u>樊</u> 城嘩變,<u>鄧玘自殺。丙午,洪承疇</u>西還,駐軍<u>靈</u> 寶。五月乙亥,吴宗達退休。六月己丑,官軍在 五月乙亥,吴宗達致仕。六月己丑,官軍遇賊於<u>亂馬川</u>,敗績。壬辰,副 將<u>艾萬年、柳國鎮擊李自成於寧州之</u> 襄樂,戰没。丙午,曹文韶追賊至真 寧之湫頭鎮,遇伏,力戰死之。

是年, 安南、暹羅、琉球入貢。

九年春正月甲寅,總理侍郎<u>盧象</u>
昇、祖寬援滁,大敗賊於朱龍橋。丁卯,前禮部侍郎林釬以原官兼東閣大敗,前禮部侍郎林釬以原官兼東閣大學士,預機務。二月,前副將湯九州及賊戰萬縣,敗没。山西大饑,人相食。乙酉,寧夏饑,兵變,殺巡撫都衛史王楫,兵備副使丁啓睿撫定之。辛卯,以武舉陳起新爲給事中。高迎月,盧象昇、祖大樂剿河南賊。高迎

<u>亂馬川</u>遭遇盗賊,大敗。壬辰,副將<u>艾萬年、柳</u>國鎮在<u>寧州的襄樂</u>攻擊<u>李自成</u>,戰死。丙午,<u>曹</u> 文韶追盗賊到<u>真</u>寧的<u>湫頭鎮</u>,遇到埋伏,力戰而 死。

秋七月甲戌,少詹事文震孟、刑部侍郎張至 發俱爲禮部侍郎兼東閣大學士,參與機要事務。 這個月,張獻忠突過朱陽關,總兵官尤世威大 敗,盜賊再逃往河南。八月,李自成攻陷咸陽, 賊將高傑投降。壬辰,下韶撤銷監督總理的宦 官,衹有京營及關、寧照舊。辛丑,盧象昇統管 直隸、河南、山東、湖廣、四川軍務。九月辛 亥,洪承疇監督指揮副將曹變蛟等在關山鎮打敗 盜賊。李自成向東逃跑,與張獻忠會合。壬戌, 官軍在沈丘的瓦店大敗,總兵官張全昌被捉。壬 申,王應熊退休。

冬十月庚辰,皇上下詔歸罪於自己,避居武 <u>英殿</u>,减少膳食撤除音樂,以表示與將士同甘 苦。丙戌,户部尚書<u>侯恂</u>請求急切徵收新舊拖欠 的租賦,皇上聽從了他。辛卯,<u>李自成</u>攻陷<u>陜</u> 州。十一月庚戌,何吾騶、文震孟免職。庚申, 在南郊祭天。總兵官祖寬在汝州打敗盗賊。十二 月戊寅,在<u>鳳陽</u>築城。乙酉,<u>盧象昇、祖寬在確</u> 山打敗李自成。戊子,左良玉在関鄉打敗盗賊。 癸巳,盗賊侵犯江北,包圍滁州。乙巳,老回回 衆賊自河南侵犯<u>陜西,洪承疇</u>在臨潼打敗了他 們。

這年,安南、暹羅、琉球來進貢。

九年春正月甲寅,總理侍郎<u>盧象昇、祖寬</u>援 救<u>滁州</u>,在朱龍橋把盗賊打得大敗。丁卯,前禮 部侍郎<u>林</u>針以原官兼東閣大學士,參與機要事 務。二月,前副將<u>湯九州</u>與盗賊在<u>嵩縣</u>作戰,失 敗而死。<u>山西</u>嚴重饑荒,人吃人。乙酉,<u>寧夏</u>饑 荒,發生兵變,殺巡撫都御史王楫,兵備副使丁 <u>咨睿安撫平定了他們。辛卯,任用武舉人陳起新</u> 爲給事中。三月,<u>盧象昇、祖大樂</u>征剿<u>河南</u>盗 賊。高迎祥、李自成分部衆進陝西,其餘盗賊從 <u>祥、李自成</u>分部入<u>陝西</u>,餘賊自<u>光化</u> 走<u>湖廣</u>。振<u>南陽</u>饑,蠲<u>山西</u>被災州縣 新舊二飽。

冬十月乙亥,工部侍郎<u>劉宗周以</u> 論內臣及大學士<u>温體仁</u>削籍。甲申, 張獻忠犯襄陽。丙申,命開銀鐵銅鉛 諸礦。十一月丁未,蠲<u>山東</u>五年以前 逋賦。十二月,大清兵征朝鮮。

是年,<u>洪承畴</u>敗賊於<u>隴州</u>,賊走 慶陽、鳳翔。暹羅入貢。

十年春正月辛丑朔,日有食之。 丙午,老回回諸賊趨江北,張獻忠、 羅汝才自襄陽犯安慶,南京大震。二 <u>光化</u>逃往<u>湖廣</u>。賑濟<u>南陽</u>饑荒,蠲免<u>山西</u>受災州 縣新舊二種軍餉。

夏四月戊子,<u>錢士升</u>退休。五月壬子,下韶 赦免脅從衆賊,願意回家的,護送還鄉,官府安 置;願意隨軍自效的,有功同樣記載。丙辰,<u>延</u> 經總兵官<u>俞冲霄在安定攻擊李自成</u>,大敗,因此 而死。<u>李自成</u>侵犯<u>榆林,賀人龍</u>擊敗了他。癸 酉,免京城地區五年以前拖欠的租賦。六月乙 亥,<u>林釬</u>去世。甲申,吏部侍郎<u>孔貞運</u>,禮部尚 書<u>賀逢聖、黄士俊</u>,俱爲禮部尚書兼<u>東閣</u>大學 士,參與機要事務。己亥,總兵官<u>解進忠</u>在<u>淅川</u> 安撫盗賊,被殺。

秋七月甲辰,宦官<u>李國輔等分别守紫荆、倒</u> 馬各關。庚戌,成國公朱純臣巡迴視察邊關。 癸丑,下詔命令各鎮迅急如流星飛馳般來援救。 己未,大清兵進入<u>昌平</u>,巡關御史王肇坤等因此 而死。壬戌,巡撫<u>陝西</u>都御史<u>孫傳庭在整屋</u>攻打 并擒獲盜賊首領高迎祥,送到京城受死刑。癸 亥,指示朝臣贊助軍餉。甲子,兵部尚書張鳳翼 監督指揮援軍,<u>高起潜</u>爲總監。這個月,大清 進入寶坻,連續攻下靠近京城地區的州縣。八月 癸酉,搜括有功勞的皇族親戚與文武衆臣的馬 匹。乙未,盧象昇來援救,駐扎真定。丙申,唐 王<u>聿鍵</u>起兵援救王朝,勒令回封國,不久廢黜 爲平民。這個月,大清兵撤出邊塞。九月辛酉, 改盧象昇總管監督宣大、山西軍務。

冬十月乙亥,工部侍郎<u>劉宗周</u>因議論宦官及 大學士<u>温體仁</u>而被削除官籍。甲申,<u>張獻忠</u>侵犯 <u>襄陽</u>。丙申,命令開采銀、鐵、銅、鉛各種礦。 十一月丁未,蠲免<u>山東</u>五年以前拖欠的租賦。十 二月,大清兵征伐朝鮮。

這年,<u>洪承疇</u>在<u>隴州</u>打敗盗賊,盗賊逃往<u>慶</u> 陽、鳳翔。暹羅來進貢。

十年春正月辛丑初一,日食。丙午,<u>老回回</u> 衆盗賊奔往<u>長江以北,張獻忠、羅汝才自襄陽</u>侵 犯安慶,南京大爲震動。二月甲戌,派使者督促 月甲戌,遣使督直省逋賦。丁酉,賊 犯<u>潜山</u>,總兵官<u>左良玉</u>、副使<u>史可法</u> 敗之於<u>楓香驛</u>。是月,<u>朝鮮</u>降於我<u>大</u> 清。三月辛亥,振<u>陝西</u>災。丁巳,賜 劉同升等進士及第、出身有差。甲 子,官軍援安慶,敗績於酆家店。

冬十月丙申,自成自七盤關入西 川。壬寅,陷昭化、劍州、梓潼,分 兵趨潼川、江油、綿州,總兵官侯良 柱戰死,遂陷彰明、鹽亭諸縣。庚 戌,逼成都。十一月庚辰,以星變修 省,求直言。十二月癸卯,<u>黄士俊</u>致 仕。癸亥,洪承疇、曹變蛟援四川, 次廣元。

是年,安南、琉球入貢。

直省拖欠的租賦。丁酉,盗賊侵犯<u>潜山</u>,總兵官 左良玉、副使史可法在楓香驛打敗了他們。這個 月,朝鮮向我大清投降。三月辛亥,賑濟<u>陝西</u>災 民。丁巳,賜<u>劉同升</u>等進士及第、進士出身不 等。甲子,官軍援救安慶,在酆家店大敗。

夏四月戊寅,<u>大清</u>兵攻克<u>皮島</u>,副總兵<u>金日</u> 觀力戰而死在那裏,總兵官<u>沈冬魁</u>逃往<u>石城島</u>。 癸巳,旱災,清理刑事案件。這個月,<u>洪承疇</u>在 <u>漢水</u>之南征剿盗賊。閏月壬寅,命令群臣保持自 身廉潔,愛護人民,以使天意回轉。長江以北的 盗賊分兵侵犯河南,總督兩廣都御史熊文燦爲兵 部尚書,總理南京、河南、山、陜、川、湖軍 務,屯駐<u>縣</u>局討伐盗賊。五月戊寅,李自成自秦 州侵犯四川。六月戊申,<u>温體仁</u>退休。這年夏, 兩城郊、山西大旱。

秋七月,<u>山東、河南</u>發生蝗災,老百姓嚴重 飢餓。八月己酉,吏部侍郎<u>劉宇亮</u>、禮部侍郎<u>傅</u> 冠俱爲禮部尚書,僉都御史<u>薛國觀</u>爲禮部侍郎, 同兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。庚申,視察京 城。九月丙子,左良玉在<u>虹縣</u>打敗盗賊。辛卯, 洪承疇在漢中打敗盗賊。癸巳,李自成攻陷寧 羌。

冬十月丙申,<u>自成自七盤關進入西川</u>。壬寅,攻陷昭化、劍州、梓潼,分兵奔向潼川、江油、綿州,總兵官侯良柱戰死,於是攻陷彭明、鹽亭各縣。庚戌,逼近成都。十一月庚辰,因星象變異而修身反省,徵求直言。十二月癸卯,<u>黄</u>土俊退休。癸亥,洪承疇、曹變蛟援救四川,駐扎廣元。

這年,安南、琉球來進貢。

			·	
		·		

# 明史卷二十四

## 本紀第二十四

#### 莊烈帝(二)

十一年春正月丁丑,洪承畴敗賊於梓潼,賊還走陝西。丁亥,裁南京冗官。二月甲辰,改河南巡按御史張任學爲總兵官。三月戊寅,賀逢聖致仕。是月,李自成自洮州出番地,總兵官曹變蛟追破之,復入塞,走西和、禮縣。

秋七月乙丑,少詹事<u>黄道周</u>以論 楊嗣昌奪情,謫按察司照磨。八月戊 戌,以災異屢見,齊居<u>永壽官</u>,論廷 臣修省。癸丑,<u>傅冠</u>致仕。戊午,停 刑。流賊羅汝才等自陝州犯襄陽。九 月,陝西、山西旱饑。辛巳,<u>大清</u>兵 入牆子嶺,總督<u>薊</u>遼兵部侍郎<u>吴阿</u> 衡死之。癸未,京師戒嚴。

冬十月癸巳, 盧象昇入援, 召對

十一年春正月丁丑,洪承曦在梓潼打敗盗賊,盗賊逃回<u>陜西。丁亥,裁减南京</u>閑散多餘的官員。二月甲辰,改任<u>河南</u>巡按御史<u>張任學</u>爲總兵官。三月戊寅,<u>賀逢聖</u>辭官。這個月,<u>李自成自洮州</u>逃往番地,總兵官<u>曹變蛟</u>追趕并打敗了他,他再入邊塞,逃往<u>西和、禮縣</u>。

夏四月辛丑,<u>張獻忠在穀城</u>假降,<u>熊文燦</u>接受了他的投降。戊申,<u>張至發</u>辭官。己酉,火星逆向運行,指示朝臣修身反省。五月癸亥朔日,在<u>中左門</u>用策試考核選拔官吏。六月癸巳,安民廠發生火災,毀壞城墻,傷一萬多人。壬寅,<u>孔</u>直運辭官。乙卯,兵部尚書<u>楊嗣昌</u>、户部尚書程國祥、禮部侍郎<u>方逢年</u>、工部侍郎<u>蔡國用</u>俱爲禮部尚書,大理少卿<u>范復粹</u>爲禮部侍郎,同兼<u>東閣</u>大學士,參與機要事務。<u>嗣昌</u>仍舊掌管兵部。這個月,兩京地區、<u>山東、河南</u>嚴重乾旱,發生蝗災。

秋七月乙丑,少詹事<u>黄道周</u>因議論<u>楊嗣昌</u>服 喪期未滿繼續任職一事,被貶爲按察司照磨。八 月戊戌,因災害變異屢次出現,皇帝在<u>永壽宫</u>齋 戒。指示群臣修身反省。癸丑,<u>傅冠</u>辭官。戊 午,停止執行刑罰。流動的盗賊<u>羅汝才</u>等自<u>陝州</u> 侵犯<u>襄陽</u>。九月,<u>陜西、山西</u>乾旱饑荒。辛巳, <u>大清</u>兵進入<u>牆子嶺</u>,總督<u>薊</u>遼兵部侍郎<u>吴阿衡</u> 因此而死。癸未,京城戒嚴。

冬十月癸巳,<u>盧象昇</u>來救援,在<u>武英殿</u>召見

於武英殿。甲午,括馬。盧象昇、曹豐 整 大 發援軍。是月,洪承疇、曹豐 整 大 破賊於 潼關南原,李自成以數 , 查 自成以 東 克 高 陽 廣 東 克 高 陽 東 京 在 大 學 士 孫 承 完 死 之 。 戊 子 , 罷 康 入 方 逢 年 罷 。 盧 象 昇 兵 敗 於 鉅 鹿 , 至 。 戊 申 , 孫 傳 庭 爲 兵 部 侍 郎 督 援 承 , 徵 洪 承 疇 入 衛 。

是年, 土魯番、琉球入貢。

十二年春正月已未朔,以時事多 艱,却廷臣賀。庚申,大清兵乘 南,德王 由樞 被執,布政使張乘全 等死之。戊辰,劉宇亮、孫傳庭會 十八萬於晋州,不敢進。丁丑,改 承畴總督薊、遼,孫傳庭總督亮 山東、河北。二月丙寅,出青山口。 大清兵北千里,関五月,下畿中太后 東七十餘城。丙子,加上孝純皇太后 並,紹天下。

夏四月戊申,程國祥致仕。是 月,左良玉擊降賊首李萬慶。五月甲子,禮部侍郎姚明恭、張四知,兵郡 侍郎魏照乘,俱禮部尚書兼東閣大 士,預機務。乙丑,張獻忠叛於 士,預機務。乙丑,張獻忠叛於 大 城,羅汝才等起應之,陷房縣。乙 亥,削孫傳庭籍,尋逮下獄。六月, 設內、山東、河南、山西旱蝗。己 西,抽練各鎮精兵,復加徵練餉。

秋七月壬申,<u>左良玉</u>討張獻忠, 敗績於羅猴山,總兵官羅岱被執死之。熊文燦削籍,尋逮下獄。八月癸 已,韶誅封疆失事巡撫都御史<u>顯繼</u> 祖,總兵官<u>倪寵、祖寬</u>,内臣<u>鄧希</u> 韶、<u>孫茂霖</u>等三十三人,俱棄市。已 亥,免<u>唐縣</u>等四十州縣去年田租之 半。壬子,大學士楊嗣昌督師討賊, 他并讓其回答問題。甲午,搜刮馬匹。<u>盧象昇</u>、高起潜分别監督指揮援軍。這個月,<u>洪承疇</u>、曹變蛟在潼關的南部原野把盗賊打得大敗,<u>李自成</u>率領數名騎馬的人逃走。十一月戊辰,<u>大清</u>兵攻克<u>高陽</u>,辭官的大學士<u>孫承宗</u>因此而死。戊子,罷免<u>盧象昇</u>,讓其戴罪立功。劉宇亮自請視察軍隊,皇上答應了他的請求。這個月,<u>羅汝才</u>投降。十二月庚子,方逢年免職。<u>盧象昇</u>軍隊在<u>鉅</u>失敗,因此而死。戊申,<u>孫傳庭</u>爲兵部侍郎監督指揮援軍,徵召洪承疇來保衛。

當年, 土魯番、琉球入朝進貢。

十二年春正月己未朔日,因時事多難,拒絕朝臣慶賀。庚申,<u>大清</u>兵入<u>濟南,德王 由樞被</u>捉,布政使<u>張秉文</u>等因此而死。戊辰,<u>劉宇亮、孫傳庭在晋州</u>會聚軍隊十八萬,不敢進兵。丁丑,改换洪承疇總督<u>薊、遼,孫傳庭總督保定、山東、河北。二月乙未,劉宇亮</u>免職。<u>大清</u>兵北歸。三月丙寅,由<u>青山口</u>出兵。共深入二千里,經歷五個月,攻下京城地區與<u>山東</u>的七十多座城。丙子,增上<u>孝純皇太后</u>謚號,向全國發韶書。

夏四月戊申,程國祥辭官。這個月,左良玉攻打盗賊首領李萬慶并使其投降。五月甲子,禮部侍郎姚明恭、張四知,兵部侍郎魏照乘,俱爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機要事務。乙丑,張獻忠在穀城反叛,羅汝才等起來響應他,攻陷房縣。乙亥,削除孫傳庭官籍,不久逮捕入獄。六月,京城地區、山東、河南、山西乾旱發生蝗災。己酉,抽調訓練各鎮精兵,再加徵練兵之餉。

秋七月壬申,<u>左良玉</u>討伐<u>張獻忠</u>,在<u>羅猴山</u>大敗,總兵官<u>羅岱</u>被捉并因此而死。<u>熊文燦</u>削除官籍,不久逮捕入獄。八月癸巳,下韶誅殺封疆大吏失事的巡撫都御史<u>顏繼祖</u>,總兵官<u>倪寵、祖</u><u>寬</u>,宦官<u>鄧希韶、孫茂霖</u>等三十三人,都在閙市執行死刑并暴尸街頭。己亥,免<u>唐縣</u>等四十州縣去年田租的一半。壬子,大學士<u>楊嗣昌</u>監督指揮軍隊討伐盗賊,總督以下都聽其節制。

總督以下并聽節制。

冬十月甲申朔,楊嗣昌誓師襄 陽。甲午,左良玉爲平賊將軍。丙申,《欽定保民四事全書》成,頒布 天下。十一月辛巳,祀天於南郊。十 二月,羅汝才犯四川。丙午,下兵部 尚書傳宗龍於獄。

是年, 琉球入貢。

秋七月庚辰朔,畿内捕蝗。已 丑,發帑振被蝗州縣。辛卯,左良玉 及京營總兵官孫應元等大破羅汝才於 興山。汝才走巫山,與張獻忠合。 月甲戌,振江北饑。九月,陝西官軍 圍李自成於巴西魚腹山中,自成走 免。癸巳,張獻忠陷大昌,總兵官張 令戰死。尋陷劍州、綿州。

冬十月癸丑,<u>熊文燦</u>棄市。十一月,楊嗣昌進軍<u>重慶</u>。丁亥,祀天於 南郊。戊子,<u>南京</u>地震。十二月丁未 冬十月甲申朔日,<u>楊嗣昌</u>在襄陽暫師。甲午,<u>左良玉爲</u>平賊將軍。丙申,《欽定保民四事全書》修纂成功,向全國頒布。十一月辛巳,在南郊祭天。十二月,羅汝才侵犯四川。丙午,把兵部尚書傅宗龍關進監獄。

當年, 琉球入朝進貢。

十三年春閏正月乙酉,賑濟<u>真定</u>饑荒。戊子,賑濟京城飢民。癸卯,賑濟<u>山東</u>饑荒。二月壬子朔日,在東郊祭日。戊午,總督<u>陜西</u>三邊的侍郎<u>鄭崇儉在太平縣的瑪瑙山把張獻忠</u>打得大敗,<u>獻忠</u>逃往歸州。戊寅,因久旱徵求直言。三月甲申,禱告求雨。丙戌,大風揚塵,下韶命令清理刑事案件。戊子,罷去各鎮宦官。丙申,賜魏藻德等進士及第、進士出身不等。戊戌,賑濟京城地區饑荒。丁未,免<u>河北</u>三府拖欠的租賦。

夏四月戊午,逮捕江西巡撫僉都御史解學龍及其所推舉的<u>黄道周。己卯,吏部尚書謝陞爲禮</u>部尚書,禮部侍郎陳演以原官的身份,同兼東閣大學士,參與機要事務。五月,羅汝才侵犯變州,石砫女官秦良玉連續作戰使他退却。甲申,在北郊祭地。庚戌,姚明恭辭官去職。六月辛亥朔日,總兵官賀人龍等分路追趕盗賊,打敗了他們,羅汝才逃往大寧。庚午,蔡國用去世。辛未,薛國觀免職。

秋七月庚辰朔日,京城地區捕蝗蟲。己丑,發國庫錢帛賑濟蝗災州縣。辛卯,<u>左良玉</u>及京營總兵官<u>孫應元等在興山把羅汝才打得大敗。汝才</u>逃往<u>巫山,與張獻忠會合。八月甲戌,賑濟江北</u>饑荒。九月,<u>陜西</u>官軍把<u>李自成</u>包圍在巴西的<u>魚</u>腹山之中,自成逃脱。癸巳,<u>張獻忠</u>攻陷大昌,總兵官張令戰死。不久攻陷劍州、綿州。

冬十月癸丑,<u>熊文燦</u>在閘市被執行死刑并暴 尸街頭。十一月,<u>楊嗣昌</u>進軍<u>重慶</u>。丁亥,在南郊祭天。戊子,<u>南京</u>地震。十二月丁未朔日,加 朔,嚴軍機抄傳之禁。辛亥,<u>張獻忠</u>陷<u>瀘州</u>。乙卯,逮<u>薛國觀</u>。是月,<u>李</u>自成自<u>湖廣走河南</u>,饑民附之,連陷 宜陽、永寧,殺萬安王 采鑋,陷偃 師,勢大熾。

是年,兩畿、<u>山東、河南</u>、<u>山</u>、 陝旱蝗,人相食。

十四年春正月辛巳, 祈穀於南 郊。已丑,總兵官猛如虎追張獻忠及 於開縣之黄陵城,敗績,參將劉士傑 等戰死, 賊遂東下。丙申, 李自成陷 河南, 福王常洵遇害, 前兵部尚書 吕維祺等死之。二月已酉, 韶以時事 多艱, 災異叠見, 痛自刻責, 停今歲 行刑, 諸犯俱减等論。庚戌, 張獻忠 陷襄陽,襄王翊銘、貴陽王常法并 遇害,副使張克儉等死之。戊午,李 自成攻開封, 周王恭枵、巡按御史 高名衡拒却之。乙丑, 張獻忠陷光 州。己巳,召閣臣、九卿、科道於乾 清宫左室。命駙馬都尉冉興讓等齎帑 金振恤河南被難宗室。三月丙子朔, 楊嗣昌自四川還, 至荆州卒。乙酉, 禱雨。丙申, 洪承疇會八鎮兵於寧 **遠。丁酉,逮<u>鄭崇儉</u>下獄,尋棄市。** 

夏四月壬子,大清兵攻錦州,祖 大壽拒守。已未,總督三邊侍郎丁啓 臺爲兵部尚書,督師討賊。五月庚 辰,范復粹致仕。釋傳宗龍於獄,命 爲兵部侍郎,總督陝西三邊軍務,討 李自成。戊子,祀地於北郊。六月, 兩畿、山東、河南、浙江、湖廣 蝗,山東寇起。

秋七月已卯,李自成攻鄧州,楊 文岳、總兵官虎大威擊敗之。壬寅, 洪承畴援錦州,駐師松山。是月,臨 清運河涸。京師大疫。八月乙巳, 援兵戰於松山,陽和總兵官楊國柱 投。辛亥,賜薛國觀死。辛酉,重建

當年,兩京地區、<u>山東、河南、山、陝</u>乾旱 蝗災,人吃人。

十四年春正月辛巳,皇上在南郊祈禱穀物豐 收。己丑,總兵官猛如虎在開縣的黄陵城追上張 獻忠,大敗,參將劉士傑等戰死,盗賊於是東 下。丙申,李自成攻陷河南,福王常洵遇害,前 兵部尚書吕維祺等因此而死。二月己酉,下韶, 因時事多難, 災害變異重叠出現, 皇上深切地自 我責備, 停止今年行刑, 各種罪犯都减等判處。 庚戌, 張獻忠攻陷襄陽, 襄王翊銘、貴陽王常 法一并遇害,副使張克儉等因此而死。戊午,李 自成攻開封, 周王恭枵、巡按御史高名衡抵抗 打退了他們。乙丑,張獻忠攻陷光州。己巳,在 乾清宫左室召見閣臣、九卿、科道。命駙馬都尉 冉興讓等携帶國庫錢幣賑濟撫恤河南遭難的皇 族。三月丙子朔日,楊嗣昌自四川返回, 到荆州 時去世。乙酉,禱告求雨。丙申,洪承疇在寧遠 聚合八鎮之兵。丁酉,逮捕鄭崇儉入獄,不久在 閙市執行死刑并暴尸街頭。

夏四月壬子,<u>大清</u>兵攻<u>錦州</u>,祖大壽抵禦防守。己未,總督三邊的侍郎<u>丁啓睿</u>爲兵部尚書,監督指揮軍隊討伐盗賊。五月庚辰,<u>范復粹</u>辭官。把<u>傅宗龍從獄中釋放出來,任命爲兵部侍郎,總管監督陝西三邊軍務,討伐李自成。戊子,在北郊祭地。六月,兩京地區、山東、河南、浙江、湖廣發生旱災蝗災,山東寇盗興起。</u>

秋七月己卯,<u>李自成攻鄧州</u>,<u>楊文岳</u>、總兵官<u>虎大威</u>擊敗了他。壬寅,<u>洪承疇</u>援救<u>錦州</u>,駐 軍<u>松山</u>。這個月,<u>臨清</u>的運河乾涸。京城瘟疫流 行。八月乙巳,援兵在<u>松山</u>作戰,<u>陽和</u>總兵官<u>楊</u> 國柱全軍覆没。辛亥,賜<u>薛國觀</u>自殺。辛酉,重 建的太學落成,陳設酒食祭祀先師孔子。甲子,

冬十月癸卯朔,日有食之。十一月丙子,李自成陷南陽,唐王 聿鎮遇害,總兵官猛如虎等死之。十二月,李自成連陷洧川、許州、長葛、鄢陵。甲子,成解學龍、黄道周。李自成、羅汝才合攻開封,周王恭枵、巡撫都御史高名衡拒守。

十五年春正月癸未, 孫傳庭爲兵 部侍郎,督京軍救開封。乙酉,楊文 岳援開封, 賊解去, 南陷西華。戊 子, 免天下十二年以前逋賦。是月, 山東賊陷張秋、東平, 劫漕艘。太監 王裕民、劉元斌帥禁兵會兖東官軍討 平之。二月戊申, 振山東就撫亂民。 癸丑,總督 陜西都御史汪喬年次襄 城,遇賊,賀人龍等奔入關,喬年被 圍。丁巳,城陷,被執死之。戊午, 大清兵克松山, 洪承畴降, 巡撫都御 史丘民仰,總兵官曹變蛟、王廷臣, 副總兵江翥、饒勳等死之。是月,孫 <u>傳庭</u>總督三邊軍務。三月,李自成陷 陳州。丁丑,魏照乘致仕。己卯,祖 大壽以錦州降於大清。辛卯,李自成 陷睢州、太康、寧陵、考城。壬辰, 封皇子慈炤爲永王。丙申, 李自成陷 歸德。是春,<u>江</u>北賊陷<u>含山、和州</u>,

總兵官<u>吴三桂、王樸從松山</u>逃跑,各軍夜裏潰散。這個月,左良玉在信陽把張獻忠打得大敗。九月丁丑,傅宗龍率領軍隊駐扎新蔡,與總督保定的侍郎楊文岳軍會合。己卯,與盗賊相遇,賀人龍的軍隊潰敗,宗龍被包圍,文岳逃往陳州。甲申,周延儒、賀逢聖重新入内閣。辛卯,封皇子慈炯爲定王。壬辰,傅宗龍衝破包圍出來,奔向項城,被捉并因此而死。盗賊屠殺項城及商水、扶溝的軍民。戊戌,李自成、羅汝才攻陷葉縣,守將劉國能因此而死。這個月,官軍在英山的望雲寨打敗張獻忠。

冬十月癸卯朔日,有日食。十一月丙子,<u>李</u>自成攻陷南陽,<u>唐王</u> <u>聿鏌</u>遇害,總兵官猛如虎等因此而死。十二月,<u>李自成</u>連續攻陷<u>洧川、許州、長葛、鄢陵</u>。甲子,讓解學龍、黄道周戍守。<u>李自成、羅汝才</u>聯合攻<u>開封,周王 恭枵、</u>巡撫都御史<u>高名衡</u>抵禦防守。

十五年春正月癸未,孫傳庭爲兵部侍郎、監 督指揮京軍救開封。乙酉,楊文岳援救開封,盗 賊解圍而去,向南攻陷西華。戊子,免全國十二 年以前拖欠的租賦。這個月, 山東盗賊攻陷張 秋、東平, 搶劫漕運船隻。太監王裕民、劉元斌 率領禁兵會同兖州東部的官軍討伐平定了他們。 二月戊申,賑濟山東接受安撫的叛亂百姓。癸 丑,總督陜西都御史汪喬年駐扎襄城,與盗賊相 遇, 賀人龍等逃奔入關, 喬年被包圍。丁巳, 城 陷落, 喬年被俘而死。戊午, 大清兵攻克松山, <u>洪承疇</u>投降,巡撫都御史丘民仰,總兵官曹變 蛟、王廷臣,副總兵江翥、饒勳等因此而死。這 個月,孫傳庭總督三邊軍務。三月,李自成攻陷 陳州。丁丑,魏照乘辭官。己卯,祖大壽率錦州 向大清投降。辛卯,李自成攻陷睢州、太康、寧 陵、考城。壬辰,封皇子慈炤爲永王。丙申,李 自成攻陷歸德。這年春,長江以北的盗賊攻陷含 山、和州,南京戒嚴。

南京戒嚴。

秋七月已巳,左良玉、虎大威、 楊德政、方國安四鎮兵潰於朱仙鎮。 八月庚戌,安慶兵變,殺都指揮徐良 憲,官軍討定之。乙丑,釋黃道周於 戌所,復其官。丁卯,兵部尚書陳新 甲下獄,尋棄市。九月壬午,賊决河 灌開封。癸未,城圮,士民溺死者數 十萬人。己丑,孫傳庭帥師赴河南。 辛卯,鳳陽總兵官黃得功、劉良佐大 敗張獻忠於潜山。

 夏四月癸亥,李自成又包圍<u>開封</u>。乙丑,削除<u>謝陞</u>的官籍。五月己巳,<u>孫傳庭</u>入關,誅殺賀人龍。甲戌,張獻忠攻陷廬州。丁亥,將王樸在開市執行死刑并暴尸街頭。六月戊申,賀逢聖辭官。癸丑,張四知辭官。甲寅,下詔命全國停止行刑三年。己未,詹事<u>蔣德璟、黄景昉</u>,戎政侍郎吴甡俱爲禮部尚書兼東閣大學士,參與機要事務。庚申,下詔命令<u>孫傳庭</u>出關。兵部侍郎侯恂監督指揮左良玉軍隊援救<u>開封</u>。壬戌,因會同推舉內閣大臣把吏部尚書李日宣等六人關進監獄,貶謫戍守不等。甲子,在北郊祭地。這個月,築壇親自祭祀爲國事而死的文武大臣。<u>山西</u>總兵官許定國援救<u>開封</u>,在沁水潰敗,寧武兵在覃懷潰散。

秋七月己巳,<u>左良玉、虎大威、楊德政、方</u> <u>國安</u>四鎮之兵在朱仙鎮潰敗。八月庚戌,<u>安慶</u>兵 變,殺都指揮徐良憲,官軍討伐平定了他們。乙 丑,把<u>黄道周</u>從戍守之地釋放,恢復他的官職。 丁卯,兵部尚書陳新甲入獄,不久被在鬧市執行 死刑并暴尸街頭。九月壬午,盗賊放<u>黄河</u>水灌<u>開</u> 封。癸未,城墻坍塌,被淹死的官民多達幾十萬 人。己丑,<u>孫傳庭</u>率領軍隊奔赴<u>河南。辛卯,鳳</u> 陽總兵官<u>黄得功</u>、劉良佐在<u>潜山</u>把張獻忠</u>打得大 敗。

冬十月辛酉,<u>孫傳庭在郟縣</u>大敗,逃進關。十一月丁卯,援汴總兵官<u>劉超</u>占據<u>永城</u>反叛。庚午,發放國庫錢帛賑濟<u>開封</u>遭禍難的皇族與軍民。壬申,<u>大清</u>兵分路入塞,京城戒嚴。命有功助之臣分守九門,太監<u>王承恩</u>督察城防。下韶命令推舉勝任督師大將的人。戊寅,徵各鎮兵來救援。庚辰,<u>大清</u>兵攻克<u>薊州</u>。丁亥,<u>薊鎮</u>總已丑,遼東督師侍郎<u>范志完</u>來救援。閏月癸卯,皇上下韶罪責自己,徵求直言。壬寅,<u>大清</u>兵南下,<u>畿</u>南郡城大多失守。丁巳,起用被廢黜的將領。這爾那城大多失守。丁巳,起用被廢黜的將領。這個月,李自成攻陷<u>汝寧</u>,前總督侍郎<u>楊文</u>岳,愈

督侍郎楊文岳、僉事王世琮不屈死。十二月,大清兵趨曹、濮,山東州縣相繼下,魯王以派自殺。已巳,李自成陷襄陽,據之。左良玉奔承天,尋走武昌。賊分兵下德安、彝陵、荆門,遂陷荆州。癸巳,焚獻陵。

十六年春正月丁酉,<u>李自成陷承</u>天,巡撫都御史宋一鶴、留守<u>沈壽崇</u>等死之。庚申,張獻忠陷<u>蕲州</u>。二月乙丑朔,日有食之。己巳,<u>范志完、趙光抃</u>會師於平原。三月庚子,李自成殺羅汝才,并其衆。壬寅,命大學士吴甡督師討賊。丁未,賊陷武岡,殺岷王企鳢。張獻忠陷黄州。

 <u>機</u>,<u>山東</u>州縣相繼被攻克,<u>魯王以派</u>自殺。己 已,<u>李自成</u>攻陷<u>襄陽</u>,占據了它。<u>左良玉奔往承</u> 天,不久逃到<u>武昌</u>。盗賊分兵攻下<u>德安、彝陵、</u> <u>荆門</u>,於是攻陷<u>荆州</u>。癸巳,焚燒<u>獻陵</u>。

十六年春正月丁酉,<u>李自成</u>攻陷<u>承天</u>,巡撫都御史宋一鶴、留守<u>沈壽崇</u>等因此而死。庚申,張獻忠攻陷<u>蕲州</u>。二月乙丑朔日,有日食。己巳,<u>范志完、趙光抃在平原</u>會師。三月庚子,李自成殺羅汝才,兼并了他的部衆。壬寅,命大學士吴甡監督指揮軍隊討伐盗賊。丁未,盗賊攻陷武岡,殺岷王企鳢。張獻忠攻陷黄州。

夏四月丁卯,周延儒自己請求監督指揮軍隊,答應了他。辛卯,大清兵北歸,在螺山交戰,總兵官張登科、和應薦全軍覆没,八鎮之兵全部崩潰。這個月,劉超被平定。五月癸巳朔日,張獻忠攻陷漢陽。壬寅,周延儒返回京城。丙午,修撰魏藻德爲少詹事兼東閣大學士,參與機要事務。戊申,吴甡免職。丁巳,周延儒免職。壬戌,張獻忠攻陷武昌,把楚王華奎沉入長江,在原籍的大學士賀逢聖等因此而死。六月癸亥,下韶免直省遭摧殘破壞州縣的三餉及一切固定的賦稅二年。己卯,逮捕范志完入獄。丙戌,雷震奉先殿獸吻,命令修身反省。

秋七月丁酉,皇上在<u>中左門</u>親自審訊<u>范志</u> 完。乙卯,在<u>中左門</u>親自審訊前文選郎中<u>吴昌</u> 時,徵召周延儒聽候調查。己未,禁止朝臣私自 謁見内閣大臣。京城自二月一直到當月流行瘟 疫,命令釋放罪輕的囚犯,發放國庫錢帛給以治療,掩埋五城暴露的骸骨。八月壬戌朔日,<u>左良</u> 玉收復武昌、漢陽。丙寅,張獻忠攻陷岳州。丙戌,攻陷長沙。庚寅,攻陷衡州。九月丙申,張 獻忠攻陷寶慶。己亥,黄景昉辭官。辛丑,孫傳 庭收復寶豐,進兵駐扎郟縣,李自成迎戰,擊敗 了他。庚戌,張獻忠攻陷永州,巡按御史劉熙祚 因此而死。辛亥,賜楊廷鑑等進士及第、進士出 楊廷鑑等進士及第、出身有差。壬子,孫傳庭兵以乏食引退,賊追及之,還戰大敗,傳庭以餘衆退保潼關。是月,鳳陽地屢震。

冬十月辛酉朔, 享太廟。丙寅, 李自成陷潼關, 督師尚書孫傳庭死 之。賊連陷華州、渭南、臨潼。命有 司以贖鍰充餉。戊辰,李自成屠商 州。庚午,張獻忠陷常德。壬申,李 自成陷西安,秦王存樞降,巡撫都 御史馮師孔、按察使黄絅等死之。丁 丑, 張獻忠陷吉安。十一月甲午, 李 自成陷延安,尋屠鳳翔。壬寅,祀天 於南郊。辛亥, 吏部侍郎李建泰、副 都御史方岳貢并兼東閣大學士,預機 務。癸丑, 范志完、趙光抃棄市, 戍 吴甡於金齒。丁巳,李自成陷榆林, 兵備副使都任、在籍總兵官尤世威等 死之。寧夏、慶陽相繼陷,韓王亶 塉被執。十二月壬戌, 張獻忠陷建 昌。乙丑,周延儒有罪賜死。丁卯, 張獻忠陷撫州。辛巳, 賊渡河, 陷平 陽, 山西州縣相繼潰降。甲申, 賊陷 甘州, 巡撫都御史林日瑞、總兵官馬 爌等死之。丙戌, 左良玉復長沙。

 身不等。壬子,<u>孫傳庭</u>兵因缺糧而退却,盗賊追上他們,他們返回作戰大敗,<u>傳庭</u>率領殘餘的部衆退守<u>潼關</u>。這個月,<u>鳳陽</u>屢次地震。

冬十月辛酉朔日,獻祭太廟。丙寅,李自成 攻陷潼關, 監督指揮軍隊的尚書孫傳庭因此而 死。盗賊連續攻陷華州、渭南、臨潼。命官吏以 贖金充軍餉。戊辰,李自成屠殺商州軍民。庚 午,張獻忠攻陷常德。壬申,李自成攻陷西安, 秦王存樞投降,巡撫都御史馮師孔、按察使黄 <u>綱</u>等因此而死。丁丑,<u>張獻忠</u>攻陷吉安。十一月 甲午,李自成攻陷延安,不久屠殺鳳翔軍民。壬 寅,在南郊祭天。辛亥,吏部侍郎李建泰、副都 御史方岳貢同兼東閣大學士,參與機要事務。癸 丑,范志完、趙光抃在閘市被處死并暴尸街頭, 讓吳甡到金齒戍守。丁巳,李自成攻陷榆林,兵 備副使都任、在原籍的總兵官尤世威等因此而 死。寧夏、慶陽相繼陷落,韓王 亶塉被捉。十 二月壬戌,張獻忠攻陷建昌。乙丑,周延儒有罪 被賜以自殺。丁卯、張獻忠攻陷撫州。辛巳、盗 賊渡過黄河, 攻陷平陽, 山西州縣相繼崩潰投 降。甲申,盗賊攻陷<u>甘州</u>,巡撫都御史林日瑞、 總兵官馬爌等因此而死。丙戌, 左良玉收復長 沙。

當年, 暹羅、琉球、哈密入朝進貢。

十七年春正月庚寅朔日,大風揚塵,鳳陽地震。庚子,李建泰自己請求讓他籌辦糧餉治理軍隊討伐盜賊,皇上答應了他。乙卯,皇上臨幸正陽門樓,爲李建泰出兵餞行。南京地震。丙辰,工部尚書范景文、禮部侍郎丘瑜同兼東閣大學士,參與機要事務。這個月,張獻忠入四川。二月辛酉,李自成攻陷汾州,别的盗賊攻陷壞。丙寅,攻陷太原,捉住晋王求桂,巡撫都御史蔡懋德等因此而死。壬申,皇上下韶罪責自己。癸酉,潞安陷落。乙亥,商議京城的防守。李自成攻代州,總兵官周遇吉力戰,糧食吃完,退守寧武關。丁丑,盗賊别的將領攻陷固關,進犯畿南。己卯,派遣宦官高起潜、杜勳等十人監

已卯, 遣内臣高起潜、杜勳等十人監 視諸邊及近畿要害。壬午, 真定知府 丘茂華殺總督侍郎徐標, 檄所屬降 賊。甲申, 賊至彰德, 趙王常洩降。 丁亥, 韶天下勤王。命廷臣上戰守事 宜。左都御史李邦華、右庶子李明睿 請南遷及太子撫軍江南, 皆不許。戊 子, 陳演致仕。李自成陷寧武, 周遇 吉力戰死之。三月庚寅, 賊至大同, 總兵官姜瓌降賊, 代王傳燒遇害, 巡撫都御史衛景瑗被執, 自縊死。辛 卯,李建泰疏請南遷。壬辰,召廷臣 於平臺, 示建泰疏, 曰: "國君死社 稷, 朕將焉往?" 李邦華等復請太子 撫軍南京, 不聽。蔣德璟致仕。癸 巳, 封總兵官吴三桂、左良玉、唐 通、黄得功俱爲伯。甲午, 徵諸鎮兵 入援。乙未,總兵官唐通入衛,命偕 内臣杜之秩守居庸關。戊戌, 太監王 承恩提督城守。已亥,李自成至宣 府, 監視太監杜勳降, 巡撫都御史朱 之馮等死之。癸卯, 唐通、杜之秩降 於自成, 賊遂入關。甲辰, 陷昌平。 乙巳, 贼犯京師, 京營兵潰。丙午, 日晡,外城陷。是夕,皇后周氏崩。 丁未, 昧爽, 内城陷。帝崩於萬歲 山,王承恩從死。御書衣襟曰:"朕 凉德藐躬, 上干天咎, 然皆諸臣誤 朕。朕死無面目見祖宗, 自去冠冕, 以髮覆面。任賊分裂,無傷百姓一 人。" 自大學士范景文而下死者數十 人。丙辰, 賊遷帝、后梓宫於昌平。 昌平人啓田貴妃墓以葬。明亡。

是年夏四月,我<u>大清</u>兵破賊於<u>山</u>海關。五月,入京師,以帝禮改葬,令臣民爲服喪三日,謚曰<u>莊烈愍皇</u>帝,陵曰<u>思陵</u>。

贊曰:帝承<u>神、惠</u>之後,慨然有 爲。即位之初,沈機獨斷,刈除奸

視各邊及靠近京城地區的要害之處。壬午,真定 知府丘茂華殺總督侍郎徐標, 用文書通知自己統 屬的部下向盗賊投降。甲申,盗賊到達<u>彰德,趙</u> 王常洩投降。丁亥,下詔命令全國援救王朝。命 朝臣上報作戰與防守事宜。左都御史李邦華、右 庶子李明睿請求南遷及太子從皇上出征江南,都 不答應。戊子,陳演辭官。李自成攻陷寧武,周 遇吉竭力作戰而死。三月庚寅, 盗賊到達大同, 總兵官姜瓌向盗賊投降,代王傳濟遇害,巡撫 都御史衛景瑗被捉, 上吊自殺。辛卯, 李建泰上 疏請求南遷。壬辰, 在平臺召見朝臣, 出示建泰 奏疏, 説:"國君爲社稷而死, 我將往哪裏去?" 李邦華等再請太子隨皇上出征南京,皇上不聽。 蔣德璟辭官。癸巳, 封總兵官<u>吴三桂、左良玉</u>、 唐通、黄得功都爲伯。甲午,徵各鎮兵來援救, 乙未,總兵官唐通來保衛,命其偕同宦官杜之秩 守居庸關。戊戌,太監王承恩提調監督城防。己 亥,李自成到宣府,監視太監杜勳投降,巡撫都 御史朱之馮等爲此而死。癸卯,唐通、杜之秩向 自成投降,盗賊於是就進了居庸關。甲辰,攻陷 昌平。乙巳,盗賊侵犯京城,京營兵潰散。丙午 申時,外城陷落。這天晚上,皇后周氏駕崩。丁 未黎明,内城陷落。皇上在<u>萬歲山</u>駕崩,王承恩 隨駕而死。皇上親筆在衣襟上寫道: "朕寡德謙 恭,觸犯天怒,然而都是衆臣誤朕。朕死後無顏 見祖宗, 自己脱去冠冕, 用頭髮蓋臉。任憑盗賊 分裂,不要傷害一個百姓。" 自大學士范景文以 下死了幾十人。丙辰,盗賊把皇上、皇后的棺材 遷到昌平。昌平人挖開田貴妃墓予以安葬。明朝 滅亡。

這年夏季四月,我<u>大清</u>兵在<u>山海關</u>打敗盗 賊。五月,進京城,按照皇帝的禮儀改葬,下令 臣民爲其服喪三天,謚號叫<u>莊烈愍皇帝</u>,陵墓叫 思陵。

贊曰:<u>莊烈帝</u>繼承<u>神宗</u>、<u>熹宗</u>之後,慨然有 所作爲。在即帝位之初,深謀獨斷,斬除奸逆, 天下想望安定太平。可惜國家大勢已去, 積習難 於挽回。在朝廷則朋黨糾纏紛擾, 在疆場則將領 驕横而士卒怠惰。到處傳來兵禍、災荒的報告, 流寇日益擴大。終於全局潰爛而不可救藥,也可 説是不幸了。然而他在位十七年,不近聲色,憂 勞勤勉、警惕奮勵,盡心於國家的治理。在朝見 群臣時發出深長的嘆息,滿懷感嘆地想得到傑出 的人才, 而其所任用的都不是合適的人, 更加敗 壞國事。而又信任宦官, 把他們安排在重要地位 上,舉動措施均不得當,規制處置也背離正確方 向。上天不再賜福,國運已經轉移,自身遭逢禍 變,這豈不是氣數使之如此的嗎?等到天命已有 所歸, 妖氛完全掃除, 而莊烈帝得被追加謚號、 獲建陵墓, 受到優厚禮遇, 這固然是聖朝的盛德 超越了古代各朝, 也可以由此而知他遭難而不使 自身受辱, 確是亡國的義烈之君了。

# 明史卷二十五

### 志 第 一

## 天文(一)

自司馬遷述《天官》, 而歷代作 史者皆志天文。惟《遼史》獨否,謂 天象昭垂, 千古如一, 日食、天變既 著本紀,則天文志近於衍。其説頗 當。夫《周髀》、《宣夜》之書,安 天、窮天、昕天之論, 以及星官占驗 之説,晋史已詳,又見《隋志》,謂 非衍可乎。論者謂天文志首推晋、 隋,尚有此病,其他可知矣。然因此 遂廢天文不志,亦非也。天象雖無古 今之異, 而談天之家, 測天之器, 往 往後勝於前。無以志之, 使一代制作 之義泯焉無傳, 是亦史法之缺漏也。 至於彗孛飛流,暈適背抱,天之所以 示儆戒者, 本紀中不可盡載, 安得不 别志之。明神宗時,西洋人利瑪竇等 入中國,精於天文、曆算之學,發微 闡奥, 運算制器, 前此未嘗有也。兹 掇其要, 論著於篇。而《實録》所載 天象星變殆不勝書, 擇其尤異者存 之。日食備載本紀,故不復書。

自從司馬遷著述了《天官書》以後,歷朝寫 作正史的人都要寫天文志。衹有《遼史》獨獨不 這樣做,它認爲天象向下界明白顯示,千萬年都 是一樣,日食、天變既已記載於本紀,那麽天文 志就近於多餘。這種說法頗爲恰當。《周髀》、 《宣夜》 這類著作,安天、窮天、昕天這類理論, 以及星官占驗的學說,在《晋書》中已有詳細記 載,又見於《隋書·天文志》,説這不是多餘的, 行嗎? 評論的人認爲, 天文志寫得好的要首推 《晋書》和《隋書》,但二書尚且還有這樣的缺 陷,其他的就可想而知了。然而因此就把天文志 廢棄不寫, 也不恰當。天象雖然没有古今的差 異,但研究天文的學者,觀測天文的儀器,往往 後代超過前代。如果不加以記載,使得一個朝代 典章制度的内容遭到泯没而不能流傳, 這也是記 載歷史的法則方面的缺陷和遺漏。至於彗星、孛 氣、飛星、流暉, 還有暈光、適氣、背氣、抱 氣,這些都是上天用來向下界顯示其警戒的,在 本紀中不能詳盡地記載, 又怎麽能不另外加以記 載呢? 明神宗的時候,西洋人利瑪竇等進入中 國,他們精通天文、曆算方面的學問,闡發其中 的精微奥妙之處,進行計算,製作器具、都是在 此之前不曾有過的。現在采擇其要點,在本篇中 加以論述。而《實録》中所記載的天象、星變多 得幾乎不能盡記,故衹能選擇其特别怪異的,保 存在本篇中。日食已詳備地記載於本紀,所以不 再記述。

### 兩儀 七政 恒星 黄赤宿度 黄赤宫界 儀象 極度晷影 東西偏度 中星 分野

#### 兩儀

《楚詞》言"團則九重,孰營度之",渾天家言"天包地如卵裹黄",則天有九重,地爲渾圓,古人已言之矣。西洋之説,既不背於古,而有驗於天,故表出之。

其言九重天也, 日最上爲宗動 天, 無星辰, 每日帶各重天, 自東而 西左旋一周,次曰列宿天,次曰填星 天,次曰歲星天,次曰熒惑天,次曰 太陽天,次曰金星天,次曰水星天, 最下日太陰天。自恒星天以下八重 天, 皆隨宗動天左旋。然各天皆有右 旋之度, 自西而東, 與蟻行磨上之喻 相符。其右旋之度, 雖與古有增减, 然無大異。惟恒星之行,即古歲差之 度。古謂恒星千古不移, 而黄道之節 氣每歲西退。彼則謂黄道終古不動, 而恒星每歲東行。由今考之, 恒星實 有動移,其說不謬。至於分周天爲三 百六十度, 命日爲九十六刻, 使每時 得八刻無奇零,以之布算製器,甚便 也。

其言地圓也,曰地居天中,其體 潭圓,與天度相應。<u>中國</u>當赤道之 北,故北極常現,南極常隱。南百五十里則北極低一度,北行二五 十里則北極高一度。東西亦然。二百五十里是一度也。以周天度計徑 百五十里差一度也。以周徑密百二 地之全周爲九萬里也。以千二 之全周爲之全徑爲二萬八千之 之,得地之全徑爲二萬又以南北緯度 《楚辭》說:"園天分爲九重,是誰去測量的呢?"主張渾天學說的人說:"天包裹着大地,猶如蛋包裹着蛋黄一樣。"那麽,天有九重,地呈渾圓形,古人已經說過了。西洋的學說既不違背中國古代的認識,而對於天象又有所驗證,所以把它表述出來。

西洋所説的九重天,最上一重稱宗動天,那 裏没有星辰,每日帶着其他各重天,自東而西向 左旋轉一周,其次稱列宿天,其次稱鎮星天,其 次稱歲星天, 其次稱熒惑天, 其次稱太陽天, 其 次稱金星天, 其次稱水星天, 最下面的一重稱太 陰天。從恒星天以下的八重天,都隨着宗動天, 向左旋轉。但是各重天都有向右旋轉的度數,從 西向東,與螞蟻在磨盤上朝着與石磨轉動的相反 方向爬行的比喻相符合。其向右旋轉的度數,雖 然同古代的認識有增减,但是没有大的差異。衹 是恒星的運行度數, 便是古代歲差的度數。古代 認爲恒星永遠不移動,而黄道的節氣每年都要向 西後退。他們却認爲黄道永遠不移動,而恒星每 年向東運行。從現在來考察天象,恒星實際上有 所移動,這一説法是不錯的。至於劃分周天爲三 百六十度,把一日分爲九十六刻,使每一個時辰 各得八刻,没有餘數,用這種方法來運算和製作 器具都十分方便。

他們論述地圓,稱地居處於天的中央,其形體呈渾圓形,其度數與天的度數相應。中國處於赤道的北方,所以北極經常顯現,南極則經常隱没。向南行二百五十里,北極就低一度,向北行二百五十里,北極就高一度;向東方、向西方行走也一樣。也是二百五十里相差一度。用周天的度數來計算,得知地的全周是九萬里。用周徑的密率來計算,得知地的全徑是二萬八千六百四十七里又九分之八里。又用南北緯度來確定天下的縱

#### 七政

又謂填星形如瓜,兩側有兩小星如耳。歲星四周有四小星,繞行甚疾。太白光有盈缺,如月之弦望。用窺遠鏡視之,皆可悉睹也。餘詳《曆志》。

#### 恒星

崇禎初,禮部尚書<u>徐光啓</u>督修曆 法,上《見界總星圖》。以爲回回 《立成》所載,有黄道經緯度者止二 百七十八星,其繪圖者止十七座九十 四星,并無赤道經緯。今皆崇禎元年 所測,黄赤二道經緯度畢具。後 派 。 其前謂常現常隱之 界,隨北極高下而殊,圖不能限。且 向地域。凡是北極出地的度數相同,那麽四季的寒暑變化便没有不同的。如果南極出地的度數與北極出地的度數相同,那麽其畫夜的長短便没有什麼不同。祇是其時令相反,這裏的春天,是那裏的秋天,這裏的夏天,是那裏的冬天罷了。用東西的經度來確定天下的橫向地域,兩地的經度相差三十度,那麽其時刻就相差一個時辰。如果兩地的經度相差一百八十度,那麽畫夜就相反。他們的說法與《元史》<u>札馬魯丁</u>地圓說的主旨大致相同。

日月和五星各有一重天,它們的天都不與地同心,所以它們距離地有高低的不同。其最高和最低的里數,都以地的半徑作爲標準。太陽最高處距離地作爲地的半徑是一千一百八十二里,最低處是一千一百零二里。太陰的最高處是一萬二年九百三十二里,最低處是九千一百七十五里。歲星的最高處是六千一百九十里,最低處是二千九百十九里。炎惑星的最高處是二千九百九十八里,最低處是二百二十二里。太白星的最高處是一千六百五十九里,最低處是六百二十八里,最低處是六百二十五里。如果要想得到七政距離地的里數,就用地的半徑一萬二千三百二十四里來統計。

又說,鎮星的形狀像瓜,兩側有兩顆小星星,像耳朵。歲星的四周有四顆小星星,繞着歲星很快地運行。太白星的光亮有盈滿和虧缺,像月亮有弦月和望月。使用望遠鏡來觀察它,都能够全部看到。其餘的内容可以詳細參看《曆志》。

崇禎初年,禮部尚書徐光啓監督編纂曆法, 呈上《見界總星圖》。認爲回回的圖籍《立成》 所載,有黄道經緯度的衹有二百七十八顆星,繪 製了圖形的衹有十七個星座九十四顆星,没有赤 道經緯。現在都是崇禎元年所測繪的,黄道、赤 道的經緯度全都具備。後來又進呈《赤道兩總星 圖》。他的學說認爲常現常隱的界限,隨北極的 高低而不同,星圖不能限定。并且天的度數接近 天度近極則漸狹,而《見界圖》從赤 道以南,其度反寬,所繪星座不合仰 觀。因從赤道中剖渾天爲二,一以北 極爲心,一以南極爲心。從心至周, 皆九十度,合之得一百八十度者,赤 道緯度也。周分三百六十度者,赤道 經度也。乃依各星之經緯點之,遠近 位置形勢皆合天象。

至於恒星循黄道右旋,惟黄道緯度無古今之異,而赤道經緯則歲歲不同。然亦有黄赤俱差,甚至前後易次者。如觜宿距星,<u>唐</u>測在參前三度, 元測在參前五分,今測已侵入參宿。故舊法先觜後參,今不得不先參後 觜,不可强也。

又有古多今少, 古有今無者。如 紫微垣中六甲六星今止有一, 華蓋十 六星今止有四, 傳舍九星今五, 天厨 六星今五, 天牢六星今二。又如天 理、四勢、五帝内座、天柱、天床、 大贊府、大理、女御、内厨, 皆全無 也。天市垣之市樓六星今二。太微垣 之常陳七星今三,郎位十五星今十。 長垣四星今二。五諸侯五星全無也。 角宿中之庫樓十星今八。亢宿中之折 威七星今無。氐宿中之亢池六星今 四, 帝席三星今無。尾宿中天龜五星 今四。斗宿中之鱉十四星今十三,天 籥、農丈人俱無。牛宿中之羅堰三星 今二,天田九星俱無。女宿中之趙、 周、秦、代各二星今各一, 扶匡七星 今四, 離珠五星今無。虚宿中之司 危、司禄各二星今各一, 敗臼四星今 二, 雕瑜三星今二, 天壘城十三星今 五。危宿中之人五星今三, 杵三星今 一, 臼四星今三, 車府七星今五, 天 鈎九星今六, 天鈔十星今四, 蓋屋二 星今一。室宿中之羽林軍四十五星今 北極便漸漸狹小,而《見界圖》從赤道以南,它 的度數反而寬闊,繪製的星座不符合觀察的結 果。於是從赤道中剖分渾天爲兩部分,一部分以 北極爲中心,一部分以南極爲中心。從中心到周 邊,都是九十度,合起來爲一百八十度,就是赤 道緯度。圓周分爲三百六十度,就是赤道經度。 於是依照各星的經度和緯度確立定點,遠近位置 格局都符合天象。

至於恒星沿着黄道向右旋轉,衹有黄道的緯度没有古今的差異,而赤道的經度和緯度却每年都不相同。然而也有黄道和赤道都有差異,甚至前後改换位次的。比如觜宿作爲距度星,在<u>唐代</u>時觀測出它在參宿的前三度,在<u>元代</u>觀測出它在參宿的前五分,現在觀測出已經侵入參宿。所以舊的曆法是先觜宿,後參宿;而現在却不得不先參宿,後觜宿,不能勉强牽合舊曆。

又有古多今少, 古有今無的情况。比如紫微 垣中的六甲六星, 現在衹有一顆; 華蓋十六星, 現在衹有四顆:傳舍九星,現在衹有五顆:天厨 六星, 現在祇有五顆; 天牢六星, 現在衹有二 顆。又如天理、四勢、五帝内座、天柱、天床、 大贊府、大理、女御、内厨等星宿, 現在全部没 有了。天市垣的市樓六星, 現在衹有二顆。太微 垣的常陳七星, 現在衹有三顆, 郎位十五星, 現 在還有十顆。長垣四星,現在衹有二顆。五諸侯 五星, 現在全部没有了。角宿中的庫樓十星, 現 在衹有八顆。亢宿中的折威七星, 現在没有了。 氐宿中的亢池六星, 現在衹有四顆, 帝席三星, 現在没有了。尾宿中的天龜五星,現在衹有四 顆。斗宿中的鱉十四星,現在有十三顆;天籥 星、農丈人星,現在都没有了。牛宿中的羅堰三 星, 現在有二顆, 天田九星都没有了。女宿中的 趙、周、秦、代各二星,現在各自衹有一星,扶 匡七星, 現在有四顆, 離珠五星, 現在已没有 了。虚宿中的司危、司禄各二星, 現在各有一 顆, 敗臼四星, 現在有二顆, 離瑜三星, 現在有 二顆, 天壘城十三星, 現在衹有五顆。危宿中的 人五星, 現在有三顆, 杵三星, 現在衹有一顆, 臼四星, 現在有三顆, 車府七星, 現在有五顆,

二十六,螣蛇二十二星今十五,八魁 九星今無。壁宿中之天厩十星今三。 奎宿中之天 溷七星今四。 畢宿中之天 溷七星今四。 畢宿中之天 溷 七星今五。 井宿中之 軍井十三 星今五。 鬼宿中之外厨六星今五。 鬼宿中之天廟十四星今無。 翼宿中之 聚 宿中之天廟十四星今無。 翼宿中之 東 軍 四五星今無。 황 宿中之 青 丘 七星 今 三, 其 軍 門、 土 司 空、 器 府 俱 無 也。

又有古無今有者。策星旁有客星, <u>萬曆</u>元年新出, 先大今小。南極諸星, 古所未有, 近年浮海之人至赤道以南, 往往見之, 因測其經緯度。其餘增入之星甚多, 并詳《恒星表》。

其論雲漢,起尾宿,分兩派。一 經天江、南海、市樓,過宗人、宗 星, 涉天津至螣蛇。一由箕、斗、天 弁、河鼓、左右旗,涉天津至車府而 會於螣蛇,過造父,直趨附路、閣 道、大陵、天船, 漸下而南行, 歷五 車、天關、司怪、水府、傍東井、入 四瀆, 過闕丘、弧矢、天狗之墟, 抵 天社、海石之南, 逾南船, 帶海山, 置十字架、蜜蜂, 傍馬腹, 經南門, 絡三角、龜、杵,而屬於尾宿,是爲 带天一周。以理推之, 隱界自應有雲 漢, 其所見當不誣。又謂雲漢爲無數 小星,大陵鬼宿中積尸亦然。考《天 官書》言星漢皆金之散氣,則星漢本 同類,得此可以相證。又言昴宿有三 十六星, 皆得之於窺遠鏡者。

凡測而入表之星共一千三百四十 七,微細無名者不與。其大小分爲六 等:内一等十六星,二等六十七星, 天鈎九星,現在有六顆,天鈔十星,現在有四顆,蓋屋二星,現在有一顆。室宿中的羽林軍四十五星,現在祇有二十六顆,螣蛇二十二星,現在有十五顆,八魁九星,現在没有了。壁宿中的天厩十星,現在有三顆。奎宿中的天溷七星,現在有四顆。畢宿中的天節八星,現在有七顆,咸池三星,現在沒有了。觜宿中的座旗九星,現在有五顆。鬼宿中的外厨六星,現在有五顆。張宿中的東甌五星,現在沒有了。軫宿中的青丘七星,現在有三顆,其中軍門、土司空、器府星都没有了。

又有古代無而現在有的星宿。天策星旁邊有客星,<u>萬曆</u>元年新出現,先前大,現在變小了。南極的衆多星宿是古代所没有的,近年來在海上航行的人到達赤道以南地區,到處都能見到這些星宿,於是測量出它的經、緯度。其他增入的星宿很多,一并詳見《恒星表》。

他論述雲漢星系,起於尾宿,分爲兩派。一 派係經由天江、南海、市樓,經過宗人、宗星, 渡過天津,到達螣蛇星座。一派係經由箕宿、斗 宿、天弁、河鼓、左右旗,渡過天津,到達車府 星,在螣蛇相會,經過造父星,直奔附路、閣 道、大陵、天船星,漸漸向下,然後南行,經過 五車、天關、司怪、水府星,挨着東井,進入四 瀆,經過闕丘、弧矢、天狗的墟宿,抵達天社、 海石的南部,越過南船,環繞海山,穿過十字 架、蜜蜂星,挨着馬腹星,經過南門,聯絡三 角、龜、杵等星,而歸屬於尾宿,這就是繞天一 周。按照天象之理推論,隱界本來應該有雲漢天 河,他所見到的情形應該不虚假。又説雲漢天河 是無數的小星星,大陵、鬼宿中的積尸星也是這 樣。考察《天官書》,説到星漢時,都認爲是金 放散出來的氣體,那麽星漢原本是同一類屬,得 到這一證據,可以互相證明。又說, 昴宿有三十 六顆星, 都是從望遠鏡中發現的。

凡是測定列入表中的星星一共有一千三百四十七顆,微小而没有名稱的星星不列入。星宿的大小,分成六個等次:其中一等十六顆星,二等

三等二百零七星,四等五百零三星, 五等三百三十八星,六等二百一十六 星。悉具黄赤二道經緯度。列表二 卷,入光啓所修《崇禎曆書》中。

兹取二十八宿距星及一二等大星 存之,其小而有名者,間取一二,備 列左方。 六十七顆星,三等二百零七顆星,四等五百零三 顆星,五等三百三十八顆星,六等二百一十六顆 星。全部記載黄道和赤道的經度和緯度,列表成 二卷,載入徐光啓所編纂的《崇禎曆書》中。

現在選取二十八宿距度星以及一二等大星存 録下來,這些星宿中,小而有名稱的星星也間或 選取其小部分,全部排列在下面。

-	<b>十二官星名</b>	黄道經度	黄道緯度	赤道經度從春分起算	赤道緯度
降婁	壁宿一	四度强	北一十二度半强	三百五十八度半强	北一十二度太强
	壁宿二	九度少弱	北二十五度太弱	三百六十五度少强	北二十六度太
	奎宿一	一十七度少强	北一十五度少强	九度强	北二十五度少弱
	奎宿二	一十五度半强	北一十七度太强	七度弱	北二十二度少弱
	奎宿九	二十五度少弱	北二十六度弱	一十二度少弱	北三十三度太弱
	宴宿一	二十八度太强	北八度半弱	二十三度半强	北一十八度太强
大梁	天大將軍一	九度强	北二十七度太强	二十五度半	北四十三度少
	天图一	九度少弱	南一十二度半强	四十一度弱	北二度少强
	胃宿一	一十一度太强	北一十一度少	三十五度半强	北二十六度强
	昴宿一	二十四度太强	北四度	五十一度少强	北二十三度弱
	天船三	二十六度太弱	北三十度强	四十四度半弱	北四十八度半弱
	卷舌五	二十八度弱	北一十二度弱	五十二度半强	北三十一度半弱
實沈	畢宿一	三度少	南三度	六十一度太	北一十八度少强
	畢宿五	四度半强	南五度太强	六十三度太弱	北一十五度太弱
	多宿 一	一十七度少	南二十三度太弱	七十八度少强	南初度太弱
	多宿二	一十八度少强	南二十四度半强	七十九度少强	南一度半
	多宿三	一十九度半	南二十五度少强	八十度半	南二度少弱
	多宿四	二十三度半强	南一十六度太强	八十三度太强	北七度少强
	參宿五	一十五度太	南一十七度弱	七十六度少强	北六度弱
	<b>参</b> 宿七	-十一度太弱	南三十一度太弱	七十三度少弱	南八度太
	觜宿一	一十八度半强	南一十三度半弱	七十八度太	北九度太弱
	天皇大帝	一十五度半	北六十八度弱	三百三十七度半强	北八十四度少弱
	五車二	一十六度太弱	北二十二度太强	七十二度少弱	北四十五度少强
	丈人一	一十七度少强	南五十七度太弱	八十一度太强	南三十四度半
	五車五	一十七度半弱	北五度少强	七十五度太弱	北二十八度少
	子二	二十度少强	南五十九度太弱	八十四度弱	南三十六度少强
	勾陳大星	二十三度半弱	北六十六度	六度半	北八十七度少弱
	五車三	二十六度少	北二十一度半弱	八十三度少弱	北四十四度太强
鴉首	井宿一	初度少弱	南一度弱	九十度强	北二十二度太弱

	4	ला क्षेत्र रह	<b>本上许</b> 上理	L L mi sè se	11. 上上眸上起
	井宿三	四度弱	南六度太强	九十四度强	北一十六度太弱
	軍市一	二度强	南四十一度少强	九十一度太强	南一十七度太强
ļ	天樞即北極星	八度弱	北六十七度少强	一百九十九度少强	北八十六度太弱
	老人	八度半	南七十五度	九十四度半弱	南五十一度半强
	狼星	九度	南三十九度少强	九十七度少强	南一十六度少弱
	北河二	一十五度强	北一十度强	一百零七度少	北三十二度太弱
	北河三	一十八度强	北六度太弱	一百一十度太弱	北二十九度弱
	南河三	二十度太弱	南一十六度弱	一百一十度弱	北六度强
	上台一	二十六度少强	北二十九度少	一百二十五度强	北四十九度太弱
	上台二	二十七度半强	北二十八度太弱	一百二十七度半弱	北四十八度太弱
	文昌一	二十八度半弱	北四十六度少强	一百四十度少弱	北六十五度强
鶉火	鬼宿一	初度半强	南初度太强	一百二十三度弱	北一十九度少强
	柳宿一	五度少弱	南一十二度半弱	一百二十四度半强	北七度弱
	弧矢一	六度半	南五十四度半	一百一十五度弱	南三十四度少弱
	帝星	七度太弱	北七十二度太强	二百二十三度	北七十五度太强
	弧矢南一	八度太强	南五十一度少	一百一十七度半	南三十一度半弱
	天樞	一十度弱	北四十九度太弱	一百六十度强	北六十三度太
	弧矢南五	一十二度半	南五十八度少强	一百一十七度强	南三十八度太
	天璇	一十四度强	北四十五度强	一百五十九度太弱	北五十八度半弱
	中台一	一十四度少强	北二十九度太强	一百四十八度强	北四十五度弱
	太子	一十五度强	北七十五度半弱	二百三十一度半强	北七十三度太弱
	中台二	一十五度半弱	北二十八度太	一百四十八度太	北四十三度半
	天社一	二十一度少强	南六十四度弱	一百二十度弱	南四十五度半强
	星宿一	二十二度少弱	南二十二度半弱	一百三十七度少强	南七度弱
	軒轅十二	二十四度少强	北八度太强	一百四十九度太强	北二十一度太弱
	軒轅十四	二十四度太弱	北初度半弱	一百四十七度少弱	北一十三度太强
	天璣	二十五度少弱	北四十七度强	一百七十三度半弱	北五十五度太强
	天權	二十五度太强	北五十一度半强	一百七十九度少弱	北五十九度强
鶉尾	張宿一	初度半强	南二十六度少弱	一百四十三度少弱	南一十二度半
	下台一	一度少强	北二十六度少	一百六十四度半强	北三十五度少弱
	下台二	二度	北二十五度弱	一百六十四度少	北三十三度太强
	右樞	二度半强	北六十六度半强	二百零九度少弱	北六十六度少强
	玉衡	三度半强	北五十四度少强	一百八十九度强	北五十八度少弱
	西上相	六度强	北一十四度少强	一百六十三度半强	北二十二度半强
	天記	六度半弱	南五十五度半	一百三十九度半强	南三十三度半
	開陽	-十度少强	北五十六度少强	一百九十七度少弱	北五十七度少弱
	五帝座	一十六度半弱	北一十二度少强	一百七十二度半	北二十六度太弱
	常陳-	一十八度强	北四十度强	一百八十八度半	北四十度太强
	翼宿一	一十八度半强	南二十二度太弱	一百六十度半弱	南一十六度少强
	摇光	二十一度半强	北五十四度半弱	二百零三度少弱	北五十一度半
			1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -		<u></u>

		r			
壽星	軫宿一	五度半强	南一十四度半弱	一百八十一度弱	南十五度半弱
	長沙	八度半强	南一十八度少	一百八十度少强	南二十度强
	角宿一	一十八度太弱	南二度	一百九十六度半弱	南九度少弱
	大角	一十九度强	北三十一度强	二百零九度半强	北二十一度少弱
	馬尾一	二十四度	南四十六度少弱	一百七十七度太强	南五十度强
	亢宿一	二十九度少	北三度弱	二百零八度少弱	南八度半弱
大火	十字二	一度少强	南五十一度强	一百七十九度半弱	南五十七度半弱
	貫索一	七度强	北四十四度半弱	二百二十九度太	北二十八度
	馬復一	七度太弱	南四十三度	一百九十三度半弱	南五十三度半
	氐宿一	一十度弱	北半度弱	二百一十七度半	南一十四度半弱
	氐宿四	一十四度少弱	北八度半强	二百二十四度少强	南八度弱
	蜀	一十七度弱	北二十五度半强	二百三十一度半强	北七度太弱
	騎官七	二十二度少弱	南二十九度	二百一十九度少强	南四十六度强
	房宿一	二十七度太强	南五度半弱	二百三十四度少弱	南二十五度弱
	房宿三	二十八度	北一度强	二百三十六度	南一十八度太弱
	南門二	二十九度太弱	南四十一度少弱	二百二十一度少	南五十九度太弱
析木	心宿一	二度半强	南四度弱	二百三十九度太弱	南二十四度半强
	心宿二	四度半强	南四度半弱	二百四十一度太弱	南二十五度半
	三角形一	六度少强	南四十七度太强	二百二十四度半强	南六十七度太强
	尾宿一	一十度强	南一十五度	二百四十五度太强	南三十六度太强
	帝座	一十二度弱	北三十七度半弱	二百五十四度半弱	北一十五度弱
	箕宿 一	二十五度太弱	南六度半	二百六十五度强	南三十度弱
星紀	斗宿一	五度强	南三度太强	二百七十五度太弱	南二十七度少
	天淵二	八度少强	南一十八度	二百八十度强	南四十一度少
	天淵一	九度	南二十三度	二百八十一度太	南四十六度少弱
	織女一	九度太弱	北六十一度太强	二百七十四度半强	北三十八度半弱
	河鼓二	二十六度半强	北二十九度少强	二百九十三度少弱	北八度弱
	牛宿一	二十九度弱	北四度太弱	三百度强	南十六度弱
玄枵	鳥喙一	四度太强	南四十五度	三百一十七度半强	南六十一度太强
	女宿一	六度半强	北八度少弱	三百零七度弱	南一十度太强
	鶴一	一十一度弱	南三十二度半	三百二十五度太强	南四十八度半弱
	虚宿一	一十八度少	北八度太弱	三百一十八度	南七度少弱
	危宿一	二十八度少弱	北一十度太弱	三百二十六度太弱 三百三十九度强	南二度强南三十一度半强
	北落師門 天津四	二十八度半强 初度少强	南二十一度 北六十度弱	三百零七少	北四十四度
M E	蛇首一	六度半弱	南六十四度半弱	二十六度太	南六十三度太强
	水委一	八度少弱	南五十九度	一十九度强	南五十九度太弱
	室宿一	一十八度少强	北一十九度半弱	三百四十一度半强	北一十三度少
	室宿二	二十四度少弱	北三十一度少弱	三百四十一度半	北二十六度强
	土司空七	二十七度少强	南二十度太强	六度少弱	南二十度强
			•	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	•

# 黄赤宿度

崇植元年所測二十八宿黄赤度 分,皆不合於古。夫星既依黄道行, 而赤道與黄道斜交,其度不能無增减 者,勢也。而黄道度亦有增减者,或 推測有得失,抑恒星之行亦或各有遲 速敷。謹列其數,以備參考。 崇禎元年所測定的二十八宿黄道、赤道的度數及分數,都與古代不符合。星宿既然沿着黄道運行,而赤道與黄道斜着相交,它的度數不能没有增加、减少,其原因是形勢所致。而黄道的度數也有增加、减少,或者由於推測有誤差,或者恒星的運行也各有快慢吧。謹列出它們的度數,以此用作參考。

	赤道宿度周天三百六十度,每度六十分。黄道同。	黄道宿度
角	一十一度四十四分	一十度三十五分
亢	九度一十九分	一十度四十分
氐	<b>一十六度四十一分</b>	一十七度五十四分
房	五度二十八分	四度四十六分
N	六度零九分	七度三十三分
尾	二十一度零六分	一十五度三十六分
箕	八度四十六分	九度二十分
斗	二十四度二十四分	二十三度五十一分
牛	六度五十分	七度四十一分
女	一十一度零七分	一十一度三十九分
虚	八度四十一分	九度五十九分
危	一十四度五十三分	二十度零七分
室	一十七度	一十五度四十一分
壁	一十度二十八分	一十三度一十六分
奎	一十四度三十分	一十一度二十九分
婁	一十二度零四分	一十三度
胃	一十五度四十五分	一十三度零一分
昴	一十度二十四分	八度二十九分
畢	一十六度三十四分	一十三度五十八分
參	二十四分	一度二十一分
觜	一十一度二十四分	一十一度三十三分
井	三十二度四十九分	三十度二十五分
鬼	二度二十一分	五度三十分
柳	一十二度零四分	一十六度零六分
星	五度四十八分	八度二十三分
張	一十七度一十九分	一十八度零四分
翼	二十度二十八分	一十七度
軫	一十五度三十分	一十三度零三分

## 黄赤宫界

十二宫的名稱見於《爾雅》,大概都依照星宿而確定。比如婁、奎稱降婁,心稱大火,朱鳥七宿稱鶉首、鶉尾之類。所以宫具有確定的宿,宿具有常居的宫,由來很久遠了。唐代以後纔開始使用歲差,但仍然是天象自爲天象,歲時自爲歲時,宫與星宿仍舊不改變。西洋的曆法,用中氣過宫,比如日躔冬至,就是星紀宫之類。而恒星既已有歲進的差誤,因此宫没有確定的宿,而宿可以遞相居處於各宫,這是變通古法的主要方面。現在用崇禎元年各宿交相宫處的黄道、赤道度數,分别立在下面,以記載下這個開端。

	赤道交官宿度		黄道交官宿度
箕	三度零七分,入星紀	箕	四度一十七分,入星紀
斗	二十四度二十一分,入玄枵	牛	一度零六分,入玄枵
危	三度一十九分,入娵訾	危	一度四十七分,入娵訾
壁	一度二十六分,入降婁	室	一十一度四十分,入降宴
婁	六度二十八分,入大梁	婁	一度一十四分,入大梁
昴	八度三十九分,入實沈	昴	五度一十三分,入實沈
觜	-十一度-十七分,入鶉首	觜	一十一度二十五分,入鶉首
井	二十九度五十三分,入鶉火	井	二十九度五十二分,入鶉火
張	六度五十一分,入鶉尾	星	七度五十一分,入鶉尾
翼	一十九度三十二分,入壽星	翼	-十一度二十四分,入壽星
亢	一度五十分,入大火	亢	初度四十六分,入大火
$\dot{v}$	初度二十二分,入析木	房	二度一十二分,入析木

#### 儀象

璇璣玉衡爲儀象之權輿,然不見 用於三代。《周禮》有圭表、壺漏, 而無璣衡,其制遂不可考。<u>漢</u>人創造 渾天儀,謂即璣衡遺制,其或然歟。 厥後代有制作。大抵以六合、三 厥後代有制作。大抵以六合、 實體圓球,結黃赤經緯度,或綴詳 實體圓球,之渾天象。其制雖有 要亦青藍之别也。外此,則圭表、 遍而已。 追元作簡儀、仰儀、窺几、 璇璣、玉衡是用儀器觀測天象的開始,然而不被三代所使用。《周禮》記載了圭表、壺漏,但是没有記載璇璣、玉衡,它的形制便不能够考察了。漢代人創造了渾天儀,認爲就是璇璣、玉衡遺留下來的制度,大概是這樣吧。從那以後,每個朝代都有製作。大概用六合、三辰、四游、重環凑合而成的,把它叫做渾天儀;用實體的圓球,繪製黄道、赤道經緯度,或者把星宿連綴在上面的,便把它叫做渾天象。它的形制雖然有詳有略,但主要的也衹是青色與藍色的區别。除此

景符之屬, 制器始精詳矣。

明太祖平元, 司天監進水晶刻 漏。中設二木偶人,能按時自擊鉦 鼓。太祖以其無益而碎之。洪武十七 年, 造觀星盤。十八年, 設觀象臺於 鷄鳴山。二十四年,鑄渾天儀。正統 二年, 行在欽天監正皇甫仲和奏言: "南京觀象臺設渾天儀、簡儀、圭表 以窥測七政行度,而北京乃止於齊化 門城上觀測, 未有儀象。乞令本監官 往南京,用木做造,挈赴北京,以較 驗北極出地高下,然後用銅别鑄,庶 幾占測有憑。"從之。明年冬,乃鑄 銅渾天儀、簡儀於北京。御製《觀天 器銘》。其詞曰:"粤古大聖,體天施 治,敬天以心,觀天以器。厥器伊 何? 璇璣玉衡。璣象天體, 衡審天 行。歷世代更,垂四千祀,沿制有 作, 其制寢備。即器而觀, 六合外 儀,陽經陰緯,方位可稽。中儀三 辰,黄赤二道,日月暨星,運行可 考。内儀四游,横簫中貫,南北東 西,低昂旋轉。簡儀之作,爰代璣 衡,制約用密,疏朗而精。外有渾 象,反而觀諸,上規下矩,度數方 隅。别有直表, 其崇八尺, 分至氣 序,考景咸得。縣象在天,制器在 人, 測驗推步, 靡忒毫分。昔作今 述,爲制彌工,既明且悉,用將無 窮。惟天勤民,事天首務,民不失 寧,天其予顧。政純於仁,天道以 正, 勒銘斯器, 以勵予敬。"十一年, 監臣言:"簡儀未刻度數,且地基卑 下,窺測日星,爲四面臺宇所蔽。圭 表置露臺,光皆四散,影無定則。壺 漏屋低, 夜天池促, 難以注水調品時 刻。請更如法修造。"報可。明年冬, 之外,便衹是主表、壺漏罷了。到了<u>元代</u>,造作 簡儀、仰儀、窺几、景符之類,製造的儀器纔變 得精確、詳備。

明太祖平定元朝,司天監進獻水晶刻漏,其 内設計了二個木偶人, 能够按照確定的時刻自動 敲擊鉦鼓。太祖認爲它没有益處而把它打碎。洪 武十七年,製造觀星盤。十八年,在鷄鳴山設置 觀象臺。二十四年,鑄造渾天儀。正統二年,行 在欽天監正皇甫仲和進言說: "南京觀象臺設置 了渾天儀、簡儀、圭表,用來探測七政的運行和 度數,而北京衹是在齊化門的城墻上觀測,没有 觀測天象的儀器。請求讓本監官到南京去,用木 頭製造儀器,帶到北京,用來比較驗證北極出地 的高低, 然後用銅另外鑄造, 希望能使占卜、預 測有所依憑。"朝廷接受了他的奏請。第二年冬 天,便在北京鑄造了銅製的渾天儀和簡儀。皇帝 親自寫了《觀天器銘》。銘文説: "古代的大聖 人,體察上天,施行政治,用誠心敬重天帝,用 儀器觀測天象。其儀器是什麽?是璇璣和玉衡。 璇璣摹仿上天的形體, 玉衡察知上天的運行。歷 朝更替,流傳了四千年,沿襲舊制而又有所創 新、它的體制漸漸完備。就儀器而論、六合儀爲 外儀, 陽爲經, 陰爲緯, 方位可以稽考。三辰儀 爲中儀, 黄道與赤道, 日月星辰的運行可以考 察。四游儀爲内儀,似横簫從中貫穿,能够南北 東西,高低旋轉。簡儀的製作,於是代替了璇璣 玉衡,製造簡約,使用細密,形制稀疏爽朗而又 精緻。此外有渾天儀象、反過來觀看、上方呈圓 形,下方呈矩形,以測定度數方位。另外設計有 直表,它的高度爲八尺,春分、秋分、夏至、冬 至等節氣,經過考察都能够得出結論。天象在於 上蒼,製造儀器在於人爲,測量驗證計算,不差 分毫。古代製作,現在繼承,製造的儀器更加精 工,既明確又詳備,提供使用將没有窮盡。上天 盡力幫助人民,侍奉上天是首先應作的事,人民 不失於安寧, 上天將會顧念人民。政治敦厚在於 仁政,上天的直道在於端正,在這個器物上鎸刻 銘文,用以勉勵我們恭敬謹慎。"正統十一年, 欽天監臣說:"簡儀没有刻出度數,并且地基低 監正<u>彭德清</u>又言:"北京,北極出地度、太陽出入時刻與<u>南京</u>不同,冬夏畫長夜短亦異。今宫禁及官府漏箭皆南京舊式,不可用。"有旨,令内官監改造。景泰六年又造内觀象臺簡儀及銅壺。成化中,尚書周洪謨復請造 璇璣玉衡,憲宗令自製以進。十四年,監臣請修晷影堂,從之。

弘治二年,監正吴昊言:"考驗 四正日度, 黄赤二道應交於壁軫。觀 象臺舊制渾儀, 黄赤二道交於奎軫, 不合天象, 其南北兩軸不合兩極出入 之度, 窺管又不與太陽出没相當, 故 雖設而不用。所用簡儀則郭守敬遺 制,而北極雲柱差短,以測經星去 極,亦不能無爽。請修改或别造,以 成一代之制。"事下禮部,覆議令監 副張紳造木樣,以待試驗,黄道度許 修改焉。正德十六年,漏刻博士朱裕 復言: "晷表尺寸不一, 難以準測, 而推算曆數用南京日出分秒, 似相矛 盾。請敕大臣一員總理其事,鑄立銅 表,考四時日中之影。仍於河南陽 城察舊立土圭,以合今日之晷,及分 立圭表於山東、湖廣、陝西、大名等 處,以測四方之影。然後將內外晷影 新舊曆書錯綜參驗, 撰成定法, 庶幾 天行合而交食不謬。"疏入不報。嘉 靖二年修相風杆及簡、渾二儀。七 年,始立四丈木表以測晷影,定氣 朔。由是欽天監之立運儀、正方案、 懸晷、偏晷、盤晷諸式具備於觀象 臺,一以元法爲斷。

矮,觀測日月星辰時,被四面的亭臺房屋所遮蔽。圭表安裝在露天臺上,光影都向四周散布,没有一定的標準。壺漏屋低矮,夜天池狹窄,難以注水調整時刻。請求重新按照一定的法則修造。"上報朝廷後,獲得同意。第二年冬天,欽天監正彭德清又說:"北京,北極出地的度數、太陽出入的時刻與南京不一樣,冬夏白天長夜晚短的情况也不相同。現在皇宫和官府的漏箭都是南京舊有的體式,不能使用。"皇帝有旨,命令内官監督改造。景泰六年,又製造内觀象臺簡儀和銅壺。成化年間,尚書周洪謨又請求製造璇璣和頻壺。成化年間,尚書周洪謨又請求製造璇璣至。成化十四年,欽天監臣請求修建晷影堂,朝廷聽從了這個請求。

弘治二年, 欽天監正吴昊説: "考察驗證四 正,太陽在赤道上的運行度數,黄道與赤道應在 壁軫相交。觀象臺原先製造的渾天儀,黄道與赤 道在奎軫相交, 與天象不相符合, 它的南、北兩 軸與兩極出入的度數不相合, 窺管器與太陽的出 没也不相當, 所以, 雖然已設置却不能使用。所 使用的簡儀乃是郭守敬遺留下來的東西, 但是北 極的雲柱略短,用它來測定經星與北極的距離, 也不能没有差誤。請求修改或者另外重造,以此 來成爲一個朝代的定制。"事情下發到禮部,又 討論讓欽天監副張紳造出木樣,以供試驗、黄道 的度數允許修改。正德十六年,執掌漏刻的博士 朱裕又上疏説: "日晷、日表的尺寸不一樣, 難 以準確測量,而推算曆法用南京日出的分秒,似 乎有矛盾。請求命令大臣一名,總管這件事,鑄 造設立銅表,考察四時中午的日影。仍舊在河南 陽城察勘過去所立的土圭, 以與今天的日晷相 合,并且分别在山東、湖廣、陜西、大名等地設 立圭表,以此來測定各地的日影。然後把京内和 各地的晷影,新舊曆書的記載進行綜合比較,互 相驗證, 撰寫成確定的法則, 希望能够與天體的 運行相符合,日月的虧食不悖謬。"奏疏呈入, 没有得到答覆。嘉靖二年興建相風杆和簡、渾二 儀器。七年, 開始設立四丈高的木表來測量日 影,確定節氣、歲時。因此欽天監建立運儀,矯 萬曆中,西洋人<u>利瑪寶</u>制渾儀、 天球、地球等器。<u>仁和李之藻</u>撰《渾天儀説》,發明製造施用之法,文 多不載。其製不外於六合、三辰、四游之法。但古法北極出地,鑄爲定 度,此則子午提規,可以隨地度高 下,於用爲便耳。

崇禎二年,禮部侍郎<u>徐光啓</u>兼理曆法,請造象限大儀六,紀限大儀三,平懸渾儀三,交食儀一,列宿經緯天球一,萬國經緯地球一,平面日晷三,轉盤星晷三,候時鐘三,望遠鏡三。報允。已,又言:

定時之法,當議者五事:一 日壺漏,二日指南針,三日表 臬,四日儀,五日晷。

漏壺,水有新舊滑澀則遲疾 異,漏管有時塞時磷則緩急異。 正漏之初,必於正午初刻。此刻 一誤,靡所不誤。故壺漏特以濟 晨昏陰晦儀晷表臬所不及,而非 定時之本。

指南針,術人用以定南北, 辨方正位咸取則焉。然針非指正 子午,曩云多偏丙午之間。以法 考之,各地不同。在京師則偏東 五度四十分。若憑以造晷,冬至 午正先天一刻四十四分有奇,夏 至午正先天五十一分有奇。

若表臬者,即《考工》匠人 置槷之法,識日出入之影,參諸 日中之影,以正方位。今法置小 表於地平,午正前後累測日影, 正方案、懸晷、偏晷、盤晷各種樣式的儀器在觀象臺都已具備,全部按照元朝的制度來決斷。

萬曆年間,西洋人<u>利瑪寶</u>製造渾天儀、天球儀、地球儀等儀器。<u>仁和人李之藻</u>撰寫《渾天儀說》,闡發製造、使用儀器的方法,因文字太長,這裏不記載。他的製作没有超出六合儀、三辰儀、四游儀的舊法。衹是古代的方法是北極出地,鑄刻成了確定不變的度數,這些儀器却子午提規,可以隨着地的度數升高或降低,使用方便罷了。

崇禎二年,禮部侍郎<u>徐光啓</u>兼管曆法,請求 製造六臺象限大儀,三臺紀限大儀,三臺平懸渾 儀,一臺交食儀,一臺列宿經緯天球儀,一臺萬 國經緯地球儀,三臺平面日晷,三臺轉盤星晷, 三臺候時鐘,三臺望遠鏡。皇上批覆同意。後來 又進言:

確定時刻的方法,應當斟酌的有五件事:一是壺漏,二是指南針,三是表臬,四 是儀器,五是日晷。

漏壶,因爲水有新水、陳水、滑水、澀水之分,所以水流的快慢便不相同;如果漏管有時而堵塞,時而通暢的現象,那麼水流的快慢也不同。校正壺漏的初始,必定在正午初刻。如果這個時刻一旦出現誤差,以後便没有不錯誤的。所以壺漏衹是用來彌補晨昏陰晦儀晷表臬的不足之處,而不是確定時辰的根本。

指南針,占卜、星相之人用來確定南 北,辨别方向,端正位置,都取它作爲準 則。但是針并不是指向正南正北,過去稱多 偏在丙午之間。用天文法則考察,各地并不 一樣。在京城便偏東五度四十分度。如果憑 此製造日晷,冬至正午十二時先於天時一刻 四十四分有餘,夏至正午十二時先於天時五 十一分有餘。

如説表臬,就是《考工記》設置測日影的表柱之法,標記太陽出入的影子,參考太陽在中午的影子,用來端正方位。現在的辦法是在地平面放置小表,中午前後多次測定

以求相等之兩長影爲東西,因得 中間最短之影爲正子午,其術簡 甚。

儀者,本臺故有立運儀,測驗七政高度。臣用以較定子午,於午前屢測太陽高度,因最高之度,即得最短之影,是爲南北正綫。

七年, 督修曆法右參政<u>李天經</u> 言:

> 輔臣光啓言定時之法,古有 壺漏,近有輪鐘,二者皆由人力 遷就,不如求端於日星,以天合 天,乃爲本法,特請製日晷、星 晷、望遠鏡三器。臣奉命接管, 敢先言其略。

> 日晷者, 藝石為平面, 界節 氣十三綫, 内冬夏二至各兩絕, 其餘日行相等之節氣, 皆兩節氣 同一綫也。平面之周列時刻緩, 以各節氣太陽出入爲限。又依 節北極出地度, 範爲三角銅表 其中。表體之全影指時刻, 表略 之銳影指節氣。此日晷之大略 也。

> > 星晷者, 治銅爲柱, 上安重

日影,而探求相等的兩個長日影爲東面和西面,於是得到中間最短的日影爲正南正北,它的辦法十分簡單。

儀,本臺原有立運儀,測定驗證日月五 星的高度。我用它來考察斷定南北,在午前 多次測量太陽的高度,從最高的度數,便得 到最短的日影,這就是南北正綫。

已經確定了子午卯酉的正綫,於是用曆法標準分散時刻,加入節氣等綫,便構成平面日晷。另外,現在所使用的員石欹晷,這就是赤道晷,也用所獲得的正子午綫來考察確定。這二個晷都能够得到天象的正時刻,這就是白晝測日的方法。如果是測定星星的晷,實爲《周禮》中夜考極星的辦法。但是,古代北極星正處在不移動的地方,現在由於時代久遠,漸漸移動,已經離開原先不移動的地方三度有餘,舊有的方法不能再使用。所以使用重盤星晷,上面寫出時刻,下面寫出節氣,仰面測量靠近北極二星,便得到了時刻,這就是所說的夜測星。

崇禎七年,督修曆法右參政李天經奏言:

輔臣<u>徐光啓</u>論説確定時刻的辦法,古代 有壺漏,近代有輪鐘,這二樣都是靠人力去 遷就天時,不如從日星中去尋求正理,以天 合天,纔是根本的方法,特意請求製造日 晷、星晷、望遠鏡三樣儀器。我奉命接收管 理,冒昧地先談談它的梗概。

日晷是打磨石頭形成平面,用十三條綫 來劃定節氣,其中冬至、夏至各一條綫,其 餘日行相等的節氣,都是兩個節氣占同一條 綫。平面的周圍列出時刻綫,以各節氣太陽 出入爲時限。又依照京城北極出地的度數, 鑄範成三角形的銅表放置於其中。表體的全 影指明時刻,表中的鋭影指明節氣。這就是 日晷的大概情况。

星晷是冶煉銅鑄成柱子、柱上安置重

盤。內盤鎸周天度數,列十二宫以分節氣,外盤鎸列時刻,中横刻一縫,用以窺星。法將外盤,正初刻移對內盤節氣,乃轉移銷盤北望帝星與句陳大星,使兩星同見縫中,即視盤面鋭表所指,爲正時刻。此星晷之大略也。

若夫望遠鏡,亦名窺筒。其制虚管層叠相套,使可伸縮,兩端俱用玻璃,隨所視物之遠近以爲長短。不但可以窺天象,且能攝數里外物如在目前,可以望敵施炮,有大用焉。

至於日晷、星晷皆用措置得宜,必須築臺,以便安放。

帝命太監<u>盧維寧</u>、魏國徵至局驗 試用法。

明年,<u>天經</u>又請造沙漏。<u>明</u>初, 詹希元以水漏至嚴寒水凍輒不能行, 故以沙代水。然沙行太疾,未協天 運,乃以斗輪之外復加四輪,輪皆三 十六齒。厥後周述學病其竅太小,而 沙易堙,乃更制爲六輪,其五輪悉三 十齒,而微裕其竅,運行始與晷協。 天經所請,殆其遺意敷。

夫制器尚象,乃天文家之首務。 然精其術者可以因心而作。故西洋人 測天之器,其名未易悉數,內渾蓋、 簡平二儀其最精者也。其説具見全 書,兹不載。

## 極度晷影

宣城梅文鼎曰:

極度晷影常相因。知北極出 地之高,即可知各節氣午正之 影。測得各節氣午正之影,亦可 知北極之高。然其術非易易也。 盤。内盤鎸刻一周天的度數,排列十二宫來 劃分節氣;外盤鎸刻排列時刻;中間橫着刻 一條縫,用來窺測星辰。辦法是把外盤的子 正初刻移動對着内盤的節氣,於是轉動銅 盤,向北窺望帝星與句陳大星,使這兩顆星 同時出現在縫中,便看盤面鋭表所指的地 方,就是正時刻。這就是星晷的大概情况。

至於望遠鏡,又名窺筒。它的形制是空 管層層重叠相套,讓它能够伸長和收縮,兩 端都使用玻璃,隨着觀察物體的遠近,或拉 長,或縮短。不但可以窺探天象,而且能够 攝取數里之外的物體,猶如就在眼前一般, 可以用它來瞭望敵人,施放炮火,有很大的 用處。

至於日晷、星晷都要安置恰當,必須修 築臺閣,便於安放。

皇帝命令太監<u>盧維寧、魏國徵</u>到官署試驗具 體用法。

第二年,<u>李天經</u>又請求製造沙漏。<u>明代</u>初年,<u>詹希元</u>因水漏到嚴寒水凍的時候就不能使用,所以用沙來代替水。但是,沙流動太快,與天體的運行不協調,於是除用斗輪之外,又增加四輪,每一輪都有三十六個齒。此後,<u>周述學</u>不滿於它的竅孔太小,而沙容易堙塞,於是從新製成六輪,其中五個輪全部是三十個齒,而略微擴寬其竅孔,運行起來纔與晷協合。<u>李天經</u>的請求,大概就是周述學的遺意吧!

製造儀器尊崇天象,乃是天文家首要追求 的。但是精通這門學問的人,可以憑藉自己的想 法而創新。所以西洋人測定天象的儀器,它的名 字不容易全部數出來,其中渾蓋、簡平二儀器是 最精良的。其解説全部見於全書,這裏不再記 載。

# 宣城人梅文鼎説:

極度與晷影常常相關。知道了北極出地 的高度,便能够知道各節氣午正的晷影;測 量出各節氣午正的晷影,也能够知道北極的 高度。但是,有關它們的測量方法却不容易

圭表之法,表短則分秒難明,表 長則影虚而淡。郭守敬所以立四 丈之表,用影符以取之也。日體 甚大, 竪表所測者日體上邊之 影,横表所測者日體下邊之影, 皆非中心之數, 郭守敬所以於表 端架横梁以測之也, 其術可謂善 矣。但其影符之制,用鲖片鑽針 芥之孔,雖前低後仰以向太陽, 但太陽之高低每日不同, 銅片之 欹侧安能俱合。不合, 則光不 透。臨時遷就而日已西移矣。須 易鲖片以圓木, 左右用兩板架 之,如車軸然,則轉動甚易。更 易圓孔以直縫, 而用始便也。然 影符止可去虚淡之弊, 而非其 本。必須正其表焉,平其圭焉, 均其度焉, 三者缺一不可以得 影。三者得矣,而人心有粗細, 目力有利鈍, 任事有誠偽, 不可 不擇也。知乎此, 庶幾晷影可得 矣。

崇禎初,西洋人測得京省北極出地度分:北京四十度,周天三百六十度,度六十分立算,下同。南京三十二度半,山東三十七度,山西三十八度,陝西三十六度,河南三十五度,浙江三十度,江西二十九度,湖廣三

難以顯明:如果表長,日影便虚浮而暗淡。 這就是郭守敬要設立四丈高的圭表, 用影符 來取時刻的原因。日體很大,用竪表測量到 的是日體上邊的日影,用横表測量到的是日 體下邊的日影,都不是中心的度數,這就是 郭守敬要在圭表頂端架設横梁來進行測量的 原因,他的方法可以稱得上完善。但是,他 的影符的製作是用銅片鑽成針、芥那樣的小 孔,雖然前低後仰,以便朝着太陽,但是, 太陽的高低每天都不相同,銅片的傾斜怎麽 能够完全與它相合呢? 而不相合, 則光亮透 不進去, 臨時遷就使之透光, 但太陽已經向 西移動了。所以必須用圓木替换銅片,左右 用兩塊板子架上,如同車軸一樣,那麽轉動 起來就很容易了。再用直縫替換圓孔,使用 起來纔方便。但是影符衹能避免虚浮暗淡的 弊端,而不是它的根本。必須端正其表,置 平其圭,均衡其度數,三方面缺少任何一點 都不能獲得準確的日影。即使三方面都達到 了要求,但人心有粗有細,目力有利有鈍, 作事有踏實有虚浮, 所以不能不選擇。知道 了這個道理, 晷影差不多便可以獲得了。

西洋的方法又有所改進。認爲地半徑占 日天半徑的千餘分之一,那麼在地面上測定 的太陽高度,必定少於地心的實際高度,於 是便要加上地半徑的差額。接近地面有清蒙 之氣,能够把低升高,那麼,晷影所推算的 太陽高度,有時便要多於太陽的實際高度, 於是要減去清蒙差額。這二種差額都是接近 地面便多,漸漸升高,差額便漸漸減少,以 至於没有差額。地半徑的差額到天頂便没有 了,清蒙差額到四十五度便没有了。

崇禎初年,西洋人測量出京省北極出地的度分:北京四十度,一周天三百六十度,每度六十分計算,下同。南京三十二度半,山東三十七度,山西三十八度,陝西三十六度,河南三十五度,浙江三十度,江西二十九度,湖廣三十一度,四川二十九度,廣東二十三度,福建二十六度,廣西

十一度,四川二十九度,廣東二十三 度,福建二十六度,廣西二十五度, 雲南二十二度, 贵州二十四度。以上 極度,惟兩京、江西、廣東四處皆係實測, 其餘則據地圖約計之。又以十二度度六 十分之表測京師各節氣午正日影: 夏 至三度三十三分, 芒種、小暑三度四 十二分,小满、大暑四度十五分,立 夏、立秋五度六分,榖雨、處暑六度 二十三分,清明、白露八度六分, 春、秋分十度四分, 驚蟄、寒露十二 度二十六分, 雨水、霜降十五度五 分,立春、立冬十七度四十七分,大 寒、小雪二十度四十七分,小寒、大 雪二十三度三十分, 冬至二十四度四 分。

## 東西偏度

以京師子午綫爲中, 而較各地所 偏之度。凡節氣之早晚,月食之先 後, 胥視此。蓋人各以見日出入爲東 西爲卯酉,以日中爲南爲午。而東方 見日早, 西方見日遲。東西相距三十 度則差一時。東方之午乃西方之已, 西 方之午乃東方之未也。相距九十度則差 三時。東方之午乃西方之卯, 西方之午乃 東方之酉也。相距一百八十度則畫夜 時刻俱反對矣。東方之午乃西方之子。 西洋人湯若望曰: "天啓三年九月十 五夜, 戌初初刻望, 月食, 京師初虧 在酉初一刻十二分, 而西洋意大里雅 諸國望在畫,不見。推其初虧在已正 三刻四分, 相差三時二刻八分, 以里 差計之, 殆距京師之西九十九度半 也。故欲定東西偏度,必須兩地同測 一月食, 較其時刻。若早六十分時之 二則爲偏西一度, 遲六十分時之二則 爲偏東一度。節氣之遲早亦同。今各省 差數未得測驗. 據廣輿圖計里之方約 略條列,或不致甚舛也。南京應天

二十五度,雲南二十二度,貴州二十四度。以上極度,惟兩京、江西、廣東四處都是實際測量,其餘便是根據地圖約略計算出來的。又用十二度,每度六十分的圭表測量京城各節氣午正的日影:夏至,三度三十三分度;芒種、小暑,三度四十二分度;小滿、大暑,四度十五分度;立夏、立秋,五度六分度;穀雨、處暑,六度二十三分度;清明、白露,八度六分度;春分、秋分,十度四分度;繁蟄、寒露,十二度二十六分度;雨水、霜降,十五度五分度;立春、立冬,十七度四十七分度;大寒、小雪二十度四十七分度;小寒、大雪,二十三度三十分度;冬至,二十四度四分度。

以京城子午綫爲標準, 比較各地所偏的度 數。凡是節氣的早晚,月食的先後,全都與此相 比照。人們各自把見到的太陽出來、太陽落下作 爲東方、西方,作爲卯時、酉時、把正午作爲南 方,作爲午時。但是,東方的人見到太陽早,西 方的人見到太陽晚。東與西相距三十度便差一個 時辰。東方的午時是西方的巳時, 西方的午時, 是東方 的未時。相距九十度便差三個時辰。東方的午時, 是西方的卯時; 西方的午時, 是東方的酉時。相距一 百八十度便白天和晚上的時刻都相反、相對了。 東方的午時,是西方的子時。西洋人湯若望說: "天 啓三年九月十五日夜晚, 戌初初刻時分的望日, 發生月食, 京城所見月亮初虧在酉初的一刻十二 分,但是,西洋意大里雅等國家的望日在白天, 不見月食。推算月食初虧在巳正的三刻四分,相 差三時二刻八分, 用里差來計算, 大概距離京城 的西面九十九度半。所以想要確定東與西的偏 度,必須在兩地同時測量同一月食、比較它的時 刻。如果月食早六十分之二時,就是偏西一度, 遲六十分之二時,就是偏東一度。節氣的遲早也與 此相同。現在各省的差數没有測量驗證、根據廣 輿圖計算里程的方法, 粗略分條列舉, 或許不至

府、福建福州府并偏東一度,山東濟南府偏東一度十五分,山西太原府偏東一度十五分,陝西南開封府偏西三度四十五分,陝西西安府、廣西桂林府偏西八度半,西西安村府偏東三度,江西南昌府偏西一度半,廣東廣州府偏西土度,東南府偏西十三度,東南府偏西十三度,東南府偏西十三度,東南府偏西十三度,東南府偏西十三度。"

右偏度,載《崇禎曆書》交食曆 指。其時開局修曆,未暇分測,度數 實多未確,存之以備考訂云。

#### 中星

古今中星不同,由於歲差。而歲差之說,中西復異。中法謂節氣差而西, 西法謂恒星差而東, 然其歸一也。今將<u>李天經、湯若望</u>等所推崇禎元年京師昏旦時刻中星列於後。

夏至, 亥初二刻五分昏, 房中; 丑正一刻一十分旦, 須女中。小暑, 亥初一刻十二分昏, 尾中; 丑正二刻 於出現太大的差錯。南京應天府、福建福州府都偏東一度,山東濟南府偏東一度十五分度,山西太原府偏西六度,湖廣武昌府、河南開封府偏西三度四十五分度,陜西西安府、廣西桂林府偏西八度半,浙江杭州府偏東三度,江西南昌府偏西二度半,廣東廣州府偏西五度,四川成都府偏西十三度,貴州貴陽府偏西九度半,雲南雲南府偏西十七度。"

上所述偏度,載《崇禎曆書》日月虧食曆法 旨要。當時正開設官署修撰曆法,没有時間分别 到各地測量,度數實際上有很多不確切的地方, 存留在此,以留作參考訂正。

古今中星的不同,原因在於歲差。對歲差的解釋,<u>中國</u>與西洋相比又有差異。<u>中國</u>的曆法認爲,因節氣差,中星向西移動;西洋的曆法則認爲,因恒星差,中星向東移動。但是,它的本旨是一樣的。現在把<u>李天經、邊若望</u>等人推算的<u>崇</u>禎元年京城黄昏和清晨時刻的中星排列在後。

春分,戌初二刻五分,黄昏,北河三星爲中星;寅正一刻十分,清晨,尾宿爲中星。清明,戌初三刻十三分,黄昏,七星偏東四度;黄昏的大人,黄昏,在星偏東四度;黄昏的是宿,便取中星前面或後面的到底。即果四度以上,離開中星漸遠。即果四度以上,離開中星漸流。即果四度以上,離開中星漸流。與不討論;如果四度以上,離開中星漸流。與不討論;如果四度以上,離開中星漸流。與不可之分,黃昏,冀宿偏東五度;翼初二分,黃昏,擊宿偏東五度;或初初刻十三分,黄昏,角宿爲中星;五正三刻三分,黄昏,大角星偏西六度;丑正二刻三分,清晨,黄昏,大角星偏西六度;丑正二刻三分,清晨,河鼓二星爲中星。

夏至, 亥初二刻五分, 黄昏, 房宿爲中星; 丑正一刻十分, 清晨, 須女宿爲中星。小暑, 亥 初一刻十二分, 黄昏, 尾宿爲中星; 丑正二刻三 秋分,戌初二刻五分昏,河鼓二中; 寅正一刻十一分旦,畢偏 牽門, 河刻十四分昏,河对一次。寒露,戌初刻十四分昏,霜降, 寅正三刻一分昏,须之偏,霜下。 夏,河对四中。 西正河刻四中。 西亚河河后, 南河后, 鬼鬼。 大事, 即初二分目, 强中。 夷军, 即初二分目, 强中。 度; 即初二分目, 强中。 度; 即初二分旦, 翼中。 初二刻一十分旦, 翼中。

# 分野

《周禮·保章氏》以星土辨九州之地,所封之域皆有分星,以觀妖祥。唐 貞觀 中,李淳風 撰《法象志》,因《漢書》十二次度數以唐州縣配,而一行則以爲天下山河之象,存乎南北兩界,其說詳矣。洪武十七

分,清晨,危宿爲中星。大暑,亥初初刻十二分,黄昏,箕宿偏東七度;丑正三刻三分,清晨,營室宿爲中星。立秋,戌正三刻二分,黄昏,箕宿爲中星;寅初三刻十三分,清晨,婁宿偏東六度。處暑,戌正一刻七分,黄昏,織女一星爲中星;寅初二刻八分,清晨,婁宿爲中星。白露,戌初三刻十三分,黄昏,河鼓二星偏東四度;寅正初刻二分,清晨,昴宿偏東四度。

秋分,戌初二刻五分,黄昏,河鼓二星爲中星;寅正一刻十一分,清晨,畢宿偏西五度。寒露,戌初初刻十四分,黄昏,牽牛宿爲中星;寅正三刻一分,清晨,参四星爲中星。霜降,酉正三刻十一分,黄昏,須女宿偏西五度;卯初初刻四分,清晨,南河三星偏東六度。立冬,酉正二刻十分,黄昏,危宿偏東四度;卯初一刻五分,清晨,輿鬼宿爲中星。小雪,酉正一刻十二分,黄昏,營室宿偏東七度;卯初二刻二分,清晨,張宿爲中星。大雪,酉正一刻五分,黄昏,營室宿偏西八度;卯初二刻十分,清晨,翼宿爲中星。

冬至,酉正一刻二分,黄昏,土司空星爲中星;卯初二刻十三分,清晨,五帝座爲中星。小寒,酉正一刻五分,黄昏,婁宿爲中星;卯初二刻十分,清晨,角宿偏東五度。大寒,酉正一刻十三分,黄昏,天囷一星爲中星;卯初二刻二分,清晨,克宿爲中星。雨水,酉正三刻十一分,黄昏,多七星爲中星;卯初初刻四分,清晨,貫索一星爲中星。驚蟄,戌初初刻十四分,黄昏,天狼星爲中星。

《周禮·保章氏》用星辰所主之土分辨九州的土地,所封的地域都有與它相對應的星次,用來觀察凶兆和吉兆。<u>唐朝貞觀</u>年間,<u>李淳風</u>撰寫《法象志》,沿襲《漢書》十二星次的度數,用來與<u>唐朝</u>的州縣相配,而<u>一行</u>則認爲天下山河的形象,存在於南北兩界,他們的論説已經詳備了。

斗三度至女一度, 星紀之次也。 直隸所屬之應天、太平、寧國、鎮 江、池州、徽州、常州、蘇州、松江 九府, 暨廣德州, 屬斗分。鳳陽府 <u>壽、滌、六安</u>三州,泗州之盱眙、天 長二縣, 揚州府 高郵、通、泰三州, 廬州府 無爲州,安慶府 和州,皆斗 分。淮安府, 斗、牛分。浙江布政司 所屬之杭州、湖州、嘉興、嚴州、紹 <u>興、金華、衢州、處州、寧波九府皆</u> 牛、女分。台州、温州 二府, 斗、 牛、須女分。江西布政司所屬皆斗 分。福建布政司所屬皆牛、女分。廣 東布政司所屬之廣州府亦牛、女分。 惠州,女分。肇慶、南雄二府,德慶 州, 皆牛、女分。潮州府, 牛分。雷 州、瓊州二府,崖、儋、萬三州,高 州府 化州, 廣西布政司所屬梧州府 之蒼梧、藤、岑溪、容四縣,皆牛、 女分。

女二度至危十二度,玄枵之次 也。山東布政司所屬之濟南府樂安、 德、濱三州,皆危分。泰安州、青州 府,皆虚、危分。萊州府 膠州、登 州府 寧海州、東昌府 高塘州,皆危 分。東平州之陽穀、東阿、平陰三 縣,北平布政司所屬之滄州,皆須 女、虚、危分。

危十三度至奎一度,娵眥之次 也。<u>河南</u>布政司所屬之<u>衛輝、彰德</u>、 洪武十七年,《大明清類天文分野書》撰成,分 賞給秦王和晋王。這部書大致認爲"《晋天文志》 的分野以角、亢開始的原因是以東方的蒼龍爲 首。唐朝的分野以女、虚、危開始的原因是以十 二地支的子爲首。現在的分野以斗、牛開始的原 因是以星紀爲首。古代説天象的人都以斗、牛來 記録星辰,故稱星紀,取法於此而已。"這裏擇 取該書相配的直隸十三布政司府、州、縣、衛, 以及遼東都司的分星,把它記録下來。

斗宿三度至女宿一度, 是星紀的星次。直接 隸屬所屬的應天、太平、寧國、鎮江、池州、徽 州、常州、蘇州、松江九府,以及廣德州、屬於 斗宿的分野。鳳陽府的壽、滁、六安三州,泗州 的盱眙、天長二縣,揚州府的高郵、通、泰三 州,廬州府的無爲州,安慶府的和州,都是斗宿 的分野。淮安府是斗宿、牛宿的分野。浙江布政 司所屬的杭州、湖州、嘉興、嚴州、紹興、金 華、衢州、處州、寧波九府,都是牛宿、女宿的 分野。<u>台州、温州</u>二府,是斗宿、牛宿、須女宿 的分野。江西布政司所屬州縣,都是斗宿的分 野。福建布政司所屬州縣,都是牛宿、女宿的分 野。廣東布政司所屬的廣州府, 也是牛宿、女宿 的分野。惠州是女宿的分野。肇慶、南雄二府, 德慶州,都是牛宿、女宿的分野。潮州府是牛宿 的分野。雪州、瓊州二府,崖、儋、萬三州,高 州府的化州,廣西布政司所屬的梧州府的蒼梧、 藤、岑溪、容四縣,都是牛宿、女宿的分野。

女宿二度至危宿十二度,是玄枵的星次。<u>山</u>東布政司所屬的<u>濟南府</u>的樂安、德、<u>濱</u>三州,都是危宿的分野。<u>泰安州、青州府</u>,都是虚宿、危宿的分野。<u>萊州府的膠州、登州府的寧海州、東昌府的高塘州</u>,都是危宿的分野。<u>東平州</u>的<u>陽</u>教、東阿、平陰三縣,<u>北平</u>布政司所屬的<u>滄州</u>,都是須女宿、虚宿、危宿的分野。

危宿十三度至奎宿一度,是娵訾的星次。<u>河</u> 南布政司所屬的衛輝、彰德、懷慶三府,北平 懷慶三府, <u>北平</u>之<u>大名府 開州</u>, <u>山</u> 東東昌之<u>濮州</u>, 館陶、冠、臨清三 縣, 東平州之<u>汶上</u>、壽張二縣, 皆 室、壁分。

奎二度至胃三度,降婁之次也。 山東濟寧府之兖州滕、嶧二縣;青 州府之莒州,安丘、諸城、蒙陰三 縣;濟南府之沂州;直隸鳳陽府之 泗、邳二州,五河、虹、懷遠三縣; 淮安府之海州,桃源、清河、沭陽三 縣,皆奎、婁分。

胃四度至畢六度,大梁之次也。 <u>北平</u>之真定府,昴、畢分。定、冀二州,皆昴分。晋、深、趙三州,皆畢分。廣平、順德二府,皆昴分。祁州、昴、畢分。河南彰德府之磁州,山東高唐州之恩縣,山西布政司所屬之大同府應、朔、渾源、蔚四州,皆昴、畢分。

畢七度至井八度,實沈之次也。 山西之太原府石、忻、代、平定、 保德、岢嵐六州,平陽府,皆參分。 絳、蒲、吉、隰、解、霍六州皆觜、 參分。澤、<u>汾</u>二州,皆參分。<u>潞</u>、 <u>沁</u>、遼三州,皆參、井分。

井九度至柳三度,鶉首之次也。 陝西布政司所屬之西安府 同、華、 乾、耀、が五州,鳳翔府 隴州,延 安府 鄜、綏德、葭三州,漢中府 州,臨洮、平凉二府,静寧州,皆 井、鬼分。涇州,鬼分。慶陽府 井、鬼分。四川布政司所屬惟綿州觜分, 合州參、井分,餘皆井、鬼分。雲南 布政司所屬皆井、鬼分。

柳四度至張十五度,鶉火之次也。河南之<u>河南府 陝州</u>,皆柳分。 南陽府鄧、<u>汝、裕</u>三州,<u>汝寧府</u>之 信陽、羅山二縣,開封府之<u>均、</u> 大名府的開州,山東東昌的<u>濮州</u>,館陶、冠、 <u>臨清三縣,東平州</u>的<u>汶上、壽張</u>二縣,都是室 宿、壁宿的分野。

奎宿二度至胃宿三度,是降婁的星次。<u>山東齊寧府兖州</u>的滕、嶧二縣,青州府的莒州和安丘、諸城、蒙陰三縣,濟南府的沂州,直隸鳳陽府的泗、邳二州,五河、虹、懷遠三縣,淮安府的海州和桃源、清河、沭陽三縣,都是奎宿、婁宿的分野。

胃宿四度至畢宿六度,是大梁的星次。<u>北平的真定府</u>,是昴宿、畢宿的分野。<u>定、冀二州</u>,都是昴宿的分野。<u>晋、深、趙三州</u>,都是畢宿的分野。<u>廣平、順德</u>二府,都是昴宿的分野。<u>祁州</u>,是昴宿、畢宿的分野。<u>河南彰德府的磁州</u>,山東<u>高唐州的恩縣,山西</u>布政司所屬的<u>大同府的應、朔、渾源、蔚四州</u>,都是昴宿、畢宿的分野。

畢宿七度至井宿八度,是實沈的星次。<u>山西的太原府</u>所轄<u>石、忻、代、平定、保德、岢嵐</u>六州,<u>平陽府</u>,都是參宿的分野。<u>絳、蒲、吉、</u><u>隰、解、霍六州,都是觜宿、參宿的分野。澤、</u><u>汾二州,都是參宿的分野。潞、沁、遼三州,都是參宿、井宿的分野。</u>

柳宿四度至張宿十五度,是鶉火的星次。河南的河南府 陜州,都是柳宿的分野。南陽府的 鄧、汝、裕三州,汝寧府的信陽、羅山二縣,則 封府的均、許二州,陜西西安府的商縣,華州 州, <u>陝西西安府之商縣</u>, 華州之洛 南縣, 湖廣布政司所屬德安府之隨 州, 襄陽府之均州、光化縣, 皆張 分。

擊十度至氐一度,壽星之次也。 河南之開封府,角、亢分。鄭州,氐 分。陳州,亢分。汝寧府光州,懷 慶府之孟、濟源、温三縣,直隸壽 州之霍丘縣,皆角、亢、氐分。

氏二度至尾二度,大火之次也。 河南 開封府之杞、太康、儀封、蘭 陽四縣,歸德、睢二州,山東之濟寧 府,皆房、心分。直隸 鳳陽府之類 州,房分。徐、宿二州,壽州之蒙城 縣,額州之亳縣,皆房、心分。

尾三度至斗二度,析木之次也。 北平之北平府,尾、箕分。涿、通、 煎三州,皆尾分。霸州、保定府,皆 尾、箕分。易、安二州,皆尾分。河 間府、景州,皆尾、箕分。永平府, 尾分。 <u>灤州</u>,尾、箕分。 <u>速東</u>都指揮 司,尾、箕分。朝鮮,箕分。 的<u>洛南縣</u>,<u>湖廣</u>布政司所屬<u>德安府</u>的<u>隨州</u>,<u>襄陽</u> 府的均州和光化縣,都是張宿的分野。

張宿十六度至軫宿九度,是鶉尾的星次。湖廣的武昌府興國州,荆州府的歸、夷陵、荆門三州,黄州府的蘄州,襄陽、德安二府,安陸、沔陽二州,都是翼宿、軫宿的分野。長沙府,軫宿旁的小星叫做長沙,與長沙之地相應。衡州府的桂陽州,永州府的全、道二州,岳州、常德二府,遭州,辰州府的远州,漢陽府的靖、郴二州,寶慶府的武岡、鎮遠二州,都是翼宿、軫宿的分野。廣西所屬之地除了梧州府的蒼梧、藤、容、岑溪四縣屬於牛宿、女宿的分野之外,其餘都是翼宿、軫宿的分野。廣東的連州,廉州府的欽州、韶州府,都是翼宿、軫宿的分野。

軫宿十度至氐宿一度,是壽星的星次。<u>河南</u>的<u>開封府</u>,是角宿、亢宿的分野。<u>鄭州</u>是氐宿的分野。<u>陳州</u>是亢宿的分野。<u>汝寧府的光州,懷慶</u>府的孟、<u>濟源、温三縣,直隸壽州的霍丘縣</u>,都是角宿、亢宿、氐宿的分野。

氐宿二度至尾宿二度,是大火的星次。河南 <u>開封府</u>的杞、<u>太康、儀封、蘭陽四縣,歸德、睢</u>二州,<u>山東的濟寧府</u>,都是房宿、心宿的分野。 <u>直隸鳳陽府的潁州</u>,是房宿的分野。徐、宿二 州,<u>壽州的蒙城縣,潁州</u>的<u>亳縣</u>,都是房宿、心宿的分野。

尾宿三度至斗宿二度,是析木的星次。<u>北平的北平府</u>是尾宿、箕宿的分野。<u>涿、通、薊</u>三州,都是尾宿的分野。<u>霸州、保定府</u>,都是尾宿、箕宿的分野。<u>易、安</u>二州,都是尾宿的分野。<u>河間府、景州</u>,都是尾宿、箕宿的分野。<u>永平府</u>是尾宿的分野。<u>灤州</u>是尾宿、箕宿的分野。<u>遠東</u>都指揮司是尾宿、箕宿的分野。<u>朝鮮</u>是箕宿的分野。

# 明史卷二十六

# 志第二

# 天文(二)

月掩犯五緯 五緯掩犯 五緯合聚 五緯掩犯恒星

## 月掩犯五緯

洪熙元年二月已未,掩填星。

宣德元年十二月丙子,掩熒惑。 二年正月癸卯,犯熒惑。四月甲申, 犯太白。六年十月丙申,掩太白。七 年二月甲寅,犯填星。八年二月癸 巳,掩歲星。四月戊子,犯歲星。

正統二年正月辛亥,掩歲星。四月癸酉、五月庚子,俱犯歲星。七月戊申,犯熒惑。四年正月乙酉,掩填星。八年三月庚申,犯填星。十一月丙寅,掩歲星。十年十一月辛卯,犯熒惑。十一年十二月甲寅,犯歲星。

洪武元年五月甲申日,月球侵犯鎮星。十二年三月戊辰初一,月球侵犯辰星。十四年十一月甲午日,月球侵犯鎮星。十九年五月己未日,月球侵犯歲星。二十三年四月丁酉日,月球遮掩太白星。十一月癸卯日,以及永樂四年正月戊午日,五年六月丙午日,七年十二月壬子日,月球都曾侵犯熒惑星。永樂八年十二月壬子日,九年四月庚子日,十六年七月戊辰日,月球都曾侵犯歲星。十八年十一月辛卯日,月球遮掩太白星。二十年三月辛未日,月球遮掩鎮星。二十二年八月乙丑日,月球侵犯熒惑星。

洪熙元年二月己未日, 月球遮掩鎮星。

宣德元年十二月丙子日,月球遮掩熒惑星。 二年正月癸卯日,月球侵犯熒惑星;四月甲申 日,月球侵犯太白星。六年十月丙申日,月球遮 掩太白星。七年二月甲寅日,月球侵犯鎮星。八 年二月癸巳日,月球遮掩歲星;四月戊子日,月 球侵犯歲星。

正統二年正月辛亥日,月球遮掩歲星;四月 癸酉日,五月庚子日,月球都侵犯歲星;七月戊 申日,月球侵犯熒惑星。四年正月乙酉日,月球 遮掩鎮星。八年三月庚申日,月球侵犯鎮星;十 一月丙寅日,月球遮掩歲星。十年十一月辛卯 日,月球侵犯熒惑星。十一年十二月甲寅日,月 十二年正月辛巳, 閏四月庚午, 俱犯 歲星。十四年四月壬子, 犯太白。五 月癸未, 掩太白。

景泰二年四月戊子,犯歲星。九月甲辰,犯歲星於斗。五年二月丁亥,犯太白。六年正月甲寅,犯歲星。七年四月癸丑,犯填星。乙丑,犯太白。

<u>天順</u>五年十一月已亥,犯太白於 斗。

成化五年二月丙申、癸亥,俱犯 歲星。六年三月癸未,八年正月 申, 成星。六年三月癸未,八年正月 戌 東,俱犯太白。十二年十一月 戊申, 犯歲星於室。十三年十月乙卯,四年 星。十二月 八年二月 戊午,俱犯 星。八月已百,二十三年四月乙酉, 足、八月之百,二十三年四月乙酉, 俱掩葵惑。十月甲戌,掩歲星。

弘治四年二月壬子,犯歲星。七年十一月戊申,犯熒惑。八年正月癸卯,犯歲星。十二月丙辰,掩填星。十一年四月甲申、九月庚子,俱犯歲星。十二年八月壬寅,犯熒惑。十二月丁卯,九月已丑,俱犯歲星。十元辰,掩歲星。十二月癸丑,犯歲星。十七年十一月甲辰,犯歲星。十八年二月丙寅,掩歲星。九月乙巳,掩填星。

正德元年十一月已卯,犯太白。四年閏九月癸亥,犯歲星。八年正月已丑,犯填星。十六年二月丙戌,掩太白。

嘉靖二年五月戊子,掩歲星。十 一月壬申,犯歲星。十七年十二月已 未,犯填星。十八年十月丙戌,犯癸 惑。二十年五月辛卯,犯歲星。二十 一年四月甲寅,二十七年七月丁丑, 球侵犯歲星。十二年正月辛巳日,閏四月庚午 日,月球都侵犯歲星。十四年四月壬子日,月球 侵犯太白星;五月癸未日,月球遮掩太白星。

景泰二年四月戊子日,月球侵犯歲星;九月 甲辰日,月球在斗宿侵犯歲星。五年二月丁亥 日,月球侵犯太白星。六年正月甲寅日,月球侵 犯歲星。七年四月癸丑日,月球侵犯鎮星;乙丑 日,月球侵犯太白星。

<u>夭順</u>五年十一月己亥日,月球在斗宿侵犯太白星。

成化五年二月丙申日、癸亥日,月球兩次都侵犯歲星。成化六年三月癸未日,八年正月癸亥日,月球都侵犯太白星。十二年十一月戊申日,月球在室宿侵犯歲星。十三年十月乙卯日,月球侵犯鎮星;十二月丁酉日,月球侵犯太白星。十四年三月戊辰日,十八年二月戊午日,月球都侵犯鎮星。十八年八月己酉日,二十三年四月乙亥日,月球都曾遮掩熒惑星。二十三年五月戊午日,六月乙酉日,月球都侵犯歲星;十月甲戌日,月球又遮掩歲星。

弘治四年二月壬子日,月球侵犯歲星。七年十一月戊申日,月球侵犯熒惑星。八年正月癸卯日,月球侵犯歲星;十二月丙辰日,月球遮掩鎮星。十一年四月甲申日,九月庚子日,月球都侵犯歲星。十二年八月壬寅日,月球侵犯熒惑星。十四年七月丁卯日,九月己丑日,月球都侵犯歲星;丙辰日,又遮掩歲星;十二月癸丑日,又侵犯熒惑星。十七年十一月甲辰日,月球侵犯歲星。十八年二月丙寅日,月球遮掩歲星;九月乙巳日,月球又遮掩鎮星。

正德元年十一月己卯日,月球侵犯太白星。 四年閏九月癸亥日,月球侵犯歲星。八年正月己 丑日,月球侵犯鎮星。十六年二月丙戌日,月球 遮掩太白星。

嘉靖二年五月戊子日,月球遮掩歲星;十一月壬申日,月球侵犯歲星。十七年十二月己未日,月球侵犯鎮星。十八年十月丙戌日,月球侵犯袋星。二十年五月辛卯日,月球侵犯歲星。二十一年四月甲寅日,二十七年七月丁丑日,月

俱犯太白。九月庚子,犯太白於角。 三十一年五月辛丑,犯填星。九月庚 寅,掩填星。十二月丁卯,犯歲星。 四十二年五月庚辰,掩歲星。四十四 年七月丁巳,犯熒惑。

<u>崇禎</u>三年八月辛亥,掩太白。十 一年四月己酉,掩熒惑於尾。

#### 五緯掩犯

<u>洪武</u>六年三月戊申,熒惑犯填星。六月壬辰,太白犯歲星。八年三月癸亥,熒惑犯填星。二十二年六月丙辰,辰星犯太白。二十七年三月乙丑,熒惑犯歲星於奎。

永樂三年三月戊戌,太白犯歲星。十一月癸巳朔,太白犯歲星。 在七月甲子,癸惠犯填星。十二年十一月丁卯,太白犯歲星。十四年七月 七月甲子,太白犯歲星。十四年七月 七月,太白犯壞星。十二年九月 七日,太白犯歲星。十月已酉,太白犯歲星。 填星。

<u>洪熙</u>元年十一月丙午,太白犯填星。

宣德元年十一月戊戌,辰星犯填星。七年六月己酉,太白犯歲星。七月辛巳,太白犯熒惑。九年十一月己亥,太白犯填星。十年十月庚子,熒惑犯填星。

球都侵犯太白星;九月庚子日,又在角宿侵犯太白星。三十一年五月辛丑日,月球侵犯鎮星;九月庚寅日,月球遮掩鎮星;十二月丁卯日,月球侵犯歲星。四十二年五月庚辰日,月球遮掩歲星。四十四年七月丁巳日,月球侵犯熒惑星。

萬曆二年九月己卯日,月球在箕宿侵犯熒惑星。十年八月戊申日,月球在井宿侵犯熒惑星。十四年八月己丑日,月球在角宿侵犯太白星。十五年六月乙丑日,十九年九月辛未日,月球都侵犯熒惑星。十九年十二月甲辰日,月球在井宿侵犯鎮星。二十四年正月甲申日,月球在張宿侵犯鎮星。二十七年九月辛亥日,月球侵犯太白星。三十一年五月癸未日,月球侵犯鎮星。三十七年八月辛酉日,月球侵犯鎮星。四十一年九月癸未日,月球侵犯歲星。

<u>崇禎</u>三年八月辛亥日,月球遮掩太白星。十 一年四月己酉日,月球在尾宿遮掩熒惑星。

洪武六年三月戊申日,熒惑星侵犯鎮星;六月壬辰日,太白星侵犯歲星。八年三月癸亥日,熒惑星侵犯鎮星。二十二年六月丙辰日,辰星侵犯太白星。二十七年三月乙丑日,熒惑星在奎宿侵犯歲星。

永樂三年三月戊戌日,太白星侵犯歲星;十一月癸巳初一,太白星在箕宿侵犯辰星。四年正月癸卯日,太白星侵犯歲星。五年七月甲子日,熒惑星侵犯鎮星。十二年十一月丁卯日,太白星侵犯歲星。十四年七月乙巳日,太白星侵犯鎮星。二十年九月乙亥日,太白星侵犯歲星;十月己酉日,太白星侵犯鎮星。

洪熙元年十一月丙午日,太白星侵犯鎮星。

宣德元年十一月戊戌日,辰星侵犯鎮星。七年六月己酉日,太白星侵犯歲星;七月辛巳日,太白星侵犯炎或星。九年十一月己亥日,太白星侵犯鎮星。十年十月庚子日,炎惑星侵犯鎮星。

正統元年五月戊寅,太白犯熒惑於井。二年五月辛丑,熒惑犯填星。三年十二月戊寅,太白犯歲星。五年五月丙午,太白犯填星。七年九月戊午,太白犯熒惑於氐。十一年九月丁亥,太白犯歲星。十二年七月戊午,焚惑犯填星。十四年二月己卯,太白犯熒惑。七月丙午,熒惑犯填星。

<u>景泰</u>元年閏正月丁卯,熒惑犯歲星。

<u>天順</u>七年十一月乙卯朔,熒惑犯 填星。

成化六年九月乙亥,太白犯歲星。十一年七月戊辰,太白犯填星。十三年九月丙寅,熒惑犯填星。十六年六月壬申,太白犯歲星。

弘治二年正月戊辰,太白犯歲星。十一月壬午,太白犯填星。三年正月庚申,太白犯填星。五年八月丁未,熒惑犯歲星。六年十一月已未,太白犯填星。七年九月甲寅及十年正月丙辰,熒惑犯歲星。十二月庚辰,辰星犯歲星。十七年閏四月癸酉,歲星犯填星。

正德二年十月癸未,熒惑犯填星。八年正月壬午及十六年十二月丙午,俱太白犯歲星。

嘉靖元年正月己未,太白犯歲星。十二月甲戌,太白犯填星。三年正月癸酉,太白犯歲星。二十九年六月庚辰,熒惑犯歲星守井。

萬曆五年十二月辛丑,太白犯填星於斗。九年十二月癸巳,太白犯填星入危。十一年六月丁丑,太白犯赞惑。十五年五月已亥,太白犯填星。二十四年四月已酉,太白犯歲星。二十五年七月甲辰,熒惑犯歲星。二十七年閏四月庚寅,辰星犯太白於井。三十四年十一月庚辰,熒惑掩歲星於

正統元年五月戊寅日,太白星在井宿侵犯熒惑星。二年五月辛丑日,熒惑星侵犯鎮星。三年十二月戊寅日,太白星侵犯歲星。五年五月丙午日,太白星侵犯鎮星。七年九月戊午日,太白星在氐宿侵犯熒惑星。十一年九月丁亥日,太白星侵犯熒惑星。十二年七月戊午日,熒惑星侵犯鎮星。十四年二月己卯日,太白星侵犯熒惑星;七月丙午日,熒惑星侵犯鎮星。

景泰元年閏正月丁卯日,熒惑星侵犯歲星。

<u>天順</u>七年十一月乙卯初一, 熒惑星侵犯鎮星。

成化六年九月乙亥日,太白星侵犯歲星。十一年七月戊辰日,太白星侵犯鎮星。十三年九月 丙寅日,熒惑星侵犯鎮星。十六年六月壬申,太 白星侵犯歲星。

弘治二年正月戊辰日,太白星侵犯歲星;十一月壬午,太白星侵犯鎮星。三年正月庚申日,太白星侵犯鎮星。五年八月丁未日,熒惑星侵犯歲星。六年十一月己未日,太白星侵犯鎮星。七年九月甲寅日,以及十年正月丙辰日,熒惑星侵犯歲星;十二月庚辰日,辰星侵犯歲星。十七年閏四月癸酉日,歲星侵犯鎮星。

正德二年十月癸未日,熒惑星侵犯鎮星。八年正月壬午日,以及十六年十二月丙午日,都出 現太白星侵犯歲星。

嘉靖元年正月己未日,太白星侵犯歲星;十二月甲戌日,太白星侵犯鎮星。三年正月癸酉日,太白星侵犯歲星。二十九年六月庚辰日,熒惑星侵犯歲星,停留在井宿。

萬曆五年十二月辛丑日,太白星在斗宿侵犯鎮星。九年十二月癸巳日,太白星侵犯鎮星,侵入危宿。十一年六月丁丑日,太白星侵犯鎮星,侵入危宿。十一年六月丁丑日,太白星侵犯鎮星。二十四年四月己酉日,太白星侵犯歲星。二十五年七月甲辰日,熒惑星侵犯歲星。二十七年閏四月庚寅日,辰星在井宿侵犯太白星。三十四年十一月庚辰日,熒惑星在危宿遮掩歲星;甲辰日,熒惑

危;甲辰, 熒惑犯歲星。三十八年十 一月辛亥, 太白犯填星於虚。四十七 年三月壬子, 太白犯歲星於壁。

<u>天啓</u>元年八月丙申,熒惑與太白 同度者兩日。

<u>崇禎</u>九年六月己亥,太白犯歲星 於張。

## 五緯合聚

<u>永樂</u>元年五月甲辰,五星俱見東方。二年四月戊子,太白、熒惑合於井。

正統十四年九月壬寅,太白、填星、熒惑聚於翼。十二月辛未,太白、歲星合於尾。

<u>天順</u>元年五月乙丑,太白、歲星 合於井。十二月丙辰,太白、填星合 於心。二年九月甲寅,太白、填星合 於斗。三年九月乙巳,太白、歲星合 於角。四年十月壬申,歲星、熒惑、 星侵犯歲星。三十八年十一月辛亥日,太白星在 虚宿侵犯鎮星。四十七年三月壬子日,太白星在 壁宿侵犯歲星。

<u>天啓</u>元年八月丙申日,熒惑星與太白星同一 度數的現象長達兩天。

<u>崇禎</u>九年六月己亥日,太白星在張宿侵犯歲星。

洪武十四年六月癸未日,辰星、熒惑星、太白星在井宿會聚。十七年六月丙戌日,歲星、鎮星、太白星在參宿會聚。十八年二月乙巳日,五星一同出現;三月戊子日,鎮星、歲星、太白星在井宿會聚。二十年二月壬午初一,五星都出現。二十四年七月戊子,太白星、熒惑星、鎮星在冀宿會聚。十一月乙未日,辰星、歲星在斗宿相合;十二月甲子日,熒惑星、辰星在箕宿相合。二十五年正月辛丑日,熒惑星、歲星在牛宿相合。二十六年十月壬辰,太白星、鎮星同一度數。

水樂元年五月甲辰日,五星都出現在東方。 二年四月戊子日,太白星、**熒惑**星在井宿相合。

正統十四年九月壬寅日,太白星、鎮星、熒 惑星在翼宿會聚;十二月辛未日,太白星、歲星 在尾宿相合。

景泰元年十月壬申日,太白星、歲星在箕宿相合;十二月己丑,辰星、歲星同一度數。二年九月庚申日,太白星、熒惑星、鎮星在軫宿會聚。四年三月乙丑日,太白星、歲星在壁宿相合。五年正月戊辰,太白星、歲星在奎宿相合;六月己酉日,熒惑星、歲星在胃宿相合;十一月己未日,太白星、鎮星在氐宿相合。七年三月戊戌日,太白星、熒惑星在奎宿相合;十月戊申日,歲星、熒惑星在鬼宿相合。

<u>天順</u>元年五月乙丑日,太白星、歲星在井宿相合;十二月丙辰日,太白星、鎮星在心宿相合。二年九月甲寅日,太白星、鎮星在斗宿相合。三年九月乙巳日,太白星、歲星在角宿相合。四年十月壬申日,歲星、熒惑星、辰星、太

辰星、太白聚於氏。五年十一月已 亥,填星、熒惑合於牛。甲子,太 白、熒惑合於虚。六年九月甲午,太 白、熒惑合於張。七年十月庚寅.歲 星、熒惑合於女。庚戌,太白、歲星 合於女。八年二月丙午,填星、歲 星、太白聚於危。

成化四年四月癸巳, 歲星、熒惑 合於井。壬子及七年七月庚子,太 白、歲星合於井。十一年八月甲午, 熒惑、填星同度。

弘治十三年四月癸丑, 熒惑、太 白、辰星聚於井。十六年八月庚申, 熒惑、歲星、填星聚於井。十八年五 月丙申,太白、歲星合於星。九月乙 未,太白、歲星同度。

正德二年九月戊辰, 辰星、歲 星、太白聚於亢。

嘉靖三年正月壬午, 五星聚於營 室。十九年九月乙卯,太白、辰星、 填星聚於角。二十三年正月癸卯, 熒 惑、歲星、填星聚於房。四十二年七 月戊戌,太白、歲星、填星聚於井。 四十三年四月庚子, 歲星、填星、熒 惑、太白聚於柳。

萬曆十七年十二月辛卯, 太白、 熒惑同度。二十年六月壬子,太白、 辰星、填星聚於井。三十二年九月辛 酉,歲星、填星、熒惑聚於危。

天啓四年七月丙寅, 五星聚於 張。

崇禎七年閏八月丙午至九月壬 申,填星、熒惑、太白聚於尾。十年 十一月已卯, 歲星、熒惑合於亢。甲 午,填星、辰星同度。

#### 五緯掩犯恒星

#### 歲星

洪武六年九月庚申,犯鬼。十一

白星在氐宿會聚。五年十一月己亥日, 鎮星、熒 惑星在牛宿相合;甲子日,太白星、熒惑星在虚 宿相合。六年九月甲午日,太白星、熒惑星在張 宿相合。七年十月庚寅日,歲星、熒惑星在女宿 相合; 庚戌日, 太白星、歲星在女宿相合。八年 二月丙午日, 鎮星、歲星、太白星在危宿會聚。

成化四年四月癸巳日,歲星、熒惑星在井宿 相合; 壬子日, 以及七年七月庚子日, 太白星、 歲星在井宿相合。十一年八月甲午日, 熒惑星、 鎮星同度數。

弘治十三年四月癸丑日, 熒惑星、太白星、 辰星在井宿會聚。十六年八月庚申日, 熒惑星、 歲星、鎮星在井宿會聚。十八年五月丙申日,太 白星、歲星在星宿相合; 九月乙未, 太白星、歲 星同度數。

正德二年九月戊辰日, 辰星、歲星、太白星 在亢宿會聚。

嘉靖三年正月壬午日,五星在營室會聚。十 九年九月乙卯日, 太白星、辰星、鎮星在角宿會 聚。二十三年正月癸卯日,熒惑星、歲星、鎮星 在房宿會聚。四十二年七月戊戌日,太白星、歲 星、鎮星在井宿會聚。四十三年四月庚子日,歲 星、鎮星、熒惑星、太白星在柳宿會聚。

萬曆十七年十二月辛卯日, 太白星、熒惑星 同度數。二十年六月壬子日,太白星、辰星、鎮 星在井宿會聚。三十二年九月辛酉日,歲星、鎮 星、熒惑星在危宿會聚。

天啓四年七月丙寅日, 五星在張宿會聚。

崇禎七年閏八月丙午日至九月壬申日,鎮 星、熒惑星、太白星在尾宿會聚。十年十一月己 卯,歲星、熒惑星在亢宿相合;甲午日,鎮星、 辰星同度數。

# 歲星

洪武六年九月庚申日, 歲星侵犯鬼宿; 十一 月壬子,退行犯鬼。七年八月乙巳, 月壬子日,後移侵犯鬼宿。七年八月乙巳日,侵 犯軒轅大星。九年二月乙丑, 退入太 微,犯左執法。十年六月戊寅及戊 戌,犯亢。十一月甲辰,犯房。十一 年四月戊申, 犯鍵閉。七月甲申, 犯 牛。八月丙午, 犯房。十四年四月壬 戌,犯壘壁。十七年閏十月癸卯,犯 井。十九年四月丙申, 入鬼。八月壬 辰,犯軒轅。二十一年四月丁未,留 太微垣。十一月甲戌,入亢。二十二 年三月辛卯,退入亢。九月丁卯,犯 氐。十一月甲午,入房。十二月壬 戌,犯東咸。二十三年五月已未,守 房。八月乙丑,犯東咸。二十六年二 月丙子朔, 犯壘壁。二十九年六月庚 子,犯井鉞。七月丙辰朔,入井。十 月癸卯, 退入井。三十年八月庚辰 朔,入鬼。

<u>建文</u>四年七月乙未,退犯東咸。 十月丙辰,犯天江。

永樂元年正月丁未,犯建。十二月己丑,犯羅堰。六年三月已已,犯諸王西第二星。四月甲午,犯東第一星。六月丙申,犯井。八年九月己亥,犯靈臺。十八年七月已丑,犯天樽西北星。八月庚子,犯東北星。二十一年正月庚戌,犯上將。二十二年十一月戊寅,入氏。

宣德三年閏四月已酉,犯壘壁西 第六星。十一月丙寅,又犯。七年七 月丙寅,犯天樽。九年五月庚子,犯 軒轅大星。

正統五年六月甲寅,犯壘壁。十一年十月戊戌,犯右執法。十四年正月丙申,犯房北第一星。二月丙子,退犯房。九月已卯,犯進賢。丙戌,犯房。

<u>景泰</u>元年閏正月庚午,與熒惑遞 入斗杓。八月戊子,犯秦。二年二月 庚午朔,犯牛。三年十月辛丑,犯

犯軒轅大星。九年二月乙丑日,後移侵入太微 垣,侵犯左執法星。十年六月戊寅以及戊戌日, 侵犯亢宿; 十一月甲辰, 侵犯房宿。十一年四月 戊申日, 侵犯鍵閉星; 七月甲申日, 侵犯牛宿; 八月丙午日,又侵犯房宿。十四年四月壬戌日, 侵犯壘壁星。十七年閏十月癸卯日, 侵犯井宿。 十九年四月丙申日,侵入鬼宿;八月壬辰日,侵 犯軒轅星。二十一年四月丁未日, 停留在太微 垣;十一月甲戌日,侵入亢宿。二十二年三月辛 卯日, 退移侵入亢宿; 九月丁卯日, 侵犯氐宿; 十一月甲午日,侵入房宿;十二月壬戌日,侵犯 東咸星。二十三年五月己未日,入守房宿;八月 乙丑日, 侵犯東咸星。二十六年二月丙子初一, 侵犯壘壁星。二十九年六月庚子日, 侵犯井鉞 星;七月丙辰初一,侵入井宿;十月癸卯日,後 移侵入井宿。三十年八月庚辰初一,侵入鬼宿。

<u>建文</u>四年七月乙未日,歲星後移侵犯東咸星;十月丙辰日,侵犯天江星。

水樂元年正月丁未日,歲星侵犯建星;十二月己丑日,侵犯羅堰星。六年三月己巳日,侵犯諸王星西第二星;四月甲午日,侵犯東第一星;六月丙申日,侵犯井宿。八年九月乙亥日,侵犯靈臺星。十八年七月己丑日,侵犯天樽西北星;八月庚子日,侵犯東北星。二十一年正月庚戌,侵犯上將星。二十二年十一月戊寅日,侵入氐宿。

宣德三年閏四月己酉日,歲星侵犯壘壁西第 六星;十一月丙寅日,再次侵犯。七年七月丙寅 日,侵犯天樽星。九年五月庚子日,侵犯軒轅大 星。

正統五年六月甲寅日,歲星侵犯壘壁星。十一年十月戊戌日,侵犯右執法星。十四年正月丙申日,侵犯房宿北第一星;二月丙子日,後移侵犯房宿;九月己卯日,侵犯進賢星;丙戌日,侵犯房宿。

景泰元年閏正月庚午日,歲星與熒惑星遞相 侵入斗杓;八月戊子日,侵犯秦星。二年二月庚 午初一,侵犯牛宿。三年十月辛丑日,侵犯亢 亢。六年六月庚子,犯諸王。八月庚申,犯井鉞。七年九月癸未,入鬼。

成化二年六月丁未,守昴。五年 七月已酉, 犯軒轅大星。六年三月癸 卯,留守軒轅。七年三月丁丑,退入 太微垣, 犯執法。四月乙卯, 入太微 垣,留守端門。六月甲寅,犯右執 法。十一月己亥, 犯亢。八年十一月 辛亥, 犯房北第一星。癸丑, 犯鈎 鈴。九年三月丙辰, 犯東咸。五月己 酉,犯鈎鈴。六月乙丑,犯房第一 星。十二年三月丁巳, 犯壘壁。十三 年閏二月已未, 犯外屏。十五年三月 甲子, 犯天街。九月乙卯, 犯井。辛 巳,守井。十七年正月已卯,犯鬼。 三月甲午,入鬼。庚子,犯積尸。十 八年五月庚戌, 犯靈臺。閏八月壬 辰,犯左執法。二十年五月乙巳,守 亢。八月癸酉,犯氐。

宿。六年六月庚子日,侵犯諸王星;八月庚申日,侵犯井鉞星。七年九月癸未日,侵入鬼宿。

天順元年九月癸亥日,歲星侵犯軒轅大星。 二年八月癸未日,侵犯右執法星;十月己丑日, 三年正月辛卯日,都侵犯左執法星;六月辛未 日,侵犯右執法星;十二月癸亥,侵犯亢宿。四 年閏十一月丙寅日,侵犯房宿北第一星;庚午 日,侵犯鈎鈴星。五年三月丁卯日,後移侵犯房 上星;八月癸酉日,侵犯鈎鈴星。七年二月庚申 初一,侵犯牛宿。八年二月丙午日,侵犯壘壁 星;三月辛巳日,再次侵犯壘壁星。

成化二年六月丁未日, 歲星入守昴宿。五年 七月己酉日, 侵犯軒轅大星。六年三月癸卯日, 停留入守軒轅星。七年三月丁丑日,後移入守太 微垣, 侵犯執法星; 四月乙卯日, 侵入太微垣, 停留入守端門; 六月甲寅日, 侵犯右執法星; 十 一月己亥,侵犯亢宿。八年十一月辛亥日,侵犯 房宿北第一星;癸丑日,侵犯鈎鈴星。九年三月 丙辰日, 歲星侵犯東咸星; 五月己酉日, 侵犯鈎 **鈐星**;六月乙丑日,侵犯房宿第一星。十二年三 月丁巳日,侵犯壘壁星。十三年閏二月己未日, 侵犯外屏星。十五年三月甲子日,侵犯天街星; 九月乙卯日,侵犯井宿;辛巳日,入守井宿。十 七年正月己卯日, 侵犯鬼宿; 三月甲午日, 侵入 鬼宿: 庚子日, 侵犯積尸星。十八年五月庚戌 日;侵犯靈臺星;閏八月壬辰日,侵犯左執法 星。二十年五月乙巳日,入守亢宿;八月癸酉 日, 侵犯氐宿。

弘治四年七月癸巳日,歲星侵犯井宿;十一月壬辰日,又侵犯井宿。六年八月庚寅日,侵犯靈臺星。七年正月癸卯日,侵犯壘壁星;五月甲辰日,侵犯靈臺星。八年二月丁巳日,侵犯進賢星;七月辛丑日,又侵犯進賢星;十月丁卯日,侵犯亢宿;十一月己酉日,侵犯氐宿。九年二月至三月庚寅日,入守氐宿。十二年五月己亥日,侵犯壘壁星。十三年八月戊申日,又侵犯壘壁星。十五年七月丙子日,侵犯諸王星。十六年七月己巳日,侵犯井宿;八月壬子日,侵犯天樽星。十八年九月丁未日,侵犯太微垣上相星。

正德元年二月壬子,退犯右執法 及上將。三月壬午,犯靈臺。十一月 戊辰,犯牛。六年四月丁未,十二月 壬午,俱犯壘壁。九年八月丙辰,犯 諸王。十四年十月癸未,犯氏。

嘉靖元年四月戊寅,犯牛。十一 月丙寅,犯羅堰。二年十一月壬辰, 犯壘壁。二十年十一月庚寅,二十一 年正月丁未,俱犯左執法。二十二年 十二月丁亥,犯房北第一星。二十三 年四月戊寅,又犯。三十五年五月壬 戌,退行又犯。四十五年五月辛卯, 退守左執法。

隆慶元年二月戊午,退守亢。

萬曆三十九年十月已巳,<u>天啓</u>三年九月甲辰,俱犯軒轅。四年正月丙寅,犯軒轅大星。五年正月庚戌朔,退行犯左執法。七年三月乙酉,退行犯房北第一星。

<u>崇禎</u>七年閏八月丁未,犯積尸。 九年冬,犯右執法。

#### 熒惑

洪武元年八月甲午, 犯太微西垣 上將。九月戊申, 犯右執法。二年正 月乙卯, 犯房。六月壬辰, 犯東咸。 三年九月丙申,入太微垣。乙卯,留 太微垣。四年九月乙卯, 犯壘壁。五 年十一月庚午, 犯鈎鈴。九年三月辛 酉,犯井。四月戊申,犯鬼。十年八 月丙寅, 犯天樽。十月乙卯, 犯鬼。 十一年二月壬戌, 犯五諸侯。三月甲 午,犯積尸。六月壬戌,犯右執法。 十二年八月乙亥, 犯鬼。戊寅, 犯積 尸。十二月庚寅, 犯軒轅大星。十四 年十月丙子,犯太微垣。十五年三月 乙亥, 犯右執法。九月乙丑, 犯南 斗。十六年八月辛卯,行軒轅中。九 月辛酉,犯太微西垣上將。十七年正 月乙卯,入氐。三月戊午,犯氐。十

正德元年二月壬子日,歲星後移侵犯右執法 以及上將星;三月壬午日,侵犯靈臺星;十一月 戊辰日,侵犯牛宿。六年四月丁未日,十二月壬 午日,都侵犯壘壁星。九年八月丙辰日,侵犯諸 王星。十四年十月癸未日,侵犯氐宿。

嘉靖元年四月戊寅日,歲星侵犯牛宿;十一 月丙寅日,侵犯羅堰星。二年十一月壬辰,侵犯 壘壁星。二十年十一月庚寅日,二十一年正月丁 未日,都犯左執法星。二十二年十二月丁亥日, 侵犯房宿北第一星。二十三年四月戊寅日,又侵 犯房宿北第一星。三十五年五月壬戌日,後移又 犯。四十五年五月辛卯日,後移停留入守左執法 星。

隆慶元年二月戊午日,歲星後移入守亢宿。

萬曆三十九年十月己巳日,<u>天啓</u>三年九月甲辰日,歲星都曾侵犯軒轅星。四年正月丙寅日,侵犯軒轅大星。五年正月庚戌初一,後移侵犯左執法星。七年三月乙酉日,後移侵犯房宿北第一星。

<u>崇禎</u>七年閏八月丁未日,歲星侵犯積尸星。 九年冬,侵犯右執法星。

# 熒惑

洪武元年八月甲午日, 熒惑星侵犯太微西垣 上將星; 九月戊申日, 侵犯右執法星。二年正月 乙卯日,侵犯房宿;六月壬辰日,侵犯東咸星。 三年九月丙申日,侵入太微垣;乙卯日,停留太 微垣。四年九月乙卯日, 侵犯壘壁星。五年十一 月庚午日,侵犯鈎鈐星。九年三月辛酉日,侵犯 井宿;四月戊申日,侵犯鬼宿。十年八月丙寅 日,侵犯天樽星;十月乙卯日,侵犯鬼宿。十一 年二月壬戌日,侵犯五諸侯星:三月甲午日,侵 犯積尸星; 六月壬戌日, 侵犯右執法星。十二年 八月乙亥日,侵犯鬼宿;戊寅,侵犯積尸星;十 二月庚寅日, 侵犯軒轅大星。十四年十月丙子 日,侵犯太微垣。十五年三月乙亥日,侵犯右執 法星; 九月乙丑日, 侵犯南斗。十六年八月辛卯 日,運行於軒轅天區中;九月辛酉日,侵犯太微 西垣上將星。十七年正月乙卯日,侵入氐宿;三 月戊午日,侵犯氐宿。十八年正月戊辰日,侵犯

八年正月戊辰, 犯外屏。十月丁酉, 犯進賢。十九年正月壬戌,犯罰。二 月丁未,犯箕。四月已亥,留斗。七 月辛巳, 犯斗。八月丁亥, 犯斗。十 月辛亥,十一月已已,犯壘壁。二十 一年正月丙申, 入斗。四月丁未, 七 月庚辰, 俱犯壘壁。十一月癸巳, 犯 外屏。二十二年正月丙戌, 犯天陰。 二月癸卯, 行昴中。十月庚申, 入 氐。十一月甲午,犯東咸。十二月癸 丑,犯天江。二十三年正月甲戌,入 斗。三月辛卯,犯壘壁。五月戊戌, 犯外屏。二十四年十二月甲子, 與辰 星同犯箕。二十五年二月已卯, 犯壘 壁。九月已卯朔,入井。二十六年三 月庚戌, 犯積薪。五月丙辰, 犯軒 轅。六月己丑, 犯右執法。二十七年 六月辛未, 犯天街。八月癸巳, 犯積 薪。九月乙巳,犯鬼。二十八年二月 壬午,又犯。四月戊子,入軒轅。五 月戊午, 犯靈臺。閏九月乙丑, 犯東 咸。二十九年五月丙寅,犯諸王。六 月甲午,犯司怪。十月辛亥,犯上 將。十二月癸卯,守太微垣。三十年 三月壬午,入太微垣。五月戊午,犯 右執法。八月丁亥,入氐。丁未,入 房。十月癸未,犯斗杓。三十一年十 月,守心。

建文四年八月戊辰,犯上將。甲戌,入太微垣右掖門。九月辛巳朔,犯右執法。壬辰,犯左執法。十月甲寅,犯進賢。甲子,入角。十一月壬午,入亢。己亥,入氐。

永樂元年五月癸未,犯壘壁西第四星。十月甲戌,犯東第五星。二年四月乙酉,犯天樽。九月乙卯,犯角。十一月壬子,犯鈎鈐。三年三月癸丑,犯壘壁。四年正月甲午,犯天陰。戊午,犯月星。五年七月癸酉,

外屏星;十月丁酉,侵犯進賢星。十九年正月壬 戌日,侵犯罰星;二月丁未日,侵犯箕宿;四月 己亥日, 停留於斗宿; 七月辛巳, 侵犯斗宿; 八 月丁亥日,侵犯斗宿;十月辛亥日、十一月己巳 日,兩次侵犯壘壁星。二十一年正月丙申日,侵 入斗宿;四月丁未日、七月庚辰日,都侵犯壘壁 星;十一月癸巳日,侵犯外屏星。二十二年正月 丙戌日,侵犯天陰星;二月癸卯日,運行於昴宿 中: 十月庚申日, 侵入氐宿; 十一月甲午日, 侵 犯東咸星; 十二月癸丑日, 侵犯天江星。二十三 年正月甲戌日,侵入斗宿;三月辛卯日,侵犯壘 壁星; 五月戊戌日, 侵犯外屏星。二十四年十二 月甲子日, 熒惑星與辰星同時侵犯箕宿。二十五 年二月己卯日,侵犯壘壁星;九月己卯初一,侵 入井宿。二十六年三月庚戌日,侵犯積薪星;五 月丙辰日,侵犯軒轅星;六月己丑日,侵犯右執 法星。二十七年六月辛未日,侵犯天街星;八月 癸巳日,侵犯積薪星;九月乙巳日,侵犯鬼宿。 二十八年二月壬午日,又犯鬼宿;四月戊子日, 侵入軒轅星; 五月戊午日, 侵犯靈臺星; 閏九月 乙丑日,侵犯東咸星。二十九年五月丙寅,侵犯 諸王星; 六月甲午日, 侵犯司怪星; 十月辛亥 日,侵犯上將星;十二月癸卯日,入守太微垣。 三十年三月壬午日,侵入太微垣;五月戊午日, 侵犯右執法星;八月丁亥日,侵入氐宿;丁未 日,侵入房宿;十月癸未日,侵犯斗杓。三十一 年十月,入守心宿。

建文四年八月戊辰日,熒惑星侵犯上將星;甲戌日,侵入太微垣右掖門;九月辛巳初一,侵犯右執法星;壬辰日,侵犯左執法星;十月甲寅日,侵犯進賢星;甲子日,侵入角宿;十一月壬午日,侵入亢宿;己亥日,侵入氐宿。

永樂元年五月癸未日,熒惑星侵犯壘壁西第四星;十月甲戌日,侵犯壘壁東第五星。二年四月乙酉日,侵犯天樽星;九月乙卯日,侵犯角宿;十一月壬子日,侵犯鈎鈐星。三年三月癸丑日,侵犯壘壁星。四年正月甲午日,侵犯天陰星;戊午日,侵犯月星。五年七月癸酉日,侵犯

犯諸王。八月已酉,犯司怪南第二 星。六年二月庚辰朔, 犯北第二星。 四月辛卯, 犯鬼。七月辛亥, 入太微 垣右掖門。 丙辰及八年六月丙午,十 年五月壬辰, 俱犯右執法。十一年十 月戊午, 犯上將。十二年二月癸酉, 退入太微垣,犯上相。十三年九月丁 酉,犯重臺上星。癸卯,犯上將。十 月庚午, 犯左執法。十二月甲午朔, 犯進賢。十五年九月庚申, 犯左執 法。十二月甲午,入房北第一星。十 六年九月壬申, 犯壘壁。十七年十二 月庚辰, 犯鈎鈴。二十年十月壬子, 退犯天街上星。二十一年三月庚戌, 犯積薪。二十二年十一月辛卯, 退犯 五諸侯。

<u>洪熙</u>元年正月庚辰,留井。四月 癸卯,入鬼。

宣德元年十二月戊寅, 犯軒轅。 三年六月甲戌, 犯積尸。十月戊子, 犯太微西垣上將。四年三月癸亥,犯 重臺。戊辰,犯上將。四月丙申、戊 戌, 俱犯右執法。九月丙辰, 犯天 江。五年九月乙丑,犯靈臺。十月癸 酉,犯上將。十一月已亥,犯左執 法。丙午,犯進賢。六年三月乙卯, 犯亢。六月甲寅、乙卯, 俱犯氐。七 月甲戌, 犯房。九月癸亥, 犯斗杓。 七年九月辛酉,犯上將。十月已酉, 犯進賢。八年正月丁卯, 犯房。庚 辰,犯東咸。八月丙午,犯斗魁。十 月甲戌,犯壘壁。九年十一月已卯, 犯氐。十二月已酉, 犯鈎鈴。十年三 月丁亥, 犯壘壁。

正統元年二月乙丑,犯天街。十二月甲子,犯天江。二年四月乙亥,犯壘壁。三年三月甲辰,犯井。五月庚寅,犯積尸。四年閏二月已卯朔,犯壘壁。五年二月庚辰,三月辛未,

諸王星;八月己酉日,侵犯司怪南第二星。六年 二月庚辰初一,侵犯司怪北第二星;四月辛卯 日,侵犯鬼宿;七月辛亥日,侵入太微垣右掖 門;丙辰日以及八年六月丙午日、十年五月壬辰 日,侵犯上將星。十一年十月戊午 日,侵犯上將星。十三年九月丁酉日,後移侵犯上相星。十三年九月丁酉日,侵犯 靈臺上星;癸卯日,侵犯上將星;十月庚午日,侵犯左執法星;十二月甲午初一,侵犯進旱十二月甲午初一,侵犯進旱十五年九月庚申日,後犯左執法星;十二月甲午日,侵犯壘壁星。十六年九月壬申日,侵犯壘壁星。十六年十月壬日,侵犯魏星。二十一日,侵犯魏星。二十一日,侵犯有法官。二十一日,侵犯有法官。二十二年十一月辛卯日,後移侵犯五诸侯里。二十一月辛卯日,後移侵犯五诸侯里。二十二月十二年十一月辛卯日,後移侵犯五诸侯里。二十二年十一月辛卯日,後移侵犯五诸侯里。

<u>洪熙</u>元年正月庚辰日,**炎惑**星停留於井宿; 四月癸卯日,侵入鬼宿。

宣德元年十二月戊寅日, 熒惑星侵犯軒轅 星。三年六月甲戌日,侵犯積尸星;十月戊子 日,侵犯太微西垣上將星。四年三月癸亥日,侵 犯靈臺星; 戊辰日, 侵犯上將星; 四月丙申日、 戊戌日,都侵犯右執法星;九月丙辰日,侵犯天 江星。五年九月乙丑日,侵犯靈臺星;十月癸酉 日,侵犯上將星;十一月己亥日,侵犯左執法 星; 丙午日, 侵犯進賢星。六年三月乙卯日, 熒 惑星侵犯亢宿; 六月甲寅日、乙卯日, 都侵犯氐 宿;七月甲戌日,侵犯房宿;九月癸亥日,侵犯 斗杓。七年九月辛酉日,侵犯上將星;十月己酉 日,侵犯進賢星。八年正月丁卯日,侵犯房宿; 庚辰日, 侵犯東咸星; 八月丙午日, 侵犯斗魁; 十月甲戌日,侵犯壘壁星。九年十一月己卯日, 侵犯氐宿; 十二月己酉日, 侵犯鈎鈴星。十年三 月丁亥日,侵犯壘壁星。

正統元年二月乙丑日,熒惑星侵犯天街星; 十二月甲子日,侵犯天江星。二年四月乙亥日, 侵犯壘壁星。三年三月甲辰日,侵犯井宿;五月 庚寅日,侵犯積尸星。四年閏二月己卯初一,侵 犯壘壁星。五年二月庚辰日、三月辛未日,熒惑 ★元年九月丁未,犯壘壁西第三星。辛亥,犯第四星。庚申,犯完上,犯第四星。庚申,犯。十二月辛未朔又犯。十二月市中,犯民,犯第五星。二年十一月丙申,犯民,爰亥,犯约。三年四月甲申,现威星同犯危。四年正月庚午,犯财。五年六月戊戌,犯君王。六犯时,犯井。五月乙井。十月下西,犯鬼。

成化元年正月丁巳,犯東咸。二月癸卯,犯天籥。五月戊午,留守 斗。己巳,退犯魁第四星。七月癸 酉,又犯。二年二月癸巳,犯天陰。 三年八月乙未,犯壘壁。四年二月已 星都侵犯井宿。七年五月己丑日,侵犯右執法星。八年八月辛丑日,侵犯積尸星。九年五月癸酉日,侵犯左執法星。十年十月辛丑日,侵犯上將星。十一年二月乙卯日、三月丁酉日,都侵犯平道星;七月丁亥日,侵犯氐宿;九月辛未日,侵犯天江星。十三年正月丙午日,侵犯房宿北第一星;二月戊午日,侵犯罰星;九月甲午日,侵犯狗星。十四年七月己卯初一,熒惑星停留入守斗宿;九月壬寅日,侵犯左執法星;十月乙丑日,侵犯進賢星;十一月乙未日,侵犯亢宿;十二月丁未初一,侵犯氐宿;丙子日,侵犯房宿。

景泰元年九月丁未日,熒惑星侵犯壘壁西第三星;辛亥日,又犯第四星;庚申日,侵犯第六星;十二月己丑日,侵犯第五星。二年十一月丙申日,侵犯氐宿;癸亥日,侵犯鈎鈐星。三年四月甲申日,熒惑星與歲星同時侵犯危宿。四年正月庚午日,侵犯昴星。五年六月戊戌日,侵犯諸王星。六年三月丙辰日,侵犯井宿;五月乙巳初一,侵犯積尸星。七年七月丁酉日,侵入井宿;十月壬寅日,侵犯鬼宿。

天順元年二月癸未日,熒惑星又侵犯鬼宿。 二年八月戊辰日,侵入鬼宿。三年正月辛卯日, 侵犯軒轅星;四月乙卯日,侵犯靈臺星;五月癸 卯日,侵犯右執法星。四年七月戊子日,侵犯天 樽星;八月丙辰日,侵入鬼宿;十月庚午日,侵 犯上將星;閏十一月庚申日,侵犯上相星。五年 正月戊午日,熒惑星後移侵入太微垣;三月癸亥 日,侵犯右執法星。六年七月丙午日,侵入鬼 宿;九月乙卯日,侵犯上將星;十一月丙午日, 侵犯進賢星。七年正月辛亥日,侵入氐宿;四月 辛酉,後移侵犯氐宿西南星;七月壬辰,侵犯氐 宿東南星;甲寅日,侵犯房宿北第二星;八月己 已,侵犯斗杓。

成化元年正月丁巳日,熒惑星侵犯東咸星; 二月癸卯,侵犯天籥星;五月戊午日,停留入守 斗宿。己巳日,後移侵犯魁第四星;七月癸酉 日,又侵犯魁第四星。二年二月癸巳,侵犯天陰 星。三年八月乙未日,侵犯壘壁星。四年二月己

亥,犯月星。已酉,犯天街。五月庚 辰,犯鬼。癸未,犯積尸。十一年七 月甲戌, 犯積薪。八月癸未, 入鬼。 甲申, 犯積尸。十月乙未, 犯重臺。 十二年四月壬辰, 犯上將及建。十三 年九月癸未,犯上將。十一月庚辰, 犯進賢。十四年正月乙丑, 犯亢。二 月甲辰, 又犯。十五年九月乙丑, 犯 重臺。閏十月庚申, 犯進賢。十六年 正月壬午朔, 犯房。三月乙酉, 犯天 江。十月戊辰, 犯壘壁。十七年三月 庚辰, 犯昴。十八年五月甲戌, 八月 丙辰,十月戊辰, 俱犯壘壁。十九年 十月庚辰, 犯氐。十一月已酉, 犯鈎 鈴。壬子,犯東咸。二十一年正月戊 子,犯天陰。十一月壬戌,犯天江。 二十三年二月丁酉, 犯井。

弘治元年六月庚戌, 犯諸王。八 月庚申, 犯積薪。九月癸酉, 犯鬼。 甲戌, 犯積尸。三年三月辛酉, 犯 鬼。四年六月戊子,犯諸王。五年六 月己亥, 犯積尸。七月癸酉, 入井。 十月乙巳,犯重臺。十一月丙申,犯 上相。六年二月庚子, 犯平道。三月 甲戌, 犯上相。四月丙申, 犯左執 法。七年十二月癸亥, 犯亢。八年二 月戊寅, 犯房。四月癸酉、六月癸 亥, 俱犯氐。十二月癸丑, 犯壘壁。 九年十二月己丑, 犯鈎鈴。十一年十 一月乙未,犯亢。十三年正月壬戌, 犯天陰。十四年四月庚子, 犯壘壁。 十月乙卯, 犯天街。十五年二月戊 辰,犯井。十六年七月丁丑,犯諸 王。十七年四月癸卯,十八年九月癸 未,正德二年七月戊辰,俱犯積尸。 十月癸未, 犯上將。三年四月乙丑, 犯右執法。四年十一月己未, 犯進 賢。五年三月癸亥, 犯亢。六月丁 卯, 犯房北第二星。七月丙子, 犯天

亥日, 侵犯月星; 己酉日, 侵犯天街; 五月庚 辰,侵犯鬼宿;癸未日,侵犯積尸星。十一年七 月甲戌, 熒惑星侵犯積薪星; 八月癸未日, 侵入 鬼宿;甲申日,侵犯積尸星;十月乙未日,侵犯 靈臺星。十二年四月壬辰日, 侵犯上將星和建 星。十三年九月癸未日,侵犯上將星;十一月庚 辰日, 侵犯進賢星。十四年正月乙丑日, 侵犯亢 宿;二月甲辰,又侵犯亢宿。十五年九月乙丑 日,侵犯靈臺星;閏十月庚申日,侵犯進賢星。 十六年正月壬午初一,侵犯房宿;三月乙酉日, 侵犯天江; 十月戊辰日, 侵犯壘壁星。十七年三 月庚辰日,侵犯昴宿。十八年五月甲戌日、八月 丙辰日、十月戊辰日, 熒惑星都侵犯壘壁。十九 年十月庚辰日,侵犯氐宿;十一月己酉日,侵犯 鈎鈐星; 壬子日, 侵犯東咸星。二十一年正月戊 子日,侵犯天陰星;十一月壬戌日,侵犯天江 星。二十三年二月丁酉日,侵犯井宿。

弘治元年六月庚戌日, 熒惑星侵犯諸王星; 八月庚申日,侵犯積薪星;九月癸酉日,侵犯鬼 宿;甲戌日,侵犯積尸星。三年三月辛酉日,侵 犯鬼宿。四年六月戊子日,侵犯諸王星。五年六 月己亥日,侵犯積尸星;七月癸酉日,侵入井 宿;十月乙巳、侵犯靈臺星;十一月丙申日,侵 犯上相星。六年二月庚子日,侵犯平道星;三月 甲戌日,侵犯上相星;四月丙申日,侵犯左執法 星。七年十二月癸亥日,侵犯亢宿。八年二月戊 寅日,侵犯房宿;四月癸酉日、六月癸亥日,熒 惑星都侵犯氐宿; 十二月癸丑日, 侵犯壘壁星。 九年十二月己丑日, 侵犯鈎鈴星。十一年十一月 乙未日,侵犯亢宿。十三年正月壬戌日,侵犯天 陰星。十四年四月庚子日,侵犯壘壁星;十月乙 卯日, 侵犯天街星。十五年二月戊辰日, 侵犯井 宿。十六年七月丁丑日,侵犯諸王星。十七年四 月癸卯日、十八年九月癸未日、正德二年七月戊 辰日,熒惑星都侵犯積尸星;十月癸未日,侵犯 上將星。正德三年四月乙丑日,熒惑星侵犯右執 法星。四年十一月己未日, 侵犯進賢星。五年三 月癸亥日,侵犯亢宿;六月丁卯日,侵犯房宿北 第二星;七月丙子日,侵犯天關星;八月乙未

關。八月乙未,犯天江。十六年二月 庚子,犯鬼。六月壬午,犯右執法。

嘉靖元年八月乙未,犯積尸。二 年正月庚戌,入太微垣,犯内屏。閏 四月丙寅, 犯右執法。三年十月癸 巳,犯上將。十一月甲子,犯左執 法。十二月癸丑,犯進賢。四年二月 戊午, 犯平道。五年九月癸未, 犯上 將。十八年十一月辛未,犯上相。十 九年九月乙卯,二十一年八月戊戌, 俱犯斗。二十三年正月壬寅, 犯房北 第一星。三月丁巳, 入斗。六月乙 亥,入箕退行二舍。二十四年十月丁 巳,犯氐。二十七年十一月甲申,自 畢退行至胃。二十九年十二月甲戌, 退守井。三十一年九月辛卯,犯鬼。 三十五年九月丁丑, 犯上將。三十六 年二月壬辰, 自角退入軫。四月戊 子, 自軫退行二舍餘。三十九年十二 月甲寅, 犯鈎鈐。四十二年十月辛 亥, 自胃退行抵婁。四十四年十二月 壬申, 自井退二舍。

<u>隆慶</u>二年六月乙未,犯右執法。 三年八月丁未,犯鬼。四年五月已 卯,犯右執法。

 日,侵犯天江星。十六年二月庚子日,侵犯鬼宿;六月壬午,侵犯右執法星。

嘉靖元年八月乙未日, 炎惑星侵犯積尸星。 二年正月庚戌日,侵入太微垣,侵犯内屏星;閏 四月丙寅日, 侵犯右執法星。三年十月癸巳日, 侵犯上將星;十一月甲子日,侵犯左執法星;十 二月癸丑日, 侵犯進賢星。四年二月戊午日, 侵 犯平道星。五年九月癸未,侵犯上將星。十八年 十一月辛未日,侵犯上相星。十九年九月乙卯 日、二十一年八月戊戌日, 熒惑星都侵犯斗宿。 二十三年正月壬寅日,侵犯房宿北第一星;三月 丁巳日, 侵入斗宿; 六月乙亥日, 侵入箕宿天區 後移二舍。二十四年十月丁巳日,侵犯氐宿。二 十七年十一月甲申日, 從畢宿後移至胃宿。二十 九年十二月甲戌日, 熒惑星後移入守井宿。三十 一年九月辛卯日, 侵犯鬼宿。三十五年九月丁丑 日、侵犯上將星。三十六年二月壬辰。熒惑星從 角宿後移侵入軫宿;四月戊子日,從軫宿後移二 舍多。三十九年十二月甲寅日,侵犯鈎鈐星。四 十二年十月辛亥日,從胃宿後移,抵達婁宿。四 十四年十二月壬申日,從井宿後移二舍。

<u>隆慶</u>二年六月乙未日,熒惑星侵犯右執法 星。三年八月丁未日,侵犯鬼宿。四年五月己卯 日,侵犯右執法星。

萬曆二年二月癸亥日,熒惑星侵犯房宿;五月己卯,侵犯氐宿。五年十月辛丑日,又侵犯氐宿。九年二月辛酉日,侵犯井宿。十二年十二月辛亥日,後移至張宿的星次。十三年正月庚辰日,後退侵入軒轅星;二月戊申,侵犯張宿,又從張宿經過柳宿。十五年正月丁酉日,後移侵入擊宿;二月丁卯日,後移至翼宿的星次;四月,侵犯冀宿。十七年二月己丑日,侵犯氐宿;四月丁亥日,從氐宿後移侵入角宿;七月辛酉,侵犯斗朽。十九年四月乙巳日、六月壬子日,熒惑星都侵犯箕宿;七月丁亥日,侵犯斗宿。二十年十一月戊辰日,都侵犯室宿。二十二年五月,侵犯角宿。二十七年

<u>泰昌</u>元年八月辛亥,犯太微右 將。

天啓元年閏二月癸巳,退入氐。 三年正月甲午,犯房北第一星。四 月,守斗百日。八月甲子,犯狗國。 十月甲申,犯壘壁。四年二月,守 斗。五年九月乙卯,自壁退入室。

崇植三年三月已酉,入井,退舍 復嬴。居數月,又入鬼,犯積尸。四 月已卯,復犯積尸。八月辛亥,犯斗 魁。八年九月丁丑,犯太微垣。十一 年,自春至夏守尾百餘日。四月已 酉,退行尾八度,掩於月。五月丁 卯,退尾入心。十五年五月,守心。

#### 填星

洪武十五年六月丁亥,九月乙 未,俱犯畢。十六年八月已卯,犯井。十十年閏十月丙辰,犯井。十十年閏十月丙辰,犯井。十月已巳,十九年三月甲戌,俱犯 天博。九月甲寅,入鬼。十月甲戌,即鬼。二十二年二月癸,五月平,退壬子,以五十三年正月戊子,己未,四,是十三十三年,以五大微東垣上相。已十五年二月至,犯世上相。已,犯世之,以五、以五、八年,犯司。二十九年十一月甲子,犯司。 八月甲辰日,侵犯奎宿。二十八年二月庚寅日,侵犯鬼宿。三十年正月丁巳日,後移侵入太微垣。三十二年二月丁酉日,後移侵入角宿。三十四年四月己巳日,侵犯心宿;五月戊寅日,侵犯房宿;癸未日,從心宿後移侵入氐宿。三十七年十一月丙戌日,侵犯氐宿。三十八年八月辛卯日,熒惑星後移到婁宿的星次。四十二年十月,侵犯柳宿。四十四年十二月,侵犯翼宿。四十五年二月庚子日,後移星度。四十七年正月,侵犯擊宿;二月丁巳,後移侵入軫宿;辛未,後移侵入翼宿。

<u>泰昌</u>元年八月辛亥日,熒惑星侵犯太微垣右 將星。

天啓元年閏二月癸巳日,熒惑星後移侵入氐宿。三年正月甲午日,侵犯房宿北第一星;四月,入守斗宿一百天;八月甲子日,侵犯狗國星;十月甲申,侵犯壘壁星。四年二月,入守斗宿。五年九月乙卯日,從壁宿後移侵入室宿。

崇禎三年三月己酉日,熒惑星侵入井宿,先後退,又前移。過了幾個月,又侵入鬼宿,侵犯積尸星;四月己卯日,又侵犯積尸星;八月辛亥日,侵犯斗魁。八年九月丁丑日,侵犯太微垣。十一年,熒惑星從春天到夏天,入守尾宿一百多日;四月己酉日,後移尾宿八度,被月球遮掩;五月丁卯,從尾宿後退,侵入心宿。十五年五月,入守心宿。

# 鎮星

洪武十五年六月丁亥日、九月乙未日,鎮星都侵犯畢宿。十六年八月己卯日,侵犯天關星。十七年閏十月丙辰日,侵犯井宿。十八年七月己巳日、十九年三月甲戌日,鎮星都侵犯天樽星;九月甲寅日,侵入鬼宿;十月甲午日,停留在鬼宿。二十二年二月癸卯日,後移至軒轅星。二十三年正月戊子日、五月壬子日,鎮星都侵犯靈臺星。二十四年十月己未日,侵犯太微東垣上相星。二十五年二月辛酉日,後移侵犯上相星;己卯日,後移侵入太微垣左掖。二十八年正月癸丑日,入守氐宿;四月乙丑日,後移侵入氐宿。二十九年十一月甲子日,侵犯罰星。三十年正月丙

三十年正月丙辰,犯東咸。五月壬子 朔,又犯罰。

永樂元年九月丁丑,躔女留代。 十二年七月戊子,犯井。十四年七月 辛亥,犯鬼。十七年九月丙子,犯上 將。

<u>洪熙</u>元年十一月辛酉,<u>宣德</u>元年 三月庚戌,九月壬辰,俱犯鍵閉。

正統元年八月丁亥,退犯壘壁。 三年十一月乙酉,犯外屏。八年十一 月庚午,十二月壬子,俱犯井。十年 三月丁丑,犯天樽。十三年九月丁 亥,犯靈臺。

景泰元年閏正月己酉,入太微垣。九月庚戌,二年二月戊子,俱犯上相。庚寅,退入太微左掖。三年十月辛丑,犯亢。四年三月己未,退犯亢。七年七月已丑,犯罰。

<u>天順</u>三年正月辛卯,犯建。四月 癸酉,守犯建。七年閏七月戊午朔, 退犯壘壁。十月癸丑,又犯。

成化四年七月甲子,犯天囷。七年閏九月戊午,犯斗魁。辛酉,犯天高。十二年十月辛卯,守軒轅大星。十五年四月己丑,犯上將。十七年二月己未,犯進賢。二十一年正月庚戌,犯罰。

弘治六年三月壬申,八年十二月 戊午,十年九月乙丑,俱犯壘壁。十 四年十一月辛卯,犯諸王。十五年六 月壬子,十二月辛丑,十六年正月已 卯,俱犯井。七月辛卯,犯天樽。十 七年七月辛亥,犯積尸。九月甲午, 犯鬼。

正德二年八月癸巳,犯重臺。十月甲戌,犯上將。三年五月甲子,犯重臺。五年二月戊申,六月壬辰,俱犯上相。七年四月甲申,犯亢。十五年二月丁卯,犯羅堰。十六年七月乙

辰日,侵犯東咸星;五月壬子初一,又侵犯罰星。

水樂元年九月丁丑日,鎮星運行經女宿停息 在代星。十二年七月戊子日,侵犯井宿。十四年 七月辛亥日,侵犯鬼宿。十七年九月丙子日,侵 犯上將星。

<u>洪熙</u>元年十一月辛酉日,<u>宣德</u>元年三月庚戌、九月壬辰日,鎮星都侵犯鍵閉星。

正統元年八月丁亥日,鎮星後移侵犯壘壁 星。三年十一月乙酉日,侵犯外屏。八年十一月 庚午日、十二月壬子日,鎮星都侵犯井宿。十年 三月丁丑日,侵犯天樽星。十三年九月丁亥日, 侵犯靈臺星。

<u>景泰</u>元年閏正月己酉日,鎮星侵入太微垣; 九月庚戌日、二年二月戊子日,鎮星都侵犯上相 星; 庚寅日,後移侵入太微左掖。三年十月辛丑 日,侵犯亢宿。四年三月己未日,後移侵犯亢 宿。七年七月己丑日,侵犯罰星。

<u>天順</u>三年正月辛卯日,鎮星侵犯建星;四月 癸酉日,入守侵犯建星。七年閏七月戊午初一, 後移侵犯壘壁星;十月癸丑日,又侵犯壘壁星。

成化四年七月甲子日,鎮星侵犯天囷星。七年閏九月戊午日,侵犯斗魁;辛酉日,侵犯天高星。十二年十月辛卯,入守軒轅大星。十五年四月己丑日,侵犯上將星。十七年二月己未日,侵犯進賢星。二十一年正月庚戌日,侵犯罰星。

弘治六年三月壬申日、八年十二月戊午日、 十年九月乙丑日,鎮星都侵犯壘壁星。十四年十 一月辛卯日,侵犯諸王星。十五年六月壬子日、 十二月辛丑日、十六年正月己卯日,鎮星都侵犯 井宿;七月辛卯日,侵犯天樽星。十七年七月辛 亥日,侵犯積尸星;九月甲午日,侵犯鬼宿。

正德二年八月癸巳日,鎮星侵犯靈臺星;十月甲戌日,侵犯上將星。三年五月甲子日,侵犯 靈臺星。五年二月戊申日、六月壬辰日,都侵犯 上相星。七年四月甲申日,侵犯亢宿。十五年二 月丁卯日,侵犯羅堰星。十六年七月乙卯日,後 卯,退犯代。

<u>嘉靖</u>元年八月庚辰,退犯壘壁。 二十二年五月甲子,退守氏三十七 日。

隆慶三年三月庚午, 退犯上相。

<u>萬曆</u>三十五年正月至六月,退留 斗。四十八年八月癸丑、犯井。

天啓元年正月丙戌,退入井。二年八月壬辰,犯守鬼。五年十月丙戌,犯上將。

## 太白

洪武元年七月已已朔, 犯井。三 年十一月甲寅, 犯壘壁。九年六月丁 亥,犯畢。庚戌,犯井。八月,犯上 將。九月己未,犯右執法。十年十月 壬子, 犯進賢。十一年九月丁丑, 犯 氐。十二月辛丑,犯壘壁。十二年三 月壬子, 犯昴。六月丁亥, 犯井。七 月乙巳, 犯鬼。十三年八月丙戌, 犯 心。十六年十一月乙卯,犯壘壁。十 七年七月癸卯, 犯天樽。十二月丙 申,犯壘壁。十八年十月壬子,犯 亢。十九年正月庚午, 犯牛。二月已 丑,犯壘壁。七月已卯,二十年八月 已已, 俱入太微垣。二十一年六月壬 戌, 犯左執法。二十二年正月已卯, 犯建。五月癸巳,犯諸王。十一月辛 未,入斗。十二月丁巳,犯壘壁。二 十三年四月壬戌, 犯五諸侯。六月丁 丑, 留井。十月庚午, 入亢。二十四 年七月庚戌,入太微垣右掖。辛卯, 犯右執法。十月丙辰,入斗。二十五 年閏十一月乙酉,入壘壁。二十六年 二月癸卯, 犯天街。三月丙子朔, 犯 諸王。二十八年六月癸酉, 犯畢。七 月丙午, 犯井。己酉, 出井, 犯東第 三星。閏九月壬申, 入角。十月戊 申,犯東咸。二十九年七月戊辰,入. 移侵犯代星。

<u>嘉靖</u>元年八月庚辰日,鎮星後移侵犯壘壁 星。二十二年五月甲子日,後移入守氐宿達三十 七天。

<u>隆慶</u>三年三月庚午日,鎮星後移侵犯上相 星。

<u>萬曆</u>三十五年正月至六月,鎮星後移停留斗宿。四十八年八月癸丑日,侵犯井宿。

<u>天啓</u>元年正月丙戌日,鎮星後移侵入井宿。 二年八月壬辰日,侵犯入守鬼宿。五年十月丙戌 日,侵犯上將星。

#### 太白

洪武元年七月己巳初一,太白星侵犯井宿。 三年十一月甲寅日, 侵犯壘壁星。九年六月丁亥 日,侵犯畢宿;庚戌,侵犯井宿;八月,侵犯上 將星; 九月己未日, 侵犯右執法星。十年十月壬 子日, 侵犯進賢星。十一年九月丁丑日, 侵犯氐 宿;十二月辛丑日,侵犯壘壁星。十二年三月壬 子日,侵犯昴宿;六月丁亥日,侵犯井宿;七月 乙巳日, 侵犯鬼宿。十三年八月丙戌日, 侵犯心 宿。十六年十一月乙卯日,侵犯壘壁星。十七年 七月癸卯日,侵犯天樽星;十二月丙申日,侵犯 壘壁星。十八年十月壬子日, 侵犯亢宿。十九年 正月庚午日,侵犯牛宿;二月己丑日,侵犯壘壁 星;七月己卯日、二十年八月己巳日,太白星都 侵入太微垣。二十一年六月壬戌日, 侵犯左執法 星。二十二年正月己卯日,侵犯建星;五月癸巳 日,侵犯諸王星;十一月辛未日,侵入斗宿;十 二月丁巳日,侵犯壘壁星。二十三年四月壬戌 日,侵犯五諸侯星;六月丁丑日,停留井宿;十 月庚午日,侵入亢宿。二十四年七月庚戌日,侵 入太微垣右掖;辛卯日,侵犯右執法星;十月丙 辰日,侵入斗宿。二十五年閏十一月乙酉日,侵 入壘壁星。二十六年二月癸卯日,侵犯天街星; 三月丙子初一,侵犯諸王星。二十八年六月癸酉 日,侵犯畢宿;七月丙午日,侵犯井宿;己酉 日,出井宿,侵犯井宿東第三星;閏九月壬申 日,侵入角宿;十月戊申日,侵犯東咸星。二十 九年七月戊辰日,侵入角宿;八月癸丑日,侵犯

角。八月癸丑,犯心中星。三十年正 月壬戌,犯建。十二月戊戌,入壘 壁。三十一年正月乙亥,犯外屏。五 月丁未朔,犯五諸侯。

建文四年六月庚子,入太微右 掖。八月甲子,入角。九月癸未,入 氐。丙申,入房。十月癸亥,入斗 杓。

永樂元年六月丙辰, 犯畢。七月 甲申,入井。八月己酉,犯鬼。九月 丙子朔,犯軒轅左角。十月辛未,入 氐。十一月丙戌, 犯鍵閉。二年五月 辛丑朔, 犯鬼。七月己酉, 入角。八 月丁亥,入房南第二星。十一月丁 巳,犯東咸。三年三月丙申朔,犯壘 壁東第五星。十二月己巳,犯西第三 星。四年二月癸未, 犯天陰。五月庚 寅朔, 犯五諸侯。七月庚戌, 犯井。 八月丙申, 犯御女。九月戊寅, 犯進 賢。十月乙卯, 犯房北第一星。五年 七月癸丑, 犯右執法。八月已亥, 犯 氐。九月癸丑,犯東咸。十月癸未, 犯斗魁。十一月辛未朔, 犯秦。六年 六月甲申, 犯諸王。丙申, 與歲星同 犯井。七月戊申, 犯天榑。七年二月 丙戌, 犯外屏。十一月丁亥, 犯罰。 八年九月壬辰, 犯天江。十二年五月 癸酉朔、犯五諸侯。閏九月已酉、犯 左執法。十三年八月庚寅, 犯房北第 二星。十月乙丑朔,犯斗魁。十四年 六月丁卯,犯諸王。十六年十一月甲 子, 犯壘壁。十七年七月戊午, 犯天 樽。八月癸巳, 犯軒轅大星。十八年 八月乙丑, 犯心後星。十九年十月癸 卯, 犯天江。十二月丁酉, 犯壘壁。

<u>洪熙</u>元年三月乙酉,犯昴。四月 丙辰,犯井。十月辛未,犯平道。辛 已,犯亢。

宣德元年十月戊辰,犯斗杓。十

心宿中星。三十年正月壬戌日,侵犯建星;十二 月戊戌日,侵入壘壁星。三十一年正月乙亥日, 侵犯外屏;五月丁未初一,侵犯五諸侯星。

建文四年六月庚子日,太白星侵入太微垣右掖;八月甲子日,侵入角宿;九月癸未日,侵入 氐宿;丙申日,侵入房宿;十月癸亥日,侵入斗 村。

永樂元年六月丙辰日,太白星侵犯畢宿;七 月甲申日,侵入井宿;八月己酉日,侵犯鬼宿; 九月丙子初一,侵犯軒轅左角;十月辛未日,侵 入氐宿; 十一月丙戌日, 侵犯鍵閉星。二年五月 辛丑初一,侵犯鬼宿;七月己酉日,侵入角宿; 八月丁亥日,侵入房宿南第二星;十一月丁巳 日,侵犯東咸星。三年三月丙申初一,太白星侵 犯壘壁東第五星;十二月己巳日,侵犯壘壁西第 三星。四年二月癸未日,侵犯天陰星;五月庚寅 初一,侵犯五諸侯星;七月庚戌日,侵犯井宿; 八月丙申日, 侵犯御女星; 九月戊寅日, 侵犯進 賢星;十月乙卯日,侵犯房宿北第一星。五年七 月癸丑日,侵犯右執法星;八月己亥日,侵犯氐 宿; 九月癸丑日, 侵犯東咸星; 十月癸未日, 侵 犯斗魁; 十一月辛未初一, 侵犯秦星。六年六月 甲申日, 侵犯諸王星; 丙申日, 太白星與歲星一 同侵犯井宿;七月戊申日,侵犯天樽星。七年二 月丙戌日,侵犯外屏;十一月丁亥日,侵犯罰 星。八年九月壬辰,侵犯天江星。十二年五月癸 酉初一,侵犯五諸侯星; 閏九月己酉日,侵犯左 執法星。十三年八月庚寅日,侵犯房宿北第二 星;十月乙丑初一,侵犯斗魁。十四年六月丁卯 日,侵犯諸王星。十六年十一月甲子日,侵犯壘 壁星。十七年七月戊午日,侵犯天樽星;八月癸 巳日, 侵犯軒轅大星。十八年八月乙丑日, 侵犯 心宿後星。十九年十月癸卯日,侵犯天江星;十 二月丁酉日,侵犯壘壁星。

<u>洪熙</u>元年三月乙酉日,太白星侵犯昴宿;四 月丙辰日,侵犯井宿;十月辛未日,侵犯平道 星;辛巳日,侵犯亢宿。

宣德元年十月戊辰日,太白星侵犯斗杓;十

正統三年九月已丑,十一年九月辛未,俱犯軒轅左角。已丑,犯右執法。十月乙未朔,犯左執法。丙午,犯進賢。十二年六月乙亥,犯上將。七月癸丑,犯亢。十四年正月丁亥,犯壘壁。四月庚申,犯井。五月丁亥,犯鬼。七月癸卯,犯亢。九月庚辰,犯天江。十一月丁亥,犯亢。

天順元年十二月甲午,犯鍵閉。 丁酉,犯罰。二年正月丁卯,犯建。 七月丙申,行太微垣中。九月甲寅, 犯斗杓。三年五月庚戌,犯畢。十月 一月己巳日,侵犯壘壁星;丙辰日,又侵犯壘壁星。二年正月丙申日,侵犯外屏;七月癸巳,侵犯束井星;八月丙辰初一,侵犯鬼宿;丁巳日,又侵犯鬼宿;乙亥日,侵犯軒轅大星;九月丁巳日,侵犯右執法星。三年十一月甲子日,侵犯罰星。五年二月丁酉日,侵犯昴宿;九月丁未日,侵犯軒轅左角;十一月壬戌日,侵犯鍵閉星。六年九月丙戌日,侵犯斗宿。七年七月乙酉日,侵犯軒轅星。八年十月癸亥日,侵犯亢宿;十一月辛卯日,侵犯罰星。九年十一月壬辰,侵犯壘壁星。十年正月甲戌日,侵犯外屏;六月庚申日,侵犯天關星;八月丙辰日,侵犯軒轅星;九月壬申日,侵犯上將星。

正統三年九月己丑日、十一年九月辛未日, 太白星都侵犯軒轅左角;己丑日,侵犯右執法 星;十月乙未初一,侵犯左執法星;丙午日,侵 犯進賢星。十二年六月乙亥日,侵犯上將星;七 月癸丑日,侵犯亢宿;十四年正月丁亥日,侵犯 壘壁星;四月庚申日,侵犯井宿;五月丁亥日, 侵犯鬼宿;七月癸卯日,侵犯亢宿;九月庚辰, 侵犯天江星;十一月丁亥日,侵犯亢宿。

景泰元年正月丁亥日,太白星侵犯亢宿;閏正月庚申日,侵入壘壁星;八月甲申日,侵犯亢宿;九月乙巳,侵犯鈎鈐星;壬戌日,侵犯天江星;十一月辛酉日,侵犯壘壁星。二年六月戊辰初一,侵犯畢宿;八月壬寅日,侵入太微垣右掖。三年四月丁卯日,侵犯鬼宿;六月乙酉日,侵犯靈臺星;戊子日,侵犯上將星;庚寅日,侵入太微垣右掖;七月壬寅日,侵犯左執法星。五年九月癸丑日,遮掩侵犯軒轅左角星;甲戌日,侵犯左執法星。六年六月辛巳日,侵犯井宿;己丑日,太白星與熒惑星一同侵入太微垣右掖;八月戊午日,侵犯房宿北第二星;九月甲午日,侵犯外魁。七年七月辛未日,侵犯鬼宿。

<u>天順</u>元年十二月甲午日,太白星侵犯鍵閉星;丁酉日,侵犯罰星。二年正月丁卯日,侵犯 建星;七月丙申日,太白星運行在太微垣中;九 月甲寅日,侵犯斗杓。三年五月庚戌日,侵犯畢 甲寅,犯亢。四年七月丁丑,犯右執法。甲申,犯左執法。六年九月乙未,犯軒轅左角。己未,犯左執法。十月己已,犯進賢。七年九月丁丑,犯斗魁。乙酉,犯狗。八年二月丙午,與歲星同犯壘壁。

成化元年十二月丙午, 犯鍵閉。 二年正月乙卯, 狍斗。三年二月丁 未,犯婁。三月戊子,犯外屏。五月 壬辰,犯畢。六月壬戌,犯井。七月 甲申,入鬼,犯積尸。八月癸卯,入 軒轅。四年六月戊申, 犯靈臺。五年 二月癸巳, 犯牛。六年九月丙子朔, 犯軒轅左角。甲午、庚子, 俱犯左執 法。七年九月壬午, 犯房北第二星。 閏九月戊午, 犯斗魁。十二月乙未, 犯牛及羅堰。八年二月甲申, 犯壘 壁。六月庚午,入井。十二月丙戌, 犯壘壁。九年四月已卯,犯五諸侯。 十月甲子, 犯左執法。十一年三月甲 戌, 犯外屏。七月庚戌, 犯天樽。八 月丁酉,犯靈臺。庚子,犯上將。九 月癸丑, 犯左執法。十二年三月庚 午,犯月星。四月甲午,犯井。十三 年十二月甲午朔, 犯壘壁。十五年九 月庚辰, 犯天江。十月庚子, 犯斗 魁。辛亥,犯狗。十七年二月丁卯, 犯天陰。五月丁酉,犯軒轅。十九年 八月丙寅,又犯。九月甲午,犯左執 法。十月庚辰, 犯房。二十年六月壬 午,犯左執法。十二月庚辰,犯壘 壁。二十二年六月庚子, 犯井。八月 甲午,犯軒轅。十一月乙亥,犯進 賢。十二月庚戌, 犯房。二十三年八 月甲申, 犯亢。

<u>弘治</u>元年二月癸丑,犯壘壁。六 月庚戌,犯鬼。七月丙子,犯軒轅大 星。癸未,犯左角。戊子,犯靈臺。 二年正月庚辰,犯外屏。二月丁未, 宿;十月甲寅日,侵犯亢宿。四年七月丁丑日,侵犯右執法星;甲申日,侵犯左執法星。六年九月乙未日,侵犯軒轅左角;己未日,侵犯左執法星;十月己巳日,侵犯進賢星。七年九月丁丑日,侵犯斗魁;乙酉日,侵犯狗星。八年二月丙午日,太白星與歲星同時侵犯壘壁星。

成化元年十二月丙午日,太白星侵犯鍵閉 星。二年正月乙卯日,侵犯斗宿。三年二月丁未 日,侵犯婁宿;三月戊子日,侵犯外屏;五月壬 辰日, 侵犯畢星; 六月壬戌日, 侵犯井宿; 七月 甲申日,侵入鬼宿,侵犯積尸星;八月癸卯日, 侵入軒轅星。四年六月戊申日,侵犯靈臺星。五 年二月癸巳日,侵犯牛宿。六年九月丙子初一, 侵犯軒轅左角; 甲午日、庚子日, 太白星都侵犯 左執法星。七年九月壬午日, 侵犯房宿北第二 星; 閏九月戊午日, 侵犯斗魁; 十二月乙未日, 侵犯牛宿及羅堰星。八年二月甲申日, 侵犯壘壁 星;六月庚午日,侵入井宿;十二月丙戌日,侵 犯壘壁星。九年四月己卯日,侵犯五諸侯星;十 月甲子日, 侵犯左執法星。十一年三月甲戌日, 侵犯外屏;七月庚戌日,侵犯天樽星;八月丁酉 日,侵犯靈臺星;庚子日,侵犯上將星;九月癸 丑日, 侵犯左執法星。十二年三月庚午日, 侵犯 月星;四月甲午日,侵犯井宿。十三年十二月甲 午初一, 侵犯壘壁星。十五年九月庚辰日, 侵犯 天江星;十月庚子日,侵犯斗魁;辛亥日,侵犯 狗星。十七年二月丁卯日,侵犯天陰星;五月丁 酉日,侵犯軒轅星。十九年八月丙寅日,又侵犯 軒轅星;九月甲午日,侵犯左執法星;十月庚辰 日,侵犯房宿。二十年六月壬午日,侵犯左執法 星;十二月庚辰日,侵犯壘壁星。二十二年六月 庚子日,侵犯井宿;八月甲午日,侵犯軒轅星; 十一月乙亥日,侵犯進賢星;十二月庚戌日,侵 犯房宿。二十三年八月甲申日,侵犯亢宿。

弘治元年二月癸丑日,太白星侵犯壘壁星; 六月庚戌日,侵犯鬼宿;七月丙子日,侵犯軒轅 大星;癸未日,侵犯軒轅左角;戊子日,侵犯靈 臺星。二年正月庚辰日,侵犯外屏星;二月丁未

犯壘壁。十月已丑, 犯左執法。三年 正月壬申,犯羅堰。十一月戊戌,犯 壘壁。四年六月癸丑, 犯天關。六年 二月庚子, 犯羅堰。甲子, 犯壘壁西 第六星。三月甲申, 犯東第四星。七 年二月辛未,犯昴。七月壬子,犯 鬼。八月辛巳,犯軒轅左角。九月丁 亥,犯靈臺。壬寅,犯亢。十一月壬 辰,犯房。乙未,犯罰。丙午,犯天 江。九年二月戊午,犯羅堰。七月已 未,犯軒轅大星。十年十月辛未,犯 左執法。十二月戊辰朔, 犯東咸。十 一年十月辛未, 犯天江。十二年七月 辛未,犯鬼。九月戊午朔,犯左執 法。十三年十一月乙未,犯罰。十四 年正月辛酉,犯建。二月壬午,犯羅 堰。十一月已亥, 犯壘壁。十五年二 月甲寅, 犯昴。五月己丑, 犯天高。 十一月癸酉, 犯牛。十六年三月辛 卯,犯諸王。九月甲申,犯天江。十 月丁未,犯斗魁。丁丑,犯狗。十一 月辛巳, 犯羅堰。十七年五月已亥, 犯諸王。七月丙辰, 犯上將。十八年 九月丙午, 犯右執法。

日,侵犯壘壁星;十月己丑日,侵犯左執法星。 三年正月壬申日,侵犯羅堰星;十一月戊戌日, 侵犯壘壁星。四年六月癸丑日,侵犯天關星。六 年二月庚子日,侵犯羅堰星;甲子日,侵犯壘壁 西第六星; 三月甲申日, 侵犯東第四星。七年二 月辛未日,侵犯昴宿;七月壬子日,侵犯鬼宿; 八月辛巳日,侵犯軒轅左角;九月丁亥日,侵犯 靈臺星; 壬寅日, 侵犯亢宿; 十一月壬辰日, 侵 犯房宿; 乙未日, 侵犯罰星; 丙午日, 侵犯天江 星。九年二月戊午日,侵犯羅堰星;七月己未 日,侵犯軒轅大星。十年十月辛未日,侵犯左執 法星;十二月戊辰初一,侵犯東咸星。十一年十 月辛未日,侵犯天江星。十二年七月辛未日,侵 犯鬼宿; 九月戊午初一, 侵犯左執法星。十三年 十一月乙未日,侵犯罰星。十四年正月辛酉日, 侵犯建星; 二月壬午日, 侵犯羅堰星; 十一月己 亥日, 侵犯壘壁星。十五年二月甲寅日, 侵犯昴 宿; 五月己丑日, 侵犯天高星; 十一月癸酉日, 侵犯牛宿。十六年三月辛卯日,侵犯諸王星;九 月甲申日, 侵犯天江星; 十月丁未日, 侵犯斗 魁;丁丑日,侵犯狗星;十一月辛巳日,侵犯羅 堰星。十七年五月己亥日,侵犯諸王星;七月丙 辰日,侵犯上將星。十八年九月丙午日,侵犯右 執法星。

正德元年春天,太白星入守軒轅;十二月癸丑日,侵犯壘壁星。二年三月壬申日,侵犯外屏星;五月己巳日,侵犯天高星;九月辛丑初一,侵犯進賢星。三年十月丙戌日,侵犯亢宿。四年正月己酉日,侵犯建星。五年八月己亥日,侵犯軒轅大星;十月丙申日,侵犯亢宿。六年七月辛酉日,侵犯左執法星;十月丁亥日,侵犯斗宿;十一月癸亥日,侵犯羅堰星。七年閏五月丁酉日,侵犯鉞星;六月甲子日,侵犯積尸星。八年正月丙戌日,侵犯外屏星;七月丁亥日,侵犯有官,行五五十四年十月戊戌日,侵犯斗宿;已未日,侵犯鬼宿。十二日,侵犯鬼宿;八月己丑

犯鬼。八月己丑,犯軒轅右角。九月 乙亥,犯左執法。十月戊子,犯進 賢。十一月丁卯,犯鍵閉。十二月庚 子,犯建。

嘉靖元年正月丙辰,犯牛。十月 戊子,犯斗杓。二年六月癸丑,犯 井。七月丙子,犯鬼。八月辛酉,犯 左執法。四年正月丁卯,犯建。五年 六月庚辰,犯井。六年六月丁卯,犯 靈臺。八年二月庚寅,犯天街。

隆慶元年十月甲申,入斗。

<u>萬曆</u>二十四年四月戊午,犯井。 三十四年二月甲子,犯昴。四十六年 四月乙卯,犯御女。

<u>泰昌</u>元年八月丙午朔,犯太微垣 勾己。

天啓三年九月,犯心中星。五年 九月壬申,犯左執法。甲申,犯御 女。

#### 辰星

洪武十一年十二月庚戌,犯斗。 十五年四月丁亥,犯東井。十八年八 月丁酉,入太徽垣。二十一年十月 子,入氐。二十二年十月癸卯,犯 氐。二十五年八月庚午,犯上將。二 十七年七月辛丑,犯鬼。十一月 子,犯鍵閉。二十八年正月丁酉,犯 疊壁。五月甲辰,犯天樽。三十年十 二月甲辰,犯建。

建文四年六月庚午,犯積薪。

永樂二年四月丁酉,犯畢。癸卯,犯諸王。五月丁卯,犯軒轅大星。十月己丑,犯斗杓。三年六月已卯,犯軒轅大星。六年正月庚戌朔,犯壘壁。二月癸巳,又犯。十六年六月戊子,犯軒轅大星。

宣德元年五月丁未,犯鬼。二年 十一月丙戌,犯氐。五年閏十二月丁 酉,犯建。戊戌,又犯。七年五月辛 日,侵犯軒轅右角;九月乙亥日,侵犯左執法 星;十月戊子日,侵犯進賢星;十一月丁卯日, 侵犯鍵閉星;十二月庚子日,侵犯建星。

嘉靖元年正月丙辰日,太白星侵犯牛宿;十月戊子日,侵犯斗杓。二年六月癸丑日,侵犯井宿;七月丙子日,侵犯鬼宿;八月辛酉日,侵犯左執法星。四年正月丁卯日,侵犯建星。五年六月庚辰日,侵犯井宿。六年六月丁卯日,侵犯靈臺星。八年二月庚寅日,侵犯天街星。

隆慶元年十月甲申日,太白星侵入斗宿。

<u>萬曆</u>二十四年四月戊午日,太白星侵犯井宿。三十四年二月甲子日,侵犯昴宿。四十六年四月乙卯日,侵犯御女星。

<u>泰昌</u>元年八月丙午初一,太白星侵犯太微垣 勾己星。

<u>天啓</u>三年九月,太白星侵犯心宿中星。五年 九月壬申日,侵犯左執法星;甲申日,侵犯御女 星。

#### 辰星

洪武十一年十二月庚戌日,辰星侵犯斗宿。 十五年四月丁亥日,侵犯東井宿。十八年八月丁酉日,侵入太微垣。二十一年十月壬子日,侵入 氐宿。二十二年十月癸卯日,侵犯氐宿。二十五 年八月庚午日,侵犯上將星。二十七年七月辛丑 日,侵犯鬼宿;十一月庚子日,侵犯鍵閉星。二 十八年正月丁酉日,侵犯壘壁星;五月甲辰日,侵犯天樽星。三十年十二月甲辰日,侵犯建星。

建文四年六月庚午日,辰星侵犯積薪星。

永樂二年四月丁酉日,辰星侵犯畢宿;癸卯日,侵犯諸王星;五月丁卯日,侵犯軒轅大星;十月己丑日,侵犯斗杓。三年六月己卯日,侵犯軒轅大星。六年正月庚戌初一,侵犯壘壁星;二月癸巳日,又侵犯壘壁星。十六年六月戊子日,侵犯軒轅大星。

宣德元年五月丁未日,辰星侵犯鬼宿。二年 十一月丙戌日,侵犯氐宿。五年閏十二月丁酉 日,侵犯建星;戊戌日,又侵犯建星。七年五月

## 巳,犯積尸。

<u>正統</u>十三年十月丙辰,犯亢。 <u>景泰</u>四年五月已未,犯積薪。 成化十二年三月壬戌,犯昴。

弘治五年十一月庚辰,犯罰。十二年六月壬子,犯鬼。十月壬子,犯 房北第一星。十七年七月丙辰,犯靈 臺。十八年五月庚子,犯鬼。十一月 戊子,犯鍵閉。

正德七年六月丙寅, 犯鬼。

<u>嘉靖</u>元年正月戊午,犯羅堰。二 年八月壬寅,犯上將。

天啓七年三月辛未, 退犯房。

按: 兩星經緯同度曰掩, 光 相接曰犯,亦曰凌。緯星出入黄 道之内外,凡恒星之近黄道者, 皆其必由之道,凌犯皆由於此。 而行遲則凌犯少,行速則多,數 可預定,非如彗孛飛流之無常。 然則天象之示炯戒者,應在彼而 不在此。歷代史志凌犯多繫以事 應,非附會即偶中爾。兹取緯星 之掩犯恒星者次列之。比事以 觀, 其有驗者, 十無一二, 後之 人可以觀矣。至於月道與緯星相 似,而行甚速,其出入黄道也, 二十七日而周, 計其掩犯恒星殆 無虚日, 豈皆有休咎可占。今見 於《實録》者不及百分之一,然 已不可勝書,故不書。

辛巳日,侵犯積尸星。

正統十三年十月丙辰日,辰星侵犯亢宿。 <u>景泰</u>四年五月己未日,辰星侵犯積薪星。 成化十二年三月壬戌日,辰星侵犯昴宿。

弘治五年十一月庚辰日,辰星侵犯罰星。十二年六月壬子日,侵犯鬼宿;十月壬子日,侵犯 房宿北第一星。十七年七月丙辰日,侵犯靈臺 星。十八年五月庚子日,侵犯鬼宿;十一月戊子 日,侵犯鍵閉星。

正德七年六月丙寅日,辰星侵犯鬼宿。

<u>嘉靖</u>元年正月戊午日,辰星侵犯羅堰星。二年八月壬寅日,侵犯上將星。

天啓七年三月辛未日, 辰星後移侵犯房宿。

按: 兩顆星的經、緯度數相同叫作掩, 光相交接叫作犯,也叫作凌。 緯星出入於黄 道的内外,凡是接近黄道的恒星,都有它必 定經過的軌迹,侵犯都由於此。恒星運行 慢,侵犯的次數就少;如果運行快,那麽侵 犯的次數就多,次數可以預先測定,并不像 彗星、孛星、飛星、流星没有規律。既然這 樣,那麽明示警戒的天象,應該在天而不在 人。歷代史書記載侵犯星宿的現象,很多都 用人事的應驗來聯係,如果不是附會,就是 偶然相合而已。這裏選擇遮掩侵犯恒星的緯 星,依次排列出來。比合人事來觀察,那些 有應驗的不及十分之一、二,後代的人可以 考察了。至於月球運行的軌道,與緯星相 似,但運行很快,它出入黄道,二十七天環 繞一周,計算它遮掩侵犯恒星幾乎没有空一 天,難道都有吉凶可以占驗嗎? 現在見於 《實録》的不到百分之一,然而已經不能全 部記録下來, 所以不記載。



# 明史卷二十七

# 志 第 三

# 天文(三)

# 星畫見 客星 彗孛 天變 日變月變 暈適 星變 流隕 雲氣

## 星畫兒

恒星 <u>洪武</u>十九年七月癸亥,二十年五月丁丑,七月壬寅,二十一年十二月丁卯,俱三辰晝見。<u>弘治</u>十八年九月甲午申刻,河鼓、北斗見。庚子,星晝見。<u>正德</u>元年二月癸酉,星 引晝見。<u>天啓</u>二年五月壬寅,有星隨日晝見。<u>崇禎</u>十六年十二月辛酉朔,星晝見。

歲星 景泰二年九月甲辰, 晝 見。三年六月壬戌,四年五月丁丑, 六月甲辰, 五年七月庚戌、壬子、癸 亥,六年七月丁酉,天順元年五月丙 子, 五年七月乙卯, 六年八月庚午, 七年三月乙巳,成化十四年六月庚 子,八月丁酉,十六年七月丙申,十 八年九月癸亥,二十年八月壬申、弘 治元年六月甲寅, 二年五月癸亥, 六 月甲午, 五年十月己酉, 六年九月癸 卯, 七年十一月癸卯, 九年二月辛亥 至甲寅,四月壬午,十年正月甲寅至 丙辰,十一年八月甲申,十三年四月 庚子至乙巳, 十四年六月壬辰至乙 未,并如之。十五年六月, 連日畫 見。十六年七月辛卯,十七年七月壬

恒星 洪武十九年七月癸亥日,二十年五月 丁丑日、七月壬寅日,二十一年十二月丁卯日, 日、月、星三辰都在白天出現。<u>弘治</u>十八年九月 甲午申刻,河鼓星、北斗星出現;庚子日,星星 白天出現。<u>正德</u>元年二月癸酉日,北斗星白天出 現。天啓二年五月壬寅日,有星宿隨着太陽白天 出現。<u>崇禎</u>十六年十二月辛酉朔日,星星白天出 現。

景泰二年九月甲辰日, 歲星白天出 現。三年六月壬戌日,四年五月丁丑日,六月甲 辰日, 五年七月庚戌日、壬子日、癸亥日, 六年 七月丁酉日,天順元年五月丙子日,五年七月乙 卯日,六年八月庚午日,七年三月乙巳日,成化 十四年六月庚子日,八月丁酉日,十六年七月丙 申日,十八年九月癸亥日,二十年八月壬申日, 弘治元年六月甲寅日, 二年五月癸亥日, 六月甲 午日, 五年十月己酉日, 六年九月癸卯日, 七年 十一月癸卯日, 九年二月辛亥日至甲寅日, 四月 壬午日,十年正月甲寅日至丙辰日,十一年八月 甲申日, 十三年四月庚子日至乙巳日, 十四年六 月壬辰日至乙未日, 歲星都白天出現。十五年六 月,歲星連日白天出現。十六年七月辛卯日,十 七年七月壬子日,十八年五月乙未日,八月辛巳 日至九月癸未日, 正德元年十一月乙酉日, 二年

子,十八年五月乙未,八月辛巳至九月癸未,正德元年十一月乙酉,二年十一月壬申,九年八月乙巳至甲寅,十二年十月甲子至乙巳,并如之。<u>嘉靖</u>二年三月辛未,二十九年八月戊寅,畫見守井。<u>崇禎</u>十一年四月壬子,畫見。

熒惑 <u>景泰</u>三年八月甲子, 畫見 於未位。

太白 洪武四年二月戊午,畫 見。四月戊申,六月壬午朔,五年六 月甲申至丁亥,十二月甲申,八年八 月丁巳, 九年二月乙巳至已酉, 三月 壬申,十二年閏五月戊戌,十三年七 月甲午, 十五年四月丁亥, 七月戊 申、辛酉,九月丁未朔,十六年十月 壬辰至乙未,十八年四月已亥至辛 丑,六月丙申至辛丑、辛亥,并如 之。九月戊寅, 經天與熒惑同度。乙 酉, 晝見。丁亥, 又見, 犯熒惑。十 月癸巳至丙申, 晝見。戊戌至辛丑, 十九年十月甲申朔至庚寅, 并如之。 二十年六月戊戌, 經天。七月壬寅至 甲辰, 畫見。二十一年四月已已, 七 月丙申,二十三年三月丁亥,二十四 年八月辛巳,二十五年二月辛酉,二 十六年四月甲辰, 并如之。八月庚 子, 與太陰同畫見。建文四年七月庚 子, 經天。永樂元年五月癸未、癸 卯,俱與太陰同畫見。六月壬申,與 太陰畫見。四年七月壬寅, 畫見。五 年八月丙申, 六年二月甲辰, 八年十 月庚戌,十二年九月癸未,十五年七 月已酉,八月庚戌,洪熙元年六月戊 戌,七月乙巳,八月癸巳,宣德六年 十月乙巳,八年九月戊戌至甲寅,九 年十二月甲子,十年七月丁亥,正統 四年七月壬子,十月丙申, 六年五月

十一月辛酉日至丁卯日,六年三月壬寅日至四月 壬申日,九年八月乙巳日至甲寅日,十二年十月 甲子日至乙巳日,歲星都連日白天出現。<u>嘉靖</u>二 年三月辛未日,二十九年八月戊寅日,歲星白天 出現,入守井宿。<u>崇禎</u>十一年四月壬子日,歲星 白天出現。

**熒惑** <u>景泰</u>三年八月甲子日,熒惑星在西南 方白天出現。

太白 洪武四年二月戊午日,太白星白天出 現。四月戊申日, 六月壬午朔日, 五年六月甲申 日至丁亥日, 十二月甲申日, 八年八月丁巳日, 九年二月乙巳日至己酉日, 三月壬申日, 十二年 閏五月戊戌日, 十三年七月甲午日, 十五年四月 丁亥日,七月戊申日、辛酉日,九月丁未朔日, 十六年十月壬辰日至乙未日, 十八年四月己亥日 至辛丑日, 六月丙申日至辛丑日、辛亥日, 太白 星都白天出現。九月戊寅日,太白星經天,與熒 惑星同度。乙酉日,太白星白天出現。丁亥日, 太白星又白天出現,侵犯熒惑星。十月癸巳日至 丙申日,太白星白天出現。戊戌日至辛丑日,十 九年十月甲申朔日至庚寅日, 太白星都白天出 現。二十年六月戊戌日,太白星經天。七月壬寅 日至甲辰日,太白星白天出現。二十一年四月己 巳日, 七月丙申日, 二十三年三月丁亥日, 二十 四年八月辛巳, 二十五年二月辛酉日, 二十六年 四月甲辰日, 太白星都白天出現。八月庚子日, 太白星與太陰星同時白天出現。建文四年七月庚 子日,太白星經天。永樂元年五月癸未日、癸卯 日,太白星都與太陰星同時白天出現。六月壬 申,與太陰星白天出現。四年七月壬寅日,太白 星白天出現。五年八月丙申日,六年二月甲辰 日,八年十月庚戌日,十二年九月癸未日,十五 年七月己酉日,八月庚戌日,洪熙元年六月戊戌 日,七月乙巳日,八月癸巳日,宣德六年十月乙 巳日, 八年九月戊戌日至甲寅日, 九年十二月甲 子日, 十年七月丁亥日, 正統四年七月壬子日, 十月丙申日, 六年五月庚戌日, 太白星都白天出

庚戌,并如之。十一年七月甲申,經 天。十三年二月辛酉, 畫見。十四年 正月辛亥,八月丙子,景泰元年十月 乙酉,二年五月庚子、辛亥,并如 之。壬子, 經天。三年五月丁巳, 畫 見。十一月壬戌, 五年正月甲戌, 二 月丙戌, 六月癸卯, 七年正月戊戌, 天順元年四月甲午,八月壬子,二年 十月己未, 三年四月癸亥、癸酉, 四 年十一月庚寅,十二月丙戌, 五年正 月丁未,十二月癸巳,六年六月己 丑,八月庚午,七年閏七月辛酉、癸 未,八年正月庚申,成化元年二月癸 未,三年四月癸丑,四年六月丙申、 六年六月丙戌, 七年八月癸卯, 并如 之。八年正月乙卯, 經天, 與日争 明。十一年五月己未, 畫見。十二年 十月丙戌, 十三年十二月甲午, 並如 之。十四年六月庚子, 與歲星俱曹 見。八月甲午, 畫見。十五年十二月 丙子,十七年三月癸未,八月癸亥. 十八年九月庚戌, 十九年四月癸亥 朔,并如之。二十年八月壬申, 與歲 星俱畫見。二十一年十一月丙辰,畫 見。二十二年六月已丑,二十三年九 月丙午, 弘治元年五月庚午, 二年正 月壬戌,三月庚申,五月丙戌,八月 癸巳、庚子,四年四月辛未,五年五 月乙亥, 十月辛酉, 六年十二月乙 丑,七年五月庚戌,八年七月戊子, 九年二月己酉朔,十年正月甲子至丁 卯,并如之。六月丙子未刻, 經天。 八月癸未及十一年十月辛巳, 晝見。 十二年三月戊辰至壬申,八月庚寅. 并如之。十三年四月庚子至乙巳,與 歲星同畫見。十月丁未、已酉,十四 年十二月庚戌, 十五年五月庚寅至癸 巳,十六年七月壬辰,十七年二月戊 戌及六月癸亥,十八年二月壬戌,并

現。十一年七月甲申日,太白星經天。十三年二 月辛酉,太白星白天出現。十四年正月辛亥日, 八月丙子日, 景泰元年十月乙酉日, 二年五月庚 子日、辛亥日,太白星都白天出現。壬子日,太 白星經天。三年五月丁巳日, 太白星白天出現。 十一月壬戌日, 五年正月甲戌日, 二月丙戌日, 六月癸卯日, 七年正月戊戌日, 天順元年四月甲 午日,八月壬子日,二年十月己未日,三年四月 癸亥日、癸酉日,四年十一月庚寅日,十二月丙 戌日, 五年正月丁未日, 十二月癸巳日, 六年六 月己丑日,八月庚午日,七年閏七月辛酉日、癸 未日,八年正月庚申日,成化元年二月癸未日, 三年四月癸丑日,四年六月丙申日,六年六月丙 戌日, 七年八月癸卯日, 太白星都白天出現。八 年正月乙卯日,太白星經天,與太陽争光明。十 一年五月己未日,太白星白天出現。十二年十月 丙戌日, 十三年十二月甲午日, 太白星都白天出 現。十四年六月庚子日,太白星與歲星都白天出 現。八月甲午日,太白星白天出現。十五年十二 [月丙子日,十七年三月癸未日,八月癸亥日,十 八年九月庚戌日, 十九年四月癸亥朔日, 太白星 都白天出現。二十年八月壬申日, 太白星與歲星 都白天出現。二十一年十一月丙辰日, 太白星白 天出現。二十二年六月己丑日, 二十三年九月丙 午日, 弘治元年五月庚午日, 二年正月壬戌日, 三月庚申日, 五月丙戌日, 八月癸巳日、庚子 日,四年四月辛未日,五年五月乙亥日,十月辛 酉日, 六年十二月乙丑日, 七年五月庚戌日, 八 年七月戊子日,九年二月己酉朔日,十年正月甲 子日至丁卯日,太白星都白天出現。六月丙子日 未刻,太白星經天。八月癸未日以及十一年十月 辛巳日,太白星白天出現。十二年三月戊辰日至 壬申日,八月庚寅日,太白星都白天出現。十三 年四月庚子日至乙巳日, 太白星與歲星同時白天 出現。十月丁未日、己酉日, 十四年十二月庚戌 日,十五年五月庚寅日至癸巳日,十六年七月壬 辰日,十七年二月戊戌日以及六月癸亥日,十八 年二月壬戌日, 太白星都白天出現。五月辛亥 日,太白星經天。八月癸亥日至戊辰日,太白星

畫見。五月辛亥, 經天。八月癸亥至 戊辰, 晝見。正德元年十月已未, 如 之。二年正月庚辰, 經天。三月戊 辰, 畫見。三年五月乙巳至丁未, 十 月己卯、庚辰,四年十月戊戌至乙 巳, 五年五月丙子, 六年七月壬申至 八月癸未, 八年正月丙戌至己丑, 四 月壬戌、癸亥,八月庚戌至乙卯,九 年十一月甲申至十二月壬辰, 十一年 六月甲寅至己未,十四年八月丙寅至 庚辰, 十五年正月已未至二月辛酉, 十六年八月丁亥, 嘉靖元年九月辛 未,并如之。二年三月辛未,與歲星 俱畫見。三年四月庚戌, 畫見。五年 五月庚子,十一年四月癸巳,十月辛 巳、戊子,十一月甲寅,十三年閏二 月庚申,并如之。五月癸巳,與月同 畫見。十七年九月辛卯, 畫見。十八 年四月癸亥,十一月壬寅,二十年十 一月乙巳至丁未,二十二年七月丙 午,二十三年二月辛巳,二十四年閏 正月戊寅,二十五年十月辛卯,二十 六年四月丙申,二十七年四月丁巳, 十一月丙戌至乙未,二十八年十一月 乙酉至己丑, 二十九年六月戊申、甲 寅,三十年六月丙子至辛巳,三十一 年正月丙戌至丙申, 三十二年二月辛 未至甲戌, 七月戊辰至辛未, 三十五 年五月壬午,十月癸卯至丙午,三十 六年十二月庚辰朔, 三十八年七月癸 酉,三十九年正月庚寅至壬辰,并如 之。四十年三月丙子, 畫見, 歷二十 四日。八月辛未, 畫見。四十一年九 月乙未,四十二年四月己巳至壬申, 四十三年五月甲寅, 并如之。十月戊 子, 畫見, 歷二十二日。四十五年正 月已亥, 晝見。隆慶元年七月辛酉, 二年正月甲寅, 并如之。三年三月甲 子, 畫見, 歷二十二日。四年十一月

白天出現。正德元年十月己未日,太白星白天出 現。二年正月庚辰日,太白星經天。三月戊辰, 太白星白天出現。三年五月乙巳日至丁未日,十 月己卯日、庚辰日,四年十月戊戌日至乙巳日, 五年五月丙子日, 六年七月壬申日至八月癸未 日,八年正月丙戌日至己丑日,四月壬戌日、癸 亥日, 八月庚戌日至乙卯日, 九年十一月甲申日 至十二月壬辰日,十一年六月甲寅日至己未日, 十四年八月丙寅日至庚辰日, 十五年正月己未日 至二月辛酉日,十六年八月丁亥日,嘉靖元年九 月辛未日,太白星都白天出現。二年三月辛未 日,太白星與歲星都白天出現。三年四月庚戌 日,太白星白天出現。五年五月庚子日,十一年 四月癸巳日,十月辛巳日、戊子日,十一月甲寅 日,十三年閏二月庚申日,太白星都白天出現。 五月癸巳日, 太白星與月亮同時在白天出現。十 七年九月辛卯日、太白星白天出現。十八年四月 癸亥日,十一月壬寅日,二十年十一月乙巳日至 丁未日, 二十二年七月丙午日, 二十三年二月辛 巳日, 二十四年閏正月戊寅日, 二十五年十月辛 卯日, 二十六年四月丙申日, 二十七年四月丁巳 日,十一月丙戌日至乙未日,二十八年十一月乙 酉日至己丑日,二十九年六月戊申日、甲寅日, 三十年六月丙子日至辛巳日,三十一年正月丙戌 日至丙申日,三十二年二月辛未日至甲戌日,七 月戊辰日至辛未日,三十五年五月壬午日,十月 癸卯日至丙午日,三十六年十二月庚辰朔日,三 十八年七月癸酉日,三十九年正月庚寅日至壬辰 日,太白星都白天出現。四十年三月丙子日,太 白星白天出現,歷時二十四日。八月辛未日,太 白星白天出現。四十一年九月乙未日,四十二年 四月己巳日至壬申日,四十三年五月甲寅日,太 白星都白天出現。十月戊子日, 太白星白天出 現,歷時二十二日。四十五年正月己亥日,太白 星白天出現。隆慶元年七月辛酉日,二年正月甲 寅日,太白星都白天出現。三年三月甲子日,太 白星白天出現,歷時二十二日。四年十一月乙丑 日至丁卯日,太白星白天出現。萬曆十一年七月 辛丑日,十二年七月癸巳日,十六年九月丁丑

## 客星

《史記·天官書》有客星之名,而 不詳其形狀。叙國皇、昭明諸異星甚 悉,而無瑞星、妖星之名。然則客星 者, 言其非常有之星, 殆諸異星之總 名,而非有專屬也。李淳風志晋、隋 天文,始分景星、含譽之屬爲瑞星, 彗、孛、國皇之類爲妖星,又以周伯 老子等爲客星, 自謂本之漢末劉叡 《荆州占》。夫含譽,所謂瑞星也,而 光芒則似彗; 國皇, 所謂妖星也, 而 形色又類南極老人。瑞與妖果有定 哉? 且周伯一星也, 既屬之瑞星, 而 云其國大昌。又屬之客星, 而云其國 兵起有喪。其説如此、果可爲法乎? 馬遷不復區别,良有以也。今按《實 録》, 彗、孛變見特甚, 皆别書。老 人星則江以南常見, 而燕京必無見 理, 故不書。餘悉屬客星而編次之。

洪武三年七月,太史奏文星見。 九年六月戊子,有星大如彈丸,白 色。止天倉,經外屏、卷舌,入紫微 垣,掃文昌,指内厨,入於張。七月 乙亥滅。十一年九月甲戌,有星見於 五車東北,發芒丈餘。掃內階,入紫 日,二十一年八月甲午日,二十四年十月丙寅日,太白星都白天出現。二十七年九月辛卯日,太白星經天。三十七年三月辛丑日,太白星白天出現。三十八年十月辛巳日,四十年五月壬寅日,天啓二年二月丙戌日,三年三月丁巳日,十二月乙丑日,五年四月癸未日,太白星都白天出現。七月癸酉日,太白星經天。崇禎元年七月壬戌日,太白星白天出現。三年四月己卯日,十二月丙辰日,太白星都白天出現。

《史記·天官書》記載有客星的名稱,但是 没有詳細記載它的形體狀貌。叙述國皇、昭明等 怪異星宿十分詳備, 但是没有瑞星、妖星的名 稱。既然這樣,那麽所謂客星,是説的那些不常 見的星宿,大概是衆多的怪異星宿的總名,而不 是專門屬於某種星宿。李淳風記録晋、隋的天 文,纔分出景星、含譽星之類作爲瑞星,彗星、 字星、國皇星之類作爲妖星, 又把周伯星、老子 星作爲客星,自稱其説來自漢末劉叡的《荆州 占》。含譽星,是所謂的瑞星,而光芒却好像彗 星;國皇星,是所謂的妖星,而形狀光色又類似 南極老人星。瑞星與妖星果真有確切的界限嗎? 并且周伯這同一顆星宿,既把它歸屬到瑞星,說 見到此星,國家將太平昌盛;又把它歸屬到客 星, 説見到此星, 國家將起兵禍, 有喪亂。關於 它的解説像這樣,果真可以作爲法則嗎?司馬遷 不再區别,確實有原因。現在考察《實録》, 彗 星、孛星等變異現象特别多,都另外記載。老人 星, 長江以南經常出現, 燕京却必定没有出現的 道理,所以不記載。其餘的全部屬於客星,把它 們編排出來。

洪武三年七月,太史上奏,説文星出現。九年六月戊子日,有異星大小如同彈丸,白色。停留在天倉星,經過外屏、卷舌星,侵入紫微垣,掠過文昌星,指向内厨星,侵入張宿。七月乙亥隱没不見。十一年九月甲戌日,有異星在五車星東北出現,發出一丈多長的光芒、掠過內階星、

微宫,掃北極五星,犯東垣少宰,入 天市垣,犯天市。至十月己未,陰 不見。十八年九月戊寅,有星見, 垣,犯右執法,出端門。乙酉, 翼,彗長丈餘。至十月庚寅,犯軍 門,彗掃天廟。二十一年二月丙寅, 有星出東壁,占曰"文士效用"。帝 大喜,以爲將策進士兆也。

永樂二年十月庚辰,輦道東南有 星如盞,黄色,光潤而不行。二十二 年九月戊戌,有星見斗宿,大如碗, 色黄白,光燭地,有聲,如撒沙石。

<u>景泰</u>三年十一月癸未,有星見鬼 宿積尸氣旁,徐徐西行。

天順二年十一月癸卯,有星見於星宿,色白,西行,至丙午,其鬼人, 也白,西行,至丙午,戊戌, 大如粉絮,在軒轅旁。庚戌二月, 犯懂位西北星,至十二月天, 足宗正旁,有星粉白,至乙未, 化 見氣而消。 六年六月丙寅, 在 是旁, 色蒼白, 入紫微垣, 犯天牢, 至癸未, 居中台下, 形漸微。

弘治三年十二月丁巳,有星見天 市垣,東南行。戊辰,見天倉下,漸 向壁。七年十二月丙寅,有星見天江 旁,徐行近斗,至八年正月庚戌,入 侵入紫微宫,掠過北極五星,侵犯東垣少宰星,侵入天市垣,侵犯天市星。到十月己未日,隱没入雲不再出現。十八年九月戊寅日,有異星出現在太微垣,侵犯右執法星,出端門星。乙酉日,侵入翼宿,彗光長一丈多。到十月庚寅日,侵犯軍門星,彗光掠過天廟星。二十一年二月丙寅日,有異星出現在東壁宿,占驗說"文士效勞"。皇帝非常高興,認爲是將要策試進士的徵兆。

永樂二年十月庚辰日,輦道星東南有異星如 燈盞,黄色,光芒潤澤而不動。二十二年九月戊 戌日,有異星出現在斗宿,大如碗,黄白色,光 芒燭照地上,有聲音,像拋撒沙石。

宣德五年八月庚寅日,有異星在南河旁出現,如彈丸一樣大,色呈青黑,共二十六天纔没滅。十月丙申日,蓬星在外屏南出現,向東南運行,經過天倉星、天庾星,八天後没滅。十二月丁亥日,有異星如同彈丸,在九斿星旁出現,呈黄白色,光芒潤澤,十五天後隱没。六年三月壬午日,該星又出現。八年閏八月戊午日,有景星三顆,在西北方天門出現,青色、赤色、黄色各一顆,大如碗,明朗清爽潤澤,許久聚合呈半月形狀。丁丑日,在東南方有黄赤色出現,像星星,又不是星星,像雲彩,又不是雲彩,大概應歸屬於邪星。

<u>景泰</u>三年十一月癸未日,在鬼宿積尸氣旁有 異星出現,緩緩向西運行。

天順二年十一月癸卯日,有異星在星宿出現,呈白色,向西運行,至丙午日,它的形體隱微,形狀如同粉絮,在軒轅星旁邊。庚戌日,發出五寸光芒,侵犯爟星位次的西北星,至十二月壬戌日,在東井宿隱没。五年六月壬辰日,天市垣宗正旁,出現粉白的異星,至乙未日,變化成白氣而消逝。六年六月丙寅日,有異星在策星旁邊出現,呈蒼白色,侵入紫微垣,侵犯天牢星,至癸未日,停留在中台下,形體漸漸隱微。

弘治三年十二月丁巳日,有異星在天市垣出現,向東南運行。戊辰日,在天倉星下出現,漸漸移向壁宿。七年十二月丙寅日,有異星在天江星旁出現,緩緩運行,靠近斗宿,至八年正月庚

危。十二年七月戊辰,有星見天市垣 宗星旁,入紫微垣東藩,經少宰、尚 書,抵太子后宫,出西藩少輔旁,至 八月已丑滅。十五年十月戊辰,有星 見天廟旁,自張抵翼,復退至張,戊 寅滅。

正德十六年正月甲寅朔,東南有 星如火,變白,長可六七尺,横亘東 西,復變勾屈狀,良久乃散。

嘉靖八年正月立春日,長星亘天。七月又如之。十一年二月壬午,有星見東南,色蒼白,有芒,積十九日滅。十三年五月丁卯朔,有星見嚴蛇,歷天厩入閣道,二十四日滅。十五年三月戊午,有星見天棓旁,東行歷天厨,西入天漢,至四月壬辰没。二十四年十一月壬午,有星出天棓,入箕,轉東北行,逾月没。

<u>天啓</u>元年四月癸酉,赤星見於東方。

崇禎九年冬,天狗見豫分。

#### 彗孛

彗之光芒傳日而生,故夕見者必 東指,晨見者必西指。幸亦彗類,其 芒氣四出,天文家言其災更甚於彗。

洪武元年正月庚寅, 彗星見於

戌日,侵入危宿。十二年七月戊辰日,有異星在 天市垣宗星旁出現,侵入紫微垣的東藩,經過少 宰星、尚書星,抵達太子后宫,從西藩少輔旁 出,至八月己丑日没滅。十五年十月戊辰日,有 異星從天廟旁出現,從張宿抵達翼宿,又後移至 張宿,戊寅日没滅。

正德十六年正月甲寅朔日,東南方有異星如 火,變成白色,長約六七尺,横亘於東西,又變 化成勾屈形狀,許久纔消散。

嘉靖八年正月立春日,長星横亘於天,七月 又像這樣。十一年二月壬午日,有異星在東南出 現,呈蒼白色,有光芒,累計十九日纔没滅。十 三年五月丁卯朔日,有異星在螣蛇出現,經過天 厩星侵入閣道,二十四日纔没滅。十五年三月戊 午日,有異星在天棓星旁出現,向東運行,經過 天厨星,向西侵入天漢,至四月壬辰日隱没。二 十四年十一月壬午日,有異星在天棓出現,侵入 箕宿,轉向東北運行,一個多月隱没。

萬曆六年正月戊辰日,有大星如同太陽,從 西方出現,衆星都向西環繞。十二年六月己酉 日,有異星從房宿出現。三十二年九月乙丑日, 尾宿的分野有異星如同彈丸,色呈赤黄,在西南 方出現,至十月而隱没。十二月辛酉日,從東南 方轉出,仍在尾分。第二年二月漸漸暗下去,八 月丁卯日纔没滅。三十七年,有大星在西南出 現,光芒四射。四十六年九月乙卯日,東南方有 一道白氣,寬一尺多,長二丈多,向東運行到軫 宿,向西侵入翼宿,十九天纔没滅。十一月丙寅 日,早晨,有花白的異星在東方出現。

天啓元年四月癸酉日,赤星在東方出現。

崇禎九年冬天, 天狗星在豫的分野出現。

彗星的光芒依附於太陽而產生,所以傍晚出 現的必定指向東方,清晨出現的必定指向西方。 孛星也是彗星的同類,它的光芒之氣向四方散 發,天文家説它預示的災禍比彗星還嚴重。

洪武元年正月庚寅日,彗星在昴宿、畢宿出

昴、畢。三月辛卯,彗星出昴北大陵、天船間,長八尺餘,指文昌,近五車,四月已酉,没於五車北。六年四月,彗星三入紫微垣。二十四年四月丙子,彗星二,一入紫微垣閬間門,犯天床;一犯六甲,掃五帝内座。·

永樂五年十一月丙寅, 彗星見。

宣德六年四月戊戌,有星字於東井,長五尺餘。七年正月壬戌,彗星出東方,長丈餘,尾掃天津,東南行,十月始滅。是月戊子,又出西方,十有七日而滅。八年閏八月壬子,彗星出天倉旁,長丈許。己巳,入貫索,掃七公。已卯,復入天市垣,掃晋星,二十有四日而滅。

景泰元年正月壬午,彗星出天市 垣外,掃天紀星。三年三月甲午朔, 有星字於畢。七年四月壬戌,彗星里 北見於胃,長二尺,指西南。五月於 西,漸長丈餘。戊子,西北見於柳, 長九尺餘,掃犯軒轅星。甲午,見於 張,長七尺餘,掃太微北,西南行。 六月壬寅,對星復見於畢,長五寸,東 南行,漸長,至癸亥而没。

<u>天順</u>元年五月丙戌,彗星見於 危,若動揺者,東行一度,芒長五 寸,指西南。六月癸巳朔,見室,長 丈餘,由尾至東壁,犯天大將軍、卷 現。三月辛卯日,彗星出現在昴宿北大陵星、天 船星之間,長八尺多,指向文昌星,靠近五車 星,四月己酉日,在五車星北隱没。六年四月, 彗星三次侵入紫微垣。二十四年四月丙子日,彗 星二顆,一顆侵入紫微垣閶闔門,侵犯天床星; 一顆侵犯六甲,掠過五帝内座。

永樂五年十一月丙寅日,彗星出現。

宣德六年四月戊戌日,有彗星在東井宿光芒四射,長五尺多。七年正月壬戌日,彗星在東方出現,長一丈多,彗尾掃掠天津,向東南運行,十月纔没滅。這一月的戊子日,彗星又在西方出現,十七天纔没滅。八年閏八月壬子日,彗星在天倉星旁出現,長一丈左右。己巳日,侵入貫索,掃掠七公星。己卯,又侵入天市垣,掠過晋星,二十四天後没滅。

正統四年閏二月己丑日,彗星在張宿旁出現,大如彈丸。丁酉日,長五丈多,向西運行,掠過酒旗星,向北斜行,侵犯鬼宿。六月戊寅日,彗星在畢宿旁出現,長一丈多,指向西南,總共五十五日纔没滅。九年七月庚午日,彗星在太微東垣出現,長一丈左右,累日漸漸增長,至閏七月己卯日,侵入角宿而没滅。十四年十二月壬子日,彗星在天市垣市樓星旁出現,經歷尾度,長二尺多,至乙亥日没滅。

景泰元年正月壬午日,彗星在天市垣外出現,掃掠天紀星。三年三月甲午朔日,有彗星在 畢宿放射光芒。七年四月壬戌日,彗星於東北在 胃宿出現,長二尺,指向西南。五月癸酉日,漸 漸長達一丈多。戊子日,彗星於西北在柳宿出現,長九尺多,掃掠侵犯軒轅星。甲午日,彗星 在張宿出現,長七尺多,掃掠太微垣北,向西南 運行。六月壬寅日,侵入太微垣,長一尺多。十 二月甲寅日,彗星又在畢宿出現,長五寸,向東 南運行,漸漸變長,至癸亥日没滅。

<u>天順</u>元年五月丙戌日,彗星在危宿出現,好像動摇的樣子,向東運行一度,光芒長五寸,指向西南。六月癸巳朔日,在室宿出現彗星,長一丈多,從尾宿至東壁星,侵犯天大將軍、卷舌第

舌第三星、井宿水位南第二星。十月 己亥, 彗星見於角, 長五寸餘, 指 北, 犯角北星及平道東星。五年六月 戊戌, 彗見東方, 指西南, 入井度。 七月丙寅始滅。

成化元年二月, 彗星見。三月, 又見西北, 長三丈餘, 三閒月而没。 四年九月已未, 有星見星五度, 東北 行,越五日,芒長三丈餘,尾指西 南, 變爲彗星。其後晨見東方, 昏見 室, 南犯三公、北斗、瑶光、七公, 轉入天市垣。出垣漸小, 犯天屏西第 一星。十一月庚辰,始滅。七年十二 月甲戌,彗星見天田,西指,尋北 行,犯右攝提,掃太微垣上將及幸 臣、太子、從官,尾指正西,横掃太 微垣郎位。已卯, 光芒長大, 東西竟 天。北行二十八度餘, 犯天槍, 掃北 斗、三公、太陽,入紫微垣内,正畫 猶見。自帝星、北斗、魁、庶子、后 官、勾陳、天樞、三師、天牢、中 台、天皇大帝、上衛、閣道、文昌、 上台, 無所不犯。乙酉, 南行犯婁、 天河、天陰、外屏、天囷。八年正月 丙午, 行奎宿外屏, 漸微, 久之始 滅。

弘治三年十一月戊戌,彗星見天津南,尾指東北。犯人星,歷杵臼。十二月戊申朔,入營室。庚申,犯天倉。十三年四月甲午,彗星見壘壁間,漸長三尺餘。指離官,掃造父,過太微垣,漸微。入紫微垣,近女史,犯尚書,六月丁酉没。

正德元年七月已丑,有星見紫微 西藩外,如彈丸,色蒼白。越數日, 有微芒見參、井間,漸長二尺,如 帚,西北至文昌。庚子,彗星見,有 光,流東南,長三尺。越三日、長五 三星、井宿水位星南第二星。十月己亥日,彗星 在角宿出現,長五寸多,指向北面,侵犯角宿北 星以及平道東星。五年六月戊戌日,彗星出現在 東方,指向西南,侵入井度。七月丙寅日纔没 滅。

成化元年二月,彗星出現。三月,又出現在 西北, 長三丈多, 經歷三月而没滅。四年九月己 未日,有異星在星宿五度出現,向東北運行,過 了五天, 光芒長三丈多, 尾部指向西南, 變成彗 星。那以後,早晨在東方出現,黄昏在室宿出 現,向南侵犯三公、北斗、瑶光、七公等星,轉 入天市垣。運行出天市垣後,漸漸變小,侵犯天 屏西第一星。十一月庚辰日纔没滅。七年十二月 甲戌日, 彗星在天田星出現, 指向西方, 隨即向 北運行,侵犯右攝提,掠過太微垣上將星及幸 臣、太子、從官星,彗尾指向正西,横掠太微垣 郎位。己卯日, 光芒長大, 東西直至天邊。向北 運行二十八度多,侵犯天槍星,掃掠北斗、三 公、太陽,侵入紫微垣内,正午還能見到。從帝 星、北斗、魁、庶子、后宫、勾陳、天樞、三 師、天牢、中台、天皇大帝、上衛、閣道、文 昌、上台等星,没有不侵犯的。乙酉日,向南運 行,侵犯婁、天河、天陰、外屏、天囷等星。八 年正月丙午日, 運行於奎宿外屏, 漸漸微弱, 很 久纔没滅。

弘治三年十一月戊戌日,彗星在天津南出現,彗尾指向東北。侵犯人星,經過杵臼。十二月戊申朔日,侵入營室星。庚申日,侵犯天倉。十三年四月甲午日,彗星在壘壁陣上出現,侵入室壁之間,漸漸變長三尺多。指向離宮,掠過造父,經過太微垣,漸漸微弱。侵入紫微垣,靠近女史星,侵犯尚書星,六月丁酉日没滅。

正德元年七月己丑日,有異星在紫微垣西藩 外出現,大如彈丸,色彩蒼白。過了幾天,有微 弱光芒出現在參宿、井宿之間,漸漸變長二尺, 像掃帚,向西北運行至文昌星。庚子日,彗星出 現,有光芒,流向東南,長三尺。經過三天,長 尺許,掃下台上星,入太微垣。十五 年正月,彗星見。

嘉靖二年六月, 有星孛於天市。 十年閏六月乙巳, 彗星見於東井, 長 尺餘,掃軒轅第一星。芒漸長,至 翼,長七尺餘。東北掃天樽,入太微 垣,掃郎位,行角度,東南掃亢北第 二星, 漸斂, 積三十四日而没。十一 年八月已卯, 彗星見東井, 長尺許。 後東北行,歷天津,漸至丈餘。掃太 微垣諸星及角宿、天門, 至十二月甲 戌,凡一百十五日而滅。十二年六月 辛巳, 彗星見於五車, 長五尺餘, 掃 大陵及天大將軍。漸長丈餘, 掃閣 道,犯螣蛇、至八月戊戌而滅。十八 年四月庚戌, 彗星見, 長三尺許, 光 指東南。掃軒轅北第八星, 旬日始 滅。三十三年五月癸亥,彗星見天權 旁,犯文昌,行入近濁,積二十七日 而没。三十五年正月庚辰,彗星見進 賢旁,長尺許,西南指,漸至三尺 餘。掃太微垣,次相東北,入紫微 垣, 犯天床, 四月二日滅。三十六年 九月戊辰, 彗星見天市垣列肆旁, 東 北指,至十月二十三日滅。

<u>隆慶</u>三年十月辛丑朔,彗星見天 市垣,東北指,至庚申滅。

 五尺左右,掃掠下台上星,侵入太微垣。十五年 正月,彗星出現。

嘉靖二年六月,有彗星在天市放出光芒。十 年閏六月乙巳日, 彗星在東井出現, 長一尺多, 掃掠軒轅第一星。光芒漸漸變長,到翼宿,長七 尺多。向東北掃掠天樽星,侵入太微垣,掃掠郎 位,行經角度,向東南掠過亢宿北第二星,漸漸 收斂,共計三十四天而没滅。十一年八月己卯 日,彗星在東井出現,長一尺左右。後來向東北 運行,經過天津,漸漸長到一丈多。掃掠太微垣 等星及角宿、天門星,到十二月甲戌日,共計一 百一十五日而没滅。十二年六月辛巳日, 彗星在 五車星出現,長五尺多,掠過大陵星及天大將軍 星。漸漸變長到一丈多,掃掠閣道,侵犯螣蛇 星,到八月戊戌日没滅。十八年四月庚戌日,彗 星出現, 長三尺左右, 光芒指向東南, 掃掠軒轅 北第八星,十日纔没滅。三十三年五月癸亥日, 彗星在天權星旁出現,侵犯文昌星,運行侵入, 靠近畢宿,共計二十七天而没滅。三十五年正月 庚辰日, 彗星在進賢星旁出現, 長一尺左右, 指 向西南, 漸漸長到三尺多。掃掠太微垣, 駐留在 相星東北,侵入紫微垣,侵犯天床星,四月二日 没滅。三十六年九月戊辰日, 彗星在天市垣列肆 旁出現,指向東北,至十月二十三日**没滅**。

<u>隆慶</u>三年十月辛丑朔日,彗星在天市垣出現,指向東北,至庚申日没滅。

萬曆五年十月戊子日,彗星在西南出現,呈蒼白色,長數丈,尾氣形成白虹狀。從尾宿、箕宿越過斗宿、牛宿,逼近女宿,整月纔没滅。八年八月庚申日,彗星在東南方向出現,每夜漸漸變長,任意運行在河漢共七十多天。十年四月丙辰日,彗星在西北出現,形狀像白絹,彗尾指向五車星,經過二十多天纔没滅。十三年九月戊子日,彗星在羽林星旁出現,長一尺左右。每晚向東行,漸漸變小,到十月癸酉日没滅。十九年三月丙辰日,西北方有異星如像彗星,長一尺多。經過胃、室、壁宿,長二尺。閏三月丙寅朔日,侵入婁宿。二十一年七月乙卯日,彗星在東井出

<u>崇禎</u>十二年秋, 彗星見參分。十 三年十月丙戌, 彗星見。

### 天變

洪武二十一年八月壬戌至甲子, 天鼓鳴, 晝夜不止。二十八年三月戊 午, 昏刻天鳴, 如風水相搏, 至一鼓 止。九月戊戌,初鼓,天鳴如瀉水, 自東北而南,至二鼓止。宣德元年八 月戊辰, 昏刻天鳴, 如雨陣迭至, 自 東南而西南, 良久乃息。辛未, 東南 天鳴,聲如萬鼓。正統十年三月庚 寅, 西北天鳴, 如鳥群飛。正德元年 二月壬子, 夜東北天鳴, 如風水相搏 者五七次。隆慶二年八月甲辰, 絳州 西北天裂, 自丑至寅乃合。萬曆十六 年九月乙丑, 甘肅 石灰溝天鳴, 雲 中如犬狀亂吠, 有聲。崇禎元年三月 辛巳, 昧爽, 天赤如血, 射窗牖皆 紅。十年九月,每晨夕天色赤黄。

#### 日變月變

洪武二年十二月甲子,日中有黑子。三年九月戊戌,十月丁巳,十一月甲辰,四年三月戊戌,五月壬子至辛已,九月戊寅,五年正月庚戌,二月丁未,五月甲子,七月辛未,六年

現。乙亥日,倒行侵入紫微垣,侵犯華蓋星。二十四年七月丁丑日,彗星在西北方向出現,大如彈丸。侵入翼宿,長一尺多,向西北運行。三十五年八月辛酉朔日,彗星在東井出現,指向西南,漸漸行往西北。壬午日,從房宿經過心宿没滅。四十六年十月乙丑日,彗星在氐宿出現,長一丈多,指向東南,漸漸指向西北。掃掠侵犯太陽守星,侵入亢度,向西北掃掠北斗星、璇璣星、文昌星、五車星,逼近紫微垣右,到十一月甲辰日没滅。四十七年正月末,彗星在東南出現,長數百尺,光芒向下放射,末端彎曲而尖銳,不久在東北方出現,不久又在西面出現。

<u>崇禎</u>十二年秋天,彗星在**多**分出現。十三年 十月丙戌日,彗星出現。

洪武二十一年八月壬戌日至甲子日,天鼓鳴 響,晝夜不停息。二十八年三月戊午日黄昏,天 空鳴響,如同風與水相搏擊,至一更纔停止。九 月戊戌日, 初鼓時分, 天空鳴響, 如流水傾瀉, 從東北向南,至二更纔停止。宣德元年八月戊辰 日黄昏, 天空鳴響, 像來勢猛烈的大雨, 一次接 着一次傳來,從東南向西南,很久纔停息。辛未 日,東南天空鳴響,聲音像敲擊萬鼓。正統十年 三月庚寅日, 西北天空鳴響, 像鳥群集而飛。正 德元年二月壬子日晚上, 東北方向天空鳴響像風 與水相搏擊發出的聲音,達五七次。隆慶二年八 月甲辰日,絳州西北天空分裂,從丑時到寅時纔 合攏。萬曆十六年九月乙丑日,甘肅 石灰溝天 空鳴響,雲中有像狗狀的東西,到處亂叫,有聲 音。崇禎元年三月辛巳日,拂曉,天空赤色像鮮 血,映射到窗牖上都變成了紅色。十年九月,每 天早晨和傍晚,天呈赤黄色。

洪武二年十二月甲子日,太陽中有黑色的斑點。三年九月戊戌日,十月丁巳日,十一月甲辰日,四年三月戊戌日,五月壬子日至辛巳日,九月戊寅日,五年正月庚戌日,二月丁未日,五月甲子日,七月辛未日,六年十一月戊戌朔日,七

十一月戊戌朔,七年二月庚戌至甲寅,八年二月辛亥,九月癸未,十二月癸丑,十四年二月壬午至乙酉,十五年閏二月丙戌,十二月辛巳,并如之。

正統元年八月癸酉至己卯,月出入時皆有游氣,色赤無光。十四年八月辛未,月晝見,與日争明。十月壬申,日上黑氣如烟,尋發紅光,散焰如火。

<u>景泰</u>二年四月己卯,月色如赭。 七年九月丙子,日色變赤。

天順二年閏二月己巳,日無光,旋赤如赭。三年八月丁卯,日色如赭。六年十月丙子,日赤如血。七年四月癸未,如之。乙酉,日色變白。八年二月己亥,日無光。

成化五年閏二月己卯,日色變 白。十一年二月己亥,日色如赭。 月辛卯,如之。十三年三月壬申, 白無光。十月辛卯,十四年三月 年,十六年三月丙戌,并如之。 十二月 年三月丁酉,日赤如赭。十八年 年三月丁酉,日赤無光。十二月 至寅,日赤無光。十二月 至,如之。

<u>弘治</u>元年十一月己卯,月生芒如 齒,長三尺餘,色蒼白。十八年八月 癸酉至九月甲午,日無光。

嘉靖元年正月丁卯,日慘白,變 青,無光。二十八年三月丙申至庚 子,日色慘白。三十四年十二月庚 申,晦,日忽暗,有青黑紫日影如盤 數十相摩,久之千百,飛蕩滿天,向 西北而散。

萬曆二十五年三月癸丑,黑日二三十餘,迴繞日旁,移時雲隱不見。 五月辛卯朔,日光轉蕩,旋爲黑餅。 三十年三月甲申,日光照地黄赤。三十五年十一月丙午,日赤無光,燭地 年二月庚戌日至甲寅日,八年二月辛亥日,九月 癸未日,十二月癸丑日,十四年二月壬午日至乙 酉日,十五年閏二月丙戌日,十二月辛巳日,都 出現了那樣的天象。

正統元年八月癸酉日至己卯日,月亮出入的 時候都有游動的氛氣,呈赤色,没有光亮。十四 年八月辛未日,月亮白天出現,與太陽競争光 明。十月壬申日,太陽上有黑氣像烟霧,不久, 發射出紅光,散布的光焰像火一樣。

<u>景泰</u>二年四月己卯日,月光如赭色。七年九 月丙子日,太陽變成赤色。

天順二年閏二月己巳日,太陽没有光澤,不 久變成赤色,如同赭色。三年八月丁卯日,太陽 如同赭色。六年十月丙子日,太陽赤紅如鮮血。 七年四月癸未日,又像那樣。乙酉日,太陽變成 白色。八年二月己亥日,太陽没有光澤。

成化五年閏二月己卯日,太陽變成白色。十一年二月己亥日,太陽像赭色。四月辛卯日,又像那樣。十三年三月壬申日,太陽呈白色,没有光澤。十月辛卯日,十四年三月庚午日,十六年三月丙戌日,都像那樣。十七年三月丁酉日,太陽呈赤色如同赭色。十八年四月壬寅日,太陽呈赤色,没有光澤。十二月癸酉日,太陽呈赤色如同赭色。二十年二月癸酉日,又像那樣。

弘治元年十一月己卯日,月亮生出光芒,像 牙齒,長三尺多,呈蒼白色。十八年八月癸酉日 至九月甲午日,太陽没有光澤。

嘉靖元年正月丁卯日,太陽慘白,變成青色,没有光澤。二十八年三月丙申日至庚子日,太陽呈慘白色。三十四年十二月庚申晦日,太陽忽然暗淡下來,有數十個青色、黑色、紫色的日影如同盤子,互相挨擠,很久之後,變成千百個日影,飛揚飄蕩於滿天,向西北散去。

萬曆二十五年三月癸丑日,黑色的日影二三十個,迴旋環繞在太陽的旁邊,不久,被雲遮蔽,不再出現。五月辛卯朔日,太陽光旋轉飄蕩,隨即變成黑色的餅團。三十年三月甲申日,太陽光照射地上,呈黄赤色。三十五年十一月丙

如血。四十二年三月庚辰,日赤黄如 赭如血者累日。四十四年八月戊辰, 日中有黑光。四十六年閏六月丙戌至 戊子,黑氣出入日中摩蕩。

天啓四年正月癸未,日赤無光, 有黑子二三蕩於旁,漸至百許,凡四 日。二月壬子,日淡黄無光。癸丑, 黑日摩蕩日旁。四月癸酉,日中黑氣 摩蕩。十二月辛巳,午刻,非烟非 釋,覆壓日上,摩蕩如蓋如吞,通天 皆赤。

## 量適

洪武六年三月戊辰,日交量。十年 年正月已已,白虹貫日。十二月 日虹貫日。十二年四月庚申, 日虹貫日。十二年四月庚申, 至量。十四年正月壬子,日有珥, 五月甲辰,白虹貫已,二十 年正月丁未,十九年三月已,二十 二年十二月戊午,白虹貫珥。二十 二年十二月大年,白虹貫珥。二十 年正月壬辰,日量,白上赤氣長五丈餘, 須臾又生直氣、背氣,皆青赤色。又 午日,太陽呈赤色,没有光澤,照射到地上,如同鮮血。四十二年三月庚辰日,太陽赤黄如赭色,像鮮血的現象達好幾天。四十四年八月戊辰日,太陽中有黑色的光。四十六年閏六月丙戌日至戊子日,黑氣從太陽中出入,互相摩擦振蕩。

天啓四年正月癸未日,太陽呈赤色,没有光澤,有二三個黑點在旁邊飄蕩,漸漸達到一百個左右,一共經歷四天。二月壬子日,太陽淡黄,没有光澤。癸丑日,黑色的日影在太陽旁摩擦振蕩。四月癸酉日,太陽中有黑氣摩擦振蕩。十二月辛巳日,午時,既不是烟,也不是霧的氛氣,覆蓋在太陽上,摩擦振蕩,像覆蓋,像吞没,整個天空都變成了赤色。

洪武六年三月戊辰日,太陽交相出現光暈。 十年正月己巳日,白色長虹穿日而過。十二月甲子日,白虹又穿日而過。十二年四月庚申日,太陽交相出現光暈。十四年正月壬子日,太陽兩旁出現光暈,白色長虹穿日而過。九月甲辰日,白色長虹穿日而過。十五年正月丁未日、十九年三月己巳日、二十二年十二月戊午日,都如此。二十三年正月壬辰日,太陽出現暈圈,白虹穿過珥暈。二十八年十一月乙亥日,太陽上赤色雲氣長五丈多,一會兒又産生直氣和背氣,都是青赤 生半暈,兩白虹貫珥,已而彌天貫 日。三十年二月辛亥,白虹亘天貫 日。

永樂十八年閏正月癸未,日生重 半暈,上有青赤背氣,左右有珥,白 虹貫之,隨生黄氣、璚氣。

<u>洪熙</u>元年正月乙未,日生兩珥, 白虹貫之。四月丁未,如之,復生交 暈。

宣德元年正月庚戌, 日生青赤瑀 氣,隨生交暈,色黄赤。二月已卯, 日兩珥, 又生交量, 左右有珥, 上重 半暈及背氣。昏刻, 月生兩珥, 白虹 貫之。二年十二月甲戌, 月生交量, 左右珥, 白虹貫之。三年三月庚寅, 日生交暈,色黄赤,兩珥及背氣、戟 氣各一,色皆青赤。丁酉,日量,又 交量及戟氣二道。十二月已卯、日生 交暈。五年正月癸亥,日暈、隨生交 量。二月甲午, 日交量, 隨生戟氣。 四月庚辰, 日生兩珥, 白虹貫之。六 年二月甲寅, 日暈, 隨生交暈及重半 **暈**壩氣。八年九月戊戌, 辰刻, 日 量, 兩珥、背氣, 申刻諸氣復生。十 年十二月辛亥, 日暈, 白虹貫兩珥, 有璚氣, 隨生重半量及背氣。

正統元年二月已酉,白虹貫月。 九月丁未,如之。十二月丙戌,月生 背氣,左右珥,白虹貫之。三年四月 庚辰,日生兩珥,白虹貫之,隨量。 十二月癸酉,月生兩珥,白虹貫之, 隨生背氣。七年十二月辛丑,月暈, 白虹貫之。十一年正月乙未,日生背 氣,白虹彌天。十四年八月戊申, 景,旁有戟氣,隨生左右珥及戴氣, 東北虹霓如杵。

景泰元年二月壬午, 酉刻, 日上 黑氣四道, 約長三丈, 離地丈許, 兩 色。又産生半暈,兩道白虹穿過珥暈,不久,滿 天白虹穿日而過。三十年二月辛亥日,白虹横亘 在天,穿日而過。

<u>永樂</u>十八年閏正月癸未日,太陽産生重叠的 半暈,上面有青赤色的背氣,左右有珥暈,白虹 貫穿而過,隨着産生黄氣、璚氣。

<u>洪熙</u>元年正月乙未日,太陽産生兩道珥暈, 白色長虹貫穿它。四月丁未日,又如同那樣,并 且又産生交暈。

宣德元年正月庚戌日,太陽産生青赤色的璚 氣,隨着又產生交暈,顏色黄赤色。二月己卯 日,太陽出現兩道珥暈,又產生交暈,左右有珥 暈,上面重叠了半暈和背氣。黄昏時,月亮産生 兩道珥暈,白虹貫穿它。二年十二月甲戌日,月 亮產生交量,左右有珥量,白色長虹貫穿它。三 年三月庚寅日,太陽産生交暈,呈黄赤色,有兩 珥暈以及背氣、戟氣各一道, 都呈青赤色。丁酉 日,出現日暈,又出現交暈以及戟氣二道。十二 月己卯日,太陽産生交暈。五年正月癸亥日,太 陽産生暈圈,隨着又生交暈。二月甲午日、太陽 出現交暈,隨後又生戟氣。四月庚辰日,太陽産 生兩珥暈,白虹貫穿它。六年二月甲寅日,太陽 産生暈圈, 隨着産生交暈以及重叠半暈和璚氣。 八年九月戊戌日,辰時,太陽産生暈圈、兩珥暈 和背氣,申時,各種雲氣再次產生。十年十二月 辛亥日,太陽産生量圈,白虹貫穿兩珥量,有璠 氣,隨着産生重叠半暈以及背氣。

正統元年二月己酉日,白色長虹穿月而過。 九月丁未日,又像那樣。十二月丙戌日,月亮產 生背氣,左右出現珥暈,白虹貫穿它。三年四月 庚辰日,太陽產生兩道珥暈,白虹貫穿它,隨後 又生暈圈。十二月癸酉日,月亮產生兩珥暈,白 虹貫穿它,隨着產生背氣。七年十二月辛丑日, 月亮產生暈圈,白虹貫穿它。十一年正月乙未 日,太陽產生背氣,白虹滿天。十四年八月戊申 日,太陽出現暈圈,旁邊有戟氣,隨着產生左右 珥暈和戴氣,東北方的虹霓如臼杵。

<u>景泰</u>元年二月壬午日,酉時,太陽上出現四 道黑色的雲氣,大約長三丈,離地一丈左右,兩 頭銳而貫日,其狀如魚。十二月甲午,日交暈,上下背氣各一道,兩兩 較氣各一道。二年正月癸卯,日生百 在珥,白虹貫之,隨生背氣。二月 戌,日交暈。三年正月丙辰,日生五 戌,日季, 白虹。五年十一月左 右珥及背氣、白虹。五年十一月左 戌,貫右珥。七年六月丁丑,日暈, 隨生重半暈及左右珥。

天順元年二月庚戌,辰刻,日交 暈,左右珥,旋生抱氣及左右戟氣, 白虹貫日。未刻,諸氣復生。辛亥, 日交暈,左右珥及戟氣,白虹貫日, 彌天者竟日。二年二月乙卯,日交 暈,上有背氣,白虹貫日。七年正月 戊戌,月生連環暈。

成化二年四月壬寅,日交暈,右有珥。十一年六月已酉,日重暈,左右珥及背氣。十二年正月甲子,日李暈。二十年二月已未,日生白虹,東北亘天。二十一年十月癸巳,已刺,日暈,左右珥。未刻,復生,又生抱氣背氣。二十三年十二月癸巳,日暈,左右珥,又生背氣及半暈。

弘治二年正月甲戌,午刻,日 量,白虹彌天。丙戌,日交暈,左右 珥,白虹彌天。二月壬寅,日生左右 珥及背氣,又生交暈、半暈及抱 二氣。十一月戊辰,月暈連環,貫 右珥。四年二月庚戌,午刻,明 一 章,左右珥,下生戟氣,白虹彌 六年十一月乙巳,月暈,左右珥,连 右珥。十八年二月己巳,月暈,左 右珥,白虹彌天。

正德元年正月乙酉,日量,上有 背氣,左右有珥,白虹彌天。十二月 辛酉,月量,白虹彌天,甲子,如 頭尖鋭,穿日而過,它的形狀像魚。十二月甲午日,太陽出現交暈,上下的背氣各一道,兩旁的 戟氣各一道。二年正月癸卯日,太陽産生左右珥 暈,白虹貫穿它,隨着産生背氣。二月丙戌日, 太陽出現交暈。三年正月丙辰日,太陽産生左右 珥氣以及背氣、白虹。五年十一月壬戌日,月亮 産生暈圈、左右珥暈以及背氣,又産生白虹,穿 過右珥暈。七年六月丁丑日,太陽産生暈圈,隨 着産生重叠半暈,以及左右珥暈。

天順元年二月庚戌日,辰時,太陽交相出現 暈圈,左右出現珥暈,隨着産生抱氣和左右戟 氣,白色長虹穿日而過。未時,衆雲氣又産生。 辛亥日,太陽交相出現暈圈,左右出現珥暈和戟 氣,白色長虹貫穿太陽而過,瀰漫滿天的現象達 一整天。二年二月乙卯日,太陽交暈,上面有背 氣,白色長虹穿日而過。七年正月戊戌日,月亮 出現連環暈。

成化二年四月壬寅日,太陽交暈,右邊有珥暈。十一年六月己酉日,太陽重暈,左右出現珥暈和背氣。十二年正月甲子日,太陽交暈。二十年二月己未日,太陽産生白虹,在東北横亘天空。二十一年十月癸巳日,巳時,太陽産生暈圈,左右出現珥暈。未時,再次出現,又産生抱氣、背氣。二十三年十二月癸巳日,太陽出現暈圈,左右出現珥暈,又産生背氣和半暈。

弘治二年正月甲戌日,午時,太陽出現暈圈,白色長虹瀰漫滿天。丙戌日,太陽交暈,左右出現珥暈,白虹瀰漫滿天。二月壬寅日,太陽産生左右珥暈和背氣,又産生交暈、半暈以及抱、格二雲氣。十一月戊辰日,月亮産生連環暈,穿過左右珥暈。四年二月庚戌日,午時,太陽交暈,出現左右珥暈,下面産生戟氣,白色長虹瀰滿天空。六年十一月乙巳日,月亮出現暈圈,左右出現珥暈,連環貫穿。十八年二月己巳日,月亮出現暈圈,左右出現珥暈,白色長虹瀰漫天空。

正德元年正月乙酉日,太陽出現暈圈,上面 有背氣,左右有珥暈,白虹瀰漫天空。十二月辛 酉,月亮出現暈圈,白虹瀰漫天空,甲子日,也 之。

嘉靖元年四月癸未,月生連環量。二年正月己酉,月量,連環左右珥。七年正月乙亥,日重量,兩珥及戰氣,白虹彌天。十三年二月壬辰,白虹亘天,日量,左右珥及戟氣。十八年十二月壬午,立春,日量右珥,白虹亘天。二十一年十一月甲子,月量連環。四十一年十一月辛丑,日量,左右珥,上抱下戟,白虹彌天。

<u>隆慶</u>五年三月辛巳,日量,有 珥,白虹亘天。

萬曆三十五年正月庚午,日暈, 黑氣蔽天。四十八年二月癸丑,日連環暈,下有背氣,左右戟氣,白虹彌 天。

天啓元年二月甲午,日交暈,左 右有珥,白虹彌天。三年十月辛巳, 日生重半暈,左右珥。

崇禎八年二月丙午, 白虹貫日。

#### 星變

洪武二十八年閏九月辛巳, 壘壁 陣疏拆復聚。二十九年八月戊子, 欽 天監言, 井宿東北第二星, 近歲漸暗 小, 促聚不端列。三十一年五月癸 亥, 壘壁陣疏者就聚。正統元年九月 丁巳,狼星動摇。十四年十月辛亥, 如之。成化六年丁巳, 熒惑無光。十 三年九月乙丑朔, 歲星光芒炫耀, 而 有玉色。正德元年八月, 大角及心中 星動摇,北斗中璇、璣、權三星不 明。萬曆四十四年,權星暗小,輔星 沉没。四十六年九月,太白光芒四映 如月影。天啓五年七月壬申, 熒惑色 赤, 體大, 有芒。崇禎九年十二月, 熒惑如炬,在太微垣東南。十二年十 月甲午,填星昏晕。十三年六月,泰 如此。

嘉靖元年四月癸未日,月亮産生連環暈,二年正月己酉日,月亮出現暈圈,連環左右珥暈。七年正月乙亥日,太陽重暈,兩旁出現珥暈和戟氣,白虹瀰漫天空。十三年二月壬辰日,白虹横亘天空,太陽出現暈圈,左右出現珥暈以及戟氣。十八年十二月壬午日,立春,太陽出現暈圈,右旁出現珥暈,白虹横亘天空。二十一年十一月甲子日,月亮出現暈圈,形成連環。四十一年十一月辛丑日,太陽出現暈圈,左右出現珥暈,上面出現抱氣,下面出現戟氣,白虹瀰漫天空。

<u>隆慶</u>五年三月辛巳日,太陽出現暈圈,有珥暈,白虹横亘天空。

萬曆三十五年正月庚午日,太陽出現暈圈, 黑色雲氣遮蔽天空。四十八年二月癸丑日,太陽 出現連環暈,下面有背氣,左右有戟氣,白虹瀰 漫天空。

天啓元年二月甲午日,太陽交暈,左右有珥暈,白虹瀰漫天空。三年十月辛巳日,太陽産生重叠半暈,左右出現珥暈。

崇禎八年二月丙午日,白色長虹穿日而過。

洪武二十八年閏九月辛巳日, 壘壁陣星疏散 開,又聚攏。二十九年八月戊子日,欽天監説, 井宿東北第二星,接近歲星漸漸變暗變小,急促 聚合而不直列。三十一年五月癸亥日,壘壁陣疏 散的星星聚合起來。正統元年九月丁巳日,狼星 動摇不定。十四年十月辛亥日,又像那樣。成化 六年丁巳日, 熒惑星没有光亮。十三年九月乙丑 朔日, 歲星光芒閃耀, 呈玉色。正德元年八月, 大角星和心宿中星動摇不定, 北斗中的璇、璣、 權三星不明亮。萬曆四十四年,權星暗淡并且 小,輔星沉没。四十六年九月,太白星光芒四射 像月影。天啓五年七月壬申日, 熒惑星呈赤色, 形體大,有光芒。崇禎九年十二月, 熒惑星像火 炬,在太微垣的東南方。十二年十月甲午日,鎮 星昏暗而有暈圈。十三年六月,泰階星拆裂。九 月, 五車中三柱星隱没。十月, 參足突出玉井

階拆。九月,五車中三柱隱。十月, 參足突出玉井。後四年二月, 熒惑怒 角。三月壬辰, 欽天監正<u>戈承科</u>奏, 帝星下移。已,又軒轅星絶續不常, 大小失次。文昌星拆,天津拆,瑶光 拆,芒角黑青。

#### 星流星隕

重臺候簿飛流之記,無夜無有, 其小而尋常者無關休咎,擇其異常者 書之。

洪武三年十月庚辰,有赤星如桃,起天桴至壘壁陣,抵羽林軍,爆散有擊。五小星隨之,至土司空旁,發光燭天,忽大如碗,曳赤尾至天倉没,須臾東南有擊。二十一年八月之民,赤星如杯,自北斗杓東南行三丈餘,分爲二,又五丈餘,分爲二,經天廪合爲一,没於死苑。

宣德元年十二月已已,有星大如碗,光赤,出卷舌,東行過東井墜地,有聲如雷。

正統元年八月乙酉,昏刻至曉, 大小流星百餘。四年八月癸卯,大小 流星數百。十四年十月癸丑,有星大 如杯,赤光燭地,自三師西北抵少 弼,尾迹化蒼白氣,長五尺餘,曲曲 西行。十二月戊申,有星大如杯,色 星。後四年二月,熒惑星光芒刺射角宿。三月壬辰日,欽天監正<u>戈承科</u>上奏說,帝星下移。隨後,軒轅星又時絶時續,没有規則,大小失去位次。文昌星拆裂,天津星拆裂,瑶光星拆裂,芒角呈黑青色。

靈臺記録天文的簿册對流星的記載,没有哪一天晚上不記。那些小而平常的,無關吉凶,故 選擇那些異常的記録下來。

洪武三年十月庚辰日,有赤色的星體像桃子,從天桴星開始,到壘壁陣星,抵達羽林軍星,爆炸散落有聲。五顆小星跟隨它,到土司空旁,發出光芒,燭照天空,忽然大如碗,拖着赤色的尾巴到達天倉星而隱没,一會兒東南方向有響聲。二十一年八月乙巳日,赤色星體如酒杯,從北斗杓向東南飛行三丈多,分裂成二顆,又行五丈多,分裂成三顆,經過昴宿,又合成二顆,經過天廪星,合成一顆,在天苑星隱没。

永樂元年閏十一月丁卯日,有星體呈青蒼色,大如量斗,光燭照至地,出現在中天雲中。 向西南運行,發出隆隆的聲音,没入雲中。二年 五月丙午日,有赤色星體,大如量斗,光燭照至 地,出現在中天,向西北運行,没入雲中。十六 年,有星體大如量斗,呈青赤色,光燭照至地, 從柳宿向東運行接近濁。二十二年五月己亥日, 有星體如小杯,呈青白色,光照至地,出現在東 南雲中。向西北運行,没入雲中,有聲音如放大 炮。七月庚寅日,有星體如碗,呈赤色,光 光、從奎宿進入參宿,爆炸散落,衆星摇動。

宣德元年十二月己巳日,有星體大如碗,光 呈赤色,從卷舌出現,向東運行過東井宿,墜落 至地,有聲音如打雷。

正統元年八月乙酉日,黄昏時到天亮,大小流星有一百多顆。四年八月癸卯日,大小流星有數百顆。十四年十月癸丑日,有星體大如杯子,赤色的光照到地上,從三師星西北抵達少弼,尾部的星迹變化成蒼白的雲氣,長五尺多,曲曲折折向西運行。十二月戊申日,有星體大如杯子,

青白,有聲,光燭地。自太乙旁東南 行丈餘,發光大如斗,至天市西垣 没,四小星隨之。

景泰二年六月丙申,太小流星八十餘。八月壬午,有赤星二:一如桃,一如斗,光燭地。一出紫微西藩北行,至陰德,三小星隨之;一出天津,東南行至河南,十餘小星隨之。尾迹炸散,聲如雷。

<u>天順</u>三年四月癸丑,有星大如碗,赤光燭地,自左旗東南行抵女宿,尾迹炸散。八年二月壬子,有星如碗,光燭地,自天市至天津,尾化蒼白氣,如蛇形,長丈餘,良久散。

呈青白色,有聲音,光照至地。從太乙星旁向東 南運行一丈多,發出光芒大如量斗,到天市西垣 隱没,四顆小星跟隨。

景泰二年六月丙申日,大小流星有八十多 顆。八月壬午日,有赤色星體二顆:一顆大如桃 子,一顆大如量斗,光照至地。一顆出自紫微西 藩向北運行,至陰德,有三顆小星跟隨;一顆出 自天津星,向東南運行,至河南,十多顆小星跟 隨。尾部的軌迹爆炸散開,聲響如打雷。

<u>天順</u>三年四月癸丑日,有星體大如碗,赤色的光照到地上,從左旗星向東南運行,抵達女宿,尾部軌迹爆炸散開。八年二月壬子日,有星體大如碗,光照至地,從天市垣到天津星,尾部軌迹變化成蒼白的雲氣,像蛇的形狀,長一丈多,很久纔散去。

成化十二年十一月乙丑日,延緩波羅堡有星二顆,形體如轆軸,一顆在<u>樊家溝</u>墜落,一顆在本堡墜落,紅光照耀天空。二十年五月丙申日,有大星在<u>番禺縣</u>東南墜落,聲音如同雷響,分散成十多個小星體。隨後天地都晦暗下來,很久纔恢復。二十一年正月甲申朔日,申時,有火光從中天稍西下墜,變化成白氣,又曲折向上升騰,有響聲。過了一個時辰,西方有赤色星體大如碗,從中天向西運行近濁,尾部軌迹變化成白氣,曲曲折折如蛇爬行很久,正西方有轟轟聲,如雷一樣震響。

弘治元年八月戊申日,已時,南方有流星大如小杯,從南方運行一丈多,大如碗,向西南行至近濁,尾部變化成白雲,曲折如蛇行而飄散。四年十月丁巳日,有星呈赤色,光芒如閃電,從西南往東北運行,聲音如擊鼓,墜落在光山縣,變成石頭,形狀如斗。光州 商城也出現大星體在空中飛過,如同光山縣所見情形。十一月甲戌日,星體在真定西北墜落,紅光照耀天空。西南天空鳴聲如鼓,又好像是奔馳的車子。七年五月,宣府、山西、河南有星體在白天墜落。八年四月辛未日,有星體像車輪,流動至西北方,在鉛山縣墜落,它的聲響如打雷。九年閏三月戊午日,平凉東南有流星如月亮,紅光照耀至地,到

<u>嘉靖</u>十二年九月丙子,流星如 盞,光照地,自中台東北行近濁,尾 迹化爲白氣。四更至五更,四方大小 流星,縱橫交行,不計其數,至明乃 息。十四年九月戊子,開封白晝天鼓 鳴。有星如碗,東南流,衆小星從之 如珠。十九年五月辛丑,星隕<u>棗强</u>, 爲石四。

萬曆三年五月癸亥, 壹, 景州天 鼓鳴。隕星二, 化爲黑石。四年十一 月甲午, 有四星隕費縣, 火光照地。 西北而停止,不久,天鼓鳴響。十年正月壬子日,有星體大如量斗,呈黄白色,光長三十多丈,一顆小星星跟隨着它,在<u>寧夏</u>西北角墜落。天空鳴響如打雷的情况有好幾聲。九月乙巳日,有星體大如量斗,光亮超過月亮,從西北流動,在<u>水平</u>墜落,有聲響。十一年正月癸亥日,有流星在<u>肃州</u>墜落,體大如房,響聲如雷,很久纔消失。十月壬申日,早晨,東方有赤色星體,大如碗,運行一丈多,光照至地,向東南運行,有小星數十顆跟隨它。十四年閏七月辛巳日,<u>山東</u>有星體大如車輪,赤光照耀天空,從東南往西北運行,在<u>壽光</u>墜落。天鼓鳴響。十六年正月己酉日,南京有星體在白天墜流。

正德元年十二月庚午日,有星大如碗,在<u>寧</u>夏中衛墜落,空中有紅光面積大二畝。二年八月己亥日,<u>寧夏</u>有大星體,從正南流向西南而墜落,後面有赤色的光一道,寬三尺,長五丈。五年四月丁亥日,<u>雷州</u>有大星體如月,從東南流向西北,分成三顆,尾部如彗星,隨之而没,聲如雷響。六年八月癸卯,有流星像箕,尾部長四五丈,紅光照耀天空。從西北轉向東南,三顆頭一條尾,在<u>四川 崇慶衛</u>墜落,變化成白色,又產生綠色光焰,高二丈多,聲音如同打雷一樣震響。十五年正月丁未日,酉時,有星體墜落在<u>山西龍舟谷巡檢</u>司的廳堂上。四月丙戌日,<u>陝西</u>童昌府有星體如太陽,呈赤色,從東方流動到西南而墜落。天鼓鳴響。

嘉靖十二年九月丙子日,流星如小杯,光照地上,從中台東北運行近濁,尾部軌迹變化成白氣。四更至五更,四面八方大大小小的流星,縱横交錯運行,不計其數,到天亮纔停息。十四年九月戊子日,<u>開封</u>在白天天鼓鳴響,有星體大如碗,向東南流動;衆多的小星體像珠子,跟隨着它。十九年五月辛丑日,星體在<u>棗强</u>墜落,變成四塊石頭。

萬曆三年五月癸亥日,白天,<u>景州</u>天鼓鳴響。墜落兩顆星,變化成黑色的石頭。四年十一月甲午日,有四顆星墜落在<u>費縣</u>,火光照到地

質明, 落赤點於城西北, 色如硃砂, 長二里, 闊一二尺。是月, 臨漳有星 長尺許, 白晝北飛。十三年七月辛 巳,有星如碗, 隕於沈丘蓮花集。 天鼓鳴。十五年六月丙寅, 平陽畫隕 星。丁卯, 辰刻, 有星如斗, 隕於平 陰, 震響如雷。十七年正月庚申, 有 星隕西寧衛,大如月。天鼓鳴。二十 年二月丙辰, 有三星隕闔縣東南。二 十二年正月戊戌,保定青山口有大 飛星,餘光若彗,長二十餘丈。二十 七年三月庚子, 蓋州衛天鼓鳴, 連隕 大星三。三十年九月已未朔, 有大星 見東南, 赤如血, 大如碗, 忽化為 五,中星更明,久之會爲一,大如 簏。辛巳,有大小星數百交錯行。十 月壬辰, 五更, 流星起中天, 光散七 道,有聲如雷。三十三年九月戊子, 有星如碗,墜於南京 龍江後營,光 如火,至地游走如螢,移時滅。明 日, 復有星如月, 從西北流至閱兵 臺, 分爲三, 墜地有聲。十一月, 有 星隕南京教場,入地無迹。三十五年 十一月癸巳, 有星隕於涇陽、淳化諸 縣,大如車輪,赤色,尾長丈餘,聲 如轟雷。三十八年二月癸酉, 有星大 如斗, 墜陽曲西北, 碎星不絶。天鼓 齊鳴。四十一年正月庚子, 真定天鼓 鳴。流星畫隕有光。四十三年三月戊 申, 畫, 星墜清豐 東流邨, 聲如雷。 四十六年十月,辛酉,有星如斗,隕 於南京安德門外,聲如霹靂, 化爲 石, 重二十一斤。

<u>天啓</u>三年九月甲寅,<u>固原州</u>星隕 如雨。

<u>崇禎</u>十五年夏,星流如織。後二年三月己丑朔,有星隕於御河。

#### 雲氣

<u>洪武</u>四年四月辛丑,五色雲見。

上。天亮時,在城西北落下赤色的星點,顏色像 硃砂,長二里,寬一二尺。這一個月,臨漳有星 體長一尺左右, 白天向北飛流。十三年七月辛巳 日,有星像碗,在沈丘蓮花集墜落。天鼓鳴響。 十五年六月丙寅日,平陽在白天墜落星體。丁卯 日辰時,有星體如量斗,在平陰墜落,震動的響 聲如打雷。十七年正月庚申日,有星體在西寧衛 墜落,大如月亮。天鼓鳴響。二十年二月丙辰 日,有三顆星墜落在閩縣東南。二十二年正月戊 戌日,保定青山口有大流星,餘光像彗星,長 二十多丈。二十七年三月庚子日,蓋州衛天鼓鳴 響,一連墜落三顆大星體。三十年九月己未朔 日,有大星體在東南出現,色赤如血,大如碗, 忽然變化成五顆,中間那顆星更明亮,很久之後 會合成一顆,大如簏。辛巳,有大小星體數百顆 交錯運行。十月壬辰日, 五更時分, 流星從中天 出現,光分散成七道,有聲如打雷。三十三年九 月戊子日, 有星大如碗, 墜落在南京龍江後營, 光亮像火,到達地上如螢火游走,一會兒,没 滅。第二天,又有星像月亮,從西北流動到閱兵 臺,分成三顆,墜落在地發出聲響。十一月,有 星體墜落在南京教場,入地没有痕迹。三十五年 十一月癸巳日, 有流星在涇陽、淳化等縣墜落, 大如車輪,呈赤色,尾長一丈多,聲響如轟隆隆 的雷聲。三十八年二月癸酉日, 有流星大如量 斗,墜落在陽曲西北,散碎的星體不斷。天鼓— 齊鳴響。四十一年正月庚子日,真定天鼓鳴響。 流星白天墜落,有光亮。四十三年三月戊申日, 白天,流星墜落在清豐 東流邨,聲音如打雷。 四十六年十月,辛酉日,有星如量斗,在南京 安德門外墜落,聲音如霹靂,變化成石頭,重二 十一斤。

<u>天啓</u>三年九月甲寅日,<u>固原州</u>流星**像**雨一樣 墜落下來。

<u>崇禎</u>十五年夏天,流星墜落密集如織布。後 二年三月己丑朔日,有流星在御河墜落。

洪武四年四月辛丑日,五彩祥雲出現。戊申

永樂元年六月甲寅,日下五色雲見。八月壬申,日珥隨五色雲見。八年二月庚戌,車駕次永安甸,日下五色雲見。十一年六月戊申朔,武當山頂五色雲見。十七年九月丙辰、十二月癸未,慶雲見。二十二年十一月丙戌,月下五色雲見。

<u>洪熙</u>元年二月癸酉、庚辰,三月 乙未,俱五色雲見。

宣德元年八月庚辰,白雲起東南,狀如群羊驚走。十一月丙辰,北方有蒼白雲,東西竟天。二年十一月乙未,日下五色雲見。四年六月戊子,夜五色雲見。六年二月壬子,香,西方有蒼白雲,南北竟天。十年三月丁亥,月生五色雲。

 日、乙酉日,十一月壬戌日,五年正月庚午日、 丙子日,六月辛巳日,七月己酉日、壬子日,八 月己亥日,六年六月丁丑日,七月癸卯日,七年 四月丙午日,五月丙戌日、癸巳日、甲午日,六 月乙未日、乙卯日,七月己卯日,八月辛酉日, 八年正月壬申日,四月丁未日,五月庚午日、癸 未日,六月壬辰日、己亥日,十月庚戌日,九年 八月癸巳日,十四年九月甲申日,十五年正月甲 申日,五月庚申日,九月乙卯日、丙寅日,十一 月辛酉日,十八年四月癸巳日、乙未日,五月辛 未日、二十年十一月丁亥日,五月乙酉日,二十七 年六月乙卯日,都像那樣,出現五彩祥雲。

水樂元年六月甲寅日,日下五彩祥雲出現。 八月壬申日,日旁暈圈隨着五彩祥雲出現。八年 二月庚戌日,皇上住<u>永安甸</u>,日下五彩祥雲出 現。十一年六月戊申朔日,<u>武當山</u>頂五彩祥雲出 現。十七年九月丙辰日、十二月癸未日,吉慶雲 彩出現。二十二年十一月丙戌日,月下五彩祥雲 出現。

<u>洪熙</u>元年二月癸酉日、庚辰日,三月乙未 日,都有五彩祥雲出現。

宣德元年八月庚辰日,白雲在東南升起,形狀像群羊受驚奔跑。十一月丙辰日,北方有蒼白的雲層,呈東西向布滿整個天空。二年十一月乙未日,日下五彩祥雲出現。四年六月戊子日,晚上,五彩祥雲出現。六年二月壬子日,黄昏,西方有蒼白雲層,呈南北向布滿整個天空。十年三月丁亥日,月亮生出五彩祥雲。

正統二年七月庚子日,月亮生出五彩祥雲。十月己丑日,太陽生出五彩祥雲。十二月癸亥日,又像那樣。三年七月己亥日,晚上,天空之中有蒼白雲層,呈南北向布滿整個天空,貫穿南北斗宿。八年十一月戊辰日,夜晚,東南方有蒼白雲層,呈東西向横亘天空。九年十一月甲午日,月亮生出五彩祥雲。十年九月丁酉日,太陽生出五彩祥雲。十四年十月庚申日,白天産生蒼白的雲層、

三,東西南北竟天。

景泰元年六月乙酉,赤雲四道, 兩頭鋭如耕壠狀,徐徐東北行而散。 八月甲戌,黑雲如山,化作龍虎麋鹿 狀。九月丙寅,有蒼白雲氣,南走五色雲, 天。二年六月戊寅,日上五色灵天。 月辛酉,夜蒼白雲三,東西竟天。三 年正月癸亥,東南有黑雲,如上五色 雲。 天。 五年十月壬申,四年十月戊 年,亦如之。

成化二年三月辛未,白雲起南方,東西竟天。十一年正月丙寅,月生五色雲。十八年十月庚午,五色雲見於泰陵。二十一年閏四月壬辰,開、濮二州,濟豐,金鄉,未、申時黑雲起西北,化爲五色,須臾晦如夜。

<u>弘治</u>二年正月辛巳,日生五色 雲。十四年三月已酉朔,<u>嘉靖</u>十七年 九月戊子,并如之。十八年二月庚子 朔,當午,日下有五色雲見,長徑二 寸餘,形如龍鳳。

<u>萬曆</u>五年六月庚辰,祥雲繞月。 <u>天啓</u>四年六月癸巳,午刻,南方 五色雲見。 又變化成三片, 東西南北布滿整個天空。

景泰元年六月乙酉日,赤色的雲層四道,兩頭尖銳,像耕壠的形狀,緩緩地向東北運行而消散。八月甲戌日,天空黑色的雲層像大山,變化成龍虎麋鹿的形狀。九月丙寅日,有蒼白的雲氣,南北向横亘天空。二年六月戊寅日,日上出現五彩祥雲。九月辛酉日,夜晚有蒼白的雲層三道,呈東西向,布滿整個天空。三年正月癸亥日,東南有黑雲,像人戴着笠拱着手。四年十一月丁卯日,月亮生出五彩祥雲。天順二年十月壬申日,四年十月戊午日,也像那樣。

成化二年三月辛未日,白雲在南方升起,東西向布滿整個天空。十一年正月丙寅日,月亮生出五彩祥雲。十八年十月庚午日,五彩祥雲在泰<u>陵</u>出現。二十一年閏四月壬辰日,<u>開、濮</u>二州,清豐、金鄉,在未時、申時黑雲從西北產生,變化成五彩,一會兒,晦暗如同夜晚。

弘治二年正月辛巳日,太陽産生五彩祥雲。 十四年三月己酉朔日,<u>嘉靖</u>十七年九月戊子日, 都如那樣。十八年二月庚子朔日,正午時分,日 下有五彩祥雲出現,長徑二寸多,形狀**像**龍鳳。

萬曆五年六月庚辰日, 祥雲環繞月亮。

<u>天啓</u>四年六月癸巳日,午時,南方五彩祥雲 出現。

# 明史卷二十八

# 志 第 四

# 五行(一)

水

史志五行,始自《漢書》,詳録 五行傳説及其占應,後代作史者因 之。粤稽《洪範》,首叙五行,以其 爲天地萬物之所莫能外。而合諸人 道,則有五事,稽諸天道,則有庶 徵。天人相感,以類而應者,固不得 謂理之所無。而傳説則條分縷析,以 某異爲某事之應, 更旁引曲證, 以伸 其説。故雖父子師弟,不能無所抵 牾,則果有當於叙疇之意歟。夫苟知 天人之應捷於影響, 庶幾一言一動皆 有所警惕。以此垂戒, 意非不善。然 天道遠,人道邇,逐事而比之,必有 驗有不驗。至有不驗,則見以爲無徵 而怠焉。前賢之論此, 悉矣。孔子作 《春秋》,紀異而説不書。彼劉、董諸 儒之學, 頗近於術數機祥, 本無足 述。班氏創立此志,不得不詳其學之 本原。而歷代之史,往往取前人數見 之説, 備列簡端。揆之義法, 未知所 虞。故考次洪武以來, 略依舊史五行 之例, 著其祥異, 而事應暨舊説之前 見者,并削而不載云。

史書記載水火木金土五行、從《漢書》開始 便詳細記録有關五行的解釋闡述, 以及五行占卜 驗證,後代寫歷史的人沿襲了下來。考察《洪 範》,首先叙述五行,因爲它包括天地萬物,概 不例外。與人道相對應,便有五件事情;與天道 相稽考, 便有各種徵候。天道與人事交相感應, 按事類而應驗,原本不能認爲没有道理。解釋闡 述五行的人條分縷析,把某種怪異視作某件事情 的應驗,再旁徵博引,委曲求證,以此來陳說自 己的觀點。所以即使是父子之間,或者老師與學 生之間,都不能没有矛盾之處,那麼對於叙疇之 意確實有所應驗吧。如果懂得了天道與人事的感 應比影子和回聲還快, 那麽差不多一言一行都有 所警惕了。以此來垂示警戒世人,其用意并非不 好。然而天道遥遠,人道接近,事事逐一比合, 必定有應驗的, 有不應驗的。遇到有不應驗的 事,便認爲不應驗而懈怠。前代賢人對這個問題 的論述,已經很詳備了。孔子著《春秋》,記載 下怪異的事,却没有記下解説之辭。那劉向、董 仲舒等儒者的學説,頗與數術、吉凶變異之類相 近,本不值得叙述。班固創立了五行志的體例, 不能不詳細探究這種學説的根源。但是歷代的史 書常常拾取前人屢見的述説,詳細地列在簡編首 端。考察史書的義理法則,不知放在何處。所以 考論編排洪武以來的歷史,大致依照舊有史書記 載五行的條例,記録吉凶徵兆和怪異的現象,而

已應驗的事和先前已見的舊有述說,便一并削除,不再記録。

水

《洪範》曰"水曰潤下"。水不潤下,則失其性矣。前史多以恒寒、恒陰、雪霜、冰雹、雷震、魚孽、蝗蝻、豕禍、龍蛇之孽、馬異、人痾、疾疫、鼓妖、隕石、水潦、水變、黑皆屬之水。今從之。

### 恒寒

景泰四年冬十一月戊辰至明年孟 春,山東、河南、浙江、直隸淮、 徐大雪數尺, 淮東之海冰四十餘里, 人畜凍死萬計。五年正月, 江南諸府 大雪連四旬,蘇、常凍餓死者無算。 是春,羅山大寒,竹樹魚蚌皆死。衡 州雨雪連綿, 傷人甚多, 牛畜凍死三 萬六千蹄。成化十三年四月壬戌, 開 原大雨雪, 畜多凍死。十六年七八 月,越巂雨雪交作,寒氣若冬。弘治 六年十一月, 鄖陽大雪, 至十二月壬 戌夜, 雷電大作, 明日復震, 後五日 雪止,平地三尺餘,人畜多凍死。正 德元年四月, 雲南武定隕霜殺麥, 寒如冬。萬曆五年六月,蘇、松連 雨,寒如冬,傷稼。四十六年四月辛 亥,陕西大雨雪,騾橐駝凍死二千 蹄。

### 恒陰

洪武十八年二月,久陰。<u>正統</u>五 年七月戊午、已未及癸亥,曉刻 院 沉,四方濃霧不辨人。八年,<u>邳</u>秦 二州陰霧彌月,夏麥多損。<u>景泰</u> 正月癸酉,陰霧四塞,既而成霜 下月及五日。八年正月甲子,陰晦 大, 尺五日。八年正月甲子,陰晦 大, 天不辨人物。<u>成</u>化四年三月, 昏霧蔽天,不見星日者累晝夜。九年 三月甲午,四月丁卯,山東黑暗 《洪範》説:"水滋潤下土。"水如果不滋潤下土,便失去了它的本性。先前的歷史多把恒寒、恒陰、雪霜、冰雹、雷震、魚孽、蝗蝻、豕禍、龍蛇之孽、馬異、人痾、疾疫、鼓妖、隕石、水潦、水變、黑眚黑祥都歸屬於水。現在依照此法施行。

景泰四年冬十一月戊辰日到第二年初春,山 東、河南、浙江、直隸淮、徐等地天降大雪數 尺, 淮東的海面, 結冰四十餘里, 人畜凍死的要 以萬來計算。景泰五年正月,江南各府天降大雪 連續四十天,蘇州、常州凍死、餓死的人不計其 數。這年春天,羅山特别寒冷,竹樹魚蚌都被凍 死。衡州降雪連綿不斷,傷害人民很多,凍死牛 畜九千頭。成化十三年四月壬戌日,開原地區天 降大雪, 牲畜多被凍死。十六年七、八月間, 越 **巂雨雪交加,寒冷之氣如像嚴冬。弘治六年十一** 月,鄖陽降大雪,直到十二月壬戌日晚上,雷鳴 電閃,一時大作,第二天又雷震,五天以後,雪 纔停止, 平地雪深三尺多, 人口、牲畜多被凍 死。正德元年四月,雲南武定府降霜,傷害麥 苗,寒冷如冬天。萬曆五年六月,蘇州、松州連 續下雨,寒冷如冬季,傷害莊稼。四十六年四月 辛亥日, 陜西降大雪, 駱駝被凍死五百頭。

洪武十八年二月,天氣久陰沉。正統五年七月戊午日、己未日和癸亥日,拂曉時刻天氣陰沉,四方的濃霧使得分辨不出人來。八年,邳、海二州陰沉的濃霧彌漫月光,夏季麥苗很多受到傷害。景泰六年正月癸酉日,陰沉的濃霧充塞四方,隨後不久變成霜附在樹上,歷時五天。八年正月甲子日,大霧陰暗,咫尺之内分辨不出人物。成化四年三月,昏暗的濃霧遮蔽天空,看不見星光和日光達幾個白天和夜晚。九年三月甲午

# 雨雪隕霜

洪武十四年五月丁未,建德雪。 六月己卯, 杭州晴日飛雪。二十六年 四月丙申, 榆社隕霜損麥。景泰四 年, 鳳陽八衛二三月雨雪不止, 傷 麥。天順四年三月乙酉,大雪,越月 乃止。成化二年四月乙巳,宣府隕霜 殺青苗。十九年三月辛酉, 陝西隕 霜。<u>弘治</u>六年十月,<u>南京</u>雨雪連旬。 八年四月庚申, 榆社、陵川、襄垣、 長子、沁源隕霜殺麥豆桑。辛酉,慶 陽諸府縣衛所三十五, 隕霜殺麥豆禾 苗。九年四月辛巳,榆次隕霜殺禾。 是月, 武鄉亦隕霜。十七年二月壬 寅, 鄖陽、均州雨雪雹, 雪片大者六 寸。六月癸亥,雨雪。正德八年四月 乙巳, 文登、萊陽 隕霜殺稼。丙辰, 殺穀。十三年三月壬戌, 遼東隕霜, 禾苗皆死。嘉靖二年三月甲子, 郯城 隕霜殺麥。辛未,殺禾。二十二年四 月己亥, 固原隕霜殺麥。隆慶六年三 月丁亥, 南宫隕霜殺麥。萬曆二十四 年四月己亥, 林縣雪。二十六年十一 月辛亥, 彰德隕霜, 不殺草。三十八 年四月壬寅, 貴州暴雪, 形如土磚, 民居片瓦無存者。四十四年正月, 雨

日、四月丁卯日,<u>山東</u>地區白天黑暗得如同夜晚。二十年五月丙申日,<u>番禺</u>天氣晦暗,很久纔恢復正常。二十三年十二月辛卯日,天降大霧,分辨不出人來。<u>弘治</u>十五年十一月,<u>景東</u>白天晦黑長達七天。十六年四月辛亥日,<u>甘肅</u>昏暗的濃霧遮蔽天空,咫尺之内分不清人物。十八年秋天,廣昌天降大霧氣共兩個月,人民疾病、死亡相繼不斷。正德十年四月,<u>鉅野</u>陰沉濃霧連續六天,損害穀物。十四年三月戊午日,天氣陰沉黑暗。<u>嘉靖</u>元年正月丁卯日,中午,昏暗的霧氣充塞四周。三年,江北濃霧昏暗,它的氣味如亮。天<u>啓</u>六年六月丙戌日,霧下如雨。閏六月己未日,又像那種情况。

洪武十四年五月丁未日, 建德降雪。六月己 卯日, 杭州晴天飛降雪花。二十六年四月丙申 日,榆社降霜,傷害麥苗。景泰四年,鳳陽八衛 二、三月間降雪不停,傷害麥苗。天順四年三月 乙酉日,天降大雪,第二月纔停。成化二年四月 乙巳日, 宣府降霜, 傷害禾苗。十九年三月辛酉 日, 陜西降霜。弘治六年十月, 南京降雪數十 日。八年四月庚申日,榆社、陵川、襄垣、長 子、沁源降霜,傷害麥苗、豆苗和桑樹;辛酉 日, 慶陽等府縣衛所三十五地降霜, 傷害麥、 豆、禾苗。九年四月辛巳日,榆次降霜,傷害禾 苗; 這個月, 武鄉也降霜。十七年二月壬寅日, 鄖陽、均州降雪雹,大的雪片達六寸; 六月癸亥 日,天降雪。正德八年四月乙巳日,文登、萊陽 降霜傷害禾稼; 丙辰日, 傷害穀物。十三年三月 壬戌日,遼東降霜,禾苗都被凍死。嘉靖二年三 月甲子日,郯城降霜,傷害麥苗,辛未日,傷害 禾稼。二十二年四月己亥日,固原降霜,傷害麥 苗。隆慶六年三月丁亥日,南宫降霜,傷害麥 苗。萬曆二十四年四月己亥日,林縣降雪。二十 六年十一月辛亥日, 彰德降霜, 没有傷害植物。 三十八年四月壬寅日,貴州降暴雪,形狀像土 磚,人民的住房被打得片瓦不存。四十四年正 月,天降紅、黄、黑三種顔色的雪,房頂上多巨 人的脚印。崇禎六年正月辛亥日, 天降大雪, 雪 紅黄黑三色雪,屋上多巨人迹。<u>崇禎</u> 六年正月辛亥,大雪,深二丈餘。十 一年五月戊寅,<u>喜峰口</u>雪三尺。十三 年四月,<u>會寧</u>隕霜殺稼。十六年四 月,鄢陵隕霜殺麥。

#### 冰雹

洪武二年六月庚寅,慶陽大雨 雹,傷禾苗。三年五月丙辰,蔚州 雨雹,傷蛋苗。五年五月癸丑夜,中 郡皇城萬歲山 年八月甲午,平凉、延安經德、八年 間兩雹。九月甲子,鞏昌雨雹。八年 四月,臨洮、平凉、河州雹傷麥。十 四年七月,雨雹。 十八年二月,雨雹。

永樂七年秋,保定、浙東雨雹。 十二年四月,河南一州八縣雨雹,殺 麥。

正統三年,西、延、平、慶、 臨、鞏六府及秦、河、岷、金四州, 自夏逮秋,大雨雹。四年五月壬戌, 京師大雨雹。五年四月丁酉,平凉諸 府大雨雹,傷人畜田禾。六月壬申至 丙子,山西行都司及蔚州連日雨雹, 其深尺餘,傷稼。八月庚辰,保定 雨雹,深尺餘,傷稼。

景泰 五年六月庚寅,<u>易州</u>大方 等社雨雹甚大,傷稼百二十五里,人 馬多擊死。六年閏六月乙巳,<u>束鹿</u>雨 雹如鷄子,擊死鳥雀狐兔無算。

<u>天順</u>元年六月已亥,雨雹大如鶏 卵,至地經時不化,<u>奉天門</u>東吻牌摧 毀。八年五月丁巳,雨雹。

成化元年四月庚寅,雨雹大如卵,損禾稼。五月辛酉,又大雨雹。 五年閏二月癸未,瓊山雨雹大如斗。 八年七月丙午,隴州雨雹大如鵜卵, 或如鶏子,中有如牛者五,長七八 寸,厚三四寸,六日乃消。九年五月 深二丈多。十一年五月戊寅日,<u>喜峰口</u>雪降三 尺。十三年四月,<u>會寧</u>降霜,傷害禾稼。十六年 四月,鄢陵降霜,傷害麥苗。

洪武二年六月庚寅日,慶陽大降冰雹,傷害 禾苗。三年五月丙辰日,蔚州大降冰雹,傷害田 中禾苗。五年五月癸丑的晚上,中都皇城的萬歲 山降冰雹,大如彈丸。七年八月甲午日,平凉、 延安經德、米脂降冰雹。九月甲子日,鞏昌降 冰雹。八年四月,臨洮、平凉、河州降冰雹,損 傷麥苗。十四年七月己酉日,臨洮大降冰雹,傷 害莊稼。十八年二月,天降冰雹。

<u>永樂</u>七年秋天,<u>保定、浙東</u>降冰雹。十二年 四月,<u>河南</u>有一州八縣降冰雹,傷害麥苗。

正統三年,西、延、平、慶、臨、鞏六府,以及秦、河、岷、金四州,從夏天到秋天,大降冰雹。四年五月壬戌日,京城大降冰雹。五年四月丁酉日,平凉等府大降冰雹,傷害人民、牲畜以及田中禾苗。六月壬申日至丙子日,山西行都司以及蔚州連日降冰雹,冰雹積地厚達一尺多,傷害莊稼。八月庚辰日,保定大降冰雹,厚一尺多,傷害莊稼。

景泰五年六月庚寅日,<u>易州大方</u>等社降很大的冰雹,傷害莊稼面積達一百二十五里,人馬多被打死。六年閏六月乙巳日,<u>束鹿</u>降冰雹,大如鷄蛋,打死鳥雀狐兔無數。

<u>天順</u>元年六月己亥日,天降冰雹大如鷄蛋, 到達地面很久不融化,<u>奉天門</u>東面的吻牌被打 毁。八年五月丁巳日,天降冰雹。

成化元年四月庚寅日,天降冰雹,大如鷄蛋,損傷禾稼。五月辛酉日,又大降冰雹。五年閏二月癸未日,瓊山降冰雹,大如量斗。八年七月丙午日,隴州降冰雹大如鵝蛋,有的大如鷄蛋,其中有五顆形狀如牛,長七八寸,厚三四寸,過了六天纔融化。九年五月丁巳日,天降冰

丁巳,雨雹如拳。十三年春,<u>湖廣</u>大 雨冰雹,牛死無算。十九年六月乙 亥,<u>潞州</u>雨雹,大者如碗。二十年二 月丙子,<u>清</u>遠雨雹,大如拳。丙戌, 大雷電,復雨雹。二十一年三月已 夜,番禺、南海 下,壤民居萬餘,死者千餘人。二十 二年三月甲寅,<u>南陽</u>雨雹,大如鵝 卵。

弘治元年三月壬申夜,融縣雨 雹,壤城模垣及軍民屋舍,死者四 人。二年三月戊寅,賓州雨雹如鷄 子,擊殺牧竪三人,壞廬舍禾稼。庚 辰, 貴州 安莊衛大雷, 雨雪雹, 壞 麥苗。四月辛卯, 洮州衛雨冰雹, 水 涌三丈。四年三月癸卯,<u>裕、汝</u>二州 雨雹,大者如墙杵, 積厚二三尺,壞 屋宇禾稼。四月已酉,洮州衛雨雹及 冰塊。水高三四丈, 漫城郭, 漂房 舍,田苗人畜多淹死。五年四月乙 丑, 莒、沂二州, 安丘、郯城二縣, 雨雹大如酒杯,傷人畜禾稼。六年八 月己巳, 長子雨雹, 大者如拳, 傷禾 稼,人有擊死者。辛未,雨雹,大如 彈丸, 平地壅積。八年二月壬申, 永 嘉暴風雨, 雨雹, 大如鶏卵, 小如彈 丸, 積地尺餘, 白霧四起, 毁屋殺 黍,禽鳥多死。三月已亥,桐城雨 雹,深五尺,殺二麥。己酉,淮、鳳 州縣暴風雨雹,殺麥。四月乙亥,常 州、泗、邳雨雹,深五寸,殺麥及 菜。丙子, 沂州雨雹, 大者如盤, 小 者如碗,人畜多擊死。六月乙卯,雨 雹。七月乙酉, 洮州衛雨冰雹, 殺 禾。暴水至,人畜多溺死者。丙戌, 甘肅 西寧大雨雹,殺禾及畜。九年 五月丙辰, 雨雹。十年二月已卯, 江 西新城雨冰雹,民有凍死者。三月 丁卯, 北通州雨冰, 深一尺。十三年 雹,大如拳頭。十三年春天,<u>湖廣</u>大降冰雹,牛死無數。十九年六月乙亥日,<u>潞州</u>降冰雹,大的冰雹如同碗。二十年二月丙子日,<u>清遠</u>降冰雹,大如拳頭。丙戌日,雷鳴電閃,又降冰雹。二十一年三月己丑日夜晚,<u>番禺</u>、<u>南海</u>風雷大起,飛落的冰雹交相下墜,打壞民居一萬多間,死亡一千多人。二十二年三月甲寅日,<u>南陽</u>降冰雹,大如鴉蛋。

弘治元年三月壬申日黑夜,融縣降冰雹,打 壞城樓墻垣以及軍民的房屋,死亡四個人。二年 三月戊寅日, 賓州降冰雹, 大如鷄蛋, 打死牧童 三人,打壞房屋和莊稼; 庚辰日, 貴州 安莊衛 打大雷,降雪雹,打壞麥苗。四月辛卯日,洮州 衛降冰雹,水涌起三丈。四年三月癸卯日,裕、 汝二州降冰雹,大的如墻杵,厚達二三尺,打壞 房屋莊稼。四月己酉日,洮州衛降冰雹和冰塊。 水漲高三四丈,漫過城郭,漂没房屋,田中禾 苗、人民、牲畜多被淹死。五年四月乙丑日, 莒、沂二州,安丘、郯城二縣降冰雹,大如酒 杯,打傷人民、牲畜、莊稼。六年八月己巳日, 長子降冰雹,大的如同拳頭,打傷莊稼,有人被 打死;辛未日,降冰雹,大的如彈丸,平地壅塞 堆積。八年二月壬申, 永嘉發生暴風雨, 降冰 雹,大的如鷄蛋,小的如彈丸,積聚在地上達一 尺多,白霧從各處升起,毀壞房屋,傷害莊稼, 禽鳥死亡很多。三月己亥日,桐城降冰雹,厚達 五尺,傷害大麥、小麥;己酉日,淮、鳳州縣起 暴風,降冰雹,傷害麥苗。四月乙亥日,常州、 泗、邳降冰雹,厚五寸,傷害麥苗和蔬菜; 丙子 日, 沂州降冰雹, 大的如盤, 小的如碗, 人民、 牲畜多被打死。六月乙卯日,降冰雹。七月乙酉 日, 洮州衛降冰雹, 傷害禾稼, 洪水到來, 人 口、牲畜很多被淹死; 丙戌日, 甘肅 西寧大降 冰雹,傷害莊稼和牲畜。九年五月丙辰日,天降 冰雹。十年二月己卯日, 江西新城降冰雹, 人 民有的被凍死。三月丁卯日,北通州降冰雹,厚 達一尺。十三年八月戊子日,天降冰雹;丙午 日,又降冰雹。九月壬戌日,又降冰雹。十四年

八月戊子,雨雹。丙午,又雨雹。九 月壬戌,又雨雹。十四年四月丁酉, 徐州、清河、桃源、宿遷雨冰雹,平 地五寸,夏麥盡爛。五月乙亥,登、 萊二府雨雹殺禾。七月辛卯,雨雹。

嘉靖元年四月甲申,雲南左衛各 屬雨雹,大如鶏子,禾苗房屋被傷者 無算。五月已未, 蓬溪雨雹, 大如鵝 子, 傷亦如之。二年五月丁丑, 大同 前衛雨雹。四年四月丁未, 大同衛雨 雹。五月戊子, 固安雨雹。五年五月 甲辰,滿城雨雹。六月丁巳,大同縣 雨冰雹, 俱大如鶏子。丁卯, 萬全都 司及宣府皆雨雹,大者如甌,深尺 餘。七月癸未, 南豐雨雹, 大如碗, 形如人面。遂昌雨雹,頃刻二尺,大 殺麻豆。六年六月癸丑, 鎮番衛大雨 雹,殺傷三十餘人。十四年三月辛 巳, 漢中雨雹隕霜殺麥。四月庚子, 開封、彰德雨雹殺麥。十八年五月壬 辰,慶都、安肅、河間雨冰雹,大如 拳,平地五寸,人有死傷者。二十八 年三月庚寅, 臨清大冰雹, 損房舍禾 苗。六月丁卯,延川雨雹如斗,壞廬 舍,傷人畜。三十四年五月庚子,鳳 四月丁酉日,<u>徐州、清河、桃源、宿遷</u>降冰雹, 平地積雹五寸,夏季小麥全部被打毁。五月乙亥 日,登、<u>萊</u>二府降冰雹,傷害禾稼。七月辛卯 日,又降冰雹。

正德元年六月戊辰日,宣府馬營堡大降冰雹,積地厚二尺,莊稼全部遭到傷害。三年四月辛未日,涇州降冰雹,大如鷄蛋,打壞房屋和莊稼。四年五月甲午日,費縣大降冰雹,厚達一尺,打壞莊稼。八年十月戊戌日,平陽、太原、沁、汾等所屬地區大降冰雹,平地水深一丈多,冲毁人口、牲畜、房屋。十一年六月甲戌日,宣州大降冰雹。十二年五月己亥日,安肅大降冰雹,平地水深三尺,傷害莊稼,人民有被打死的。十三年四月壬午日,衡州猛烈颳風,迅疾雷鳴,降冰雹,大如鵝蛋,棱角鋒利如刀,打碎房屋,打斷樹木,如被剪斷。

<u>嘉靖</u>元年四月甲申日,<u>雲南左衛各屬地降冰</u> 雹,大如鷄蛋,無數禾苗、房屋遭損害。五月己 未日,蓬溪降冰雹,大如鵝蛋,損害禾苗、房 屋,情形如雲南左衛。二年五月丁丑日,大同前 衛降冰雹。四年四月丁未日,大同衛降冰雹。五 月戊子日, 固安降冰雹。五年五月甲辰日, 滿城 降冰雹。六月丁巳日,大同縣降冰雹,都大如鷄 蛋; 丁卯日, 萬全都司和宣府都降冰雹, 大的冰 雹如甌盆, 厚一尺多。七月癸未日, 南豐降冰 雹,大如碗,形狀如人臉;遂昌降冰雹,頃刻間 **積地厚達二尺,嚴重傷害了麻和豆類。六年六月** 癸丑日,鎮番衛大降冰雹,死傷三十多人。十四 年三月辛巳日, 漢中降冰雹, 降霜, 傷害麥苗。 四月庚子日, 開封、彰德降冰雹, 傷害麥苗。十 八年五月壬辰日,慶都、安肅、河間降冰雹,大 如拳頭,平地積雹五寸,有的人被打死打傷。二 十八年三月庚寅日, 臨清大降冰雹, 損害房屋和 禾苗。六月丁卯日,延川降冰雹,大如量斗,打 壞房屋,打傷人民、牲畜。三十四年五月庚子 日,鳳陽大降冰雹,打壞人民的田園房屋。三十

<u>陽</u>大冰雹,壞民田舍。三十六年三月 癸未,<u>沂州</u> 雨雹,大如盂,小如鶏 卵,平地尺餘,徑八十里,人畜傷損 無算。四十三年閏二月甲申,雨雹。 四月庚寅,又雨雹。

隆慶元年七月辛巳,<u>紫荆關</u>雨 雹,殺稼七十里。三年三月辛未,<u>平</u> 溪衛雨雹。平地水涌三尺,漂没廬 舍。四月已丑,<u>鄭陽縣</u>雨雹。平地水 深二尺。五月癸丑,延緩口北<u>馬</u>管 雨雹,殺稼七十里。四年四月辛酉, 宣府、大同雨雹,厚三尺餘,大一 頭,禾苗盡傷。五年四月戊午,大雨 雹。疾且八月乙丑,<u>死</u>二州大雨 雹,傷損禾菽,擊斃三人。

萬曆元年五月辛巳, 雨雹。四年 四月丙午, 博興大雨雹, 如拳如卵, 明日又如之,擊死男婦五十餘人,牛 馬無算,禾麥毀盡。<u>兖州</u>相繼損禾。 五月乙巳, 定襄雨雹, 大者如卵, 禾 苗盡損。九年八月庚子, 遼東等衛雨 雹,如鷄卵,禾盡傷。十一年閏二月 丁卯,泰州、寶應雨雹如鶏子,殺飛 鳥無算。五月庚子,大雨雹。十三年 五月乙酉, 宛平大雨雹, 傷人畜千 計。十五年五月癸巳, 喜峰口大雨 雹,如棗栗, 積尺餘, 田禾瓜果盡 傷。十九年四月壬子, 雨雹。二十一 年二月庚寅, 贵陽府大雨雹。十月丙 戌, 武進、江陰大冰雹, 傷五穀。二 十三年五月乙酉, 臨邑雨雹, 盡作男 女鳥獸形。二十五年八月壬戌,風 雹。二十八年六月, 山東大風雹, 擊 死人畜, 傷禾苗。河南亦雨冰雹, 傷 禾麥。三十年四月已未,大雨雹。三 十一年五月戊寅, 鳳陽 皇陵雨雹。 七月丁丑,大雨雹。三十四年七月丙 戌,又大雨雹,平地水深三尺。三十 六年五月戊子, 雨雹。四十一年七月

六年三月癸未日,<u>沂州</u>降冰雹,大的如盂鉢,小的如鷄蛋,平地積雹厚一尺多,下雹面積徑寬八十里,人口、牲畜被損害的不計其數。四十三年閏二月甲申日,天降冰雹。四月庚寅日,又降冰雹。

隆慶元年七月辛巳日,<u>紫荆關</u>降冰雹,傷害莊稼達七十里。三年三月辛未日,<u>平溪衛</u>降冰雹,平地大水涌出三尺深,冲毁淹没房屋。四月己丑日,<u>鄢陽縣</u>降冰雹,平地水深達二尺。五月癸丑日,延綏口北馬營堡降冰雹,傷害莊稼,面積達七十里。四年四月辛酉日,宣府、大同降冰雹,平地積雹厚三尺多,大如鷄蛋,禾苗全部受傷害。五年四月戊午日,大降冰雹。六年八月乙丑日,<u>祁</u>、定二州大降冰雹,傷害禾苗菽麥,打死三人。

萬曆元年五月辛巳日, 天降冰雹。四年四月 丙午日, 博興大降冰雹, 有的大如拳頭, 有的大 如鷄蛋,第二天又像這樣,打死男女人口五十多 人, 打死牛馬無數, 禾麥全部遭毀壞, 兖州相繼 損傷禾稼。五月乙巳日, 定襄降冰雹, 大的如 蛋, 禾苗全部遭受損害。九年八月庚子日, 遼東 等衛降冰雹,大如鷄蛋,禾苗全部被傷害。十一 年閏二月丁卯日,泰州、寶應降冰雹,大如鷄 蛋, 打死飛鳥無數。五月庚子日, 大降冰雹。十 三年五月乙酉日, 宛平大降冰雹, 打傷人口、牲 畜數以千計。十五年五月癸巳日, 喜峰口大降冰 雹,大如棗栗,積地厚一尺多,田中的禾苗瓜果 全部被打傷。十九年四月壬子日,天降冰雹。二 十一年二月庚寅日,貴陽府大降冰雹。十月丙戌 日,武進、江陰大降冰雹,傷害五穀。二十三年 五月乙酉日, 臨邑降冰雹, 全部呈男女鳥獸的形 狀。二十五年八月壬戌日, 颳風, 降冰雹。二十 八年六月, 山東颳大風, 降冰雹, 打死人口、牲 畜,傷害禾苗;河南也降冰雹,傷害禾麥。三十 年四月己未日,大降冰雹。三十一年五月戊寅 日, 鳳陽皇陵天降冰雹。七月丁丑日又大降冰 雹。三十四年七月丙戌日,又大降冰雹,平地水 深三尺。三十六年五月戊子日,天降冰雹。四十 一年七月丁卯日, 宣府大降冰雹, 傷害莊稼。四

丁卯,宣府大雨雹,殺禾稼。四十六年三月庚辰,長泰、同安大雨雹,如 斗如拳,擊傷城郭廬舍,壓死者二百二十餘人。十月壬午,雲南雨雹。

天啓二年四月壬辰, 大雨雹。

#### 雷震

洪武六年十一月戊申, 雷電交作。十三年五月甲午, 雷震<u>謹身殿</u>。六月丙寅, 雷震<u>奉天門</u>。十月甲戌, 雷電。十二月己已, 廣州大風雨雷電。十八年二月甲午, 雷電雨雪。二十一年五月辛丑, 雷震<u>玄武門</u>獸吻。六月癸卯, 暴風, 雷震洪武門獸吻。

<u>宣德</u>九年六月甲子,雷震<u>大祀壇</u> 外西門獸吻。

正統八年五月戊寅,雷震<u>奉天殿</u> 陽吻。七月辛未,雷震<u>南京西角門</u> 樓獸吻。是日,大同巡警軍至沙溝, 風雷驟至,裂膚斷指者二百餘人。九 年正月辛亥朔,雷電大雨。閏七月二 寅,雷震<u>奉先殿</u>鴟吻。十一年十二月 壬寅,大雨雷電,翼日乃止。十四年 六月丙辰,<u>南京</u>風雨雷電,<u>謹</u>身殿 炎。 十六年三月庚辰日,<u>長泰</u>、<u>同安</u>大降冰雹,大如量斗、拳頭,打壞城郭房屋,壓死二百二十多人。十月壬午日,雲南降冰雹。

天啓二年四月壬辰日,大降冰雹。

崇禎三年九月辛丑日,大降冰雹。四年五月,襄垣降冰雹,大的如伏在地上的牛,長達一丈,小的如拳頭,打死很多人民、牲畜。六月丙申日,大降冰雹。七年四月壬戌日,<u>常州</u>、鎮江降冰雹,傷害麥苗。八年七月己酉日,<u>臨縣</u>大降冰雹,連續三天,堆積二尺多厚,雹大如鵝蛋,傷害莊稼。十年四月乙亥日,大降冰雹。閏四月癸丑日,武鄉、沁源大降冰雹,最大的如牛。十一年六月甲寅日,宣府乾石河以上,以北雹。十二年八月,四水、同官、淮南、淮四十八匹。九月,顺天降地,千里區域降冰雹,半天纔停止,傷害田禾稼。十六年六月丁丑日,乾州降冰雹,大的如量斗,毁壞房屋,打死人口、牲畜。

洪武六年十一月戊申日,震雷和閃電交相發作。十三年五月甲午日,雷擊<u>謹身殿</u>。六月丙寅日,雷擊<u>奉天門</u>。十月甲戌日,打雷閃電。十二月己巳日,<u>廣州</u>颳大風,降大雨,雷鳴電閃。十八年二月甲午日,打雷閃電,天降飛雪。二十一年五月辛丑日,雷擊玄武門獸吻。六月癸卯日,颳暴風,雷擊洪武門獸吻。

<u>宣德</u>九年六月甲子日,雷擊<u>大祀壇</u>外西門獸 吻。

正統八年五月戊寅日,雷擊奉天殿屋脊鴟吻。七月辛未日,雷擊南京西角門樓的獸吻。這一天,從大同巡警軍到沙溝一帶,大風挾雷突然而至,因遭雷擊,肌膚開裂、手指折斷的人有二百多個。九年正月辛亥朔日,雷鳴電閃,天降大雨。閏七月壬寅日,雷擊奉先殿屋脊鴟吻。十一年十二月壬寅日,天降大雨,雷鳴電閃,第二天纔停止。十四年六月丙辰日,南京颳風,降雨,雷鳴電閃,謹身殿起火。

<u>景泰</u>三年六月庚寅,雷擊宫庭中 門,傷人。

天順二年六月已卯,雷震<u>大祀殿</u> 鴟吻。四年六月癸丑,雷毀<u>薊州</u>倉厥 四。

成化三年六月戊申,雷震<u>南京</u> 在代三年六月戊申,雷震<u>南京</u> 在代世史服则之歌吻。八年四月辛未, 理具服则之歌吻。八年四月辛未, 始雷。十二年十一月癸亥度大雪, 大田電で作。十一月辛未冬至,杭州 大田電で作。十一月一次, 大田電平七年七月一百, 大田東大田東 大田東京 大田東 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京 大田東京

弘治元年五月丙子, 辰刻, 南京 震雷壞洪武門獸吻。已刻, 壞孝陵御 道樹。六月已酉,又壞鷹揚衛倉樓, 聚寶門旗杆。二年四月庚子, 又毁神 樂觀祖師殿。三年七月壬子,又壞 午門西城墻。六年閏五月丁未, 薊州 大風雷,拔木偃禾,牛馬有震死者。 十二月壬戌, 南京雷雨, 拔孝陵樹。 七年六月癸酉,如之。七月丙辰,福 州雷毁城樓。八年十二月丙子, 長沙 大雷電雨雪。丁丑, 南昌、彭水俱大 雷電,雨雪雹,大木折。十年四月, 雷震宣府 西横锁之南山, 傾三十餘 丈。七月乙卯, 雷擊吉王府 端禮門 獸吻。十二年四月丙午, 雷震楚府 承運殿。十四年閏七月庚辰,福州大 風雷,擊壞教場旗杆、城樓、大樹。

正德元年五月壬辰,雷震青州衣 甲庫獸吻,有火起庫中。六月辛酉, 雷擊西中門柱脊,暴風折郊壇松柏, 大祀殿及齋官獸瓦多墮落者。丙子, 南京暴風雨,雷震孝陵白土岡樹。 十二月已已朔,南通州雷再震。四年 十二月壬寅,杭州大雨雷電,越二日 復作。五年六月丙申,雷震萬全衛 <u>景泰</u>三年六月庚寅日,雷擊宫庭中門,傷害 人民。

<u>天順</u>二年六月己卯日,雷擊<u>大祀殿</u>屋脊鴟 吻。四年六月癸丑日,雷擊摧毀<u>薊州</u>倉庫四座。

成化三年六月戊申日,雷擊<u>南京</u>午門的正樓。五年二月乙卯日,又雷擊山川壇具服殿的獸吻。八年四月辛未日,開始打雷。十二年十一月癸亥日,<u>南京</u>霹雷,暴雨。十三年二月甲戌日,<u>安慶</u>降大雪,隨後不久驚雷閃電交相發作。十一月辛未冬至日,杭州打大雷,下大雨;戊寅日,<u>荆門州</u>雷電大發,天降大雪。十七年七月己亥日,雷擊郊壇承天門屋脊的野獸塑像。十一月丁酉日,江南霹雷,大雪。

弘治元年五月丙子日,辰時,南京驚雷擊壞 洪武門獸吻;巳時,又擊壞孝陵的御道樹。六月 己酉日,又雷擊打壞鷹揚衛的倉樓和聚實門的旗 杆。二年四月庚子日, 雷又擊毁神樂觀祖師殿。 三年七月壬子日, 雷又擊壞午門的西城墻。六年 閏五月丁未日, 薊州狂風, 霹雷, 拔起樹木, 吹 倒莊稼,有的牛馬被雷擊而死。十二月壬戌日, 南京打雷下雨,孝陵的樹木被連根拔起。七年六 月癸酉日, 像先前那樣。七月丙辰日, 福州城樓 被雷擊焚毁。八年十二月丙子日, 長沙雷鳴電 閃,天降大雪;丁丑日,南昌、彭水都雷電交 加,天降雪雹,大樹被折斷。十年四月,雷擊宣 府西横嶺的南山,山體傾塌三十多丈。七月乙 卯日, 雷擊吉王府 端禮門的獸吻。十二年四月 丙午日, 雷擊楚府承運殿。十四年閏七月庚辰 日,福州颳大風,打大雷,擊壞教場的旗杆、城 樓和大樹。

正德元年五月壬辰日,雷擊青州衣甲庫的獸物,庫中有火升起。六月辛酉日,雷擊西中門的柱脊,暴風吹斷郊壇的松柏,大祀殿以及齊宫的獸形瓦很多被風颳落在地;丙子日,<u>南京</u>發生暴風雨,雷擊孝陵<u>白土岡</u>的樹木。十二月己巳朔日,<u>南通州</u>發生兩次雷擊。四年十二月壬寅日,杭州暴雨雷電,過了二日,再次發生。五年六月丙申日,雷擊萬全衛柴溝堡,擊死墩軍四人。

柴溝堡,斃墩軍四人。七年五月戊辰,雷震餘干萬春寨旗杆,狀刀劈。閏五月丁亥,雷震成都衛門及教場旗杆。十年閏四月甲申,<u>薊州縣</u>狗崖、東墩及新開嶺關雷火,震傷三十餘人。十二年八月癸亥,南京祭歷代帝王,雷雨大作,震死齋房吏。十二月庚辰,<u>瑞州</u>大雷電。十六年八月,雷擊奉天門。

隆慶元年八月,大暑雷震。次日,大寒,如嚴冬。是夕,雷震達旦。四年六月辛酉,雷擊圓丘<u>廣利</u>門鴟吻。

 七年五月戊辰日,雷擊<u>餘干 萬春寨</u>旗杆,情狀如同用刀劈開。閏五月丁亥日,雷擊<u>成都衛</u>門和教場旗杆。十年閏四月甲申日,<u>薊州</u>賺狗崖、東墩以及新開嶺關發生雷火,擊傷三十多人。十二年八月癸亥日,<u>南京</u>祭祀歷代帝王,雷雨猛烈發生,擊死齊房官吏。十二月庚辰日,瑞州大發雷電。十六年八月,雷擊<u>奉天門</u>。

嘉靖二年五月丁丑日,雷擊觀象臺。四年七月己丑日,雷擊南京長安左門獸吻。五年四月戊寅,雷擊阜城門城樓南角獸吻和北九舖旗杆。十年六月丁巳日,雷擊德勝門,擊破民房屋柱,擊死四人;癸亥日,雷擊午門的角樓和西華門城樓的柱子。十五年六月甲申日,雷擊南京西上門獸吻,擊死男女十多人。十六年五月戊戌日,雷擊董身殿屋脊鴟吻。二十八年六月丁酉朔日,雷擊奉先殿屋脊左吻和東室的門格。三十三年四月乙亥日,開始打雷。三十八年六月丙寅日,雷擊奉先殿門外的南面、西面二墻。

隆慶元年八月,非常暑熱,發生疾雷。第二天,非常寒冷,如同嚴寒的冬季。這天晚上,疾 雷通宵達旦。四年六月辛酉日,雷擊<u>圜丘廣利</u> 門屋脊鴟吻。

萬曆三年六月己卯日,雷擊建極殿屋脊鴟吻;壬辰日,雷擊端門的鴟尾。六年七月壬子日,雷擊南京承天門的左檐。十三年七月戊子日,雷擊郊壇的廣利門,震壞匾額所題"利"字和齊宮北門獸吻。十六年八月壬午日,雷擊南京舊西安門的鐘鼓樓獸頭。十九年五月甲戌日,太平路、喜峰路都遭雷擊,墩臺被折斷,傷害官軍。二十一年四月戊戌日,雷擊孝陵的大木。二十二年六月己酉,打雷降雨,西華門起火。七月壬辰日,雷擊祈穀壇東天門左吻。二十四年二月己酉日晚上,擊縣疾雷大雨,火光遍萬花鎮臺垣和火器。三十二年五月癸酉日,雷火焚毁長陵

月庚寅朔,雷毀<u>黄花鎮</u>臺垣及火器。三十二年五月癸酉,雷毀<u>長陵</u>樓,又 毀<u>薊鎮</u>松棚路墩臺。三十三年五月 庚子,大雷電,擊毀南郊望燈高杆。 三十七年八月甲寅,雷劈西城上旗 杆。

<u>泰昌</u>元年十月己未, 雷毁<u>淮安</u>城 樓。

#### 魚孽

嘉靖四十一年二月乙亥,<u>德州</u> 九龍廟雨魚,大者數寸。崇禎十年三 月,<u>錢塘江</u>木柿化爲魚,有首尾未變 者。

#### 蝗蝻

洪武五年六月,濟南屬縣及青、 萊二府蝗。七月,徐州、大同蝗。六 年七月,北平、河南、山西、山東 蝗。七年二月,平陽、太原、汾州、 歷城、汲縣蝗。六月,懷慶、真定、 保定、河間、順德、山東、山西蝗。 八年夏,北平、真定、大名、彰德諸 府屬縣蝗。

建文四年夏,京師飛蝗蔽天,旬餘不息。

永樂元年夏, 山東、山西、河南

樓,又焚毀<u>薊鎮 松棚路</u>的墩臺。三十三年五月 庚子日,大打雷,大閃電,雷擊焚毀南郊的望燈 高杆。三十七年八月甲寅日,雷擊劈斷西城上的 旗杆。

泰昌元年十月己未日, 雷火焚毁淮安城樓。

崇禎六年十二月丁亥日,颳大風,降大雪,雷鳴電閃。九年正月甲戌日,雷火焚毁<u>孝陵</u>樹木。十年四月乙亥日,<u>薊州</u>雷火焚燒<u>東山</u>二十多里。十二年七月,雷擊破壞<u>密雲</u>城鋪樓,貯藏的大炮和滚木都被擊碎。十月乙未立冬日,雷電猛烈發作。十四年四月癸丑日,雷火從<u>薊州</u>西北燃起,焚燒到<u>趙家谷</u>,蔓延二十多里。六月丙午日,雷擊宣府西門城樓。十五年四月癸卯日,雷擊<u>南京</u>孝陵樹木,火從樹中燃出。十六年五月癸巳朔日,疾雷通霄未停。第二天,見太廟神位牌倒在地,衆多的銅器被火銷熔,熔化成灰。六月丙戌日,雷擊奉先殿屋脊鴟吻,門窗格扇都被擊裂,銅環全部被毀壞。

<u>嘉靖四十一年二月乙亥日,德州九龍廟</u>降 魚,大的有幾寸。<u>崇禎</u>十年三月,<u>錢塘江</u>木柿變 化成魚,有的頭尾没有變。

洪武五年六月,濟南隸屬各縣和青、萊二府發生蝗災。七月,徐州、大同發生蝗災。六年七月,北平、河南、山西、山東發生蝗災。七年二月,平陽、太原、汾州、歷城、汲縣發生蝗災。六月,懷慶、真定、保定、河間、順德、山東、山西發生蝗災。八年夏天,北平、真定、大名、彭德等府隸屬各縣發生蝗災。

<u>建文</u>四年夏天,京城飛蝗遮蔽天空,十多天 不停息。

<u>永樂</u>元年夏天,山東、山西、河南發生蝗

蝗。三年五月,延安、<u>濟南</u>蝗。十四 年七月,畿内、河南、山東蝗。

宣德四年六月,順天州縣蝗。九年七月,兩畿、山西、山東、河南蝗 輔覆地尺許,傷稼。十年四月,兩京、山東、河南蝗輔傷稼。

景泰五年六月,<u>寧國、安慶、池</u>州蝗。七年五月,畿內蝗蝻延蔓。六月,<u>淮安、揚州、鳳陽</u>大旱蝗。九月,應天及太平七府蝗。

<u>天順</u>元年七月,<u>濟南、杭州、嘉</u> <u>興</u>蝗。二年四月,<u>濟南、兖州、青州</u> 蝗。

成化三年七月,開封、彰德、衛 輝蝗。九年六月,河間蝗。七月,真 定蝗。八月,山東旱蝗。十九年五 月,河南蝗。二十二年三月,平陽 蝗。四月,河南蝗。七月,順天蝗。

<u>弘治</u>三年,<u>北畿</u>蝗。四年夏,<u>淮</u> 安、揚州蝗。六年六月,飛蝗自東南 向西北,日爲掩者三日。七年三月, 兩畿蝗。

嘉靖三年六月, 順天、保定、河

災。三年五月,<u>延安</u>、<u>濟南</u>發生蝗災。十四年七 月,京畿内、河南、山東發生蝗災。

宣德四年六月,<u>順天</u>各州縣發生蝗災。九年七月,兩京畿、<u>山西、山東、河南</u>蝗蟲、幼蝗覆蓋地面一尺多厚,傷害禾稼。十年四月,兩京、山東、河南蝗蟲、幼蝗傷害禾稼。

正統二年四月,北畿、山東、河南發生蝗災。五年夏天,順天、河間、真定、順德、廣平、應天、鳳陽、淮安、開封、彭德、兖州發生蝗災。六年夏天,順天、保定、真定、河間、順德、廣平、大名、淮安、鳳陽發生蝗災。秋季,彭德、衛輝、開封、南陽、懷慶、太原、濟南、東昌、青、萊、兖、登等府,以及遼東廣寧前、中屯二衛發生蝗災。七年五月,順天、廣平、大名、河間、鳳陽、開封、懷慶、河南發生蝗災。十二年夏天,保定、淮安、濟南、開封、河南、彭德發生蝗災。秋季,水平、鳳陽發生蝗災。十三年七月,飛蝗遮蔽天空。十四年夏天,順天、水平、濟南、青州發生蝗災。

景泰五年六月,<u>寧國、安慶、池州</u>發生蝗 災。七年五月,京畿内飛蝗、幼蝗蔓延。六月, <u>准安、揚州、鳳陽</u>遭遇大旱和蝗災。九月,<u>應天</u> 和太平七府發生蝗災。

<u>天順</u>元年七月,<u>濟南、杭州</u>、<u>嘉興</u>發生蝗 災。二年四月,<u>濟南、兖州</u>、<u>青州</u>發生蝗災。

成化三年七月,開封、彰德、衛輝發生蝗 災。九年六月,河間發生蝗災。七月,真定發生 蝗災。八月,山東發生旱災和蝗災。十九年五 月,河南發生蝗災。二十二年三月,平陽發生蝗 災。四月,河南發生蝗災。七月,順天發生蝗 災。

<u>弘治</u>三年,<u>北畿</u>發生蝗災。四年夏天,<u>淮</u> <u>安、揚州</u>發生蝗災。六年六月,飛蝗從東南向西 北發展,太陽被飛蝗遮蔽的情形長達三天。七年 三月,兩京畿發生蝗災。

嘉靖三年六月,順天、保定、河間、徐州發

# 間、徐州蝗。

隆慶三年閏六月, 山東旱蝗。

萬曆十五年七月, 江北蝗。十九年夏, 順德、廣平、大名蝗。三十七年九月, 北畿、徐州、山東蝗。四十七三年七月, 山東旱蝗。四十四月, 復蝗。七月, 常州、鎮江、淮安、揚州、河南蝗。九月, 江寧、淮安、北畿旱蝗。四十六年, 畿南四府又蝗。四十七年八月, 濟南、東昌、登州蝗。

天啓元年七月,<u>順天</u>蝗。五年六 月,<u>濟南</u>飛蝗蔽天,田禾俱盡。六年 十月,開封旱蝗。

<u>崇禎</u>八年七月,<u>河南</u>蝗。十年六月,山東、<u>河南</u>蝗。十一年六月,兩京、<u>山東,河南</u>大旱蝗。十三年五月,兩京、<u>山東、河南</u>、<u>山西、陝西</u>大旱蝗。十四年六月,兩京、<u>山東</u>、河南、<u>浙江</u>大旱蝗。

# 豕禍

嘉靖七年,杭州民家有豕,肉膜 間生字。萬曆二十三年春, 三河民家 生八豕,一類人形,手足俱備,額上 一目。三十八年四月, 燕河路管生 豕,一身二頭,六蹄二尾。六月,大 同後衛生豕, 兩頭四眼四耳。四十七 年六月, 黄縣生豕, 雙頭四耳, 一身 八足。七月, 寧遠生豕, 身白無毛, 長鼻象嘴。天啓三年七月, 辰州 翫 平溪生豕,猪身人足,一目。四年三 月, 神木生豕, 額多一鼻逆生, 目深 藏皮肉, 合則不見。四月, 榆林生 豕,一首二身,二尾八足。六月,霍 州生豕, 二身二眼, 象鼻, 四耳四 乳。崇禎元年三月, 石泉生豕類象, 鼻下一目甚大, 身無毛, 皮肉皆白。 六年二月,建昌生豕,二身一首,八

## 生蝗災。

隆慶三年閏六月,山東發生旱災和蝗災。

萬曆十五年七月,江北發生蝗災。十九年夏天,順德、廣平、大名發生蝗災。三十七年九月,北畿、徐州、山東發生蝗災。四十三年七月,山東發生旱災和蝗災。四十四年四月,又發生蝗災。七月,常州、鎮江、淮安、揚州、河南發生蝗災。九月,江寧、廣德飛蝗幼蝗大規模發生,莊稼、竹林、樹木都被吃完。四十五年,北畿發生旱災和蝗災。四十六年,畿南四府又發生蝗災。四十七年八月,濟南、東昌、登州發生蝗災。

天啓元年七月,<u>順天</u>發生蝗災。五年六月, <u>濟南</u>飛蝗遮蔽天空,田中禾苗都被吃盡。六年十 月,開封發生旱災和蝗災。

<u>崇禎</u>八年七月,<u>河南</u>發生蝗災。十年六月, <u>山東、河南</u>發生蝗災。十一年六月,兩京、<u>山</u> <u>東,河南</u>發生大旱和蝗災。十三年五月,兩京、 <u>山東、河南、山西、陜西</u>發生大旱和蝗災。十四 年六月,兩京、<u>山東、河南、浙江</u>發生大旱和蝗 災。

嘉靖七年,杭州百姓家中有猪,肉膜之間長 出字來。萬曆二十三年春天,三河百姓家中生出 八隻猪,一隻像人的形狀,手足都具備,額頭上 有一隻眼睛。三十八年四月,燕河路營生出一隻 猪,一個身子,二個頭,六隻蹄,二條尾巴。六 月,大同後衛生出一隻猪,兩個頭,四隻眼睛, 四個耳朵。四十七年六月,黄縣生出一隻猪,兩 個頭,四個耳朵,一個身子,八條腿。七月,寧 遠生出一隻猪,身子是白色,没有毛,長鼻子, 象嘴。天啓三年七月,辰州 翫平溪生出一隻猪, 猪身子,人足,一隻眼睛。四年三月,神木生出 一隻猪,額頭上多生一個鼻子,倒着生出,眼睛 深陷,藏在皮肉中,合攏便不能看見。四月,榆 林生出一隻猪,一個頭,兩個身子,二條尾巴, 八隻足。六月, 霍州生出一隻猪, 二個身子, 二 隻眼睛,象鼻子,四個耳朵,四個乳。崇禎元年 三月, 石泉生出一隻猪, 像大象, 鼻子下一隻眼

蹄二尾。十五年七月,<u>聊城</u>生豕,一 首二尾七蹄。

# 龍蛇之孽

成化五年六月,河决杏花管,有 卵浮於河,大如人首,下鋭上圓,質 青白, 蓋龍卵也。弘治九年六月庚 辰,宣府鎮南口墩驟雨火發,龍起 刀鞘内。十八年五月辛卯,日午,旋 **風大起,雲翳三殿,若有人騎龍入雲** 者。正德七年六月丁卯夜,招遠有赤 龍懸空, 光如火, 盤旋而上, 天鼓隨 鳴。十二年六月癸亥, 山陽見黑龍, 一龍吸水,擊聞數里,攝舟及舟女至 空而墜。十三年五月癸丑, 常熟 俞 野村迅雷震電, 有白龍一、黑龍二乘 雲并下,口中吐火,目睛若炬,撤去 民居三百餘家, 吸二十餘舟於空中。 舟人墜地, 多怖死者。是夜紅雨如 注, 五日乃息。十四年四月, 鄱陽湖 蛟龍門。嘉靖四十年五月癸酉,青浦 余山九蛟并起,涌水成河。萬曆十四 年七月戊申,舒城大雷雨,起蛟百五 十八, 迹如斧劈, 山崩田陷, 民溺死 無算。是歲,建昌民樵於山,逢巨 蛇, 一角, 六足如鶏距, 不噬不驚, 或言此肥鳢也。十八年七月, 猗氏大 水,二龍鬥於村,得遺卵,尋失。十 九年六月已未,公安大水,有巨蛇如 牛, 首赤身黑, 修二丈餘, 所至堤 潰。三十一年五月戊戌, 歷城大雨, 二龍鬥水中, 山石皆飛, 平地水高十 丈。四十五年八月,安丘青河村青 白二龍門。

## 馬異

<u>永樂</u>十八年九月, <u>諸城</u>進龍馬。 民有牝馬牧於海濱, 一日雲霧晦冥, 睛很大,身上没有毛,皮肉都是白色。六年二月,建昌生出一隻猪,二個身子,一個頭,八隻蹄子,二條尾巴。十五年七月,<u>聊城</u>生出一隻猪,一個頭,二條尾巴,七隻蹄子。

成化五年六月,黄河在杏花誊决口,有蛋在 河中漂浮,大如人頭,下面尖,上面圓,質地呈 青白色,大概是龍蛋。弘治九年六月庚辰日,宣 府鎮南口墩暴雨中産生火光,龍在刀鞘内騰起。 十八年五月辛卯日,中午,旋風猛烈颳起,雲遮 蔽三殿,好像有人騎着龍升入雲中。正德七年六 月丁卯日夜晚,招遠有赤色的龍懸浮天空,光亮 如火,盤旋上騰,天上的鼓隨着鳴響起來。十二 年六月癸亥日,山陽出現黑龍,一條龍吸水,聲 響傳聞好幾里, 把船和船上的女子提到空中, 而 後墜地。十三年五月癸丑日,常熟俞野村雷電 迅疾,有一條白龍、二條黑龍乘着雲從天空一起 下降,口中吐火,眼睛如同火炬,摧毁百姓的房 屋三百多家,吸引二十多隻船到空中。船上的人 墜落到地上,很多因驚嚇而死。這天晚上紅色的 雨像傾注下來一樣, 五天纔停息。十四年四月, 鄱陽湖中蛟龍争鬥。嘉靖四十年五月癸酉日,青 浦佘山九條蛟龍一同騰起,涌出的水形成河流。 萬曆十四年七月戊申日, 舒城打大雷, 降大雨, 騰起蛟龍一百五十八條, 行迹像斧頭劈開一樣, 山崩塌了, 田凹陷了, 人民淹死不計其數。這一 年,建昌百姓在山中打柴,遇上巨大的蛇,一隻 角, 六隻足像雄鷄的後爪, 不咬食, 不驚慌, 有 人説這種蛇名叫肥壝。十八年七月,猗氏發大 水,二龍在村中搏鬥,村民得到龍遺留下來的 蛋, 隨即失去。十九年六月己未日, 公安發大 水,有巨蛇像牛,頭呈赤色,身呈黑色,長二丈 多, 所到之處堤壩潰塌。三十一年五月戊戌日, 歷城降大雨,二龍在水中搏鬥,山上的石頭都飛 起,平地水高十丈。四十五年八月,安丘青河 村青色、白色二龍相鬥。

<u>永樂</u>十八年九月, <u>諸城</u>進獻龍馬。百姓有母 馬在海濱放牧, 一天雲霧籠罩, 天色晦暗, 有異 有物蜿蜒與馬接。 産駒,具龍文,其色青蒼,謂之龍馬云。 宣德七年五月,忻州民武焕家馬生一駒,鹿耳牛尾,玉面瓊蹄,肉文被體如鱗。 七月,澹州畜官馬,一產二駒,州以爲祥,獻於朝。宣宗曰:"物理之常,何足異也。"

成化十七年六月,<u>興濟</u>馬生二駒。<u>弘治</u>元年二月,<u>景寧 屏風山</u>有 異物成群,大如羊,狀如白馬,數以 萬計。首尾相衡,迤邐騰空而去。<u>嘉</u> 增四十二年四月,<u>海鹽</u>有海馬萬數, 岸行二十餘里。其一最巨,高如樓。

# 人痾

前史多志一産三男事, 然近歲多 有,不可勝詳也,其稍異者志之。洪 武二十四年八月,河南 龍門婦司牡 丹死三年, 借袁馬頭之尸復生。宣德 元年十一月, 行在錦衣衛校尉綦榮妻 皮氏一産四子。天順四年四月, 揚州 民婦一産五男。成化十三年二月,南 京鷹揚衛軍陳僧兒妻朱氏一産三男、 一女。十七年六月, 宿州民張珍妻王 氏臍下右側裂, 生一子。二十年十二 月,徐州婦人肋下生瘤,久之漸大, 兒從瘤出。二十一年, 嘉善民鄒亮妻 初乳生三子, 再乳生四子, 三乳生六 子。弘治十一年六月, 騰驤左衛百户 黄盛妻宜氏一産三男一女。十六年五 月,應山民張本華妻崔氏生鬚長三 寸。是時,鄭陽商婦生鬚三繚,約百 餘莖。嘉靖二年六月,曲靖衛舍人胡 晟妻生一男, 兩頭四手三足。四年, 横涇農孔方脅下産肉塊, 剖視之, 一 兒宛然。五年,江南民婦生妖,六目 四面,有角,手足各一節,獨爪,鬼 聲。十一年,當塗民婦一産三男一 女。十二年, 貴州安衛軍李華妻生 物蜿蜒與馬交接。後生出馬駒,身上有龍紋,顏色青蒼,人們把它叫做龍馬。宣德七年五月,<u>忻</u>州百姓武焕家的馬生出一匹馬駒,像鹿的耳朵,像牛的尾巴,像碧玉一樣的面,像瓊玉一樣的蹄,肉紋遍布驅體,像魚鱗。七月,<u>滄州</u>畜養官馬,一胎生二駒,州官認爲吉祥,進獻給朝廷。宣宗說:"這是事物道理的常規,哪裏值得怪異呢。"

成化十七年六月,<u>興濟</u>有馬一胎生二駒。<u>弘</u>治元年二月,<u>景寧屏風山</u>有奇異之物成群,大如羊,形狀如白馬,數以萬計。首尾相接,漸次騰空而去。<u>嘉靖</u>四十二年四月,<u>海鹽</u>有海馬上萬匹,嚴整而行,長達二十多里。其中的一匹最大,高如樓屋。

前代史書多記載一胎生三男之事, 然而近年 多有這種情形,不能詳盡記録, 衹選其稍稍特異 的來記載。洪武二十四年八月,河南 龍門婦人 司牡丹死後三年,藉袁馬頭的尸體復生。宣德元 年十一月, 行在所錦衣衛校尉綦榮之妻皮氏一胎 生四子。天順四年四月,揚州平民婦人一胎生五 個男嬰。成化十三年二月,南京鷹揚衛軍陳僧兒 之妻朱氏一胎生三個男嬰、一個女嬰。十七年六 月,宿州平民張珍之妻王氏肚臍下右側裂開,生 下一子。二十年十二月,徐州一個婦人肋下生瘤 子, 過了很久, 漸漸長大, 胎兒從瘤子中生出 來。二十一年,嘉善平民鄒亮之妻頭胎生三個孩 子,二胎生四個孩子,三胎生六個孩子。<u>弘治</u>十 一年六月,騰驤左衛百户黄盛之妻宜氏一胎生三 個男嬰,一個女嬰。十六年五月,應山平民張本 華之妻崔氏生鬍鬚, 長三寸。這個時候, 鄭陽商 人之婦生鬍鬚三繚,大約有一百多根。嘉靖二年 六月, 曲靖衛舍人胡晟之妻生一男嬰, 兩顆頭, 四隻手,三隻脚。四年,横涇農民孔方肋下生出 肉塊, 剖開來看, 一個胎兒清晰可見。五年, 江 南平民之婦生下一個怪物, 六隻眼睛, 四張臉, 頭有角,手足各一節,一個指爪,像鬼一樣的聲 音。十一年,當塗平民之婦一胎生三個男嬰,一 個女嬰。十二年, 貴州 安衛軍李華之妻生下一 

#### 疾疫

永樂六年正月, 江西建昌、撫 州,福建建寧、邵武自去年至是月, 疫死者七萬八千四百餘人。八年,<u>登</u> 州寧海諸州縣自正月至六月, 疫死 者六千餘人。邵武比歲大疫, 至是年 冬, 死絶者萬二千户。九年七月, 河 南、陝西疫。十一年六月, 湖州三縣 疫。七月, 寧波五縣疫。正統九年 冬,紹興、寧波、台州瘟疫大作,及 明年死者三萬餘人。景泰四年冬,建 昌、武昌、漢陽疫。 六年四月, 西 <u>安、平凉</u>疫。七年五月, 桂林疫死者 二萬餘人。<u>天順</u>五年四月,<u>陝西</u>疫。 成化十一年八月,福建大疫,延及江 西,死者無算。正德元年六月,湖廣 平溪、清凉、鎮遠、偏橋四衛大疫, 死者甚衆。靖州諸處自七月至十二月 大疫, 建寧、邵武自八月始亦大疫。 十二年十月,泉州大疫。嘉靖元年二 月,陝西大疫。二年七月,南京大 疫, 軍民死者甚衆。四年九月, 山東 疫死者四千一百二十八人。三十三年 四月,都城内外大疫。四十四年正

個男嬰,兩顆頭,四隻手,四隻脚。二十七年七月,大同右衛參將馬繼舍人馬錄之女,十七歲時變化成男子。隆慶二年十二月,静樂男子李良雨變化成婦人。五年二月,唐山平民之婦生兒從左脅處生出。萬曆十年,淅川有人變化成狼。十八年,南宿州平民之婦一胎生七子,皮膚、頭髮紅、白、黑、青,顏色各異。三十七年六月,繁紅平民李宜之妻牛氏一胎生二女,頭臉相連,手足各自分開。四十六年,廣寧衛平民之婦生下一個猴子,二隻角,四個牙齒。這個時候,大同平民之婦生下一個獨大一個頭,與母親都一起死去。十五年十一月,曹縣平民之婦生下一兒,兩顆頭,頂上有眼睛,手超過膝蓋。

永樂六年正月,江西 建昌、撫州,福建 建 寧、邵武從上一年至這個月,因傳染病而死的人 有七萬八千四百多人。八年, 登州 寧海等州縣 從正月至六月,因傳染病而死的有六千多人。邵 武連年傳染病大流行,到這年的冬季,全家死絶 的有一萬二千户。九年七月,河南、陜西流行傳 染病。十一年六月,湖州三縣流行傳染病。七 月,<u>寧波</u>五縣流行傳染病。<u>正統</u>九年冬天,紹 興、寧波、台州瘟疫大流行,到第二年,死亡三 萬多人。景泰四年冬天,建昌、武昌、漢陽流行 傳染病。六年四月, 西安、平凉流行傳染病。七 年五月, 桂林因傳染病而死的人有二萬多個。天 順五年四月,陜西流行傳染病。成化十一年八 月,福建傳染病大流行,蔓延到江西,死者無 數。<u>正德</u>元年六月,<u>湖廣 平溪</u>、清凉、鎮遠、 偏橋四衛傳染病大流行,死亡的人很多。靖州等 處從七月至十二月傳染病大流行, 建寧、邵武從 八月開始傳染病也大流行。十二年十月,泉州傳 染病大流行。嘉靖元年二月,<u>陜西</u>傳染病大流 行。二年七月,南京傳染病大流行,軍人和平民 死亡很多。四年九月,<u>山東</u>因傳染病而死亡的有 四千一百二十八人。三十三年四月,都城内外傳 染病大流行。四十四年正月, 京城遭饑荒并且流

月,京師饑且疫。<u>萬曆</u>十年四月,京師疫。十五年五月,又疫。十六年五月,又疫。十六年五月,<u>山東、陝西、山西、浙江</u>俱大旱疫。<u>崇禎</u>十六年,京師大疫,自二月至九月止。明年春,北畿、山東疫。

## 鼓妖

洪武五年八月已酉,徐溝西北空 中有聲如雷。十一年,瑞昌有大聲如 鐘, 自天而下, 無形。天順六年九月 乙巳夜, 天無雲, 西北方有聲如雷。 七年二月晦夜,空中有聲。大學士李 賢奏,無形有聲謂之鼓妖,上不恤民 則有此異。成化十三年正月甲子,代 州無雲而雷。十四年八月戊戌, 早 朝、東班官若聞有甲兵聲者、辟易不 成列, 久之始定。弘治六年六月丁 卯, 石州 吴城驛無雲而震者再。十 七年六月甲申, 江西 廬山鳴如雷。 嘉靖二十九年二月甲子, 隆慶州 張 山營堡山鳴。萬曆十二年十二月已 未, 蕭縣山鳴如驚濤澎湃, 竟夜不 止。二十八年八月戊戌, 西北方有聲 如雷。天啓七年八月丁巳, 莊烈即 位,朝時,空中有聲如天鼓,發於殿 西。崇禎十二年十二月乙未,蕭縣山 鳴。是月,西山大鳴如雷,如風濤。 十三年二月壬子, 浙江省城門夜鳴。 十六年冬,建極殿鴟吻中有聲似鵓 鳩, 曰"苦苦", 其聲漸大, 復作犬 吠聲, 三日夜不止。明年三月辛丑, 孝陵夜有哭聲, 亦鼓妖也。

## 隕石

成化六年六月壬申,陽信雷聲如嘯,隕石一,碎爲三,外黑內青。十四年六月辛亥,臨晋天鳴,隕石縣東南三十里,入地三尺,大如升,色黑。二十三年五月壬寅,東鹿空中響如雷,青氣墜地。掘之得黑石二,一如碗,一如鷄卵。弘治三年三月,慶

行傳染病。<u>萬曆</u>十年四月,京城流行傳染病。十五年五月,又流行傳染病。十六年五月,<u>山東、陝西、山西、浙江</u>都大旱,傳染病流行。<u>崇禎</u>十六年,京城傳染病大流行,從二月至九月纔停止。第二年春天,<u>北畿、山東</u>傳染病流行。

洪武五年八月己酉日,徐溝西北天空中有聲 音猶如打雷。十一年,瑞昌有巨大的聲音如鐘, 從天上傳下來, 没有外形。天順六年九月乙巳日 晚上,天空無雲,西北方有聲音如打雷。七年二 月底的夜晚,天空中有聲音。大學士李賢上奏 説,没有外形而有聲音叫做鼓妖,皇上不體恤人 民就有這種怪異。成化十三年正月甲子日, 代州 天空無雲而打雷。十四年八月戊戌日,早朝,東 班官好像聽到有甲兵的聲音,倉惶退避,不成班 列,很久纔安定下來。弘治六年六月丁卯日,石 州吴城驛兩次無雲而打雷。十七年六月甲申日, 江西廬山鳴聲如打雷。嘉靖二十九年二月甲子 日,隆慶州 張山營堡山發出鳴聲。萬曆十二年 十二月己未日, 蕭縣山上鳴響如像驚濤汹涌澎 湃,整夜不停止。二十八年八月戊戌日,西北方 有聲音如打雷。天啓七年八月丁巳日, 莊烈皇帝 即位,朝拜時,天空中有聲音如像天鼓,從殿西 開始發出。崇禎十二年十二月乙未日,蕭縣山體 鳴響。這個月,西山巨大的鳴聲像打雷,如大風 掀起波濤。十三年二月壬子日,浙江省城門晚上 鳴響。十六年冬天,建極殿屋脊鴟吻中有聲音好 像鵓鳩,發出"苦苦"的聲響,其聲音漸漸擴 大,又作狗叫的聲音,三天三夜不停止。第二年 三月辛丑日,孝陵夜晚有哭聲,也是鼓妖。

成化六年六月壬申日,陽信有雷聲如海嘯,落下一顆隕石,摔碎成三塊,外表黑色,内部青色。十四年六月辛亥日,臨晋天空鳴響,在縣東南三十里處落下隕石,墜入地下三尺深,有升那樣大,顏色爲黑色。二十三年五月壬寅日,東鹿空中聲響如雷,青氣墜落地下,挖掘其地,得到二塊黑色石頭,一塊大如碗,一塊如雞蛋。<u>弘治</u>

陽雨石無數,大小不一,大者如鵝 卵, 小者如芡實。四年十月丁巳, 光 山有紅光如電, 自西南往東北, 聲如 鼓,久之入地,化爲石,大如斗。十 年二月丙申,修武黑氣入地,化爲 石, 狀如羊首。十二年五月戊寅, 朔 <u>州</u>有聲,如迅雷,白氣騰上,隕大石 三。正德元年八月壬戌, 夜有火光落 即墨, 化爲緑石, 圓高尺餘。九年五 月己卯,濱州有聲隕石。十三年正月 已未, 鄰水隕石一。嘉靖十二年五月 丁未, 祁縣有聲如鼓, 火流墜地爲 石。四十二年三月癸卯,懷慶隕石。 隆慶二年三月己未, 保定 新城隕黑 石二。萬曆三年五月癸亥, 有二流星 **遭**隕景州城北, 化爲黑石。十七年九 月戊午,萬載黑烟騰起,隕石演武廳 畔。十九年四月辛酉, 遵化隕石二。 四十四年正月丁丑, 易州及紫荆關有 光化石崩裂。崇禎九年九月丁未,太 康隕石。

#### 水潦

洪武元年六月戊辰, 江西永新 州大風雨,蛟出,江水入城,高八 尺,人多溺死。事聞,使賑之。三年 六月,溧水縣江溢,漂民居。四年七 月,南寧府江溢,壞城垣。衢州府 龍游縣大雨, 水漂民廬, 男女溺死。 五年八月, 嵊縣、義烏、餘杭山谷水 涌,人民溺死者衆。六年二月,崇明 縣爲潮所没。七月, 嘉定府 龍游縣 洋、雅二江漲, 翼日南溪縣江漲, 俱 漂公廨民居。七年八月, 高密縣 膠 河溢, 傷禾。八年七月, 淮安、北 <u>平、河南、山東</u>大水。十二月,直隸 蘇州、湖州、嘉興、松江、常州、太 平、寧國,浙江杭州俱水。九年, <u>江南、湖北</u>大水。七月,湖廣、山東 大水。十年六月, 永平 灤、漆二水

三年三月, 慶陽落下隕石無數, 大小不一致, 大 的如**鵝**蛋,小的如芡實。四年十月丁巳日,光山 有紅光如同閃電,從西南往東北,聲音如鼓,很 久入地中,變化成隕石,大如量斗。十年二月丙 申日,修武有黑氣鑽入地下,變化成隕石,形狀 像羊頭。十二年五月戊寅日,朔州有聲音,如同 迅疾的雷聲,白氣升騰而上,隕落大石三塊。正 德元年八月壬戌日,晚上有火光落在即墨,變化 成緑石,圓形,直徑一尺多。九年五月己卯日, 濱州有聲音,落下隕石。十三年正月己未日,鄰 水落下隕石一塊。嘉靖十二年五月丁未日,祁縣 有聲音如擊鼓,火流墜落地上,成爲隕石。四十 二年三月癸卯日,<u>懷慶</u>落下隕石。<u>隆慶</u>二年三月 己未日,<u>保定</u>新城隕落黑石二塊。萬曆三年五 月癸亥日,有二顆流星白天隕落在景州城北,變 化成黑色隕石。十七年九月戊午日,萬載黑烟騰 起,在演武廳旁邊落下隕石。十九年四月辛酉 日, 遵化落下隕石二塊。四十四年正月丁丑日, 易州和紫荆關有光亮變化成隕石崩裂。崇禎九年 九月丁未日,太康天降隕石。

<u>洪武</u>元年六月戊辰日,江西 永新州颳大風 降大雨,蛟龍出現,江水涌入城中,高達八尺, 人多被淹死。事情傳入京城,朝廷派人救濟。三 年六月,溧水縣江水泛濫,冲走人民的房屋。四 年七月,南寧府江水泛濫,冲壞城垣。衢州府 龍游縣降大雨,洪水冲走人民的房屋,男女被淹 死。五年八月,嵊縣、義烏、餘杭山谷中大水涌 出,人民被淹死很多。六年二月,崇明縣被潮水 淹没。七月, 嘉定府 龍游縣洋、雅二江水漲, 第二天,<u>南溪縣</u>江水上漲,兩地都冲走公家官署 和人民房屋。七年八月,高密縣 膠河泛濫,損 害禾稼。八年七月,淮安、北平、河南、山東發 生大水災。十二月,直隸 蘇州、湖州、嘉興、 松江、常州、太平、寧國,浙江杭州都遭受水 災。九年,江南、湖北發生大水災。七月,湖 <u>廣、山東</u>發生大水災。十年六月, 永平 濼、漆 二河淹没人民房屋。七月, 北平八府發生大水

没民廬舍。七月, 北平八府大水, 壞 城垣。十一年七月,蘇、松、揚、台 四府海溢, 人多溺死。十月丙辰, 河 决蘭陽。十二年五月,青田山水没縣 治。十三年十一月, 崇明潮决沙岸, 人畜多溺死。十四年八月庚辰, 河决 原武。十五年二月壬子,河南河决。 三月庚午,河决朝邑。七月,河溢祭 澤、陽武。是歲, 北平大水。十七年 八月丙寅, 河决開封, 横流數十里。 是歲,河南、北平俱水。十八年八 月,河南又水。是年,江浦、大名 水。二十三年正月庚寅, 河决歸德。 七月癸巳, 河决開封, 漂没民居。又 海門縣風潮壞官民廬舍, 漂溺者衆。 是歲,襄陽、沔陽、安陽水。二十四 年十月, 北平、河間二府水。二十五 年正月,河决陽武,開封州縣十一俱 水。二十六年十一月, 青、兖、濟寧 三府水。二十七年三月, 寧陽 汶河 决。二十八年八月, 德州大水, 壞城 垣。三十年八月丁亥,河决開封,三 面皆水, 犯倉庫。

永樂元年五月, 章丘漯河决岸、 傷稼。南海、番禺潮溢。八月,安丘 <u>縣 紅河</u> 决。二年六月,蘇、松、嘉、 湖四府俱水。七月, 湖廣、江西水。 九月,河决開封,壞城。三年三月, 温縣水决堤四十餘丈。濟、澇二水 溢。八月,<u>杭州</u>屬縣多水,淹男婦四 百餘人。七年五月,安陸州江溢,决 **渲馬灘圩岸千六百餘丈。六月,壽州** 水决城。是歲,泰興江岸淪於江者 三千九百餘丈。渾河决固安。八年五 月,平度州濰水及浮糠河决,浸百 十三所。七月, 平陽縣潮溢, 漂廬 舍。八月庚申,河溢開封。十二月戊 戌, 河决汴梁, 壤城。九年正月, 高 郵甓社等九湖及天長諸水暴漲。六

災,冲壞城垣。十一年七月,蘇、松、揚、台四 府海水泛濫,人民多被淹死。十月丙辰日,黄河 潰决於<u>蘭陽</u>。十二年五月,<u>青田</u>山谷洪水淹没縣 治所。十三年十一月,崇明潮水冲破沙岸,人 民、牲畜多被淹死。十四年八月庚辰日, 黄河潰 央於原武。十五年二月壬子日,河南 黄河决堤。 三月庚午日,黄河潰决於朝邑。七月,黄河淹没 榮澤、陽武。這一年, 北平發生大水災。十七年 八月丙寅日, 黄河在開封决堤, 横流幾十里。這 一年,河南、北平都遭受水災。十八年八月,河 南又遭水災。這一年, 江浦、大名遭水災。二十 三年正月庚寅日,<u>黄河</u>在<u>歸德</u>决堤。七月癸巳, 黄河在開封决堤,冲走淹没人民的房屋。另外, 海門縣大風大潮毀壞官府和平民的房屋, 很多人 被淹死。這一年,襄陽、沔陽、安陽遭水災。二 十四年十月,<u>北平</u>、河間二府遭水災。二十五年 正月,黄河在陽武决堤,開封十一個州縣都遭受 水災。二十六年十一月,青、兖、濟寧三府遭受 水災。二十七年三月, 寧陽 汶河决堤。二十八 年八月, 德州發生大水災, 毀壞城垣。三十年八 月丁亥日,黄河在開封决堤,三面都遭水災,侵 害倉庫。

<u>永樂</u>元年五月,章丘漯河潰决堤岸,傷害 莊稼。南海、番禺潮水泛濫。八月,安丘縣紅 河决堤。二年六月,蘇、松、嘉、湖四府都遭受 水災。七月,湖廣、江西遭水災。九月,黄河在 開封决堤, 毁壞城垣。三年三月, 温縣河水潰决 堤岸四十多丈。濟、澇二河泛濫。八月,杭州所 轄各縣多遭水災,淹死男女四百多人。七年五 月,<u>安陸州</u>江水泛濫,潰央逭馬灘圩岸一千六百 多丈。六月,壽州洪水冲垮城墻。這一年,泰興 長江河岸淪陷到長江中達三千九百多丈。渾河潰 决於固安。八年五月,平度州 潍水和浮糠河費 堤,淹没一百一十三所。七月,平陽縣潮水泛 濫,漂没房屋。八月庚申日,黄河在開封泛濫。 十二月戊戌日,黄河在汴梁决堤,毁壤城墻。九 年正月, <u>高郵 甓社</u>等九湖和天長等河水暴漲。 六月, 揚州所屬五個州縣江潮連續上漲四天, 冲

月, 揚州屬州縣五江潮漲四日, 漂人 畜甚衆。七月,海寧潮溢,漂溺甚 衆。八月, 漳、衛二水决堤淹田。九 月, 雷州颶風暴雨, 淹遂溪、海康, · 壤田禾八百餘頃, 溺死千六百餘人。 是歲,湖廣、河南水。十年七月,盧 溝水漲, 壞橋及堤岸, 溺死人畜。保 定縣决河岸五十四處。十一月,吴 橋、東光、與濟、交河、天津央堤傷 稼。十二月,安州水决直亭等河口八 十九處。十二年十月, 臨晋 凍河逆 流, 决姚暹渠堰, 流入硝池, 淹没民 田,將及鹽池。崇明潮暴至,漂廬舍 五千八百餘家。十三年六月, 北畿、 河南、山東水溢,壞廬舍,没田禾, 臨清尤甚。滏、漳二水漂磁州民舍。 十四年夏, 南昌諸府江漲, 壞民廬 舍。七月, 開封州縣十四河决堤岸。 永平 灤、漆二河溢,壤民田禾。福 <u>寧、延平、邵武、廣信、饒州、衢</u> 州、金華七府, 俱溪水暴漲, 壞城垣 房舍,溺死人畜甚衆。遼東遼河、 代子河水溢, 浸没城垣屯堡。十八年 夏秋,仁和、海寧潮涌,堤淪入海者 千五百餘丈。二十年五月, 廣東諸府 潮溢, 漂廬舍, 壞倉糧, 溺死三百六 十餘人。夏秋,湖廣沔陽江漲,河 南北及鳳陽河溢。二十一年五月, 峨 眉溪水漲,溺死百三十人。八月,瓊 州府潮溢,漂溺甚衆。二十二年七 月,黄巖潮溢,溺死八百人。九月庚 辰,河溢開封。

洪熙元年六月,驟雨,白河溢, 衝决河西務、白浮、宋家等口堤岸。 臨漳漳、溢二河决堤岸二十四。真 定滹沱河大溢,没三州五縣田。七 月,容城白溝河漲,傷禾稼。渾河 决盧溝橋東狼窩口,順天、河間、保 定、灤州俱水。 走很多人口牲畜。七月,海寧潮水泛濫,冲走淹 死很多人。八月,漳、衛二河潰决堤岸,淹没農 田。九月, 雷州颳颶風, 降暴雨, 淹没遂溪、海 康,毁壞田中莊稼八百多頃,淹死一千六百多 人。這一年, 湖廣、河南發生大水災。十年七 月,盧溝河水上漲,冲毀橋梁和堤壩,淹死人民 牲畜。保定縣冲垮河岸五十四處。十一月,吴 <u>橋、東光、興濟、交河、天津</u>潰决河堤,傷害莊 稼。十二月,安州河水冲破直亭等河口八十九 處。十二年十月, 臨晋 涑河倒流, 冲垮姚暹渠 堤堰,水流入硝池,淹没農田,將要達到鹽池。 崇明潮水突然到來, 冲毁房舍五千八百多家。十 三年六月,北畿、河南、山東洪水泛濫,冲毁房 屋,淹没田中莊稼,臨清水災尤其嚴重。滏、漳 二河洪水冲毁磁州人民的房屋。十四年夏天,南 昌等府江水上漲,冲壞平民房屋。七月,開封十 四州縣黄河潰决堤岸。永平 濼、漆二河泛濫, 冲壞人民田中的莊稼。福寧、延平、邵武、廣 信、饒州、衢州、金華七府溪水都突然猛漲,冲 壞城垣房屋,淹死許多人、牲畜。 遼東的遼河、 代子河洪水泛濫,淹没城垣屯堡。十八年夏秋季 節,仁和、海寧潮水汹涌,堤壩沉陷入大海達一 千五百多丈。二十年五月, 廣東等府潮水泛濫, 漂没房屋, 毁壞倉庫糧食, 淹死三百六十多人。 夏秋季節,湖廣沔陽江水上漲,黄河南北兩岸 和鳳陽河水泛濫。二十一年五月, 峨眉溪水上 涨,淹死一百三十人。八月,瓊州府潮水泛濫, 漂没淹死很多人。二十二年七月,黄巖潮水泛 濫,淹死八百人。九月庚辰日,黄河在開封泛 濫。

洪熙元年六月,突然降暴雨,<u>白河</u>泛濫,冲 毁<u>河西務、白浮、宋家</u>等口堤岸。<u>臨漳 漳、滏</u> 二河有二十四處堤岸决口。<u>真定 滹沱河</u>河水泛 濫,淹没三個州五個縣的田地。七月,<u>容城 白</u> 溝河水漲,傷害莊稼。<u>渾河</u>潰决<u>盧溝橋</u>東的<u>狼窩</u> 口,<u>順天、河間、保定、灤州</u>都遭受水災。

宣德元年六七月, 江水大漲, 襄 陽、穀城、均州、鄖縣緣江民居漂没 者半。黄、汝二水溢,淹開封十州縣 及南陽汝州、河南 嵩縣。三年五月, 邵陽、武岡、湘鄉暴風雨七晝夜, 山 水驟長,平地高六尺。永寧衛大水, 壞城四百丈。六月, 渾河水溢, 决盧 溝河堤百餘丈。七月, 北畿七府俱 水。五年七月, 南陽山水泛漲, 衝决 堤岸,漂流人畜廬舍。六年六月,潭 河溢, 决徐家等口, 順天、保定、真 定、河間州縣二十九俱水。河决開 封,没八縣。七年六月,太原河、 汾并溢, 傷稼。八年六月, 江西瀕江 八府江漲,漂没民田,溺死男婦無 算。九年正月, 沁鄉 沁水漲, 决馬 曲灣, 經獲嘉、新鄉, 平地成河。五 月, 寧海縣潮决, 徙地百七十餘頃。 六月, 渾河决東岸, 自狼河口至小屯 <u>廠,順天、順德、河間</u>俱水。七月, 遼東大水。

<u>正統</u>元年閏六月,順天、真定、 保定、濟南、開封、彰德六府俱大 水。二年, 鳳陽、淮安、揚州諸府, 徐、和、滁諸州,河南 開封,四五 月河、淮泛漲,漂居民禾稼。九月, 河决陽武、原武、滎澤。湖廣沿江六 縣大水决江堤。三年, 陽武 河决, 武陟 沁决,廣平、順德 潼决,通州 白河溢。四年五月, 京師大水, 壞官 舍民居三千三百九十區。順天、真 定、保定三府州縣及開封、衛輝、彰 德三府俱大水。七月, 滹沱、沁、漳 三水俱决,壞饒陽、獻縣、衛輝、彰 德堤岸。八月, 白溝、渾河二水溢, 央保定 安州堤。蘇、常、鎮三府及 江寧五縣俱水, 溺死男婦甚衆。九 月,滹沱復决深州,淹百餘里。五年 五月至七月, 江西江溢, 河南河溢。

宣德元年六七月,江水大漲,襄陽、穀城、 均州、鄖縣沿江平民的房屋被冲走淹没一半。 黄、汝二河泛濫,淹没開封十個州縣和南陽汝 州、河南 嵩縣。三年五月, 邵陽、武岡、湘鄉 暴風雨長達七個晝夜, 山水突然上漲, 平地水高 六尺。永寧衛發生大水災, 毀壞城墻四百丈。六 月, 渾河水泛濫, 冲破盧溝河堤一百多丈。七 月,北畿七個府都遭受水災。五年七月,南陽山 水泛濫上漲,冲破堤岸,冲走人民、牲畜、房 屋。六年六月, 渾河泛濫, 冲破徐家等口, 順 天、保定、真定、河間二十九個州縣都遭受水 災。<u>黄河在開封</u>决堤,淹没八個縣。七年六月, 太原河、汾二河都泛濫,傷害莊稼。八年六月, 江西瀕臨大江的八府江水上漲,冲走人民淹没田 地,淹死男女無數。九年正月,沁鄉沁水上漲, 冲垮馬曲灣, 經過獲嘉、新鄉, 平地變成河。五 月,寧海縣潮水溢出,漫越土地一百七十多頃。 六月, 渾河冲破東岸, 從狼河口到小屯廠, 順 天、順德、河間都遭受水災。七月,遼東發生大 水災。

<u>正統</u>元年閏六月,<u>順天、真定、保定、濟</u> 南、開封、彰德六府都遭受大水災。二年,鳳 陽、淮安、揚州等府、徐、和、滌等州、河南 <u>開封</u>,在四、五月間<u>黄河、淮河泛濫水漲</u>,漂没 居民莊稼。九月, 黄河在陽武、原武、榮澤潰 堤。<u>湖廣沿長江</u>六個縣大水冲破江堤。三年,陽 武黄河潰堤,武陟沁水潰堤,廣平、順德漳水 潰堤, 通州 白河泛濫。四年五月, 京城遭大水 災,毀壞官府和平民房屋三千三百九十區。順 天、真定、保定三府州縣和開封、衛輝、彰德三 府都遭受大水災。七月,滹沱、沁、漳三條河都 潰堤, 冲毁<u>饒陽、獻縣、衛輝、彰德的堤岸。八</u> 月,白溝、渾河二河泛濫,冲垮保定安州河堤。 蘇、常、鎮三府和江寧五縣都遭水災,淹死很多 男女。九月,<u>滹沱河</u>又在<u>深州</u>潰堤,淹没一百多 里。五年五月至七月,江西長江泛濫,河南黄 河泛濫。八月,潮水冲破蕭山海塘。六年五月, 泗州河水泛濫,水高一丈多,冲走房屋。七月,

八月,潮决蕭山海塘。六年五月,泗 州水溢丈餘, 漂廬舍。七月, 白河决 武清、漷縣堤二十二處。八月,寧夏 久雨, 水泛, 壞屯堡墩臺甚衆。八年 六月,渾河决固安。八月, 台州、松 門、海門海潮泛溢, 壞城郭、官亭、 民舍、軍器。九年七月,揚子江沙洲 潮水溢漲,高丈五六尺,溺男女千餘 人。閏七月,北畿七府及應天、濟 南、岳州、嘉輿、湖州、台州俱大 水。河南山水灌衛河, 没衛輝、開 封、懷慶、彰德民舍, 壞衛所城。十 年三月,洪洞汾水堤决,移置普潤 驛以遠其害。夏,福建大水,壞延平 府衛城, 没三縣田禾民舍, 人畜漂流 無算。河南州縣多大水。七月,延安 **衛大水,壞護城河堤。九月,廣東衛** 所多大水。十月,河决山東 金龍口 陽穀堤。十一年六月, 潭河溢固安。 兩畿、浙江、河南俱連月大雨水。是 歲,太原、兖州、武昌亦俱大水。十 二年春,<u>赣州</u>、臨江大水。五月,<u>吉</u> 安江漲淹田。十三年六月, 大名河 决,淹三百餘里,壞廬舍二萬區,死 者千餘人。河南、濟南、青、兖、東 昌亦俱河决。七月, 寧夏大水。河决 漠、唐二壩。河南八樹口决,漫曹、 濮二州,抵東昌,壞沙灣等堤。十四 年四月, 吉安、南昌 臨江俱水, 壞 壇廟廨舍。

景泰元年七月,應天大水,没民 廬。三年六月,河决沙灣白馬頭七十餘丈。八月,徐州、濟寧間,平地 水高一丈,民居盡圮。南畿、河南 山東、陝西、吉安、袁州俱大水。四 年春夏,河連决沙灣。五年六月,蘇 州湖决高郵、鹽、鳳六府大水。沿 月,東、兖、濟三府大水,河漲淹 白河冲破武清、漷縣河堤二十二處。八月,寧夏 長時間降雨,大水泛濫,毀壞很多屯堡墩臺。八 年六月,渾河在固安潰堤。八月,台州、松門、 海門海潮泛濫, 毀壞城郭、官亭、民房、軍器。 九年七月,揚子江沙洲潮水泛濫上漲,水高一丈 五六尺,淹死男女一千多人。閏七月,北畿七個 府和應天、濟南、岳州、<u>嘉興、湖州、台州</u>都遭 受大水災。河南山間溪水注入衛河,淹没衛輝、 開封、懷慶、彰德的平民房屋,毀壞衛所城墻。 十年三月,洪洞汾水堤岸潰决,遷移到普潤驛 設立治所以遠避水害。夏,福建發生大水災,毁 <u>壞延平府</u>衛城,淹没三個縣的莊稼和民房,人 民、牲畜被冲走無數。河南州縣很多遭受大水 災。七月,延安衛遭大水災,毀壞護城河的堤 壩。九月,廣東的衛所很多都遭受大水災。十 月,黄河冲破山東金龍口陽穀的堤壩。十一年 六月,渾河在固安泛濫。兩畿、浙江、河南都連 月下大雨,造成水災。這一年,太原、兖州、武 昌也都發生大水災。十二年春季, 贛州、臨江發 生大水災。五月, 吉安江水上漲, 淹没農田。十 三年六月,大名河冲破河堤,淹没三百多里,毁 壞房屋二萬所,死亡一千多人。河南、濟南、 青、兖、東昌也都河水潰堤。七月, 寧夏發生大 水災。黄河冲垮漢、唐二堤壩。河南八樹口潰 堤,淹没曹、濮二州,直達東昌,毀壞沙灣等處 堤岸。十四年四月, 吉安、南昌 臨江都遭水災, 毁壞壇廟官舍。

景泰元年七月,應天遭受大水災,淹没人民房屋。三年六月,黄河冲毁沙灣白馬頭七十多丈。八月,徐州、濟寧之間,平地水高一丈,民房全部坍塌。南畿、河南、山東、陜西、吉安、袁州都遭大水災。四年春夏之間,黄河連續在沙灣潰堤。五年六月,揚州潮水冲破高郵、寶應的堤岸。七月,蘇、松、淮、揚、廬、鳳六府遭受大水災。八月,東、兖、濟三府遭受大水災,河水上漲,淹没農田。六年六月,開封、保定都遭

田。六年六月,<u>開封</u>、保定俱大水。 閏六月,<u>順天</u>大水,<u>灤河</u>泛溢,壞城 垣民舍,河間、永平水患尤甚。武昌 諸府江溢傷稼。七年六月,<u>河</u>决開 封,河南、彰德田廬淹没。是歲,畿 内、山東俱水。

成化三年六月, 江夏水决江口堤 岸, 迄漢陽, 長八百五十丈有奇。五 年,湖廣大水。山西汾水傷稼。六 年六月, 北畿大水。七年閏九月, 山 東及浙江杭、嘉、湖、紹四府俱海 溢,淹田宅人畜無算。九年六月,畿 南五府及懷慶俱大水。八月, 山東大 水。十一年五月,湖廣水。十二年八 月, 浙江風潮大水。淮、鳳、揚、徐 亦俱大水。十三年二月甲戌, 安慶大 雪。次日大雨,江水暴漲。閏二月, <u>河南</u>大水。九月,淮水溢,壤淮安州 縣官舍民屋,淹没人畜甚衆。十四年 四月, 襄陽江溢, 壞城郭。五月, 陝 州大水,人多淹死。七月,北畿、山 東水。九月,河决開封護城堤五十 丈。十八年七月, 昌平大水, 决居庸 <u>關</u>水門四十九,城垣、鋪樓、墩臺一

受大水災。閏六月,順天發生大水災,<u>灤河</u>泛濫,毀壞城垣和民房,<u>河間、水平</u>水害尤其嚴重。<u>武昌等府長江泛濫,傷害莊稼。七年六月,黄河在開封</u>潰堤,<u>河南、彰德</u>田地房屋被淹没。這一年,畿内、山東都遭受水災。

天順元年夏天,<u>淮安、徐州、懷慶、衛輝</u>都遭受大水災,<u>黄河</u>潰堤。三年六月,<u>穀城、景</u>陵,襄水滿溢泛濫,傷害莊稼。四年夏天,湖北長江漲水,淹没莊稼。北畿和<u>開封、汝寧</u>發生大水災。七月,<u>淮河</u>潰堤,淹没軍隊、平民的房屋田地。五年七月,<u>黄河</u>冲破<u>開封</u>土城,修築磚墻來抵禦洪水。過了三天,磚墻也被冲垮,水深一丈多。周王後宫和官吏平民都乘坐船筏躲避水災,城中死亡的人不計其數。襄城河水冲垮城門,淹死很多人。崇明、嘉定、崑山、上海海潮冲破堤壩,淹死一萬二千五百多人。浙江也發生大水災。六年七月,<u>淮安</u>發生大水災,潮水泛濫,淹死鹽丁一千三百多人。七年七月,<u>密雲</u>山水突然猛漲,軍器、文卷、房屋都被淹没。

成化三年六月, 江夏河水冲破長江口堤岸, 直達漢陽,長八百五十丈有餘。五年,湖廣發生 大水災。山西 汾水傷害莊稼。六年六月, 北畿 發生大水災。七年閏九月,<u>山東</u>和<u>浙江 杭</u>、嘉、 湖、紹四府都發生海水泛濫,淹没田地房屋人口 牲畜不計其數。九年六月,<u>畿南</u>五府和懷慶都發 生大水災。八月, 山東發生大水災。十一年五 月,湖廣遭受水災。十二年八月,浙江發生颱 風、海潮和大水災,淮、鳳、揚、徐也都發生大 水災。十三年二月甲戌日,<u>安慶</u>天降大雪,第二 天降大雨, 江水暴漲。閏二月, 河南發生大水 災。九月,淮水泛濫,毁壞淮安州縣的官舍和民 房,淹死很多人和牲畜。十四年四月,襄陽江水 泛濫,毁壞城郭。五月,陜州發生大水災,人多 被淹死。七月,北畿、山東遭受水災。九月,黄 <u>河冲破開封</u>護城堤五十丈。十八年七月,昌平發 生大水災,冲破居庸關水門四十九處,冲壞城 垣、鋪樓、墩臺一百零二處。八月,衛、漳、滹 百二。八月,<u>衛、漳、滹沱</u>并溢,自 清平抵天津。

弘治二年五月,河决開封黄沙 <u>岡抵紅船灣</u>,凡六處,入沁河。所經 州縣多災,省城尤甚。七月,順、 永、河、保四府州縣大水。八月, 盧 溝河堤壞。四年八月, 蘇、松、浙江 水。五年夏秋, 南畿、浙江、山東 水。七年七月,蘇、常、鎮三府潮 溢,平地水五尺,沿江者一丈,民多 溺死。九年六月, 山陰、蕭山山崩水 涌,溺死三百餘人。十四年五月,貴 池水漲, 蛟出, 淹死二百六十餘人, 旁邑十二皆大水。七月, 廉州及靈山 海漲,淹死百五十餘人。閏七月,瓊 山颶風潮溢,平地水高七尺。八月, 安、寧、池、太四府大水, 蛟出, 漂 流房屋。十五年七月,南京江水泛 溢,湖水入城五尺餘。十七年六月, 廬山平地水丈餘,溺死星子、德安 民,及漂没廬舍甚衆。

嘉靖元年七月,<u>南京</u>暴風雨,<u>江</u>水涌溢,郊社、陵寝、宫闕、城垣吻脊欄楯皆壞。拔樹萬餘株,<u>江</u>船漂没甚衆。<u>廬、鳳、淮、揚</u>四府同日大風雨雹,河水泛漲,溺死人畜無算。二

<u>沱</u>三河都泛濫成災,從<u>清平</u>直達<u>天津</u>。

弘治二年五月, 黄河冲垮開封 黄沙岡堤壩 直達紅船灣,一共潰六處,流入沁河。所經過的 州縣多遭水災,省城尤其嚴重。七月,<u>順、永</u>、 <u>河、保</u>四府州縣發生大水災。八月,盧溝河堤岸 毁壞。四年八月,蘇、松、浙江遭水災。五年夏 秋季節,南畿、浙江、山東發生水災。七年七 月,蘇、常、鎮三府潮水溢出,平地水深五尺, 沿江地帶水深達一丈,人民多被淹死。九年六 月,山陰、蕭山山體崩塌,河水泛濫,淹死三百 多人。十四年五月, 貴池水上漲, 蛟龍出現, 淹 死二百六十多人,鄰近的縣邑有十二個都遭受大 水災。七月,廉州和靈山海潮上漲,淹死一百五 十餘人。閏七月,瓊山颳颶風,潮水泛濫,平地 水高達七尺。八月,安、寧、池、太四府發生大 水災,蛟龍出現,冲走房屋。十五年七月,南京 地區長江泛濫,湖水涌入城内深五尺多。十七年 六月,廬山平地水深一丈多,淹死星子、德安百 姓,并且冲走淹没很多房屋。

正德元年六月,<u>陜西、徽州</u>河水泛濫,冲走淹死居民和牲畜。二年六月,<u>固原</u>河水上漲,平地水高四尺,百姓和牲畜被淹死。三年九月,<u>延</u> 缓、<u>慶</u>陽發生大水災。五年九月,安、<u>寧、太三府發生大水災,淹死二萬三千多人。十一月,蘇、松、常三府發生水災。六年六月,汜水暴</u> 張,淹死一百七十六人,毁壞城垣一百七十多堵。十二年,<u>順天、河間、保定、真定</u>發生大水災。<u>鳳陽、淮安、蘇、松、常、鎮、嘉、湖</u>等府都發生大水災。<u>荆、襄江水大漲。十五年五月,</u>江西發生大水災。十六年七月,<u>遼陽 湯砧堡</u>大水冲破城墻。

嘉靖元年七月,<u>南京</u>發生暴風雨,<u>長江</u>水滿 溢泛濫,郊社、陵寢、宮闕、城垣的吻脊欄杆都 被冲壞。拔起樹木一萬多株,<u>長江</u>上的船隻很多 被沉没。廬、鳳、淮、揚四府同天颳大風,降大 雨,落冰雹,河水上漲泛濫,淹死人民牲畜不計 年七月,揚、徐復大水。夏、秋間, 山東州縣俱大水。八月,蘇、松、 常、鎮四府大水,開封亦如之。五年 六月,陝西五郎壩大水三丈餘, 安官舍。徐、沖河溢,壞豐縣城。 六年秋,湖廣水。十六年秋,兩畿、 山東、河南、陝西、浙江各被水炎, 湖廣尤甚。二十六年七月丙辰,曹縣 河决,城池漂没,溺死者甚衆。二十 七年正月,<u>汧陽</u>大水没城。

隆慶元年夏,京師大水。六月, 新河 鮎魚口沉運船數百艘。是歲, 風,海潮大漲,挾天台山諸水入城, 三日溺死三萬餘人,没田十五萬畝, 壞廬舍五萬區。三年閏六月,真定、 保定、淮安、濟南、浙江、江南俱大 水。七月壬午, 河决沛縣, 自考城、 <u>虞城、曹、單、豐、沛至徐州,壞田</u> 廬無算。九月,淮水溢,自清河至通 濟閘及淮安城西, 淤三十里, 决二壩 入海。莒、沂、郯城之水又溢出邳 州, 溺人民甚衆。四年七月, 沙、 薛、汶、泗諸水驟溢,决仲家淺等漕 堤。八月, 陜西大水, 河决邳州。五 年四月,又决邳州,自<u>曲頭集至王家</u> 口新堤多壞。是歲, 山東、河南大 水。

 其數。二年七月,揚、徐二府又發生大水災。 夏、秋之間,山東的州縣都發生大水災。八月, 蘇、松、常、鎮四府發生大水災,開封也像這樣。五年六月,陝西五郎壩大水深三丈多,冲壞官舍。徐、沛二地黄河泛濫,冲壞豐縣城墻。 六年秋季,湖廣發生水災。十六年秋季,兩畿、 山東、河南、陝西、浙江各地遭受水災,湖廣尤 其嚴重。二十六年七月丙辰日,<u>曹縣</u>黄河潰堤,城池被冲走淹没,淹死很多人。二十七年正月, 汧陽大水淹没城池。

隆慶元年夏天,京城發生大水災。六月,新 <u>河 鮎魚口</u>沉没運輸船隻幾百艘。這一年,襄陽、 <u>鄖陽</u>發生水災。二年七月,台州颳颶風,海潮大 漲,挾同天台山衆水流灌入城中,三天淹死三萬 多人,淹没田地十五萬畝,毀壞房屋五萬所。三 年閏六月,真定、保定、淮安、濟南、浙江、江 南都發生大水災。七月壬午日, 黄河在沛縣决 堤,從<u>考城、虞城</u>、曹、單、豐、沛到徐州,毁 壞田地房屋不計其數。九月,淮水泛濫,從清河 到通濟閘以及淮安城西面, 淤塞三十里, 冲破二 條堤壩,流入大海。莒、沂、郯城之水又漫溢出 <u>邳州</u>,淹死很多人。四年七月,沙、薛、汶、泗 等河突然泛濫,冲破<u>仲家淺</u>等漕堤。八月,陝西 發生大水災,<u>黄河</u>在<u>邳州</u>潰堤。五年四月,又在 邳州潰堤,從曲頭集到王家口,新堤多被毀壞。 這一年,山東、河南發生大水災。

萬曆元年七月,<u>荆州</u>、承天發生大水災。二年六月,福建永定發生大水災,淹死七百多人。這一年,海鹽海水大泛濫,淹死幾千人。八月庚午日,推安、揚州、徐州河水泛濫,傷害莊稼。三年四月,淮、徐二府發生大水災。五月,淮水大潰堤。六月,杭、嘉、寧、紹四府海水涌起數丈,漂没戰船、房屋、人民、牲畜不計其數。八月,淮、揚、鳳、徐四府州發生大水災,河水冲破高郵、碭山以及邵家口、曹家莊。九月,蘇、松、常、鎮四府都遭受水災。四年正月,高郵清水堤潰塌。九月,黄河冲破豐、沛、曹、單等

郵清水堤决。九月,河决豐、沛、 曹、單。十一月,淮、黄交溢。五年 閏八月,徐州河淤,淮河南徙,决 高郵、寶應諸湖堤。六年六月, 清河 水溢。七年五月,蘇、松、鳳陽、徐 州大水。八月, 又水。是歲, 浙江大 水。九年五月,從化、增城、龍門溪 壑泛漲,田禾盡没,淹死男婦無算。 七月,福安洪水逾城,漂没廬舍殆 盡。八月,泰興、海門、如皋大水, 塘圩坡埂盡决, 溺死者甚衆。十年正 月,淮、揚海漲,浸豐利等鹽場三 十,淹死二千六百餘人。七月,蘇、 松六州縣潮溢,壞田禾十萬頃,溺死 者二萬人。十一年四月, 承天江水暴 漲, 漂没民廬人畜無算。 金州河溢没 城。十四年夏, 江南、浙江、江西、 湖廣、廣東、福建、雲南、遼東大 水。十五年五月, 浙江大水。七月, 開封及陝州、重寶河决。是歲,杭、 嘉、湖、應天、太平五府江湖泛溢, 平地水深丈餘。七月終,颶風大作, 環數百里,一望成湖。十六年八月, 河决東光 魏家口。十七年六月,浙 江海沸, 杭、嘉、寧、紹、台屬縣廨 宇多圮,碎官民船及戰舸,壓溺者二 百餘人。十九年六月, 蘇、松大水, 溺人敷萬。七月,<u>寧、紹、蘇、松</u>、 常五府濱海潮溢, 傷稼淹人。九月, 泗州大水, 州治浸三尺。淮水高於 城,祖陵被浸。十月,揚州湖淮漲 溢,决邵伯堤五十餘丈,高郵南北閘 俱衝。二十年夏秋,<u>真、順、廣、大</u> 四府水。二十一年五月, 邳州、高 郵、寶應大水决湖堤。二十二年七 月, 鳳陽、廬州大水。二十三年四月, 泗水浸祖陵。二十四年秋,杭、嘉、 湖三府大水。二十九年八月,沔陽大 水入城。三十年六月, 京師大水。三 地堤岸。十一月,淮河、黄河交相泛濫。五年閏 八月,徐州黄河淤塞,淮河向南遷徙,冲破高 郵、實應等湖堤壩。六年六月,清河洪水泛濫。 七年五月,蘇、松、鳳陽、徐州發生大水災。八 月,又發生水災。這一年,浙江發生大水災。九 年五月,從化、增城、龍門山溪溝壑水漲泛濫, 田中莊稼全部被淹没,淹死男女不計其數。七 月,福安洪水越過城墻,房屋差不多全部被冲走 淹没。八月,泰興、海門、如皋發生大水災,塘 圩坡埂全部冲垮,淹死很多人。十年正月,淮、 揚海潮上漲,淹没豐利等鹽場三十處,淹死二千 六百多人。七月,蘇、松六個州縣潮水泛濫,毁 壤田中莊稼十萬頃,淹死二萬人。十一年四月, 承天江水突然猛漲,冲走淹没平民房屋、人口、 牲畜不計其數。金州河水泛濫淹没城池。十四年 夏天, 江南、浙江、江西、湖廣、廣東、福建、 雲南、遼東發生大水災。十五年五月, 浙江發生 大水災。七月,開封以及陝州、靈寶 黄河潰堤。 這一年,杭、嘉、湖、應天、太平五府江湖泛 濫,平地水深一丈多。七月末,颶風大發,横掃 幾百里,放眼望去,平地變成了湖泊。十六年八 月,黄河在東光魏家口潰堤。十七年六月,浙 江海浪翻涌, 杭、嘉、寧、紹、台所屬各縣官署 房屋多被冲垮,撞碎官府、百姓的船隻以及戰 船,壓死淹死二百多人。十九年六月,蘇、松發 生大水災,淹死人數萬。七月,寧、紹、蘇、 松、常五府濱海的潮水泛濫,傷害莊稼,淹死人 民。九月,<u>泗州</u>發生大水災,州治所被淹三尺。 <u>淮水</u>比城墻還高,<u>祖陵</u>被淹没。十月,揚州湖 水、淮水上漲泛濫,冲破邵伯堤五十多丈,高郵 南北閘門都被冲壞。二十年夏秋季節,真、順、 廣、大四府遭水災。二十一年五月, 邳州、高 <u>郵、實應</u>大水冲破湖堤。二十二年七月,鳳陽、 <u>廬州</u>發生大水災。二十三年四月,泗水淹没祖 陵。二十四年秋季, 杭、嘉、湖三府發生大水 災。二十九年八月, 沔陽大水冲入城内。三十年 六月, 京城發生大水災。三十一年五月, 成安、 <u>永年</u>、肥鄉、安州、深澤地區,漳水、滏水、沙 水、燕河都泛濫成災,冲破堤壩,洪水横流。祁

十一年五月, 成安、永年、肥鄉、安 <u>州、深澤,漳、滏、沙、燕河</u>并溢, 决堤横流。 祁州、静海圮城垣、廬舍 殆盡。六月,秦安大水,淹八百餘 人。八月,泉州諸府海水暴漲,溺死 萬餘人。三十二年六月, 昌平大水, 壞各陵橋道。七月, 永平、真、保三 府俱水,淹男婦無算。八月,河决蘇 <u>家莊,淹豐、沛,黄水逆流灌濟寧、</u> 魚臺、單縣。三十五年六月, 黄州蛟 起。武昌、承天、鄖陽、岳州、常德 大水, 漂没廬舍。徽州、寧國、太 平、嚴州四府山水大涌, 漂人口甚 衆。閏六月,京師大水,長安街水深 五尺。三十七年九月, 福建、江西大 水。四十一年六月, 通惠河决。七 月,京師大水。南畿、江西、河南俱 大水。八月, 山東、廣西、湖廣俱大 水。九月, 遼東大水。四十二年, 浙 江、江西、兩廣俱水。四十四年七 月,江西、廣東水。四十六年八月, 潮州六縣海颶大作,溺萬二千五百餘 人, 壞民居三萬間。

天啓三年,<u>睢寧河</u>决。六年秋, 河决<u>匙頭灣</u>,倒入<u>駱馬湖</u>,自<u>新安鎮</u> 抵<u>邳、宿</u>,民居盡没。是歲,<u>順天</u>、 永平二府大水,邊垣多圮。

州、静海的城垣、房屋幾乎被全部冲垮。六月, 泰安發生大水災,淹死八百多人。八月,泉州等 府海水突然猛漲,淹死一萬多人。三十二年六 月, 昌平發生大水災, 冲毁各陵的橋梁道路。七 月,永平、真、保三府都遭受水災,淹死男女不 計其數。八月, 黄河在蘇家莊潰堤, 淹没豐、沛 二州,<u>黄河</u>倒流淹没<u>濟</u>寧、魚臺、單縣。三十五 年六月,黄州蛟龍出現;武昌、承天、鄖陽、岳 州、常德發生大水災,冲走淹没房屋。徽州、寧 國、太平、嚴州四府山谷洪水滿溢,冲走很多人 民。閏六月,京城發大水,長安街水深五尺。三 十七年九月,福建、江西發生大水災。四十一年 六月,通惠河潰堤。七月,京城發大水;南畿、 <u>江西、河南</u>都發生大水災。八月,<u>山東</u>、廣西、 湖廣都發生大水災。九月, 遼東發生大水災。四 十二年,浙江、江西、兩廣都發生水災。四十四 年七月, 江西、廣東發生水災。四十六年八月, 潮州六縣海上大風凶猛發作,淹死一萬二千五百 多人, 毀壞人民房屋三萬間。

天<u>啓</u>三年,<u>睢寧 黄河</u>潰堤。六年秋天,<u>黄</u>河在<u>匙頭灣</u>潰堤,河水倒流入<u>駱馬湖</u>,從<u>新安鎮</u>抵達<u>邳、宿</u>二州,人民的房屋全部被淹没。這一年,<u>順天</u>、<u>水平</u>二府發生大水災,邊地城垣多被冲垮。

崇禎元年七月壬午日,杭、嘉、紹三府發生海嘯,毀壞百姓房屋數萬間,淹死數萬人,海 寧、蕭山特别嚴重。三年,山東發生大水災。四 年六月,又發生大水災。五年六月壬申日,<u>黄河</u> 冲破<u>孟津口</u>,横流淹没數百里。七年五月,<u>邛</u>、 置等州縣發生大水災,冲壞城墻、田舍,冲走人 民牲畜不計其數。十年八月,<u>叙州</u>發生大水災, 人民登上州府大堂和高丘的鑱得以免於禍難,其 餘的全部被淹死。十三年五月,<u>浙江</u>發生大水 炎。十四年七月,<u>福州</u>潮水泛濫,冲走、淹死很 多人。十五年六月,汴水潰堤。九月壬午日,黄 <u>開封 朱家寨</u>。癸未,城圮,溺死士 民數十萬。

## 水變

洪武五年,河南黄河竭,行人 可涉。天順二年十二月癸未,武强苦 井變爲甘。弘治十四年八月丙辰, 融 縣河水紅濁如黄河。十月丙辰, 馬湖 底渦江水白可鑒,翌日濁如泔漿,凝 兩岸沙石上者如土粉,十七日乃澄。 丁巳, 叙州東南二河白如雪、濃如漿 者三日。十五年九月丙戌, 濮州井 溢,沙土隨水而出。正德十年七月, 文安水忽僵立,是日大寒, 結爲冰 柱,高圍俱五丈,中空旁穴。數日而 賊至,民避穴中,生全者甚衆。隆慶 六年五月, 南畿 龍目井化爲酒。萬 曆二十二年四月, 南京正陽門水赤 三日。二十五年八月甲申, 蒲州池 塘, 無風涌波, 溢三四尺。臨淄濠水 忽漲,南北相向而鬥。又夏莊 大灣 潮忽起,聚散不恒,聚則丈餘,開則 見底。樂安小清河逆流。臨清磚板 二閘,無風大浪。三十年閏二月戊 午,河州 蓮花寨 黄河涸。四十六年 四月,宣武、正陽門外水赤三里,如 血,一月乃止。四十七年四月,宣武 門響閘至東御河,水復赤。崇禎十 年, 寧遠衛井鳴沸, 三日乃止。河南 汝水變色,深黑而味惡,飲者多病。 十三年, 華陰 渭水赤。十四年, 山 西潞水北流七晝夜, 勢如潮涌。十 五年, 達州井鳴, 濠水變血。十六 年, 松江自五月至七月不雨, 河水盡 涸,而泖水忽增敷尺。

## 黑眚黑祥

洪武十年正月丁酉,金華、處州 雨水如墨汁。十四年正月,黑氣亘 天。十一月壬午,黑氣亘天者再。二 十一年二月乙卯,黑氣亘天。宣德元 <u>河</u>冲破<u>開封 朱家寨</u>。癸未日,城墙垮塌,淹死 士民幾十萬人。

洪武五年,河南黄河枯竭,行人能够徒步 過河。天順二年十二月癸未日,武强的苦井水變 成了甘甜水。弘治十四年八月丙辰日,融縣河水 渾濁呈紅色,如同黄河。十月丙辰日,馬湖底 渦江江水清澈可以照人, 第二天渾濁如同泔水, 凝結在兩岸的沙石上,如同土粉,十七天纔清 澄。丁巳日,<u>叙州</u>東南二河白如雪、濃如漿的情 况長達三天。十五年九月丙戌日, 濮州井水滿 溢,沙土随着水涌出來。正德十年七月,文安水 忽然僵凝直立, 這一天非常寒冷, 水結成冰柱, 高度和圓圍都有五丈,中間空,旁有孔。數日後 盗賊到來,人民躲進孔洞,很多人賴以生存下 來。隆慶六年五月, 南畿 龍目井水變成酒。萬 曆二十二年四月,南京正陽門水變成赤色達三 天。二十五年八月甲申日,蒲州的池塘没有風却 涌起波瀾,水滿流出三四尺。臨淄濠中的水忽然 上漲,南北相向而搏鬥。夏莊大灣的潮水又忽 然涌起,或聚或散,没有常態,聚合起來便達到 一丈多高, 散開便可以見到底。樂安 小清河倒 流。臨清磚板二閘,没有風却涌起大浪。三十年 閏二月戊午日,河州 蓮花寨 黄河 乾涸。四十六 年四月,宣武、正陽門外水變成赤色,長達三 里,像鮮血,一個月纔停止。四十七年四月,宣 武門響閘到東御河,河水又變成了赤色。崇禎 十年,寧遠衛水井翻滚,發出鳴響,三天纔停 止。河南汝水變成深黑色,并且氣味惡臭,喝 了此水的人很多都生病。十三年, 華陰 渭水變 成赤色。十四年, 山西 潞水向北流七個晝夜, 水勢如同潮水奔涌。十五年,達州井水鳴響,濠 水變得血紅。十六年, 松江自五月至七月不降 雨,河水全部乾涸,而泖水忽然增高數尺。

洪武十年正月丁酉日,金華、處州雨水色如墨汁。十四年正月,黑色氛氣横亘於天空。十一月壬午日,黑色氛氣兩次横亘於天空。二十一年二月乙卯日,黑色氛氣横亘於天空。宣德元年二

年二月戊子, 北方黑氣東西亘天。八 月辛巳, 樂安城中有黑氣如死灰。正 統元年九月辛亥, 未刻, 黑氣亘天, 自西南屬東北。二年八月甲申, 北方 黑氣東西亘天。十四年十一月已丑, 晡時, 西方有黑氣從地而生。景泰元 年二月壬寅,黑氣南北亘天。十月辛 未, 西南黑氣如烟火, 南北亘天。二 年四月庚辰,有黑氣如烟,摩地而 上。天順五年七月己亥朔, 東方有黑 氣,須臾蔽天。成化七年四月丙辰, 雨黑沙如漆。八年三月庚子, 黑氣起 西北, 臨清、德州畫晦。十二年七月 庚戌,京師黑眚見。民間男女露宿, 有物金睛修尾, 狀如犬狸, 負黑氣入 牖,直抵密室,至則人昏迷。遍城驚 擾,操刃張燈,鳴金鼓逐之,不可 得。帝常朝,奉天門侍衛見之而嘩。 帝欲起, 懷恩持帝衣, 頃之乃定。弘 <u>治</u>五年二月已已, 北方黑氣東西亘 天。六年八月壬申, 南京有黑氣, 東 西百餘丈。十四年四月辛未,應州黑 風大作。十六年二月庚子, 宜良黑氣 迷空, 咫尺莫辨人形。正德七年六月 壬戌,黑眚見順德、河間及涿,大者 如犬, 小者如猫, 夜出傷人, 有至死 者。尋見於京師,形赤黑,風行有 聲,居民夜持刁斗相警達旦,逾月乃 息。後又見於封丘。十二年閏十二月 丁丑夜, 瑞州有紅氣變白, 形如曲 尺,中外二黑氣,相鬥者久之。八年 十月癸巳, 杭州雨黑水。三十七年三 月, 衡州黑眚見。隆慶二年四月, 天 雨黑豆。六年四月, 杭州黑霧, 有物 蜿蜒如車輪,目光如電,冰雹隨之。 <u>萬曆</u>二十四年十二月辛卯,同安生黑 毛。二十五年二月癸亥, 湖州黑雨雜 以黄沙。崇禎十年, 山東雨黑水, 新 鄉亦如之。十一年,京師有黑眚,狀

月戊子日, 北方黑色氛氣朝東西向横亘於天空。 八月辛巳日, 樂安城中出現黑氣, 色如死灰。正 統元年九月辛亥日, 未時, 黑色氛氣横亘於天 空,從西南連接東北。二年八月甲申日,北方黑 色氛氣東西向橫亘於天空。十四年十一月己丑 日,申時,西方有黑色氛氣從地上產生。景泰元 年二月壬寅日,黑色氛氣南北向横亘於天空。十 月辛未日, 西南方有黑色氛氣像烟火, 朝南北方 向横亘於天空。二年四月庚辰日, 有黑色氛氣如 濃烟,貼地升向天空。天順五年七月己亥朔日, 東方有黑色氛氣,一會兒功夫便遮蔽了天空。成 化七年四月丙辰日, 天降黑沙, 色黑如漆。八年 三月庚子日, 黑色氛氣從西北升起, 臨清、德州 白天昏暗如晚上。十二年七月庚戌日, 京城出現 黑色氛氣。民間有男女在室外住宿, 看見有怪物 長着金色的眼睛,長長的尾巴,其狀貌像犬狸, 背着黑氣進入窗户,直達内室,到達時人便昏迷 不醒。遍城人民驚恐擾嚷,拿着刀,點着燈,敲 擊金鼓驅逐怪物而不能趕走。皇帝曾在朝見百官 時,奉天門的侍衛見到怪物,不禁喧嘩起來。皇 帝想要起身, 懷恩抓住皇帝的龍衣, 一會兒纔安 定下來。弘治五年二月己巳日,北方黑色氛氣朝 東西向横亘於天空。六年八月壬申日,南京有黑 色氛氣,東西向長達一百多丈。十四年四月辛未 日,應州黑風猛烈颳起。十六年二月庚子日,宜 良的黑色氛氣遮蔽天空,咫尺之内分不清人的形 貌。正德七年六月壬戌日,黑眚出現在順德、河 間以及涿州,大的如狗,小的如猫,晚上出來傷 害人,有的人被傷害至死。不久,出現在京城, 形狀呈赤黑色,挾風而行,有聲響,居民在晚上 拿着刁斗敲擊,互相警示,直到天亮,一個多月 以後纔停息下來。後來又出現在封丘。十二年閏 十二月丁丑日晚上,瑞州有紅色氛氣變成白色, 形狀像曲尺,内外有兩股黑氣互相搏鬥了很久。 八年十月癸巳日,杭州降黑色雨水。三十七年三 月, 衡州黑眚出現。隆慶二年四月, 天降黑豆。 六年四月,杭州出現黑霧,有怪物蜿蜒而行,像 車輪,目光像閃電,隨着天降冰雹。萬曆二十四 年十二月辛卯日, 同安發生黑毛。二十五年二月

如狸,入民家爲崇,半歲乃止。十三年正月丁卯,黑氣彌空者三日。

癸亥日,<u>湖州</u>降黑雨并夾雜着黄沙。<u>崇禎</u>十年, 山東降黑雨,<u>新鄉</u>也像這樣。十一年,京城有黑 告,狀貌如狸,進入百姓家中作壞事,半年纔止 息。十三年正月丁卯日,黑色氛氣瀰漫天空,長 達三天。

# 明史卷二十九

# 志 第 五

# 五行(二)

火木

火

《洪範》曰"火曰炎上",火不炎上,則失其性矣。前史多以恒燠、草異、羽蟲之孽、羊禍、火災、火異、赤眚赤祥皆屬之火,今從之。

#### 恒燠

洪熙元年正月癸未, 以京師一冬 不雪, 韶諭修省。正統九年冬, 畿内 外無雪。十二年冬,陝西無雪。景泰 六年冬, 無雪。天順元年冬, 宫中祈 雪。是年,直隸、山西、河南、山東 皆無雪。二年冬,命百官祈雪。六年 冬,直隸、山東、河南皆無雪。成化 元年冬,無雪。五年冬,燠如夏。六 年二月壬申,以自冬徂春,雨雪不 降, 敕諭群臣親詣山川壇請禱。十年 二月,南京、山東奏,冬春恒燠,無 冰雪。十一年冬,以無雪祈禱。十五 年冬,直隸、山東、河南、山西無 雪。十九年冬,京師、直隸無雪。弘 治九年冬, 無雪。十五年冬, 無雪。 十八年冬,温如春,無雪。正德元年 冬,無雪。永嘉自冬至春,麥穗桃李 實。三年冬,無雪。六年至九年,連 歲無雪。十一年冬, 無雪。嘉靖十四 年,冬深無雪,遺官遍祭諸神。十九

《洪範》上說"火炎盛而上升",火不炎盛上 升便失去了自然本性。前代歷史多把恒燠、草 異、羽蟲之孽、羊禍、火災、火異、赤眚赤祥都 歸屬於火,現在照此處理。

洪熙元年正月癸未日,因爲京城整個冬季不 降雪,便下韶告諭修身反省。正統九年冬季,京 畿内外没有降雪。十二年冬季,陜西没有降雪。 景泰六年冬季,没有降雪。天順元年冬季,宫中 祈求上天降雪。這一年,直隸、山西、河南、山 東都没有降雪。二年冬季, 命令百官祈求上天降 雪。六年冬季,直隸、山東、河南都没有降雪。 成化元年冬季,没有降雪。五年冬季,燥熱如同 夏季。六年二月壬申日,因爲從冬季至春季,雨 和雪都不降, 朝廷下令訓諭群臣親自到山川壇禱 告求雨雪。十年二月,南京、山東上奏,冬季到 春季一直燥熱,没有冰雪。十一年冬季,因爲没 有降雪,於是祈禱上天降雪。十五年冬季,直 隸、山東、河南、山西没有降雪。十九年冬季, 京城、直隸没有降雪。弘治九年冬季,没有降 雪。十五年冬季,没有降雪。十八年冬季,温暖 如同春季,没有降雪。正德元年冬季、没有降 雪。永嘉從冬季至春季,麥穗桃李結出果實。三 年冬季,没有降雪。六年至九年,連年没有降 雪。十一年冬季,没有降雪。嘉靖十四年,深冬

# 草異

#### 羽蟲之孽

萬曆二十五年二月壬午,岳州民家有鴨,含絮裹火,飛上屋,入竹椽茅茨中。火四起,延燒數百家。四十三年四月壬午,雙鶴銜火,飛集掖縣海神廟殿。明日,廟火。崇禎六年,汝寧有鳥,鳩身猴足。鳳陽惡鳥數萬,兔頭、鷄身、鼠足,供饌甚肥,

没有降雪,派遣官吏遍祭衆神。十九年冬季,没 有降雪。二十年十二月癸卯日, 在神祇壇祈禱降 雪。二十四年十二月甲午日,命令衆臣分頭告祭 宫廟祈禱降雪。三十二年冬季,没有降雪。三十 三年十二月壬申日, 因爲災害怪異多次出現, 從 禱告上天降雪之日開始, 百官穿着青衣辦事。三 十六年冬季,没有降雪。三十九年冬季,没有降 雪。第二年,又没有降雪。皇帝將要親自祈禱, 恰遇大風,便命令趕快祈禱降雪,并且祈禱禳除 風災。四十一年到四十五年冬季, 每年祈禱降 雪,没有空缺。隆慶元年冬季,没有降雪。四年 冬季,没有降雪。萬曆四年十二月己丑日,命令 禮部祈禱降雪。十六年、十七年、二十九年、三 十七年、四十七年,也像那樣。崇禎五年十二月 癸酉日,命令順天府祈禱降雪。六年、七年冬 季,没有降雪。

永樂十六年正月乙丑日,同州、澄城、郃陽、朝邑天降穀物和蕎麥。正統八年十一月,宫殿上長出荆棘,高達二尺。十四年,廣州獄的竹床,過了一年忽然變青,長出葉子。成化六年二月戊寅日,湖廣應山天降粟米。弘治八年二月,枯槁的竹子開出花來,果實如麥米。苦蕒開出蓮花。六月甲子日,黟縣天降豆子,味道不能吃。九年,黃州百姓家瓜大如量斗,瓜瓤都像鮮血一樣紅。萬曆四十三年四月戊寅日,石首天降豆子,大小不一致,顏色紅黑相雜。崇禎四年、五年,河南草長出人馬之形,像披着鎧甲,拿着戈矛馳騁戰鬥的樣子。十三年,徐州田中的白豆,很多呈人臉之形,眉目清晰。

萬曆二十五年二月壬午日,<u>岳州</u>百姓家中有鸭子,含着棉絮裹着火,飛上房屋,鑽入竹椽的茅草中。火四面燃起,蔓延燃燒幾百家。四十三年四月壬午日,兩隻鶴銜着火,飛來落在<u>掖縣海神廟</u>的殿堂上。第二天,廟宇起火。<u>崇禎</u>六年,<u>汝寧</u>有鳥,像鳩鳥的身子,猴子的足。<u>鳳陽</u>怪鳥數萬隻,像兔子的頭、鷄的身子、老鼠的

犯其骨立死。

## 羊禍

萬曆三十八年四月,<u>崞縣</u>民家羊 産羔,一首、二眼、四耳、二尾、八 足。三十九年四月,降夷部産羊羔, 人面羊身。

## 火災

洪武元年七月丁酉,京師火,延 燒永濟倉。三年二月己巳,大河衛 火, 燔及廣積庫。七月乙未, 寶源局 火。甲子, 鳳臺門軍管火, 延燒武德 衛軍器局。四年十一月癸亥, 京師大 軍倉災。五年二月癸未, 臨濠府火。 壬辰至甲午,京師火,毀龍驤等六衛 軍民廬舍。七月丁卯,永清衛軍器庫 火。十二月丙戌, 京師定遠等衛火, 焚及軍器局兵仗。十七年十二月已 未,潮州火,官廨民居及倉廪、兵 仗、圖籍焚蕩無遺。二十一年二月戊 辰,歷代帝王廟火,上元縣治亦炎。 甲戌, 天界、能仁二寺炎。二十九年 二月辛丑, 通州火, 燔屋千九百餘。 三十年四月甲午,廣南衛火,延燒城 樓及衛治倉庫。

建文二年八月癸巳,承天門炎。 永樂四年十二月辛亥,<u>甌寧王</u>邸 第火,王薨。十三年正月壬子,<u>北京</u> 午門炎。十九年四月庚子,<u>奉天</u>、<u>謹</u> 身、<u>華蓋</u>三殿炎。二十年閏十二月戊 寅,乾清宫炎。

宣德三年三月己亥,東嶽泰山廟 火。六年八月,武昌火,延燒楚王 宫,譜系敕符俱燼。甲辰,天津右衛 北城外火,飛焰入城,燒倉厰。九年 二月庚午,京城東南樓火。

<u>正統</u>二年二月,<u>西鎮吴山廟</u>火。 三年八月辛酉,順天貢院火,席舍多 足,供給的食物很肥厚,觸犯鳥的骨頭,便會立即死去。

萬曆三十八年四月,<u>崞縣</u>百姓家中母羊產小 羊羔,一顆頭,兩隻眼睛,四個耳朵,二條尾 巴,八隻足。三十九年四月,降夷部中生羊羔, 呈人的臉,羊的身子。

洪武元年七月丁酉日, 京城發生火災, 蔓延 燃燒到永濟倉。三年二月己巳日, 大河衛發生火 災,焚燒到廣積庫。七月乙未日,寶源局發生火 災。甲子日,鳳臺門軍營發生火災,蔓延燃燒了 武德衛軍器局。四年十一月癸亥日, 京城大軍倉 庫發生火災。五年二月癸未日, 臨濠府發生火 災。壬辰日至甲午日,京城發生火災,焚毁龍驤 等六衛軍民的住房。七月丁卯日, 永清衛軍器庫 發生火災。十二月丙戌日, 京城定遠等衛發生火 災,焚燒到軍器局,燒毀武器。十七年十二月己 未日,潮州發生火災,官署和百姓房屋以及倉 廪、武器、圖書簿籍全部燒毀無遺留。二十一年 二月戊辰日, 歷代帝王廟發生火災, 上元縣治所 也遭火災。甲戌日,天界、能仁二寺發生火災。 二十九年二月辛丑日,通州發生火災,焚毁房屋 一千九百多間。三十年四月甲午日, 廣南衛發生 火災,蔓延燃燒城樓和衛治所的倉庫。

建文二年八月癸巳日,承天門發生火災。

水樂四年十二月辛亥日,<u>甌寧王</u>府邸發生火 災,王死。十三年正月壬子日,<u>北京午門</u>發生 火災。十九年四月庚子日,<u>奉天、謹身、華蓋三</u> 殿發生火災。二十年閏十二月戊寅日,<u>乾清宮</u>發 生火災。

宣德三年三月己亥日,東嶽泰山廟發生火 災。六年八月,武昌發生火災,蔓延燃燒<u>楚王</u> 宫,譜系書和朝廷敕符都被焚毁。甲辰日,<u>天津</u> 右衛北城外發生火災,飛起的火焰飄落到城中, 燒毀倉厫。九年二月庚午日,京城東南樓發生火 災。

<u>正統</u>二年二月,<u>西鎮吴山廟</u>發生火災。三年 八月辛酉日,順天貢院發生火災,席舍很多被焚 焚,改期再試。十二月乙亥,韓府承 運殿災。四年三月戊午, 代府寢殿 火。七年正月, 廣昌木廠火, 焚松木 八千八百餘株。戊午,南京内府火, 燔廊房六十餘間, 圖籍、器用、守衛 衣甲皆空。三月辛未, 趙城 媧皇寢 廟火。十年正月庚寅, 忠義前後二衛 災。是時太倉屢火, 遺官禱祭火龍及 太歲以禳之。五月甲申,忠義後衛倉 復火。癸巳,通州右衞倉火。十一月 丁酉, 御花房火。十一年秋, 武昌 火, 死者數百人。十二月乙未, 周府 炎。十二年六月,南京 山川 壇 炎。 十三年二月癸酉, 忠義前衛倉火。十 四年六月丙辰夜,南京 謹身、奉天、 華蓋三殿災。

<u>景泰</u>二年六月丙子,<u>青州</u><u>廢齊府</u> 火。三年八月戊寅,<u>秦府</u>火。五年 春,<u>南京</u>火,延燒數數千家。七年九 月壬申,寧府火,延燒八百餘家。

成化二年九月癸未,<u>南京</u>御用監 火。六年十一月己亥,<u>江浦</u>火,延燒 二百六十餘家。九年七月庚戌,<u>東直</u> 門災。十一年四月壬辰夜,<u>乾清官</u>門 災。十三年十一月壬辰,太倉米麥, 歲久蒸浥,自焚百餘石。十八年八月 丙午,<u>合州</u>火,延燒千五百餘家。乙 卯,楚府火凡三發。十一月戊午,南 燒, 衹得改期再進行考試。十二月乙亥日, 韓府 承運殿發生火災。四年三月戊午日, 代府的寢殿 發生火災。七年正月, 廣昌的木廠發生火災, 焚 燒松木八千八百多株。戊午日, 南京内府發生火 災,焚毀廊房六十多間,圖書簿籍、器物用具、 守衛衣甲都被燒光。三月辛未日, 趙城 媧皇寢 廟發生火災。十年正月庚寅日、忠義前、後二衛 發生火災。當時太倉多次發生火災,朝廷派官吏 禱告祭祀火龍以及太歲以禳除災患。五月甲申 日, 忠義後衛倉庫又發生火災。癸巳日, 通州右 衛倉庫發生火災。十一月丁酉日, 御花房發生火 災。十一年秋季,武昌發生火災,死亡數百人。 十二月乙未日,周府發生火災。十二年六月,南 京山川壇發生火災。十三年二月癸酉日,忠義 前衛倉庫發生火災。十四年六月丙辰日夜晚,南 京謹身、奉天、華蓋三殿發生火災。

景泰二年六月丙子日, <u>青州</u>廢齊府發生火 災。三年八月戊寅日, <u>秦府</u>發生火災。五年春 季, <u>南京</u>發生火災, 蔓延燃燒數千家。七年九月 壬申日, 寧府發生火災, 蔓延燒毁八百多家。

<u>天順</u>元年七月丙寅日夜晚,<u>承天門</u>發生火 災。二年五月戊子日,器皿廠發生火災。三年九 月庚寅日,<u>肅州</u>城中發生火災,蔓延燃燒五千四 百多家,死亡六十多人。四年八月己巳日,光禄 寺大烹內門發生火災。這一年,<u>楚</u>府頻繁發生火 災,官殿、家廟全部被焚毁。五年三月丁卯日, 南京朝天宫發生火災。六年六月癸未日,楚府 發生火災。七年正月丁酉日,<u>南京西安門</u>木廠 發生火災,蔓延燃燒皇城城墻。二月戊辰日,會 集考試天下舉人,火災在貢院發生,御史<u>焦顯</u>關 閉院門,燒死考試的舉子九十多人。

成化二年九月癸未日,<u>南京</u>御用監發生火 災。六年十一月己亥日,<u>江浦</u>發生火災,蔓延燒 毁二百六十多家。九年七月庚戌日,<u>東直門</u>發生 火災。十一年四月壬辰日夜晚,<u>乾清宫</u>門發生火 災。十三年十一月壬辰日,太倉米麥,因年久水 氣蒸發,自燃焚毁一百多石。十八年八月丙午 日,<u>合州</u>發生火災,蔓延燒毁一千五百多家。乙 卯日,楚府火災一共發生三次。十一月戊午日, 京國子監火。十二月乙卯,器皿廠火。壬辰,寧河王府火。先有妖夜見,或爲神,或爲王侯,時舉火作欲焚狀,是夜燔府第無遺,冠服器用皆燼。二十年正月戊戌,欽天監火。二十二年六月,臨海縣災,延燒千七百餘家。

弘治元年三月庚寅, 南京内花園 火。十一月丁丑夜,南京甲字庫炎。 二年四月乙未, 南京神樂觀火。四 年二月戊午, 禮部官舍火。六年四月 甲寅, 刑部官舍火。辛酉夜, 南京舊 内災。八年三月戊子,鎮東等堡躍火 星如斗, 毁公館倉厰, 人馬多斃。十 一年, 自春徂夏, 贵州大火, 毁官民 房舍千八百餘所, 死傷者六千餘人。 十月甲戌夜,清寧官災。十二年六月 甲辰夜, 闕里聖廟災。十二月, 建陽 <u>縣</u>書坊火,古今書板皆燼。十三年二 月乙酉, 禮部官舍火。七月甲寅, 南 城縣空中有火, 乍分乍合, 流光下墜 十餘丈,隱隱有聲,毀軍民廬舍。庚 申,永寧衛雁尾山至居庸關之石縱 山, 東西四十餘里, 南北七十餘里, 延燒七晝夜。閏七月辛巳,福州城樓 毁。八月己未, 瀋府火。十一月庚 辰, 寧河府火。十六年三月庚午, 遼 東鐵嶺衛墜火如斗。 丙子,火起, 烧房屋二千五百餘間,死者百餘人。 四月戊午, 寬河衛倉災, 毁米豆四萬 餘石。九月戊寅,廣寧衛城火,燔三 百餘家。十七年四月丁巳, 淮安火焚 五百餘家。五月癸巳, 正陽門内西廊 火,燔武功坊。

正德元年二月庚寅,<u>鄭陽</u>火,毀 譙樓官舍,延百餘家。是歲,<u>寧夏左</u> 屯衛紅氣亘天,既而火作,城樓臺堡 俱燼。六月庚寅,<u>大同 平虜城</u>炎, 燔藥百萬餘。十一月已亥,臨海縣治 南京國子監發生火災。十二月乙卯日,器皿廠發生火災。壬辰日,<u>寧河王</u>府發生火災。先有妖物晚上出現,或變爲神,或變爲王侯,時而舉火作要焚燒的樣子,這一夜焚毀府第没有遺留,冠服器具都被燒盡。二十年正月戊戌日,欽天監發生火災。二十二年六月,<u>臨海縣</u>發生火災,蔓延燃燒一千七百多家。

弘治元年三月庚寅日,南京内花園發生火 災。十一月丁丑日晚上,南京甲字庫發生火災。 二年四月乙未日,南京神樂觀發生火災。四年 二月戊午日,禮部官舍發生火災。六年四月甲寅 日,刑部官舍發生火災。辛酉日晚上,南京舊内 發生火災。八年三月戊子日,鎮東等堡躍動火 星,大如量斗,焚毁公家館舍倉庫,人馬多被燒 死。十一年,從春季到夏季,貴州發生大火災, 焚毁官府平民的房屋一千八百多所,死傷六千多 人。十月甲戌日晚上,清寧宫發生火災。十二年 六月甲辰日晚上, 阙里的聖廟發生火災。十二 月,建陽縣書坊發生火災,古今的書籍雕版都被 燒毀。十三年二月乙酉日, 禮部官舍發生火災。 七月甲寅日, 南城縣空中有火焰, 時而分時而 合,流動的火光下墜十多丈,隱隱有聲響,焚毁 軍民房屋。庚申日,永寧衛 雁尾山至居庸關的 <u>石縱山</u>,東西四十多里,南北七十多里,綿延燃 燒七個晝夜。閏七月辛巳日, 福<u>州</u>城樓遭火焚 毁。八月己未日,<u>瀋府</u>發生火災。十一月庚辰 日, 寧河府發生火災。十六年三月庚午日, 遼東 鐵嶺衛墜落火團大如量斗。丙子日,火災發生, 燒毁房屋二千五百多間,死亡一百多人。四月戊 午日, 寬河衛倉庫發生火災, 焚毁米、豆四萬多 石。九月戊寅日,廣寧衛城發生火災, 焚燒三百 多家。十七年四月丁巳日, 淮安火災焚毁五百多 家。五月癸巳,正陽門内西廊發生火災,焚毁武 功坊。

正德元年二月庚寅日,<u>鄖陽</u>發生火災,燒毀 譙樓官舍,蔓延焚燒一百多家。這一年,<u>寧夏</u> 左屯衛紅氣横亘天空,隨後火災發生,城樓臺堡 都被燒盡。六月庚寅日,<u>大同平虜城</u>發生火災, 焚毀藁草一百多萬。十一月己亥日,<u>臨海縣</u>治所

火,延燒數千家。七年三月已未,嶧 縣有火如斗, 自空而隕, 大風隨之, 毁官民房千餘間。火逸城外, 延及丘 木。庚申,成山衛秦皇廟火,屋宇 悉毁,像設如故。是月,文登大桑樹 火, 樹燔而枝葉無損。五月癸酉至閏 五月丙子,遼東 懿路城火三作,焚 官民廬舍之半。九月壬午,玉山火, 燔學舍及民居三百餘家。八年六月辛 酉, 豐城縣西南連隕火星, 如盆如 斗。既而火作,至七月初始熄,燔二 萬餘家。七月戊子, 火隕龍泉縣, 焚 四千餘家。十月壬寅, 饒州及永豐、 浮梁火,各燔五百餘家。浮梁學舍 災。庚申, 臨江火, 燔官舍, 延八百 餘家。九年正月庚辰, 乾清宫火。十 一年八月丁丑, 黔陽火, 毁城樓官 廨,延七百餘家。十二年正月甲辰, 清寧官小房火。四月, 裕陵神官監 火。八月丁卯, 南昌火, 燔三百家。 九月壬午,建安火,燔二百五十餘 家。十三年二月己卯, 夷陵火, 燔七 百餘家。八月庚辰,獻陵明樓災。丁 酉,延平火,燔五百餘家。十四年四 月乙巳,淮安新城火。七月丙辰,泰 寧火, 燔五千餘家。十五年五月辛 卯,静樂火,燔八百餘家。

嘉靖元年正月已未,清寧宫後三小宫災,楊廷和言廢禮之應,不報。 二月已丑,南京針綫廠火。已亥,強 一月已丑,南京針綫廠火。已亥,所 大人月戊辰,秦府宫殿火。四年三月天,秦府 大夜,仁壽宫災,玉德、安喜、景福 大夜,仁壽宫災,西庫火。八年三月丁亥,西庫火。十年三月丁亥,西庫火。十年三月 天大内所房災。十年正月 天大内東偏火。四月庚辰,兵、工

發生火災,蔓延燒毀數千家。七年三月己未日, 嶧縣有火球如量斗,從空中墜落下來,大風隨着 火,焚毁官府平民房屋一千多間。火迅速蔓延到 城外,蔓延燃燒到山丘樹木。庚申日,成山衛 秦皇廟發生火災,房屋全部被燒毁,而塑像則仍 是原樣。這個月,文登大桑樹起火,樹幹焚燒而 枝葉却没有損傷。五月癸酉日至閏五月丙子日, 遼東懿路城火災三次發生, 燒毀半數官府、平 民的房屋。九月壬午日,玉山發生火災,焚燒學 校及平民的房屋三百多家。八年六月辛酉日,豐 城縣西南連續隕墜火星,有的如盆大,有的如斗 大。隨後火災發生,到七月初纔熄滅,焚毁二萬 多家。七月戊子日,火墜落在龍泉縣,焚燒房屋 四千多家。十月壬寅日,饒州以及永豐、浮梁發 生火災,各自焚毁五百多家。浮梁學校遭火災。 庚申日, 臨江發生火災, 焚毁官府房屋, 蔓延燒 毁八百多家。九年正月庚辰日, 乾清宫發生火 災。十一年八月丁丑日,黔陽發生火災,焚毁城 樓、官署,蔓延燒毀房屋七百多家。十二年正月 甲辰日,清寧宮小房發生火災。四月,裕陵神宮 監發生火災。八月丁卯日,南昌發生火災,燒毀 房屋三百家。九月壬午日,建安發生火災,燒毁 二百五十多家。十三年二月己卯日,夷陵發生火 災,焚毁七百多家。八月庚辰日,獻陵明樓發生 火災。丁酉日,延平發生火災,焚毀房屋五百多 家。十四年四月乙巳日,淮安新城發生火災。七 月丙辰日,泰寧發生火災,焚毁房屋五千多家。 十五年五月辛卯日,静樂發生火災,焚毁八百多 家。

<u>嘉靖</u>元年正月已未日,<u>清寧宫</u>後三個小宫發生火災,<u>楊廷和</u>上言説是廢棄大禮的報應,皇上不回覆。二月己丑日,<u>南京</u>針綫廠發生火災。己亥日,通州城樓發生火災。二年五月丙子,<u>榮府</u>發生火災。九月戊辰日,<u>秦府</u>宫殿發生火災。四年三月壬午日晚上,<u>仁壽宫</u>發生火災,<u>玉德、安喜、景福</u>等殿都被焚爲灰燼。五年三月乙酉日,趙府家廟發生火災。六年三月丁亥日,西庫發生火災。八年十月癸未日,大内所房發生火災。十年正月辛亥日,大內東側發生火災。四月庚辰,

二部公廨災, 毁文籍。十三年六月甲 子,南京太廟火,毀前後殿、東西 廡、神厨庫。十五年四月癸卯, 山西 平虜衛火,盡毀神機官庫軍器。十八 年二月乙丑, 趙州及臨洺鎮行宫俱 火。丁卯,駕幸衛輝,行宫四更火, 陸炳負帝出,後官及内侍有殞於火 者。六月丁酉,皇城北鼓樓災。二十 年四月辛酉夜, 宗廟炎, 毁成、仁二 廟主。二十五年五月壬申,盔甲廠 火。二十六年十一月壬午, 宫中火, 釋楊爵於獄。三十一年八月乙丑,南 京試院火。三十五年九月戊辰,杭州 大火, 延燒數千家。三十六年四月丙 申,奉天、華蓋、謹身三殿,文武二 樓,午門、奉天門俱災。三十七年正 月,光禄寺炎。三十八年正月癸未, 前軍都督府火。四十年十一月辛亥 夜, 萬壽官災。四十四年三月已亥 夜,大明門内西千步廊火。

隆慶二年正月,浙江省城外炎, 毀室廬舟艦以千計。三月乙亥,<u>乾</u> 清、坤寧兩宫,一時俱燼。五年二月 壬子,南京廣、惠二倉火。

兵、工二部公署發生火災,焚毁文獻書籍。十三 年六月甲子日,南京太廟發生火災,焚毁前後 殿、東西廡、神厨庫。十五年四月癸卯,山西 平虜衛發生火災,全部燒毀神機官庫的軍器。十 八年二月乙丑日, 趙州及臨洺鎮行宫都遭受火 災。丁卯日,皇帝駕臨衛輝,四更時行宫發生火 災,陸炳背着皇帝逃出,後宫以及内侍有的在火 災中殞命。六月丁酉日,皇城北鼓樓發生火災。 二十年四月辛酉日晚上,宗廟發生火災,焚毁 成、仁二廟主。二十五年五月壬申日, 盔甲廠發 生火災。二十六年十一月壬午日,皇宫中發生火 災,從監獄中把楊爵釋放出來。三十一年八月乙 丑日,南京考試院發生火災。三十五年九月戊辰 日,杭州發生火災,蔓延燒毀數千家。三十六年 四月丙申日, <u>奉天</u>、<u>華蓋、謹身三殿</u>, 文武二 樓,午門、奉天門都發生火災。三十七年正月, 光禄寺發生火災。三十八年正月癸未日, 前軍都 督府發生火災。四十年十一月辛亥日晚上,萬壽 宫發生火災。四十四年三月己亥日晚上,大明門 内西千步廊發生火災。

隆慶二年正月,<u>浙江</u>省城外發生火災,焚毁 房屋、船艦數以千計。三月乙亥日,<u>乾清、坤寧</u> 兩官,一時之間全部被焚毁。五年二月壬子日, <u>南京</u>廣、惠二座倉庫發生火災。

萬曆元年十一月己亥日,整寧宣後舍發生火災。三年四月甲戌日,工部後廠發生火災。五年十月丙申日,宫禁中發生火災。十一月癸未日,宗人府發生火災。十一年十二月庚午日晚上,整寧宣發生火災。十二年二月己酉日,無逸殿發生火災。十二年三月己酉日,無逸殿發生火災。十五年三月司設監發生火災。十五年三月年,司設監發生火災,焚毀城堡中的召,度東寨山兒堡發生火災,焚毀城堡中的器械,傷九十多人。十九年十二月甲辰日,直公家官署後樓有炮聲,火藥器械全部被焚燒。二十二年五月壬年,整延到乾清宫,都被全部燒毀。二十五年二月壬午日,杭州發生火災,燒毀官

杭州火, 燒官民房千三百餘間。丙 戌,馬湖屏山災,延燔八百餘家, 斃二十四人。三月癸卯,泗州大火, 燒民房四千餘。盱眙火, 燔民房百六 十餘間。撥漕糧二萬石以振。六月戊 寅,三殿災,火起歸極門,延皇極等 殿, 文昭、武成二閣, 周遭廊房, 一 時俱燼。十二月甲寅, 吏部文選司署 火。二十七年十一月壬申,内府火, 延燒尚寶司印綬監、工部廊, 至銀作 局山墙而止。二十八年三月, 南陽 火,延燒唐府。二十九年正月已已, 鐵嶺衛火,車輛火藥俱燼。八月己 卯,大光明東配殿災。三十年二月乙 酉,魏國公賜第火。十月丙申,孝陵 災。十二月庚子, 南海普陀山寺災。 三十一年九月戊寅, 通州漕艘火。三 十三年二月乙丑, 御馬監火。五月辛 已, 洗白廠火。九月甲午, 昭和殿 火。丙申,官軍於盔甲廠支火藥,藥 年久凝如石,用斧劈之,火突發,聲 若震霆, 刀槍火箭迸射百步外, 軍民 死者無數。十一月丁卯, 刑部提牢廳 火。三十五年二月乙卯, 易州神器庫 火。四月丁酉,通州西倉火。十月己 卯,南京行人司署毁。三十七年正月 庚子,<u>慶府</u>火,燔寢宫及帑藏。三月 丙戌, 武昌火, 越二日又火, 共燔二 百六十餘家。六月,慶府災。十月戊 午,朝日壇火。三十八年四月丁丑 夜,正陽門箭樓火。三十九年四月戊 子, 怡神殿災。四十一年五月壬戌, **蜀府災,門殿爲燼。四十三年四月壬** 午, 黄花鎮 柳溝火, 延燒數十里。 甲午, 蜀府殿庭災。遼東長寧堡自 二月至五月, 火凡五發, 毁房屋人畜 無算。閏八月辛亥, 通州糧艘火。九 月丁丑, 湖口税廨毁。四十四年十一 月己巳,隆德殿災。丁亥,南城延喜

府、平民房屋一千三百多間。丙戌日,馬湖屏 山發生火災,蔓延燃燒八百多家,燒死二十四 人。三月癸卯,泗州發生大火災,燒毀民間的房 屋四千多間。盱眙發生火災,焚毀民房一百六十 多間。撥給漕糧二萬石,以賑救災民。六月戊寅 日,三殿發生火災,火災起自歸極門,蔓延到皇 極等殿, 文昭、武成二閣, 周圍的廊房, 一時之 間被全部燒毀。十二月甲寅日, 吏部文選司官署 發生火災。二十七年十一月壬申日, 内府發生火 災, 蔓延燃燒尚實司印綬監、工部的廊屋, 直到 銀作局的山墻纔熄滅。二十八年三月,南陽發生 火災,蔓延燒毀唐府。二十九年正月己巳日,鐵 嶺衛發生火災,車輛、火藥都被焚毁。八月己卯 日,大光明東配殿發生火災。三十年二月乙酉 日,魏國公恩賜的住宅發生火災。十月丙申日, 孝陵發生火災。十二月庚子日, 南海 普陀山寺 院發生火災。三十一年九月戊寅日,通州漕運船 發生火災。三十三年二月乙丑日,御馬監發生火 災。五月辛巳日,洗白廠發生火災。九月甲午 日,昭和殿發生火災。丙申日,官軍在盔甲廠處 理火藥,藥時年已久,凝結如同石頭,用斧頭砍 劈,火突然發作,爆炸聲如同響雷,刀槍火箭迸 發,射出一百步之外,軍人和平民死亡不計其 數。十一月丁卯日,刑部提牢**廳發生火**災。三十 五年二月乙卯日, 易州的神器庫發生火災。四月 丁酉日, 通州西倉發生火災。十月己卯日, 南京 行人司官署被焚毁。三十七年正月庚子日,慶府 發生火災,焚毀寢宮以及府庫。三月丙戌日,武 <u>昌</u>發生火災,過了二日,又發生火災,一共燒毁 二百六十多家。六月, 慶府發生火災。十月戊午 日,朝日壇發生火災。三十八年四月丁丑日晚 上,正陽門箭樓發生火災。三十九年四月戊子 日,怡神殿發生火災。四十一年五月壬戌日,蜀 府發生火災,門殿被焚毁成灰燼。四十三年四月 壬午日, 黄花鎮 柳溝發生火災, 蔓延燒毀數十 里。甲午日,蜀府殿庭發生火災。遼東 長寧堡 從二月至五月,火災一共發生五次,焚毀房屋、 人民、牲畜不計其數。閏八月辛亥日,通州糧船 發生火災。九月丁丑日,湖口税務官署被焚毁。

宣災。四十五年正月壬午,東朝房火,延毁公生門。十一月丙戌,宣禧宣災。四十六年閏四月丁丑夜,開原殷家莊堡臺杆八同時燼。甲申,暖閣廠膳房火。九月壬子,茂陵火。四十七年四月癸酉,盔甲廠火。

# 火異

成化二十一年正月甲申朔,有火 光自中天而少西,墜於下,化爲白 氣,復曲折上騰,聲如雷。

<u>弘治</u>三年三月庚午,<u>儀雕</u>空中有 紅白火焰,長三丈餘,自縣治東北 四十四年十一月己巳日,<u>隆德殿</u>發生火災。丁亥日,<u>南城 延喜宫</u>發生火災。四十五年正月壬午日,東朝房發生火災,蔓延焚毁<u>公生門</u>。十一月丙戌日,宣<u>禧宫</u>發生火災。四十六年閏四月丁丑日夜晚,<u>開原 殷家莊堡</u>臺杆八根同時焚毁。甲申日,暖閣廠膳房發生火災。九月壬子日,<u>茂陵</u>發生火災。四十七年四月癸酉日,盔甲廠發生火災。

泰昌元年十月丁卯日, 噦鸞宫發生火災。

天啓元年閏二月丙戌日,昭和殿發生火災。 三月甲辰日,杭州發生火災,蔓延燃燒六千多家。八月戊子,又發生火災,城内外蔓延焚毀一萬多家。二年五月丙申日,旗纛廟正殿發生火災,火藥全部被焚燒,工匠役夫中有很多死亡的人。三年七月辛卯日,南京大内左側宫室發生火災。六年五月戊申日,王恭廠發生火災,地下霹靂之聲不斷,火藥自燃焚燒,烟霧灰塵遮蔽天空,白天變得黑暗,共達四五里。五月癸亥日,朝天宫發生火災。七月庚寅日,登州城樓發生火災。七年十月庚子日,寧遠前屯發生火災,傷害男女二百多人。

崇禎元年四月乙卯日,左軍都督府發生火災。五月乙亥日,鷹坊司發生火災。丁亥日,丁字庫發生火災。七月己卯,<u>公安縣</u>發生火災,焚毁文廟,蔓延燒毀五千多家。二年十一月庚子日,火藥局發生火災。三年三月戊戌日,又發生火災。八月癸酉日,<u>頭道關</u>發生火災,火器轟擊不計其數。六年正月癸丑日,<u>濟南舜廟</u>發生火災。十一年四月戊戌日,新火藥局發生火災,傷人很多。六月癸巳,安民廠發生火災,雷擊搗毀城墻官舍,軍民死亡和傷害不計其數。八月丁酉日,火藥局又發生火災。

成化二十一年正月甲申朔日,有火光從中天 偏西墜落於地,化成白氣,又曲折向上升騰,聲 響如雷。

<u>弘治</u>三年三月庚午日,<u>儀隴</u>上空有紅色和白 色兩道火焰,長三丈多,從縣的治所東北流向正 流,至正東六十餘里而墜,聲震如雷。八年三月辛卯,廣寧右衛臺杆火,高五寸,杆如故。十年四月辛 丑,阜平有火光,長八九尺,大如轆軸,有聲,自東南至西南而墜。

嘉靖五年七月甲申,有火球三, 大五六尺,從北墜於東,其光燭天。 二十年七月丙戌,火球如斗,隕左軍 都督府中門東,良久乃滅。

<u>隆慶</u>二年三月戊午,<u>延緩</u>保寧 堡城角旗杆出火,灼灼有聲。

萬曆十四年, 保定府民間墻壁内 出火,三日夜乃熄。十五年二月, 綏 靖邊城各堡,脊獸旗杆俱出火。軍士 以杖撲之, 杖亦生火, 三更乃熄。二 十年三月, 陜西空中有火, 大如盆, 後生三尾, 隕於西北。二十一年二月 庚辰夜分, 大毛山樓上各獸吻俱有 火,如鷄卵,赤色。即時雨雪,火上 嗟嗟有聲。二十三年九月癸巳夜, 永 寧有火光,形如屋大,隕於西北。永 昌、鎮番、寧遠所見同。二十四年二 月戊申夜, 鄠縣 雷雨, 遍地火光, 十 有餘里。二十五年二月癸亥,平凉瓦 獸口出火,水灌不滅。八月甲申, 肅、凉二州火光在天, 形如車輪, 尾 分三股, 約長三丈。

東六十多里,墜落下來,聲音響震如雷。八年三 月辛卯日,<u>廣寧右衛</u>臺杆起火,高五寸,臺杆則 如同原樣。十年四月辛丑日,<u>阜平</u>有火光,長八 九尺,大如轆軸,有聲響,從東南流至西南,墜 落於地。

正德元年三月戊申日夜晚,太原有火光如量斗一樣大,墜落在寧化王殿前。廣寧墩臺火光從旗杆發出,一共六處。七月壬戌日夜晚,火光墜落在即墨百姓家中,化成緑色的石頭,呈圓形,高一尺多。七年三月丁卯日晚上,颳大風,雷電交加,餘干仙居寨有火光如箭,墜落在旗杆上,一會兒像燈籠,光照四周。士兵摇動旗杆,火光飛上杆頂,隨後火光四散,槍頭都有光亮如星星。十二年五月己亥日晚上,火光隕落在都察院的監獄,旋轉了很久纔熄滅。十五年六月癸未日晚上,台州有火光隕落三團,大如盤,接觸草木,都被燒焦。

嘉靖五年七月甲申日,有火球三團,大五六 尺,從北墜落於東面,其光焰燭照天空。二十年 七月丙戌日,火球大如量斗,隕落在左軍都督府 中門東面,很久纔熄滅。

<u>隆慶</u>二年三月戊午日,<u>延緩保寧堡</u>城角旗 杆發出火光,灼灼有聲響。

萬曆十四年,保定府民間的墻壁內發出火光,三天三夜纔熄滅。十五年二月,綏靖邊城各堡,脊獸、旗杆都發出火光。軍士用杖撲火,杖上也生出火,三更纔熄滅。二十年三月,陝西天空中有火光,大如盆,後面長三根尾巴,隕落上西北面。二十一年二月庚辰日半夜,大毛山樓上各個獸吻都有火光,大如雞蛋,呈赤色。當時天降雪花,火上發出嗟嗟之聲。二十三年九月癸五日晚上,亦寧有火光,形體如屋大,墜落在一日晚上,亦寧有火光,形體如屋大,墜落在門人中日晚上,郭縣打雷下雨,遍地火光,墜出上,即十五年二月癸亥日,平凉屋瓦獸口發出火光,用水澆灌而不熄滅。八月甲申日,肅、凉口火光,入門中申日,肅、次光大,入門中申日,肅、次光大,大大之。

天啓六年五月壬寅朔,厚載門火 神廟紅球滚出。<u>前門</u>城樓角有數千螢 火,并合如車輪。

崇禎元年, 西安有火如碾如斗者 數十。色青, 焰高尺許, 曹入民居, 留數日乃去。用羊豕禳之, 不爲害。 自五月至七月而止。十三年六月壬 申, 鎮安火光如斛, 自西墜地, 土木 皆焦。

# 赤眚赤祥

<u>成化</u>十三年二月甲午,<u>浙江</u>山 陰涌泉如血。

正德元年正月乙酉夜,崇明空中有紅光,曳尾如虹,起東北至西南没,聲如雷。辛丑,鳳陽紅光發,與日同色,聲如雷。二年八月已亥,赤光見寧夏,長五丈。八年七月甲申,龍泉有赤彈二,自空隕於縣治,形如鵝卵,躍入民居,相鬥久之。

嘉靖三十三年四月戊子,<u>慈谿</u>民 家涌血高尺餘。三十七年五月戊辰, 東陽民張思齊家地裂五六處,出血如 綫,高尺許。血凝,犬就食之,掘地 無所見。三十九年二月己未,<u>竹溪</u>民 家出血。

<u>隆慶</u>六年閏二月癸酉,<u>遼東</u>赤風 揚塵蔽天。

<u>天啓</u>元年六月庚寅,<u>肇慶</u>民<u>王體</u> <u>積</u>中庭噴血,如<u>跑突泉</u>。 天啓六年五月壬寅朔日,<u>厚載門</u>火神廟有紅 球滚出來。<u>前門</u>城樓角有數千隻螢火蟲,合并起來,如同車輪。

崇禎元年,西安有火光,大如碾盤、如量斗的有數十處。呈青色,火焰高一尺左右,曾經入平民家中,停留幾天纔離開。用羊、猪穰除它,不作危害的事。從五月到七月纔停止。十三年六月壬申日,鎮安火光如量斛,從西面墜落在地,土木都被燒焦。

成化十三年二月甲午日,<u>浙江山陰</u>泉水涌 出如同鮮血。

正德元年正月乙酉日晚上,崇明空中有紅光,拖着尾巴像彩虹,起自東北,到西南而消失,聲響如雷鳴。辛丑日,鳳陽發出紅光,與太陽同色,響如雷鳴。二年八月己亥日,赤色的火光出現在寧夏,長達五丈。八年七月甲申日,龍泉有赤彈二顆,從空中隕落在縣治所,形狀像鴉蛋,躍入平民家中,互相搏鬥了很久。

<u>嘉靖</u>三十三年四月戊子日,<u>慈谿</u>百姓家中涌 出鮮血,高一尺多。三十七年五月戊辰日,<u>東陽</u> 百姓<u>張思齊</u>家地面裂開五六處,流出鮮血如綫, 高一尺左右。血凝結,狗上前吃血,掘開地面什 麼也没有見到。三十九年二月己未日,<u>竹溪</u>百姓 家流出鮮血。

<u>隆慶</u>六年閏二月癸酉日,<u>遼東</u>風呈赤色,揚起塵土,遮蔽天空。

萬曆六年七月丁丑日,松門衛金鑑家中涌出鮮血,高達三尺,有聲響。十三年四月乙丑日,虹地百姓王禄投宿於姚壘家中,見鮮血從地中流出,驚駭得奔跑到集市上,市上也流出鮮血。鄉民打擊器物喧嘩驅逐,纔停止。十九年六月庚戌日,<u>慈谿茅家浦</u>涌血八處,大如盆,高一尺左右。鮮血飛濺到船上,船立即出血,飛濺在人的足上,足也出血,數刻之後纔絶迹。二十六年九月甲辰日,<u>蕭山賈九經</u>家流出鮮血,高一尺左右。

<u>天啓</u>元年六月庚寅日,<u>肇慶</u>百姓<u>王體積</u>中庭 噴出鮮血,像趵突泉。 <u>崇祯</u>七年二月戊午,<u>海豐</u>雨血。 八年八月戊寅,宣城池中出血。

#### 木

《洪範》"木曰曲直"。木不曲直, 則失其性矣。前史多以恒雨、狂人、 服妖、鶏禍、鼠孽、木冰、木妖、青 售青祥皆屬之木,今從之。

## 恒雨

<u>洪武</u>十三年七月,<u>海康</u>大雨,壞縣治。二十三年十一月,<u>山東</u>二十九 州縣久雨,傷麥禾。

建文元年三月乙卯夜,<u>燕王</u>替於 蘇家橋。大雨,平地水三尺,及王卧榻。

永樂元年三月,京師霪雨,壞城 西南隅五十餘丈。七月,建寧衛霪雨 壞城。二年七月,新安衛霪雨壞城。 八月,霪雨壞北京城五千餘丈。六年 七月, 思明霪雨壞城。七年九月, 浙 江衛所五, 颶風驟雨, 壞城漂流房 舍。八年七月, 金鄉衛颶風驟雨, 壞 城垣公廨。十二年九月, 密雲後衛潭 雨壞城。二十年正月, 信豐雨水壞 城,瞿城衛如之。二十一年二月,六 安衛霪雨壞城。是歲,建昌守禦所, 淮安、懷來等衛, 皆霪雨壞城。二十 二年二月, 壽州衛雨水壞城。三月, 轒州、振武二衛雨水壞城。四月,霪 雨壞密雲及薊州城。是歲, 南北畿、 山東州縣,霪雨傷麥禾甚衆。

<u>洪熙</u>元年夏,<u>蘇、松、嘉、湖</u>積 雨傷稼。閏七月,京師大雨,壞<u>正</u> <u>陽、齊化、順成</u>等門城垣。九月,久 雨壞密雲中衛城。

宣德元年五月, 永嘉、樂清颶風 急雨, 壞公私廨宇及壇廟。

正統元年七月,<u>順天、山東、河</u> 南、<u>廣東</u>霪雨傷稼。四年夏,<u>居庸關</u> <u>崇禎</u>七年二月戊午日,<u>海豐</u>降血雨。八年八 月戊寅日,宣城池中流出鮮血。

《洪範》上說"木性可以揉令曲直"。木不能曲直,便失去了它的自然之性。前代歷史多把恒雨、狂人、服妖、鷄禍、鼠孽、木冰、木妖、青售青祥都歸屬於木,現在照此處理。

<u>洪武</u>十三年七月,<u>海康</u>降大雨,毁壞縣治 所。二十三年十一月,<u>山東</u>二十九個州縣長久降 雨,傷害莊稼。

建文元年三月乙卯日晚上,<u>燕王</u>在<u>蘇家橋</u>扎 營。天降大雨,平地水深三尺,達到王的卧床。

<u>洪熙</u>元年夏天,<u>蘇、松、嘉、湖</u>積雨傷害莊 稼。閏七月,京城降大雨,冲壞<u>正陽、齊化、順</u> <u>成</u>等門的城墻。九月,長久降雨損壞<u>密雲中衛</u>的 城墻。

宣德元年五月,<u>永嘉、樂清</u>颳狂風,降暴雨,毀壞公家和平民的房屋以及壇臺廟宇。

正統元年七月,<u>順天、山東、河南、廣東</u>久 降雨水傷害莊稼。四年夏天,<u>居庸關</u>以及<u>定州衛</u> 景泰三年, 永平、兖州久雨傷 禾。大嵩等二十衛所久雨壞城。四 年, 南畿、河南、山東府十州一, 自 五月至於八月霪雨傷稼。五年, 杭、 嘉、湖大雨傷苗, 六旬不止。七月, 京師久雨, 九門城垣多壞。六年, 北 畿府五、河南府二久雨傷骸, 三市, 大理諸府如之。七年, 兩畿、 大理諸府如之。七年, 兩畿、 其時, 恒雨流田。

天順元年,濟、兖、責三府大雨 関月,禾盡没。四年,安慶、南陽 雨,自五月至七月,淹禾苗。七年五 月,淮、鳳、揚、徐大雨,腐二麥。 武昌、漢陽、荆州廬舍漂没,民皆依 山露宿。

 久降雨水損壞城墻。五年二月,<u>南京</u>颳大風降大雨,損壞<u>北上門</u>屋脊,傾覆官府和平民的船隻。七月,濟南、青、萊、淮、鳳、徐州,五月至六月久降雨水,傷害莊稼。九年閏七月,野狐嶺等處長久降雨損壞城墻以及濠塹墩臺等軍事設施。十一年春天,江西七府十六縣長久降雨,田中禾苗被淹没。十二年六月,瑞金久降雨水,集市中積水一丈多深,冲毀倉庫,淹死二百多人。十三年四月,雨水淋壞順天<u>古北口</u>邊防倉庫。五月至六月,鳳陽、徽州長久降雨傷害莊稼。九月,<u>寧都</u>降大雨,損壞城郭和房屋,淹死很多人。

景泰三年,永平、兖州長久降雨傷害禾稼。 大嵩等二十個衛所長久降雨損壞城墻。四年,南 畿、河南、山東十府一州,從五月直到八月久降 雨水傷害莊稼。五年,杭、嘉、湖大雨傷害禾 苗,六旬都不停息。七月,京城長久降雨,九門 的城垣很多受損壞。六年,北畿五府、河南二府 長久降雨傷害莊稼,雲南大理等府也像那樣。 七年,兩畿、江西、河南、浙江、山東、山西、 湖廣共三十府,長期下雨淹没田地。

<u>天順</u>元年,<u>濟</u>、<u>兖</u>、<u>青</u>三府大雨經歷一月, 禾苗全部被淹没。四年,<u>安慶、南陽</u>降雨,從五 月至七月,淹没禾苗。七年五月,<u>淮、鳳、揚、</u> 徐降大雨,腐爛二麥。<u>武昌、漢陽、荆州</u>的房屋 被冲走淹没,人民都依山野外住宿。

成化元年六月,畿東降大雨,洪水冲壞山海 關、水平、薊州、遵化的城堡。八月,通州降大 雨,損壞城墻和運倉。二年,定州積雨,損壞城 垣以及墩臺垛口一百七十三處。八年七月,南京 颳大風降大雨,損壞天壇、地壇和孝陵的廟宇。 鳳陽降大雨,損壞皇陵的墻垣。九年三月,南京 颳大風降大雨,拔起太廟和社稷壇的樹木。十三 年七月,京城降大雨。十四年八月,鳳陽降大 雨,淹没城内百姓房屋數以千計。十七年七月乙 酉日,南京颳大風降大雨,社稷壇和太廟殿宇都 被摧毁。十八年,河南、懷慶等府,夏秋季節久 八年,河南、懷慶諸府,夏秋霪雨三月,塌城垣千一百八十餘丈,漂公署、壇廟、民居三十一萬四千間有奇,淹死一萬一千八百餘人。

弘治二年七月,京師霪雨,求直 言。三年七月,南京驟雨,壞午門西 城垣。七年七月庚寅,南京大風雨, 壞殿宇、城樓獸吻, 拔太廟、天地 社稷壇及孝陵樹。自五月至八月, 義 州等衛連雨害稼。八年五月, 南京陰 雨逾月, 壞朝陽門北城堵。九月, 潮 州諸府, 颶風暴雨壞城垣廬舍。十年 七月,安陸霪雨,壞城郭廬舍殆盡。 十一年七月,長安嶺暴風雨,壞城及 廬舍。十四年六月,義、錦、廣寧霪 雨, 壞城垣、墩堡、倉庫、橋梁, 民 多壓死者。十五年六七月,南京大風 雨,孝陵神宫監及懿文陵樹木、橋 梁、墻垣多摧拔者。十六年五月,榆 林大風雨, 毁子城垣, 移垣洞於其南 五十步。十八年三月, 雙山堡大雷雨 壞城。六月至八月, 京畿連雨。

嘉靖四年六月,登州大雨壤城。 十六年,京師雨,自夏及秋不絕,房 屋傾倒,軍民多壓死。二十五年八 月,京師大雨,壞九門城垣。三十三 年六月,京師大雨,平地水數尺。四 十五年九月,<u>鄖陽</u>大霪雨,平地水丈 餘。壞城垣廬舍,人民溺死無算。

隆慶元年六月,京師霪雨,遼東

降雨水長達三月,城垣垮塌一千一百八十多丈, 冲走官署、壇廟、民房三十一萬四千多間,淹死 一萬一千八百多人。

弘治二年七月,京城長久降雨,朝廷徵求直 言。三年七月,南京突降暴雨,損壞午門西城 垣。七年七月庚寅日,南京颳大風降大雨,損壞 殿宇、城樓的獸吻,拔起太廟、天壇、地壇、社 稷壇以及孝陵的樹木。從五月到八月,義州等衛 連續降雨傷害莊稼。八年五月, 南京陰雨超過一 個月, 損壞朝陽門北城墻。九月, 潮州等府, 狂 風暴雨損壞城垣和房屋。十年七月,安陸長久降 雨,城郭房屋幾乎全部損壞。十一年七月,長安 嶺颳暴風降暴雨, 損壞城墻和房屋。十四年六 月,義、錦、廣寧久降雨水,損壞城垣、墩堡、 倉庫、橋梁,人民很多被壓死。十五年六七月, 南京颳大風降大雨,孝陵神宫監以及懿文陵樹 木、橋梁、墻垣多被摧毁或拔起。十六年五月, 榆林颳大風降大雨, 摧毁子城垣, 移易垣洞到其 南五十步的地方。十八年三月,雙山堡大雷雨毁 壞城墻。六月至八月,京畿連續降雨。

正德元年七月,鳳陽等府降大雨,平地水深一丈五尺,淹没居民五百多家。二年七月,<u>武平</u> 颳大風降暴雨,毀壞城樓。<u>長泰、南靖</u>颳大風降 大雨連續三天三夜,平地水深二丈,冲走民房八 百多家。十二年,蘇、松、常、鎮、嘉、湖州降 大雨,傷害麥禾。十三年,應天、蘇、松、常、 鎮、揚州天降大雨滿一月,冲走房屋、人民、牲 畜不計其數。十六年,京城長久降雨傷害莊稼。

<u>嘉靖</u>四年六月,<u>登州</u>降大雨,損壞城墻。十六年,京城降雨,從夏季到秋季不斷絕,房屋倒塌,軍民多被壓死。二十五年八月,京城降大雨,損壞九門的城垣。三十三年六月,京城降大雨,平地水深數尺。四十五年九月,<u>鄖陽</u>長久降大雨,平地水深一丈多。毀壞城垣和房屋,人民淹死不計其數。

隆慶元年六月,京城久降雨水,遼東從五月

自五月至七月雨不止, 壞垣墻禾黍。

天啓六年閏六月,大雨連旬,壞 天壽山神路,都城橋梁。是歲,遼東 霪雨,壞<u>山海關</u>內外城垣,軍民傷者 甚衆。七年,<u>山東</u>州縣二十有八積雨 傷禾。

崇禎五年六月,大雨。八月,又雨,衝損慶陵。九月,順天二十七縣潭雨審稼。十一年夏,雨浹旬,圯南山邊垣。十二年十二月,浙江霪雨,阡陌成巨浸。十三年四月至七月,寧、池諸郡霪雨,田半爲壑。十五年十月,黄、蕲、德安諸郡縣霪雨。十六年二月戊辰,親祀社稷,大風雨,僅成禮而還。

#### 狂人

景泰三年五月癸巳朔,以明日立 太子,具香亭於奉天門。有一人自外 竟入,執紅棍擊香亭曰: "先打東方 甲乙木。" 嘉靖十八年,駕將南幸。 有軍人孫堂從御路中橋至奉天門下, 登金臺,坐久,守門官役無知者。升 堂大呼,覺而捕之,乃病狂者。

# 服妖

正德元年,婦女多用珠結蓋頭,

到七月雨水不停, 損壞垣墻、莊稼。

萬曆元年七月,長久降雨。十一年四月,承 天降大雨造成水災。十二年正月,喜峰口颳大 風,降大雨,損壞各墩臺。十五年五月至七月, 蘇、松等府長久降雨,禾麥都受損傷。六月,京 城降大雨。二十四年,杭、嘉、湖州久雨傷害禾 苗。二十八年七月,興化、莆田、連江、福安 降大雨數日夜,城垣、橋梁、堤岸都發生垮塌。 二十九年春夏季節,蘇、松、嘉、湖等州長久降 雨,傷害麥收。三十二年七月,京城久雨,城墙 崩塌。三十三年五月丙申,鳳陽颳大風降大雨, 損壞皇陵正殿御座。三十九年春季,河南降大 雨。夏季,京城、廣東降大雨。廣西連續下雨經 歷五個月。四十二年,浙江長久降雨,造成災 害。

天<u>啓</u>六年閏六月,天降大雨連旬,損壞<u>天壽</u> 山神路和都城橋梁。這一年,<u>遼東</u>久降雨水,損 壞<u>山海關</u>内外城垣,軍民很多受傷害。七年,<u>山</u> 東二十八個州縣連續降雨傷害禾苗。

崇禎五年六月,天降大雨。八月,又降大雨,冲壞<u>廖陵</u>。九月,<u>順天</u>二十七個縣久降雨水傷害莊稼。十一年夏季,降雨十天,南山邊墻垮塌。十二年十二月,<u>浙江</u>久降大雨,田野變成了蓄水湖澤。十三年四月至七月,<u>寧、池</u>等郡長久降雨,田地一半變成了溝壑。十五年十月,<u>黄、蕲、德安</u>等郡縣長久降雨。十六年二月戊辰,皇帝親臨祭祀社稷,遇上大風雨,衹得成禮而回。

景泰三年五月癸巳朔日,因第二天立太子,在<u>奉天門</u>準備香亭。有一個人從外竟自進入,拿着紅棍子擊香亭說:"先打東方甲乙木。"<u>嘉靖</u>十八年,皇帝將臨幸南方。有一個軍人<u>孫堂</u>從御路中橋到<u>奉天門</u>下,登上金臺,坐了很久,守門官吏和役夫没有人知道。他升堂大叫,人們纔發覺并逮捕了他,原來是一個因病發瘋的人。

正德元年,婦女多用珠子編結來蓋在頭上,

## 鷄禍

## 鼠妖

 叫做瓔珞。十三年正月,皇帝回京,命令朝臣穿曳撒,戴大帽,繫鸞帶。給事中<u>朱鳴陽</u>説,曳撒、大帽是行役之人所服用,不宜朝見君主服用。都近於妖服。十五年十二月,皇帝平定<u>宸濠</u>叛亂回京,俘虜追隨叛逆的人,以及懸挂在竿上的衆叛逆者的頭,都用白幟來標識,數里都是白色。當時皇帝已經生病,見到的人知道那不喜祥。崇禎時,朝臣喜歡用紗穀、竹籜作佩帶,取其簡便易辦。議論的人認爲金銀重而實貴,紗籜低賤而輕,大概低賤將要侵凌尊貴。當時北方平民製帽子,低側其帽檐,掩蓋自己的眉目,叫做"不認親"。後來盗寇作亂,人民離散,道路上遇到親戚,有的悄悄哭泣不敢説話,有的甩臂離去。

弘治十四年,華容百姓劉福家,小鷄三隻足。十七年六月,崇明百姓顧孟文家,鷄生的小鷄,呈猴子頭,人的形狀,身子長四寸,有尾巴,活動没有聲響。嘉靖四年,長垣百姓王憲家,鷄抱蛋,蛋內變成人形,耳目口鼻四肢都齊備。萬曆二十二年六月,靖邊營軍士家母鷄變成公鷄。崇禎九年,淮安百姓家中母鷄啼鳴跳躍,變成公鷄。十年,宣武門外百姓家的白鷄,嘴喙和足距純赤色,重四十斤。有人說這是驚,所見的地方,國家滅亡。十四年,太倉衛指揮姜周輔家,鷄孵出小鷄,兩顆頭,四隻翅膀,八隻足。

萬曆四十四年七月,常、鎮、淮、揚各郡,土老鼠千千萬萬成群,晚上前後相接渡江,絡繹不絶,將近一個月纔停止。四十五年五月,南京有老鼠一萬多隻,前後相接渡江,侵食莊稼。崇 植七年,寧夏有老鼠十多萬隻,前後相接偷吃禾苗。十二年,黄州老鼠偷吃禾苗,渡江五六天不斷絕。當時內殿奏章房很多老鼠偷盜食物,與人相碰撞而不畏懼,也是鼠妖。到甲申元旦以後,老鼠纔隱藏踪迹。又秦州關山中老鼠變成鶴鶉的數以千計。十五年二月,成群的老鼠渡江,畫夜不斷絕。十月,榆林、定邊等堡老鼠生在蝦蟆

月,<u>榆林</u>、定邊諸堡鼠生蝦蟆腹中, 一生數十,食苗如割。

#### 木冰

洪武四年正月戊申,木冰。六年十二月乙丑,雨木冰。二十二年正月甲戌,雨木冰。二十二年正月甲戌,亦。正統三年十月丁丑曉,八年正月晚,八年十月甲辰,成化十六年正月成木,雨木冰。二十三年十二月戊戌,,下,大少。之。其後大河以北,歲有此異。

#### 木妖

弘治八年,長沙楓生李實,黄蓮 生黄瓜。九年三月,長寧楠生蓮花, 李生豆莢。<u>嘉靖</u>三十七年十月戊辰, 泗水沙中涌出大杉木,圍丈五尺,長 六丈餘。

## 青眚青祥

<u>宣德</u>元年八月辛巳,東南天有青 氣,狀如人叉手揖拜。 肚中,一生數十隻,偷食禾苗如同割掉的一樣。

洪武四年正月戊申日,樹木凝結成冰。六年十二月乙丑日,降木冰。十一年正月丁亥日,降木冰。二十二年正月甲戌,降木冰。正統三年十月丁丑日清晨,樹木凝冰如甲。天順七年十月甲辰日,降木冰。八年正月乙丑日,降木冰。成化十六年正月辛卯日清晨,降木冰。二十三年十二月戊辰日清晨,樹木凝冰如甲。隆慶三年十一月癸巳日,樹木凝冰如甲。萬曆十四年冬季,蘇、松樹木凝冰如甲。崇禎元年十一月,陝西樹木凝冰,樹枝全部折斷。這以後,黄河以北,年年有這種怪異現象。

<u>弘治</u>八年,<u>長沙</u>楓樹結出李樹果實,黄蓮結 出黄瓜。九年三月,<u>長寧</u>楠木開出蓮花,李樹長 出豆荚。<u>嘉靖</u>三十七年十月戊辰日,<u>泗水</u>沙中涌 出大杉木,圓周一丈五尺,長六丈多。

隆慶五年四月,杭州栗樹結出桃子。萬曆十八年五月丁卯日,祖陵大松樹孔中噴吐火焰,一整天纔熄滅。二十三年十二月癸亥日,皇陵樹頂火焰噴出,蔓延燒毀草木。天啓六年四月癸巳日,白色露珠附著在樹上如同垂挂的綿帛,中午不消散。十月辛酉日,南京西華門內有烟無火,禮臣前往視察,乃是舊宫的材木,埋在土中年久,烟自然產生,土和石頭都被烤焦。用水澆注,三天纔熄滅。崇禎六年五月癸巳日,霍山縣有木甑飛墜下來,不知從哪裏飛來。七年二月丁巳日,太康門閂多次自然打開,知縣召集縣中紳士議論此事,屋梁墜落而死。

宣德元年八月辛巳日,東南天空有青色氛 氣,形狀像人叉手作揖禮拜。



# 明史卷三十

## 志第六

### 五行(三)

#### 金土

#### 金

《洪範》曰"金曰從革"。金不從 革,則失其性矣。前史多以恒暘、詩 妖、毛蟲之孽、犬禍、金石之妖、白 皆白祥皆屬之金,今從之。

#### 恒暘

洪武三年,夏旱。六月戊午朔,步禱郊壇。四年,<u>陝西、河南、山西</u>及<u>直隸常州、臨濠、北平、河間、</u>永平旱。五年夏,山東旱。七年夏, 北平旱。二十三年,山東旱。二十六年,大旱,韶求直言。

<u>永樂</u>十三年,<u>鳳陽、蘇州、浙</u> 江、湖廣旱。十六年,陝西旱。

宣德元年夏,江西旱。湖廣夏秋旱。二年,南畿、湖廣、山東、山西、陕西、河南旱。七年,河南及大名夏秋旱。八年,南北畿、河南、山東、山西自春徂夏不雨。九年,南畿、湖廣、江西、浙江及真定、濟南、東昌、兖州、平陽、重慶等府旱。十年,畿輔旱。

正統二年,河南春旱。順德、<u>兖</u> 州春夏旱。<u>平凉</u>等六府秋旱。三年, 南畿、浙江、湖廣、江西九府旱。四 年,<u>直隸、陕西、河南及太原、平陽</u> 《洪範》上說"金隨人改變"。金不隨人改變,便失去了它的自然本性。前代歷史多把恒 暘、詩妖、毛蟲之孽、犬禍、金石之妖、白眚白 祥都歸屬於金,現在照此處理。

洪武三年,夏天乾旱。六月戊午初一,在郊壇進行<u>禹</u>步祈禱以求雨。四年,<u>陜西、河南、山</u>西以及<u>直隸常州、臨濠、北平、河間、永平</u>遭旱災。五年夏季,<u>山東</u>遭旱災。七年夏季,<u>北平</u>遭旱災。二十三年,<u>山東</u>遭旱災。二十六年,遭大旱,下韶訪求直言。

<u>永樂</u>十三年,<u>鳳陽、蘇州、浙江、湖廣</u>遭旱 災。十六年,<u>陜西</u>遭旱災。

宣德元年夏季,江西乾旱。湖廣夏秋季乾旱。二年,南畿、湖廣、山東、山西、陜西、河南遭旱災。七年,河南和大名夏秋季乾旱。八年,南畿、北畿、河南、山東、山西從春季到夏季不降雨。九年,南畿、湖廣、江西、浙江以及真定、濟南、東昌、兖州、平陽、重慶等府遭旱災。十年,畿輔乾旱。

正統二年,河南春季乾旱。<u>順德、兖州</u>春夏季乾旱。<u>平凉</u>等六府秋季乾旱。三年,<u>南畿、浙江、湖廣、江西</u>九府遭旱災。四年,<u>直隸、陜西、河南</u>以及<u>太原、平陽</u>春夏季遭旱災。五年,

春夏旱。五年,江西夏秋旱。南畿、 湖廣、四川府五,州衛各一,自六 南至於八月。六年,陝西旱。五 一年,陝西縣十、湖廣、江西府州縣十、湖廣、江西府州縣衛二十餘,大旱。 一年,南畿、浙土旱。十一年,湖廣及山直隸、 一年,南十二年,南十三年, 一年,南十三年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。 一年,南十三里。

景泰元年畿輔、山東、河南旱。 二年,陝西府四、衛九,旱。三年, 江西旱。四年,南北畿、河南及湖 廣府三,數月不雨。五年,山東、河 南旱。六年,南畿及山東、山西、河 南、陝西、江西、湖廣府三十三,州 衛十五,皆旱。七年,湖廣、浙江及 南畿、江西、山西府十七,旱。

天順元年夏,兩京不雨,<u>杭州</u>、 寧波、金華、均州亦旱。三年,南 北畿、浙江、湖廣、江西、四川、廣 西、貴州旱。四年,濟南、青州、登 州、肇慶、桂林、甘肅 諸府衛,爰 旱。五年,南畿府四、州一,及錦衣 等衛連月旱,傷稼。七年,<u>北畿</u>旱。 齊南、青州、東昌、衛輝,自正月不 雨至於四月。

 江西夏秋季乾旱。南畿、湖廣、四川等五府,州衛各一,從六月不降雨直到八月。六年,陝西乾旱。南畿、浙江、湖廣、江西十五個府州縣,春季和夏季都遭旱災。七年,南畿、浙江、湖廣、江西二十多個府州縣衛遭受大旱災。十年夏季,湖廣乾旱。十一年,湖廣和重慶等府夏秋季節遭旱災。十二年,南畿和山西、湖廣等七府,夏季乾旱。十三年,直隸、陜西、湖廣七府州,夏秋乾旱。十四年六月,順天、保定、河間、真定乾旱。

景泰元年畿輔、<u>山東</u>、河南遭乾旱。二年, <u>陜西</u>四府、九衛乾旱。三年,<u>江西</u>乾旱。四年, <u>南北畿、河南以及湖廣</u>三府,幾個月不降雨。 五年,<u>山東、河南遭</u>旱災。六年,南畿以及山 東、山西、河南、<u>陜西、江西、湖廣</u>三十三府, 十五州衛都遭旱災。七年,<u>湖廣、浙江</u>以及<u>南</u> 畿、<u>江西</u>、山西十七個府遭受乾旱。

天順元年夏季,兩京不降雨,杭州、寧波、金華、均州也遭旱災。三年,南北畿、浙江、湖廣、江西、四川、廣西、貴州遭旱災。四年,濟南、青州、登州、肇慶、桂林、甘肅等府衛夏季遭旱災。五年,南畿四府、一州,以及錦衣等衛連月乾旱,傷害莊稼。七年,北畿乾旱。濟南、青州、東昌、衛輝,從正月直到四月不降雨。

成化三年,湖廣、江西以及南京十一衛乾旱。四年,兩京春季和夏季不降雨。湖廣、江西遭旱災。六年,直隸、山東、河南、陜西、四川府縣衛多遭旱災。八年,京畿連月不降雨,運河水乾涸,順德、真定、武昌都遭旱災。九年,彭德、衛輝、平陽乾旱。十三年四月,京城乾旱。這一年,真定、河間、長沙都遭旱災。十五年,京畿遭大旱,順德、鳳陽、徐州、濟南、河南、陜西十五個府、二個州遭旱災。山西遭大旱。十九年,又發生旱災。二十年,京畿、山東、湖廣、

二,旱。<u>山西</u>大旱。十九年,復旱。 二十年,京畿、<u>山東、湖廣、陝西</u>、 河南、山西俱大旱。二十二年六月, 陝西旱,蟲鼠食苗稼,凡九十五州 縣。八月,北畿及江西三府旱。九 月,温、台大旱,長沙諸府亦旱。

弘治元年, 南畿、河南、四川及 武昌諸府旱。三年, 兩京、陝西、山 東、山西、湖廣、貴州及開封旱。四 年,浙江府二,廣西府八,及陝西 <u>洮州衛</u>旱。六年,北直、山東、河 南、山西及襄陽、徐州旱。七年,福 建、四川、山西、陝西、遼東旱。八 年,京畿、陝西、山西、湖廣、江西 大旱。十年, 順天、淮安、太原、平 陽、西安、延安、慶陽旱。十一年, 河南、山東、廣西、江西、山西府十 八旱。十二年夏,河南四府旱。秋, 山東旱。十三年,慶陽、太原、平 陽、汾、潞旱。十四年, 遼東鎮春至 秋不雨,河溝盡涸。十六年夏,京師 大旱,蘇、松、常、鎮夏秋旱。十八 年,北京及應天四十二衛旱。

嘉靖元年, 南畿、江西、浙江、 湖廣、四川、遼東旱。二年, 兩京、 山東、河南、湖廣、江西及嘉興、大 同、成都俱旱, 赤地千里, 殍殣載 <u>陜西</u>、<u>河南</u>、<u>山西</u>都遭受大旱災。二十二年六月,<u>陜西</u>遭旱災,昆蟲老鼠吃禾苗,遭災達九十五個州縣。八月,<u>北畿和江西</u>三府乾旱。九月, 温、台遭大旱,長沙等府也發生旱災。

弘治元年,南畿、河南、四川及武昌等府發 生乾旱。三年,兩京、陜西、山東、山西、湖 廣、貴州以及開封遭受旱災。四年,浙江二府, 廣西八府,以及陝西洮州衛發生旱災。六年, 北直、山東、河南、山西以及襄陽、徐州遭受旱 災。七年,<u>福建、四川</u>、<u>山西、陜西</u>、<u>遼東</u>遭受 旱災。八年,京畿、陜西、山西、湖廣、江西遭 受大旱災。十年, 順天、淮安、太原、平陽、西 安、延安、慶陽發生旱災。十一年,河南、山 東、廣西、江西、山西十八個府遭受乾旱。十二 年夏季, 河南四府發生旱災。秋季, 山東遭旱 災。十三年, 慶陽、太原、平陽、汾、潞乾旱。 十四年, 遼東鎮從春季到秋季不降雨, 河溝全部 乾涸。十六年夏季,京城遭大旱災,蘇、松、 常、鎮夏秋季乾旱。十八年,北京以及應天四十 二衛受旱災。

正德元年,陝西三府遭旱災。二年,<u>貴州</u>、 山西遭旱災。三年,長江南、北遭旱災。四年, 發生旱災,從三月到七月,陝西也發生旱災。七 年,鳳陽、蘇、松、常、鎮、平陽、太原、臨、 鞏遭旱災。八年,畿輔以及開封、大同、浙江六 縣遭旱災。九年,順天、河間、保定、廬、鳳、 淮、揚發生旱災。十一年,北畿以及兖州、西 安、大同遭受旱災。十五年,淮、揚、鳳陽三十 六個州縣以及臨、鞏、甘州發生旱災。十六年, 兩京、山東、河南、山西、陝西從正月直到六月 不降雨。

嘉靖元年,南畿、江西、浙江、湖廣、四 川、遼東發生旱災。二年,兩京、山東、河南、 湖廣、江西以及嘉興、大同、成都都遭受旱災, 赤地千里,餓死的人遍布於道路。三年,山東發 道。三年,山東旱。五年,江左大 旱。六年,北畿四府,河南、山西及 鳳陽、淮安俱旱。七年, 北畿、湖 廣、河南、山東、山西、陝西大旱。 八年, 山西及臨洮、鞏昌旱。九年, 應天、蘇、松旱。十年, 陝西、山西 大旱。十一年,湖廣、陝西大旱。十 七年夏, 兩京、山東、陝西、福建、 湖廣大旱。十九年,畿内旱。二十年 三月, 久旱, 親禱。二十三年, 湖 廣、江西旱。二十四年,南北畿、 山東、山西、陝西、浙江、江西、湖 廣、河南俱旱。二十五年, 南畿、江 西旱。二十九年, 北畿、山西、陝西 旱。三十三年,兖州、東昌、淮安、 揚州、徐州、武昌旱。三十四年,陝 西五府及太原旱。三十五年夏, 山東 旱。三十七年,大旱,禾盡槁。三十 九年,太原、延安、慶陽、西安旱。 四十年,保定等六府旱。四十一年, 西安等六府旱。

隆慶二年,浙江、福建、四川、 陜西及淮安、鳳陽大旱。四年夏, 旱,韶諸司停刑。六年夏,不雨。

生旱災。五年, 江左遭大旱災。六年, 北畿四 府,河南、山西以及鳳陽、淮安都遭受旱災。七 年,北畿、湖廣、河南、山東、山西、陜西發生 大旱災。八年, 山西以及臨洮、鞏昌發生旱災。 九年,應天、蘇、松發生旱災。十年,陝西、山 西發生大旱災。十一年, 湖廣、陝西發生大旱 災。十七年夏季,兩京、山東、陝西、福建、湖 廣遭受大旱災。十九年,畿内受乾旱。二十年三 月, 長久乾旱, 皇上親自祈禱求雨。二十三年, 湖廣、江西發生旱災。二十四年,南北畿、山 東、山西、陜西、浙江、江西、湖廣、河南都發 生旱災。二十五年, 南畿、江西遭旱災。二十九 年,北畿、山西、陜西發生旱災。三十三年,兖 州、東昌、淮安、揚州、徐州、武昌發生旱災。 三十四年,陝西五府以及太原遭受旱災。三十五 年夏季, 山東遭旱災。三十七年, 發生大旱災, 禾苗全部枯槁。三十九年,太原、延安、慶陽、 西安發生旱災。四十年,保定等六府發生旱災。 四十一年, 西安等六府發生旱災。

隆慶二年,浙江、福建、四川、陜西以及<u>淮</u>安、<u>鳳陽</u>遭受大乾旱。四年夏季,發生旱災,下 韶各司停止用刑。六年夏季,天不降雨。

 夏,京師大旱。四十二年夏,不雨。四十三年三月,不雨,至於六月。山東春夏大旱,千里如焚。四十四年,陝西旱。秋冬,廣東大旱。四十五年夏,畿南

九旱,赤地如焚。

泰昌元年,遼東旱。

<u>天啓</u>元年,久旱。五年,<u>真</u>、 <u>順、保、河四府</u>,三伏不雨,秋復 旱。七年,<u>四川</u>大旱。

#### 詩妖

太祖吴元年,張士誠弟僞丞相 士信及黄敬夫、葉德新、蔡彦文用 事。時有十七字韶曰:"丞相做事業, 繁。"未幾,蘇州平,士信及三人者 皆被誅,此其應也。建文初年,有道 士歌於途曰:"莫逐燕,逐燕日高飛, 高飛上帝畿。"已忽不見,是靖難之 識也。

正統二年,京師旱,街巷小兒爲 土龍禱雨,拜而歌曰: "雨帝雨帝,城隍土地。雨若再來,還我土地。" 說者謂"雨帝"者,與弟也,帝弟同 音。"城隍"者,<u>越王。</u>"再來"、"還 土地"者,復辟也。 災。三十九年夏季,京城遭受大旱災。四十二年夏季,天不降雨。四十三年三月,天不降雨,直到六月。山東春季和夏季遭受大旱災,千里之地如同焚燒。四十四年,<u>陜西</u>發生旱災。秋冬兩季,<u>廣東</u>遭受大旱災。四十五年夏季,<u>畿南</u>酷熱乾旱。四十七年,<u>廣西</u>梧州遭受旱災,赤地如同焚燒。

泰昌元年,遼東遭受旱災。

天<u>宫</u>元年,長久乾旱。五月,<u>真、順、保、</u> 河四府,三伏天不降雨,秋季又乾旱。七年,<u>四</u> 川遭受大旱災。

崇禎元年夏天,畿輔發生旱災,赤地千里。 三年三月,發生旱災,皇帝選擇吉日親自祈禱求 雨。五年,杭、嘉、湖三府,從八月到十月,七十天不降雨。六年,京城以及江西發生旱災。十年夏季,京城以及河東不降雨,江西遭受大旱災。十一年,兩京以及山東、山西、陜西發生旱災。十二年,畿南、山東、河南、山西、浙江遭受旱災。十三年,兩京以及登、責、萊三府遭受旱災。十四年,兩京、山東、河南、湖廣以及宣、大邊地發生旱災。十六年五月辛丑日,祈禱請求天降甘雨,潤澤下民,命令群臣百官痛加修身反省。

<u>太祖</u>吴元年,<u>張士誠</u>的弟弟僞丞相<u>張士信</u>以及<u>黄敬夫、葉德新、蔡彦文</u>當權。當時有十七字民謡説:"丞相做事業,專靠<u>黄、蔡、葉。</u>一朝西風起,乾鱉。"不久,<u>蘇州</u>平定,<u>張士信以及三人都被誅殺,這就是民謡的應驗。建文初年,有道士在道路上高歌:"莫逐燕,逐燕日高飛,高飛上帝畿。"歌罷忽然不見,這是靖難事件的預言。</u>

正統二年,京城天旱,街巷兒童做土龍祈禱降雨,禮拜而歌: "雨帝雨帝,城隍土地。雨若再來,還我土地。" 解説的人稱 "雨帝",就是"與弟",帝和弟同音。"城隍",就是<u>郕王</u>。"再來"、"還土地",是復辟的意思。

#### 毛蟲之孽

#### 犬禍

嘉靖二十年,民家生一犬,八足四耳四目。<u>萬曆</u>四十七年七月,<u>懷寧</u>民家產一犬,長五寸,高四寸,一頭二身八脚,狀如人。

#### 金異

洪武十一年正月元旦甲戌,早朝,殿上金鐘始叩,忽斷爲二。六月丁卯夜,寧夏衛風雨,兜鍪旗槊皆有火光。十二年十二月甲子,徐州衛護樓銅壺自鳴。乙丑,復鳴。是歲,胡惟庸井中生石笋,去之,笋復旁出者三。次年,惟庸伏誅。建文二年四月

萬曆末年,有道士在集市上歌唱說: "委鬼當頭坐,茄花遍地生。" 北方人讀客爲楷,茄又是楷的轉音,是魏忠賢、客氏的預兆。又,成都東門外鎮江橋迴瀾塔是萬曆年間布政使余一龍所修建。張獻忠攻破蜀地,拆毀其塔,掘地取磚,得到古碑。上面有篆書說: "修塔余一龍,拆塔張獻忠。歲逢甲乙丙,此地血流紅。妖運終川北,毒氣播川東。吹簫不用竹,一箭貫當胸。漢元興元年,丞相諸葛孔明記。" 清朝大軍西征,張獻忠被射而死,當時肅王作統軍大將。又有民謡說: "鄴臺復鄴臺,曹操再出來。" 賊羅汝才自稱曹操,這就是其預兆。

弘治九年八月,有黑熊從都城蓮池沿着城墻爬上西直門,官軍驅逐它下去,不能辦到,咬死一人,咬傷一人。十一年六月,有熊從西直門竄入城中,郎中何孟春說:"應當防備盜賊,也應該謹慎火災。宋紹興年間,熊至永嘉城,州守官高世則以熊字爲能火,告誡郡中謹慎火災,後來果真蔓延燒毀房屋,這是其預兆。"這一年,城內多次發生火災。<u>嘉靖</u>五年七月,<u>南城縣</u>有虎,具備人的手足。四十五年六月,太醫院吏目李乾進獻兔,身體上具備五種顏色,認爲是瑞兔。

<u>嘉靖</u>二十年,百姓家中生一條狗,八隻足,四個耳朵,四隻眼睛。<u>萬曆</u>四十七年七月,<u>懷寧</u>百姓家中生一條狗,長五寸,高四寸,一顆頭,二個身子,八隻脚,形狀像人。

洪武十一年正月元旦甲戌日,早上朝會,殿上金鐘開始敲擊,忽然斷裂成二截。六月丁卯日晚上,<u>寧夏衛</u>颳風降雨,兜鍪、旗幟、槍械都有火光。十二年十二月甲子日,<u>徐州衛</u>更樓的銅壺自然發出鳴響。乙丑日,又鳴響。這一年,<u>胡惟</u>庸家的水井中長出石笋,除掉它,石笋又多次從旁邊生出來。第二年,胡惟庸被誅殺。建文二年

乙卯,燕王管於蘇家橋,兵端火光如 球,上下相擊,金鐵錚錚,弓弦自 鳴。成化十三年六月壬子, 雨錢於京 師。正德四年三月甲寅,蓋州衛城樓 鐘自鳴者三。七年,文登秦始皇廟 鐘鼓自鳴。成山衛如之。嘉靖六年五 月甲午, 京師雨錢。隆慶六年七月七 日,有物轟轟,飛至直隸 華亭海濱 墜於地, 乃鐘也。鑄時年月具在, 識 者謂其來自閩云。萬曆二十一年十月 甲申, 山東督撫令旗及刀槍頭皆火 出,且有聲。二十六年五月庚寅,古 浪城樓大鐘自鳴者三。天啓六年五月 丁未, 京城石獅擲出城外。銀、錢、 器皿飄至昌平閱武場中。崇禎六年五 月癸巳,有鐵斧飛落霍山縣。八年十 二月辛巳, 夜四鼓, 山東鎮南城樓 大炮鳴如鐘, 至黎明, 大吼一擊乃 止。十三年三月丙申, 蕲州城隍廟古 鐘自鳴。

#### 白眚白祥

#### 土

《洪範》曰"土爰稼穑"。稼穑不成,則土失其性矣。前史多以恒風、風霾、晦冥、花妖、蟲孽、牛禍、地震、山頹、雨毛、地生毛、年饑、黄眚黄祥皆屬之土,今從之。

四月乙卯日,燕王在蘇家橋扎營,兵器尖端火光 如球,上下互相搏擊,金屬錚錚有聲,弓弦自然 鳴響。成化十三年六月壬子日, 天空落錢在京 城。正德四年三月甲寅日, 蓋州衛城樓的鐘多次 自然鳴響。七年,文登秦始皇廟鐘鼓自然鳴響。 成山衛也像那樣。嘉靖六年五月甲午日,在京城 天降錢幣。隆慶六年七月七日,有物轟轟發聲, 飛到直隸華亭海濱墜落於地,乃是鐘。鐘上鑄 造的時間都全部存在, 博識的人稱鐘來自閩地。 萬曆二十一年十月甲申日, 山東督撫的令旗以及 刀槍頭都有火出現,并且有聲音。二十六年五月 庚寅日, 古浪城樓的大鐘多次自然鳴響。天啓六 年五月丁未日,京城的石獅騰躍出城外。銀、 錢、器皿飄飛到昌平閲武場中。崇禎六年五月癸 巳日,有鐵斧飛落在霍山縣。八年十二月辛巳 日,晚上四鼓時分,山東鎮南城樓大炮鳴響如 鐘,到黎明時,大吼一聲纔停止。十三年三月丙 申日, 蘄州城隍廟古鐘自然鳴響。

洪熙元年六月庚戌日,空中有白色氛氣,東西向充滿天空。宣德元年六月癸未日夜晚,有蒼白色氛氣,呈東西向布滿天空。八月庚辰日,東南方向有白色氛氣,形狀像群羊受驚奔跑。滅絶之後,有黑色氛氣如死蛇,一會兒分成二段。弘治五年十二月辛亥日晚上,東方有白色氛氣,南北向横亘天空,離地五丈高。正德元年三月戊申日晚上,太原空中出現紅光,狀如彎弓,長六七尺。旋刻變成黄色,又變成白色,漸漸長大至二十多丈,光芒充滿天空。嘉靖七年十二月十五,白氣横亘於天津。

《洪範》上說"土可以從事稼穡"。稼穡之事不能完成,土便失去了它的本性。前代歷史多把恒風、風霾、晦冥、花妖、蟲孽、牛禍、地震、山頹、雨毛、地生毛、年饑、黄眚黄祥都歸屬於土,現在照此處理。

#### 恒風

宣德六年六月,<u>温州</u>颶風大作, 壞公廨、祠廟、倉庫、城垣。<u>正統</u>四 年七月,<u>蘇、松、常、鎮</u>四府大風, 拔木殺稼。

天順二年二月, 暴風拔孝陵松 樹, 懿文陵殿獸脊、梁柱多摧。三年 四月, 順天、河間、真定、保定、廣 平、濟南連日烈風,麥苗盡敗。成化 十四年八月丁未,南京大風,拔太廟 樹。十五年八月辛卯,大風拔孝陵 木。二十一年五月,南京大風拔太廟 樹, 摧大祀殿及皇城各門獸吻。弘治 三年六月壬午朔,陕西靖虜衛大風, 天地昏暗, 變爲紅光如火, 久之乃 息。七年三月已亥, 廣寧諸衛狂風, 瀋陽、錦州城仆百餘丈。正德元年六 月辛酉,暴風折郊壇松柏,壞大祀 殿、齋宮獸瓦。二年閏正月癸亥,盧 龍、遷安大風拔樹毀屋。乙丑, 大風 壞奉天門右吻。三年二月已丑, 大同 暴風,屋瓦飛動,三日而止。九年二 月丁巳,長樂大雨雹,狂風震電,屋 瓦皆飛。五月戊辰, 曲阜暴風毀宣聖 廟獸吻。十二年四月丙辰,來賓大風 雨雹, 毁官民廬舍, 屋瓦皆飛。十一 月癸巳, 南京大風雪, 仆孝陵殿前樹 及圍墻内外松柏。十二月己酉,<u>大理</u> 衛大風, 壞城樓。十三年三月甲寅, 慶符大風雹,壞學宫。十六年十二月 辛卯, 甘肅行都司狂風, 壞官民廬舍 樹木無算。嘉靖元年七月己巳, 南京 暴風雨,郊社、陵寢、宫闕、城垣獸 吻、脊欄皆壞,拔樹萬餘株。五年, 陜西屢發大風,捲掣廟宇、民居百數 十家,了無踪迹。萬曆十八年三月甲 辰,大名狂風,天色乍黑乍赤。二十 六年十月癸亥, 喜峰路臺西北樓内, 旋風大作, 黑氣冲天, 樓内有火光。 宣德六年六月,<u>温州</u>颶風大發,毀壞官署、 祠廟、倉庫、城垣。<u>正統</u>四年七月,<u>蘇、松、</u> <u>常、鎮</u>四府颳大風,拔起樹木傷害禾稼。

天順二年二月,暴風拔起孝陵的松樹,懿文 陵殿的獸脊、梁柱多被摧毁。三年四月, 順天、 河間、真定、保定、廣平、濟南連日猛烈颳風, 麥苗全部摧敗。成化十四年八月丁未日,南京颳 大風, 拔起太廟的樹木。十五年八月辛卯日, 大 風拔起孝陵的樹木。二十一年五月, 南京大風拔 起太廟的樹木, 摧毁大祀殿以及皇城各門獸吻。 弘治三年六月壬午初一, 陝西 靖虜衛颳大風, 天地昏暗,變成如火一樣的紅光,很久纔停息。 七年三月己亥日,廣寧等衛颳狂風,瀋陽、錦州 城墻垮塌一百多丈。正德元年六月辛酉日,暴風 吹折郊壇松柏, 毀壞大祀殿和齋宮獸瓦。二年閏 正月癸亥日, 盧龍、遷安大風拔起樹木, 毀壞房 屋。乙丑日,大風毀壞奉天門的右吻。三年二月 己丑日,大同颳暴風,屋瓦飛動,三天纔停止。 九年二月丁巳日,長樂大降冰雹,颳狂風,發雷 電,屋瓦都颳飛。五月戊辰,曲阜暴風摧毀宣聖 廟的獸吻。十二年四月丙辰日,來賓颳大風,降 冰雹, 毁壞官府和平民的房屋, 屋瓦都颳飛。十 一月癸巳日,南京颳大風,降大雪,吹倒孝陵殿 前的樹木以及圍墻内外的松柏。十二月己酉日, 大理衛颳大風,毁壞城樓。十三年三月甲寅日, 慶符颳大風,降冰雹,毀壞學宮。十六年十二月 辛卯日, 甘肅行都司颳狂風, 毀壞官府平民的房 屋和樹木不計其數。嘉靖元年七月己巳日,南京 颳暴風,降暴雨,郊社、陵寢、宮闕、城垣獸 吻、脊欄都被毁壞,拔起樹木一萬多株。五年, 陜西屢次颳大風,捲拔廟宇、民房一百幾十家, 全部無踪迹。萬曆十八年三月甲辰日, 大名颳狂 風,天色時黑時赤。二十六年十月癸亥日,喜峰 路臺西北樓内,旋風大起,黑色氛氣直衝天空, 樓内有火光。三十四年七月丙戌日, 大風拔起朝 日壇的樹木。四十一年八月乙未日, 青州大風拔 起樹木,傾覆城屋。天啓元年三月辛亥日,大風

#### 風霾晦冥

建文元年七月癸酉, 燕王起兵, 風雲四起, 咫尺不辨人。少焉東方露 青天尺許,有光燭地,洞徹上下。天 順八年二月壬子, 風霾晝晦。成化六 年二月丁丑, 開封畫晦如夜, 黄霾蔽 天。三月辛巳,雨霾晝晦。九年三月 癸未,濟南諸府,狂風畫晦,咫尺莫 辨。二十一年三月戊子, 大名風霾, 自辰迄申, 紅黄滿空, 俄黑如夜。已 而雨沙, 數日乃止。京師自正月至三 月, 風霾不雨。弘治二年二月辛亥, <u>開封</u>畫晦如夜。三月,黄塵四塞,風 霾蔽天者累日。四年八月乙卯, 南京 晦冥。七年三月己亥,廣寧諸衛畫 晦。正德五年三月甲子, 大風霾, 天 色晦冥者數日。十六年十一月辛酉, 甘肅行都司黑風畫晦,翌日方散。嘉 靖元年九月己巳,大風霾, 晝晦。八 年正月戊戌朔, 風霾, 晦如夕。二十 六年七月乙丑, 甘州五衛風霾畫晦, 色赤復黄。二十八年三月丙申, 風霾 四塞, 日色慘白, 凡五日。三十年正 月辛卯,大風揚塵蔽天,畫晦。四十 年二月己酉,亦如之。四月癸巳,大 風雨, 黄土畫晦。四十三年三月望,

颳起沙塵,充塞四方。四年五月癸亥日,<u>乾清宫</u>東丹墀旋風突然颳起,内官監大如屋頂的鐵片在空中盤旋,墜落在西墀,鏗訇之聲如打雷。八月戊戌日,<u>薊州</u>颳寒風,傷害人民。<u>崇禎</u>十四年五月,<u>南陽</u>大風拔起房屋。七月乙亥日,<u>福州</u>颳大風,毀壞官署、民房。十五年五月,<u>保定廣平等縣</u>颳怪風,麥禾都遭傷害。十六年正月丁酉日,颳大風,<u>五鳳樓</u>前門閂被風吹斷成三截,建極殿的榱和桷都被折斷。

建文元年七月癸酉日, 燕王起兵, 風雲四 起, 咫尺之内分不清人。一會兒, 東方露出青天 一尺左右,有光照射到地上,照亮天地。天順八 年二月壬子日, 風吹塵沙白天變得晦暗。成化六 年二月丁丑日, 開封白日晦暗如同夜晚, 黄色塵 沙遮蔽天空。三月辛巳日, 雨霧迷蒙, 白天變得 陰暗。九年三月癸未日,濟南等府狂風吹颳,白 天晦暗, 咫尺之内分辨不清。二十一年三月戊子 日,大名風塵昏暗,從辰時到申時,紅黄色塵霧 瀰滿天空,一會兒黑如夜晚。隨後降沙,幾天纔 停止。京城從正月至三月, 風捲沙塵, 天不降 雨。弘治二年二月辛亥日,開封白天晦暗如同夜 晚。三月,黄色沙塵充塞四方,風捲沙塵遮蔽天 空達好幾天。四年八月乙卯日,<u>南京</u>晦暗。七年 三月己亥日, 廣寧等衛白天晦暗。正德五年三月 甲子日,颳大風揚起塵沙,天色昏暗達好幾天。 十六年十一月辛酉日, 甘肅行都司颳黑風, 白日 晦暗,第二天纔散去。嘉靖元年九月己巳日,大 風揚塵,白日晦暗。八年正月戊戌初一,風捲沙 塵,昏暗如夜晚。二十六年七月乙丑日,甘州五 衛風捲沙塵,白晝晦暗,色呈赤紅,又變成黄 色。二十八年三月丙申日, 風捲沙塵瀰漫四方, 日色惨淡發白,一共經歷五天。三十年正月辛卯 日,大風揚起沙塵遮蔽天空,白晝晦暗。四十年 二月己酉日, 也像那樣。四月癸巳日, 颳大風降

異風作,赤黄霾,至二十一日乃止。 隆慶二年正月元旦, 大風揚沙走石, 白晝晦冥,自北畿抵江、浙皆同。萬 曆十七年正月乙丑, 蓋州衛風霾畫 晦, 壞廨宇、廬舍。二十五年二月戊 寅,京師風霾。二十九年四月,連日 **風霾。三十八年四月戊戌,崇陽風霾** 意晦,至夜轉烈,損官民屋木無算。 四十八年八月以前, 雲南諸府時畫 晦。天啓元年四月乙亥午, 寧夏洪 廣堡風霾大作,墜灰片如瓜子,紛紛 不絶, 逾時而止。日將沈, 作紅黄 色,外如炊烟,團罩畝許,日光所射 如火焰, 夜分乃没。四年二月辛丑, 風霾晝晦, 塵沙蔽天, 連日不止。崇 禎元年正月癸亥, 永年縣畫晦, 咫尺 不辨人物。七年三月戊子, 黄州畫晦 如夜。十三年閏正月丙申, 南京日色 晦曚, 風霾大作, 細灰從空下, 五步 外不見一物。後四年三月丙申, 風霾 畫晦。

#### 花孽

<u>弘治</u>十六年九月,<u>安陸</u>桃李華。 <u>正德</u>元年九月,<u>宛平 棗林莊</u>李花盛 開。其冬,<u>永嘉</u>花盡放。六年八月, 霸州桃李華。

#### 蟲孽

景泰五年三月,畿南五府有蟲食桑,春蠶不育。<u>弘治</u>六年八月已已, <u>臨晋</u>雨蟲如雪。七年三月,<u>廣寧</u>諸衛 有黑蟲堕地,大如蠅,久之入於土。

#### 牛禍

正德十二年,徐州牛産犢,一頭二舌,兩尾八足。嘉靖五年七月,南陽牛産犢,一首兩身。六年十一月,漳浦有牛産犢,三目三角。十一年二月,銅仁黄牸産犢,滿身有紋,即死。十二年,山東平山衛牛犢有紋,

大雨, 黄土瀰空, 白日晦暗。四十三年三月十 五,怪風颳起,沙塵赤黄,直到二十一日纔停 止。隆慶二年正月元旦,大風揚起沙塵吹動石 塊, 白日陰晦昏暗, 從北畿抵達江、浙都一樣。 萬曆十七年正月乙丑日,蓋州衛大風揚塵,白晝 晦暗, 損壞官署、房屋。二十五年二月戊寅日, 京城大風揚起沙塵。二十九年四月,連日颳風, 沙塵瀰漫。三十八年四月戊戌日,崇陽颳風揚 塵, 白晝晦暗, 到夜晚變得更猛烈, 損害官府民 房樹木不計其數。四十八年八月以前,雲南衆府 時而白晝晦暗。天啓元年四月乙亥中午,寧夏 洪廣堡風沙大發,墜落灰片如瓜子,紛紛不斷, 過了一個時辰纔停止。太陽將要落山時,呈紅黄 色,外圍如同炊烟,籠罩一畝左右,日光照射如 同火焰,半夜纔隱没。四年二月辛丑日,風揚沙 塵,白晝晦暗,沙塵遮蔽天空,連日不停止。崇 禎元年正月癸亥日, 永年縣白天晦暗, 咫尺之内 分不清人物。七年三月戊子日, 黄州白天晦暗如 同黑夜。十三年閏正月丙申日,南京日色晦暗迷 曚,風沙大起,微細沙灰從天空降落,五步之外 不見一物。後四年三月丙申日, 風捲沙塵, 白晝 晦暗。

<u>弘治</u>十六年九月,<u>安陸</u>桃李開花。<u>正德</u>元年 九月,<u>宛平</u> <u>棗林莊</u>李樹花盛開。這年冬天,<u>永</u> 嘉花全部開放。六年八月,霸州桃李開花。

景泰五年三月,<u>畿南五府有蟲吃桑葉</u>,春蠶無法養。<u>弘治</u>六年八月己巳日,<u>臨晋</u>降蟲如同雪花。七年三月,<u>廣寧</u>衆衛有黑蟲墜落地下,大如 蒼蠅,很久之後鑽入土中。

正德十二年,徐州牛生小犢,一顆頭,二個舌,兩條尾,八隻足。<u>嘉靖</u>五年七月,<u>南陽</u>牛生小犢,一顆頭,兩個身子。六年十一月,<u>漳浦</u>有牛生小犢,三隻眼,三隻角。十一年二月,<u>銅仁</u>黄母牛生小犢,滿身有花紋,生下便死去。十二年,山東平山衛牛犢有花紋,前面兩隻足和尾

#### 地震

洪武四年正月己丑, 鞏昌、臨 洮、慶陽地震。五年四月戊戌, 梧州 府蒼梧、賀州、恭城、立山等處地 震。六月癸卯,<u>太原府</u> 陽曲縣地震。 七月辛亥, 又震。壬戌, 京師風雨地 辰。八月癸未,太原府徐溝縣西北 空中有聲如雷, 地震凡三日。戊戌, 陽曲縣地又震。九月壬戌, 又震者 再。十月戊寅、辛卯,復震。是年, 陽曲地凡七震。自六年至十四年,復 八震。八年七月戊辰, 京師地震。十 二月戊子, 又震。十一年四月乙巳, 寧夏地震, 壞城垣。十三年十二月甲 戌,福州府、廣州府、河州地震。十 九年六月辛丑, 雲南地震。十一月已 卯,復震,有聲。二十三年正月庚 辰,山東地震。

建文元年三月甲午,京師地震, 求直言。

永樂元年十一月甲午,<u>北京</u>地震。<u>山西、寧夏</u>亦震。二年十一月癸丑,京師、<u>濟南、開封</u>并震,有聲。六年五月壬戌、十一年八月甲子,京

巴都有鱗甲,裏面都有毳毛。萬曆十三年九月, 光山牛生一物,火光滿地,鱗甲豐厚嚴整,一個 晚上便死去。三十七年五月,歷城、高苑二縣牛 各生小犢,兩顆頭,三隻眼,兩個鼻子,二張 口。三十八年三月,獲嘉牛生小犢,一個身子, 兩顆頭,四隻眼睛,四個耳朵,兩張口,兩隻 足,一條尾巴。三十九年二月,<u>汲縣</u>牛生小犢, 一隻膊,兩顆頭,兩張口,四隻眼,兩個耳朵, 七隻蹄。四月,降夷部牛生小犢呈人頭,羊耳。 四十五年八月,<u>開州</u>牛生小犢,兩張口,三隻 眼。天啓元年十月,<u>會率</u>牛生怪獸,遍體長着鱗 甲,有火光。三年十月,<u>沅陵</u>母牛生小犢,一個 身子,兩顆頭,三條尾巴。七年三月,<u>莒州</u>牛生 小犢如麒麟。崇禎十三年,襄陽牛生小犢,兩顆 頭,二隻眼。

洪武四年正月己丑日,鞏昌、臨洮、慶陽發 生地震。五年四月戊戌日,梧州府蒼梧、賀州、 恭城、立山等處發生地震。六月癸卯日, 太原府 陽曲縣發生地震。七月辛亥日,又發生地震。壬 戌日, 京城颳風降雨, 發生地震。八月癸未日, 太原府徐溝縣西北空中有聲音如響雷, 地震, 共連續三天。戊戌日,陽曲縣又發生地震。 九月 壬戌日, 又兩次發生地震。十月戊寅日、辛卯日 又發生地震。這一年,<u>陽曲</u>一共七次地震。從六 年至十四年,又八次地震。八年七月戊辰日,京 城發生地震。十二月戊子日, 又發生地震。十一 年四月乙巳日, 寧夏發生地震, 毀壞城垣。十三 年十二月甲戌日, 福州府、廣州府、河州發生地 震。十九年六月辛丑日,雲南發生地震。十一月 己卯日,又發生地震,有聲響。二十三年正月庚 辰日,山東發生地震。

<u>建文</u>元年三月甲午日,京城發生地震,皇帝 下韶訪求直言。

水樂元年十一月甲午日,<u>北京</u>發生地震。<u>山</u> .<u>西</u>、<u>寧夏</u>也發生地震。二年十一月癸丑日,京 城、<u>濟南、開封</u>一同發生地震,有聲響。六年五 月壬戌日、十一年八月甲子日,京城又發生地 師復震。十三年九月壬戌、十四年九 月癸卯,京師地震。十八年六月丙 午,<u>北京</u>地震。二十二年六月壬申, 南京地震。

<u>洪熙</u>元年二月戊午,<u>六安衛</u>地震,凡七日。是歲,<u>南京</u>地震,凡四十有二。

宣德元年七月癸巳,京師地震,有聲,自東南迄西北。是歲,<u>南京</u>地震者九。二年春,復震者十。三年,復屢震。四年,兩京地震。五年正月壬子,南京地震。辛酉,又震。

正統三年三月已亥,京師地震。 庚子,又震。甲辰,又震者再。四年 六月乙未,復震。八月已亥,又震。 五年十月庚午朔,<u>蘭州、莊浪</u>地震十 日。十月、十一月屢震,壞城堡廬 舍,壓死人畜。十年二月丁巳,京師 地震。

景泰二年七月癸丑,京師地震。 三年七月,永新珠坑村地陷十七所。 是年,南京地震。五年十月庚子,京 師地震,有聲,起西北迄東南。六年 二月甲午,<u>安福</u>大雷雨。白泉陂羊 塘地陷二,一深三丈,廣十餘丈,一 深六尺,廣一丈有奇。

天順元年十月乙巳, 南京地震。

 震。十三年九月壬戌日、十四年九月癸卯日,京城發生地震。十八年六月丙午日,北京發生地震。二十二年六月壬申日,<u>南京</u>發生地震。

<u>洪熙</u>元年二月戊午日,<u>六安衛</u>發生地震,前 後共七天。這一年,<u>南京</u>發生地震,一共四十二 次。

宣德元年七月癸巳日,京城發生地震,有聲響從東南至於西北。這一年,<u>南京</u>九次發生地震。二年春季,又十次地震。三年,又屢次發生地震。四年,兩京發生地震。五年正月壬子日,南京發生地震。辛酉日,又發生地震。

正統三年三月己亥日,京城發生地震。庚子日,又發生地震。甲辰日,又兩次發生地震。四年六月乙未日,又發生地震。八月己亥日,又地震。五年十月庚午初一,<u>蘭州、莊浪</u>發生地震連續十天。十月、十一月多次地震,毀壞城堡、房屋,壓死人口、牲畜。十年二月丁巳日,京城發生地震。

景泰二年七月癸丑日,京城發生地震。三年七月,<u>永新珠坑村</u>地面下陷十七處。這一年,<u>南京</u>發生地震。五年十月庚子日,京城發生地震,有聲響,起自西北直到東南。六年二月甲午日,<u>安福</u>打大雷降大雨。<u>白泉陂 羊塘</u>地面下陷二處,一處深三丈,寬十多丈,一處深六尺,寬一丈有餘。

天順元年十月乙巳日, 南京發生地震。

成化元年四月甲申日,<u>约州</u>地震二十三天纔停止。三年,四川發生地震,一共三百七十五處。五月壬申,宣府、大同發生地震,有聲響,威遠、朔州也發生地震,毀壞墩臺墻垣,壓傷人民。四年八月癸巳日,京城地震,有聲響。十二月戊戌日,湖廣發生地震。五年十二月丙辰日,汝寧、武昌、漢陽、岳州同日發生地震。六年正月丁亥日,河南發生地震。這一年,湖廣也地震。十年四月壬午日,鶴慶發生地震。九月己巳日,從寅時到申時,又發生十五次地震,毀壞官署和民房,傷害人口和牲畜。十月丁酉日,靈州大沙井驛發生地震,有聲音如同雷鳴。從此之後

地震,有聲如雷。自後晝夜屢震,至 十一月甲寅, 一日十一震, 城堞房屋 多圮。十二年正月辛亥, 南京地震。 十月辛巳,京師地震。十三年正月己 巳, 鳳陽、臨淮地震, 有聲。閏二月 癸卯, 臨洮、鞏昌地震, 城有頹者。 四月戊戌, 甘肅地裂, 又震, 有聲。 榆林、凉州亦震。 寧夏大震, 聲如 雷。城垣崩壞者八十三處。甘州、鞏 昌、榆林、凉州及沂州、郯城、滕、 費、嶧等縣,同日俱震。九月甲戌, 京師地三震。十四年六月, 廣西太 平府地震,至八月乙巳,凡七震。七 月,四川鹽井衛地連震,廨宇傾覆, 人畜多死。十六年八月丁巳,四川 越巂衛一日七震,越數日連震。十七 年二月甲寅, 南京、鳳陽、廬州、淮 安、揚州、和州、兖州及河南州縣, 同日地震。五月戊戌,直隸 薊州 遵 化縣地震。六月甲辰, 又震, 日三 次。永平府及遼東寧遠衛亦三震。 二十年正月庚寅, 京師及永平、宣 府、遼東皆震。宣府地裂, 涌沙出 水。天壽山、密雲、古北口、居庸關 城垣墩堡多摧,人有壓死者。五月甲 寅,代州地七震。九月辛巳,費縣地 陷,深二尺,縱横三丈許。二十一年 二月壬申, 泰安地震。三月壬午朔, 復震,聲如雷,泰山動摇。後四日復 微震, 癸巳、乙未、庚子連震。閏四 月癸未, 鞏昌府、固原衛及蘭、河、 洮、岷四州, 地俱震, 有聲。癸巳, 薊州 遵化縣地震, 有聲, 越數日復 連震, 城垣民居有頹仆者。 五月壬 戌,京師地再震。九月丙辰,廉州、 梧州地震,有聲,連震者十六日。十 一月丙寅,京師地震。二十二年六月 壬辰, 漢中府及寧羌衛地裂, 或十餘 丈,或六七丈。寶雞縣裂三里, 闊丈

晝夜多次地震,到十一月甲寅日,一天發生十一 次地震。城堞、房屋多垮塌。十二年正月辛亥 日, 南京發生地震。十月辛巳日, 京城發生地 震。十三年正月己巳日, 鳳陽、臨淮發生地震, 有聲響。閏二月癸卯, 臨洮、鞏昌發生地震, 城 墙有被震垮的。四月戊戌日, 甘肅地面崩裂, 又 發生地震,伴有聲音。榆林、凉州也發生地震。 寧夏發生大地震,聲如雷鳴。城垣崩塌毀壞八十 三處。甘州、鞏昌、榆林、凉州以及沂州、郯 城、滕、費、嶧等縣,同天都發生地震。九月甲 戌日,京城三次發生地震。十四年六月,廣西 太平府發生地震,到八月乙巳日,共發生七次地 震。七月,四川鹽井衛連續地震,房屋傾覆, 人口牲畜多有死亡。十六年八月丁巳日,四川 越巂衛一日發生七次地震,過了數日連續地震。 十七年二月甲寅日,<u>南京、鳳陽、廬州</u>、淮安、 揚州、和州、兖州以及河南州縣, 同日發生地 震。五月戊戌日,直隸薊州遵化縣發生地震。 六月甲辰日,又地震,一日發生三次。永平府以 及<u>遼東</u>寧遠衛也三次地震。二十年正月庚寅日, 京城以及永平、宣府、遼東都發生地震。宣府地 面崩裂,涌出沙和水。<u>天壽山</u>、密雲、古北口、 居庸關城垣墩堡多被摧毁,有人被壓死。五月甲 寅日,代州發生七次地震。九月辛巳日,費縣地 面下陷,深二尺,縱橫三丈左右。二十一年二月 壬申日,泰安發生地震。三月壬午初一,又地 震,聲如雷鳴,泰山動摇。此後四日又發生輕微 地震, 癸巳日、乙未日、庚子日連續地震。 閏四 月癸未日,鞏昌府、固原衛以及蘭、河、洮、岷 四州都發生地震,有聲響。癸巳日, 薊州 遵化 縣發生地震,伴有聲響,過了幾日又連續地震, 城垣和民房有倒塌的。五月壬戌, 京城兩次地 震。九月丙辰日,廉州、梧州發生地震,伴有聲 響,連續地震十六天。十一月丙寅日,京城發生 地震。二十二年六月壬辰日,漢中府以及寧羌衛 地面裂陷,有的十多丈,有的六七丈。 實雞縣地 面裂開長三里,寬一丈多。九月辛亥日,成都一 天發生七八次地震,都有聲響。第二天,又地 震。

餘。九月辛亥,<u>成都</u>地日七八震,俱 有聲。次日,復震。

弘治元年八月壬寅, 漢、茂二州 地震, 仆黄頭等寨碉房三十七户, 人 口有壓死者。戊申, 宣府 葛峪堡地 陷深三尺,長百五十步,闊一丈。沙 河中涌疄, 高一尺, 長七十步。十二 月辛卯,四川地震,連三日。二年五 月庚申, 成都地震, 連三日, 有聲。 三年十二月已未, 京師地再震。四年 六月辛亥, 復三震。八月乙卯, 南京 地震,屋宇皆摇。淮、揚二府同日 震。六年三月, 寧夏地震, 連三年, 共二十震。四月甲辰, 開封、衛輝、 東昌、兖州同日地震, 有聲。七年二 月丁丑, 曲靖地震, 壞房屋, 壓死軍 民。是歲, 兩京并六震。八年三月己 亥, 寧夏地震十二次, 聲如雷, 傾倒 邊墻、墩臺、房屋, 壓傷人。九月甲 午至辛丑,安南衞地十二震。十月壬 戌至甲子,海州九震。是歲,南京地 再震。九年, 雨京地震者各二次。十 年正月戊午,京師、山西地震。六月 乙亥,海豐地震,聲如雷,數日乃 止。是歲,真定、寧夏、榆林、鎮 番、靈州、太原皆震。屯留尤甚,如 舟將覆,屋瓦皆落。十一年六月丙 子, 桂林地有聲若雷, 旋陷九處, 大 者圍十七丈, 小者七丈或三丈。十三 年七月己巳,京師地震。十月戊申, 兩京、鳳陽同時地震。十四年正月庚 戌朔,延安、慶陽二府,同、華諸 州,<u>咸陽、長安</u>諸縣,潼關諸衛,連 日地震,有聲如雷。朝邑尤甚,頻震 十七日, 城垣、民舍多摧, 壓死人畜 甚衆。縣東地拆, 水溢成河。自夏至 冬,復七震。是日,陝州,永寧、盧 氏二縣,平陽府安邑、榮河二縣, 俱震, 有聲。蒲州自是日至戊午連

弘治元年八月壬寅日, 漢、茂二州發生地 震, 黄頭等寨碉房三十七户倒塌, 有人被壓死。 戊申日, 宣府 葛峪堡地面陷下深三尺, 長一百 五十步,寬一丈。沙河中涌出田壟,高一尺,長 七十步。十二月辛卯日,四川發生地震,連續三 日。二年五月庚申日,成都發生地震,連續三 天,伴有聲響。三年十二月己未日,京城兩次發 生地震。四年六月辛亥日,又三次地震。八月乙 卯日, 南京發生地震, 屋宇都産生揺動。淮、揚 二府同日發生地震。六年三月, 寧夏發生地震, 連續三年, 共地震二十次。四月甲辰日, 開封、 衛輝、東昌、兖州同日發生地震,有聲響。七年 二月丁丑,曲靖發生地震,毀壞房屋,壓死軍人 和平民。這一年,兩京都六次地震。八年三月己 亥日, 寧夏地震十二次, 聲如雷鳴, 邊墻、墩 臺、房屋倒塌、壓傷人民。九月甲午日到辛丑 日,安南衛發生十二次地震。十月壬戌日到甲子 日,海州九次地震。這一年,南京兩次地震。九 年,兩京發生地震各二次。十年正月戊午日,京 城、山西發生地震。六月乙亥日,海豐發生地 震,聲如雷鳴,數日纔停止。這一年,真定、寧 夏、榆林、鎮番、靈州、太原都發生地震。屯留 特别嚴重,像船將傾覆,屋瓦都被震落。十一年 六月丙子日, 桂林地下有聲響如雷鳴, 隨即陷落 九處,大的環圍十七丈,小的七丈或者三丈。十 三年七月己巳日,京城發生地震。十月戊申日、 兩京、鳳陽同時發生地震。十四年正月庚戌初 一,<u>延安、慶陽</u>二府,<u>同</u>、華各州,<u>咸陽</u>、長安 各縣,潼關各衛,連日發生地震,有聲如雷鳴。 朝邑尤甚嚴重,頻繁地震十七日,城垣、民房多 被摧毁, 壓死人口、牲畜很多。縣東地面裂開, 水溢出流成河。從夏季到冬季,又七次地震。這 一天,<u>陜州</u>,<u>永寧</u>、盧氏二縣,平陽府安邑、 <u>榮河</u>二縣都發生地震,伴有聲響。蒲州從這一天 到戊午日連續地震。丁丑日,福、興、泉、漳四 府都發生地震。二月乙未日, 蒲州又發生地震, 到三月癸亥日,一共發生二十九次地震。八月癸

震。丁丑,福、興、泉、潼四府地俱 震。二月乙未,蒲州地又震,至三月 癸亥,凡二十九震。八月癸丑,四川 可渡河巡檢司地裂而陷, 涌泉數十 派, 衝壞橋梁、莊舍, 壓死人畜甚 衆。癸酉,貴州地三震。十月辛酉, 南京地震。十五年九月丙戌, 南京、 徐州、大名、順德、濟南、東昌、兖 州同日地震,壞城垣、民舍。濮州尤 甚,地裂涌水,壓死百餘人。是日, 開封、彰德、平陽、澤、潞亦震。十 月甲子, 山西 應、朔、代三州, 山 陰、馬邑、陽曲等縣, 地俱震, 聲如 雷。丁卯,南京地震。十六年二月庚 申,南京地震。十八年六月癸亥,寧 夏地震, 聲如雷, 城傾圮。九月癸 巳, 杭、嘉、紹、寧四府地震, 有 聲。甲午,南京及蘇、松、常、鎮、 淮、揚、寧七府,通、和二州,同日 地震。辛丑,蒲、解二州,絳、夏、 平陸、榮河、聞喜、芮城、猗氏七縣 地俱震,有聲。而安邑、萬全尤甚, 民有壓死者。

正德元年二月癸酉至乙亥, 郃陽 地震者十餘,有聲如雷。四月癸丑, 雲南府連日再震。木密關地震如雷凡 五, 壞城垣、屋舍, 壓傷人。八月丁 巳, 萊州府 鰲山衛地震, 聲如雷, **城垛壞,以後屢震。<u>萊州</u>自九月至十** 二月, 地震四十五, 俱有聲如雷。二 年九月庚午, 雲南府安州、新興州 三日連震, 摇撼民居, 人有死者。四 年三月甲寅,廣寧 大興堡地陷,長 四尺, 寬三尺, 深四丈餘。五月已亥 夜,武昌見碧光如電者六,有聲如 雷,已而地震。六年四月乙未,楚雄 地三日五震, 至明年五月又連震十三 日。十月甲辰,大理府鄧川州、劍 川州、洱海衛地震。鶴慶、劍川尤

丑日,四川 可渡河巡檢司地面坼裂而沉陷,涌 出泉水數十股,冲壞橋梁、村莊房屋,壓死人口 和牲畜非常多。癸酉日, 貴州三次發生地震。十 月辛酉日,南京發生地震。十五年九月丙戌,南 京、徐州、大名、順德、濟南、東昌、兖州同日 發生地震, 毀壞城垣、民房。濮州尤甚嚴重, 地 面坼裂,泉水涌出,壓死一百多人。這一天,開 封、彰德、平陽、澤、潞也發生地震。十月甲子 日,山西應、朔、代三州,山陰、馬邑、陽曲 等縣,都發生地震,聲如雷鳴。丁卯日,南京發 生地震。十六年二月庚申日,南京發生地震。十 八年六月癸亥日, 寧夏發生地震, 聲如雷鳴, 城 **墻倒塌。九月癸巳日,杭、嘉、紹、寧四府發生** 地震,伴有聲響。甲午日,南京以及蘇、松、 常、鎮、淮、揚、寧七府,通、和二州同日發生 地震。辛丑日, 蒲、解二州, 絳、夏、平陸、榮 河、聞喜、芮城、猗氏七縣都發生地震,伴有聲 響。而安邑、萬全特别嚴重,有人被壓死。

正德元年二月癸酉日到乙亥日,郃陽發生十 多次地震,有聲音如雷鳴。四月癸丑,雲南府連 日兩次地震。木密關共五次地震如雷, 毀壞城 垣、房屋, 壓傷人民。八月丁巳日, 萊州府 鰲 山衛發生地震,聲如雷鳴,城垛毀壞,以後多次 地震。萊州從九月到十二月,發生地震四十五 次,都有聲音如雷鳴。二年九月庚午日,雲南府 安州、新興州三天連續地震,搖撼民房,有死亡 的人。四年三月甲寅日, 廣寧 大興堡地面下陷, 長四尺,寬三尺,深四丈多。五月己亥日晚上, 武昌六次出現閃電一樣的碧光, 有聲音如雷鳴, 隨後發生地震。六年四月乙未日,楚雄三日之内 發生五次地震, 到第二年五月又連續地震十三 天。十月甲辰日, 大理府鄧川州、劍川州、洱 <u>海衛</u>發生地震。鶴慶、劍川尤其嚴重, 毀壞城 垣、房屋,有的人被壓死。十一月戊午日,京城 甚, 壞城垣、房廨, 人有壓死者。十 一月戊午,京師地震。保定、河間二 府及八縣三衛, 山東武定州, 同日 皆震。霸州連三日十九震。七年五月 壬子, 楚雄府自是日至甲子, 地連 震, 聲如雷。八月己巳, 騰衝衛地震 兩日, 壞城樓、官民廨宇。赤水涌 出,田禾盡没,死傷甚衆。八年十二 月戊戌,成都、重慶二府,潼川、邛 二州, 地俱震。九年六月甲辰, 鳳陽 府地震有聲。八月乙巳,京師大震。 十月壬辰, 叙州府、太原府代、平、 榆次等十州縣,大同府應州山陰、 <u>馬邑二縣</u>,俱地震,有聲。十年五月 壬辰,雲南趙州永寧衛地震,逾月 不止,有一日二三十震者。黑氣如 霧, 地裂水涌, 壤城垣、官廨、民居 不可勝計,死者數千人,傷倍之。八 月丁丑,大理府地震,至九月乙未, 復大震四日。十一年八月戊辰, 南京 地震,武昌府亦震。十二月已未,楚 雄、大理二府,蒙化、景東二衛俱 震。十二年四月甲子, 撫州府及餘 干、豐城二縣,泉州府,俱地震。浙 江金鄉衛自是日至七月已丑, 凡十 有五震。六月戊辰, 雲南新興州及 通海、河西、曾峩諸縣地震,壞城 樓、房屋, 民有壓死者。九月已卯, **濟、青、登、萊四府地震。是歲,泉** 州二月至六月,金華二月至七月,皆 數震。十三年六月己巳, 大理府及 趙、鄧川二州, 浪穹縣地震。是日, **蒙化府亦震。十月甲午、十一月癸** 卯, 又震。十四年二月丁丑, 京師地 震。九月丙午,昌平州、宣府、開平 等衞亦震。丙辰,<u>福、興</u>、泉三府地 震。十五年三月丙申,安寧、姚安、 賓州、蒙化、鶴慶俱地震。蒙化震二 日, 仆城垣、廬舍, 民有壓死者。八

發生地震。保定、河間二府以及八縣三衛,山東 武定州同日都發生地震。霸州連續三天地震十九 次。七年五月壬子日,楚雄府從這一天到甲子 日,連續發生地震,聲如雷鳴。八月己巳日,騰 衝衛兩日發生地震, 毀壞城樓、官府和平民房 屋。赤水涌出,田中禾苗全部被淹没,死傷很多 人。八年十二月戊戌日,成都、重慶二府,潼 川、邛二州,都發生地震。九年六月甲辰日,鳳 陽府發生地震,伴有聲響。八月乙巳日,京城發 生大地震。十月壬辰日, 叙州府、太原府代、 平、榆次等十州縣,大同府應州山陰、馬邑二 縣都發生地震,伴有聲響。十年五月壬辰日,雲 南趙州永寧衛發生地震,超過一個月而不停止, 有一天地震二三十次的情况。黑色氛氣如霧,地 面坼裂,泉水涌出,毁壞城垣、官署、民房不可 勝計,死亡數千人,受傷的人加倍。八月丁丑 日,大理府發生地震,到九月乙未日,又連續四 天發生大地震。十一年八月戊辰日,南京發生地 震,武昌府也發生地震。十二月己未日,楚雄、 大理二府, 蒙化、景東二衛都發生地震。十二年 四月甲子日,撫州府和餘干、豐城二縣,泉州府 都發生地震。浙江 金鄉衛從這一天到七月己丑 日, 共有十五次地震。六月戊辰日, 雲南新興 州以及通海、河西、岧峩各縣發生地震,毁壞城 樓、房屋,人民有的被壓死。九月己卯日,濟、 青、登、萊四府發生地震。這一年,泉州從二月 到六月,<u>金華</u>從二月到七月,都多次發生地震。 十三年六月己巳日,大理府以及趙、鄧川二州, 浪穹縣發生地震。這一天,<u>蒙化府</u>也發生地震。 十月甲午日、十一月癸卯日, 又發生地震。十四 年二月丁丑日,京城發生地震。九月丙午日, 昌 平州、宣府、開平等衛也發生地震。丙辰日, 福、興、泉三府發生地震。十五年三月丙申日, 安寧、姚安、賓州、蒙化、鶴慶都發生地震。蒙 化地震二日,倒塌城垣、房屋,人民有的被壓 死。八月辛酉日,景東衛發生地震,聲如雷鳴。 摇倒城墙、房屋, 地面多坼裂。乙丑日, 濟南、 東昌、開封發生地震。

月辛酉,<u>景東衛</u>地震,聲如雷。揺仆 城墻、廨宇,地多拆裂。乙丑,<u>濟</u> 南、東昌、開封地震。

嘉靖二年正月, 南京、鳳陽、山 東、河南、陝西地震。七月壬申, 浙 江定海諸衛地震, 城堞盡毁。三年 正月丙寅朔, 兩畿、河南、山東、陝 西同時地震。二月辛亥, 蘇、常、鎮 三府地震。是年,南京震者再。四年 八月癸卯,徐州、鳳陽一衛三州縣及 懷慶、開封二府俱地震, 聲如雷。九 月壬申, 鳳陽、徐州及開封二縣復 震。五年四月癸亥,永昌、騰衡、騰 越同日地震。貴州 安南衛地震,聲 如雷, 壞城垣。壬申, 復震。六年十 月戊辰,京師地震。十二年八月丁 酉,京師地震。十五年十月庚寅,京 師地震。順天、永平、保定、萬全都 司各衛所, 俱震, 聲如雷。十六年九 月癸酉, 雲南地震。十八年七月庚 寅,楚雄、臨安、廣西地震。十九年 四月庚午, 洮州、甘肅俱震。二十一 年九月甲戌,平陽、固原、寧夏、洮 州同日地震,有聲。十一月丁巳,鞏 昌、固原、西安、鳳翔地震。二十二 年三月乙巳,太原地震,有聲,凡十 日。明年三月, 復如之。四月庚辰, 福、興、泉、漳四府地震。二十三年 三月朔, 太原地震有聲者十日。二十 七年七月戊寅, 京師地震, 順天、保 定二府俱震。八月癸丑, 京師復震, 登州府及廣寧衛亦震。三十年九月乙 未,京師地震,有聲。三十一年二月 癸亥, 鳳陽府地震, 有聲。三月丙 戌, 山西地震, 有聲。三十四年十二 月壬寅, 山西、陜西、河南同時地 震,聲如雷。渭南、華州、朝邑、三 原、蒲州等處尤甚。或地裂泉涌,中 有魚物,或城郭房屋,陷入地中,或

<u>嘉靖</u>二年正月,<u>南京</u>、鳳陽、山東、河南、 陜西發生地震。七月壬申日, 浙江 定海各衛發 生地震, 城堞全部毁壞。三年正月丙寅初一, 兩 畿、河南、山東、陜西同時發生地震。二月辛亥 日,蘇、常、鎮三府發生地震。這一年,南京兩 次地震。四年八月癸卯日,徐州、鳳陽一衛三州 縣以及懷慶、開封二府都發生地震, 聲如雷鳴。 九月壬申日,鳳陽、徐州以及開封二縣又地震。 五年四月癸亥日,永昌、騰衝、騰越同日發生地 震。貴州安南衛發生地震,聲如雷鳴,毀壞城 垣。壬申日,又地震。六年十月戊辰日,京城發 生地震。十二年八月丁酉日,京城發生地震。十 五年十月庚寅日, 京城發生地震。順天、永平、 保定、萬全都司各衛所都發生地震,聲如雷鳴。 十六年九月癸酉日, 雲南發生地震。十八年七月 庚寅日, 楚雄、臨安、廣西發生地震。十九年四 月庚午日, 洮州、甘肅都發生地震。二十一年九 月甲戌日, 平陽、固原、寧夏、洮州同日發生地 震,伴有聲響。十一月丁巳日,鞏昌、固原、西 安、鳳翔發生地震。二十二年三月乙巳日,太原 發生地震,伴有聲響,共十天。第二年三月,又 像那樣。四月庚辰日,福、興、泉、漳四府發生 地震。二十三年三月初一,太原發生地震伴有聲 音的情况達到十天。二十七年七月戊寅日, 京城 發生地震,順天、保定二府都發生地震。八月癸 丑日, 京城又地震, 登州府以及廣寧衛也發生地 震。三十年九月乙未日,京城發生地震,伴有聲 響。三十一年二月癸亥日,鳳陽府發生地震,伴 有聲響。三月丙戌日, 山西發生地震, 伴有聲 響。三十四年十二月壬寅, 山西、陜西、河南同 時發生地震,聲如雷鳴。渭南、華州、朝邑、三 原、蒲州等地尤其嚴重。有的地面崩裂, 泉水涌 出,水中有魚類,有的城郭房屋陷入地中,有的 平地突起形成山丘,有的一天幾次地震,有的連 日地震不停。黄河、渭河大泛濫, 華嶽、終南山 鳴響,黄河水清數日。官吏、軍人、百姓被壓死

平地突成山阜,或一日數震,或累日 震不止。河、渭大泛, 華嶽、終南山 鳴,河清數日。官吏、軍民壓死八十 三萬有奇。三十七年正月庚申,陝西 地震。三月丁丑, 昌平州地震。五月 丁卯, 蒲州地連震三日, 聲如雷。六 月甲申, 又震。十月丙午, 華州地 震,聲如雷。至壬子又震,戊午復大 震, 傾陷廬舍甚多。三十八年七月辛 巳,南京地震,有聲。三十九年四 月,嘉興、湖州地震,屋廬摇動如 帆。河水撞激, 魚皆躍起。四十年二 月戊戌, 甘肅 山丹衛地震, 有聲, 壞城堡廬舍。六月壬申, 太原、大 同、榆林地震, 寧夏、固原尤甚。城 垣、墩臺、府屋皆摧, 地涌黑黄沙 水, 壓死軍民無算, 壞廣武、紅寺等 城。四十一年正月丙申, 京師地震。 是歲, 寧夏地震, 圮邊墻。四十五年 正月癸巳,福建福、舆、泉三府同 日地震。

萬曆元年八月戊申,<u>荆州</u>地震, 至丙寅方止。二年二月癸亥,<u>長汀</u>地震,裂成坑,陷没民居。三年二月甲 八十三萬有餘。三十七年正月庚申日,陝西發生 地震。三月丁丑日, 昌平州發生地震。五月丁卯 日,蒲州連續地震三天,聲響如雷。六月甲申 日,又發生地震。十月丙午日,華州發生地震, 聲如雷鳴。到壬子日又地震,戊午日又發生大地 震, 傾覆塌陷房屋很多。三十八年七月辛巳日, 南京發生地震,伴有聲響。三十九年四月,嘉 興、湖州發生地震,房屋揺動如行船。河水冲刷 激蕩, 魚都跳起來。四十年二月戊戌日, 甘肅 山丹衛發生地震,伴有聲響,毀壞城堡、房屋。 六月壬申日, 太原、大同、榆林發生地震, 寧 夏、固原尤其嚴重,城垣、墩臺、府屋都被摧 毁,地下涌出黑黄色的沙水,壓死軍人、平民不 計其數, 毀壞廣武、紅寺等城墻。四十一年正月 丙申日, 京城發生地震。這一年, 寧夏發生地 震, 邊墻垮塌。四十五年正月癸巳日, 福建福、 興、泉三府同日發生地震。

隆慶二年三月甲寅日,陝西慶陽、西安、漢中、寧夏,山西蒲州、安邑,湖廣縣陽以及河南十五個州縣同日發生地震。戊寅日,京城發生地震。這一天,山東登州、四川順義等縣同日地震。樂亭地面二處坼裂三丈多,黑色沙水涌出。寧遠城墻崩塌。四月癸未日,懷慶、南陽、汝寧、寧夏同日地震。乙酉日,鳳翔、平凉、酉安、慶陽發生地震。因西日,鳳翔、平凉、西安、慶陽發生地震。四年四月戊戌日,京城發生地震。四年四月戊戌日,京城發生地震。五年二月丙午日,廣西靖江王府以及宗室的住房、布政司的官署都地面下陷。六月辛卯初一,京城多次發生地震。

<u>萬曆</u>元年八月戊申日,<u>荆州</u>發生地震,到丙寅日纔停止。二年二月癸亥日,<u>長汀</u>發生地震, 坼裂成坑,陷没平民住房。三年二月甲戌日,湖

戌, 湖廣、江西地震。五月戊戌朔, 襄陽、鄖陽及南陽府屬地震三日。己 亥, 信陽亦震。六月戊子, 福、汀、 **漳等府及廣東之海陽縣俱地震。九月** 戊午, 京師地震。十月丁卯, 又震。 已卯, 岷州衛地震。已丑至壬午, 連 百餘震。四年二月庚辰,薊、遼地 震。辛巳,又震。五年二月辛巳,騰 越地二十餘震,次日復震。山崩水 涌, 壞廟廡、倉舍千餘間, 民居圮者 十之七, 壓死軍民甚衆。六年二月辛 卯,臨桂村田中青烟直上,隨裂地丈 餘,鼓聲轟轟,民居及大樹石皆陷。 七年七月戊午, 京師地震。八年五月 壬午, 遵化數震, 七日乃止。七月甲 午, 井坪路地大震, 摧城垣數百丈。 九年四月己酉, 蔚州地震, 聲如雷。 房屋震裂。大同鎮堡各州縣,同時地 震,有聲。十一年二月戊子,承天府 地震。十二年二月丁卯, 京師地震。 五月甲午, 又震。十三年二月丁未, 淮安、揚州、廬州及上元、江寧、江 浦、六合俱地震。江濤沸騰。三月戊 寅,山西山陰縣地震,旬有五日乃 止。八月已酉,京師地震。十四年四 月癸酉, 又震。十五年三月壬辰, 開 封府屬地震者三, 彰德、衛輝、懷慶 同日震。五月, 山西地震。十六年六 月庚申,京師地再震。十七年七月已 未, 杭州、温州、紹興地震。十八年 六月丙子, 甘肅 臨洮地震, 壞城郭、 廬舍,壓死人畜無算。八月,福建地 屢震。十九年閏三月已已, 昌平州地 震。十月戊戌,山丹衛地震,壞城 垣。二十三年五月丁酉, 京師地震。 十二月癸亥, 陝西地震, 聲若雷。二 十四年十一月,福建地震。二十五年 正月壬辰朔,四川地震三日。八月已 卯,遼陽、廣寧諸衛地震,涌水三

廣、江西發生地震。五月戊戌初一, 襄陽、鄖陽 以及南陽府轄地發生地震,連續三日。己亥日, 信陽也發生地震。六月戊子日,福、汀、漳等府 以及廣東的海陽縣都發生地震。九月戊午日,京 城地震。十月丁卯日,又發生地震。己卯日,岷 州衛發生地震。己丑至壬午日,連續發生地震一 百多次。四年二月庚辰日,<u>薊</u>、<u>遼</u>發生地震。辛 巳日, 又發生地震。五年二月辛巳日, 騰越地震 二十多次,第二天又地震,山體崩塌,泉水涌 出,毁壤廟廡、倉房一千多間,民房倒塌十分之 七, 壓死很多軍人、平民。六年二月辛卯日, 臨 桂田野中青烟直升天空, 隨着地面裂開一丈多, 鼓聲轟轟作響,民房以及大樹、石頭都陷没下 去。七年七月戊午日,京城發生地震。八年五月 壬午日, 遵化多次地震, 七天纔停止。七月甲午 日,井坪路發生大地震,摧毁城垣數百丈。九年 四月己酉日, 蔚州發生地震, 聲如雷鳴, 房屋被 震裂。大同鎮堡各州縣同時發生地震, 伴有聲 響。十一年二月戊子日,承天府發生地震。十二 年二月丁卯日, 京城發生地震。五月甲午日, 又 發生地震。十三年二月丁未日,淮安、揚州、廬 州以及上元、江寧、江浦、六合都發生地震,江 濤沸騰。三月戊寅日, 山西山陰縣發生地震, 十五天纔停止。八月已酉日,京城發生地震。十 四年四月癸酉日, 又發生地震。十五年三月壬辰 日,<u>開封府</u>轄地三次發生地震,彰德、衛輝、懷 慶同日發生地震。五月, 山西發生地震。十六年 六月庚申日, 京城兩次發生地震。十七年七月己 未日,杭州、温州、紹興發生地震。十八年六月 丙子日,甘肅臨洮發生地震,毁壞城郭、房屋, 壓死人口牲畜不計其數。八月,<u>福建</u>屢次發生地 震。十九年閏三月己巳日, 昌平州發生地震。十 月戊戌日, 山丹衛地震, 毀壞城垣。二十三年五 月丁酉, 京城發生地震。十二月癸亥日, 陝西發 生地震, 聲若雷鳴。二十四年十一月, 福建發生 地震。二十五年正月壬辰初一,四川地震連續三 日。八月己卯日,遼陽、廣寧等衛發生地震,涌 出泉水達三天。甲申日, 京城地震, 宣府、薊鎮 等處都發生地震。十二月乙酉日, 京城發生地

日。甲申,京師地震,宣府、薊鎮等 處俱震。十二月乙酉, 京師地震。二 十六年正月丁亥朔, 寧夏地震。次 日, 長樂地陷五丈。八月丁丑, 京師 地震,有聲。二十七年七月辛未,承 天、沔陽、岳州地震。二十八年二月 戊寅, 京師地震, 自艮方西南行, 如 是者再。三十一年四月丙午,承天府 鍾祥縣地震,房屋摧裂。五月戊寅, 京師地震。三十二年閏九月庚辰、鞏 昌及醴泉地一日十餘震, 城郭民居并 摧。白陽、吴泉界地裂三丈,溢出黑 水,搏激丈餘。三十三年五月辛丑, 陸川地震, 有擊, 壞城垣、府屋, 壓 死男婦無算。六月庚午, 靈川社壇有 聲, 陷地十餘丈, 深丈餘。九月丙 申,京師地震者再,自東北向西南 行。三十四年六月丙辰, 陝西地震。 三十五年七月乙卯, 松潘、茂州、汶 川地震數日。三十六年二月戊辰,京 師地震。七月丁酉, 又震。三十七年 六月辛酉, 甘肅地震, 紅崖、清水諸 堡壓死軍民八百四十餘人, 圮邊墩八 百七十里, 裂東關地。四十年二月乙 亥,雲南大理、武定、曲靖地大震, 次日又震。緬甸亦震。五月戊戌、雲 南大理、曲靖復大震,壞房屋。四十 二年九月庚午, 山西、河南地震。四 十三年二月己卯,揚州地震,狼山寺 殿壞塔傾。八月乙亥, 楚雄地震如 雷,人民驚殞。十月辛酉,京師地 震。四十五年五月甲戌, 鳳陽府地 震。乙亥,復震。八月,濟南地裂者 二。四十六年六月壬午,京師地震。 九月乙卯, 京師地再震, 畿輔、山西 州縣一十有七及紫荆關, 馬水、沿河 二口, 偏頭、神池同日皆震。四十 八年二月庚戌, 雲南及肇慶、惠州、 荆州、襄陽、承天、沔陽、京山皆地

震。二十六年正月丁亥初一, 寧夏地震。第二 天, 長樂地面沉陷五丈。八月丁丑日, 京城發生 地震,伴有聲響。二十七年七月辛未日,承天、 沔陽、岳州發生地震。二十八年二月戊寅日,京 城發生地震,從東北向西南延伸,這種情况出現 了兩次。三十一年四月丙午日,承天府 鍾祥縣 發生地震,房屋被摧毁破裂。五月戊寅日,京城 發生地震。三十二年閏九月庚辰日, 鞏昌以及醴 泉一天發生地震十多次,城郭、民房都被摧毁。 白陽、吴泉地界地面坼裂三丈,黑水流出,激蕩 一丈多高。三十三年五月辛丑日, 陸川發生地 震,伴有聲響,毁壞城垣、府庫、住房,壓死男 女不計其數。六月庚午日,靈川的社壇有聲響, 地面有十多丈沉陷,深一丈多。九月丙申日,京 城兩次發生地震,從東北延伸向西南。三十四年 六月丙辰日, 陜西發生地震。三十五年七月乙卯 日,松潘、茂州、汶川地震連續幾天。三十六年 二月戊辰日,京城發生地震。七月丁酉日,又發 生地震。三十七年六月辛酉日, 甘肅發生地震, 紅崖、清水等堡壓死軍人平民八百四十多人、邊 墩倒塌八百七十里, 東關地面坼裂。四十年二月 乙亥日, 雲南大理、武定、曲靖發生大地震, 第二天又地震。緬甸也發生地震。五月戊戌日, <u>雲南大理、曲靖</u>又發生大地震,毀壞房屋。四 十二年九月庚午日, 山西、河南發生地震。四十 三年二月己卯日, 揚州發生地震, 狼山寺殿宇毁 壞佛塔倒塌。八月乙亥日,楚雄地震,響聲如 雷,人民受驚而死。十月辛酉日,京城發生地 震。四十五年五月甲戌日,鳳陽府發生地震。乙 亥日,又地震。八月,濟南有二處地面坼裂。四 十六年六月壬午日, 京城發生地震。九月乙卯 日,京城兩次發生地震,畿輔、山西州縣十七個 以及紫荆關,馬水、沿河二口,偏頭、神池同一 天都發生地震。四十八年二月庚戌日,雲南以及 肇慶、惠州、荆州、襄陽、承天、沔陽、京山都 發生地震。

震。

天啓元年四月癸丑, 延緩孤山 城陷三十五丈,入地二丈七尺。二年 二月癸酉,濟南、東昌、河南、海寧 地震。三月癸卯, 濟南、東昌屬縣 八, 連震三日, 壞民居無數。九月甲 寅,平凉、隆德諸縣,鎮戎、平虜諸 所,馬剛、雙峰諸堡,地震如翻,壞 城垣七千九百餘丈,屋宇萬一千八百 餘區,壓死男婦萬二千餘口。十一月 癸卯,陕西地震。三年四月庚申朔, 京師地震。十月乙亥,復震。閏十月 乙卯, 雲南地震。十二月丁未, 南畿 六府二州俱地震, 揚州府尤甚。是月 戊戌, 京師地又震。四年二月丁酉, 薊州、永平、山海地屢震, 壞城郭廬 舍。甲寅, 樂亭地裂, 涌黑水, 高尺 餘。京師地震,宫殿動摇有聲,銅缸 之水,騰波震荡。三月丙辰、戊午, 又震。庚申,又震者三。六月丁亥, 保定地震, 壞城郭, 傷人畜。八月己 酉, 陝西地震。十二月癸卯, 南京地 震。六年六月丙子,京師地震,濟 南、東昌及河南一州六縣同日震。天 津三衛、宣府、大同俱數十震, 死傷 慘甚。山西 重丘畫夜數震, 月餘方 止。城郭、廬舍并摧,壓死人民無 算。七月辛未,河南地震。九月甲 戌,福建地震。十二月戊辰,寧夏 石空寺堡地大震, 礌山石殿傾倒, 壓 死僧人。是年,南京地亦震。七年, 寧夏各衛營屯堡,自正月已巳至二月 已亥, 凡百餘震, 大如雷, 小如鼓如 風,城垣、房屋、邊墻、墩臺悉圮。 十月癸丑, 南京地震, 自西北迄東 南,隆隆有聲。

<u>崇禎</u>元年九月丁卯,京師地震。 三年九月戊戌,<u>南京</u>地震。四年六月 乙丑,臨洮、鞏昌地震,壞廬舍,損

天啓元年四月癸丑日,延綏孤山城墻塌陷 三十五丈,墜入地下二丈七尺。二年二月癸酉 日,濟南、東昌、河南、海寧發生地震。三月癸 卯日,濟南、東昌所轄八個縣地震連續三天,毀 壞民房不計其數。九月甲寅日, 平凉、隆德等 縣,鎮戎、平虜等所,馬剛、雙峰等堡,地震如 同翻一個面,毀壞城垣七千九百多丈,房屋一萬 一千八百多間,壓死男女一萬二千多人。十一月 癸卯日,陜西發生地震。三年四月庚申初一,京 城發生地震。十月乙亥日, 又發生地震。閏十月 乙卯日, 雲南發生地震。十二月丁未日, 南畿六 個府二個州都發生了地震,揚州府尤其嚴重。這 一月戊戌日, 京城又發生地震。四年二月丁酉 日, 薊州、永平、山海屢次發生地震, 毀壞城 郭、房屋。甲寅日,樂亭地面坼裂,涌出黑水, 高一尺多。京城地震, 宫殿動摇, 發出聲響, 銅 缸裏的水,掀起波浪,震動滌蕩。三月丙辰日、 戊午日,又發生地震。庚申日,又多次發生地 震。六月丁亥日,保定發生地震,毀壞城郭,傷 害人口、牲畜。八月己酉日, 陜西發生地震。十 二月癸卯日, 南京地震。六年六月丙子日, 京城 發生地震,濟南、東昌以及河南一州六縣同日地 震。天津三衛、宣府、大同都數十次地震,死傷 十分悲慘。山西 靈丘晝夜多次地震, 一個多月 纔停止。城郭、廬舍都被摧毀,壓死人民不計其 數。七月辛未日,河南發生地震。九月甲戌日, 福建發生地震。十二月戊辰日, 寧夏 石空寺堡 發生大地震, 礌山的石殿倒塌, 壓死僧人。這一 年,南京也發生地震。七年,寧夏各個衛營屯 堡, 從正月己巳日到二月己亥日, 一共一百多次 地震,大的如雷鳴,小的如擊鼓、如颳風,城 垣、房屋、邊墻、墩臺全部垮塌。十月癸丑日, 南京發生地震,從西北到東南,發出隆隆聲。

<u>崇禎</u>元年九月丁卯日,京城發生地震。三年 九月戊戌日,<u>南京</u>發生地震。四年六月乙丑日, 臨洮、鞏昌發生地震,毀壞房屋,傷害人民、牲

民畜。五年四月丁酉,南京、四川地 震。十月丁卯, 山西地震。十一月甲 寅,雲南地震。六年正月丁巳,鎮江 地裂數丈。七月戊戌, 陝西地震。八 年冬, 山西地震。九年三月戊辰, 福 建地震。七月丁未,清江城陷。十年 正月丙午, 南京地震。七月壬午, 雲 南地震。十月乙卯,四川地震。十二 月,陝西西安及海剌同時地震,數 月不止。十一年九月壬戌, 遼東地 震。十二年二月癸巳, 京師地震。十 三年十一月戊子, 南京地震。十四年 三月戊寅,福建地震。四月丙寅,湖 廣地震。五月戊子, 甘肅地震。六月 丙午,福建地震。九月甲午,四川地 震。十五年五月丙戌,兩廣地震。七 月甲申, 山西地震。十六年九月, 鳳 陽地屢震。十一月丙申, 山東地震。 明年正月庚寅朔, 鳳陽地震。乙卯, 南京地震。三月辛卯, 廣東地震。

#### 山頽

洪武六年正月壬戌夜, 伏羌高山 崩。正統八年十一月, 浙江 紹興山 移於平田。是歲, 陝西二處山崩。十 三年, 陝西夏秋霪雨, 通渭、平凉、 華亭三縣山傾, 軍民壓死者八十餘 口。天順四年十月,星子山裂。成化 八年七月, 隴州北山吼三日, 裂成 溝,長半里,尋復合。十六年四月壬 子,巨津州金沙江北岸白石雪山断 裂里許, 兩岸山合, 山上草木如故。 下塞江流, 禾黍盡没。久之其下漸 開,水始泄。六月,長樂平地出小 阜,人畜踐之輒陷。明年,復涌一高 山。十七年十二月辛丑,壽陽縣城南 山崩, 聲如牛吼。弘治三年六月乙 巳,<u>河州</u>山崩地陷。九年六月庚寅, 山陰、蕭山二縣同日大雨山崩。十四 年閏七月, 烏撒軍民府大雨山崩。十

畜。五年四月丁酉日,南京、四川發生地震。十 月丁卯日, 山西發生地震。十一月甲寅日, 雲南 發生地震。六年正月丁巳日,鎮江地面裂開數 丈。七月戊戌日,陜西發生地震。八年冬季,山 西發生地震。九年三月戊辰日,福建發生地震。 七月丁未日,清江城陷落。十年正月丙午日,南 京發生地震。七月壬午日,雲南發生地震。十月 乙卯日,四川發生地震。十二月,陝西西安以及 海剌同時發生地震,數月不停止。十一年九月壬 戌日,遼東發生地震。十二年二月癸巳日,京城 發生地震。十三年十一月戊子日, 南京發生地 震。十四年三月戊寅日,福建發生地震。四月丙 寅日,湖廣發生地震。五月戊子日,甘肅發生地 震。六月丙午日,福建發生地震。九月甲午日, 四川發生地震。十五年五月丙戌日,兩廣發生地 震。七月甲申日, 山西發生地震。十六年九月, 鳳陽屢次發生地震。十一月丙申日, 山東發生地 震。第二年正月庚寅初一,鳳陽發生地震。乙卯 日,南京發生地震。三月辛卯日,廣東發生地 震。

洪武六年正月壬戌日晚上,伏羌高山山體崩 塌。正統八年十一月,浙江紹興山滑移到平地 的田中。這一年,陝西二處山體崩塌。十三年, 陝西夏秋季長久降雨,通渭、平凉、華亭三縣山 體傾倒,軍人和平民被壓死八十多人。天順四年 十月,星子山體坼裂。成化八年七月,隴州北山 吼鳴三天, 崩裂成山溝, 長半里, 不久又合攏。 十六年四月壬子日, 巨津州 金沙江北岸白石雪 山斷裂一里左右,兩岸山體合攏,山上草木如 故。下面堵塞沙水, 莊稼全被淹没。很久之後, 下面漸漸開通,水纔得以泄出。六月,長樂平地 出現小山丘,人畜踏在上面便陷落下去。第二年 又涌出一座高山。十七年十二月辛丑日,壽陽縣 城南山體崩塌,響聲如同牛吼鳴。弘治三年六月 乙巳日,河州山體崩塌,平地陷落。九年六月庚 寅日,山陰、蕭山二縣同日降大雨,山體崩塌。 十四年閏七月,烏撒軍民府降大雨,山體崩塌。 十五年八月戊申日,宣府 合河口 石山崩塌。十

五年八月戊申, 宣府 合河口石山崩。 十八年六月丙子,河州沙子溝夜大 雷雨,石岸山崩,移七八里,崩處裂 爲溝,田廬民畜俱陷。正德元年十二 月癸亥, 即墨三表山石崩。四年三 月甲寅,遼東東山大家峪山崩二處, 約丈餘。五年六月癸巳,秦州山崩, 傷室廬、禾稼甚衆。龍王溝口山亦 崩。六年七月丙寅,夔州 獐子溪驟 雨,山崩。十三年五月癸亥,雲南 黑鹽井山崩, 井塞。十五年八月丁 丑,雲南趙州大雨,山崩。嘉靖四 年七月乙酉,清源 賈家山崩。五年 四月壬申, 贵州 互蘇屯山崩。十九 年十二月已已, 峨眉 宋皇觀山鳴, 震裂,涌泉水八日。二十一年六月乙 酉,歸州沙子嶺大雷雨,崖石崩裂, 塞江流二里許。二十六年七月癸酉, 澄城麻陂山界頭嶺,畫夜吼數日。 山忽中斷, 移走, 東西三里, 南北五 里。隆慶二年五月庚戌, 永寧州山 崩。是歲,樂亭地裂三處,俱涌黑沙 水。四年八月,湖州山崩,成湖。萬 曆二十五年六月, 泰山崩。二十七年 八月甲午, 狄道城東山崩, 其下衝成 一溝。山南耕地涌出大小山五、高二 十餘丈。三十三年八月丙午, 鎮江西 南華山裂二三尺。三十七年六月辛 酉,甘肅南山崩。天啓三年閏十月 乙卯, 仁壽長山聲震如雷, 裂七里, 寬三尺,深不可測。崇禎九年十二 月,鎮江 金雞嶺土山崩。後八年, 秦州有二山,相距甚遠,民居其間者 數百萬家。一日地震, 兩山合、居民 并入其中。

#### 雨毛 地生毛

<u>洪武</u>十九年九月丙子,天雨絮。 宣德元年七月甲午,地生毛,長尺餘。正統八年,浙江地生白毛。成化

八年六月丙子日,河州 沙子溝晚上打大雷,降 大雨,石岸山崩塌,滑移七八里,崩塌處裂開成 山溝、田園、房屋、人民、牲畜都陷落。正德元 年十二月癸亥日, 即墨三表山石頭崩塌。四年 三月甲寅日,遼東東山大家岭山體崩塌二處, 約一丈多。五年六月癸巳日,秦州山體崩塌,損 傷很多房屋、莊稼。龍王溝口山體也崩塌。六年 七月丙寅日,夔州 獐子溪突降暴雨,山體崩塌。 十三年五月癸亥日,雲南 黑鹽井山體崩塌,井 被堵塞。十五年八月丁丑日,雲南趙州降大雨, 山體崩塌。嘉靖四年七月乙酉日,清源 賈家山 崩塌。五年四月壬申日, 貴州 歹蘇屯山體崩塌。 十九年十二月己巳日, 峨眉 宋皇觀山體鳴吼, 地震坼裂,涌出泉水連續八天。二十一年六月乙 酉日,歸州沙子嶺打大雷降大雨,崖石崩裂, 堵塞江流二里左右。二十六年七月癸酉日,澄城 麻陂山 界頭嶺晝夜吼鳴數日, 山體忽然中斷, 滑移開去,東西三里,南北五里。隆慶二年五月 庚戌日,<u>永寧州</u>山體崩塌。這一年,樂亭地面裂 開三處,都涌出黑色沙水。四年八月,湖州山體 崩塌,形成湖泊。萬曆二十五年六月,泰山崩 塌。二十七年八月甲午日, 狄道城東山體崩塌, 其下面冲成一條山溝,山南耕地中涌出大小山五 座,高二十多丈。三十三年八月丙午日,鎮江西 南<u>華山</u>坼裂二三尺。三十七年六月辛酉日,甘肅 南山崩塌。天啓三年閏十月乙卯日, 仁壽長山 聲響震動如雷鳴, 坼裂七里, 寬三尺, 深不可 測。崇禎九年十二月,鎮江金雞嶺土山崩塌。 此後八年,秦州有二座山,相距很遠,處於兩山 之間的民房有數百萬家。有一天地震, 兩山合 攏,居民都陷入其中。

<u>洪武</u>十九年九月丙子日,天空降落絮花。<u>宣</u> <u>德</u>元年七月甲午日,地上長出毛,長一尺多。<u>正</u> <u>統</u>八年,浙江地上長出白毛。成化十三年四月, 十三年四月,甘肅地裂,生白毛。十 五年五月,常州地生白毛。十七年四月,南京地生白毛。弘治元年五月丙寅,<u>瀘州</u>長寧縣雨毛。正德十二年四月,金華地生黑白毛,長尺餘。

#### 年饑

洪武二年,<u>湖廣、陝西</u>饑。四年,<u>陝西</u>饑。四年,<u>陝西</u>饑。五年,<u>濟南、東昌</u>、 <u>萊州</u>大饑,草實樹皮,食爲之盡。六年,<u>蘇州</u>、<u>揚州、真定、延安</u>饑。七年,<u>北平</u>所屬州縣三十三饑。十五年,河南饑。十九年春,河南饑。二十年,<u>山東</u>三府、二州饑。二十三年,<u>湖廣</u>三府、二州饑。二十四年,<u>山東及太原</u>饑,徐、沛民食草寅。二十五年,山蔣饑。

<u>洪熙</u>元年,北畿饑。<u>山東、河</u>南、湖廣及南畿州縣三十四饑。

宣德元年,直省州縣二十九饑。二年,直省縣十四饑。三年,直省縣十四饑。三年,直省州縣十五饑。六年,直省縣十饑。八年,以水旱告饑者,府州縣七十有六。九年,南畿、山東、浙江、陕西、山西、江西、四川多告饑,湖廣尤甚。十年,揚、徐、滁、南昌大饑。

正統三年春,<u>平凉、鳳翔</u>、<u>西</u>安、<u>鞏昌、漢中、慶陽、兖州</u>七府及 南畿三州、二縣,<u>江西、浙江</u>六縣 甘肅地面坼裂,長出白毛。十五年五月,<u>常州</u>地上長出白毛。十七年四月,<u>南京</u>地上長出白毛。 <u>弘治</u>元年五月丙寅日,<u>瀘州 長寧縣</u>天空降毛。 <u>正德</u>十二年四月,<u>金華</u>地上長出黑毛和白毛,長 一尺多。

洪武二年,湖廣、<u>陜西</u>發生饑荒。四年,<u>陜</u>西再次發生饑荒。五年,<u>濟南、東昌、萊州</u>發生大饑荒,野草果實和樹皮都被吃光。六年,<u>蘇</u>州、<u>揚州、真定、延安</u>發生饑荒。七年,<u>北平</u>所轄三十三個州縣遭受饑荒。十五年,河南發生饑荒。十九年春季,河南發生饑荒。夏季,青州發生饑荒。二十年,山東三個府遭受饑荒。二十三年,湖廣三府、二州遭受饑荒。二十四年,山東和太原發生饑荒,徐州、沛州人民吃野草果實。二十五年,山東再次遭受饑荒。

永樂元年,北畿、山東、河南以及鳳陽、淮安、徐州、上海發生饑荒。二年,蘇、松、嘉、湖四府發生饑荒。四年,南畿、浙江、陜西、湖廣十四個府州縣衛發生饑荒。五年,順天、保定、河間發生饑荒。十年,山東發生饑荒。十二年,直隸省二十四個州縣發生饑荒。十三年,順天、青州、開封三府發生饑荒。十四年,平陽、大同二府發生饑荒。十八年,青、蒸二府發生大饑荒。當時皇太子到北京,經鄉縣,命令立即開官倉發放糧食以賑救災荒。

<u>洪熙</u>元年,<u>北畿</u>發生饑荒。<u>山東、河南、湖</u> 廣以及南畿三十四個州縣發生饑荒。

宣德元年,直隸省二十九個州縣遭受饑荒。 二年,直隸省十四個縣遭受饑荒。三年,直隸省十五個州縣遭受饑荒。六年,直隸省十個縣遭受 饑荒。八年,有七十六個府州縣報告因水災和旱 災造成饑荒。九年,<u>南畿、山東、浙江、陜西、</u> 山西、江西、四川多報告遭受饑荒,<u>湖廣</u>尤其嚴 重。十年,<u>揚、徐、滁、南昌</u>發生嚴重饑荒。

正統三年春季,<u>平凉、鳳翔、西安、鞏昌、</u> <u>漢中、慶陽、兖州</u>七個府以及<u>南畿</u>三個州、二個 縣,江西、浙江六個縣遭受饑荒。四年,直隸省 饑。四年,直省州縣衛十八及山西 <u>濕州</u>、大同、宣府、偏頭諸關饑。五 年,直省十府、一州、二縣饑。<u>陝</u> 八 大饑。六年,直省州縣二十六饑。 大饑。六年,直省州縣二十六饑。 年夏,湖南饑。秋,應天、鎮江、常 歲,雲南、陝西乏食。十年,陝西、 歲,雲南、陝西乏食。十年,陝西、 邊、十二年夏,淮安、岳州、 邊、井川、柳州俱済饑。十三年, 屬、紹二府及州縣七饑。

天順元年,北畿、山東并饑,發 至墓, 斫道樹殆盡。父子或相食。二 年,長沙、辰州、永州、常德、岳州 五府及銅鼓、五開諸衛饑。四年,湖 廣及鎮遠府,都匀、平越諸衛饑。六 年,陝西饑。

 州縣衛十八個以及<u>山西</u><u>隰州、大同、宣府、偏</u> 頭等關遭受饑荒。五年,直隸省十府、一州、二 縣發生饑荒。<u>陜西</u>遭受嚴重饑荒。六年,直隸省 州縣二十六個遭受饑荒。八年夏天,湖南發生饑 荒。秋天,<u>應天、鎮江、常州</u>三個府遭受饑荒。 九年春季,<u>蘇州府</u>發生饑荒。這一年,<u>雲南、陜</u> 西缺乏糧食。十年,<u>陜西、山西</u>發生饑荒。十二 年夏季,<u>淮安、岳州、襄陽、荆州、郴州</u>都再次 發生饑荒。十三年,<u>寧、絕</u>二府以及七個州縣遭 受饑荒。

景泰元年,大名、順德、廣平、保定、處州、太原、大同七個府遭受饑荒。二年,大名、廣平又發生饑荒。順天、保定、西安、臨洮、太原、大同、解州遭受饑荒。三年,淮、徐遭受嚴重饑荒,死去的人縱横遍地。四年,徐州再次遭受饑荒。河南、山東以及鳳陽發生饑荒。五年,兩畿十個府發生饑荒。六年春季,兩畿、山東、山西、浙江、江西、湖廣、雲南、貴州遭受饑荒,蘇、松尤其嚴重。七年,北畿、山東、江西、雲南又發生饑荒,河南也遭受饑荒。

天順元年,北畿、山東都遭受饑荒,挖掘墳墓,道路邊的樹木幾乎砍光,有的甚至父吃子或者子吃父。二年,長沙、辰州、永州、常德、岳州五府以及銅鼓、五期各衛遭受饑荒。四年,湖廣以及鎮遠府,都匀、平越等衛遭受饑荒。六年,陝西發生饑荒。

成化元年,兩畿、浙江、河南發生饑荒。二年,南畿發生饑荒。四年,兩畿、湖廣、山東、河南麥無收。鳳陽以及陜西、寧夏、甘、凉發生饑荒。五年,陜西再次遭受饑荒。六年,順天、河間、真定、保定四府發生饑荒。八年,山東發生饑荒。九年,山東又遭受嚴重饑荒。十四年,山東又遭受嚴重饑荒。十四年,北畿、湖廣、河南、山東、陜西、山西遭受饑荒。十五年,江西發生饑荒。十六年,北畿、山東、雲南發生饑荒。十八年,南畿、遼東發生饑荒。十九年,鳳陽、淮安、揚州三府遭受饑荒。

陽、淮安、揚州三府饑。二十年,陝 西饑,道殣相望。畿南及山西平陽 饑。二十一年,北畿、山東、河南 饑。二十三年,陝西大饑。武功民有 殺食宿客者。淮北、山東亦饑。

弘治元年,應天及浙江饑。六年,止東饑。七年,保定、真定、河間三府饑。八年,蘇、松、嘉、湖門府饑。十四年,順天、永平、河間、河南四府饑。遼東大饑。十五年,遼東済饑。兖州饑。十六年,浙江、山東及南畿四府、三州饑。十七年,淮、塘、廬、鳳济饑,人相食,且發瘞粉以繼之。十八年,延安諸府饑。

 二十年,<u>陜西</u>發生饑荒,道路上餓死的人到處都能看見。<u>畿南和山西平陽</u>發生饑荒。二十一年, 北畿、<u>山東、河南</u>遭受饑荒。二十三年,<u>陜西</u>發 生嚴重饑荒。<u>武功</u>有殺死住宿的旅客而吃的人。 淮北、山東也發生饑荒。

弘治元年,應天以及浙江遭受饑荒。六年, 山東發生饑荒。七年,保定、真定、河間三府發 生饑荒。八年,蘇、松、嘉、湖四府遭受饑荒。 十四年,順天、永平、河間、河南四府遭受饑 荒。遼東發生嚴重饑荒。十五年,遼東再次遭受 饑荒。兖州發生饑荒。十六年,浙江、山東以及 南畿四府、三州遭受饑荒。十七年,淮、揚、 廬、鳳再次遭受饑荒,人吃人,并且挖掘埋葬的 死尸繼續吃。十八年,延安各府發生饑荒。

正德三年,廬、鳳、淮、揚四府發生饑荒。四年,蘇、松、常、鎮四府發生饑荒。五年,山東發生饑荒。七年,嘉興、金華、温、台、寧、紹六府缺乏食物。八年,河間、保定發生饑荒。九年春季,永平等府發生饑荒,人民幾乎吃盡野草和樹木,有的全家死光。秋季,圓、陜也發生饑荒。十一年,順天、河間發生饑荒。河南遭受嚴重饑荒。十三年春季,順天、保定、永平發生饑荒。十三年,蘇、松、廬、鳳、淮、揚六府發生饑荒。十四年冬季,遼東發生饑荒,南畿、淮、揚等府饑荒尤其嚴重。十六年,遼東發生饑荒。

嘉靖二年,應天以及滁州遭受嚴重饑荒。三年,湖廣、河南、大名、臨清發生饑荒。南畿等郡遭受嚴重饑荒,父吃子或子吃父,道路上餓死之人到處能見,臭味彌散千里。四年,河間、瀋陽、大同三衛發生饑荒。五年,順天、保定、河間三府遭受嚴重饑荒。六年,遼東遭受嚴重饑荒。八年,真定、廬、鳳、淮、揚五府,徐、潞、和三州以及山東、河南、湖廣、山西遭受嚴重饑荒。十二年,湖廣、山東發生饑荒。十五年,湖廣發生大五年,北畿、山東發生饑荒。十五年,湖廣發生嚴重。十七年,北畿發生饑荒。河南、縣陽、襄陽三府發生饑荒。二十年,保定、遼東發

東機。二十一年,順天、永平饑。二十四年,又饑。南畿亦饑。二十五年,又饑。南畿亦饑。二十五年,順天饑,江西亦饑。二十七年,宣、漢中大饑。三十一年,宣、大南、大相食。三十二年,唐、上三年,原天及相食。三十二年,應天大饑。四十三年,順天、山西饑。四十三年,收。四十三年,收。四十三年,收。四十五年,惟、此世四年,順天饑。四十五年,淮、徐饑。

<u>隆慶</u>元年,<u>蘇、松</u>二府大饑。二年,湖廣饑。

<u>萬曆</u>元年,<u>淮、鳳</u>二府饑,民多 **爲盗。十年,延安、慶陽、平凉、臨** 洮、鞏昌大饑。十三年, 湖廣饑。十 五年七月, 黄河以北, 民食草木。富 平、蒲城、同官諸縣, 有以石爲糧 者。十六年,河南饑,民相食。蘇、 松、湖三府饑。二十二年, 河南大 饑,給事中楊明繪《饑民圖》以進, 巡按陳登雲進饑民所食雁糞,帝覽之 動容。二十八年,山東及河間饑。二 十九年, 兩畿饑。阜平縣饑, 有食其 稚子者。蘇州饑, 民毆殺税使七人。 三十七年, 山西饑。四十年, 南畿洊 饑,鳳陽尤甚。四十三年,浙江饑。 四十四年, 山東饑甚, 人相食。河南 及淮、徐亦饑。四十五年,北畿民食 草木,逃就食者,相望於道。山東屬 邑多饑。四十六年,陝西饑。四十八 年,湖廣大饑。

崇禎元年,<u>陝西</u>饑,延、鞏民相聚爲盗。二年,山西、陝西饑。五年,淮、揚諸府饑,流殍載道。六年,陝西、山西大饑。淮、揚洊饑,有夫妻雉經於樹及投河者。鹽城教官王明佐至自縊於官署。七年,京師

生饑荒。二十一年,順天、永平發生饑荒。二十四年,又遭受饑荒。南畿也發生饑荒。二十五年,順天發生饑荒,江西也遭受饑荒。二十七年,鞏昌、漢中發生嚴重饑荒。三十一年,宣、太二鎮遭受嚴重饑荒,人吃人。三十二年,南畿、廬、鳳、淮、揚、山東、河南、陜西都遭受饑荒。三十三年,順天以及榆林發生饑荒。三十六年,遼東遭受大饑荒,人吃人。三十九年,順天、水平發生饑荒。四十年,兩畿、山西發生饑荒。四十三年,北畿、山東遭受嚴重饑荒。四十四年,順天發生饑荒。四十五年,淮、徐發生饑荒。

<u>隆慶</u>元年,<u>蘇、松</u>二府發生嚴重饑荒。二年,<u>湖廣發生饑荒</u>。

<u>萬曆</u>元年,<u>淮</u>、<u>鳳</u>二府發生饑荒,人民很多 淪爲盗賊。十年,<u>延安、慶陽、平凉、臨洮、鞏</u> <u>昌</u>遭受嚴重饑荒。十三年,湖廣發生饑荒。十五 年七月,黄河以北人民吃野草樹木。富平、蒲 城、同官各縣,有人用石頭作爲糧食。十六年, 河南發生饑荒,人吃人。蘇、松、湖三府發生饑 荒。二十二年,河南遭受嚴重饑荒,給事中楊明 繪製《饑民圖》進呈朝廷,巡按陳登雲進呈飢民 所吃的雁糞,皇帝看後,露出憂戚表情。二十八 年,山東以及河間發生饑荒。二十九年,兩畿發 生饑荒。阜平縣發生饑荒,有人吃掉自己的幼 子。蘇州發生饑荒,人民打死收税人員七人。三 十七年, 山西發生饑荒。四十年, 南畿再次遭受 饑荒,鳳陽特别嚴重。四十三年,浙江發生饑 荒。四十四年,<u>山東</u>饑荒嚴重,人吃人。河南以 及淮、徐也發生饑荒。四十五年,北畿人民吃野 草樹木,逃荒去尋找食物的人,在道路上隨處可 見。<u>山東</u>所轄之邑很多遭受饑荒。四十六年,陜 西發生饑荒。四十八年,湖廣遭受嚴重饑荒。

饑,御史龔廷獻繪《饑民圖》以進。 太原大饑,人相食。九年,南陽大 饑,有母烹其女者。江西亦饑。十年 浙江大饑, 父子、兄弟、夫妻相食。 十二年, 兩畿、山東、山西、陝西、 江西饑。河南大饑, 人相食, 盧氏、 嵩、伊陽三縣尤甚。十三年, 北畿、 山東、河南、陝西、山西、浙江、三 吴皆饑。自淮而北至畿南, 樹皮食 盡,發瘞胔以食。十四年,南畿饑。 金壇民於延慶寺近山見人云,此地深 入尺餘,其土可食。如言取之, 淘磨 爲粉粥而食,取者日衆。又長山十里 亦出土,堪食,其色青白類茯苓。又 石子澗土黄赤, 狀如猪肝, 俗呼"觀 音粉", 食之多腹痛隕墜, 卒枕藉以 死。是歲,畿南、山東洊饑。德州斗 米千銭,父子相食,行人斷絶,大盗 滋矣。

#### 黄眚黄祥

正統十一年二月辛酉, 有異氣現 華蓋殿金頂及奉天殿鴟吻之上。成化 九年四月乙亥, 兩京雨土。十三年四 月戊戌, 陝西、甘肅冰厚五尺, 間以 雜沙,有青紅黄黑四色。弘治十年三 月已酉,雨土。十一年四月辛已,雨 土。十七年二月甲辰, 鄭陽、均州雨 沙。<u>嘉靖</u>元年正月丁卯,雨黄沙。十 三年二月已未, 雨微土。二十一年, 象山雨黄霧, 行人口耳皆塞。隆慶元 年三月甲寅, 南鄭雨土。萬曆二十五 年二月癸亥, 湖州雨黄沙。四十六年 三月庚午, 暮刻, 雨土, 濛濛如霧如 霰,入夜不止。四十七年二月甲戌, 從未至酉, 塵沙漲天, 其色赤黄。四 十八年, 山東省城及泰安、肥城皆雨 土。崇禎十二年二月壬申, 濬縣有黑 黄雲起,旋分爲二,頃之四塞。狂風 年,京城發生饑荒,御史龔廷獻繪製《饑民圖》 進呈朝廷。太原遭受嚴重饑荒,人吃人。九年, 南陽遭受嚴重饑荒,有母親烹食其女的現象。江 西也發生饑荒。十年,浙江發生嚴重饑荒,父與 子、兄與弟、夫與妻互相吃。十二年,兩畿、山 <u>東、山西、陜西、江西遭受饑荒。河南遭受嚴重</u> 饑荒,人吃人,盧氏、嵩、伊陽三縣尤其嚴重。 十三年, 北畿、山東、河南、陜西、山西、浙 江、三吴都發生饑荒。從淮向北直到畿南, 樹皮 吃光,挖掘埋葬的死尸作爲食物。十四年,南畿 發生饑荒。金壇百姓在延慶寺近山處見到有人 説,這個地方深入一尺多,其泥土可以食用。按 照他的話取出泥土,淘洗後磨成粉,熬成粥吃, 取土的人一天天多起來。又,長山十里也出產這 種泥土,可以食用,其顔色呈青白色,像茯苓。 又,石子澗泥土呈黄赤色,形狀像猪肝,俗稱 "觀音粉",吃了它多腹痛倒地,終究相繼而死。 這一年, 畿南、山東再次遭受饑荒。德州一斗米 值一千錢,父吃子,子吃父,路上行人斷絕,大 盗發生。

正統十一年二月辛酉日,有怪異的氛氣出現 在華蓋殿金頂以及奉天殿的鴟吻之上。成化九年 四月乙亥日, 兩京降塵土。十三年四月戊戌日, 陜西、甘肅結冰厚五尺,雜入各色沙粒,有青紅 黄黑四種顔色。弘治十年三月己酉日,天降塵 土。十一年四月辛巳日,天降塵土。十七年二月 甲辰日, 鄖陽、均州天降黄沙。嘉靖元年正月丁 卯日, 天降黄沙。十三年二月己未日, 天降細微 泥土。二十一年,象山降黄霧,行人口、耳之中 都堵塞。隆慶元年三月甲寅日,南鄭天空降土。 萬曆二十五年二月癸亥日, 湖州降黄沙。四十六 年三月庚午日, 黄昏時刻, 天降泥土, 濛濛如霧 如霰,入夜不停。四十七年二月甲戌日、從未時 到酉時, 塵沙充滿天空, 其顔色赤黄。四十八 年,山東省城以及泰安、肥城都天降泥土。崇禎 十二年二月壬申日, 濬縣有黑黄色的雲彩興起, 隨即分成二團,頃刻瀰滿天空。狂風大發,黄色 塵埃充塞天空,雜以青白氛氣。五步以外,不能

大作, 黄埃漲天, 間以青白氣。五步之外, 不辨人踪, 至昏始定。十四年 正月壬寅, 黄埃漲天。 分辨人的踪迹,到黄昏時停下來。十四年正月壬 寅日,黄色塵埃瀰滿天空。

# 明史卷三十一

## 志第七

### 曆(一)

後世法勝於古,而屢改益密者, 惟曆爲最著。《唐志》謂天爲動物, 久則差忒,不得不屢變其法以求之。 此説似矣,而不然也。《易》曰:"天 地之道, 貞觀者也。"蓋天行至健, 確然有常, 本無古今之異。其歲差盈 縮遲疾諸行, 古無而今有者, 因其數 甚微, 積久始著。古人不覺, 而後人 知之, 而非天行之忒也。使天果久動 而差忒, 則必差參凌替而無典要, 安 從修改而使之益密哉? 觀傳志所書, 歲失其次、日度失行之事, 不見於近 代,亦可見矣。夫天之行度多端,而 人之智力有限,持尋尺之儀表,仰測 穹蒼,安能洞悉無遺?惟合古今人之 心思, 踵事增修, 庶幾符合。故不能 爲一成不易之法也。

黄帝 迄秦,曆凡六改。漢凡四改。魏迄隋,十五改。唐迄五代,十五改。唐之五代,十五改。宋十七改。金迄元,五改。惟明之《大統曆》,實即元之《授時》,承用二百七十餘年,未嘗改憲。成化以後,交食往往不驗,議改曆者紛紛。如愈正已、冷守中不知妄作者無。此後,而華湘、周濂、李之藻、邢雲路之倫頗有所見。鄭世子載堉撰《律

後世制度勝過古代,并經多次改動而更加嚴 密的, 祇有曆法最爲顯著。《唐書·曆志》認爲天 是運動的物體,時間久了就有差錯,不得不多次 變動曆法以跟上它。這種說法看起來差不多,其 實不對。《易經》說:"天地之道,是以正確昭示 於人。"天的運行最爲剛健、確實是有規律的、 本來没有古今的差異。其歲差盈縮遲疾各種情 况,古代無而現在有,是因爲其數量很小,積累 久了纔顯著。古人没有感覺到, 而後人感覺到 了,并不是天運行的差錯。如果天果真是運行久 了有差錯,那必然參差衰敗而没有規律,又從哪 兒去修改而使它更嚴密呢? 看史書傳志的記載, 歲星宫次混亂、太陽運行度數失常的事情,不出 現在近代, 也可看出這一點。天的運行規律繁 複,而人的智力有限,拿着幾尺長的圭表,去仰 測蒼穹, 怎麽能看清一切而没有遺漏呢? 衹有綜 合古人今人的思想,繼續前人的業績而加以擴充 修訂,大概纔能符合實際。所以不可能制定一成 不變的曆法。

從<u>黄帝到秦</u>,曆法共改了六次。<u>漢</u>共改了四次。從<u>魏到隋</u>,改了十五次。從<u>唐到五代</u>,改了十五次。從<u>愈到五代</u>,改了十五次。宋改了十七次。從<u>愈到元</u>,改了五次。祇有明的《大統曆》,實際上就是元的《授時曆》,襲用了二百七十多年,未曾改變曆法。成化以後,日食月食往往不靈驗,議論改變曆法的人很多。如<u>俞正己、冷守中</u>這些無知妄說的人就不說了,而<u>華湘、周濂、李之藻、邢雲路</u>這些人頗有見解。鄭王世子朱載堉撰寫了《律曆融通》,

今采各家論說有裨於曆法者,著 於篇端。而《大統曆》則述立法之 原,以補《元志》之未備。《回回曆》 始終隸於欽天監,與《大統》參用, 亦附録焉。

吴元年十一月乙未冬至,太史院 使劉基率其屬高翼上戊申《大統曆》。 太祖諭曰:"古者季冬頒曆,太遲。 今於冬至,亦未善。宜以十月朔,著 爲令。"洪武元年,改院爲司天監, 又置回回司天監。韶徵元太史院使張 佑、回回司天太監黑的兒等共十四 人, 尋召回回司天臺官鄭阿里等十一 人至京, 議曆法。三年, 改監爲欽 天, 設四科: 曰天文, 曰漏刻, 曰 《大統曆》, 曰《回回曆》。以監令、 少監統之。歲造《大統民曆》、《御覽 月令曆》、《七政躔度曆》、《六壬遁甲 曆》、《四季天象占驗曆》、《御覽天象 録》,各以時上。其日月交食分秒時 刻、起復方位, 先期以聞。十年三 月, 帝與群臣論天與七政之行, 皆以 蔡氏左旋之説對。帝曰:"朕自起兵

進獻《聖壽萬年曆》,他的說法來源於南都御史何班,深得《授時曆》的旨意,而又能補正它的不足。主管官員拘泥於舊說,當事者又害怕變革,都予以阻攔而未能推行。崇禎年間,朝廷議論采用西洋新曆,皇上命令閣臣徐光啓、光禄卿李天經先後管理此事,編成《曆書》一百三十多卷,多能提出古人所没能提出的看法。當時平民魏文魁上疏抨擊新曆,皇上下韶設立兩局來推算檢驗。經過幾年校核檢測,新曆特别嚴密,然而也没來得及頒行。由此看來,曆法本來就没有使用長久而無差錯的,怎麽能不隨時修改,以求合乎天的運行呢!

現在采集各家説法中有助於曆法的,著録在篇首。而《大統曆》則叙述它的立法的本原,以補《元史·曆志》的不足。《回回曆》始終都屬於欽天監管理,與《大統曆》參互使用,也附録在這裏。

#### 曆法沿革

吴元年十一月乙未冬至,太史院使劉基率領 他的下屬高翼進呈戊申《大統曆》。太祖下諭說: "古代冬末頒布曆法,太遲了。現在在冬至,也 不好。應該在十月初一,著爲法令。"洪武元年, 改太使院爲司天監,又設置回回司天監。皇上下 韶召元太史院使張佑、回回司天太監黑的兒等共 十四人, 不久又召回回司天臺官鄭阿里等十一人 到京,討論曆法。三年,改司天監爲欽天監,下 設四科:天文、漏刻、《大統曆》、《回回曆》。以 監令、少監統率他們。每年制訂《大統民曆》、 《御覽月令曆》、《七政躔度曆》、《六壬遁甲曆》、 《四季天象占驗曆》、《御覽天象録》,各在適當的 時候上呈。發生日食月食的分秒時刻、起復方 位,事先禀報皇上知道。十年三月,皇上與群臣 討論天和日月金木水火土七政的運行, 群臣都用 蔡氏的左旋之説來應對。皇上說: "朕自起兵以 來,仰觀天象,天向左旋轉,七政向右旋轉,曆 術家的説法,確實而不可改變。你們還墨守着蔡 以來,仰觀乾象,天左旋,七政右旋,曆家之論,確然不易。爾等猶守 蔡氏之說,豈所謂格物致知之學乎?" 十五年九月,韶翰林<u>李翀、吴伯宗</u>譯 《回回曆書》。

十七年閏十月,漏刻博士元統 言: "曆以《大統》爲名,而積分猶 踵《授時》之數,非所以重始敬正 也。况《授時》以至元辛巳爲曆元, 至洪武甲子積一百四年, 年遠數盈, 漸差天度, 合修改。七政運行不齊, 其理深奥。聞有郭伯玉者,精明九數 之理,宜徵令推算,以成一代之制。" 報可, 擢統爲監令。統乃取《授時 曆》,去其歲實消長之說,析其條例, 得四卷,以洪武十七年甲子爲曆元, 命曰《大統曆法通軌》。二十二年, 改監令、丞爲監正、副。二十六年, 監副李德芳言:"監正統改作洪武甲 子曆元, 不用消長之法, 以考魯獻公 十五年戊寅歲天正冬至, 比辛巳爲 元,差四日半强。今當復用辛巳爲元 及消長之法。"疏入,元統奏辨。太 祖曰: "二説皆難憑,但驗七政交會 行度無差者爲是。" 自是《大統曆》 元以洪武甲子,而推算仍依《授時》 法。三十一年, 罷回回欽天監, 其 《回回曆》科仍舊。

永樂遷都順天,仍用應天冬夏畫 夜時刻,至正統十四年始改用順天 數。其冬,景帝即位,天文生馬載。 藝工許學等言: "前監正彭德清測驗 是正許學等言: "前監正彭德清測驗 是北京北極出地四十度,比南京高七度有奇,冬至畫三十八刻,夏至畫六十二刻。奏準改入《大統曆》,帝曰: "太陽出入度數,當用四方之中。今 氏的説法,難道這就是所謂格物致知的學理嗎?" 十五年九月,詔令翰林<u>李翀、吴伯宗</u>翻譯《回回 曆書》。

十七年閏十月,漏刻博士元統進言説: "現 行曆法以《大統》爲名,而積分環繼承《授時 曆》的數目,這不是重視王朝肇始和敬重皇上即 位的做法。况且《授時曆》以元至元辛巳年爲 曆元即計時起點,至洪武甲子年已累計一百零四 年,年代久遠,日數盈餘,漸漸地與天的運行度 數有誤差,應該修改。七政運行不齊,其中的道 理很深奥。聽說有一個叫郭伯玉的, 精通數學的 道理,應召來令他推算,以製成一代的曆制。" 皇上答覆可以,提拔元統爲監令。元統於是取用 《授時曆》,除去其中的一年長度消長的辦法,分 析它的條例, 共得四卷, 以洪武十七年甲子爲曆 元,命名爲《大統曆法通軌》。二十二年,改監 令、監丞爲監正、監副。二十六年, 監副李德芳 上疏說: "監正元統改用洪武甲子年作曆元,不 采用一年長度消長的辦法,以此考核魯獻公十五 年戊寅天時正點冬至, 比以至元辛巳年爲曆元, 差四天半還多。現在應當恢復以辛巳年爲曆元及 一年長度消長的辦法。"奏疏呈入後,元統上奏 辯解。太祖説:"兩種説法都難以憑信,衹有驗 證七政交會時運行度數没有差錯的纔是對的。" 從此《大統曆》曆元是洪武甲子年,而推算仍然 依照《授時曆》的辦法。三十一年,撤銷回回欽 天監,《回回曆》科仍舊保留。

永樂年間遷都順天,仍然使用應天冬夏晝夜的時刻,到正統十四年纔開始改用順天的數據。這年冬天,景帝即位,天文生馬軾上奏說,晝夜時刻不宜改變。皇上下發廷臣集體商議。監正許 [字等說:"前監正彭德清]測算得到北京的緯度是四十度,比南京高出七度多,冬至白天長三十八刻,夏至白天長六十二刻。奏請批准改寫進《大統曆》,永遠以此爲確定的模式。馬軾所言荒誕虚妄,不足聽信。"皇上説:"太陽出入的度數,應當采用四方的中央的度數。現在京城在堯幽

京師在堯幽都之地,寧可爲準?此後造曆,仍用洪、永舊制。"

景泰元年正月辛卯, 卯正三刻月 食。監官誤推辰初初刻,致失救護。 下法司,論徒。韶宥之。成化十年, 以監官多不職, 擢雲南提學童軒爲太 常寺少卿,掌監事。十五年十一月戊 戌望,月食,監推又誤,帝以天象微 渺,不之罪也。十七年,真定教諭俞 正已上《改曆議》, 韶禮部及軒參考。 尚書周洪謨等言: "正己止據《皇極 經世書》及歷代天文、曆志推算氣 朔,又以己意創爲八十七年約法,每 月大小相間。輕率狂妄,宜正其罪。" 遂下正已韶獄。十九年,天文生張陞 上言改曆。欽天監謂祖制不可變,陞 説遂寢。弘治中,月食屢不應,日食 亦舛。

正德十二、三年, 連推日食起 復, 皆弗合。於是漏刻博士朱裕上 言: "至元辛巳距今二百三十七年, 歲久不能無差,若不量加損益,恐愈 久愈舛。乞簡大臣總理其事,令本監 官生半推古法, 半推新法, 兩相交 驗,回回科推驗西域《九執曆法》。 仍遣官至各省, 候土圭以測節氣早 晚。往復參較, 則交食可正, 而七政 可齊。"部覆言:"裕及監官曆學未必 皆精,今十月望月食,中官正周濂等 所推算, 與古法及裕所奏不同, 請至 期考驗。"既而濂等言:"日躔歲退之 差一分五十秒。今正德乙亥, 距至元 辛巳二百三十五年,赤道歲差,當退 天三度五十二分五十秒。不經改正, 推步豈能有合。臣參詳較驗,得正德 丙子歲前天正冬至氣應二十七日四百 七十五分, 命得辛卯日丑初初刻, 日 躔赤道箕宿六度四十七分五十秒,黄 道箕宿五度九十六分四十三秒爲曆 <u>都</u>地方,怎麼可以作爲標準?此後制定曆法,仍 然采用洪武、永樂的舊例。"

景泰元年正月辛卯, 卯時後段三刻月食。欽 天監官員誤推算爲辰時前段一刻,以致失去救 護。下交法司審訊,定罪服徭役。皇上詔令寬宥 他們。成化十年,因司天監官員多不稱職,提拔 雲南提學童軒爲太常寺少卿,管理司天監事務。 十五年十一月戊戌望日,月食,司天監推算又失 誤,皇帝認爲天象精微渺茫,没有怪罪他們。十 七年,真定教諭俞正己上呈《改曆議》,皇帝下 令禮部及童軒參考。尚書周洪謨等説: "俞正己 祇根據《皇極經世書》及歷代天文志、曆志推算 節氣和初一,又根據自己的意思創造八十七年約 法,每月大小相間。輕率狂妄,應懲治他的罪 行。"於是將俞正己投入欽犯監獄。十九年,天 文生張陞進言修改曆法。欽天監説祖宗的制度不 能改變,張陞的提議就被擱置。弘治年間,月食 的推算多次不應驗,日食的推算也出現錯誤。

正德十二、三年,連續推算日食的初虧和復 圓,都不相符合。於是漏刻博士朱裕進言說: "元至元辛巳年距今已二百三十七年,年歲久了 不可能没有差錯,如不酌情加以增减,恐怕越久 差得越遠。請求選派大臣總管此事,命令本監官 吏生員一半人用古法推算,一半人用新法推算, 兩種方法相互驗證,回回科用西域《九執曆法》 推算驗證。仍然派遣官員到各省,觀察土圭來推 測節氣的早晚。反復參照比較,那麽日食月食的 時刻就可以準確,而七政的運行也可以整齊。" 禮部答覆說: "朱裕和監官的曆法學識未必都精 湛,今年十月望日月食,中官正周濂等所推算 的,與古法及朱裕所上奏的不同,請到期考察驗 證。"接着周濂等進言説:"太陽運行的度數每年 後退一分五十秒。今年是正德乙亥年, 距元至 元辛巳二百三十五年,赤道上的歲差,應當後退 三度五十二分五十秒。不經過訂正,推算怎麼能 相符合。臣審查校驗,求得正德丙子年前天時正 點冬至節氣應爲二十七日四百七十五分,確定辛 卯日丑時前段一刻,太陽運行到赤道箕宿六度四 十七分五十秒,黄道箕宿五度九十六分四十三秒

元。其氣閨轉交四應,并周天黄赤道,諸類立成,悉從歲差,隨時改正。望軟禮臣并監正董其事。"部奏: "古法未可輕變,請仍舊法。别選精通曆學者,同濂等以新法參驗,更爲奏請。"從之。

十五年, 禮部員外郎鄭善夫言: "日月交食,日食最爲難測。蓋月食 分數,但論距交遠近,别無四時加 减,且月小暗虚大,八方所見皆同。 若日爲月所掩,則日大而月小,日上 而月下, 日遠而月近。日行有四時之 異, 月行有九道之分。故南北殊觀, 時刻亦異。必須據地定表, 因時求 合。如正德九年八月辛卯日食,曆官 報食八分六十七秒,而閩、廣之地, 遂至食既。時刻分秒,安得而同?今 宜按交食以更曆元, 時刻分秒, 必使 奇零剖析詳盡。不然, 積以歲月, 躔 離朓朒,又不合矣。"不報。十六年 以南京户科給事中樂頀、工部主事華 湘通曆法, 俱擢光禄少卿, 管監事。

審者行近。 "古律、 "一章神》。 "一章神》。 "一章神》。 "一章》。 "一章"。 爲曆元。氣、閏、轉、交四應,以及周天黄道赤道,各類數據表,都根據歲差,隨時改正。希望命令禮部大臣和欽天監正管理這件事。"禮部上奏說:"古代的曆法不能輕易改變,請求沿用舊法。另外選擇精通曆學的人,和周濂等用新法參證檢驗,再上奏禀報。"皇上聽從了。

十五年, 禮部員外郎鄭善夫進言説: "日月 虧食,日食最爲難測。大致月食的程度,衹看距 離交點的遠近,另外没有四季的增减,而且月亮 體積小光綫弱周圍的空間大,八方所見到的都相 同。如果太陽被月亮掩蓋,則太陽大而月亮小, 太陽在上而月亮在下,太陽遠而月亮近。太陽的 運行有四季的差異, 月亮的運行有青、白、朱、 黑各二加黄道共九道的分别。所以南北觀察到的 景象不同,時間也有差異。必須根據地方立標尺 觀測,按照時間求得吻合。如正德九年八月辛卯 日食,曆官預報日食程度爲八分六十七秒,而福 建、湖廣地方,最終達到了全食。時刻分秒,怎 麼能相同? 現在應按照日月食更改曆元, 時刻分 秒,一定要將零數分割完畢。不然,積累多年, 太陽運行的遠近、月亮在月初月底出現的方位, 又不符合了。"皇上没有答覆。十六年,因南京 户科給事中樂護、工部主事華湘通曉曆法, 都提 升爲光禄寺少卿,管理欽天監事務。

 以協天道。"從之。

七年, 欽天監奏: "閏十月朔, 《回回曆》推日食二分四十七秒、《大 統曆》推不食。"已而不食。十九年 三月癸巳朔, 臺官言日當食, 已而不 食。帝喜,以爲天眷,然實由推步之 疏也。隆慶三年,掌監事順天府丞周 相刊《大統曆法》, 其曆原歷叙古今 諸曆異同。萬曆十二年十一月癸酉 朔,《大統曆》推日食九十二秒,《回 回曆》推不食,已而《回回曆》驗。 禮科給事中侯先春因言:"邇年月食 在酉而曰戌, 月食將既而曰未九分, 差舛甚矣。《回回曆》科推算日月交 食, 五星凌犯, 最爲精密, 何妨纂入 《大統曆》中,以備考驗。"韶可。二 十年五月甲戌夜月食, 監官推算差一。 日。

二十三年,鄭世子載堉進《聖壽 萬年曆》、《律曆融通》二書。疏略 曰: "高皇帝革命時, 元曆未久, 氣 朔未差,故不改作,但討論潤色而 已。積年既久,氣朔漸差。《後漢志》 言'三百年斗曆改憲'。今以萬曆爲 元,而九年辛巳歲適當'斗曆改憲' 之期,又協'乾元用九'之義,曆元 正在是矣。臣嘗取《大統》與《授 時》二曆較之,考古則氣差三日,推 今則時差九刻。夫差雖九刻, 處夜半 之際,所差便隔一日。節氣差天一 日,則置閏差一月。閏差一月,則時 差一季。時差一季,則歲差一年。其 失豈小小哉? 蓋因《授時》减分太 峻,失之先天;《大統》不减,失之 後天。因和會兩家, 酌取中數, 立爲 新率,編撰成書,大旨出於許衡,而 相同。禮部上報說: "<u>華湘</u>想自己觀測,不是没有見識。請兩位臣子各自完全說出自己的見解, 窮盡所有相同相異之處,以與天道相協調。"皇 上聽從了。

七年, 欽天監上奏説: "閏十月初一, 按 《回回曆》推算日食程度二分四十七秒,按《大 統曆》推算不發生日食。"後來没有發生日食。 十九年三月癸巳初一,臺官報告要發生日食,後 來没有發生日食。皇上很高興,以爲是上天關照 自己,然而實際上是由於推算的疏誤。隆慶三 年,掌管欽天監事務的順天府丞周相刊印《大統 曆法》,其中曆法源流部分逐一叙述古今各種曆 法的異同。萬曆十二年十一月癸酉初一,按《大 統曆》推算日食程度九十二秒,按《回回曆》推 算不發生日食,事後《回回曆》應驗。禮科給事 中侯先春於是進言説:"近年月食在酉日而預報 説在戌日, 月食將要達到全食了却預報説不到九 分,差錯太大了。《回回曆》科推算日食月食, 五星衝犯, 最爲精密, 何不編入《大統曆》中, 以備考察檢驗。"皇帝下詔許可。二十年五月甲 戌夜發生月食, 欽天監官員推算差錯一天。

二十三年,鄭王世子朱載堉進獻《聖壽萬年 曆》、《律曆融通》二書。奏疏大致説: "高皇帝 推翻元朝時,元的曆法使用不久,節氣和朔日都 没有差錯、所以没有改制曆法、衹是斟酌修訂而 已。積累年歲久了以後, 節氣和朔日逐漸有誤 差。《後漢書·律曆志》説 '每過三百年,曆法就 應改制'。現在以萬曆爲曆元,而到萬曆九年辛 巳正好到了'曆法改制'的時間,又合'乾卦用 九'的意思,曆元正在這時。臣曾拿《大統曆》 和《授時曆》進行比較,考察古代則節氣差錯三 天,推算現時則時間差錯九刻。誤差雖然衹有九 刻,如處在夜半之際,誤差就隔了一天。節氣相 差一天,則安排閏月就相差一月。閏月相差一 月, 則時間就差了一季。時間差了一季, 則年歲 就相差一年。其失誤難道是微小的嗎? 因爲《授 時曆》削减日長的分數太多, 所以出現預報日期 比天象早的失誤;《大統曆》不削减日長的分數, 所以出現預報日期比天象晚的失誤。因此匯合兩

其法首曰步發斂。取嘉靖甲寅歲 爲曆元,元紀四千五百六十,期實千 四百六十一, 節氣歲差一秒七十五 忽,歲周氣策無定率,各隨歲差求而 用之。律應即氣應五十五日六十刻八 十九分, 律總旬周六十日。次曰步朔 閏。朔望弦策與《授時》同, 閏應十 九日三十六刻十九分。次曰步日躔。 日平行一度, 躔周即天周三百六十五 度二十五分, 躔中半之, 象策又半 之, 辰策十二分躔周之一。黄、赤道 崴差,盈初縮末限,縮初盈末限,俱 與《授時》同, 周應二百三十八度二 十二分三十九秒。按《授時》求日度 法,以周應加積度,命起虚七,其周應爲 自虚七度至箕十度之數。《萬年曆法》以周 應减積度,命起角初,其周應爲箕十度至 角初度之數,當爲二百八十六度四十五分。 今數不合,似誤。次曰步晷漏。北極出 地度分, 冬、夏至中晷恒數, 并二至 畫夜長短刻數, 俱以京師爲準。參以 岳臺,以見隨處里差之數。次曰步月 離。月平行、轉周、轉中,與《授

家的做法,酌情選取折中的數據,確立爲新的比 率,編撰成書,主要意旨出於許衡,而與許衡的 曆法不同。黄鐘是律曆的根本, 但舊有曆法很少 談到它, 新曆法就以推算音律的陰陽變化爲首。 堯的時候冬至時太陽運行在二十八宿的位置,何 <u>承天</u>推算在女宿十度左右,<u>一行</u>推算在女宿和虚 宿之間,元代人的曆法論述也説在女宿、虚宿交 界的地方。而《授時曆》考求,却在牛宿二度。 《大統曆》考求,却在危宿一度。相差二十六度, 都不與《堯典》相合。新曆法向上考求堯元年甲 辰年,夏至正午,太陽在柳宿十二度左右,冬至 正午,太陽在女宿十度左右,心宿昴宿作爲夏至 冬至黄昏時的中星,各離午時前段不超過半個宿 次,與何承天、一行兩家的說法相合。這些都是 與舊曆法顯著的不同處,其餘詳見《曆議》。希 望敕令大臣名家參訂采用。"

朱載堉的曆法首先是推算太陽的往返。選取 嘉靖甲寅年爲曆元,一個元紀爲四千五百六十 年,一個期實一千四百六十一年,節氣歲差一秒 七十五忽,歲周和氣策没有固定的比率,各自根 據歲差推求而采用。律應即是氣應五十五日六十 刻八十九分, 律總旬周六十日。其次是推算朔 閨。朔望弦的度數和《授時曆》相同, 閨應十九 日三十六刻十九分。再其次是推算太陽的運行度 數。太陽平均日行一度,運行周期即是天周三百 六十五度二十五分, 半周爲一半, 象限長度又爲 一半, 辰的長度是運行周期的十二分之一。黄 道、赤道的歲差,盈初縮末限,縮初盈末限,都 與《授時曆》相同, 周應二百三十八度二十二分 三十九秒。按《授時曆》求太陽運行度數的方法是, 用周應加積度,規定從虚宿七度算起,它的周應就是從 虚宿七度到箕宿十度的數字。《萬年曆法》用周應减稽 度,規定從角宿初度算起,它的周應是從箕宿十度到角 宿初度的數字,應當是二百八十六度四十五分。現在數 字不相合,可能有錯誤。再其次是推算晷影和滴漏。 北極出地的度數,冬至、夏至正午晷影的長度和 冬至夏至晝夜長短的刻數,都以京師爲準。參照 岳臺的測量數據, 可以看出各處因距離不同引起 的差數。再其次是推算月亮運行。月平行度、轉

時》同。離周即遲疾限三百三十六限 十六分六十秒, 離中半之, 離象又半 之。轉差一日九十七刻六十分。轉應 七日五十刻三十四分。次曰步交道。 正交、中交與《授時》同。距交十四 度六十六分六十六秒。交周、交中、 交差,與《授時》同。交應二十日四 十七刻三十四分。次曰步交食。日食 交外限六度,定法六十一,交内限八 度,定法八十一。月食限定法與《授 時》同。次曰步五緯。合應: 土星二 百六十二日三千二十六分, 木星三百 一十日一千八百三十七分, 火星三百 四十三日五千一百七十六分, 金星二 百三日八千三百四十七分, 水星九十 一日七千六百二十八分。曆應: 土星 八千六百四日五千三百三十八分,木 星四千一十八日六千七十三分,火星 三百一十四日四十九分, 金星六十日 一千九百七十五分, 水星二百五十三 日七千四百九十七分。周率、度率及 晨夕伏見度, 俱與《授時》同。

其議歲餘也, 曰:"陰陽消長之 理,以漸而積,未有不從秒起。《授 時》考古,於百年之際頓加一分,於 理未安。假如魯隱公三年辛酉歲、下 距至元辛巳二千年,以《授時》本法 算之,於歲實當加二十分,得庚午日 六刻, 爲其年天正冬至。次年壬戌 歲,下距至元辛巳一千九百九十九 年,本法當加十九分,得乙亥日五十 刻四十四分, 爲其年天正冬至。兩冬 至相减,得相距三百六十五日四十四 刻四十四分, 則是歲餘九分日之四, 非四分日之一也。曆法之謬, 莫甚於 此。新法酌量, 設若每年增損二秒, 推而上之, 則失昭公己丑; 增損一秒 至一秒半, 則失僖公辛亥。今約取中 敷,其法置定距自相乘,七因八歸,

周、轉中,與《授時曆》相同。離周即是遲疾限 三百三十六限十六分六十秒,離中折半,離象又 折半。轉差一日九十七刻六十分。轉應七日五十 刻三十四分。再其次是推算交道。正交、中交與 《授時曆》相同。距交十四度六十六分六十六秒。 交周、交中、交差,與《授時曆》相一致。交應 二十日四十七刻三十四分。再其次是推算日月 食。日食交外限六度,定法六十一,交内限八 度,定法八十一。月食限定法與《授時曆》相 同。再其次是推算五星。合應:土星二百六十二 日三千零二十六分, 木星三百一十日一千八百三 十七分, 火星三百四十三日五千一百七十六分, 金星二百零三日八千三百四十七分,水星九十一 日七千六百二十八分。曆應: 土星八千六百零四 日五千三百三十八分, 木星四千零一十八日六千 零七十三分,火星三百一十四日零四十九分,金 星六十日一千九百七十五分,水星二百五十三日 七千四百九十七分。周率、度率及晨夕伏現度, 都與《授時曆》相同。

他論述歲餘,說:"陰陽消長的道理,是逐 步變化而積累,没有不從秒開始的。《授時曆》 考察古代,在一百年的交接處就馬上加一秒,從 道理上講不妥當。比如魯隱公三年辛酉年,往下 距離元至元辛巳年二千年,用《授時曆》的方 法計算, 這一年該加二十分, 推得庚午日六刻, 是這一年的天正冬至。魯隱公四年壬戌年,往下 距離元至元辛巳年一千九百九十九年, 按算法 該加十九分,推得乙亥日五十刻四十四分,是這 一年的天正冬至。兩個冬至相减, 得數相距三百 六十五日四十四刻四十四分, 那麽這一年的歲餘 是九分之四日,而不是四分之一日了。曆法的荒 謬,没有比這個更嚴重的了。新曆法酌情考量, 如果每年增减二秒,往上推,就與昭公己丑年不 合;增减一秒至一秒半,又與僖公辛亥年不合。 現在大致取一個折中數,方法是將定距自乘,再 乘以七除以八,得到的百位數,化爲分,得數爲

所得百,約之爲分,得一秒七十五 忽,則辛亥、己丑皆得矣。"

其議日躔也,曰: "古曆見於《六經》,均然可考者真如日躔也,若寶如日曜,然而推步家鮮有達者,蓋由節氣之,為於此,為於此之,之。" 一里,周曆以中氣為主。何承天,進月, 一里,月子夜半月。故近代推《月子夜兴月,五十月,五十月,五十月,五十月,四十十月,四十十月,四十十日,一十日,是亦誤矣。"

其議晷景也,曰:"<u>何承天</u>立表 測景,始知自<u>漢</u>以來,冬至皆後天三 日。然則推步晷景,乃治曆之要也。 《授時曆》亦憑晷景爲本,而《曆經》 不載推步晷景之術,是爲缺略。今用 北極出地度數,兼孤矢二術以求之, 庶盡其原。又隨地形高下,立差以 應載其原。又隨地形高下,立差以 時 勝》據《前漢志》<u>魯獻公</u>十五年戊 寅歲正月甲寅朔旦冬至,引用爲首。 一秒七十五忽,這樣辛亥、己丑都可以兼顧了。"

他論述太陽運行,說: "古曆見於《六經》 并明確可考的,没有比得上太陽運行和中星的 了。而推算家很少有能透徹理解的,都是因爲不 知道夏曆、周曆的差異。大致夏曆以節氣爲主, 周曆以中氣爲主。何承天以正月甲子夜半合朔雨 水爲曆元,進與夏曆不合,退又不合周曆。所以 近代推算《月令》、《小正》的,都不能與古代相 合。臣曾以新曆法的歲差,向上考察《堯典》的 中星,那麼所謂的四仲月,大概是從節氣的開始 到中氣的末尾,三十天内的中星而已。後世拘泥 於春分秋分夏至冬至,這也就錯了。"

他論述測量北極出地,說:"從<u>漢到齊</u>、梁,都認爲紐星就是不動的地方。衹有<u>祖暅之</u>測到紐星離北極有一度多。從<u>唐</u>到宋,又測到紐星離北極三度多。《元史·曆志》依從三度,大致還没有定論。新曆法不測紐星,用日影來檢驗。在正方的几案上,在一周天的度數內暫時指定一度作爲北極,從此度向右旋轉,數到六十七度四十一分,就是夏至太陽運行到的位置。又旋轉到一百一十五度二十一分,就是冬至太陽運行到的位置。向左旋轉,度數也一樣。四處和圓心共五處,各釘一枚針。在冬至夏至正午,將几案直立向南產生日影,使三枚針的日影相合,然後懸着繩子取到中綫,又取方十字劃出界限,看横界上距北極的度數,就是北極出地的度數。"

他論述日晷測影, 說: "何承天立圭表測日影, 開始知道從漢以來, 冬至都比天象晚三天。 所以推算晷影, 是制定曆法的重要工作。《授時曆》也憑藉晷影作爲根本, 而《曆經》不記載推 算晷影的方法, 這是缺陷。現在用北極出地的度數, 兼用弧矢割圓的方法推求, 有望窮盡它的本源。又隨着地勢的高低, 確定差數來表現它的變化, 這是以前所没有的。"又說: "《授時曆議》根據《漢書·律曆志》魯獻公十五年戊寅歲正月甲寅朔旦冬至, 引用爲首例。獻公十五年往下到

夫獻公十五年下距隱公元年已未,歲 百六十一年, 其非春秋時明矣。而 《元志》乃云'自春秋獻公以來', 又云'昭公冬至,乃日度失行之驗', 誤矣。夫獻公甲寅冬至, 别無所據, 惟劉歆《三統曆》言之。豈《左傳》 不足信,而散乃可信乎?太初元年冬 至在辛酉, 歆乃以爲甲子, 差天三 日,尚不能知,而能逆知上下數百年 乎?故凡春秋前後千載之間,氣朔交 食,《長曆》、《大衍》所推近是,劉 歆、班固所説全非也。"又曰:"《大 衍曆議》謂宋元嘉十三年十一月甲 戌,景長爲日度變行,《授時曆議》 亦云,竊以爲過矣。苟日度失行,當 如歲差,漸漸而移。今歲既已不合, 來歲豈能復合耶?蓋前人所測,或未 密耳。夫冬至之景一丈有餘,表高晷 長,則景虚而淡。或設望筒、副表、 景符之類以求實景,然望筒或一低 昂,副表、景符或一前却,所據之表 或稍有傾欹, 圭面或稍有斜侧, 二至 前後數日之景,進退只在毫厘之間, 要亦難辨。况委托之人, 未知當否。 九服之遠, 既非目擊, 所報晷景, 寧 足信乎?"

其議漏刻也,曰:"日月帶食出 人,五星晨昏伏見,曆家韵南北,辰 唇家 南北,辰 唇家 南北,辰 唇家 南北,辰 唇。 元人都燕,其《授 帝高下爲異焉。 元人都燕,其《授 帝高下爲異焉。 元人都燕,其《授 专题》之早晏,四時晝夜之陵,皆準大都 晷漏。 國初都 夏至祖 大統曆》 晷漏改從 南京,冬 夏至北 董 差 及五星定伏定見,皆因元人 曹 医等差及五星定伏定見,皆因元人 曹 武 大統曆。 黄 改 其漏刻,是以互相 姓 。 故新法晷漏,照依元 。"

其議日食也, 曰: "日道與月道 相交處有二, 若正會於交, 則食既,

魯隱公元年己未,有一百六十一年,時間不在春 秋時段以内是很明白的了。而《元史·曆志》却 説'自春秋獻公以來',又説'昭公冬至,就是 太陽運行失常的證據',是錯誤的。獻公甲寅冬 至,没有别的依據,衹有劉歆《三統曆》這樣 説。難道《左傳》不可信,而劉歆却可信嗎?太 初元年冬至在辛酉,劉歆却認爲是甲子,相差三 天,這都尚且不能知道,還能够推知上下幾百年 嗎? 所以大凡春秋前後千年之間, 氣朔交食, 《長曆》、《大衍曆》所推算的大致對,而劉歆、 班固所説的完全是錯的。"又説:"《大衍曆議》 説宋元嘉十三年十一月甲戌, 影長是太陽運行 度數的異常變化,《授時曆議》也這樣說,臣私 下認爲這是錯的。如果太陽運行超出了常規,應 當像歲差一樣,漸漸地變化。今年已經不合,來 年難道能又相合嗎? 大概前人的測量, 有的不嚴 密罷了。冬至的日影有一丈多長, 圭表高, 日影 長,那麼日影就虛而淡。有時設置望筒、副表、 影符之類來求實影,然而望筒或許有低昂,副 表、影符或許有前後, 所用的圭表或許稍有傾 斜, 圭面或許稍有不平, 冬至夏至前後幾天的日 影, 進退衹在毫厘之間, 也很難辨認。何况委托 的人,不知是否恰當。邊遠的地方,既然不是親 眼所見,他人所報告的晷影,難道可信嗎?"

他論述漏刻,說:"日月帶食出入,五星晨昏伏現,曆家制定曆法都以日晷漏刻爲準。而日晷漏刻也隨着地勢的南北,緯度的高低有差異。 元人以燕京爲都城,他們的《授時曆》中日月五星出入的早晚,四季日夜的長短,都以大都的日晷漏刻爲準。國朝初年建都金陵,《大統曆》日晷漏刻改爲依從南京,冬至夏至相差三刻多。現在推算日月食的分秒,南北東西等差及五星定伏定現,都根據元人的舊法,而單單改變了漏刻,因此互相違背出現錯誤。所以新法日晷漏刻,照樣依據元朝的老數字。"

他論述日食, 說: "日道和月道相交點有兩處, 如果日月正好在交點相會, 就是全食, 如果

若但在交前後相近者, 則食而不既。 此天之交限也。又有人之交限,假令 中國食既, 戴日之下, 所虧纔半, 化 外之地, 則交而不食。易地反觀, 亦 如之。何則? 日如大赤丸, 月如小黑 丸, 共縣一綫, 日上而月下, 即其下 正望之,黑丸必掩赤丸,似食之既; 及旁觀有遠近之差,則食數有多察 矣。春分已後,日行赤道北畔,交外 偏多,交内偏少。秋分已後,日行赤 道南畔,交外偏少,交内偏多,是故 有南北差。冬至已後,日行黄道東 畔,午前偏多,午後偏少。夏至已 後, 日行黄道西畔, 午前偏少, 午後 偏多,是故有東西差。日中仰視則 高,旦暮平視則低,是故有距午差。 食於中前見早, 食於中後見遲, 是故 有時差。凡此諸差, 唯日有之, 月則 無也。故推交食,惟日頗難。欲推九 服之變,必各據其處,考晷景之短 長, 揆辰極之高下, 庶幾得之。《曆 經》推定之數, 徒以燕都所見者言之 耳。舊云: '月行内道, 食多有驗。 月行外道,食多不驗。'又云:'天之 交限, 雖係内道, 若在人之交限之 外, 類同外道, 日亦不食。'此說似 矣,而未盡也。假若夏至前後,日食 於寅卯酉戌之間,人向東北、西北觀 之, 則外道食分反多於内道矣。日體 大於月, 月不能盡掩之, 或遇食既, 而日光四溢, 形如金環, 故日無食十 分之理。雖既,亦止九分八十秒。 《授時曆》日食,陽曆限六度,定法 六十, 陰曆限八度, 定法八十。各置 其限度,如其定法而一,皆得十分。 今於其定法下,各加一數,以除限 度, 則得九分八十餘秒也。"

其議月食也, 曰:"暗虚者, 景也。景之蔽月, 無早晚高卑之異, 四

衹在交點前後相近的地方相會,就會發生日食但 不是全食。這是天的相交限度。還有人的相交限 度,如果在中原是全食,那麽在太陽的正下方, 虧食衹有一半,到僻遠的地方,則是日月相會而 不食。幾個地方交換反過來看,也是一樣。爲什 麽呢? 太陽像一個大的紅丸子, 月亮像一個小的 黑丸子, 共同懸挂在一根綫上, 太陽在上而月亮 在下,如果從正下方望去,黑丸子必定掩蓋紅丸 子,就像日全食;到旁邊觀看有遠近的差别,那 麽日食的程度就有多少了。春分以後, 太陽在赤 道北面運行,交外偏多,交内偏少。秋分以後, 太陽在赤道南面運行,交外偏少,交内偏多、所 以有南北差。冬至以後,太陽在黄道東面運行, 午前偏多,午後偏少。夏至以後,太陽在黄道西 面運行,午前偏少,午後偏多,所以有東西差。 中午仰視太陽就高, 早晚平視太陽就低, 所以有 距午差。中午前日食看見得早,中午後日食看見 得遲, 所以有時差。這種種差别, 衹有太陽纔 有,月亮没有。所以推算交食,衹有太陽很困 難。想推算各個地方的變化,必須到那個地方, 考察晷影的短長, 測量星辰的高低, 纔有希望得 到。《曆經》推定的數據,衹是根據燕京所見到 的來立說而已。老話說: '月亮運行内道, 日食 多能應驗。月亮運行外道,日食多不應驗。'又 説: '天的相交限度,雖然是在内道,若在人的 相交限度之外,也同外道相似,也不發生日食。' 這種説法大致不錯,但不全對。假如在夏至前 後,在十二辰的寅卯酉戌之間發生日食,人向東 北、西北觀看, 那麽外道食分反而多於内道了。 太陽體積大於月亮、月亮不能完全掩蓋、有時遇 到全食,而陽光四溢,形狀如同金環,所以太陽 没有日食十分的道理。即使全食,也衹有九分八 十秒。《授時曆》日食,陽曆限六度,定法六十, 陰曆限八度,定法八十。各將其限度,除以定 法,都得到十分。現在在它們的定法下各加上 一,用限度相除,就得到九分八十多秒了。"

他論述月食,說:"暗中虚的東西,是影子。 影子遮蔽月亮,没有早晚高低的差異,四季地區 時九服之殊。譬如懸一黑丸於暗室, 其左燃燭,其右懸一白丸,若燭光爲 黑丸所蔽,則白丸不受其光矣。人在 四旁觀之,所見無不同也。故月食無 時差之說。自《紀元曆》妄立時差, 《授時》因之,誤矣。"

其議五緯也、曰:"古法推步五 緯,不知變數之加減。北齊 張子信 仰觀歲久, 知五緯有盈縮之變, 當加 减以求逐日之躔。蓋五緯出入黄道内 外,各自有其道,視日遠近爲遲疾, 其變數之加減, 如里路之徑直斜曲 也。宋人有言曰:'五星行度,惟留 退之際最多差。自内而進者, 其退必 向外, 自外而進者, 其退必由内。其 迹如循柳葉, 兩末銳於中間, 往還之 道相去甚遠。故星行兩末度稍遲, 以 其斜行故也。中間行度稍速, 以其徑 捷故也。'前代修曆,止增損舊法而 已,未嘗實考天度。其法須測驗每夜 昏曉夜半, 月及五星所在度秒, 置簿 録之。滿五年,其間去陰雲畫見日數 外,可得三年實行,然後可以算術綴 之也。"

的不同。比如懸一粒黑丸子在黑暗的屋子中,在它的左面點燃蠟燭,右面懸一粒白丸子,如果燭光被黑丸子遮蔽,那麽白丸子就接受不到光綫了。人在四面觀看,所見到的没有不同。所以月食没有時差的説法。自從《紀元曆》虚妄地定下時差,《授時曆》也因襲它,是錯誤的。"

他論述五星、説:"古法推算五星、不知道 變數的加減。北齊 張子信長期仰觀天文,知道 五星有盈縮的變化,應當加减以求每天的運行度 數。五星出入黄道内外,各自有自己的遠近軌 道,根據和太陽的遠近有快慢,它們變化數字的 加减,就好像路程的曲直正斜。宋代有人説: '五星的運行度數,衹有在停留逆行的時候差異 最大。在黄道内前進的,它後退必然向外,在黄 道外前進的,它後退必然向内。它運行的軌迹好 像沿着一片柳葉, 兩端比中間尖, 往返的軌道相 差很遠。所以五星運行在兩端較慢, 因爲它是斜 着運行的緣故。中間的運行較快, 因爲它道路便 捷的緣故。'前代修訂曆法,衹是增减舊法而已, 不曾實際考察天體的運行度數。辦法是必須測量 檢驗每晚黄昏、夜半、拂曉月亮及五星所在的度 秒,用本子記録下來。滿五年,除去中間陰雲和 五星出現在白晝的日數, 可以測得三年的實際運 行,然後可以推算補綴了。"

河南僉事邢雲路上書言: "治曆 之要,無逾觀象、測景、候時、籌策 四事。今丙申年日至, 臣測得乙未日 未正一刻,而《大統》推在申正二 刻,相差九刻。且今年立春、夏至、 立冬皆適直子半之交。臣推立春乙 亥,而《大統》推丙子;夏至壬辰, 而《大統》推癸巳;立冬已酉,而 《大統》推庚戌。相隔皆一日。若或 直元日於子半,則當退履端於月窮. 而朝賀大禮在月正二日矣。豈細故 耶? 閏八月朔, 日食, 《大統》推初 虧巳正二刻,食幾既,而臣候初虧巳 正一刻,食止七分餘。《大統》實後 天幾二刻,則閨應及轉應、交應,各 宜增損之矣。" 欽天監見雲路疏,甚 惡之。監正張應侯奏詆, 謂其僭妄惑 世。禮部尚書范謙乃言: "曆爲國家 大事,士夫所當講求,非曆士之所得 私。律例所禁,乃妄言妖祥者耳。監 官拘守成法,不能修改合天。幸有其 人,所當和衷共事,不宜妒忌。乞以 雲路提督欽天監事,督率官屬,精心 測候,以成巨典。"議上,不報。

三十八年,監推十一月壬寅朔日 食分秒及虧圓之候,職方郎<u>范守已</u>疏 駁其誤。禮官因請博求知曆學者,令 來人們的智慧和靈巧,還不能完全測算到天體變化的原因吧。就以鄭王世子來說,將《大統曆》、《授時曆》兩曆進行比較,考察古代氣差了三日,推究今日時間差了九刻。時間相差九刻,在亥時和子時之間就移動了一日,在晦日和朔日之交就移動了一月,這是可以在現在驗證的。如果後移,那新月就出現在二日的黄昏,如果後移,新月就出現在四日的晚上了。現在似乎還没有到這一步。鄭王世子的書應該下發欽天監參訂測驗。世子用心於曆學,博古通今,應該賜敕書獎勵。"皇帝聽從了他的意見。

河南僉事邢雲路上書說:"治理曆法的要點, 没有超過觀測天象、測量日影、測算天時、籌劃 計算四件事。現在丙申年日至,臣測得在乙未日 未時後段一刻,而《大統曆》推算在申時後段二 刻,相差九刻。而且今年立春、夏至、立冬都正 巧在子時一半的時刻。臣推算立春在乙亥,而 《大統曆》推算在丙子; 夏至在壬辰, 而《大統 曆》推算在癸巳;立冬在己酉,而《大統曆》推 算在庚戌。相隔都是一天。如果正好元日在子時 的一半,就該把正月初一退到上月的末尾,而朝 賀大禮就在正月二日了。這難道是小事嗎? 閏八 月朔日,日食,《大統曆》推算初虧在巳時後段 二刻,接近日全食,而臣測到初虧在巳時後段一 刻,虧食衹有七分多。《大統曆》實際落後於天 象將近二刻,那麼閨應及轉應、交應,都各應增 减了。" 欽天監見到邢雲路的奏疏,十分厭惡他。 監正張應侯上奏斥責, 説他超越本分, 狂妄惑 衆。禮部尚書范謙却説: "曆法是國家的大事, 士大夫應當講求,不是從事曆法的人能够私自占 有的。法律禁止的,衹是説妖異吉凶而已。欽天 監官員墨守成法,不能修改以符合天象。幸好有 邢雲路這樣的人,應當與他和衷共事,不應該妒 忌。請求任命邢雲路管理欽天監事務,率領督促 部屬,精心測量,以制成大典。"奏議上呈,皇 帝没有答覆。

三十八年,欽天監推測十一月壬寅朔日日食 的程度及初虧復圓的情况,職方郎<u>范守己</u>上疏駁 斥他們的錯誤。禮官於是請求廣招懂曆學的人, 與監官畫夜推測, 庶幾曆法靡差。於 是五官正周子愚言:"大西洋歸化遠 臣龐迪峩、熊三拔等,携有彼國曆 法, 多中國典籍所未備者。 乞視洪武 中譯西域曆法例, 取知曆儒臣率同監 官,將諸書盡譯,以補典籍之缺。" 先是,大西洋人利瑪竇進貢土物,而 迪峩、三拔及龍華民、鄧玉函、湯若 望等先後至, 俱精究天文曆法。禮部 因奏: "精通曆法,如雲路、守己爲 時所推,請改授京卿,共理曆事。翰 林院檢討徐光啓、南京工部員外郎李 之藻亦皆精心曆理, 可與迪峩、三拔 等同譯西洋法, 俾雲路等參訂修改。 然曆法疏密, 莫顯於交食, 欲議修 曆,必重測驗。乞敕所司修治儀器, 以便從事。"疏入,留中。未幾雲路、 之藻皆召至京, 參預曆事。 雲路據其 所學,之藻則以西法爲宗。

四十四年,<u>雲路</u>獻《七政真數》,言:"步曆之法,必以兩交相對。兩交正,而中間時刻分秒之度數,一一可按。日月之交食,五星之凌犯,皆日月五星之相交也。兩交相對,互相發明,七政之能事畢矣。"天啓元年春,雲路復詳述古今日月交食數事,以明《授時》之疏,證新法之密。章

命他們與欽天監官員日夜推測,以求曆法没有差 錯。這時五官正周子愚進言說: "大西洋來歸順 的遠方臣子龐迪峩、熊三拔等,帶有那個國家的 曆法,多是中國典籍中没有的。請求仿照洪武年 間翻譯西域曆法的先例, 選取懂曆法的大臣率領 欽天監官員,將各種書全部翻譯,以補充典籍的 缺陷。"在此之前,大西洋人利瑪竇進貢土産, 而龐迪峩、熊三拔及龍華民、鄧玉函、湯若望等 先後到來,都精通天文曆法。禮部於是上奏說: "精通曆法,像邢雲路、范守己這樣的人,被時 人推重,請求改授京官,共同管理曆法事務。翰 林院檢討徐光啓、南京工部員外郎李之藻也都精 心研究曆法原理,可以和龐迪峩、熊三拔等共同 翻譯西洋曆法,讓邢雲路等參訂修改。然而曆法 的粗疏嚴密,没有比日月食表現更明顯的了,想 要議論修訂曆法,必須注重測量檢驗。請命令有 關部門整治儀器,以便於事情的進行。"奏疏呈 入,留在宫中。不久邢雲路、李之藻都被召到京 城, 参預曆法事務。邢雲路根據他所學的理論, 李之藻則以西洋曆法爲宗旨。

四十一年,李之藥已改任南京太僕少卿,上奏呈上西洋曆法,大致説了欽天監推算日月交食時刻虧分的錯誤,并極力推薦龐迪報、熊三拔及龍華民、陽瑪諾等,說:"他們論述天文曆法,有中國過去的賢人所趕不上的,不但討論運行的度數,而且又能説明其所以然的道理。他們所製造的觀測天象太陽的儀器,每種都精妙絶倫。現在龐迪峩等年齡逐漸衰老,請求命令禮部設置機構,把他們的曆法取來,翻譯成書。"禮科姚永濟也以此進言。當時各種事情都因循守舊,没有功夫來設置翻譯機構。

四十四年,<u>邢雲路</u>進獻《七政真數》,說: "推算曆法的方法,必須用兩個交點相對。兩個 交點正確,中間的時刻分秒的度數,一一可以查 考落實。日月的交食,五星的衝犯,都是日月五 星的交會。兩個交點相對,互相説明,日月五星 的事情就完全清楚了。"<u>天</u>啓元年春,<u>邢雲路</u>又 詳細叙述古今日月交食的幾件事,以説明《授時 曆》的粗疏,證明新曆法的精密。奏章下發禮 下禮部。四月壬申朔日食,<u>雲路</u>所推 食分時刻,與欽天監所推互異。自言 新法至密,至期考驗,皆與天不合。 雲路又嘗論《大統》官度交界,當以 歲差考定,不當仍用《授時》三百年 前所測之數。又月建非關半杓所指, 斗杓有歲差,而月建無改移。皆篇論 也。

崇禎二年五月乙酉朔日食、禮部 侍郎徐光啓依西法預推, 順天府見食 二分有奇, 瓊州食既, 大寧以北不 食。《大統》、《回回》所推, 順天食 分時刻, 與光啓互異。已而光啓法 驗,餘皆疏。帝切責監官。時五官正 戈豐年等言:"《大統》乃國初所定, 實即郭守敬《授時曆》也,二百六十 年毫未增損。自至元十八年造曆,越 十八年爲大德三年八月, 已當食不 食, 六年六月又食而失推。是時守敬 方知院事,亦付之無可奈何,况斤斤 守法者哉? 今若循舊, 向後不能無 差。"於是禮部奏開局修改,乃以光 啓督修曆法。光啓言:"近世言曆諸 家,大都宗郭守敬法,至若歲差環 轉,歲實參差,天有緯度,地有經 度,列宿有本行,月五星有本輪,日 月有真會、視會, 皆古所未聞, 惟西 曆有之。而舍此數法, 則交食凌犯, 終無密合之理。宜取其法參互考訂, 使與《大統》法會同歸一。"

已而光啓上曆法修正十事:其一,議歲差,每歲東行漸長漸短之數,以正古來百年、五十年、六十年多寡互異之說。其二,議歲實小餘,昔多今少,漸次改易,及日景長短歲歲不同之因,以定冬至,以正氣朔。其三,每日測驗日行經度,以定盈縮加減真率,東西南北高下之差,以步

部。四月壬申朔日日食,<u>邢雲路</u>所推算的食分時刻,和欽天監所推算的互有差異。自己説新曆法十分精密,到時檢驗,都與天象不合。<u>邢雲路</u>又曾論述《大統曆》宫度的交界,應當用歲差來考定,不應當仍然用《授時曆》三百年前所測定的數據。又說月份和十二辰的對應與北斗斗柄的指向没有關係,北斗斗柄所指有歲差,而月份和十二辰的對應沒有變動。這些都是確切的評論。

崇禎二年五月乙酉朔日日食,禮部侍郎徐光 啓按照西洋曆法預測,順天府見日食二分多,瓊 州日全食,大寧以北不發生日食。《大統曆》、 《回回曆》所推算的,順天府的時分時刻,與徐 光啓不同。後來徐光啓的算法應驗了,其他的都 有疏誤。皇帝嚴厲指責欽天監官員。這時五官正 戈豐年等進言說: "《大統曆》是建國初年制定 的,實際上就是郭守敬的《授時曆》,二百六十 年絲毫没有增减。從至元十八年制定曆法,過了 十八年到大德三年八月,已經預報要發生日食而 没有發生,六年六月又發生日食而没有推算出 來。當時郭守敬正主持太史院事務,也無可奈 何, 更何况那些拘謹守法的人呢? 現在如果遵循 舊法,往後不能没有差錯。" 於是禮部上奏設置 機構修改曆法,皇帝就讓徐光啓統領修訂曆法。 徐光啓進言説: "近代談曆法的各家, 大都尊崇 郭守敬的曆法,至於説歲差有循環,歲實有參 差,天有緯度,地有經度,各宿有本行,月亮五 星有本輪,日月有真正的會合、視覺的會合,都 是古代没有聽説過的,衹有西洋曆法纔有。而捨 棄這幾條法則,那麽日月交食五星衝犯,最終不 會有切合的理論。應該取來相互考訂, 使它與 《大統曆》匯合而一。"

事後徐光啓上奏修訂曆法的十件事:第一, 討論歲差,每年東行逐漸變長逐漸變短的數據, 以糾正自古以來一百年、五十年、六十年多少不 同的説法。第二,討論歲實小餘,古代多,現在 少,逐漸在改變,以及日影長短年年不同的原 因,以確定冬至,以訂正氣和朔日。第三,每天 測量太陽運行的經度,以確定盈縮加減差的準確 比率,東西南北高下的差異,以推算太陽的運

日躔。其四,夜測月行經緯度數,以 定交轉遲疾真率, 東西南北高下之 差,以步月離。其五,密測列宿經緯 行度,以定七政盈縮、遲疾、順逆、 達離、遠近之數。其六,密測五星經 緯行度,以定小輪行度遲疾、留逆、 伏見之數, 東西南北高下之差, 以推 步凌犯。其七, 推變黄道、赤道廣狹 度數,密測二道距度,及月五星各道 與黄道相距之度,以定交轉。其八, 議日月去交遠近及真會、視會之因, 以定距午時差之真率, 以正交食。其 九、測日行,考知二極出入地度數, 以定周天緯度, 以齊七政。因月食考 知東西相距地輪經度, 以定交食時 刻。其十,依唐、元法,随地測驗二 極出入地度數, 地輪經緯, 以求畫夜 晨昏永短, 以正交食有無、先後、多 寡之數。因舉南京太僕少卿李之藻、 西洋人龍華民、鄧玉函。報可。九月 癸卯開曆局。三年,玉函卒,又徵西 洋人湯若望、羅雅谷譯書演算。光啓 進本部尚書,仍督修曆法。

時巡按四川御史馬如蛟薦資縣諸 生冷守中精曆學,以所呈曆書送局。 光啓力駁其謬,并預推次年四月四川 月食時刻,令其臨時比測。四年正 月,光啓進《曆書》二十四卷。夏四 月戊午, 夜望月食, 光啓預推分秒時 刻方位。奏言: "日食隨地不同,則 用地緯度算其食分多少, 用地經度算 其加時早晏。月食分秒,海内并同, 止用地經度推求先後時刻。臣從輿地 圖約略推步,開載各布政司月食初虧 度分,蓋食分多少既天下皆同,則餘 率可以類推,不若日食之經緯各殊, 心須詳備也。又月體一十五分, 則盡 入暗虚亦十五分止耳。今推二十六分 六十秒者,蓋暗虛體大於月,若食時 行。第四,晚上測量月亮運行的經緯度數,以確 定交轉遲疾的準確比率,東西南北高下的差異, 以推算月亮的運行。第五,精密測量各宿的經緯 運行度數, 以確定日月五星盈縮、遲疾、順逆、 **達離、遠近的數據。第六,精密測量五星的經緯** 運行度數,以確定小輪運行的遲疾、停留逆行、 伏現的數據, 東西南北高下的差異, 以推算五星 衝犯。第七、推算黄道赤道間變寬變窄的度數, 精密測量黄道赤道的距度,以及月亮五星各道與 黄道相距的度數,以確定交轉。第八,討論日月 離交點的遠近及真正會合、視覺會合的原因,以 確定距午時差的準確比率,以訂正日月食。第 九、測量太陽運行,考察出南北極出入地的度 數, 以確定周天的緯度, 以弄清日月五星的運 行。通過月食考察確定東西相距地輪的經度,以 確定交食的時刻。第十,依照唐、元的方法,在 各地測量南北極出入地的度數, 地輪的經緯度, 以求晝夜晨昏的長短,以訂正交食有無、先後、 多寡的數據。并以此機會推薦南京太僕少卿李之 藻、西洋人龍華民、鄧玉函。皇帝批覆同意。九 月癸卯開設曆局。三年,鄧玉函去世,又徵召西 洋人湯若望、羅雅谷譯書演算。徐光啓進升禮部 尚書,仍然統領修訂曆法。

這時巡按四川御史馬如蛟推薦資縣諸生冷守 中精通曆學,將他所呈遞的曆書送交曆局。徐光 啓極力駁斥它的荒謬, 并預推第二年四月四川月 食的時刻,叫他們到時測量比較。四年正月,徐 光啓進呈《曆書》二十四卷。夏四月戊午,夜望 月食,徐光啓預推了分秒食刻方位。上奏説: "日食各地不同,就用地的緯度算它的食分的多 少,用地經度算它的加時的早晚。月食的分秒, 各地相同, 祇是用地經度推求它的先後時刻。臣 從地圖大致推算,開列各布政司月食初虧度分, 食分多少既然天下都相同, 那麽餘率就可以類 推、不像日食在不同的經緯各不相同、必須詳細 算出。又月體十五分,那麽完全進入虚暗的空間 也衹有十五分。現在推算二十六分六十秒,是虚 暗的空間大於月亮,如果月食時離交點較遠,月 體就不能完全進入虚暗空間, 衹能從月體來說它 去交稍遠,即月體不能全入暗虚,止從月體論其分數。是夕之食,極近於交,故月入暗虚十五分方爲食既,更進一十一分有奇,乃得生光,故爲二十六分有奇。如《回回曆》推十八分四十七秒,略同此法也。"已而四川報冷守中所推月食實差二時,而新法密合。

光啓又進《曆書》二十一卷。冬十月辛丑朔日食,新法預推順天見食 二分一十二秒,應天以南不食,大漢 以北食既,例以京師見食不及三分, 不救護。光啓言:

> 月食在夜,加時早晚,苦無 定據。惟日食按晷定時,無可 定據。故曆法疏密,此爲的證。 等纂輯新法,漸次就緒,而向證 。 等纂輯新法,漸次就緒,而向後 交食爲期尚遠,此時不與監臣 見,至成曆後,將何徵信? 見, 食之必當測候,更有說焉。

> 本方之地經度,未得真率, 則加時難定,其法必從交食時測 驗數次,乃可較勘畫一。今此食 依新術測候,其加時刻分,或前 後未合,當取從前所記地經度 分,斟酌改定,此可以求里差之 真率,二也。

> > 時差一法,但知中無加減,

的分數。這晚上的月食,極其接近交點,所以月亮進入虛暗中十五分就是食既,再進去十一分多,就是生光,所以是二十六分多。如《回回曆》推算十八分四十七秒,大致和這種方法相同。"後來四川報告冷守中推算的月食實際差二時,而新方法密切相合。

徐光啓又進呈《曆書》二十一卷。冬十月辛 丑朔日日食,新法預推順天見食二分十二秒,應 天以南不發生日食,大漠以北全食,按慣例因京 師見食不到三分,不采取救護措施。<u>徐光啓</u>說:

月食在晚上,加時的早晚,苦於没有依據。衹有日食按日晷定時,無法變動。所以曆法的粗疏嚴密,這是確實的證據。臣等編纂新曆法,逐漸就緒,而以後一次的交食,爲期還遠,現在不和欽天監臣共同見證,到曆法編成以後,將用什麼證實?而且這次日食必須觀測,還有另外的理由。

舊曆法日食在正中,就没有時差。現在 這次日食既然在中午,而新曆法仍然有時 差,是因爲日月五星運行都沿着黄道,不由 赤道。舊曆法所説的中是赤道的午中,而不 是黄道的正中。黄赤二道的中,衹有冬至夏 至加時正午,纔可能同度。現在十月朔離冬 至的度數還遠,兩個中的差,有二十三度 多,難道可以因爲加時接近中午,就不加不 减嗎?正好碰上這一天,又是這個時刻,足 以驗證關於時差的方法,這是第一點。

本地的經度,没有得到準確的比率,那麼加時就難以確定,它的數據一定要從交食時測驗幾次,纔可以勘測統一。現在這次日食依照新方法測量,它的加時刻分,或許前後不合,應當取從前所記的地經度數,斟酌改定,這可以求得里差的準確比率,這是第二點。

定時差的方法, 祇知道在中没有加减,

而不知中分黄赤,今一經目見, 人人知加時之因黄道。因此推 彼,他術皆然,足以知學習之甚 易,三也。

即分數甚少,亦宜詳加測候,以求顯驗。

時有滿城布衣魏文魁,著《曆 元》、《曆測》二書,令其子象乾進 《曆元》於朝,通政司送局考驗。光 <u> 啓摘當極論者七事: 其一,歲實自漢</u> 以來,代有减差,至《授時》减爲二 十四分二十五秒。依郭法百年消一, 今當爲二十一秒有奇。而《曆元》用 趙知微三十六秒,翻覆驟加。其一, 弧背求弦矢,宜用密率。今《曆測》 中猶用徑一圍三之法,不合弧矢真 敷。其一,盈縮之限,不在冬夏至, 宜在冬夏至後六度。今考日躔,春分 **讫夏至,夏至迄秋分,此兩限中,日** 時刻分不等。又立春迄立夏, 立秋迄 立冬,此兩限中,日時刻分亦不等。 測量可見。其一, 言太陰最高得疾, 最低得遲,且以圭表測而得之,非 也。太陰遲疾是入轉內事,表測高下 是入交内事, 豈容混推。而月行轉周 之上,又復左旋,所以最高向西行極 但不知道中還要分黄道和赤道,現在一經過 目睹,就人人都知道加時要根據黄道。由此 及彼,其他方法也是一樣,由此足以知道學 習很容易,這是第三點。

即使分數很少,也應該詳細測量,以求應驗。

皇帝覺得他說得對。到時,徐光啓率領欽天監大臣預點日晷,調整壺漏,用測高儀器測量食甚時日晷的高度。又在暗室中斜着開了一道縫隙,設置窺管、遠鏡以測虧圓,畫日體分數圖板以確定食分。這次日食的時刻、高度全都相合,祇是食甚分數不到二分。於是徐光啓進言說:"現在食甚的度分密切相合,那麽經度里差就不必更改了。祇有食分不合,原來推算的大概是因爲太陽光大,能够减小月亮的影子,一定會虧食到四五分以上,纔能與原來的推算相合。然而此次觀測,是使用暗室窺管,所以能得到這樣的分數。如果祇憑眼力,或用盆子裝水來照映,就會眩耀不定,恐怕還不止這個數了。"

當時有滿城平民魏文魁,著了《曆元》、《曆 測》兩本書,叫他的兒子魏象乾將《曆元》進獻 給朝廷,通政司送到曆局考察驗證。徐光啓摘録 了應當極力論證的七個問題:第一,歲實從漢以 來,代代有减差,到《授時曆》减爲二十四分二 十五秒。依郭守敬的方法一百年减一秒,現在應 當是二十一秒多。而《曆元》用趙知微的三十六 秒,反復加很多。第二,根據弧背求弦矢,應當 用密率。現在《曆測》中還用徑一圍三的方法, 不合弧矢的真實數據。第三,盈縮限,不在冬至 夏至,應在冬至夏至後六度。現在考察太陽的運 行,春分到夏至,夏至到秋分,這兩限中,日時 刻分不等。又立春到立夏,立秋到立冬,這兩限 中, 日時刻分也不等。從測量可以見到。第四, 説月亮最遠運行快,最近運行慢,而且用圭表測 到它,不對。月亮的快慢是入轉内的事, 圭表測 高下是入交内的事,豈容混合推算。而月亮運行 在轉周之上,又向左旋轉,所以最遠向西行最 慢,最近向東行最快,舊曆法正相反。第五,說 日食在正午没有時差,不對。時差所說的距離,

遲, 最低向東行乃極疾, 舊法正相 反。其一, 言日食正午無時差, 非 也。時差言距,非距赤道之午中,乃 距黄道限東西各九十度之中也。黄道 限之中,有距午前後二十餘度者,但 依午正加减,焉能必合。其一,言交 食定限, 陰曆八度, 陽曆六度, 非 也。日食, 陰曆當十七度, 陽曆當八 度。月食則陰陽曆俱十二度。其一, 《曆測》云:"宋文帝元嘉六年十一 月己丑朔,日食不盡如鈎,畫星見。 今以《授時》推之,止食六分九十六 秒,郭曆舛矣。"夫月食天下皆同, 日食九服各異。<u>南宋</u>都於金陵,郭曆 造於燕地, 北極出地差八度, 時在十 一月則食差當得二分弱,其云"不盡 如鈎",當在九分左右。郭曆推得七 分弱, 乃密合, 非舛也。本局今定日 食分數, 首言交, 次言地, 次言時, 一不可闕。已而文魁反覆論難, 光啓 更申前說,著爲《學曆小辨》。

其論歲實小餘及日食變差尤明 晰。曰: "歲實小餘, 自漢迄元漸次 消减。今新法定用歲實,更减於元。 不知者必謂不惟先天, 更先《大統》。 乃以推壬申冬至,《大統》得已亥寅 正一刻, 而新法得辰初一刻十八分。 何也?蓋正歲年與步月離相似,冬至 無定率, 與定朔、定望無定率一也。 朔望無定率,宜以平朔望加减之,冬 至無定率, 宜以平年加减之。故新法 之平冬至,雖在《大統》前,而定冬 至恒在《大統》後也。"又曰:"宋仁 宗天聖二年甲子歲, 五月丁亥朔, 曆官推當食不食, 諸曆推算皆云當 食。夫於法則實當食,而於時則實不 食,今當何以解之?蓋日食有變差一 法, 月在陰曆, 距交十度强, 於法當 食。而獨此日此地之南北差, 變爲東

不是距赤道的午中,而是距黄道限東西各九十度 的中。黄道限的中,有距午前後二十多度的,祇 依午正加减, 怎能必然相合。第六, 説交食定 限,陰曆八度,陽曆六度,不對。日食,陰曆應 在十七度,陽曆應在八度。月食則陰陽曆都是十 二度。第七,《曆測》說: "宋文帝元嘉六年十 一月己丑朔,日食剩下的部分像鈎子一樣,白天 星星顯現。現在用《授時曆》推算, 衹虧食六分 九十六秒,郭守敬的曆法有錯誤。"月食天下都 相同,日食各地不同。南宋建都金陵,郭守敬的 曆法制定於燕地,緯度相差八度,時間在十一月 那麽食差有二分弱,說"日食剩下的部分像鈎子 一樣",當在九分左右。郭守敬曆法推得七分弱, 却是密切相合,不是不合。本局現在定日食分 數、首先説交,其次説地,再次説時,一樣都不 可缺。後來<u>魏文魁</u>反復論辯,徐光啓再次闡明前 面的説法,著成《學曆小辨》。

他論述歲實小餘及日食變差特别明晰。他 説:"歲實小餘,從漢到元逐漸消减。現在新曆 法確定采用的歲實, 更比元代减少。不知道的人 一定會說不僅先於天象,更先於《大統曆》。乃 至推壬申冬至,《大統曆》得己亥寅時後段一刻, 而新曆法推得在辰時前段一刻十八分。這是爲什 麽呢? 大致訂正年歲和推算月亮運行相似, 冬至 没有定率, 與定朔、定望没有定率是一樣的。朔 望没有定率,應用平朔望和它相加减,冬至没有 定率,應用平年和它相加减。所以新曆法的平冬 至,雖在《大統曆》前,而定冬至總是在《大統 曆》之後。"又說: "宋仁宗 天聖二年甲子年, 五月丁亥朔,曆官推算應當有日食而没有日食, 各種曆法推算都應當有日食。從曆法來講確實應 當有日食,而在這時確實没有日食、現在應當如 何解釋? 日食有變差的方法, 月亮在陰曆, 距交 點十度多,按曆法應當有日食。而恰好這一天這 個地方的南北差,變成了東西差, 所以從天體的

五年九月十五日,月食,監推初 虧在卯初一刻,光啓等推在卯初三 刻,回回科推在辰初初刻。三法異 同,致奉詰問。至期測候,陰雲不 見,無可徵驗。光啓具陳三法不同之 故,言:

將來有宜講求者二端:一曰 食分多寡。日食時,陽晶晃耀, 每先食而後見。月食時,游氣紛 侵,每先見而後食。其有近氣 以上。今欲灼見實分,有取虧 筒,時照尺素之上,初虧, 是 順,分數真確,畫然不爽。 即以仰觀二體離合之際,鄭若 明,與目測迥異。此定分法也。 運行來說,則地心與日月相互參驗,確實發生了日食。而從人的眼睛所見到的,日月相距由近變爲遠,確實没有日食。所以衹有<u>汴京</u>是這樣,如從<u>汴京</u>以東幾千里,就逐漸看得見日食,到東北一萬多里外,就全都看得見日食了。變差隨時不同,或多變爲少,或少變爲多,或有變爲無,或無變爲有。推算曆法的困難,全在這些地方。"不久,<u>徐光</u>啓進入內閣。

五年九月十五日,月食,欽天監推算初虧在 卯時前段一刻,徐光啓等推算在卯時前段三刻, 《回回曆》科推算在辰時前段初刻。三種方法的 異同,招致回答皇帝的詰問。到時觀測,陰天有 雲,月亮没有出現,無法檢驗。徐光啓上疏陳述 三種曆法不同的原因,說:

時刻的加減,是由於盈縮、遲疾兩差。 而盈縮差舊曆法從冬至夏至算起,新曆法從 最遠點算起,最遠點有行分,衹有<u>宋紹興</u> 年間與夏至同度。<u>郭守敬</u>比這晚一百年,相 差一度多,所以没有覺察。現在最遠點在夏 至後六度,這就是兩種曆法的盈縮差不同 原因。遲疾差,舊曆法衹用一轉周,新曆 以作自行輪。自行輪之外,又有兩次輪。這 就是兩種曆法遲疾差不同的原因。至於 就是兩種曆法遲疾差不同的原因。至於 或是兩種曆法遲疾差不同的原因。至於 則曆》又有不同,或者由於四應,或者由於 里差,臣確實不知道其中的緣故。總之, 種曆法都依照自己的辦法來推算,不能改變 自己的辦法去遷就。

將來應該講求的有兩條:一是食分多少。日食時,陽光閃耀,每每是先發生日食而人後看見。月食時,雲氣侵擾,每每人先看見而後發生月食。其中的差異在一分以上。現在想明白地看到真實的食分,近來有造窺管的,日食時,在暗室中引來光影,映照在白的絲織品上,初虧至復圓,分數真實準確,明白不差。月食時用來仰觀兩個天體離合的時刻,界限分明,與目測完全不同。這就是測定食分的方法。二是加時早晚。測

一曰加時早晚。定時之術, 壺漏 爲古法, 輪鍾爲新法, 然不若求 端於日星。畫則用日, 夜則任用 一星, 皆以儀器測取經緯度數, 推算得之。此定時法也。二法既 立,則諸術之疏密,毫末莫遁 矣。

古今月食, 諸史不載。日 食,自漢至隋,凡二百九十三, 而食於晦者七十七,晦前一日者 三,初二日者三,其疏如此。唐 至五代凡一百一十, 而食於晦者 一,初二日者一,初三日者一, 稍密矣。宋凡一百四十八, 無晦 食者, 更密矣, 猶有推食而不食 者十三。元凡四十五, 亦無晦 食,猶有推食而不食者一,食而 失推者一,夜食而書畫者一。至 加時差至四五刻者, 當其時已 然。可知高遠無窮之事, 必積時 累世,乃稍見其端倪。故漢至今 千七百歲, 立法者十有三家, 而 守敬爲最優, 尚不能無數刻之 差,而况於沿習舊法者,何能責 其精密哉?

是年,光啓又進《曆書》三十卷。明年冬十月,光啓以病離曆務,以山東參政李天經代之。逾月而光啓卒。七年,魏文魁上言,曆官所推交食節氣皆非是,於是命文魁入京測驗。是時言曆者四家,《大統》、《回回》外,别立西洋爲西局,文魁爲東局。言人人殊,紛若聚訟焉。

天經繕進《曆書》凡二十九卷, 并星屏一具,俱故輔光序督率西人所 造也。天經預推五星凌犯會合行度, 言: "閏八月二十四,木犯積尸氣。 九月初四昏初,火土同度。初七卯 正,金土同度。十一昏初,金火同 定時間的方法,壺漏是古法,輪鐘是新法,然而都不如以太陽和星星作標準。白天用太陽,晚上任選一個星座,都用儀器測量經緯度數,推算得到時間。這是測定時間的方法。兩種方法確立後,那各種技術的粗疏精密,絲毫也不能隱藏了。

古今月食,各種史書都没有記載。日 食,從漢到隋,共二百九十三次,而在晦日 日食的七十七次,在晦日前一日的三次,初 二日的三次,其疏漏到這樣的程度。唐至五 代共一百一十次,而在晦日日食的一次,初 二日的一次, 初三日的一次, 逐漸嚴密了。 宋共一百四十八次,没有在晦日日食的,更 嚴密了,還是有推算要日食而没有日食的十 三次。元共四十五次,也没有晦日日食的, 還是有推算要日食而没有日食的一次,有日 食而没有推算出的一次、傍晚日食而寫成白 天的一次。至於加時差錯在四五刻的,當時 已經是這樣。可知高遠無窮的事情,必須世 代積累, 纔能逐漸見到它的頭緒。所以從漢 到現在一千七百年,建立曆法的有十三家. 而郭守敬的爲最優秀,尚且不能没有幾刻的 差錯,而何况對於沿襲舊法的人,怎麽能要 求他精密呢?

這一年,<u>徐光啓</u>又進獻《曆書》三十卷。第二年冬十月,<u>徐光啓</u>因病辭去了曆局的職務,用 山東參政<u>李天經</u>代替他。過了一個月,<u>徐光啓</u>去 世。七年,<u>魏文魁</u>進言説,曆官所推的交食節氣 都不對,於是命令<u>魏文魁</u>進京測驗。這時論述曆 法的有四家,除《大統曆》、《回回曆》外,另設 立西洋曆法爲西局,<u>魏文魁</u>爲東局。每一家的説 法不同,亂紛紛的像打官司一樣。

李天經繕寫進獻《曆書》共二十九卷,另有 星宿屏風一座,都是已故宰輔<u>徐光</u>啓率領西洋人 制訂製造的。<u>李天經</u>預推五星衝犯會合行度, 說:"閏八月二十四日,木星衝犯積尸氣。九月 初四昏初,火星土星同度。初七卯時後段,金星 土星同度。十一昏初,金星火星同度。用舊曆法 <u>天經</u>又進《曆書》三十二卷,并 日晷、星晷、窺筒諸儀器。八年四 月,又上《乙亥丙子七政行度曆》及 《參訂曆法條議》二十六則。

其七政公説之議七: 一曰諸曜之 應宜改。蓋日月五星平行起算之根則 爲應,乃某曜某日某時躔某官次之 敷。今新法改定諸應,悉從崇禎元年 戊辰前, 冬至後, 已卯日子正爲始。 二日測諸曜行度,應用黄道儀。蓋太 陽由黄道行,月星各有本道,出入黄 道内外, 不行赤道。若用赤道儀測 之, 所得經緯度分, 須通以黄、赤通 率表,不如用黄道儀即得七政之本度 爲便也。三曰諸方七政行度,隨地不 等。蓋日月東西見食,其時各有先 後, 既無庸疑矣。則太陽之躔二十四 節氣,與月五星之掩食凌犯,安得不 與交食同一理乎? 故新法立成諸表, 雖以順天府爲主,而推算諸方行度、 亦皆各有本法。四曰諸曜加减分,用 平、立、定三差法,尚不足。蓋加减 平行以求自行, 乃曆家要務。第天實 圓體, 與平行異類, 舊所用三差法,

推火星土星同度,在初七,這就落後天象三日。 金星火星同度在初三,這就先於天象八日。"而 魏文魁則說,李天經所報告的,木星衝犯積尸與 天象不合。李天經又說:"臣在閏八月二十五日 夜及九月初一日夜,同禮部臣陳六輪等,用窺管 觀測,見積尸被幾十個小星團團包圍,木星與積 尸,一起容納在窺管中。窺管直徑祇有一寸多一 點,兩星相距三十分以内的,纔可能同時出現。 如觜宿三顆星相距三十七分,就不能同時出現。 而魏文魁祇根據主觀推算,没有經過實測。據他 說初二日木星已在柳宿前,那麼在此之前難道能 越過鬼宿而飛渡嗎?"李天經又推算木星的退行、 順行,兩次經過鬼宿,它的度分晷刻,不久都應 驗了,於是魏文魁的說法被廢除了。

李天經又進獻《曆書》三十二卷,并有日晷、星晷、窺管等儀器。八年四月,又獻上《乙亥丙子七政行度曆》及《參訂曆法條議》二十六則。

其中七政公説有七則:一是各曜的應數應修 改。日月五星平行起算的根數就是應數,即是某 曜某日某時運行到某宫次的數字。現在新法改定 的各項應數,都從崇禎元年戊辰前,冬至後,己 卯日子時後段開始。二是測各曜的運行度數,應 該用黄道儀。太陽由黄道運行, 月亮五星各有自 己的軌道,出入黄道内外,不走赤道。如用赤道 儀觀測,所得到的經緯度數,必須全部用黄道赤 道通率表换算,不如用黄道儀即時得到七政的本 度方便。三是各方七政運行度數、隨地方不同。 日月在東西方所見到的交食,時間各有先後,已 經不用懷疑了。那麼太陽運行產生二十四節氣, 與月亮五星的掩食衝犯, 怎能不與交食同一道理 呢? 所以新曆法各數據表, 雖然以順天府爲主, 而推算各方的運行度數、也都各有自己的方法。 四是各曜的加减分,用平、立、定三差法,還不 够。加减平行分以求自身的運行度數,是曆家的 重要事情。衹是天實際上是圓體,與平行不同, 舊曆用的三差法, 都是從勾股平行來確定的, 和 天體不合。就是各盈縮損益數據,也没有得到真

俱從句股平行定者,於天體未合。即 各盈縮損益之數,未得其真。今新法 加减諸表, 乃以圓齊圓, 始可合天。 五曰隨時隨地可求諸曜之經度。舊法 欲得某日某曜經度, 必先推各曜冬至 日所行官度宿次, 後乃以各段日度比 算始得。今法不拘時日方所,只簡本 表推步即是。六曰徑一圍三, 非弧矢 真法。蓋古曆家以直綫測圓形, 名曰 弧矢法,而算用徑一圍三,謬也。今 立割圓八綫表, 其用簡而大。弧矢等 綫,但乘除一次,便能得之。七曰球 上三角三弧形, 非句股可盡。蓋古法 測天以句股爲本,然句股能御直角, 不能御斜角。且天爲圓球, 其面上與 睹道相割生多三弧形, 句股不足以盡 之。

恒星之議四:一日恒星本行,即 所謂歲差,從黄道極起算。蓋各星距 赤極度分, 古今不同。其距赤道内外 也,亦古今不同。而距黄極或距黄道 内外, 則皆終古如一, 所以知日月五 星俱依黄道行。其恒星本行,應從黄 極起算, 以爲歲差之率。二曰古今各 宿度不同。蓋恒星以黄道極爲極,故 各宿距星行度, 與赤道極時近時遠。 行漸近極, 即赤道所出過距星綫漸 密, 其本宿赤道弧則較小。漸遠極, 即過距星綫漸疏、其本宿赤道弧則較 大。此緣二道二極不同, 非距星有異 行, 亦非距星有易位也。如觜宿距 星,漠測距參二度,唐測一度,宋 <u>崇寧</u>測半度,<u>元</u>郭守敬測五分。今 測之,不啻無分,且侵入參宿二十四 分,非一證乎?三曰夜中測星定時。 蓋太陽依赤道左行,每十五度爲一小 時。今任測一星距子午圈前後度分, 又以本星經行與太陽經行相加减,得 太陽距子午圈度分, 因以變爲真時 實數字。現在新曆法加減各表,却是用圓治理圓,纔可以與天相合。五是隨時隨地可以求得各曜的經度。舊曆法想得到某日某曜的經度,必須先推算各曜冬至日所運行的宫度宿次,然後用各段日度計算纔能得到。現在的方法不限時間方所,衹要查閱本表推算就是了。六是徑一圍三,不是弧矢的真法。古代曆家用直綫測圓形,叫做弧矢法,而計算用徑一圍三,就錯了。現在的立割圓八綫表,用法簡便而用處大。弧矢等綫,积大完全,就能得到。七是球面三角三弧形,不是勾股可以完全算出來的。古法測天以勾股為根本,然而勾股衹能解决直角,不能解决斜角。而且天是圓球,球面上與各道相切割產生的三弧形,勾股不能够完全解决它。

論述恒星有四則:一是恒星本行,即所説的 歲差,從黄道極算起。各星離赤極的度分,古今 不同。距離赤道内外,也古今不同。而距黄極或 距黄道内外,却是從古以來一樣,所以知道日月 五星都沿着黄道運行。恒星的本行,應該從黄道 極起算,作爲歲差的比率。二是古今各宿的度數 不同。恒星以黄道極爲極, 所以各宿距星的運行 度數,與赤道極時近時遠。運行逐漸接近赤道 極,即從赤道發出的過距星的綫逐漸變密,本宿 的赤道弧就較小。逐漸遠離赤極,經過距星的綫 就逐漸稀疏,本宿的赤道弧就較大。這是因爲黄 道赤道黄極赤極不同,不是距星有不同的運行, 也不是距星移動了位置。如觜宿距星, 漢測距參 宿二度, 唐測一度, 宋崇寧年間測半度, 元郭 守敬測五分。現在測量,不但没有一分,反而侵 入參宿二十四分,不是一個證據嗎? 三是夜半測 星定時。太陽沿赤道左行,每十五度爲一小時。 現在任意測量一顆星距子午圈前後的度分,又用 本星經行和太陽經行相加減,得太陽距子午圈的 度分, 通過它變爲真時刻。四是宋時所定的十二 宫次在某宿度, 現在不能定在某宿度。這是因爲 恒星有本行,宿度已經右移的緣故。

刻。四曰<u>宋</u>時所定十二官次在某宿 度,今不能定於某宿度。蓋因恒星有 本行,宿度已右移故也。

太陽之議四:一曰太陽盈縮之 限,非冬、夏二至,所謂最高及最高 衝也。此限年年右行, 今已過二至後 六度有奇。二曰以圭表測冬夏二至, 非法之善。 蓋二至前後,太陽南北之 行度甚微, 計一丈之表, 其一日之影 差不過一分三十秒, 則一秒得六刻有 奇。若測差二三秒,即差幾二十刻, 安所得準乎? 今法獨用春、秋二分, 蓋以此時太陽一日南北行二十四分, 一日之景差一寸二分, 即測差一二 秒,算不滿一刻,較二至爲最密。三 曰日出入分, 應從順天府起算。蓋諸 方北極出地不同, 晨昏時刻亦因以 異。《大統》依應天府算,是以晝夜 長短, 日月東西帶食, 所推不準。今 依順天府改定。四曰平節氣, 非上天 真節氣。蓋舊法氣策,乃歲周二十四 分之一。然太陽之行,有盈有縮,不 得平分。如以平分, 則春分後天二 日, 秋分先天二日矣。今悉改定。

關於太陽的論述有四條:一是太陽盈縮的極 限,不是冬、夏二至,就是人們所說的最高及最 高衝。這個極限年年向右移動,現在已超過了二 至後六度多。二是用圭表測量冬夏二至,不是好 的辦法。在二至前後,太陽南北的運行度數很 少,一丈長的圭表,一天的日影的差異不過一分 三十秒,則一秒的長度就管六刻多的時間。如果 測量誤差二三秒,時間就將近二十刻,怎麼能準 確呢? 現在的辦法衹用春、秋二分, 因爲這時太 陽一天南北運行二十四分,一天的日影差異有一 寸二分,即使測量誤差一二秒,折算時間也不滿 一刻,比二至更精密。三是太陽起落的分數,應 該從順天府起算。因各方緯度不同,早晨黄昏的 時刻也因此有差異。《大統曆》依照應天府推算, 所以晝夜長短, 日月東西方位和是否帶食, 推算 的都不準確。現在依照順天府改定。四是平節氣 不是天時的真節氣。舊曆法一氣的長度,是一年 長度的二十四分之一。然而太陽的運行, 有快有 慢,不能平分。如果平分,那麽春分就比天象晚 兩天、秋分就比天象早兩天了。現在全都改正。

 上,以平求之,必不合算。因設一加減,爲交行均數。四日天行無紫氣。 舊謂生於閏餘,又爲木之餘氣。今細 考諸曜,無象可明,知爲妄增。

交食之議四:一日日月景徑分恒 不一。蓋日月有時行最高、有時行最 卑, 因相距有遠近, 見有大小。又因 遠近得太陰過景, 時有厚薄, 所以徑 分不能爲一。二曰日食午正非中限, 乃以黄道九十度限爲中限。蓋南北東 西差俱依黄道, 則時差安得不從黄道 論其初末以求中限乎? 且黄道出地平 上, 兩象限自有其高, 亦自有其中。 此理未明, 或宜加反减, 宜减反加, 凡加時不合者由此也。三曰日食初虧 復圓, 時刻多寡恒不等, 非二時折半 之説。蓋視差能變實行爲視行, 則以 視差較食甚前後,鮮有不參差者。夫 視差既食甚前後不一, 又安能令視行 前後一乎? 今以視行推變時刻。則初 虧復圓,其不能相等也明矣。四曰諸 方各依地經推算時刻及日食分。蓋地 面上東西見日月出没, 各有前後不 同,即所得時刻亦不同。故見食雖一 而時刻異, 此日月食皆一理。若日食 則因視差隨地不一, 即太陰視距不 一, 所見食分亦異焉。

五緯之議三:一日五星應用太陽 視行,不得以段目定之。蓋五星則 太陽爲主,與太陽合則疾行,衝則 五星於 行。且太陽之行有遲疾,則五星合 日數,時寡時多,自不可以段目定 度分。二日五星應加緯行。蓋五星出 及黄道,各有定距度。又木、土、 三星衝太陽緯大,合太陽緯小。金、 細測量,月亮有時在交點之上,用匀速去推求, 必然與計算不合。因此再設置一次加減,成爲交 行的均數。四是天象没有紫氣。舊曆法認爲是從 閏餘中産生,又認爲是木星的餘氣。現在仔細考 察各星,没有天象可以説明,可知這是毫無根據 地增加的。

關於交食的論述有四條:一是日月影像的直 徑大小總是不一樣的。因爲日月有時運行得最 高,有時運行的最低,因爲相距有遠有近,所見 到的就有大有小。又因遠的時候和近的時候看到 月亮反射的光綫,有强有弱,所以月亮影像的直 徑大小不會一樣。二是日食正午不是中限,而應 以黄道九十度限爲中限。南北東西差都是依據黄 道,那麽時差又怎能不依據黄道來論定它的初段 末段以推求中限呢? 况且黄道在地平之上的部 分,兩個象限自有它的高處,也自有它的中限。 這個道理不明白,有時該加的反而减,該减的反 而加,凡是加時不合的都是由此產生的。三是日 食的初虧和復圓,時刻多少總是不一樣的,不是 兩段時間各折一半的那種說法。視覺的誤差能把 實際運行變爲視運行,那麼用視差來比較食甚的 前後,没有不出差錯的。根據視差既然食甚前後 不一,又怎麽能使視運行前後相等呢? 現在用視 運行來推算時刻, 初虧和復圓不能相等就明確 了。四是各方各自依照當地的經度推算日食的時 刻及日食的分數。地面上東方和西方看見日月的 出没,各有先後不同,那麽得到的時刻也不相 同。所以看到交食雖然是一個但時刻不同,這一 點日食和月食都是一個道理。如果是日食則因爲 視差各地不同,月食則因爲看的距離不同,所見 到的交食分數也就有差異。

關於五星的論述有三條:一是五星應根據太陽的視運行,而不能根據段目來確定。因爲五星都是以太陽爲中心,與太陽合就前行得快。與太陽衝就退行。而且太陽的運行有快慢,這樣五星的合伏日數,時多時少,自然不能根據段目來確定它的度分。二是五星應增加緯度運行度數。因五星出入黄道,各有一定的相距度。又木、土、火三星與太陽相衝緯度大,與太陽相合緯度小。

水二星順伏緯小,逆伏緯大。三曰測 五星,當用恒星爲準則。蓋測星用黄 道儀外,宜用弧矢等儀。以所測緯星 視距二恒星若干度分,依法布算,方 得本星真經緯度分。或繪圖亦可免 算。

是時新法書器俱完, 屢測交食凌 犯俱密合,但魏文魁等多方阻撓,内 官實左右之。以故帝意不能决、諭天 經同監局虚心詳究, 務祈畫一。是 年,天經推水星伏見及木星所在之 度,皆與《大統》各殊,而新法爲 合。又推八月二十七日寅正二刻, 木、火、月三曜同在張六度,而《大 統》推木在張四度,火、月張三度。 至期,果同在張六度。九年正月十五 日辛酉,曉望月食。天經及《大統》、 《回回》、東局、各預推虧圓食甚分秒 時刻。天經恐至期雲掩難見,乃按里 差,推河南、山西所見時刻,奏遣官 分行測驗。其日,天經與羅雅谷、湯 若望、大理評事王應遴、禮臣李焻及 監局守登、文魁等赴臺測驗, 惟天經 所推獨合。已而,河南所報盡合原 推, 山西則食時雲掩無從考驗。

帝以測驗月食,新法爲近,但十 五日雨水,而<u>天經</u>以十三日爲雨水, 令再奏明。天經覆言:

金、水二星順伏緯度小,逆伏緯度大。三是觀測 五星,應當用恒星作爲標準。測量五星除使用黄 道儀外,還應使用弧矢等儀器。根據測到的某星 距離兩顆恒星的多少度分,依據有關方法計算, 纔能得到這顆星的真經緯度分。有時繪圖也可以 免於計算。

這時新曆法書籍儀器都已完備,多次預測日 月交食五星衝犯都密切相合,但魏文魁等想方設 法阻撓,實際上是宦官在指使。因此皇帝不能决 **斷**,下諭叫李天經和欽天監曆局虚心地詳加研 究,一定要求得到統一。這年,李天經推算水星 隱現及木星所在的度數, 都與《大統曆》各不相 同,而新曆法與天象相合。又推算八月二十七日 寅時後段二刻,木星、火星、月亮三曜同在張宿 六度,而《大統曆》推算木星在張宿四度,火 星、月亮在張宿三度。到時,果然同在張宿六 度。九年正月十五日辛酉,望日早上月食。李天 經及《大統曆》、《回回曆》、東局,各自預先推 算初虧復圓食甚的時刻和食分。李天經怕到時被 雲掩蓋難以見到,就根據地面距離的差距,推算 河南、山西所見到的時刻, 上奏派官員分别測量 驗證。到了那一天,李天經與羅雅谷、湯若望、 大理評事王應遴、禮官李焻及欽天監、曆局守 登、魏文魁等到觀象臺觀測驗證, 祇有李天經所 推算的與天象相合。不久,河南的報告也完全與 原來的推算相合,山西因月食時被雲掩蓋無從驗 證。

皇帝認爲測算月食,新曆法最接近天象,祇 是十五日雨水,而<u>李天經</u>定十三日爲雨水,命令 他再上奏説明。李天經答覆説:

討論節氣有兩種辦法:一是平節氣,一 是定節氣。平節氣,將一年的長度,平分爲 二十四份,每份得十五日多,就是一個節 氣。所以從前一年的冬至開始算起,一定要 過六十日八十七刻多纔是雨水。舊曆法推算 的十五日子時後段二刻就是這樣。定節氣, 以三百六十爲周天的度數,也平分爲二十四 份,每份得十五度爲一個節氣。從前一年的 冬至開始算起,經過五十九日二刻多,而太

已而<u>天經</u>於春分届期,每午赴臺 測午正太陽高度。二月十四日高五十 度八分,十五日高五十度三十三分。 天經乃言:

#### 又出《節氣圖》,曰:

内規分三百六十五度四分度 之一者,日度也。外規分三百六 十度者,天度也。自冬至起算, 越九十一日三十一刻六分,而始 歷春分者,日爲之限也,乃在天 則已逾二度餘矣。又越二百七十 陽運行滿六十度就是雨水。新曆法所推算的 十三日卯時前段二刻八分就是這樣。太陽的 運行有快有慢,不設法加減,一定與天象不 合,怎麽能平分一年長度作爲節氣呢? 用春 分來驗證,道理更加明白。分,是黄道和赤 道的交點,太陽運行到這裏,就畫夜平分。 舊曆法在二月十四日之下,注明白畫夜平分。 會曆法在二月十四日之下,注明白晝夜已經 平分,那麽新曆法推算十四日爲春分符合天 象,而舊曆法推定爲十六日,已落後天象二 日了。知道了春分,那秋分和各節氣就可知 了,而對於雨水就没有疑問了。

後來<u>李天經</u>在春分將到時,每天中午到觀象 臺測量正午時太陽的高度。二月十四日高五十度 八分,十五日高五十度三十三分。<u>李天經</u>於是 說:

#### 又上呈《節氣圖》, 説:

内規分三百六十五又四分之一度,是太陽運行的度數。外規分三百六十度,是周天的度數。從冬至算起,經過九十一日三十一刻六分,纔到達春分,這是受太陽運行度數的限制,而在周天的度數,已超過二度多了。又經過二百七十三日九十三刻一十九

三日九十三刻一十九分,而即交 秋分者,亦日爲之限也,乃在天 不及二度餘。豈非舊法春分每後 天二日,秋分先天二日耶?

十年正月辛丑朔, 日食, 天經等 預推京師見食一分一十秒, 應天及各 省分秒各殊, 惟雲南、太原則不見 食。其初虧、食甚、復圓時刻亦各 異。《大統》推食一分六十三秒,《回 回》推食三分七十秒, 東局所推止游 氣侵光三十餘秒。而食時推驗, 惟天 經爲密。時將廢《大統》, 用新法, 於是管理另局曆務代州知州郭正中 言:"中曆必不可盡廢,西曆必不可 專行。四曆各有短長,當參合諸家, 兼收西法。"十一年正月, 乃韶仍行 《大統曆》, 如交食經緯, 晦朔弦望, 因年遠有差者, 旁求參考新法與回回 科并存。是年, 進天經光禄寺卿, 仍 管曆務。十四年十二月,天經言: "《大統》置閏,但論月無中氣,新法 尤視合朔後先。今所進十五年新曆, 其十月、十二月中氣, 適交次月合朔 時刻之前, 所以月内雖無中氣, 而實 非閏月。蓋氣在朔前,則此氣尚屬前 月之晦也。至十六年第二月止有驚蟄 一節,而春分中氣,交第三月合朔之 後,則第二月爲閏正月,第三月爲二 月無疑。"時帝已深知西法之密。迨 十六年三月乙丑朔日食, 測又獨驗。 八月, 韶西法果密, 即改爲《大統曆 法》,通行天下。未幾國變,竟未施 行。本朝用爲《時憲曆》。

按明制,曆官皆世業,成、弘間 尚能建修改之議,萬曆以後則皆專已 守殘而已。其非曆官而知曆者,鄭世 子而外,唐順之、周述學、陳壤、袁 黄、雷宗皆有著述。唐順之未有成 分,而和秋分點相交,也是受太陽運行度數 的限制,而在周天度數還差二度多。難道不 是舊曆法春分每次比天象落後兩天,秋分比 天象提前兩天的原因嗎?

十年正月辛丑朔日,發生日食,李天經等預 測京城見食一分十秒,應天及各省分秒各不相 同,衹有雲南、太原看不到日食。日食的初虧、 食甚、復圓時刻也各不相同。《大統曆》推算食 分一分六十三秒,《回回曆》推算食分三分七十 秒, 東局推算衹有游動的雲氣侵擾日光三十多 秒。而到發生日食時檢驗,衹有李天經的推算最 精確。當時將要廢除《大統曆》, 使用新曆法, 這時管理其他曆局事務的代州知州郭正中進言 説: "中國曆法一定不要完全廢棄, 西洋曆法一 定不要獨家實行。四種曆法各有長短,應當綜合 各家,兼用西法。"十一年正月,皇帝就下韶仍 然使用《大統曆》,至於交食的經緯度,晦朔弦 望, 因曆法年代長了有差錯的, 另外考求和參考 新曆法與《回回曆》,幾種説法并存。這一年, 進升李天經爲光禄寺卿,仍然管理曆法事務。十 四年十二月,李天經進言說:"《大統曆》 設置閏 月,衹要求月中没有中氣,新曆法尤其重視合朔 的先後。現在所進獻的十五年新曆, 其中十月、 十二月的中氣, 正好在次月合朔時刻之前, 所以 月内雖然没有中氣,而實際上并不是閏月。大致 氣在朔日之前,則此氣還屬於上一月的晦日。到 十六年第二個月衹有驚蟄一個節氣,而中氣春 分,在第三個月合朔之後纔到來,那麽第二個月 是閏正月, 第三個月是二月, 是没有疑問的。" 當時皇帝已深知西洋曆法的精密。到十六年三月 乙丑朔日日食, 又惟獨用西洋曆法預測應驗天 象。八月,皇帝下韶説西洋曆法確實精密,馬上 改名爲《大統曆法》,通行天下。不久國家發生 變故,最終没有施行。本朝用的是《時憲曆》。

按照<u>明朝</u>的制度,曆官都是世代相傳作爲職業,<u>成化、弘治</u>年間還能够提出修改的建議,<u>萬</u>曆以後就都是專用己説、抱殘守缺而已。那些不是曆官而懂曆法的,除<u>鄭世子</u>之外,<u>唐順之、周</u>述學、陳壤、袁黄、雷宗都有著述。唐順之的著

書,其議論散見周述學之《曆宗通議》、《曆宗中經》。袁黃著《曆法新書》,其天地人三元,則本之陳壤,而雷宗亦著《合璧連珠曆法》。皆會通《回回曆》以入《授時》,雖不能如鄭世子之精微,其於中西曆理,亦有所發明。邢雲路《古今律曆考》,或言本出魏文魁手。文魁學本膚淺,無怪其所疏《授時》,皆不得其旨也。

西洋人之來中土者, 皆自稱甌羅 巴人, 其曆法與回回同, 而加精密。 嘗考前代, 遠國之人言曆法者多在西 域,而東南北無聞。唐之《九執曆》, 元之《萬年曆》,及洪武間所譯《回回曆》, 皆西域也。蓋堯命羲、和仲叔分宅四 方,羲仲、羲叔、和叔則以嵎夷、南 交、朔方爲限,獨和仲但曰"宅西", 而不限以地, 豈非當時聲教之西被者 遠哉。至於周末, 疇人子弟分散。西 域、天方諸國,接壤西陲,非若東南 有大海之阻, 又無極北嚴寒之畏, 則 抱書器而西征, 勢固便也。 甌羅巴在 回回西, 其風俗相類, 而好奇喜新競 勝之習過之。故其曆法與回回同源, 而世世增修,遂非回回所及,亦其好 勝之俗爲之也。羲、和既失其守,古 籍之可見者,僅有《周髀》。而西人 渾蓋通憲之器,寒熱五帶之説,地圓 之理,正方之法,皆不能出《周髀》 範圍,亦可知其源流之所自矣。夫旁 搜博采以續千百年之墜緒、亦禮失求 野之意也,故備論之。

述没有成書,他的論述散見於周述學的《曆宗通議》、《曆宗中經》。<u>袁黄</u>著有《曆法新書》,其中天地人三元,則是來源於陳壤,而<u>雷宗</u>也著有《合璧連珠曆法》。這些人都是融會《回回曆》以納入《授時曆》,雖然不能像鄭世子那樣精深細緻,他們對於中西曆法的原理,都有所創新闡發。<u>邢雲路</u>《古今律曆考》,有人説本出自<u>魏文</u>魁之手。<u>魏文魁</u>學識本來膚淺,難怪他所注釋的《授時曆》,都不合原書的旨意。

西洋人來到中國的,都自稱甌羅巴人,他們 的曆法和《回回曆》相同,而更加精密。曾經考 察前代,遠方國家談曆法的人多在西域,而東 方、南方、北方没有聽說過。唐代的《九執曆》、 元代的《萬年曆》,以及洪武年間所譯的《回回曆》,都 是西域的曆法。大概 堯命令 羲仲、羲叔、和仲、 和叔分居四方,羲仲、羲叔、和叔就以嵎夷、南 交、朔方爲界限,惟獨和仲衹説了"住在西方", 而没有限制地點,難道不是當時的聲威教化向西 影響得很遠嗎。到了周代末期,曆官子弟四處分 散。西域、天方各國,和中原西部接壤,又不像 東南有大海阻隔,又没有北方嚴寒的威脅,他們 抱着書籍儀器而西去,從情勢上講確實是很方便 的。甌羅巴在回回的西面,他們的風俗和回回相 似,而喜好新奇、争强好勝的習俗超過了回回。 所以他們的曆法與回回同源,而代代增修,於是 不是回回所能趕得上的了, 這也是争强好勝的習 俗造成的。羲、和失去他們的職守以後,現在還 能見到的古籍,衹有《周髀》。而西方人天文儀 器,寒熱五帶的學説,地爲圓球的道理,几何學 的方法,都没有超出《周髀》的範圍,由此也可 以知道西洋曆法的由來了。四處搜索廣博采納, 用以繼續千百年來已失落的頭緒,也是禮儀失落 後到僻野之地求索的意思, 所以詳細地論述。

# 明史卷三十二

## 志 第 八

## 曆(二)

### 大統曆法(一上)

法 原

造曆者各有本原, 史宜備録, 使 後世有以考。如《太初》之起數鍾 律,《大衍》之造端蓍策,皆詳本志。 《授時曆》以測驗算術爲宗,惟求合 天,不牽合律吕、卦爻。然其法之所 以立, 數之所從出, 以及晷影、星 度,皆有全書。郭守敬、齊履謙傳 中,有書名可考。《元史》漫無采摭, 僅存李謙之《議録》、《曆經》之初 稿。其後改三應率及立成之數,與夫 割圓弧矢之法、平立定三差之原,盡 削不載。使作者精意湮没, 識者憾 焉。今據《大統曆通軌》及《曆草》 諸書、稍爲編次、首法原、次立成、 次推步。而法原之目七: 曰句股測 望, 日弧矢割圆, 日黄赤道差, 日黄 赤道内外度, 臼白道交周, 臼日月五 星平立定三差, 臼里差刻漏。

#### 句股測望

北京立四丈表,冬至日午正,測得景長七丈九尺八寸五分。隨以簡儀測到太陽南至地平二十六度四十六分半,爲半弧背。求得矢度,五度九十一分半。置周天半徑,截矢餘五十四

制定曆法的人各有自己的淵源, 史書應該詳 盡采録,使後世有參考的依據。如《太初曆》起 源於音律,《大衍曆》發端於蓍卜,都詳細見於 本曆志。《授時曆》以測量檢驗推算爲宗旨,衹 求與天相合,不牽强附會音律、卦爻。然而它立 法的依據,數據的出處,以及日晷影長、行星度 數,都有完整的書籍。郭守敬、齊履謙的傳中, 有書名可考。《元史》全没有采録,現僅存李謙 的《議録》、《曆經》的初稿。後來改變三應率及 數據表的數據,和割圓弧矢的方法、平立定三差 的來源, 都删去没有記載。使作者的精闢見解湮 没無聞,有見識的人都爲此感到遺憾。現在根據 《大統曆通軌》及《曆草》等書,稍加編排,首 先是曆法原理,其次是數據表,再其次是推算。 而曆法原理的細目有七項,是勾股測望,弧矢割 圓,黄赤道差,黄赤道内外度,白道交周,日月 五星平立定三差, 里差刻漏。

在<u>北京</u>立四丈高的標尺,冬至日正午,測得 影長七丈九尺八寸五分。隨即用簡儀測得太陽南 至地平二十六度四十六分半,爲半弧背。求得矢 度爲五度九十一分半。將周天半徑,减去矢度, 剩餘五十四度九十六分爲股,就是本地離頭頂上 度九十六分爲股, 乃本地去戴日下之度。以弦股别句術, 求得句二十六度 一十七分六十六秒, 爲日出地半弧弦。

以二至日度相并,得一百度七十三分,折半得五十度三十六分半,爲 北京赤道出地度。以赤道出地度轉減 周天四之一,餘四十度九十四分九十三秒七十五微,爲北京北極出地度。

#### 弧矢割圓

周天徑一百二十一度七十五分少。少不用。半徑六十〇度八十七分半。又爲黄赤道大弦。 二至黄赤道内外半弧背二十四度。所測就整。 二至黄赤道弧矢四度八十四分八十二秒。黄赤道大句二十三度八十分七十秒。黄赤道大股五十六度〇二分六十八秒。半徑内减去矢度之數。

 太陽的度數。用以弦股求勾的方法,求得勾爲二十六度十七分六十六秒,就是太陽出地的半弧弦。

在北京立四丈高的標尺,夏至日正午,測得影長一丈一尺七寸一分。隨即用簡儀測到太陽南至地平七十四度二十六分半,爲半弧背。求得矢度爲四十三度七十四分又四分之一。將周天半徑,减去矢度,剩下十七度十三分二十五秒爲勾,就是本地離頭頂上太陽的度數。用以勾弦求股的方法,求得股爲五十八度四十五分半,就是太陽出地的半弧弦。

將冬至夏至太陽南至地平的度數相加,得一百度七十三分,折半得五十度三十六分半,爲<u>北</u>京的赤道出地度數。以赤道出地度轉减周天的四分之一,餘四十度九十四分九十三秒七十五微,就是北京的緯度。

周天圓的直徑爲一百二十一度七十五分又四分之一。四分之一不用。半徑爲六十度八十七分半。又是黄道赤道的大弦。 冬至夏至黄道赤道内外半弧背爲二十四度。所測數取整數。 冬至夏至黄道赤道弧矢爲四度八十四分八十二秒。黄道赤道大勾爲二十三度八十分七十秒。黄道赤道大股爲五十六度零二分六十八秒。半徑內減去矢度。

割圓求矢的方法。將半弧背的度數自乘,就是半弧背的幂。將周天圓的直徑自乘,就是上廉。上廉乘半弧背的幂,就是正實。上廉乘以天圓直徑,就是益從方。半弧背乘以二,乘以天圓直徑,就是下廉。用初商乘上廉,再用益從方减去這個得數,餘數就是從方。將初商自乘并用下廉減自乘的得數,餘數乘以初商,就是從廉。從方和從廉相加,就是下法。下法乘以初商,再用正實減去此數,如正實不够減,就改用初商。正實還有餘數,依次用商除下去。將初商乘以二,與次商相加并乘以上廉,再用益從方減去乘積,餘數爲從方。將初商和次商相加并自乘,又將初

商自之,并二數以減下廉,餘以初商 倍數并次商乘之,爲從廉。從方、從 廉相并,爲下法。下法乘次商,以減 餘實,而定次商。有不盡者,如法商 之,皆以商得數爲矢度之數。黄赤道 同用。

如以半弧背一度求矢度。術曰: 置半弧背一度自之,得一度,爲半弧 背幂。置周天徑一百二十一度太自 之,得一萬四千八百二十三度〇六分 二十五秒,爲上廉。上廉乘半弧背 幂,得一萬四千八百二十三度○六分 二五, 爲正實。上廉又乘徑, 得一百 八十〇萬四千七百〇七度八十五分九 十三秒七五, 爲益從方。半弧背一度 倍之, 得二度, 以乘徑得二百四十三 度五十分,爲下廉。初商八十秒。置 初商八十秒乘上廉一萬四千八百二十 三度○六二五,得一百一十八度五八 四五, 以减益從方一百八十〇萬四千 七百○七度八五九三七五,餘一百八 十○萬四千五百八十九度二七四八七 五, 爲從方。又置初商八十秒自之, 得六十四微,以减下廉,餘二百四十 三度四九九九三六。仍以八十秒乘 之,得一度九四七九九九四八八、爲 從廉。以從廉、從方并之, 共得一百 八十〇萬四千五百九十一度二二二八 七四四八八,爲下法。下法乘初商, 得一萬四千四百三十六度七十二分九 七八二九九五九〇四、以减正實、餘 實三百八十六度三十三分二七一七 ○○四○九六。次商二秒。置初商八 十秒倍之,得一分六十秒。加次商二 秒,得一分六十二秒,乘上廉一萬四 千八百二十三度〇六二五, 得二百四 十○度一三三六一二五,以减益從 方,餘一百八十〇萬四千四百六十七 度七二五七六二五,爲從方。又置初

商自乘,然後兩數相加,再用下廉減此數,餘數 用初商的二倍加次商與之相乘,就是從廉。從方 和從廉相加,就是下法。下法乘以次商,再用餘 實減此數,從而確定次商。如還有餘數,用同樣 的方法計算,商的得數就是矢的度數。黄道赤道 同用這一度數。

例如以半弧背一度來求矢的度數。方法是: 將半弧背一度自乘,得數爲一度,是半弧背的 幂。將天圓直徑一百二十一度又四分之三自乘, 得一萬四千八百二十三度零六分二十五秒,就是 上廉。上廉乘以半弧背的幂,得一萬四千八百二 十三度零六分二十五秒,就是正實。上廉又乘天 圓直徑,得一百八十萬四千七百零七度八十五分 九十三秒七五,就是益從方。半弧背一度加倍, 得二度,乘以天圓直徑得二百四十三度五十分, 就是下廉。初商八十秒。將初商八十秒乘以上廉 一萬四千八百二十三度零六二五, 得一百一十八 度五八四五, 再用益從方一百八十萬四千七百零 七度八五九三七五减此數,餘一百八十萬四千五 百八十九度二七四八七五,就是從方。又將初商 八十秒自乘,得六十四微,再用下廉减此數,餘 二百四十三度四九九九三六。仍然用八十秒乘此 餘數,得一度九四七九九九四八八,就是從廉。 將從廉和從方相加,共得一百八十萬四千五百九 十一度二二二八七四四八八,就是下法。下法乘 以初商,得一萬四千四百三十六度七十二分九七 八二九九五九零四,再用正實减去此數,得餘實 三百八十六度三十三分二七一七零零四零九六。 次商二秒。將初商八十秒加倍, 得一分六十秒。 加次商二秒,得一分六十二秒,乘以上廉一萬四 千八百二十三度零六二五, 得二百四十度一三三 六一二五,再用益從方减此數,餘一百八十萬四 千四百六十七度七二五七六二五, 就是從方。又 將初商和次商八十二秒自乘,得六十七微。加上 初商八十秒自乘之數,得一秒三十一微,用下廉 减此數,餘二百四十三度四九九八六九。乘以前 面所得到的一分六十二秒,得三度九十四分四六 九七八七七八,就是從廉。將從廉和從方相加, 得一百八十萬四千四百七十一度六十七分零四六

次商八十二秒自之,得六十七微。加 初商八十秒自之數,得一秒三十一微,以减下廉,餘二百四十三度 九八六九。以前所得一分六十二秒 之,得三度九十四分六十二秒 之,得受廉。以作四六九七八,得三度九十四次 () 萬四千七八,為下法。四年七十一度八九二〇四六〇三七七八,為下法。四年七十一度八九二章 四〇九二〇四三八二十五度四四二十五度四四。不足一秒棄不用,下同。

凡求得矢度八十二秒,餘度各如 上法。求到矢度,以爲黄赤相求及其 内外度之根。數詳後。

#### 黄赤道差

求黄道各度下赤道積度術。置周 天半徑内减去黄道矢度, 餘爲黄赤道 小弦。置黄赤道小弦, 以黄赤道大股 乘之大股見割圓爲實。黄赤道大弦半徑 爲法。實如法而一, 爲黄赤道小股。 置黄道矢自乘爲實, 以周天全徑爲 法, 實如法而一, 爲黄道半背弦差。 以差去减黄道積度,即黄道半弧背。餘 爲黄道半弧弦。置黄道半弧弦自之爲 股幂, 黄赤道小股自之爲句幂, 二幂 并之,以開平方法除之,爲赤道小 弦。置黄道半弧弦、以周天半徑亦爲 赤道大弦乘之爲實, 以赤道小弦爲法 而一, 爲赤道半弧弦。置黄赤道小 股,亦爲赤道横小句。以赤道大弦即半 徑乘之爲實,以赤道小弦爲法而一, 爲赤道横大句,以减半徑,餘爲赤道 横弧矢。横弧矢自之爲實,以全徑爲 法而一, 爲赤道半背弦差。以差加赤 道半弧弦, 爲赤道積度。

如黄道半弧背一度,求赤道積度。術曰:置半徑六十〇度八十七分 五十秒,即黄赤道大弦。内滅黄道矢八 零三七七八,就是下法。將下法乘以次商,得三百六十度八九四三三四零九二零七五五六,用餘 實减此數,還餘二十五度四三八三八二九一二零 二零四四。不足一秒拾棄不用,以下同。

求得矢的度數共八十二秒,剩餘部分繼續用 上列方法計算。求得矢的度數,作爲黄道赤道相 求及求二者内外度的根。數據詳見後文。

求黄道各度之下赤道度數的方法。將天圓的 半徑减去黄道矢的度數,餘數爲黄道赤道的小 弦。將黄道赤道的小弦,乘以黄道赤道的大股大 股見弧矢割圓作爲被除數。黄道赤道的大弦天圓半 徑作爲除數。兩數相除, 就是黄道赤道的小股。 將黄道的矢自乘作爲被除數,以天圓的直徑作爲 除數,兩數相除,就是黄道半背弦差。用黄道積 度即黄道半弧背减這個差,餘數就是黄道半弧弦。 將黄道半弧弦自乘作爲股的幂, 黄道赤道小股自 乘作爲勾的幂,兩個幂相加,開平方,就是赤道 小弦。將黄道的半弧弦,乘以天圓的半徑也是赤 道大弦作爲被除數,以赤道小弦作爲除數與之相 除,就是赤道的半弧弦。將黄道赤道的小股,也 是赤道的横小勾。用赤道大弦即半徑相乘作爲被除 數,以赤道小弦作爲除數與之相除,就是赤道横 大勾,再用半徑减赤道横大勾,餘數就是赤道横 弧矢。將横弧矢自乘作爲被除數,以直徑作爲除 數與之相除,就是赤道的半背弦差。以半背弦差 加赤道半弧弦,就是赤道的度數。

如黄道半弧背爲一度,求赤道的度數。方法 是:將半徑六十度八十七分五十秒,即黄道赤道 大弦。減黄道的矢八十二秒,餘六十度八六六

十二秒,餘六十〇度八六六八,爲黄 赤道小弦。置黄赤道小弦, 以黄赤道 大股五十六度○二六八乘之,得三千 四百一十〇度一七二〇三〇二四爲 實,以黄赤道大弦六十〇度八七五爲 法, 實如法而一, 得五十六度○一分 九十二秒, 爲黄赤道小股。又爲赤道 小句。 置矢度八十二秒自之,得六 十七微,以全徑一百二十一度七五爲 法,除之得五十五纖,爲黄道半背弦 差。置黄道半弧背一度, 内减黄道半 背弦差, 餘爲半弧弦。因差在微以下 不减,即用一度爲半弧弦。置黄道半 弧弦一度自之,得一度爲股幂。黄赤 道小股五十六度○一九二自之、得三 千一百三十八度一五〇七六八六四爲 句幂。二幂并得三千一百三十九度一 五〇七六八六四爲弦實, 平方開之, 得五十六度○二八一, 爲赤道小弦。 置黄道半弧弦一度, 以半徑即赤道大 弦乘之,得六十〇度八七五爲實,以 赤道小弦五十六度○二八一爲法除 之,得一度〇八分六十五秒,爲赤道 半弧弦。置黄赤道小股五十六度○一 九二,又爲赤道小句。以赤道大弦半徑 六十〇度八七五乘之,得三千四百一 十○度一六八八爲實,以赤道小弦爲 法除之,得六十○度八十六分五十三 秒, 爲赤道横大句。置半徑六十○度 八十七分五十秒, 内减赤道大句六十 〇度八十六分五十三秒, 餘九十七 秒, 爲赤道横弧矢。置赤道横弧矢九 十七秒自之,得九十四微○九,以全 徑爲法除之,得七十七纖,爲赤道背 弦差。置赤道半弧弦一度○八分六十 五秒,加赤道背弦差,爲赤道積度。 今差在微已下不加, 即用半弧弦爲積 度。

凡求得赤道積度一度○八分六十

八,就是黄道赤道小弦。將黄道赤道小弦,乘以 黄道赤道大股五十六度零二六八, 得三千四百一 十度一七二零三零二四作爲被除數, 以黄道赤道 大弦六十度八七五作爲除數, 兩數相除, 得五十 六度零一分九十二秒,就是黄道赤道的小股。又 是赤道小勾。將矢的度數八十二秒自乘,得六十 七微,以天圓直徑一百二十一度七五作爲除數, 與之相除得五十五纖,就是黄道半背弦差。將黄 道半弧背一度,减黄道半背弦差,餘數就是半弧 弦。因半背弦差在一微以下,所以不减,就用一 度作爲半弧弦。將黄道半弧弦一度自乘, 得一度 作爲股的幂。黄道赤道小股五十六度零一九二自 乘,得三千一百三十八度一五零七六八六四作爲 勾的幂。兩個幂相加得三千一百三十九度一五零 七六八六四爲弦實,開平方,得五十六度零二八 一,就是赤道小弦。將赤道半弧弦一度,乘以天 圓半徑,即赤道大弦。得六十度八七五作爲被除 數,以赤道小弦五十六度零二八一作爲除數相 除,得一度零八分六十五秒,就是赤道的半弧 弦。將黄道赤道的小股五十六度零一九二,又是 赤道小勾。乘以赤道大弦天圓半徑六十度八七五, 得三千四百一十度一六八八作爲被除數,以赤道 小弦作爲除數相除,得六十度八十六分五十三 秒,就是赤道横大勾。將天圓半徑六十度八十七 分五十秒,减赤道大勾六十度八十六分五十三 秒,餘九十七秒,就是赤道横弧矢。將赤道横弧 矢九十七秒自乘, 得九十四微零九, 再以天圓直 徑作除數與之相除,得七十七纖,就是赤道背弦 差。將赤道半弧弦一度零八分六十五秒、加赤道 背弦差,就是赤道的度數。現在赤道背弦差在一 微以下, 捨棄不加, 就用半弧弦作爲度數。

共求得赤道度數爲一度零八分六十五秒。其

五秒。餘度各如上法,求到各黄道度 下赤道積度, 兩數相减, 即得黄赤道 求黄道, 反此求之, 其數并同。

餘度數各自用上面的方法, 求到各黄道度數下的 赤道度數,兩數相減,就得到黄道赤道差,這是 差,乃至後之率。其分後,以赤道度 冬至夏至後的比率。春分秋分以後,以赤道度數 求黄道, 反過來相求, 數據都相同。

### 黄赤道相求弧矢諸率立成(上)

至後黄 道 積度 分後赤	黄道矢度	黄道矢差	黄道半弧弦, 又爲 赤道小股	黄赤道小股,又 <b>冯</b> 赤道小句	赤道小弦
十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
初					
	八二	〇二四六	-0000	五六〇一九二	五六〇二八一
	〇三二八	○四	=0000	五五九九六六	0===
=	〇七三九	○五七六	二九九九九	九五八八	〇三九一
四	ー三一五	〇七四一	三九九九九	九〇五八	〇四八七
£	二〇五六	〇九〇七	四九九九七	八三七六	O六-O
六	二九六三	-Ot=	五九九九三	七五四一	〇七五九
t	四〇三六	一二四〇	六九九八七	六五五三	〇九三六
Л	五二七六	一四〇八	七九九七七	五四一二	四〇
九	六六八四	一五七六	八九九六三	四一一六	ー三七一
-0	八二六〇	一七四五	九九九四四	二六六六	一六三〇
	-000五	一九一六	一〇九九一八	-0六0	一九一五
=	一九二一	=0八七	一一九八八三	五四九二九六	ニニニ六
Ξ	MOOV	二二五八	一二九八三九	七三七五	二五六五
四	六二六六	二四三〇	一三九七八三	五二九七	二九二八
五	八六九六	二六〇五	一四九七一三	三〇六一	===0
六	=0-	二七七九	一五九六二八	〇六六三	三七三五
t	四〇八〇	二九五五	一六九五二四	五三八一〇六	四一七八
Л	七〇三五	<b>ニー三〇</b>	一七九四〇〇	五三八九	四六四四
九	三〇一六五	三三〇七	一八九二五三	二五〇五	五一三五
=0	三四七二	三四八五	一九九〇八〇	五二九四六二	五六五二
	六九五七	三六六三	二〇八八七八	六二五四	六一九二

十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
=	四〇六二〇	三八四二	二一八六四五	二八八二	六七五六
=	四四六二	四〇二〇	二二八三七六	五一九二四七	七三四二
<u>123</u>	八四八二	四二〇〇	ニミハ〇七〇	五六四七	七九五二
五	五二六八二	四三七九	二四七七二一	一七八一	八五八二
六	七〇六一	四五五九	二五七三二六	五〇七七五一	九二三四
t	六一六二〇	四七三八	二六六八八一	三五五五	九九〇六
Л	六三五八	四九一七	二七六三八二	四九九二九九	五七〇五九九
九	七一二七五	五〇九五	二八五八二八	四六六九	-=-0
=0	六三七〇	五二七三	二九五二一〇	四八九九八〇	二〇三九
	八一六四三	五四五〇	三〇四五三五	五一二七	二七八六
=	七〇九三	五六二六	三一三七六〇	0	三五四九
111	九二七一九	五八〇一	三二二九三九	四七四五三三	四三二六
四	八五二〇	五九七四	三三二〇二八	四六九五九四	五一一八
£	一〇四四九四	六一四五	三四一〇三二	四〇九六	五九二三
六	〇六三九	六三一四	九九四六	四五八四四〇	六七四〇
t	六九五三	六四八一	三五八七六六	二六二九	七五六九
Л	一二三四三四	六六四七	三六七四八六	四四六六六四	八四〇七
九	-=OOA-	六八〇八	三七六一〇二	○五四七	九二五二
四〇	六八八九	六九六七	三八四六〇九	四三四二八二	五八〇一〇七
-	一四三八五六	七一二四	三九三〇〇三	四二七八六九	〇九六七
	-五〇九八〇	七二七六	四〇一二六七	-=-=	一八三一
H.	八二五六	七四二六	九四二九	四一四六一六	二六九九
四	一六五六八二	七五七一	四一七四五四	四〇七七八二	三五六九
五	一七三二五三	七七一二	四二五三四六	O.7.=	
六	一八〇九六五	七八五〇	四三三一〇二	三九三七一五	五三一一
t	一八八八一五	七九八四	四四〇七一八	三八六四九〇	六一八〇
Л	一九六七九九	ハーーニ	八一八九	三七九一四三	七〇四五
九	二〇四九一一	八二三七	四五五五一三	三七一六七六	七九〇七

十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
五〇	二一三一四八	八三五七	四六二六八四	三六四〇九五	八七六三
-	ニニー五〇五	八四七二	九七〇	三五六四〇四	九六一二
. =	九九七七	八五八三	四七六五五九	三四八六〇七	五九〇四五三
=	二三八五六〇	八六八八	四八三二五六	OtOt	一二八五
四	二四七二四八	八七八九	九七八九	<b>ミミニセーー</b>	ニー〇六
五	二五六〇三七	八八八五	四九六一五六	三二四六二二	二九一七
六	二六四九二二	八九七七	五〇二三五四	三一六四四五	三七一四
t	二七三八九九	九〇六三	八三八二	三〇八一八三	四四九九
Λ	八二九六二	九一四四	五一四二三六	二九九八四一	五二六七
九	二九二一〇六	九二二二	九九一七	一四二六	六〇二二
六〇	三〇一三二八	九二九四	五二五四二二	二八二九三八	六七六〇
	三一〇六二二	九三六一	五三〇七五一	二七四三八四	七四八一
=	九九八三	九四二六	五九〇二	二六五七六九	八一八四
Ξ	三二九四〇九	九四八五	五四〇八七五	二五七〇九四	八八六八
<u>m</u>	三三八八九四	九五三八	五六六八	二四八三六四	九五三二
五	三四八四三二	九五九〇	五五〇二八四	二三九五八六	六〇〇一七八
六	三五八〇二二	九六三八	四七一九	〇七五九	0.00=
t	三六七六六〇	九六八一	八九七四	二二一八八九	-20
Λ	三七七三四一	九七一九	五六三〇五〇	二一二九七九	一九八四
九	三八七〇六〇	九七五六	六九四八	二〇四〇三四	二五四四
tO	三九六八一六	九七八九	五七〇六六七	一九五〇五五	三〇八一
_	四〇六六〇五	九八一八	四二〇七	一八六〇四六	三五九五
=	四一六四二三	九八四五	七五七〇	-tt0=0	四〇八六
Ξ	四二六二六八	九八六八	五八〇七五六	一六七九四九	四五五三
四	四三六一三六	九八九一	三七六六	一五八八七六	四九九七
五	四四六〇二七	九九一〇	<b>六六〇〇</b>	一四九七六三	五四一六
六	四五五九三七	九九二五	九二五八	○六四三	五八一〇
t	四六五八六二	九九四〇	五九一七四四	一三一五〇八	六一八一

十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
Λ	四七五八〇二	九九五二	四〇五六	一二二三五九	六五二六
九	四八五七五四	九九六二	六一九六	==00	六八四七
10	四九五七一六	九九七二	八一六五	-0四0三二	七一四四
-	五〇五六八八	九九七九	九九六三	○九四八五四	七四一五
=	五一五六六七	九九八四	六〇一五九二	〇八五六七〇	七六六一
=	五二五六五一	九九八九	三〇五二	〇七六四八一	七八八二
<u> </u>	五三五六四〇	九九九三	四三四五	〇六七二八七	八〇七九
五	五四五六三三	九九九六	五四七〇	〇五八〇九〇	八二五〇
六	五五五六二九	九九九七	六四一八	〇四八八九〇	六〇八三九五
t	五六五六二六	九九九九	七二二二	〇三九六一九	八五一八
Л	五七五六二五	-0000	七八四九	〇三〇四八七	八六一三
九	五八五六二五	0000	八三一一	〇二一二八三	八六八三
九〇	五九五六二五	0000	八六〇九	〇一二〇七九	八七二九
	六〇五六二五	〇三一二五	八七四二	〇〇二八七六	八七四九
-=-	八七五〇	0000	八七五〇	0000	八七五〇

## 黄赤相求弧矢諸率立成(下)

至後黄道積度 分後赤道積度	赤道半弧弦	赤道矢度	至後赤 道 積度 分後黄	度率	黄赤道差
十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
初				一〇八六五	
	一〇八六五	九七	一〇八六五	〇八六一	〇八六五
=	二一七二八	〇三八八	ニー七二八	〇八六〇	ー七二八
Ξ	三二五八七	〇八七五	三二五八八	〇八五七	二五八八
四	四三四四三	一五五三	四三四四五	〇八四九	三四四五
五	五四二九〇	二四二五	五四二九四	〇八四三	四二九四
六	六五一二七	三四九四	六五一三七	OAEE	五一三七
<u>t</u>	七五九五二	四七五七	七五九七〇	〇八二三	五九七〇
Л	八六七六二	六二一四	八六七九三	Oハーニ	六七九三

十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
九	九七五五五	七八一四	九七六〇五	0/0-	七六〇五
-0	一〇八三二九	九七一六	一〇八四〇六	〇七八六	八四〇六
-	一一九〇六九	七六〇	ーー九ーーニ	Ott=	九一九二
Ξ	一二九八〇三	<b>MOOO</b>	一二九九六四	〇七五五	九九六四
Ξ	一四〇四九八	六四三五	一四〇七一九	〇七四〇	一〇七一九
四	一五一一六一	九〇六七	一五一四五九	0t=0	一四五九
£	一六一七九六	二一八九三	一六二一七九	O+0¤	二一七九
六	一七二三七四	四九一五	一七二八八三	〇六八四	二八八三
t	一八二九一七	ハーミニ	一八三五六七	〇六六三	三五六七
Л	一九三四一三	三一五四四	一九四二三〇	〇六四二	四二三〇
九	二〇三八五八	五一五〇	二〇四八七二	〇六二二	四八七二
=0	二一四二四八	八九四八	二一五四九四	〇五九九	五四九一
	二二四五七八	四二九四八	二二六〇九三	○五七五	六〇九三
=	二三四八四五	七一二四	二三六六六八	○五五四	· 六六六八
Ξ	二四五〇四四	五一四九八	二四七二二二	OHEO	七二二二
四	二五五一七一	六〇六一	二五七七五二	〇五〇六	七七五二
五	二六五二二一	六〇八一四	二六八二五八	〇四八二	八二五八
六	二七五一八九	五七五一	二七八七四〇	○四五六	八七四〇
t	二八五〇七一	七〇八七四	二八九一九六	一〇四三二	一九一九六
Λ	二九四八六二	六一七八	二九九六二八	〇四〇八	九六二八
九	三〇四五五九	八一六六四	三一〇〇三六	○三八二	二〇〇三六
ΞΟ	三一四一五五	七三二六	三二〇四一八	〇三五五	〇四一八
	三二三六四五	九三二六三	<b>ミミセセセミ</b>	0===	〇七七三
=	三三三〇二七	九一七三	三四一一〇五	ΟΞΟχ	<b></b> ○五
=	三四二二九五	一〇五三五一	三五一四一一	0=10	一四一一
μī	三五一四四四	一一一六九五	三六一六九六	○二五四	一六九一
五	三六〇四七〇	八二〇二	三七一九四五	〇二二九	一九四五
六	九三六八	一二四八六六	三八二一七四	0=0=	二一七四

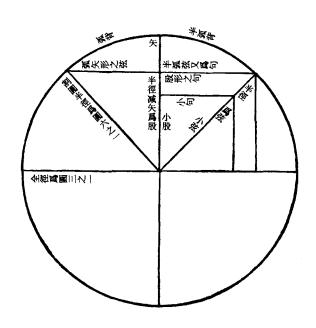
世						1
	十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
<ul> <li>九 三九五二五四 一回五七七〇 四一七〇六 ○一二六 二七〇六</li> <li>四○ □○五九九 一五三〇十 四二八三二 ○一〇二 二八三二 一 回一十九七 一大〇四二○ 四三二九三○ ○○七五 二九三○ 元 元三○ 元人四二 十九四六 四回三九五○ ○○七五 二九三○ 元人四二 十九四六 四四三〇五八 ○○元九 三○五八 □○五九 一九三五五八 回五三〇五八 ○○元九 三○八五 四三五四六 一九二五 四八三〇五九 九九五 三○八五 元十二 四八三〇四五 九九五二 三○八五 九二五 三○一○ 九九二五 三○一○ 九元三五 九八九六 二九三元 九八九六 二八三六 元二 □□九一十二 五二二九五 五二十二 九八五一 二五六三 九八二十 三五六三 九八二十 三五六三 九八二十 三五六三 九九○ 二五十二 九八○ 二五十二 九十三 元 九十三 元 九□回五十 九十三 九十三 元十三 九十三 元 九□回五十 九□□三十 九十三 一十二八 九□□五十 九□□三十 九□□三 九六二 ○□三二 九六二 ○□三二 九六二 ○□三二 九六二 ○□三二 九六二 ○□三二 九六二 ○□三二 九六二 九□□三 九八□□ 元□□三 九六二 九□□□ 六□□□□ 六□□□□□□ 六□□□□ 九□□□□□□□□□□</li></ul>	t	三七八一三四	一三一六八六	三九二三七七	0-tt	ニミ七七
図○	Λ	三八六七六四	八六五四	四〇二五五四	O-1	二五五四
□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□	九	三九五二五四	一四五七七〇	四一二七〇六	〇一二六	二七〇六
	四〇	四〇三五九九	一五三〇二七	四二二八三二	0-0=	二八三二
□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □		四一一七九七	一六〇四二〇	四三二九三〇	〇〇七五	二九三〇
四 四三五四六七	=	九八四二	七九四六	四四三〇〇九	〇〇四九	三〇〇九
<ul> <li>五 四四三○五八 一九一二六五 四七三○八五 九九七四 三○八五 大人七四 五○○○五九 九九五一 三○五九 七 七六八七 二○七三七九 四九三○○○ 九九二五 三○○○○ 八 四六四七六○ 二一五五九○ 五○二九三五 九九○一 二九三五 九八九六 二八三六 九八九六 二八三六 九八九六 二八三六 五○○ 八三九一 二三二九五 五二二七一 九八五一 二七一二 四八四九四六 二四○七七八 五三二五六三 九八二七 二五六三 元 九八二七 二五六三 元 九二七 二五六三 九八二七 二五六三 元 九二二六 九二二 元 九二七 二五六三 元 九二二 元 九二二 九十五五 一九七三 五○三五五六 九十二 九七三 九七三五 九七三 九七三五 九七三 九七三五 九七三 九七三 九七三 九七三 九七三 九七三 九七三 九七三 九七三 九七三</li></ul>	=	四二七七三三	一七五五九八	四五三〇五八	00=t	三〇五八
大	四	四三五四六七	一八三三七三	四六三〇八五	0-0000	三〇八五
七         七六八七         二〇七三七九         四九三〇一〇         九九二五         三〇一〇           八         四六四七六〇         二五五九〇         五〇二九三五         九九〇一         二九三五           九         四七一六六二         二二三八九七         五一二八三六         九八九六         二八三六           五〇         八三九一         二三二九五         五二二七二         九八五十         二十二二           一         四八四九四六         二四〇七七八         五三二五六三         九八二七         二五六三           二         四九一三二六         九二五         九八二十         二五六三           二         四九一三二六         九七八〇         二二九二         九七八〇         二一九三           四         五〇三五五六         二九六六八十         五九七八〇         二十二十         一十二八         十二八         一十二八         十二八八         一十二八         十二八八         一十二八	五	四四三〇五八	一九一二六五	四七三〇八五	九九七四	三〇八五
↑ 図☆四七☆○ 二一五五九○ 五○二九三五 九九○一 二九三五 九 四七一六六二 二三八九七 五一二八三六 九八九六 二八三六 五○ 八三九一 二三二九五 五二二七一二 九八五一 二七一二 四八四九四六 二四○七七八 五三二五六三 九八一七 二五六三 二 四九一三二六 九三四一 五四二三九○ 九八○三 二三九○ 三 七五三○ 二五七九○○ 五五二一九三 九七八○ 二一九三 四 五○三五五六 二六六六八七 五六一九七三 九七三 一九七三 九七三 九七三八 元七三 九七三八 元七三 九七三八 九七三一 一七二八 九七三一 一七二八 元 五二〇五六八 二九三一八○ 五九一一六七 九六八五 一一六七 八 五八三 三○二一八 六○○八五二 九六六一 ○八五二 九 五三一○一九 三○一二八 六○○五二 九六二 ○五二三 六○ 五九七八 三二一一〇二 六一〇五二 九六二八 ○五二二 九十八○ 三二二 九十八○ 三二二 九十八○ 三二二十二 九十六八 三二二十二 九十六八 三二二二 九十二八 ○五二三 九六二八 ○五二三 九六二八 ○五二三 九六二八 ○二二二 九十八八 三三六八 九五九○ 二二二 九十六八 元三六 九三六二 九三六二 九三六二 九三六二 九三六二 九三六二 九三六二 九三	六	四五〇四四五	九二六五	四八三〇五九	九九五一	三〇五九
カー 図セー大六二	t	七六八七	二〇七三七九	四九三〇一〇	九九二五	=0-0
<ul> <li>五○ ハミ九一 ニニニー九五 五二二七一二 九八九六 二九二十二 ニモーニー 四八四九四六 ニ四〇七七八 五三二五六三 九八二七 ニ五六三 ニュスニース 九二四 エロニニス 九二四 五四二三九〇 九八〇三 ニニ九〇 エロニース 九七四 エロニース 九七四 ニー九三 カセニー カーカーニー カーカーカー カーカーカー カーカーカーカー</li></ul>	Л	四六四七六〇	二一五五九〇	五〇二九三五	九九〇一	二九三五
□ 四八四九四六    □四〇七七八    五三二五六三    九八五一    二七一三    九八五一    二七十三    九八五一    二五六三    九八二七    二五六三    九八〇三    二三九〇    三元九〇    五五二一九三    九七八〇    二一九三    五五二一九三    九七八〇    二一九三    五五二一九三    九七八〇    二一九三    五五二十二    九七五五    一九七三    九七二八    九七三一    九七二八    九七二八    九七二八    九七二八    九七二八    九七二八    元五五九    一四五九    九十二八    五二二九十    九六八五    一元六七    九六二十    九六二十    九六二十    九五二    九元二    九五二三    九六二十    元五二    九元六八    元五二    九五九四    元九六八    元五二    九五六八    元五二    九五六八    元五二    九五六八    元五二    九五六八    元五二    九五六二    九三六二    九五六二    九五六二    九五六二    九五六二    九五六二    九五六二    九五六二    九五六二    九五五四    九九三四    九五五四    九九三四    九五五四    九九三四    九五五一    八九三四    九五五一    八九三四    九五五一    八九三四    九五五一    八九三四    九五五一    八九三四    九五五二    八九三四    九五五一    八九三四    元五五一    八九三四    元五五十    九五五一    八九三四    元五五十    九五五一    八九三四    元五五十    元五五十    九五三四    元五五五    元五五五    元五五五    九五三四    元五五五    元五五五    元五五五    元五五五    元五五五    九五三四    元五五五    元五五五五    元五五五五    元五五五五五五	九	四七一六六二	二二三八九七	五一二八三六	九八九六	二八三六
□ 四九一三二六 九三四一 五四二三九〇 九八〇三 二三九〇 三五九〇 三五五六 二五十九八〇 五五二一九三 九七八〇 二一九三 四 五〇三五五六 二六六六八七 五六一九七三 九七五五 一九七三 五 九四〇五 二七五四六〇 五七一七二八 九七三一 一七二八 六 五一五〇七六 二八四二九一 五八一四五九 九七〇八 一四五九 七 五二〇五六八 二九三一八〇 五九一一六七 九六八五 一一六七 八 五八八三 三〇二一八 六〇〇八五二 九六六一 〇八五二 九 五二〇一九 三一一〇二 六一〇五一三 九六二六 〇一五二 六〇 五二三 六〇 五一三 九十八 三二〇一二八 六二〇一五二 九六一六 〇一五二 九十八 三二〇十六 九二八 九五九四 一九七六八 二 三三六八 元三八十 六三九三六 九五十四 九五六八 元三六 元三六 元十八 元三六一 九五六八 元三六一 九十六八 元三六一 九二六八 元三六一 九二八十 六三九二 九五十二 九三六二 九八〇〇 三四七四一四 六四八九三四 九五五一 八九三四 九五五一 八九三四 元五四〇五十 三五十二十 八九三四 元五十二 九三十二 九五五一 八九三四 元五四〇五十 三五十二十 八九三四 元五十二 八九三四 元五四〇五十 三五十二十 八九三四 元五四〇五十 三五十二十 八九三四 元五十二 八九三四 元五十二 八九三四 元五四〇五十 元十二 八九三四 元五十二 八九三四 元五四〇五十 三五十二十 八九三四 元五四 八九三四 元五十二 八十二 元十二 八十二 元十二 元十二 八十二 元十二 八十二 元十二 元十二 元十二 元十二 元十二 元十二 元十二 元十二 元十二 元	ĦO	八三九一	二三二二九五	五二二七一二	九八五一	ニセーニ
$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	-	四八四九四六	二四〇七七八	五三二五六三	九八二七	二五六三
四 五〇三五五大 二六六六八七 五六一九七三 九七五五 一九七三 五 九四〇五 二七五四六〇 五七一七二八 九七三一 一七二八 六 五一五〇七六 二八四二九一 五八一四五九 九七〇八 一四五九 七 五二〇五六八 二九三一八〇 五九一一六七 九六八五 一一六七 八 五八八三 三〇二一八 六〇〇八五二 九六六一 〇八五二 九 五三一〇一九 三一一〇二 六一〇五一三 九六三九 〇五一三 六〇 五九七八 三二〇一二八 九七六八 九五九四 一九七六八 二 五三六八 三三八二八七 六三九三六二 九五九四 一九七六八 二 五三六八 三三八二八七 六三九三六二 九五九四 九三六二 九二六二 元五九〇 三四七四一四 六四八九三四 九五五一 八九三四	=	四九一三二六	九三四一	五四二三九〇	九八〇三	二三九〇
<ul> <li>五 九四○五 二七五四六○ 五七一七二八 九七三一 一七二八</li> <li>六 五一五○七六 二八四二九一 五八一四五九 九七○八 一四五九</li> <li>七 五二○五六八 二九三一八○ 五九一一六七 九六八五 一一六七 八 五八八三 三〇二一八 六〇〇八五二 九六六一 〇八五二 九六二九 三二一一九 二一一二 九十三九 ○五一三 九六二九 ○五一三 九十二八 三二〇一二八 六二〇一五二 九六一六 ○一五二 一 五四○七六一 九一九一 九七六八 九五九四 一九七六八 二 三三六八 三三八二八七 六三九三六二 九五七二 九三六二 二 九八○○ 三四七四一四 六四八九三四 九五五一 八九三四</li> </ul>	Ξ	七五三〇	二五七九八〇	五五二一九三	九七八〇	二一九三
大         五一五〇七六         五七一七二八         九七三一         一七三八           大         五一五〇七六         二八四二九一         五八一四五九         九七〇八         一四五九           七         五二〇五六八         二九三一八〇         五九一一六七         九六八五         一一六七           八         五八八三         三〇二一八         六〇〇八五二         九六六一         〇八五二           九         五三一〇一九         三一一〇二         六一〇五一三         九六三九         〇一五二           六         五九七八         三二〇一二八         九二〇一五二         九六一六         一九七六八           二         五三六八         九二九一         九五九四         一九七六八           二         五三六八         六三八二十         六三九三六         九五十二         九三六二           三         九八〇〇         三四七四一四         六四八九三四         九五五一         八九三四	四	五〇三五五六	二六六六八七	五六一九七三	九七五五	一九七三
七       五八〇五六八       五八〇五二       九七〇八       一四五九         九       五二〇五六八       二九三一八〇       五九一一六七       九六八五       一一六七         八       五八八三       三〇二一八       六〇〇八五二       九六六一       〇八五二         九       五三一〇一九       三一一〇二       六二〇一五二       九六一六       〇一五二         六       五五七八       三二〇一二八       九二〇一五二       九六一六       〇一五二         一       五四〇七六       九一九一       九七六八       九五九四       一九七六八         二       五三六八       三三八二八七       六三九三六二       九五七二       九三六二         三       九八〇〇       三四七四一四       六四八九三四       九五五一       八九三四	五	九四〇五	二七五四六〇	五七一七二八	九七三一	一七二八
	六	五一五〇七六	二八四二九一	五八一四五九	九七〇八	一四五九
カ	t	五二〇五六八	二九三一八〇	五九一一六七	九六八五	一一六七
六〇     五九七八     三二〇一二八     六二〇一五二     九六一六     〇一五二       一     五四〇七六一     九一九一     九七六八     九五九四     一九七六八       二     五三六八     三三八二八七     六三九三六二     九五七二     九三六二       三     九八〇〇     三四七四一四     六四八九三四     九五五一     八九三四	Л	五八八三	三〇二一一八	六〇〇八五二	九六六一	〇八五二
	九	五三一〇一九	=0=	六一○五一三	九六三九	O <b>五</b> −三
二     五三六八     三三八二八七     六三九三六二     九五七二     九三六二       三     九八〇〇     三四七四一四     六四八九三四     九五五一     八九三四	六〇	五九七八	三二〇一二八	六二〇一五二	九六一六	〇一五二
三     九八〇〇     三四七四一四     六四八九三四     九五五一     八九三四       四     五五四〇五十     三五十二十     八九三四	-	五四〇七六一	九一九一	九七六八	九五九四	一九七六八
四	Ξ	五三六八	三三八二八七	六三九三六二	九五七二	九三六二
四 五五四〇五七 三五六五六八 六五八四八五 九五二九 八四八五	Ξ	九八〇〇	三四七四一四	六四八九三四	九五五一	八九三四
	四	五五四〇五七	三五六五六八	,六五八四八五	九五二九	八四八五

十度十分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
五	八一四三	三六五七四二	六六八○一四	九五〇九	八〇一四
六	五六二〇五七	三七四九三九	六七七五二三	九四八七	一七五二三
t	五八〇一	三八四一五一	六八七〇一〇	九四七〇	t0-0
Л	九三七九	三九三三七八	六九六四八〇	九四五〇	六四八〇
九	五七二七九〇	四〇二六一五	七〇五九三〇	九四二七	五九三〇
tO	六〇三一	四一一八六二	七一五三五七	九四一二	五三五七
-	九一一一	四二一一六	七二四七六九	九三九二	四七六九
=	五八二〇二九	四三〇三七四	七三四一六一	九三八五	四一六一
Ξ	四七八七	九六三六	七四三五四六	九三五三	三五四六
四	七三八七	四四八八九九	七五二八九九	九三四三	二八九九
五	九八三〇	四五八一六三	七六二二四二	九三二九	二二四二
六	五九二一一七	四六七四二五	七七一五七一	九三一五	一五七一
t	四二五一	四七六六八五	七八〇八八六	九三〇四	$\bigcirc$ $\wedge$ $\wedge$ $\dot{\wedge}$
八	六二三四	四八五九四四	七九〇一九〇	九二八六	〇一九〇
九	八〇六五	四九五一九五	九四七六	九二七五	〇九四七六
70	九七四七	五〇四四四三	八〇八七五一	九二六五	八七五一
-	六〇一二八一	五一三六八八	ハーハ〇一六	九二五五	八〇一六
=	二六七四	五二二九二七	ハニセニセー	九二四四	セニセー
11	三九一三	五三二一五九	八三六五一五	九二三八	六五一五
四	五〇一二	五四一三八九	八四五七五三	九二二八	五七五三
五	五九六七	五五〇六一三	八五四九八一	九二二二	四九八一
六	六七八一	九八三二	八六四二〇三	九二一五	四二〇三
t	七四五三	五六九〇四六	八七三四一八	九二一二	三四一八
八	七九八五	五七八二五七	ハハニ六三〇	九二一〇	二六三〇
九	八三七一	五八七四六五	八九一八四〇	九二〇四	一八四〇
九〇	八六三〇	五九六六七一	九〇一〇四四	九二〇四	〇四四
_	八七四三	六〇五六七四	九一〇二四八	二八七七	〇二四八
-=-	八七五〇	八七五〇。	三一二五	0000	0000

按郭守敬創法五端,内一曰 黄赤道差,此其根率也。舊法以一百一度相减相乘。《授時》立 術,以句股、弧矢、方圓、斜直 所容,求其差數,合於渾象之 班,視古爲密。顧《至元曆經》所載甚略,又誤以黄道矢度爲積差,黄道矢差爲差率,今正之。

按<u>郭守敬</u>創立的新方法有五條,其中一條是黄道赤道差,這就是它的數據。舊方法 用一百零一度相减相乘。《授時曆》創立新 方法,用勾股、弧矢、方圓、斜直所包含的 内容,推求黄道赤道的差數,合乎天象的原 理,比古代更嚴密。衹是《至元曆經》的記 載很簡略,又誤以黄道矢度爲積差,黄道矢 差爲差率,現在予以糾正。

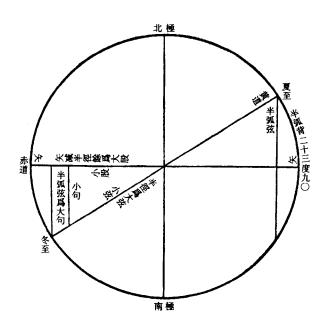
### 割圓弧矢圖



凡潭圓中剖,則成平圓。任割平 圓之一分,成弧矢形,皆有弧背,有 弧弦,有矢。剖弧矢形而半之,則有 光弧转,有半弧弦,有矢。因弦矢生 句股形,以半弧弦爲句,矢减半徑之 餘爲股,半徑爲弦。句股内成以 股,則有小句、小股、小弦,而大小 可互求,平側可互用,潭圓之理,斯 爲密近。

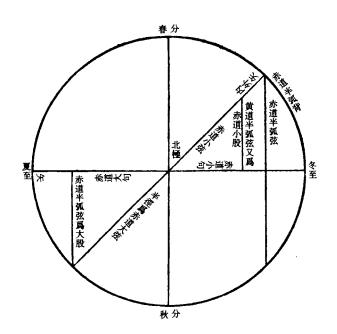
凡是圓周從中間剖開,就成了半圓。任意切分半圓的一部分,就成了弧矢形,都有弧背,有弧弦,有矢。切分出弧矢形的一半,就有半弧背,有半弧弦,有矢。因爲弦和矢就生出勾股形,以半弧弦爲勾,半徑减矢的餘數爲股,半徑爲弦。勾股内又形成小勾股,就有小勾、小股、小弦,而大小可以互相推求,平側可以互相利用,圓周的道理,這就很切近了。

### 側立之圖



平者爲赤道,斜者爲黄道。因二 至黄赤之距,生大句股。因各度黄赤 之距,生小句股。 平綫是赤道,斜綫是黄道。因爲冬至夏至黄 道赤道的距離,生出大勾股。因爲各度黄道赤道 的距離,生出小勾股。

### 平視之圖



外大圓爲赤道。從北極平視,則 黄道在赤道內,有赤道各度,即各有 其半弧弦,以生大句股。又各有其相 當之黄道半弧弦,以生小句股。此二 者皆可互求。

> 按舊史無圖,然表亦圖之屬 也。今句股割圓弧矢之法,實爲 曆家測算之本。非圖不明,因存 其要者數端。

### 黄赤道内外度

 外面的大圓是赤道。從北極俯視,黄道在赤道之内,有赤道的各度,就有各度的半弧弦,以此生出大勾股。又各有與它們相應的黄道半弧弦,以此生出小勾股。這二者可以互相推求。

按舊史書没有圖,然而表也是和圖同類 的。現在勾股割圓弧矢的方法,實在是曆算 家測算的根本。没有圖不能說明問題,因而 保留其重要的幾幅。

推算黄道各度距離赤道的内外度數及距離北極遠近的方法。將天圓半徑减去赤道小弦,餘數就是赤道兩個弦的差。又是黄道赤道小弧的矢,又是內外矢,又是股弦差。將半徑减去黄道矢的度數,餘數就是黄道赤道的小弦。將冬至夏至黄道赤道内外半弧弦與黄道赤道小弦相乘作爲被除數,即半徑。與之相除就是黄道赤道小弧弦。就是黄道赤道内外半弧弦,又是黄道赤道小弧弦。就是黄道赤道内外半弧弦,又是黄道赤道小弧。將黄道赤道小弧矢自乘,即赤道加黄道赤道小弧。就是黄道赤道小弧半背,也就是黄道赤道小弧弦就是黄道赤道小弧半背,也就是黄道赤道小弧弦就是黄道赤道小弧半背,也就是黄道赤道小弧弦就是黄道赤道小弧半背,也就是黄道赤道小弧弦就是黄道赤道小弧半背,也就是黄道东道内外的度數。根據黄道在赤道内外的度數,如果在盈初縮末象限表内就加,在縮初盈末象限表内就减,都加减象限表内的度數,就得到太陽距離北極的度數。

如冬至後黄道四十四度,求太陽距離赤道內外的度數及距離北極的度數。方法是:將天圓半徑六十度八十七分半,減黄道四十四度時赤道小弦五十八度三十五分六十九秒,餘二度五十一分八十一秒,就是黄道赤道小弧矢。即內外矢。將半徑六十度八七分半,減黄道四十四度時的矢一十六度五十六分八十二秒,餘四十四度三十分六十八秒,就是黄道赤道小弦。將黄道赤道小弦,用冬至夏至時黄道赤道内外半弧弦二十三度七十一分與之相乘,得一千零五十度五十一分四二三八作爲被除數,以黄道赤道大弦六十度八七五作爲除數與之相除,得十七度二十五分六十九秒,即黄道赤道小弧弦。即內外半弧弦。將黄道赤道小弧矢二度五十一分八十一秒自乘作爲被除數,用

直徑一百二十一度七十五分與之相除,得五分二十一秒就是背弦差。用背弦差加黄道赤道小弧弦十七度二十五分六十九秒,得十七度三十分八十九秒,就是冬至夏至前後黄道四十四度時,太陽距離赤道的内外度。將象限九十一度三十一分四十三秒七五,加内外度十七度三零八九,得一百零八度六十二分三十二秒七五,就是冬至後黄道四十四度時太陽距離北極的度數。

黄道每度去赤道内外及去北極立成

黄道積度	黄赤内外矢, 又爲 赤道二弦差	内外半弧弦, 又為 黄赤小弧弦	内外度, 又爲黄赤 道小弧半背	冬至前後去極度	夏至前後去極度
十度分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
初	〇四八四八二	ニミセー〇〇	二三九〇三〇	五二一七三	六七四一一三
	八四六九	せつセハ	八九九七	二一四〇	四一四六
=	八四二七	六九七二	八八九八	二〇四一	四二四五
=	八三五九	六八一二	八七三二	一八七五	四四一一
四	八二六三	六五八八	八五四一	一六四四	四六四二
五	八一四〇	六二九九	八二〇二	一三四五	四九四一
六	七九九一	五九四六	七八三八	〇九八〇	五三〇六
t	七八一四	五五二八	七四〇五	○五四八	五七三八
Л	七六一〇	五〇四五	六九〇七	OOHO	六二三六
九	七四九九	四四九六	六三四二	四九四八五	六八〇一
-0	七一二〇	三八八三	五七〇六	八八四九	七四三七
	六八三五	==0=	五〇〇四	八一四七	八一三九
=	六五二四	二四五七	四二三五	七三七八	八九〇八
=	六一八七	一六四四	三三九六	六五三九	九七四七
四	五八二二	〇七六四	二四八八	五六三一	六八〇六五五
五	五四三〇	二二九八一八	一五一三	四六五六	一六三〇

十度分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
六	五〇一五	٨٨٥=	〇四六六	三六〇九	二六七七
t	四五七二	セセニー	二二九三五二	二四九五	三七九一
Л	四二〇六	六五七〇	八一六七	-=-0	四九七六
九	三六一五	五三五一	六九一三	〇〇五六	六二三〇
=0	三〇九八	四〇六三	五五八八	ーー三八七三ー	七五五五
_	二五五八	二七〇六	四一九三	七三三六	八九五〇
=	一九九四	一二七九	二七二七	五八七〇	六九○四一六
Ξ	一四〇八	二一九七八二	一一九〇	四三三三	一九五三
四	〇七九八	ハニー七	二一九五八四	二七二七	三五五九
五	〇一六八	六五八—	七九〇六	一〇四九	五二三七
六	三九五一六	四八七五	六一五九	一一二九三〇二	六九八四
七	八八四四	=-00	四三三九	七四八二	八八〇四
八	八一五一	一二五四	二四四九	五五九二	七〇〇六九四
九	七四四〇	二〇九三三九	〇四八九	三六三二	二六五四
ΞΟ	六七一一	七三五五	二〇八四六二	一六〇五	四六八一
	五九六四	五三〇一	六三六三	九五〇六	六九八〇
=	五二〇一	二二七八	四一九五	七三三八	八九四八
Ξ	四四二四	〇九八七	一九六〇	五一〇三	七一一一八三
25	三大三二	一九八七二八	一九九六五七	=100	三四八六
五	二八二七	六四○一	七二八六	〇四二九	五八五七
六	=0-0	四〇〇八	四八四九	一一〇七九九二	八二九四
t	三一一八一	一九一五四八	一九二三四六	一一〇五四八九	七二〇七九七
八	〇三四三	一八九〇二四	一八九七八〇	二九二三	三三六三
九	二九四九七	六四三五	七一四九	〇二九二	五九九四
四〇	八六四三	三七八三	四四五六	一〇九七五九九	八六八七
-	七七八三	-0t0	-七〇四	四八四七	七三一四三九
=	六九一九	一七八二九五	一七八八九〇	三〇三三	四二五三

十度分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
Ξ	六○五一	五四六一	六〇一八	一〇八九一六一	七一二五
四	五一八一	二五六九	三〇八九	六二三二	七四〇〇五四
五	四三一〇	一六九六二〇	O-O£	三二四八	三〇三八
六	三四三九	六六一六	一六七〇六七	0=-0	六〇七六
t	二五七〇	三五五九	三九七七	-Ott-=O	九一六六
Λ	一七〇五	○四四九	〇八三六	三九九九	七五二三〇七
九	〇八四三	一五七二八九	一五七六四五	$O$ $\pm$ $\Lambda$ $\Lambda$	五四九八
БO	一九九八七	四〇八一	四四〇九	一〇六七五五二	八七三四
-	九一三八	〇八二三	<b></b> 二四	四二六七	七六二〇一九
11	八二九七	一四七五二三	一四七七九八	○九四一	五三四五
Ξ	七四六五	四一八四	四四三四	一〇五七五七七	八七〇九
四	六六四四	0,000	-O=t	四一七〇	七七二一一六
.H.	五八三三	ーミ七三七七	一三七五八二	〇七二五	五五六一
六	五〇三六	三九一六	四-〇-	一〇四七二四四	九〇四二
t	四二五一	O四二O	〇五八六	三七二九	七八二五五七
Λ	三四八三	一二六八九〇	一二七〇三九	〇一八二	六一〇四
九	二七二八	三三二八	三四六一	一〇三六六〇四	九六八二
六〇	一九九〇	一一九七三六	一一九八五四	二九九七	七九三二八九
	一二六九	六一一七	六二二一	一〇二九三六四	六九二二
=	〇五六六	二四七一	二五六二	五七〇五	八〇〇五八一
Ξ	〇九八八二	一〇八七九九	一〇八八七九	=0==	四二六四
四	九二一八	五一〇五	五一七四	一〇一八三一七	七九六九
五	八五七二	一三九〇	一四五〇	四五九三	八一一六九三
六	七九四八	〇九七六五五	〇九七七〇六	〇八四九	五四三七
t	七三四六	三九〇一	三九四五	-00±0\/	九一九八
Л	六七六六	0-==	〇一六九	==-=	八二二九七四
九	六二〇六	〇八六三四七	〇八六三七八	〇九九九五二一	六七六五

十度分	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒	十度十分十秒
t0	五六六九	二五四五	二五七一	五七一四	八三〇五七二
_	五一五五	〇七八七三三	〇七八七五四	一八九七	四三八九
=	四六六四	四九〇九	四九二六	〇九八八〇六九	ハニー七
Ξ	四一九七	一〇四七	-011	四二三一	八四二〇五五
<u> </u>	三七五三	〇六七二三〇	〇六七二四一	〇三八四	五九〇二
五	三三三四	三三七八	三三八七	〇九七六五三〇	九七五六
六	〇二九四〇	○五九五一八	〇五九五二五	〇九七二六六八	八五三六一八
t	二五六九	五六五三	五六五八	〇九六八八〇一	七四八五
Л	二二二四	一七八一	一七八五	四九二八	八六一三五八
九	一九〇三	〇四七九〇五	〇四七九〇八	一〇五一	五二三五
ЛО	一六〇六	四〇二五	四〇二七	〇九五七一七〇	九一一六
_	一三三五	O- <b>-</b>	〇一四二	三二八五	ハ七三〇〇一
=	一〇八九	〇三六二五四	〇三六二五四	〇九四九三九七	六八八九
=	〇八六八	二三六五	二三六五	五五〇八	ハハ〇七七八
四	〇六七一	〇二八四七五	〇二八四七五	一六一八	四六六八
五	〇五〇〇	四五八三	四五八三	〇九三七七二六	八五六〇
六	○三五五	〇六九〇	〇六九〇	三八三三	八九二四五三
七	0===	〇一六七九六	〇一六七九六	〇九二九九三九	六三四七
Л	O-=t	二九〇二	二九〇二	六〇四五	九〇〇二四一
九	00六七	00九00七	00九00七	二一五〇	四一三六
九〇	00=-	五一一二	五一一二	〇九一八二五五	ハ〇三一
_	000-	ーニーも	ーニー七	四三六〇	九一一九二六
ーニー	0000	0000	0000	三一四三	三一四三

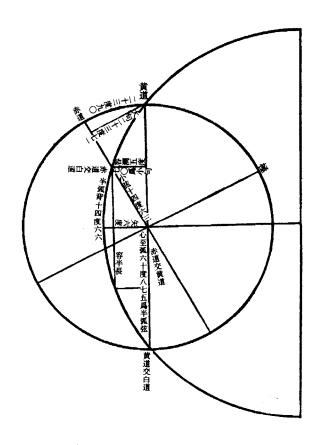
### 白道交周

推白赤道正交距黄赤道正交極 數。術曰:置實測白道出入黄道內外 六度爲半弧弦,又爲大圓弧矢,又爲 股弦差。置半徑六十〇度八七五自

推算白道和赤道的降交點距離黄道赤道降交 點的最大數值。方法是:將實測到的白道出入黄 道内外的六度作爲半弧弦,又是大圓的弦矢,又 是股和弦的差。將半徑六十度八七五自乘,得三 之,得三千七百〇五度七六五六二 五,以矢六度而一,得六百一十七度 六十三分爲股弦和, 加矢六度, 共六 百二十三度六十三分爲大圓徑。依法 求得容鬧五度七十分, 又爲小句。又 以二至出入半弧弦二十三度七十一分 爲大句。以大句爲法,除大股五十六 度○六分五十秒,得二度三十七分就 整爲度差。以度差乘小句, 得小股一 十三度四十七分八十二秒, 爲容半 長。置半徑六十○度八七五爲大弦, 以乘小句五度七十分爲實, 以大句二 十三度七十一分爲法除之, 得一十四 度六十三分爲小弦, 又爲白赤道正交 距黄赤道正交半弧弦。依法求得半弧 背一十四度六十六分, 爲白赤道正交 距黄赤道正交極數。

千七百零五度七六五六二五,用矢六度與之相除,得六百一十七度六十三分爲股弦的和,再加矢六度,共六百二十三度六十三分,就是大回。在。按法則求得容閥五度七十分,又是小勾。又是小勾。以冬至夏至時出入半弧弦二十三度七十一分作數,除大股五十六度零六分五度之十分就整數而言爲度差。以大四十十一分就整數而言爲大弦,乘以十十一分爲除數與之相除,得十四度六十三分於數與之相除,得十四度六十三分爲於數與之相除,得十四度六十三分就是的之。按法則求得半弧背十四度六十六分,就是白道赤道降交點距離黄道赤道降交點的最大數值。

### 月道距差圖



# 明史卷三十三

# 志第九

# 曆(三)

## 大統曆法(一下)

### 法 原

## 日月五星平立定三差 太陽盈縮平立定三差之原

冬至前後盈初縮末限,八十八日 九十一刻,就整。離爲六段,每段各 得一十四日八十二刻。就整。各段實 測日躔度數,與平行相較,以爲積 差。

### 太陽盈縮平立定三差的來源

冬至前後是太陽運行速度减速結束加速開始 的象限,到春分共八十八日九十一刻,取整數。 切分爲六段,每段各有十四日八十二刻。取整數。 各段實測到的太陽運行度數,與平均速度相減, 餘數就是積差。

	積日	積差
第一段	一十四日八二	七千〇五十八分〇二五
第二段	二十九日六四	一萬二千九百七十六三九二
第三段	四十四日四六	一萬七千六百九十三七四六二
第四段	五十九日二八	二萬一千一百四十八七三二八
第五段	七十四日一〇	二萬三千二百七十九九九七
第六段	八十八日九二	二萬四千〇二十六一八四

各置其段積差,以其段積日除之,爲各段日平差。置各段日平差, 與後段日平差相减,爲一差。置一差,與後段一差相减,爲二差。

將各段的累積差數,除以各段的累積日數, 就是各段的日平均差。將各段的日平均差,與後 一段的日平均差相減,就是一差。將一差與後一 段的一差相減,就是二差。

	日平差	一差	二差
第一段	四百七十六分二五	三十八分四五	一分三八
第二段	四百三十七分八〇	三十九分八三	一分三八
第三段	三百九十七分九七	四十一分二一	一分三八
第四段	三百五十六分七六	四十二分五九	一分三八
第五段	三百一十四分一七	四十三分九七	
第六段	二百七十〇分二〇		

夏至前後縮初盈末限,九十三日 七十一刻,就整。離爲六段,每段各 得一十五日六十二刻。就整。各段實 測日躔度數,與平行相較,以爲積 差。 將第一段的日平差四百七十六分二十五秒作爲汎平積。將第一段的一差三十八分四十五秒,减去第二段的二差一分三十八秒,餘三十七分〇七秒,就是汎平積差。另將第一段的二差一分三十八秒折半,得六十九秒,就是汎立積差。將汎平積差三十七分〇七秒,加上汎平積四百七十六分二十五秒,共得五百一十三分三十二秒,就是定差。將汎平積差三十七分〇七秒,减汎立積差六十九秒,餘三十六分三十八秒作爲被除數,用每段日數十四日八十二刻爲除數與之相除,得二分四十六秒,就是平差。以汎立積差六十九秒作爲被除數,用每段日數作爲除數與之相除二次,得三十一微,就是立差。

夏至前後是太陽運行速度加速結束速减速開始的象限,到秋分共九十三日七十一刻,取整數。切分爲六段,每段各有十五日六十二刻。取整數。各段實測到的太陽運行度數,與平均速度相減,餘數就是積差。

	積日	<i>積差</i>
第一段	一十五日六二	七千〇五十八分九九〇四
第二段	三十一日二四	一萬二千九百七十八六五八
第三段	四十六日八六	一萬七千六百九十六六七九
第四段	六十二日四八	二萬一千一百五十〇七二九六
第五段	七十八日一〇	二萬三千二百七十八四八六
第六段	九十三日七二	二萬四千〇百一十七六二四四

推日平差、一差、二差術, 與盈 初縮末同。 推算日平差、一差、二差的方法,與减速結 束加速開始的象限相同。

	日平差	一差	二差
第一段	四百五十一分九二	三十六分四七	一分三三
第二段	四百一十五分四五	三十七分八〇	一分三三
第三段	三百七十七分六五	三十九分一二	一分三三
第四段	三百三十八分五二	四十〇分四六	一分三三
第五段	二百九十八分〇六	四十一分七九	
第六段	二百五十六分二七		

置第一段日平差四百五十一分九 十二秒爲汎平積。以第一段二差一分 三十三秒, 去减第一段一差三十六分 四十七秒, 餘三十五分一十四秒, 爲 汎平積差。另置第一段二差一分三十 三秒折半,得六十六秒五十微,爲汎 立積差。以汎平積差三十五分一十四 秒,加入汎平積四百五十一分九十二 秒, 共四百八十七分〇六秒, 爲定 差。以汎立積差六十六秒五十微,去 减汎平差三十五分一十四秒, 餘三十 四分四十七秒五十微爲實, 以段日一 十五日六二爲法除之, 得二分二十一 秒, 爲平差。置汎立積差六十六秒五 十微爲實,以段日爲法除二次,得二 十七微, 爲立差。

凡求盈縮,以入曆初末日乘立差,得數以加平差,再以初末日乘之,得數以减定差,餘數以初末日乘之,爲盈縮積。

凡盈曆以八十八日九〇九二二五 爲限,縮曆以九十三日七一二〇二五 爲限。在其限巳下爲初,以上轉减半 歲周餘爲末。盈初是從冬至後順推, 縮末是從冬至前逆溯,其距冬至同, 故其盈積同。縮初是從夏至後順推, 盈末是從夏至前逆溯,其距夏至同, 故其縮積同。 將第一段的日平差四百五十一分九十二秒作爲汎平積。將第一段的一差三十六分四十七秒,减去第一段的二差一分三十三秒,餘三十五分十四秒,就是汎平積差。另將第一段二差一分三十三秒折半,得六十六秒五十微,就是汎立積差。將汎平積差三十五分十四秒,加上汎平積四百五十一分九十二秒,共四百八十七分〇六秒,就是定差。將汎平差三十五分十四秒,减去汎立積差六十六秒五十微,餘三十四分四十七秒五十微作爲被除數,用每段日數十五日六二作除數與之相除,得二分二十一秒,就是平差。將汎立積差六十六秒五十微作爲被除數,用每段的日數作爲除數與之相除二次,得二十七微,就是立差。

凡是求太陽運行度數的增減,用所求時段的 始末日數乘以立差,得數再加平差,再乘始末日 數,得數再减定差,餘數再乘以始末日數,就是 增減的度數的累積數。

太陽運行速度超過平均數的時段以八十八日 九〇九二二五運行一個象限,低於平均數的時候 以九十三日七一二〇二五運行一個象限。在此象 限以下爲初,在象限以上逆推减去半年剩下的是 末。盈初是從冬至往後順推,縮末是從冬至往前 逆推,它們距冬至的距離相同,所以盈積的度數 相同。縮初是從夏至往後順推,盈末是從夏至往 前逆推,它們距夏至的距離相同,所以縮減的度 數相同。

### 盈縮招差圖

定	差實								
-									— 限·
11	<u>n</u>					-			二限
1	大 · 二	九三							三限
_ M	\ =	+=	十六						四限
五	-+ =	十五三	=+ M	廿五					五限
六 -	+=	+八 三	廿四四四	三十 五	三十六 六				六限
+ -	+四	#-	<b>廿八</b>	三十五五	四十二	四十九七			七限
	十大 二	廿四 三	三十二四	四十	四十八六	五十六	x+10		八限
九 一	+/\ =	#七 三	三十六四	四十五五	五十四六	大十三七	七十二 八	九十一	九限定差
立差 平差	立差平差	立差平差	立差平差	立差平差	立差平差	立差平差	立差平差	立差平差	法

### 盈縮招差圖説

盈縮招差,本爲一象限之法。如 盈曆則以八十八日九十一刻爲象限,縮曆 則以九十三日七十一刻爲象限。今止作 九限者,舉此爲例也。其空格九行定 差本數,爲實也。其斜綫以上平差立 差之數,爲法也。斜綫以下空格之定 差,乃餘實也。假如定差爲一萬,平 差爲一百,立差爲單一。今求九限 法,以九限乘定差得九萬爲實。另置

### 盈縮招差圖説

盈縮招差,本來是一種象限的推算方法。如太陽運行速度超過平均數的時段,以八十八日九十一刻爲一個象限,低於平均數的時段,則以九十三日七十一刻爲一個象限。現在衹作九個象限,是舉此作爲例子。圖中九行格子中的定差本數,是被滅數。斜綫以下格子中的定差,是減後的餘數。假如定差爲一萬,平差爲一百,立差爲一。現在求第九象限的方法是,以象限數九乘定差得九萬作爲被減數。另外

### 凡布立成

盈初縮末:置立差三十一微,以 六因之,得一秒八十六微,爲加分立 差。置平差二分四十六秒,倍之,得 四分九十二秒,加入加分立差,得四分 九十三秒八十六微,爲平立合差。 置定差五百一十三分三十二秒,内减 平差二分四十六秒,再减立差三十一 微,餘五百一十〇分八十五秒六十九 微,爲加分。

縮初盈末:置立差二十七微,以 六因之,得一秒六十二微,爲加分立 差。置平差二分二十一秒,倍之,得 四分四十二秒,加入加分立差,得四分 四十三秒六十二微,爲平立合差。 用平差,以九乘兩次,得八千一百。將立差用九乘三次,得七百二十九。兩數相加得八千八百二十九作爲减數。將被滅數和滅數相減,餘數爲八萬一千一百七十一,就是第九象限的累積數。另外一種方法是,以九乘平差得九百,又以九乘立差兩次得八十一,合并兩數得九百八十一作爲減數,定差一萬作爲減數,兩數相減,餘九千零一十九,就是第九象限末位所寫的定差。這時再以九乘餘數,得八萬一千一百七十一,就是第九象限的累積數,與前一種方法的得數相同。衹是前一種方法是先乘後減,後一種是先減後乘,其道理是一樣的。

按:《授時曆》對於日月五星運行度數的增減,都是用垛積招差的方法來計算,這種方法巧妙地與天體的運行相合,與西方人用小輪推算的方法,殊途同歸。然而傳世的各種算術書,都没有記載這種方法,《曆草》記載了這種方法,但没有談它的道理。宣城梅文鼎爲此作了圖解,對於平差、立差的道理,垛積的方法,都有解説闡明其所以然。有專書流行於世,不能詳細抄錄,祇是摘錄了《招差圖說》,以説明他創立這種方法的大意而已。

#### 凡是推算數據表

盈初縮末:將立差三十一微,乘以六,得一秒八十六微,就是加分立差。將平差二分四十六秒,加倍,得四分九十二秒,加入加分立差,得四分九十三秒八十六微,就是平立合差。 將定差五百一十三分三十二秒,减平差二分四十六秒,再减立差三十一微,剩五百一十分八十五秒六十九微,就是加分。

縮初盈末:將立差二十七微,乘以六,得一秒六十二微,就是加分立差。將平差二分二十一秒,加倍,得四分四十二秒,加入加分立差,得四分四十三秒六十二微,就是平立合差。 將定差四百八十七分零六秒,减平差二分二十一秒,

置定差四百八十七分〇六秒,内减平 差二分二十一秒,再减立差二十七 微,餘四百八十四分八十四秒七十三 微,爲加分。

已上所推,皆初日之數。其推次 日,皆以加分立差,累加平立合差, 爲次日平立合差。以平立合差减其日 加分,爲次日加分。盈縮并同。其加 分累積之,即盈縮積,其數并見立成。

### 太陰遲疾平立定三差之原

太陰轉周二十七日五十五刻四 六,測分四象,象各七段,四象二十 八段,每段十二限,每象八十四限, 凡三百三十六限,而四象一周。以四 象爲法,除轉周日,得每象六日八八 八六五,分爲七段,每段下實測月行 遲疾之數,與平行相較,以求積差。 再减立差二十七微,餘四百八十四分八十四秒七 十三微,就是加分。

以上所推算的,都是象限第一天的數據。推 算次日,都以加分立差,加平立合差,就是次日 的平立合差。以平立合差减這一日的加分,就是 次日的加分。盈積和縮減都相同。將加分累計, 就是盈積和縮減的累計數,其數據都見於數據表。

### 月亮運行快慢平立定三差的來源

月亮運行一周爲二十七日五十五刻四六,測量分爲四象,每象各分七段,四象二十八段,每段十二限,每象八十四限,共三百三十六限,而四象合爲一周。以四象作爲除數,與旋轉一周的日數相除,每象得六日八八八六五,再分爲七段,每段下實測月亮運行快慢的數據,再與平均速度相減,以求積差。

	積限	積差
第一段	ー十二	一度二十八分七一二
第二段	二十四	二度四十五分九六一六
第三段	三十六	三度四十八分三七九二
第四段	四十八	四度三十二分五九五二
第五段	六十	四度九十五分二四
第六段	七十二	五度三十二分九四四
第七段	八十四	五度四十二分三三七六

各置其段積差,以其段積限爲法 除之,爲各段限平差。置各段限平 差,與後段相减爲一差。置一差,與 後段一差相减爲二差。 以各段的積差作爲被除數,以各段的積限作 爲除數與之相除,就是各段、限的平均差。將各 段、限的平均差,與後段相減就是一差。將一差 與後段一差相減就是二差。

	限平差	一差	二差
第一段	一十〇分七二六〇	四十七秒七六	九秒三六
第二段	一十〇分二四八四	五十七秒一二	九秒三六
第三段	九分六七七二	六十六秒四八	九秒三六
第四段	九分〇一二四	七十五秒八四	九秒三六
第五段	八分二五四〇	八十五秒二〇	九秒三六
第六段	七分四〇二〇	九十四秒五六	
第七段	六分四五六四		

凡求遲疾,皆以入曆日乘十二限二十分,以在八十四限已下爲初,已上轉減一百六十八限餘爲末。各以加平差,再以初末限乘立差,得數以加平差,再以初末限乘之,得數以減定差,餘以初末限乘之,爲遲疾積。其初限是從最東大陽立大陽立、大陰與大陽立、大陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故盈縮異數。太陰以平行立限,故過疾同原。

 將第一段的限平差十分七二六作爲汎平積。 將第一段一差四十七秒七六,减第一段二差九秒 三六,餘三十八秒四十微,就是汎平積差。另外 將第一段的二差九秒三十六微折半,得四秒六十 八微,就是汎立積差。以汎平積差三十八秒四十 微,加汎平積十分七二六,得十一分一十一秒, 就是定差。將汎平積差三十八秒四十微,减汎立 積差四秒六十八微,餘三十三秒七十二微作爲被 除數,以十二限作爲除數與之相除,得二秒八十 一微,就是平差。將汎立積差四秒六十八微作爲 被除數,以十二限作爲除數,除二次,得三微二 十五纖,就是立差。

凡是求月亮運行快慢,都以所求時段的起始日數乘每日十二限二十分,以在第八十四限以下爲初,在此以上逆推减去一百六十八限的餘數爲末。各根據初、末的限乘立差,得數再加平差,再乘以初、末的限數,得數再减定差,餘數再乘以初、末限數,就是快慢的累積數。其初限是從最慢最快處順推至後,末限是從最慢最快處逆推至前,它們與最慢最快處的距離相同,所以盈積的度數也相同。月亮和太陽設立的方法相同,但太陽以定氣確定象限,所以盈積和縮減的數量不同。月亮以平均速度確定象限,所以快慢原理相同。

推算數據表的方法:將立差三微二十五纖,乘以六,得十九微五十纖,就是損益立差。將平差二秒八十一微,加倍,得五秒六十二微,再加損益立差十九微五十纖,共得五秒八十一纖,就是初限平立合差。從這裏開始逐次加上損益立差,就是每限的平立合差。到第八十限之下,累積至二十一秒四一五,就是平立合差的最大值。八十一限之下平立合差爲一秒七八〇九,八十二限之下平立合差爲一秒七八〇八,到八十三限之下,平立合差將益分即增益數和損分即减損數從中分開,是益分的終結。八十四限之下的平立合差,也將損分和益分從中分開,是損分的開始。

到八十六限下的平立合差,也是二十一秒四一五,從這裏開始逐次减去損益立差,則每限的平立合差,到末限與初限相同。將定差十一分十一秒,减去平差二秒八十一微,再减去立差三微二十五纖,餘十一分零八秒十五微七十五纖,就是加分定差,也就是初限的損益分。將損益分與這一限的平立合差相加或相減,就是下一限的損益分。將益分累加,損分累減,就是這一限下的遲疾度。以八百二十分爲一限的日率,累加八百二十分就是每限的日率。以上都詳見數據表。

五星平立定三差之原 凡五星各以實測,分其行度爲八 段,以求積差,略如日月法。

五星平立定三差的來源

凡是五星都各自依據實際測量,將它們的運 行度數分爲八段,來推求積差,大致和太陽月亮 的方法一樣。

木星 立差加、平差减。

木星 立差相加,平差相减。

	積日	積差	
第一段	一十一日五十刻	一度二一五二九七一	一五
第二段	二十三日	二度三四〇五二一四	
第三段	三十四日五十刻	三度三五四一三七二	六五
第四段	四十六日	四度二三四六〇九一	<del>-</del>
第五段	五十七日五十刻	四度九六〇四〇一三	七五
第六段	六十九日	五度五〇九九七八四	四
第七段	八十〇日五十刻	五度八六一八○四七	二五
第八段	九十二日	五度九九四三四四六	四
	汎平差	汎平較	汎立較
第一段	一十分五六七八〇一	三十九秒一六二一	六秒二四二二
第二段	一十分一七六一八	四十五秒四〇四三	六秒二四二二
第三段	九分七二二一三七	五十一秒六四六五	六秒二四二二
第四段	九分二〇五六七二	五十七秒八八八七	六秒二四二二
第五段	八分六二六七八五	六十四秒一三〇九	六秒二四二二
第六段	七分九八五四六七	七十〇秒三七二一	六秒二四二二
第七段	七分二八一七四五	七十六秒六一五三	
第八段	六分五一五五九二		

各置其段所測積差度分爲實,以 段日爲法除之, 爲汎平差。各以汎平 差與次段汎平差相較, 爲汎平較。又 以汎平較與次段汎平較相較. 爲汎立 較。置第一段汎平較三十九秒一六二 一. 减其下汎立較六秒二四二二、餘 三十二秒九一九九, 爲初段平立較。 加初段汎平差一十分五六七八〇一, 共得一十○分八十九秒七十○微,爲 定差。秒置萬位。置初段平立較差三 十二秒九一九九, 内减汎立較之半三 秒一二一一, 餘二十九秒七九八八, 以段日一十一日五十刻除之, 得二秒 五十九微一十二纖, 爲平差。置汎立 差之半三秒一二一一, 以段日爲法除 二次,得二微三十六纖,爲立差。

已上爲木星平立定三差之原。

火星盈初縮末 立差减, 平差减。

將各段所測到的積差數作爲被除數,以每段的日數作爲除數與之相除,就是汎平差。以各段的汎平差與下一段的汎平差相減,就是汎平較。又以汎平較與下一段的汎平較相減,就是汎立較。將第一段的汎平較三十九秒一六二一,減這一段的汎立較六秒二四二二,餘三十二秒九一九,就是初段的平立較。加上初段的汎平差十分五六七八零一,共得十分八十九秒七十微,就是定差。秒設置在萬位。將初段平立較差三十二秒九一九九,減汎立較的一半三秒一二一一,餘二十九秒七九八八,除以該段日數十一日五十刻,得二秒五十九微十二纖,就是平差。將汎立差的一半三秒一二一一,以該段日數作爲除數與之相除兩次,得二微三十六纖,就是立差。

以上是木星平立定三差的來源。

火星盈初縮末 立差相减, 平差相减。

### 積日

	復日
第一段	七日六十二刻五十分
第二段	一十五日二十五刻
第三段	二十二日八十七刻五十分
第四段	三十〇日五十〇刻
第五段	三十八日一十二刻五十分
第六段	四十五日七十五刻
第七段	五十三日三十七刻五十分
第八段	六十一日

#### 積差

第一段	六度二六八二五一二二八一八五五九三七五
第二段	一十一度六○○一七五七四三五九三七五
第三段	一十六度〇二五九六三七九二五一九五三一二五
第四段	一十九度六六九○一三六二一二五
第五段	二十二度二七九八九一四七六〇七四二一八七五
第六段	二十四度一六八二二八六〇三二八一二五
第七段	二十五度三三一五五六二四九二六〇一五六二五
第八段	二十五度六一九五一五六六

#### 汎平差

第一段	八十二分〇六五七三四八四三七五
第二段	七十六分〇六六七二六一六七五
第三段	七十〇分〇五八八五八一〇九三七五
第四段	六十四分一八二九六九二五
第五段	五十八分四三九○五九六○九三七五
第六段	五十二分八二七一二九一八七五
第七段	四十七分三四七一七七九八四三七五
第八段	四十一分九九九二〇六

#### 汎平較

第一段	六分一三九八四七二九六八七五
第二段	六分○○七八六八○七八一二五
第三段	五分八七五八八八八五九三七五
第四段	五分七四三九〇九六四〇六二五
第五段	五分六一一九三○四二一八七五
第六段	五分四七九九五一二〇三一二五
第七段	五分三四七九七一九八四三七五

### 汎立較

第一段	一十三秒一九七九二一八七五
第二段	一十三秒一九七九二一八七五
第三段	一十三秒一九七九二一八七五
第四段	一十三秒一九七九二一八七五
第五段	一十三秒一九七九二一八七五
第六段	一十三秒一九七九二一八七五

汎平較前多後少,應加上汎立較。將初段的 汎平較六分一三九八四七二九六八七五,加汎立 較十三秒一九七九二一八七五,得六分二七一八 二六五一五六二五,就是初日的下平立較。將初 段的汎平差八十二分二十秒六五七三四八四三七 五,加初日的下平立較六分二七一八二六五一五 六二五,得八十八分四十七秒八十四微,就是定 差。將初日的下平立較六分二七一八二六五一五 六二五,加汎立較的一半六秒五九八九六〇九三 七五,得六分三三七八一六一二五作爲被除數, 以該段的日數相除,得八十三秒十一微八十九 《九三七五,用該段日數七日六十二刻五十分作 爲除數除兩次,得十一微三十五纖,就是立差。 差。置汎立較之半六秒五九八九六〇 九三七五, 以段日七日六十二刻五十 分爲法除二次,得一十一微三十五 纖、爲立差。

火星縮初盈末 平差負减, 立差减。

火星縮初盈末 平差負減, 立差相减。

#### 積日

一十五日二十五刻 第一段 第二段 三十〇日五十刻 第三段 四十五日七十五刻 第四段 六十一日 第五段 七十六日二十五刻 第六段 九十一日五十刻 第七段 一百〇六日七十五刻 第八段 一百二十二日

#### 穑差

第一段 四度五三一二五一八五七九六八七五 第二段 九度一〇二九六一四五一二五 第三段 一十三度五三一六七〇九〇一七七三七五 第四段 一十七度四七八九七九〇四 第五段 二十〇度八四三六六三〇六六四〇六二五 第六段 二十三度四三一三三六二四一二五 第七段 二十五度〇九二四三五二八三四六八七五 第八段 二十五度六一八三七四七二

#### 汎平差

第一段 二十九分七一三一二六九三七五 第二段 二十九分八四五七七五二五 第三段 二十九分五七八三五五〇六二五 第四段 二十八分六五四〇六四 第五段 二十七分三三三九五一五六二五 第六段 二十五分六一八〇一七七五 第七段 二十三分五〇六二六二五六二五 第八段 二十〇分九九八六八六

### 汎平較

#### 汎立較 第一段 一十三秒二六四八三一二五 一十三秒五七六九七七五 第二段 二十六秒八四一八〇八七五 六十五秒五八七二九七五 第三段 九十二秒四二九一〇六二五 三十九秒五八二一三七五 第四段 一分三二○一一二四三七五 三十九秒五八二一三七五 第五段 一分七一五九三三八一二五 三十九秒五八二一三七五

第六段

二分一一一七五五一八七五

三十九秒五八二一三七五

第七段 二分五〇七五七六五六二五

已上爲火星平立定三差之原。

十星層曆 立差加, 平差减。

取比較均匀的汎立較三十九秒五八二一三七五,減去一段的汎平較十三秒二六四八三一二五,餘二十六秒三一七三零六二五就是減得的差數,再加一段的汎平差二十九分七一三一二六九三七五,得二十九分九十七秒六十三微,就是定差。將減得的差數二十六秒三一七三零六二五,用該段的日數十五日二十五刻相除,得一秒七二五七二五。再將汎立較的一半十九秒七九一零六八七五,用該日數相除,得一秒二九七七七五。兩數相加得三秒零二微三十五纖,就是平差。將汎立較的一半十九秒七九一零六八七五,用該段日數十五日二五作除數除二次,得八微五十一纖,就是立差。

以上是火星平立定三差的來源。

土星盈曆 立差相加, 平差相减。

ㅗ	Œ	血盾	卫左加,	<b>丁左佩。</b>

	積日	積差	
第一段	一十一日五十刻	一度六八三二四五八二八七五	
第二段	二十三日	三度二三二一六四〇一	
第三段	三十四日五十刻	四度六二〇九三〇〇八六二五	
第四段	四十六日	五度八二三七一九六	
第五段	五十七日五十刻	六度八一四七○八六六八七五	
第六段	六十九日	七度五六八〇七一一一	
第七段	八十〇日五十刻	八度○五七九八四一九一二五	
第八段	九十二日	八度二五八六二二八八	
	汎平差	汎平較	汎立較
第一段	一十四分六三六九二〇:	二五 五十八秒四〇三三二五	七秒四八五三五
第二段	一十四分〇五二八八七	六十五秒八八八六七五	七秒四八五三五
第三段	一十三分三九四〇〇〇二	二五 七十三秒三七四〇二五	七秒四八五三五
第四段	一十二分六六〇二六	八十〇秒八五九三七五	七秒四八五三五
第五段	一十一分八五一六六六	二五 八十八秒三四四七二五	七秒四八五三五
第六段	-十一分九六八二一九	九十五秒八三〇〇七五	七秒四八五三五
第七段	一十〇分〇〇九九一八二	二五 一分〇三秒三一五四二五	
第八段	八分九七六七六四		

置第一段下汎平較,內滅其下汎立較,餘五十〇秒九一七九七五,爲平立較,紛五十〇秒九一七九七五,爲平立較。以平立較,加本段汎平差,得一十五分一十四秒六十一微,爲定差。置平立較,內減汎立較之半三秒七四二六七五,餘四十七秒一七五三,以段日十一日五十刻而一,得四秒一十〇微二十二纖,爲平差。置汎十三纖,爲平差。

土星縮曆 立差加, 平差减。

將第一段的汎平較,减同段的汎立較,餘五十秒九一七九七五,就是平立較。用平立較,加本段汎平差,得十五分十四秒六十一微,就是定差。將平立較,减汎立較的一半三秒七四二六七五,餘四十七秒一七五三,再用本段日數十一日五十刻相除,得四秒一十微二十二纖,就是平差。將汎立較的一半,用本段的日數除二次,得二微八十三纖,就是立差。

土星縮曆 立差相加, 平差相减。

	積日	積差	
第一段	一十一日五十刻	一度二四一九七四二六八七五	
第二段	二十三日	二度四一三七三五六九	
第三段	三十四日五十刻	三度四八五〇七九六八六二五	
第四段	四十六日	四度四二五八〇一六八	
第五段	五十七日五十刻	五度二〇五六九七〇九三七五	
第六段	六十九日	五度七九四五六一三五	
第七段	八十〇日五十刻	六度一六二四一一○○四七五	
第八段	九十二日	六度二七八三七八〇八	
	汎平差	汎平較	汎立較
第一段	一十分七九九七七六二五	三十〇秒五二七三二五	八秒七五四九五
第二段	一十分四九四五〇三	三十九秒二八二二七五	八秒七五四九五
第三段	一十分一〇一六八〇二五	四十八秒〇三七二二五	八秒七五四九五
第四段	九分六二一三〇八	五十六秒七九二一七五	八秒七五四九五
第五段	九分○五三三八六二五	六十五秒五四七一二五	八秒七五四九五
第六段	八分三九七九一五	七十四秒三〇三〇七五	八秒七五四九五
第七段	七分六五四八九四二五	八十三秒〇五七〇七五	

置一段汎平較,内减其下汎立 較,餘二十一秒七七二三七五,爲平 立較。以平立較加入本段汎平差,得 一十一分○一秒七十五微,爲定差。 置平立較,内减汎立較之半四秒三七 七四七五,餘一十七秒三九四九,以 段日一十一日五十刻爲法除之,得一 秒五十一微二十六纖,爲平差。置汎

第八段 六分八二四三二四

將第一段的汎平較,减同段的汎立較,餘二十一秒七七二三七五,就是平立較。用平立較加本段汎平差,得十一分○一秒七十五微,就是定差。將平立較,减汎立較的一半四秒三七七四七五,餘十七秒三九四九,用本段日數十一日五十刻作爲除數相除,得一秒五十一微二十六纖,就是平差。將汎立較的一半,用本段日數作爲除數除二次,得三微三十一纖,就是立差。

立較之半,以段日爲法除二次,得三 微三十一纖, 爲立差。

已上爲土星平立定三差之原。

以上是土星平立定三差的來源。

金星 立差加, 平差减。

金星 立差相加,平差相减。

	積日	積差	
第一段	一十一日五十刻	空度四〇二一三四〇九八七.	五
第二段	二十三日	空度七九一三九三六六	
第三段	三十四日五十刻	一度一五四九一二〇八一二.	五
第四段	四十六日	一度七四九八二二七六	
第五段	五十七日五十刻	一度七五三二五九〇九三七.	五
第六段	六十九日	一度九六二三五四四八	
第七段	八十〇日五十刻	二度〇九四二四二三一六二.	拞
第八段	九十二日	二度一三六〇五六	
	•		
	汎平差	汎平較 '	汎立較
第一段	三分四九六八一八二五	五秒五九七六二五	三秒七二九四五
第二段	三分四四〇八四二〇〇	九秒三二七○七五	三秒七二九四五
第三段	三分三四七五七一二五	一十三秒○六五五二五	三秒七二九四五
第四段	三分二一七〇〇六	一十六秒七八五九七五	三秒七二九四五
第五段	三分〇四九一四六二五	二十〇秒五一五四二五	三秒七二九四五
第六段	二分八四三九九二	二十四秒二四四八七五	三秒七二九四五
第七段	二分六〇一五四三二五	二十七秒九七四三二五	
第八段	二分三二一八		

置一段下汎平較, 與其汎立較相 减,餘一秒八六八一七五爲平立較, 以加汎平差, 得三分五十一秒五十五 微, 爲定差。置平立較, 與汎立較之 半一秒八六四七二五相减,餘三十四 纖,以段日一十一日五十刻爲法除 之,得三纖,爲平差。置汎立較之 半,以段日爲法除二次,得一微四十 一纖, 爲立差。

巴上爲金星平立定三差之原。

水星 立差加, 平差减。

將第一段的汎平較,與本段汎立較相减,餘 一秒八六八一七五就是平立較,再加汎平差,得 三分五十一秒五十五微,就是定差。將平立較與 汎立較的一半一秒八六四七二五相减, 餘三十四 纖,再以本段日數十一日五十刻作爲除數與之相 除,得三纖,就是平差。將汎立較的一半,用本 段日數作爲除數與之相除二次, 得一微四十一 纖,就是立差。

以上是金星平立定三差的來源。

水星 立差相加,平差相减。

積日 第一段

積差 一十一日五十刻 空度四四○八四七三五三七五

第二段	二十三日	空度八六三一○一六八	
第三段	三十四日五十刻	一度二五三八九六三七六二	五
第四段	四十六日	一度六○○三六四八四	
第五段	五十七日五十刻	一度八八九六三一○四三七	五
第六段	六十九日	二度一〇八八五六六六	
第七段	八十〇日五十刻	二度二四五二九二一一三七	五
第八段	九十二日	二度二八五六四四三二	
	汎平差	汎平較	汎立較
第一段	三分八三三四五五二五	八秒〇八三九二五	三秒七二九四五
第二段	三分七五二六一六	一十一秒八一三三七五	三秒七二九四五
第三段	三分六三四四八二二五	一十五秒五四二八二五	三秒七二九四五
第四段	三分四七九〇五四	一十九秒二七二二七五	三秒七二九四五
第五段	三分二八六三三一二五	二十三秒〇〇一七二五	三秒七二九四五
第六段	三分〇五六三一四	二十六秒七三二一七五	三秒七二九四五
第七段	二分七八九〇〇二二五	三十〇秒四六〇六二五	
第八段	二分四八四三九六		

術同金星,求得定差三分八十七 秒九十微,平差二十一微六十五纖, 立差一微四十一纖。

已上爲水星平立定三差之原。

右五星,皆以立差爲秒,平差爲本,定差爲總。五星各以段次因秒,木土金水四星并本,惟火星較本,各以積日而積,五星皆較總,又各以積日乘之,得各實測之度分。

五星積日,皆以度率,除周日得三百六十五度二十五分太。各以四分之一爲象限,惟火星用象限三之一,减象限爲盈初縮末限,加象限爲縮初盈末限。其命度爲日者,爲各取盈縮曆乘除之便,其實積日之數,即積度也。

#### 里差刻漏

求二至差股及出入差。術曰:置 所測北極出地四十度九十五分爲半弧 背,以前割圓弧矢法,推得出地半弧 方法與金星相同,求得定差三分八十七秒九 十微,平差二十一微六十五纖,立差一微四十一 纖。

以上是水星平立定三差的來源。

以上五星,都以立差作爲末端,以平差作爲根本,以定差作爲總括。五星各自根據段次取得立差,木土金水四星加上平差,衹有火星减去平差,各自根據日數的積累而得到積差,五星都減去定差,又各以積日相乘,得到各自實測的度數。

五星的積日,都用比率,除以一周天的日數 得三百六十五度二十五分又四分之三。各以周天 度數的四分之一爲一象限,衹有火星用象限的三 分之一,與一象限相減爲盈初縮末限,加一象限 爲縮初盈末限。之所以將度稱爲日,是爲了各自 取盈縮曆乘除的方便,實際上積日數,也就是度 數。

求冬至夏至差股及出入差。方法是: 將所測 得的北極出地度即北緯四十度九十五分作爲半弧 背,用前述的割圓弧矢法,推得出地半弧弦爲三 弦三十九度二十六分, 爲大三斜中 股。置測到二至黄赤道内外度二十三 度九十分爲半弧背, 以前法推得内外 半弧弦二十三度七十一分。又爲黄赤 道大句,又爲小三斜弦。置内外半弧弦 自之爲句幂, 半徑自之爲弦幂, 二幂 相减, 開方得股, 以股轉减半徑, 餘 四度八十一分, 爲二至出入矢, 即黄 赤道内外矢。夏至日南至地平七十四 度二十六分半爲半弧背, 求得日下至 地半弧弦五十八度四十五分。半徑六 十〇度八十七分半, 爲大三斜中弦。 置大三斜中股三十九度二十六分,以 二至内外半弧弦二十三度七十一分乘 之爲實,以半徑六十〇度八十七分半 爲法除之,得一十五度二十九分,爲 小三斜中股。又爲小股。置小三斜中 股一十五度二十九分,去减日下至地 半弧弦五十八度四十五分, 餘四十三 度一十六分, 爲大股。以出入矢四度 八十一分,去减半徑六十〇度八十七 分半,餘五十六度○六分半,爲大股 弦。置大股弦,以小股一十五度二九 乘之爲實,大股四十三度一六爲法除 之,得一十九度八十七分爲小弦.即 爲二至出入差半弧弦。置二至出入差 半弧弦,依法求到二至出入差半弧背 一十九度九十六分一十四秒。置二至 出入差半弧背一十九度九六一四,以 二至黄赤道内外半弧弦二十三度七十 一分除之,得八十四分一十九秒,爲 度差分。

求黄道每度畫夜刻。術曰: 置所求每度黄赤道内外半弧弦,以二至出入差半弧背乘之爲實,二至黄赤道内外半弧弦,以是半弧背。又術: 置黄赤道内外半弧弦,以度差八十四分一十九秒乘之,亦得出入差半弧背。置半徑内减黄赤道内外矢,即

十九度二十六分,這就是大三斜中股。將測到的 冬至夏至時的黄道赤道内外度二十三度九十分爲 半弧背,用前述的方法推算出内外半弧弦爲二十 三度七十一分。又是黄道赤道大勾,又是小三斜弦。 將内外半弧弦自乘作爲勾的幂, 天圓半徑自乘作 爲弦的幂,二幂相减,餘數開方就得到股。又用 半徑减股,餘四度八十一分,就是冬至夏至出入 矢, 也是黄道赤道内外矢。以夏至日太陽南至地 平的七十四度二十六分半作爲半弧背,求得太陽 下至地平的半弧弦五十八度四十五分。半徑六十 度八十七分半,是大三斜中弦。將大三斜中股三 十九度二十六分,乘以冬至夏至内外半弧弦二十 三度七十一分作爲被除數,用半徑六十度八十七 分半作爲除數與之相除,得十五度二十九分,就 是小三斜中股。又是小股。以小三斜中股十五股 二十九分,被太陽下至地平半弧弦五十八度四十 五减去,餘四十三度十六分,就是大股。以出入 矢四度八十一分,被半徑六十度八十七分半减 去,餘五十六度〇六分半,就是大股弦。將大股 弦乘以小股十五度二九作爲被除數,用大股四十 三度一六作爲除數與之相除, 得十九度八十七分 作爲小弦, 也就是冬至夏至出入差半弧弦。根據 冬至夏至出入差半弧弦, 按法則求得冬至夏至出 入差半弧背爲十九度九十六分十四秒。將冬至夏 至出入差半弧背十九度九六一四,用冬至夏至黄 道赤道内外半弧弦二十三度七十一分與之相除, 得八十四分十九秒,就是度差分。

求黄道每度晝夜的時刻。方法是:將所求的 每度黄道赤道内外半弧弦,用冬至夏至出入差半 弧背與之相乘作爲被除數,用冬至夏至黄道赤道 内外半弧弦作爲被除數與之相除,就是每度出入 差的半弧背。另一種方法是:將黄道赤道内外半弧弦, 用度差八十四分一十九秒與之相乘,也得到出入差半弧 背。在半徑內減黄道赤道内外矢,即赤道二弦差,

如求冬至後四十四度畫夜刻。術 曰: 置冬至後四十四度黄赤道内外半 弧弦一十七度二十五分六十九秒,又 **爲黄赤道小弧弦,前立成中取之。以二至** 出入差半弧背一十九度九十六分一十 四秒乘之爲實, 以二至黄赤道内外半 弧弦二十三度七十一分爲法除之、得 一十四度五十二分八十五秒, 爲出入 半弧背。又法: 置黄赤道内外半弧弦一十 七度二五六九,以度差〇度八四一九乘之, 亦得一十四度五二八五, 爲出入半弧背。 置半徑六十○度八七五,以四十四度 黄赤道内外矢二度五十一分八十一秒 又爲赤道二弦差, 前立成中取之。减之, 餘五十八度三十五分六十九秒。 即赤 道小弦。倍之,得一百一十六度七十 一分三十八秒,三因之,加一度,得 三百五十一度一十四分一十四秒。爲 日行百刻度。又術:倍黄赤道内外矢得 五度〇三分六十二秒, 以减全徑一百二十 一度七十五分,亦得一百一十六度七十一 分三十八秒,三因加一度,爲日行百刻度, 亦同。置出入半弧背一十四度五十二 分八十五秒,以百刻乘之爲實,以日 行百刻度三百五十一度一十四分一十 四秒爲法除之,得四刻一十三分七十 五秒,爲出入差刻。置二十五刻,以 出入差刻四刻一十三分七十五秒减 之,因冬至後四十四度,黄道在赤道外, 故减。餘二十○刻八十六分二十五

見前一條的數據表。餘數加倍,又乘以三,得數加一度,就是該日運行的百刻度。另一種方法是:將 黄道赤道內外矢加倍,用直徑减去它,餘數乘以三并加一度,就是該日運行的百刻度,也相同。將每度出入 半弧背,用一百刻與之相乘作爲被除數,再用該 日運行的百刻度作爲除數與之相除,得數就是出 入差刻。以二十五刻,根據出入差刻在黄道上的 位置,如果在赤道以內就加,在赤道以外就減, 得數就是半個白畫的時刻。加倍是整個白畫的時 刻,減去一百刻,是夜晚的時刻。

如求冬至後四十四度的晝夜時刻。方法是: 將冬至後四十四度黄道赤道内外半弧弦十七度二 十五分六十九秒,又是黄道赤道小弧弦,在前面數據 表中查取。用冬至夏至出入差半弧背十九度九十 六分十四秒與之相乘作爲被除數, 用冬至夏至黄 道赤道内外半弧弦二十三度七十一分作爲除數與 之相除,得十四度五十二分八十五秒,就是出入 半弧背。另一種方法: 將黄道赤道内外半弧弦十七度 二五六九, 用度差零點八四一九度與之相乘, 也得十四 度五二八五, 就是出入半弧背。将半徑六十度八七 五,减去四十四度的黄道赤道内外矢二度五十一 分八十一秒又是赤道二弦差,在前面數據表中查取。 餘五十八度三十五分六十九秒,也就是赤道小弦。 加倍,得一百一十六度七十一分三十八秒,乘以 三,再加一度,得三百五十一度十四分十四秒, 就是本日運行的百刻度。另一種方法:將黄道赤道 内外矢加倍得五度〇三分六十二秒,用直徑一百二十一 度七十五分减去它, 也得到一百一十六度七十一分三十 八秒,乘以三,再加一度,就是該日運行的百刻度,也 相同。將出入半弧背十四度五十二分八十五秒, 乘以一百刻作爲被除數,以該日運行的百刻度三 百五十一度一十四分一十四秒作爲除數與之相 除,得四刻十三分七十五秒,就是出入差刻。用 二十五刻,减去出入差刻四刻十三分七十五秒, 因冬至後四十四度, 黄道在赤道之外, 所以减。餘二 十刻八十六分二十五秒,就是半個白書的時刻。 加倍得四十一刻七十二分半, 是整個白晝的時 刻。以白晝時刻减去一百刻,餘五十八刻二十七 分半,就是夜晚的時刻。另一種方法: 將出入差刻 四刻十三分七十五秒加倍,得八刻二十七分半,用春分

秒,爲半畫刻。倍之得四十一刻七十二分半,爲畫刻。以畫刻減百刻,餘五十八刻二十七分半,爲夜刻。又新:置出入差刻四刻一十三分七十五秒,倍之,得八刻二十七分半,以減春秋分畫夜五十刻,得四十一刻七十二分半,爲畫刻。以倍刻加五十刻,得五十八刻二十七分半,爲夜刻。畫減故夜加,餘仿此。

秋分畫夜五十刻减去它,得四十一刻七十二分半,就是白畫的時刻。以加倍所得的時刻加五十刻,得五十八刻二十七分半,就是夜晚的時刻。白晝减,所以夜晚加,其餘的與此相仿。

### 黄道每度晝夜刻立成

			冬至前後畫	冬至前後夜	
更更很及	出入半弧背	日行百刻度 出入差刻分	夏至前後夜	夏至前後畫	
十度十分	十度十分十秒	百十度十分十秒	刻十分十秒	十刻十分十秒	十刻十分十秒
初	一九九六一四	三三七一六〇八	五九二〇四	三八一五九二	六一八四〇八
	九五八七	一六八六	九一九五	六〇	八三九〇
= '	九五〇六	一九三八	九一六六	一六六八	八三三二
Ξ	九三七二	二三四六	九一一九	一七六二	ハニ三ハ
M	九一八三	二九二二	九〇五三	一八九四	八一〇六
五	八九四〇	三六六〇	八九六八	二〇六四	七九三六
六	八六四二	四五五四	八八六四	==+=	七七二八
t	八二九一	五六一六	八七四二	二五一六	七四八四
Л	七八八四	六八四〇	八六〇〇	=100	t=00
九	七四二二	ハニニ六	八四三九	E-==	六八七八
-0	六九〇六	九七八〇	八二六〇	三四八〇	六五二○
	六三三三	三三八一四九〇	八〇六一	三八七八	六一二二
-= 	五七〇五	三三五六	七八四三	四三一四	五六八六
E	五〇二一	五三七八	七六〇六	四七八八	五二一二
—四	四二八〇	七五六八	七三五〇	1500	四七〇〇
五	三四八三	九九二〇	七〇七六	五八四八	四一五二
一六	二大二八	三三九二四〇〇	六七八二	六四三六	三五六四
-t	ー七一八	五〇六八	六四六八	七〇六四	二九三六

十度十分	十度十分十秒	百十度十分十秒	刻十分十秒	十刻十分十秒	十刻十分十秒
一八	〇七四九	七八六四	六一三八	七七二四	二二七六
一九	一八九七二三	三四〇〇八一〇	五七八七	八四二六	一五七四
=0	八六三八	三九一二	五四一八	九一六四	〇八三六
=-	七四九六	七一五二	五〇三〇	九九四〇	OO <u></u>
	六二九四	三四一〇五三六	四六二三	三九〇七五四	六〇九二四六
==	五〇三四	四〇五二	四一九七	一六〇六	八三九四
二四	三七一六	七七一二	三七五四	二四九二	七五〇八
二五	二三三九	三四二一四九二	三二九二	三四一六	六五八四
二六	〇九〇三	五四〇四	ニハーニ	四三七六	五六二四
二七	一七九四〇八	九四三六	二三一四	五三七二	四六二八
二八	七八五四	三四三三五九四	一七九八	六四○四	三五九六
二九	六二四二	七九八〇	一二六三	七四七四	二五二六
=0	四五七二	三四四二二三四	〇七一四	八五七二	一四二八
=-	二八四二	六七一六	〇一七四	九七〇六	〇二九四
<u>==</u>	一〇五五	三四五一二九四	四九五六二	四〇〇八七六	五九九一二四
ΞΞ	一六九二一〇	五九五六	八九六一	二〇七八	七九二二
三四	七三〇九	三四六〇七〇八	八三四五	==-0	六六九〇
三五	五三五〇	五五三八	セセーニ	四五七六	五四二四
三六	三三三五	三四七〇四四〇	七〇六四	五八七二	四一二八
三七	二二六四	五四一四	六四○一	七一九八	=10=
三八	一五九一三九	三四八〇四四二	五七二三	八五五四	一四四六
三九	六九五九	五五一八	五〇三一	九九三八	00六二
四〇	四七二六	三四九〇六四二	四三二六	四一一三四八	五八八六五二
四—	二四四二	五八〇二	三六〇七	二七八六	七二一四
四二	0-0t	三五〇〇九八六	二八七五	四二五〇	五七五〇
四三	一四七七二〇	六一九四	ニーミー	五七三八	四二六二
四四	五二八五	三五一一四一四	一三七五	七二五〇	二七五〇

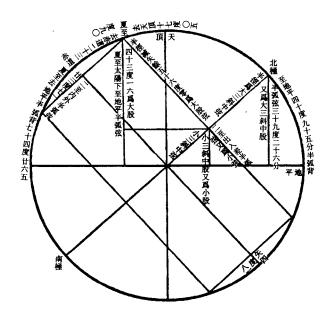
1 4 1 1			N. 1. 0. 11	1 311 3 1 2	1 31 3 1 2
十度十分	十度十分十秒	百十度十分十秒	刻十分十秒 —————	十刻十分十秒	十刻十分十秒
四五	=10=	六六四○	〇六〇七	八七八六	-二-四
四六	〇二七四	三五二一八六六	三九八二九	四二〇三四二	五七九六五八
四七	-=tt00	4010	九〇四〇	一九二〇	7070
四八	五〇八二	三五三二二七〇	八二四〇	三五一六	六四八四
四九	二四二一	七四四二	七四三四	五一三二	四八六八
五〇	一二九七二〇	三五四二五七八	六六一七	六七六六	三二三四
五一	六九七七	七六七二	五七九一	八四一八	一五八二
五二	四一九九	三五五二七一八	四九五九	四三〇〇八二	五六九九一八
五三	一三八八	tt-0	四一一九	一七六二	ハニ三ハ
五四	八五三九	三五六二六三六	三二七三	三四五四	六五四六
五五	五六五七	七五〇二	二四一九	五一六二	四八三八
五六	二七四三	三五七二二八四	一五六〇	六八八〇	=-=0
五七	-0九八00	六九九四	〇六九六	八大〇八	一三九二
五八	六八二八	三五八一六〇二	二九八二七	四四〇三四六	五五九六五四
五九	三八二九	六一三二	八九五二	二〇九六	七九〇四
六〇	ONOE	三五九〇五六〇	八〇七四	三八五二	六一四八
六一	九七七五八	四八八六	七一九三	五六一四	四三八六
六二	四六八九	九一〇四	六三〇九	七三八二	二六一八
六三	一五九七	三六〇三二〇八	五四二〇	九一六〇	〇八四〇
六四	八八四八七	七一九二	四五三〇	四五〇九四〇	五四九〇六〇
六五 .	五三六〇	三六一一〇〇八	三六三八	二七二四	七二七六
六六	ニニー五	四八一二	二七四四	四五一二	五四八八
六七	七九〇五四	八四二四	一八四七	六三〇六	三六九四
六八	五八八二	三六二一九〇四	〇九五〇	N-00	-九00
六九	二六九五	五二六四	〇〇五二	九八九六	O-O <b>m</b>
<del>1</del> 0	六九四九四	八四八六	一九一五一	四六一六九六	五三八三〇四
セー	六二八五	三六三一五七〇	八二五二	三四九六	六五○四

十度十分	十度十分十秒	百十度十分十秒	刻十分十秒	十刻十分十秒	十刻十分十秒
七二	三〇六五	四五一六	七三五一	五二九八	四七〇二
七三	五九八三七	七三一八	六四五〇	t-00	二九〇〇
七四	六六〇〇	九九八二	五五四九	八九〇二	一〇九八
七五	三三五七	三六四二四九六	四六四八	四七〇七〇四	五二九二九六
七六	0-01	四八七〇	三七四七	二五〇六	七四九四
tt	四六八五四	七〇八六	二八四六	四三〇八	五六九二
七八	三五九四	九一五六	一九四六	六一〇八	三八九二
七九	0==-	三六五一〇八二	一〇四六	七九〇八	二〇九二
ЛО	三七〇六四	二八六四	〇一四六	九七〇八	〇二九二
ハー	三七九四	四四九〇	〇九二四六	四八一五〇八	五一八四九二
八二	〇五七八	五九六六	八三四六	三三〇八	六六九二
八三	二七二四九	七二九二	七四四九	五一〇二	四八九八
八四	三九七三	八四七四	六五五二	六八九六	三一〇四
八五	〇六九六	九五〇〇	五六五五	八六九〇	-=-0
八六	一七六一八	三六六〇三七〇	四七五八	四九〇四八四	五〇九五一六
八七	四一四〇	OA	三八六二	二二七六	七七二四
八八	〇八六二	一六七八	二九六六	四〇六八	五九三二
八九	〇七五八二	二〇九八	=0±0	五八六〇	四一四〇
九〇	四三○三	二三七四	七四	七六五二	二三四八
九一	-0二四	二四九四	〇二七九	九四四二	○五五八
九一三一	0000	三六六二五〇〇	0000	#0000	100000

右《曆草》所載畫夜刻分,乃<u>大</u>都即<u>燕京</u>晷漏也。夏畫、冬夜極長六十一刻八十四分,冬薑、夏夜極短三十八刻一十六分。明既遷都於燕,不知遵用。惟正統已巳奏准頒曆用六十一刻,而群然非之。景泰初仍復用南京晷刻,終明之世未能改正也。

以上《曆草》所記載的晝夜時刻,是<u>大都即</u> <u>燕京</u>的晷影漏刻。夏天白晝、冬天夜晚最長是六十一刻八十四分,冬天白晝、夏天夜晚最短是三十八刻十六分。明遷都到<u>燕京</u>以後,不知道遵循沿用。衹是在<u>正統</u>己巳年奏准頒布曆法用六十一刻,而受到群起非難。<u>景泰</u>初年仍然恢復使用<u>南</u>京的時刻,到<u>明代</u>結束也没能改正。

# 二至出入差圖



# 明史卷三十四

# 志第十

## 曆(四)

## 大統曆法(二)

### 立成

立成者,以日月五星盈縮遲疾之 數.預爲排定,以便推步取用也。 《元志》、《曆經》步七政盈縮遲疾, 皆有二術。其一術以三差立算者,即 布立成法也。其又術云,以其下盈縮 分,乘入限分萬約之,以加其下盈縮 積者,用立成法也。而遺立成未載, 無從入算。今依《大統曆通軌》具録 之。其目四: 曰太陽盈縮, 曰晨昏 分, 曰太陰遲疾, 曰五星盈縮。餘詳 《法原》及《推步》卷中。按《元史》,至 正十七年《授時曆》成。十九年王恂卒, 時曆雖頒, 然立成之數尚皆未有定稿。郭 守敬比類編次,整齊分秒,裁爲二卷。而 今欽天監本,載嘉議大夫太史令臣王恂奉 敕撰。意者王先有稿, 而郭卒成之敷。

數據表,是將日月及五星的盈縮遲疾即運行 快慢的數據預先排定,以方便推算時取用。《元 史·曆志》、《曆經》推算日月及五星盈縮遲疾, 都有兩種方法。其中一種方法以平立定三差立論 推算,就是編製數據表的方法。另一種方法是, 用某星的盈縮分,乘以入限分,再除以一萬,再 加它下面的盈縮積,這是用數據表的方法。但遺 漏了數據表没有記載,無法代入推算。現在依據 《大統曆通軌》全部采録。它的綱目有四項:太 陽盈縮, 晨昏分, 月亮遲疾, 五星盈縮。其餘的 詳見《法原》及《推步》卷中。據《元史》,至正十七年 《授時曆》編成。十九年王恂去世,當時曆法雖然已頒 布,然而數據表的數據還都没有定稿。郭守敬分類編 排,確定分秒,分爲二卷。而現在欽天監的版本,還載 有嘉議大夫太史令王恂奉敕令撰寫的話。想來是王恂先 有初稿, 而最終由郭守敬完成的吧。

### 太陽盈初縮末限立成 冬至前後二象限同用

積日	平立合差	盈加分	盈積度	盈行度
十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
初	四九三八六	五一〇八五六九		一〇五一〇八五

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
_	四九五七二	五〇五九一八三	五一〇八五六九	一〇五〇五九一
=	四九七五八	五〇〇九六一一	一〇一六七七五二	一〇五〇〇九六
=	四九九四四	四九五九八五三	一五一七七三六三	一〇四九五九八
四	五〇一三〇	四九〇九九〇九	二〇一三七二一六	一〇四九〇九九
五	五〇三一六	四八五九七七九	二五〇四七一二五	一〇四八五九七
六	五〇五〇二	四八〇九四六三	二九九〇六九〇四	一〇四八〇九四
t	五〇六八八	四七五八九六一	三四七一六三六七	一〇四七五八九
八	五〇八七四	四七〇八二七三	三九四七五三二八	一〇四七〇八二
九	五一〇六〇	四六五七三九九	四四一八三六〇一	一〇四六五七三
-0	五一二四六	四六〇六三三九	四八八四一〇〇〇	一〇四六〇六三
	五一四三二	四五五五〇九三	五三四四七三三九	一〇四五五五〇
-=	五一六一八	四五〇三六六一	五八〇〇二四三二	一〇四五〇三六
-=	五一八〇四	四四五二〇四三	六二五〇六〇九三	一〇四四五二〇
一四	五一九九〇	四四〇〇二三九	六六九五八一三六	
一五	五二一七六	四三四八二四九	七一三五八三七五	一〇四三四八二
一六	五二三六二	四二九六〇七三	七五七〇六六二四	一〇四二九六〇
-t	五二五四八	四二四三七一一	八〇〇〇二六九七	一〇四二四三七
一八	五二七三四	四一九一一六三	八四二四六四〇八	一〇四一九一一
一九	五二九二〇	四一三八四二九	八八四三七五七一	一〇四一三八四
=0	五三一〇六	四〇八五五〇九	九二五七六〇〇〇	一〇四〇八五五
=-	五三二九二	四〇三二四〇三	九六六六一五〇九	一〇四〇三二四
	<u> </u>			

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
==	五三四七八	三九七九一一一	一〇〇六九三九一二	一〇三九七九一
==	五三六六四	三九二五六三三	一〇四六七三〇二三	一〇三九二五六
二四	五三八五〇	三八七一九六九	一〇八五九八六五六	一〇三八七一九
二五	五四〇三六	三八一八一一九	一二二四七〇六二五	-0三ハ-ハ-
二六	五四二二二	三七六四〇八三	一一六二八八七四四	一〇三七六四〇
二七	五四四〇八	三七〇九八六一	一二〇〇五二八二七	一〇三七〇九八
二八	五四五九四	三六五五四五三	一二三七六二六八八	一〇三六五五四
二九	五四七八〇	三六〇〇八五九	一二七四一八一四一	-0三六00八
=0	五四九六六	三五四六〇七九	-三-0-九000	一〇三五四六〇
三一	五五一五二	三四九一一一三	一三四五六五〇七九	一〇三四九一一
==	五五三三八	三四三五九六一	一二八〇五六一九二	一〇三四三五九
== 	五五五二四	三三八〇六二三	一四一四九二一五三	一〇三三八〇六
三四	五五七一〇	三三二五〇九九	一四四八七二七七六	一〇三三二五〇
三五	五五八九六	三二六九三八九	一四八一九七八七五	一〇三二六九三
三六	五六〇八二	三二一三四九三	一五一四六七二六四	一〇三二一三四
三七	五六二六八	三一五七四一一	一五四六八〇七五七	一〇三一五七四
三八	五六四五四	三一〇一一四三	一五七八三八一六八	-O=-O
三九	五六六四〇	三〇四四六八九	一六〇九三九三一一	一〇三〇四四六
四〇	五六八二六	二九八八〇四九	一六三九八四〇〇〇	一〇二九八八〇
四一	五七〇一二	二九三一二二三	一六六九七二〇四九	一〇二九三一二
四二	五七一九八	二八七四二一一	一六九九〇三二七二	一〇二八七四二

十日         分十秒十機         百十分十秒         萬千百十分十秒         度千百十分十秒           四三         五七三八四         二人一七〇一三         一七二七七七四八三         一〇二人一七〇           四百         五七五十〇         二七五九六二九         一七五五九四四九六         一〇二七五九六           四五         五七七五六         二七〇二〇五九         一七八三五四二五         一〇二七〇二〇           四六         五七五六         二七〇二〇五九         一七八三五八四         一〇二五八六三           四十         五八二八         二五八二三三         一八二十八十八十八十八十八十二         一〇二五八十二           四九         五八二二十二         一〇二五八二十四         一〇二五八二十四         一〇二五十五十二           五〇         五八十八十二         一八二十五三八十十十十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十十十二         一〇二十五五五         五二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十					
四四 五七五七〇 二七五九六二九 一七五五九四四九六 一〇二七五九六 四五 五七七五六 二七〇二〇五九 一七八三五四一二五 一〇二七〇二〇 四六 五七九四二 二六四四三〇三 一八一〇五六一八四 一〇二五八六三 四十 五八二八 二五八六三六一 一八三七〇〇四八七 一〇二五八六三 四八 五八三一四 二五二八二三三 一八六二八六八四八 一〇二五八二二 四九 五八五〇〇 二四六九九一九 一八八八一五〇八 一〇二四一四 五一 五八六八六 二四一一四一九 一九二八五〇〇〇 一〇二四一四 五一 五九八七二 二三五二七三三 一九三六九六四一九 一〇二三五二七 五二 五九〇五八 二二十三八六 一九八三四三〇一三 一〇二二三四八 五三 五九四回 二一二五五九 二〇二七五五五 二〇二十五八六 一〇二一十五五五 五元 五九八二 二〇五六五一 一〇二九六十 二八 五八 二八十二八 二〇二九二十 一〇二九元六十 元八 六〇一七回 一九元六七一 二〇六九二六〇一七 一〇一九元六七 五八 六〇一七回 一九二六十 二〇八九二十二八 一〇一九三六七 五八 六〇二十四 一九三六十 二〇八九二二七二八 一〇一九三六十 六〇 六〇五四六 一八十六一八九 二一二十三六〇〇〇 一○一八一六一 六〇十二 一八十五五六 六〇 六〇五四六 一八十六一八九 二一二十三六〇〇〇 一○一八一六一 六一 六〇十三 一十五五六四三 一○一六九四九 一○一九五五六 六〇 六〇1四八 一一一十五五六 六 一一十五五六四三 一○一六九四九 一○一六九四九 一○一六九四九 一一一六九四九 一一一十五五六 六 一一一十五五六 六 一一十五五六四元 一一十五五六 一一一十五五六 六 一一十五五六 一一一十五五六 一一一十五五六 一一一十五五六 一一一十五五五六 一一一十九四九一 一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五十 一一十五五五六 一一一十五五五十 一一十五五五六 一一一十五五五六 一一一十五五五十 一一一十五五五六 一一一十五五六 一一一十五五六十 一一一十五五六 一一一十五五五十 一一一十五五五十 一一一十五五十 一一一十五五五十 一一一十五五五十 一一一十五五五十 一一一十五五十 一一一十五五十 一一一十五五五十 一一一十五五五十 一一一十五五十 一一一十五五五十 一一一十二十二十 一一十二十二十 一十二十二十二十 一十二十二十二十 一十二十二十二十二	十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
四五	四三	五七三八四	ニハー七〇一三	一七二七七七四八三	-0二八-七0
四六	四四	五七五七〇	二七五九六二九	一七五五九四四九六	一〇二七五九六
四七 五八一八 二五八六三六 一八三七〇〇四八七 一〇二五八六三 四八 五八三一四 二五二八二三三 一八六二八六八四八 一〇二四六九九 五〇 五八五〇〇 二四六九九一九 一九一二八五〇〇〇 一〇二四一四 五一 五八八七二 二三五二七三三 一九三六九六四一九 一〇二三五二七 五二 五九〇五八 二二九三八六 一九六〇四九一五二 一〇二二九三八 五三 五九二四四 二二三四八〇三 一九八三四三〇一三 一〇二二三四八 五四 五九四三 二一七五五五 二〇二七五三五 五九六一六 二〇二十五三十 二〇二十五三十 二〇二十五三十 二〇二十五三十 二〇二十五三 二〇四八六九五〇四 一〇二一六二 五十 五九八八 一九九六七一 二〇六九二六〇一七 一〇一九九六七 五八 六〇一七四 一九三六七 二〇八九二二七二八 一〇一九三六七 五九 六〇二十四 一八十六五 二〇八九二十二八 一〇一九十六五 六〇 六〇五四六 一八十六五四九 二一〇八五九四五 一〇一八十六五 六〇 六〇五四六 一八十六五四九 二一二十三六〇〇 一〇一八十六 六〇 六〇五四六 一八十六五四九 二一十三五六〇 六一 六〇十二 一一十五五六 一〇一十五五六 六一 六〇十二 一十五五六四元 一〇一十五五六 六一 六〇十八八 一一十五五六 一〇一十五五六 六一 六〇十八 一一十五五六 二一十三五十 一〇一十五五六 一〇一十五五六 一〇一十二二 一一十五五六 一一十五五十 一十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	四五	五七七五六	二七〇二〇五九	一七八三五四一二五	-0=t0=0
四八 五八三一四 二五二八二三三 一八六二八六八四八 一〇二五二八二 四九 五八五〇〇 二四六九九一九 一八八八一五〇八一 一〇二四六九九 五〇 五八六六 二四一四一九 一九二八五〇〇〇 一〇二四一四 五一 五八八七二 二三五二七三三 一九三六九六四一九 一〇二三五二七 五二 五九〇五八 二二九三八六 一九六〇四九一五二 一〇二二九三八 五三 五九二四四 二二三四八〇三 一九八三四三〇一三 一〇二二三四八 五四 五九四三〇 二十五五五九 二〇二七五三七五 一〇二一七五五 五九八二 二〇五六五一四 二十二六 二〇二十五三十五 一〇二一六二五六 五九八〇二 二〇五六五一 二〇六九二六〇一七 一〇一九九六七 五八 六〇一七四 一九三六七二 二〇八九二二七二八 一〇一九三六七 五九 六〇二六〇 一八十六五四九 二〇八五九四五 一〇一八十六五 六〇 六〇五四六 一八十六五四九 二一二十三六〇〇〇 一〇一八一六一 六〇 六〇五四六 一八十六五四九 二一二十三六〇〇〇 一〇一八一六一 六一 六〇七三二 一十五五六四二 二一四五五二一八九 一〇一七五五六 六一 六〇七三二 一六九四九 一〇一十五五六 六〇九一八 一六九四九 一一一六九四九	四六	五七九四二	二六四四三〇三	一八一〇五六一八四	一〇二六四四三
四九 五八五○○ 二四六九九一九 一八八八一五○八一 一○二四六九九 五○ 五八六八六 二四一一四一九 一九二八五○○○ 一○二四一四 五一 五八八七二 二三五二七三三 一九三六九六四一九 一○二三五二七 五二 五九○五八 二二五三八六一 一九六○四九一五二 一○二二九三八 五三 五九二四四 二二三四八○三 一九八三四三○一三 一○二二三四八 五四 五九四三○ 二一七五五五九 二○○五七七八一六 一○二一七五五 五元 五九六一六 二○五六五一三 一○四九六九五○四 一○二○五六五 五十 五九八八 一九九六七一 二○六九二六○一七 一○一九九六七 五八 六○一七四 一九三六七一 二○八九二二七二八 一○一九三六七 五九 六○二十四 一九三六七二 二○八九二七二八 一○一九三六七 五九 六○五四六 一八十六五四九 二一一八五九四五 一○一八十六五 六○ 六○五四六 一八一六一八九 二一二七三六○○ 一○一八一六一 六一 六○七三 一七五五六四二 二一四五五二一八九 一○一七五五六 六二 六○九一八 一六九四九一 二一六三○七八三二 一○一六九四九	四七	五八一二八	二五八六三六一	一八三七〇〇四八七	一〇二五八六三
<ul> <li>五○ 五八六八六 二四一一四一九 一九一二八五○○○ 一○二四一四</li> <li>五一 五八八七二 二三五二七三三 一九三六九六四一九 一○二三五二七</li> <li>五二 五九〇五八 二二九三八六 一九六〇四九一五二 一○二二九三八</li> <li>五三 五九二四四 二二三四八○三 一九八三四三○一三 一○二二三四八</li> <li>五四 五九四三○ 二一七五五五九 二○○五七七八一六 一○二一七五五</li> <li>五五 五九六一六 二一一六一二九 二○二七五三三七五 一○二一六五</li> <li>五六 五九八○二 二○五六五一三 二○四八六九五○四 一○二○五六五</li> <li>五七 五九九八八 一九九六七一 二○六九二六○一七 一○一九九六七</li> <li>五九 六○一七四 一九三六七二 二○八九二二七二八 一○一九三六七</li> <li>五九 六○三六○ 一八七六五四九 二一○八五九四五一 一○一八七六五</li> <li>六○ 大○五四六 一八一六一八九 二一二七三六○○○ 一○一八一六一六一六一 六○七三二 一七五五六四三 二一四五五二一八九 一○一七五五六</li> <li>六二 六○九一八 一六九四九 二一六三○七八三二 一○一六九四九</li> </ul>	四八	五八三一四	二五二八二三三	一八六二八六八四八	一〇二五二八二
五一 五八八七二 二三五二七三三 一九三六九六四一九 一〇二三五二七 五二 五九〇五八 二二九三八六一 一九六〇四九一五二 一〇二二十三八 五三 五九二四四 二二三四八〇三 一九八三四三〇一三 一〇二二三四八 五四 五九四三〇 二一七五五五九 二〇二七五三三七五 一〇二一七五五 五五 五九六一六 二〇五六五一四 一〇二〇五六五 二〇二九五一三 二〇四八六九五〇四 一〇二〇五六五 五七 五九八八 一九九六七一 二〇六九二六〇一七 一〇一九九六七 五八 六〇一七四 一九三六七二三 二〇八九二二七二八 一〇一九三六七 五九 六〇三六〇 一八七六五四九 二一〇八五九四五一 一〇一八七六五六〇 六〇五四六 一八一六一八九 二一二七三六〇〇〇 一〇一八一六一 六一 六〇七三二 一七五五六四三 二一四五五二一八九 一〇一七五五六 六二 六〇九一八 一六九四九一 二一六三〇七八三二 一〇一六九四九	四九	五八五〇〇	二四六九九一九	一八八八一五〇八一	一〇二四六九九
<ul> <li>五二 五九〇五八 二二九三八六一 一九六〇四九一五二 一〇二二九三八</li> <li>五三 五九二四四 二二三四八〇三 一九八三四三〇一三 一〇二二三四八</li> <li>五四 五九四三〇 二一七五五五九 二〇〇五七七八一六 一〇二一七五五</li> <li>五五 五九六一六 二一一六一二九 二〇二七五三三七五 一〇二一一六一</li> <li>五六 五九八〇二 二〇五六五一三 二〇四八六九五〇四 一〇二〇五六五</li> <li>五七 五九九八八 一九九六七一 二〇六九二六〇一七 一〇一九九六七</li> <li>五九 六〇一七四 一九三六七二三 二〇八九二二七二八 一〇一九三六七</li> <li>五九 六〇三六〇 一八七六五四九 二一〇八五九四五一 一〇一八七六五</li> <li>六〇 五四六 一八一六一八九 二一二七三六〇〇〇 一〇一八一六一六一六一六一六一六一二一十五五六四三 二一四五五二一八九 一〇一七五五六六二 六〇九一八 一六九四九 一一六九四九</li> </ul>	五〇	五八六八六	二四一一四一九	一九一二八五〇〇〇	-O=BB
<ul> <li>五三 五九二四四 二二三四八〇三 一九八三四三〇一三 一〇二二三四八</li> <li>五四 五九四三〇 二一七五五五九 二〇二七五三三七五 一〇二一一六一</li> <li>五五 五九六一六 二一一六一九 二〇二七五三三七五 一〇二一一六一</li> <li>五六 五九八〇二 二〇五六五一三 二〇四八六九五〇四 一〇二〇五六五 五七 五九九八八 一九九六七一 二〇六九二六〇一七 一〇一九九六七 五八 六〇一七四 一九三六七二 二〇八九二二七二八 一〇一九三六七 五九 六〇三六〇 一八七六五四九 二一〇八五九四五 一〇一八七六五 六〇 六〇五四六 一八一六一八九 二一二七三六〇〇 一〇一八一六一 六一 六〇七三二 一七五五六四三 二一四五五二一八九 一〇一七五五六 六二 六〇九一八 一六九四九 一一六九四九 一〇一六九四九</li> </ul>	五一	五八八七二	二三五二七三三	一九三六九六四一九	一〇二三五二七
五四 五九四三○ 二一七五五五九 二○○五七七八一六 一○二一七五五 五五 五九六一六 二一一六一九 二○二七五三三七五 一○二一一六一 五六 五九八○二 二○五六五一三 二○四八六九五○四 一○二○五六五 五七 五九九八八 一九九六七一 二○六九二六○一七 一○一九九六七 五八 六○一七四 一九三六七二三 二○八九二二七二八 一○一九三六七 五九 六○三六○ 一八七六五四九 二一○八五九四五一 一○一八七六五 六○ 六○五四六 一八一六一八九 二一二七三六○○ 一○一八一六一 六一 六○七三二 一七五五六四三 二一四五五二一八九 一○一七五五六 六二 六○九一八 一六九四九一 二一六三○七八三二 一○一六九四九	五二	五九〇五八	二二九三八六一	一九六〇四九一五二	一〇二二九三八
五五         五九六一六 $$ $$ 五六         五九八〇二 $$	五三	五九二四四	二二三四八〇三	一九八三四三〇一三	一〇二二三四八
<ul> <li>五六</li> <li>五九八〇二</li> <li>二〇五六五一三</li> <li>二〇四八六九五〇四</li> <li>一〇二〇五六五</li> <li>五七</li> <li>五九九八八</li> <li>一九九六七一</li> <li>二〇六九二六〇一七</li> <li>一〇一九九六七</li> <li>五八</li> <li>六〇一七四</li> <li>一九三六七二三</li> <li>二〇八九二二七二八</li> <li>一〇一九三六七</li> <li>五九</li> <li>六〇三六〇</li> <li>一八七六五四九</li> <li>二一〇八五九四五一</li> <li>一〇一八七六五</li> <li>六〇</li> <li>六〇五四六</li> <li>一八一六一八九</li> <li>二一二七三六〇〇〇</li> <li>一〇一八一六一</li> <li>六一</li> <li>六〇七三二</li> <li>一七五五六</li> <li>六二</li> <li>六〇九一八</li> <li>一六九四九一</li> <li>二一六三〇七八三二</li> <li>一〇一六九四九</li> </ul>	五四	五九四三〇	二一七五五五九	二〇〇五七七八一六	一〇二一七五五
五七	五五	五九六一六	ニーー六一二九	二〇二七五三三七五	一〇二一一六一
五八       六〇-七四       一九三六七二三       二〇八九二二七二八       一〇一九三六七         五九       六〇三六〇       一八七六五四九       二一〇八五九四五一       一〇一八七六五         六〇       六〇五四六       一八一六一八九       二一二七三六〇〇〇       一〇一八一六一         六一       六〇七三二       一七五五六四三       二一四五五二一八九       一〇一七五五六         六二       六〇九一八       一六九四九一       二一六三〇七八三二       一〇一六九四九	五六	五九八〇二	二〇五六五一三	二〇四八六九五〇四	一〇二〇五六五
五九     六〇三六〇     一八七六五四九     二一〇八五九四五一     一〇一八七六五       六〇     六〇五四六     一八一六一八九     二一二七三六〇〇〇     一〇一八一六一       六一     六〇七三二     一七五五六四三     二一四五五二一八九     一〇一七五五六       六二     六〇九一八     一六九四九一     二一六三〇七八三二     一〇一六九四九	五七	五九九八八	一九九六七一一	二〇六九二六〇一七	一〇一九九六七
六〇       六〇五四六       一八一六一八九       二一二七三六〇〇〇       一〇一八一六一         六一       六〇七三二       一七五五六四三       二一四五五二一八九       一〇一七五五六         六二       六〇九一八       一六九四九一       二一六三〇七八三二       一〇一六九四九	五八	六〇一七四	一九三六七二三	二〇八九二二七二八	一〇一九三六七
<ul><li>六一 六○七三二 一七五五六四三 二一四五五二一八九 一○一七五五六</li><li>六二 六○九一八 一六九四九一 二一六三○七八三二 一○一六九四九</li></ul>	五九	六〇三六〇	一八七六五四九	二一〇八五九四五一	一〇一八七六五
六二 六〇九一八 一六九四九一 二一六三〇七八三二 一〇一六九四九	六〇	六〇五四六	一八一六一八九	二一二七三六〇〇〇	一〇一八一六一
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	六一	六〇七三二	一七五五六四三	二一四五五二一八九	一〇一七五五六
六三 六一〇四 一六三三九九三 二一八〇〇二七四三 一〇一六三三九	六二	六〇九一八	一六九四九一一	二一六三〇七八三二	一〇一六九四九
	六三	六一一〇四	一六三三九九三	二一八〇〇二七四三	一〇一六三三九

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
六四	六一二九〇	一五七二八八九	二一九六三六七三六	一〇一五七二八
六五	六一四七六	一五一一五九九	二二一二〇九六二五	一〇一五一一五
六六	六一六六二	一四五〇一二三	二二二七二一二二四	一〇一四五〇一
六七	六一八四八	一三八八四六一	二二四一七一三四七	一〇一三八八四
六八	六二〇三四	一三二六六一三	二二五五五九八〇八	一〇一三二六六
六九	六二二二〇	一二六四五七九	二二六八八六四二一	一〇一二六四五
t0	六二四〇六	一二〇二三五九	二二八一五一〇〇〇	-0-=0==
t-	六二五九二	一一三九九五三	二二九三五三三五九	一〇一一三九九
t=	六二七七八	一〇七七三六一	二三〇四九三三一二	-0-0445
七三	六二九六四	一〇一四五八三	二三一五七〇六七三	一〇一〇一四五
七四	六三一五〇	○九五一六一九	二三二五八五二五六	一〇〇九五一六
七五	六三三三六	八八八四六九	二三三五三六八七五	一〇〇八八八四
七六	六三五二二	八二五一三三	二三四四二五三四四	一〇〇八二五一
tt	六三七〇八	七六一六一一	二三五二五〇四七七	一〇〇七六一六
七八	六三八九四	六九七九〇三	ニ三六〇一二〇八八	一〇〇六九七九
七九	六四〇八〇	六三四〇〇九	二三六七〇九九九一	一〇〇六三四〇
ЛО	六四二六六	五六九九二九	二三七三四四〇〇〇	一〇〇五六九九
Λ-	六四四五二	五〇五六六三	二三七九一三九二九	一〇〇五〇五六
八二	六四六三八	四四一二一一	二三八四一九五九二	一〇〇四四一二
八三	六四八二四	三七六五七三	ニミハハ六〇八〇ミ	一〇〇三七六五
八四	六五〇一〇	三一一七四九	二三九二三七三七六	-00 <b>=</b> t

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
八五	六五一九六	二四六七三九	二三九五四九一二五	一〇〇二四六七
八六	六五三八二	一八一五四三	二三九七九五八六四	一〇〇一八一五
八七	六五五六八	ーー六一六一	二三九九七七四〇七	-00六-
八八	六五七五四	五〇五九三	二四〇〇九三五六八	-000£0£
八九	00000	00000	二四〇一四四一六一	-000000

# 太陽縮初盈末限立成 夏至前後二象限同用

積日	平立合差	縮加分	縮積度	縮行度
十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
初	四四三六二	四八四八四七三		九五一五一六
_	四四五二四	四八〇四一一一	四八四八四七三	九五一九五九
=	四四六八六	四七五九五八七	九六五二五八四	九五二四〇五
=	四四八四八	四七一四九〇一	一四四一二一七一	九五二八五一
四	四五〇一〇	四六七〇〇五三	一九一二七〇七二	九五三三〇〇
五	四五一七二	四六二五〇四三	二三七九七一二五	九五三七五〇
六	四五三三四	四五七九八七一	二八四二二一六八	九五四二〇二
t	四五四九六	四五三四五三七	三三〇〇二〇三九	九五四六五五
八	四五六五八	四四八九〇四一	三七五三六五七六	九五五一一〇
九	四五八二〇	四四四三三八三	四二〇二五六一七	九五五五六七
-0	四五九八二	四三九七五六三	四六四六九〇〇〇	九五六〇二五
	四六一四四	四三五一五八一	五〇八六六五六三	九五六四八五
-=	四六三〇六	四三〇五四三七	五五二一八一四四	九五六九四六

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十後	度千百十分十秒
- <b>=</b>	四六四六八	四二五九一三一	五九五二三五八一	九五七四〇九
—四	四六六三〇	四二一二六六三	六三七八二七一二	九五七八七四
一五	四六七九二	四一六六〇三三	六七九九五三七五	九五八三四〇
一六	四六九五四	四一一九二四一	七二一六一四〇八	九五八八〇八
-t	四七一一六	四〇七二二八七	七六二八〇六四九	九五九二七八
一八	四七二七八	四〇二五一七一	八〇三五二九三六	九五九七四九
一九	四七四四〇	三九七七八九三	八四三七八一〇七	九六〇二二一
=0	四七六〇二	三九三〇四五三	八八三五六〇〇〇	九六〇六九六
=-	四七七六四	三八八二八五一	九二二八六四五三	九六一一七二
==	四七九二六	三八三五〇八七	九六一六九三〇四	九六一六五〇
==	四八〇八八	三七八七一六一	一〇〇〇〇四三九一	九六二一二九
二四	四八二五〇	三七三九〇七三	一〇三七九一五五二	九六二六一〇
二五	四八四一二	三六九〇八二三	一〇七五三〇六二五	九六三〇九二
二六	四八五七四	三六四二四一—	二二一四四八	九六三五七六
二七	四八七三六	三五九三八三七.	一一四八六三八五九	九六四〇六二
二八	四八八九八	三五四五一〇一	一一八四五七六九六	九六四五四九
二九	四九〇六〇	三四九六二〇三	一二二〇〇二七九七	九六五〇三八
ΞΟ	四九二二二	三四四七一四三	一二五四九九〇〇〇	九六五五二九
Ξ-	四九三八四	三三九七九二一	一二八九四六一四三	九六六〇二一
==	四九五四六	三三四八五三七	一三二三四四〇六四	九六六五一五
ΞΞ	四九七〇八	三二九八九九一	一三五六九二六〇一	九六七〇一一

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
三四	四九八七〇	三二四九二八三	一三八九九一五九二	九六七五〇八
三五	五〇〇三二	三一九九四一三	一四二二四〇八七五	九六八〇〇六
三六	五〇一九四	三一四九三八一	一四五四四〇二八八	九六八五〇七
三七	五〇三五六	三〇九九一八七	一四八五八九六六九	九六九〇〇九
三八	五〇五一八	三〇四八八三一	一五一六八八八五六	九六九五一二
三九	五〇六八〇	二九九八三一三	一五四七三七六八七	九七〇〇一七
四〇	五〇八四二	二九四七六三三	一五七七三六〇〇〇	九七〇五二四
四—	五一〇〇四	二八九六七九一	一六〇六八三六三三	九七一〇三三
四二	五一一六六	二八四五七八七	一六三五八〇四二四	九七一五四三
四三	五一三二八	二七九四六二一	一六六四二六二一一	九七二〇五四
四四	五一四九〇	二七四三二九三	一六九二二〇八三二	九七二五六八
四五	五一六五二	二六九一八〇三	一七一九六四一二五	九七三〇八二
四六	五一八一四	二六四〇一五一	一七四六五五九二八	九七三五九九
四七	五一九七六	二五八八三三七	一七七二九六〇七九	九七四一一七
四八	五二一三八	二五三六三六一	一七九八八四四一六	九七四六三七
四九	五二三〇〇	二四八四二二三	一八二四二〇七七七	九七五一五八
五〇	五二四六二	二四三一九二三	一八四九〇五〇〇〇	九七五六八一
五一	五二六二四	二三七九四六一	一八七三三六九二三	九七六二〇六
五二	五二七八六	二三二六八三七	一八九七一六三八四	九七六七三二
五三	五二九四八	二二七四〇五一	一九二〇四三二二一	九七七二六〇
五四	五三一一〇	===0=	一九四三一七二七二	九七七七八九

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
五五	五三二七二	二一六七九九三	一九六五三八三七五	九七八三二一
五六	五三四三四	二一一四七二一	一九八七〇六三六八	九七八八五三
五七	五三五九六	二〇六一二八七	二〇〇八二一〇八九	九七九三八八
五八	五三七五八	二〇〇七六九一	二〇二八八二三七六	九七九九二四
五九	五三九二〇	一九五三九三三	二〇四八九〇〇六七	九八〇四六一
六〇	五四〇八二	一九〇〇〇一三	二〇六八四四〇〇〇	九八一〇〇〇
六一	五四二四四	一八四五九三一	二〇八七四四〇一三	九八一五四一
六二	五四四〇六	一七九一六八七	二一〇五八九九四四	九八二〇八四
六三	五四五六八	ー七三七二ハー	ニーニ三八一六三一	九八二六二八
六四	五四七三〇	一六八二七一三	二一四一一八九一二	九八三一七三
六五	五四八九二	一六二七九八三	二一五八〇一六二五	九八三七二一
六六	五五〇五四	一五七三〇九一	二一七四二九六〇八	九八四二七〇
六七	五五二一六	一五一八〇三七	二一九〇〇二六九九	九八四八二〇
六八	五五三七八	一四六二八二一	二二〇五二〇七三六	九八五三七二
六九	五五五四〇	一四〇七四四三	二二一九八三五五七	九八五九二六
t0	五五七〇二	一三五一九〇三	二二三三九一〇〇〇	九八六四八一
セー	五五八六四	一二九六二〇一	二二四七四二九〇三	九八七〇三八
七二	五六〇二六	一二四〇三三七	二二六〇三九一〇四	九八七五九七
七三	五六一八八	ーー八四三一一	二二七二七九四四一	九八八一五七
七四	五六三五〇	二八一二三	二二八四六三七五二	九八八七一九
七五	五六五一二	-Ot-tt=	二二九五九一八七五	九八九二八三

十日	分十秒十微	百十分十秒十微	萬千百十分十秒十微	度千百十分十秒
七六	五六六七四	一〇一五二六一	二三〇六六三六四八	九八九八四八
七七	五六八三六	○九五八五八七	二三一六七八九〇九	九九〇四一五
七八	五六九九八	九〇一七五一	二三二六三七四九六	九九〇九八三
七九	五七一六〇	八四四七五三	二三三五三九二四七	九九一五五三
ЛО	五七三二二	七八七五九三	二三四三八四〇〇〇	九九二一二五
八一	五七四八四	七三〇二七一	二三五一七一五九三	九九二六九八
八二	五七六四六	六七二七八七	二三五九〇一八六四	九九三二七三
八三	五七八〇八	六一五一四一	二三六五七四六五一	九九三八四九
八四	五七九七〇	五五七三三三	二三七一八九七九二	九九四四二七
八五	五八一三二	四九九三六三	二三七七四七一二五	九九五〇〇七
八六	五八二九四	四四一二三一	二三八二四六四八八	九九五五八八
八七	五八四五六	三八二九三七	二三八六八七七一九	九九六一七一
$\wedge \wedge$	五八六一八	三二四四八一	二三九〇七〇六五六	九九六七五六
八九	五八七八〇	二六五八六三	二三九三九五一三七	九九七三四二
九〇	五八九四二	=0±0/\=	二三九六六一〇〇〇	九九七九三〇
九一	五九一〇四	一四八一四一	二三九八六八〇八三	九九八五一九
九二	五九二六六	八九〇三七	二四〇〇一六二二四	九九九一一〇
九三	五九四二八	二九七七一	二四〇一〇五二六一	九九九七〇三
九四	00000	00000	二四〇一三五〇三二	-000000

# 冬夏二至後晨昏分立成 此《通軌》所載<u>南京應天府</u>晷刻也

積日	冬至後展分	冬至後昏分	夏至後展分	夏至後昏分
百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒
初	二六八一七〇	七三一八三〇	ーハーハ三〇	ハーハー七〇
_	ハー六ニ	一八三八	一八三六	八一六四
=	八一三九	一八六一	一八五六	八一四四
Ξ	ハー〇ー	一八九九	一八八七	ハーー三
<u> </u>	八〇四八	一九五二	一九三〇	八〇七〇
五	七九七九	=0=-	一九八七	ハ〇一三
六	七八九六	二一〇四	二〇五六	七九四四
t	七七九七	==0=	ニーミセ	七八六三
八	七六八三	ニミー七	ニニミー	七七六九
九	七五五五	二四四五	ニミミハ	七六六二
-0	七四一一	二五八九	二四五八	七五四二
	七二五二	二七四八	二五九〇	七四一〇
-=	せつ七八	二九二二	二七三四	七二六六
-=	六八八九	=	二八九二	七-0八
一四	六六八五	三三一五	三〇六二	六九三八
一五	六四六六	三五三四	三二四六	六七五四
一六	六二三二	三七六八	三四四一	六五五九
t	五九八三	四〇一七	三六五〇	六三五〇

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十	秒 千百十分十秒
一八	五七一九	四二八一	三八七	<del></del>
一九	五四四一	四五五九	四○	
=0	五一四七	四八五三	四三五	
=-	四八三九	五一六一	四六一	二 五三八八
	四五一七	五四八三	四八八	五 五一五
==	四一八一	五八一九	五一七	一 四八二九
二四	三八二九	六一七一	五四六	九 四五三一
二五	三四六四	六五三六	五七七	九 四二二一
二六	三〇八五	六九一五	六一〇	三三八九七
二七	二六九二	七三〇八	六四三	九 三五六一
二八	二二八四	七七一六	六七八	t ==-=
二九	一八六六	八一三四	七一四	七 二八五三
ΞΟ	一四三三	八五六七	七五二	一 二四七九
Ξ-	〇九八八	九〇一二	七九〇	五 二〇九五
= -	○五三一	九四六九	ハ三〇	一一一六九九
==	00六一	九九三九	八七〇.	八  一二九二
三四	二五九五七九	七四〇四二一	九一二	ハー・ハナニー
三五	九〇八五	〇九一五	九五五	八〇四四二
三六	八五八〇	-四二〇	-九000	0000-A
三七	八〇六五	一九三五	○四五	二 八〇九五四八
三八	七五三九	二四六一	〇九一	五 九〇八五

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒
三九	±00=	二九九八	一三八九	八六一一
<u></u>	六四五六	三五四四	一八七三	ハーニ七
四一	五九〇〇	四一〇〇	二三六六	七六三四
四二	五三三六	四六六四	二八六九	七一三一
四三	四七六三	五二三七	三三八二	六六一八
四四	四一八一	五八一九	三九〇三	六〇九七
四五	三五九二	六四〇八	四四三三	五五六七
四六	二九九六	七〇〇四	四九七一	五〇二九
四七	二三九二	七六〇八	五五一九	四四八一
四八	一七八二	ハニーハ	六〇七三	三九二七
四九	一一六七	ハハミミ	六六三五	三三六五
五〇	○五四四	九四五六	七二〇三	二七九七
五一	二四九九一八	七五〇〇八二	七七七九	===-
五二	九二八六	〇七一四	八三六一	一六三九
五三	八六五〇	一三五〇	八九四九	一〇五一
五四	ЛО-О	一九九〇	九五四三	〇四五七
五五	七三六六	二六三四	二〇〇一四二	七九九八五八
五六	六七一八	三二八二	〇七四七	九二五三
五七	六〇六七	三九三三	一三五五	四六四五
五八	五四一四	四五八六	一九六九	ハ〇三一
五九	四七五九	五二四一	二五八六	七四一四

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十年	妙 千百十分十秒
六〇	四一〇二	五八九八	. ==0-	七    六七九三
六一	三四四二	六五五八	三八三	三    六一六七
六二	ニ七ハー	七二一九	四四六-	- 五五三九
六三	二一一九	七八八一	五〇九-	一 四九〇九
六四	一四五六	八五四四	五七二	四二七六
六五	〇七九三	九二〇七	六三六-	- 三六三九
六六	O-=A	九八七二	六九九	± =00-
六七	二三九四六三	七六〇五三七	七六四(	コニ六〇
六八	八七九八	-=0=	ハニハニ	七一八
六九	八一三三	一八六七	八九二万	一〇七四
<del>1</del> 0	七四六八	二五三二	九五六力	℃ ○四三一
セー	六八〇三	三一九七	=-0=-7	七八九七八四
t=	六一三八	三八六二	〇八六日	九一三六
七三	五四七四	四五二六	一五一二	- 八四八八
七四	四八一〇	五一九〇	ニー六-	- 七八三九
七五	四一四七	五八五三	ニハー(	してして
七六	二三三四八五	七六六五一五	二一三四六〇	七八六五四〇
tt	ニハニミ	七一七七	四——(	五八九〇
七八	二一六二	,七八三八	四七六-	五二三九
七九	一五〇三	八四九七	五四一二	四五八八
ЛО	〇八四三	九二五七	六〇六四	三九三六

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	f:	百十分十秒	千百十分十秒
ハー	〇一八四	九八一六		六七一五	三二八五
八二	二二九五二六	七七〇四七四		六三六六	二六三四
八三	八八六九	==		ハ〇一八	一九八二
八四	ハニー三	一七八七		八六六八	-===
八五	七五五八	二四四二		九〇二〇	〇九八〇
八六	六九〇四	三〇九六		九九七二	OO=A
八七	六二四九	三七五一	==	二〇六二四	七七九三七六
ΛΛ	五五九六			一二七五	八七二五
八九	四九三九	五〇六一		一九二六	八〇七四
九〇	四二八六	五七一四		二五七八	七四二二
九一	三六三四	六三六六		三二二九	六七七一
九二	二九八二	七〇一八		三八八一	六一一九
九三	ニミミー	七六六九		四五三四	五四六六
九四	一六八〇	八三二〇		五一九一	四八〇九
九五	一〇二九	八九七一		五八四五	四一五五
九六	〇三七八	九六二二		六四九九	三五〇一
九七	二一九七二六	七八〇二七四		七一五三	二八四七
九八	九〇七五	〇九二五		七八〇八	二一九二
九九	八四二三	一五七七		八四六四	一五三六
-00	七七七三	===七		九一二一	〇八七九
-0-	七一二二	二八七八		九七七八	0===

54 ·

	<u> </u>			
百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒
-0=	六四七一	三五二九	二三〇四三七	七六九五六三
-OE	五八二〇	四一八〇	一〇九七	八九〇三
一〇四	五一六九	四八三一	一七五六	八二四四
一〇五	四五一八	五四八二	二四一六	七五八四
一〇六	三八六七	六一三三	三〇七八	六九二二
-0t	三二一七	六七八三	三七四〇	六二六〇
<b>-</b> 0/	二五六八	七四三二	四四〇三	五五九七
一〇九	一九一九	ハ〇ハー	五〇六七	四九三三
0	ーニ七ー	八七二九	五七三一	四二六九
	〇六二三	九三七七	六三九五	三六〇五
=	二〇九九七六	七九〇〇二四	七〇六〇	二九四〇
=	九三二九	〇六七一	七七二六	二二七四
——四	八六八七	-=-=	八三九一	一六〇九
——五	八〇四四	一九五六	二三九〇五六	七六〇九四四
ーー六	七四〇三	二五九七	九七二二	〇二七八
t	六七六三	三二三七	二四〇三八七	七五九六一三
八	六一二六	三八七四	一〇五一	八九四九
一一九	五四九一	四五〇九	一七一五	八二八五
-=0	四八五九	五一四一	二三七八	七六二二
-=-	四二二九	五七七一	三〇四〇	六九六〇
-==	三六〇二	六三九八	=±00	六三〇〇

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十秒
				<del></del>
ーニミ	二九七九	七〇二一	四三六〇	
一二四	二三五九	七六四一	五〇一六	四九八四
一二五	一七四四	八二五六	五六七〇	四三三〇
一二六	==	八八六八	六三二三	三六七七
-=t	○五二五	九四七五	六九七三	三〇二七
ー二八	一九九九二三	7000tt	七六一九	ニミハー
一二九	九三二六	〇六七四	八二六二	一七三八
-=0	八七三四	一二六六	八九〇〇	00
ーミー	八一四九	一八五一	九五三五	〇四六五
-==	七五六九	二四三一	二五〇一六五	七四九八三五
-55	六九九六	三〇〇四	〇七九一	九二〇九
一三四	六四三〇	三五七〇	-四-〇	八五九〇
一三五	五八七一	四一二九	二〇二四	七九七六
一三六	五三一九	四六八一	二六三二	七三六八
一三七	四七七五	五二二五	====	六七六七
一三八	四二三九	五七六一	三八二六	六一七四
一三九	三七一三	六二八七	四四一三	五五八七
一四〇	三一九四	六八〇六	四九九二	五〇〇八
一四一	二六八五	七三一五	五五六二	四四三八
一四二	二一八六	七八一四	六一二三	三八七七
一四三	一六九六	八三〇四	六六七五	三三二五

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	Ŧ	百十分十秒	千百十分十秒
四四	ーニー六	八七八四		七二一八	二七八二
一四五	〇七四六	九二五四		七七五一	二二四九
一四六	一九〇二八八	八〇九七一二	=	五八二七三	七四一七二七
一四七	一八九八三九	ハー〇一六一		八七八四	ーニー六
一四八	九四〇二	○五九八		九二八五	〇七一五
一四九	八九七六	一〇二四		九七七四	〇二二六
一五〇	八五六一	一四三九	=	六〇二五二	七三九七四八
一五一	八一五七	一八四三		Otーも	九二八三
一五二	七七六七	ニニミミ		一一六九	八八三一
一五三	七三八六	二六一四		一六〇九	八三九一
一五四	七〇一七	二九八三		二〇三六	七九六四
一五五	六六六二	三三三八		二四五〇	七五五〇
一五六	六三一八	三六八二		二八五二	七一四八
一五七	五九八七	四〇一三		三二三九	六七六一
一五八	五六六九	四三三一		三六一二	六三八八
一五九	五三六三	四六三七		三九七二	六〇二八
一六〇	五〇六九	四九三一		四三一七	五六八三
一六一	四七八八	五二一二		四六四八	五三五二
一六二	四五二〇	五四八〇		四九六四	五〇三六
一六三	四二六四	五七三六		五二六七	四七三三
一六四	四〇二一	五九七九		五五五四	四四四六

百十日	千百十分十秒	千百十分十秒	千百十分十	秒 千百十分十秒
一六五	三七九一	六二〇九	五八二	七 四一七三
一六六	三五七四	六四二六	六〇八	五 三九一五
一六七	三三七〇	六六三〇	六三二	八三六七二
一六八	三一七八	六八二二	六五五	七三四四三
一六九	二九九九	±00-	六七六	九 三二三一
-t0	二八三三	七一六七	六九六	八 三〇三二
-t-	二六八一	七三一九	七一五	二二二八四八
-t=	二五四一	七四五九	七三一	九   二六八一
-七三	二四一四	七五八六	七四七	二 二五二八
一七四	二二九九	tt0-	七六一	一二三八九
一七五	二一九七	七八〇三	七七三	三二六七
一七六	Ot	七八九三	七八四	一 二一五九
	=0=-	七九六九	七九三	二二二〇六八
一七八	一九六六	八〇三四	ЛО-	〇 一九九〇
一七九	一九一四	八〇八六	八〇七	一 一九二九
-八〇	一八七五	八一二五	Л	八 一八八二
一八一	一八四九	八一五一	八一四	九  一八五一
一八二	一八三四	八一六六	八一六	六 一八三四

展分加二百五十分,爲日出分。 日周一萬分,內減展分爲昏分。昏分 减二百五十分,爲日入分,又減五千 分,爲半畫分。故立成只列展昏分, 則出入及半畫分皆具,不必盡列也。 晨分加二百五十分,就是日出分。一整天一萬分,其中减去晨分就是昏分。昏分减二百五十分,就是日入分,又减五千分,就是半晝分。故數據表衹列晨昏分,則出入及半晝分都有了,不必全部列出。

## 太陰遲疾立成 遲疾同用

限數	日率	益分	遲疾積度	疾曆限行度	遲曆限行度
百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
初		〇八-五七五	<del>" '</del>	-=Ot-	九八五五
_	八二〇	〇二三四二五	〇八-五七五	一二〇六五	九八六一
=	一六四〇	一〇九六三三二五	二二一〇五〇〇〇	一二〇五九	九八六七
Ξ	二四六〇	一〇九〇一二七五	三三〇六八三二五	一二〇五三	九八七三
72	三二八〇	一〇八三七二七五	四三九六九六〇〇	一二〇四七	九八七九
五	四-00	一〇七七一三二五	五四八〇六八七五	-二〇四〇	九八八六
六	四九二〇	一〇七〇三四二五	六五五七八二○○	-=0==	九八九三
t	五七四〇	一〇六三三五七五	七六二八一六二五	一二〇二六	九九〇〇
Л	六五六〇	一〇五六一七七五	八六九一五二〇〇	一二〇一九	九九〇七
九	七三八〇	一〇四八八〇二五	九七四七六九七五	-=0-=	九九一四
-0	ハニ〇〇	一〇四一二三二五	一〇七九六五〇〇〇	-=00四	九九二二
	九〇二〇	一〇三三四六七五	一一八三七七三二五	一一九九六	九九二九
-=	九八四〇	一〇二五五〇七五	-二八七-二〇〇〇	——九八八	九九三七
-=	一〇六六一	一〇一七三五二五	一三八九六七〇七五	一一九八〇	九九四六
— 四	四八-	一〇〇九〇〇二五	一四九一四〇六〇〇	一一九七二	九九五四
一五	-==0-	一〇〇〇四五七五	一五九二三〇六二五	一一九六三	九九六二
一六	ーミーニー	九九一七一七五	一六九二三五二〇〇	一一九五五	九九七一
一七	一三九四一	九八二七八二五	一七九一五二三七五	一一九四六	九九八〇
一八	一四七六一	九七三六五二五	一八八九八〇二〇〇	一一九三七	九九八九

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
一九	一五五八一	九六四三二七五	一九八七一六七二五	一一九二七	九九九九
=0	一六四〇一	九五四八〇七五	二〇八三六〇〇〇〇	一一九一八	-000/
=-		九四五〇九二五	二一七九〇八〇七五	一一九〇八	-00-1
==	一八〇四一	九三五一八二五	二二七三五九〇〇〇	一一八九八	-00=/
==	一八八六一	九二五〇七七五	二三六七一〇八二五	ーーハハハ	-00=A
二四	一九六八一	九一四七七七五	二四五九六一六〇〇	一一八七八	一〇〇四八
二五	二〇五〇二	九〇四二八二五	二五五一〇九三七五	八六七	一〇〇五九
二六	=-===	八九三五九二五	二六四一五二二〇〇	一一八五六	一〇〇六九
=t	二二一四二	八八二七〇七五	ニ七三〇八八一五二	八四六	-0010
二八	二二九六二	八七一六二七五	二八一九一五二〇〇	一一八三五	一〇〇九一
二九	ニミ七八二	八六〇三五二五	二九〇六三一四七五	ーーハニミ	-0-0=
=0	二四六〇二	八四八八八二五	二九九二三五〇〇〇	ーーハーニ	一〇一一四
Ξ-	二五四二二	八三七二一七五	三〇七七二三八二五	NOO	-0-二六
==	二六二四二	八二五三五七五	三一六〇九六〇〇〇	ーー七八八	-0-三八
==	二七〇六二	八一三三〇二五	三二四三四九五七五	一一七七六	-O-EO
三四	二七八八二	八〇一〇五二五	三三二四八二六〇〇	七六四	一〇一六二
三五	二八七〇二	七八八六〇七五	三四〇四九三一二五	七五-	-0-七四
三六	二九五二二	七七五九六七五	三四八三七九二〇〇	一一七三九	-0-八七
三七	三〇三四三	七六三一三二五	三五六一三八八七五	一一七二六	-0=00
三八	三一一六三	七五〇一〇二五	三六三七七〇二〇〇	t-=	-0=-=
三九	三一九八三	七三六八七七五	三七一二七一二二五	t00	一〇二二六

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十歲十纖	度十分十秒	度十分十秒
四〇	三二八〇三	七二三四五七五	三七八六四〇〇〇〇	一一六八六	一〇二三九
四一	三三六二三	七〇九八四二五	三八五八七四五七五	一一六七三	-〇二五三
四二	三四四四三	六九六〇三二五	三九二九七三〇〇〇	六五九	一〇二六七
四三	三五二六三	六八二〇二七五	三九九九三三三二五	六四五	-0=八-
四四	三六〇八三	六六七八二七五	四〇六七五三六〇〇	一一六三一	一〇二九五
四五	三六九〇三	六五三四三二五	四一三四三一八七五	ーー六一六	一〇三〇九
四六	三七七二三	六三八八四二五	四一九九六六二〇〇	——六〇二	-〇三二四
四七	三八五四三	六二四〇五七五	四二六三五四六二五	五八七	一〇三三九
四八	三九三六三	六〇九〇七七五	四三二五九五二〇〇	一一五七二	一〇三五四
四九	四〇一八三	五九三九〇二五	四三八六八五九七五	——五五七	一〇三六九
五〇	M-00M	五七八五三二五	四四四六二五〇〇〇	五四-	一〇三八四
五一	四一八二四	五六二九六七五	四五〇四一〇三二五	一一五二六	-0四00
五二	四二六四四	五四七二〇七五	四五六〇四〇〇〇〇	<b></b> 五-○	一〇四一六
五三	四三四六四	五三一二五二五	四六一五一二〇七五	一一四九四	
五四	四四二八四	五一五一〇二五	四六六八二四六〇〇	一一四七八	一〇四四八
五五	四五一〇四	四九八七五七五	四七一九七五六二五	一一四六二	一〇四六四
五六	四五九二四	四八二二一七五	四七六九六三二〇〇	——四四五	一〇四八一
五七	四六七四四	四六五四八二五	四八一七八五三七五	一一四二八	一〇四九七
五八	四七五六四	四四八五五二五	四八六四四〇二〇〇	四	一〇五一四
五九	四八三八四	四三一四二七五	四九〇九二五七二五	一一三九四	一〇五三一
六〇	四九二〇四	四一四一〇七五	四九五二四〇〇〇〇	ーー三七七	一〇五四九

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
六一	五〇〇二四	三九六五九二五	四九九三八一〇七五	三五九	一〇五六六
六二	五〇八四五	三七八八八二五	五〇三三四七〇〇〇	三四二	一〇五八四
六三	五一六六五	三六〇九七七五	五〇七一三五八二五	三二四	-0六0二
六四	五二四八五	三四二八七七五	五一〇七四五六〇〇	三〇六	-0六二0
六五	五三三〇五	三二四五八二五	五一四一七四三七五	二八七	一〇六三八
六六	五四一二五	三〇六〇九二五	五一七四二〇二〇〇	——二六九	一〇六五七
六七	五四九四五	二八七四〇七五	五二〇四八一一二五	二五〇	一〇六七六
六八	五五七六五	二六八五二七五	五二三三五五二〇〇	==-	一〇六九四
六九	五六五八五	二四九四五二五	五二六〇四〇四七五	=-=	-Ot-=
±0	五七四〇五	ニ三〇一八二五	五二八五三五〇〇〇	九三	-Ot==
七一	五八二二五	ニー〇七一七五	五三〇八三六八二五	七四	一〇七五二
七二	五九〇四五	一九一〇五七五	五三二九四四〇〇〇	五四	-044=
七三	五九八六五	一七一二〇二五	五三四八五四五七五	三四	一〇七九二
七四	六〇六八五	一五一一五二五	五三六五六六六〇〇	四	-0八-二
七五	六一五〇六	一三〇九〇七五	五三八〇七八一二五	一一〇九四	ー〇八三二
七六	六二三二六	一一〇四六七五	五三九三八七二〇〇	Ot=	一〇八五二
七七	六三一四六	〇八九八三二五	五四〇四九一八七五	〇五三	-0八七三
七八	六三九六六	六九〇〇二五	五四一三九〇二〇〇	0==	一〇八九四
七九	六四七八六	四七九七七五	五四二〇八〇二二五	0	一〇九一五
ЛО	六五六〇六	二六七五七五	五四二五六〇〇〇〇	一〇九九〇	一〇九三六
ハー	六六四二六	○五三四二五	五四二八二七五七五	一〇九六八	一〇九五八

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
八二	六七二四六	三五六一六	五四二八八一〇〇〇	一〇九六六	一〇九五九
八三	六八〇六六	ー七八〇八	五四二九一六六一六	一〇九六五	一〇九六一
		損分			
八四	六八八八六	ー七八〇八	五四二九三四四二四	一〇九六一	一〇九六五
八五	六九七〇六	三五六一六	五四二九一六六一六	一〇九五九	一〇九六六
八六	七〇五二六	五三四二五	五四二八八一〇〇〇	一〇九五八	一〇九六八
八七	七一三四六	二六七五七五	五四二八二七五七五	一〇九三六	一〇九九〇
八八	七二一六七	四七九七七五	五四二五六〇〇〇〇	一〇九一五	0
八九	七二九八七	六九〇〇二五	五四二〇八〇二二五	一〇八九四	0==
九〇	七三八〇七	八九八三二五	五四一三九〇二〇〇	一〇八七三	〇五三
九一	七四六二七	〇四六七五	五四〇四九一八七五	一〇八五二	Ot=
九二	七五四四七	一三〇九〇七五	五三九三八七二〇〇	一〇八三二	一一〇九四
九三	七六二六七	一五一一五二五	五三八〇七八一二五	-0八-二	————四
九四	七七〇八七	一七一二〇二五	五三六五六六六〇〇	一〇七九二	三四
九五	七七九〇七	一九一〇五七五	五三四八五四五七五	ー〇七七二	五四
九六	七八七二七	ニー〇七一七五	五三二九四四〇〇〇	一〇七五二	七四
九七	七九五四七	二三〇一八二五	五三〇八三六八二五	-Ot==	一一一九三
九八	八〇三六七	二四九四五二五	五二八五三五〇〇〇	-Ot-=	
九九	ハーーハ七	二六八五二七五	五二六〇四〇四七五	一〇六九四	==-
-00	Л=00Л	二八七四〇七五	五二三三五五二〇〇	一〇六七六	二五〇
-0-	ハニハニハ	三〇六〇九二五	五二〇四八一一二五	一〇六五七	一一二六九

百十限         十日千百十分         十分十秒十銭十歳         度十分十秒十銭十歳         度十分十秒         度十分十秒         度十分十秒         度十分十秒         月十分十秒         月十分十秒         日本分十秒         日本日本分十分         日本日本分十分         日本日本分十分         日本日本日本日本の日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本						
○○□   八四四六八   三四二八七七五   五一四一七四三七五   一○六二○   一三○六   一○元   八五二八八   三大○九七七五   五一○七四五六○○   一○六○□   一一三四四   一○五   八六一〇八   三七八八二五   五○七一三五八二五   一○五八四   一一三四二   一○六   八六九二八   三九六五九二五   五○三三四七○○○   一○五六六   一一三五九   一○七   八七七四八   四一四一〇七五   四九九三八一〇七五   一○五四九   一一三九四   一○九   八九三八八   四四八五五二五   四九五二四○○○○   一○五一四   一一四一一   一一〇九   八九三八八   四四八五五二五   四九九三五七二五   一○五一四   一一四一一   九○二八八   四九五三五五   四八六四四○□○○   一○四九七   一一四二八   一一四一九   一一二   九一八四八   四九八七五七五   四七八九三三七五   一○四六   一一四六二   一一四   九二六六九   五一一〇二五   四七八九七五六二五   一○四八   一一四十八   一一三   九三四八九   五三一二五二五   四六六二五一〇   一○四二二   一○四二六   一一五一〇   九五十二九   五七八五三二五   四五八〇□○○○   一○三六九   一一五四一一九   九五十二九   五七八五三二五   四五〇○○○○   一○三九   一一五七二   九九二六九   五九三九〇三五   四三八九五七五   一○三五五   一○三五五   一一五七二   九九二九九   六二四〇五七五   四三二五九二二〇   一○三二九   一一五七二   九九二二九   六二四〇五七五   四三二五九二二〇   一○三二九   一一五八七   九九二二九   六二四〇五七五   四二六三五四六二五   一○三三九   一一五八七   九九二二九   六三八八四二五   四二六三五四六二五   一○三三九   一一五八七   九九二二九   六三八八四二五   四二六三五四六二五   一○三二五   □○二二五   □○二二二   □○二二二   □○二二二   □○二二二   □○二二   □○□□□□□□□□□□	百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
一〇四   八五二八八   三大○九七七五   五一○七四五六〇○   一○六○二   一一三四四   一○五   八大一〇八   三七八八二五   五○七一三五八二五   一○五八四   一一三四二   一○六   八大九二八   三九六五九二五   五○三三四七〇○   一○五六六   一一三五九   一○七   八七七四八   四一四一〇七五   四九九三八一〇七五   一○五四九   一一三九四   一○九   八九五六八   四三一四二七五   四九九三八一〇七五   一○五一四   一一三九四   一○九   八九三八八   四四八五五二五   四九八二五七二五   一○五一四   一一四二八   一一一〇   九○二八   四八五五四八二   四八六四四○二○○   一○四九七   一一四二八   一一四二八   四八二二一七五   四七八五三七五   一○四六二   一一四六二   九一八四八   四九八七五七五   四七八九三三七五   一○四六   一一四六二   一一四   九二六六九   五一五一〇二五   四十八七五六二五   一○四六   一一四十八   一一四   九三四八九   五三一二五   四六六二二一〇日一   一回一六   一一五一〇十五   一一五一〇   九五一二九   五六二九六七五   四五六四〇〇〇   一○五二六   一一五四一一八   九六七六九   五九三九二五   四四六二五〇〇   一三五二十   一一五十二   九六七六九   五九三九〇二五   四四四六二五〇〇   一三五四   一一五七二   九八四〇九   六二四〇五七五   四三八六八五九七五   一○三二四   一一五七二   九八四〇九   六二四〇五七五   四三二九五二〇   一三三四   一一五十二   一一九   九八四〇九   六二四〇五七五   四三二九五二〇   一三二四   一一五八七   一一二   九八二二九   六二四〇五七五   四三二九二二   一○三二四   一一六○二   □□二九   一○三二四   一一六○二   □□二九二二九   六三二四   □□二五五二□   一○三二四   一一六○二   □□二二二   一○三二四   一一六○二   □□二元   □□二元   □□二二   □□二二   □□二二   □□二二   □□二二   □□二二   □□二二   □□二二   □□二□   □□二□   □□二□   □□二□   □□二□   □□□□   □□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□   □□□□□□	-0=	八三六四八	三二四五八二五	五一七四二〇二〇〇	一〇六三八	ーー二八七
一〇五	-OE	八四四六八	三四二八七七五	五一四一七四三七五	一〇六二〇	三〇六
一○六	一〇四	八五二八八	三六〇九七七五	五一〇七四五六〇〇	-0六0二	ーー三二四
一○七   八七七四八   四一四一○七五   四九九三八一○七五   一○五四九   一一三七七   一○八   八八五六八   四三一四二七五   四九五二四○○○○   一○五二   一一三九四   一○九   八九三八八   四四八五五二五   四九八二五七二五   一○五一四   一一四一八   九○二八   四六五四八二五   四八六四四○二○○   一○四九七   一一四二八   一一一   九一〇二八   四九八七五七五   四八十九五三七五   一○四八   一一四六二   一一四   九一八四八   四九八七五七五   四七六九六三二○○   一○四六四   一一四十八   一一三   九二六六九   五一一二五   四十二九七五六二五   一○四四六   一一四九四   一一五   九四八九   五三二五   四六六八二四六○○   一○四二   一一四九四   一一五   九五一九   五六九六七五   四五六〇四○○○   一五二六   一一五   九五九四九   五七八五三二五   四五六〇四○○○   一五二六   一一九   九七五八九   五九三九二五   四四八二五〇○○   一三五七   一一九   九七五八九   六〇九〇七七五   四三八六八五九七五   一○三五四   一一五七二   一九   九八四○九   六二四○五七五   四三二五九五二○○   一○三二四   一一五八七   九九二二九   六二四○五七五   四三二五九五二○○   一○三三九   一一五八七   九九二二九   六三八八四二五   四三二五四六二五   一○三二四   一一六○二   □二二九   一○三二四   一一六○二	一〇五	ハ六一〇ハ	三七八八八二五	五〇七一三五八二五	一〇五八四	<b></b> 三四二
一○八	一〇六	八六九二八	三九六五九二五	五〇三三四七〇〇〇	一〇五六六	三五九
一○九	-0t	八七七四八	四一四一〇七五	四九九三八一〇七五	一〇五四九	=
○ 九○二○八 四六五四八二五 四八六四四〇二○○ 一○四九七 一一四二八 一一 九一〇二八 四八二二一七五 四八一七八五三七五 一〇四八一 一一四四五 一一二 九一八四八 四九八七五七五 四七六九六三二○○ 一〇四六四 一一四六二 一一三 九二六六九 五一五一〇二五 四七一九七五六二五 一〇四四八 一一四七八 一一四 九三四八九 五三一二五二五 四六六八二四六○○ 一〇四三二 一一四九四 一一五 九四三〇九 五四七二〇七五 四六一五一〇〇一六 一一五一〇一六 九五一二九 五六二九六七五 四五六〇四〇○○ 一○四○○ 一一五二六 一一七 九五九四九 五七八五三二五 四五〇四一〇三二五 一〇三八四 一一五四一一八 九六七六九 五九三九〇二五 四四四六二五〇○○ 一〇三六九 一一五五七 一一九 九七五八九 六〇九〇七七五 四三八六八五九七五 一〇三五四 一一五七二 一一九 九八四〇九 六二四〇五七五 四三二五九五二○○ 一〇三三九 一一五八七 九九二二九 六三八八四二五 四二六三五四六二五 一〇三二四 一一五八七	-01	八八五六八	四三一四二七五	四九五二四〇〇〇〇	一〇五三一	三九四
	一〇九	八九三八八	四四八五五二五	四九〇九二五七二五	一〇五一四	四
ーーー         九一八四八         四九八七五七五         四七六九六三二〇〇         一〇四六四         一一四六二           ーー三         九二六六九         五一五一〇二五         四七一九七五六二五         一〇四四八         一一四七八           ーー四         九三四八九         五三一二五二五         四六六八二四六〇〇         一〇四三二         一一四九四           ーー五         九四三〇九         五四七二〇七五         四六一五一〇         一一五一〇         一一五一〇           ーー六         九五一二九         五六二九六七五         四五六〇四〇〇〇         一〇四一六         一一五二六           ーー七         九五九四九         五七八五三二五         四四四六二五〇〇         一〇三六九         一一五五七           ーー九         九七五八九         六〇九〇七七五         四三八六八五九七五         一〇三五四         一一五十二           ー二〇         九八四〇九         六二四〇五七五         四三二五九五二〇〇         一〇三二九         一一五八七           ーニー         九九二二九         六三八〇二         一〇三二四         一一六〇二	0	九〇二〇八	四六五四八二五	四八六四四〇二〇〇	一〇四九七	一一四二八
		九一〇二八	四八二二一七五	四八一七八五三七五	一〇四八一	四四五
	=	九一八四八	四九八七五七五	四七六九六三二〇〇	一〇四六四	四六二
	ーーミ	九二六六九	五一五一〇二五	四七一九七五六二五	一〇四四八	一一四七八
	——四	九三四八九	五三一二五二五	四六六八二四六〇〇	一〇四三二	一一四九四
ーー七         九五九四九         五七八五三二五         四五〇四一〇三二五         一〇三八四         一一五四一           ーーハ         九六七六九         五九三九〇二五         四四四六二五〇〇〇         一〇三六九         一一五五七           ーー九         九七五八九         六〇九〇七七五         四三八六八五九七五         一〇三五四         一一五七二           ー二〇         九八四〇九         六二四〇五七五         四三二五九五二〇〇         一〇三三九         一一五八七           ーニー         九九二二九         六三八八四二五         四二六三五四六二五         一〇三二四         一一六〇二	——五	九四三〇九	五四七二〇七五	四六一五一二〇七五	一〇四一六	<b>−</b> −五−○
ーーハ       九六七六九       五九三九〇二五       四四四六二五〇〇〇       一〇三六九       一一五五七         ーー九       九七五八九       六〇九〇七七五       四三八六八五九七五       一〇三五四       一一五七二         ー二〇       九八四〇九       六二四〇五七五       四三二五九五二〇〇       一〇三三九       一一五八七         ー二一       九九二二九       六三八八四二五       四二六三五四六二五       一〇三二四       一一六〇二	一一六	九五一二九	五六二九六七五	四五六〇四〇〇〇〇	-0四00	一一五二六
ーー九       九七五八九       六〇九〇七七五       四三八六八五九七五       一〇三五四       一一五七二         ー二〇       九八四〇九       六二四〇五七五       四三二五九五二〇〇       一〇三三九       一一五八七         ー二一       九九二二九       六三八八四二五       四二六三五四六二五       一〇三二四       一一六〇二	t	九五九四九	五七八五三二五	四五〇四一〇三二五	一〇三八四	一一五四一
	——八	九六七六九	五九三九〇二五	四四四六二五〇〇〇	一〇三六九	一一五五七
九九二二九 六三八八四二五 四二六三五四六二五 -○三二四六○二	一一九	九七五八九	六〇九〇七七五	四三八六八五九七五	一〇三五四	一一五七二
	-=0	九八四〇九	六二四〇五七五	四三二五九五二〇〇	一〇三三九	五八七
一二二 一〇〇〇四九 六五三四三二五 四一九九六六一〇〇 一〇三〇十 上	-=-	九九二二九	六三八八四二五	四二六三五四六二五	-〇三二四	六〇二
	-==	一〇〇〇四九	六五三四三二五	四一九九六六二〇〇	一〇三〇九	ーー六一六

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
-==	一〇〇八六九	六六七八二七五	四一三四三一八七五	一〇二九五	——六三— ————
一二四	一〇一六八九	六八二〇二七五	四〇六七五三六〇〇	一〇二八一	一一六四五
一二五	一〇二五一〇	六九六〇三二五	三九九九三三三二五	一〇二六七	一一六五九
一二六	-0===0	七〇九八四二五	三九二九七三〇〇〇	一〇二五三	一一六七三
一二七	一〇四一五〇	七二三四五七五	三八五八七四五七五	一〇二三九	——六八六
ー二八	一〇四九七〇	七三六八七七五	三七八六四〇〇〇〇	一〇二二六	t00
一二九	一〇五七九〇	七五〇一〇二五	三七一二七一二二五	-0=-=	t-=
-=0	-0六六-0	七六三一三二五	三六三七七〇二〇〇	-0=00	一一七二六
_==_	一〇七四三〇	七七五九六七五	三五六一三八八七五	-0-八七	一一七三九
-==	一〇八二五〇	七八八六〇七五	三四八三七九二〇〇	一〇一七四	一一七五二
-==	一〇九〇七〇	八〇一〇五二五	三四〇四九三一二五	-0-六二	一一七六四
ー三四	一〇九八九〇	八一三三〇二五	三三二四八二六〇〇	-〇-五〇	一一七七六
一三五	0t-0	八二五三五七五	三二四三四九五七五	一〇一三八	七八八
ー三六	五三〇	八三七二一七五	三一六〇九六〇〇〇	-0-二六	NOO
ー三七	ーーニ三五〇	八四八八八二五	三〇七七二三八二五	一〇一一四	ーーハーニ
ー三八	三-七-	八六〇三五二五	二九九二三五〇〇〇	-0-0=	ーーハニミ
一三九	一一三九九一	八七一六二七五	二九〇六三一四七五	-00九-	一一八三五
-四〇	四八	八八二七〇七五	二八一九一五二〇〇	-0010	一一八四六
四	一一五六三一	八九三五九二五	二七三〇八八一二五	一〇〇六九	一一八五六
一四二	一一六四五一	九〇四二八二五	二六四一五二二〇〇	一〇〇五九	一一八六七
一四三		九一四七七七五	二五五一〇九三七五	一〇〇四八	八七八

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
一四四	ー一八〇九一	九二五〇七七五	二四五九六一六〇〇	-00三八	一一八八八
一四五	ーー八九ーー	九三五一八二五	二三六七一〇八二五	-00二八	一一八九八
一四六	一一九七三一	九四五〇九二五	二二七三五九〇〇〇	-00-A	一一九〇八
一四七	一二〇五五一	九五四八〇七五	二一七九〇八〇七五	-000A	——九一八
一四八	ーニー三七一	九六四三二七五	二〇八三六〇〇〇〇	〇九九九九	——九二七
一四九	ーニニー九ー	九七三六五二五	一九八七一六七二五	九九八五	九三七
一五〇	-==0-=	九八二七八二五	-八八九八〇二〇〇	九九八〇	一一九四六
一五一	ーニ三八三二	九九一七一七五	一七九一五二三七五	九九七一	——九五五
一五二	一二四六五二	一〇〇〇四五七五	一六九二三五二〇〇	九九六二	一一九六三
一五三	一二五四七二	-00九00二五	一五九二三〇六二五	九九五四	一一九七二
一五四	一二六二九二	一〇一七三五二五	一四九一四〇六〇〇	九九四六	九八〇
一五五	ーニセーーニ	一〇二五五〇七五	一三八九六七〇七五	九九三七	——九八八
一五六	一二七九三二	一〇三三四六七五	-二八七-二〇〇〇	九九二九	——九九六
一五七	一二八七五二	一〇四一二三二五	——八三七七三二五	九九二二	-二〇〇四
一五八	一二九五七二	一〇四八八〇二五	一〇七九六五〇〇〇	九九一四	-=0-=
一五九	一三〇三九二	一〇五六一七七五	○九七四七六九七五	九九〇七	一二〇一九
一六〇	ーミーニーニ	一〇六三三五七五	八六九一五二〇〇	九九〇〇	一二〇二六
一六一	-==0==	一〇七〇三四二五	七六二八一六二五	九八九三	-=0==
一六二	一三二八五三	一〇七七一三二五	六五五七八二〇〇	九八八六	-二〇四〇
一六三	一三三六七三	一〇八三七二七五	五四八〇六八七五	九八七九	一二〇四七
一六四	一三四四九三	一〇九〇一二七五	四三九六九六〇〇	九八七三	一二〇五三

百十限	十日千百十分	十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	度十分十秒	度十分十秒
一六五	ー三五三一三	一〇九六三三二五	三三〇六八三二五	九八六七	一二〇五九
一六六	一三六一三三	〇二三四二五	二二一〇五〇〇〇	九八六一	一二〇六五
一六七	一三六九五三	一一〇八一五七五	〇一一〇八一五七五	九八五五	-=0t-
一六八	ーニ七七七三				

### 五星盈縮入曆度率立成 五星盈縮同用

入曆策	度率	入曆策	度率	入曆策	度率
	百十度十分十秒十微十纖		百十度十分十秒十微十纖		百十度十分十秒十微十纖
-	一五二一九〇六二五〇	=	三〇四三八一二五〇〇	==	四五六五七一八七五〇
四	六〇八七六二五〇〇〇	五	七六〇九五三一二五〇	六	九一三一四三七五〇〇
4	一〇六五三三四三七五〇	八	一二一七五二五〇〇〇〇	九	一三六九七一五六二五〇
+	一五二一九〇六二五〇〇		一六七四〇九六八七五〇		

### 木星盈縮立成

入曆	損益率	盈縮積	行定度	行積度
策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
初	益一五九〇〇八四八一	<b>盈</b> ○○○○○○○	一六八〇九一四七三一	一六八〇九一四七三一
_	一四二〇一三五六一	一五九〇〇八四八一	六三九一九八一一	三三四四八三四五四二
=	-二〇〇二七一八八	三〇一〇二二〇四二	四一九三三四三八	四九八六七六七九八〇
Ξ	○九三○四九三六二	四二一〇四九二三〇	一四九五五六一二	六六○一七二三五九○
四	〇六一〇八〇〇八三	五一四〇九八五九二	一五八二九八六三三三	八一八四七〇九九二五
五	〇二四一一九三五二	五七五一七八六七六	四六〇二五六〇二	九七三〇七三五五二七

策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
六	損○二四一一九三五二	五九九二九八〇二八	一四九七七八六八九八	——二二八五二二四二五
t	〇六一〇八〇〇八三	五七五一七八六七六	一四六〇八二六一六七	一二六八九三四八五九二
八	○九三○四九三六二	五一四〇九八五九二	二八八五六八八八	一四一一八二〇五四八〇
九	-=00=七-八八	四二一〇四九二三〇	〇一八七九〇六二	一五五二〇〇八四五四二
+	一四二〇一三五六一	三〇一〇二二〇四二	一三七九八九二六八九	一六八九九九七七二三一
+-	一五九〇〇八四八一	一五九〇〇八四八一	六二八九七七六九	一八二六二八七五〇〇〇
初	益一五九〇〇八四八一	縮○○○○○○○	一三六二八九七七六九	一九六二五七七二七六九
-	一四二〇一三五六一	一五九〇〇八四八一	七九八九二六八九	二一〇〇五六六五四五八
=	-=00=七-八八	三〇一〇二二〇四二	一四〇一八七九〇六二	二二四〇七五四四五二〇
Ξ	○九三○四九三六二	四二一〇四九二三〇	二八八五六八八八	二三八三六四〇一四〇八
四	〇六一〇八〇〇八三	五一四〇九八五九二	六〇八二六一六七	二五二九七二二七五七五
五	○二四一一九三五二	五七五一七八六七六	九七七八六八九八	二六七九五〇一四四七三
六	損○二四一一九三五二	五九九二九八〇二八	一五四六〇二五六〇二	二八三四一〇四〇〇七五
t	O六-O八OO八三	五七五一七八六七六	八二九八六三三三	二九九二四〇二六四〇八
八	○九三○四九三六二	五一四〇九八五九二	一六一四九五五六一二	三一五三八九八二〇二〇
九	-=00=七-八八	四二一〇四九二三〇	四一九三三四三八	三三一八〇九一五四五八
+	一四二〇一三五六一	三〇一〇二二〇四二	六三九一九八一一	三四八四四八三五二六九
+-	一五九〇〇八四八一	一五九〇〇八四八一	八〇九一四七三一	三六五二五七五〇〇〇〇

### 火星盈縮立成

入曆	損益率	盈縮積	行定度	行積度
策	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
初	益一一五八〇三九三三四	<u>&amp;</u>	二六七九九四五五八四	二六七九九四五五八四

策	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
_	七九七〇〇五〇七二	一一五八○三九三三四	ニミー八九一一三二二	四九九八八五六九〇六
=	四五九九七六三一三	一九五五〇四四四〇六	一九八一八八二五六三	六九八〇九三九四六九
Ξ	一四六九五七二五二	二四一五〇二〇七一九	一六六八八六三五〇二	八六四九六〇二九七一
四	損○五四二八五○六四	二五六一九七七九七一	一四六七六二一一八六	一〇一一七二二四一五七
五	一六六二七五〇八五	二五〇七六九二九〇七	一三五五六三一一六五	——四七二八五五三二二
六	二六〇二六二〇七二	二三四一四一七八二二	一二六一六四四一七八	一二七三四四九九五〇〇
t	三三六二五〇二一七	二〇八一一五五七五〇	八五六五六○三三	一三九二〇一五五五三三
Л	三九四二三九五二四	一七四四九〇五五三三	二七六六六七二六	一五〇四七八二二二五九
九	四四二二五七二九六	一三五〇六六六〇〇九	一〇七九六四八九五四	一六一二七四七一二一三
+	四五六二〇〇七五〇	九〇八四〇八七一三	六五七○五五○○	一七一九三一七六七一三
+-	四五二二〇七九六三	四五二二〇七九六三	六九六九八二八七	-ハニ六二八七五〇〇〇
初	益四五二二〇七九六三	縮〇〇〇〇〇〇〇	一〇六九六九八二八七	一九三三二五七三二八七
_	四五六二〇〇七五〇	四五二二〇七九六三	六五七〇五五〇〇	二〇三九八二七八七八七
=	四四二二五七二九六	九〇八四〇八七一三	七九六四八九五四	二一四七七九二七七四一
Ξ	三九四二三九五二四	一三五〇六六六〇〇九	二七六六六七二六	二二六〇五五九四四六七
<u>n</u>	三三六二五〇二一七	一七四四九〇五五三三	八五六五六○三三	二三七九一二五〇五〇〇
五	二六〇二六二〇七二	二〇八一一五五七五〇	一二六一六四四一七八	二五〇五二八九四六七八
六	一六六二七五〇八五	二三四一四一七八二二	一三五五六三一一六五	二六四〇八五二五八四三
t	○五四二八五○六四	二五〇七六九二九〇七	一四六七六二一一八六	二七八七六一四七〇二九
八	損一四六九五七二五二	二五六一九七七九七一	一六六八八六三五〇二	二九五四五〇一〇五三一
九	四五九九七六三一三	二四一五〇二〇七一九	一九八一八八二五六三	三一五二六八九三〇九四
+	七九七〇〇五〇七二	一九五五〇四四四〇六	ニミー八九ーーミニニ	三三八四五八〇四四一六
+-	<b>一一五八○三九三三四</b>	<b>一一五八○三九三三四</b>	二六七九九四五五八四	三六五二五七五〇〇〇〇

## 土星盈縮立成

	上生益제立风				
入曆	損益率	盈縮積	行定度	行積度	
策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十歲十纖	
初	益二二〇〇一〇三四六	<u> 200000000</u>	一七四一九一六五九六	一七四一九一六五九六	
-	一九五〇二一八一四	二二〇〇一〇三四六	一六九二八〇六四	三四五八八四四六六〇	
=	一六四〇四七七六五	四一五〇三二一六〇	一六八五九五四〇一五	五一四四七九八六七五	
Ξ	ーニ七〇八八二一一	五七九〇七九九二五	四八九九四四六一	六七九三七九三一三六	
四	〇八四一四三一三五	七〇六一六八一三六	○六○四九三八五	八三九九八四二五二一	
五	〇三五二一二五五〇	七九〇三一一二七一	-五五七一一八八〇〇	九九五六九六一三二一	
六	損〇三五二一二五五〇	八二五五二三八二一	一四八六六九三七〇〇	四四三六五五○二-	
t	○八四一四三一三五	七九〇三一一二七一	三七七六三一一五	ーニ八八一四一八一三六	
八	ーニ七〇八八二一一	七〇六一六八一三六	一三九四八一八〇三九	一四二七六二三六一七五	
九	一六四〇四七七六五	五七九〇七九九二五	五七八五八四八五	一五六三四〇九四六六〇	
+	一九五〇二一八一四	四一五〇三二一六〇	一三二六八八四四三六	一六九六〇九七九〇九六	
+-	二二〇〇一〇三四六	二二〇〇一〇三四六	〇一八九五九〇四	一八二六二八七五〇〇〇	
初	益一六三〇〇五七五一	縮〇〇〇〇〇〇〇〇	一三五八九〇〇四九九	一九六二一七七五四九九	
-	一四八九九八〇六四	一六三〇〇五七五一	七二九〇八一八六	二〇九九四六八三六八五	
=	一二七九八九六五二	三一二〇〇三八一五	九三九一六五九八	ニニミハハ六〇〇二八三	
Ξ	〇九九九八〇五一六	四三九九九三四六七	一四二一九二五七三四	ニ三八一〇五二六〇一七	
四	○六四九七○六五八	五三九九七三九八三	五六九三五五九二	二五二六七四六一六〇九	
五	〇二二九六〇〇七三	六○四九四四六四一	九八九四六一七七	二六七六六四〇七七八六	

策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
六	損〇二二九六〇〇七三	六二七九〇四七一四	一五四四八六六三二三	二八三一一二七四一〇九
t	○六四九七○六五八	六〇四九四四六四一	八六八七六九〇八	二九八九八一五一〇一七
八	〇九九九八〇五一六	五三九九七三九八三	一六二一八八六七六六	三一五二〇〇三七七八三
九	一二七九八九六五二	四三九九九三四六七	四九八九五九〇二	三三一六九九三三六八五
+	一四八九九八〇六四	三一二〇〇三八一五	七〇九〇四三一四	三四八五〇八三七九九九
+-	一六三〇〇五七五一	一六三〇〇五七五一	八四九一二〇〇一	三六五二五七五〇〇〇〇

### 金星盈縮立成

入曆	損益率	盈縮積	行定度	行積度
策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
初	益〇五三〇〇四八八九	<b>2000000000000000000000000000000000000</b>	一五七四九一一一三九	一五七四九一一一三五
_	五〇〇二一三一八	○五三○○四八八九	七一九二七五六八	三一四六八三八七〇七
=	四四〇五五五六五	-0=0二六二0七	六五九六一八一五	四七一二八〇〇五二二
Ξ	三五一〇七六三一	一四七〇八一七七二	五七〇一三八八一	六二六九八一四四○三
四	. 二三一七七五一六	一八二一八九四〇三	四五〇八三七六六	七八一四八九八一六九
五	〇八二六五二一九	二〇五三六六九一九	三〇一七一四六九	九三四五〇六九六三八
六	損○○八二六五二一九	ニー三六三二一三八	一五一三六四一○三一	一〇八五八七一〇六六九
七	二三一七七五一六	二〇五三六六九一九	一四九八七二八七三四	一二三五七四三九四〇三
八	三五一〇七六三一	一八二一八九四〇三	八六七九八六一九	一三八四四二三八〇二二
九	四四〇五五五六五	一四七〇八一七七二	七七八五〇六八五	一五三二二〇八八七〇七
+	五〇〇二一三一八	-0=0二六二0七	七一八八四九三二	一六七九三九七三六三九
+-	五三〇〇四八八九	○五三○○四八八九	六八九〇一三六一	一八二六二八七五〇〇〇

策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
初	益〇五三〇〇四八八九	縮〇〇〇〇〇〇〇	一四六八九〇一三六一	一九七三一七七六三六一
_	五〇〇二一三一八	○五三○○四八八九	七一八八四九三二	二一二〇三六六一二九三
=	四四〇五五五六五	-0=0二六二0七	七七八五〇六八五	二二六八一五一一九七八
Ξ	三五一〇七六三一	一四七〇八一七七二	八六七九八六一九	二四一六八三一〇五九七
四	二三一七七五一七	一八二一八九四〇三	九八七二八七三四	二五六六七〇三九三三一
五	〇八二六五二一九	二〇五三六六九一九	一五一三六四一〇三一	ニセーハ〇六八〇三六二
六	損○○八二六五二一九	ニー三六三二一三八	一五三〇一七一四六九	二八七一〇八五一八三一
t	二三一七七五一六	〇五三六六九一九	四五〇八三七六六	三〇二五五九三五五九七
Λ	三五一〇七六三一	一八二一八九四〇三	五七〇一三八八一	三一八一二九四九四七八
九	四四〇五五五六五	四七〇八一七七二	六五九六一八一五	三三三七八九一一二九三
+	五〇〇二一三一八	〇三〇二六二〇七	七一九二七五六八	三四九五〇八三八八六一
+-	五三〇〇四八八九	○五三○○四八八九	七四九一一一三九	三六五二五七五〇〇〇〇

### 水星盈縮立成

入曆	損益率	盈縮積	行定度	行積度
策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
初	益○五八○○五八一八	<b>200000000</b>	一五七九九一二〇六八	一五七九九一二〇六八
-	五四〇二〇七二二	五八〇〇五八一八	七五九二六九七二	三一五五八三九〇四〇
-1	四七〇五三四四六	二〇二六五四〇	六八九五九六九六	四七二四七九八七三六
111	三七一〇三九八七	五九〇七九九八六	五九〇一〇二三七	六二八三八〇八九七三
四	二四一七二三四八	九六一八三九七三	四六〇七八五九八	七八二九八八七五七一
五	〇八二五八五二六	二二〇三五六三二一	三〇一六四七七六	九三六〇〇五二三四七

策	度十分十秒十微十纖	度十分十秒十微十纖	十度十分十秒十微十纖	百十度十分十秒十微十纖
六	損〇〇八二五八五二六	二二八六一四八四七	一五一三六四七七二四	-0/t=t000t-
t	二四一七二三四八	二〇三五六三二一	一四九七七三三九〇二	一二三七一四三三九七三
八	三七一〇三九八七	一九六一八三九七三	八四八〇二二六三	一三八五六二三六二三六
九	四七〇五三四四六	五九〇七九九八六	七四八五二八〇四	一五三三一〇八九〇四〇
+	五四〇二〇七二二	一二〇二六五四〇	六七八八五五二八	一六七九八九七四五六八
+-	五八〇〇五八一八	五八〇〇五八一八	六三九〇〇四三二	一八二六二八七五〇〇〇
初	益〇五八〇〇五八一八	縮○○○○○○○	一四六三九〇〇四三二	一九七二六七七五四三二
	五四〇二〇七二二	五八〇〇五八一八	六七八八五五二八	二一一九四六六〇九六〇
=	四七〇五三四四六	二〇二六五四〇	七四八五二八〇四	二二六六九五一三七六四
Ξ	三七一〇三九八七	五九〇七九九八六	八四八〇二二六三	二四一五四三一六〇二七
四	二四一七二三四八	九六一八三九七三	九七七三三九〇二	二五六五二〇四九九二九
五	〇八二五八五二六	二二〇三五六三二一	一五一三六四七七二四	二七一六五六九七六五三
六	損○○八二五八五二六	二二八六一四八四七	一五三〇一六四七七六	二八六九五八六二四二九
七	二四一七二三四八	二〇三五六三二一	四六〇七八五九八	三〇二四一九四一〇二七
八	三七一〇三九八七	一九六一八三九七三	五九〇一〇二三七	三一八〇〇九五一二六四
九	四七〇五三四四六	五九〇七九九八六	六八九五九六九六	三三三六九九一〇九六〇
+	五四〇二〇七二二	二〇二六五四〇	一五七五九二六九七二	三四九四五八三七九三二
+-	五八〇〇五八一八	○五八○○五八一八	一五七九九一二〇六八	三六五二五七五〇〇〇〇

# 明史卷三十五

# 志第十一

# 曆(五)

#### 大統曆法(三上)

#### 推步

《大統》推步,悉本《授時》,惟去消長而已。然《通軌》諸捷法,實爲布算所須,其間次序,亦有與《曆經》微别者。如氣朔發斂,《授時》原分二章,今合爲一。《授時》盈縮差在日躔,遲疾差在月離,定朔、經朔離爲二處。今則經朔後,即求定朔,於用殊便。其目七:曰氣朔、曰日躔,曰月離,曰中星,曰交食,曰五星,曰四餘。

#### 步氣朔 發斂(附)

<u>洪武</u>十七年甲子歲爲元。上距<u>至</u> 元辛巳一百○四算。

歲周:三百六十五萬二千四百二 十五分,實測無消長。半之爲半歲周, 四分之爲氣象限,二十四分之爲氣 策。

日周:一萬。即一百刻。刻有百 分,分有百秒,以下微纖,皆以百遞析。

氣應:五十五萬○三百七十五分。

置距算一百○四,求得中積 三億七千六百一十九萬九千七百 七十五分,加辛巳氣應五十五萬 《大統曆》的推算,都來源於《授時曆》, 衹是删去了歲實的消長而已。然而《大統曆通 軌》各種簡捷的方法,確實是運算所必需的,書 中的次序,也有與《曆經》小有差别的。如氣朔 和發斂,《授時曆》原來分爲二章,現在合并爲 一。《授時曆》盈縮差在日躔即太陽運行部分, 遲疾差在月離即月亮運行部分,定朔、經朔分爲 兩處。現在是經朔以後,就求定朔,對於使用特 別方便。推算的綱目有七項:氣朔,日躔,月 離、中星,交食,五星,四餘。

<u>洪武</u>十七年甲子年爲曆元。上距<u>元至元</u>辛巳年 一百零四年。

歲周:三百六十五萬二千四百二十五分,實 測沒有消長。折半是半歲周,四分之一是氣象限, 二十四分之一是氣策。

日周:一萬。即一百刻。一刻一百分,一分一百 秒,秒以下微、纖,都按一百依次分解。

氣應: 五十五萬零三百七十五分。

據相距的年數一百零四,求得中積即其 間積累的時間是三億七千六百一十九萬九千 七百七十五分,加辛巳年的氣應五十五萬零 ○六百分,得通積三億七千六百 七十五萬○三百七十五分,滿紀 法六十去之,餘爲《大統》氣應。 閏應:一十八萬二千○百七十○ 分一十八秒。

> 置中積,加辛巳閏應二十〇 萬二千〇五十分,得閏積三億七 千六百四十〇萬一千八百二十五 分,滿朔實去之,餘爲《大統》 閏應。

轉應:二十○萬九千六百九十○ 分。

置中積,加辛已轉應一十三 萬○二百○五分,共得三億七千 六百三十二萬九千九百八十分, 滿轉終去之,餘爲《大統》轉應。 交應:一十一萬五千一百○五分 ○八秒。

> 置中積,加辛巳交應二十六 萬〇三百八十八分,共得三億七 千六百四十六萬〇一百六十三 分,滿交終去之,餘爲《大統》 交應。

> 按《授時曆》既成之後, 閏 轉交三應數,旋有改定,故《元 志》、《曆經》閏應二十○萬一千 八百五十分,而《通軌》 載閏應 二十〇萬二千〇五十分, 實加二 百分,是當時經朔改早二刻也。 《曆經》轉應一十三萬一千九百 ○四分,《通軌》載轉應一十三 萬○二百○五分,實减一千六百 九十九分,是入轉改遲一十七刻 弱也。《曆經》交應二十六萬○ 一百八十七分八十六秒,《通軌》 交應二十六萬〇三百八十八分, 實加二百分一十四秒, 是正交改 早二刻强也。或以《通軌》辛巳 三應與《元志》互異,目爲元統

六百分,得總積時數三億七千六百七十五萬 零三百七十五分,滿紀法六十去掉,餘數就 是《大統曆》氣應。

閏應:十八萬二千零七十分一十八秒。

將中積加辛巳年閏應二十萬二千零五十分,得閏積三億七千六百四十萬一千八百二十五分,滿朔實就減去,餘數就是《大統曆》閏應。

轉應:二十萬九千六百九十分。

將中積加辛巳年的轉應十三萬零二百零 五分,共得三億七千六百三十二萬九千九百 八十分,滿轉就去掉,餘數就是《大統曆》 的轉應。

交應: 十一萬五千一百零五分零八秒。

將中積加辛巳年交應二十六萬零三百八十八分,共得三億七千六百四十六萬零一百六十三分,滿交終就去掉,餘數就是《大統曆》交應。

按《授時曆》完成以後, 閨廳轉應交應 三個應數、馬上就有改動、所以《元史・曆 志》、《曆經》閏應爲二十萬一千八百五十 分,而《大統曆通軌》記載閏應二十萬二千 零五十分, 實際上增加了二百分, 是因爲當 時經朔改早了二刻。《曆經》轉應十三萬一 千九百零四分,《大通曆通軌》記載轉應十 三萬零二百零五分,實際上减去了一千六百 九十九分,是因爲入轉改遲了十七刻弱。 《曆經》交應二十六萬零一百八十七分八十 六秒,《大統曆通軌》交應是二十六萬零三 百八十八分,實際上增加了二百分十四秒, 是因爲正交改早了二刻强。有人將《大統曆 通軌》辛巳年三應與《元史·曆志》的相互 差異,看作是元統確定的,不對。大凡改動 曆法必須經過測量檢驗, 也就應當詳知其始 所定,非也。夫改憲必由測驗,即當具詳始末,何反追改《授時曆》,自没其勤乎?是故《通軌》所述者,乃《授時》續定之數,而《曆經》所存,則其未定之初稿也。

通餘: 五萬二千四百二十五分。

朔策:二十九萬五千三百○五分 九十三秒,一名朔實。半之爲望策, 一名交望。又半之爲弦策。

通閏:一十〇萬八千七百五十三 分八十四秒。

月閏:九千○百六十二分八十二秒。

閨限:一十八萬六千五百五十二 分○九秒。一名閏准。

盈初縮末限:八十八萬九千○百 九十二分二十五秒。

縮初盈末限:九十三萬七千一百 二十○分二十五秒。

轉終:二十七萬五千五百四十六分,半之爲轉中。

朔轉差:一萬九千七百五十九分 九十三秒。

日轉限:一十二限二十。

轉中限:一百六十八限○八三○ 六○。以日轉限乘轉中。一名限總。

朔轉限:二十四限一○七一一四 六。以日轉限乘朔轉差。

弦轉限:九十○限○六八三○八 六五。以日轉限乘弦策。一名限策。

交終:二十七萬二千一百二十二分二十四秒。

朔交差:二萬三千一百八十三分 六十九秒。

氣盈:二千一百八十四分三十七 秒五十微。

朔虚:四千六百九十四分○七秒。

末,爲什麼要返回去追改《授時曆》,自己 湮没自己的辛勤操勞呢?所以《大統曆通 軌》所記述的,是根據《授時曆》繼續考定 的數據,而《曆經》所保存的,則是未定的 初稿。

通餘: 五萬二千四百二十五分。

朔望月長度:二十九萬五千三百零五分九十 三秒,一名朔實。折半爲望策,又名交望。又折半 爲弦策。

通閏: 十萬八千七百五十三分八十四秒。

月閏: 九千零六十二分八十二秒。

閏限:十八萬六千五百五十二分零九秒。又 名閏准。

盈初縮末限:八十八萬九千零九十二分二十 五秒。

縮初盈末限:九十三萬七千一百二十分二十 五秒。

轉終:二十七萬五千五百四十六分,折半爲轉中。

朔轉差:一萬九千七百五十九分九十三秒。

日轉限:十二限二十。

轉中限:一百六十八限零八三零六零。以日轉限乘以轉中。又名限繳。

朔轉限:二十四限一零七一一四六。以日轉 限乘以朔轉差。

弦轉限:九十限零六八三零八六五。以日轉 限乘以弦策。又名限策。

交終:二十七萬二千一百二十二分二十四秒。

朔交差:二萬三千一百八十三分六十九秒。

氣盈: 二千一百八十四分三十七秒五十微。

朔虚:四千六百九十四分零七秒。

没限:七千八百一十五分六十二 秒五十微。

**盈策**:九萬六千六百九十五分二 十八秒。

虚策:二萬九千一百○四分二十 二秒。

· 土王策:三萬〇四百三十六分八 十七秒五十微。

宿策: 一萬五千三百○五分九十 三秒。

紀法: 六十萬。即旬周六十日。

推天正冬至:置距<u>洪武</u>甲子積年減一,以歲周乘之爲中積,加氣應爲通積,滿紀法去之,至不滿之數,爲 天正冬至。以萬爲日,命甲子算外, 爲冬至日辰。累加通餘,即得次年天 正冬至。

推天正閨餘: 置中積, 加閏應, 滿朔策去之, 至不滿之數, 爲天正閏 餘。累加通閏, 即得次年天正閏餘。

推天正經朔:置冬至,减閏餘,遇不及减,加紀法减之,爲天正經朔。無閏,加五十四萬三六七一一六。十二朔策去紀法。有閏,加二十三萬八九七七〇九。十三朔實去紀法。滿紀法仍去之,即得次年天正經朔。視天正閏餘在閏限已上,其年有閏月。

推天正盈縮:置半歲周,內減其 年閏餘全分,餘爲所求天正縮曆。如 徑求次年者,於天正縮曆內滅通閏, 即得。滅後,視在一百五十三日〇九 已下者,復加朔實,爲次年天正縮曆。

推天正遲疾: 置中積, 加轉應, 减去其年閏餘全分, 餘滿轉終去之, 即天正入轉。視在轉中已下爲疾曆, 已上去之爲遲曆。如徑求次年者, 加二十三萬七一一九一六,十二轉差之, 經閏再加轉差, 皆滿轉終去之, 爲遲疾各仍其舊。若滿轉中去之, 爲遲

没限:七千八百一十五分六十二秒五十微。

盈策: 九萬六千六百九十五分二十八秒。

虚策: 二萬九千一百零四分二十二秒。

土王策:三萬零四百三十六分八十七秒五十 微。

宿策:一萬五千三百零五分九十三秒。

紀法:六十萬。即旬周六十日。

推算天正冬至:將洪武甲子年以來的積年减一,乘以歲周就是中積,加氣應就是通積,滿紀法六十就去掉,直到不足紀法的數目,就是天正冬至。以一萬爲一日,按規定在六十甲子整數外,就是冬至的日辰。逐次加上通餘,就是下一年的天正冬至。

推算天正閏餘:將中積加上閏應,滿朔望月 長度就去掉,直到不滿一月時長的數目,就是天 正閏餘。累加通閏,就得到次年天正閏餘。

推算天正經朔:將冬至時數減去閏餘,如果不够減,加紀法再減,餘數就是天正經朔。如果没有閏餘,就加五十四萬三六七一一六。十二個朔望月長減去紀法。有閏餘,加二十三萬八九七七零九。十三個朔望月長減去紀法。滿紀法仍然去掉,就得到第二年的天正經朔。如天正閏餘在閏限以上,這一年就有閏月。

推算天正盈縮:將半歲周減去這年的閏餘全分,餘數就是所求的天正縮曆。如果直接求下一年的,在天正宿曆內減去通閏,就得到了。減後在一百五十三日零九以下的,再加朔望月長度,就是下一年的天正縮曆。

推算天正遲疾:將中積加轉應減去這年的閏餘全分,餘數滿了轉終就去掉,就是天正的入轉。如在轉中以下是疾曆,在轉中以上是遲曆。如果直接求下一年的,加二十三萬七一一九一六,十二個轉差的積。經閏再加轉差,都滿了轉終就去掉,遲曆和疾曆仍和先前一樣。如滿轉中而去掉,就是遲曆和疾曆相互替代。

疾相代。

推天正入交: 置中積,减閏餘,加交應,滿交終去之,即天正入交汎日。如徑求次年者,加六千〇八十二分〇四秒,十二交差內去交終。經閏加二萬九千二百六十五分七十三秒,十三交差內去交終。皆滿交終仍去之,即得。

推各月經朔及弦望:置天正經朔,加二朔策,滿紀法去之,即得正月經朔。以弦策累加之,去紀法,即得弦望及次朔。

推各恒氣:置天正冬至,加三氣 策,滿紀法去之,即得立春恒日。以 氣策累加之,去紀法,即得二十四氣 恒日。

推閏在何月:置朔策,以有閏之 年閏餘减之,餘爲實,以月閏爲法而 一,得數命起天正次月算外,即得所 閏之月。閏有進退,仍以定朔無中氣 爲定。如滅餘不及月閏,或僅及一月閏 者,爲閏在年前。

推各月盈縮曆:置天正縮曆,加二朔策,去半歲周,即得正月經朔下盈曆。累加弦策,各得弦望及次朔,如滿半歲周去之交縮,滿半歲周又去之即復交盈。

推初末限: 視盈曆在盈初縮末限 已下,縮曆在縮初盈末限已下,各爲 初。已上用減半歲周爲末。

推盈縮差:置初末曆小餘,以立 成內所有盈縮加分乘之爲實,日周一 萬爲法除之,得數以加其下盈縮積, 即盈縮差。

推各月遲疾曆:置天正經朔遲疾曆,加二轉差,得正月經朔下遲疾曆。累加弦策,得弦望及次朔,皆滿轉中去之,爲遲疾相代。

推遲疾限:各置遲疾曆,以日轉

推算天正入交: 將中積减去閩餘, 加上交應, 滿了交終就去掉, 就是天正入交汎日。如果直接求下一年的, 加六千零八十二分零四秒, 十二交差减去交終。經閏加二萬九千二百六十五分七十三秒, 十三交差减去交終。都滿了交終仍然去掉, 就得到了。

推算各月經朔及弦望:將天正經朔,加二倍 朔望月長,滿紀法就去掉,就得到正月經朔。用 弦策逐次相加,去掉紀法,就得到弦望和次朔。

推算各恒氣: 將天正冬至加上三倍氣長,滿 紀法就去掉,就得到立春的恒日。用氣長逐次相 加,去掉紀法,就得到二十四氣的恒日。

推算閏日在哪一月:將朔望月長減去有閏的年份的閏餘,餘數作爲被除數,用月閏與之相除,得數在規定起算月下一個月數之外的,就是應該有閏日的月份。閏月有進退,仍然按定朔没有中氣來確定閏月。如果減後的餘數不够月閏除,或者衹够一個月閏的,閏月就在年前。

推算各月盈縮曆:將天正縮曆加二倍朔望月長,减去半歲周,就得到正月經朔之下的盈曆。 逐次加上弦策,就得到各弦望及次朔,如果滿半 歲周去掉,就進入縮曆,滿半歲周又去掉,就又 恢復爲盈曆。

推算初末限: 比照盈曆在盈初縮末限數以下,縮曆在縮初盈末限數以下,就是初。在限數以上用它減去半歲周就是末。

推算盈縮差:將初末曆的小餘用數據表中的 盈縮加分相乘作爲被除數,用日周一萬作爲除數 與之相除,得數再加它下面的盈縮積,就是盈縮 差。

推算各月的遲疾曆:將天正經朔遲疾曆加二 倍轉差,得到正月經朔下的遲疾曆。逐次加上弦 策,得到弦望和次朔,都是滿轉中就去掉,就是 遲和疾相互替代。

推算遲疾限: 將遲疾曆各用日轉限相乘, 就

限乘之,即得限數。以弦轉限累加之,滿轉中限去之,即各弦望及次朔限。如徑求次月,以朔轉限加之,亦滿轉中去之,即得。又法:視立成中日率,有與遲疾曆較小而相近者以滅之,餘在八百二十已下,即所用限。

求遲疾差:置遲疾曆,以立成日 率減之,如不及減,則退一位。餘以其 下損益分乘之爲實,八百二十分爲法 除之,得數以加其下遲疾積,即遲疾 差。

推加减差: 視經朔弦望下所得盈縮差、遲疾差,以盈遇遲、縮遇遲爲異相疾、縮遇遲爲異相較,各以八百二十分乘之爲實,再以限度,法除實爲加減差。盈邊爲加減差。盈多於廣加,與名相較者,盈多於遲減,與名相較者,縮多於遲減,與多於縮加。

推定朔弦望:各置經朔弦望,以 加减差加减之,即爲定日。視定朔干 名,與後朔同者月大,不同者月小, 內無中氣者爲閏月。其弦望在立成相 同日日出分已下者,則退一日命之。

推各月入交:置天正經朔入交汎 日加二交差,得正月經朔下入交汎 日。累加交望,滿交終去之,即得各 月下入交汎日。徑求次月,加交差即 得。

推土王用事: 置穀雨、大暑、霜降、大寒恒氣日,减土王策,如不及减,加紀法减之,即各得土王用事日。

推發斂加時:各置所推定朔弦望及恒氣之小餘,以十二乘之,滿萬爲時,命起子正。滿五千,又進一時,命起子初。算外得時不滿者,以一千二百除之爲刻,命起初刻。初正時之

得到限數。用弦轉限逐次相加,滿轉中限就去掉,就是各弦望及次朔的限數。如果直接求下一月,用朔轉限與之相加,也是滿轉中就去掉,就得到了。另一種方法: 比較數據表中的日率, 有與遲疾曆相近而較小的用來相減, 餘數在八百二十以下的, 就是所求的限數。

推算遲疾差:將遲疾曆與數據表中的日率相減,如不够減,就退一位。餘數乘以它下面的損益分作爲被除數,用八百二十分作爲除數與之相除,得數再加它下面的遲疾積,就是遲疾差。

推算加減差:將經朔弦望下的盈縮差、遲疾差,以盈遇到遲、縮遇到疾爲同相加,盈遇到疾、縮遇到遲爲異相減,各乘以八百二十分作爲被除數,再在遲疾限行度內減去八百二十分作爲定限度作除數,兩數相除就是加減差。盈和遲相加,縮和疾相減,不同的項目相減的,盈多於疾相加,疾多於盈相減,縮多於遲相減,遲多於縮相加。

推算定朔弦望:將經朔弦望,各用加减差相加减,就是定日。看定朔的天干,與後一朔相同的月大,不同的月小,中間没有中氣的是閏月。弦望在數據表中相同日日出分以下的,就退後一天確定。

推算各月入交:將天正經朔入交汎日加上二 倍交差,得到正月經朔下的入交汎日。逐次加上 交望,滿交終就减去,就得到各月下的入交汎 日。直接求下一月,加交差就得到了。

推算土王用事:將穀雨、大暑、霜降、大寒 恒氣日,减去土王策,如果不够减,加紀法再 减,就得到土王用事的日子。

推算發斂加時:將所推算的定朔弦望及恒氣的小餘,乘以十二,滿一萬就是一個時辰,按規定從子時後段算起。如滿五千,也進一個時辰,按規定從子時前段算起。整數之外不滿一個時辰的,除以一千二百爲刻,按規定從初刻算起。每

刻,皆以初一二三四爲序,於算外命之。其第四刻爲畸〇,得刻法三之一,凡 三時成一刻,以足十二時百刻之數。

> 按古曆及《授時》,皆以發 斂爲一章。發斂云者,日道發南 斂北之細數也,而加時附焉,則 又所以紀發斂之辰刻,故曰發斂 加時也。《大統》取其便算,故 合發斂與氣朔共爲一章,或以乘 除疏發斂,非其質矣。

推盈日: 視恒氣小餘,在没限已上,爲有盈之氣。置策餘一萬○一四五六二五,以十五日除氣策。以有盈之氣小餘減之,餘以六十八分六六,以氣盈除十五日。乘之,得數以加恒氣大餘,滿紀法去之,命甲子算外,得盈日。求次盈。置盈日及分秒,以盈策加之,又去紀法,即得。

推虚日: 視經朔小餘在朔虚已下,爲有虚之朔。置有虚之朔小餘,以六十三分九一,以朔虚除三十日。乘之,得數以加經朔大餘,滿紀法去之,命甲子算外爲虚日。求次虚。置虚日及分秒,以虚策加之,又去紀法,即得。

推直宿:置通積,以氣應加中積。 减閏應,以宿會二十八萬累去之,餘 命起翼宿算外,得天正經朔直宿。置 天正經宿直宿,加兩宿策,爲正月經 朔直宿。以宿策累加,得各月經朔直 宿。再以各月朔下加減差加減之,爲 定朔直宿。

#### 步日躔

周天:三百六十五度二十五分七十五秒,半之爲半周天,又半之爲象限。

歲差:一分五十秒。

周應:三百一十五度一十分七十

個時辰前後兩段的刻數,都以初一二三四爲次序,在整數外確定。其中第四刻是零數,衹是一刻的三分之一,三個時辰的零數就合成一刻,以凑足十二時一百刻的數目。

按古曆及《授時曆》,都將發斂列爲一章。所謂發斂,是説太陽運行往返的詳細數據,而時間的增加也附在裏面,就又用來記往返的時刻,所以叫發斂加時。《大統曆》 采取便於推算的方式,所以合并發斂和氣朔爲一章,有人用乘除來解釋發斂,没有説到它的實質。

推算盈日:看恒氣的小餘,在没限以上,是有盈餘時刻的氣。將策餘一萬零一四五六二五,用十五日除氣策。用有盈餘的氣的小餘减去它,餘數乘以六十八分六六,用氣盈除以十五日。得數加上恒氣大餘,滿紀法就减去,按規定在六十甲子整數外,就得到盈日。求次盈。將盈日及分秒,加上盈策,又减去紀法,就得到了。

推算虚日:看經朔小餘在朔虚以下,就是有虚日的朔。將有虚日的朔的小餘,乘以六十三分九一,用朔虚除以三十日。得數加上經朔大餘,滿紀法就减去,按規定在六十甲子整數外就是虚日。求次虚。將虚日及分秒,加上虚策,又減去紀法,就得到了。

推算直宿:將通積,以氣應減中積。減閏應, 用宿會二十八萬逐次減去,餘數按規定從翼宿數 外算起就得到天正經朔直宿。將天正經朔直宿, 加上兩倍宿策,就是正月經朔直宿。用宿策逐次 相加,就得到各月經朔直宿。再用各月朔下的加 減差加或減,就是定朔直宿。

周天:三百六十五度二十五分七十五秒,折 半爲半周天,又折半爲象限。

歲差:一分五十秒。

周應:三百一十五度十分七十五秒。

五秒。

按此係<u>至元</u>辛巳之周應,乃 自虚七度至箕十度之數也。<u>洪武</u> 甲子相距一百四年,歲差已退天 一度五十四分五十秒,而周應仍 用舊數,殆傳習之誤耳。

推天正冬至日躔赤道宿次: 置中 積,加周應,應減距曆元甲子以來歲差。 滿周天去之,不盡,起虚七度,依各 宿次去之,即冬至加時赤道日度。如 求次年,累減歲差,即得。 按這是<u>元至元</u>辛巳年的周應,是從虚宿七度到箕宿十度的度數。<u>洪武</u>甲子相隔了一百零四年,歲差已後退了一度五十四分五十秒,但周應仍用老數字,大概是傳授的錯誤吧。

推算天正冬至太陽運行在赤道的宿次:將中 積,加周應,應該减去從曆法起點甲子年以來的歲差。 滿一周天就减去,没有减完的,從虚宿七度起, 依照各宿的次序减去,就是冬至加時在赤道上的 度數。如果求下一年,再减歲差,就得到了。

## 赤道度

虚八九五七五	危十五四〇	室十七一〇	壁八六〇	奎十六六〇	宴十一八〇	胃十五六〇
昴十一三○	畢十七四〇	觜初○五	多十一一〇	井三十三三〇	鬼二二〇	柳十三三〇
星六三〇	張十七二五	翼十八七五	軫十七三○	角十二一〇	亢九二○	氐十六三〇
房五六〇	心六五〇	尾十九一〇	<b>算十四</b> 〇	斗二十五二〇	牛七二〇	女十一三五

推天正冬至日躔黄道宿次:置冬至加時赤道日度,以至後赤道積度减之,餘以黄道率乘之。如赤道率而一,得數以加黄道積度,即冬至加時黄道日度。黄赤道積度及度率,俱見《法原》。

推算天正冬至太陽運行在黄道上的宿次:將 冬至加時在赤道上的度數,與冬至後赤道的積度 相減,餘數乘以黄道率。再除以赤道率,得數加 黄道積度,就是冬至加時在黄道的度數。黄道赤 道積度及度率,都見於《曆法原理》。

### 黄道度

箕九五九	斗二十三四七	牛六九〇	女十一一二	虚九〇〇七五	危十五九五	室十八三二
壁九三四	奎十七八七	婁十二三六	胃十五八一	昴十一○八	畢十六五○	觜初○五
多十二八	#三十一〇三	鬼二一一	柳十三	星六三一	張十七七九	翼二十〇九
軫十八七五	角十二八七	<b>亢九五</b> 六	氐十六四〇	房五四八	心六二七	尾十七九五

推定象限度:以冬至加時赤道日度,與冬至加時黄道日度相减,爲黄

推算定象限度: 以冬至加時的赤道度數,與 冬至加時黄道度數相減,就是黄道赤道差。以本 赤道差。以本年黄赤道差, 與次年黄 赤道差相减,餘以四而一,加入氣象 限內,爲定象限度。

推四正定氣日: 置所推冬至分, 即爲冬正定氣。加盈初縮末限,滿紀 法去之,餘爲春正定氣。加縮初盈末 限,去紀法,餘爲夏正定氣。加縮初 盈末限,去紀法,餘爲秋正定氣。加 盈初縮末限,去紀法,餘爲次年冬正 定氣。

推四正相距日:以前正定氣大餘,減次正定氣大餘,加六十日,得相距日。如次正氣不及減者,加六十日減之,再加六十日,爲相距日。

推四正加時黄道積度: 置冬至加 時黄道日度, 累加定象限度, 各得四 正加時黄道積度。

推四正加時減分:置四正定氣小餘,以其初日行度乘之,如日周而一,爲各正加時減分。

冬正行一度〇五一〇八五。春正 距夏正九十三日者,行〇度九九九七 〇三,距九十四日者行一度。夏正行 〇度九五一五一六。秋正距冬正八十 八日者,行一度〇〇〇五〇五, 距八 十九日者行一度。

推四正夜半積度: 置四正加時黄道積度, 减去其加時减分, 即得。

推四正夜半黄道宿次:置四正夜 半黄道積度,滿黄道宿度去之,即 得。

推四正夜半相距度:置次正夜半 黄道積度,以前正夜半黄道積度减 之,餘爲兩正相距度,遇不及减者, 加周天滅之。

推四正行度加減日差:以相距度 與相距日下行積度相減,餘如相距日 而一,爲日差。從相距度內減去行積 度者爲加,從行積度內減去相距度者 年的黄道赤道差,與下一年的黄道赤道差相减, 餘數除以四,加入氣象限内,就是定象限度。

推算四正定氣日:所推算的年份的冬至分,就是冬正定氣。加上盈初縮末限,滿紀法就减去,餘數就是春正定氣。加縮初盈末限,减去紀法,餘數就是夏正定氣。加縮初盈末限,减去紀法,餘數就是秋正定氣。加上盈初縮末限,減去紀法,餘數就是下一年的冬正定氣。

推算四正相距的日數:以前一個正定氣的大餘,减下一個正定氣的大餘,加六十日,就得到相距的日數。如果次正定氣大不够減,就加六十日再減,再加六十日,就是相距的日數。

推算四正加時在黄道的積度: 將冬至加時的 黄道度數,逐次加上定象限度,就得到四正加時 的黄道積度。

推算四正加時减分: 將四正定氣的小餘, 乘 以它們的初日行度, 除以日周, 就是各正加時的 减分。

冬正行一度零五一零八五。春正距夏正九十三日時,行零點九九九七零三度,距九十四時行一度。夏正行零點九五一五一六度。秋正距冬正八十八日時,行一度零零零五零五,距八十九日時行一度。

推算四正夜半積度:將四正加時的黄道積度,减去各自的加時減分,就得到了。

推算四正夜半黄道宿次:取四正夜半黄道積度,滿黄道宿度就减去,就得到了。

推算四正夜半相距度: 將後一正的夜半黄道 積度, 减去前一正的夜半黄道積度, 餘數爲兩正 的相距度, 遇到不够减的, 加上周天再减。

推算四正行度加减日差:以相距度與相距日下的行積度相减,餘數用相距日數相除,就是日差。從相距度中减去行積度的是加,從行積度中減去相距度的是減。

### 爲减。

秋正距冬至,冬至距春正八十八 日,行積度九十度四〇〇九,八十九 日行積度九十一度四○一四。春正距 夏至,夏至距秋正九十三日,行積度 九十度五九九〇,九十四日行積度九 十一度五九八七。

推每日夜半日度: 置四正後每日 行度,在立成。以日差加减之、爲每 日行定度。置四正夜半日度,以行定 度每日加之,滿黄道宿度去之,即每 日夜半日度。

黄道十二次宿度

危十二度六四九一,入娵訾,辰 在亥。

奎一度七三六二,入降婁,辰在 戌。

胃三度七四五六,入大梁, 辰在 酉。

畢六度八八○五,入實沈, 辰在 申。

井八度三四九四,入鶉首, 辰在 未。

柳三度八六八〇,入鶉火,辰在 午。

張十五度二六○六,入鶉尾,辰 在巴。

軫十度○七九七,入壽星,辰在 辰。

氐一度一四五二,入大火,辰在 卵。

尾三度○一一五,入析木,辰在 寅。

斗三度七六八五, 入星紀, 辰在 丑。

女二度○六三八,入玄枵,辰在 子。

推日躔黄道入十二次時刻: 置入

秋正距冬至,冬至距春正八十八日,行積度 爲九十度四零零九,八十九日行積度爲九十一度 四零一四。春正距夏至、夏至距秋正九十三日, 行積度爲九十度五九九零,九十四日行積度爲九 十一度五九八七。

推算每日夜半的日度: 將四正後每日的行 度,在數據表中。用日差加或减,就是每日的行 定度。將四正的夜半日度,用行定度每日相加, 滿黄道宿度就减去,就是每日夜半的日度。

黄道十二次宿度

危宿十二度六四九一,入娵訾,辰在亥。

奎宿一度七三六二,入降婁,辰在戌。

胃宿三度七四五六,入大梁,辰在酉。

畢宿六度八八零五,入實沈,辰在申。

井宿八度三四九四,入鶉首,辰在未。

柳宿三度八六八零,入鶉火,辰在午。

張宿十五度二六零六,入鶉尾,辰在巳。

軫宿十度零七九七,入壽星,辰在辰。

氐宿一度一四五二,入大火,辰在卯。

尾宿三度零一一五,入析木,辰在寅。

斗宿三度七六八五,入星紀,辰在丑。

女宿二度零六三八,入玄枵,辰在子。

推算太陽運行在黄道入十二次的時刻。將入 次宿度,以入次日夜半日度减之,餘 次的宿度,和入次日的夜半日度相减,餘數乘以

以日周乘之,一分作百分。爲實。以 入次日夜半日度,與明日夜半日度相 减,餘爲法。實如法而一,得數,以 發斂加時求之,即入次時刻。

## 步月離

月平行度: 一十三度三十六分八 十七秒半。

周限:三百三十六,半之爲中限,又半之爲初限。

限平行度:一度○九分六十二 秒。

太陽限行:八分二十秒。

上弦:九十一度三十一分四十三秒太。

望:一百八十二度六十二分八十七秒半。

下弦:二百七十三度九十四分三十一秒少。

交終度:三百六十三度七十九分 三十四秒一九六。

朔平行度:三百九十四度七八七 一一五一六八七五。

推朔後平交日:置交終分,見氣 朔曆。滅天正經朔交汎分,爲朔後平 交日。如推次月,累減交差二日三一 八三六九,得次月朔後平交日。不及 减交差者,加交終減之,其交又在本 月,爲重交月朔後平交日。每歲必有 重交之月。

推平交入轉遲疾曆: 置經朔遲疾曆, 加入朔後平交日爲平交入轉。在轉中已下, 其遲疾與經朔同, 已上減去轉中疾交遲, 遲交疾。如推次月, 累減交轉差三千四百二十三分七六, 交差內減轉差數。即得。如不及減, 加轉中減之, 亦遲疾相代。

推平交入限遲疾差:置平交入轉 遲疾曆,依步氣朔內,推遲疾限及遲 疾差,即得。 日周,一分作一百分。作爲被除數。以入次日的夜 半日度,與第二天的夜半日度相减,餘數作爲除 數。兩數相除,得數再用發斂加時相求,就是入 次的時刻。

月平行度: 十三度三十六分八十七秒半。

周限:三百三十六,折半爲中限,又折半爲初限。

限平行度:一度零九分六十二秒。

太陽限行:八分二十秒。

上弦:九十一度三十一分四十三秒又四分之三。

望:一百八十二度六十二分八十七秒半。

下弦:二百七十三度九十四分三十一秒又四 分之一。

交終度:三百六十三度七十九分三十四秒一 九六。

朔平行度:三百九十四度七八七一一五一六 八七五。

推算朔後平交日:將交終分,見氣朔曆。减去天正經朔交汎分,就是朔後平交日。如果推算下一月,减去二日的交差三一八三六九,就得到下一月朔後平交日。不够减交差的,加交終再减,其交日又在本月,就是重交月朔後平交日。每年必然有重交的月份。

推算平交入轉遲疾曆:將經朔遲疾曆,加上 朔後平交日就是平交入轉。如在轉中以下,遲疾 與經朔相同,在轉中以上,滅去轉中就是疾交遲 和遲交疾。如果推算下一月,逐次减去交轉差三 千四百二十三分七六,交差內減轉差數。就得到 了。如果不够減,加轉中再減,也是遲疾相互替 代。

推算平交入限遲疾差:將平交入轉遲疾曆, 在推得的氣朔內,推算遲疾限及遲疾差,就得到 了。 推平交加減定差:置平交入限遲疾差,以日率八百二十分乘之,以所入遲疾限下行度而一,即得。在遲爲加,在疾爲減。

推經朔加時中積: 置經朔盈縮 曆,見步氣朔內。在盈曆即爲加時中 積,在縮曆加半歲周。如推次月,累 加朔策,滿歲周去之,即各朔加時中 積,命日爲度。若月內有二交,後交即 注前交經朔加時中積。

推正交距冬至加時黄道積度及宿次:置朔後平交日,以月平行乘之爲距後度,以加經朔加時中積,爲各月正交距冬至加時黄道積度。加冬至加時黄道日度,見日躔。以黄道積度如時黄道日度,見日躔。以黄道積度如排次月,累減月平交朔差一度四六日。以交終度减天周,其數宜爲一度四六四〇八〇。遇重交月,同次朔。後仿此。

推算平交加减定差: 將平交入限遲疾差,乘以日率八百二十分,用所入的遲疾限下行度相除,就得到了。在遲限用加,在疾限用减。

推算經朔加時中積:看經朔盈縮曆,見步氣 朔一節。在盈曆内即是加時中積,在縮曆内加上 半歲周。如果推算下一月,逐次加上朔策,滿歲 周就减去,就是各朔的加時中積,將日改爲度。 如果一月內有二次相交,後交就加上前交經朔加時中 積。

推算正交距冬至加時的黄道積度及宿次:將 朔後的平交日,用月平行度與之相乘作爲距後 度,加上經朔加時中積,就是各月正交距冬至加 時的黄道積度。加上冬至加時的黄道日度,見太 陽運行一節。用黄道積度表與之相减,直到不滿 一個宿次,就是正交時月亮的度數。如果推算下 一月,逐次减去月平交朔差一度四六三一零二。 用交終度減天周,其餘數應該是一度四六四零八零。遇 到重交月,與下一朔相同。後面仿照此處。

黄道積度鈴

<b>美九度五九</b>	斗三十三度○六	牛三十九度九六	女五十一度○八
虚六十度〇八七五	<b>危七十六度○三七五</b>	室九十四度三五七五	壁一百三度六九七五
奎一百二十一度五六七五	婁一百三十三度九二七五	胃一百四十九度七三七五	昴一百六十度八一七五
畢一百七十七度三一七五	觜一百七十七度三六七五	<b>参</b> 一百八十七度六四七五	井二百一十八度六七七五
鬼二百二十度七八七五	柳二百三十三度七八七五	星二百四十度〇九七五	張二百五十七度八八七五
翼二百七十七度九七七五	<b>軫</b> 二百九十六度七二七五	角三百〇九度五九七五	<b>亢三百一十九度一五七五</b>
氐三百三十五度五五七五	房三百四十一度○三七五	心三百四十七度三〇七五	尾三百六十五度二五七五

推正交日辰時刻:置朔後平交日,加經朔,去紀法,以平交定差加減之,其日命甲子算外,小餘依發斂加時求之,即得正交日辰時刻。如推次月,累加交終,滿紀法去之。如遇

推算正交日辰時刻:將朔後平交日,加上經朔,减去紀法,用平交定差相加或相减,其日數在規定的六十甲子整數之外,小餘依照發斂加時推求,就得到正交日辰時刻。如果推算下一月,逐次加上交終,滿紀法就减去。如果遇到重交,

重交, 再加交終。

推四正赤道宿次:置冬至赤道日 度,以氣象限累加之,滿赤道積度去 之,爲四正加時赤道日度。 再加交終。

推算四正在赤道的宿次:將冬至的赤道日 度,逐次加上氣象限,滿赤道積度就减去,就是 四正加時的赤道日度。

#### 赤道積度鈴

箕十度四	斗三十五度六	牛四十二度八	女五十四度一五
虚六十三度一〇七五	危七十八度五〇七五	室九十五度六〇七五	壁一百四度二〇七五
奎一百二十度八〇七五	婁一百三十二度六○七五	胃一百四十八度二〇七五	昴一百五十九度五○七五
畢一百七十六度九○七五	觜一百七十六度九五七五	参一百八十八度○五七五	井二百二十一度三五七五
鬼二百二十三度五五七五	柳二百三十六度八五七五	星二百四十三度一五七五	張二百六十度四○七五
異二百七十九度一五七五	<b>軫</b> 二百九十六度四五七五	角三百〇八度五五七五	<b>亢三百一十七度七五七五</b>
氐三百三十四度〇五七五	房三百三十九度六五七五	心三百四十六度一五七五	尾三百六十五度二五七五

推定差度: 置初末限,以象極總差一分六〇五五〇八乘之,即爲定差度。象極總差,是以象限除極差,其數宜爲一十六分〇五四四二。如推次月初限則累減,末限則累加,俱以極平差二十三分四九〇二加減之。極平差,是以月平交朔差,乘象極總差,其數宜爲二十三分五〇四九。

推距差度:置極差十四度六六,減去定差度,即得。求次月,以極平差加減之。初限加,末限減。

推算正交黄道在冬至夏至後的初末限:看正 交距冬至加時的黄道積度,在半歲周以下的爲冬 至以後,半歲周以上的减去半歲周,餘數爲夏至 以後。又看冬至夏至後的度數,在氣象限以下的 就是初限,以上的减去半歲周,餘數就是末限。 推算下一月的,如果本月是初限,就逐次减去月 平交朔差,餘數就是下一月的初限。不够减的, 反過來用月平交朔差來減,餘數就是下一月的末 限。如果本月是末限,就逐次加上月平交朔差, 就是下一月的末限,如果滿了氣象限,就减去半 歲周,餘數就是下一月的初限。

推算定差度:將初末限乘以象極總差一分六零五五零八,就是定差度。象極總差,是以象限除以極差,其數字應該是十六分零五四四二。如果推算下一月的初限就逐次减去,末限就逐次相加,都按極平差二十三分四九零二加或减。極平差,是用月平交朔差,乘以象極總差,其數字應該是二十三分五零四九。

推算距差度:將極差十四度六六,减去定差度,就得到了。求下一月,用極平差與之加或減。初限相加,末限相減。

推定限度:置定差度,以定極總差一分六三七一〇七乘之,定極總差, 是以極差除二十四度,其數宜爲一度六三七一〇七。所得視正交在冬至後爲減, 夏至後爲加,皆置九十八度加減之,即得。

推月道與赤道正交宿度: 正交在 冬至後, 置春正赤道積度, 以距差度 初限加末限减之。在夏至後, 置秋正 赤道積度, 以距差初限减末限加之。 得數。滿赤道積度鈴去之, 即得。

推月道與赤道正交後積度并入初 末限:視月道與赤道正交所入入 ,即置本宿赤道全度,減去月道 次,即置本宿赤道全度,減去月 道正交宿度,餘爲正交後積度。 赤道各宿全度累加之,滿氣象限 之,爲半交後。 及滿去之,爲半交後。 根各交 度,在半象限以下爲初限,以上覆減 象限,餘爲末限。

推定差: 置每交定限度,與初末 限相减相乘,得數,千約之爲度,即 得。正交、中交後爲加,半交後爲减。

推月道定積度及宿次:置月道與 赤道各交後每宿積度,以定差加减 之,爲各交月道積度。加月道與赤道 正交定宿度,共爲正交後宿度。以前 宿定積度减之,即得各交月道宿次。

#### 活象限例

推算定限度:將定差度乘以定極總差一分六三七一零七,定極總差是用極差除以二十四度,其數字應該是一度六三七一零七。得數看正交在冬至後的減,在夏至後的加,都加或減九十八度,就得到了。

推算月道與赤道的正交宿度:正交在冬至後的,將春正赤道積度,减去距差度初限加末限的和。在夏至以後的,將秋正赤道積度,加上距差度初限减末限的和。得數滿赤道積度表數目的就減去,就得到了。

推算月道與赤道正交後的積度及入初末限: 根據月道與赤道正交所入的某個宿次,就將本宿 的赤道全度,减去月道與赤道的正交宿度,餘數 就是正交後的積度。將赤道各宿的赤道全度逐次 相加,滿氣象限就减去,就是半交後。又滿氣象 限而减去,是中交後。再滿再减,是半交後。看 各交積度,在半象限以下的是初限,在半象限以 上的再减象限,餘數就是末限。

推算定差:將每交的定限度,與初末限相减 相乘,得數除以一千定爲度,就得到了。正交、 中交後爲加,半交後爲減。

推算月道定積度及宿次:將月道與赤道各交 後每宿的積度,與定差相加或相减,就是各交月 道的積度。加上月道與赤道的正交定宿度,就是 正交後宿度。用前一宿的定積度與之相减,就得 到各交月道的宿次。

#### 活象限例

將正交後的宿次,加前交後半交末宿的 定積度,就是活象限。如果正交後宿次度數 少,加上前交相差的度數,退一宿取正交後 的宿次再加上氣象限就是了。如果遇到换交 的月份,用前交前半交末宿的定積度相加, 就是换交的活象限。假如前交正交是軫宿, 後交正交是角宿,前交就欠一個軫宿的宿 度。求活象限時,正交後的宿次,不從翼宿 下取定積度相交,仍然在軫宿下取定積度。 又如前交正交是軫宿,後交正交是翼宿,前 仍於軫下取定積度也。又如前交 正交是軫,後交正交是翼,其前 交多一翼。求活象限者,置正交 後宿次,不從翼下取定積度加 之,仍於張下取定積度也。

推相距日:置定上弦大餘,减去 定朔大餘,即得。上弦至望,望至下 弦,下弦至朔仿此。不及减者,加紀 法减之。

推定朔弦望入盈縮曆及盈縮定差:置各月朔弦望入盈縮曆,以朔弦望入盈縮曆,以朔弦望加減差加減之,并在步氣朔內。爲定盈縮曆。視盈曆在盈初限已下爲盈初限,已上用減半歲周,餘爲縮末限。依步氣朔內求盈縮差,爲盈縮定差。

推定朔弦望加時中積: 置定盈縮 曆,如是盈曆在朔,便爲加時中積, 在上弦加氣象限,在望加半歲周,在 下弦加三象限。如是縮曆在朔,加半 歲周,在上弦加三象限,在望便爲加 時中積,在下弦加氣象限,加後滿周 天去之。

推黄道加時定積度:置定朔弦望 加時中積,以其下盈縮定差盈加縮減 之,即得。

推正半中交後積度: 置定朔弦望

交就多一個翼宿的宿度。求活象限時,正交 後的宿次,不從翼宿下取定積度相加,仍然 在張宿下取定積度。

推算相距日:將定上弦大餘,减去定朔大餘,就得到了。從上弦到望,望到下弦,下弦到朔與此相仿。不够减的,加紀法相减。

推算定朔弦望入盈縮曆及盈縮定差:將各月 朔弦望的入盈縮曆,用朔弦望加减差相加或相 减,都在推算氣朔一節中。就是定盈縮曆。盈曆在 盈初限以下是盈初限,在以上用半、歲周相減, 餘數就是盈末限。縮曆在縮初限以下爲縮初限, 在以上用半歲周相減,餘數就是縮末限。依照推 算氣朔一節内的方法求盈縮差,就是盈縮定差。

推算定朔弦望加時中積:根據定盈縮曆,如 是盈曆在朔,就是加時中積,在上弦加氣象限, 在望加半歲周,在下弦加三象限。如是縮曆在 朔,加半歲周,在上弦加三象限,在望就是加時 中積,在下弦加氣象限,加後滿周天就減去。

推算黄道加時定積度: 將定朔弦望加時中 積,用它下面的盈縮定差,盈相加,縮相減,就 得到了。

推算赤道加時定積度及宿次:取黄道加時定 積度,在周天一象限以下爲至後,一象限以上减 去爲分後,滿兩象限减去爲至後,滿三象限减去 爲分後。將分至後的黄道積度,用數據表内分至 後的積度與之相减,餘數用它下面的赤道度率相 乘,除以黄道度率,得數加入分至後積度,然後 與减去的象限相加,就是赤道加時定積度。將赤 道加時定積度,加上天正冬至加時赤道日度,滿 赤道積度表數目的就减去,就得到了定朔弦望赤 道加時宿次。

推算正半中交後積度: 取定朔弦望加時赤道

加時赤道宿次,視朔弦望在何交後, 正半,中半。即以交後積度,在朔望 加時赤道宿前一宿者加之,即爲正半 中交後積度。滿氣象限去之,爲正半 中接交。

推初末限: 視正半中交後積度, 在半象限已下爲初限,已上覆減氣象 限,餘爲末限。

推月道與赤道定差:置其交定限度,與初末限相減相乘,所得,千約之爲度,即定差。在正交、中交爲加,在半交爲減。

推正半中交加時月道定積度:置 正半中交後積度,以定差加減之,爲 朔弦望加時月道定積度。

推定朔弦望加時月道宿次:置定 朔弦望加時月道定積度,取交後月道 定積度,在所置宿前一宿者减之,即 得。遇轉交則前積度多,所置積度少 爲不及减。從半轉正,加其交活象限 减之。從正轉半,從半轉中,從中轉 半,皆加氣象限滅之。

推夜半入轉日: 置經朔弦望遲疾 曆,以定朔弦望加減差加減之。在疾 曆,便爲定朔弦望加時入轉日。在遲 曆,用加轉中置定朔弦望加時入轉 日,以定朔弦望小餘減之,爲夜半入 轉日。遇入轉日少不及滅者,加轉終 減之。

推加時入轉度:置定朔弦望小餘,去秒,取夜半入轉日下轉定度乘之,萬約之爲分,即得。

宿次,根據朔弦望在什麼交後,正半交,中半交。 就以什麼交後的積度,在朔望加時赤道宿的前一 宿相加,就是正半中交後積度。滿氣象限減去, 就是正半中换交。

推算初末限:看正半中交後積度,在半象限 以下的就是初限,以上的减去氣象限,餘數就是 末限。

推算月道與赤道定差:將所求交的定限度, 與初末限相减或相乘,得數除以一千爲度,就是 定差。在正交、中交爲加差,在半交爲减差。

推算正半中交加時月道定積度:將正半中交 後積度,與定差相加或相减,就是朔弦望加時月 道定積度。

推算定朔弦望加時月道宿次:將定朔弦望加時月道定積度,取交後月道定積度,在所處的宿位的前一宿减去,就得到了。遇到轉交,前面的積度就多,所處位置的積度少不够减。從半交轉正交,加這一交的活象限再减。從正交轉半交,從半交轉中交,從中交轉半交,都加氣象限再减。

推算夜半入轉日:將經朔弦望遲疾曆,用定 朔弦望加减差與之相加或相减。在疾曆,就是定 朔弦望加時入轉日。在遲曆,用加轉中置定朔弦 望加時入轉日,减去定朔弦望小餘,就是夜半入 轉日。遇到入轉日少不够减的,加轉再减。

推算加時入轉度:將定朔茲望的小餘,捨去 秒數,取夜半入轉日之下的轉定度與之相乘,除 以一萬定爲分,就得到了。

#### 遲疾轉定度鈴

初日十四度六七六四	七日十三度二三五三	十四日十二度〇八五二	二十一日十三度五七一二
一日十四度五五七三	八日十二度九四七五	十五日十二度二一二二	二十二日十三度八五一一
二日十四度四〇二九	九日十二度六九四八	十六日十二度三七五二	二十三日十四度〇九五五

三日十四度二一三〇	十日十二度四七七七	十七日十二度五七三〇	二十四日十四度三〇四六
四日十三度九八七七	十一日十二度二九六〇	十八日十二度八〇六三	二十五日十四度四七八二
五日十三度七二七一	十二日十二度一四九六	十九日十三度〇七五三	二十六日十四度六一六三
六日十三度四四四六	十三日十二度〇四六二	二十日十三度三三七七	二十七日十四度七一五四

推展昏入轉日及轉度:置夜半入轉日,以定盈縮曆檢立成日下展分加之,爲晨入轉日。滿轉終去之。置其日展分,取夜半入轉日下轉定度乘之,萬約爲分,爲晨轉度。如求昏轉日轉度,依法檢日下昏分,即得。

推展昏轉積度及宿次: 置朔弦望 夜半月道定積度,加晨轉度,爲晨轉 積度。如求昏轉積度,則加昏轉度, 滿氣象限去之,則换交。若推夜半積 度之時,因朔弦望加時定積不及滅轉度, 以半正相接,而加活象限减之者,今復换 正交,則以活象限减之。置晨轉積度, 依前法减之,爲唇分宿次。 置人依法减之,爲唇分宿次。

推相距度: 朔與上弦相距, 上弦 與望相距, 用昏轉積度。望與下弦相 距, 下弦與朔相距, 用晨轉積度。置 後段晨昏轉積度, 視與前段同交者, 竟以前段晨昏轉積度減之, 餘爲相距 度。若後段與前段接兩交者, 從正入 半, 從半入中, 從中入半, 加氣象 推算定朔弦望夜半入轉積度及宿次:將定朔 弦望加時月道定積度,减去加時入轉度,就是夜 半積度。如果朔弦望加時定積度由初換爲交,就 不够减,半正相接,用活象限,正和半、中和半 相接,加氣象限,然後减加時入轉度,那麼正爲 後半,後半爲中,中爲前半,前半爲正。將朔弦 望夜半月道定積度,依照推算定朔弦望加時月道 宿次的方法相减,就是夜半宿次。

推算晨昏入轉日及轉度:將夜半入轉日,用 定盈縮曆查檢數據表中本日下的晨分相加,就是 晨入轉日。滿轉終減去。將本日的晨分,取夜半 入轉日下的轉定度相乘,除以一萬定單位爲分, 就是晨轉度。如求昏轉日的轉度,按方法檢索日 下的昏分,就得到了。

推算晨昏轉積度及宿次:將朔弦望夜半月道 定積度,加上晨轉度,就是晨轉積度。如求昏轉 積度,就加昏轉度,滿氣象限减去,就换交。如 推算夜半積度的時候,因朔弦望加時定積不够减轉度, 就用半正相接,而加活象限相减的,現在又换成正交, 就用活象限相减。將晨轉積度,依照前面的方法相 减,就是晨分宿次。將昏轉積度,按方法相减, 就是昏分宿次。

推算相距度: 朔與上弦相距,上弦與望相距,用昏轉積度。望與下弦相距,下弦與朔相距,用晨轉積度。將後段的晨昏轉積度,與前段比較同交的,直接用前段晨昏轉積度相减,餘數就是相距度。如果後段與前段兩段相交的,從正入半,從半入中,從中入半,都加氣象限。從半入正,加活象限。然後用前段晨昏轉積度相减。

限。從半入正,加活象限。然後以前 段晨昏轉積度减之。若後段與前段接 三交者,其内無從半入正,則加二氣象 限,其内有從半入正,則加一活象限, 一氣象限,以前段晨昏轉積度减之。

推轉定積度:置晨昏入轉日,朔至弦,弦至望,用唇。望至弦,弦者,用唇。望至弦,弦者,用晨。以前段减後段,不及减者,不及减者,乃日减之,爲晨昏相距日同者。从野灾,於鈐內驗晨昏相距日同者,以其轉定積度。若朔於晨昏相距日一日者,則於晨昏相距日一日者,則於晨昏相距日一日者,則於晨昏相距日一日者,則於晨昏相距日一日者,則於晨昏相距日一十四度,餘爲前段至後段轉定積度。

如果後段與前段連接三交的,其中没有從半入正 的,就加二氣象限,其中有從半入正的,就加一 活象限,一氣象限,用前段晨昏轉積度相减。

推算轉定積度:將晨昏入轉日,朔至弦,弦至望,用昏。望至弦,弦至朔,用晨。用前段减後段,不够减的,加二十八日再减,就是晨昏相距日。從前段下,在表内檢索晨昏相距日相同的,取用它的轉定積度。如果朔弦望相距日少於晨昏相距日一日的,就在表中晨昏相距日相同的地方,取用它的轉積度,减去轉定極差十四度七一五四,餘數就是前段至後段的轉定積度。

### 轉定積度鈴

晨昏日	距後六日	距後七日	距後八日
初日	八十五度五六四四	九十九度〇〇九〇	一百十二度二四四三
一日	八十四度三三二六	九十七度五六七九	一百一十度五一五四
二日	八十三度〇一〇六	九十五度九五八一	一百〇八度六五二九
三日	八十一度五五五二	九十四度二五〇〇	一百〇六度七二七七
四日	八十〇度〇三七〇	九十二度五一四七	一百〇四度八一〇七
五日	七十八度五二七〇	九十〇度八二三〇	一百〇二度九七二六
六日	七十七度〇九五九	八十九度二四五五	一百〇一度二九一七
七日	七十五度八〇〇九	八十七度八四七一	九十九度九三二三
八日	七十四度六一一八	八十六度六九七〇	九十八度九〇九二
九日	七十三度七四九五	八十五度九六一七	九十八度三三六九
十日	七十三度二六六九	八十五度六四二一	九十八度二一五一
十一日	七十三度一六四四	八十五度七三七四	九十八度五四三七
十二日	七十三度四四一四	八十六度二四七七	九十九度三二三〇
十三日	七十四度〇九八一	八十七度一七三四	一百○○度五一一一

十四日	七十五度一二七二	八十八度四六四九	一百○二度○三六一
十五日	七十六度三九九七	八十九度九五〇九	一百〇三度八〇二〇
十六日	七十七度七三八七	九十一度五八九八	一百〇五度六八五三
十七日	七十九度二一四六	九十三度三一〇一	一百〇七度六一〇七
十八日	八十〇度七三七一	九十五度〇四一七	一百〇九度五一九九
十九日	八十二度二三五四	九十六度七一三六	一百十一度三二九九
二十日	八十三度六三八三	九十八度二五四六	一百十二度九七〇〇
二十一日	八十四度九一六八	九十九度六三二三	一百十四度三〇七八
二十二日	八十六度〇六一一	一百〇度七三七五	一百十五度二九四八
二十三日	八十六度八八六四	一百一度四四三七	一百十五度八四六六
二十四日	八十七度三四八二	一百一度七五一一	一百十五度九六四一
二十五日	八十七度四四六五	一百一度六五九五	一百十五度六四七二
二十六日	八十七度一八一三	一百一度一六九〇	一百十四度八九六一
二十七日	八十六度五五二七	一百〇度二七九八	一百十三度七二四四

推加減差:以相距度與轉定積度 相減爲實,以其朔弦望相距日爲法除 之,所得視相距度多爲加差,少爲減 差。

推每日太陰行定度: 置朔弦望晨 昏入轉日, 視遲疾轉定度鈐日下轉定 度, 累日以加減差加減之, 至所距日 而止, 即得。

推每日月離晨昏宿次: 置朔弦望 晨昏宿次,以每日太陰行度加之,滿 月道宿次减之,即得。 推算加减差:以相距度與轉定積度相减的差 作爲被除數,用朔弦望相距日作爲除數與之相 除,得數比相距度多的就是加差,少的就是减 差。

推算每日月亮的行定度:根據朔弦望晨昏入轉日,在遲疾轉定度表中取該日的轉定度,逐日用加減差相加或相減,到所求的一日爲止,就得到了。

推算每日月亮運行的晨昏宿次:將朔弦望的 晨昏宿次,加上每日的月亮行度,滿月道宿次减 去,就得到了。

## 赤道十二宫界宿次

亥危十二度二六一五	戌奎一度五九九六	酉胃三度六三七八
申畢七度一五七九	未井九度〇六四〇	午柳四度○○二一

巳張十四度八四○三	辰軫九度二七八四	卯氐一度一一六五
寅尾三度一五四六	丑斗四度○五二八	子女二度一三〇九

推月與赤道正交後官界積度:視 月道與赤道正交後各宿積度官界,某 宿次在後,即以加之,便爲某官下 交後官界積度。求次宫者,累加宫率 三十度四三八一,滿氣象限去之,各 得某宫下半交、中交後宫界積度。

推官界定積度:視官界積度在半 象限已下爲初限,已上覆減氣象限, 餘爲末限。置其交定限度,與初末限 相減、相乘,所得,千約之爲度,在 正交、中交爲加差,在半交爲減差。 置官界正半中交後積度,以定差加減 之,爲官界定積度。

推官界宿次:置宫界定積度,於 月道内取其在所置前一宿者减之,不 及减者,加氣象限减之。

推每月每日下交宫時刻:置每月宫界宿次,减入交宫日下月離晨昏宿次。如不及减者,加宫界宿次前宿度减之,餘以日周乘之,以其日太陰行定度而一,得數,又視定盈縮曆取立成日下晨昏分加之。晨加晨分,昏加昏分。如滿日周交宫在次日,不滿在本日,依發斂推之,即交宫時刻。

### 步中星

推每日夜半赤道: 置推到每日夜半黄道,見日躔。依法以黄道積度减之,餘如黄道率而一,以加赤道積度。又以天正冬至赤道加之,如在春正後,再加一象限,夏至後加半周天,秋正後加三象限,爲每日夜半赤道積度。

推夜半赤道宿度:置夜半赤道積 度,以赤道宿度挨次减之,爲本日夜 推算月道與赤道正交後的宫界積度:根據月 道與赤道正交後各宿的積度宫界,某宿位次在後 的,就加上,就是某宫之下正交後的宫界積度。 求下一宫,逐次加上宫率三十度四三八一,滿氣 象限减去,就得到各宫之下半交、中交後的宫界 積度。

推算宫界定積度:宫界積度在半象限以下的 爲初限,以上的减去氣象限,餘數爲末限。將某 交的定限度,與初末限相减相乘,得數除以千就 是度,在正交、中交是加差,在半交是减差。將 宫界正半中交後積度,减去定差,就是宫界定積 度。

推算官界宿次:根據官界定積度,在月道内 取在它前一位的宿次與之相減,不够減的,加氣 象限相減。

推算每月每日之下的交官時刻:將每月的宫界宿次,减去入交宫日的月亮晨昏宿次。如不够减,加宫界宿次前一宿次度數相减,餘數乘以日周,除以本日的月亮行定度,得數又根據定盈縮曆取數據表本日下的晨昏分相加。晨加晨分,昏加昏分。如果滿日周交宫在次日,不滿日周在本日,依照發斂推算,就是交宫時刻。

推算每日夜半赤道:將推算到的每日夜半的 黄道度,見太陽運行一節。按法則與黄道積度相 减,餘數除以黄道率,再加赤道積度。又加上天 正冬至的赤道度,如在春正之後,再加一象限, 夏至後加半周天,秋正後加三象限,就是每日夜 半的赤道積度。

推算夜半赤道宿度:取夜半赤道積度,用赤 道宿度依次相减,就是本日夜半的赤道宿度。

## 半赤道宿度。

推晨距度及更差度:置立成内每日晨分,以三百六十六度二十五分七十五秒乘之爲實,如日周而一,爲晨距度。倍晨距度,以五除之,爲更差度。

推每日夜半中星: 置推到每日夜 半赤道宿度,加半周天,即夜半中星 積度。以赤道宿度挨次减之,爲夜半 中星宿度。

推昏旦中星:置夜半中星積度,减晨距度,爲昏中星積度。以更差度 累加之,爲逐更及旦中星積度。俱滿 赤道宿度去之,即得。以晨分五之 一,加倍爲更率。更率五而一爲點 率。凡昏分,即一更一點,累加更率 爲各更。凡交更即爲一點,累加點率 爲各點。 推算晨距度及更差度:將數據表中每日的晨分,乘以三百六十六度二十五分七十五秒作爲被除數,除以日周,就是晨距度。晨距度加倍,除以五,就是更差度。

推算每日夜半中星:將推算到的每日夜半赤 道宿度,加半周天,就是夜半中星積度。用赤道 宿度依次相减,就是夜半中星宿度。

推算昏旦中星:將夜半中星積度,减晨距度,就是昏中星積度。用更差度逐次相加,就是每更及旦的中星積度。都滿了赤道宿度,减去,就得到了。以晨分的五分之一,加倍就是更率。更率的五分之一就是點率。凡是昏分,就是一更一點,逐次加上更率就是各更。凡是交更就是一點,逐次加上點率就是各點。

		,	

# 明史卷三十六

# 志第十二

# 曆(六)

# 大統曆法(三下)

# 推步

## 步交食

交周日:二十七日二十一刻二二 二四。半之爲交中日。

交終度:三百六十三度七九三四 一九六。半之爲交中度。

> 正交度:三百五十七度六四。 中交度:一百八十八度○五。

前準:一百六十六度三九六八。

後準:一十五度五。

交差:二日三一八三六九。

交望:一十四日七六五二九六

五。 日食陽曆限: 六度。定法: 六

日食陰曆限:八度。定法:八 十。

月食限:十三度五分。定法:八 十七。

陽食限: 視定朔入交。

○日六○巳下、一十三日一○巳 上,在一十四日,不問小餘,皆入食 限。

一十五日二〇已下、二十五日六

交周日:二十七日二十一刻二二二四。折半 爲交中日。

交終度: 三百六十三度七九三四一九六。折 半爲交中度。

正交度: 三百五十七度六四。

中交度:一百八十八度零五。

前準:一百六十六度三九六八。

後準:十五度五。

交差:二日三一八三六九。

交望:十四日七六五二九六五。

日食陽曆限: 六度。定法: 六十。

日食陰曆限:八度。定法:八十。

月食限:十三度五分。定法:八十七。

陽食限:根據定朔入交。

〇日六〇以下、十三日一〇以上, 在十四 日,不問小餘,都入食限。

十五日二〇以下、二十五日六〇以上, 在二 〇已上,在二十六日、二十七日,不 十六日、二十七日,不問小餘,都入食限。

問小餘,皆入食限。

陰食限: 視定望入交。

一日二〇已下、一十二日四〇已 上,在〇日一十三日,不問小餘,皆 入食限。

一十四日八〇已下、二十六日〇 五已上,在二十七日,不問小餘,皆 入食限。

又視定朔小餘在日出前、日入後 二十分已上者, 日食在夜。定望小餘 在日入前、日出後八刻二十分已上 者,月食在曹,皆不必布算。

推日食用數: 經朔、盈縮曆、盈 縮差、遲疾曆、遲疾差、加滅差、定 朔、入交汎分、以上皆全録之。定入遲 疾曆、以加減差,加減遲疾即是。遲疾 定限、置定入遲疾曆,以日轉限一十二限 二十分乘之,小餘不用。定限行度。以 定限,取立成内行度,遲用遲,疾用疾, 内减日行分八分二十秒,得之。

日出分、以盈縮曆,從立成内取之, 下同。日入分、半晝分、取立成内昏 分,减去五千二百五十分,得之。歲前冬 至加時黄道宿次。

推交常度: 置有食之朔入交汎 分,以月平行度乘之,即得。

推交定度:置交常度,以朔下盈 縮差盈加縮减之,即得。

推日食正交中交限度: 視交定度 在七度已下,三百四十二度已上者, 食在正交。在一百七十五度已上,二 百〇二度已下者,食在中交。不在限 内不食。

推中前中後分: 視定朔小餘, 在 半日周已下,用减半日周,餘爲中前 分。在半日周已上,减去半日周,餘 爲中後分。

推時差: 置半日周, 以中前、中

陰食限:根據定望入交。

一日二〇以下、十二日四〇以上, 在〇日十 三日,不問小餘,都入食限。

十四日八〇以下、二十六日〇五以上,在二 十七日,不問小餘,都入食限。

又比較定朔小餘在日出前、日入後二十分以 上的, 日食在夜晚。定望小餘在日入前、日出後 八刻二十分以上的,月食在白天,都不必推算。

推算日食需用的數據: 經朔、盈縮曆、盈縮 差、遲疾曆、遲疾差、加滅差、定朔、入交汎 分、以上都全部輯録。定入遲疾曆、用加减差,加或 减遲疾曆就是。遲疾 定限、將定入遲疾曆, 乘以日轉 限十二限二十分,小餘不用。定限行度。根據定限, 提取數據表中的行度, 遲用遲的行度, 疾用疾的行度, 减去日行分八分二十秒,就得到了。

日出分、根據盈縮曆,從數據表中提取,以下同。 日入分、半晝分、查取數據表中的昏分,减去五千二 百五十分,就得到了。歲前冬至加時黄道宿次。

推算交常度: 將有月食的朔日的入交汎分, 乘以月平行度,就得到了。

推算交定度: 將交常度, 用朔日下的盈縮差 盈就加,縮就减,就得到了。

推算日食正交中交限度:看交定度在七度以 下,三百四十二度以上的,日食在正交。在一百 七十五度以上,二百〇二度以下的,日食在中 交。不在限度内的不發生日食。

推算中前中後交:看定朔的小餘,在半日周 以下的,用半日周减小餘,餘數就是中前分。在 半日周以上的,减去半日周,餘數就是中後分。

推算時差: 將半日周, 用中前分或中後分與 後分减之,餘以中前中後分乘之,所 之相减或相加,餘數乘以中前分或中後分,得數 得以九千六百而一爲時差。在中前爲減、中後爲加。

推食甚定分: 置定朔小餘, 以時 差加減之, 即得。

推距午定分:置中前、中後分, 加時差即得。但加不减。

推食甚入盈縮曆: 置原得盈縮曆, 加入定朔大餘及食甚定分, 即得。

推食甚盈縮差:依步氣朔求之。

推食甚入盈縮曆行定度: 置食甚 入盈縮曆,以盈縮差,盈加縮減之, 即得。

推南北汎差: 視食甚入盈縮曆行 定度,在周天象限已下爲初限,已上 與半歲周相減爲末限。以初末限自 之,如一千八百七十度而一,得數, 置四度四十六分減之,餘爲南北汎差。

推南北定差:置南北汎差,以距午定分乘之,如半畫分而一,以减汎差,餘爲南北定差。若汎差數少,即反减之。盈初縮末,食在正交爲减,中交爲加。縮初盈末,食在正交爲加,中交爲减。如係汎差反减而得力,則其加減反是。

推東西汎差: 置半歲周, 减去食甚入盈縮曆行定度,餘以食甚入盈縮曆行定度乘之,以一千八百七十除之爲度,即東西汎差。

推東西定差: 置東西汎差,以距午定分乘之,如二千五百度而一,視得數在東西汎差以下,即爲東西定差。若在汎差已上,倍汎差減之,餘爲定差。盈曆中前,縮曆中後者,正交減,中交加。盈曆中後,縮曆中前者,正交加,中交減。

推正交中交定限度: 視日食在正 交者置正交度, 在中交者置中交度, 除以九千六百,就是時差。在中前相减,在中後 相加。

推算食甚定分: 將定朔小餘, 與時差加或减, 就得到了。

推算距午定分:用中前分或中後分,加時差 就得到了。衹加不减。

推算食甚入盈縮曆:將原來求得的盈縮曆,加上定朔大餘和食甚定分,就得到了。

推算食甚盈縮差:依照推算氣朔的方法推求。

推算食甚入盈縮曆行定度:將食甚入盈縮 曆,用盈縮差,盈就加,縮就减,就得到了。

推算南北汎差:看食甚入盈縮曆行定度,在 周天象限以下就是初限,在以上與半歲周相減就 是末限。將初末限自乘,除以一千八百七十度, 得數與四度四十六分相減,得數就是南北汎差。

推算南北定差: 將南北汎差, 乘以距午定分, 除以半晝分, 與汎差相减, 餘數就是南北定差。如果汎差數少, 就反過來相减。盈初縮末, 日食發生在正交就减, 在中交就加。縮初盈末, 日食發生在正交就加, 在中交就减。如果是反過來相減的得數, 那它們的加減就相反。

推算東西汎差:將半歲周,减去食甚入盈縮 曆行定度,餘數乘以食甚入盈縮曆行定度,除以 一千八百七十定單位爲度,就是東西汎差。

推算東西定差:將東西汎差,乘以距午定分,除以二千五百度,得數在東西汎差以下,就是東西定差。如果在東西汎差以上,用兩倍汎差與之相减,餘數就是定差。在盈曆中前、縮曆中後的,正交相減,中交相加。在盈曆中後、縮曆中前的,正交相加,中交相減。

推算正交中交定限度:根據日食在正交的用正交度,在中交的用中交度,用南北東西兩個定

以南北東西二定差加减之、即得。

推日食入陰陽曆去交前交後度: 視交定度在正交定限度。已上,減去之 定度,餘爲陰曆交前度。已上,減去 定度,餘爲陰曆交後度。在中 交定限度已下,減去交定度,餘爲 曆交前度。已上,減去中交定限度 日上,減去中交定限度, 餘爲陰曆交後度。若交定度在七度, 餘爲陽曆交後度。 餘爲陽曆交後度。 餘爲陽曆交後度。

推日食分秒:在陽曆者,置陽食限六度,减去陽曆交前、交後度,不及减者,不食。陰曆同。餘以定法六十而一。在陰曆者,置陰食限八度,减去陰曆交前、交後度,餘以定法八十而一,即得。

推定用分:置日食分秒與二十分 相减相乘,爲開方積。以平方法開 之,爲開方數。用五千七百四十分七 因八百二十分也。乘之,如定限行度而 一,即得。

推初虧復圓時刻:置食甚定分, 以定用分减爲初虧,加爲復圓。各依 發斂加時,即得時刻。

推日食起復方位:陽曆初虧西 南,甚於正南,復於東南。陰曆初虧 西北,甚於正北,復於東北。若食在 八分以上,不分陰陽曆皆虧正西,復 正東。據午地而論。

推食甚日躔黄道宿次:置食甚入 盈縮曆行定度,在盈就爲定積度,在 縮加半歲周爲定積度。置定積度,以 歲前冬至加時黄道日度加之,滿黄道 積度鈐去之,至不滿宿次,即食甚日 躔。

推日帶食: 視初虧食甚分,有在 日出分已下,爲晨刻帶食。食甚復圓 分,有在日入分已上,爲昏刻帶食。 在晨置日出分,在昏置日入分,皆以 差相加相减,就得到了。

推算日食入陰陽曆去交前交後度:看交定度 在正交定限度以下,减去交定度,餘數就是陰曆 交前度。在以上,减去正交定限度,餘數就是陽 曆交後度。在中交定限度以下,减去交定度,餘 數就是陽曆交前度。在以上,减去中交定限度,餘 數就是陰曆交後度。如果交定度在七度以下 的,加交終度,减去正交定限度,餘數就是陽曆 交後度。

推算日食食甚分秒:在陽曆的,用陽曆食限 六度,减去陽曆交前度、交後度,不够减的,不會 發生日食。陰曆相同。餘數除以定法六十。在陰曆 的,用陰食限八度,减去陰曆交前度、交後度, 餘數除以定法八十,就得到了。

推算定用分:將日食食甚分秒與二十分相减相乘,作爲被開方數。開平方,就是平方根。再乘以五千七百四十分七乘八百二十分。除以定限行度,就得到了。

推算初虧復圓時刻:將食甚定分,减去定用 分就是初虧,加上就是復圓。各按發斂加時計 算,就得到時刻。

推算日食初虧和復圓的方位:陽曆從西南方位初虧,正南方位食甚,東南方位復圓。陰曆從西北方位初虧,正北方位食甚,東北方位復圓。如果食甚在八分以上,不分陰曆陽曆,都從正西初虧,在正東復圓。就南方而言。

推算食甚時太陽運行在黄道的宿次:根據食甚入盈縮曆行定度,在盈曆就是定積度,在縮曆加上半歲周就是定積度。將定積度,加上歲前冬至加時黄道日度,滿黄道積度表中數字就減去,直到不滿宿次,就是食甚時太陽的運行度數。

推算日食的帶食:看初虧食甚分,有在日出分以下的,就是晨刻帶食。看食甚復圓分,有在日入分以上的,就是昏刻帶食。在早晨用日出分,在黄昏用日入分,都與食甚分相減,餘數就

食甚分與之相減,餘爲帶食差。置帶 食差,以日食分秒乘之,以定用分而 一,所得以減日食分秒,餘爲所見帶 食分秒。

推月食用數經望:盈縮曆、盈縮 差、遲疾曆、遲疾差、加減差、定 望、入交汎分、定入遲疾曆、定限、 定限行度、晨分、日出分、昏分、日 入分、限數、歲前冬至加時黄道宿 次。

推交常度:置望下入交汎分,乘 月平行,如日食法。

推交定度:置交常度,以望下盈縮差盈加縮减之即得。不及减者,加交終度减之。

推食甚定分:不用時差,即以定望分爲食甚分。

推食甚入盈縮曆行定度:法同推日食。

推月食入陰陽曆: 視交定度在交 中度已下爲陽曆, 已上减去交中度, 餘爲陰曆。

推交前交後度:視所得入陰陽 曆,在後準已下爲交後,在前準已上 置交中度减之,餘爲交前。

推月食分秒: 置月食限一十三度 〇五,减去交前交後度,不及减者不 食。餘以定法八十七分而一,即得。

推月食定用分:置三十分,與月 食分秒相減相乘,爲開方積。依平方 法開之,爲開方數。又以四千九百二 十乃六因八百二十分數。分乘之,如定 限行度而一,即得。

推月食三限初虧、食甚、復圓。時刻:置食甚定分,以定用分减爲初 虧,加爲復圓。依發斂得時刻如日食。

推月食五限時刻:月食十分已上者,用五限推之,初虧、食既、食

是帶食差。將帶食差乘以日食分秒,除以定用 分,得數减去日食分秒,餘數就是所見帶食分 秒。

推算月食需用的數據經望: 盈縮曆、盈縮 差、遲疾曆、遲疾差、加減差、定望、入交汎 分、定入遲疾曆、定限、定限行度、晨分、日出 分、昏分、日入分、限數、歲前冬至加時黄道宿 次。

推算交常度: 將望下的入交汎分, 乘以月平 行度, 與推算日食的方法一樣。

推算交定度:將交常度,用望下的盈縮差盈相加,縮相減,就得到了。不够减的,加交終度 再减。

推算食甚定分:不用時差,就用定望分爲食 甚定分。

推算食甚入盈縮曆行定度:方法與推日食的 相同。

推算月食入陰陽曆:看交定度在交中度以下的是陽曆,以上的减去交中度,餘數就是陰曆。

推算交前交後度:看所推得的入陰陽曆,在 後準以下的就是交後,在前準以上的用交中度相 减,餘數就是前交。

推算月食食甚的分秒: 將月食限十三度〇五,减去交前交後度,不够减的不發生月食。餘數除以定法八十七,就得到了。

推算月食定用分:將三十分與月食食甚分秒相减相乘,作爲被開方數。開平方,就是平方根。又乘以四千九百二十分六乘八百二十分的得數。除以定限行度,就得到了。

推算月食三限初虧、食甚、復圓。時刻:將食 甚定分,减定用分就是初虧,加就是復圓。按發 斂推算就得到時刻,如同日食一樣。

推算月食五限時刻:月食十分以上的,用五 限來推算,就是初虧、食既、食甚、生光、復 推更點:置晨分倍之,五分之爲 更法,又五分之爲點法。

推月食入更點:各置三限或五限,在昏分已上减去昏分,在晨分已下加入晨分,不滿更法爲初更,不滿點法爲一點,以次求之,各得更點之數。

推月食起復方位:陽曆初虧東 北,甚於正北,復於西北。陰曆初虧 東南,甚於正南,復於西南。若食在 八分已上者,皆初虧正東,復於正 西。

推食甚月離黄道宿次:置食甚入 盈縮曆定度,在盈加半周天,在縮減 去七十五秒爲定積度。置定積度,加 歲前冬至加時黄道日度,以黄道積度 鈴去之,即得。

推月帶食:視初虧、食甚、復圓等分,在日入分以下,爲昏刻帶食。 在日出分已上,爲晨刻帶食。推法同日食。

#### 步五星

曆度:三百六十五度二五七五, 半之爲曆中,又半之爲曆策。

#### 木星

合應:二百四十三萬二三○一。 置中積三億七千六百一十九萬九七七五, 加辛巳合應一百一十七萬九七二六,得三 億七千七百三十七萬九五○一,滿木星周 率去之,餘爲《大統》合應。 圓。將月食分秒,减去十分,餘數與十分相減相乘,作爲被開方數。開平方,就是平方根。又乘以四千九百二十分,除以定限行度,就是既内分。與定用分相减,餘數就是既外分。將食甚定分,减既内分就是食既分,又减既外分就是初虧分。再將食甚定分,加既內分就是生光分,又加既外分就是復圓分。各自依照推算發斂的方法推算,就得到時刻。

推算更點:將晨分加倍,除以五就是更法, 又除以五就是點法。

推算月食入更點:各將三限或五限,在昏分以上减去昏分,在晨分以下加上晨分,不滿更法的就是初更,不滿點法的就是一點,依次推求,就得到各更各點數。

推算月食初虧復圓的方位:陽曆從東北方位 初虧,正北方位食甚,西北方位復圓。陰曆從東 南方位初虧,正南方位食甚,西南方位復圓。如 果食分在八分以上的,都是從正東初虧,在正西 復圓。

推算食甚時月亮運行在黄道的宿次:將食甚 入盈縮曆定度,在盈曆加半周天,在縮曆减去七 十五秒就是定積度。將定積度,加上歲前冬至加 時黄道日度,减去黄道積度表中的數字,就得到 了。

推算月食的帶食:看初虧、食甚、復圓的食分,在日入分以下的,就是昏刻帶食。在日出分以上的,就是晨刻帶食。推算法同日食。

曆度:三百六十五度二五七五,折半就是曆中,又折半就是曆策。

#### 木星

合應:二百四十三萬二三〇一。將中積三億 七千六百一十九萬九七七五,加辛巳合應一百一十七萬 九七二六,得三億七千七百三十七萬九五〇一,滿木星 周率就減去,餘數就是《大統曆》合應。 曆應:五百三十八萬二五七二二 一五。置中積,加辛巳曆應一千八百九十 九萬九四八一,得三億九千五百一十九萬 九二五六,滿木星曆率去之,餘爲《大統》 曆應。

周率:三百九十八萬八八。

曆率:四千三百三十一萬二九六四八六五。

度率:一十一萬八五八二。

伏見:一十三度。

曆應:五百三十八萬二五七二二一五。將中 積,加辛已曆應一千八百九十九萬九四八一,得三億九 千五百一十九萬九二五六,滿木星曆率就减去,餘數就 是《大統曆》曆應。

周率:三百九十八萬八八。

曆率:四千三百三十一萬二九六四八六五。

度率:十一萬八五八二。

伏現:十三度。

段目	段日	平度	限度	初行率
合伏	一十六日八六	三度八六	二度九三	二十三分
晨疾初	二十八日	六度——	四度六四	二十二分
晨疾末	二十八日	五度五一	四度一九	二十一分
晨遲初	二十八日	四度三一	三度二八	一十八分
展遲末	二十八日	一度九一	一度四五	一十二分
展留	二十四日			
晨退	四十六日五八	四度八八一二五	○度三二八七五	
夕退	四十六日五八	四度八八一二五	○度三二八七五	一十六分
夕留	二十四日			
夕遲初	二十八日	一度九一	一度四五	
夕遲末	二十八日	四度三一	三度二八	一十二分
夕疾初	二十八日	五度五一	四度一九	ー十八分
夕疾末	二十八日	六度——	四度六四	二十一分
夕伏	一十六日八六	三度八六	二度九三	二十二分

#### 火星

合應:二百四十○萬一四。置中 積,加辛已合應五十六萬七五四五,得三 億七千六百七十六萬七三二,滿火星周率 去之,爲《大統》合應。中積見木星,五 星并同。

曆應:三百八十四萬五七八九三 五。置中積,加辛巳曆應五百四十七萬二 九三八,得三億八千一百六十七萬二七一 三,滿火星曆率去之。

周率:七百七十九萬九二九。

曆率: 六百八十六萬九五八○四

#### 火星

合應:二百四十萬一四。將中積,加辛巳合應 五十六萬七五四五,得三億七千六百七十六萬七三二, 滿火星周率就滅去,就是《大統曆》合應。中積見木 星,五星都相同。

曆應:三百八十四萬五七八九三五。將中積,加辛巳曆應五百四十七萬二九三八,得三億八千一百六十七萬二七一三,滿火星曆率就減去。

周率:七百七十九萬九二九。

曆率: 六百八十六萬九五八〇四三。

三。

度率:一萬八八○七五。

伏見:一十九度。

度率:一萬八八〇七五。

伏現:十九度。

段目	段日	平度	限度	初行率
合伏	六十九日	五十度	四十六度五〇	七十三分
展疾初	五十九日	四十一度八〇	三十八度八七	七十二分
展疾末	五十七日	三十九度〇八	三十六度三四	七十分
晨次疾初	五十三日	三十四度一六	三十一度七七	六十七分
晨次疾末	四十七日	二十七度〇四	二十五度一五	六十二分
展遲初	三十九日	一十七度七二	一十六度四八	五十三分
展遲末	二十九日	六度二〇	五度七七	三十八分
農留	八日			
展退	二十八日九六四五	八度六五六七五	六度四六三二五	
夕退	二十八日九六四五	八度六五六七五	六度四六三二五	四十四分
夕留	八日		•	
夕遲初	二十九日	六度二〇	五度七七	
夕遲末	三十九日	一十七度七二	一十六度四八	三十八分
夕次疾初	四十七日	二十七度〇四	二十五度一五	五十三分
夕次疾末	五十三日	三十四度一六	三十一度七七	六十二分
夕疾初	五十七日	三十九度〇八	三十六度三四	六十七分
夕疾末	五十九日	四十一度八〇	三十八度八七	七十分
夕伏	六十九日	五十度	四十六度五〇	七十二分

#### 土星

合應:二百○六萬四七三四。置中積,加辛巳合應一十七萬五六四三,得三億七千六百三十七萬五四一八,滿土星周率去之。

曆應:一億○六百○○萬三七九 九○二。置中積,加辛巳曆應五千二百二 十四萬○五六一,得四億二千八百四十四 萬○三三六,滿土星曆率去之。

周率:三百七十八萬○九一六。

曆率: 一億○七百四十七萬八八四五六六。

度率:二十九萬四二五五。

伏見:一十八度。

### 土星

合應:二百○六萬四七三四。將中積,加辛巳 合應一十七萬五六四三,得三億七千六百三十七萬五四 一八,滿土星周率就減去。

曆應:一億〇六百〇〇萬三七九九〇二。將中積,加辛巳曆應五千二百二十四萬〇五六一,得四億二千八百四十四萬〇三三六,滿土星曆率就減去。

周率:三百七十八萬〇九一六。

曆率:一億〇七百四十七萬八八四五六六。

度率:二十九萬四二五五。

伏現:十八度。

段目	段日	平度	限度	初行率
合伏	二十日四〇	二度四〇	一度四九	一十二分
晨疾	三十一日	三度四〇	二度一一	一十一分
晨次疾	二十九日	二度七五	一度七一	一十分
展遲	二十六日	一度五〇	○度八三	八分
展留	三十日			
晨退	五十二日六四五八	三度六二五四五	○度二八四五五	
夕退	五十二日六四五八	三度六二五四五	○度二八四五五	一十分
夕留	三十日			
夕遲	二十六日	一度五〇	○度八三	
夕次疾	二十九日	二度七五	一度七一	八分
夕疾	三十一日	三度四〇	二度一一	一十分
夕伏	二十日四〇	二度四〇	一度四九	一十一分

#### 金星

合應:二百三十七萬九四一五。 置中積,加辛巳合應五百七十一萬六三三 ○,得三億八千一百九十一萬六一○五, 滿金星周率去之。

曆應:一十○萬四一八九。置中 積,加辛巳曆應一十一萬九六三九,得三 億七千六百三十一萬九四一四,滿金星曆 率去之。

周率: 五百八十三萬九〇二六。

曆率:三百六十五萬二五七五。

度率:一萬。 伏見:一十度半。

#### 金星

合應:二百三十七萬九四一五。將中積,加 辛巳合應五百七十一萬六三三○,得三億八千一百九十 一萬六一○五,滿金星周率就减去。

曆應: 十萬四一八九。將中積,加辛已曆應十一萬九六三九,得三億七千六百三十一萬九四一四,滿金星曆率就减去。

周率: 五百八十三萬九〇二六。 曆率: 三百六十五萬二五七五。

度率:一萬。 伏現:十度半。

				•
段目	段日	平度	限度	初行率
合伏	三十九日	四十九度五〇	四十七度六四	一度二七五
夕疾初	五十二日	六十五度五○	六十三度○四	一度二六五
夕疾末	四十九日	六十一度	五十八度七一	一度二五五
夕次疾初	四十二日	五十度二五	四十八度三六	一度二三五
夕次疾末	三十九日	四十二度五〇	四十度九〇	一度一六
夕遲初	三十三日	二十七度	二十五度九九	一度○二
夕遲末	一十六日	四度二五	四度〇九	六十二分
夕留	五日			
夕退	一十日九五三一	三度六九八七	一度五九一三	

夕退伏	六日	四度三五	一度六三	六十一分
合退伏	六日	四度三五	一度六三	八十二分
展退	一十日九五三一	三度六九八七	一度五九一三	六十一分
展留	五日			
展遲初	一十六日	四度二五	四度〇九	
展遲末	三十三日	二十七度	二十五度九九	六十二分
晨次疾初	三十九日	四十二度五〇	四十度九〇	一度〇二
晨次疾末	四十二日	五十度二五	四十八度三六	一度一六
晨疾初	四十九日	六十一度	五十八度七一	一度二三五
晨疾末	五十二日	六十五度五〇	六十三度○四	一度二五五
展伏	三十九日	四十九度五〇	四十七度六四	一度二六五

#### 水星

合應:三十○萬三二一二。置中 億七千六百九十○萬○二一二。滿水星周 率去之。

曆應:二百○三萬九七一一。置 中積,加辛巳曆應二百〇五萬五一六一, 得三億七千八百二十五萬四九三六,滿水 星曆率去之。

周率:一百一十五萬八七六。

曆率:三百六十五萬二五七五。

度率:一萬。

晨伏夕見:一十六度半。

夕伏晨見:一十九度。

### 水星

合應:三十萬三二一二。將中積,加辛巳合應 **積**,加辛巳合應七十○萬○四三七,得三 七十○萬○四三七,得三億七千六百九十○萬○二一 二,滿水星周率就减去。

> 曆應:二百〇三萬九七一一。將中積,加辛巳 曆應二百○五萬五一六一,得三億七千八百二十五萬四 九三六,滿水星曆率就减去。

> > 周率:一百一十五萬八七六。

曆率:三百六十五萬二五七五。

度率:一萬。

晨伏夕現:十六度半。

夕伏晨現:十九度。

段目	段日	平度	限度	初行率
合伏	一十七日七五	三十四度二五	二十九度〇八	二度一五五八
夕疾	一十五日	二十一度三八	一十八度一六	一度七○三四
夕遲	一十二日	一十度一二	八度五九	一度一四七二
夕留	二日			
夕退伏	一十一日一八八	七度八一二	二度一〇八	
合退伏	一十一日一八八	七度八一二	二度一〇八	一度○三四六
展留	二日			
展遲	一十二日	一十度一二	八度五九	
晨疾	一十五日	二十一度三八	一十八度一六	一度一四七二
晨伏	一十七日七五	三十四度二五	二十九度〇八	一度七〇三四

推五星前後合:置中積,加合應,滿周率去之,餘爲前合。再置周率,以前合减之,餘爲後合。如滿歲周去之,即其年無後合分。

推五星中積日中星度:置各星後合,既爲合伏下中積中星。命爲日, 日中積。命爲度,日中星。累加段日, 爲各段中積。皆滿歲周去之。以各段下 平度,累加各段下平度,滿歲周去。 退則減之,不及減,加歲周減之。次復 累加之,爲各段中星。

推五星盈縮曆:置中積,加曆應及後合,滿曆率去之,餘以度率而一爲度。在曆中已下爲盈,已上減去曆中爲縮。置各星合伏下盈縮曆,以段下限度累加之,滿曆中去之,盈交縮,縮交盈,即各段盈縮曆。

推五星盈縮差:置各段盈縮曆, 以曆策除之爲策數,不盡,爲策餘。 以其下損益分見立成乘之,以曆策而 一,所得益加損減其盈縮積分,即盈 縮差。金星倍之,水星三之。

推定積日:置各段中積,以其段 盈縮差盈加縮減之,即得。滿歲周去 之,如中積不及減者,加歲周減之。本段 原無差者,借前段差加減之,則金水 二星,亦只用所得盈縮差,不用三之 倍之。

推加時定日: 置定積日,以歲前 天正冬至分加之,滿紀法去之,餘命 甲子算外,即爲定日。視定積日曾滿歲 周去者,用本年冬至,曾加歲周滅者,用 歲前冬至。

推所入月日:置合伏下定積,以 加天正閏餘,滿朔策除之,爲月數。 起歲前十一月,其不滿朔策者,即入 月已來日分也。視其月定朔甲子,與 加時定日甲子相去,即合伏日,累加 相距日,滿各月大小去之,即各段所 推算五星的前後合:將中積,加上合應,滿 周率就减去,餘數就是前合。再用周率,减去前 合,餘數就是後合。如果滿歲周減去,這一年就 没有後合。

推算五星中積日中星度:各星的後合,就是合伏下的中積中星。以日命名,就叫中積。以度命名,就叫中星。逐次加上段日,就是各段的中積。都是滿歲周就减去。用各段下平度,逐次加上各段的下平度,滿歲周就减去。後退就减去各段的下平度,不够减,加歲周再减。然後再逐次相加,就是各段的中星。

推算五星盈縮曆:將中積,加上曆應及後 合,滿曆率就减去,餘數用度率相除爲度。在曆 中以下是盈曆,以上減去曆中是縮曆。將各星合 伏下的盈縮曆,用各段下的限度逐次相加,滿曆 中就減去,盈曆交縮曆,縮曆交盈曆,就是各段 的盈縮曆。

推算五星盈縮差:將各段盈縮曆,除以曆策 作爲策數,除不盡的就是策餘。用各段下的損益 分見數據表與之相乘,再除以曆策,如是用益分 求得的就加盈縮積分,用損分求得的就減,得數 就是盈縮差。金星加倍,水星乘以三。

推算定積日:將各段中積,與本段盈縮差盈相加,縮相減,就得到了。滿歲周就減去,如中積不够減,加歲周再減。本段原來没有盈縮差的,借前一段的盈縮差相加或相減,金水二星,也衹用所得到的盈縮差,不用三倍和兩倍。

推算加時定日:特定積日,加上歲前天正冬至分,滿紀法就减去,餘數在規定的六十甲子整數之外,就是定日。看定積日曾經滿歲周而减去的, 用本年冬至,曾加歲周相減的,用前一年冬至。

推算所入的月日:將合伏下的定積,加上天 正閏餘,滿朔策就減去,餘數就是月數。從前一 年十一月算起,不滿朔策的,就是入月以來的日 數。將這月的定朔甲子,與加時定日甲子相減, 就是合伏日,累加相距日,滿各大小月就減去, 就是各段所入的月日。 入月日。

推定星:置各段中星,依推定積日法,以盈縮差加減之。

推加時定星: 置定星,以歲前冬 至加時黄道日度加之,滿周天去之。 若定積日曾加歲周者,用歲前黄道日 度。遇减歲周者,用本年黄道日度。 如原無中星度,段下亦無定星及加時 定星度分。

推加减定分: 置定日小餘,以其 段初行率乘之,滿萬爲分,所得諸段 爲减分,退段爲加分。

推夜半定星及宿次:置加時定星,以加減定分加減之,爲夜半定星。以黄道積度鈴減之,爲夜半宿次。其留段即用加時定星爲夜半定星。

推日率度率:置各段定日,與次段定日相减爲日率。次段不及減,加紀法减之。置各段夜半定星,與次段夜半定星相减爲度率。次段不及减,加周天减之。凡近留之段,皆用留段加時定星,與本段夜半定星相減。如星度逆者,以後段減前段,即各得度率。

推平行分:置度率,以日率除之,即得。

推汎差及增減總差日差:以本段 前後之平行分相減,爲本段汎差。凡 五星之伏段及近留之遲段及退段,皆無汎 差。倍汎差,退一位爲增減差。倍增 减差爲總差。置總差,以日率減一日 除之爲日差。初日行分多,爲減差。末 日行分多,爲加差。

推初日行分末日行分:以增减差加减其段平行分,爲初末日行分。視本段平行分與次段平行分相較,前多後少者,加爲初,减爲末。前少後多者,减爲初,加爲末。

推算定星: 將各段中星,按照推算定積日的 方法,用盈縮差相加或相减。

推算加時定星:將定星加上歲前冬至加時黄 道日度,滿周天就减去。如果定積日曾加過歲 周,就用前一年的黄道日度。遇到减去歲周的, 就用本年黄道日度。如原來没有中星度,此段下 也就没有定星及加時定星度分。

推算加减定分: 將定日小餘乘以這一段的初 行率,滿萬就是加减定分,所得到的各段都是减 分,退段是加分。

推算夜半定星及宿次:將加時定星與加减定 分相加或相减,就是夜半定星。用黄道積度表的 數據與之相减,就是夜半的宿次。在留段就用加 時定星作爲夜半定星。

推算日率度率: 將各段定日,與下一段的定率相减就是日率。下一段不够减,加紀法再减。 將各段夜半定星,與下一段夜半定星相减就是度率。下一段不够减,加周天再减。凡是接近留段的,都用留段加時定星,與本段夜半定星相减。如果星度逆行的,用後段减前段,就得到各段的度率。

推算平行分: 將度率除以日率, 就得到了。

推算汎差及增减總差日差:將本段前後的平行分相減,就是本段的汎差。凡是五星的伏段及接近留段的遲段及退段,都没有汎差。將汎差加倍,退一位就是增减差。將增减差加倍就是總差。將總差用日率減一日相除,就是日差。初日運行的分數多,是減差。末日運行的分數少,是加差。

推算初日行分末日行分:用增减差加或减本 段的平行分,就是初日或末日行分。將本段平行 分與下一段平行分相比,前段多後段少的,相加 是初日,相减是末日。前段少後段多的,相减是 初日,相加是末日。

推無汎差諸段爲增减差總差日 差: 合伏者, 置次段初日行分, 加其 日差之半,亦次段日差。 爲末日行分。 晨伏、夕伏者, 置前段本段之前末日 行分, 加其日差之半, 亦前段日差。 爲二伏初日行分。置伏段所得初末日 行分, 皆與本段平行分相减, 餘爲增 减差。又以增减差加减平行分, 爲初 末日行分。視合伏末日行分較平行 分,少則加,多則减,爲初日行分。 晨伏、夕伏初日行分較平行分, 亦少 加多减, 爲末日行分。木、火之晨遲 末, 土之晨遲, 金之夕遲末, 水之夕 遲, 皆置其前段末日行分, 倍其日差 减之,即前段日差。餘爲初日行分。 木、火之夕遲初, 土之夕遲, 金之晨 遲初, 水之晨遲, 皆置其後段初日行 分,倍其日差减之,後段日差。餘爲 末日行分。木、火、土之夕伏、金、 水之晨伏, 皆置其前段末日行分, 内 加其前段日差之半, 爲伏段初日行 分, 皆與平行分相减, 餘爲增减差。 木、火之晨退、夕退,置其平行分, 退一位,六因之,爲增减差。展退减 爲初, 加爲末。夕退加爲初, 减爲 末。晨加夕减,二段自相比較。金之 夕退伏合退伏, 置其平行分, 退一 位,三因之折半。水之夕退伏合退 伏,以平行分折半,各爲增减差。金 之夕退, 置其後段初日行分, 减日 差,後段日差。爲末日行分。 金之晨 退, 置其前段末日行分, 减日差, 前 段日差。爲初日行分。皆與平行分相 减,餘爲增减差。凡增减差,倍之爲 總差,以相距日率减一除之,爲日 差。其初末日行分有其一者,以增减 差加减, 更求其一, 如伏段法, 餘依 前後平行分相較增减之。金、火之夕 遲末, 晨遲初, 置其段平行分, 以相

推算無汎差的各段的增减差總差日差:合伏 段,用下一段的初日行分,加上本段的日差的一 半,也就是下一段的日差。就是本段的末日行分。 晨伏、夕伏段, 將前段本段之前的末日行分, 加 上本段的日差的一半,也是前段的日差。就是二伏 的初日行分。將伏段所求得的初末日行分, 都與 本段的平行分相减,餘數就是增减差。又用增减 差加或减平行分,就是初末日行分。將合伏段的 末日行分和平行分比較,少就加,多就减,就是 初日行分。晨伏、夕伏初日行分和平行分比較, 也是少加多减,就是末日行分。木星、火星的晨 遲末段, 土星的晨遲段, 金星的夕遲末段, 水星 的夕遲段,都將它們前段的末日行分,與日差的 兩倍相减,即前段的日差。餘數就是初日行分。木 星、火星的夕遲初段, 土星的夕遲段, 金星的晨 遲段, 水星的晨遲段, 都將它們後段的初日行 分, 與日差的兩倍相减, 即後段的日差。餘數就是 末日行分。木星、火星、土星的夕伏段,金星、 水星的晨伏段,都將它們前段的末日行分,加上 它們前段的日差的一半,就是伏段的初日行分、 都與平行分相减,餘數就是增减差。木星、火星 的晨退段、夕退段,將它們的平行分退一位,乘 以六,就是增减差。晨退段相减爲初日,相加爲 末日。夕退段相加爲初日, 相减爲末日。晨段 加,夕段减,兩段自相比較。金星的夕退伏、合 退伏, 將它的平行分, 退一位, 乘以三, 折半。 水星的夕退伏、合退伏段,將平行分折半,就是 各段的增减差。金星的夕退段,將它後段的初日 行分,减去日差,後段的日差。就是末日的行分。 金星的晨退段, 將它前段的末日行分, 减去日 差,前段的日差。就是初日行分。都與平行分相 减,餘數就是增减差。凡是增减差,加倍就是總 差,用相距日率减一與之相除,就是日差。初日 行分和末日行分有其中一種的,用它和增减差相 加或相减, 求取另一種, 和伏段的方法一樣, 餘 數與前後平行分相比較或加或减。金星、火星的 夕遲末、晨遲初段,將這些段的平行分,和相距 日率下的不倫分相乘,不倫分的秒,與平行分的分 相對。就是增减差。將平行分, 夕段加增减差,

距日率下不倫分乘之,不倫分之秒,與 平行之分對。即爲增减差。置平行分, 夕者以增减差,加爲初日行分,减爲 末日行分。晨者反是。

不倫分:金、火星之夕遲末,與展 遲初,其增减差,多於平行分者,爲不倫 分也。

十七日 八十八秒八八五

十六日 八十八秒二三一

十五日 八十七秒四九六

十四日 八十六秒七六一

推五星每日細行:置各段夜半宿次,以初日行分順加退滅之,爲次日宿次。又以日差加减其初日行分,爲 每日行分,亦順加退减於次日宿次,滿黄道宿次去之,至次段宿次而止,爲 每日夜半宿次。

就是初日行分,减增减差,就是末日行分。晨段 與此相反。

不倫分:金星、火星的夕遲末段與晨遲初段,它 們的增減差多於平行分的,是不倫分。

十七日 八十八秒八八五

十六日 八十八秒二三一

十五日 八十七秒四九六

十四日 八十六秒七六一

推算五星每日的詳細行分:將各段的夜半宿次,用初日行分順行相加,退行相减,就是次日的宿次。又用日差加减各段的初日行分,就是每日的行分,也是在次日宿次上順行加,退行减,滿黄道宿次就减去,一直到下一段的宿次爲止,就是每日的夜半宿次。

推算五星順行逆行的交宫時刻:看每日的五星詳細行分,與黄道十二宫界宿次同名,度分又相近的相减。看它們的餘分,在本日行分以下的,就是交宫在本日。順行的,用本日夜半星行宿次度分减宫界度分。退行的,用宫界度分减本日夜半星行宿次度分。各乘以日周作爲被除數,以本日行分作爲除數,兩者相除,得數再用發斂加時法推求,就得到交宫時刻。

推算五星伏現:凡是取伏現,伏要在限度以下,現要在限度以上。晨現晨伏的,將本日太陽行度,减各星行度。夕現夕伏的,將本日的各星行度,减太陽行度,就是本日的晨昏伏現度。將本日的伏現度,與次日的伏現度相减,餘數除以四,就得到晨昏伏現分。將本日的伏現度和次日的伏現度比較,多的相减,少的相加。晨段,將本日伏現度和伏現分相加或相减,就是晨段的伏現度。夕段,將伏現分乘以三,用伏現度相加或相减,就是夕段伏現度。根據在各星伏現度上下决定加或減。

#### 步四餘

紫氣周日: 一萬○二百二十七日 一七九二。

紫氣度率:二十八日,日行三分 五七一四二九。

紫氣至後策:八千一百九十四萬 九六二三。

月孛周日: 三千二百三十一日九六八四。

月李度率:八日八四八四九二, 日行十一分三〇一三六一。

月孛至後策: 一千二百二十萬四 六五九。

羅計周日: 六千七百九十三日四四三二。

羅計度率:一十八日五九九一○七七六,日行五分三七六六○二。

羅睺至後策: 五千三百三十三萬六二一七。

計都至後策: 一千九百三十六萬 九○○一。

推四餘至後策: 置中積,加各餘 至後策,滿周日去之,即得。

推四餘周後策:以至後策,减立 成内各宿初末度積日,即得。

推四餘入各宿次初末度積日:置 各餘周後策,加入其年冬至分,滿紀 法去之,即各餘初末度積日。紫氣、 月李爲各宿初,羅喉、計都爲各宿 末。氣字順行,羅計逆行。

推四餘初末度積日所入月日:置各餘周後策,加入天正閏餘,滿朔策減之,起十一月,至不滿朔策,即所入月也。其初末度積日,即滿紀法去者。命甲子算外,爲日辰小餘,以發斂求之爲時刻。視定朔某甲子,即知入月已來日也。

推四餘每日行度: 置各餘初末度 積日, 氣孛以度率日累加之, 至末度 紫氣周日:一萬〇二百二十七日一七九二。

紫氣度率:二十八日,日行三分五七一四二 九。

紫氣至後策:八千一百九十四萬九六二三。

月字周日:三千二百三十一日九六八四。

月孛度率:八日八四八四九二,日行十一分 三〇一三六一。

月孛至後策:一千二百二十萬四六五九。

羅計周日: 六千七百九十三日四四三二。

羅計度率:十八日五九九一〇七七六,日行 五分三七六六〇二。

羅喉至後策: 五千三百三十三萬六二一七。

計都至後策:一千九百三十六萬九〇〇一。

推算四餘至後策:將中積,加各餘至後策,滿周日就减去,就得到了。

推算四餘周後策:用至後策,减數據表内各 宿初末度積日,就得到了。

推算四餘入各宿次初末度積日:將各餘的周 後策,加上這年的冬至分,滿紀法就减去,就是 各餘的初末度積日。紫氣、月字是各宿初日,羅 喉、計都是各宿末日。紫氣、月字順行,羅喉、 計都逆行。

推算四餘初末度積日所入月日:將各餘的周後策,加上天正閏餘,滿朔策就减去,從十一月起,到不滿朔策,就是所入的月份。它們的初末度積日,就是滿紀法减去後的餘數。按規定在六十甲子整數之外的,是日辰小餘,按推算發斂的方法推求,就是時刻。根據定朔爲某甲子,就知道入月以來的日數。

推算四餘每日的行度: 將各餘初末度積日, 紫氣、月孛用度率逐日累加, 到末度加該宿的零 加其宿零日及分,即次宿之初度。羅 計先加其宿零日及分,後以度率日累 加之,即次宿之末度。各以其大餘, 命甲子算外爲日辰。其交次宿,以小 餘發斂爲時刻。

推四餘交官:以至後策減各宿交官積日,餘爲入某官積日。加天正閏餘,滿朔策去之,起十一月,至不滿朔策,即所入月。又置入官積日,加冬至分,滿紀法去之,爲日辰,小餘發斂爲時刻。視定朔甲子,即知交官及時刻。

日和時分,就是下一宿的初度。羅喉、計都先加 該宿的零日和時分,後用度率逐日累加,就是下 一宿的末度。各餘按自己的大餘,按規定在六十 甲子整數外的就是日辰。它們和下一宿相交,用 小餘按推算發斂的方法推算就得到時刻。

推算四餘交宫: 用至後策减去各宿交宫積 日,餘數就是入某宫的積日。加天正閏餘,滿朔 策就减去,從十一月算起,看到不滿朔策,就是 所入的月份。又將入宫積日,加冬至分,滿紀法 就减去,就是日辰,小餘按推算發斂的方法推算 就得到時刻。根據定朔的甲子,就知道交某宫及 時刻。

紫氣宿次日分立成 入箕初度。

黄道宿整度							
<b>具更旧堂</b> 及	и <del>ж</del>	旧令刀口刀	至口力	谷伯八彻及復口分			
箕 九 度	二百五十二日	五十九分十六日五十二分	二百六十八日五十二分	空分			
斗二十三度	六百四十四日	四十七分十三日一十六分	六百五十七日一十六分	九百二十五日六八			
牛六度	一百六十八日	九十〇分 二十五日二十分	一百九十三日二十〇分	一千一百一十八日八八			
女十一度	三百〇八日	一十二分 三日三十六分	三百一十一日三十六分	一千四百三十日二四			
虚九度	二百五十二日	六十四秒 初日一十七分九二	二二百五十二日一十七分九二	一千六百八十二日四一九二			
危十五度	四百二十日	九十五分 二十六日六十分	四百四十六日六十〇分	二千一百二十九日〇一九二			
室十八度	五百〇四日	三十二分 八日九十六分	五百一十二日九十六分	二千六百四十一日九七九二			
壁 九 度	二百五十二日	三十四分 九日五十二分	二百六十一日五十二分	二千九百〇三日四九九二			
奎十七度	四百七十六日	八十七分 二十四日三十六分	→ 五百○十○日三十六分	三千四百〇三日八五九二			
婁十二度	三百三十六日	三十六分 一十日〇八分	三百四十六日〇八分	三千七百四十九日九三九二			
胃十五度	四百二十日	ハナー分 ニナニ日六十八分	) 四百四十二日六十八分	四千一百九十二日六一九二			
昴十一度	三百〇八日	八分 二日二十四分	三百一十〇日二十四分	四千五百〇二日八五九二			
畢十六度	四百四十八日	五十〇分 一十四日	四百六十二日	四千九百六十四日八五九二			
觜 初 度		五分 一日四十分	一日四十〇分	四千九百六十六日二五九二			

多十度	二百八十日	二十八分	七日八十四分	二百八十七日八十四分	五千二百五十四日〇九九二
井三十一度	八百六十八日	三分	初日八十四分	八百六十八日八十四分	六千一百二十二日九三九二
鬼二度	五十六日	一十一分	三日〇八分	五十九日〇八分	六千一百八十二日○一九二
柳十三度	三百六十四日			三百六十四日	六千五百四十六日○一九二 ·
星六度	一百六十八日	三十一分	八日六十八分	一百七十六日六十八分	六千七百二十二日六九九二
張十七度	四百七十六日	七十九分	二十二日一十二分	四百九十八日一十二分	七千二百二十日八一九二
真二十度	五百六十日	九分	二日五十二分	五百六十二日五十二分	七千七百八十三日三三九二
<b>彰</b> 十八度	五百〇四日	七十五分	二十一日	五百二十五日	八千三百〇八日三三九二
角十二度	三百三十六日	八十七分	二十四日三十六分	三百六十〇日三十六分	八千六百六十八日六九九二
<b>亢 九 度</b>	二百五十二日	五十六分	十五日六十八分	二百六十七日六十八分	八千九百三十六日三七九二
氏十六度	四百四十八日	四十〇分	十一日二十分	四百五十九日二十〇分	九千三百九十五日五七九二
房五度	一百四十日	四十八分	十三日四十八分	一百五十三日四十四分	九千五百四十九日〇一九二
心六度	一百六十八日	二十七分	七日五十六分	一百七十五日五十六分	九千七百二十四日五七九二
尾十七度	四百七十六日	九十五分	二十六日六十〇分	五百〇二日六十〇分	一萬〇二百二十七日一七九二

# 紫氣交官積日鈴

斗〇千三百七十四日一五〇一	三度入丑	女一千一百七十六日六八三二	二度入子。
<b>危</b> 二千〇三十六日五〇七二	十二度入亥	<b>奎二千九百五十二日〇四五</b> 六	一度入戌
胃三千八百五十四日八一八八	三度入酉	畢四千六百九十五日四○四○	六度入申
井五千四百八十七日七三九六	八度入未	柳六千二百九十〇日二七二八	三度入午
張七千一百五十日○九六八	十五度入已	軫八千○六十五日六三五二	十度入辰
<b>氐八千九百六十八日四〇八〇</b>	一度入卯	尾九千八百〇八日九九六三	三度入寅
斗一萬○六百○一日三二九二	三度入丑		

至後策少者用前斗下積日,多者用後斗下積日。

# 月孛宿次日分立成 入箕末度。

黄道宿整度	日 分	宿零分日分	全日分	各宿入初度積日分
	七十九日六三六四	五十九分 五日二二〇六		空
	二百〇三日五一五四	四十七分四日一五八八		二百九十二日五三一二
	五十三日〇九一〇	九十〇分 七日九六三六		三百五十三日五八五八
	九十七日三三三四	二十二分一日〇六一八		四百五十一日九八一○
	七十九日六三六四	六十四分 初日〇五六七		五百三十一日六七四一
	一百三十二日七二七四		一百四十一日一三三四	六百七十二日八○七五
	一百五十九日二七二九		一百六十二日一○四四	八百三十四日九一一九
	七十九日六三六四	三十四分三日○○八五		九百一十七日五五六八
	一百五十日四二四四			一千○七十五日六七九三   一千○七十五日六七九三
	一百〇六日一八一九	三十六分三日一八五五		一千一百八十五日〇四六七
				一千三百二十四日九四一四
	九十七日三三三四		九十八日〇四一三	一千四百二十二日九八二七
	一百四十一日五七五九			一千五百六十八日九八二八
觜 初 度		五分初日四四二四	初日四四二四	一千五百六十九日四二五二
多十度	八十八日四八四九	二十八分二日四七七六	九十〇日九六二五	一千六百六十〇日三八七七
井三十一度	二百七十四日三〇三三	三分 初日二六五四	二百七十四日五六八七	一千九百三十四日九五六四
鬼二度	一十七日六九六〇	一十一分 初日九七三三	一十八日六七〇三	一千九百五十三日六二六七
柳十三度	一百一十五日〇三〇四		一百一十五日〇三〇四	二千〇百六十八日六五七一
星六度	五十三日〇九一〇	三十一分二日七四三〇	五十五日八三四〇	二千一百二十四日四九一一
張十七度	一百五十〇日四二四四	七十九分六日九九〇三	一百五十七日四一四七	二千二百八十一日九〇五八
異二十度	一百七十六日九六九八	九分 初日七九六四	一百七十七日七六六二	二千四百五十九日六七二〇
軫十八度	一百五十九日二七二九	七十五分六日六三六三	一百六十五日九〇九二	二千六百二十五日五八一二
角十二度	一百〇六日一八一九	八十七分七日六九八二	一百一十三日八八〇一	二千七百三十九日四六一三

亢	九	度	七十九日六三六四	五十六分	四日九五五二	八十四日九五一六	二千八百二十四日〇五二九
氐	+ *	度	一百四十一日五七五九	四十〇分	三日五三九四	一百四十五日——五三	二千九百六十九日一六八二
房	五	度	四十四日二四二五	四十八分	四日二四七二	四十八日四八九七	三千〇百一十七日六五七九
心	六	度	五十三日〇九一〇	二十七分	二日三八九一	五十五日四八〇一	三千〇百七十三日一三八〇
尾	+ +	度	一百五十〇日四二四四	九十五分	八日四〇六〇	一百五十八日八三〇四	三千二百三十一日九六八四

# 月孛交宫積日鈐

斗一百一十八日二三八○	三度入丑	女三百七十一日八五二六	二度入子
危六百四十三日五七二一	十二度入亥	奎九百三十二日八九八三	一度入戌
胃一千二百一十〇日一九〇五	三度入酉	畢一千四百八十三日八三○二	六度入申
井一千七百三十四日二二二二	八度入未	柳一千九百八十七日八三六八	三度入午
张二千二百五十九日五五六三	十五度入巳	<b>軫二千五百四十八日八八二五</b>	十度入辰
氐二千八百三十四日一七四七	一度入卯	尾三千〇九十九日八一四四	三度入寅
斗三千三百五十○日二○六四	三度入丑		

至後策少者用前斗下積日,多者用後斗下積日。

# 羅計宿次日分立成 入尾末度。

黄道宿整度	日 分	宿零分日分	全日分	各宿入初度積日分
尾十七度	三百一十六日一八四八	九十五分 十七日六六九一	三百三十三日八五三九	空
心六度	一百一十一日五九四七	二十七分 五日〇二一七	一百一十六日六一六四	四百五十〇日四七〇三
房五度	九十二日九九五五	四十八分 八日九二七六	一百〇一日九二三一	五百五十二日三九三五
氐十六度	二百九十七日五八五七	四十分 七日四三九五	三百〇五日〇二五三	八百五十七日四一八八
亢九度	一百六十七日三九二〇	五十六分 十日四一五五	一百七十七日八〇七五	一千〇百三十五日二二六三
角十二度	二百二十三日一八九三	八十七分 十六日一八一二	二百三十九日三七〇五	一千二百七十四日五九六八
勢十八度	三百三十四日七八四〇	七十五分 十三日九四九三	三百四十八日七三三三	一千六百二十三日三三〇一
翼二十度	三百七十一日九八二二	九分 一日六七三九	三百七十三日六五六一	一千九百九十六日九八六二

			<del>,</del>		
張十七度	三百一十六日一八四九	七十九分	十四日六九三二	三百三十〇日八七八一	二千三百二十七日八六四三
星六度	一百一十一日五九四七	三十一分	五日七六五七	一百一十七日三六〇四	二千四百四十五日二二四七
柳十三度	二百四十一日七八八四			二百四十一日七八八四	二千六百八十七日〇一三一
鬼二度	三十七日一九八二	-+-分	二日〇四五九	三十九日二四四一	二千七百二十六日二五七二
井三十一度	五百七十六日五七二四	三分	初日五五八〇	五百七十七日一三〇四	二千三百〇三日三八七六
参一十度	一百八十五日九九一一	二十八分	五日二〇七七	一百九十一日一九八八	三千四百九十四日五八六四
觜初度		五分	初日九十三分	九十三分	三千四百九十五日五一六四
畢十六度	二百九十七日五八五七	五十〇分	九日二九九五	三百〇六日八八五二	三千八百〇二日四〇一六
昴十一度	二百〇四日五九〇二	八分	一日四八七九	二百〇六日〇七八一	四千〇百〇八日四七九七
胃十五度	二百七十八日九八六七	ハ十一分	十五日○六五二	二百九十四日〇五一九	四千三百〇二日五三一六
婁十二度	二百二十三日一八九三	三十六分	六日六九五七	二百二十九日八八五〇	四千五百三十二日四一六六
奎十七度	三百一十六日一八四九	八十七分	十六日一八一一	三百三十二日三六六〇	四千八百六十四日七八二六
壁九度	一百六十七日三九二〇	三十四分	六日三二三七	一百七十三日七一五七	五千〇百三十八日四九八三
室十八度	三百三十四日七八四〇	三十二分	五日九五一六	三百四十〇日七三五六	五千三百七十九日二三三九
危十五度	二百七十八日九八六七	九十五分	十七日六六九一	二百九十六日六五五八	五千六百七十五日八八九七
虚九度	一百六十七日三九二〇	六十四秒	初日一一九〇	一百六十七日五一一〇	五千八百四十三日四〇〇七
女十一度	二百〇四日五九〇二	一十二分	二日二三一九	二百〇六日八二二一	六千〇百五十〇日二二二八
牛 六 度	一百一十一日五九四七	九十〇分	十六日七三九二	一百二十八日三三三九	六千一百七十八日五五六七
斗二十三度	四百二十七日七七九五	四十七分	八日七四一五	四百三十六日五二一〇	六千六百一十五日○七七七
箕 九 度	一百六十七日三九二〇	五十九分	十日九七三五	一百七十八日三六五五	六千七百九十三日四四三二
					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

# 羅計交官積日鈴

氏〇千二百七十七日七八一四	一度退入卯	<b>軫○</b> 千八百三十六日一四三三	十度退入辰
張一千四百三十五日八一三九	十五度退入已	柳二千〇百四十三日九六三八	三度退入午
井二千六百一十五日一〇五二	八度退入未	畢三千一百四十八日一九一○	六度退入申

胃三千六百七十四日五〇三〇	三度退入酉	奎四千二百三十二日八六四九	一度退入戌
危四千八百三十二日五三五五	十二度退入亥	女五千四百四十〇日六八五四	二度退入子
斗六千○百一十一日八二六八	三度退入丑	尾六千五百四十四日九一二六	三度退入寅
氏七千○百七十一日二二四六	一度退入卯		

至後策少者用前氐下積日,多者用後氐下積日。

•			
		-	

# 明史卷三十七

# 志第十三

## 曆(七)

## 回回曆法(一)

 《回回曆法》,是西域默狄納國王馬哈麻所制訂。那個地方北緯二十四度半,西經一百零七度,大約在雲南西面八千多里。曆法計時的起點用<u>隋 開皇</u>己未年,也就是該國建國的那一年。洪武初年,從<u>元大都</u>得到這種曆書。十五年秋,太祖認爲西域推算天象最精確,其五星緯度中國又没有,就命令翰林李翀、吴伯宗和回回大師馬沙亦黑等翻譯這本書。《回回曆法》不用閏月,以三百六十五日爲一年。每年分十二宫,有的宫内有閏日,大凡一百二十八年宫閏三十一日。以三百五十四日爲一周,每周十二個月,有的月有閏日,大凡三十年月閏十一日。經過一千九百四十一年,宫、月、日、辰再次會合。這就是《回曆法》立法的要點。

按西域曆法數術見於史籍的,在<u>唐代</u>有《九 執曆》,<u>元代</u>有<u>札馬魯丁</u>的《萬年曆》。《九執曆》 最粗疏,《萬年曆》施行不久。衹有《回回曆》 設了科,隸屬於欽天監,與《大統曆》參互使用 了二百七十多年。雖然對於日食月食的有食虧的 多少,不時有些出入,但遠遠勝過《九執曆》、 《萬年曆》了。但這種書有很多脱落訛誤。大概 那些隸屬於臺官的人,都用沙盤推算,就用他們 本國的書。而明代學習《回回曆》的,如<u>唐順</u> 之、陳壤、袁黄等人的論著,又自成一家之言。 因此譯本不流行於世,這些書的殘缺也就是很自 之本不行於世,其殘缺宜也。今爲博 訪專門之裔,考究其原書,以補其脱 落,正其訛舛,爲《回回曆法》,著 於篇。

積年:起西域<u>阿喇必</u>年,<u>隋開皇</u>已未。下至<u>洪武</u>甲子,七百八十六年。

用數:天周度三百六十。每度六十分,每分六十秒,微纖以下俱準此。宫十二。每官三十度。日周分一千四百四十,時二十四,每時六十分。刻九十六。每刻十五分。宫度起白羊,節氣首春分,命時起午正。午初四刻屬前日。

七曜數: 日一,月二,火三,水四,木五,金六,土七。以七曜紀日, 不用甲子。

宫數: 白羊初, 金牛一, 陰陽二, 巨蟹三, 獅子四, 雙女五, 天秤六, 天蝎七, 人馬八, 磨羯九, 寶瓶十, 雙魚十一。

宫日:白羊戌宫三十一日。金牛酉宫三十一日。金牛酉宫三十一日。陰陽申宫三十一日。隆天宫三十二日。今年宫三十二日。李子午宫三十日。大馬寅宫三十日。大馬寅宫二十九日。磨羯丑宫三十日。号三十日。李八十五日。曹八八十百。十五日。李八十五日。李八十六日。李八十六日。

月分大小:單月大,雙月小。凡十二月,所謂動之月也。月大三十日,月 .小二十九日,凡三百五十四日,乃十二月之日也。遇月分有閏之年,於第十二月內增一日,凡三百五十五日。

太陽五星最高行度隋已未测定。

太陽二宫二十九度二十一分。土 星八宫十四度四十八分。木星六宫初

然的了。現在爲此廣泛地訪問有專長的傳人,考 究原書,以補充它的脱落,糾正它的訛誤,寫成 《回回曆法》,載入志中。

累積年數:從西域<u>阿喇必</u>年,<u>隋</u>期皇己未年。 起,往下到洪武甲子年,共七百八十六年。

使用的基本數據:天一周三百六十度。每度六十分,每分六十秒,以下微、纖等與此相同。十二宫。每宫三十度。每日一千四百四十分,二十四時,每時六十分。九十六刻。每刻十五分。宫度從白羊起,節氣以春分爲首,時間從午時後段開始。午時前段四刻屬於前一天。

七曜的序數:日爲一,月爲二,火星爲三, 水星爲四,木星爲五,金星爲六,土星爲七。以 七曜紀日,不用甲子。

宫的序數:白羊爲初,金牛爲一,陰陽爲二,巨蟹爲三,獅子爲四,雙女爲五,天秤爲六,天蝎爲七,人馬爲八,磨羯爲九,寶瓶爲十,雙魚爲十一。

各宫日數:白羊戌宫三十一日。金牛酉宫三十一日。陰陽申宫三十一日。巨蟹未宫三十二日。獅子午宫三十一日。雙女巳宫三十一日。天秤辰宫三十日。天蝎卯宫三十日。人馬寅宫二十九日。磨羯丑宫二十九日。寶瓶子宫三十日。雙魚亥宫三十日。以上十二宫,是所謂的在季節中不移動的月份,共三百六十五日,是一周年的日數。如果遇到宫分有閏日的年份,就在雙魚宫加一日,共三百六十六日。

月分大小:單月大,雙月小。共十二個月,這是所謂在季節中要移動的月份。大月三十日,小月二十九日,共三百五十四日,這是十二個月的日數。遇到月份有閏月的年份,就在第十二個月內增加一日,共三百五十五日。

太陽在二宫二十九度二十一分。土星在八宫十四度四十八分。木星在六宫初度八分。火星在

度八分。火星四宫十五度四分。金星 二宫十七度六分。水星七宫六度十七 分。

求官分閏日: 炁之餘日。置西域歲前積年,減一,以一百五十九乘之,一百二十八年內,閏三十一日,故以總數乘。內加一十五,閏應。以一百二十八屬減之,餘不滿之數,若在九十七已上,閏限。其年官分有閏日,已下無閏日。於除得之數內加五,官分立成起火三,故須加五。滿七去之,餘即所求年白羊官一日七曜。有閏加一日,後同。

求月分閏日: 朔之餘日。置西域 歲前積年,減一,以一百三十一乘 之,總數乘。內加一百九十四,閏應。 以三十爲法屢減之,餘在十九已上, 閏限。其年月分有閏日,已下則無。 於除得之數,滿七去之,餘即所求年 第一月一日七曜。

#### 太陽行度

求最高總度:置西域歲前積年, 入總年零年月分日期立成內,各取前 年前月前日最高行度并之。如求十年, 則取九年之類。蓋立成中行度,俱本年本 四宫十五度四分。金星在二宫十七度六分。水星在七宫六度十七分。

求宫分的閏日:紫氣的餘日。以西域曆法本年以前的積年,減一,乘以一百五十九,一百二十八年內,閏三十一日,所以用二者的總數去乘。再加十五,閏應。除以一百二十八,剩下的餘數,如果在九十七以上,閏限。這一年的宫分有閏日,如果在九十七以下,没有閏日。在除得的商之上加五,宫分數據表從火星三開始,所以應加五。超過七就去掉,剩下的就是所求的這一年白羊宫第一天的七曜數。有閏日要加一日,以下同。

求月分閏日: 朔的餘日。以西域曆法本年以前的積年,减一,乘以一百三十一,用總數來乘。 再加一百九十四,閏應。除以三十,餘數在十九 以上,閏限。這年的月份有閏日,十九以下就没 有閏日。除得的商,滿七就去掉,剩下的就是所 求的這一年第一月第一天的七曜數。

加次法:將累積的日數,全部日數加官分閏日的所得數。减去月份閏日數,再加三百三十一日,己未年春正前的日數。除以三百五十四一年的日數。餘數內减去所加的三百三十一,又减去二十三,凑足一年的日數。又减去二十四,洪武甲子年的加次。又减去一,改閏應減少的一天。爲實際相距年己未年至今的得數。另一種算法:用氣積官閏加通閏爲氣積。减月閏,用十一乘距曆元的年數,再加十四,除以三十,即得到月閏數。除以三百五十四,餘數減去洪武年的加次二十四,又減去補充的日數二十三,又減改閏應減少的一日,得數和前一種算法一樣。求通閏,用十一日,乘以距曆元的年數。求官閏見上文。

求太陽運行的最遠總度數:將西域曆法本年 以前的積年,代入總年零年月分日期數據表中, 各取前一年前一月前一日的最遠度數相加。如求 十年,就取九年的數據。因爲數據表中的運行度數,都 月日足數也。如十年竟求十年,則逾數矣。 月日義同。後仿此。

求最高行度: 置求到最高總度, 加測定太陽最高行度,二官二十九度二 十一分。即所求年白羊官最高行度。 如求次官,累加五秒○六微。求次 月,加四秒五十六微。

求中心行度: 日平行度。置積年入總年零年月日立成內,各取日中心行度并之,取法同前。內減一分四秒,即所求白羊官第一日中心行度。求各官月日,按每日行度五十九分八秒累加之。內減一分四秒,或云西域距中國里差,非是,蓋係己未年之官分末日度應也。

求自行度:置其日中心行度,减 其宫最高行度,即得。即入盈縮曆度 也。

求經度: 黄道度。置其日中心行度,以加减定差分加减之,視定差引數自行官度,在初宫至五官爲减差,六宫至十一官爲加差。即得。

求七曜:置積年入立成内,取總 年零年月日下七曜數并之,累去七 數,餘即所求白羊宫一日七曜。如求 次宫者,内加各宫七曜數。如求逐 日,累加一數,滿七去之。求太陰、 是本年本月本日的實足數字。如果求十年而用十年的數 據,就超過了實數。月和日的道理與此相同。以下仿 此。

求最遠的度數:將求到的最遠總度數,加上 測定到的太陽的最遠運行度數,二宫二十九度二十 一分。就是所求年份白羊宫的最遠運行度數。如 果要求下一宫,就累加五秒零六微。如果求下一 月,就累加四秒五十六微。

求中心運行度數:太陽平均運行度數。將積年代入總年零年月日數據表中,各取太陽的中心運行度數相加,取法同前。再減一分四秒,就得到白羊宫第一日的中心運行度數。求各宫每月每日的度數,按每日運行度數五十九分八秒累計相加。減一分四秒,有人說是西域距離中原的里程差異,不對,是己未年的宫分最後一天的度應。

求自行度數:將某日的中心運行度數,減所 在宫的最遠運行度數,就可以得到。即代入求盈 縮差的度數。

求加減差:即盈縮差。以自行度的宫分度數爲引數,代入太陽加減數據表內,照引數的宫分度數取加減差。這叫未定差。其度下的小餘,用比例法,以本度的加減差,與後一度的加減差相減,餘數化爲秒,如一分化爲六十秒。與引數的小餘也化爲秒相乘,得數爲纖,秒乘秒,得纖。按六十進位,進爲微、秒、分。如果數目大,先按六十進位爲微,再按六十進位爲秒,再按六十進位爲分。和前面得到的未定加減差相比較,少於後一度數目的後一度的加減差就和它相加,多於後一度數目的就和它相減,這就是加減定差分。如果沒有小餘,就用未定差爲定差。後面以此爲準。

求經度: 黄道度。設置日中心行度,用加减定差分加减它,視定差引數自行官度,在初宫至五宫爲减定差分,六宫至十一宫爲加定差分。即得。

求七曜:將積年代入數據表内,取總年零年 月日下的七曜數相加,除以七,餘數即所求年白 羊宫第一日的七曜數。如果求下一宫,就加上各 宫的七曜數。如果求每一天,就逐次加一,滿七 就减去。求月亮、五星、羅計七曜同此。 五星、羅計七曜并準此。

#### 太陰行度

求中心行度:置積年入立成内,取總零年月日下中心行度并之,得數 內減一十四分,已未應轉。即所求年 白羊官一日中心行度。如求逐日,累 加日行度。十三度一○三五。

求加倍相離度:月體在小輪行度, 合朔後,與日相離。置積年入立成內, 取總年零年月日下加倍相離度并之, 內減二十六分,即所求白羊官一日度 也。如求逐日,累加倍離日行度。二 十四度二二五三二二,半之,即小輪心離 太陽數。

求本輪行度:即月轉度。置積年入立成內,取總零年月日下本輪行度 并之,內減一十四分,即所求白羊宫 一日度也。如求各日,累加本輪日行 度。十三度三分五四。

求第一加減差:又名倍離差。以加倍相離官度爲引數,入太陰第一加減立成內,取加減差。未定差。又與下差相減,餘乘引數小餘,得數爲秒,分乘分。以六十收之爲分,用加減未定差,後差多加少減,同太陽。得第一差分。

求本輪行定度:置其日本輪行度,以第一差分加減之。視倍離度, 前六官加,後六官減。

求第二加減差:以本輪行定度爲 引數,入太陰第二加減立成內,取未 定差,依比例法,同前。求得零數加 減之,爲第二加減差分。視引數,六 官已前爲減差,後爲加差。

求比數分:以倍離官度,入第一 加減立成內,取比數分。如倍離零分 在三十分已上者,取下度比敷分。

求遠近度: 以本輪行定官度爲引數,入太陰第二加減立成內,取遠近

求中心運行度數:將積年代入數據表內,取 總年零年月日下的中心運行度數相加,得數再减 十四分,己未年的應轉數。就是所求年份白羊宮第 一日的中心運行度數。如果要求每一天的,就逐 次加上每日的運行度數。十三度一零三五。

求加倍相離度:月亮在小輪上運行,與太陽運行到同宮同度後,又相分離。將積年代入數據表内,取總年零年月日下的加倍相離度相加,再減二十六分,就是所求的白羊宫第一日的度數。如果要求每一天的,就累計和太陽的加倍相離度數。二十四度二二五三二二,折半,就是小輪心距離太陽的度數。

求本輪運行度數:即月亮運轉的度數。將積年 代入數據表內,取總年零年月日下本輪運行度數 相加,再減十四分,就是所求白羊宫第一日的度 數。如果要求每一天的,就累計每一天的本輪運 行度數。十三度三分五四。

求第一加减差:又叫倍離差。以加倍相離宫分度數爲引數,代入月亮第一加减數據表內,取加減差。未定差。又與下一個數的加減差相減,餘數乘以引數的小數,得數爲秒,分乘以分。按六十進位爲分,用來加或減未定差,後一個數的未定差多就相加,少就相減,和太陽一樣。得到第一差分。

求本輪行定度: 將某一天的本輪運行度數, 與第一差分相加或相减。看倍離度, 前六宫加, 後 六宫减。

求第二加减差:以本輪行定度爲引數,代入 月亮第二加减數據表內,取未定差,按照比例 法,同前。求得零數相加或相减,得到第二加減 差分。根據引數,六宫以前爲減,六宫以後爲加。

求比敷分:將加倍相離度的官分度數,代入 第一加減數據表內,取比敷分。如倍離度零分在 三十分以上的,取下一度的比敷分。

求遠近度: 以本輪行定度的宫分度數爲引數, 代入月亮第二加減差數據表內, 取遠近度

度分。其引數零分,亦依比例法取 之。

求汎差定差:置比敷分,以遠近 度通分乘之,以六十約之爲分,即汎 差。以汎差加入第二加減差,即爲定 差。

求經度: 置其日太陰中心行度, 以定差加减之,即太陰經度。視本輪 行定度,六官以前滅,以後加。

#### 太陰緯度

求計都與月相離度:入交定度。 置其日太陰經度,内减其日計都行 度,即羅計中心度。即計都與月相離度 分。

求緯:以計都與月相離官度爲引數,入太陰緯度立成,上官用右行順度,下官用左行逆度。取其度分,依比例法求得零分加减之,上六官加,下六官减。得緯度分。引數在六官已前爲黄道北,六官後爲黄道南。

求計羅行度: 置積年入總年零年月日立成內,取羅計中心行度并之,爲其年白羊官一日行度。求各官日报,以各官日行度加之,與十二官相减,餘即所求官一日計都行度。如非都逐日細行,以前後二段行度和城,餘以相距日數除之,爲日差。又對於以相距日數除之,爲日差。以明段計都行度,以日差累减之。如求羅睺行度,置其日計都行度內加六官。

#### 五星經度

求最高總度:數同太陽,依前太 陽術求之。

求最高行度: 置所求本星最高總度, 加測定本星最高行度, 見前。 爲 其年白羊官最高行度。求各官各日, 加各官日行度。

求日中心行度:依太陽術求之。

分。其引數零分,也依比例法取數。

求汎差定差:取比敷分,將遠近度化成分與 之相乘,除以六十换算爲分,就是汎差。將汎差 與第二加减差相加,就是定差。

求經度:將某一天月亮的中心運行度數,與 定差相加減,就是月亮的經度。根據本輪的行定 度,六宫以前爲減,六宫以後爲加。

求計都與月亮的相離度:即進入交食的定度。 將某一天月亮的經度,减去這一天計都的運行度 數,即羅計的中心度。就是計都與月亮相離的度 數。

求緯度:以計都與月亮相離的度數爲引數, 代入月亮緯度數據表,上升值的六宮從右面順向查, 下降值的六宮從左面反向查。取相應的數據,按照 比例法求得零數相加或相減,上升值的六宮相加, 下降值的六宮相減。得到緯度的度數。引數在六宮以 前爲黄道北,在六宮以後爲黄道南。

求計都、羅喉的運行度數:將積年代入總年零年月日數據表內,取計都、羅喉的中心運行度數相加,爲這一年白羊宫第一日的運行度數。求各宫的第一日,以各宫的日運行度數相加,與十二宫相减,餘數就是所求的這一宫第一日計都的運行度數。如果要求計都每天的具體運行度數,將前後兩段的運行度數相減,餘數除以相距的日數,就是日差。又將前段的計都運行度數,逐次減去日差。如求羅喉的運行度數,將某日的計都運行度數加上六宫。

求最遠總度數:數據同太陽,按照前面求太陽的方法求取。

求最遠運行度數:將所求的星的最遠總度 數,加上測定的此星的最遠運行度數,見前面。 就是這一年白羊宫的最遠運行度數。求各宫各日 的,加上各宫各日的運行度數。

求每天的中心運行度數:按照求太陽度數的 方法求取。 求自行度: 置積年入立成總零年 月日下,各取自行度并之,得其年白 羊宫一日自行度。土、木、金三星城 一分,水星减三分,火星不减。如求 各官各日,照本星自行度累加之。水 星如自行度遇三宫初度,作五日一段 算,至九宫初度,作十日一段算。緯 度亦然。

求中心行度小輪心度:即入曆度 五星本輪。土、木、火三星,置太陽 中心行度,减其星自行度,爲三星中 心行度。内又减最高行度,爲三星小 輪心度。金、水二星,其中心行度即 太陽中心行度,内減其星最高行度, 餘爲其星小輪心度。不及減,加十二官 減之。

求第一加減差:盈縮差。以其星 小輪心官度爲引數,入本星第一加減 立成,依比例法求之。法同太陽、太 陰。

求自行定度及小輪心定度: 視第一加減差引數, 在初宫至五宫, 用加減差, 加自行度, 減小輪心度, 各爲定度。在六宫至十一宫, 用加減差, 減自行度, 加小輪心度, 各爲定度。

求第二加减差:以其星自行定度,入本星第二加减立成内,取其度分,用比例法加减之。同前。

求比數分:如土、木、金、水 星,以本星小輪心定官度,入第一加 减立成内,取比敷分。如引數小餘在 三十分已上,取後行比敷分。如火 星,則必用比例法求之。

求遠近度:以自行定官度,入第 二加减立成内,取遠近度,依比例法 求之。

求汎差定差:法同太陰。

求經度: 置小輪心定度, 以定差加减之, 視引數自行定度, 在六宫已前

求自行度數:將積年代入數據表總年零年月日之下,各取自行度數相加,得到這一年白羊官第一日的自行度數。土、木、金三星减一分,水星减三分,火星不减。如求各宫各日,按照所求的星自行度數逐次累計。水星的自行度數如果遇到第三宫的初度,就以五日作爲一段計算,到了第九宫的初度,就以十日作爲一段計算。緯度也是這樣。

求中心運行度數和小輪心度數: 就是入曆度 五星本輪。土、木、火三星,用太陽中心運行度 數,減去這些星的自行度數,就是這三顆星的中 心運行度數。其中又减去最遠運行度數,就是三 顆星的小輪心度數。金、水二星,它們的中心運 行度數就是太陽的中心運行度數,其中減去這二 星的最遠運行度數,餘數就是它們的小輪心度 數。如果不够減,就加十二宮再減。

求第一加减差: 盈縮差。以某星的小輪心度 數爲引數,代入這顆星的第一加減數據表,按照 比例法求得。方法同太陽、月亮。

求自行定度及小輪心定度:根據第一加減差的引數,在初宫至第五宫,用加減差,加自行度數,减小輪心度數,就成爲各宫的定度。在第六宫至第十一宫,用加減差,減自行度數,加小輪心度數,就成爲各宫的定度。

求第二加减差:將某星的自行定度,代入本星的第二加减數據表內,提取度數,用比例法加或减。同前。

求比敷分:如果是土、木、金、水星,就将本星的小輪心定度,代入第一加减數據表内,取比敷分數據。如果引數的小數在三十分以上,就取後一行的比敷分數據。如果是火星,就必須用比例法求取。

求遠近度:將自行定宫度,代入第二加減數 據表内,取遠近度,按照比例法求取。

求汎差定差:方法同月亮。

求經度:取小輪心定度,用定差加或减,根據引數的自行定度,在六宫以前相加,六宫以後相减。

加,已後减。内加其星最高行度。

求留段:以其留段小輪心,定宫 度爲引數,即立成內各星入曆定限。入 五星順退留立成内,於同宫近度、取 本星度分, 與前後行相减。若取得在 初宫至六宫, 本行與後行相减。六宫至初 宫,本行與前行相减。又以引數宫度, 减立成内同宫近度, 兩减, 餘通分相 乘,用六度除之,立成内每隔六度。六 十分收之, 順加逆减於前取度分, 得 數與其日自行定度同者,即本日留。 如自行定度多者已過留日, 少者未到 留日。欲得細率,以所得數與其日自 行定度相减,餘以各星一日自行度約 之,如土星一日自行五十七分有奇之類。 即得留日在本日前後數也。土星留七 日, 其留日前三日, 後三日, 皆與留日數 同。木星留五日, 其留日前二日, 後二日, 與留日數同。火、金、水三星不留, 退而 即行, 行而即退, 但於行分極少處爲留耳。

求伏見: 視各星自行定度,在伏 見立成内限度已上者,即五星晨夕伏 見也。 再加上這顆星的最遠運行度數。

求停留的時間:以五星停留時間的小輪心, 確定宮分度數作爲引數,就是數據表内各星入曆的 定限。代入五星順留、退留數據表内,在同宮最 近的度數中,取本星的度數,與前一行或後一行 相减。如果取數在初宮至六宫,就以本行與後一行相 减。如果在六宫至初宫,就以本行與前一行相减。又以 引數的宫分度數,减去數據表内同宫的相近度 數,與前後相减,餘數化成分相乘,用六度來 除,數據表每行相差六度。再按六十分進位,與前 面所取的順留表内的數據相加, 或與前面所取的 退留表内的數據相减,得數與該星的日自行定度 相同的,本日就會停留。如果自行定度多的,就 已過了停留的時間、少的就没有到停留的時間。 如果想得到詳細的數據,以所得到的數據與各星 的日自行定度相减,餘數用各星的一日自行定度 相約,如土星一日的自行定度爲五十七分多等。就得 到停留時間在本日前後的數據。土星停留七天,在 它停留時間的前三天和後三天, 都與停留時間的數據相 同。木星停留五天,在它停留的前兩天和後兩天,都與 停留時間的數據相同。火、金、水三星不停留,後退了 就前行,前行了就後退,祇是在運行度數極小時有停 留。

求精細運行數: 土、木、金、火四星,以前 後兩段的經度相減,除以相距的日數,就是每日 運行的分數。水星以白羊宫第一日的經度,又與 前一日的經度相減,餘數爲第一日的運行分數。 又將前後兩段的經度相減,餘數除以相距的日 數,就是平均日運行分數。與第一日的運行分數 加或減,再乘以二,用前段前一日與後段相差的 日數去除,就是日差。用以加或減第一日的運行 分數,第一日的運行分數少於平均運行分數就加,多就 減。就是所求日的運行分數。五星各用前段經 度,用每天的運行分數順行依次加,逆行依次 減,就得到各星逐日的經度。

求隱現: 比照各星自行定度, 在隱現數據表 限度以上的, 就會早晨隱去傍晚出現。

#### 五星緯度

五星緯度:求最高總行度、中心行 度、自行度、小輪心度,并依五星經度術 求之。

求自行定度:置自行宫度分,其宫以一十乘之爲度。如一宫,以十乘之得十度,此用約法折算,以造緯度立成。其度以二十乘之爲分,滿六十約之爲度。其分亦以二十乘之爲秒,滿六十約之爲分。并之即得。

求小輪心定度:置小輪心官度 分,其官以五乘之爲度。如一官以五 乘之,得五度。其度以一十乘之爲分, 滿六十約之爲度。其分亦以一十乘之 爲秒,滿六十約之爲分。并之即得。

求緯度,以小輪心定度及自行定 度,入本星緯度立成内兩取,一縱一 横。得數與後行相减。若遇交黄道者, 奥後行相并。又以小輪心定度, 與立 成上小輪心定度相减,上横行。兩减 餘相乘, 以立成上小輪心度累加數除 之。如土星上横行小輪心度每隔三度,火 星每隔二度之類。滿六十收之爲分,用 加减雨取數,多於後行減,少加。若遇 交黄道者,即後行數多亦减。寄左。復 以自行定度 與立成上自行定度相减, 首直行。又以兩取數,與下行相减, 若遇交黄道者, 與下行并。 兩减餘相乘, 以立成上自行度累加數除之,如土星 直行, 自行度每隔十度, 火星每隔四度之 類。收之爲分。與前寄左數相加減, 如兩取數多於下行者减, 少加。若遇交黄 道者, 所得分多於寄左數, 置所得分内, 减寄左數,餘爲交過黄道南北分也。即得 黄道南北緯定分。

求緯度細行分:置其星前段緯度,與後段緯度相滅,餘以相距日除之,爲日差。置前段緯度,以日差順加退滅,即逐日緯度分。按緯度前段

五星緯度:求最遠總運行度數、中心運行度數、 自行度數、小輪心度數,都按照求五星經度的方法求 取。

求自行定度:將自行度的宫分乘以十就是 度。如第一宫,乘以十得十度,這是用約法折算,以制 定緯度數據表。度數乘以二十就是分,分滿了六 十就進位爲度。分也乘以二十就是秒,秒滿了六 十就進位爲分。將度、分、秒相加就得到要求的 數。

求小輪心定度:將小輪心的官分乘以五就是 度。如第一官乘以五,就得到五度。度數乘以十就 是分,分滿了六十就進位爲度。分也乘以十就是 秒,秒滿了六十就進位爲分。將度、分、秒相加 就得到要求的數。

求緯度: 將小輪心定度和自行定度, 代入本 星緯度數據表中兩相結合取得數據、一縱一構交 叉。得到數據後與後一行的數據相减。如果遇到交 黄道的, 舆後一行相加。又以小輪心定度, 與數據 表中的小輪心定度相减,最上面的横行。兩次相减 的餘數相乘,再用數據表中小輪心度的累加數相 除。如土星表最上面横行的小輪心度每行相差三度,火 星每行相差二度之類。滿了六十就進位爲分,用加 和减兩種方法取數,多於後行相減,少於後行相加。 如果遇到交黄道的,即使後行數多也减。暫時寄放在 一旁。又用自行定度與數據表中的自行定度相 减,第一直行。又用縱横交叉取得的數據,與下 一行相减,如果遇到交黄道的,與下一行相加。兩次 相减的餘數相乘、又用數據表中自行定度的累加 數相除,如土星表直行,自行定度每行相差十度,火 星每行相差四度之類。滿六十進位爲分。再與前面 暫時寄放的數字相加或相减,如果縱橫交叉取得的 數多於下一行的就减,少的就加。如果遇到交黄道的, 所得的數據多於前面暫時寄存數的, 就在所得數據中減 去寄存數,剩下的就是交過黄道的南北分數。就得到 黄道南北緯的度數。

求緯度詳細運行數:將某星前段的緯度,與 後段的緯度相减,餘數除以相距的日數,就是日 差。將前段的緯度,按日差順行依次加,逆行依 次减,就得到每一天的緯度分。緯度前段小於後段 少於後段者,以日差順加退滅。若前段多於後段者,宜以日差順减退加。非可一例也。若前後段南北不同者,置其星前後段緯度并之,以相距日除之,爲日差。置前段緯度,以日差累滅之,至不及减者,於日差内减之,餘以日差累加之,即得逐日緯度。

#### 推日食法

推日食法:日食諸數,如午前合朔, 用前一日數推,午後合朔,用次日數推。

辦日食限: 視合朔太陰緯度,在 黄道南四十五分已下,黄道北九十分 已下,爲有食。若合朔爲畫,則全見 食。若合朔在日未出三時及日已入十 五分,一時四分之一。皆有帶食。若合 朔在夜刻者不算。

求食甚汎時:即合朔。置午正太陰行過太陽度,求法見後月食太陰逐時行過太陽分。通秒,以二十四乘之爲實,置太陰日行度,减太陽日行度,通秒爲法,除之爲時。時下零數以六十通之爲分,分下零數以六十通之爲秒,三十秒已上收爲一分,六十分收爲一時,共爲食甚汎時。

求合朔太陽經度:以食甚汎時通分,以太陽日行度通秒乘之,以二十四除之爲微,滿六十約之爲秒爲分,用加減午正太陽度,午前合朔減之,午後加之。得合朔時太陽經度。即食甚日 寶道度。

求加减分: 視合朔時太陽官度, 入畫夜加減立成內,取加減分,依比 例法求之。

求子正至合朔時分秒:置食甚汎時,以加減分加減之,午前合朔減,午 後加。用加減十二時,午前合朔用減十 二時,午後用加十二時。即子正至合朔 時分秒。按命時起子正,乃變其術以合 《大統》,非其本法也。 的,按日差順行加逆行减。如果前段多於後段的,就應 按日差順行减逆行加。不能一律如此。如果前後段有 南緯北緯的不同,將該星前後段的緯度相加,以 相距的日數來除,就是日差。將前段緯度,用日 差依次相减,到不够减時,用日差來减這個數, 所得餘數用日差依次相加,就得到每一天的緯 度。

推算日食的方法:推算日食的各個數據,如中午前日月合朔,用前一天的數據推算,如中午後日月合朔,用後一天的數據推算。

辨别是否發生日食的界限:根據日月合朔時 月亮的緯度,在黄道以南四十五分以下,黄道以 北九十分以下,將有日食。如果日月合朔在白 天,就能完全看見日食。如果合朔在太陽升起前 三時及太陽已落後十五分,一時的四分之一。都有 帶食。如果合朔在晚上的不算。

求食甚的時間:即日月合朔。將正午時月亮超過太陽的度數,計算方法見後面月食時月亮每一時刻超過太陽的度數。化爲秒,乘以二十四作爲被除數,將月亮的日行度數,减去太陽的日行度數,化爲秒作爲除數,二者相除即是時數。時以下的零數乘以六十化爲秒,三十秒以上收爲一分,六十分收爲一時,加起來就是食甚的時間。

求日月合朔時太陽的經度:將食甚時間化成分,將太陽的日行度數化成秒與之相乘,再除以二十四即得到微,滿六十進位爲秒爲分,再用以加或减正午時太陽的度數,正午前日月合朔相减,正午後相加。得到合朔時太陽的經度。也就是食甚時太陽運行的黄道度數。

求加减分:將日月合朔時太陽的宫分度數, 代入晝夜加減數據表內,取加減分,依比例法求 取。

求午夜至日月合朔的時分秒:將食甚的時間,用加減分加或減,正午前合朔相減,正午後相加。再加或減十二時,正午前合朔減十二時,正午後加十二時。就得到午夜至合朔的時分秒。按<u>漢</u>曆規定時間從午夜算起,就改變方法以與《大統曆》相合,這并不是《回回曆》本來的方法。

求第一東西差:經差。視合朔時 太陽官在立成經緯時加減立成。右七官 取上行時,順行。在左七官取下行 時,逆行。以子正至合朔時,取經 差,依比例法求之,止用時下小餘求 之。下同。爲第一東西差。

求第二東西差: 視合朔時太陽宫 在立成内,同上。取次宫子正至合朔 時經差,依比例法求之,爲第二東西 差。

求第一南北差: 緯差。以合朔時 太陽官及子正至合朔時入立成內,同 上。取緯差,依比例法求之,爲第一 南北差。

求第二南北差:以合朔太陽宫, 取次宫子正至合朔時緯差,依比例法 求之.爲第二南北差。

求第一時差:以合朔太陽宫及子 正至合朔時,入立成取時差,依比例 法求之。

求第二時差:以合朔太陽宫,取 次宫子正至合朔時時差,依比例法求 之。

求合朔時東西差:以第一東西差 與第二東西差相減,餘通秒,以乘合 朔時太陽度分,亦通秒。以三十度除 之爲纖,以六十收之爲微、爲秒、爲 分,以加減第一東西差,視第一東西 差數少於第二差者加之,多者滅之,下同。 爲合朔時東西差。

求合朔時南北差:以第一南北差 與第二南北差相減,餘通秒,以乘太 陽度分,以三十除之爲纖,依率收之 爲微、秒、分,以加減第一南北差, 爲合朔時南北差。

求合朔時差:以第一第二兩時差 相減,乘太陽度分,以三十除之,依 率收之,用加減第一時差,爲合朔時 差。 求第一東西差:經度差。將日月合朔時太陽 所在的官分在數據表經緯時加減數據表。上七宫取 右行的時數,順行。在下七宫取左行的時數,逆 行。用午夜至合朔的時間,取經度差,按比例法 求取,衹用時以下的小數求取。下同。就是第一東 西差。

求第二東西差: 將日月合朔時太陽所在的宮 分在數據表中,同上。取下一宮午夜至合朔時的 經度差,按比例法求取,就是第二東西差。

求第一南北差: 緯度差。將日月合朔時太陽 所在的宫分及午夜至合朔的時間代入數據表內, 同上。取緯度差,按比例法求取,就是第一南北 差。

求第二南北差:以日月合朔時太陽的宫分,取下一宫午夜至合朔時的緯度差,按照比例法求取,就是第二南北差。

求第一時差:將日月合朔時太陽的宫分及午夜至合朔的時間,代入數據表中取時差,按照比例法求取。

求第二時差:以日月合朔時太陽的宫分,取 下一宫午夜至合朔時的時差,按照比例法求取。

求日月合朔時的東西差:用第一東西差和第二東西差相減,餘數化爲秒,乘以合朔時太陽的度數,也化爲秒。用三十度相除得到纖數,再按六十進位爲微、秒、分,用來加或減第一東西差,第一東西差少於第二東西差的加,多的減,下同。就是日月合朔時的東西差。

求日月合朔時的南北差: 用第一南北差和第 二南北差相减,餘數化爲秒,再乘以太陽的度 數,用三十相除得到纖數,按比率進位爲微、 秒、分,再加或减第一南北差,就是日月合朔時 的南北差。

求日月合朔時的時差:用第一、第二兩個時 差相减,乘以太陽的度數,除以三十,按比率進 位,再加或减第一時差,就是日月合朔時的時 差。 求合朔時本輪行度:以本輪日行 度一十三度四分通分,以乘食甚汎時, 亦通分。以二十四除之爲秒,依率收 之爲分、爲度,以加減午正本輪行 度,午前減,午後加。爲合朔時行度。

求比敷分:以本輪行度入立成, 太陽、太陰畫夜時行影徑分立成。取同宫 近度太陰比敷分,依比例法求之。

求東西定差: 置合朔時東西差通 秒,以比敷分通秒乘之爲纖。以六十 收之爲微、爲秒、爲分,以加合朔東 西差,有加,無減。爲定差。

求南北定差:法同東西定差。

求食甚定時:即食甚定分。視其日合朔時,太陽度在立成經緯時加減立成。左七宫,其時差,黑字減,四字加,在右七宫,白字減,黑字減,四字加減於子正至合朔時,得數命起了正減之,得某時初正。餘通爲秒,以一千乘之,以一百四十四除之,故以十分爲一時,每日一千四百四十分,故以十分爲一時,又以一四四除之。以六十約之,滿百爲刻,即食甚定時。

求食甚太陰經度:於合朔太陽經 度內,加減東西定差,即得食甚太陰 經度。其加減視食甚定時時差加減。

求合朔計都度:置食甚汎時通分,以計都日行度三分一十一秒通秒乘之,以二十四除之爲微,滿六十收之爲秒、爲分,以加減其日午時計都行度,羅計逆行,午前合朔加,午後减。 爲合朔時計都度。

求合朔太陰緯度:食甚時太陰經 度內,加減合朔時計都度,餘爲計都 與月相雕度,入太陰緯度立成取之。

求食甚太陰緯度:南北定差內, 內加減合朔時太陰緯度,在黄道南加, 北減。得食甚緯度。

求合朔時太陽自行度:用太陽日

求日月合朔時本輪的運行度數: 將本輪的日 運行度數十三度四分化爲分,乘以食甚的時間, 也化爲分。除以二十四得到秒,按照比率進位爲 分、度,用以加或减正午本輪運行度數,正午前 减,正午後加。就是合朔時的運行度數。

求比敷分:將本輪運行度數代入數據表,太陽、月亮晝夜時行影徑數據表。取同宫相近度數月亮的比敷分,按照比例法求取。

求東西定差: 將合朔時的東西差化爲秒,再 將比敷分化爲秒與之相乘得到纖數。按六十進位 爲微、秒、分,再加合朔時的東西差,衹有加, 没有減。就是定差。

求南北定差:方法同東西定差。

求食甚定時:即食甚定分。根據某日日月合 朔的時間,太陽的運行度數在數據表經緯時差加減數據表。左面七宮時,時差黑字減,白字加,在右面七宮時,白字減,黑字加,都加減從午夜到合朔的時間,得數按漢曆時間從午夜算起的規定減去十二,得到某時的初步整時。餘數化爲秒,乘以一千,再除以一百四十四,六十分爲一時,每日一千四百四十分,所以乘以一千,又除以一百四十四。按六十進位,滿一百爲一刻,就是食甚定時。

求食甚時月亮的經度:在日月合朔時太陽的 經度內,加或减東西定差,就得到食甚時月亮的 經度。其加或減根據食甚定時時差的加減。

求日月合朔時計都的度數: 將食甚時間化爲分,將計都的日行度數三分十一秒化爲秒與之相乘,除以二十四得到微,滿六十進位爲秒、分,用來加或減這一天正午時計都的運行度數,羅喉、計都逆行,午前合朔相加,午後相減。就是合朔時計都的度數。

求日月合朔時月亮的緯度:將食甚時月亮的 經度,加或減合朔時計都的度數,餘數爲計都與 月亮的相離度,再代入月亮緯度數據表中查取。

求食甚時月亮的緯度:將南北定差加或减合 朔時月亮的緯度,在黄道南相加,在黄道北相减。 得到食甚時的緯度。

求日月合朔時太陽的自行度數: 將太陽的日

行度五十九分八秒通秒,以乘食甚汎時,亦通分。用二十四除之,得數爲微,滿六十收之爲秒、爲分,以加減其日午正自行度,午前合朔減,午後加。得合朔自行度。

求太陽徑分:以合朔太陽自行度 爲引數,入立成影徑分立成。內同官 近度,取太陽徑分,依比例法求之。

求太陰徑分:以合朔時本輪行度 爲引數,入立成同上。內,取同宮近 度太陰徑分,依比例法求之。

求二半徑分: 并太陽、太陰兩徑 分, 半之。

求太陽食限分:置二半徑分,內 減食甚太陰緯度,餘爲太陽食限。如 不及減者不食。如太陰無緯度者,食既。 如太陰無緯度而日徑大於月徑者,食有金 環。

求太陽食甚定分:以太陽食限分 通秒,以一千乘之爲實,以太陽徑分 通秒爲法除之,以百約之爲分,爲太 陽食甚定分。

求時差:即定用分。食甚太陰緯度通秒自乘,二半徑分亦通秒自乘,兩自乘數相減,餘以平方開之,以二十四乘之爲實,以其日太陰日行度内滅太陽日行度通分爲法。實如法而一,得數爲分,滿六十分爲一時,爲時差。

求初虧:置食甚定時,內減時差,餘時命起子正减之,得初正時。餘分通秒,以一千乘之,以一百四十四除之,以六十約之,滿百爲刻,爲初虧時刻。

求復圓:置食甚定時,内加時差,命起子正,如初虧法,得復圓時刻。

求初虧食甚復圓方位: 與《大統》法同。

行度數五十九分八秒化爲秒,乘以食甚的時間,也 化爲秒。除以二十四,得數爲微,滿六十進位爲 秒、分,再加或减這一天正午的自行度數,正午 前合朔相減,正午後合朔相加。得到合朔時的自行 度數。

求太陽徑分:以合朔時太陽的自行度數爲引 數,代入數據表影徑分數據表。内同宫相近的度 數內,取太陽徑分,按照比例法求取。

求月亮徑分:以合朔時本輪運行度數爲引 數,代入數據表同上。內,取同宫相近度數月亮 的徑分,按照比例法求取。

求二半徑分:將太陽、月亮二者的徑分相 加,除以二。

求太陽食限分:將二半徑分,减食甚時月亮的徑分,剩餘數是太陽發生日食的界限。如不够减的不會發生日食。如果月亮没有緯度的,發生日全食。如果月亮没有緯度而太陽徑分大於月亮徑分的,發生日環食。

求太陽食甚定分:將太陽食限分化爲秒,乘 以一千作爲被除數,將太陽徑分化爲秒作除數相 除,按一百進位爲分,就是太陽食甚定分。

求時差:即定用分。將食甚時月亮的緯度化 爲秒自乘,二半徑分也化爲秒自乘,兩個得數相 减,餘下的數開平方,再乘以二十四作爲被除 數,將這一天月亮的日運行度數減太陽的日運行 度數化爲分作爲除數。兩數相除,得數爲分,滿 六十分爲一時,就是時差。

求初虧:將食甚定時,減去時差,餘數按<u>漢</u>曆時間從午夜算起的規定減去十二,得到初步的整時。餘下的分化爲秒,乘以一千,除以一百四十四,按六十進位爲分,滿一百分爲一刻,就是初虧的時刻。

求復圓:將食甚定時,加上時差,時間按<u>漢</u> 曆規定從午夜算起,如同求初虧的方法,得到復 圓的時刻。

求初虧、食甚、復圓的方位:與《大統曆》 方法相同。

#### 推月食法

推月食法:月食諸數,午前望,用 前一日推,午後望,用次一日推。

求食甚月離黄道宫度:置食甚汎時,與太陽日行度俱通秒相乘,以二十四除之,得數爲纖。滿六十收之爲微、爲秒、爲分,以加減其日午正太陽度,午前望減,午後望加。爲望時太陽度。加六宫,即得所求。

求畫夜加減差:以望時太陽官度 爲引數,入畫夜加減立成內,取加減 分,依比例法求之。

求食甚定時:置食甚汎時,以畫 夜加減差加減之。午前望減,午後加。 得數,用加減一十二時,如午後望加 十二時,午前望與十二時相減。命起子 正,得初正時。其小餘,如法收爲 刻,法詳日食。得定時。

求望時計都度: 置食甚汎時, 通

推算月食的方法:推算月食的各種數據,正午 以前望的,用前一天的推算,正午以後望的,用第二天 的推算。

辨别是否發生月食的界限:在望日月亮的經 度和羅喉或計都的度數相距在十三度以內,月亮 的緯度在一度八分以下,會發生月食。又合望發 生在月亮没有出來前二時,没有降下前二時,都 有帶食。那些在二時以上的不計在內。

求食甚的時間:即經望。將這一天月亮的經度減去六宫,如果不够減,加十二宮減。再減去這一天正午太陽的度數,這是午前望。如果太陽度數不够減,就加上六宫再減,這是午後望。將相減的餘數化爲秒,乘以二十四作爲被除數。將這一天月亮的經度,減去前一天月亮的經度,減第二天月亮的經度。餘數是月亮的日運行度數。又將這一天正午太陽的經度,如果在午後望的,減第二天太陽的經度。餘數是太陽的日運行度數。兩個日運行度數相減,餘數化爲秒作爲除數,與被除數相除,得數爲時。時下的小數,按六十化爲分、秒,就是所求的食甚時間。

求食甚時月亮距離黄道的宫分度數:將食甚的時間,與太陽日運行度數都化爲秒相乘,除以二十四,得數爲纖。滿六十進位爲微、秒、分,用來加或減這一天正午太陽的經度,午前望減,午後望加。就是望時太陽的經度。加上六宫,就是所求的月亮的度數。

求晝夜加减差:以望時太陽的宫分度數爲引數,代入晝夜加減數據表內,取加減分,按照比例法求取。

求食甚定時:將食甚的時間,與晝夜加减差 加或减。午前望減,午後望加。得數加或減十二時,如午後望加十二時,午前望與十二時相減。按<u>漢</u> 曆規定時間從午夜算起,得到初步的整時。其餘 小數,按比率進位爲刻,方法詳見日食。得到定 時。

求望時計都的度數:將食甚的時間,化爲秒

秒爲實,以計都日行度三分一十一秒 通秒乘之,以二十四除之,得數爲 織。以六十收之爲微、爲秒、爲分, 用加減其日午正計都行度,羅計逆行, 午前望加,午後望減。即得。

求望時太陰緯度:置食甚月離黄 道度,内减望時計都度,如不及減, 加十二官減。餘爲計都與月相離度, 入太陰緯度立成取之。

求望時本輪行度:即入遲疾曆。 置太陰本輪日行度,十三度四分。通 分,以食甚汎時通秒乘之,以二十四 除之爲微,以六十收之爲秒、爲分、 爲度,用加減其日午正本輪行度,午 前望減,午後加。即得。

求太陰徑分: 以望時本輪行宫 度,入影徑分立成求之。法詳日食。

求太陰影徑分 以望時本輪行官 度,入影徑分立成取之。

求望時太陽自行度:以太陽日行度五十九分八秒與食甚汎時俱通秒相乘,以二十四除之,得數爲纖。滿六十收之爲微、爲秒、爲分,以加減其日午正太陽自行度。法同日食求太陽經度。

求影徑减差:以其日太陽自行宫 度爲引數,入影徑立成內,於同宫近 度取太陰影徑差分,依比例法求之。 法詳前。

求影徑定分:置太陰影徑分,內 减影徑减差分。

求二半徑分:置太陰徑分,加影徑定分,半之。

求太陰食限:置二半徑分,内减望時太陰緯度。如不及減,不食。

求食甚定分:置食限分,通秒,以一千乘之爲實,以太陰徑分通秒爲法,除之,以百約之爲分,爲食甚定分。

作爲被乘數,將計都的日運行度數三分十一秒化 爲秒與之相乘,除以二十四,得數爲纖。按六十 進位爲微、秒、分,再加或减這一天正午計都的 運行度數,羅喉、計都逆行,午前望加,午後望减。 就得到了。

求望時月亮的緯度:將食甚時月亮距離黄道的度數,減去望時計都的度數,如不够減,加十二宫再減。餘數爲計都與月亮相離的度數,再代入月亮緯度數據表中杳取。

求望時本輪的運行度數:即列入月亮遲疾曆表的。將月亮本輪日運行度數,十三度四分。化爲分,用食甚時間化爲秒與之相乘,再除以二十四得到微,按六十進位爲秒、分、度,再加或減這一天正午的本輪運行度數,午前望減,午後望加。就得到了。

求月亮徑分:將望時本輪運行的官分度數, 代入影徑分數據表中求取。方法詳見日食。

求月亮影徑分:將望時本輪運行的宫分度 數,代入影徑分數據表中查取。

求望時太陽自行度數:將太陽日運行度數五 十九分八秒和食甚時間都化爲秒相乘,除以二十 四,得數爲纖。滿六十進位爲微、秒、分,再加 或减這一天正午太陽的自行度數。方法同日食求太 陽經度。

求影徑减差:以某日太陽自行的官分度數爲 引數,代入影徑數據表內,在同宫相近的度數取 月亮影徑差分,按照比例法求取。方法詳見前面。

求影徑定分:將月亮的影徑分,减去影徑减 差分。

求二半徑分:將月亮徑分,加影徑定分,除以二。

求月亮是否發生月食的界限:將二半徑分,减去望時月亮的緯度。如不够減,就不會發生月食。

求食甚定分: 將發生月食界限的數據化爲 秒,乘以一千作爲被除數,將月亮徑分化爲秒作 爲除數相除,按一百進位爲分,就是食甚定分。 求太陰逐時行過太陽分:置太陰 望時經度,減前一日太陰經度,又置 望時太陽自行度,減前一日太陽自行 度,以兩餘數相減,爲太陰晝夜行過 太陽度。通秒以二十四除之,滿六十 收之,得逐時行過太陽分。

求時差:以太陰緯度分,通秒自乘,又以二半徑分通秒自乘,兩數相減,餘開平方爲實,以太陰行過太陽度通秒爲法除之,得數即時差。即初虧至食甚定用分。

求初虧復圓時刻:以時差减食甚 定時,得初虧時刻。加食甚定時,得 復圓時刻。其命時收刻之法,并同日 食。

求食既至食甚時差: 置二半徑分,减太陰徑分,通秒自乘,又置太陰緯度亦通秒自乘,相减,平方開之爲實。以太陰逐時行過太陽度通秒爲法除之,得數即時差。

求食既生光時刻:以食既至食甚時差,减食甚定時,爲食既時刻。加食甚定時,爲生光時刻。

求初虧食甚復圓方位:與《大 統》法同。

求日出入時:以午正太陽經其度別數,入西域畫夜時立成,取其度分。內法求之,爲未定分。如為其度分,依比例法求之,爲未定分。如其度分,如對官度內,取其度分,如法官宣度取之。亦依分相減,自宣度取之。亦未定分也相減,所以之爲,而三百六十度減。餘爲時之,六十收之爲其日半畫時分秒。半之爲其日半畫時分秒。半之爲其日半畫時分秒。半之爲其日半畫時分秒。半之爲其日半畫時分秒。出時分秒,加十二時爲日入時分秒。

求日月出入帶食分秒: 視其日日 出時分秒, 并日入時分秒, 較多於初 虧時分秒, 少於食甚定時及復圓時分 求月亮每時超過太陽的度數:將月亮望時的經度,减去前一天月亮的經度,又將望時太陽的自行度數,減去前一天太陽的自行度數,將這兩個餘數相減,就是月亮晝夜超過太陽的度數。化爲秒除以二十四,滿六十進位,就得到每一時超過太陽的度數。

求時差:將月亮的緯度數,化爲秒自乘,又 將二半徑分化爲秒自乘,兩數相減,剩餘數開平 方作爲被除數,將月亮每時超過太陽的度數化爲 秒作爲除數相除,得數就是時差。就是初虧至食甚 的實際時間。

求初虧復圓的時刻:以時差減食甚定時,得 到初虧的時刻。加食甚定時,得到復圓的時刻。 規定時間從午夜算起、進位爲刻的方法,都與日 食相同。

求食既至食甚的時差:將二半徑分,减月亮徑分,化爲秒自乘,又將月亮緯度也化爲秒自乘,兩數相减,再開平方作爲被除數。將月亮每時超過太陽的度數化爲秒作爲除數與之相除,得數就是時差。

求食既生光的時刻:將食既至食甚的時差, 减去食甚定時,就是食既的時刻。加食甚定時, 就是生光的時刻。

求初虧食甚復圓方位:與《大統曆》方法相同。

求太陽出入的時間:以正午太陽的經度爲引數,代入西域畫夜時數據表中,取出度數,按照比例法求取,得到未定分。又在引數相對的官度内,查取度分,如初官三度,就在六官三度查取。也按照比例法求取,得到後未定分。兩個未定分相減,如不够減,加三百六十度再減。餘數化爲秒,除以十五,按六十進位爲分、時,就得到這一天白天的長度。折半就是這一天日出到正午半個白天的長度。用十二時減半個白天的長度,餘數就是日出的時刻,加十二時,就是日落的時刻。

求日月出入帶食的時間:將某日日出的時間,加上日落的時間,如果多於初虧的時間,少 於食甚定時和復圓的時間,就有帶食。將這一天 秒者,即有帶食。置其日日出時或日 入時,與食甚定時分秒相减,餘爲帶 食差。置日月食甚定分,以帶食差通 秒乘之,以時差通秒除之,得數爲帶 食分。於食甚定分內减帶食分,餘爲 日月帶食所見之分。

### 太陰五星凌犯

求太陰晝夜行度: 以本日經度與次日經度相减,餘即本日晝夜行度。

求太陰晨昏刻度:置其日午正太 陰經度,内加立成太陰出入晨昏加減立 成。其日昏刻加差,即爲其日太陰昏 刻經度。置其次日午正太陰經度,減 立成其日晨刻減差,即爲其日太陰晨 刻經度。

求月出入度:置其日午正太陰經度,加立成內即前立成其日月入加差,即爲其日月入時太陰經度。加立成內其日月出加差,即其日月出時太陰經度。

求太陰所犯星座: 朔後視昏刻度 至月入度, 望後視月出度至晨刻度, 入黄道南北各像星立成内, 經緯度相 近在一度已下者, 取之。 日出或日落的時間,與食甚定時時間相減,餘數 就是帶食差。將日月食甚定分,用帶食差化爲秒 與之相乘,再用時差化爲秒與之相除,得數就是 帶食分。在食甚定分內減去帶食分,餘數就是日 月帶食能見到的時間。

求月食發生時的更和點:在二十四時內,減去白天的時間,又減去早晨黄昏的時間,七十二分,就是選曆的五刻弱。剩下的就是夜晚的時間,化爲秒除以五就是每更的時間。更除以五就是每點的時間。如果月食在午夜以前,將初虧食甚復圓等時間,減去日落的時間,又減去早晨黄昏時間的一半,三十六分。餘數化爲秒,用一更的時間去減,就得到更的序數。不够一更時間的,用一點的時間去減,就得到點的序數。月食在午夜以後的,用夜時的一半,加初虧食甚復圓等時間,用一更的時間去減,就得到更的序數。不够一更時間的,用一點的時間去減,就得到點的序數。都規定從初更、初點開始。減去一更的時間,也虛算爲一更。求點法同上。

求月亮晝夜的運行度數:將本日的經度和次 日的經度相減,餘數就是本日晝夜的運行度數。

求月亮早晨黄昏的度數:將這一天正午月亮 的經度,加上數據表月亮出入晨昏加減數據表。中 這一天黄昏時的加差,就是這一天月亮黄昏時的 經度。將第二天正午月亮的經度,減去數據表中 本日早晨的減差,就是這一天月亮早晨的經度。

求月亮出入時的度數:將這一天正午月亮的 經度,加數據表内即上面的數據表這一天月落的加差,就是這一天月落時的月亮經度。加上數據表 内這一天月出的加差,就是這一天月出時月亮的 經度。

求月亮所衝犯的星座:朔日後比較月亮黄昏 經度和月落經度,望日後比較月出經度和月亮早 晨的經度,代入黄道南北各像星數據表內,經緯 度相近在一度以下的,就選取。 求時刻:置其日午正太陰經度, 與取到各像星經度相減,通分,以二 十四乘之,以太陰晝夜行度亦通分。 除之,得初正時。其小餘,以六十通 之爲分,以一千乘之,一百四十四除 之,以百約之爲刻,即得所求時刻。

求上下相離分:置太陰緯度與所 犯星緯度相减,餘爲上下相離分。若 月星同在南,月多爲下離,月少爲上 離。同在北,月多爲上離,少爲下 離。若南北不同,月在北爲上離,南 爲下離。

求五星凌犯各星相離分:置其日 五星經緯度,入黄道立成內,視各像 內外星經緯度,在一度已下者取之。 其五星緯度與各星緯度相減,餘即上 下相離分。

求月犯五星、五星相犯: 視太陰 經緯度五星經緯度,相近在一度已下 者,取之。 求衝犯星座的時刻:將這一天正午月亮的經度,與取到的各像星座的經度相减,化爲分,乘以二十四,用月亮畫夜的運行度數也化爲分。相除,得到初步的整時。那些小數,按六十化爲分,乘以一千,除以一百四十四,按一百進位爲刻,就得到所求的時刻。

求上下相離的度數:將月亮的緯度與所衝犯 的星座的緯度相減,餘數就是上下相離的度數。 如果月亮和星座同在黄道以南,月亮緯度多爲下離,月亮緯度少爲上離。如果同在北,月亮緯度 多爲上離,月亮緯度少爲下離。如果南北不同, 月亮在北爲上離,月亮在南爲下離。

求五星衝犯各星相離的度數:將這一天五星 的經緯度,代入黄道數據表內,比較各像內外星 的經緯度,在一度以下的選取。將五星緯度與各 星緯度相減,餘數就是上下相離的度數。

求月亮衝犯五星、五星相互衝犯:比較月亮 的經緯度和五星的經緯度,相近在一度以下的, 選取。

# 明史卷三十八

# 志第十四

# 曆(八)

## 回回曆法(二)

日五星中心行度立成造法:原本總年、零年、月分、日期及十二官初日, 凡五立成。每立成內,首列本立成年月日 官各紀數,次列七曜,次列日中心行度, 及土、木、火、金、水各自行度,日五星 最高行度,文多不録。録其造立成之法於 左。

日中心行度日期立成。一日行五十九分八秒,按日累加之,小月二十九日,得二十八度三十五分二秒,大月三十日,得二十九度三十四分一十秒。

月分立成。單月大,雙月小,末 置一閏日。大月二十九度三十四分十 秒,小月二十八度三十五分二秒。按 月累加之,十二月計十一宫十八度五 十五分九秒,閏日加五十九分八秒。

官分初日立成。於白羊官初日起 算,至金牛官初日,凡三十一日,得 一宫一度三十三分十八秒。五十九分 八秒之積。視官分日數多少,日數見 前。累加積之,至雙魚宫初日,得十 一宫一度十一分二十一秒。自白羊至 此凡三百三十五日之積。

零年立成。每年十一宫十八度五 十五分九秒,三十年閏十一日,故二 年、五年、七年、十年、十三年、十 太陽五星中心運行度數數據表制定法:原本總年、零年、月分、日期及十二宫初日,共五個數據表。每個數據表內,首先列本表年月日宫各數,其次列七曜,再次列太陽中心運行度數,及土、木、火、金、水星各自運行度數,太陽五星最遠運行度數,文字太多不照錄。衹摘錄制表的方法於下。

太陽中心運行度數日期數據表。一日運行五十九分八秒,按日累加,小月二十九日,得二十八度三十五分二秒,大月三十日,得二十九度三十四分十秒。

月分數據表。單月大,雙月小,最末設置一個閏日。大月二十九度三十四分十秒,小月二十八度三十五分二秒。按月累加,十二月共計十一宫十八度五十五分九秒,閏日加五十九分八秒。

宫分初日數據表。從白羊宫初日起算,至金牛宫初日,共三十一日,得一宫一度三十三分十八秒。五十九分八秒的積累。根據宫分日數的多少,日數見前。累積相加,至雙魚宫初日,得十一宫一度十一分三十一秒。自白羊至此共三百三十五日的積累。

零年數據表。每年十一宫十八度五十五分九 秒,三十年閏十一日,所以第二年、五年、七 年、十年、十三年、十六年、十八年、二十一 六年、十八年、二十一年、二十四 年、二十六年、二十九年,皆加閏 日。約法,每一年減十一度四分五十 一秒,閏年减十度五分四十三秒,三 十年爲一宫八度二十五分三十一秒。 每年三百五十四日,計一萬六百二十 日,加閏十一日,共一萬六百三十一 日。

總年立成。第一年爲三宫二十六 度五分八秒,此隋已未測定根數,一云 即洪武甲子年數,已算加次在內。六百年 五宫十四度二十五分十九秒。每三十 年加一宫八度二十五分三十一秒,至 一千四百四十年,得五宫十五分三十 三秒。

### 五星自行度立成造法

土星日期立成。一日五十七分, 按日遞加。小月二十七度三十七分, 大月二十八度三十四分。其五日、十 二日、二十日、二十八日增一分者, 乃秒數所積也。

月分立成。大月加二十八度三十四分,小月加二十七度三十七分。按 月累加,十二月計十一宫七度四分, 閏日加五十七分。

官分初日立成。金牛官初日爲二 十九度三十一分,自行分三十一日之 積。餘四星準此。視官分日數累加之, 至雙魚官初日爲十官十八度五十八 分。

零年立成。每年十一宫七度四分,其閏日有無,視日中行度,零年有加本星一日行分,下四星準此。至三十年,共一宫十二度一十六分。

總年立成。第一年十一官二十九 度十八分,此<u>隋</u>己未測定根數,一云即 <u>洪武</u>甲子年數,加次在內。下四星準此。 六百年四官四度四十四分。每三十年 加一官十二度二十七分,至一千四百 年、二十四年、二十六年、二十九年,都加閏日。按規定,每一年减十一度四分五十一秒,閏年减十度五分四十三秒,三十年爲一宫八度二十五分三十一秒。每年三百五十四日,計一萬零六百二十日,加閏十一日,共一萬零六百三十一日。

總年數據表。第一年爲三官二十六度五分八 秒,這是隋己未年測定的數據,一說是洪武甲子年的數 據,已算加次在內。六百年五官十四度二十五分十 九秒。每三十年加一官八度二十五分三十一秒, 至一千四百四十年,得五官十五分三十三秒。

土星日期數據表。一日五十七分,按日遞加。小月二十七度三十七分,大月二十八度三十四分。其中五日、十二日、二十日、二十八日增加一分,是秒數積累的緣故。

月分數據表。大月加二十八度三十四分,小 月加二十七度三十七分。按月累加,十二月計十 一宫七度四分,閏日加五十七分。

宫分初日數據表。金牛宫初日爲二十九度三 十一分,自行分數三十一日的積累。其餘四星同此。 根據宫分日數累加,至雙魚宫初日爲十宫十八度 五十八分。

零年數據表。每年十一宫七度四分,有無閏 日,根據太陽中心行度,零年有加本星一日運行 分數,下四星同此。至三十年,共一宫十二度十 六分。

總年數據表。第一年十一宫二十九度十八分,這是<u>隋</u>己未年測定的數據,一說是<u>洪武</u>甲子年的數據,加次在內。下四星同此。六百年四宫四度四十四分。每三十年加一宫十二度二十七分,至一千四百四十年,計七宫十八度二十分。

四十年, 計七官十八度二十分。

木星日期立成。一日五十四分,按日遞加。小月二十六度十分,大月二十七度五分。其四日、十一日、十七日、二十四日、三十日增一分者,秒數所積也。

月分立成。按大、小月累加,十 二月計十宫十九度二十九分,閏日加 五十四分。

官分初日立成。金牛官初日二十 七度五十九分,至雙魚官初日爲十宫 二十九度二十六分。

零年立成。每年十宫十九度二十 九分,至三十年,計七宫二十四度三 十九分。

總年立成。第一年四官二十五度 十九分,六百年五官八度二十七分。 每三十年加七官二四三九,至千四百 四十年,計八官八度五十分。

火星日期立成。一日二十八分,按日遞加。小月十三度二十三分,大月十三度五十一分。其二日、五日、九日、十二日、十五日、十八日、二十二日、二十五日、二十八日各减一分。

月分立成。按大小月累加,十二 月計五宫十三度二十四分,閏日加二 十八分。

官分初日立成。金牛官初日十四 度十九分,至雙魚官初日五官十八度 二十九分。

零年立成。每年五宫十三度二十 四分,至三十年,計七宫十七度一 分。

總年立成。第一年八宫二十四度 六分,六百年四宫四度三十三分。每 三十年加七宫十七度一分,至一千四 百四十年,計一度一十一分。

金星日期立成。一日三十七分,

木星日期數據表。一日五十四分,按日遞加。小月二十六度十分,大月二十七度五分。其中四日、十一日、十七日、二十四日、三十日增加一分,是秒數積累起來的。

月分數據表。按大、小月累加,十二月計十 宫十九度二十九分,閏日加五十四分。

宫分初日數據表。金牛宫初日二十七度五十 九分,至雙魚宫初日爲十宫二十九度二十六分。

零年數據表。每年十宫十九度二十九分,至 三十年,計七宫二十四度三十九分。

總年數據表。第一年四宫二十五度十九分, 六百年五宫八度二十七分。每三十年加七宫二四 三九,至一千四百四十年,計八宫八度五十分。

火星日期數據表。一日二十八分,按日遞加。小月十三度二十三分,大月十三度五十一分。其中二日、五日、九日、十二日、十五日、十八日、二十二日、二十八日各減一分。

月分數據表。按大小月累加,十二月計五宫 十三度二十四分,閏日加二十八分。

宫分初日數據表。金牛宫初日十四度十九 分,至雙魚宫初日五宫十八度二十九分。

零年數據表。每年五宫十三度二十四分,至 三十年,計七宫十七度一分。

總年數據表。第一年八宫二十四度六分,六 百年四宫四度三十三分。每三十年加七宫十七度 一分,至一千四百四十年,計一度十一分。

金星日期數據表。一日三十七分,按日遞

按日遞加。小月十七度五十三分,大 月十八度三十分。

月分立成。按大小月累加,十二 月計七宫八度十五分, 閏日加三十七 分。

官分初日立成。金牛宫初日十九 度七分, 至雙魚宫初日七宫十五度二 分。

零年立成。每年七宫八度十五 分,至三十年, 計二宫十四度十五 分。

總年立成。第一年一宫十五度二 十九分, 六百年三宫○三十四分。每 三十年加二宫十四度十五分, 至一千 四百四十年, 計九度五十一分。

水星日期立成。一日三度六分, 按日遞加。小月三宫初度六分,大月 三官三度十二分。其二日、四日、七 日、九日、十二日、十四日、十七 日、十九日、二十二日、二十四日、 二十七日、二十九日各增一分。

月分立成。按大小月累加,十二 月計初宫十九度四十七分, 閏月加三 度六分。

官分初日立成。金牛宫初日三宫 六度十九分, 至雙魚宫初日十宫二十 度四十五分。

零年立成。每年初宫十九度四十 七分,至三十年, 計八宫二十七度四 十四分。

總年立成。第一年二宫二十五度 三十四分, 六百年一宫十度九分。每 三十年加八宫二十七度四十四分,至 一千四百四十年, 計十一官六度三十 五分。

日五星最高行度立成造法: 日五 星同用。

最高行日分立成。一日一十微,

加。小月十七度五十三分,大月十八度三十分。

月分數據表。按大小月累加,十二月計七宮 八度十五分, 閏日加三十七分。

宫分初日數據表。金牛宫初日十九度七分, 至雙魚宫初日七宫十五度二分。

零年數據表。每年七宫八度十五分,至三十 年, 計二宮十四度十五分。

總年數據表。第一年一宫十五度二十九分, 六百年三宫零三十四分。每三十年加二宫十四度 十五分,至一千四百四十年,計九度五十一分。

水星日期數據表。一日三度六分,按日遞 加。小月三宫初度六分,大月三宫三度十二分。 其中二日、四日、七日、九日、十二日、十四 日、十七日、十九日、二十二日、二十四日、二 十七日、二十九日各增一分。

月分數據表。按大小月累加,十二月計初宫 十九度四十七分,閏月加三度六分。

宫分初日數據表。金牛宫初日三宫六度十九 分,至雙魚宫初日十宫二十度四十五分。

零年數據表。每年初宮十九度四十七分,至 三十年, 計八宫二十七度四十四分。

總年數據表。第一年二宫二十五度三十四 分,六百年一宫十度九分。每三十年加八宫二十 七度四十四分,至一千四百四十年,計十一宮六 度三十五分。

太陽五星最遠運行度數數據表制定法:太陽 五星同用。

最遠運行日分數據表。一日一十微,按日遞 按日遞加。其四日、十一日、十八 加。其中四日、十一日、十八日、二十五日,各

日、二十五日,各减一微,大月四秒 五十六微,小月四秒四十六微。

月分立成。按大小月累加,十二 月計五十八秒一十微,有閏日加十 微。

宫分初日立成。金牛宫初日五秒 六微,至雙魚宫初日五十五秒五微。

零年立成。每年五十八秒,去二十微。按年遞加,三年積六十微加一秒,三十年計二十九分十秒。

總年立成。一年初官十度四十分 二十八秒,<u>洪武</u>甲子加次。六百年五十 八分十三秒。每三十年加二十九分七 秒,一千四百四十年,計十二度三十 六分五十五秒。

#### 太陰經度立成造法

日期立成。中心行度, 一日十三 度十一分,按日累加。大月一宫五度 十七分, 小月初宫二十二度七分。内 二日、四日、六日、九日、十一、十 四、十六、十八、二十一、二十三、 二十六、二十八、三十日, 各减一 分,共减十三分。加倍相離度,一日 二十四度二十三分,按日遞加。大月 初宫十一度二十七分, 小月十一宫十 七度四分。内五日、十四日、二十三 日,各减一分。本輪行度,一日十三 度四分,按日遞加。大月一宫一度五 十七分, 小月十八度五十三分。其中 逢五,皆减一分。羅計中心行度,一 日三分,按日遞加。大月一度三十五 分, 小月一度三十二分。内三日、九 日、十五、二十、二十六日,各增一 分。

月分立成。中心行度,大月一宫 五度十七分,小月二十二度七分,按 月加之,十二月計十一宫十四度二十 七分。内三月、七月、十一月,各增 一分。有閏日,加十三度十一分。加 减一微,大月四秒五十六微,小月四秒四十六微。

月分數據表。按大小月累加,十二月計五十 八秒一十微,有閏日加十微。

宫分初日數據表。金牛宫初日五秒六微,至 雙魚宫初日五十五秒五微。

零年數據表。每年五十八秒,减去二十微。 按年遞加,三年積六十微加一秒,三十年計二十 九分十秒。

總年數據表。一年初宫十度四十分二十八 秒,<u>洪武</u>甲子年加次。六百年五十八分十三秒。每 三十年加二十九分七秒,一千四百四十年,計十 二度三十六分五十五秒。

日期數據表。中心運行度數,一日十三度十一分,按日累加。大月一宫五度十七分,小月初宫二十二度七分。其中二日、四日、六日、九日、十一日、十一日、十八日、二十一日、二十三日、二十六日、二十八日、三十日,各减一分,共减十三分。加倍相離度,一日二十四度二十三分,按日遞加。大月初宫十一度二十七分,小月十一宫十七度四分。其中五日、十四日、二十三日,各减一分。本輪運行度數,一日十三度四分,按日遞加。大月一宫一度五十七分,小月十八度五十三分。其中逢五,都减一分。羅計中心運行度數,一日三分,按日遞加。大月一度三十二分。其中正日、九日、十五日、二十日、二十六日,各增加一分。

月分數據表。中心運行度數,大月一宫五度 十七分,小月二十二度七分,按月遞加,十二月 計十一宫十四度二十七分。其中三月、七月、十 一月,各增加一分。有閏日,加十三度十一分。 加倍相離度,大月十一度二十七分,小月十一宫 信相離度,大月十一度二十七分,小月十一宫十七度四分,十二月計十一宫二十一度三分。内二、六十月,各减一分。有閏日,加二十四度五十三分,小月十八度五十三分,十三五度(大月一度三十二十一)。有閏日,加三分。有閏日,加三分。有閏日,加三分。有閏日,加三分。有閏日,加三分。

零年立成。中心行度,每年十一宫十四度二十七分,三十年一宫八度十五分。三十年閏十一日,與太陽零年同。下準此。倍離度,每年十一宫二十九度三十一度三分,三十年十一宫二十九度,每年十三度,四十分。閏日,加十三度四分。羅計行度,每年十八度五十八分。曜十年六宫二十二度五十八分。閏日,加三分。

總年立成。中心行度,第一年四 宫二十八度四十九分, 六百年六宫八 度四十二分。每三十年加一宫八度十 五分,一千四百四十年,五宫二十九 度四十七分。倍離度,第一年,一宫 二十五度二十八分, 六百年一宫十八 度三十三分。每三十年加十一宫二十 九度四十分,一千四百四十年。一宫 九度二十一分。本輪行度,第一年, 四宫十二度二分, 六百年八宫八度八 分。每三十年加九宫二十三度四十七 分,一千四百四十年,六宫十四度九 分。羅計行度,第一年七宫二十三度 六分, 六百年十一宫二度三十四分。 每三十年加六宫二十二度五十八分, 一千四百四十年, 八宫十五度五十 分。

十七度四分,十二月計十一宫二十一度三分。其中二、六、十月,各减一分。有閏日,加二十四度二十三分。本輪運行度數,大月一宫一度五十七分,小月十八度五十三分,十二月計十宫五度零分。有閏日,加十三度四分。羅計運行度數,大月一度三十五分,小月一度三十二分,十二月十八度四十五分。其中三、七、十一月,各增加一分。有閏日,加三分。

零年數據表。中心運行度數,每年十一宫十四度二十七分,三十年一宫八度十五分。三十年 閏十一日,與太陽零年同。以下同此。倍離度,每年十一宫二十一度三分,三十年十一宫二十九度四十分。閏日,加二十四度二十三分。本輪運行度數,每年十宫五度,三十年九宫二十三度四十七分。閏日,加十三度四分。羅計運行度數,每年十八度四十五分,三十年六宫二十二度五十八分。閏日,加三分。

總年數據表。中心運行度數,第一年四官二十八度四十九分,六百年六宫八度四十二分。每三十年加一宫八度十五分,一千四百四十年,五宫二十九度四十七分。倍離度,第一年,一宫二十五度二十八分,六百年一宫十八度三十三分。每三十年加十一宫二十一分。本輪運行度數,第一年,四宫十二度二分,六百年八宫八度八分。每三十年加九宫二十三度四十七分,一千四百四十年,六宫十四度九分。羅計運行度數,第一年七宫二十三度六分,六百年十一宫二度三十四分。每三十年加六宫二十二度五十八分,一千四百四十年,八宫十五度五十分。

#### 總零年宫月日七曜立成造法

總年立成。第一年起金六,六百年起日一,每三十年加五數。零年立成,起水四。官分立成,金牛宫起火三。月分立成,起月二。日期立成,起日一。求法:有閏日,滿歲用歲七曜。不滿歲,用月七曜。并之,得逐月末日七曜。

總年數據表。第一年從金曜六起,第六百年 從日曜一起,每三十年加五個數。零年數據表, 從水曜四起。官分數據表,金牛官從火曜三起。 月份數據表,從月曜二起。日期數據表,從日曜 一起。推求的方法:有閏日,滿一年用年的七曜。不滿 年,用月的七曜。二者相加,得到每月最後一天的七曜。

太陽加減立成 自行官度爲引數。原本官縱列首行,度横列上行,每三官順布三十度,內列加減差,又列加減分。其加減分,乃本度加減差與次度加減差之較也。今去之,止列加減差數,將引數官列上横行,度列首直行,用順逆查之,得數無異,而簡捷過之。月、五星加減立成,準此。

引	數	順	C		=	Ξ	四	五	六	七	Л	九	0		=	Ξ	29	五	六	七	Л	九	= O	_	=	Ξ	四	五	六	t	Л	九	Ξ.C	)	
初	加	分	C	=	29	六	70	0	11	四	六	一八	<u>=</u> O	=	四	六	二八	Ξ Ο	=	四	六	Л		四一		五	七		五一		四	六	1		+
血	<b>滅</b> 差	秒	C	0=	〇 四	〇 六	0 \	-0	_ =	_ =	— 五	一六	一七		一六	一六	— 五	— Б	- =	-0	-						三五		— 八	C A			五五		宫
	加	度		_																													-		-
_	减		五八	0	-	111	五	七	〇 九	0	_	Ξ	五	七	一八	10		=	四	六	七	二九	Ξ		Ξ	四	五	六				四	四二		+
官	差	秒	三五		〇 八		三七	<u>=</u> 0	0	<b>7</b> 9		五八	三五		四四		四九		四七			〇 四	二 七				四二	五七		= -	Ξ	三九	四五		宫
	加	度	_					İ																				-	_						
=	减	分	四二	Ξ	四	五	六	七		四九		_	=	=	Ξ	四	四	Ħ	六	六	七	七	7	7	7	九		五九	0				00		九
宫	差	秒	四五	四九	五二	五三		四九			二 八	1		五〇			五六				- 1	四二					三七			- O	=0	三八	四三		宫
_	加	度	-									-																					_	   	
=	减	分	00							(		五九		九	1	1	7	t	t	六	六	五	79	79	=	=					四八				八
官	差	秒	四三	四六	四七	四六	四.	= .		=( ), C	). N.	五三	三六	- 七	五六	Ξ( Ξ,	0	四		三九	〇 五	=	四代九				五( 三		=	九	 =	二 五	二五五	,	官

							٠.					_																					
	加	度																															七
	减	分	四六	ı	四	Ξ	_	_1	三九	۸-	납.	£	四	Ξ	_	Ξ Ο	二九	七	六	四.	= -	= -  -  -	- h/	7	, M	Ξ		〇九	t	五	四四	O =	
官	差	秒	二五	= =	一九	- =		五五		二 九	- 1	五六	ミハ	一六	五三	二 八	0	= =	0 =	- 1	五七	- 1	四(五十	)= = t	五五	1~	- 八	ニニ	四六		-	一 六	宫
五	加	度	_		0																												 <u> </u>
	减	分	0	0	五八	六	四	_	五〇		<del>ال</del> ا	四	_	四 〇	三八	六	四	_	Ξ.	二 八	六	= -	= - - #	ut	ī Ā	Ξ	-0	О Л	六	四	_	0	六
官	差	秒	一 六	_ 	=	三六	四〇	- 1	四五		- 1		四 三	- 1	ミ六	Ξ Ξ	二七	=	五.	О Л-	- 1	五三		 L <u> </u>	五五	〇 五	五五五	四四四	1			00	宫
引	數	逆	Ξ Ο	九	Л	七	六	五	四.	Ξ.	-	(	=	九	<u>Л</u>	七	六	五	四	=	= -	-(	- - - - - - - - -	4	1	六	五	四	Ξ	=		0	

太陰經度第一加減比敷立成 以加倍相離官度爲引數。

				-			_				_	_	_					- 41																		
引	數	順	C	-	=	Ξ	四	Ħ.	六	七	八	九	0			11	四	五	六	七	Л	九	=	-	-	ΞΙ	79	五	六	t	Л	ħ	= C	-1		
	加減	度	С						0							1	11							-	Ξ						Ξ	<u>U</u>	四四	,		
初官	差	分	C	C 九	) -t	二六	三四四	四三	五一	0	70	十一	五五	三四		五一	00	〇 八	— 七	五五		四二	- 1	五九	) /\	- : t:			四	五〇	五八	C ;	五		+	
1	比 <b>敷</b>	分														_				_	_	_	=	=		= -	=	_	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ		宫	
		度	四					四	五						£	六							六	t						七	Л					
一	减差	分	五五	二四四			四九	五七	~	四四				四七				一九	- 1	三六	- 1	- 1		) ) /\;	- -  - -	_ =		三九	四七	五五	_	) C	     		+	
Ē	比數	分	Ξ	四四	四四	29	四	五	五	五	五	六	六	六	七	七	七	八	7	1	1	九	九;	つ. た(		  -  -	-	 		_ =	_ 	=	=		宫	
		度	〇 八					Л	九								〇 九	_ O									) -	-					-		***	
二宫	减差	分	- ハ	五五	ΞΞ		四七		_	〇 九	一六	- 1	Ξ		四四	五〇			_ O			- 1	三 l 六 .	29 1		E 3		) =	〇 九	四	九	二 五	= 0		九	
Ħ	比敷	分	_ =	Ξ	四四	四	五	五	六	六	六	t	七	八	八	九	九九	<u>-</u>	0		_	=			= [	<u> </u>	g	四四	五	ħ	六	六	二七		宫	

宫	加 減 差 比	度分	Ξ	- - - - -		ļ				_	_							ľ				l											_		
	差	分		E	-	╀				1		1																			- 1	-	7		
官		#	$\neg$		ΙΞ	四.	四四	五	五			0		-	-	-	=	=	E	=	=	=	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	三	111	Ξ	Ξ	=	_		Л	
	₽ <b>L</b>	1		四	1	=	六	C	四	Л	=	六	C	Ξ	六	1	0	=	四	六	Л	九	0	-		-	-	-	0	9	九	ti	Ħ	官	
		分	=	+		  /\	71	=	Ξ		_	-	_	Ξ	מלו	Ŧ	#	<u>ب</u>	+	1	七	上	۸.	,	4,		Ξ	四			_			Д	
		L	Ľ													"				u		٠,	/ \	·	74	74	9	9				7	=		
	加	度	_ =			l				11	_										0						力九				九	/	7		
四	减	<u> </u>	_	_	-	H				_		_		L	_	L			_		-	-	$\dashv$	$\dashv$	4	4	$\dashv$	-	4	4	4	4	4	1_	
宫	差	分	五	=	九	Ŧ.	=	八 八	D 五	-	土七		四八	四三	三七	Ξ Ο	<u>=</u>	六	九九		五三		ミセ	二 七	-( t		五六			_ _ _(		五日		七	
	比	4	四	_	177		+	+						,					四	五				1	+	+		1		1	1	- 1	E.	宫	
	敷	~	=	=	М	24	ユ	#	六	$\overline{}$	디	ti	セ	$^{\prime}$	八	Ν	ル	朻	九	9	9	-	- -	-	- -	- -	= :	Ξ .	Ξ	四川	7	四月	囙		
	加	度	O 八			$\Lambda$	七			七	六		六	五			Ŧī	四		四	Ξ		=			_ -				7					
五	减		+	_	-		4	-	4	$\dashv$	+	$\dashv$	4	-	$\dashv$	-	+	-	+	4	+	$\dashv$	+	+	+	+	+	4	-	_	1	_		六	
官	差		四四四	Ξ -	七		四九		一九		四八		— 五			二四		四八	Ξ. Ο.			三. 五;		티: 七:-			五		- :   	五九	= :	=( )(			
	比		五		1	7	+	+	+	1	+	$\dagger$	$\dashv$	+	+	1	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	官	
		$\Delta$	- 1	Ŧī.	ħ	六	六	六	t	t	ti)	N	Λ	1	Λ	Λ,	tų:	九	t.;	74	1	147		E()		$\Rightarrow$	$\star$	$\Rightarrow$	$\Rightarrow$	$\Rightarrow$	$\star$	$\downarrow$			
引	數	逆	Ξ Ο:	九	Λ.	ti,	六	ħ	四	=		(	=	九	1	님	λ.	£ I	79	= :	= -	-(			1	زيا	₹3	5 2	79	= -	- -	-0			

太陰第二加減遠近立成 以本輪行定官度爲引數。

			т-	_	Т-	$\overline{}$	_				_	_	_	_			,		_										_							
Ę	<del> </del>	數	順	C		=	Ξ	四	五	六	ቲ	八	九	0		_	Ξ	四	£	六	七	Л	九	<u>-</u>		=	Ξ	四	五	六	t	1	九	=0		
		加減	度																											_	_			=		
初		<b>≥</b> Ł	分	00	五	〇 九	四	一九	二四四	- 1			- 1	四七	五二	五七	_	〇 五	_ O		九.	= =	二 八		三六		四四四	ı	- 1		_	〇 六	- 0	五	+	
官		遺	度																				1									0	_	_	一官	
		近	分	0		四	六	7	_ )	= = =	Fi -	t	九九				二 八	_ [	-1	三 四	- 1-			四三.	四五	四七		- 1		五五五		五九	0	0 =		

		П	_			Т	Т	_	Т	1	1	1	T	r -			1	1	- 1	1					_	_					П		٦
	加	度_	-																											Ξ	四四		
_	滅差	分子	 ī J	-=	二七	Ξ.	三五	= 1	79 D E +	9 <u>5</u>		五九		〇 六	_ 〇 九	- 1	一六	=		二七	Ξ Ο	三四	三七	四	四三	四六	四九	五二	五五五	五八	0	+	
官			1					1		+																						宫	
	遠	度	1					+		-														_						_		Ħ	
	近	分言	)( E =	DC i六	Ю Л	-	-  1	四 7	   	- \C	=======================================	ニ	五五	二七		=	ニニ	三五	三 六	三 八	四〇	四 —	四三	四五	四七	四八	五〇	五 —	五三	五四	五 六		
	加	度	y																												四四		
	减		$\frac{1}{2}$	+	0		_	<del> </del>  -		- =		=	=	_	111	111	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	<b>.</b>	
=	差	分_	- =	六	八	0.	Ξ.	£ -	ヒナ	L -	=	五五	七	九		=	五	六	$\Lambda$	九	0		_	Ξ	四	五	六	七	八	九	九	九	
官	遠	度_	-	-	-																										_	官	
	近			五九九	00	0			XX NA		C	) — .C	_ 	_ =	— 四	— 五	一六	一七	— 八	一九	_ _ _	=	<u>-</u>	- =	二四四	二四四	二五五	二五五	二二六	二六	二七		
			+					ľ																									$\exists$
	加減	度	9																														
Ξ	差	分力力	9 3 7 (	II C	五〇	五.	五口	四九九	四ロカナ	ロ IZ し / ^	四八八	四七	四七	四六	四五	四四四	四三	四二	四		三九	三 七	三六	三 四		1-1	二九	二 七	二 五	<i>=</i>	<u>-</u> 0	八	
官	遠	度_																														宫	
	近	-	= =		=	_	_		-   -	- =	==	Ξ	Ξ	Ξ	111	111	_		_	- 1			_	-			- 1	1	_	=	_		
	44	分十	占-		八	Λ,	九	カラ									九	九	九	九	八	Λ	<u> </u>	ቲ	t	六	六	Ħ	四	Ξ	=		
	加	度	9						P	9 =	:												Ξ	=							=		
	滅差	\(\alpha = \frac{1}{\alpha} = \f	= -	-	-	-(		$\stackrel{+}{\times}$	$\frac{1}{2}$	) E	Б	Ħ	四四	四四	四四	11	111	Ξ	=				_			五	Ħ	四	四四	四四	Ξ	七	
四	<u> </u>	分	)  -	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	Ξ	<i></i> ,	\\ <u>.</u>	五 3	E C	)t	5 100	# (C	七	Ξ	0	七	四	0	ハ		八 —	四	0	六	=	八一	四	九	四	0	五	- 6	
铂	遠	度_	-														_														-	宫	
:	近	分=	= =	= = -C	— 八	一七:	1		= =	- - - C	-C 九	人 八	〇 六	五	0	0	五九	五七	五六	五四	五二	五〇	四八	四六	四三	29	三九	三七	三五		= 0		
Ц	L		Щ.		L	LL	1_				1	1		Ц_	Ш	ш				ш	لـــا			1			L	L	L	Ц	11		丄

	加減	度	11						=												0									0		
五	差	分	三 五	Ξ	二 六	= ·	ti	-C	C =	五七	۱_	四七	四二	三七	=	二 七	= - - 3	- Б С	五	0	五 五		四 :		= = = +	1-	-  -	_	O Æ	00	六	
官	遠	度										_	0																	0	官	
,	近	分	Ξ	-		= -  -  -	カン	 ∴=	C	-O八	O Æ	- 1	五九	- 1			四日	9 2	1	三五	= =	二九		- - - -	 L六	- =	0	〇 六	0=	00		
引	數	逆	Ξ Ο	九	Λ.	ti	<b>λ</b> 3	£ 0	Ξ	=	-	=0	九		七	六	E P	9 =	=		-0	九	Λ-	ヒラ	五	779	三		_	0		

土星第一加减比敷立成 小輪心官度爲引數。

		_	_	_	,		,	,	,	_	,	_			,	<i>&gt;</i> ^			_			,			_									
引	數	順	C	-	=	E	29	五	六	七	八	九	0		=	Ξ	四	五	六	t	八	九	=0		- 11	111	四	五	六	t	八	九	ΞC	
	加減	度	С																				_									=	Ξ	L
初宫	差	分	CC	C 六	==	九九	五五	Ξ	三七	四 三		五六	0 =	〇 九	五		二七	11111	三九	四五	五 —		О =	〇 九	— 五	=	二七	===	三九		五〇			+
	比敷	分	С	)																		=						-	Ξ				Ξ	宫
	加减	度	Ξ											111	四													四·	五				五	,
一官	差	分	00	C 六		一六	=	二六	11 11	三七	四二	四七	五二	五七	0=	〇七 〇七		一六	=	二五	=0	三五	三九	四三	四七		五四			〇六	- 0	=	— 七	+
	比敷	分		四	四	四	£	五	五	五	六	六	六	六	七	七	七	七	л Л	$\wedge$	7	九	つ た	_ O			0			1		=	_ =	宫
	加	度	五															五	六														六	
一	<b>基</b>	分		=0	=	二六	二九		三六	三九	四二	四五	四七	五〇		五四			000			〇 六	\ \ \	74			-	_ =		— 五	一六	一六	一七	九
1	比敷	分	1 11	Ξ	111	29	四	五	五	五	六	六	t	t	Л	7	九	一九	= O			_	=	=	Ξ	=	四	五	五	六	六	七	二七	宫

三官	加减差比敷	度分分分	=	- 八 二	一九二九	111	一九	一九	ーハーニ	一八二二	一七二二	-	一五三	_	_	五五	〇			〇五七		0 =		五九		五	五二四〇	五〇	四八   一		四二二二			八宫	
四官	加减差比敷	分	五 三六 四二	111 111			二四四四	_				O E	00	六	五一	四七八八	7	八	三三 四九		== == O	一八	_ =	0		五六		五	0	四	二九四四		三一一七一五五	七宫	
五	加减差比敷	度分分分	一七五五		五	五九	五三六	七		五					111	一五七八	0	Ξ	六		1	一一六 五九	〇九		〇 五五			三五	ニハ		四一	〇七	0 00 00	六	
51	數	逆	= 0	九	八	t	六	五	四四	Ξ			<u>-</u>	九	八	t	六	五	四四	Ξ	=		_ O	九	1	t	六	五	四四	111	=		0		

土星第二加减速近立成 自行定官度爲引數。

引	數	順	C		=	Ξ	四	五	六	t	八	九	- O		_	Ξ	四	Ŧ	六	七ノ	\ \ }	= C	)—	_	Ξ	四	五	六	t	Λ	九	=		
初宫	加减差	度分	0 00	〇 五		一六		二七	三三二	三八	四三	ſ	五四四	ſ	〇 五		ー六		ニ六・	= = =	E 00	四七	1 1	一五七	- 0	) t			7	二 七		ニニモ	+	
	遠近	分	0		-	11	111	11	四四	五	五	六	六	t	七	1	八 八	つ( 九;	力.(		- >  -	-	_	Ξ	=	72	四.	五	六	六	t	t	宫	

		_	Т	т-	1	Т	т	т—	_	_	_	_	-	_	_	1	_	т-		_		_			т-		_	т—	_	_	_	_	_		
	加	度	=	-			=	Ξ													Ξ	<u>M</u>	! !										四四		
_	减	-	+	+	-	-	-			+	+	+	$\vdash$			_		1	-	+	+	L	E	-	$\vdash$		-	H	$\vdash$	+	+	+	-	1	-
宫	差	分	= +	: =	四六			C	)( )匹	X I力	) - 匹	1/	=	-  t	E	五	三九	. 四 三	四八	五二	五六	C	四四	O 八		— 五	  八	=	五	- 1	=======================================	- 三 五	=   \   \	II.	_
	遠		_			L	_			[	Γ									Г	Ī							-	=		T	T	Ξ	自	Ţ.
	近	分	t	/\	九	九	C	C	-	=	Ξ	Ξ	<u></u>	四	五	Ð	六	六	六	六	七	t	七	七	Л	Л	九	九	C	c	C	-	_		
	加	度	四四					四四	Ħ																								五		
=	减	-	t	<del> </del>	┢	-	$\vdash$	L	-	H	H	╁	ļ. <u>.</u>	_		-				-	-				_	Н			_	L	╁	╀	-	九	_
官	差	分	JE N	四二	四六	五〇	五四四	五八	C -	E 五	C N	-  -	四四	一六	七	<u>ー</u> ハ	= O	<u>-</u>	=	二四	二六	二七	二九	Ξ Ο	=	11 11	= =	三四		三六	三七	三八	三九	l	
	遠	1.	Ξ											T			-					r							=	四			四四	宫	•
	近	分	-	=	=	Ξ	Ξ	Ξ	四	四	£	五	六	六	六	七	七	七	七	七	七	八	Л	Л	八	Л	九	九	九		C	C			
	加加	度	五																														五		
Ξ	减	H	┢	-					-	_			_	_		L.,	_	Щ	_	_			-	+	$\dashv$	4	4		_	_		L		八	
官	差	分	三九	九	三九		0	0	0	0	0	0	四〇		九	八	八	八	七	七	七	六	Ħ.	Ξ	Ξ	二七	二四	= -	一八	— 五	-  =	_ O	〇 七		
	速		四																				1	1			1	_	四四	=			=	官	'
İ	近	分				-		-		_	_	_	_	_	=	=	=	듸	ᅴ	=	=	=	-	_		$\triangleleft$	9	9	d	九	九	九			
	加	度	五		五	四四																四四	=										Ξ		
四四	减	_			$\dashv$	$\dashv$	-	_	-	-	-	-	-	$\dashv$		-	4	-	-	4	-		_	4	-	4	4	4	4	_			_	七	
官	差	分	0 七	O M	0	五八	五 五	五 二	四九	四六	四三		三 七	Ξ Ξ	二九	二 五	=	一六	 	Л О	四四		五六	五月	四六	四:	Ξ 六		二 六	=	— 六	_	〇 六		
	遠		Ξ												1		7	1	1	1	1	1		=	_	$\dagger$	$\forall$	+	7					宫	
	近	分	九	九	九	1	Λ.	1	七	t	t	六	六	六	五	五	四	四	Ξ.	Ξ	=	-			h.;	1	1	ti	t	六	五	四	四四		]
	加	度	Ξ	Ξ	_									_									_   (												
五	减	Н	$\frac{1}{2}$	1	_	-	+	+	+	$\dashv$	+	+	+	_	-	$\dashv$	+	+	$\dashv$	+	+	+	+	+	+	+	+	+	$\dashv$	+		+	$\exists$	六	
宫	差	分	O	$\mathcal{O}$	五口	四八.		三.	Ξ  -	二(		四,	N N	) = =	五六	四九	四.	三. 七.	= -		\ \\	-( = :	) E	打	E	四三	=   :	= : = ;	二 六	= O	四四	는 는			
	速近	分		=	Ξ.	-	=].			= -	— 九	八.	ti	六	Ŧī.	£ I	79	= :			-(	-( )-		.\.		÷ 3	F L	79 -						宫	
		$\dashv$	+	+	+	+	+	+	+	1	$\dashv$	+	7	4	4	-	+	4	+	+	+	7	1	1	1	1	-	-	7	4	_ `	7	7		_
引	數	逆(	Ξ );	t.)	Λ-	t;	\\ <u></u>	£	л <u>.</u>	=	= -	(	=   	74	۸-	٤,	\\ \	E.	19 3		= -	-(	-   -   -	ار)	\-	납기	1	5 0	79 3	= -	= -	-			

木星第一加减比敷立成 小輪心官度爲引敷。

引	數	順						五		T		-						£	<u></u>	t,	Λ;	<b>ተ</b> (	= D-			Ξ	四.	五	六	七	八	九	=	
	加减	度	0										(	Э.	-													=					=	+
初宫		分	00	O Æ	0	五	= C	二五	= O	三 六	四	四六		五八六		C A		— 六(	- O	五(	=	三 五(		四 五	五.	五四	五九	O 四	〇 八 一	1 11	八	11 11	二 七	- 官
	比敷	分											ļ	0			_		_	-	=	=	-	=	=	_	Ξ	Ξ	111	Ξ	29	四	四	
	加減	度	=							=	Ξ															Ξ	四						四	+
自		分	= +;	Ξ				四八						四	— 七	-	五	二九	==	三六		四三	四七	Б О	五三	五六	00	0 =	〇 六	() 九	=	一六	九	官
	比 敷	分	四	四	四四	五	<b></b>	五	五	六	六	六	t	t	七	八	八	Л	九	九	0	0				11	-	Ξ	Ξ	Ξ	79	四	五	
<u>-</u>	加减	度	<u>Z</u>																						五								五	九
官	差	分	力力	-	=======================================	ナ		E	= =	五五	三八		四二	四四	四六	四七	四九	Ξ ()	五二	五三	五五	五七	五八	五九	0	0			X = =	X ===			五	宫
	比 敷	分	_ ∄	五	<b></b>	17	7	1	t	1	Л	九	九	=0	0		-	=	=	Ξ	Ξ	79	四	五	五	六	六	t	t	1/	\ \ \	オ	二九	
	加減	度	E													五	四																29	八
三官	差	分	Œ	į Į	Į	ī	9 2	9 22	<u> </u>	匹	Ξ	Ξ	Ξ	=		C	五九	Л	六	五	四	=											Ξ C	
	比敷	久	= +	-   = LC	<u>-</u> X	) -	- -	- =	===	==	=	79	Đ	ħ	六	ナ	  -  -	t	1	Л	九	三九	ZI C	C	-	-	=	=	=======================================	= =	= 2	9 2	五五	
	加減	月	Į Į	9									匹	Ξ														Ξ		-			=	- - - t
四宫	差	4	)=	= =	 - 2	-   - 9 -	- - - /	-  -  /	- -	- - - -	-C >\t		x 1-	五七	五三	四九	四六	<u> </u>	1 = 1 1 \triangle		=	= +	=======================================	. Л			-C >∄	k i -					三九	<u>:</u>
	比敷							<b>\</b> \	5 4	- 1	\ \ \	\ \ \	カ		Ξ		)	-	-	  =	=	=	Ξ	Ξ	פַע	יַש	ם פ	Œ	ī	5 3	5 3	シュ	五 六	Ĺ

	加减	度	=							11	_											(	0									C	
五官	差	分	三九	三四	二九	二四	一九	四四	〇 九					四四		111 111	二八八		_ 七	(	〇 六	- 1	- 1	四九	- 1	- -		- -			-( -)	0	六
	比敷	分	五六	六	六	七	t	七	t	八	八	八	八	八	九	九	九	九	五九													0	宫
引	數	逆	111 ()	九	八	七	六	五	四	Ξ	-	1	= 0	九	$^{\prime}$	t	六	五	四	=	=	(	_ );	れり	,\ -	ti 7	1	īP	9 =	= -		-0	

木星第二加减遠近立成 自行定官度爲引數。

引	數	順	 	)	-=	- =	27.	1 1	六	t	八	九	C	)	=	===	四	五	六	七	八	九	= O	1	1-1	Ξ	四	五	六	七	八	九	= 0		
	加減	度	C						C							_	=					=	111						Ξ	四			四		
初宮	差	分	CC	XC 九	)- /\	- = - - t	=======================================	四六	五五	〇 四	) =	===	Ξ			五八						五二	0	_	九	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	= 1	四六	五五五	0		一九	二七	+	
	速近	分	CC	)		-	Ē	29	四	五	六	六	t	Л	九	〇 九	- O		-	-	Ξ	111	四四	五	六	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	ti,	1	Λ,	一九	= O	0	=	官	
	加減	度	72			Z	五							五	六							六	t								七	Λ	<u>Л</u>		
一宫	差	分	二七	三六	四四四	五二	C	() 九	一七	二 五	111 111	四一	四九	五七	〇 五		=	二 八	三 五	29	四九	五六	O = (		— 七	- 1	- 1	Ξ I	- 1		五七		〇 九	+	į
	遠近	分	-	-	=	Ξ	四四	四	六	t	七	八	八	二九	=0	0	_	-	=	Ξ	29	五	五	六	六-	t./	Ψ	\ \	t,	三九	Д O	0	四	如	
	加减	度	八									Л	九													7	)-	-							
二宫	.,	分	〇 九	— 五	111	ミセ	111 111	三九	四四四	四九	五四	五九		〇 九	- =	— 七	-	二.	二九	=					五 三 三 フ			+ X = 3	X Ei-	) Ц	つ 九		- - =	九	
	遠近	分	四		=	-	Ξ	四	四	五	五	六	t	t	Λ	Λ;		四 :	£. ⊃(	)- -			-	- :	= =	= =	: 0	9 2	9 3	E 3	E 3	- 1-	五六	宫	

三官	加减差速近	度分分分	) -= =		一七			二一七	ニニ・七		二三八	二三八	二三九	二三九	二三九	二二九	二二九		二〇五九	一九六〇	一八	一六	一四			) t					五二	四		八官
四宫	加减差速近	度分分分	四四		三六九	三一九	二六九		一六一八		五	五九	Ξ	四六一六	九	三二五	二五四四				五	四七	九	三〇五〇	二一四九		Ξ	五四		六	六	一六一二	六〇六一四一	七官
五官	加减差速近	度一分分	C 六 元	五六	四五三	三四八		- 二 六	0	0	三九	_ =	五二二	Ξ	五一	三九五	七	五		ニー五〇二〇	七一一			<u>۸</u>	四五三	<u>-</u>	一九九九九	六		0		一四二	0 00 00	六官
引	數	逆	Ξ	九	1/1	七	六	五	四四	Ξ	_		= C	九	Л	七	六	五	四	111	11		10	九	八	t	六	五	四	Ξ	=		0	

火星第一加减比敷立成 小輪心官度爲引數。

引	數	順	С	)	=	Ξ	29	五.	六	七	八	九	_ O		_	Ξ	四四	五	六-	1	九	<u>-</u> O	-	=	Ξ	<u>"</u>	五	À-	ti/	\\;	九 (	=		
	加	度						0					-						_==	=				Ξ	四				1	79 3	£.	五		
初	减 差	分	00	) 	=======================================	= =	1.	五五	-	一六			四九		_ O	=	= =	- 1	五(	)- = = =	 	三五	四六		〇· 六:7	— ;	- 1-		四二六	- 1	C A	— 六	+	
官	比	分																	0-	-	-	_		=	=	= :	-	=	=	Ξ.	Ξ	Ξ	宫	
	敷分	秒	CC	XC	C 四	XC 六	<b>0</b> 八	) 		五	- 八	<u>-</u>	二五	_	三 五	- 1	四四	- 1	五(三)	)- ī 1	-二六	三八	五〇	0=	四;	-	-	Ε(C)	) - -	— . 五 ,	= \	四		

	т	_	_	Т	_	_		Γ	г	1		T	_	т-	_	_	_	_	T	_		Τ	Т									Т.	_		
	加	度	Ħ				五	六						六	t						七	1							八	九			九		
-	滅差	分	  -     六	- 二 六	三五	四五	五五五		- 111	11 11					C		- 二	====	79		五七		- =	-10	二 八	三五	四二	五〇	五七			- ハ	二四四	-	+
官	比	分	Ξ	Ξ	四	四四	四四	四	五.	五	五	六	六	六	t	t	t	t	1	八	九	九	〇 九	_ O	d				_	11	Ξ	Ξ	_ =	7	官
	敷分	$\vdash$	+-	五	0	二四四	111	五	-	Ξ		0	=	四四		-	$\vdash$	五	_	四四	0	=	五	—	三九			五一		三九	0 =	二七	五二		
	加	度	九					〇 九	_   													- 0													
=	滅差		-	=	三六	四二	四八	五四	00	〇 五	_ _	_ 五	一九	二四四	二九	==	三七	四			五三		00	0		つた		四:	— 六	— 九			1 =	·	ኒ
官	比	t	_			五							Г				_				_	11	11	Ξ				+			+.	+:	ニ ハ		Ì
	敷分	秒	┼		四	0 1	Ξ	d	=	五	=	Б		四四		四四	_	四四	0	111	O +:	11	0	$\dashv$	_ ]:	=	ا ال	四.	4	四四	_	四	=		
	加	度																														,	)		
=	减差	分			二 四	二.四.	二 五	 			=	=	=	=			五		-	0	〇 六			五上						=		=			
官	比	分	_		7	_	_		$\dagger$	1									-				1			79				=			四四	が官	
	敷分	秒	_	Ħ	_	五六	_(		Ξ(		=(		=		四四	_	四四	_	四四	_	四	 	四		四 -	-  [			79 -		四	_	Ξ Ξ		
	加	度		_	29	-	(	   	-	四;	^\	<u> </u>		-				=	29	1			+	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	7	17		1		79	Ξ(		d		
1-1	减差	分	=		_(	$\Rightarrow$	) )	五日	79 [	79 :	= -	_  = .			九.	Ħ	四四	79	Ξ.	=	(	Λ Э.	Ŧī. l	79 3	= = =	_  = -	-(	년 7 ) 3	<u> </u>	79 :	=	_	六一一		
四官			四四	t		六(		四/	-	+	79 -	1		+	五		79	£Ĺ	= .	=	四.	Ŧį;	六	t-	납니	티	5 -	니	ե - 	t:	\\ 	$\dashv$	六五五	t	
	比 敷		=	$\forall$	+	ΞĮ:	+	+	+	+	+	+	+	+	九	九.	九	X			-  -	- -	= :		+	+	+	9 2	+	-	+			官	
	分 ———	秒	九	t.	五 :			E :	9-		3		-	三(	<u></u>	大(	五 〇		三( 八	J. =;	\ \ \	Ξ )		ミオナ	1 - 4 -	- =		) = 9				\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	二 八		

	加減	度	六		五				£	29				四	111				=	=			=	-					0			0		
五	差	分	一六	O A	五四	i I	11 11	_( -)	つ. 九·		四五	=	<u>-</u> 0	O 八		四三	= -	人 人		五二	三九	二 六			四六	= = (	- O		五四		二四	00	六	
官	比	分	五五	五	六			六	t				t	八				\ \	九												五九	00	宫	
	· 敷	秒	二 八	四四四	_	五	_ !	四(五	) )	- 1		四 三	五七	_ O	11 11	=======================================	四三	五三	000	0 t	- =	一九		- 1	1		四三	四七	- 1	- 1	五九	00		
引	數	逆	151 ()	九	八	七	六	五	29	=	=		= O	九	八	t	六	Ŧ	四	Ξ	=		0	九.	Λ.	ti	六	£	四四	Ξ		0		

火星第二加减遠近立成 自行定官度爲引數。

		Т		Г			_		_		_	_		_		_		_		_					_			ı –	_	_		$\overline{}$	т	_		$\neg$
引	數	順	0		_	Ξ	四	五	六	七	八	九	0	_	=	Ξ	四	五	长	七	Λ	九	10		_	Ξ	四	五	六	七	Л	九	Ξ Ο			
i	,,	度	00		0					11	[1]		Ξ	29		四	五		五	六	六	七		七	Л		7	九	〇 九	-0		C				
初	减差	分	00	11 11	四六		111		一六	三九	0	11 11	四五		=	五三		ミセ			四四	- 1	二九	- 1	四四	- 1	- 1		四二	-	二六	四八	〇九		十	
官	逮	度	00																														0		一宫	
	近	分	00		五	L O く		_ =	一六	_ 一 九	11 11	二六	二九		三四	三七		四三					五八	0:1	〇 五	О О		一四	一六	一一九	=======================================	二五	二八八	j		
	加	度			_				111	111	四四		四	五		五	六		六	七		七	\ \		九	-	一九	0		0	-		=			1
	<b>滅</b> 差	分	 〇 九	Ξ	五三	— 五		五九	=	- 1	0 =			- 〇 八		五〇	-	111	五	_	Ξ	五	4	四〇	-	-	四一	!	1 11				六四		+	
官	速	度					3								, ,	)					4		, 4								111		=		宫	
	<del>1</del> 16	分	二八					四三							О <del>Х</del>	О 1.		一五	— Л		二五		111 111	- 1	四〇	四三	- 1	五〇	五三	五七	0		- 〇七			
																														,		Ĺ				1

		T	_	Γ								Г			Γ											_		_	_	_	Γ	Ī	_		
,	加	度	-	=		=	Ξ		Ξ	四		四四	五			五	六		六	t		七	Л			八	九		二九	= O			Ξ		
1	减	-	סק	0	-	四四		_	四四	-	- 1	70		_	סע	五		=	Ŧ		111	ומק		_	סק	Ŧī	_	=	70		-	Ξ	五		
= 1	差	分	六	六																			一六				六					八八	ιı	九	
宫		1	-											$\vdash$													-		-				H	宫	
	遠	度	ŀ										1			Ξ	四												23	五			五	Д	
	近	分	0		_	_	=	=	Ξ	Ξ	=	四四	四	五	Ħ	五	0	0	-		-	_	111	Ξ					Ħ	0	0	C	-		
			七	0	四	$^{\wedge}$		六	9	Ξ	七	_	六	0	五	九	四	$^{\wedge}$		六	0	五	$\circ$	四	시	Ξ	七	_	六	0	五	九	Ξ		
	加	度	Ξ								_	1				-	1777				m	7.					7:	,					=		
	减	-		_				=		_	_	=	_	-	-	=	四				四	1	L.				Ħ	<b>バ</b>		_		_	ベ		
Ξ	差	分	五四	() 11	二四四	四〇	五石	О 11.	二四四	三 八	五 二					五九		1 11	三五	四六	五六	$\circ$	 	二六	三五	四=	五二	00	O N	— 五	=	二六	Ξ	八	
		+										-	-		_		_					-	-			_				_	_		H	, .	
官	遠	度	五								£	六								六	七								七	人			V	宫	
	154	-		_	_	_	=	1771	1777	F	T				_	_	-	ш	m	F				_	_	_	ותו	וחו	_			_			
	近	分	Ξ	0	六	=	八	Ξ	7	四四	九	四四	九	五.	_	七	Ξ	四〇	七	三	ğ	七	Ξ	0	七		四一			四四	=	0	九		
	l		Ξ																														Ξ		
	加	度	三六																	六	五			五	四		四	Ξ		Ξ	=	=	-		
	滅差	分	Ξ	Ξ	Ξ							-	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	11	_	_		四		=			Ξ		Ξī		_	四	=	五		
四			0	四	七	9	=	四	五	五	四	四	九	七	四	0	五	N	0	9	九	七	四	9	五	$\Lambda$	九	八	六		七	0	-	ti	
官	\ <u>**</u>	度	0										Ō	_																			=	宫	
	遠					시	74	_			_	-	九					$\dashv$	9		_		_	1	_	=			_		_				
	近	分	二九	Ξ +:	四六	五四	0		- +		트				 	=	Ξ	四	五〇	d			Ξ	四	五	0		$\equiv$	Ξ	四〇	四八				
		$\vdash$	-	H	-	$\dashv$	4	1			$\exists$	_		_			$\exists$	4	7	7	7	-	-	4	7	4	-					_			_
	加	度	= -	_	a	Ξ Ο	二九	N	$\Lambda$	뇝	六	五	£	四	Ξ	_	_	<u> </u>	一九	七	六	五	四	_	_		7	七	五	四	Ξ		00		
	减	分分	五	_	Ŧī		Ξ	75		=	四四	Ŧ	$\sim$		_					Ŧ,	四	_		五	=	$\dashv$	29		-	-		_			
五	差	分	-	-	Q	五	七	七	五	q	四	六	六	Ξ	t	Л	五	d	Ξ	四	=	7	=	Ξ	티	-	N	Ξ	七	Ō	_	_	ğ	六	
宫	yab.	度	_			1																	-	d	1							_	d	宫	į
	逮		듸		4	4	4	_			$\downarrow$				_	Ξ	=	=	듸	1	-(	9	9	九	4	七	六	Ħ	四	Ξ	=	_	0	-	į
	近	分	9	_ 	一九	_ m	-	=	Ξ	=	Ξ	= +	=======================================	<u>-</u>	 ب	O	五	=	 1-	五		四十	-	_	四	五	五	Ŧi.					d		
		Н	-	_	/ 4	-	4	-	7		_	٢	_	$\frac{1}{2}$				4	4	7	-	/ 4	-	/ 4	-	4	_		17	ハ	$\frac{1}{2}$	김	$\subseteq$		_
引	敷	逆	= O	九		ti	六	五	四	=	-	_	= 0	九	Λ	t	六	五	四	=	_	_		九	N	님	六	五	四	Ξ	=	_	d		ł
L		ш									_	Ц						_				_	ال		┙	_]	_1	┙		╝					

#### 金星第一加減比敷立成 小輪心官度爲引數。

引	數	順	0			Ξ	四	五	六	七	八	九	_ O		=	111	四	五	六	七	八	九	= O		-	111	四	五	六	七	八	九	Ξ Ο		
	加	度																																,	
初宫	<b>减</b> 差	分	00	=	29	六	О Л	0 1			一六	- 八	0	1 1	二四四	二六	二 八	= 0	= =	三四四	三六	三八		四二	四四四	四六	四八	四九	五一	五三	五五五	五七	五八	+ -	
	比 敷	分								0	_	1	-							_			=	11	1	-	111	111	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	四	官	
	加	度	0																																
一怕	减差	分	五八	0	0=		〇 六	〇 七	〇 九	_	_ =	四四	一六	一七	一 九	<u>-</u> 0	11 11	11 11	五五	二六	二 八	二九	ΞΟ	11 111	11111	三四	三六	三七	三八	三九	四	四二	四三	十宫	
	比數	分	四	四	四	四	五	五	五	六	六	六	六	七	七	七	八	八	八	九	九	〇九	_ O	0	_	1		=	=	Ξ	Ξ	四	四	_	
	加	度																									1							***	
11 個	减差	分	四三	29	五	六	七	٦.	四九	五〇	0	,	=	111	四	四	五	六	六	七	Л	八	九	九	九	五九		0		0	C	0	10	九宫	
_	比敷	分	四四	五	五	五	六	六	七	t	八	八	九	一九	=0	0	_	-	=	1-	Ξ	111	四	四	五	五	六	六	七	七	八	九	二 九		
		度																																	
三	减 差	分	0					0	0	0	0	0		五九		九	八	八	七	七	六	五	五	四	111	111	_	_	五	四九		七	六四	八宫	
	比敷	分	二九	Ξ Ο	0			-	-	111	111	<u>7</u> 9	四	五	五	六	六	七	t	八	八	九	三九	四〇	0	1		=	=	Ξ	Ξ	四	四四		
	加	度			-																														
四官	滅 差	分	四六	五	四	11			四〇	三九	七	六	五	111	=	Ξ Ο	二九	八	六	五	Ξ	_	= O	一人	六	五	=		0	01	六	四	0=	七宫	i
	比數	分	四四四		五	五	六	六	七	七	八	八	九	九		五〇	0	_	_	_	=	- 11	=	-111	111	四	四	四	五	五	ħ	五	五六		

	加坡	度	_	_	0																												0		
五官	滅差	分	0=	00	五八		五五	五三		四九	- 1					三七	三四	= =	Ξ0	= \	二 六		<u>-</u>	= 0	— 七	— Б	- =	1	〇 九	0 t		0=	00	<i>7</i>	<u> </u>
	比敷	分	五六	六	六	六	七	七	七	t	t	八	八	八	八	八	八	九	九	九	九	九	- 1	五 〇	0	0								•	
引	數	逆	=0	九	八	七	六	五	四	Ξ	=		=0	九	八	七	六	五	四	Ξ	_	_	0	九	Λ.	t	六	五	四	==	=		0		

金星第二加减遠近立成 自行定官度爲引數。

引	數	艉	C	)		Ξ	四	五	六	t	Л	九	_ C		=	Ξ	四	五	六	t	Л	九	10	_	=	Ξ	四.	Ē,	六	七	八	九	Ξ.C		
	加	度	C		C	)		=		=	Ξ	Ξ		29	四	五.	五	六	六	七		七	Л	八	九	,	つ 九(		2	_			- =		
初宫	<b>基</b>	分	00	二六	五:一	1	四〇	〇 五		五四			〇 九		五八	11 11	四八	1 11	三七		二七	五二	一六	1	〇. 六(	_ 1	五 五(	- 1	- 1	- 1	三四			+ -	
	遠近	分	00			=	=	=	111	四	四四	五	五	六	六	六	七	t	八	八	九	〇 九	_ O	0		-		- 3		四四	79	五	一六	官	
	加減	度	_	=	Ξ	Ξ	四	四	四	五	五	六	六	六	七	七	八	八	Л	九	一九	-10	0	0				- -	-	Ξ	Ξ	111	二四		
一	差	分	=======================================	四七		三 六	00	二五	四九	1 2	三 七	0	二六	五〇	四	三八		二六	五 〇	四	三 八	0	- 1	四九	=	Ξ( \	)       	- 1	및 - 는 -		三五	五八	11 11	十官	
	進近	分	一六	六	七	八	Л	九	一九	<u>-</u> 0	0			-	Ξ	Ξ	四	四	五	六	六	t,	1	Λ;	九.z	- : h(	<u>=</u> ⊃-	-		-	=	Ξ	111 111		
	加減	度	二四四	四	五	五	五	六	六	t	t	t	Л	八	Λ	九	九	二九	Ξ Ο	0	_		_	_	-		ΞΞ	= =	E P	<u>n</u>	79	- 1	三五		
二宫	差	分	- 1	四五	〇 七	Ξ Ο	五三	- 1	三八八	0		四六	九九			五						五五			= = - -	ī -	= =	= 1 9 1	- 1		三 六		一六	九宫	
	速近	分	드 프	四	五	五	六	t,	1		三九			-		Ξ	四.	Ħ.	六	六	ti,	Λ;		四.	EL )-	_	-	<u> </u>	3	F 3	Ē,		五七		

	加	度	Ξ		五	六		六	七		七	八		八	九			三九	四〇				_				_			=	Ξ		四三		
Ξ		分	一六	三六	五五五	_ 五	三四	五三	_ 		四九	0<	二六	四三	00		三五						四四		四三	五七			三七	£.	0	_ 四	二 六		八
宫	遠	度			0																												_		宫
	近	分	五七	八	五九			=	111	四	Ŧ	六	七	八	〇 九	0 1		五	六	Л	— 九	<i>=</i>	=	Ξ	29	<u>Б</u>	ti	Λ	二九	=		111	三四	_	
	加減	度	<u> </u>			=	四																			1	四	==			Ξ	=	四二		
四四	差	分	二 六			五八	0七	— 五	<u>-</u>	二 八	ニニ	三八	四三	四八	五二				五七				四 三		二九	-( 九)	C	- 1			四四	四二	= O		七
宫	遠	度													1	11													ı				_		宫
	近	分	三四	五	七	-		=	四	- 1	四八		Ξ	六	五八	00	111	五	0 t	<u> </u>	=	四	七	— 九	=	四-	ti.	- 1	= = =	四	七	三九		_	
	加减	度	四二	-			四〇	三九	九	<b>/</b> \	t	六	五	四	111	-	= 1	二 九	Л	t	Ħ.	Ξ	=	=	— 八:	六	Ξ.	_	〇 九	七	四	=	00		
五	差	分	<u>-</u> O	五五	二七	五六		29 29		=	Ξ				四〇	111		五九	三 五	四四			0		〇 九			四五		1 11	五.	二六	00		六
宫	遠	度	=							=	Ξ									Ξ	_				-					0			0		宫
	近	分	四二		四七		=	29		五九	- 1	Ξ	29	四	五	六	六	五	=			四八	三八			<u>Б</u>	Ξ ħ	1	0	四六		— 五	0		
引	數	逆	Ξ Ο	九	Л	七	六	Ħ	四	Ξ	_		<u>=</u>	九	八	t	六	五	四四	Ξ	=		_ Q	九	Λ.	님;	六	£	四	111	-		0		

水星第一加减比敷立成 小輪心官度爲引數。

引	數	順	С	)-	=	Ξ	四四	Ŧi.	六	七	八	九	_ O			=	四	£	六	七	1	九(	<u>-</u> -			四四	五	六	七	八	九	Ξ Ο		
初	加減	度				)				=	-	_	Ξ	==		Д	סק	70	סט	五	Ŧi	〇· 五(	-		1				_	1	-		<u>-</u>	+
官	差 比 敷	分分分	C	Ξ	七		Ξ	六	九	=	五	<b>八</b> 一		四	七	0	Ξ	六	九	= :	Ħ.	Λ-	+	91	1	五	五五			一三六		1 + +	7	in the second

	1	_	,	1		_		_		_		_	1			_					_	_							_					<del></del>
i i	加	度	_														_	=															=	
	減差	分	= +	= C	==	三四四	三七	三九	四	四四四					五五五				0	〇 五	〇 七	〇 九	-0	1 :	111 1	— 五	一六	- 八	一九	=	<u>-</u>	二四	二 五	+
官	比	分	C	)	  /\	H						_	_	=	=	סמ	Ŧi	T	÷	+	1	٨	٨	一九	110			11		=	四四	ממ	_ 	宫
<u> </u>	敷	+		, ,	_		1/6	$\vdash$						_	_					-u	u	_		74	$\exists$	$\subseteq$		-	1	_	23		11	
	加	度	=																														_	
=	减差	分		+	二九	EC	_			=	四	Ŧī.	Ŧī.	六	+	+	1	11.	三九	四〇	$\cap$	1	1	-	_	-	Ξ	11	111	=	[11]	==	四三	九
官	比	-	_					=	Ξ										111	四四	)											四	五	官
	敷	77	Ħ	六	1	Л	Л	九	0		_	Ξ	四	Ħ.	六	六	七	八	九	0		=	=	Ξ	四	五	六	七	Λ,	く	九	九	0	
	加	度	=	-																													_	
Ξ	减差	分	四=	_	-		_	-							国〇		71.	٨	Л	+	六	六	Ŧī	五	יטע	=	_		Ξ	ニニヽ	七	ャ	_ _ F	八
宫	比		-																						五	_   					_		11	宫
	敷	分	C		-	=	=	Ξ	四	四	五	Ŧ	六	六	七	七	七	八	Λ	八	시	九	九	九	九	9								
	加	度	-															11	_															
四	减差	分	= = =	==	=	-				 	_	_	1 (	Ó	Ó	0	0	0	五	五	五	Ŧ	五	四	四	四四	四	四四	Ξ	Ξ		Ξ	=	t
官	比	+-		=	_	1	九	Л	<b>ブ</b>	n O	$\dashv$	_	_	_	六	л_	=		九	も	11.	=	_	九	t	<u>1</u>	=	-	$\frac{1}{2}$	五	Ξ	_	八五	官
	敷	分	Ŏ							- 1	- 1	九	九	九	九	九	八	Л	Л	Л	Л	$\wedge$	Л	七	t	t	六	六	六	Ŧī	五			
	加	度												0																			d	
五	减		_			_					$\exists$			Ŧ	Ŧ	Ŧ	ינחנו	נחמ	四四	יות	=	=	_	_	_	_							$\exists$	六
亩	差 	分	八	六	111	0	七	四		九	カカ	四	_	八	五	<u>п</u>	九	六	=	O	二 七	三四	Ξ	1	Ħ.		九	六	Ξ	九九	カカ	=	0	官
	比 <b>敷</b>	分	五五	四	29	四	四	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	=	=	_	_					_		_											五〇	
引	<b>數</b>	逆	= 0	九	八	t	六	五	四	Ξ	-		<u>-</u> 0	九	Л	t	六	五	四	Ξ	=	(	_ O.	九	Λ.	t;	六	五	四	Ξ	-	(		

水星第二加减遠近立成 自行定官度爲引數。

引	數	順	C		-	Ξ	四	五	六	七	八	九	_ O	_	_	Ξ	四	五	六	七	Л	九	= 0		=	Ξ	四四	五	六	七	1	九	ΞC		
初	加減差	度分	C	五		〇四六		一六			= 0=		 	二四七	= O=	一七	= =	三四八	四 〇三			-	五〇三	_	$\dashv$	五四八		_ 一 七	11 11	29	t		せこの		+
官	遠	度																															_	,	宫
	近	分	0	=	四	六	O 八	0	-	四	六	— 八	<u>-</u> O	=	四	六	七	二九	1 1		五	七	三 九	四 一	Ξ	Ŧ.	t	四九	五一	Ξ	五	五七	00		
	加减差	度			-	八 一		四一	八 五	Н	Н	111	〇九一五	100		111	四四	〇 五		11	111	一五	= O		Ξ	四.	五	=	11	II	四四	五	四四		
官	左	度		四	九	111	七		五	九	111	七	1	五	八	11	六	九	Ξ	六	九	_	五	八	-	四;	六	九		四	六	八 一	O =		<b>十</b>
	近	分	00	=	五	t	〇 九	_ O	=	四	六	— 八	=0		四	六	二 八	111	Ξ	Ħ	七		四	Ξ	五		四九		Ξ	五	t	五九			
	加減	度					四	Ŧi.				五	六						六	七					七	Λ							- へ		
=	差 	分	_ O		三四四	四 五	五六	〇 七	— 八	二九	四〇	五〇	0	0	<u>-</u>	Ξ Ο	三九	四九	五八	0	— 七	二六	三 五	四四四	五(二)	)    - 	C '\	— 六					四九	7	ኒ
官	遠	度	11																										_	Ξ			Ξ	7	के
:	近	分	0	==	六	O 八	0	 =	Ē	— 七	九	<u>-</u>	_ =	二 五	二 七		Ξ	三四四	三 七	三九			四五						五八		0:1	四四	〇 六		
	加减	度	— 八	八	九													]															一九		
Ξ		分	四九	五 五	0	O 六	_	六	=		=	三 四	三 ハ	四 二	四六	四九	五 二	五四	五 五	五六	五六	五六	五.	五.	五四	<u>Б</u>	Ε.	Ŧ.	五〇	四七	四三	三九	三 五	,	\
官	遠	度	Ξ																														Ξ	Ē	
	近	分	〇 六	Л О	<u> </u>	_ =	四四	一六	— 八	=	=	二 五	二 七	二九	=	=	三 五	三七	三九				四六				E :	五.	五四	五六	五七	五八	五九		

四	加減差	度 分	一九三五	Ξ	二六	=0	— 四	〇 八	九〇一	五		三八		1.	Л — С	七五九	-			_	六一五九	四四	1	一六		五四五五	_	-	四五三	Ξ	四一六	五	ーミニ六	七
官	遠	度	Ξ	四																			四	=									11	官
	近	分	五九	1 _	) 	=	Ξ	四	四	五	五	六	六	六	六	£	五	四	29	Ξ	=			五九	七	五	- 1		四八		四二		五五	 
	加减	度	=	Ξ	=	=				0	0	0	〇九	九	八	Л	七	七	七	六	六	五	£	四	四	Ξ	Ξ	=	=		_	0	0	
五	差	分	三六	— 五	五四		0	四七	四四	五九			四四四	1		二四		二九	~	Ξ	O M		- 1	五五		三 五	O H	—	_	111 111	0=	111	00	六
宫	遠	度	Ξ							Ξ	-								=	_						_	9						0	宫
	近	分	三五	111	二七	11	— 八	_ =	О Л	0=	五七				= -	五五	_ 八	- 1		五 五	四七		Ξ	=	( =		五六			二 八	— 九	0	0	
引	數	逆	ΞΟ	九	Л	七	六	五	四	Ξ			<u>-</u> 0	九	八	七	六	五	四	Ξ	_	(	_ )	九.	Л	七	六	Ħ	四	=	_		q	

,		

# 明史卷三十九

# 志第十五

# 曆(九)

#### 回回曆法(三)

土星黄道南北緯度立成 上横行,以小輪心定度爲引數,起五十度,累加三度。首直行以自行定度爲引數,累加十度。求法:簡兩引數近度,縱横相遇度分,次各用比例法,得細率。

	自	行定员	ŧ	初	_	0	=	0	151	0	四	0	五	0	六	0	t	0	八	0	九	0	百〇	00	百-	-+	百.	<u>-</u> +	
		度	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	
		五〇	C		=	O 七	=	111	1.1	1111	-1	ΞΞ	=	四二	=	四七	=	四五	=	三六	11	三五	=	— 五	=	〇 九	=		
	小輪	五三		00		0 =		O 八		一七		ニハ		三八		四一		四〇		0=		一九		-0		〇 五		00	
北	ジ	五六	_	四五	_	四八		五二		0 -		<u>-</u> 0		一九		=======================================		<u>=</u>		111		0=	_	五四	_	五〇	-	四五	!
	定度	五九				二五		二九	_	三五	-	四三	-	四九	-	五一	_	四九	_	四三	1	三 五		二九		二五五		1111	
		0=	00	五四	0	五五五	0	五八	_	011	-	0 七	_	_ _	_	_ =	1	_ _		少 七 〇 七	1	0:1	0	五八	0	五五五	0	五四	
黄道		〇 五		=		111		1111	0	二四	0	二六	0	二七	0	二 八	0	二七	0	五五	0	二四四		===		= -		1 11	
道		2		<u></u>		五五		一六		一七		— 八		一九		=0		一九		一 八		一七		一六		— 五		- 四	
		_		四九		五一		五四		五八		0=		〇 六	1	O 八	_	O A	_	0 1		五六		五二		五〇		四九	
南			_	一九	_	1111	1	二七	1	三日		四一		四八		五〇		四六		三九	-	11111	_	二五五		= -	_	一九	
		一七		四四四		四八		五四	11	011	=	1 111	=	1 1	11	<u>-</u>	11	一九	=	〇 九		五九		五一		四六		四四	
		<u>-</u> 0	=	00	=	〇 五	11	- -		11111		三四		四四		四七		四一		шO	=	— 八	=	〇 九	-11	0=	=	00	

	11 =1				〇九		一四		二四四		三 五		四五		四七		四三		111		111				〇 七			
	二六	_	五〇	_	五三	1	五八		0七		一七		二五五		二八		二四		五五		〇 五		五七		五三	_	五〇	
	二九		二五	:	二七		111		三八	_	四五	_	五二	_	五四	_	五二		四五	_	三八		ミー		二七		二五	
	==	0	四八	0	四九	0	五一	0	五五五	0	五九		0 =				0=	0	五九	0	五五五	0	五一	0	四九	0	四八	
黄道	三五		〇六		〇 六		いせ		0七		〇 七	0	〇 八	0	〇 八	0	〇 八		〇 八		0七		0 七		〇 六		〇六	
道	三八		三三		三五		三八		四三		四九		五五		五八		五七		五一		四五		三九		三 六		==	
	四一		〇九	_	<u>-</u>	1	一四	-	一九	_	二六		= =	1	三六	1	三四		二八	-	1111		一六		-		〇九	
北	四四四		二八		四〇		四五		五二	-	0=	=	-0	11	一五	=	111	=	〇 五		五六		四七		四二		三八	
70	四七		五六		五九	11		11	1 11		二 四		三五		四一		三八		二 八	11	一八	11	0 t	=	0		五六	
	五〇	=	0=		〇 五		_		110		= =		四三		四九		四六		三 六		二五五		— 四		0 t		0:1	

木星緯度立成 同土星, 其小輪心定度起初度。

	自	行片	足度	t	Ŋ		0	=	0	Ξ	0	四	0	五	0	六	0	t	0	八	0	九	0	百(	00	百-	-+	百二	=+	
		度		度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	
		00			0		0=		0七		五五		二四	- 1	三三	_	三 六	-	11111		二四	1	五		〇七 七		0=		0	
北	小輪	111		0	五八		00				_		=0		二八	0	- =		二 八	0	10	0					00	0	五八	
	心	六			五一	0	五二	0	五六		0=		_ _		— 八		0		一 七		〇九	1	0=	0	五六	0	五三		五一	
	定度	九			二九		四〇		四三	0	四八	0	五四		00		0	0	五 八	0	五三	0	四七		四二		四〇		三九	
		<u>-</u>			ニニ		四二		二六		=0		三 三	0	三 六	0	三六		三五		11		二八		二五		二四		11 11	
黄		— 五			〇 五		〇五		〇六		〇六		O 七		〇 八		〇 八		〇 八		40		〇六		〇 六		〇 五		〇 五	
黄道		一 八			<b>一三</b>		- =		一五		一 七		一九		= -		111		=0		一八		一六		— 四		- =		- =	
		<u>-</u>			ミニ		111 111		三六		四一		四六		五一		五三		五〇		四五		三九		三 五		ΞΞ		==	

		<u> </u>		四六五、		四八五		五一〇		五八	_	〇 六 二 こ		- = 		一五三二	-	- - -		〇 四 一		五七〇-		-	E	-   	- 七	- 七 ) 五
南	1	-		<u> </u>		八 〇 二	_	三〇六	_	一 一 五		二五五		九三四	C	二三九	0	七三四		八二五	_	九一五	_	二 〇 六			\ - \ - \ - \ -	0
	0 11111	+	0	五六	0	五八五八		\(\frac{1}{0} = \frac{1}{1}		一 〇 九		<u>ー</u> 八		二 二 八		3 5 1		二二九		= 0		<u>-</u>		( O =	-	— Э	五	五
	= >			四六		四七	0	五一	0	五七		O 23	_	_ _	1	一 五	_	1 11	_	〇 六	0	五八	0	五一			四八	1
	三九	-		ミニ		111 111		三五		三九	0	四五	0	五〇	0	五二	0	五 一	0	四六		四一		三 六			= =	==
	<u> </u>			ー 三		1 11		四四		一六		— 八		<u>=</u>		=		= -		一九		一 七		一 五			-=	_ =
黄道	五五			〇 五		〇 五		〇六		〇 六		〇 七		〇 八		〇 八		〇 八		〇七 七		〇 六		〇 六			〇 五	
道	<u>グ</u>			ニ 三		二四		五五		二八		= =		三 五		三六		三 六		Ξ		二九		二 六			二四	
	.£	-		三九		四〇	İ	四二		四七		五三		五七		0		五 九		五四		四八		四二				1 - 1
北	五四		0	五一	0	五二	0	五 五		0=		〇 九	0	一 七		九	-	— 八		_ 		011	0	五六	0		五二	
1	∄ +			五八		五九	-	0 =		10		九九		二七		Ξ	0	二九	0	<u>-</u>		1 11	-	〇 五			00	) = 1
	<i>&gt;</i>		_	0		0=		O 七		— 五		二四四	_			三六	-	101 101	_	二四四		111		0七			0=	

火星緯度立成 引數上横行,小輪心定度,累加二度。首直行,自行定度,累加四度。

	É	1行	定)	度	初	0	四	0	八	=		\ \ \	<u>-</u> 0		Ξ	四	=.	八	Ξ	=	Ξ	六	四		四	四	四)	1	五	=	五	六	六	0
		度		度	分	度	分	度	分	度	分)	变分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	变	分	度	分	度	分	度	分
	小輪	1		0	三九	0	四一		四四四		四七(	五 )三	0	五九	-	〇 九		<u>-</u>	_	二九	-	五二	=	0	=	=	= -	五	Ξ	— 八	Ξ	四 五	四四	0=
	心	111			三八		四〇		四三		四六	五		五八				一九		ニハ		五〇		〇 九		二八		五〇		— 五		四一	11	五二
北	定度	五			三五		三七		〇四		四三	四八		五五				- =		二六		四四四		0		九				0		二六		二八
į	及	七			1111		111 111		三五	- 1	= \	四四		四九(		五七		〇 六		一九		三四	_	五〇			-	二 五	- 1	四四四		〇 五		0 =

				黄道	黄					南							黄道	44			
五一	四九	四七	四五	四三	四一	三九	三七	三五	1111	Ξ	二九	二七	三五	11 =	= -	一九	一七	五五	- =	_	九
													0								
===	五五	一八	10	0:1	O A	1111	110	二七	1111	三四	三五	111111	=10	二四	一八	10	0=	〇 五	- =	=0	二七
													0								
1111	二 五	_ 八	10	0=	O A	1 =1	110	二七	=1	三五	三 六	三四	Ξ	二 五	一九	-	OE	〇 五	一四	1111	二九
								-			,		0				(	;	-		
=	二 六	- 九		9	O Ħ	- =	=	= \ \	===	三 六	三 八	ミセ	Ξ(	= t	=	-	0 =	2	五	===	=
= 20	- - - - - -	<u>-</u>	=	0:1	C	 ZJ	11 =	ΞÖ	三六	ZI C	四二	四	) = ) t	Ξ	===	-  =	OE S	O 2 2	一六	二 六	==
													d					(			
三 六	ā	=	_ =	0=	<u>Д</u>	— 五	二 五	三四四		四六	四八	四七	四二〇	三五	二 六	五		9	八	二九	三八
	ΞΞ	_ 29	=	Q E	Qt.	_ Л	二九	三七	四六	五	五四四	五三	四九	四	Ξ	7	〇 五	O <sub>N</sub>	=======================================	==	四三
									0			_	0								
四六	三七	二七	— 五	011	Q N	=0	1111	四四	五四	0:1	O H	O 표	五九	四九	三七	=	〇 六	〇 九	二五	三九	五〇
							(	0									(				0
五二	四四四	Ξ	— 七	0	ō	二 四	四〇	五四	9	— 四	_ 七	一六	0	五八	四三	二 五	Q 1	<u>-</u>	二八	四四四	五七
_							0							_							
<u></u>	五 一	二 六	<u>-</u>		_ =	二九	四七	9	_ 六	二 七	Ξ	二九	<u>=</u> =	<del>ا</del>	五一	二九	〇 九	— Ξ	二 五	五四	〇 九
							0												0		
_ _	五 六	四一	1111	〇 五	1 11	三四	五五	一 六	二八	四一	四九	四八	四	1111	0	三 六	<u></u>	— 五	四 一	0=	===
						0							-1						0		
二 八	<u>-</u>	五一	二 八	〇 六	— 六	四〇	〇 六	<u>=</u>	五〇	O H	_ 四	一四四	〇 六	四五	— 八	四五	- =	— 七	四七	四四	三五
	-					0		-					=	=	_						_
四三	<u>=</u>	五九	==	안	<u>-</u>	五〇	111	五二	_ 七	二 六	四八	四八	三七	<u>-</u>	三八	五七	— 七	<u>-</u>	五四	==	四七
					0		_	ı	=				Ξ		=	_		0	i	_	
五八	三 六	〇 九	三 八	O N	二 五	0 =	四三	ō	五二	— 七	二九	六	— 五	<u>-</u>		- =	=	==	9	三七	O H
1-		_			0	1		- 11	111				四四	111	11			0		1	
— 五	四九	ンし	四三	〇 九	111	<b>一</b> 八	0七	五三	三四	〇九	二 八	一九	一 五	三五	四三	三国	二八	二六	-	五〇	111
	-				0	-	1.1	Ξ	四四				五	四	111	_		0			=
二四	〇 五	<u>=</u>	五〇	<u>-</u>			四五	四七	<b>10</b>	二 七	五一	四八	==	二 六	— 八	五三	11111	二九	— 八	0=	三九
Ξ -	=		-	-	0	= -	= =	四	五〇		1	六(	五(		=	— — ;		0-	-	<u>-</u> ;	=
ミセ	-	四三	五七	- -	EL -	<u></u>	=======================================	四九	Ξ O		<u>"</u>	5	5	つ 九	五八	三九	二九	二 七	- =	五六	三 四

	五三		三五		三四		三七	l l	三九	四二		四七		五五	_	0 =		-[	-	= =	ľ	四二		五九	=	— 五		三六		五八		<u>-</u>	
	三 五		三七		三七		〇四		四三	Z t		五 二	-(			- )	(	= 5	Į-	三 五	i	五四	11	- =				五五	Ξ	— 九		四四四	
北	五七		三九		四〇		四三		四六	Æ		五七		O H	;	一六	-	_ t		四四	=	0 =		二四		四三	Ξ	〇 九		三四		五九	
	五九				四一		四四四	,	四八	<b>五</b>	·l	五九	(	0		— 八	-	二九	(	II O		0		〇 八		四九		一七		四四四	四四	0 七	
	六一	0	三九	0	四一	_	四四四	0	四七(	∄ )∄	4 -	五九	_	九	<u>-</u> (	= 0	ŀ	二九	-	五一	=	_ O	1	=0	=	五一	Ξ	一八	Ξ	四六	四四	0=	

#### 火星緯度立成

	,	自行定	亍 <b>使</b>	六	0	六	四	六	八	七		七	六	八	0	八	四	八	八	九	=	九	六		<b>5</b>	百〇四	)	- E		-	<u> </u>	7	-	-	- - -	
		度		度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	<i>y</i>	度	分	度	分	度	分	度	分	
		0		四	0 =	Ξ	三九	Ξ	_ 四	=	四六	1.1	ニハ	-	0t	1	四八		二八		— 八	1	0 t	0	五八	0	E (	0	四七	0	四三	0		0	三九	
		0=		1 =1	五二		二七				三七		一九		00		四二		二国		1111		011		五五五		9		四五		四二		一九		三八	
i	小輪	1			二 八		〇 五	=	四三		10		011	-	四六		二八		五五		O H	0	五五五		四九	ı	9		四 〇		三七		三六		三五	
北	Ź	0 t			0 =	=			111		011	_	四七		====		— 五			0	五七		四八		四二		=		三五		11111		Ξ		111	
	定度	〇九			三四四		一四	_	五七	_	四二	0	二九		— 六		0	0	五四		四七				三五	-	=		二九		ニセ		二六		二七	
		_		_	五六	_	四一		二八		一七	_	년 ()	0	五七		四六		四一		三五		=10		二七	-	- 9		=		111		<u>-</u> 0		ā	
		=			- =			0	五五五	0	四八	0	四二		三六		二九		二六				一九		一七	-	E.				111		_ =		- =	
黄		_ 五		0	二七	0			110		— 八		— 四		- =		1		〇 九		0		0 1		〇 六	7	2	(	〇 五		O T		O H		O H	
黄道		<b>一七</b>			二九		==		一七		四四		_		O 九		O 七		〇 六		O A								0=		011		9		9	
		一九		-	三九	_	一六		五九		四八		三八		Ξ		二六		===		_ 八		_ 五		一四	-	-		-		ō		0		_ O	
		<u>-</u>		-	五八	=	一六	_	四七		二 五	-	〇 九		五五五	0	四六		三九		111111		二七		二四	-	-		一九		一八		一七		一八	
		1111		四	〇九	Ξ	1111	-	二九	=	8		三六	_	八	_			五五五		四六		三九		11111	1	-		二 七		二五五		二四		二四	

	=		=		_		1 -		三六				三九	<u>-</u>	=  -	<u> </u> -	-	五九		四四		四四		= t	11 11	-	Ξ		=0	===	]
,	五	五	0	四	二五	Ξ	二旦	-		=	四二	$\dashv$	九五	+	+	- C	+	+		九五五		二四四		四四	11	╁	E		Н	0	
	七	六	0		八		七	111	0		四四		六	=	= -	- -	- -	- /\ - /\		七				=	t	- -	五	_		三三	1
	二九	六	四 一	五	ニニ	四	111	111	<u>-</u> 0	=	三九		) 눈	3	g = -	- /	-	- 五	_	0 =	0	五三		四 七 C		- C	八八	0	三 六	三五	
	=		111 111		四 五		四二		二 六		四八		- =		9	ハカ		一六		0=		五 三		四七			三七		三 五	三四	
	===	五	五〇		=0		— 五		- 七		三八		) 七	2	g =	I.	:	_ =		00		五〇	,	79	ミカ		三五五		===	= -	
南	三五	四四	四九	四四	五.	Ξ	五〇	1.1	五六		=======================================		五三	=	E -	_ 	-	0=	0	五四四		四四四	-	= t.	= 0	=	=0		二 八	二七	
	三七	Ξ	111 111	Ξ	四七				一九	_	五二		二九	-	-	Į. Į.		五〇		四二		三 五	:	= 0	= +	:	11 =1		= -	=0	
	三九	=	10	=	二六	=	00	_	Ξ		 		五八	07	9	= +	:	====		二七		二 三 三		— 九	- - t	-	一五		— 四	  -  =	
44.	四	0	五二		00	0	五二	0	三八	0	=		二四四	- - -	- ቴ	- ナ	-	- =		- -		〇 九			C		〇 六		〇 六	〇 五	
黄道	四三		-	0	 =		-		-0	(	О Л	(	つ 七	7	) ) ;;	Œ		〇 四				0 =	(		C		0=		0=	0=	
	四五		五七	_	0=		五六		四九		四二		三七	3	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	= //		===		10		- 七	-	- E.	-	- - -	- =		 	- 0	
	四七	<del> </del>	四三		五一	_	四一	1	二九	_	— 六		つ 七		E	四九		四〇		三六		Ξ	]	- - t	1	- - - -	===		<u>-</u> 0	- - \	
	四九	=	1111	=	ミニ	=	一 六	11	〇 六		四三		=	- - -	-	- <del>\</del>		五五五		四八		四一	: : : : : : : : : : : : : : : : : : : :	三 三 六	=======================================	 	二九		三七	二五五	
北	五	Ξ	三七	E	0 =		四三		二四				四九		) = =	- Л	- - L -	      -   六		五八		四九	1	<u>n</u>	+ = //	=	三七		三四	= :	
	五三				三五	Ξ	0=		三九		一八	= .	0=	<u> </u>	<u>-</u> -	= //		_ =				五四	1	四八	<u> </u>	9	三九		三七	三五	
	五五五	0	四四		四一		一六		五三		二九		-	j -	E.	11 11	:	一九		〇 九		五九	-	£ _	Z t		四三		四〇	三七	
	五七	Ξ	五九		五〇		1111		五六		Ξ Ξ		四四	3	E. 9	11 11	-	===				五九		E E	  四  ハ		四四		四一	三九	
	五九	四	0 년		五〇		111		五四		==		- =	3	E E	=		=		- 0		00	]	E E	世内		四五		四二	四〇	
	六一		011		三九		一四		四六	ļ	二 八	-	つ 七	2	9	= //		— 八		0t	0	五八	-	E.	E t		四三		四〇	三九	

金星緯度立成 引敷自行定度,累加三度。小輪心定度,累加二度。

	Ę	—— 自行 足度	ì	刃	0	Ξ	0	六	0	九	-	=	_	五	_	八	=	_	=	四	=	七	E	0	Ξ	Ξ	Ξ	六	Ξ	九	四	=	
		度	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	
						1		Ξ		四		五						-			-	四四	_	五						_	_	_	i I
北		ŏ	0	111	0	<u></u>	0	六	0	七	0	八		九		九	-	九	-	三九		八		八	=	六	=	五	=	=	-	五	Į.
		0		二 八		三 八		五〇		五八	_	()九		一八		二七		三四		四二		四八		<b>五</b> 六				〇 六		二 八		五	北
	小			B		四八		五八		40		四		111 11		二六		111 111		三九		四二		四七	_	四八		四九	_	四五	-	三八	
	輪	O 六		四九		五八	_	六〇		1 11		一八		11111		二七		二九		11 1		三八		三四四		11 11		二八		111		〇 八	
		0		五八	-	〇 六		  -  =		一七		-10		111		===		= =		一九	i	ー七		〇 九	0	五九	0	四八	0	二七	0	— — 七	
	度	-	-	0=		10		— 五		- 七		一 八		一八八		一 五		_ =		()九				0 -		五一		三九		二四		0 =	北 #
		-		10		1 111		— 四		— 四				-		〇 八	0	五九	0	五五	0	四五	0	四一		三五		一九		一七		四五	黄道 南
		四		-		111			i	〇 九		0	0	五七		四七		三九	-	11		  		_ _		O 七	-	二 五		四八	-	一七	114
		一六		_ 		-		〇 九			0	五七		五一		四〇		二九		— 八		〇 七		- 0		= -		四	1			==	
		7		- -		〇 九			0	五八		四八		四一		二九		二七		0 =		〇 八		=		三九		五九		=======================================		五〇	
		= 0		O 八		0=	0	五四	!	四六		三六		二七		=		0		一六	!	二九		四三		0		= = =		五五五	=	_ =	
		=		0		五四		四六		三六		二四		〇 六		0		=		Ξ		四四四		五八		一七		二 七		五八		===	
		_	0	五四		四四四				=		0		0		一七		=		四六		五九		- =		=0		四八		0		=	
	}	二 六		四三		= =		一八		0				一六		一九		四二		五六	_	0九		二四		三九		五五五		_		二 八	

黄道北	南黄											南	道南	北黄道		
六〇	五八	五六	五四	五二	五〇	四八	四六	四四四	四二	四〇	三八	三六	三四	11.11	=0	=
=	0:1	九九	三四	四八	五九(	〇 六	-		0	-00	四八	0=	一七	00	_ =	= /\
二 四	-0	0	二四		五六	0=	-0				五六		二八	- =	01-	- t
三六	===	O Ħ	=	= -	四四四	五 〇 一 (	O	-	- =	〇 九	0:	五一	三八	二 四	-0	〇 五
四七	三四	一六	0	— 九	五五五	五〇〇	-	01	-	0	O 六	五一七	四六	11111	= -	O 七
五八-	四六	= 1	-  -	0	<u>-</u>	四	五四四	0 = 0	0	-0	0	0	五四四	四三	= -	一九
〇九	五七	<u>n</u>		0=	— 四	= -	四六	五〇七	〇五	〇 九	-0	〇 一六	-00	五二	四三	1 1
一九	-0	五五五	三七	- 八	0	一九	三四	四八	五九	O 六	〇 九	〇 一九	〇 五	00	五三	四四四
二九		-01	五一	11111	— 四	O 六	1 =	三九	五二	0=	0 /\	0-	-0	0	0=	五六
三九	三四	= -	O 六	四七一	二九	O 七	- =	=0	四五	五八〇	0 t	- 四 -	一六	一六	-=	- O
四八	四四	= -	一九	0	四三	=0	0	一九	三七	五一〇	〇 四	- =	二九	====	===	— 八
五八	五七	四六二	===	一 六	五七-	1111	- =	〇 九	二八	四六	0=	一五	-=	110	==	=0
O 六	0 t	- 0	五〇二	三四	- - 七	五 — —	二九	0 t	— 六	三七	五五		二四	三五	<b>四</b> 〇	四二
— 五	=0	— 五	0/	五四二	三七	- - =	四八-	三五五	0		四五	- - t	1111		四九	五五五
===	= =	=0	- - -	五	五九	三四二	-	四六-	=0	0,1	==	五九	=0	四二	五六-	〇 六
二 五	四	四五	四六	三八	二 五	0	四〇	- 四	四六	— 五	五五	四六	-	三九	五九	<b>五</b>
北										黄道 北	南	南	1.			

金星緯度立成

| 自行                | m -                                     |  | _  | 1771 -1  
   
   | T   |   |   | <b></b>  | _   | ,  
   
   |   
   |                       | Τ.   |                         | Γ.   |  | Γ    
   |   
   |  |  |   | _  |  |              | Г  |   | <u> </u>  |   
   |  |   |
|-------------------|---|--|--
--
--
--|---|---|---|--|---
--
--
--
---|-----------------------|--|-------------------------|--|--|--
--
---|--|--|---|--|--|--------------|--|---|---|---
--|---|
| 定度                | -                                       | -  | +  |  
   
   | ╂_  |   |   | Н  |   |  
   
   | Ļ,  
   |                       | ļ.,  |                         | _  | _  | -    
   |   
   |  |  |   |  | <u> </u>   | _            |  |   |   |   
   |  |   |
| 度                 | 度分                                      | 度  | 分儿   | 度分   
   
   | 度   | 分   | 度   | 分  | 度   | 分  
   
   | 度   
   | 分                     | 度  | 分                       | 度  | 分  | 度    
   | 分   
   | 度  | 分  | 度   | 分  | 度  | 分            | 度  | 分   | 度   | 分   
   |  |   |
| 00                | 二<br>二<br>五                             | .   .  | =<br> <br> <br>                              | 二<br>三<br>五  
   
   | =   | —<br>七  | -   | 五七   |   | —<br>五   
   
   | 0   
   | _<br>=                |  |                         | -  | =  | 1    
   | 五一  
   |  |  | =   | 0  |  | 五九           | _  | 五六  | _   | 四九  
   |  |   |
| 0 =               | 五                                       |  | = 1  |  
   
   |   | 二四  | _ 1   | 五〇   |   |  
   
   | _   
   | 一九                    | =  | 0<br>七                  | _  | Ξ  | _    
   | ミモ  
   | =  | Ξ  |   | 二五   | -  | 一<br>五       | =  | O<br>六  | $\vdash$  | 五   
   | 南  |   |
| 小〇四               | 三八                                      |  | -<br>E -                                     |  
   
   | 0   | = 0   |   | 八  |   | = 1  
   
   | =   
   |                       | Ξ  | 一<br>七                  | Ξ  | =<br>=   | Ξ    
   | -<br>-<br>-   
   | =  | 五六   |   |  | _  | 1111         |  | 0   | _   | £   
   |  |   |
| (V)<br>(V)<br>(大) | 0,1                                     |  |  | 二四   
   
   |   | = 0   | _   | Ξ  | =   | 五  
   
   | 四.  
   | )<br>t                |  | _                       |  |  |      
   | 四 =   
   |  | _  |   | E  | +  |              |  | 0   |   | 五   
   |  |   |
| 定〇八               | 二<br>〇七                                 |  |  | 三八   
   
   | _   | = =   | = (   | =  | 1   | 79   
   
   |   
   |                       |  | _                       |  | 五.   | 1    
   | -   
   | +  | +  | 3   | EL.  |  | _            |  | 0   |   | 四四  
   |  |   |
|                   | 0                                       | <u>-</u>   | -  | 6  
   
   |   | Ŧī.   | 1   | 四  | -   | -+   
   
   | -   
   | 5                     | <u> </u>   |                         | +  | -+   |      
   | -   
   | 1  | 四  |   | 5  | $\dashv$   | +            |  |   | 1   | =   
   |  |   |
| -                 | 四四                                      | $\vdash$   | ╫  | 0  
   
   |   | _   | 1   | =  |   | ng   
   
   | 1   
   | FI.                   | +  |                         |  |  |      
   |   
   | 1  | -  |   | +  |  | £            | $\dashv$   | -+  | - (   |   
   | 南  |   |
|                   |   | 五  |  | ╁╌   
   
   |   | 五   | +   | $\uparrow$   | +   | +  
   
   | -   
   | <u> </u>              | -  | ጌ <br>-                 |  | +  | +    
   | +   
   | +  | +  | - =   | -  | +  | -+           | - -  | 1   | +   | $\dashv$  
   |  |   |
| 四 -               |   | ナーー  | ;  <br>                                      | 六  
   
   | -   | = 3   |   |  | <b>₹</b>  C   | 5 -  
   
   | t- -  
   | -                     | +  | +                       | :  | =   =  |      
   | 9 =   
   | - -  | ե  | P   | g  |  |              |  | 5 (   | - 1   |   
   |  |   |
| 六                 | Ē                                       | 二六   |  | <u> </u>   
   
   |   |   |   |  | 1   | -<br>-<br>-  
   
   | <del>1</del>  
   | ī                     | 7  | レブ                      | \<br>\<br>-  | -<br>-   |      
   |   
   | ∃<br> -  | 1  |   |  | 7  | = <br>七(     |  |   | 2   | =   
   |  |   |
|                   | 五〇                                      | 二<br>四   | Ξ  | 0<br>t   
   
   | 四/  | =   | (   |  | -<br>7  | -  
   
   |   
   |                       | -<br> -  | -  <br>i   E            | 3<br>2<br>2  | ī<br>E   |
=<br>E   | 9   
   | /  | -  | 三<br>九  |  |  |              | 11   | =   |   |   
   | 南  |   |
| = 0               | -<br>= =                                | 五九   |  | -<br>-<br>-  
   
   | -   | _ <u>_</u>  | = 0   | <u> </u>   | C   |  
   
   | -<br>-<br>-<br>-  
   | . 2                   | J =  |                         | =  -   |  | <u>
</u>   | -   
   | = +  |  | 五二  |  | (  | <del> </del> |  |   | -   | -   
   | 黄道   |   |
| =                 | =                                       | 五二   | <b>!</b>                                     | = 1  
   
   | =   | =   |   |  | 1=  | _  
   
   | =   
   | +                     | 1_   | $\dagger$               |  | $\uparrow$   |
<u>D</u>   | ,   
   | Ŧ  |  | <u> </u>  |  | -  | -            | P  | 9   | Ŧ   | i   
   | 北  |   |
| =                 | ++                                      | 五  |  | =  
   
   | Ŧ   | Ĺ   | -   | -  | E   | +  
   
   | C   
   | )                     | _<br>Z   | 1                       | -  | +  | +    
   | ╁   
   |  | +  | ╀   | 4  | ╁  | +            | 1  | 4   | +   | -   
   |  |   |
| <del></del>       | ++                                      | -  |  | 六三   
   
   | = t   | <u>-</u>  | ╁   | +  | 四   | 四  
   
   | ╀   
   | ╁                     | +-   | ╁                       | - <u>I</u>   | C  |      
   |   
   | 六  |  | Ā   |  | 1  | -            | +-   | ╁   | +   | $\dashv$  
   |  |   |
| 1-1-1             | 7                                       | 四  | Н  | -  -   
   
   | +-  | +-  | -   | ╀  | 五   | =  
   
   | 八   
   | -                     | 七  | C                       | c  |  | 九    
   | -   
   | -  | _  | <u>-</u>  |  | =  |              |  |   |   |   
   |  |   |
|                   | 五                                       | 二六   | =  | =  
   
   | 三<br>四  | -   |   |  | 0=  | _  
   
   | _<br>=  
   | C                     | 0<br>t   |                         | 四八   | -  | 二九   
   |   
   | 四九   | =  | 0   | =  | C  | =            | С  |   | C<br>五  |   
   |  |   |
| = 0 -             | 五                                       | 0=   | -  | 五<br>九   
   
   | <u> </u>  | -   | Ξ   | 0  | 四九  | 0  
   
   | _<br>=  
   |                       | —<br>五   | _                       | 五七   | =  | 一七   
   | =   
   | 二五   |  | 二<br>八  |  | 二五   |              | ===  |   | <br> -<br> 五  |   
   | •  |   |
| = -               | 三九-                                     | 三 五  |  | =  
   
   | 0=  |   | 二九  |  | 二六  | _  
   
   | 三八  
   |                       | ニカ   | _                       | 五六   | =  | 0    
   | ╁   
   |  |  | -   | -  | -  | ╁╌           | ╁  |   | ╁   | }   
   |  |   |
|                   | ○○○□○□○六○八□○□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□ | 度 OO O二 O四 O六 O八 -O -二 -四 -六 -八 二O -二 二四 二六 二八 三O 度 二 - 一 O -二 -四 O -二 -四 -六 -八 三O -二 二四 二六 二八 -五 五九 - 一 | 度       ○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○ | 度       二八       〇〇       二五       四五       〇〇       二四       二四       二二       四四       二二       四四       二二       二四       二二       四四       二二       二二       二二       二四       二二       二二 <t< td=""><td>度       〇〇       〇四       〇四       〇四       〇四       〇四       〇四       〇四       〇二       二       五       五       五       二</td><td>度       二五四八〇四二四三八〇四〇十四六五一〇七二三三八二八三〇三三二五九         度       二五四八〇四二四三八〇四〇十四六五一〇七二三三八二八二五五九         度       二二四八〇四二四三八〇四二〇五六〇六二四五九五三二二八二八一五五九         度       二二四八〇四二四三八〇四二八四二八二八二五五九         方       二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度       二       一</td><td>度       一〇       〇       一</td><td>度       一       二</td><td>度       -1       <t< td=""><td>皮       -1       〇       -1       <td< td=""><td>度       〇 一 二 四 四 五 六</td><td>度       〇 一二 一九 四三 〇七 〇〇 〇一 五〇 一二 一四 二元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一二 元元 四四 二元 二二 元九 一二 二二 五九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二</td><td>度         〇 二 二 三 四 五 六</td><td>度         〇〇         二二         二四         二五         〇五         二二         二四         二二         二四         二二         二二</td><td>度         一二二三四四元         五十二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         一二         二三         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         <th< td=""><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         二二         四〇         五口         五口         五口         二二         二二</td><td>度</td><td>度         二五         二二         二二</td><td>度 一 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 三 二 二 三 二 二 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 三 二 二 三</td><td>皮         一         二</td><td>度         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         二         工         二</td><td>度         一元         二二         二二</td><td>  検 四九 五四 五三 五〇 四七 三七 〇九 四八 三四 ○二 二四 五八 三四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二</td></th<></td></td<></td></t<></td></t<> | 度       〇〇       〇四       〇四       〇四       〇四       〇四       〇四       〇四       〇二       二       五       五       五       二 | 度       二五四八〇四二四三八〇四〇十四六五一〇七二三三八二八三〇三三二五九         度       二五四八〇四二四三八〇四〇十四六五一〇七二三三八二八二五五九         度       二二四八〇四二四三八〇四二〇五六〇六二四五九五三二二八二八一五五九         度       二二四八〇四二四三八〇四二八四二八二八二五五九         方       二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二 | 度       二       一 | 度       一〇       〇       一 | 度       一       二 | 度       -1 <t< td=""><td>皮       -1       〇       -1       <td< td=""><td>度       〇 一 二 四 四 五 六</td><td>度       〇 一二 一九 四三 〇七 〇〇 〇一 五〇 一二 一四 二元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一二 元元 四四 二元 二二 元九 一二 二二 五九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二</td><td>度         〇 二 二 三 四 五 六</td><td>度         〇〇         二二         二四         二五         〇五         二二         二四         二二         二四         二二         二二</td><td>度         一二二三四四元         五十二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         一二         二三         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         <th< td=""><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         二二         四〇         五口         五口         五口         二二         二二</td><td>度</td><td>度         二五         二二         二二</td><td>度 一 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 三 二 二 三 二 二 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 三 二 二 三</td><td>皮         一         二</td><td>度         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         二         工         二</td><td>度         一元         二二         二二</td><td>  検 四九 五四 五三 五〇 四七 三七 〇九 四八 三四 ○二 二四 五八 三四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二</td></th<></td></td<></td></t<> | 皮       -1       〇       -1 <td< td=""><td>度       〇 一 二 四 四 五 六</td><td>度       〇 一二 一九 四三 〇七 〇〇 〇一 五〇 一二 一四 二元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一二 元元 四四 二元 二二 元九 一二 二二 五九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二</td><td>度         〇 二 二 三 四 五 六</td><td>度         〇〇         二二         二四         二五         〇五         二二         二四         二二         二四         二二         二二</td><td>度         一二二三四四元         五十二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         一二         二三         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         <th< td=""><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         二二         四〇         五口         五口         五口         二二         二二</td><td>度</td><td>度         二五         二二         二二</td><td>度 一 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 三 二 二 三 二 二 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 三 二 二 三</td><td>皮         一         二</td><td>度         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         二         工         二</td><td>度         一元         二二         二二</td><td>  検 四九 五四 五三 五〇 四七 三七 〇九 四八 三四 ○二 二四 五八 三四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二</td></th<></td></td<> | 度       〇 一 二 四 四 五 六 | 度       〇 一二 一九 四三 〇七 〇〇 〇一 五〇 一二 一四 二元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一四 元元 四四 二元 一二 一二 元元 四四 二元 二二 元九 一二 二二 五九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二九 一二 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二六 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二四 二元 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 | 度         〇 二 二 三 四 五 六 | 度         〇〇         二二         二四         二五         〇五         二二         二四         二二         二四         二二         二二 | 度         一二二三四四元         五十二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二二四四元         二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二四元         二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二 | 度         二二         二二 | 度         一二         二三         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         二二         四         二二         二二 <th< td=""><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二         二二         二二</td><td>度         一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二</td><td>度         二二         二二</td><td>度         二二         四〇         五口         五口         五口         二二         二二</td><td>度</td><td>度         二五         二二         二二</td><td>度 一 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 三 二 二 三 二 二 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 三 二 二 三</td><td>皮         一         二</td><td>度         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         二         工         二</td><td>度         一元         二二         二二</td><td>  検 四九 五四 五三 五〇 四七 三七 〇九 四八 三四 ○二 二四 五八 三四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二</td></th<> | 度         一二         二二         二二 | 度         一二         二二         二二 | 度         一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二 | 度         二二         二二 | 度         二二         四〇         五口         五口         五口         二二         二二 | 度            | 度         二五         二二         二二 | 度 一 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 三 二 二 三 二 二 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 三 三 二 二 三 三 二 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 二 三 三 三 三 二 二 三 | 皮         一         二 | 度         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         一         二         工         二 | 度         一元         二二         二二 | 検 四九 五四 五三 五〇 四七 三七 〇九 四八 三四 ○二 二四 五八 三四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 五八 □二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 四 ○二 二五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 五 二 ○ 四 八 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 二 |

	三四四		<u>-</u>	0	五九	0	三九	0	〇 七		四二		四九	Ξ	〇 九	Ξ	四七	Ξ	五四		四四四	Ξ	11 11	111	〇 六		五〇		11111		— 八	
	三六	0	四六		二 六		011		四四四	1	四三	Ξ	〇 六	四	二六	四	五二	四	四一	四	五五		四四四		一六		五二		=0		10	
	三 八		— 五		1 1		五一	_	三七	1	四五	四	00	五	=0	五	四五	五	— 四		11 111		四八		111		三日		— 七	1	五四	
南黄道		0	— 五	0	四四	1	二五	1	111	111	三四	四	五八	六	=	六	111	五	三 五	四四	回〇	=	四七	111		_	ニー	-	0	0	三六	
道北	四二		四六	1	五八	11	0:1	111	0 1	四	一六	五	四一		五八		三四		四一		三六		三六		四六		-	1	四〇	1	五	
	四四四	_	— 四		四六		11111		111 111		四六	六	〇 六	七	_ =		四六		三四		110		— 五		二五		四七		五	0	五〇	
	四六			1.1	— 四		五七		五四	五	0 =		— 五		〇九		二九		-0	111	五二	11	四六	_	五五五		<b>一</b> 八	0	四八		二五	北黄
	四八	=	0	0	三五	111	一四	四	〇九		10		_ =	六	五〇		00	四四	111		一六				<u>-</u>	0	四八		=0		0	黄道 南
	五〇		二 五	11	五七		三四		11 11		一旦	五	五九		111	五	O 八	111	四九	11	= -	1	=0		四七		— 五		_		_ _ _ t	114
	五二		三八	111	〇 六		三八		一八	四	五八		0 =	五	111 111	四	1111	11	五六		四五	0	五〇		_ =		四四		三六		四七	
	五四		四六		>0		==	Ξ	五八		中口	四	三九	四	二四	111	八 〇 八	1	四九	0	四八				二 六		四七		00	_	0九	
	五六		四五		0=		— 七		三 四		四四四	111	三 八	111	〇 五	-	五〇	0			〇 八		四一		0 =	_	一六		- - -		二 六	
	五八		四一	=	五一	=	五七		0 =	=	五〇	11	三四	_	四四四	0	==		五四	-	00	_	<u>-</u> -		三四		一九		四二		三九	
北	六〇		二 五		二 八		二 五	=	_ 七		五七	_	— 五	0	- =		四九		=0		五一		五九	=	0=		五九		五七		四九	南

#### 金星緯度立成

	自行定度	八一	八四	八-	七九	.0	九	=	九	六	九	九	[	百 ) ;	Ī (		1 C	1	Ī	<u> </u>	-	5 - 9	-	百七	Ī	1	-
	度	度分	度分	度	分度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	苗
南	0	五六	四九	1 1:	<u>n</u>	11 11	-	<i>=</i> =	_	_ _ =	_	0=	0	五三	0	四二	0	= =	0		0	11	0	0:1		1111	黄道

南黄道北	小輪 心定 度	〇二 〇四 〇六 〇八 一〇 一二 一四 一六 一八 二〇 二二 二四 二六 二八 三(	-	〇八 〇八 〇二 〇〇 三一 一〇 五七 三三 〇七 四四 一七 四〇 〇八 一				三一 一二 〇三 二四 四八 一一 三三 四六 五七					〇一 二一 四六 四四 五五 〇九 一八 二六 二八 二五	三 一 八 九〇 〇四 一五 三二 四六 五四 〇三 一三 二一 二六 二三 一七 〇	C	) () () () () () () () () () ()	四九 五八 〇六 一〇 一三 一六 一三 〇九 〇二 五〇	- プ 二 力 三 力 四 九 五 七 〇 五 一 二 一 三 一 三 〇 八 〇 二 五 二 三 九 二		9	北北	
北		二 六 二	=0		四四〇五一五二一一八	7	明、)・三五	四六 五七 五八 五六 四七		三二三七四一三九三五二一	九三二	〇三九	二 六 二 八 二	二三一七〇九五八四一	二一一六〇	- 五 九 C		〇二 五二 三	1 0 2 2 2 2 3		黄道 南	

1	I	$\Box$	т-	Т-	П	_	$\overline{}$			$\overline{}$	Т	Т	Т		1	7	Т	$\neg$		Т			Т	Т	Т	Т			١
				0		三六	一六	0	五六		<u>n</u>	二九		<u>-</u> =		0		〇 六	ニナ		三七		四 五(	0	E. E	- (			
		四二	-	<b>四</b> 〇	-	五〇	五三		111 111	-	五	C >		O 六		一九		= -	<u> </u>	-	五一	0	五八				) \ \		
		四四	-	- 五		ī OC	50	0	 	0	) = (	) <u>-</u> ) <u>=</u>	.0	二四	0	三四	0	四六(	E C	_	110		O 六	(	- )-		-		
		四六	С	四八		五五	0 t			-	=	Ξ		三九		四七		五七一	- E	2	へ 0 人		0		-	-	- -		
		四八		=0		) -	- 六		1 13	-	三八	匹六		五二		五八	_	O Ā	ر ا	)	1		-		5	7	) ;		
北黄道		五〇		-		二 七	三九		五 一	-	TL TL	五九		0=	1	〇 五	(	〇 九	Ċ	-	〇 九		0		) = (	) ;	五九		
道南		五二		三六		四七	五七	1		_ ;	) ;	- \rangle		んた		〇 九	K	-	\ \ \	)	※0		0	0	五五	1	四八		
		五四	-	00	-	九-	1 1		- 七		— 五	1 11		1 1		〇 九		0 七			五七	- 1	五〇		四一		三四四		
		五六		<u> </u>		二 六	二五		二五五		=	Ē		1 1		〇 五	(	0	) )	)	四六		三七		_ t	-	九		
		五八		四二		三九	三四		=0		= =	ーナ		O ハ		00	0	五二	<u></u>		111111		二四四		-	(	0	南黄道	
南		六〇		五六		四九			11 111	-	==	-		1110	0	五三		四三	=======================================	-	111		<u>-</u> 0	(		-	- E	道北	

水星緯度立成 引數,法同金星。

	ا ۶	自行定度	ř E	ŧ	Ŋ	1,1	=	7	<del>,</del>	J	Ն	-	=	1	Ħ.	_	八	=	-	=	四	=	七	Ξ	0	Ш	Ξ	ы	六	Ξ	九	四	Ξ		
		度		度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	ı	
-1-	小輪	0			四五		五九		一五		二九		四五		五八	=	- 0		1111	-11	111	=	四二	=	五一	11	五七		五九	Ξ	00		五六	_4-	
南	2	=			0=		一六		111		四四四		五八	=	-0		<u>=</u> 0		二九		三四		四二		四七		四七		四七	=	四三		三 五	南	
	定度	四			一六		=0		四二		五六	_	〇 六		— 五		二 四		二八		=0		三三		三六		111 111		二五		一六		0=		
		六			二七		三九		五〇		00		〇九		一四				11 1		1111		=0		一七		10		五九		四五	1	二七		

				北	黄道	黄	南										į	
四四	<u>m</u>	四 〇	三八	三六	三四	= -	=0	= 7	二六	二 四	=======================================		- 1	— 六	四		-0	
四四四	三 六		五九-	五五	〇 五	=	四五	0 t	_ =	=	四一	四五	四六	四五	四四四	四 四	三八	三五
四五		二七	- \ -\ \	四五	- t	〇 八	= -	五〇〇	〇 六	=	= 1	三六	四二	四四四	四六	四一八	四六	四四四
四三	四二	= =	- - 六	五六-	= 0	0 t	— 五	ΞΞ	四九	〇 五	ーセ	二 五	三五	四二	四七	五二	五三	五四
四	四三	三 六		〇 - 六 -	四三	=0	0	_ =	= -	四 八 C	0=	一四(	二九	三九	四六	五〇四	五八	0
三四	三九	三 六	<u>-</u>	- =	五三-	三四	一五	0,1	-0	二九	四五	五〇八〇	一六	=0	四 〇	五 三	00	〇 六
二六	三四四	三四	二 八	- 7	0 = -	四五	二八	二四四	0 t	-	二八		0	10	三四	四八	五九	0 1
- t	二 八	= -	二九	=	-0	五六	四〇	四	二五五	0 \	1	二六	五〇一	〇 九	二七	四 五	00	-
O = 0	一六	二五五	二五五	= -	1 11	- 四	五二	四九	四五	二九		0±	= =	五〇四	— 四	三 — 五	五三	C 九
四八〇	〇 五	一六	一九	- 八	一六	O 八	0	_ 四	0	四八	=0	  -	五五	三八	五〇九	- -=	四七	
=0	四九	〇 五	-  -	一六	- t	一六	- -	110	=	<ul><li>一九</li></ul>	五二	三四	O 六	=0		-0	三七	五七七
- =	三四	五二	0 = (	-	- \L	=0	=	四五	三八	= 0	- -=	五六	二 七	00	二七	五〇七	二八八	五一一
-0	五五	三五	四九	0	— 四	=	二 六 ·	五八	五五	五〇	三六	-0	五〇	= =	〇 五	三〇八	-	三八
三五-	0	— 五	= -	四九	0	一八	二 九 -	〇 四	0	- 八 - 八	五七	四三	— — 五	四七	一八	— 〇五	五〇二	1 = 1
-0	三五-	0	-=	三四	五五	- =	= 0	_ =	=0	二五五	一九	- t	四	— 四	四五	0 0 t	= 0-	〇 五
=0	0 =	三七	-	四		〇 五	二 一 六	一 六	=10	四〇四	三九	= =	- 八 二八	四二	- -=	三 〇六	五〇	四 〇三
		南	黄道		北										北	黄道	) <del>(*)</del>	

	四	Z	g	Ξ	:	Ξ	=		_	(			五五五		Ξ	=		0		_		四		0		111 111				
	六	-	-	三九	]	Ξ	九		八	-	七	0	五	0	시	_		=		九		=		六		11	=	_		
	四八	- 3		二 六		- t -	- 九	0	五 五	0	四一		二六	0	0 t	_ _	0	= -	0	五四		一八		囚丨	11	0七	1-1	三四		
	五〇	-	-	0 /\		五七〇	四五		二 八		- -		〇 五		四四四	 〇 六	_	ニハ		二 八		五二	=	一五		三八	111	0		
	五二	3	5 5 C	四四	-	二九	五五			ŀ	=		三九	_	00	一九				0		二四		四四四	111	0		1111		
北	五四四	=	=	四四	1	0	=0		四〇		五七		一六		三七	五四	_	一五		三六		五四	Ξ	_ =		二七		四〇		
	五六	C		-  =		=	四八	_	〇 九	_	二 六		四四四	=		 10		三九		五七	Ξ	_ =		二四四		三五		四四四		
黄道	五八	-	_	四一		0 -	- - 八		三九		五六	=	111		Ξ Ο	日日日	111	00	111	一四		二六		===		三九		四二		
南	六〇		19 EL -	0=	1 1	Ξ	三九		五九	=			二九		四四四	五五五		〇 八		一九		二七		二九		=0		二 六	南	

水星緯度立成

					. 1						_				_		- 1		_		_						_		-				- 1	
	7	自行定度	-	四	_	四	五	四	八	五		五	四	五	七	六	0	六	Ξ	六	六	六	九	七	=	七	五	七	八	八		八	四	
		度		度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分	
		00		=	五六	=	四七	=	111 111	1-1	111		四八	_	一七	0	四五	0	- =	0	一八		四三		011	_	一七	_	二六		=0		二九	
南	小輪	=			三五		10		0 -		三八		O 八	0	三四		0		=		五八	_	— 八		1111		四一		四五		四一		三八	
	ジ				10		五五五		— 八		四八	0	一六		一九		五二	1	011		日二		五七	=	〇 五	=	O 八	11	〇 五		五七		四六	
	定度	OI			二七			0	三四		0:1		111 111	_	O 八		三八	11	0=	-		11	111		111		二七		— 八		O Ŧ		五〇	
南		О Л		0	四三	0	一六		— 七		五〇		二 七		五九	=	二八		四八		五九	=	0 -		五四		四二		二七		O 八		四九	
黄道		-0			五〇		二 五		五七	_	111	=	〇 八	=		=	〇 五	111	111	111	二六		11 11	Ξ	0		五三		===		-0		四八	
道北					三六		O 八		四一	=	— 五		四九	Ξ	一六		三 八		四七		四四四		111 111				五〇		五二		五七		11 11	

北

黄道

南

1	1 [		_	r					_																						
	四四	-	- - =		四四四	=;	六	四七	] =	- ハ		四二		五七		五九		五一		11111		〇 五		三九		〇九		四		- =	
	一六		四二	-	=	=	四三三	= -	=	三八	Ξ	五五	四四	四〇	四	00	Ξ	四三	Ξ	=	=	四八	=	— 七	-	四六	_	一六	0	四八	
	     \   \	=	>0		六三	Ξ Ξ	) =	二 四		四五		五四	Ξ	五四	Ξ	四三		一九	=	五〇			_	四一		〇 八	0	三七		10	
	-10		11 11		五五	P	 19	二 八		四一		四二		=0		-0	=	三九				二五	0	四九	0	<b>一</b> 六				三八	;
	= = =		二九	-	五七	-	-	一六		-0			-1-	五三	=	三六	_	五〇	_	1111	0	三四		0=		三四		00	_	 	•
	二四四		四〇		H	3 = /	1 =	五七		五一	_	三 五		〇 七	_	三五	0	五六	0	一六				五五五	_	二五		四七			
	二六		=0	2	<u>u</u>	=		===		〇七		四二		<u>-</u>	-	1111		О Л		四五	_	=		五	_	— 五	=	111		四二	
	= 7		一六	-	-			四六		一七	_ [	Ŧ.	0	 	0	二七		0	_	四二	=	-	=	ミセ		五五五	Ξ	〇六	=	_	
	=	_	二 六	- - 	-	- =	C	四三	0	7		- =		四 五	_	— 七		四八	=	- =		=   =		四八		五六		00	_	五九	
	= -		〇 五(	<u>ロ</u> ナ	و د (			0=		二 七		) )	_	= =  -	_	〇 五	=	Ξ		<u>F</u>	=		Ξ :	- - - -	=	— 四		- - -	= ;		
	三四	0	四一	-	-	C		三 五		2	1	<u>n</u>	-	— 五		四二	=	) =  :	=	- 1	3	- E	-	四四		=		-  -  =	(		
	三六		— 四	-	-	四	-	— 五	(	Ξ O		_	1.1	E :	=	— 六		= =		= \	3	<u> </u>		四九	-	- t			= ;	四六	
北黄道	三八		-	三九	-	- =		四 五	=	=	3	5. 9 3	= (	=				79		四七	1	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =		- 9				四六		_ _ E	
道南	<b>B</b>	-	≡ t -	- 五		三八	1111	_ 	7	四 七 三	= +	L	2	9		五四	1 7	E.		9	=	=	=	= =		E O	- -	_ E			
i	四二		) -	三 四		О Л		四〇.	= 2	9	= +	- L	7	1 5 2	9 2		3	5. b	2	9	- +		I - I	ī ī	1			)	- 3	=	
	四四四		=   	0	=	三三	Ξ		-	11111	<b>Ξ</b>	L D	9 =		3	丘	3		=	=	=		= E	ī.	(		-   -	=	2		
	四六	= -		=0		五七		=	D 7	9 0			C	= =	1	5	= <del>I</del>	ī		)=	= 5		C	) -	-				=		
	四八	<u>=</u>	9 =	00	Ξ	11 11		四	Ŧ /`	ī	C	) =	五八	i	2	9	ナ	- =			C		=	- C	五ハ	ī.	= -		C		南苗
	五〇	Ξ-				二九		<u> </u>			CC		匹六	1	=======================================		# - C		<u>-</u>	1 -	三六	C	五八		= <u>#</u>		C		= 1		黄道 业

南 黄道 北

	五二三	= = =	= /\=	四九三九三	五四三	五五三	四三	= =	五四	- - t	三八	-0	二〇四	0 0	0=	五〇〇	
	五四	0.03	四九	五三	四九			五二一	- 六	三 一六	五八	= 00	  -  -	0	0	一七	
	五六	四四	四七	四二	====	— 六二	Ħ O	- t	三九	五〇九	=	- =	四二	〇 一 五	=	1 1	
	五八	四二	三七	二五五	0 t=	四二	0	=	五 〇 一	-	二 〇四	五三	- - t	11111	四四四	四八	
南	л О	二 六	五二	五七二	===	0=-	二 五(	四五	〇 五	1111	- -≡	二 一 七	四五	五六	00	五 九	北

水星緯度立成

	自行5		\ \		八	四	八七	ħ	.0	九	Ξ	九	六	九	九	百〇二		Ī	1	7	Ī		<u> </u>	-	5 - Y	-	5	百二〇			7
		度	度	分	度	分	度分	度	分	度	分	度	分	度	分	度	分				$\exists$	度	分	度	分				分		
		00	-	=0	-	二九	- - -	-	=	_		_	0	0	五二	: 1	ZI O	0	二 八	0	一 五	Э	01	0	一五	0	= -		四五		
		0=		四		三八	===		三八		10		五五五		四三		二八		_ 四		00		— 八		111		四八	_	0=		
		OM		五七		四六	三四		= -				四八		ニニ		— 七		0		五		111 111		四八		0 =		一六		
	小輪	O 六	=	〇 五		五〇	三五		<b>一</b> 八		五九		<u>79</u>		二七		〇 五		-		二七		四五	1	00		一四		二七	南	
	心	0 \ \		〇 八		四九	二九		-0		四八		二九		〇 九		-0		二 六		<u>n</u>		五八		1 1		五二		三五		
	定 <b>度</b>	- 0		0	·	四八	二五五				因		=		00		一九		三六		五〇		〇 六		一九		=0		三八		
		- -	_	五七		==	01	0	四五		1-1-1		0		一九		三七		五二		O Ā		一九		二九		三七		四四四		
		四四		四 —		_ = (	四七		二四		0		— 八		三六		五四		O 七		八		二 八		三六		<u>n</u>	- 1			
		— 六		一六		四八	=======================================		0		111				五七	_	- =		<u>-</u>		Ξ		三九		四四四		四六		四六		
北		— 八	0	三七	į.	_ O	四四		三 六		五三	-	O 九	_	= =		三四				四六		五〇		五二		五〇		四六		

1	ı			_		_					_	_	_	_	-т	_	_			<del>- 1</del>		_	7	_	,			
#		= 0	C	— 四		=   \ -	00	_	一 七	<del> </del>	<u>=</u> - -	四-	_	五二	  - 	五九二	C = =		0	_	이 트	C = C		五二		四五		
黄道		=	-	00	3	=	<u> </u>		五三	= =	) = = =	0	-	五五	=	- 化	-  -	-	— 五		0	C	+	五二		四		
南		_		四七		)   =	- 九	=	二 九	-	=	三四		三五	1	<u> </u>	= //		111		- =	C -	)	四八		三六		
		二 六	=	=		<b>g</b>	五二		五 五	-   3   3	Ē	五 〇		四六	-	rg	=	-	-1		) t	∄ -   Ξ		三八		=		
	i		Ξ	〇 六	= -	- - =	五.	111	_ =		5	五八		五 一			= +		—	1	五七	<u></u>	-	_ BB		) t		
		= 0		00	3 ニ ナ	1 1=		-	五 一		g -	= -		= =	-	- )-	五 - 八		四五		二九	<b>五</b>		五九	0	四五	南	
		= = =		- -	三方		五八		四八	3	ī	= 0			-   3   <del>-</del>	E E	= /\		二 四		) ∴	<b>∄</b> ⊃ –		三六			黄道	
		= 0		- =	k		四八		=======================================	- -t		00		四四四	-	=	-  =	0	五 六		三九	 		〇 九	(	O Æ	道	
南		三六		0=	ロ 二 プ		二 八		O 九	_ C		=		- =	] []	ī ī (			=======================================		) E	C t		7 =		Ξ Æ	北	
		=	=	四六	3	ī	O BI		四三	=======================================	<u>-</u>	0=		ZU 	<u>-</u>	9	C N		О Л		_ E	= +		四九		五九		
				二 五	(	) -  -	三八		四四	) =	i - C	= )= =		- -	(  -		11 11		三 八	0	Ε. Ξ -	C =		- -	_	=		
	-	四二		00	- =		O ハ	0	四 三	- -		00		_ \	= -	1	四九		0 =	- -	E.	五五		1 111	1	Ξ .		
		四四	L	Ξ	<u>7</u>	- 1	三八		五	C		二六		ZU =	<u>-</u> C	)-	  -  =		10		=	三八		四二		<u>"</u>		i
		四六		00	0=		〇 六		— 六	五		五〇		⊃ Æ	-  -	L	二七		三五			四三		四二		19		
南		四八	0	二 八	C	)	<u>-</u>		四二	ガハ	<u>-</u>	-			11 11		三七		EI O	1	9	四二		三七				
黄道		五 〇		0 =		-		,	〇 五	- - t	-	二六		五	2	1	四二		四二		9	三五		ニ 七	-	-\		
		五二		Ξ	Œ.	. I	〇 九	(	=	= 1		三三	]	= t	<u>=</u>		三六		Ξ Ξ	<u> </u>	= 	— 八		O セ	E C	E E		
北		五四四	-	0	- - t	-	Ξ Ο	-	三七	三九		三九		=	Ξ ;		二 八		<u>-</u>	-	- )(	五八	0	四三	=		北	
		五六	_	= - -	=	-	三九		四二-	- C	. I	三六	_	=	- I		五	_	四 ()		ī )(	三六	0	九(	C 2 C	9	黄	

	五八	四四四	四八	五〇	四九	四	Ξ =	二四四	  =	五〇九	四〇六	二 八	— 八	〇 七	二 四	道	
北	六〇	00	五九	五七	四九	三八	二 五	— 四	五 〇 九	四四四	二九	〇 九	〇 九	二七	四五	南	

太陰黄道南北緯度立成 月離計都官度爲引數。原本引數官繼列首行,度横列上行,分加减,作兩立成。內有加減分,即相換兩度之較。今省去,合作一立成。

	離都月			0		Ξ	Ξ	四	五	六	七	八	九	- 0	_	=	Ξ	四	五	六	七	八	九	110	_	_	111	四	五	六	七	八	九	ΞΟ	右)	幁
		,	度	00											0													11						0=		
初宫	7	hu :	分	00	〇 五	-0	— 五	=	二六	= -	三六	四二	四七	五二	五七	0=	〇七	-=	- ハ	- - =	二 八	= =	三八	四三	四八	五三	五八	0=	〇 七	_ =	一七	=	二六	=	五一宫 北	减
10 H	1	į	砂	00	一六	= 1	四八	0 =	- ハ	三三	四七	0	五	二 八	三九	四九	五七		- O	五五	- 八	=0	=		七		0=	五三	四一	二六	<u> </u>	五一	=0		76 第	
			度	0						=	Ξ														H	四								〇 四		
一七官官和	.	, של	分	Ξ	三五	国〇	四四四	四八	五三	五七	0	〇 六	-0	一四	- 八		二六	二九	三 三	三七	四一	四四四	四八	五一	五四	五八	0 1		0七	-0	— Ξ	一六	一九	<u>-</u>	四官事	减
40 HZ		ź	EV.	〇 六	三九	〇 九	三五	五九	=10	三七	五二	〇 四	 =	<b>一</b> 八	一九	一六	〇 九	五九	四五	二七	〇 五	三九	10	三六	五七	一四四	二六	二四	三八	三七	11 11	二四	-	五三	AG 199	
		J	<b></b>																							四	<b>T</b> .							O Æ		
二八官官和	, J	מל	分	=	二四	二七	二九	=	三四	三六	三八	四()	<b>29</b>	四四	四五	四七	四九	五〇	五二	五三	五四	五五五	五六	五七	五八	五九	00	00	0	0	0=	0=		0=	三方官事	1
70 H		Ī	砂	五三	=0	0	二七	四九	〇 六	一七	二四	二五五	1111	1 111	五九		一五	四五	-0	二九	四四	五二	五六	五四四	四六	ニニ	_ 	五〇	-	四六	〇 五	一九	二七	=0	イン 形	
月十十十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	<b>帷</b>	),	变 (	= O	九	八	七	六	五	四	111			-10	九	八	七	六	五	四	Ξ	-	_	- 0	九	八	七	六	五	四	111	-1-	_	0	左並	ŧ

#### 太陰出入晨昏加减立成

E	1			數	_		Ξ	四	五	六	t	八	九	+	+-	+=	十三	十四	十五
룉	ŗ.	刻	加	差		三度	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	111	Ξ	Ξ	三	Ξ	Ξ	E	Ξ
F.	1	λ	加	差		三度	四	四半	五	六	六	七	八	八	九	九	九	+	+
E	]			數	十六	十七	十八	十九	二十	=-	==	ニミ	二四	二五	二六	二七	二八	二九	三十
Æ	Į	刻	减	差	三度	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	Ξ	111	Ξ	E	Ξ	Ξ	Ξ	Ш	Ξ
F	1	出	加	差	三度	四	四半	五	六	六	t	七	t	八	八	九	九	+	

#### 五星伏見立成

	土	-	星	木	星	火	星		金	星			水	星	
自行定度		展見	夕伏	展見	夕伏	展見	夕伏	晨見	晨伏	夕見	夕伏	展見	晨伏	夕見	夕伏
日11足及	官	00	1	0		00		〇六		00	〇五	〇六	-0	0-	〇五
	度	=0	-0	—四	一六	二八	0=	OΞ	〇六	二四	二七	二五	〇九	=-	〇五

#### 五星順留立成

4	<b>卜翰</b> //	3定,	<del></del>		± 4		;	木 星		,	火 星	Ē.		金 星		;	水 星	# E
官	度	宫	度	官	度	分	官	度	分	官	度	分	宫	度	分	官	度	分
0	0	0	0	OΞ	II.	OЛ	○ <u>n</u>	O 25	ニミ	〇五	Ot	二八	〇五	一五	五五	<b>〇四</b>	二七	三六
	六		二四						二四			二九			五五			三五
	-=		一八			〇九			二五			三四			五六			Ξ-
	一八		-=						二七			四一			五八			ニミ
	二四		〇六			一四			=0			五〇		一六	00			-=
_	0		0		_	-t			三四		OЛ	0=			0=		二六	五八
	六		二四			11			三九			一八	!		〇六			四三
	-=		一八			二六			四四			三五						二八
	一八		-=			ミー			五〇			五六			一七			一八
	二四		〇六			三八			五七		〇九	一七			=-		二五	五七
=	0	-0	00			四五		〇五	O <sub>B</sub>			四二	i		二八		-	四一
	六		二四			五二			11		-0	-0			ΞΞ			二五

	-=		一八		二四	00			=-			三九			二八			〇九
	一八		-1			Ot			ミー			-0			四五			五四
	二四		〇六			一六			四〇			四四			五〇			三九
Ξ	0	九	0			二四			五〇		-=	一八			五五			二五
	六		二四			ΞΞ			五九			五四		-t	O <sub>II</sub>			-=
	-=		一八			四一		〇六	〇九		ーΞ	Ξ-			-=			〇九
	一八		-=			БO			一八		一四	〇九			一九			五八
	二四		〇六			五八			二八			四七			二五			五五
四	0	八	00		二五	Oπ			三七		一五	二五			ミー			五四
	六		二四			一四			四六		一六	OΞ			三六			五四
	-=		一八			=-			五四			三六			四二		ニミ	五六
	一八		11			二八		0t	0=		一七	-0			四六			五九
	二四		〇六			三四			〇九			三九			五一		二四	OΞ
五	0	七	00			三九			一五		一八	OΞ			五五			ОЛ
	六		二四			四四			=0			二八			五八			ー三
	-=		一八			四八						四六		一八	00			一九
	一八		-=			五〇			二六			五九			=0			=0
	二四		Oλ			五二			二八		一九	OV			OΞ			==
六	0	六	00	OΞ	二五	五二	O 🛮		Ξ0	OĦ		〇九	OÆ		O	OØ		==

#### 五星退留立成

/.	卜輪八	3定,	度	-	土 星	[	;	木 星	<u> </u>	,	火星			金 星	Ĺ	;	水。	Ē
官	度	宫	度	官	度	分	官	度	分	官	度	分	官	度	分	官	度	分
0	00	0	00	ОЛ	〇六	五二	0t	二五	三七	〇六	==	Ξニ	〇六	—四	OÆ	Ot	0=	二四
	六		一四			五二			三六			Ξー			〇五			二五
	-=		一八			五一			三五			二六			〇四			二九
	一八		1			四九			ΞΞ			一九			0=			三七
	二四		〇六			四六			Ξ0			-0		111	00	_		四八

	·····		Γ	r	г	г—	r		T									
_	00		00			四三			二六		=-	五八			五八		OΞ	0=
	〇六		二四			三九			=-			四二			五四			
	-=		一八			三四			一六			二五			四八			ミニ
	一人		-=			二九			-0			〇四			四二			四七
	二四		О'n		,	==			OΞ		=0	四三			二九		OM	OΞ
=	00	-0	00			一五		二四	五六			一八			==			一九
	〇六		二四			ОЛ			四八		一九	五〇			二七			三五
	-=		一八			00			三九			=-			==			五一
	一八		-=		ÓБ	五三			二九		一八	五〇			一五		〇五	〇六
	二四		О'n			四四			=0			一六			-0			=-
Ξ	00	九	00			三六			-0		一七	四三		-=	〇五			三五
	Oχ		二四			-t		<b>——</b>	0-			〇六			五六		<del> </del>	四七
	-=		一八			一九		ニミ	五一		一六	二九	-		四八			五一
	一八		-=			-0			四二		一五	五二	i		四一		〇六	0=
	二四		〇六			0=			Ξニ			<b>一三</b>			三五			〇五
四	00	八	00	<u>О</u> Л	OE	五四	0t	ニミ	ニミ	〇六	一四	三五	〇六		二九	0t	〇六	
-	〇六		二四			四六			一四			五七			二四			Oπ
	-=		一八			三九			〇六			二四			一八			O 25
	一八		-=			ΞΞ		==	五八		-=	五〇		,	一四			0-
	二四		 O六			二六		_	五一			<u> </u>			〇九		O E	
五	00	七	00			<u>-</u> -			四五			五七			〇五			五二
	〇六		二四			一六			四〇			=======================================			0=			四七
	-=		一八	_		-=		-	三六			一四			00			四一
	一八		-=			-0			三四			0-			五八			四〇
	二四		 O六			OΛ			=======================================		-0				五七			三八
六	00	六	00			<u>О</u> Л			=0			五一			五六			三八
لثا						0/(						11-			エハ			<u>-/\</u>

#### 西域畫夜時立成 以午正太陽經度爲引數。

引	數		=	Ξ	四四	五	六	七	八	九	- O	_	=	Ξ	四四	五	六	七	八	九	=0		=	Ξ	四四	五	六	七	Л	九	=0
初	度	00	0	0=	0=	0 =			〇 五	〇 六	〇 六	〇七	$0$ $^{\wedge}$	O 八	〇 九	10	10	_ _	  - 		- =	— 四	四四	— 五	ー 六	一七	- 七	— 八	一九	一九	10
官	分	四〇	=0	00	四〇	=10	00	四	-	0		11	0 =	四三	二四	〇五	四六	二七	<b>〇</b> 八	四九	= -		五	Ξ	_	00	四	二六	0 1	五.	三四
_	度	=	=======================================	====		二四四	<u>-</u>	二五五	二六	<u>-</u>	二八	ニハ	二力	=			111 111	===	Ξ	Ξ	├	=	Ξ	Ξ	$\vdash$		-	29	四三	四三	四四四
官	分	— 八	0	四六	Ξ	_	五	Н	=	_	0	四	三三日	=		五五五	四四	Ξ	_	0	-	四四	111	=	一七	0	00	五二	四四四	Ξ	二九九
=	度	四五	四六	四四	四四	四九	四四	五	_	├	五	五		五	五	五	五	-	六一六一	六	六	六	六	六	-	一六	六	し七〇	七二	ハ七三	七四
官	分	===	- 七		) 〇 五	0	五七	五	四八	四五	四	四四	$\vdash$	Ξ	Ξ	1:1	=	111	三五	11	11	=	四四	四四	四七	四四	五	五	四〇	0 \ -	1 1
Ξ	度	七五	七六	七	七八	七		八	八	八		八	八	八	九			九		九	九		九	_	0	0		0	) 〇 六	() ()	10
自	分		二五五	Ξ	111	四四四			0	_			四一	四	0	〇九		111	四〇	£	100	-	$\overline{}$	_	四四四		_	ユー九	Ξ	四二	五三
四	度		_		1 11	一四	一六	一七	— 八	一九	-i-O	1111		二四	二五	二六	二八八	ニカ	=0	111	11 111	三日	三五	三六	三七	ミハ	四〇	四	四二	四三	四四四
官	分	0 -	一七	二九	四	五	0	- 七	=	四四		$\circ$	_	=	四四		$\overline{\circ}$	_	11	四		0	_		=	五	0:	一回			四七
五	度	四五	四七	四八	四九	五〇	五一	五三	五四	五五五	五六	五七	五八	六〇	六一	六二	六三	六四	六五	六七	六八	六九	tO	七一	七三	七四	七五五	七六	1 七七	七八	- 八〇
官	分	五九	-0	= -			五七				三六			_	一 八	_	-				=	Ξ	四〇	五	O	_	11	Ξ	四〇	-	00
六	度	一八一	ハニ	八三	八四	八五	八七	八八八	八 九	九〇	九一	九二	九四	九五	九六	九七	九八	一九九九	1011	0	0 =			0 5		〇九	10		1 11	一四	二
宫	分	10	=0	1	四〇	1	Ŏ	-	1	- }	四〇	- 1	0	 		1	四二	五	0		二四	$\neg$		$\neg \neg$		_	) 二八	Ξ	五〇	0	- -
t	度	二一六	- +	<b>一</b> 八	<b>ー</b> カ.	=	===	=-	二四四	二五	ニセ	二 八	二九九	= 0	= -	==	三四	三五	三六	三七	三九	四〇	四	四二	四三	四五	四六	四七	四八	四九	五五一
官	分	二 四		四六		〇 九		= = =	四	五		_	- 1	_				$\neg \neg$		$\neg$			$\neg$		五五五五			Ξ		五	0 t
八	度	三 五 二	五三	五四	五五五	五七	五八	五九	六〇	六一	六三	六四	六五	六六	六七	六八	せつ	七一	七二	七三	七四	七五	七六	七八	七九	八 八 〇	八	八二	八三	八四	二八五
官	分	— 八		四四	五		-1	- 1	Ξ	四		- 1			- 1	五一	- [	- 1	- 1	- 1	I	- 1	-1						$\neg$		四八

	1		Т	П	Γ				ι			Τ	ī	T	1_	=	Г	_	Т	_	Γ.	ı -	Τ		_	_		Υ			
九	度	八六	八七	八九	九〇	九 一	九二			九五		九七	九八	九九	100	0	0=	0 =		〇 五	〇 六	0 七	О Л	〇 九	- 0	_ 	<u>-</u>	  -  =	- =	四四	三五五
官	分	五二	五六	0=	〇 六	-	— Е	一 六	一 九	<u>-</u>	二 四	二四	二 五	二六	二六	二六	二六	二 四	二四四	=0	一九	— 五		〇 八		00		四九		三四	Ε -
+	度	三 一 六	一七	- 八	一九	一九	<u>-</u> 0	=	11 11	1111	二四四	二四	二五	二六	二七	二八	二八	二九	110	11	11111	11111	111 111	三四	三五	三五	三六	三七	三七	三八	三二九
官	分	<u></u> 	一 六	O 八	00	五二		ニニ	==	111	0=	五二	<u>129</u>	二九	_		五二	四〇	二六	1 11	_	-	=0	— 五	0	四六	_			四二	二五五
+	度	三四〇	四〇	四一						四五		四七	四七		四九		五〇	五一	五	- 1	- 1		五四	五五五	五六	五六			五八	五九九	三六〇
官	分	九	五 二	三 四	_ 七		四 .	二四				 	- 1	11111		五五	三六		五七	二 八	_	五	二九	_			- - 0	_		=	00

### 畫夜加減差立成 太陽官度爲引數。

		Υ	_		_	_	_	т-	, .	_	_	_	_	_		_	_	_		<u> </u>											
引	數		=	Ξ	. 四	五	六	七	1	九	0	)	=	Ξ	四	五	六	七	  ^	九	=0	_	=	Ξ	四四	五	六	七	1	九	Ξ ()
初	分	0 t	Л		1	九		〇 九	_ O		0	_		_	=		=	Ξ		Ξ	四		四四	五		五	六			六	一七
官	秒	五一	-	Ξ	五.	  -	==	五三		= =	五四四		三四				五五	一四	三四四	1-	_ =	Ξ	五〇	〇 八	二六	四三	0	- 七	三四	五〇	〇 六
_	分	- t		七	Л				Л	九					一九	=0															110
官	秒		三六	五〇	1	- ハ	=	四三	五二		一七	二七	三七	四五	五四		〇 九	一六	=	二七	= =	三六	三九	四一	四四四	四五			四六	四五	四三
=	分	= 0								=0	一九					九	八					八	七				七	六			— 六
宫	秒	四一	三八	三四	=0	二五五	10	四四	〇 八	0	五三	四六	三七	二八		〇 九		四八	三七	二 六	— 五	0 =	五五五	三 八	二 六	— =	00	四七	三四	=	0 t
=	分	— Б				五	四			四	Ξ				111	=			-			=									-
官	秒	五四	四〇	二七			四七			〇 九	五五	四五	= =	_ _		五九		三八	二 八	一九	_ O	0		四六			二 七	= = =	— 八	- =	-0
四	分	1 1																		=					=	=				Ξ	
包	秒	0 t	四	Ξ	=		-	=	四	<b>☆</b>	<u>ر</u>	_ =		=	二 七	Ξ.	四七	四九	五四	O H		= :	=	ZU .	- 1	〇 四 :	- - ∴	二五		五七	- -

			_	_		,	_			_				,	r									_					<del>,</del>		
五	分	四四		四	五		五	六			六	七		七	Л		八	九		一 九	-10		0			_	=		=	111	11 11
宫	秒	二六	OB		- =	二九	四六		11 11	三九	五七	一六	三五	五四	111	111 111	五二	- =	111 111	五二	111	111 111	五三	— 四	三四		一 五	三六	五六	一六	三六
六	分	11 111	四四		四	五		五	六		六	七			七	八			Л	九			二九	=0	•				0		111
官	秒	五六	一六	三六	五六	— 五	三四	五七			四八	〇 五	二四		五六	1 1	二八八		五八	111		三九	五六		— 五	二六	三六	四六	五五五	0=	1 1
七	分	111																			1	0					=0	二九			二九
官	秒	一八	1	110	三四	三 八		四	六	七	七	七	五	Ξ	四〇	三六	111 11	二六	0		〇 五	五六	四六	三六	二五五	- =	00	五六	ミニ	一 六	00
Л	分	二八		八	七		七	六		六	五	五	四四	四四	Ξ		Ξ	=	=	1	_	0	110	一九	九	八	八	七	t	六	六
官	秒	四二	二 六	〇 八	四八	二九	〇 八	四七		0 =	三七	一六	五 一	二七	五七	三五		三五	〇 六	日日〇	1 11	四七	110	三五	11 11	五四	二四	五四	二 四	五四	二 四
九	分	一 五	五	四	四	Ξ	Ξ	1	1	_	1			_	0					七			六				-	四四			0 =
官	秒	五五五		五三		五三		五四		五五五	二六	五八	二九	00	五三	〇 五	三九	111		11 1		11 11	〇 八	四五	11 11	100	三九	一九	五九	四〇	= =
+	分	0 =	=			=					-	0																			00
宫	秒	0 =		Ξ		0 1	四八	三五	<u>-</u>		0	五 一		三四	二七	<u>-</u>	一六	1 1	し し 七	四四		0	0	1	11	六	〇 九	1 11	一五	— 八	 
+	分	0			0	_					-	-			11	Ξ			111	四		四	五			五	六		六	七	0 t
官	秒	Ξ Ο		四四四	五二	0	_ _	= =			五六	〇 九	11 11	三五	五〇	〇 五				〇 八		四二		一七	三六	五五五	1 1	11111	五一	- -	= -

### 太陽太陰畫夜時行影徑分立成 太陽太陰自行官度爲引數。

	引		數	太阳行	<b>易</b> 日 分	太陽行	<b>身時</b>	太徑	陽分	太影	陽差	太陽敷	<b>b</b> 比 分	太阳行	分	太阳行	b時 分	太徑	<b>陰</b>	太阳徑	金影	太阳敷	比分
官	度	宫	度	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒
初	00	初	00	五七	OΛ	0=	ニミ	ΞΞ	二六	00	00	00		-=	-=	=0	ΞΟ	Ξ0	五〇	七九	四九	00	00
	Oχ		二四	五七	()九										四		三四		五一		五三		0-
	11		<b>-</b> ≺						二七		0-				一五		三八	,	五三	ΛС	O =		O 25

	-1	_	= -	79	=/	0	-0-	-:	六 四(	五七	<b>-</b>	· ーナ
	<u></u>	9 0	大 一,	^	Ξ(	0	四〇二	-,	V 29 2	9 = -0-	ΞΞ	i ==
-	- 00	- 0	〇五七二:	-0===	====	9000	tOU	-==-	- 三〇五三	==-Ot	八〇五九	OOLE
L	O <i>†</i>	=	四 三(	) <u>-</u>	9 三/		-O六	= 3	E =-O=	- 25	ハーニナ	O-O±
	-:	-	ハ =-	t	四-	1	四〇八	=/		==	五八	ΞC
	ーハ			Ē.	四六	-/	V-0	Ξ:	= =-	==	ハニミオ	0=00
	二四	0:	大 五3	5 二五	五—	= :	=-=	-==4	5 EE	19 =	ハミーセ	= EC
=	00	+ 00	EOVE	0==±	三二五五	00=7	七一五	-二四二	三一四五	三一五五	八四〇一	0=00
L	О <i>&gt;</i>	=1	四 ー プ	二六	==0=	= = 1	9一八	四/	五九	==01	四八	=0
	=	/	=+	= t	-C	三ナ	<b>1</b>	五四	==-0	=-	八五三九	0000
	-八	-:	_ 四(		一六	. 四十	二二四	-=00	二九	三四	八六三三	三五
	二四	07	五〇	= 1	二四	<b>五</b> 二	= /	λC	四五	四七	八七三一	〇五一〇
Ξ	00	九 〇(	五九〇五	0==1	EEEE	00五力	Ξ-	-=-=	==0=	三三〇五	ハハミー	OHEO
	〇六	= 2	9 -/	二九	四—	0-0>	二四	一九	一九	=-	八九四四	O六三〇
L	-=	-/	=-		四八		三七	二六	三六	三九	九〇三九	〇七〇五
<u> </u>	一八	-=		ΞΟ	五六	ーハ	<b>四</b> 〇	ΞΞ	五三	五七	九一三六	<b>M</b> O
L	二四	07	五七	Ξ-	<u>= 00</u> =	二五	四三	四〇	三四一〇	三四一四	九二三二	O/-0
20	00	л OC	五九五九	0-=-	三四一〇	0-==	四六	一三四七	三四二七	三四三一	九三二七	〇八四〇
<u> </u>	O六		六〇二一	O==-	一大	三九	四八	五三	四二	四八	九四二一	〇九一〇
L	-=		==	==	=-	四三	ΞO	五九	五七	三五〇五	九五一三	四〇
<u> </u>	-/				<u>-</u> -t	四八	五二	- <b>四</b> 〇四	三五一〇	=-	九六〇四	-0-0
_	二四	Ox 		==	ΞΞ	五二		-0	二四	三七	五三	三五
五	00	t 00	六〇五九	0===	三四三七	〇一五六	五六	一四一三	三五三二	三五五二	九七五八	<b>一〇五五</b>
_	O >	二四	大一〇六	==	四—	0=00	五七	一五	三九	三六〇三	九八一四	O/\
	-=	一八			四四	0=	五八	-/\	四五		三七	二四
	- /	-=	一五		四六	O <u>M</u>	五九	一九	四九	四	ДΟ	三六
	二四	〇大	-t		四七	O.E.	<u></u>	=0	ΞO	-t	四五	三九
六	00	六OO	一八		四八	〇六		一九	四八	一八	四七	<b>M</b> O
								<del></del>				

經緯加減差立成 经律時三差,本合一立成,今因太密,將時差分另列一立成。

		,	九	Ē	<u> </u>	,	八	É	Ī		t	THE STATE OF	Ī	,	六	ī	ī	-	£	TH.	7		四	宫			Ξ	1	ř	_	右
		4	漳	#	經	*	韋	為	巠	Ŕ	韋	Á	垩	Á	韋	Á	坙	Á	韋	*	樫	糸	韋	á	¥.	ź	韋	ź	巠		-
時	敷	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	分	秒	時	數
	四																					一七		四五	00		EI O	三九	-=	=	+
	五													〇 五		四八	_	1	四〇		=		四六			二七	五	四〇	<u>=</u> 0	_	九
	六	=0	00	四〇	1 -	四												〇 九			三五	一七		四六		二七	五五	四	= 七		八
	七	二五	四七	四一		一四四		四六										O 八			五七			四七		二六	四二		三九	_	t
	八	1 .	四七	四二		一六												O 八			四六		四七	- 1	二七		四八	四三	二 五	_	六
	九	=0	ı	三九	Ξ Ο	=0	1	四六	E 0	 	五三	四七	五〇	〇七 七	五五	四七	五 一	〇 六	五六	四五	四九	-0	四八	四三	= =		四五		二九	_	五
	+	三五	二八	= -	五八	二六				一六	四四四			〇九	五三			0 七	五二		〇 五		五二	三四	三八		四五		三七	_	四
	_		ı	一七	〇 六	= =	三六	0 111	四三		四四		0=		五六		〇 七	0八	四六	二六	-	-	五七	一八	<u>-</u>	- 1	五二	<b>一</b> 八	三八	_	Ξ
	Ξ	四二	二 五	00	00	三 八	二 五	1 11	10	二九	二九	11	— 五	1 1	四一		11 11	1 111	五五	-0	11 11		Б О	0 =	=	〇 六	五六	00	00		=
	Ξ		ı	- 七	〇 六	四一	_	0 =		三六	= 0	1	二七	二 八	三六	00	三六	,		- 이 나	- =	- 0	一八	- =	二九	〇 八	五二	一八八	-		_
	四	三五	二 八	= -	1	四一			九四	三九	三四	11 1	二九	三五	二五	1 11	111	二七	三 六	一九	-	一八	五四	ニセ	=	- =	四五	= -	三十二		+
	五	=0	四一	三九	= 0		二六	= O	〇 八	四一	二九	_ _ =	11 11		ニー	_	_				〇 七	五五	三九		- =	— 七	四五	三九	二九		九
	六	二七	四七	四二	一七	三六	三八	==	二 七		三九	二九	一六	四〇	ΞΟ	二 八		三八	=	Ξ —	〇 九	=	= 0	三四四	三六			四三			Л
	t	二五五	四七	四	=0	三五	Ξ	三五	O 七	三九	三七	= O	四四	四	二 八	=0	〇 五		二 八	Ξ Ο	— 五	三四四	Ξ	Ξ	五四四	二六	四二	四二	二九		七
_	八	<u>-</u> 0	00	四〇	00	三四		00	00	三八	二六	Ξ Ο	_ =	四一	二七	ΞΟ	0 =	29	二六	二 八	二六	三六	Ξ	二九	五二	二七	五五	四一	二 七		六

_	九							四 O C	) 二 () 九 ()	三四九七		三〇五七		二 一七 五			五
=	+											三一五七		二四六〇			四
時	數	緯	經	緯	經	緯	經	緯	經	緯	經	緯	經	緯	經	時	數
		九	宫	+	宫	+-	一官	初	官	_	宫	=	官	Ξ	宫		左

#### 時差加減立成

		九	官	八	宫	七	宫	六	宫	五	官	四四	官	Ξ	宫		右
時	數	時分	<b>\</b>	時分	}	時分		時分		時分		時分		時分		時	數
	四											九六		— 四		=	+
	五									- <u>e</u>		九八		-2			九
	六	-C		-/	-	-C						-8		一九		_	八
	t	—C九		_ <u>C</u>	)	-C		- <del>2</del>		-5		-9		九一			t
	八	九一	·	C	)	-X		-2		-0±		-8		九二			六
	九	八 五		<u> </u> _8		<u>-</u> €		- <u>Q</u>		九八		九三		八五			五
	+	六九		-C		九二		九〇		\ O		七四		六八		_	四
-		三 六		六五		七五五				五七		三九				-	Ξ
	=	8		二八		四六		六九三三〇		===		04		00			=
	Ξ	三六		\ \ \		0 =		0	_	五五		二九		四 〇			_
	四	六九		四二		〇三二九五〇		二八		四一		五九		六八			+
	五	八 五		六四		五〇		四七	-	五八	,	七四		八五			九
	六	九一		七五		六二六四		六〇		六七		七四		九二			八
	七	-分九		七五		六四		六四		六六		六八		九			七
	八									六一		六四	7-	-0九			六
	九									五九		六二		- <del>L</del>		<del></del>	五
=	+											五九		<u>-</u> 읾			四
時 ———	數	時分		時分		時分		時分		時分		時分		時分		時	數
<del></del>		九	官	+	宫	+-	官	初	官		宫	=	宫	Ξ	宫		左

#### 太隆凌犯時刻立成

_	<del>,                                    </del>			·		····			T									_			
午	時	辰初								卯正								卯初			寅正
前	刻分	初〇	三 五二	Ē	五二	ō	五二	0	五二	初〇	五三	ΞŌ	五二	io	五二	01	初 五二	初〇	三 五二	110	二 五二
午	時	酉初								酉正								戌初			
後	刻分	初〇	初五二	-0	五一	10	五二五二	E	五三五二	初	初五二	10	五二	10	五二	1110	三 五二	初〇	初 五二	10	五二
度分	イ 十一 三十	-									五 二 五六			<del></del>	<u> </u>			-		三三八	
分 度分	+=				<del></del>		-							-							
	-						-	<del> </del>		<del> </del>		L	L	三 一五				= = O		<b></b>	-
度分		三六				—~	-		<b>├</b>	0±	=	三 一五	三九	= ==	三七		三五	三九	四三	四七	五〇
度分	+≡ O	二 四二	二 四六	二 五一	五五	五九	οΞ ΟΞ	0±	==	三 一五	三 一九	= ==	三七	三 三一	三 三五	三 三九	三 四三	三 四七	三 五二	五六	00
度分	ナミ ミナ	二 四九	二 五三	二 五七	Ξ Ο-	三 〇六	- O:::	三 一四	三 一八	==	三七	= = -	三五	三九	<u>=</u>	三四八	三 五二	三 五六		四〇五	四〇九
度分	十四〇	二 五五	二 五九	三〇四	三 〇八	_ <del>=</del>	セミ	三 ニー	三 二六	==	三四三四	三九	四三四三	三四七	五三五二	三五六		四〇五	四〇九	四 四	
度分	十四三十	= O=	ー 三 O六	110	三 一五	三九	三四二四	三 三 二八	<del>                                     </del>	<del> </del>	三四二							四四	四一八	四二三	四二七
度分	十五〇	ここの七	1111	 三七 一七	-			-		-	Ξ ΞŌ						一四八		四二七	<u> </u>	四三七
午	時					寅正								寅初							丑正
前	刻分	10	— 五二		一初	初	三 五二	111(	五二	=	— 五二	1 (	· 初 五二	初	五三	1110	_=	110		1 (	初五二
			1	0				0	л	0	Д_		Д			0	<u> </u>		五二	0	<u></u>
午		戌初			_	戌正								亥初						-	
後	刻分		五二		五二		五二		五二 五二		五二 五二					00	1		五二		三 五二
度分	+ - = +	三 三六	三 三九	三 四三	三四七	五〇	三 五四	三 五七		四〇四	四〇八	四 一二	四 一五	四 一九		四 二六	四二九	四 三三	四三七		四四四
度分		四五									$\overline{}$		-							_	四五六
度分		五四							四	四二六	四 二九	1			- 1		3	四五七		£	
度分	十三	四〇四〇	四						三二					-	-		五 〇五	£	) 五 一二	五一七	
度分	十三 三十	四 三	四 一七		75	<u>7</u> 9	ייס	79	77	79	四五一	77	Ŧī	Ŧī	Ŧī	五 一二	五 一六		五二五		

								,													
度分	十四 〇	_ <u></u> _	四二七	三四	四三六	四四	四四四	四九四九	五三	五七	五 〇二	五 〇六	五 ——	五 一五	五一九	五二四	五二八	五三二	五三七	五四一	五四六
度分	十四三十	四 三二	四三六	四四一	四五四五	五一	四五五五	四五九	五〇四	五〇八	五 一三	五一七	五二二	五 二六	五 三 一	五 三五	五四〇	五四四	五四九	五五五三	五五五八
分度	十五〇	四四	四四六	四五一	四五五	五 ()()	五〇五	五 〇九	五 一四	五一九	五 二三	五二八	五 三三	五 三七	五四二	五四七	五五五二	五五五六	六 〇一	六 〇六	一〇
午	時	丑正								丑初								子正			
前	刻分	初〇	三 五二	110	五二	ō	五二	ō	初五二	初〇	五三	1110	五二	110	五二	10	初 五二	初〇			
午	時	亥正								子初								子正			
後	刻分	初〇	— 初 五二	-0	五二	ā	五二五二	=0	三五二	初〇	初五二	10	五二	110	二 五二	10	三五三	初〇			
度分	ナー 三十	四四四七	四五一	四五五五	四五八	五〇二	五 〇五	五 〇九	五 一三	五一六	五 二〇	五 二三	五 二七	五 三一	五三四	五 三八	五四一	五四五			
度分	+=0	五 ()()	五四〇四	五 〇七	五	五 一五	五一九	五二二二	五 二六	五三〇	五三四	五三七	五四一	五四五	五四九	五五五二	五 五六	六 00			
度分	十二 三十	五 一二	五 一六	五 二〇	五二四	五二八	五三二	五三六	五四〇	五四四	五四八	五二	五五五五五	五五五九	〇三	六 〇七	六 一一	六 一五			
度分	† = O	五二五	五 二九	五 三三	五三七	五四一	五四五	五四九	五五五三	五五五七	六 〇二	六 O六	六 一〇	六四	六八	六ニニ	六 二六	大 三〇			
度分	十三 三十	五 三七	五四二	五四六	五〇	五五五四	五五五九	六 〇三	六 〇七	六 一一	六 一五	六 二〇	六二四	六二八	六ニニ	六 三七	六四一	六四五			
度分	十〇四	五〇	五 五四	五 五九	六 〇三	六 〇七	六 一二	六一六	六二一	六二五	六二九	六三四	六 三八	六 四二	六 四七	六 五一	六 五六	00 t			
度分	十四三十	大 〇二	六 〇七	六二	六一六	ニー	六二五	六 三〇	六三四	六三九	六四三	六四八	六 五二	六 五七	し つ つ	七〇六	1 10	七五			
度分	十五 〇	六 一五	六 二〇	六二四	六二九	六三四	六 三八	六 四三	六四八	六五一	六 五七	七 〇二	せつせ	せー	七六	- 七 ニー	七五二五	さら			

,		

[General Information] 书名=二十四史全译 明史 第一册 作者=BEXP SS号=11405484 加密地址= 页数=633

下载位置 = h t t p : / / b o o k 6 . 5 r e a d . c o m / 3 0 0 - 6 5 / d i s k e b p / e b p 6 2 / 0 1 / ! 0 0 0 0 1 . p d g

【作 者】许嘉璐主编 章培恒 喻遂生分史主编

【丛书名】

【形态项】 633

【读秀号】000005765134

【出版项】 汉语大词典出版社 , 2004

【ISBN号】 7-5432-0895-4 / K204.1/Z251

【原书定价】 1400.00(全十册)

【主题词】中国 古代史 明代 纪传体 明史 译文

【参考文献格式】许嘉璐主编 章培恒 喻遂生分史主编. 二十四史全译 明史 第一册. 汉语大词典出版社, 2004.